THE WASHINGTON OF THE WASHINGTON OF THE PARTY OF THE PART

সহীহ আল বুখারী

২য় খণ্ড

صحیح البخاری مجلد رقم ۲

অসুবাদে

মাওলানা আতিকুর রহমান এম, এম ; এম, এ
অধ্যক্ষ মাওলানা মোহাম্মদ মোজাম্মেল হক এম, এম ; এম, এ
অধ্যাপক মাওলানা ক্রহল আমীন এম, এম ; এম, এ
অধ্যাপক মাওলানা আবদুল খালেক এম, এম ; এম, এ
অধ্যাপক হেলাল উদ্দিন এম , এম ; এম, এ

সম্পাদনায় মাওলানা মুহামদ মুসা অধ্যক মাওলানা মোহামদ মোজামেল হক

আধুনিক প্রকাশনী

প্রকাশনায়
বাংলাদেশ ইসলামিক ইনস্টিটিউট পরিচালিত
আধুনিক প্রকাশনী
২৫ শিরিশদাস লেন
বাংলাবাজার, ঢাকা-১১০০
ফোন ঃ ৭১১৫১৯১, ৯৩৩৯৪৪২
ফ্যাক্স ঃ ৮৮-০২-৭১৭৫১৮৪

আঃ প্রঃ ১০৩

১২শ প্রকাশ

জিলকদ ১৪৩৫ ভাদ্র ১৪২১ সেপ্টেম্বর ২০১৪

মূল্য ঃ ৪৯০.০০ টাকা

মুদ্রণে
বাংলাদেশ ইসলামিক ইনন্টিটিউট পরিচালিত
আধুনিক প্রেস
২৫ শিরিশদাস লেন
বাংলাবাজার, ঢাকা-১১০০

-এর বাংলা অনুবাদ

SAHIH AL-BOKHARI-2nd Volume. Published by Adhunik Prokashani, 25 Shirishdas Lane, Banglabazar, Dhaka-1100.



Sponsored by Bangladesh Islamic Institute 25 Shirishdas Lane, Banglabazar, Dhaka-1100.

Price: Taka 490.00 Only.

কিছু কথা

আল্লাহর মেহেরবানীতে বিগত দশ বছরের মধ্যে বাংলা ভাষায় হাদীস চর্চার ক্ষেত্র দ্রুত সম্প্রসারিত হয়েছে। সিহাহ সিন্তার প্রায় সবস্থলা কিতাব বাংলা অনূদিত হয়ে গেছে। মুওয়াতা ইমাম মালিক ও মুওয়াতা ইমাম মুহাম্মদ প্রকাশিত হয়েছে। অন্যদিকে সংকলনগুলার মধ্যে মিশকাত ও রিয়াদুস সালেহীনও প্রকাশিত হয়েছে। অন্য হাদীসগ্রন্থ ও সংলকনগুলার অনুবাদ, সম্পাদনা ও প্রকাশনার কাজও অব্যাহত রয়েছে। এ জন্য সরকারী ও বেসরকারী বিভিন্ন সংস্থা এগিয়ে এসেছে। তবে এ সংস্থাগুরো কোন একটি পারম্পরিক সমঝোতা ও সহযোগিতার ভিত্তিতে এগিয়ে চলছে না। ফলে একাধিক সংস্থা একই গ্রন্থ প্রকাশ করছে। এতে কাজের অগ্রগতি তুলনামূলকভাবে মন্থরতার শিকার হচ্ছে। তাছাড়া এর মধ্যে একটা পরিকল্পনাহীনতার ছাপও দেখা যাচ্ছে। আসলে এ সংস্থাগুলোর মধ্যে একটা আভ্যন্তরীণ সমঝোতা গড়ে উঠলে হাদীসের অনুবাদ বাংলায় আরো বেশী অগ্রসর হওয়া সম্ভব হবে। এর ফলে বিশ্বের বিশ কোটি বাংলা ভাষাভাষী মানুষ উপকৃত হতো এবং মুসলমানদের ইসলামী চরিত্র গঠন, সুস্থ ও নির্ভেজ্ঞাল ইসলামী সমাজ কাঠামো নির্মাণ ও অমুসলিমদের মধ্যে ইসলাম প্রচারের কাজে বহুল অগ্রগতি সাধিত হতো।

ইতিপূর্বে আমাদের অনূদিত সহীহ আল বুখারী বিভিন্ন খণ্ডের প্রথম সংস্করণ শেষ হয়ে কোন কোন খণ্ডের তৃতীয় সংস্করণও বাজারে এসে গেছে। কিন্তু সম্পাদনার কাজ ব্যাহত হবার কারণে ২য় খণ্ডটির দ্বিতীয় সংস্করণ প্রকাশিত হতে পারেনি। দীর্ঘ প্রচেষ্টার পর এবার এ খণ্ডটির সুষ্ঠু সম্পাদনার কাজ শেষ করা সম্ভব হয়েছে। এ খণ্ডটি যেভাবে সম্পাদনা করা হয়েছে তাতে একে একটি নতুন সংস্করণও বলা যায়। এ সংস্করণটির মোটামুটি বৈশিষ্ট্য নিম্নরপ ঃ

এক, ভারতীয় ও মিসরীয় সংস্করণ সামনে রেখে মূল আরবীর সম্পাদনা করা হয়েছে। গুরুত্বপূর্ণ আরবী বিকল্প পাঠ ব্রাকেটের মধ্যে দিয়ে দেয়া হয়েছে। ফলে আরবীর মূল টেক্সটে যথাসম্ভব কোন ভূল নেই।

দুই, তরজমায় ইতিপূর্বে যে ভুল-ক্রটি ছিল তা দূর করা হয়েছে। তিন, ভাষাও যতদূর সম্ভব প্রাঞ্জল ও সহজবোধ্য করার চেষ্টা করা হয়েছে। চার, অধ্যায় নম্বর ও অনুদ্ছেদ নম্বরও যোগ করা হয়েছে।

কম্পিউটারের প্রতারণা না থাকলে এ সংস্করণটিকে আমরা নির্ভূল বলতে পারি আমাদের বোধ ও যোগ্যতার সীমা পর্যন্ত। ইনশাআল্লাহ অন্যান্য খণ্ডগুলাকেও আমরা একের পর এক এভাবে সুসংস্কৃত রূপ দেবার চেষ্টা করবো। তবে এ ক্ষেত্রে সবচেয়ে বড় কথা হচ্ছে বিদগ্ধ পাঠক সমাজের সুরুচি, সজাগ দৃষ্টি ও অনুসন্ধিৎসা। তারা যদি তাদের পাঠ ও অধ্যয়নের হক আদায় করেন তাহলে এ কিতাবটি আরো সুশৃংখল, পরিশুদ্ধ ও ক্রটিহীন রূপ নিতে পারে। অর্থাৎ পড়ার সময় যেখানেই তাদের নজরে কোন ক্রটি বা অপূর্ণতা ধরা পড়বে সংগে সংগেই তারা তা নোট করবেন। যথা সময়ে সেগুলো আমাদের

জানিয়ে দিলে আমরা তা বিবেচনা করতে পারবো। এভাবে লেখক, পাঠক ও প্রকাশকের এয়ী সহযোগিতায় একটি কিতাব বিশেষ করে হাদীস গ্রন্থ সর্বাংগ সৃন্দর রূপ নিতে পারে। এজন্য আল্লাহর কাছে অবশ্যই প্রত্যেক পূর্ণ প্রতিদান পাবেন এতে সন্দেহ নেই। হাদীস চর্চার মাধ্যমে আল্লাহ আমাদের ঈমান ও হেদায়াতের নূর এবং দ্নিয়া ও আখেরাতে কামিয়াবী দান করুন। আমীন।

আবদুন মান্নান সানিব ১৩ রজব ১৪১৩, ৭ই জানুয়ারী ১৯৯৩

সূচীপত্ৰ

ष्यगाग्न->		যে ব্রী স্বামীর ক্ষতি না করে দান করে	₹8
কিতাবুয যাকাত		যে ব্যক্তি দান করে এবং আল্লাহকে	
(যাকাডের বর্ণনা)		ভায় করে	40
যাকাত ওয়ান্ধিব হওয়ার বর্ণনা	2	দাতা ও কৃপণের উপমা	20
যাকাত দেয়ার ব্যাপারে বায়ত্বাত করা	8	উপার্জন ও ব্যবসায়িক পণ্য থেকে	
যাকাত প্রতিরোধকারীদের গুনাহ	8	দান–খ্যরাত করা	રહ
যে মাশের যাকাত ভাদায় হয়		প্রত্যেক মুসণমানেরই দান–খয়রাভ	•
সক্ষের পর্যায়ে	•	করা কর্তব্য	રહ
ধন–সম্পদ সংগধে ব্যয় করা	>	যাকাত কি পরিমাণ দিতে হবে	રહ
দান ধ্যুরাতে প্রদর্শনেন্দ্র	>	রূপার যাকান্ড	২৭
আল্লাহ অবৈধ উপায়ে অর্থিত মালের		যাকাত বাবদ পণ্য সামগ্রী দান করা	২৮
भगका बहुन करतन ना	٥ ډ	বিচ্ছিন্নগুলো একত্র ও একত্রকে ভিন্ন	
বৈধ উপায়ে অভিত মাল থেকে		করা যাবে না	રઢ
সদকা করা	٥٥	যে মাল দুই শরীকের শৌণ	
গ্রহীতার প্রত্যাখ্যানের পূর্বে দান		মালিকানায় থাকে তারা উভয়ে	
করা উচিত	>>	তা তাগাভাগী করে নিবে	90
এক টুকরা খেজুর কিংবা ভারো		উটের যাকাত	90
নগণ্য কিছু দান করা	>4	যার এক বছরের একটি বাচ্চা	
কোন প্রকার দান–খয়রাড উত্তম	78	উদ্ৰী যাকাভ হিসেবে ধাৰ্য হয় অথচ	
প্রকাশ্যে দান করা	30	ভা ভার নিক্ট নেই	90
গোপনে দান করা	>•	মেষ ও বৰুরীর যাকাত	৩১
জ্জান্তে কোন ধনী ব্যক্তিকে দান করা	74	যাকাত বাবত পতি বৃদ্ধ, দোবযুক্ত	
অঞ্চাতে নিজের পৃত্রকে দান করা	ን ዓ	পশু কিংবা পাঠা ছাগল গ্রহণ করা	
ডান হাতে দান করা	29	যাবে না	99
খাদেমকে দিয়ে দান করা	72	যাকাভ বাবদ বৰুরীর মাদী বাচ্চা	
সদ্পতা বছায় রেখে দান করা	7,2	গ্রহণ করা	99
দান–খ্যুরাত করে খোটা দেয়া	२०	যাকাত বাবদ শোকদের উত্তম মাল	
তড়িঘড়ি দান–খয়রাত	२०	গ্রহণ করা যাবে না	98
দান-খ্যুরাতে উৎসাহ প্রদান	২১	পাঁচটি উটের কমে যাকাত নেই	98
সামর্থ অনুযায়ী দান করা	ર ૨	গরুর যাকাত	90
দান-খ্যুরাতে পাপ মোচন হয়	ચ ચ	ঘনিষ্ঠ আত্মীয়দেরকে যাকাত প্রদান করা	
মৃশরিক অবস্থায় দান–খয়রাত করা	२७	_	ত
যে খাদেম মনিবের স্কৃতি না করে		মুসলমানের ঘোড়ার কোন যাকাত নেই	
ন্যন করে	২৩	মুসলমানের দাসের কোন যাকাত নেই	৩৭

ইয়াতীম–অনাথদের দান করা	ু	সদকায়ে ফিডর বাবত এক সা যব প্রদান	
ৰামী ও ইয়াতীমকে যাকাত প্ৰদান করা	৩৮	সদকায়ে ঞ্চিতর বাবত এক সা	
গোলাম আযাদ, ঋণগ্ৰস্ত ও আল্লাহর		খাদ্যদ্রব্য প্রদান	চে
পথে এবং পথচারীদের জন্য যাকাত	80	সদকায়ে ফিতর বাবদ এক সা	
কারো নিকট কিছু চাওয়া থেকে		থেজুর প্রদান	৫৮
বিরত থাকা	85	এক সা কিসমিস প্রদান করা	(b
আল্লাহ যাকে লোভ–লালসা ও চাওয়া		ঈদের নামাযে যাবার আগেই ফিতরা	
ব্যতীতই কিছু দান করেন	80	ত্মাদায় করা	69
সম্পদ বৃদ্ধির জন্য হাত পাতা	89	ক্রীতদাস ও স্বাধীন উভয়ের ওপর	41
কি পরিমাণ সম্পদ হলে কোন ব্যক্তিকে		সদকায়ে ফিতর ওয়ান্ধিব	69
সম্পদশালী বলে	88	বড় ও ছোট সবার ওপর সদকায়ে	
অনুমানে খেজুরের পরিমাণ নির্ধারণ করা	89	ফিতর ওয়ান্ধিব	৬০
সেচ করা ভূমিতে "উশর"	84		
পাঁচ ওয়াসাকের কমে যাকাত নেই	86	অধ্যায়—১০	
খেজু রের যাকাত আদায় করা	88	কিতাবুল হ ুজ	
যে ব্যক্তি নিজের ফল অথবা		(হচ্ছের বর্ণনা)	
যাকাত ওয়ান্ধিব ছিল	82	হজ্জ ফর্য ও তার মর্যাদা	હડ
যাকাতদাতা স্বীয় যাকাতের মাল ক্রয়		হচ্ছের জন্য গোকদের আহ্বান জানাও	હર
করতে পারে কি	CO	সওয়ারীতে আরোহণ করে হচ্ছে যাওয়া	હ્ય
নবী (সা) ও তাঁর বংশধরদের জন্য সদকা	ሪ ን	আল্লার নিকট কবুল হওয়া হজ্জের মর্যাদা	60
নবী (সা)-এর সহধর্মীনীদের গোলামদের		হচ্ছ ও উমরার মীকাত নিধারণ	68
সদকা	ሪ ን	হড়ের সফরে পথের সফল সাথে	
সদকা যখন যথাস্থানে পৌছে যায়	৫২	निदः, याउ	68
যাকাত ধনীদের খেকে গ্রহণ করে		হজ্জ ও উমরার জন্য মঞ্চাবাসীদের	
গরীবদের মধ্যে বিতরণ	৫২	ইহরাম বাঁধার স্থান	ሁ ৫
যাকাত দানকারীর জন্য ইমামের দোয়া	CO	মনীনাবাসীদের মীকাত	50
সমৃদ্র থেকে প্রাপ্ত সম্পদের যাকাত	<i>0</i> 8	শামবাসীদের ইহরাম বীধার স্থান	<u>uu</u>
ভ্গৰ্ভস্থ ধনে যাকাত	48	নাজদবাসীদের মীকাত	6
যাকাত আদায়কারী থেকে ইমামের		মীকাতসমূহের জভান্তরে	
হিসেব–নিকেশ গ্রহণ	CC	বসবাসকারীদের ইহরাম	৬৭
যাকাতের উট ও উটের দৃধ পর্যটকদের		ইয়ামানবাসীদের মীকাত	৬৭
প্রয়োজনে গ্রহণ	œ	যাতু ইরক নামক স্থান হলে:	•
ইমামের যাকাতের উটে দাগ দাগানো	৫৬	ইরাকবাসীদের মীকাত	৬৭
সাদাকাতুল ফিতর বা ফিডরা	৫ ٩	यून-हनारेकाटा नामाय षानाम क्रा	৬৮
সদকারে ফিতর ফর্ম হওয়ার বর্ণনা	৫ ٩	শাজারার পথে নবী (সা)–এর মদীনা	
সদকায়ে ফিতর সনার ওপর ওয়াজিব	<i>ዊ</i> ዓ	হতে বহিৰ্গমন	৬৮

অল-আকীক একটি মোবারক বা		কোন্ এলাকা দিয়ে মকায় প্রবেশ করবে	৮৯
ক্ল্যাণময় উপত্যকা	৬৯	কোন এশাকা দিয়ে মঞ্চা থেকে বের হবে	20
কাপড় থেকে খালুক বা সৃগন্ধি		মক্কা ও তার বাড়ী–ঘরের মর্যাদা	دھ
তিনবার ধোয়ার নির্দেশ	ଧ	মকার হেরেমের মর্যাদা	28
ইহরাম বীধার সময় সুগন্ধি ব্যবহার করা	90	মকার ঘর–বাড়ীতে উত্তরাধিকার	
চুলে আঠালো দ্রব্য লাগিয়ে ইহরাম বীধা	45	বহাল থাকা	>0
যুল্-হলাইফার মসজিদের নিকটে		নবী (সা)-এর মকায় উপনীত হওয়া	۵۹
ইহরাম বীধা	45	ঐ সময়ের কথা বরণ কর যখন	
মৃহরিম ব্যক্তি যে ধরনের পোশাক		ইবরাহীম দোষা করেছিশ	৯৮
পরিধান করতে পারবে না	42	পবিত্র স্থান কা'বাকে আল্লাহ লোকদের	
হজ্জের সফরে কোন জন্তুর পিঠে		জন্য আবাসভূমি করেছেন	৯৮
আরোহণ করা	92	কা'বা ঘরকে গেলাফ দ্বারা আবৃত করা	86
মৃহরিম ব্যক্তি কি ধরনের কাপড়,		কা'বা ঘর বিধবস্ত করা	ه د
চাদর ও পুঙ্গি পরিধান করবে	42	হাজরে আসওয়াদ সম্পর্কে	200
যে ব্যক্তি যুগ–হুলাইফাতে রাত		বশবা ঘরের দরজা বন্ধ করা	200
যাপন করে	48	ক'বো ঘটেরে মহা ন্তরে নামায পড়া	7 07
উচ্চস্বরে তালবিয়া পাঠ করা	98	্য বর্ত্তি কা' বা ঘরে প্রবেশ করেনি	205
তালবিয়া পাঠ করা	48	া'বার চত্ র্দিকে তাকবীর ধ্বনি দেয়া	>04
সওয়ারীতে আরোহণের সময় তালবিয়া		রমল কিভাবে শুরু হয়েছে	200
বলার পূর্বে ভাহমীদ, তাসবীহ ,		মকা আগম নের পরই হাজ রে	
তাকবীর বলা	90	অাসওয়াদকে চ্মু দেয়া	১ ০৩
সওয়ারী আরোহীকে নিয়ে ঠিকমত		হজ্জ ও উমরায় রমণ করা	<u>ه</u> م د
দৌড়িয়ে গেলে ভালবিয়া পাঠ শুরু করবে	৭৬	লাঠি বা ছ ড়ির সাহায্যে হান্সরে	
কিবলার দিকে মৃখ করে ইহরাম		আসওয়াদ চূষন করা	So &
বাঁধা ও তালবিয়া পাঠ করা	৭৬	যে ব্যক্তি শুধুমাত্র দৃ'টি ক্লকনে	
কোন উপত্যকা বা নিম্ন ভূমিতে		ইয়ামানীকে চুমু দিতে সক্ষম হলো	So 6
অবতরণের সময় তালবিয়া পাঠ করা	99	হাজরে আসওয়াদে চুমৃ দেয়া	200
ঋতুবতী নারীর ইহরাম ও তালবিয়া পাঠ	99	হাজরে আসওয়াদের কাছে গিয়ে	
নবী (সা)–এর সময়ে যারা তাঁর		ইণ্গিতে চুমু দেয়া	200
অনুকরণে ইহরাম বেঁধেছেন	96	হাজরে আসওয়াদের কাছে পৌছে	
হচ্ছের মাসগুলো স্বিদিত	Fo	তাকবীর বলা	> 00
হচ্ছে তামান্তু, কিরান ও ইফরাদ	be	যে ব্যক্তি মঞ্চায় আগমনের পর বাড়ী	
যে ব্যক্তি হচ্ছের নিয়ত করে	5 6	ফেরার পূর্বে বায়তুল্লাহর তাওয়াফ করে	200
নবী (সা)–এর সময় হচ্ছে তামাত্	b b	পুরুষের সাথে মেয়েদের তাওয়াফ করা) oc
আল্লার সন্তুষ্টি পাতের জন্য হচ্জ	৮৭	তাওয়াফের সময় কথাবার্তা বলা	7 06
মকায় প্রবেশের সময় গোসল করা	49	উলঙ্গ হয়ে কেউ বায়তুল্লাহর	
দিবাভাগে অথবা রাতে মকায় প্রবেশ	49	তাওয়াফ করতে পারবে না) 06

কেউ তাওয়াফ করতে করতে		আরাফাতের অবস্থানস্থলে জলাদ যাওয়া	300
তা বন্ধ করে দিলে	205	স্বারাফাত থেকে প্রতাবর্তন	ده د
নবী (সা) প্রতি সাত চৰুর পর দুই		কোন প্রয়োজনে আরাফাত	
রাকাত নামায আদায় করেছেন	205	মৃজ্ঞদালিফার মধ্যবর্তী স্থানে জবভরণ	202
যে ব্যক্তি ভাওয়াফে কুদুম		জারাফাত থেকে ফিরার সময়	১৩২
ষারাফাতের দিকে যাওয়া	>>0	মৃযদানিফাতে দুই ওয়াক্তের নামায	
মসন্দিদের বাইরে ভাওয়াকের দৃই		একত্রে আদায় করা	200
রাকাত নামায আদায় করা	550	নফল নামায আদায় করা	200
মাকামে ইবরাহীমের পিছনে দাঁড়িয়ে		মুযদানিফাতে মাগরিব ও এশা	
তাওয়াফের দুই রাকাত নামায পড়া	777	উভয় নামায	\$ 0 8
ফজর ও আসরের পর তাওয়াফ করা	777	চীদ ডুবে যাওয়ার পর	200
পীড়িত ব্যক্তির সওয়ারীতে আরোহণ		কোন্ সময় মুযদালিফাতে ফজরের	
করে তাওয়াফ করা	225	নামায পড়তে হবে	٩٥٤
হাজীদের পানি পান কারানো	७८८	মুযদালিফা হতে কোন্ সময়	
যমযম সম্পর্কে যা কিছু উল্লেখিত 🕜		প্রত্যাবর্তণ করতে হবে	১৩৮
२ ८स.८	778	কোরবানীর দিন সকালে	১৩৮
কিয়ান হজকারীদের বায়ত্ল্লাহ		যদি তোমরা হজ্জের পূর্বে মঞ্চায়	
তাওয়াফ করা	778	পৌছে যাও	১ ৩১
উযুসহ তাওয়াফ করা	<i>۵</i> ۷۷	কোরবানীর জন্তুর পিঠে আরোহণ করা	८०८
সাফা ও মারওয়ার মাঝে সাঈ করা	224	যে ব্যক্তি কোরবানীর পশু	
সাফা ও মারওয়ার মাঝে সাঈর নিয়ম	১२०	সংগে नित्र यात्र	787
মেয়েদের হায়েয অবস্থায় একমাত্র		পথিমধ্যে কোরবানীর পশু খরিদ করা	785
বায়তুল্লাহ তাওয়াফ ছাড়া	১২২	যে ব্যক্তি যুল-হলাইফা থেকে উটের	
মকাবাসীদের বাতহা ও অন্যান্য		কৃজ যথম করে	286
স্থান থেকে ইহরাম বীধা	১২৫	উট ও গরুর গলায় বীধার জন্য	
তালবিয়ার দিন কোন স্থানে		মালা পাকানা	280
যোহরের নামায জ্বাদায়	ऽ२०	কোরবানীর পশুকে ইশ'ত্মার করা	788
মিনাতে নামায আদায় করা	১২৬	নিজ হাতে কিলাদা পাকানো ও বীধা	788
অরাফাতের দিন রোযা রাখা	১২৬	বকরীর গলায় কিলাদা লটকানো	280
সকালে মিনা থেকে আরাফাতে		পশম বা তৃপার কিলাদা	786
যাওয়ার সময়	১২৭	কোরবানীর পশুর গলায় জুতার মালা	786
অরাফাতের দিন দুপুরে অবস্থান	১২৭	কোরবানীর পশুকে আচ্ছাদন পরানো	786
আরাফাতে সওয়ারী জন্তুর ওপর অবস্থান	754	রাস্তা থেকে পশু খরিদ করা	786
অরাফাতে যোহর ও আসরের নামায		স্ত্রীদের অনুমতি ছাড়াই তাদের পক্ষ	
একসাথে আদায়	759	থেকে গরু কোরবানী করা	789
আরাফাতের খৃতবা সং ক্ষিপ্ত করা	752	মিনাতে নবী (সা)–এর জায়গায়	
আরাফাতে অবস্থানের স্থান জলদি করা	५७०	কোরবানী করা	784

নিজ হাতে কোরবানী করা	784	যে ব্যক্তি জামরাতৃণ আকাবাতে	
উটকে বেঁধে কোরবানী করা	484	কংকর মারে	7 48
উটকে দাঁড় করিয়ে কোরবানী করা	484	কেউ উভয় জামরা থেকে কংকর	
কোরবানীর পশুর কোন কিছুই		মারলে) 58
কশাইকে দেয়া যাবে না	500	জামরাতৃণ দুনয়া ও জামরাতৃস–	
কোরবানীর পশুর চামড়া সদকা		সানিয়ার নিকটে দুই হাত উত্তোলন	7 68
করে দিতে হবে	160	উভয় জামরার নিকটে দোআ করা	360
কোরবানীর পশুর দ্ধিন ইত্যাদি		কংকর মারার পর খোশবু দাগানো	১৬৬
সদকা করে দিতে হবে	>40	বিদায়ী তাওয়াফ	عاد د
সেই সময়ের কথা খরণ কর যখন		তাওয়াফে যিয়ার তের পর কোন	
ইবরাহীমকে	2 62	মহিলার হায়েয হলে	১৬৭
মাধা মৃড়ানোর আগেই কোরবানী করা	১৫৩	প্রত্যাবর্তনের দিন আবতাহ নামক	
ইহরামের সময় মাথার চূল		জায়গায় আসরের নামায আদায়	১৬১
জ ড়িয়ে নেয়া	5	মুহাসসাব	١٩٥
ইহরাম খোলার সময় মাথা		মক্কায় প্রবেশের পূর্বে যু–ত্য়ায় অবতরণ	390
মৃড়িয়ে ফেন্সা	3 (8	মক্কা থেকে প্রত্যাবর্তনের সময় যে	
তামান্ত্কারীদের উমরা আদায়ের পর		ব্যক্তি যু–তুয়া উপত্যকায় থামে	292
মাথার চুল ছেঁটে ফেলা	<i>ነ ৫</i> ৬	হজ্জের মওসুমে ব্যবসা করা	292
কোরবানীর দিন তাওয়াফে		শেষ রাতে মুহাসসাব থেকে যাত্রা করা	١٩٩
যিয়ারত করা	<i>ነ </i>		
যদি কেউ ভূপ বশত সন্ধ্যার পর		चशांच −১०(১)	
কংকর মারে	ን	উমরার বর্ণনা	
জামবার কাছে আরোহণ করে		উমরা আদায় করা ওয়াজিব	398
শোকদের প্রশ্নের জবাব দান করা	ን <i>৫</i> ዓ	হচ্জ আদায়ের পূর্বে উমরা করলে নবী (স) কতবার উমরা করেছেন	\98 \\\
মিনাতে অবস্থানের দিনগুলোতে		রম্যান মাসে উমরা আদায় করা	399
খুতবা প্রদান করা	7 64	মুহাসসাবের রাতে অথবা অন্য	, , ,
পানি সরবরাহকারী বা অনুরূপ		কোন সময়ে উমরা আদায় করা	599
লোকেরা মিনায় অবস্থানের		তানঈম থেকে উমরা করা	396
রাতগুলো মঞ্চায় কাটাতে পারে কিনা	১ ৬১	হচ্ছের পরে কোরবানী ছাড়াই	
কংকর মারা	১৬১	উমরা আদায় করা	۱۹۵
বাতনুদ ওয়াদী অর্থাৎ উপত্যকার		উমরার জন্য কষ্ট অনুপাতে	
মধ্যভাগ থেকে কংকর মারা	३ ७२	সওয়াব বা পুরস্থার দেয়া	720
জামরায় সাতটি কংকর মারতে হবে	১ ৬২	উমরা আদায়কারী উমরার তাওয়াফ	
কংকর মারার সময় বায়ত্লাহকে		করেই যদি রওয়ানা হয়ে যায়	7 47
বাম দিকে রাখা	३ <i>७</i> २	হচ্ছে যেসব কাজ করতে হয় উমরাতেং	3
প্রতিটি পাথর মারার সময় তাকবীর		তাই করতে হয়	784
বৰতে হবে	১৬৩	উমরাকারী কখন ইহরাম খুলবে	7 2-8

হজ্জ, উমরা বা জিহাদ থেকে ফিরে		মুহারম নয় এমন কোন ব্যক্তি যদি	
এসে কি বলবে	369	শিকার করে	১৯৮
প্রত্যাবর্তনকারী হান্ধীদের স্বাগত		মৃহরিম ব্যক্তি শিকার দেখে	
জানানো	>24	হাসাহাসি করার কারণে	799
সকাল বেলা বাড়ী পৌছা	289	মৃহরিম ব্যক্তি অমৃহরিম ব্যক্তিকে	
বিকালে বা সম্ক্যাকালে বাড়ি		শিকার জন্তু হত্যায় সাহায্য করবে না	২ 00
প্রত্যাবর্তন করা	7 66	মৃহরিম কোন অ–মৃহরিমকে	
নিজ শহরে পৌছে রাতের বেলা		কোন শিকারের জন্তু দেখিয়ে দিবে না	২০১
বাড়ীতে প্রবেশ করবে না	366	মুহরিম ব্যক্তিকে জীবিত জংলী গাধা	
মদীনার নিকটবর্তী হয়ে উটের গতি		উপহার দিলে তা গ্রহণ করবে না	২০২
দ্রুত করা	7 66	ইহরামধারী যে প্রাণী হত্যা করতে পারে	২০২
দরজাসমূহ দিয়ে ঘরে প্রবেশ করা	366	হেরেমের অভ্যন্তরের গাছ কাটা যাবে না	२०8
সফর কষ্ট ক্লেশের অংশবিশেষ	አ ዮ৯	হেরেমের অভ্যন্তরে কোন শিকার	
মৃসাফিরের যদি শীঘ্র বাড়ী		তাড়ানো যাবে না	२०৫
ফেরার প্রয়োজন দেখা দেয়	०४८	মকাতে লড়াই করা হালাল নয়	२०७
পথে অবরুদ্ধ ব্যক্তি ও ইহরাম অবস্থায়		ইহরাম বাঁধা ব্যক্তি রক্ত মোক্ষম	
শিকারকারী ব্যক্তি কি করবে	790	করাতে পারে	২০৭
উমরা আদায়কারী অবরুদ্ধ হয়ে		ইহরাম অবস্থায় বিয়ে করা	২০৭
পড়লে তার বিধান	790	মুহরিম নারী-পুরুষের জন্য সুগন্ধি	
হচ্ছে বাধাপ্রাপ্ত হওয়া	५ ८८	ব্যবহার করা নিষেধ	२०৮
বাধাপ্রাপ্ত হয়ে মাথা কামানোর		মুহরিম ব্যক্তির গোসল করা	२०৯
আগেই কোরবানী করা	७७२	জুতার অভাবে মুহরিম শুধু মোজা	
যারা বলেন, অবরুদ্ধ বা বাধাপ্রাপ্ত		পরিধান করবে	২০৯
ব্যক্তির ওপর বদলা হজ্জ আদায়		ইজার বা লুংগি না থাক লে	
করা ওয়াজিব নয় তাদের দলীল	280	পাজামা পরিধান করবে	২১০
আল্লাহর বাণী তবে যে ব্যক্তি		মুহরিম ব্যক্তির অক্সমজ্জিত হওয়া	২১০
পীড়িত হওয়ার কারণে	798	হেরেম ও মঞ্চাতে বিনা ইহরামে প্রবেশ	٤٧٤
সদকার ব্যাখ্যা হলো ছয়জন		সক্ততা বশতঃ কেউ কামিজ পরে	
মিসকীনকে খাদ্য দান করা	794	ইহরমে বাঁধলে	٤١٤
ফিদইয়া হিসেবে দেয় খাদ্য দ্রব্যের		কোন মুহরিম ব্যক্তি আরাফাতে	
পরিমাণ আধা ছা	286	মৃত্যুবরণ করলে	٤٢٤
নৃসুক অর্থ বকরী কোরবানী করা	126	মৃত মৃহরিম ব্যক্তির কাফন	
রাফাস সম্পর্কে হাদীসে যা কিছু		দাফনের নিয়ম	\$ 5.5
বলা হয়েছে	ን እዓ	মৃত ব্যক্তির পক্ষ থেকে হজ্জ	47.s
হজ্জে কোন প্রকার মন্দ্রিল আচরণ ও		যেসব লোক সওয়ারীতে বসে	
ঝগড়া-বিবাদ নাই	484	স্থির থাকতে পারে না	\$ \$8
ইহরাম অবস্থায় শিকার	P66	পুরুষের পক্ষ থেকে মহিলার হজ্জ	478

বালকদের হজ্জ করা	274	যে রোযাদার মিথ্যা ও তদনুযায়ী কাজ	
মেয়েদের হজ্জ	२५७	পরিত্যাগ করতে পারে না	২৩৪
যে ব্যক্তি পায়ে হেঁটে কা'বা শরীফ		গালি ও কট্বাক্যের জ্বাবে	২৩8
যিয়ারতের মানত করল	472	জবিবাহিত ব্যক্তি ব্যভিচারে লি গু	
		হওয়ার আশংকা করলে	২৩৫
¢.		তোমরা চাঁদ দেখে রোয়া রাখ	২৩৫
অধ্যা য় —১০ (২)		ঈদের দু'টি মাসই পর পর উনত্রিশ	
মদীনার হেরেম		দিন হয় না	২৩৭
মদীনার হারাম বা সম্মানিত হওয়া	۷۵۵	নবী (সা) বলেছেন, আমরা লেখা	
মদীনার মর্যাদা	440	পড়া বা হিসাব জানি না	২৩৭
মদীনার নাম তাবাহ	223	রম্যানের একদিন বা দুদিন পূর্বে	
মদীনার দৃটি কালো কংকরময় এলাকা	૨૨১	রোযা রাখা যাবে না	২৩৮
মদীনার প্রতি বিমুখ হওয়ার নিন্দাবাদ	225	রোযার সময় রাতের বেলা স্ত্রীদের	
সমান মদীনাতে ফিরে আসবে	૨ ૨૨	সাথে মেলামেশা	২৩৮
মদীনাবাসীদের প্রতারণা করা	২ ২২	আর তোমরা খাও এবং পান কর	২৩৯
মদীনার দুর্গসমূহ	২২৩	বিলালের আযান যেন তোমাদের সাহরী	
দাজ্জাল মদীনাতে প্রবেশে		থেকে বিরত না রাখে	२ 8०
সক্ষম হবে না	২২৩	তাড়াতাড়ি সাহরী খাওয়া	485
মদীনা অপবিত্র ৬ পাপীদের বহিষ্কার		সাহরী ও ফজরের নামাযের মাঝখানে	
করে দেয়	220	সময়ের ব্যবধান	585
্রদী নার কোন এলাকা পরিত্যাগ করা	২২৬	সাহরী খাওয়াতে বরকত লাভ হয়	\$85
		দিনের বেলা রোযার নিয়াত করা	484
		রোয়দেরে নাপকে স্ববস্থায় ভোৱে	
<u> অধ্যায় – ১১</u>		উপনীত হরে	২৪২
কিতাবুস সাওম		ন্ত্রীর সাথে রোযালারের সব রকমের	
(রোজার বর্ণনা)		মেলমেশা জয়েয	২৪৩
রম্যানের রোযা ফর্য	२२৮	রোযা অবস্থায় স্ত্রীকে চুমু দেয়া	₹88
রোযার মর্যাদা	২৩ ০	রোযাদারের গোসল করা	২88
রোযা গোনাহর কাফ্ফারা		রোয়াদার ভুলবশত কিছু খেলে বা	
জারাতের রাইয়ান নামক দরজাটি	২ <i>৩</i> ১ ২ <i>৩</i> ২	পান করলে	₹8¢
রম্যানকে কি শুধু রম্যান বলবে	२ <i>७</i> ७	রোযা অবস্থায় কোন কাঁচা বা রসালো	
রম্যানের চাঁদ্ দেখা	২৩৩	জিনিস দিয়ে মেসওয়াক করা	২৪৬
যে ব্যক্তি ঈমানসহ সওয়াবের আশায়		উযুক্তে নাকের ছি দ্রে পানি পৌছাবে	২৪৭
রম্যানের রোয়া রাখে	২৩৩	রম্যান মাসে রোযা রেখে সংগম করা	২৪৭
রম্যান মাসে নবী (সা) অত্যধিক	•	রোযা রেখে কেউ ন্ত্রী সংগম কর লে	२8৮
দান করতেন	২৩৪	সংগমকারী অভাবী হলে	২৪৯

রোযাদারের শিংগা লাগানো বা		রোযার জন্য কোন বিশেষ দিন	
বমি করা	485	নির্দিষ্ট করা	২৭১
সফরে রোযা রাখা বা না রাখা	200	অারাফাতের দিন <u>রো</u> যা রাখা	સ્વર
রম্যানের কয়েকটি রোযা রাখার		ঈদুল ফিতরের দিন রোযা রাখা	સ્વર
পর সফরে বের হলে	200	কোরবানীর দিন রোযা রাখা	২৭৩
প্রচন্ড গরমে অস্থির হয়ে পড়ার কারণে	૨ ૯૨	আইয়্যামে তাশরী কের রোযা	২৭৪
সফরে রোযা রাখা বা না রাখা	૨ ૯૨	অভিরার দিনে রোযা	২৭৫
রম্যান মাসে সফর অবস্থার স্বাইকে		তাৱাবীহ নামাযের ফযী লত	২৭৭
দেখিয়ে রোযা ভঙ্গ করা	২৫২	লাইল্ভেল কদরের ফ্যালত	২৭৯
যারা রোযা রাখতে সম র্থ ন য়	২৫৩	লাইলাতুল কদর রম্যানের শেষ	
কাযা রোযা কথন আদায় করবে	২৫৪	সাত দিনে	२४२
ঋতুবতী নাম্যে- রোষা করবে না	₹ 48	রম্যানের শেষ দশ দিনে লাইলাত্ল	
মৃত ব্যক্তির ফর্য রোযা কাযা থাকলে	200	কদর	২৮৪
কোন্ সময় ইফতার করা জায়েয	২৫৬	ঝগড়া বিবাদের কার ণে লাইলাত্ল	
পানি বা অন্য কিছু যা সহজে পাওয়া		কদরের নির্দিষ্ট তারিখ	240
যাবে তা দিয়েই ইফতার করবে	२४१	রম্যানের শেষ দশ দিনের আমল	২৮৬
সূর্যান্তের সাথে সাথে ইফতার করা	২৫৭	রম্যানের শেষ দশ দিনে সব	
ইফতার করার পূর্বে সূর্য দেখা গেলে	२०४	মসজিদে ইতেকাফে বসা	২৮৬
শিশুদের রোযা রাখা	२०४	ঋতৃবতীর ইতেকাফরত প্রুষের	
সাওমে বেসাল বা বিরতীহিন রোযা	২৫৯	মাথায় চিরুনি করা	২৮৭
বেশী বেশী সাওমে বেসালকারীর শান্তি	২৬০	ইতেকাফরত ব্যক্তি বিনা দরকারে	
সাহরীর সময় পর্যন্ত বেসাল করা	২৬১	যেন ঘরে না যায়	२४४
নফল রোযা ভংগ করার জন্য	২৬১	ইতেকাফ অবস্থায় গোসল করা	२४४
শাবান মাসর রোযা রাখার বর্ণনা	২৬২	রাতে ইতেকাফ করা	२४४
নবী (সা)–এর রোযা না রাখার বর্ণনা	২৬৩	মহিলাদের ইতেকাফ করা	266
রোযায় মেহমানের হক আদায় করা	২৬ ৪	মসজিদে তাবু খাটানো	२৮৯
নফ্স রোযায় দেহের অধিকারের		প্রয়োজনে ইতেকাফ অবস্থায় মসজিদের	
প্রতি নযর রাখা	২৬৪	দরজায় আসা	かわり
সারা বছর রোযা রাখা	২৬৫	নবী (স)–এর বিশ তারিশ্বে	
রোযায় পরিবার–পরিজ্বনের হক	২৬৬	ইতেকাফ সমাপ্ত করা	२४८
একদিন পরপর রোযা রাখা	২৬৭	রক্তপ্রদর অবস্থায় নারীর ইতেকাফ	২৯১
দাউদ (আ)–এর রোযার বর্ণনা	২৬৭	ইতেকাফ অবস্থায় স্বামীর সাথে স্ত্রীর	
ত্মাই য়্যামে বিযের রোযা	২৬৯	দেখা করা ়	597
কারো সাক্ষাতে গেলে নফল রোযা		ইতেকাফকারী নিজেই কি কুধারণা	
ভাংগা জরুরী নয়	২৬৯	দূর করতে পারে?	२৯२
মাসের শেষভাগে রোযা	२१०	ইতেকাফ থেকে ভোরে বেরিয়ে আসা	२४२
শুধু জুমার দিন রোযা রাখা	२१०	শাওয়াল মাসে ইতেকাফ করা	২৯৩

ইতেকাফের জন্য রোযা রাখা		বিভিন্ন রকমের খেজুর ক্রয় বিক্রয়	677
ज् रन्त्री नग्र	२३७	গোশত বিঢক্রতা ও কশাই	677
ভাহেণী যুগে ইতেকাফের মান্নত করা	48	ক্রয়–বিক্রয়ের ক্ষেত্রে মিখ্যা বলা	৩১ ২
রম্যানের মধ্যের দশ দিনে ইতেকাফ	4>8	চক্রবৃদ্ধি হারে সৃদ গ্রহণ করো না	৩১২
ইতেকাফের ইচ্ছা করে কোন		সৃদ গ্রহীতা, সৃদের সাক্ষ্যদাতা ও	
কারণে তা বর্জন করা	4>8	দেখক সম্পর্কে	०८०
ইতেকাফ অবস্থায় মাথা ধোয়ার উদ্দেশে	J	সৃদ্খোরের গুনাহ	678
ঘরের দিকে তা এগিয়ে দেয়া	२৯৫	আল্লাহ সৃদকে ধ্বংস করেন এবং	
		যাকাতে ক্রমবৃদ্ধি	9) (0
অধ্যায়—১২		ক্রয়–বিক্রয়ে শপথ অপছন্দনীয়	9) (0
কিতাবুল বৃয়্		স্বর্ণকারদের সম্পর্কে যা বলা হয়েছে	৩১৫
(ক্ৰয়—বিক্ৰয় ও ব্যবসা—বাণিজ্য))	কর্মকার সম্পর্কে	P (C
নামায সমাধা হলে তোমরা		দর্জিদের সম্পর্কে	۹ دی
ভ্-পৃষ্ঠে ছড়িয়ে পড়	২৯৬	তাঁতীদের কথা	७ ५४
হালাল সুস্পষ্ট, হারামও সুস্পষ্ট	২৯৯	কাঠমিস্ত্রীদের সম্পর্কে	७५ ४
মৃতাশাবিহাত বা সন্দেহজনক		রাষ্ট্রপ্রধান কর্তৃক প্রয়োজনীয়	
বিষয়সমূহের ব্যাখ্যা	900	জিনিস খরিদ করা	હ દેહ
সন্দেহজনক বিষয় থেকে বিরত থাকবে		চতৃস্পদ জন্তু ও গাধা ক্রয় করা	৩২০
যারা ওসওয়াসা সৃষ্টিকারী বিষয়সমূহত	क	জাহিলী যুগের বাজার বা ক্রয়–বিক্রয়	७२ऽ
সন্দেহযুক্ত মনে করেন না	७०३	অতি পিপাসার্ত এবং চর্মরোগে	- ,-
যখন তারা কোন ব্যবসার সাম্গ্রী		ত্মক্রান্ত উটের ক্রয়	৩২২
দেখতে পায়	909	গোলযোগপূর্ণ ও বিশৃংখল পরিস্থিতিতে	
কোথা থেকে কিভাবে অর্থ উপার্জিত হলো		এবং শান্ত পরিবেশে অন্ত্রশন্ত্র বিক্রি	૭૨૨
ক্ষু ও অন্যান্য দ্রব্যের ব্যবসা	909	আতর ও মেশক বিক্রেতা	৩২৩
বাণিজ্যের উদ্দেশ্যে বহির্গত হওয়া	৩০৪ ৩০৪	রক্তমোক্ষণকারীদের সম্পর্কে	৩২৩
নৌপথে ব্যবসা–বাণিজ্য	90¢	যা পরিধান করা নারী ও পুরুষ	
জার যখন তারা কোন ব্যবসার	•••	উভয়ের জন্য নিষিদ্ধ	৩২৪
সামগ্রীদেখতে পায়	୯୦୯	পণ্যের মালিক মূল্য বলার হকদার	৩২৫
পবিত্র উপার্জন থেকে খরচ করো	৩০৬	বিক্রয় বা ক্রয় বাতিশ করার	- \-
প্রচুর পরিমাণে রিযিক কামনাকারী	৩০৭	এখতিয়ার কতক্ষণ থাকে	৩২৫
নবী (সা) কর্তৃক বাকীতে খরিদ করা	७०१	এখতিয়ারের সময় নির্ধারিত না থাকলে	
নিজ উপার্জনে জীবিকা নির্বাহ করা	90F	ক্রেতা ও বিক্রেতার বেচা–কেনা	- \-
ক্র্যু–বিক্রয়ের ক্ষেত্রে নম্বতা	৩০১	বাতিল করার এখতিয়ার	৩২৬
य व्यक्ति प्रष्ट्रण ७ विख्नानी व्यक्तिक		ক্রেতা এবং বিক্রেতা ক্রয়–বিক্রয়ের পর	- \ •
অবকাশ প্রদান করে	७५०	একে অপরকে এখতিয়ার প্রদান করলে	৩২৭
ক্ৰেতা এবং বিক্ৰেতা কৰ্তৃক বিক্ৰিত		শুধু বিক্রেতার জন্য বিক্রয় বাতিল	
বস্ত্র দোষ-গুণ	०४०	করার এখতিয়ার	৩২৭

কেউ কোন জিনিস ক্রয় করে		গুকনো আ ঙ্গুরের বিনিময়ে গুকনো	
পরস্পর বিচ্ছিন্ন হওয়ার আগে	७२४	আঙ্গুর ক্রয়–বিক্রয়	680
ক্ৰয়–বিক্ৰয়ে ধৌকা দেয়া নিষিদ্ধ	৩২১	যবের বিনিময়ে যব বিক্রয়	680
বাজার বা ব্যবসাকেন্দ্র সম্পর্কে	৩২৯	ষর্ণের বিনিময়ে ষর্ণ বিক্রি	৩৫০
বাজারে চিৎকার ও হৈহক্লোড় নিন্দনীয়	৩৩২	রৌপ্যের বিনিময়ে রোপ্য বিক্রি করা	৩৫০
ওজন করার মজুরী প্রদা নের দায়িত্ব	৩৩২	বাকীতে বা ধারে দীনারের বিনিময়ে	
মেপে দেওয়া উত্তম	৩ ৩8	দীনার ক্রয়–বিক্রয়	৩৫১
নবী (সা)–এর সা ও মৃদে বরকত	೨೦೩	ন্বর্ণের বিনিময়ে বাকীতে রৌপ্য	
খাদ্যশস্য বিক্রিও তা গুদামজাত করা	૭ ૭8	ক্রয়-বিক্রয় করা	৩৫২
হস্তগত হওয়ার আগে খাদ্যদ্রব্য বিক্রি	৩৩৬	রৌপ্যের বিনিময়ে স্বর্ণের নগদ বিক্রি	৩৫২
অনুমানের ভিত্তিতে খাদ্যদ্রব্য ক্রয়	৩৩৬	মোযাবানা পদ্ধতিতে ক্রয়–বিক্রয়	৩৫৩
কোন দ্রব্য বা জন্তু বিক্রেতার কাছেই		ষর্ণ ও রৌপ্যের বিনিময়ে বৃক্ষোপরি	
রেখে দিয়ে বিক্রি করা	৩৩৭	খেজুর বেচাকেনা করা	৩৫৪
কেউ যেন তার ভাইয়ের ক্রয়-বিক্রয়ের		অারিয়্যার ব্যাখ্যা	oáa
উপর ক্রয়–বিক্রয় না করে	७७१	ব্যবহারোপযোগী হওয়ার পূর্বেই ফল	
নিলাম ডাকে ক্রয়–বিক্রয়	904	ক্রয়-বিক্রয়ের বর্ণনা	৩৫৬
প্রতারণাপূর্ণ দালালী	৩৩১	ব্যবহারোপযোগী হওয়ার পূর্বেই	•••
প্রতারণামূলক ক্রয়–বিক্রয়	৫৩৩	খেজুর ক্রয়–বিক্রয় করা	৩৫৭
স্পর্শ করার মাধ্যমে ক্রয়-বিক্রয়	৩৩৯	ব্যবহারোপযোগী হওয়ার পূর্বে যদি	Ou 1
মোনাবাযার মাধ্যমে ক্রয়–বিক্রয়	08 0	কেউ ফল বিক্রি করে	৩৫৭
দৃধ বেশী দেখানোর জন্য পালানে দৃধ		বাকিতে খাদ্যদ্রব্য ক্রয় করা	00 t
জমা করা নিধিন্ধ	৩৪০	উত্তম খেলুরের বিনিময়ে খারাপ খেলুর	৩৫৮
পালানে দুধ জমা করা পশু খরিদ		ন্ত্রী খেজুরের কাঁদিতে নর খেজুরের	Otto
করার পর ফেরত দিতে পারবে	৩৪২	- .	
ব্যভিচারী ক্রীভদাসের বিক্রয়	৩৪২	রেনু প্রবিষ্ঠ করানো	৩৫৮
মহিলাদের সাথে ক্রয়–বিক্রয় বৈধ	৩৪৩	মাঠের ফসল ওজনকৃত খাদ্যশস্যের	- 41
শহরের অধিবাসী কি পন্নীবাসিন্দার		বিনিময়ে বিক্রি করা	962
পক্ষে বিক্রি করতে কিংবা	988	মৃদ শিকড় সমেত খেজুর গাছ বিক্রি	600
পারিশ্রমিক নিয়ে শহরবাসী গ্রামবাসীর		কীচা ফল ও ফসল বিক্রি করা	960
পক্ষে বিক্রি করাকে যারা অপছন্দ করে	98 0	খেজুর গাছের মাথি বিক্রি করা ক্রয়–বিক্রয়, ইজারা, মাপ এবং	৩৬০
শহরবাসী গ্রামবাসীর জন্য দালালী		णश्नीमादाद्व निक र विक्रि	৩৬২
করে কোন দ্রব্য খরিদ করবে না	⊘8 ¢	এজমানী জমি–বাড়ী ও অন্যান্য	004
সস্তায় কিছু ক্রয় করার মানসে		আসবাবপত্র বিক্রয়	৩৬২
অগ্রগামী হয়ে	৩৪৫	কারো বিনা অনুমতিতে তার জন্য	٠,٠٠
অগ্রগামী হয়ে সাক্ষাতের সীমা	৩৪৬	কোন দ্রব্য ক্রয় করা	৩৬৩
ক্রয়–বিক্রয়ে অবৈধ শর্ত আরোপ	৩৪৭	শক্র রাষ্ট্রের অধিবাসী এবং মুশরিকদের	
খেজুরের বিনিময়ে খেজুর বিক্রি করা	৩৪৯	সাথে ক্রয়–বিক্রয়	৩৬৪
चरञ्चलका । या १४४०० ४ रच्यूका । याच्या ५ सा			

শক্র রাষ্ট্রের নাগরিকের নিকট থেকে		কয়েক কীরাতের বিনিময়ে	
কৃতদাস ধরিদ করে তা দান করা	৩৬৫	ছাগল–ভেড়া চরানো	৩৮৪
প্রক্রিয়াজাত করার পূর্বে মৃত জন্তুর		মুসলমান না পাওয়া গেলে মুশরিকদের	
চামড়া ব্যবহার সম্পর্কে	৩৬৮	শ্রমিক নিয়োগ করা	৩৮৫
শৃকর হত্যা করা	<i>ঙে</i>	যদি কোন ব্যক্তি এই শর্তে শ্রমিক	
मृंज कखूत हर्वि भनात्ना देवेथ नग्न	৩৬৯	নিয়োগ করে	৩৮৫
প্রাণহীন জিনিসের ছবি ক্রয়–বিক্রয়	৩৬৯	জিহাদের ময়দানে শ্রমিক নিয়োগ করা	৩৮৬
শরাবের ব্যবসা হারাম	৩৭০	মযদুর নিয়োগ করে তার	
বাধীন মানুষ বিক্রি করা গোনাহ	७१०	সময়সীমা উল্লেখ	৩৮৭
মদীনা থেকে বহিষার	८१७	যদি কেউ এ উদ্দেশ্যে কোন মজুর	
কৃতদাসের বিনিময়ে কৃতদাস	८१७	নিয়োগ করে	৩৮৭
কৃতদাসীদের বিক্রি করার বর্ণনা	८१७	অর্ধ দিনের জন্য শ্রমিক নিয়োগ করা	৩৮৮
মোদাব্বির কৃতদাস বিক্রির বর্ণনা	৩৭২	আসর নামাযের সময় শ্রমিক নিয়োগ	৩৮৮
ইদ্দাত পূর্ণ হওয়ার পূর্বেই দাসীকে		যে ব্যক্তি মজুরকে পারিশ্রমিক	
নিয়ে সফরে গমন করা	৩৭৩	দিল না তার পাপ	৩৮৯
মৃত জন্তু ও মৃর্তি বিক্রি করা	৩৭৪	আসরের সময় থেকে রাত পর্যন্ত	
ক্কুরের মূল্য	৩৭৪	মজুর খাটানো	৩৮৯
		এক ব্যক্তি কো ন লোককে মজ্ র	
অধ্যায়১৩		<u> </u>	
_		নিয়োগ করল	0%0
কিতাবুস সালাম		ানয়োগ করল যে ব্যক্তি নিজেকে বোঝা বহনের	980
কিতাবুস সালাম (অগ্রিম ক্রয়-বিক্রয়ের বর্ণনা)			৩৯৩
কিতাবুস সালাম শ্বেত্রিম ক্রয়-বিক্রয়ের বর্ণনা) মাপ নির্দিষ্ট করে আগাম বেচাকেনা	৩৭৬	যে ব্যক্তি নিজেকে বোঝা বহনের	
কিতাবুস সালাম (অগ্রিম ক্রয়-বিক্রয়ের বর্ণনা) মাপ নির্দিষ্ট করে আগাম বেচাকেনা নির্দিষ্ট ওজনে আগাম বেচাকেনা	৩৭৬ ৩৭৬	যে ব্যক্তি নিজেকে বোঝা বহনের কাজে নিয়োগ করল	৩৯৩
কিতাবুস সালাম (অত্রিম ক্রয়-বিক্রয়ের বর্ণনা) মাপ নির্দিষ্ট করে আগাম বেচাকেনা নির্দিষ্ট ওজনে আগাম বেচাকেনা এমন ব্যক্তিকে আগাম মূল্য প্রদান		যে ব্যক্তি নিজেকে বোঝা বহনের কাজে নিয়োগ করল দালালীর প্রাপ্য	৩৯৩
কিতাবুস সালাম (অগ্রিম ক্রয়-বিক্রয়ের বর্ণনা) মাপ নির্দিষ্ট করে আগাম বেচাকেনা নির্দিষ্ট ওজনে আগাম বেচাকেনা এমন ব্যক্তিকে আগাম মূল্য প্রদান খেজুরের আগাম ক্রয়-বিক্রয়	৩৭৬	যে ব্যক্তি নিজেকে বোঝা বহনের কাজে নিয়োগ করল দালালীর প্রাপ্য অমুসলিম দেশে কোন ব্যক্তি কোন	৩৫৩ ৩৫৩
কিতাবুস সালাম (অত্রিম ক্রয়-বিক্রয়ের বর্ণনা) মাপ নির্দিষ্ট করে আগাম বেচাকেনা নির্দিষ্ট ওজনে আগাম বেচাকেনা এমন ব্যক্তিকে আগাম মূল্য প্রদান খেজুরের আগাম ক্রয়-বিক্রয় আগাম ক্রয়-বিক্রয়ের যামানত রাখা	৩৭৬ ৩৭৭	যে ব্যক্তি নিজেকে বোঝা বহনের কাজে নিয়োগ করল দালালীর প্রাপ্য অমুসলিম দেশে কোন ব্যক্তি কোন মুশরিকের মজুর খাটতে পারে কি?	060 060 060
কিতাবুস সালাম (অমি ক্রয়-বিক্রয়ের বর্ণনা) মাপ নির্দিষ্ট করে আগাম বেচাকেনা নির্দিষ্ট ওজনে আগাম বেচাকেনা এমন ব্যক্তিকে আগাম মূল্য প্রদান খেজুরের আগাম ক্রয়-বিক্রয় আগাম ক্রয়-বিক্রয়ের যামানত রাখা আগাম ক্রয়-বিক্রয়ের বন্ধক রাখা	৩৭৬ ৩৭৭ ৩৭৯	যে ব্যক্তি নিজেকে বোঝা বহনের কাজে নিয়োগ করল দালালীর প্রাপ্য অমুসলিম দেশে কোন ব্যক্তি কোন মুশরিকের মজুর খাটতে পারে কি? সূরা ফাতিহা পাঠ করে ঝাড়ফুঁক	060 060 060
কিতাবুস সালাম (অগ্রিম ক্রয়-বিক্রয়ের বর্ণনা) মাপ নির্দিষ্ট করে আগাম বেচাকেনা নির্দিষ্ট ওজনে আগাম বেচাকেনা এমন ব্যক্তিকে আগাম মূল্য প্রদান খেজুরের আগাম ক্রয়-বিক্রয় আগাম ক্রয়-বিক্রয়ের যামানত রাখা আগাম ক্রয়-বিক্রয়ের বন্ধক রাখা সময় নির্দিষ্ট করে অগ্রিম ক্রয়-বিক্রয়	৩৭৬ ৩৭৭ ৩৭৯ ৩৮০	যে ব্যক্তি নিজেকে বোঝা বহনের কাজে নিয়োগ করল দালালীর প্রাপ্য অমুসলিম দেশে কোন ব্যক্তি কোন মুশরিকের মজ্র খাটতে পারে কি? সূরা ফাতিহা পাঠ করে ঝাড়ফুঁক দাস–দাসীর নিকট থেকে নিধারিত	040 040 040 840
কিতাবুস সালাম (অগ্রিম ক্রয়-বিক্রয়ের বর্ণনা) মাপ নির্দিষ্ট করে আগাম বেচাকেনা নির্দিষ্ট ওজনে আগাম বেচাকেনা এমন ব্যক্তিকে আগাম মূল্য প্রদান খেজুরের আগাম ক্রয়-বিক্রয় আগাম ক্রয়-বিক্রয়র যামানত রাখা আগাম ক্রয়-বিক্রয়ের বন্ধক রাখা সময় নির্দিষ্ট করে অগ্রিম ক্রয়-বিক্রয় উন্ধীর বাদ্যা প্রসব পর্যন্ত মেয়াদে	৩৭৬ ৩৭৭ ৩৭৯ ৩৮০ ৩৮০	যে ব্যক্তি নিজেকে বোঝা বহনের কাজে নিয়োগ করল দালালীর প্রাপ্য অমুসলিম দেশে কোন ব্যক্তি কোন মুশরিকের মজুর খাটতে পারে কি? সূরা ফাতিহা পাঠ করে ঝাড়ফুঁক দাস–দাসীর নিকট থেকে নিধারিত হারে অর্থ আদায়	0&0 0&0 0&0 8&0
কিতাবুস সালাম (অত্রিম ক্রয়-বিক্রয়ের বর্ণনা) মাপ নির্দিষ্ট করে আগাম বেচাকেনা নির্দিষ্ট ওজনে আগাম বেচাকেনা এমন ব্যক্তিকে আগাম মূল্য প্রদান খেজুরের আগাম ক্রয়-বিক্রয় আগাম ক্রয়-বিক্রয়ের যামানত রাখা আগাম ক্রয়-বিক্রয়ের বন্ধক রাখা সময় নির্দিষ্ট করে অত্রিম ক্রয়-বিক্রয় উন্তীর বাচা প্রসব পর্যন্ত মেয়াদে অত্রিম ক্রয়-বিক্রয়	৩৭৬ ৩৭৭ ৩৭৯ ৩৮০ ৩৮০	যে ব্যক্তি নিজেকে বোঝা বহনের কাজে নিয়োগ করল দালালীর প্রাপ্য অমুসলিম দেশে কোন ব্যক্তি কোন মুশরিকের মজ্র খাটতে পারে কি? সূরা ফাতিহা পাঠ করে ঝাড়ফুঁক দাস–দাসীর নিকট থেকে নিধারিত হারে অর্থ আদায় রক্ত মোক্ষণকারীর মজুরী প্রসঙ্গে	0&0 0&0 0&0 8&0
কিতাবুস সালাম (অমিম ক্রম-বিক্রয়ের বর্ণনা) মাপ নির্দিষ্ট করে আগাম বেচাকেনা নির্দিষ্ট ওজনে আগাম বেচাকেনা এমন ব্যক্তিকে আগাম মূল্য প্রদান খেজুরের আগাম ক্রয়-বিক্রয় আগাম ক্রয়-বিক্রয়ের যামানত রাখা আগাম ক্রয়-বিক্রয়ের বন্ধক রাখা সময় নির্দিষ্ট করে অগ্রিম ক্রয়-বিক্রয় উন্তীর বান্ধা প্রসব পর্যন্ত মেয়াদে অগ্রিম ক্রয়-বিক্রয় প্রতিটি অবিভক্ত স্থাবর	996 999 993 960 960	যে ব্যক্তি নিজেকে বোঝা বহনের কাজে নিয়োগ করল দালালীর প্রাপ্য অমুসলিম দেশে কোন ব্যক্তি কোন মুশরিকের মজুর খাটতে পারে কি? সূরা ফাতিহা পাঠ করে ঝাড়ফুঁক দাস–দাসীর নিকট থেকে নিধারিত হারে অর্থ আদায় রক্ত মোক্ষণকারীর মজুরী প্রসঙ্গে গোলামের মালিকের সাথে আলোচনা	020 020 020 028 028 026
কিতাবুস সালাম (অত্রিম ক্রয়-বিক্রয়ের বর্ণনা) মাপ নির্দিষ্ট করে আগাম বেচাকেনা নির্দিষ্ট ওজনে আগাম বেচাকেনা এমন ব্যক্তিকে আগাম মূল্য প্রদান খেজুরের আগাম ক্রয়-বিক্রয় আগাম ক্রয়-বিক্রয়ের যামানত রাখা আগাম ক্রয়-বিক্রয়ের বন্ধক রাখা সময় নির্দিষ্ট করে অত্রিম ক্রয়-বিক্রয় উদ্বীর বান্ধা প্রস্নব পর্যন্ত মেয়াদে অত্রিম ক্রয়-বিক্রয় প্রতিটি অবিভক্ত স্থাবর বিক্রির পূর্বে শুফআর অধিকারী	998 999 993 960 960 960	যে ব্যক্তি নিজেকে বোঝা বহনের কাজে নিয়োগ করল দালালীর প্রাপ্য অমুসলিম দেশে কোন ব্যক্তি কোন মুশরিকের মজ্র খাটতে পারে কি? সূরা ফাতিহা পাঠ করে ঝাড়ফুঁক দাস–দাসীর নিকট থেকে নিধারিত হারে অর্থ আদায় রক্ত মোক্ষণকারীর মজুরী প্রসঙ্গে গোলামের মালিকের সাথে আলোচনা করে কর কমিয়ে দেয়া	020 020 028 028 028 028
কিতাবুস সালাম (অমিম ক্রম-বিক্রয়ের বর্ণনা) মাপ নির্দিষ্ট করে আগাম বেচাকেনা নির্দিষ্ট ওজনে আগাম বেচাকেনা এমন ব্যক্তিকে আগাম মূল্য প্রদান খেজুরের আগাম ক্রয়-বিক্রয় আগাম ক্রয়-বিক্রয়ের যামানত রাখা আগাম ক্রয়-বিক্রয়ের বন্ধক রাখা সময় নির্দিষ্ট করে অগ্রিম ক্রয়-বিক্রয় উন্তীর বান্ধা প্রসব পর্যন্ত মেয়াদে অগ্রিম ক্রয়-বিক্রয় প্রতিটি অবিভক্ত স্থাবর	996 993 960 960 960 963	যে ব্যক্তি নিজেকে বোঝা বহনের কাজে নিয়োগ করল দালালীর প্রাপ্য অমুসলিম দেশে কোন ব্যক্তি কোন মুশরিকের মজুর খাটতে পারে কি? সূরা ফাতিহা পাঠ করে ঝাড়ফুঁক দাস–দাসীর নিকট থেকে নিধারিত হারে অর্থ আদায় রক্ত মোক্ষণকারীর মজুরী প্রসঙ্গে গোলামের মালিকের সাথে আলোচনা করে কর কমিয়ে দেয়া বেশ্যা ও দাসীর উপার্জন	020 020 020 028 028 026 026
কিতাবুস সালাম (অত্রিম ক্রয়-বিক্রয়ের বর্ণনা) মাপ নির্দিষ্ট করে আগাম বেচাকেনা নির্দিষ্ট ওজনে আগাম বেচাকেনা এমন ব্যক্তিকে আগাম মূল্য প্রদান খেজুরের আগাম ক্রয়-বিক্রয় আগাম ক্রয়-বিক্রয়ের যামানত রাখা আগাম ক্রয়-বিক্রয়ের বন্ধক রাখা সময় নির্দিষ্ট করে অত্রিম ক্রয়-বিক্রয় উদ্বীর বান্ধা প্রস্নব পর্যন্ত মেয়াদে অত্রিম ক্রয়-বিক্রয় প্রতিটি অবিভক্ত স্থাবর বিক্রির পূর্বে শুফআর অধিকারী	09 & 09 9 09 8 00 00 00 00 00 00 00 00 00 00 00 00 0	যে ব্যক্তি নিজেকে বোঝা বহনের কাজে নিয়োগ করল দালালীর প্রাপ্য অমুসলিম দেশে কোন ব্যক্তি কোন মুশরিকের মজ্র খাটতে পারে কি? সূরা ফাতিহা পাঠ করে ঝাড়ফুঁক দাস–দাসীর নিকট থেকে নির্ধারিত হারে অর্থ আদায় রক্ত মোক্ষণকারীর মজুরী প্রসঙ্গে গোলামের মালিকের সাথে আলোচনা করে কর কমিয়ে দেয়া বেশ্যা ও দাসীর উপার্জন	020 020 028 028 028 029
কিতাবুস সালাম ত্যেত্রিম ক্রম-বিক্রয়ের বর্ণনা) মাপ নির্দিষ্ট করে আগাম বেচাকেনা নির্দিষ্ট ওজনে আগাম বেচাকেনা এমন ব্যক্তিকে আগাম মূল্য প্রদান ত্যেজুরের আগাম ক্রয়-বিক্রয় আগাম ক্রয়-বিক্রয়ের যামানত রাখা আগাম ক্রয়-বিক্রয়ের বন্ধক রাখা সময় নির্দিষ্ট করে অগ্রিম ক্রয়-বিক্রয় উন্তীর বাচা প্রসব পর্যন্ত মেয়াদে অগ্রিম ক্রয়-বিক্রয় প্রতিটি অবিভক্ত স্থাবর বিক্রির পূর্বে শুফআর অধিকারী কোন্ প্রতিবেশী অধিক নিকটবর্তী	09 & 09 9 09 8 00 00 00 00 00 00 00 00 00 00 00 00 0	যে ব্যক্তি নিজেকে বোঝা বহনের কাজে নিয়োগ করল দালালীর প্রাপ্য অমুসলিম দেশে কোন ব্যক্তি কোন মুশরিকের মজুর খাটতে পারে কি? সূরা ফাতিহা পাঠ করে ঝাড়ফুঁক দাস–দাসীর নিকট থেকে নিধারিত হারে অর্থ আদায় রক্ত মোক্ষণকারীর মজুরী প্রসঙ্গে গোলামের মালিকের সাথে আলোচনা করে কর কমিয়ে দেয়া বেশ্যা ও দাসীর উপার্জন পশুকে পাল দেয়ার মাশুল যদি কোন ব্যক্তি ভূমি ইজারা নেয়	020 020 028 028 028 029
কিতাবুস সালাম (অমিম ক্রম-বিক্রয়ের বর্ণনা) মাপ নির্দিষ্ট করে আগাম বেচাকেনা নির্দিষ্ট ওজনে আগাম বেচাকেনা এমন ব্যক্তিকে আগাম মূল্য প্রদান খেজুরের আগাম ক্রয়-বিক্রয় আগাম ক্রয়-বিক্রয়ের যামানত রাখা আগাম ক্রয়-বিক্রয়ের বন্ধক রাখা সময় নির্দিষ্ট করে অগ্রিম ক্রয়-বিক্রয় উদ্বীর বাচা প্রসব পর্যন্ত মেয়াদে অগ্রিম ক্রয়-বিক্রয় প্রতিটি অবিভক্ত স্থাবর বিক্রির পূর্বে শুফআর অধিকারী কোন্ প্রতিবেশী অধিক নিকটবর্তী অধ্যায়-১৪	09 & 09 9 09 8 00 00 00 00 00 00 00 00 00 00 00 00 0	যে ব্যক্তি নিজেকে বোঝা বহনের কাজে নিয়োগ করল দালালীর প্রাপ্য অমুসলিম দেশে কোন ব্যক্তি কোন মুশরিকের মজুর খাটতে পারে কি? সূরা ফাতিহা পাঠ করে ঝাড়ফুঁক দাস–দাসীর নিকট থেকে নিধারিত হারে অর্থ আদায় রক্ত মোক্ষণকারীর মজুরী প্রসঙ্গে গোলামের মালিকের সাথে আলোচনা করে কর কমিয়ে দেয়া বেশ্যা ও দাসীর উপার্জন পশুকে পাল দেয়ার মাশুল যদি কোন ব্যক্তি ভূমি ইজারা নেয় হাওয়ালা হওয়ার পর হাওয়ালা–	020 020 028 028 028 029 029 029

কারো ওপর মৃত ব্যক্তির ঋণের হাওয়ালা করা	<i>৩৯৯</i>	যদি প্রতিনিধি কোন খারাপ জিনিস বিক্রি করে তবে	859
		ওয়াকফকৃত সম্পদে প্রতিনিধি নিয়োগ	859
ष्यशाग्र−১৫		শরীত্মাত নির্ধারিত শান্তি প্রয়োগের	
কিতাবুল কেফালাহ		জন্য প্রতিনিধি নিয়োগ	859
(জামিন হওয়ার বর্ণনা)		কোরবানীর উট রক্ষণাবেক্ষণের জন্য	
দেনা ও কর্জের ব্যাপারে দৈহিক বা		প্রতিনিধি নিয়োগ	876
আর্থিক দায় গ্রহণ	807	যখন কোন গোক তার প্রতিনিধি বলে	874
যাদের সাথে তোমরা কসম করে		কোষাগার ইত্যাদির সচিবের প্রতিনিধিত্	
অঙ্গীকারাবদ্ধ হয়েছ	8०५	(स्ववांगाम २७)॥मम् नारुत्यम वार्थानाय	1219
যদি কেউ মৃত ব্যক্তির দেনার দায়			
গ্রহণ করে	800	षशाग्न−১९	
নবী (সা)–এর জামনায় আবু বাকর		কিতাবুল হারসে ওয়াল মুজাটে	রত্মা
(রা)–কে নিরাপত্তা দান	808	(কৃষিকাৰ্য ও ভাগচাৰ)	
सन	804	খান্য শস্য উৎপাদন ও বৃক্ষ	
		রোপনের ফযীলত	843
অধ্যায়—১৬		শুধু কৃষি মন্ত্রপাতি নিয়ে ব্যস্ত থাকা	843
কিতাবুল ওকালাত		ক্ষেত-খামার বৃক্ষ রোপনের জন্য	
. (প্রতিনিধিত্বের বর্ণনা)		কুকুর পোষা	844
ভাগ–বাটোয়ারা ইত্যাদিতে এক		চাষাবাদের কাব্দে গরুর ব্যবহার	844
শরীক অপর শরীকের	808	কোন ব্যক্তি বলল আমার খেজুর	011
মুসলমানের পক্ষে অমুসলিমকে		ইত্যাদির বাগানে তুমি মেহনত কর	८५७
প্রতিনিধি নিয়োগ	808	খেজুর গাছ ও ফলবান গাছ কাটা	820
সোনা–রূপা ও ওজনে বিক্রয়যোগ্য	870	অর্ধেক বা অনুরূপ ফসলের শর্তে	840
রাখাল অথবা প্রতিনিধি দেখে যে		ভাগে চাষাবাদ	0.510
কোন বৰুরী মারা যাছে	877	ভাগচাষে যদি বছর নির্দিষ্ট না করা	820
উপস্থিত ও অনুপস্থিত ব্যক্তির			830
উকীল নিয়োগ	875	ইহুদীর সাথে ভাগচাষ করা	846
ঋণ পরিশোধের জন্য প্রতিনিধি নিয়োগ	854 -	ভাগচাষে যেসব শর্ড আরোপ মাকরহ	८२७
কোন প্রতিনিধিকে অথবা কোন কওমের		কোন সম্প্রদায়ের অর্থে তাদের	054
সৃপারিশকারীকে কোন কর্ হেবা করা	876	অনুমতি ছাড়া কৃষিকাব্দ করা	8 २७
কোন গোককে কিছু দান করার জন্য প্রতিনিধি নিয়োগ	05.0	নবী (সা)–এর সাহাবীদের ওয়াকফ	
দ্বীলোক কর্তৃক বিয়ের ব্যাপারে	878	ও খাজনার জমি	8२४
•	0) 6	যে ব্যক্তি অনাবাদী জমি আবাদ করে	845
ইমামকে প্রতিনিধি নিয়োগ	87 4	জমির মালিক বলল আমি তোমাকে	_
যদি কেউ কোন লোককে কোন		ততদিন অবস্থান করতে দিব	800
প্রতিনিধি নিয়োগ করে	87 G	নবী (সা)–এর সাহাবীদের কৃষিকাজ	800

সোনা রূপার বিনিময়ে জমি		পরিশোধ করার বা নট্ট করার	
কেরায়া দেয়া	8७२	উদ্দেশ্যে কারো সম্পদ গ্রহণ	889
বৃক্ষ রোপন প্রসঙ্গে	808	ঋণ পরিশোধ করা	800
•	•	উট ধার নেয়া	863
অধ্যায়—১৮		পাওনার জন্য তদ্র ও উত্তম পন্থায়	
কিতাবুল মুসাকাত		তাগাদা করা	867
(পানিসেচের বর্ণনা)		কম বর্য়সের উটের পরিবর্তে বেশী	
পানি পান প্ৰসক্ত	806	বয়সের উট দেয়া	867
কিছু লোকের মতে পানি বন্টন করা		উত্তমরূপে ঋণ পরিশোধ করা	80२
হোক বা না হোক তা সাদকা	৪৩৬	পাওনা অপেক্ষা কম আদায় করা	800
পরিতৃত্ত না হওয়া পর্যন্ত পানির		ঝণদাতার সংগে কথা বলা	860
মালিক বেশী হকদার	८७१	ঋণ থেকে পরিত্রাণ চাওয়া	848
কেউ নিজের জায়গায় কৃপ খনন করে	८०४	খণী ব্যক্তির জানায়া পড়া খণী ব্যক্তি খণ পরিশোধে	848
কুপ নিয়ে বিবাদ ও তার মীমাংসা	806	টালবাহানা জুলুমের শামিল	844
পথিককে পানি না দেয়ার গুনাহ	806	পাওনাদার ব্যক্তির কড়া কথা	044
নদী–নাশার পানি আটকানো	802	বলার অধিকার রয়েছে	800
নীচু জমির আগে উচু জমিতে		ঋণ, বিক্রয় ও আমানত হিসেবে	
পানি সেচ	880	রক্ষিত	800
উচু জমির মালিক পায়ের গিরা পর্যন্ত		যে ব্যক্তি পাওনাদারকে দৃ–এক	
পানি নিয়ে নিবে	880	দিনের জন্য বিলম্বিত করল	804
পানি পান করানোর ফথীপত	887	গরীব কিংবা অভাবী ব্যক্তির মাল	
চৌবাচা ও মশকের মালিক	884	সম্পদ বিক্রি করে	864
আল্লাহ ও তাঁর রাসৃল ছাড়া অন্য কারো	888	একটি নির্দিষ্ট সময়ের জন্য ঋণ দেয়া	864
নহর থেকে মানুষ ও চতৃস্পদ জন্তুর		ঋণভার কমানোর সুপারিশ	869
পানি পান করা	888	ধন–স্পুতির অপচয়	806
জ্বালানি কাঠ ও গবাদি পশুর খাদ্য		গোলাম মনিবের সম্পদের রক্ষক	80
বিক্রি	884	অধ্যান-২০	
জ্বায়গীর দেয়া	889	•	
জায়গীর শিপিবদ্ধ করা	889	কিতাবুল খুসুমাহ (ঝগড়া-বিবাদ মীমাংসা)	
পানি পানের স্থানে উট দোহন	.884	•	
বাগানে বা খেজুর বনে পানির কৃপ	889	ঋণগ্রন্তকে স্থানন্তরিত করা	860
Terración A.A.		অন্ধ্র ও নির্বোধ ব্যক্তির লেনদেন	864
অধ্যায়–১৯		বিবদমানদের পরস্পরের বাক্যালাপ	860
কিতাবুল ইসতিকরাদ		পাপে ও বিবাদে পিঙ লোকদের অবস্থা	848
(ঋণের আদান—প্রদান) ঋণ নেয়া ঋণ পরিশোধ করা	883	মৃত ব্যক্তির ওসিয়াতের দাবী	860
যার কাছে মূল্য পরিমাণ অর্থ নেই	-	কারো দারা অনিষ্ট হওয়ার	
אוא דונע קיט יוואאויו שיו ניין	888	আশংকা থাকলে	860

হেরেম শরীফে কাউকে বন্দী করে		জালিম থেকে প্রতিশোধ গ্রহণ	8 5 0
বেঁধে রাখা	8 <i>৬</i> ৬	মজবুমের ক্ষমা	850
পাওনা আদায়ের জন্য ঋণী ব্যক্তির		জুলুম কিয়ামতের দিন গাঢ় অশ্বকার	
পিছনে লেগে থাকা	8.66	রূপ ধারণ করবে	867
ঋণ পরিশোধের জন্য তাগাদা	866	মজপুমের বদদোয়াকে ভয় করা ও	
	•	তা থেকে বেঁচে থাকা	827
অধ্যায়—২১		কেউ যদি কারো ওপর অত্যাচার করে	867
কিতাবুল লুকভাহ		যদি কেউ কারো জুলুম বা অন্যায়	
(কৃড়িয়ে পাওয়া বন্তুর বর্ণনা)		ক্ষমা করে দেয়	867
পড়ে থাকা জিনিসের মালিক	8৬৮	যদি কোন ব্যক্তি কাউকে অনুমতি	
হারিয়ে যাওয়া উট	864	প্রদান করে	৪৮২
হারিয়ে যাওয়া বকরী	<i>६</i> ५8	কারো জমি কেড়ে নিলে তার গুনাহ	844
এক বছরের মধ্যে পড়ে থাকা জিনিসের		যদি কোন ব্যক্তি কাউকে কোন	
মালিকের খোঁজ পাওয়া না গেলে	890	বিষয়ে অনুমতি প্রদান করে	৪৮৩
নদীতে শুকনা কাঠ খণ্ড অথবা লাঠি		যে ব্যক্তি জেনেশুনে ঝগড়া করে	878
জাতীয় কোন কম্বু পাওয়া গেলে	890	ঝগড়া বিবাদকা লে অগ্নীল ভাষা প্রয়োগ	860
রাস্তাঘাটে খেজুর পাওয়া গেলে	890	জালিমের মাল মজলুমের হস্তগত হয়	8৮৫
মক্কাবাসীদের পড়ে থাকা জিনিসের		ছায়াযুক্ত জায়গা প্রসঙ্গে	824
ঘোষণা কিভাবে করা হবে	890	কোন প্রতিবেশী যেন তার	
অনুমতি ছাড়া কারো পশু দোহন		দেয়ালে খুঁটি লাগাতে নিষেধ না করে	866
করবে না	89२	রাস্তায় মদ ঢেলে দেয়া	864
পড়ে থাকা জিনিসের মালিক যখন		বাড়ীর আঙ্গিনা ও রা স্তায় বসা	8৮৭
এক বছর পরে ফিরে আসে	८१२	রাস্তায় কৃপ খনন করা	(bb
পড়ে থাকা জিনিস যাতে নষ্ট না হয়	८१७	রাস্তা থেকে কষ্টদায়ক বস্ত্ দূর করা	866
যে ব্যক্তি পড়ে থাকা জিনিসের		দালানের ছাদে চিলেকোঠা নির্মাণ	866
ঘোষণা করেছে	898	যে ব্যক্তি নিজের উট মসন্ধিদের	
		দরজার সাথে বেঁধে রাখে	848
অধ্যায়—২২		লোকদের আবর্জনা ফেলার স্থানে	
কিতাবুল মাজালিম ওয়াল কি	সাস	দাঁড়ান ও পেশাব করা	848
(জুলুম প্রতিরোধ ও হত্যার প্রতিশো	4)	যে ব্যক্তি ডালপালা এবং কষ্টদায়ক	
জুলুম ও অপহরণ	৪৭৬	বস্তু রান্তা থেকে তুলে ফেলে	850
অপরাধের দণ্ড	899	যদি এজমালি পতিত জমিতে	
জালিমের ওপর আল্লাহর অভিসম্পাত	899	রান্তার ব্যাপারে মতবিরোধ দেখা দেয়	820
মুসলমান মুসলমানের উপর জুলুম		মালিকের অনুমতি ছাড়া লুটপাট	820
क्तरव ना	89৮	কুশ ভেঙে ফেলা ও শুকর হত্যা করা	894
তোমার ভাইকে সাহায্য কর	892	শারাবের মটকা ভেঙে ফেলা	824
মজবুমকে সাহায্য করা	895	যে নিজের হেফাযতের জন্য নিহত হয়	898

যদি কেউ অন্য কারো পিয়ালা বা		শন্ত্রশন্ত্র বন্ধক রাখা	৫১২
কোন জিনিস ভেঙ্গে ফেলে	829	বন্ধক রাখা জন্তুর ওপর আরোহণ করা	රාර
যদি কোন ব্যক্তি কারো দেয়াল		ইহদী ও অনান্য অমুসলিমদের নিকট	
ফেলে দেয়	822	বশ্বক রাখা	63 3
		বন্ধকদাতা ও বন্ধক গ্ৰহীতা কিংবা	
অধ্যায়—২৩		অনুরূপ কারো মধ্যে মতোবিরোধ	6 28
কিতাবুশ শিরকা			
(অংশীদারিত্ব)		ष्यगाग्र−২৫	
খাদ্য, পাথেয় এবং দ্রব্যসামগ্রীতে		কিতাবুল ইত্ক ওয়াল ফাদল	গাহা
অংশগ্ৰহণ	t 00	ক্রেতিদাস মুক্ত করা ও তার মর্বদার বর্ণ	ना)
কোন মালের দুই জন অংশীদার হলে	৫०२	দাসমুক্ত করা ও তার ফযীলত	৫১৬
ছাগল–ভেড়ার বঊন	402	কোন্ ধরনের ক্রীতদাস মৃক্ত করা উত্তম	৫১৬
একত্রে খেতে বসলে সংগীর		সৃর্যগ্রহণ বা অনুরূপ কোন নিদর্শন	<i>የ</i> ሬን ዓ
অনুমতি ভিন্ন	৫০৩	দুই বা ততোধিক জনের মালিকানা ভুক্ত	
শরীকদের মধ্যে এজমালী বস্তুর		দাস–দাসী	<i>የ</i> ኔዓ
উচিত মূল্য নির্ধারণ	¢08	কোন ব্যক্তি যদি যৌথ মালিকানাধীন	
লটারীর মাধ্যমে অংশ নিরূপণ	tot	কোন দাসের নিজ অংশমুক্ত করে	<i>ሬ</i> ረን
ইয়াতীম ও ওয়ারিশদের অংশীদারিত্ব	coc	ভূলক্রমে দাসমুক্ত করা	৫১৯
ন্ধমি ইত্যাদিতে জংশীদারিত্ব	৫०१	যদি কেউ তার গোলাম সম্পর্কে বলে	
যদি জংশীদাররা ঘর ইত্যাদি বন্টন		যে, সে আল্লাহর জন্য নির্দিষ্ট	420
করে নেয়	৫ 09	উত্মূল ওয়ালাদ সম্পর্কে হাদীসে	ų ų o
সোনা রূপা ও নগদ লেনদেনের		যা উল্লেখিত হয়েছে	4.1
বস্তুতে অংশীদারিত্ব	¢09		৫২১
যিশী ও মুশরিকদের ভাগচাষে		মৃদাবার ক্রীতদাসের ক্রয়–বিক্রয়	৫২২
অংশীদারিত্ব	COF	দাসের অভিভাবকত্ব ক্রয়–বিক্রয় করা	৫২৩
ছাগল–ভেড়ার ইনসাফ ভিত্তিক বন্টন	COF	যদি কোন ব্যক্তির মৃশরিক ভাই বা	
খাদ্যদ্রব্য প্রভৃতিতে অংশীদারিত্ব	COF	বোন যুদ্ধে বন্দী হয়ে আসে	৫২৩
দাস–দাসীতে অংশদারিত্ব	৫০১	মৃশরিক কৃতদাসকে আযাদ করা	<i>(</i> 48
কোরবানীর জন্ত 🕫 🕏 🖰 অংশগ্রহণ	৫০১	কোন আরব দাস-দাসীর মালিক হলে	
বউনকালে দশটি ভেড়া–বকরীকে		নিজের দাসীকে জ্ঞান ও শিষ্টাচার	
একটা উটের সমান মনে করা	<i>د</i> ۲۵	শিক্ষা দেয়ার মর্যাদা	৫২৭
অধ্যায়–২৪		দাস–দাসীরা তোমাদের ভাই	৫২৮
কিতাবুর রাহন		যে ক্রীতদাস উত্তমরূপে তার মহান	
(বন্ধক সংক্ৰোম্ভ বৰ্ণনা)		প্রভুর ইবাদত করে	৫২১
স্থায়ী বাসস্থানে থাকা অবস্থায়		দাসদের প্রতি হাত উঠানো	৫৩০
বন্ধক রাখা	৫১২	শিরোনামের সাথে সাদৃশ্য	তে
নিজ বর্ম বন্ধক রাখা	७५२	খাদেম খাদ্য পরিবেশন করলে	ক্থে

দাস তার মালিকের সম্পদ		বিবাহিতা স্ত্রীলোক ব্যতিরেকে	
রক্ষণাবেক্ষণকারী	600	অন্য কাউকে দান করা	eeo
কেউ তার দাসকে তার মৃথমণ্ডলে		হাদিয়া দেয়ার ক্ষেত্রে অ্গ্রাধিকার	¢৫১
মারবে না	৫ ৩৩	কোন কারণে উপহার গ্রহণ না করা	৫৫২
		যদি কেউ কোন জিনিস দান করে	৫৫৩
ष्यशास—२७		দানকৃত গোলাম বা জন্য জিনিস	৫৫৩
কিতাবুল মুকাতিব		কেউ কাউকে কোন জিনিস দান করলে	<i>¢¢</i> 8
(চুক্তিবন্ধ দাসের বর্ণনা)		পাওনা মাফ করে দেয়া	aca
চুক্তির ভিত্তিতে মুক্তিপ্রাপ্ত ক্রীতদাস	<i>ල</i> ා8	এক ব্যক্তি কর্তৃক এক দ ল লোককে	
মুকাতিব গোলামের সাবে যে ধরনের		দান করা	aaa
শর্ত করা যেতে পারে	৫৩৫	দখলকৃত ও দখলকৃত নয় এবং	
মুকাতিব দাস বা দাসীর সাহায্য প্রার্থন		বউনকৃত নয় এমন সম্পদ	<i>የየ</i> ነ
•		কয়েক ব্যক্তি মিলে এক ব্যক্তিক	
মুকাতিব গোলাম যদি কাউকে বলে	<i>(</i> V)F	দান করা	<i>৫৫</i> ٩
		কাউকে কিছু দা ন করার স ময় সার	
অধ্যায়—২৭	_	সংগীরাও তার সাথে উপস্থিত াকলে	ው ያ
কিতাবুল হেবা ওয়া ফাদ		কোন ব্যক্তিকে সে যে উটের পিঠে	
ওয়াত─তাহরী স আল াই		আরোহণ করে আছে সেটি দান করা	৫৫১
দোন করার মর্যাদা এবং এ ব্যাণ	শারে	এমন কিছু উপহার দেয়া যা পরিধান	৫ ৬০
উৎসাহিত করা)		মুশরিকদের হাদিয়া গ্রহণ করা	৫৬১
অন্ন পরিমাণ জিনিস দান করা	৫৩৯	্ মুশরিকদের হাদিয়া দেয়া	৫৬৩
বন্ধু বা সংগীদের কাছে কোন		সদকা বা দান ফিরিয়ে নেয়া	<i>(</i> \\\\\\\\\\\\\\\\\\\\\\\\\\\\\\\\\\\\
জিনিস চাওয়া	(80	উমরা ও রুকবা করা	৫৬৫
পান করার জন্য পানি চা্ওয়া	687	ঘোড়া, চতুম্পদ জন্তু বা অন্য	
শিকারের উপহার গ্রহণ করা	৫ 8২	কিছু ধার নেয়া	৫৬৬
উপহার গ্রহণ করা	৫ 8২	নব দম্পতির বাসর রাতে ব্যবহারের	• • •
নির্দিষ্ট জ্রীর ঘরে পালা বা রাত্রি		জন্য কিছু ধার নেয়া	<i>ራ</i> ৬৬
যাপনের দিন	488	দুধ পানের জন্য উট বা বকরী দান	•••
যে উপহার বা হাদিয়া ফিরিয়ে		করার মর্যাদা	৫৬৬
দেয়া যাবে না	<i>ሮ</i> 8ዓ	প্রচলিত রীতি অনুযায়ী দাসী সেবা বা	
কাছে নেই এমন জিনিস দান করা	<i>৫</i> ৪৭	খেদমতের জন্য দান করা	<i>የ</i> ሁኔ
হেবা বা দানের প্রতিদান দেয়া	48 7		
নিজের সন্তানকে কোন জিনিস		অধ্যায়–২৮	
হাদিয়া বা উপহার দেয়া	486	কিতাবুশ শাহাদাত	
দানের ব্যাপারে কাউকে সাক্ষী মানা	৫ 8৮	(সাক্ষ্যদানের মর্বাদা) বাদীকেই প্রমাণ করতে হবে	ረዋን
ৰামী কৰ্তৃক স্ত্ৰীকে এবং স্ত্ৰী কৰ্তৃক		কেট কোন লোকের সং স্বভাবের	Cry
শ্বামীকে দান করা	<i>(</i> 185)	दर्शन क्रिक शिक्ष	695

অন্তরালে অবস্থান করে সাক্ষ্যদান	৫ ৭୫	পুরুষ লোক অন্য পুরুষ	
এক বা একাধিক ব্যক্তির কোন		লোকের নির্দোষিতা বর্ণনা করলে	ራ ል৬
বিষয়ে সাক্ষ্যদান	৫৭৬	শিশুদের সাবলকত্ব প্রাপ্তি ও সাক্ষ্যদান	৫ ৯৭
সত্যবাদী ও ন্যায়পরায়ণ সাক্ষ্যদাতা	<i>৫</i> ৭৬	বিচারক কসম করানোর পূর্বে	
কারো সাফাই প্রমাণের ব্যাপারে		বাদীকে জিঞ্জেস করবে	('S')
কডজনের সাক্ষ্য গ্রহণ	<i>৫</i> ৭৭	অর্থ–সম্পদ ও হদের ব্যাপারে	
বংশধারা, স্তন্যদান, বহু পুর্বের মৃত্যু		বিবাদীকে কসম করতে হবে	৫৯৯
সম্পর্কে সাহ্ব্যদান	৫ ٩৮	কেউ কোন দাবী উত্থাপন করলে	৬০১
অপবাদ আরোপকারী, চোর ও		আসরের পর মিথ্যা শপথ করা	৬০২
ব্যভিচারীর সাক্ষ্যদান	৫৮০	বিবাদীর কসম বাধ্যতামূ দক	७०२
অন্যায়ের পক্ষে সাক্ষী মানলে সাক্ষী		যারা শপথ করতে প্রতিযোগিতা করে	৬০৩
দেয়া চলবে না	৫৮ ২	যারা আল্লাহকে দেয়া প্রতিশ্রুতি ও	
মিথ্যা সাক্ষ্যদান করা	৫৮ ৬	কসম নগণ্য মূল্যে বিক্রি করে	৬০৩
অন্ধের সাক্ষ্যদান, কোন ব্যাপারে		কিভাবে হলফ [ু] করানো হবে	৬০৪
সিদ্ধান্তদান	<i>৫</i> ৮8	বিবাদীর শপথের পর সাক্ষ্য–প্রমাণ	
ন্ত্রীলোকের সাক্ষ্যদান	৫৮ ৬	উপস্থিত কর লে	৬০৫
ক্রীতদাস–দাসীদের সাক্ষ্য	৫৮ ৬	ওয়াদা পূরণের নির্দেশ দান করা	৬০৬
স্তন্যদানকারীনী স্ত্রীলোকের সাক্ষ্যদান	৫৮ ٩	সাক্ষ্য বা অনুরূপ বিষয়ে মুশরিকদের	
ব্রীলোকদের একে অপরের		জিজ্ঞাসা করা যাবে না	৬০৭
ন্যায়পরায়ণতার সাক্ষ্য	<i>৫</i> ৮٩	জটিল বিষয়ে লটারী করা	60 b



অধ্যায়—৯ کتاب الزکاۃ (যাকাতের বর্ণনা)

১-অনুদের : যাকাত ওয়াজিব হওয়ার বর্ণনা। মহান আল্লাহ বলেন:

قَوْلُ اللهِ عَزَّ وَجَلُّ وَأَقِيمُوا الصَّلَوٰةَ وَ أَتُوا الزَّكُواٰةَ

"তোমরা নামায কায়েম কর এবং যাকাত দাও।"

ইবনে আরাস রোঃ) বলেনঃ নবী (সঃ)—এর হাদীস বর্ণনা প্রসঙ্গে আবু সুফিয়ান আমাকে বলেছেন, নবী (সঃ) আমাদেরকে নামায কায়েম করতে, যাকাত প্রদান করতে, আত্মীয়—স্বজনদের সাথে সুসম্পর্ক বজায় রাখতে এবং পরিচ্ছন্ন জীবন যাপন করতে নির্দেশ দিতেন।

١٣٠٥. عَنِ ابْنِ عَبَّاسِ أَنَّ النَّبِيِّ عَنَّ مُعَادًا الَى الْيَمَنِ فَقَالَ أَدْعُهُمْ اللَّهُ اللَّهُ اللَّهُ اللَّهُ فَانَ هُمْ اَطَاعُوا بِذَالِكَ فَاعْلَمُهُمْ اَنَّ اللَّهُ قَادَ اللَّهُ اللَّهُولَا اللَّهُ الللَّهُ اللَّهُ اللَّهُ اللَّهُ اللَّهُ اللَّهُ اللَّهُ اللَّهُ اللَّهُ الل

১৩০৫. ইবনে জারাস (রাঃ) থেকে বর্ণিত। নবী (সঃ) মুয়ায (রা)—কৈ ইয়ামান দেশে পাঠান এবং তাঁকে বলেন, তুমি (প্রথমে) তাদেরকে এ সাক্ষ্য দিতে আহবান জানাবে যে, জাল্লাহ ছাড়া জার কোন মা'বুদ নেই এবং জামি (মুহামাদ) জাল্লাহর রসূল। যদি তারা একথা মেনে নেয় তবে তাদের বলবে, জাল্লাহ প্রত্যহ তাদের ওপর পাঁচ ওয়াক্ত নামায ফরয করেছেন। যদি তারা এটাও মেনে নেয় তবে তাদের জানিয়ে দিবে, জাল্লাহ তাদের ওপর তাদের ধন—সম্পত্তিতে যাকাত ফরয করেছেন। ঐ যাকাত তাদের মধ্যেকার ধনীদের কাছ থেকে সংগৃহীত হয়ে তাদের দরিদ্রদের মাঝে বন্টিত হবে।

١٣٠٦. عَنْ آبِي آيُوْبَ آنَّ رَجُلاً قَالَ لِلنَّبِيِّ ﷺ اَخْبِرُنِيْ بِعَمَلِ يُّدُخلُنِي الْجَنَّةَ قَالَ مَالَهُ مَالَهُ مَالَهُ قَالَ النَّبِيِّ ﴿ اللَّهُ وَلاَتُشْرِكُ بِهِ شَرُّيْتًا وَتُقْيِمُ الصلَّوٰةَ وَلَاَتُشْرِكُ بِهِ شَرُّيْتًا وَتُقْيِمُ الصلَّوٰةَ وَتُوْتِي الزَّكُوٰةَ رَتَصِيلُ الرَّحِمَ.

১৩০৬. তাবু আইউব (রাঃ) থেকে বর্ণিত। এক ব্যক্তি নবী (সঃ) –কে বলল, আমাকে বেহেশতে যাবার উপায় স্বরূপ একটি কাচ্ছের কথা বলে দিন। তখন জনৈক ব্যক্তি বলে উঠল, 'চমৎকার প্রশ্ন তো!' নবী (সঃ) বললেন, সে জরুরী প্রশ্ন করেছে, চমৎকার প্রশ্ন তার। (তারপর তাকে বললেনঃ) তৃমি আল্লাহর ইবাদত করবে, তাঁর সাথে কাউকে শরীক করবে না, (যথারীতি) নামায কায়েম করবে, যাকাত প্রদান করবে এবং আত্মীয়–স্বজনের সাথে সম্পর্ক অটুট রাখবে।

٧.٦٠. عَنْ اَبِيْ هُرِيْرَةً اَنَّ اَعْرَابِيًّا اَتَى النَّبِيُّ عِنَى فَقَالَ دُلَّنِيْ عَلَى عَمَلِ اذْ عَمَلَتُهُ

دَخَلْتُ الْجَنَّةَ قَالَ تَعْبُدُ اللَّهَ وَلاَ تُشْرِكُ بِاللَّهِ شَيْئًا وَتُقْيَمُ الصَّلُوةَ الْكَثُوبَةَ وَتُودِي

الزَّكُوةَ الْمَفْرُوضَةَ وَتَصُومُ رَمَضَانَ فَقَالَ وَالَّذِي نَفْسِي بِيدِهِ لاَ اَزِيدُ عَلَى هٰذَا
فَلَمَّا وَلَي قَالَ النَّبِيُّ عِنَ مَنْ سَرَّهُ أَنْ يَنْظُرَ اللَّي رَجُلُومٍ مِنْ الْمَنْ الْجَنَّةِ
فَلَمَّا وَلَي قَالَ النَّبِيُّ عِنْ مَنْ سَرَّهُ أَنْ يَنْظُرَ اللَّي رَجُلُومٍ مِنْ الْمَالِ الْجَنَّةِ
فَلَيْنَظُرُ اللَّي هٰذَا .

১৩০৭. আবু হুরাইরা (রাঃ) থেকে বর্ণিত। এক বেদুইন নবী (সঃ)-এর নিকট এসে বলল, আপনি আমাকে এমন একটি কাজের কথা বলুন, যা করলে আমি বেহেশতে প্রবেশ করতে পারব। নবী (সঃ) বললেনঃ তুমি আল্লাহর ইবাদত করবে, তাঁর সাথে কাউকে শরীক করবে না, ফরয নামায কায়েম করবে, ফরয যাকাত পরিশোধ করবে এবং রমযানের রোযা রাখবে। বেদুইন বলল, যাঁর হাতে আমার প্রাণ তাঁর কসম করে বলছি, এর অতিরিক্ত আমি কিছুই করব না। (আবু হুরাইরা বলেন) লোকটি চলে গেলে নবী (সঃ) বললেনঃ যে ব্যক্তি কোন জানাতবাসীকে দেখে আনন্দ লাভ করতে চায় সে যেন এ লোকটিকে দেখে।

١٣٠٨. عَنْ أَبِي جَمْرَةَ قَالَ سَمِعْتُ أَبْنُ عَبَّاسٍ يَقُولُ قَدَمَ وَفَدُ عَبْدِ الْقَيشِ عَلَى النَّبِيِّ عِيْفَ فَقَالُوا يَا رَسُولَ اللَّهِ انَّا هٰذَا الْحَيَّ مِنْ رَبِيْعَةَ قَدْ حَالَثَ بَيْنَنَا وَبَيْنَكَ كُفَّارُ مُضَرَر وَلَسْنَا نَخْلُصُ اللَّكَ الاَّ فِي الشَّهْرِ الْحَرَامِ فَمُرْنَا بِشِيئِ نَاخُذُهُ عَنْكَ كُفَّارُ مُضَر وَلَسْنَا نَخْلُصُ اللَّكَ الاَّ فِي الشَّهْرِ الْحَرَامِ فَمُرْنَا بِشَيْ نَاخُذُهُ عَنْكَ وَنَدْعُوْ اللَيْهِ مَنْ وَرَئَنَا قَالَ امْرُكُمْ بِأَرْبَعِ وَانْهَاكُمْ عَنْ اَرْبَعِ الْاَيْمَانِ بِالله وَسَهَادَةِ اَنْ لَا الله الله الله الله الله وَمَقد بِيده هٰ كَذَا وَاقَامِ الصَلَّوةِ وَايْتَاءُ الزَّكَوةِ وَآنَ تُولَقُوا خُمِّسَ مَاغَنْمَتُمْ وَانْهَاكُمْ عَنِ الدَّبَّاءِ وَالْحَنْتَم وَالنَّقِيْرِ وَالْمُزَفَّتِ.

১৩০৮. আবু জামরা (রঃ) বলেন, আমি ইবনে আবাস (রা) – কে বলতে শুনেছি, একদা আবদুল কায়স গোত্রের এক প্রতিনিধি দল নবী (সঃ) – এর নিকট এসে বলল, হে আল্লাহর

> হক্জ তথনো ফরম হয়নি। তাই বেদুইন লোকটিকে হক্জের কথা বলা হয়নি।

রস্ল! আমাদের এ গোত্রটি "রাবীআ" গোত্রেরই একটি শাখা। আমাদের ও আপনার মধ্যবর্তী স্থলে কাফের "মুদার" গোত্রটি প্রতিবন্ধকতা সৃষ্টি করে রেখেছে। (যার ফলে) মাহে হারাম'ই ব্যতীত (অন্য মাসে) আমরা আপনার নিকট আসতে পারি না। সূতরাং আমাদেরকে এমন কিছু নির্দেশ দান করুন, যা আমরা আপনার কাছ থেকে জেনে নিয়ে নিজেরাও আমল করতে পারি এবং আমাদের লোকদেরকেও (যাদের পক্ষ থেকে আমরা এসেছি) এর প্রতি আহবান জানাতে পারি। নবী (সঃ) বললেনঃ আমি তোমাদেরকে চারটি কাজের আদেশ দিচ্ছি এবং চারটি কাজে থেকে নিষেধ করছি। (যে চারটি কাজের আদেশ দিচ্ছি তা হলো) (১) আল্লাহর প্রতি ঈমান আনা এবং এ সাক্ষ্য দেয়া যে, আল্লাহ ছাড়া কোন মা'বুদ নেই। এই বলে তিনি নিজের হাত দ্বারা ইংগিত করেন, ও) নামায় কায়েম করা, (৩) যাকাত প্রদান করা এবং (৪) গনীমতের (জিহাদেলন মাল) এক—পঞ্চমাংশ (ইমামের নিকট) জমা দেয়া। আর আমি তোমাদেরকে দুব্বা, হাস্তাম, নাকীর ও মুযাফ্ফাত⁸ (এ চারটি পানপাত্রের ব্যবহার) থেকে নিষেধ করছি। সুলায়মান ও আবু নুমান হামাদের সূত্রে বলেন, আল্লাহর প্রতি ঈমান হলো এ কথায় সাক্ষ্য দেয়া যে, আল্লাহ

١٣٠٩. عَنْ آبِيْ هُرَيْرَةَ قَالَ لَمَّا تُوفِّيَ رَسُولُ اللَّهِ عَنَى وَكَانَ آبُو بَكُر وَكَفَرَ مَنَ كَفَرَ مِنَ الْعَرَبِ فَقَالَ عُمَرُ كَيْفَ تُقَاتِلُ النَّاسَ وَقَدْ قَالَ رَسُولُ اللَّهِ عَنَى مَالَهُ وَنَفْسَهُ الْقَاتِلَ النَّاسَ حَتَّى يَقُولُوا لاَ الله الاَّ الله لَا الله عَمَنْ قَالَهَا فَقَدْ عَصِمَهُ مِنِّي مَالَهُ وَنَفْسَهُ الله بَعْقَهِ وَحُسَابُهُ عَلَى الله فَقَالَ وَالله لا قَاتَل مَنْ فَرَق بَيْنَ الصلَّوَة وَالزَّكُوة فَانَّ الله الرَّكُوة فَانَّ النَّاسَ حَتَّ المَالِ وَالله لَهُ الله الله عَنْ الله عَنْ الله الله عَنْ الله وَقَالَ الله وَقَالَ وَالله الله وَقَالَ الله وَقَالَ الله وَقَالَ الله وَقَالَ وَالله الله وَقَالَ وَالله الله وَقَالَ الله وَقَالَ الله وَقَالَ وَالله وَاله وَالله وَاله وَالله وَالله وَالله وَالله وَالله وَالله وَالله وَالله وَاله وَالله و

১৩০৯. আবু হরাইরা (রাঃ) থেকে বর্ণিত। তিনি বলেন, রস্নুলুল্লাহ (সঃ)-এর ওফাতের পর এবং আবু বাকর (রা)-র খেলাফতকালে আরবের কোন কোন গোত্র কাফের হয়ে গেল, তখন (আবু বাকর তাদের বিরুদ্ধে যুদ্ধের সংকল্প করলে) উমর (রাঃ) বলেন, আপনি কিরূপে লোকদের বিরুদ্ধে যুদ্ধ করবেন (যারা কেবল যাকাত দিতে অস্বীকার করেছে), অখচ রস্নুলুল্লাহ (সঃ) বলেছেনঃ "আমি (আল্লাহর পক্ষ থেকে) লোকদের বিরুদ্ধে

^{&#}x27;মাহে হারাম'-যে সব মাসে যুদ্ধ-বিগ্রহ হারাম। এ মাসগুলো হল মুহররম, রন্ধব, জিল্কাদ ও জিলহজ্জ। গোটা ভারব সমাজে ইসলাম প্রতিষ্ঠিত হওয়ার পর এই নিষেধার্ক্তা রহিত হয়ে গেছে।

ত অর্থাৎ 'লা ইলাহা ইল্লাল্লাহ' বলার সময় নবী (সঃ) হাত মৃষ্ঠিবদ্ধ করে শাহাদত আঙ্গুল উন্তোলন করে আঞ্লাহর একত্বের প্রতি ইংগিত করেন।

উ 'দ্ব্বা'-লাউয়ের খোল দ্বারা প্রস্তুত পাত্র বিশেষ। 'হান্তাম'-মাটির সব্জ পাত্র বিশেষ। 'নাকীর'-কাঠের পাত্র বিশেষ। 'মুযাফ্ফাত' তৈলাক্ত পাত্র বিশেষ। এসব পাত্রে তৎকালে শরাব রাখা হত।

যুদ্ধ করতে আদিট হয়েছি যে পর্যন্ত না তারা বলে, "লা ইলাহা ইল্লাল্লাহ" (আল্লাহ ছাড়া কোন মাবৃদ নেই)। আর যে ব্যক্তি এটা বলল, সে তার জান–মাল আমার হাত থেকে রক্ষা করল। অবশ্য আইনের দাবী আলাদা (অর্থাৎ ইসলামের বিধান অনুযায়ী দন্ত পাওয়ার উপযোগী কোন অপরাধ করলে তা তাকে অবশ্যই ভোগ করতে হবে। এবং তার প্রকৃত বিচারভার আল্লাহর ওপর। তখন আবু বাকর (রা) বললেন, অল্লাহর শপথ! যারা নামায় ও যাকাতের মধ্যে পার্থক্য করবে আমি অবশ্যই তার বিরুদ্ধে যুদ্ধ করব। কেননা যাকাত হচ্ছে মালের উপর আরোপিত অবশ্য দেয়। আল্লাহর কসম! যদি তারা আমাকে এমন একটি ছাগল–ছানা প্রদানেও অবীকৃতি জানায়, যা তারা রস্পুল্লাহ (সঃ)–কে প্রদান করত, তবে এ অবীকৃতির জন্য আমি তাদের বিরুদ্ধে যুদ্ধ করব। উমর (রাঃ) বললেন, আল্লাহর কসম। ব্যাপারটা এ ছাড়া আর কিছুই নয় যে, আবু বাকরের হুদয়কে আল্লাহ যুদ্ধের জন্য উন্যুক্ত করে দিয়েছিলেন। তখন আমি স্পষ্টই উপলব্ধি করলাম যে, এটাই (অর্থাৎ আবু বাকরের অভিমত) সঠিক।

২—অনুদেদ ঃ যাকাত দেয়ার ব্যাপারে বায়আত করা। আল্লাহ তাআলা কাফেরদের সম্পর্কে বলেন ঃ

"যদি তারা (কুফরী থেকে) তওবা করে নামায কায়েম করে এবং যাকাত প্রদান করে, তবে তারা ভোমাদের দীনী ভাই"—(তাওবাঃ ১১)।

١٣١٠. قَالَ جَرِيْرُ بُنُ عَبْدِ اللهِ بَايَعْتُ النَّبِيِّ ﴿ عَلَى اقَامِ الصَّلَوْةِ وَايْتَاءِ الـزَّكَوةِ وَالنَّصُحِ لِكُلِّ مُسْلِمٍ.

১৩১০. জারীর ইবনে আবদুল্লাহ (রাঃ) বলেন, আমি নবী (সঃ)–এর নিকট নামায কায়েম করা, যাকাত প্রদান করা ও প্রত্যেক মুসলমানের জন্য কল্যাণকামী হওয়ার ব্যাপারে বায়আত করেছি।

৩-অনুচ্ছেদ : যাকাত প্রতিরোধকারীদের ওনাহ। মহান আল্লাহ বলেন :

قَوْلُ اللّٰهِ تَعَالَى وَالَّذِيْنَ يَكُنْزُوْنَ الذَّهَبَ وَالْفِضَّةَ وَلاَيُنْفِقُوْنَهَا فِي سَبِيلِ اللّٰهِ فَبَشَّرُهُمُ بِعَذَابِ اليَمِ *يَوْمَ يُحْمَى عَلَيْهَا فِي نَارِ جَهَنَّمَ فَتُكُولَى بِهَا جَبَاهُمُ مُ وَجُنُوبُهُمْ وَظُهُورَهُمَ مُ لَا مَا كَنَرْتُمْ لِاَنْفُسِكُمْ فَذُوْقُوا مَاكُنْتُمْ تَكُنزُونَ *

"আর যারা সোনা ও রূপা সঞ্চিত করে রাখে এবং তা আল্লাহর পথে ব্যয় করে না, তাদেরকে যন্ত্রণাদায়ক শান্তির সুসংবাদ দান করুন। (সেদিন ঐ সব (সোনা—রূপা) দোযখের আন্তনে উত্তপ্ত করা হবে এবং তদ্বারা তাদের ললাট, পার্মদেশ এবং ভাদের পৃষ্ঠদেশে দাগ দেওয়া হবে। (এবং বলা হবে) এটা ভোমরা নিজেদের জন্য যা সঞ্চয় করেছিলে ভার প্রভিফল। সুভরাং যা ভোমরা সঞ্চিত করেছিলে ভার স্বাদ গ্রহণ কর"— (সুরা ভাওবাঃ ৩৪—৩৫)।

١٣١٨. عَنْ آبِي هُرَيْرَةَ قَالَ قَالَ النَّبِيُّ وَ تَاتِي الْإَبِلُ عَلَى صَاحِبِهَا عَلَى خَيْرِ مَا كَانَتُ اذَا هُو لَمْ يُعْط فِيْهَا حَقَّهَا تَطَوُّهُ بِإَ خَفَافِهَا وَتَأْتِي الْفَنَمُ الِي صَاحِبِهَا عَلَى خَيْرٍ مَا كَانَتُ اذَا لَمْ يُعْط فَيْهَا حَقَّهَا تَطَوُّهُ بِإَخْلاَ فِهَا وَتَنْطِحُهُ بِقُرُونِهَا قَالَ وَهُ يَاتُنُ اَحْدُ كُمْ يَوْمَ الْقَلْمَةُ بِشَاةً وَمَنْ حَقِّهَا اَرْ تُحَلِّبُ عَلَى اللَّمَاء قَالَ وَلاَ يَأْتُنَى آحُدُ كُمْ يَوْمَ الْقَلْمَةَ بِشَاةً يَحْمَلُها عَلَى رَقْبَتِه لَهَا يُعَارُ فَيَقُولُ يَا مُحَمَّدُ فَاقُولُ لاَ آمْلِكُ لَكَ شَيْئًا قَدَ بَلَّغُتُ وَلاَ يَأْتُنَى بِبَعِيرٍ يَحْمَلُهُ عَلَى رَقْبَتِهِ لَهُ رُغَاءٌ فَيَقُولُ يَا مُحَمَّدُ فَاقُولُ لاَ آمْلِكُ لَكَ شَيْئًا قَدُ بَلَّغُتُ وَلاَ يَأْتُنَى بِبَعِيرٍ يَحْمَلُهُ عَلَى رَقْبَتِهِ لَهُ رُغَاءٌ فَيَقُولُ يَا مُحَمَّدُ فَاقُولُ لاَ آمْلِكُ لاَ آمْلِكُ لَكَ شَيْئًا قَدُ بَلَّغُتُ اللهُ اللهُ لاَ آمْلِكُ لَكَ شَيْئًا قَدُ بَلَّغُتُ اللهُ اللهُ لاَ الْمَلِكُ لاَ آمْلِكُ لاَ آمْلِكُ لَكَ شَيْئًا قَدُ بَلَّانًا فَدَا لَا مُحَمَّدُ فَاقُولُ لاَ آمُلِكُ لاَ آمْلِكُ لَكَ شَيْئًا قَدُ بَلَّغُتُ أَلَهُ اللهُ اللهُ لاَ آمْلِكُ لَكَ شَيْئًا فَذَا لَا مُحَمِّدُ فَاقُولُ لاَ آمُلِكُ لاَ آمُلِكُ لَكَ شَيْئًا قَدُ بَلَّغُونُ أَنْ اللهُ اللهُ اللهُ لاَ آمْلِكُ لَكَ شَيْئًا فَذَا لَا اللهُ اللهُ اللهُ اللهُ اللهُ اللهُ اللهُ اللهُ اللهُ لاَ اللهُ لا اللهُ اللهُ اللهُ المَلِكُ اللهُ اللّهُ اللهُ اللّهُ اللهُ اللهُ اللهُ اللهُ اللهُ اللهُ اللهُ اللهُ اللّهُ اللهُ اللّهُ اللهُ اللهُ اللهُ اللهُ اللهُ اللهُ اللهُ اللهُ اللّهُ اللّهُ اللهُ اللهُ اللهُ اللهُ اللهُ اللهُ اللهُ اللهُ اللهُ اللّهُ اللهُ اللهُ اللّهُ اللهُ اللهُ اللهُ اللهُ اللهُ اللهُ اللهُ اللهُ اللهُ اللّهُ اللهُ ا

১৩১১. আবু হরাইরা (রাঃ) থেকে বর্ণিত। তিনি বলেন, নবী (সঃ) বলেছেন, উটের যা হক (দেয়) রয়েছে উটের মালিক যদি তা আদায় না করে তবে (কিয়ামতের দিন) ঐ উট পূর্বের চাইতেও অধিক মোটাতাজা অবস্থায় মালিকের নিকট উপস্থিত হবে এবং স্বীয় খুর দারা তাকে পিষ্ট করতে থাকবে। (তদুপ) বকরীর যা হক (দেয়) রয়েছে তার মালিক যদি তা আদায় না করে তবে (কিয়ামতের দিন) ঐ বকরী পূর্বের চাইতে শক্তিশালী অবস্থায় মালিকের নিকট উপস্থিত হবে এবং স্বীয় খুর দ্বারা তাকে দলন করতে ও শিং দ্বারা গুঁতোতে থাকবে। নবী (সঃ) বলেনঃ তার হকসমূহের মধ্যে একটি হল পানি পান করাবার ঁ স্থানে ওদের দোহন করা (এবং দরিদ্রদের মাঝে দুধ বিতরণ করা)।^৫ নবী (সঃ) আরো বলেছেনঃ কিয়ামতের দিন তোমাদের কাউকেও যেন চিৎকাররত কোন বকরী কাঁধে বহন করে উপস্থিত হতে না হয় এবং বলতে না হয়, হে মুহাম্মাদ (সঃ)! (আমাকে রক্ষা করুন) আর আমাকে যেন বলতে না হয়, আল্লাহর শান্তি থেকে তোমাকে রক্ষা করার জন্য (আজ) আমি কিছুই করতে পারি না। আমি তো (আল্লাহর হুকুম) আগেই জানিয়ে দিয়েছি। খার তোমাদের কাউকেও যেন চিৎকাররত কোন উট কাঁধে বহন করে উপস্থিত হতে না হয় এবং বলতে না হয়, হে মুহামাদ (সঃ) (সাহায্য করন্ন)! এবং আমাকেও যেন বলতে না হয়, তোমার ব্যাপারে কিছু করার এখতিয়ার (আজ) আমার নেই। আমি তো পূর্বেই জানিয়ে দিয়েছি।

١٣١٢. عَنْ آبِيْ هُرَيْرَةَ قَالَ قَالَ رَسُولُ اللهِ عِي مَنْ آتَاهُ اللهُ مَالاً فَلَمْ يُؤَدّ زَكَاتَهُ مُثَلَ لَهُ مَالُهُ مَالاً فَلَمْ يُؤَدّ زَكَاتَهُ مُثَلً لَهُ مَالُهُ يَوْمَ الْقِيْمَةِ ثُمَّ يَأْخُذُ

^৫ গৃহপালিত চতুস্পদ জন্তুর যাকাত দেয়া ফরষ। কিন্তু দরিদ্রের মাঝে দুধ বিতরণ ফরষ নয়, নফল সদকা বিশেষ।

بِلهُزِمَتَيْهِ يَحْنِي بِشِدْقَيْهِ ثُمَّ يَقُولُ أَنَا مَالُكَ أَنَا كَثْرُكَ ثُمَّ تَلاَ وَلاَ تَحْسَبَنَ الَّذِيْنَ يَبُخُلُونَ بِمَا أَتَهُمُ اللَّهُ مِنْ فَضْلِهِ هُوَ خَيْرًا لَّهُمْ بَلْ هُوَ شَرَّ لَّهُمْ سَيُطَوَّقُونَ مَ بَخُلُوا بِهِ يَوْمَ الْقَيْمَةِ.

১৩১২. তাবু হরাইরা রোঃ) থেকে বর্ণিত। তিনি বলেন, রস্লুল্লাহ (সঃ) বলেছেনঃ আল্লাহ যাকে ধন-সম্পদন দান করেছেন অথচ সে তার যাকাত আদায় করে না, কিয়ামতের দিন ঐ ধন-সম্পদ তার জন্য একটি টাক মাথাওয়ালা বিষধর সাপে রূপান্তরিত করা হবে-যার (চোথ দুটোর ওপর) দুটি কালো বিন্দু থাকবে এবং ঐ সাপ তার গলদেশে পেঁচানো হবে। অতপর সাপটি ঐ ব্যক্তির উভয় অধর প্রান্ত (কামড়ে) ধরে বলবে, আমি তোমার ধন-সম্পদ, আমি তোমার সঞ্চিত ভাভার। তারপর নবী (সঃ) এ আয়াত পাঠ করেনঃ "এবং আল্লাহ যাদেরকে কৃপা করে যা কিছু দান করেছেন তা নিয়ে যারা কার্পণ্য করে তারা যেন মনে না করে যে, এটা তাদের পক্ষে কল্যাণকর হবে। বস্তুতঃ এটা হবে তাদের পক্ষে অকল্যাণকর। তারা যে বিষয়ে কার্পণ্য করছে কিয়ামতের দিন তা তাদের গলায় (বেড়ির ন্যায়) জড়ানো হবে"-(আল ইমরানঃ ১৮০)।

৪-অনুদেদ : যে মালের যাকাত আদায় করা হয় তা 'কান্য' বা সঞ্চয়ের পর্যায়ে পড়ে না। কেননা নবী সেঃ) বলেছেন : পাঁচ উকিয়ার ৬ (ক্লপা) কমে যাকাত নেই।

١٣١٣. عَنْ خَالد بْنِ اَسْلِمَ قَالَ خَرَجْنَا مَعَ عَبْدِ اللّٰهِ بْنِ عُمَرَ فَقَالَ اَعْرَابِيَّ اَخْبِرْنِيُ عَنْ قَالَ اللّٰهِ تَعَالَى وَالَّذِيْنَ يَكُنزُوْنَ الذَّهَبَ وَالْفَضَّةَ . قَالَ ابْنُ عُمَرَ مَنْ كَنْزُهَا فَلَمْ يُؤَدِّ زَكَاتُهَا فَوَيْلٌ لَّهُ اِنَّمَا كَانَ هَذَا قَبْلَ اَنْ تُنْزَلَ الزَّكُوةُ فَلَمَّا انْزَلِتَ جَعَلَهَا اللهُ طَهْرًا للْأَمُوال .

১৩১৩. খালিদ ইবনে আসলাম (রঃ) থেকে বর্ণিত। তিনি বলেন, আমরা একদা আবদ্ক্লাহ ইবনে উমর (রা)—র সাথে বের হলাম। এক বেদুইন (তাঁকে) বলল, আমাকে "যারা সোনা—রূপা পূজীভূত করে..." আয়াতের মর্মার্থ বলে দিন। ইবনে উমর (রঃ) বললেন, যে ব্যক্তি সোনা—রূপা সঞ্চিত করে রেখেছে এবং তার যাকাত আদায় করেনি তার পরিণতি অত্যন্ত অভত। আর প্রয়োজনের অতিরিক্তটুক্ আল্লাহর পথে ব্যয় করার হকুম যাকাত সম্পর্কিত নির্দেশ অবতীর্ণ হওয়ার আগেকার। যাকাতের আয়াত অবতীর্ণ করে আল্লাহ যাকাতকে মাল পবিত্রকরণের উপকরণ বানিয়ে দিলেন।

١٣١٤. عَنْ آبِيْ سَعِيْد قَالَ قَالَ النَّبِيِّ لِيسَ فَيْمَا دُوْنَ خَمْسَ أَوَاقٍ صَدَقَةً وَلَيْسَ فَيْمَا دُوْنَ خَمْسٍ ذُوْدٌ صِدَقَةٌ وَلَيْسَ فَيْمَا دُوْنَ خَمْسَةٍ أَوْسُنُقٍ صِدَقَةً .

৬. পাঁচ উকিয়া হল তৎকালীন দু'ল দিরহাম আর বর্তমানে সাড়ে বায়ার তোলা রূপার সমান।

১৩১৪. তাবু সাঈদ খুদরী (রাঃ) থেকে বর্ণিত। তিনি বলেন, নবী (সঃ) বলেছেন ঃ পাঁচ উকিয়ার কমে (রূপার মধ্যে) যাকাত নেই, পাঁচটি উটের কমে যাকাত নেই এবং পাঁচ গুয়াসাকের^৭ কমে (শস্যের মধ্যে) কোন যাকাত নেই।

١٣١٥. عَنْ زِيد بَنِ وَهُب قَالَ مَرَرْتُ بِالرَّبَدَة قَاذَا أَنَا بِأَبِي ذَرِّ فَقُلْتُ لَهُ مَا أَذْزَلَكَ مَنْزِلِكَ هَٰذَا قَالَ كُنْتُ بِالشَّامِ فَآخَتَلَفَتُ أَنَا وُمُعَاوِيةً فِي الَّذِيْنَ يَكْنِزُوْنَ اللَّهِ قَالَ مُعَاوِيةٌ نَزَلَتُ فِي الَّذِيْنَ يَكْنِزُوْنَ اللَّهِ قَالَ مُعَاوِيةٌ نَزَلَتُ فِي الَّذِيْنَ يَكْنِزُوْنَ فَقُلْتُ ثَرَلَتُ فِي اللَّهِ قَالَ مُعَاوِيةٌ نَزَلَتُ فِي الْفَلِ الْكَتَابِ فَقُلْتُ نَزَلَتُ فِينَا وَفِيهِم فَكَانَ بَينِي وَبَيْنَهُ فِي ذَاكَ وَكَتَبَ اللَّي عَثْمَانَ يَشْكُونِي فَقُلْت نَزَلَتَ فِي النَّاسُ حَتَّى كَانَهُم فَكَتَب اللَّهِ قَالَ مُعَاوِيةً فَكُثرَ عَلَي النَّاسُ حَتَّى كَانَّهُم فَكَتَب اللَّهِ قَالَ لَي وَكَتَب اللَّهِ عَلَى النَّاسُ حَتَّى كَانَه فَعَدَم الْمَدَيْنَةُ فَقَدَمْتُهَا فَكَثَرَ عَلَي النَّاسُ حَتَّى كَانَّهُم فَكَتَب اللَّه يَكُونَ عَلَيْ النَّاسُ حَتَّى كَانَّهُم فَكَتَب اللَّه قَبْلَ ذَالِكَ فَذَكَرْتُ ذَاكَ لِي الْمُعَدِينَةُ فَقَدَمُ اللَّهُ قَالَ لَي انْ شَنْتَ تَنَجَيْتَ فَكُثْتَ قَرْيِبًا فَذَاكُ اللَّهُ الْمَعْنِ لَ فَقَالَ لِي الْ شَيْتَ تَنَجَيْتَ فَكُثْتَ قَرْيِبًا فَذَاكَ اللَّه لَيْ النَّاسُ مَعْتُ وَاطَعْتُ مَا الْمَنْزِلَ وَلَوْ آمَرُوا عَلَى حَبَشِيًّا لَسَمَعْتُ وَاطَعْتُ مُ

১৩১৫. যায়েদ ইবনে ওয়াহ্ব (রঃ) থেকে বর্ণিত। তিনি বলেন, ত্থামি একদা (মদীনার নিকটবর্তী) 'রাবাযা'^৮ নামক স্থানে গেলাম। সেখানে আবু যার (গিফারী)-এর সাথে আমার সাক্ষাত ঘটে। আমি তাঁকে জিঞেস করলাম, আপনি এ জায়গায় কেন এসেছেন? তিনি বললেন, আমি সিরিয়ায় ছিলাম। সেখানে আমার ও মুয়াবিয়ার মধ্যে "যারা সোনা-রূপা সঞ্চিত করে..." আয়াতের শানে নুযুল সম্পর্কে মতভেদ দেখা দেয়। মুয়াবিয়া वनलन, এ षात्राच षाटल किंचाव पर्या देशादृमी-शृष्टीनम्बत नक्षा करत प्रवर्णी दराहर আমি বললাম, আমাদের (মুসলমানদের) ও আহলে কিতাবদের (উভয়ের) উদ্দেশ্যে অবতীর্ণ হয়েছে। এ ব্যাপারে আমার ও তাঁর মধ্যে খুব বাদানুবাদ চলতে থাকে। অবশেষে মুয়াবিয়া আমার বিরুদ্ধে অভিযোগ করে উসমানকে চিঠি লিখেন। উসমান আমাকে লিখলেন, আমি যেন মদীনায় চলে আসি। সূতরাং আমি মদীনায় চলে এলাম। এখানে এলে লোকেরা আমার নিকট এমনভাবে ভীড় জমাতে লাগল যেন তারা ইতিপূর্বে আমাকে কখনো দেখেনি (এবং আমার সিরিয়া ত্যাগের কারণ জানতে চাইন)। আমি এ ব্যাপারে উসমানকে অবহিত করলে তিনি আমাকে বললেন, যদি (তুমি ঝামেলা থেকে) দূরে থাকতে চাও তবে মদীনার অদূরে কোন (নিজৃত) স্থানে অবস্থান কর। আর এটাই সেই কারণ যা আমাকে এ জায়গায় আসতে বাধ্য করেছে (অর্থাৎ উসমানের আদেশেই আমি এখানে অবস্থান করছি)। যদি খলীফা কোন হাবশীকেও আমার নেতা নিযুক্ত করেন, তবে আমি তার কথা শুনব এবং তার আনুগত্য করব।

৭. 'পাঁচ ওয়াসাক' এ দেশীয় ওজনে প্রায় আটাশ মন। হানাফী মতে পাঁচ ওয়াসাকের কমেও উশর দিতে হয়।

দি 'রাবাযা' মদীনা শহর থেকে মক্তার পথে প্রায় ৪৫ মাইল দূরে অবস্থিত। আবু যার পিফারী রোঃ। উসমান (রাঃ)–র আদেশক্রমে মদীনা থেকে রাবাযায় চলে যান এবং বাকী জীবন সেখানেই কাটিয়ে দেন। তাঁর মাথার দেখানেই বিদ্যমান।

১৩১৬. আহনাফ ইবনে কায়েস (রঃ) থেকে বর্ণিত। তিনি বলেন কুরাইশদের একদল লোকের মাঝে বসা ছিলাম। হঠাৎ সেখানে উদ্বযুদ্ধ চূলধারী, মোটা পোশাক পরিহিত ও আলুথালু অবয়ব বিশিষ্ট এক লোকের আবির্ভাব ঘটল। লোকটি (সোজা) তাদের নিকট এসে দাঁড়াল এবং সালাম করে বলল সম্পদ পুঞ্জীভূতকারীদেরকে এই সৃসংবাদ দাও যে, একটি পাথর জাহান্নামের আগুনে উত্তপ্ত করে তাদের একজনের বুকের ওপর রাখা হবে যা তার কাঁধের হাড়গোড় ভেদ করে বেরিয়ে যাবে। তারপর পাথরটি আবার তার কাঁধের ওপর রাখা হবে যা তার বক্ষস্থল ভেদ করে বেরিয়ে যাবে এবং পাথরটি (অগ্নিদাহে) কীপতে থাকবে।' অতপর লোকটি পেছন দিকে সরে গিয়ে একটি খুটির কাছে গিয়ে বসে পড়ল। আমিও তার পিছু পিছু এসে তার নিকটেই বসে পড়গাম। কিন্তু সে কে তা আমি জানতাম না। আমি তাকে বলগাম, তুমি যা वन्त जारु लाक्ता अञ्चष्ट रहारू वल आभात मत्न रन। त्न वनन, जाता किन्रे वृत्य না। অথচ (একথা) আমার বন্ধু বলেছেন। আমি বললাম, তোমার বন্ধু বলতে তুমি কাকে বুঝাঞ্ছ সে বললঃ (আমার বন্ধু হচ্ছেন) 'নবী' (সঃ)। (তিনি বলেছেন) ছে আবু যার! তুমি কি উহদ পাহাড় দেখতে পাচ্ছ? আমি সূর্যের দিকে তাকিয়ে দেখলাম, দিনের কিছু অংশ তখনো বাকী রয়েছে (অর্থাৎ সূর্য তখনো অস্ত যায়নি)। আমি ধারণা করছিলাম, রস্পুল্লাহ (সঃ) (হয়ত বা) তীর কোন প্রয়োজনে আমাকে (কোথাও) পাঠাবেন। আমি বললাম, হাঁ (দেখতে পাচ্ছি)। তিনি বললেনঃ আমি এটা মোটেই পসন্দ করি না যে, উহুদ পাহাড় পরিমাণ সোনা আমার হোক আর আমি তা (আমার নিজের জন্য) খরচ করি। তথু তিনটি স্বর্ণমূদ্রা হলেই আমার জন্য যথেষ্ট। (তারপর আবু যার বললেন) অথচ এরা তো কিছুই বুঝে

না। এরা শুধু দুনিয়া সঞ্চয় করছে। আল্লাহর কসম! আল্লাহর সাথে মিলিত হওয়া পর্যন্ত (মৃত্যু পর্যন্ত) আমি এদের নিকট পার্থিব কিছুই চাইব না (বরং স্বল্লতেই তুই থাকব) এবং দীন সম্পর্কেও এদেরকে কিছু জিল্ডেস করব না [বরং রস্লুল্লাহ (সঃ)–এর নিকট যা শুনেছি তা–ই যথেষ্ট মনে করব]।

৫-अनुष्टम : धन-সম্পদ সংপথে ব্যয় করা।

١٣١٧. عَنِ ابْنِ مَسْعُوْدِ قَالَ سَمِعْتُ النَّبِيِّ عَنَى يَقُوْلُ لاَ حَسَدَ الاَّ فِي اثْنَتَيْنِ رَجُلُّ اَتَاهُ اللَّهُ حَكْمَةً فَهُوَ رَجُلُّ اَتَاهُ اللَّهُ حَكْمَةً فَهُوَ يَقُضِيْ بِهَا وَيُعَلِّمُهَا .

১৩১৭. ইবনে মাসউদ (রাঃ) থেকে বর্ণিত। তিনি বলেন, আমি নবী (সঃ)–কে বলতে শুনেছিঃ দুই ব্যক্তি ছাড়া আর কারো ব্যাপারে ঈর্ষা বা হাসাদ^১ বৈধ নয়। প্রথম ঐ ব্যক্তি যাকে আল্লাহ ধন–সম্পদ দিয়েছেন এবং সাথে সাথে তাকে তা সৎকাচ্চে ব্যয় করার যথেষ্ট মনোবলও দান করেছেন। দ্বিতীয় ঐ ব্যক্তি যাকে আল্লাহ 'হিকমত' (জ্ঞান) দান করেছেন এবং সে তদ্বারা (সঠিক) মীমাংসা করে ও (লোকদের) তা শিখায়।

৬-অনুচ্ছেদ : দান-খয়রাতে প্রদর্শনেচ্ছা। মহান আল্লাহ বলেনঃ

قُولُهُ تَعَالَى: يَاآيُّهَا الَّذِيْنَ امْنُواْ لاَ تُبْطِلُواْ صَدَقَاتِكُمْ بِالْمَنِّ وَالْاَذٰى كَالَّذِي يُنْفَقُ مَالَهُ رِبَّاءَ النَّاسِ وَلاَ يُؤْمِنُ بِاللَّهِ وَالْيَوْمِ الْالْخِرِ فَمَثَلُهُ كَمَثَلِ صَفْوَانِ عَلَيْهِ تُرَابٌ فَاصَابَهُ وَابِلٌّ فَتَرَكَهُ صَلَدًا لاَ يَقْدِرُونَ عَلَى شَيْئٍ مِمَّا كَسَبُواْ وَاللَّهُ لاَ يَهْدِئُ الْقَوْمَ الْكُفْرِيْنَ (البقرة – ٢٦٤)

"হে ঈমানদারগণ। তোমরা খোঁটা ও ক্লেশ দিয়ে নিজেদের দান—খয়রাও বিনষ্ট কর না, ঐ ব্যক্তির ন্যায় যে (৬খু) লোক দেখানোর উদ্দেশ্যে স্বীয় অর্থ দান করে এবং আল্লাহ ও আখেরাতের প্রতি ঈমান পোষণ করে না। সূতরাং ঐ ব্যক্তির উপমা এরূপ, যেমন এক বৃহৎ মসৃণ পাথর, যার ওপর কিছু পরিমাণ মাটি (জমে) থাকে, অতপর তাতে প্রচন্ত বৃষ্টিপাত হয়; তখন সেটাকে সম্পূর্ণ পরিষার করে দেয়। (তদুপ দানের মাধ্যমে) তারা যা কিছু অর্জন করেছে তথারা (কপটতা ও লোক দেখানো

হাসাদ । এরপ ঈর্বা বা গিবতা করা বৈধ।

উদ্দেশ্য হওয়ার কারশে) কোন বিষয়েই ভারা সুফল পাবে না এবং আল্লাহ অবিশাসীদেরকে পথ দেখান না"— (সূরা বাকারা ঃ ২৬৪)।

قَالَ ابْنُ عَبَّاسٍ صَلَدًا لَيْسَ عَلَيْهِ شَيْئٌ وَ قَالَ عِكْرَمَةُ وابِل مَطَرٌ شَدِيدٌ وَالطُّلُّ النَّداي

ইবনে আরাস (রাঃ) বলেন, "সালদান" শব্দের অর্থ এমন বস্তু যার ওপর কোন কিছুর চিহ্ন নেই। ইকরামা (র) বলেন ঃ "ওয়াবিল" শব্দের অর্থঃ প্রচন্ত বৃষ্টিপাত, আর "ভারুন" শব্দের অর্থ শিশির বা হালকা বৃষ্টি।

৭—অনুদ্দেদ : আল্লাহ অবৈধ উপায়ে অর্জিত মালের সদকা (দান—খ রাত) গ্রহণ করনে না। তথুমাত্র বৈধ পদ্ধায় অর্জিত মালের সদকাই গ্রহণযোগ্য হবে। মহান আল্লাহ বলেন :

القَوْلِهِ تَعَالَى - قَوْلٌ مَعْرُوفٌ وَمَغْفِرَةٌ خَيْرُمِّنْ صَدَقَةٍ يَتْبَعُهَا أَذًى وَاللَّهُ نَقْنَيْ حَلَيْمٌ،

"বে দানের পেছনে ক্লেশ রয়েছে সে দান অপেকা উত্তম বাক্য ও ক্ষমা উৎকৃষ্টতর এবং আল্লাহ মহাসম্পদশালী ও সহিস্কু"— (বাকারা ঃ ২৬৩)।

৮—অনুদেহদ : বৈধ উপায়ে অর্জিভ মাল থেকে সদকা (দান) করা৷ মহান আল্লাহ বলেন :

لِقَوْلِهِ تَعَالَىٰ يَمْحَقُ اللهُ الرَّبِوْ ا وَيُرْبِى الصَّدَقَاتِ وَاللهُ لاَ يُحِبُّ كُلُّ كَفَّارِ اَثَيْمِ. إِنَّ الَّذَيْنَ أَمَنُواْ وَعَمِلُواْ الصَّلِحَتِ وَاَقَامُواْ الصَلَّوَةَ وَأَتُواْ الزَّكُوةَ لَهُمْ اَجُرُهُمُ عِنْدَ رَبِّهِمْ وَلاَ خَوْفٌ عَلَيْهِمْ وَلاَ هُمْ يَحْزَنُونَ .

"আল্লাহ সুদকে ধ্বংস করেন ও দানকে বর্ধিত করেন এবং আল্লাহ অবিশ্বাসী পাপীদেরকে ভালবাসেন না। নিক্র যারা ঈমান আনে সংকাজ করে, নামায কায়েম করে এবং যাকাত প্রদান করে, তাদের জন্য তাদের প্রতিপালকের নিকট পুরকার রয়েছে। (পরকালে) তাদের জন্য (কোনরূপ বিপদের) আশংকা নেই এবং তারা চিন্তিতও হবে না" (বাকারাঃ ২৭৬—২৭৭)।

١٣١٨. عَنْ آبِي هُرَيْرَةَ قَالَ قَالَ رَسُولُ اللهِ ﷺ مَنْ تَصدَّقَ بِعَدْلِ تَمْرَة مِنْ كَسَبِ طَيِّبٍ وَلاَ يَقْبَلُ اللهُ اللهُ اللهُ اللهُ اللهُ اللهُ اللهُ اللهُ يَتَقَبَّلُهَا بِيَمِينِهِ ثُمَّ يُرَبِّيهَا لِصِاحِبِهِ كُمَا يُرَبِّي اَحَدُكُمْ فَلُوّهُ ۚ حَتَّى تَكُونَ مَثْلَ الْجَبَل . ১৩১৮. আবু হরাইরা (রাঃ) থেকে বর্ণিত। তিনি বলেন, রস্পুল্লাহ (সঃ) বলেছেন, যে ব্যক্তি বৈধ উপার্জন থেকে একটি খেজুর পরিমাণ দান করে, আর আল্লাহ তো পবিত্র কন্ত্র ছাড়া অন্য কিছুই কবুল করেন না, আল্লাহ ঐ দান নিচ্ছের ডান হাতে গ্রহণ করেন। অতপর তিনি তা দানকারীর জন্য পরিপোষণ করতে থাকেন, যেতাবে তোমাদের কেউ নিজের অশ্ব শাবক পরিপোষণ করে থাকে। শেষ পর্যস্ত ঐ দান পাহাড় সমতুল্য হয়ে যায়।

৯-অনুচ্ছেদ : প্রহীতার প্রত্যাখ্যানের পূর্বে দান করা উচিং!

١٣١٩. عَنْ حَارِثَةُ بْنِ وَهُبِ قَالَ سَمِعْتُ النَّبِيِّ عَنَّقُولُ تَصَدَّقُوا فَانَّهُ يَأْتِي عَلَيْكُمْ زَمَانٌ يَمْشِي الرَّجُلُ بِصِنَدَقَتِهٖ فَلاَيَجِدُ مَنْ يُقْبَلُهَا يَقُولُ الرَّجُلُّ لَوْ جِئِّتَ بِهَا بِالْاَمْسِ لَقَبِلْتُهَا فَامَا الْيَوْمَ فَلاَ حَاجَةً لِيْ فِيْهَا (بِهَا)

১৩১৯. হারিসা ইবনে ওয়াহ্ব (রাঃ) থেকে বর্ণিত। তিনি বলেন, আমি নবী (সঃ)—কে বলতে শুনেছিঃ তোমরা দান কর। কেননা তোমাদের ওপর এমন এক সময় আসবে যখন কোন লোক তার যাকাত নিয়ে ঘ্রতে থাকবে, অথচ এমন কাউকে খুঁজে পাবে না যে তা গ্রহণ করবে। লোকে বলবে, যদি গতকাল এটা নিয়ে আসতে তবে অবশ্যই আমি গ্রহণ করতাম, কিন্তু আজু আর আমার এর প্রয়োজন নেই।

١٣٢٠. عَنْ اَبِي هُرَيْرَةَ قَالَ قَالَ النّبِي عِيَّ لَاتَقُومُ السَّاعَةُ حَتَّى يَكُثُرَ فَيْكُمُ الْمَالُ فَيَغْرُ الْمَالُ فَيَعْرُضَهُ فَيَقُولَ الَّذِي فَيَغْرُضُهُ فَيَقُولَ الَّذِي عَبْرِضُهُ عَلَيْهِ لاَ اَرَبَ لِيْ .

১৩২০. আবু হরাইরা (রাঃ) থেকে বর্ণিত। নবী (সঃ) বলেছেন ঃ কিয়ামত সংঘটিত হবে না যে পর্যন্ত তোমাদের মাঝে ধন—সম্পদের এতটা প্রাচূর্য দেখা না দেবে যে, তা ভোভার ভর্তি হয়ে) উপচে পড়বে। এমনকি সম্পদের মানিক তখন তাবনায় পড়বে যে, কে তার দান (যাকাত) গ্রহণ করবে এবং সে ঐ সম্পদ (দানের জন্য) পেশ করবে। কিন্তু যার সামনেই সে তা পেশ কবে সে—ই বলবে, আমার (ধন—সম্পদের) প্রয়োজন নেই।

١٣٢١. عَنْ عَدِيِّ بَنِ حَاتِمٍ قَالَ كُنْتُ عِنْدَ النَّبِيُّ فَجَاءَهُ رَجُلَانِ اَحَدُهُمَا يَشَكُوْ الْعَيلَةَ وَالْاخَرُ يَشَكُو قَطْعَ السَّبِيلِ فَقَالَ رَسُولُ اللَّهِ فَعَ أَمَّا قَطْعُ السَّبِيلِ فَانَّهُ لاَ يَأْتَى عَلَيْكَ الْأَ قَطْعُ السَّبِيلِ فَانَّهُ لاَ يَأْتَى عَلَيْكَ الْأَ قَلْيَلُ حَتَّى تَخَرُّجُ الْعِيْرُ الِى مَكَّةَ بِغَيْرِ خَفِيرِ وَامَّا الْعَيْلَةُ فَانَ لاَ يَأْتَى عَلَيْكَ الْأَ قَلْيَلُ حَتَّى يَطُوفَ اَحَدُكُمْ بِصِدَقَتِهِ فَلاَ يَجِدُ مَنْ يَقْبَلُهُا مِنْهُ ثُمَّ لَيَقَوَلَنَّ فَا السَّاعَةَ لاَ تَقُومُ حَتَّى يَطُوفَ اَحَدُكُمْ بِصِدَقَتِهِ فَلاَ يَجِدُ مَنْ يَقْبَلُهُا مِنْهُ ثُمَّ لَيَقُولَنَّ لَهُ السَّاعَةَ لاَ تَقُومُ مَثَى يَطُوفَ اَحَدُكُمْ بِصِدَقَتِهِ فَلاَ يَجِدُ مَنْ يَقْبَلُهُا مِنْهُ ثُمَّ لَيَقَوْلَنَّ لَهُ السَّاعَةَ لاَ تَقُومُ مَثَى يَدَى اللهِ لَيْسَ بَيْنَهُ وَبَيْنَهُ حَجَابٌ وَلاَ تُرُجُمَانٌ يُتَرُجِمُ لَهُ ثُمَّ لَيَقُولَنَّ لَهُ اللّهُ الْمَالُ اللّهُ لَيْسُولُ اللّهُ لَيْسُولُ اللّهُ مَنْهُ مَنْ يَتُعْلَمُ عَنْ اللّهُ لَيْ مَالاً فَلَيْقُولَنَّ بَلَى فَيَنْظُرُ عَنْ اللّهُ لَيْكُولُونَ بَلَى فَيَنْظُرُ عَنْ اللّهُ لَيْسُولُ فَلَيْقُولُنَّ بَلَى فَيَنْظُرُ عَنْ اللّهُ لَهُ لَا لَهُ اللّهُ فَلَيْقُولُنَّ بَلَى فَيَنْظُرُ عَنْ اللّهُ لَا لَهُ لَكُولُونَ اللّهُ لَيْكُولُونَ اللّهُ لَيْكُولُونَ اللّهُ لَا يَعْدَلُولُ مَالاً فَلْيَقُولُنَ بَلَى فَيَنْظُرُ عَنْ اللّهُ اللّهُ فَلَيْقُولُنَّ بَلَى اللّهُ لَيْكُولُونَ اللّهُ اللّهُ لَكُولُونَ اللّهُ لَا يَعْفَلُونُ اللّهُ لَا لَمْ لَيْقُولُولُ مَا لا فَلْيَقُولُونَ بَلْ لَا لَا لَا لَهُ اللّهُ اللهُ اللّهُ الللهُ اللّهُ اللّهُ اللّهُ اللّهُ

يَميْنِهِ فَلاَ يَرْى الاَّ النَّارَ ثُمَّ يَنْظُرُ عَنْ شِمَالِهِ فَلاَ يَرِى الِاَّ النَّارَ فَلْيَتَّقِيَنَّ اَحَدُكُمْ النَّارَ وَلَيَّ قِينً اَحَدُكُمْ النَّارَ وَلَقَ بِشِقِّ تَمْرَةً فِالِنَ لَمْ يَجِدُ فَبِكَلِمَةً طَيِّبَةً .

১৩২১. আদী ইবনে হাতিম রোঃ) থেকে বর্ণিত। তিনি বলেন, আমি (একদা) নবী (সঃ)-এর নিকট ছিলাম। এমন সময় দু'জন লোক তাঁর নিকট এসে উপস্থিত হল। তাদের একজন দারিদ্রের অনুযোগ করল এবং অপরজন রাহাজানির (অর্থাৎ পথ–ঘাটের নিরাপত্তাহীনতার) অভিযোগ করল। তখন রস্পুল্লাহ (সঃ) বললেন ঃ রাহাজানি সম্পর্কে কথা এই যে অচিরেই (বাণিজ্যিক) কাফেলাসমূহ প্রহরী ছাড়াই মঞ্চা গমন করবে। দারিদ্র্য সম্পর্কে কথা এই যে, কিয়ামত সংঘটিত হবে না যে পর্যন্ত না (অবস্থা এরূপ দাঁড়াবে যে) তোমাদের কেউ নিজের যাকাতের অর্থ নিয়ে ইতস্তত ঘুরে বেড়াবে অথচ এমন কাউকে সে খুঁজে পাবে না যে তার কাছ থেকে ঐ অর্থ গ্রহণ করবে। তারপর নিকয়ই তোমাদের কেউ (এক দিন) আল্লাহর সামনে এমনভাবে দাঁড়াবে যে, তার মাঝে ও আল্লাহর মাঝে কোন পর্দা থাকবে না এবং কথা বুঝিয়ে দেয়ার জন্য কোন দোভাষীও থাকবে না। আল্রাহ তাকে জিজ্ঞেস করবেনঃ আমি কি তোমাকে ধন-সম্পদ দান করিনি? সে বলবেঃ হাঁ নিশ্চয়ই। আল্লাহ আবার জিজ্ঞেস করবেনঃ আমি কি তোমার নিকট রসুল পাঠাইনি? সে বলবেঃ হাঁ নিন্চয়ই। অতপর সে তার ডান দিকে তাকাবে, কিন্তু আগুন ছাড়া আর কিছুই দেখবে না। তারপর সে তার বাম দিকে নযর করবে, কিন্তু (সেখানেও) আগুন ছাড়া আর কিছুই দেখবে না। অতএব তোমাদের প্রত্যেকেই একটি খেজুরের টুকরা দিয়ে হলেও যেন নিজেকে দোযখের আগুন থেকে রক্ষা করে। যদি এটাও সে না পায় অর্থাৎ সামান্য খেজর দেয়ার সামর্থও যদি না থাকে) তবে উত্তম কথা দিয়ে (দোযখের আগুন থেকে নিজেকে রক্ষা করে)।

١٣٢٢. عَنْ أَبِى مُوسىٰ عَنِ النَّبِي ﴿ قَالَ لَيَأْتَيَنَّ عَلَى النَّاسِ زَمَانٌ يَطُوفُ الرَّجُلُ الْوَاحِدُ الرَّجُلُ الْوَاحِدُ يَأْخُذُهَا مَنْهُ وَيُرَى الرَّجُلُ الْوَاحِدُ يَتُبَعُهُ أَرْبَعُونَ الْمَرَأَةُ يَلُذَنَ بِهِ مِنْ قَلَّةٍ الرِّجَالِ وَكَثْرَةِ النِّسَاءِ .

১৩২২. আবু মৃসা (রাঃ) থেকে বর্ণিত। নবী (সঃ) বলেছেনঃ মানুষের ওপর এমন এক সময় আসবে যখন এক ব্যক্তি যাকাতের সোনা নিয়ে ইতস্তত ঘুরতে থাকবে কিন্তু এমন কাউকে সে খুঁজে পাবে না যে তার কাছ থেকে তা গ্রহণ করে। আরো দেখা যাবে যে, পুরুষদের সংখ্যাল্লতা ও নারীদের সংখ্যাধিক্যের দরুন চল্লিশজন নারী একজন পুরুষের অধীনে থাকবে এবং তার আশ্রয় গ্রহণ করবে।

১০ অনুচ্ছেদ ঃ এক টুকরা খেজুর কিংবা আরো নগণ্য কিছু দান করে হলেও (দোযখের) আগুন থেকে বেঁচে থাক। মহান আল্লাহ বলেনঃ قُولُهُ تَعَالَى - وَمَثَلُ الَّذِيْنَ يُنْفَقُونَ اَمْوَالَهُمُ اِبْتِغَاءَ مَرْضَاتِ اللهِ وَتَثْبِيْتًا مِنْ اَنْفُسِهِمْ كَمَثَلِ جَنَّة بِرَبْوَة اَصَابَها وَابِلَّ فَاتَتُ اَكُلُهَا ضِعْفَيْنِ فَانِ لَمْ يُصِبْها وَابِلِّ فَطَلَّ وَكُمْ اَنْ تَكُونَ لَهُ جَنَّةٌ مِنْ نَّخْيِلٍ وَاَعْنَابٍ تَجْرِي وَاللهُ بِمَا تَعْمَلُونَ بَصِيْدٍ * اَيَوَدُّ اَحَدُكُمْ اَنْ تَكُونَ لَهُ جَنَّةٌ مِنْ نَّخْيِلٍ وَاَعْنَابٍ تَجْرِي مِنْ تَحْتِهَا الْاَنْهُ لِلَهُ فَيْهَا مِنْ كُلِّ الثَّمَراتِ .

"যারা আল্লাহর সন্তুষ্টি লাভের জন্য এবং মানসিক দৃঢ়তা সহকারে নিজেদের ধন—সম্পদ ব্যয় করে তাদের দৃষ্টান্ত উচ্চে অবস্থিত উদ্যানের অনুরূপ, যাতে প্রচন্ত বারিধারা বর্ষিত হয়, অনন্তর তাতে বিশুপ ফল—শস্য উৎপন্ন হয়; আর বদি তাতে তেমন প্রচন্ত বারিপাত নাও হয় তবে হালকা শিশিরই তার জন্য যথেষ্ট এবং আল্লাহ তোমাদের কার্যাবলী খুব প্রত্যক্ষ করছেন। তোমাদের মধ্যে কেউ কি এটা পঙ্গদ্দ করে যে, তার জন্য খেজুর ও আঙ্গুরের এমন একটি বাগান হয় যার তলদেশ দিয়ে ঝর্ণাসমূহ প্রবাহিত এবং তাতে রয়েছে সকল প্রকারের ফল ফলাদি"— (বাকারাঃ ২৬৫—২৬৬)।

١٣٢٣. عَنْ آبِي مَسْعُوْد قَالَ لَمَّا نَزَلَتُ أَيَةُ الصَّدَقَة كُنَّا نُحَامِلُ فَجَاءَ رَجُلٌ فَتَصَدَّقَ بِصَاعٍ فَتَصَدَّقَ بِشَيِّ كَثْيَرُ فَقَالُوا مُرَاىء وَجَاءَ رَجُلٌ فَتَصَدَّقَ بِصَاعٍ فَقَالُوا انَّ اللَّهُ لَغَنِيٌّ عَنْ صَاعٍ هٰذَا فَنَزَلَتُ الَّذِيْنَ يَلْمَزُونَ الْمُطَّعِمِيْنَ مِنَ الْمُوْمُنِينَ فَقَالُوا انَّ اللَّهُ لَغَنِي عَنْ صَاعٍ هٰذَا فَنَزَلَتُ الَّذِيْنَ يَلْمَزُونَ الْمُطَّعِمِيْنَ مِنَ الْمُوْمُنِينَ فَي الصَّدَقَاتِ وَالَّذِيْنَ لَايَجِدُونَ لِلَّا جُهْدَهُمْ فَيَسْخَرُونَ مِنْهُمْ سَخِرَ اللَّهُ مِنْهُمْ وَلَهُمْ عَذَابٌ اللَّهُ مَنْهُمْ وَلَهُمْ عَذَابٌ اللَّهُ مَنْهُمْ عَلَهُمْ عَلَيْهُمْ فَلَيْسَخَرُونَ مِنْهُمْ سَخِرَ اللَّهُ مِنْهُمْ وَلَهُمْ عَذَابٌ اللّهُ مَنْهُمْ وَلَهُمْ

১৩২৩. ত্বাবু মাসউদ (রাঃ) থেকে বর্ণিত। তিনি বলেন, যখন যাকাত ও দান-খয়রাত সম্পর্কিত ত্বায়াত অবতীর্ণ হয় তখন আমরা শ্রমের কান্ধ করতাম। একজন লোক (ত্বাবদুর রহমান ইবনে অওফ) এসে বহু অর্থ-সম্পদ দান করে দিলেন। ঐ সময় (মুনাফিক) লোকেরা বলতে লাগল, এ লোকটি রিয়াকার অর্থাৎ লোক দেখানোর উদ্দেশ্যে দান করছে। তারপর অপর একজন লোক (আবু আকীল আনসারী) এসে এক সা^{১০} দান করলেন। (মুনাফিক) লোকেরা বলল, আল্লাহ এই এক সা'-র মুখাপেন্দী নন। তখন এ আয়াত অবতীর্ণ হয়ঃ "যারা সদকা প্রদানে আগ্রহী মু'মিনদের বিদৃপ করে এবং পরিশ্রম দ্বারা যারা অর্থোপার্দ্ধন করে তাদেরকে উপহাস করে, আল্লাহ অচিরেই তাদেরকে উপহাস করবেন (অর্থাৎ উপহাসের প্রতিফল দিবেন) এবং তাদের জন্য রয়েছে যন্ত্রণাদায়ক শান্তি"— (তওবাঃ ৭৯)।

^{১০} এক সা'-র ওজন প্রায় তিন সের এগার ছটাক।

١٣٢٤. عَنْ آبِيْ مَسْعُودُنِ الْاَنْصَارِي قَالَ كَانَ رَسُولُ اللهِ عَلَىٰ اللهُ عَلَىٰ عَلَىٰ اللهُ عَلَىٰ عَلَىٰ اللهُ عَلَىٰ عَلَىٰ اللهُ عَلَىٰ اللهُ عَلَىٰ عَلَىٰ عَلَىٰ عَلَىٰ عَلَىٰ عَلَىٰ عَلَىٰ عَلَىٰ اللهُ عَلَىٰ عَلَىٰ عَلَىٰ اللهُ عَلَىٰ عَلَىٰ عَلَىٰ عَلَىٰ اللهُ عَلَىٰ عَلَىٰ عَلَىٰ اللهُ عَلَىٰ عَلَىْ عَلَىٰ عَلَىٰ عَلَىٰ عَلَىٰ عَلَى

১৩২৪. জাব্ মাসউদ (রাঃ) থেকে বর্ণিত। তিনি বলেন, রস্পুলাহ (সঃ) যখন আমাদের দান করার আদেশ করতেন (অর্থাৎ যাকাত ও দান-খয়রাতের হকুম যখন অবতীর্ণ হয়) তখন আমাদের কেউ কেউ বাজারে চলে যেত এবং বোঝা বহন করে এক 'মৃদ' ২১ মজুরী লাভ করত এবং তা থেকে দান করত। জার আজ্ব তাদের কেউ কেউ লাখপতি।

١٣٢٥. عَنْ عَدِيِّ بْنِ حَاتِمِ قَالَ سَمِعْتُ النَّبِي عَيُّولُ اتَّقُوا النَّارَ وَآوْ بِشِقِّ تَمْرَةٍ.

১৩২৫. আদী ইবনে হাতেম (রাঃ) থেকে বর্ণিত। তিনি বলেন, আমি নবী (সঃ)–কে বলতে তনেছি, এক টুকরা খেন্ধুর দান করে হলেও তোমরা (দোযখের) আগুন থেকে বাঁচ।

١٣٢٦. عَنُ عَائِشَةَ قَالَتُ دَخَلَتُ امْرَأَةٌ مِّعَهَا أَبْنَتَانِ لَهَا تَسْأَلُ فَلَمْ تَجِدُ عِنْدِي شَيْئًا غَيْرَ تَمْرَة فَأَعْطَيْتُهَا ايَّاهَا فَقَسَمَتُهَا بَيْنَ ابْنَتَيْهَا وَلَمْ تَأْكُلُ مِنْهَا ثُمَّ قَامَتُ شَيْئًا غَيْرَ تَمْرَة فَأَعْطَيْتُهَا ايَّاهَا فَقَسَمَتُهَا بَيْنَ ابْنَتَيْهَا وَلَمْ تَأْكُلُ مِنْهَا ثُمَّ قَامَتُ فَعَالَ مَنِ ابْتَلِيَ مِن هٰذِهِ الْيَنَاتِ بِشَي كُنَّ فَعَالَ مَنِ ابْتَلِي مِن هٰذِهِ الْيَنَاتِ بِشَي كُنَّ لَهُ سَتْرًا مِّنَ النَّارِ.

১৩২৬. আয়েশা রোঃ) থেকে বর্ণিত। তিনি বলেন, একদিন একটি স্ত্রীলোক তার দু'টি কন্যাসহ আমার নিকট সাহায্য চাইতে আসে। কিন্তু আমার নিকট একটা থেজুর ছাড়া সে আর কিছুই পেল না। আমি তাকে তা দিয়ে দিলাম। সে ঐ খেজুরটি তার কন্যান্বয়ের মধ্যে ভাগ করে দিল। নিজে তা থেকে একটুও খেল না, তারপর উঠে চলে গেল। নবী সেঃ) আমাদের নিকট এলে আমি তাঁকে ঘটনাটা বললাম। নবী সেঃ) বললেনঃ যে কেউ এরপ অসহায় কন্যাদের কারণে কোন প্রকার কট্ট ভোগ করবে তার জন্য তারা (কন্যারা) দোষখের আগুন থেকে আড়াল হবে (অর্থাৎ কন্যাদের প্রতিপালনের বিনিময়ে আল্লাহ তাকে দোষখের আগুন থেকে রক্ষা করবেন)।

১১—অনুদ্দে : কোন্ প্রকারের দান—খয়রাত উত্তম এবং সৃষ্ট্ ও অর্মের প্রয়োজন থাকা অবস্থায় দান করার ফবীলত। মহান আল্লাহ বলেন :

لِقَوْلِهٖ تَعَالَى – وَانْفَقُوا مِمًّا رَزَقَنْكُمُ مِنْ قَبْلِ اَنْ يَاْتِيَ اَحَدَكُمُ الْمَوْتُ فَيَقُولُ رَبِّ لَوْلاَ الْمَدْتُنِي اللَّي اَجَلَ قَرِيْبِ فَاصَدَّقَ وَاكُنْ مِّنَ الصَّلْحَيْنَ . (مُنَافِقُونَ) وَقَوْلُهُ تَعَالَى – اِ غَرْتَنِي اللّٰي اَجَلَ قَرِيْبِ فَاصَدَّقَ وَاكُنْ مِنْ الصَّلْحَيْنَ . (مُنَافِقُونَ) وَقَوْلُهُ تَعَالَى – يَايَّهُا اللّٰذِيْنَ أَمَنُوا الْفَقُونَ مَمًّا رَزَقَنْكُمْ مِنْ قَبْلِ اَنْ يَاتِي يَوْمٌ لاَبَيْعٌ فِيْهِ وَلاَ خُلَةٌ وَلاَ شَفَاعَةٌ طَ وَالْكُفْرُونَ هُمُ الظَّلْمُونَ .

"(হে ঈমানদানগণ।) আমি ভোমাদেরকে যে উপজীবিকা দান করেছি মৃত্যুর পূর্বে তা থেকে ব্যয় কর যখন (মৃত্যুলগ্নে) সে বলবে ঃ হে আমার প্রতিপালক। যদি আমাকে আরো কিছু

১১. মৃদ এদেশীয় ভন্ধনে প্রায় এক সের।

দিন সময় দিতেন তাহলে আমি অনেক দান—সাদকা করতাম এবং সংলোকদের দলভূজ হয়ে যেতাম। (স্রা মুনাকিকুন) "হে ঈমানদারগণ। আমি তোমাদেরকে যে উপজীবিকা দান করেছি তা থেকে ঐ দিন (কিয়ামত) আসার পূর্বে ব্যয় কর— যেদিন কোন ক্রয়—বিক্রয় হবে না, বন্ধত্ব থাকবে না এবং কোন সুপারিশ চলবে না। আর অবিশ্বাসীরহি হচ্ছে প্রকৃত যালেম।" (বাকারা : ২৫৪)

١٣٢٧. عَنْ آبِي هُرَيْرَةَ قَالَ جَاءَ رَجُلٌّ اللَّى النَّبِيِّ ﷺ فَقَالَ يَا رَسُوْلَ اللَّهِ أَيُّ الصَّدَقَة اَعْظُمُ اَجْرًا قَالَ اَنْ تَصِدُقَ وَاَنْتَ صِحَيْحٌ شَحِيْحٌ تَخْشَى الْفَقْرَ وَتَامُلُ الْغِنِي وَلَاَتُمُولُ حَتَّى الْفَقْرَ وَتَامُلُ الْغِنِي وَلاَتُمُولُ حَتَّى اِذَا بَلَغَتِ الْحُلْقُومُ قُلْتَ لِفُلاَنٍ كَذَا وَلِفُلاَنٍ كَذَا وَلِفُلاَنٍ كَذَا وَلِفُلاَنٍ كَذَا وَلِفُلاَنٍ كَذَا وَلِفُلاَنٍ كَذَا وَلِقُلاَنٍ لَا اللَّهُ الْفَالَانِ .

১৩২৭ আবু হরাইরা (রাঃ) থেকে বর্ণিত। তিনি বলেন, এক ব্যক্তি নবী (সঃ)—এর নিকট এসে জিল্ডেস করল, হে রস্লুল্লাহ! কোন্ ধরনের দান সর্বাধিক পূণ্যের? তিনি বললেন, ত্মি সৃস্থ ও অর্থের প্রয়োজন থাকা অবস্থায় (যে দান করবে) এবং দারিদ্রের আশংকা করছ, ধনী হওয়ার আশাও পোষণ করছ, এমতাবস্থায় যে দান করবে। আর ঐ সময় পর্যন্ত বিশ্ব করবে না, যখন তোমার প্রাণ হবে কন্তাগত আর ত্মি বলবে, অমুককে এত, অমুককে এত দিলাম। বস্তুত তা তো তখন অপরের হয়ে গেছে।

১২ जनुष्चम :

١٣٢٨. عَنْ عَائِشَةَ أَنَّ بَعْضَ أَزْوَاجِ النَّبِيِّ عَلَيْ قُلْنَ النَّبِيِّ النَّهُ الْمُؤْدَةُ الْطُولُهُنَّ يَدًا فَعَلَمْنَا بَعْد قَالَ الْطُولُدُةُ الْطُولُهُنَّ يَدًا فَعَلَمْنَا بَعْد النَّمَا كَانَتُ طُولًا يَدِهَا الصَّدَقَةُ وَكَانَتُ اَسْرَعَنَا لَحُوفًا بِهِ وَكَانَتُ تُحِبُّ الصَّدَقَةُ - الشَّرَعَنَا لَحُوفًا بِهِ وَكَانَتُ تُحِبُّ الصَّدَقَةَ -

১৩২৮. আয়েশা রোঃ) থেকে বর্ণিত। নবী (সঃ)—এর কোন কোন সহধর্মিণী নবী (সঃ)— কে জিজ্জেস করলেন, আমাদের মধ্যে কে সবার আগে (মৃত্যুর পর) আপনার সাথে মিলিত হবেন? তিনি বললেনঃ যে তোমাদের মধ্যে সর্বাপেক্ষা দীর্ঘ হস্তের অধিকারিণী। তাঁরা একটি কাঠি নিয়ে (নিজেদের) হাত মেপে দেখলেন, সাওদা (রাঃ) তাদের মধ্যে সর্বাপেক্ষা দীর্ঘহস্ত। পরে (সবার আগে যয়নবের মৃত্যু হলে) আমরা বৃঝতে পারলাম, হাতের দীর্ঘতা মানে দানশীলতা। তিনি (যয়নব) আমাদের মধ্যে সবার আগে তাঁর সাথে মিলিত হন এবং তিনি দান করতে ভালবাসতেন।

১৩-অনুচ্ছেদ : প্রকাশ্যে দান করা। মহান আল্লাহ বলেন :

وَقَوْلُهُ الَّذِيْنَ يُنْفَقُونَ آمْوَالَهُمْ بِالْيُلِ وَالنَّهَارِ سِرًّا وَّعَلَانِيَةٌ فَلَهُمْ آجُرُهُمْ عَنِدَ رَبِّهِمْ وَلاَ خَوْفٌ عَلَيْهِمْ وَلاَ هُمْ يَحْزَنُونَ . "ষারা দিনে ও রাতে, প্রকাশ্যে ও গোপনে নিজেদের ধন—সম্পদ দান করে তাদের জন্য তাদের প্রতিপাদকের নিকট রয়েছে পুরস্কার, তাদের জন্য কোন আশংকার কারণ নেই এবং তারা চিন্তিতও হবে না"—(বাকারাঃ ২৭৪)।

১৪—অনুচ্ছেদ : গোপনে দান করা। আবু হুরাইরা (রাঃ) নবী (সঃ) থেকে বর্ণনা করেছেন, এক ব্যক্তি এতটা গোপনভাবে দান করল যে, তার ডান হাত কি খরচ করল তা তার বাম হাতও জানতে পাল না। মহান আল্লাহ বলেন :

وَقَوْلُهُ تَعَالَىٰ انْ تُبْدُوا الصَّدَقَاتِ فَنِعْمًا هِيَ وَانْ تُخْفُوهَا وَتُؤْتُوهَا الْفُقَرَاءَ فَهُوَ خَيْرٌ لِّكُمْ وَيُكَفِّرُ عَنْكُمْ مِنْ سَيَّاتِكُمْ وَاللَّهُ بِمَا تَعْمَلُونَ خَبِيْرٌ .

শ্বদি ভোমরা প্রকাশ্যে দান কর তবে তা উৎকৃষ্ট, আর যদি ভোমরা তা গোপনে কর এবং দরিদ্রকে প্রদান কর তবে সেটাও ভোমাদের জন্য উত্তম। আর (এ দানের বরকতে) আরাহ ভোমাদের পাপও মোচন করে দেবেন। আরাহ ভোমাদের কার্যক্রম সম্পর্কে পুরোপুরি খবর রাখেন"—(বাকারাঃ ২৭১)।

১৫-অনুচ্ছেদ : অজান্তে ক্রোন ধনী ব্যক্তিকে যাকাত বা দান-খয়রাত করলে।

১৩২৯. আবু হরাইরা (রাঃ) থেকে বর্ণিত। রসূলুল্লাহ (সঃ) বলেছেন ঃ একদা এক ব্যক্তিবলল, অবশ্যই আমি কিছু দান-খ্য়রাত করব। অতপর সে তার দানের অর্থ নিয়ে বের হলো এবং একটি চোরের হাতে তা সমর্পণ করল। সকাল বেলা লোকেরা বলাবলি করতে লাগল, একটি চোরকে দান করা হয়েছে। লোকটি বললঃ 'হে আল্লাহ! সমস্ত প্রশংসা

তোমারই, আমি অবশ্যই (রাতের বেলা) আবারও কিছু দান-খ্যরাত করব। আবার সে তার দানের অর্থ নিয়ে বের হল এবং (অজ্ঞাতে) একটি ব্যভিচারিণীকে তা দান করল। সকাল বেলা লোকেরা বলাবলি করতে লাগল, এ রাতে একটি যেনাকারিণীকে দান করা হয়েছে। লোকটি বললঃ হে আল্লাহ! সব প্রশংসা তোমারই; একটি যেনাকারিণীকে দোন করা হল?)। আমি অবশ্যই (এ রাতেও) কিছু দান করব। সূতরাং (পুনরায়) সে তার দান-খ্যরাত নিয়ে বের হল এবং (নিজের অজ্ঞাতে) তা এক ধনী ব্যক্তিকে দিয়ে দিল। সকাল বেলা লোকেরা বলাবলি করতে লাগল, একজন ধনীকে দান করা হয়েছে। লোকটি বলল ঃ হে আল্লাহ! সব প্রশংসা তোমারই। একটি চোর, একটি যেনাকারিণী ও একজন ধনীকে দোন করা হল)। পরে (স্বপ্রযোগে) তাকে বলা হল, তোমার এসব দানের ব্যাপারে কথা এই যে, হয়ত বা এর কারণে চোরটি চৌর্যবৃত্তি থেকে বিরত থাকবে; এবং যেনাকারিণী হয়ত যেনা থেকে বিরত থাকবে, আর ধনী ব্যক্তি হয়ত (এ থেকে) উপদেশ গ্রহণ করবে এবং ফলতঃ আল্লাহ তাকে যা দিয়েছেন তা থেকে কিছু দান করবে।

১৬-অনুদেদ : অজ্ঞাতে নিজের পুত্রকে দান করা।

. ١٣٣٠. عَنْ مَعَنِ بْنِ يَزِيْدَ قَالَ بَايَعْتُ رَسُولَ اللهِ ﷺ أَنَا وَآبِي وَجَدِّى وَخَطَبَ عَلَى ً فَانْكَحَنِى وَخَطَبَ عَلَى فَأَنْكَحَنِى وَخَطَبَ عَلَى فَأَنْكَحَنِى وَخَطَبَ عَلَى فَأَنْكَحَنِى وَخَاصَمْتُ لِللهِ وَكَانَ آبِى يَزِيْدُ اَخْرَجَ دَنَانِيرَ يَتَصَدَّقُ بِهَا فَوَضَعَهَا عِنْدَ رَجُل فِي الْمَسَجِد فَجِئْتُ فَاخَذْتُهَا فَاتَيْتُهُ بِهَا فَقَالَ وَاللهِ مَاايَّاكَ اَرَدْتُ فَخَاصَمْتُهُ إِلَى رَسُولِ اللهِ عَنَالَ لَكَ مَا نَوَيْتُ يَا يَزِيْدُ وَلَكِ مَا اَخَذْتَ يَامَعْنُ .

১৩৩০. মা'ন ইবনে ইয়াযীদ রোঃ) থেকে বর্ণিত। তিনি বলেন, আমার পিতা, আমার দাদা ও আমি রস্পুল্লাহ (সঃ)—এর নিকট বায়আত করেছিলাম। তিনি আমার বিয়ের পয়গাম পাঠান এবং আমাকে বিয়েও করান। (একবার) আমি তার নিকট একটি নালিশ নিয়ে গেলাম। (নালিশটি এই) আমার পিতা ইয়াযীদ দান করার জন্য কয়েকটি দীনার (স্বর্ণমূদ্রা) বের করলেন এবং মসজিদে এক ব্যক্তির নিকট তা রেখে দিলেন (এবং তাকে দান করার অনুমতিও দিলেন)। অতপর আমি গিয়ে তা (দান—স্বরূপ) গ্রহণ করলাম এবং তা নিয়ে আমার পিতার নিকট হাযির হলাম। তিনি বললেন, আল্লাহর কসম! আমি তো তোমাকে দান (করার) ইচ্ছা করিনি। আমি রস্পুল্লাহ (সঃ)—এর নিকট নালিশ করলাম। তিনি বললেনঃ হে ইয়াযীদ! তুমি যে (প্ণোর) নিয়াত করেছিলে তা তোমার (অর্থাৎ দানের সওয়াব তুমি ঠিকই পাবে) এবং হে মা'ন! তুমি যা গ্রহণ করেছ তা তোমারই।

১৭—অনুদেশ ঃ ডান হাতে দান করা।

الله عَنْ اَبِيْ اللهِ عَنِ النَّبِيِّ عَهَ النَّبِيِّ عَهَ قَالَ سَبْعَةً يُظْلِّهُمُ اللَّهُ فِيْ ظِلِّهِ يَوْمَ لاَ ظِلَّ الاّ عَنْ اَبِيْ اللَّهُ فِي طَلِّهِ يَوْمَ لاَ ظِلَّ الاّ ظلُّهُ أَمَامٌ عَادِلٌ وَشَابٌ نَشَا فَى عَبَادَةِ اللَّهِ وَرَجُلٌ مُعَلَّقٌ قَلْبُهُ فِي الْمَسَاجِدِ وَرَجُلُلْ مُعَلَّقٌ قَلْبُهُ فِي الْمَسَاجِدِ وَرَجُلُانِ تَسَحَابًا فِي اللَّهِ إَجْتَمَكَا عَلَيْهِ وَتَفَرَّقَا عَلَيهِ وَرَجُلُّ تَصَدُقَ وَرَجُلُّ دَعَتُهُ امْرَأَةٌ ذَاتُ مَنْصَب وَجَمَال فَقَالَ انِّي اَخَافُ اللَّهَ وَرَجُلُّ تَصَدُقَ بِصِدَقَة فَاخْفُاهَا حَتَّى لاَ تَعْلَمُ شَمِالُهُ مَا تُنْفِقُ يَمْنِنُه وَرَجُلٌ ذَكَرَ اللَّهَ خَالِيًا فَفَاضَتَعَيْنَهُ وَرَجُلٌ ذَكَرَ اللَّهَ خَالِيًا فَفَاضَتَعَيْنَاهُ.

১৩৩১. আবৃ হরাইরা (রাঃ) থেকে বর্ণিত। নবী (সঃ) বলেছেনঃ সাত ব্যক্তিকে আল্লাহ (কিয়ামত দিবসে) তাঁর (আরশের) ছায়াতলে আশ্রয় দিবেন, যে দিন তাঁর ছায়া ছাড়া কোন ছায়া (আশ্রয়) থাকবে না। (১) ন্যায়পরায়ণ ইমাম (রাষ্ট্রনায়ক), (২) ঐ যুবক যে আল্লাহর ইবাদাতের মধ্যে বড় হয়েছে, (৩) ঐ ব্যক্তি যার অন্তর মসজিদের সাথে লেগে রয়েছে (অর্থাৎ জামাআতের প্রতি যে উন্মুখ থাকে), (৪) ঐ দুই ব্যক্তি যারা একমাত্র আল্লাহর সন্ত্রির উদ্দেশ্যে একে অন্যকে ভালবেসেছে এবং তাতে অবিচল রয়েছে, কিংবা পরস্পর বিচ্ছিন্ন হয়েছে (তাও আল্লাহর উদ্দেশ্যে), (৫) ঐ ব্যক্তি যাকে কোন অভিজাত সৃন্দরী নারী (ব্যক্তিচারের দিকে) আহবান করে আর (তদ্পুরে) সে বলে, আমি আল্লাহকে তয় করি, (৬) ঐ ব্যক্তি যে কিছু দান করল এবং তা এতটা গোপনভাবে করল যে, তার বাম হাত জানতে পারল না তার ডান হাত কি দান করেছে এবং (৭) ঐ ব্যক্তি যে একাকী বসে আল্লাহকে খরণ করে এবং তার চোখ দু'টো (আল্লাহর ভয়ে) অশ্রেশাত করে।

١٣٣٢. عَنْ حَارِثَةَ بَنِ وَهَبِ الْخُزَاعِيِّ قَالَ سَمِعْتُ النَّبِيِّ مِنَ يَقُولُ تَصَدَّقُوا فَسَيَاتِيْ عَلَيْكُمْ زَمَانٌ يَمْشِيُّ الرَّجُلُ بِصِدَقَتِم فَيَقُولُ الرَّجُلُ لَوْ جِئْتَ بِهَا بِالْاَمْسِ لَقَبِلْتُهَا مَنْكَ فَامًّا الْيُومُ فَلاَ حَاجَةٍ لِيْ فَيْهَا

১৩৩২. হারিসা ইবনে ওয়াহ্ব আল-খ্যায়ী (রাঃ) থেকে বর্ণিত। তিনি বলেন, আমি নবী (সঃ)-কে বলতে শুনেছিঃ তোমরা দান-খ্যারাত কর। কেননা তোমাদের ওপর এমন এক সময় আসবে যখন কোন লোক তার যাকাত নিয়ে ঘুরতে থাকবে (কিন্তু দেয়ার মত কাউকে পাবে না)। লোকে বলবে, যদি গতকাল এটা নিয়ে আসতে, তবে অবশ্যই আমি তা তোমার কাছ থেকে গ্রহণ করতাম। কিন্তু আজু আর আমার এর প্রয়োজন নেই।

১৮—অনুচ্ছেদ: যে ব্যক্তি তার খাদেমকে দান করতে বলল, নিজের হাতে দান করল না। আবু মৃসা রো) নবী (সঃ) থেকে বর্ণনা করেছেন, সে (খাদেম)—ও দানকারী হিসেবে পরিগণিত হবে।

١٣٣٢عَنْ عَائِشَةَ قَالَتُ قَالَ النَّبِيُّ عَيْرًا اَنْفَقَتِ الْمَرْأَةُ مِنْ طَعَامٍ بَيْتِهَا غَيْرَ

مُفْسِدَة كَانَ لَهَا اَجْرُهَا بِمَا اَنْفَقَتْ وَلِزَوْجِهَا اَجْرُهُ بِمَا كَسَبَ وَالْخَازِنِ مِثْلُ ذَٰ الكَ لاَيَنْقُصُ بَعْضُهُمْ اَجْرَ بَعْضِ شَيئًا .

১৩৩৩. আয়েশা (রাঃ) থেকে বর্ণিত। নবী (সঃ) বলেছেনঃ যদি কোন স্ত্রীলোক কোন ক্ষতিসাধন ব্যতিরেকে তার ঘরের খাদ্য-সামগ্রী থেকে কিছু দান করে তবে সে সওয়াব পাবে। কেননা সে দান করেছে এবং তার স্বামীও সওয়াব পাবে, যেহেতু সে উপার্জন করেছে। আর খাজাঞ্চীও অনুরূপ সওয়াব পাবে। তাদের কেউ কারো সওয়াব বিন্দুমাত্র হ্রাস করতে পারবে না।

১৯-অনুচ্ছেদ : সদ্দেশতা বজায় রেখে দান-খয়রাত করা উচিত। যে ব্যক্তি দান করল অথচ সে নিজেই অভাবী কিংবা তার পরিবার-পরিজন অভাবগ্রন্থ অথবা সে ঋণগ্রন্থ, এমতাবস্থায় (তার জন্য) দান, হেবা (উপঢৌকন) ও গোলাম আযাদ করার চাইতে ঋণ পরিশোষ সর্বাধিক জরুরী। এরপ দান (আল্লাহর নিকট) প্রত্যাখাত। কেননা অন্যের মাল বিনষ্ট করার অধিকার তার (দানকারীর) নেই। নবী (সঃ) বলেছেনঃ বে ব্যক্তি লোকদের মাল বিনষ্ট করার উদ্দেশ্যে অন্যের সম্পদ হস্তগত করে আল্লাহ তাকে ধাংস করে ছাড়বেন। হা যদি ঐ ব্যক্তি (দানকারী) ধৈর্যশীল হিসেবে সুপরিচিত হয় এং নিজের অসচ্চলতা থাকা সন্তেও অপরকে নিজের ওপর অগ্রাধিকার দিতে সক্ষম হয় (তবে তার কথা স্বতন্ত্র)। যেমন আরু বাক্র (রা:) করেছেন, তিনি যখন নিজের ধন-সম্পদ দান করলেন, তখন সব সম্পদ দান করে দিলেন। এমনিভাবে আনসারগণ মুহাজিরদেরকে নিজেদের ওপর অগ্রাধিকার দিয়েছেন। আর (যেহেতু) নবী (সঃ) ধন-সম্পদ বিনষ্ট করতে নিবেধ করেছেন. সূতরাং দানের নামে লোকদের ধন-সম্পদ বিনষ্ট করার তার দোতার) অধিকার নেই। কা'ব ইবনে মালেক (রা) বলেনঃ আমি বললাম, হে আল্লাহর রসল। আমার তওবা কবুল হওয়ার কারণে আমি আমার সমস্ত মাল আল্লাহ ও তাঁর রস্লের উদ্দেশ্যে দান করে দিতে চাই কেননা এ মালের কারণেই আমি জিহাদে শরীক হতে পারিনি)। রস্পুরাহ (সঃ) বললেন ঃ কিছু মাল তোমার নিজের জন্য রাখ। আর সেটাই হবে ভোমার জন্য উত্তম। আমি বললামঃ আমি আমার খায়বারের (যমীনের) অংশটুকু নিজের জন্য রাখলাম।

١٣٣٤. عَنْ آبِي هُريَرْةَ عَنِ النَّبِيِّ ﷺ قَالَ خَيْرُ الصَّدَقَةِ مَا كَانَ عَنْ ظَهْرِ غِنِيُّ وَالْبَدُّ الصَّدَقَةِ مَا كَانَ عَنْ ظَهْرِ غِنِيًّ وَالْبَدَّا بِمَنْ تَعُوْلُ.

১৩৩৪. আবু হরাইরা (রাঃ) থেকে বর্ণিত। নবী (সঃ) বলেছেনঃ অভাবমুক্ত থেকে যে দান করা হয় সেটাই সর্বোক্তম দান এবং নিজের পোষ্য আত্মীয়দের দিয়ে (দান–খয়রাত) শুরু কর।

١٣٣٥. عَنْ حَكِيْمِ بُنِ حِزَامِ عَنِ النَّبِيِّ عَالَ ٱلْيَدُ الْعُلْيَا خَيْرٌ مِّنَ الْيَدِ السُّقُلَى وَالْبَدِ السُّقُلَى وَالْبَدُ الْعُلْيَا خَيْرٌ مِّنَ الْيَدِ السُّقُلَى وَالْبَدُ اللهُ وَاللهُ وَاللهُ وَاللهُ وَمَنْ يَسْتَعُوْفَ يُعِفَّهُ اللهُ وَمَنْ يَسْتَعُنْ يُغْنِهِ اللهُ .

১৩৩৫. হাকীম ইবনে হিয়াম (রাঃ) থেকে বর্ণিত। নবী (সঃ) বলেছেনঃ ওপরের হাত নীচের হাত থেকে উন্তম। নিজের পোষ্য (আত্মীয়)-দের দিয়ে (দান-খয়রাত) শুরু কর। জভাবমুক্ত থেকে যে দান করা হয় সেটাই উন্তম দান। যে ব্যক্তি জন্যের কাছে হাত না পেতে পবিত্র থাকতে চায় জাল্লাহ তাকে (তা থেকে) পবিত্র রাখেন এবং যে স্বনির্ভর থাকতে চায় জাল্লাহ তাকে জভাবমুক্ত রাখেন।

١٣٣٦. عَنْ عَبُد اللّٰهِ بُنِ عُمَرَ أَنَّ رَسُولَ اللهِ عَالَ وَهُوَ عَلَى الْمَنْبَرِ وَذَكَرَ الصَّدَقَةَ وَالتَّعَفُّفَ وَالْمَسَالَةَ الْيَدُ الْعُلْيَا خَيْرٌ مَنِ الْيَدِ السَّفْلَى فَالْيَدُ الْعُلْيَا هِيَ الْمَنْفَقَةُ وَالسَّفْلَى هَالْيَدُ الْعُلْيَا هِيَ الْمُنْفَقَةُ وَالسَّفْلَى هَى السَّائَةُ .

১৩৩৬. আবদুল্লাহ ইবনে উমর (রাঃ) থেকে বর্ণিত। রসূলুল্লাহ (সঃ) মিয়ারে দৌড়িয়ে দান-খয়রাত, পরমুখাপেক্ষীহীনতা ও ভিক্ষা থেকে নিবৃত্তির উল্লেখ করে বললেনঃ ওপরের হাত নীচের হাত থেকে উত্তম। ওপরের হাত হল দানকারীর এবং নীচের হাত হল দান প্রাথীর।

২০-অনুচ্ছেদ ঃ কিছু দান-খয়রাত করে খোঁটা দেওয়া নিন্দনীয়। মহান আল্লাহ বলেনঃ

لِقَوْلِهِ عَزَّ وَجَلَّ الَّذِيْنَ يُنْفَقُونَ اَمْوَالَهُمْ فِي سَنِيْلِ اللهِ ثُمَّ لاَ يُتَبِعُونَ مَا اَنْفَقُوا مَنَّا وَلَا مَا اللهِ عُمْ يَحْزَنُونَ . وَّلاَ اَذَّى لَهُمْ اَجْرُهُمْ عِنْدَ رَبِّهِمْ وَلاَ خَوْفٌ عَلَيْهِمْ وَلاَ هُمْ يَحْزَنُونَ .

"যারা নিজেদের ধন—সম্পদ আল্লাহর পথে ব্যয় করে, অতপর যা তারা ব্যয় করে তার জন্য দোন প্রহীতাকে) গঞ্জনা (বোঁটা) না দেয় এবং ক্রেশ প্রদান না করে, তাদের জন্য তাদের প্রতিপালকের নিকট পুরস্কার রয়েছে, তাদের জন্য কোনরূপ আশংকার কারণ নেই এবং তারা চিন্তিত হবে না"—(বাকারাঃ ২৬২)।

২১-অনুচ্ছেদ: যিনি তড়িঘড়ি দান-খররাত করা পসন্দ করেন।

١٣٣٧. عَنْ عُقْبَةَ بَنِ الْحَارِثِ قَالَ صَلِّى بِنَا النَّبِيُّ عَيَّ الْعَصْرَ فَاسْرَعَ ثُمَّ دَخَلَ الْبَيْتَ فَلَمْ يَلَا بَنَ عَلَمْ عَلَمْ يَلْبَثِ وَبُرًا مِنَ الْبَيْتِ تِبْرًا مِنَ الْمَنْدَةَ فَكَرهُتُ أَنْ أُبَيِّتُهُ فَقَسَمْتُهُ .

১৩৩৭. উকবা ইবলৈ হারিস (রাঃ) থেকে বর্ণিত। তিনি বলেন, নবী (সঃ) একদিন আসরের নামায সমাপন করে খুব তড়িঘড়ি ঘরে প্রবেশ করলেন এবং কিছুক্ষণ পর আবার বেরিয়ে এলেন। তখন আমি জিজ্ঞাসা করলাম, অথবা তাঁকে (এ তড়িঘড়ির কারণ) জিজ্ঞেস করা হলে তিনি বললেনঃ সদকার এক টুকরা কাঁচা সোনা আমি ঘরে রেখে এসেছিলাম। আর সদকার মাল ঘরে রেখে রাত যাপন করাটা আমার অপসন্দনীয়। তাই তা আমি বন্টন করে দিয়ে এলাম।

২২-অনুদেদ : দান-খয়রাতের প্রতি উৎসাহ প্রদান করা এবং এ ব্যাপারে সুপারিশ করা।

١٣٣٨. عَنِ ابْنِ عَبَّاسِ قَالَ خَرَجَ النَّبِيُّ عِيْدِ فَصِلَّى رَكْعَتَيْنِ لَمْ يُصِلِّ قَبْلُ وَلاَ بَعْدُ ثُمَّ مَالَ عَلَى النِّسَاءِ وَبِلاَلٌّ مَّعَهُ فَوَعَظَهُنَّ وَأَمَرَهُنَّ اَنْ يَتَصَدَّقُنَ فَجُعَلَتِ وَلاَ بَعْدُ ثُمَّ مَالَ عَلَى النِّسَاءِ وَبِلاَلٌّ مَّعَهُ فَوَعَظَهُنَّ وَأَمَرَهُنَّ اَنْ يَتَصَدَّقُنَ فَجُعَلَتِ الْمَرَاةُ تَلْقِى الْقَلْبَ وَالْخُرُصَ.

১৩৩৮. ইবনে আরাস (রাঃ) থেকে বর্ণিত। তিনি বলেন, (একদা) ঈদের দিন নবী (সঃ) বের হলেন এবং দৃই রাকাত নামায আদায় করলেন। তার আগে ও পরে তিনি কোন নামায (নফল বা স্রাত) পড়েননি। অতপর তিনি মহিলাদের লক্ষ্য করে তাদের ওয়াজ্ব নসীহত করলেন। (এ সময়) বিলাল (রা) তার সাথে ছিলেন। তারপর তিনি তাদেরকে দান–খয়রাত করতে আদেশ দিলেন। তখন মহিলারা তাদের চুড়ি ও কানবালা খুলে দিতে থাকল।

١٣٣٩. عَنْ آبِي مُوسِلٰي قَالَ كَانَ رَسُولُ اللهِ ﷺ إِذَا جَاءَهُ السَّائِلُ أَوْ طُلُبِتَ الِيهِ حَاجَةٌ قَالَ الشَّائِلُ أَوْ طُلُبِتَ اللهِ عَلَى لِسَانِ نَبِيّهِ مَاشَاءً.

১৩৩৯. জাবু মৃসা (রাঃ) থেকে বর্ণিত। তিনি বলেন, যখন কোন সাহায্য প্রার্থী রস্পুরাহ (সঃ)–এর নিকট আসত, কিংবা তার নিকট কোন প্রয়োজন মিটাবার আবেদন করা হত, তখন তিনি বলতেনঃ তোমরা সুপারিশ কর, তার জন্য তোমরা পূণ্য লাভ করবে। আল্লাহ তার নবীর যবনীতে যা চান তাই আদেশ করেন।

. ١٣٤. عَنْ أَسْمَاءَ قَالَتْ قَالَ لِيَ النَّبِيُّ عَيْ لاَ تُوكِيْ فَيُوكَى عَلَيكِ .

১৩৪০. ত্থাসমা বিনতে তাবু বাকর (রাঃ) বলেন, নবী (সঃ) ত্থামাকে বলেছেনঃ (দান না করে) সম্পদ আটকে রেখো না, তাহলে তোমার ক্ষেত্রেও (না দিয়ে) আটক করে রাখা হবে।

١٣٤١. عَن عَبْدَةً وَقَالَ لاَ تُحْصِي فَيُحْصِي اللهُ عَلَيْكِ.

১৩৪১. আবদা ইবনে সালামা (রঃ) থেকে বর্ণিত। নবী (সঃ) আসমা (রা) কে বলেছেনঃ দোন না করে) গুণে গুণে সঞ্চয় করে রেখো না, তাহলে আল্লাহও তোমাকে না দিয়ে জমা করে রাখবেন।

২৩-অনুচ্ছেদ: সামর্থ অনুযায়ী দান করা।

١٣٤٢. عَنْ اَسَمَاءَ بِنْتِ آبِي بَكْرٍ اَنَّهَا جَاعَتِ النَّبِيُّ عَنْ فَقَالَ لاَ تُوْعِي فَيُوْعِيَ اللَّهُ عَلَيْك اَرْضَخِي مَا اسْتَطَعْتِ .

১৩৪২. আসমা বিনতে আবু বাক্র (রাঃ) থেকে বর্ণিত। তিনি নবী (সঃ)-এর নিকট আসলেন। নবী (সঃ) (তাকে) বললেনঃ (টাকা-পয়সা) থলেতে আবদ্ধ করে রেখো না, তাহলে আল্লাহও তোমাকে না দিয়ে আবদ্ধ করে রাখবেন, যতটুক্ সাধ্যে কুলোয় দান কর।

২৪-অনুচ্ছেদ: দান-খয়রাতে পাপ মোচন হয়।

١٣٤٣. عَنْ حُذَيْفَةَ قَالَ قَالَ عُمَرُ بُنُ الخَطَّابِ اَيُّكُمْ يَحْفَظُ حَدَيْثَ رَسُولِ اللهِ عَنِ الْفَتَنَةِ قَالَ قُالَ أَنَا اَحْفَظُهُ كَمَا قَالَ قَالَ النَّكَ عَلَيْهِ لَجَرِيٌ فَكَيْفَ قَالَ قَالَ فَتَنَةً اللَّجُلُ فَي اَهْلِهِ وَوَلَدِهِ وَجَارِهِ تُكَفِّرُهَا الصَلَّوةُ وَالصَّدَقَةُ وَالْمَعْرُوفُ قَالَ سُلَيْمُنُ لَا اللَّجُلُ فَي اَهْلِهِ وَوَلَدِهِ وَجَارِهِ تُكَفِّرُهَا الصَلَّوةُ وَالصَّدَقَةُ وَالصَّدَقَةُ وَالصَّدَقَةُ وَالصَّدَقَةُ وَالسَّسَمُ عَنِ اللَّمَ عَدرُوف وَالسَنَّسَهِي عَنِ الْمَعْدُوفُ وَالسَنِّسَهِي عَنِ الْمَعْدُوفُ وَالسَنِّسَهِي عَنِ الْمَعْدُوفُ وَالسَنِّسَةِ اللهَ اللهَ اللهَ اللهَ عَلَيْ مَنْهَا يَا اَمْيَرَ الْمُؤْمِنِيْنَ بَأْسٌ بَيْنَهَا وَبَيْنَكَ مَنُ اللهُ عَلَى اللهَ عَلَيْكَ مِنْهَا يَا اَمْيَرَ الْمُؤْمِنِيْنَ بَأْسٌ بَيْنَهَا وَبَيْنَكَ بَابٌ مُفَلِقَ الْمَسْرُوفَ وَالسَلِمُ اللهَ اللهَ اللهُ اللهُ

১৩৪৩. হ্যাইফা (রাঃ) থেকে বর্ণিত। তিনি বলেন, "একদা উমর ইবনুল খান্তাব (রা) (আমাদের লক্ষ্য করে) বললেন, বিপর্যয় (ফেতনা) সম্পর্কে রস্লুল্লাহ (সঃ)—এর হাদীস তোমাদের মধ্যে কার শ্বরণ রয়েছে? হ্যাইফা (রা) বলেন, আমি বললাম, তিনি (এ সম্পর্কে) যা বলেছেন আমি তা হুবছ শ্বরণ রেখেছি। উমর (রা) বললেনঃ তৃমি তো দেখছি এ ব্যাপারে বড় সাহসী, আচ্ছা বল তো! তিনি (হ্যাইফা) বলেন, আমি বললাম, হাদীসটি এই যে, মানুষের পরিবার—পরিজন, সন্তান—সন্ততি ও প্রতিবেশীকে কেন্দ্র করে যে বিবাদের সূত্রপাত হয় নামায, দান—খয়রাত ও ন্যায়ের আদেশ তার জন্য কাফ্ফারা শ্বরূপ। (রাবী) সূলায়মান বলেন, কখনো তিনি (আবু ওয়াইল) এতাবে বলতেন, নামায, দান—খয়রাত, ন্যায়ের আদেশ ও অন্যায় থেকে নিষেধ (তার জন্য কাফ্ফারা শ্বরূপ)। তিনি [উমর রাঃ] বললেন, আমার উদ্দেশ্য এটা নয়; বরং আমি ঐ ফেতনা সম্পর্কে জানতে

চান্দি যা সমুদ্র-তরঙ্গের ন্যায় উথিত হবে। হ্যাইফা (রা) বলেন, আমি বল্লাম, হে আমীরুল মু'মিমীন। সে সম্পর্কে আপনার কোন ভয়ের কারণ নেই। (কেননা) আপনার ও তার মাঝে একটি রুদ্ধ দ্বার রয়েছে। তিনি ভিমর রাঃ] বললেন, ঐ রুদ্ধ) দ্বার ভাঙ্গা হবে, না খোলা হবে? হ্যাইফা (রা) বলেন, আমি বল্লাম, না; বরং ভাঙ্গা হবে। তিনি ভিমর রাঃ] বললেন, যদি ভাঙ্গা হয় তবে তো ওটা আর কখনো বন্ধ হবে না। হ্যাইফা (রাঃ) বলেন, আমি বল্লাম, হী। আবু ওয়াইল রাঃ বললেনঃ] ঐ রুদ্ধ) দ্বার কে, তা আমরা হ্যাইফাকে জিজ্জেস করতে ভয় পেলাম। তাই আমরা মাসরুককে বল্লাম, তাঁকে (হ্যাইফাকে) জিজ্জেস করনে। মাসরুক (রঃ) তাঁকে জিজ্জেস করলে তিনি বললেন, (ঐ রুদ্ধ-দ্বার হল) উমর। আবু ওয়াইল (রঃ) বলেন, আমরা (আবার) জিজ্জেন করলাম, উমর কি জানেন আপনি তাঁকে বুঝাচ্ছেন? তিনি (হ্যাইফা) বললেন, হাঁ, এরূপ (দৃঢ়)—ভাবে জানেন যেমন আগামী কালের পূর্বে আজকের রাত। কেননা আমি তাঁকে এমন একটি হাদীস বলেছি যা ভূল নয়।

২৫-অনুচ্ছেদ : যে ব্যক্তি মুশরিক অবস্থায় দান-খয়রাত করল, পরে মুসলমান হল।

١٣٤٤. عَنْ حَكِيْمِ بُنِ حِزَامٍ قَالَ قُلْتُ يَا رَسُولَ اللهِ اَرَأَيتَ اَشْيَاءَ كُنْتُ اَتَحَنَّتُ بِهَا فِي الْجَاهِلِيَّةِ مِنْ صَدَقَة اَوْ عِتَاقَة وصلة رَحِمٍ فَهَلَ فِيْهَا مِنْ اَجْرٍ فَقَالَ النَّبِيُّ اَسْلَمْتَ عَلَى مَا سَلَفَ مِنْ خَيْرٍ .

১৩৪৪. হাকীম ইবনে হিযাম (রাঃ) থেকে বর্ণিত। তিনি বলেন, আমি বললাম, হে রস্লুল্লাহ। আমাকে বলুন, অজ্ঞতার যুগে ধর্মকাজ মনে করে যে দান-খয়রাত অথবা দাসমুক্তি কিংবা রক্ত-বন্ধন সংযুক্ত রাখা (আত্মীয়তা রক্ষা করা) প্রভৃতি কাজ করতাম তার জন্য কোন প্রতিদান পাওয়া যাবে কি? তখন নবী (সঃ) বললেনঃ অতীতে সম্পন্ন পূণ্য কাজ সমেতই তুমি মুসলমান হয়েছ।

২৬ সনুচ্ছেদ ঃ যে খাদেম কোনরূপ ক্ষতি না করে তার মনিবের আদেশে দান করে, তার প্রতিদান প্রসঙ্গে।

١٣٤٥. عَنْ عَائِشَةَ قَالَتْ قَالَ رَسُولُ اللهِ ﷺ إِذَا تَصِدُقَتِ الْلَرَأَةُ مِنْ طَعَامِ زَوْجِهَا غَيْرَ مُفْسِدَةٍ كَانَ لَهَا اَجْرُهَا وَإِزَوْجِهَا بِمَا كُسَبَ وَالْخَازِنِ مِثْلُ ذَٰ لِكَ .

১৩৪৫. আয়েশা (রাঃ) থেকে বর্ণিত। রস্লুল্লাহ (সঃ) বলেছেন, যদি কোন স্ত্রীলোক (পরিবারের) ক্ষতি সাধন না করে তার স্বামীর খাদ্য-সামগ্রী থেকে কিছু দান করে, তবে সে পূণ্য লাভ করবে (যেহেত্ সে দান করেছে) এবং তার স্বামীও (পূণ্য লাভ করবে) যেহেত্ সে উপার্জন করেছে। আর খাজাফ্ষীও অনুরূপ পূণ্য লাভ করবে।

١٣٤٦. عَنْ أَبِى مُوْسَى عَنِ النَّبِي عِنَ النَّبِي عَنَ النَّبِي عَنَ النَّبِي عَنَ الَّذِي يُنَقَّدُ الْمُسَلِمُ الْاَمْيِنُ الَّذِي يُنَقَّدُ وَرُبَعَا قَالَ يُعَطَى مَا أُمِرَ بِهِ كَامِلاً مُوَفِّرًا طَيِّبًا بِهِ نَفْسُهُ فَيَدُفَعُهُ الِى الَّذِي أُمِرَ لَهُ بِهِ اَحَدُ المُتَصِدَّقَيْنَ .

১৩৪৬. আবু মৃসা (রাঃ) থেকে বর্ণিত। নবী (সঃ) বলেছেনঃ যে বিশ্বস্ত মুসলিম খাজাম্বী তাকে যা আদেশ করা হয়েছে তা পুরোপুরিভাবে সন্তুইচিত্তে কাজে পরিণত করে কিংবা যো দান করতে বলা হয়েছে তা) দান করে এবং যাকে যা দেয়ার জন্য বলা হয়েছে তাকে তা পৌছে দেয় সে দানকারীছয়ের একজন (অপর জন দাতা স্বয়ও)।

২৭—অনুদেশঃ যে ব্রী ক্ষতি সাধন না করে স্বামীর ঘর থেকে কিছু দান—খয়রাত করে কিংবা কাউকে কিছু খেতে দেয়, তার প্রতিদান প্রসঙ্গে।

١٣٤٧ . عَنْ عَائِشَةَ قَالَتْ قَالَ النَّبِيُّ عِيَيْ إِذَا تَصِدَّقَتِ الْمَرَأَةُ مِن بَيْتِ زَوْجِهَا وَإِذَا الْطَعَمَتِ الْمَرَأَةُ مِنْ بَيْتِ زَوْجِهَا غَيْرَ مُفْسِدَةٍ لَهَا اَجْرُهَا وَلَهُ مِثْلُهُ وَالِخَازِنِ مِثْلُ ذَٰ لِكَ الْطَعَمَتِ الْمَرَّأَةُ مِنْ بَيْتِ زَوْجِهَا غَيْرَ مُفْسِدَةٍ لَهَا اَجْرُهَا وَلَهُ مِثْلُهُ وَالِخَازِنِ مِثْلُ ذَٰ لِكَ لَهُ بِمَا اِكْتَسَبَ وَلَهَا بِمَا انْفَقَتْ .

১৩৪৭. আয়েশা (রাঃ) থেকে বর্ণিত। নবী করীম (সঃ) বলেছেনঃ যদি কোন স্ত্রী কোন—রূপ ক্ষতি সাধন না করে স্বামীর ঘর থেকে কিছু দান—খয়রাত করে কিংবা যদি কোন স্ত্রী স্বামীর ঘর থেকে কাউকে কিছু খেতে দেয়, তবে সে পূণ্য লাভ করবে এবং তার স্বামীও অনুরূপ পূণ্য লাভ করবে। আর খাছাজ্বীও ঐ পরিমাণ পূণ্য পাবে। স্বামী এজন্য পাবে যে, সে উপার্জন করেছে, আর স্ত্রী এজন্য পাবে যে, সে দান করেছে।

١٣٤٨. عَنْ عَائِشَةَ عَنِ النَّبِيِّ عَهُ قَالَ اذَا أَنْفَقَتِ الْمَرْأَةُ مِنْ طَعَامٍ يَبْتَهَا غَيْرَ مُفْسدة فَلَهَا أَجْرُهَا وَلِلزُّقَ جِمَا إِكْتَسَبَ وَلِلْخَازِنِ مِثْلُ ذَٰ لِكَ .

১৩৪৮. খারেশা (রাঃ) থেকে বর্ণিত। নবী (সঃ) বলেছেন ঃ যদি কোন স্ত্রীলোক ক্ষতি সাধন না করে তার ঘরের খাদ্যসামগ্রী থেকে কিছু দান করে, তবে সে এর সভয়াব পাবে এবং তার স্বামীও (সভয়াব পাবে), যেহেতু সে উপার্জন করেছে। আর খাযাঞ্চীও অনুরূপ সভয়াব লাভ করবে।

২৮ - অনুদেদ : আল্লাহর বাণী-

قَوْلَ اللهِ عَزَّ وَجَلَّ فَامًا مَنْ اَعْطَى وَاتَّقَى وَصَدَّقَ بِالْخُسْنَى فَسَـنُسِرُهُ لِلْيُسْرَى وَامَّا مَنْ بَخِلَ وَاسْتَغْنَى وَكَدَّابَ بِالْحُسْنَى فَسَتُيَسِرِّهُ لِلْعُسْرَى –

"যে ব্যক্তি দান করে এবং আল্লাহকে ভয় করে আর উত্তম বিষয়কে সত্য বলে মানে, অচিরেই আমি তার জন্য শোন্তির) সহজ পথকে আরো সহজ করে দেব। কিন্তু যে ব্যক্তি কৃপণতা করে ও বেপরোয়া হয় এবং উত্তম বিষয়ে অসত্য আরোপ করে, সত্ত্বই আমি তার জন্য শোন্তির পথকে সৃগম করে দেব" —(আল—লাইলঃ ৫—১০)। (ফেরেশতারা দোআ করেঃ হে আল্লাহ। দানকারীকে পুরষ্কৃত কর।

١٣٤٩. عَنْ آبِى هُرَيْرَةَ آنَّ النَّبِى النَّبِيِّ قَالَ مَا مِنْ يَوْمِ يُصْبِحُ الْعِبَادُ فَيْهِ الأَّ مَلَكَانِ يَنْزِلاَنِ فَيَقُولُ آحَدُهُمَا اللَّهُمُّ اَعْطِ مُنْفِقًا وَيَقُولُ الْالْخَرُ اللَّهُمُّ اَعْطِ مُمْسكًا تَلَفًا.

১৩৪৯. আবু হরাইরা (রাঃ) থেকে বর্ণিত। নবী (সঃ) বলেছেনঃ প্রতিদিন প্রত্যুবে যখন (আল্লাহর) বান্দারা ঘুম থেকে ওঠে তখন দৃ'জন ফেরেশতা আসমান থেকে নেমে আসে। তাদের একজন বলতে থাকেঃ হে আল্লাহ! দাতাকে পুরস্কৃত কর এবং অপরক্ষন বলতে থাকেঃ হে আল্লাহ! কৃপণকে ধ্বংস কর।

২৯ অনুদেদ : দাতা ও কৃপণের উপমা।

١٣٥٠. عَنْ آبِي هُريَرَةَ قَالَ قَالَ النَّبِيُّ عِلَى الْبَخْيِلِ وَالْلَّصَدِّقِ كَمَثَلِ رَجُلَيْنِ عَلَيْهِمَا جُبَّتَانِ مِنْ حَدْيَدٍ.

عَن أَبِي هُرَيْرَةَ أَنَّهُ سَمَعَ رَسُولُ الله ﴿ يَهُ يَقُولُ مَثَلُ الْبَخِيلِ وَالْمَثَقِي كَمَثَلِ رَجُلَيْنِ عَلَيْهِمَا جُبَّبَانِ مِنْ حَدِيْدٍ مِنْ تُديِّهِمَا اللّٰي تَرَاقَيْهِمَا فَاَمًّا الْمُنْفَقُ فَلاَ يُنْفَقُ الأَّ سَبَغَتَ اَوْ وَفَرَتُ عَلَى جَلَدِهٍ حَتَّى تُخَفِّى بَنَانَهُ وَتَعْفُو اَثَرَهُ وَاَمًّا الْبَخْيِلُ فَلاَ يُرْيِدُ اللّٰ يَرْفِدُ اللّٰ الْبَخْيِلُ فَلاَ يُرْيِدُ اللّٰ يَنْفِقَ شَيْئًا اللّٰ لَزِقَتَ كُلُّ حَلْقَةٍ مَكَانَهَا فَهُو يُوسَعِّهُا فَلاَ تَتَسْعُ .

১৩৫০. তাবু হুরাইরা (রাঃ) থেকে বর্ণিত। তিনি বলেন, নবী (সঃ) বলেছেনঃ কৃপণ ও দানশীল ব্যক্তিদ্বরের উপমা এরূপ দুই ব্যক্তির মত যাদের দু'জনের গায়ে দুটি লৌহবর্ম রয়েছে। তাবু হুরাইরা (রাঃ) থেকে ত্বপর একটি রিওয়ায়াতে বর্ণিত হয়েছে যে, তিনি রস্পুলাহ (সঃ)—কে বলতে শুনেছেনঃ কৃপণ এবং দাতার উপমা এরূপ দুই ব্যক্তির ত্বনুরূপ যাদের দু'জনের দেহে বুক থেকে কন্ঠনালী (গলা) পর্যন্ত দু'টি লৌহবর্ম রয়েছে। দাতা যাদের দু'জনের দেহে বুক থেকে কন্ঠনালী (গলা) পর্যন্ত দু'টি লৌহবর্ম রয়েছে। দাতা যাদের দু'জনের দেহে বুক থেকে কন্ঠনালী (গলা) পর্যন্ত দু'টি লৌহবর্ম রয়েছে। দাতা যাদের দু'জনের দেহে বুক থেকে কন্ঠনালী (গলা) পর্যন্ত দু'টি লৌহবর্ম রয়েছে। দাতা যাদের দু'জনের দেহে বুক থেকে কন্ঠনালী (গলা) পর্যন্ত দু'টি লৌহবর্ম রয়েছে। দাতা যাদের দু'জনের দেহে বুক থেকে কন্ঠনালী (গলা) পর্যন্ত দু'টি লৌহবর্ম রয়েছে। দাতা যাদনই দান করতে উদ্যুত হয়ে প্রাকৃত করে ফেলে এবং তার পদচ্ছি মুছে দেয়। কিন্তু কৃপণ ব্যক্তি

যথনই কিছু দান করতে ইচ্ছা করে তখন বর্মের প্রতিটি জাংটা স্বস্থানে দৃঢ়ভাবে এটে যায়। সে বর্মটিকে প্রশন্ত ও ঢিলা করতে চায় কিন্তু তা ঢিলা হয় না।

৩০-অনুচ্ছেদ : উপার্জন ও ব্যবসায়িক পণ্য থেকে দান-বয়রাত করা। মহান আল্লাহ বলেনঃ

لِقَوْلِ اللهِ تَعَالَىٰ يَايُّهَا الَّذِيْنَ أَمْنُوا اَنْفَقُوا مِنْ طَيِّبَاتِ مَا كَسَبْتُمْ وَمِمَّا اَخْرَجِنَا لَكُمْ مِنَ الْأَرْضِ وَلاَ تَيَمَّمُوا الْخَبِيْثَ مِنْهُ تُنْفَقُونَ وَلَسْتُمْ بِالْخِذِيْهِ الاَّ اَن تُغْمِضُواْ فَيْهِ وَاعْلَمُواْ اَنَّ اللهَ غَنيُّ حَمْيْدٌ.

"হে ঈমানদারগণ। তোমরা যা উপার্জন কর এবং আমি মাটি (ভূমি) থেকে তোমাদের জন্য যা উৎপাদন করি তার মধ্য থেকে যা উৎকৃষ্ট তা থেকে দান কর। তা থেকে নিকৃষ্ট বস্তু দান করার ইন্ছা কর না। (কেননা) তোমরা নিজেরাও তো ঐরপ বস্তু কোরো কাছ থেকে) স্থৃক্ষিত না করে নিতে চাও না এবং জেনে রেখ, নিক্যুই আল্লাহ স্বয়ং সম্পূর্ণ এবং প্রশংসিত" —(বাকারাঃ ২৬৭)।

৩১—অনুচ্ছেদ : প্রত্যেক মুসলমানেরই দান—খয়রাত করা কর্তব্য। যদি তাতে অসমর্থ হয় তবে সে যেন সংকাজ করে।

١٣٥١. عَنْ جَدِّ سَعِيْدِ بْنِ آبِي بُرْدَةَ عَنِ النَّبِيِّ ... قَالَ عَلَى كُلِّ مُسْلِم صَدَقَةً فَقَالَ يَا نَبِي اللَّهِ فَمَنْ لَم يَجِدُ فَقَالَ يَعْمَلُ بِيَدِهٖ فَيَنْفَعُ نَفْسَهُ وَيَتَصَدَّقُ قَالُواْ فَإِن لَمْ يَجِدُ قَالَ فَلْيَعْمَلُ بِالْمَعْرُوْفِ قَالُواْ فَإِن لَّم يَجِدُ قَالَ فَلْيَعْمَلُ بِالْمَعْرُوْفِ وَالْيُمْسِكِ عَنِ الشَّرِّ فَإِنَّهَا لَهُ صَدَقَةً .

১৩৫১. সাঈদ ইবনে আবু ব্রুদার দাদা (আবু মৃসা আশআরী রাঃ) থেকে: নবী (সঃ) বলেছেনঃ প্রত্যেক মুসলমানেরই দান-খ্যরাত করা কর্তব্য। সাহাবারা বললেন, হে আল্লাহ্র নবী! যার কিছু নেই (সে কি করবে)? তিনি বললেন, সে নিজ্প হাত দিয়ে কাজ প্রেম) করবে, ফলে সে নিজেও লাভবান হবে এবং দানও করতে পারবে। তাঁরা বললেন, যদি সে তাতেও অক্ষম হয়? তিনি বললেন ঃ তবে সে অভাবী ও দুর্দশাগ্রন্তের (কাজে) সাহায্য করবে। সাহাবারা বলেন, যদি সে তাতেও সক্ষম না হয়? তিনি বললেন, তবে সে যেন সংকাজ করে এবং অন্যায় কাজ থেকে বিরত থাকে। এটাই তার জন্য সদকা।

७२-अनुत्म्बन : याकांज कि शिव्रमांग निष्ठ श्रति य वाकि वक्त्री नान कवन । اللهُ عَطِيَّةَ النَّهَا قَالَتُ بِعُثَ اللهُ نُسْبَيَةَ الْاَنْصَارِيَّةِ بِشَاةٍ فَارْسَلَتَ اللهُ ١٣٥٢. عَنْ أُمِّ عَطِيَّةَ انَّهَا قَالَتُ بِعُثَ اللهُ

عَائِشَةَ مِنْهَا فَقَالَ النَّبِيُّ عَنْدَكُمُ شَيَّ فَقَالَتُ لاَ الاَّ مَا اَرْسَلَتْ بِهِ نُسَيْبَةُ مِنْ ذَٰلِكَ الشَّاةِ فَقَالَ هَاتِ فَقَدُ بِلَغَتْ مَحَلَّهَا .

১৩৫২. উম্মে আতিয়্যা (রাঃ) থেকে বর্ণিত। তিনি বলেন, আনসার-রমনী নুসাইবা'র১৩ নিকট (সদকার) একটি বকরী [নবী (সঃ) কর্তৃক] প্রেরিত হয়েছিল এবং সে (নুসাইবা) তা থেকে কিছু (গোশত) আয়েশা (রা)—র নিকট পাঠিয়েছিল। নবী (সঃ) তাঁকে (আয়েশাকে) জিজ্ঞেস করলেন, তোমার নিকট কিছু (খাবার) আছে? তিনি উত্তর দিলেন, ঐ বকরীটির যে গোশত নুসাইবা পাঠিয়েছে তাছাড়া অন্য কিছু নেই। তিনি [নবী সঃ] বললেন, নিয়ে আস, ওটা (সদকা) যথাস্থানে পৌছে গেছে।

৩৩-অনুচ্ছেদ ঃ রূপার যাকাত।

١٣٥٣. عَنْ آبِي سَعِيْدِنِ الْخُدْرِيِّ قَالَ قَالَ رَسُولُ اللَّهِ ﴿ لَيْسَ فِي دُوْنَ خَمْسِ نَوْدُ صَدَقَةٌ وَلَيْسَ فِي دُوْنَ خَمْسِ أَوَاقٍ صَدَقَةٌ وَلَيْسَ فِي مَا دُوْنَ خَمْسِ أَوَاقٍ صَدَقَةٌ وَلَيْسَ فِي مَا دُوْنَ خَمْسَةِ آوَسُقُ صَدَقَةٌ وَلَيْسَ فِي مَا دُوْنَ خَمْسَةِ آوَسُقُ صَدَقَةٌ .

১৩৫৩. আবু সাঈদ খুদরী (রাঃ) থেকে বর্ণিত। তিনি বলেন, নবী (সঃ) বলেছেনঃ উট্রেমধ্যে পাঁচটির কমে যাকাত নেই, ১৪ (রূপার মধ্যে) পাঁচ উকিয়ার কমে যাকাত নেই এবং (শস্যের মধ্যে) পাঁচ ওয়াসাকের কম হলে কোন যাকাত নেই।

- ১৪. এক নন্ধরে বিভিন্ন সম্পদের যাকাভের পরিমাণঃ
- (১) উটঃ ৫ থেকে ২৪টি পর্যন্ত উটের যাকাত-
 - ০ প্রতি ৫টিতে ১টি বব্দরী দিতে হবে।

० २৫	থেকে	৩৫ পর্য	ভ ১টি২	বছরের	মাদী	: র্যন্ত
০ ৩৬	**	8¢ '	' ১টি ৩	,,	**	**
o 85	,,	৬০ '	' ১টি ৪	"	**	
o %	"	۹¢ '	' ১টি ৫	""	**	
०१७	**	۵۰ ,	' ১টি ৩	"	,,	
د <i>و</i> ه	,,	750 ,	' ২টি ৪	**	,,	**
অতপর প্রতি	৪০টিতে	১টি ৩	,,	"	"	
আর প্রতি		to,	នេះបីខ	,,	,,	**

^{(2) 77.}

১৩. নুসাইবা উম্মে আতিয়্যা (রা)-রই নাম। নিজেই নিজের বিবরণ দিতে গিয়ে ভৃতীয় পুরুষ (3rd person) ব্যবহার করেছেন।

০ প্রতি ৩০টিতে ১টি ১ বছরের গাভী

০ প্রতি ৪০টিতে ১টি ২ বছরের গাভী

١٣٥٤. عَنْ أَبِي سَعِيْدٍ قَالَ سَمَعْتُ النَّبِيِّ إِيهَ بِهِذَا

১৩৫৪. জাবু সাঈদ (খুদরী) (রাঃ) থেকে বর্ণিত। তিনি বলেন, জামি নবী (সঃ) থেকে: (ওপরে বর্ণিত) এ হাদীসটি শুনেছি।

৩৪—অনুচ্ছেদ: যাকাত বাবত (সোনা—রূপার পরিবর্তে) পণ্য—সামগ্রী দান করা। তাউস (র) বলেন, মুয়ায ইবনে জাবাল (রাঃ) (যাকাত আদায় করতে গিয়ে) ইয়েমেনবাসীকে বললেন, তোমরা যাকাত বাবত যব ও ভূটা (ইত্যাদির) পরিবর্তে বন্ত জাতীয় পণ্য অর্থাৎ চাদর কিংবা পোশাক আমার নিকট নিয়ে আস। এটা (যেমন) তোমাদের জন্যও সহজ হবে (তেমনী) মদীনায় নবী (সঃ)—এর সাহাবীদের পক্ষেও উত্তম হবে। নবী (সঃ) বলেছেনঃ খালিদ ইবনে ওলীদ তার লৌহবর্ম তথা যুদ্ধের হাতিয়ার আল্লাহর পথে (লড়ার জন্য) ওয়াক্ষ করে দিয়েছে।

নবী (সঃ) (একদা দ্রীলোকদের লক্ষ্য করে) বলেন, তোমরা তোমাদের অলংকার হলেও দান কর। ইমাম বুখারী রে) বলেন, এতে বুঝা যায়, নবী (সঃ) দানের ক্ষেত্রে পণ্য—সামগ্রী ও অন্যান্য জিনিসের মধ্যে পার্থক্য করেননি]। তখন দ্রীলোকেরা তাদের কানবালা ও গলার হার খুলে দান করতে লাগল। ইমাম বুখারী রে) বলেন, নবী (সঃ) সোনা—রূপাকে পণ্য—সামগ্রী থেকে আলাদা করেননি।

١٣٥٥. عَنْ أَنَسِ أَنَّ أَبَا بَكْرِ كَتَبَ لَهُ الَّتِي آمَرَ اللَّهُ وَرَسُولُهُ وَمَنْ بَلَغَتَ صَدَقَةَ بِنْتَ مَخَاضٍ وَلَيْسَتُ عَنْدَهُ وَعَنْدَهُ بِنْتُ لَبُونِ فَانَّهَا تُقْبَلُ مِنْهُ وَيُعْطِيهِ الْمُصَدِّقُ عَشْرَيْنَ دِرْهَمًا أَوَ شَاتَيْنِ فَإِن لَّمْ يَكُنْ عِنْدَهُ بِنْتُ مَخَاضٍ عَلَى وَجُهِهَا وَعَنْدَهَا ابْنُ لَبُونٍ فَانَّهُ يُقْبَلُ مِنْهُ وَلَيْسَ مَعَهُ شَيْئٌ.

```
(৩) ছাগল/ তেড়াঃ
```

০ ৪০ থেকে ১২০ পর্যন্ত ১টি ১ বছরের বর্করী

০১২১ " ২০০ পর্যন্ত ২টি১ "

০২০১ " ৩০০ পৰ্যন্ত ৩টি ১ "

অতপর প্রতি শতে ১টি করে বাড়বে।

- (৪) বর্ণঃ $9\frac{3}{3}$ তোলা, রূপা ঃ ৫২ $\frac{3}{3}$ তোলা হলে $\frac{3}{8}$ থাকাত।
- (৫) কৃষিজাত ঃ বিনা সেচে $\frac{5}{50}$, সেচে $\frac{5}{20}$ ।
- (৬) খনিজ মালের <mark>১</mark>।
- (৭) অন্যান্য পণ্যদ্রব্যের <mark>১</mark>

১৩৫৫. আনাস (রাঃ) থেকে বর্ণিত। আল্লাহ ও তাঁর রস্প (যাকাত সম্পর্কে) যে আদেশ করেছিলেন আবু বাক্র (রাঃ) তা তাঁকে (আনাসকে) নিখে পাঠান। (তনাধ্যে ছিল) যার যাকাত এ পরিমাণ দাঁড়ায় যে, তার ওপর পূর্ণ এক বছরের একটি বাচা উদ্বী দেয়া (ওয়াজিব) হয় অথচ তা তার নিকট নেই, বরং দৃ'বছর পূর্ণ হয়েছ এমন একটি উদ্বী তার নিকট রয়েছে, তবে ওটাই তার কাছ থেকে গ্রহণ করা হবে এবং যাকাত আদায়কারী তাকে বিশ দিরহাম অথবা দৃ'টি বকরী প্রদান করবে। আর যদি পূর্ণ এক বছরের বাচা উদ্বীদেয় হয় আর তা তার নিকট না থাকে, বরং পূর্ণ দুই বছরের উট তার থাকে, তবে ওটাই তার কাছ থেকে গ্রহণ করা হবে না।

١٣٥٦. عَنْ عَطَاءِ بْنَ أَبِي رَبَاحٍ قَالَ قَالَ ابْنُ عَبَاسِ أَشْهَدُ عَلَى رَسَوُلِ اللهِ عَنْ عَطَاءِ بْنَ أَبِي رَبَاحٍ قَالَ قَالَ ابْنُ عَبَاسِ أَشْهَدُ عَلَى رَسَوُلِ اللهِ عَنَا لَا أَنْ اللهِ عَنْ لَهُ لَمْ يُسْمِعِ النِّسَاءُ فَاتَاهُنَّ وَمَعَهُ بِلْالُ نَاشِرٌ تَوْبَعُهُ فَوَعَظَهُنَّ وَآمَرَهُنَّ أَنْ يَتَصَدَّقَنَ فَجَعَلَتِ الْمَرَأَةُ تُلْقِي وَأَشَارَ أَيُّوبُ إلى أَذُنَهِ وَاللَّي اللهِ اللهِ اللهِ اللهِ اللهِ اللهِ عَلَيْهِ وَاللهُ عَلَيْهِ وَاللّهُ اللهِ اللهُ اللهُ عَلَيْهِ وَاللّهُ عَلَيْهِ وَاللّهُ عَلَيْهِ وَاللّهُ عَلَيْهِ وَاللّهُ اللّهُ عَلَيْهُ وَاللّهُ اللّهُ عَلَيْهُ وَاللّهُ اللّهُ عَلَيْهُ وَاللّهُ وَاللّهُ اللّهُ اللّهُ عَلَيْهُ وَاللّهُ اللّهُ اللّهُ عَلَيْهُ وَاللّهُ اللّهُ عَلَيْهُ إِلَيْهُ اللّهُ عَلَيْهُ وَاللّهُ اللّهُ اللّهُ اللّهُ عَلَيْهُ اللّهُ اللّهُ عَلَيْهُ إِلَيْهُ اللّهُ عَلَيْهُ إِلَيْهُ اللّهُ عَلَيْهُ إِلَيْهُ اللّهُ عَنْ عَلَيْهُ عَلَيْهُ إِلَيْهُ عَلَيْهُ إِلَيْهُ عَلَيْهُ اللّهُ عَلَيْهُ عَلَيْهُ إِلَيْهُ اللّهُ عَلَيْهُ عَلَيْهُ عَلَيْهُ إِلَا اللّهُ عَلَيْهُ عَلَيْهُ عَلَيْهُ إِلَيْهُ عَلَيْهُ عَلَيْهُ اللّهُ عَلَيْهُ عَلَيْمُ مِلْكُولُ اللّهُ عَلَيْهُ مَا عَلَيْهُ عَلَيْهُ مِنْ أَنْ اللّهُ عَلَيْهُ عَلَيْهُ وَاللّهُ عَلَيْهُ عَلَيْهُ عَلَيْهُ اللّهُ عَلَيْهُ عَلَيْهُ أَلَا عَلَيْهُ اللّهُ عَلَيْهُ عَا عَلَيْهُ عَلَاهُ عَلَيْهُ عَلَيْهُ عَلَّهُ عَلَّهُ عَلَيْهِ عَلَاهُ عَلَيْهُ عَلَيْهُ عَلَالَهُ عَلَيْهِ عَلَالَةً عَلَا عَلَاهُ عَلَاهُ عَلَاهُ عَلَا عَلَا عَلَا عَلَالَا عَلَا عَلَا عَلَاهُ عَلَاهُ عَلَاهُ عَلَاهُ عَلَاهُ عَلَيْهُ عَلَاهُ عَلَاهُ عَلَا عَلّا عَلَّا عَلَا عَلَا عَلَا عَلَا عَلَاهُ عَلَا عَلَا عَلَا عَلَا عَلَاهُ عَلَاهُ عَلَاهُ عَلَاهُ ع

১৩৫৬. ইবনে জাত্মাস (রাঃ) বলেন, আমি রস্লুল্লাহ (সঃ) সম্পর্কে সাক্ষ্য দিক্ষি যে, তিনি থৃতবার পূর্বে (ঈদের) নামায পড়েন। অতপর তিনি ভাবলেন যে, স্ত্রীলোকদের তিনি তার খৃতবা (ভাষণ) শুনাতে পারেননি (অর্থাৎ দূরত্বের কারণে তারা শুনতে পারনি)। তাই তিনি তাদের নিকট আসলেন। বিলাল (রাঃ)—ও তার সাথে আসলেন এবং এক খন্ড কাপড় বিস্তৃত করে ধরলেন। তারপর তিনি [সঃ] তাদেরকে নসীহত করলেন এবং দান—খ্যুরাত করতে আদেশ দিলেন। তখন স্ত্রীলোকেরা যে যা পারল দান করতে লাগল। এ কথা বলে বর্ণনাকারী আইউব (র) তার কান ও গলার দিকে ইংগিত করেন। (অর্থাৎ স্ত্রীলোকেরা তাদের কান ও গলা থেকে অলংকারাদি খুলে কাপড়ের উপর নিক্ষেপ করতে লাগল)।

৩৫-অনুচ্ছেদ : বিচ্ছিন্নগুলো একত্র ও একত্রকে বিচ্ছিন্ন করা যাবে না। সালিম (র) ইবনে উমর রো)—র সূত্রে নবী (সঃ) থেকে অনুরূপ হাদীস বর্ণনা করেছেন।

١٣٥٧. عَنْ أَنَسِ أَنَّ أَبَا بَكْرِ كَتَبَ لَهُ الَّتِي فَرَضَ رَسُولُ اللهِ عَوَ وَلاَ يُجْمَعُ بَيْنَ مُتَفرِّقٍ وَلاَ يُجْمَعُ بَيْنَ مُتَقرِّقٍ وَلاَ يُفَرَّقُ بَيْنَ مُجْتَمِعِ خَشْيَةَ الصَّدَقَة .

১৩৫৭. আনাস (রাঃ) থেকে বর্ণিত। রস্লুলাহ (সঃ) (যাকাত সম্পর্কে) যা নির্ধারিত করেছেন, আবু বাক্র (রাঃ) তা তাঁকে (আনাসকে) লিখে পাঠান। (তার মধ্যে এটাও ছিল) "যাকাতের ভয়ে বিচ্ছিন্নগুলোকে যেন একত্র করা না হয় এবং একত্রগুলোকে যেন বিচ্ছিন্ন করা না হয়।" ^১ দ

১৫ যাকাত দেয়ার ভয়ে অপকৌশল অবলয়ন করা যেয়ন-দুই তাইয়ের পৃথক পৃথক চল্লিশটি বকরী আছে। এভাবে দৃ'জনের দৃ'টি বকরী যাকাভ হিসাবে দেয়। সূতরাং তারা এ সুয়োগ গ্রহণ করলো য়ে, একত্র করে আশিটি বকরী দেখিয়ে দিলো আর একটি বকরী যাকাত আদায় করলো, কেননা চল্লিশ থেকে একশ বিশ পর্যন্ত বকরীর জন্যও একটি বকরীই দিতে হয়।

৩৬—অনুচ্ছেদ: যে মাল দুই শরীকের যৌথ মালিকানাধীন থাকে (যাকাত প্রদানের পর) তারা উভয়ে সমান হারে ভাগাভাগি করে নেবে। তাউস ও আতা রে) বলেন, যদি শরীকদ্বয় তাদের স্ব স্থ মাল সহকে জ্ঞাত থাকে তবে তাদের মালকে যোকাত আদায়ের জ্বন্য) একত্র করা যাবে না। সুফিয়ান সাওরী রে) বলেন, শরীক্ষয়ের প্রত্যেকের চন্ত্রিশটি করে বকরী না হওয়া পর্যন্ত যাকাত ওয়াজিব হবে না।

١٣٥٨. عَنْ أَنْسِ أَنَّ أَبَا بَكْرِ كَتَبَ لَهُ الَّتِي فَرَضَ رَسُولُ اللَّهِ عَنْ وَمَا كَانَ مِنْ خَلِيْطَيْنِ فَانِّهُمَا يُتَرَاجَعَانِ بَيْنَهُمَا بِالسَّوِيَّةِ .

১৩৫৮. আনাস (রাঃ) থেকে বর্ণিত। রস্পুল্লাহ (সঃ) (যাকাত সম্পর্কে) যা নির্দিষ্ট করেছেন আবু বাক্র (রাঃ) তা তাঁকে লিখে দিয়েছিলেন। (তার মধ্যে এটাও ছিল) "এবং যে মাল দুই শরীকের যৌথ মালিকানায় থাকে (যাকাত প্রদানের পর) তারা উভয়ে তা সমান হারে ভাগাভাগি করে নেবে।"

৩৭—অনুচ্ছেদ: উটের যাকাত। আবু বাক্র, আবু যার ও আবু হুরাইরা রোঃ) নবী সেঃ) খেকে এ সম্পর্কিত হাদীস বর্ণনা করেছেন।

١٣٥٩. عَنْ آبِيْ سَعِيْدِ الْخُدْرِيِّ أَنَّ أَعْرَابِيًّا سَأَلَ رَسُوْلَ اللَّهِ عَنِ الْهِجْرَةِ فَقَالَ وَيَحَكَ انَّ شَاأَنَهَا شَدِيدً فَهَلْ لَكَ مِنْ ابِلٍ تُؤَدِّى صَدَقَتَهَا قَالَ نَعَمُ قَالَ فَاعْمَلُ مِنْ وَّرُاء الْبِحَارِ فَانَّ اللَّهُ لَنْ يُّتْزَكَ مِنْ عَمَلُكَ شَيْئًا

১৩৫৯. আবু সাঈদ খুদরী রোঃ) থেকে বর্ণিত। এক বেদুইন রস্লুলাহ (সঃ)-কে হিজরত সম্পর্কে জিজ্ঞেস করলে তিনি বলেন ঃ আরে হতভাগা! ওটা অত্যন্ত কঠিন ব্যাপার। আচ্ছা, তোমার কি যাকাত দেওয়ার মত উট আছে? সে বলল, হাঁ। তিনি বললেন, তবে তুমি সমুদ্রের ওপারে (দূর দেশে) থেকে নেক আমল করতে থাক, আল্লাহ তোমার নেক আমল থেকে বিন্দুমাত্রও হ্রাস করবেন ন। ১৬

৩৮—অনুচ্ছেদঃ যার এক বছরের একটি বাচ্চা উদ্ভী যাকাত হিসাবে ধার্য হয় অথচ তা তার নিকট নেই।

١٣٦٠. عَنْ اَنْسِ اَنَّ اَبَا بَكْرِ كَتَبَ لَهُ فَرِيْضَةَ الصَّدَقَةَ الَّتِي اَمَرَ اللَّهُ وَرَيْضَةَ الصَّدَقَةَ الَّتِي اَمَرَ اللَّهُ وَرَسُوْلُهُ ﴿ مَنْ بَلَغَتْ عِنْدَهُ مِنْ الْإِبِلِ صَدَقَةُ الْجَذَعَةِ وَلَيْسَتْ عِنْدَهُ جَذَعَةٌ فَانِّهَا

এথবা কারো কাছে যাট কিংবা সন্তর তোলা রূপা ছিল। সে যাকাতের ভয়ে কিছু রূপা বেনামা অপরকে দিয়ে রাখলো যেন তার নেসাব পূর্ণ না হয়। তাখলে যাকাত দিতে হবে না। এ ধরনের অপকৌশল অবলখন করা জঘন্য গোনাহর কাজ।

^{১৬} অর্থাৎ দুর দেশ থেকে আল্লাহর হকুম যথাযথ পালন করাই যথেষ্ট। সেখান থেকে হিজরত করে এখানে আসার প্রয়োজন নেই। কারণ হিজরতের বিধি–বিধান পালন করা বড়ই কঠিন ও দুরূহ।

تُقْبَلُ مِنْهُ الْحِقَّةُ وَيَجْعَلُ مَعَهَا شَاتَيْنِ انِ اسْتَيْسَرَتَا لَهُ أَوْ عِشْرِيْنَ دِرْهَمًا وَمَنْ بَلَغَتْ عِنْدَهُ الْجَذَعَةُ فَانَّهَا تَقْبَلُ مِنْهُ الْجَذَعَةُ وَعِنْدَهُ الْجَذَعَةُ فَانَّهَا تَقْبَلُ مِنْهُ الْجَذَعَةُ وَيُعْدَهُ الْجَذَعَةُ فَانَّهَا تَقْبَلُ مِنْهُ الْجَذَعَةُ وَيُعْطِيهِ الْمُصَدِّقُ عِشْرِيْنَ دِرْهَمًا اَوْ شَاتَيْنِ وَمَنْ بَلَغَتْ عِنْدَهُ الْأَبِنَتِ يَبِي وَمَنْ بَلَغَتْ عِنْدَهُ مَا تَوْبَلُ مِنْهُ الْجَدَةُ وَيُعْطِيهِ الْمُصَدِّقُ عِشْرِيْنَ دِرْهَمًا وَمَنْ بَلَغَتْ صَدَقَتُهُ فَانَّهَا تُقْبَلُ مِنْهُ الْحَقَّةُ وَيُعْطِيهِ الْمُصَدِّقُ عِشْرِيْنَ دَرَهُمًا وَمُنْ بَلَغَتْ صَدَقَتُهُ بِنْتَ لَبُونَ وَيُعْطِي الْمَنْ الْحَقَّةُ وَيُعْطِيهِ الْمُصَدِّقُ عَشْرِيْنَ دَرْهَمًا اَوْ شَاتَيْنِ وَمَنْ بَلَغَتْ صَدَقَتُهُ بِنْتَ لَبُونَ وَيُعْطِي الْمَتَيْنِ وَمَنْ بَلَغَتْ مَخَاصٍ فَانِّهَا تُقْبَلُ مِنْهُ بِنْتُ مَخَاضٍ وَيُعْطِي مَعَهَا عِشْرِيْنَ دِرْهَمًا اَوْ شَاتَيْنِ وَمَنْ بَلَعْتَ مَخَاضٍ فَانِّهَا تُقْبَلُ مِنْهُ بِنْتُ مَخَاضٍ وَيُعْطِي مَعَهَا عِشْرِيْنَ دِرْهَمًا اَوْ شَاتَيْنِ .

১৩৬০. আনাস (রাঃ) থেকে বর্ণিত। আল্লাহ তাঁর রসূল (সঃ)-কে ফর্য সদকা (যাকাত) সম্পর্কে যে আদেশ করেছিলেন, আবু বাক্র (রা) তা তাঁকে (আনাসকে) লিখে দিয়েছেন (তার মধ্যে এটাও ছিল) "যার উটের সংখ্যা এত হয়েছে যে, (তার ওপর) একটি পঞ্চম বর্ষীয় উষ্ট্রী যাকাত বাবত ওয়াজিব হয় অথচ তার নিকট সেটা নেই বরং তার নিকট রয়েছে চতুর্থ বর্ষীয়া উদ্ধী, তবে চতুর্থ বর্ষীয়া উদ্ধীই তার কাছ থেকে গ্রহণ করা হবে এবং তাকে এর সাথে (অতিরিক্ত) দু'টি বকরী দিতে হবে যদি এটা তার পক্ষে সহজসাধ্য হয়. অথবা বিশ দিরহাম (দিতে হবে)। স্বার যার উটের সংখ্যা এত হয়েছে যে, যাকাত বাবত তার ওপর একটি চতুর্থ বধীয়া উদ্ধী দেয়, অথচ তার নিকট চতুর্থ বধীয়া উদ্ধী নেই, বরং তার নিকট আছে পঞ্চম বর্ষীয়া উদ্ধী, তবে পঞ্চম বর্ষীয়া উদ্ধীই তার কাছ থেকে গৃহীত হবে এবং যাকাত আদায়কারী তাকে বিশ দিরহাম অথবা দু'টি বকরী প্রদান করবে। যার উটের সংখ্যা এত হয়েছে যে, যাকাত বাবত তার ওপর একটি চতুর্থ বর্ষীয়া উদ্ভী ওয়াজিব হয়, অথচ তার নিকট তৃতীয় বর্ষীয়া উদ্ধী ছাড়া আর কিছু (চতুর্থ বা পঞ্চম বর্ষীয়া) নেই, তবে তার কাছ থেকে তৃতীয় বর্ষীয়া উদ্লীই গৃহীত হবে এবং এর সাথে তাকে দু'টি বকরী অথবা বিশ দিরহাম দিতে হবে। যার ওপর যাকাত বাবত একটি তৃতীয় বর্ষীয়া উদ্ভী ওয়াজিব হয়, অথচ তার নিকট আছে চতুর্থ বর্ষীয়া উহ্রী, তবে চতুর্থ বর্ষীয়া উদ্লীই তার কাছ থেকে গৃহীত হবে এবং যাকাত আদায়কারী তাকে বিশ দিরহাম অথবা দৃ'টি বকরী প্রদান করবে। যার ওপর যাকাত বাবত একটি তৃতীয় বর্ষীয়া উদ্ধী ওয়ান্ধিব হয় অথচ তা তার নিকট নেই, বরং তার নিকট আছে দিতীয় বর্ষীয়া উদ্বী, তবে দিতীয় বর্ষীয়া উদ্বীই তার নিকট থেকে গৃহীত হবে এবং এর সাথে তাকে বিশ দিরহাম অথবা দৃ'টি বকরী (অতিরিক্ত) দিতে হবে।

৩৯-অনুদেদ : মেষ ও বকরীর যাকাত।

١٣٦١. عَنْ اَنَسِ اَنَّ اَبَا بَكُرِ كُتَبَ لَهُ هٰذَا الْكِتَابَ لَمَّا وَجَّهَهُ الِّي الْبَحْرَيْنِ: بِسَمِ اللهِ الرَّحْمُنِ الرَّحْمُنِ الرَّحْمُنِ الرَّحْمُنِ الرَّحْمُنِ اللهِ عَلَى الْمُسْلِمِيْنَ

وَالَّتِي آمَرَ اللَّهُ بِهِ رَسُوْلَهُ فَمَنْ سُئِلَهَا مِنَ الْلُسُلَمْينَ عَلَى وَجُهِهَا فَلَيُعْطِهَا وَمَنْ سُئِلً فَوْقَهَا فَلاَ يُعْطِ فِي آرْبَعِ وَعِشْرِيْنَ مِنَ الْإِبْلِ فَمَا تُوْبَهَا مِنَ الْغَنَمُ مِنْ كُلَّ خَمْسٍ شَاَةٌ فَاذَ بِلَغَتُ خَمْسًا وُّعشُرِيْنَ اللَّي خَمْسٍ وَّثْلَاثَيْنَ فَفَيْهَا بِنْتُ مَخَاضٍ أَنْثَى فَاذَا بِلَغَتْ سِيَّةً وَّثَلَاثِيْنَ إِلَى خَمْسِ وَّأَرْبَعِيْنَ فَفَيْهَا بِنْتُ لَبُوْنِ أَنْثَىٰ فَإِذَا بَلَغَتْ سِيتًا وَّأَرْبَعَيْنَ الى ستِّينَ فَفَيْهَا حقَّةٌ طَرُوْقَةُ الْجَمَلِ فَاذَا بِلَغَتْ وَاحِدَةً وَّستِّينَ إلى خُمْس وَّسْبِعِينَ فَفَيْهَا جَذَعَةٌ فَاذَا بِلَغَتْ يَعْنَى ستَّةً وَّسَبِعْيْنَ الى تشعيْنَ فَفيْهَا بِنْتَا لَبُونَ فَاذَا بَلَغَتْ احْدى وَتَسْعِينَ الى عشريْنَ وَمائَةٍ فَفَيْهَا حقَّتَان طَرُوتَقَتَا الْجَمَل فَاذَا زَادَتْ عَلَى عَشْرِيْنَ وَمَائَة فَفَى كُلِّ ارْبَعْيِنَ بِنْتُ لَبُون وَفِي كُلِّ خَمْسِينَ حِقَّةً وَمَنْ لُّمْ يَكُن مَعَهُ الاَّ أَربَعٌ مِّنَ الابل فَلَيسَ فيهَا صَدَقَةُ الاَّ أَن يُّشَاءَ رَبُّهَا فَاذَا بِلَغَت خَمْسًا مِنَ الْابِلِ فَفْيَهَا شَاةٌ وَفَيْ صِدَقَةِ الْغَنَمِ فِيْ سِائِمَتِهَا إِذَا كَانَتُ ٱرْبَعْنِينَ إلى عشْرِيْنَ وَمائَة شَاةً فَاذَا زَادَتْ عَلَى عشْرِيْنَ وَمائَةِ الَّي مائَتَيْنَ شَاتَانِ فَاذَا زَادَتُ عَلَى مَا نَتَيْنَ اللَّي ثَلْثُ مَانَةً فَفَييْهَا ثَلْثُ شَيَاهِ فَاذَا زَادَتُ عَلَى ثَلْثُ مَانَة فَفي كُلّ مائة شُاةٌ فَاذًا كَانَتُ سَائَمَةُ الرَّجُل نَاقُصَةً مَنْ اَرْبَعْيْنَ شَاةً وَاحِدَةً فَلَيْسَ فِيْهَا صَدَقَةُ الا أَن يَشْاءَ رَبُّهَا وَفَى الرِّقَةَ لَبُكُ الْعُشْرِ فَإِن لَّمْ تَكُنَّ الا تَشْعَئِنَ وَمِائَةً فَلَيشَ فِيْهَا شَنَى الاَّ أَنْ يَشَاءَ رَبُّهَا .

১৩৬১. আনাস (রাঃ) থেকে বর্ণিত। আবু বাক্র (রাঃ) তাঁকে বাহরাইনে পাঠানোর সময় নিমোক্ত আদেশনামা শিখে দেনঃ

পরম দয়ালু ও করুণায়য় আল্লাহর নামে। রস্লুল্লাহ (সঃ) ফরয সদকা (য়াকাড) সম্পর্কে মুসলমানদের ওপর যা নিধারণ করেছেন এবং সে সম্পর্কে আল্লাহ তাঁর রস্লুকে যা আদেশ করেছেন তা এই। কাচ্ছেই মুসলিমদের মধ্যে যার কাছেই (য়াকাড) বিধি অনুসারে এটা চাওয়া হবে সে যেন তা প্রদান করে। কিন্তু যার নিকট তার অধিক (অর্থাৎ নির্দিষ্ট পরিমাণের অধিক) দাবী করা হয় সে যেন (অতিরিক্ত) প্রদান না করে। চরিশটি উট কিংবা তার কম হলে বকরী দিতে হবে (এ নিয়মে যে,) প্রতি পাঁচটি উটের ছান্য একটি বকরী। উটের সংখ্যা যখন পাঁচিশ থেকে পাঁয়ত্রিশ হবে তখন তাতে একটি দ্বিতীয় বর্ষায়া উষ্ট্রী দেয় হবে); যখন তা ছত্রিশ থেকে পাঁয়তাল্লিশে পৌছবে তখন তাতে একটি তৃতীয় বর্ষায়া উষ্ট্রী দিতে হবে, যখন তা ছিচল্লিশ থেকে ষাট হবে তখন তাতে গর্ভধারণের উপযোগী একটি চতুর্থ বর্ষায়া উষ্ট্রী দিতে হবে। যখন তা (উটের সংখ্যা) একষট্র থেকে পাঁচান্তর হবে তখন তাতে একটি পঞ্চম বর্ষায়া উষ্ট্রী দিতে হবে। যখন তা ছিয়ান্তর থেকে নরই হবে তখন

তাতে দু'টি তৃতীয় বর্ষীয়া উদ্ধী দিতে হবে। যখন তা একানবুই থেকে একশ' বিশ হবে তখন তাতে গর্ভধারণের উপযোগী দু'টি চতুর্থ বর্ষীয়া উদ্ধী দিতে হবে। যখন উটের সংখ্যা একশ' বিশের উর্ধ্বে যাবে তখন প্রতি চল্লিশটির জন্য একটি তৃতীয় বর্ষীয়া উদ্ধী এবং প্রতি শক্ষাশটি উটের জন্য একটি চতুর্থ বর্ষীয়া উদ্ধী দেয় হবে। যদি কারো নিকট মাত্র চারটি উট থাকে তবে তাতে যাকাত দেয় হবে না। হাঁ যদি মালিক স্বেচ্ছায় (নফল সাদকা হসেবে) কিছু প্রদান করে (তবে তা উদ্ভম)। কিন্তু যখন উটের সংখ্যা পাঁচ হবে তখন তাতে একটি বকরী ওয়াজিব হবে। গৃহপালিত বকবীর যাকাত দিতে হবে—চল্লিশ থেকে একশ' বিশটি পর্যন্ত একটি বকরী, একশ' বিশটির অধিক হলে দু'শ পর্যন্ত দু'টি বকরী; দু'শ'য়ের অধিক হলে তিনশ' পর্যন্ত তিনটি বকরী এবং যদি তিনশ'য়ের অধিক হয় তবে প্রতি একশ'যের জন্য একটি বকরী (ওয়াজিব হবে)। বকরীর সংখ্যা যদি কারো নিকট চল্লিশের একটিও কম থাকে তবে তাতে যাকাত দেয় হবে না। হাঁ, মালিক যদি স্বেচ্ছায় কিছু প্রদান করে (তালো)। রূপার মধ্যে চল্লিশ ভাগের এক ভাগ (যাকাত) প্রদান করা ওয়াজিব। যদি রূপার পরিমাণ মাত্র একশ' নবুই দিরহাম হয় তবে তাতে কিছুই ওয়াজিব হবে না। ১৭ হাঁ, যদি মালিক ইচ্ছা করে (তবে নফল হিসেবে কিছু দান করতে পারে)।

80—অনুচ্ছেদ: যাকাত বাবত অতি বৃদ্ধ কিংবা দোষযুক্ত (পণ্ড) কিংবা পাঠা ছাগল গ্রহণ করা যাবে না। হাঁ, যদি আদায়কারী প্রেয়োজন বশত) নিতে চায় তেবে নিতে পারে)।

١٣٦٢. عَنْ أَنْسِ أَنَّ أَبَا بَكْرِ كُتَبَ لَهُ الَّتِي آمَرَ اللَّهُ ۖ وَ رَسُولَهُ ﷺ وَلاَ يُخْرَجُ فِيْ الصَّدَقَةِ هِرَمَةٌ وَلاَ يُخْرَجُ فِي الصَّدَقَةِ هِرَمَةٌ وَلاَ نَاتُ عَوَارٍ وَلاَ تَيْسٌ الِاَّ مَا شَاءَ المُصَدِّقُ .

১৩৬২. আনাস (রাঃ) থেকে বর্ণিত। আল্লাহ তাঁর রসূল (সঃ) –কে (যাকাত সম্পর্কে) যে আদেশ করেছিলেন আবু বাক্র (রাঃ) তা তাঁকে (আনাসকে) লিখে দিয়েছিলেন। (তার মধ্যে এটাও ছিল), যাকাত বাবত যেন অতি বৃদ্ধ কিংবা দোষযুক্ত (পশু) ও পাঠা ছাগল দেয়া না হয়, হাঁ, আদায়কারী যদি (প্রয়োজন বশত পাঠা) পশু নিতে চায় (তবে নিতে পারে)।

8>-অনুচ্ছেদ: যাকাত বাবত বকরীর মাদী বাচ্চা গ্রহণ করা।

١٣٦٣. عَنْ أَبِى هُرَيْرَةَ قَالَ قَالَ أَبُوْ بَكْرِ وَاللهِ لَوْ مَنَعُونِيْ عَنَاقًا كَانُواْ يُؤَدُّونَهَا اللهَ لَوْ مَنَعُونِيْ عَنَاقًا كَانُواْ يُؤَدُّونَهَا اللهَ اللهَ رَسُولِ اللَّهِ الْأَ اَنْ رَأَيْتُ اَنَّ اللهَ اللهَ رَسُولِ اللَّهِ الْأَنْ رَأَيْتُ اَنَّ اللهَ اللهَ مَنْدَرَ اللهُ اللهَ اللهُ اللهَ اللهُ اللهِ اللهُ ا

^{১৭} কমপক্ষে দৃ'শ দিরহাম হ**লে রূপার মধ্যে যাকা**ত ফরষ হয়। এ দেশে এর পরিমাণ সাড়ে বায়ান তোলা।

ব-২/৫-

১৩৬৩. আবু হরাইরা (রাঃ) থেকে বর্ণিত। তিনি বলেন, আবু বাক্র (রাঃ) (যাকাত সম্পর্কে) বলেছেনঃ "আল্লাহর ক্সম! যদি তারা এমন একটি ছাগল–ছানা প্রদানেও অস্বীকৃতি জানায় যা তারা রস্লুলাহ (সঃ)–কে প্রদান করত, তবে এ অস্বীকৃতির জন্য আমি তাদের বিরুদ্ধে যুদ্ধ করব। উমর (রাঃ) বললেন, আমার ধারণা, ব্যাপারটা এ ছাড়া আর কিছুই নয় যে, আবু বাক্রের হৃদয়কে আল্লাহ যুদ্ধের জন্য উন্মুক্ত করে দিয়েছিলেন। তথন আমি স্পষ্টই উপলব্ধি করলাম যে, এটাই (আবু বাক্রের কথাই) সঠিক।

8২-অনুচ্ছেদ : যাকাত বাবত লোকদের উত্তম মালসমূহ গ্রহণ করা যাবে না।

١٣٦٤. عَنِ ابْنِ عَبَّاسِ اَنَّ رَسُوْلَ اللّهِ عَنَّ اللَّهِ عَادًا عَلَى الْيَمَنِ قَالَ اتَّكَ تَقْدَمُ عَلَى قَوْم اَهْلِ كَتَابٍ فَلْتَكُنْ اَوَّلَ مَا تَدْعُوهُمْ اللّهِ عَبَادَةُ الله فَاذَا عَرَفُوا الله فَاخَدِرهُمْ اَنَّ اللّهَ فَاذَا عَرَفُوا الله فَاخَدِرهُمْ اَنَّ اللّهَ قَادًا فَعَلُوا اللهِمْ اَنَّ اللّهَ تَعَالَىٰ قَدْ فَرَضَ عَلَيْهِمْ زَكَوْةً تُؤْخَذُ مِنْ اَمْوَالَهِمْ وَتُرَدَّ عَلَى فَقَرَائِهِمْ فَإِذَا اَطَاعُوا بِهَا فَخُذُ مِنْهُمْ وَتَوَقَّ كَرَائِمَ امْوَالِ النَّاسِ .

১৩৬৪. ইবনে আরাস (রাঃ) থেকে বর্ণিত। রস্পুলাহ (সঃ) যখন মুয়ায (রা)—কে দেশম হিজরীতে) ইয়ামন দেশে পাঠান তখন বলেনঃ তুমি কিতাবধারী সম্প্রদায়ের নিকট যাছে। স্তরাং সর্বপ্রথম তুমি তাদেরকে আল্লাহর ইবাদতের প্রতি আহ্বান জানাবে। যদি তারা আল্লাহর কথা মেনে নেয় তবে তাদেরকে জানিয়ে দেবে যে, আল্লাহ তাদের ওপর দিন—রাত পাঁচ (ওয়াক্ত) নামায ফরয করেছেন। যদি তারা এটা করে তবে তাদেরকে জানিয়ে দেবে যে, আল্লাহ তাদের ওপর যাকাত ফরয করেছেন–যা তাদের (ধনীদের) সম্পদ থেকে সংগৃহীত হয়ে তাদের গরীবদের মধ্যে বিতরিত হবে। যদি তারা এটা মেনে নেয়, তবে তাদের নিকট থেকে যাকাত আদায় করবে, কিন্তু সাবধান! লোকদের ভাল ভাল সম্পদগুলো (গ্রহণ করা) থেকে বিরত থাকবে।

৪৩-অনুচ্ছেদ ঃ পাঁচটি উটের কমে যাকাত নেই।

١٣٦٥. عَنْ آبِي سَعَيْدِنِ الخُدْرِيِّ أَنَّ رَسُوْلَ اللَّهِ ﴿ قَالَ لَيْسَ فِيْمَا دُوْنَ خَمْسَةِ أَوْسُقُ مِنَ الْوَرِقِ صَدَقَةٌ وَلَيْسَ فِيْمَا دُوْنَ خَمْسِ اَوَاقٍ مِنَ الْوَرِقِ صَدَقَةٌ وَلَيْسَ فِيْمَا دُوْنَ خَمْسِ اَوَاقٍ مِنَ الْوَرِقِ صَدَقَةٌ وَلَيْسَ فِيْمَا دُوْنَ خَمْسِ ذُوْدَ مِنَ الْإِبِلِ صَدَقَةٌ .

১৩৬৫. আবু সাঈদ খুদরী (রাঃ) থেকে বর্ণিত। রস্লুক্সাহ (সঃ) বলেছেন ঃ খেজুরের মধ্যে পাঁচ ওয়াসাকের কমে যাকাত নেই; রূপার মধ্যে পাঁচ উকিয়ার কমে যাকাত নেই এবং উটের মধ্যে পাঁচটির কমে যাকাত নেই।

88—অনুদেদ : গরুর যাকাত। আবু স্থ্যাইদ (রা) বলেন, নবী (সঃ) বলেছেনঃ আমি ঐ ব্যক্তিকে অবশাই চিনতে পারব যে আল্লাহর নিকট চিৎকাররত গাভী নিয়ে হারির হবে। 'খুওয়ার' শব্দের পরিবর্তে 'জুওয়ার' শব্দ ব্যবহৃত হয়েছে। এ থেকে 'তাজআরনা,' অর্থাৎ গরু যেমন চিৎকার করে, তারাও তেমন চিৎকার করবে।

١٣٦٦. عَنْ أَبِي دَرِّ قَالَ انْتَهَيْتُ الَيْه يَعنَى النَّبِي عَنَى النَّبِي قَالَ وَالَّذَى نَفْسِي بِيَدِه اَوْ وَالَّذِي لَا الله عَيْرُهُ الْ كَمَا حَلَفَ مَا مِنْ رَجُل تَكُونُ لَهُ ابِلَّ أَوْ بَقَرُّ اَوْ غَنَمَّ لَا يُؤَدِّى حَقَّهَا اللَّ أَتِي بِهَا يَوْمَ الْقَيْمَةَ أَعْظَمَ مَا تَكُونُ وَاَسْمَنَهُ تَطَوُّهُ بِاَخْفَافِهَا وَتَنْطَحُهُ بِقُرُونِها كُلُّما جَازَتُ عَلَيْهُ اخْراها رُدَّتُ عَلَيْهِ اُولاَها حَتَّى يُقْضَى بَيْنَ النَّاسِ رَوَاهُ بُكَيْرٌ عَنْ آبِي صَالِحٍ عَنْ آبِي هُرَيْرَةَ عَنِ النَّبِي عِيْهِ

১৩৬৬. তাব্ যার (রাঃ) থেকে বর্ণিত। তিনি বলেন, তামি একদা নবী (সঃ)-এর নিকট গেলাম। তিনি বললেনঃ ঐ সন্তার কসম যাঁর অধিকারে আমার প্রাণ, অথবা (বলেছেন) ঐ সন্তার কসম যিনি ছাড়া অন্য কোন মা'বুদ নেই, অথবা অনুরূপ কোন হলফ করে (তিনি বললেন) যারই উট কিংবা গরু অথবা বকরী রয়েছে-যদি সে তার হক (ওয়াজিব) আদায় না করে, তবে কিয়ামতের দিন ঐ জ্ঞানোয়ারগুলাকে পূর্বের চাইতেও অধিক বড় ও মোটাতাজা অবস্থায় ঐ ব্যক্তির নিকট উপস্থিত করা হবে এবং ঐ জ্ঞানোয়ার স্বীয় খুর দারা উক্ত ব্যক্তিকে দলন করতে থাকবে এবং শিং দারা তাকে গুঁতোতে থাকবে। যখন শেষ জ্ঞানোয়ারটি তাকে অতিক্রম করে যাবে তখন প্রথমটি আবার তার কাছে ফিরে আসবে (এবং পালাক্রমে তাকে দলন করতে শুরু করবে)। এমনিভাবে চূড়ান্ত ফয়সালার দিন পর্যন্ত চলতে থাকবে।

৪৫—অনুচ্ছেদ: ঘনিষ্ঠ আত্মীয়দেরকে যাকাত প্রদান করা। নবী সেঃ) বলেছেনঃ তার জন্য ছিণ্ডণ প্রতিদান রয়েছে। একটি আত্মীয়তার (হক আদায়ের) জন্য, অপরটি দান করার জন্য।

١٣٦٧. عَنْ اَنَسِ بُنِ مَالِكِ قَالَ كَانَ اَبُوْ طَلْحَةَ اَنَّهُ اَكْثَرَ الأَنْصَارِ بِالْمَدِينَةِ مَالاً مِنْ نَخْلِ وَكَانَ اَحَبُّ اَمْوَالِهِ الْكِهْ بَيْرُ حَاءَ وَكَانَتْ مُسْتَقْبِلَةَ الْسَجِدِ وَكَانَ رَسُولُ مِنْ نَخْلِ وَكَانَ اَحْبُ وَكَانَ رَسُولُ اللَّهِ عَيْدَ اللَّهِ عَيْدَ اللَّهِ عَيْدَ اللَّهِ عَيْدَ اللَّهِ عَيْدَ اللَّهِ اللَّهِ عَيْدَ اللَّهِ اللَّهِ عَلَى اللَّهُ عَلَى اللَّهِ عَلَى اللَّهِ عَلَى اللَّهُ عَلَى اللّهُ عَلَى اللّهُ عَلَى اللّهُ عَلَى اللّهُ عَلَى اللّهُ عَنْ اللّهُ عَلَى اللّهُ عَلَى اللّهُ عَلَى اللّهُ عَلَى اللّهُ عَنْ مَا عَنْ اللّهُ اللّهُ عَلَى اللّهُ اللّهُ اللّهُ اللّهُ عَلَى اللّهُ اللّهُ اللّهُ عَلَى اللّهُ اللّهُ اللّهُ اللّهُ اللّهُ اللّهُ اللّهُ الْمُعْلَى الْمُعْلَى الْمُعْلَى الْمُعْلَى الْمُعْلَى الْمُعْلَى الْمُعْلَى الْمُعْلَى الْمُ الْمُعْلَى الْمُعْلَى الْمُعْلَى الْمُعْلَى الْمُعْلَى الْمُوالِي اللّهُ الْمُعْلَى الْمُعْلَى الْمُعْلَى الْمُعْلَى الْمُعْلِمُ الْمُعْلَى اللّهُ اللّهُ اللّهُ اللّهُ الللّهُ اللّهُ اللّهُ الْمُعْلَى الْمُع

تَعَالَىٰ فَصَعَهَا يَا رَسَّوُلَ اللهِ حَيْثُ اَرَاكَ اللهُ قَالَ فَقَالَ رَسُوْلُ اللهِ عَيْثَ ذُلكَ مَالٌّ رَابِحٌ وَقَدْ سَمِعْتُ مَا قُلْتَ وَانِّى اَرْنَى اَنْ تَجْعَلَهَا فِيْ الاَقْرَبِيْنَ فَقَالَ اَبُوَّ طَلْحَةَ اَفْعَلُ يَا رَسُوْلَ اللهِ فَقَسَمَهَا أَبُورٌ طَلْحَةً فِيْ اَقَارِبِهِ وَبَنِي عَمِّه تَابَعَهُ رَوْحٌ.

১৩৬৭. আনাস ইবনে মালেক (রাঃ) থেকে বর্ণিত। তিনি বলেন, মদীনায় আনসারদের মধ্যে আবু তালহা (রা)-রই খেজুর বাগানের সম্পদ সবচাইতে অধিক ছিল এবং তাঁর সম্পদের মধ্যে 'বাইরু হা'আ (বাগানটিই) তার অধিকতর প্রিয় ছিল। এটা মসজিদে নববীর সমুখভাগে অবস্থিত ছিল। রসূলুল্লাহ (সঃ) কখনো কখনো ঐ বাগানে প্রবেশ করতেন এবং সেখানকার মিঠা পানি পান করতেন। জানাস (রাঃ) বলেন, যখন এ জায়াত অবতীর্ণ হলঃ "তোমরা যা ভালবাস, তা থেকে দান না করা পর্যন্ত তোমরা কিছুতেই প্রকৃত পূণ্য লাভ করবে না," তখন আবু তালহা (রা) রসূলুল্লাহ (সঃ)-এর নিকট এসে বললেন, "হে রসূলুল্লাহ! মঙ্গলময় মহান আল্লাহ বলেছেন, তোমরা যা ভালবাস তা থেকে দান না করা পর্যন্ত কিছুতেই প্রকৃত পূণ্য লাভ করবে না। (আমি দেখলাম) আমার সম্পদসমূহের মধ্যে 'বাইর হাআ' আমার নিকট অধিকতর প্রিয়। আমি তা আল্লাহর উন্দেশ্যে দান করলাম, আল্লাহর নিকট এর পূণ্য ও সঞ্চয়ের আশা রাখি। অতএব হে রসূলুলাহ। আপনি এটা নিয়ে নেন এবং যেভাবে ইচ্ছা এটা ব্যবহার করুন। রসূলুলাহ (সঃ) বলনেঃ বাঃ। এটা তো লাভজনক সম্পদ, এটা তো লাভজনক সম্পদ। তুমি যা বলনে তা আমি শুনলাম। (তবে) তৃমি এটা ভোমার আত্মীয়-স্বন্ধনদের দিয়ে দেয়াটাই আমি সঙ্গত মনে করি। আবু তালহা (রা) বললেন, হে রসূলুক্লাহ! আমি তাই করব। অতপর আবু তালহা রো) তাঁ তার ঘনিষ্ঠ আত্মীয় ও চাচাত ভাইদের মধ্যে বন্টন করে দিলেন।

١٣٦٨. عَنْ آبِيْ سَعْيِدِنِ الْخُدْرِيِّ قَالَ خَرَجَ رَسُولُ اللَّهِ عَنَّ فِي اَضْحٰى اَوْ فَطْرِ الْمَ الْمَ الْمَ الْمَصَلِّى ثُمَّ انْصَرَفَ فَوَعَظَ النَّاسَ وَاَمَرَهُمْ بِالصَّدَّقَةَ فَقَالَ يَااَيُّهَا النَّاسُ تَصَدَّقُوْا فَمَرَّ عَلَى النِّسَاءِ فَقَالَ يَا مَعْشَرَ النِّسَاءِ تَصَدَّقُنَ فَانِي اُرْيِتُكُنَّ اَكُثْرَ اللَّهِ النَّارِ فَقُلُنَ وَبِمَ ذُلِكَ يَا رَسُولَ اللهِ قَالَ تُكثُرُنَ اللَّعْنَ وَتَكَفُّرُنَ الْعَشِيْرَ مَا رَأَيْتُ مَنْ نَاقَصَاتِ عَقْلَ وَدِيْنِ اَذَهَبَ اللهِ اللهِ قَالَ تُكثُرُنَ اللَّعْنَ وَتَكُفُّرُنَ الْعَشَيْرَ مَا رَأَيْتُ مِنْ نَاقَصَاتِ عَقْلُ وَدِيْنِ اَذَهَبَ اللهِ اللهِ قَالَ تُكثُرُنَ اللَّعْنَ وَتَكُفُرُنَ الْعَشَيْرَ النِّسَاءِ فَقَيلَ اللهِ النَّا مَصَادُ اللهِ هَذَهِ زَيْنَبُ الرَّجُلُ الْحَازِمِ مِنْ احْدَاكُنَّ يَا مَعْشَرَ النِّسَاءِ فَقَيلَ يَارَسُولَ اللهِ هٰذَهِ زَيْنَبُ فَقَالَ آيُّ الزَّيَانِ فَقَيْلَ امْرَأَةُ ابْنِ مَسْعُود تَسَتَاذِنُ عَلَيْهَ فَقَيْلَ يَارَسُولُ اللهِ هٰذَهِ زَيْنَبُ فَقَالَ آيَّ الزَّيَانِ فَقَيْلَ امْرَأَةُ ابْنِ مَسْعُود تَلْكَ أَمْرَتَ الْيَوْمَ بِالصَّدَقَة وَكَانَ عَثَدِي خَعْمَ النَّذَنُوا لَهَا قَالَتُ يَانَبِيُّ اللهِ النَّا الْمَرَاةُ وَوَلَدُهُ الْمَرَاةُ الْمَا اللهِ عَنْرَعَمَ الْمَنْ مَسْعُود اللهِ وَوَلَدُهُ احَقُ مَنْ تَصَدَّقَتُ بِهِ عَلَيْهِم فَقَالَ رَسُولُ اللهِ بَعَصَدَقَ ابْنُ مَسْعُود إِنَّامُ وَلَدُكِ وَوَلَدُكِ احَقُ مَنْ تَصَدَّقَت بِهِ عَلَيْهِم .

১৩৬৮. আবু সাঈদ খুদরী (রাঃ) থেকে বর্ণিত। তিনি বলেন, একবার ঈদুল আযহা অথবা ঈদৃল ফিতরের দিন (বর্ণনাকারীর সন্দেহ) রসূলুল্লাহ (সঃ) ঈদগাহে বের^ইহলেন। **অতপর** (নামায) শেষ করে তিনি লোকদের নসীহত করলেন এবং তাদের দান–খয়রাত করতে নির্দেশ দিলেন। তিনি বললেন, হে লোকেরা। তোমরা দান-খয়রাত কর। তারপর তিনি (উপস্থিত) মহিলাদের নিকট পৌছলেন এবং বললেনঃ হে নারী সমাজ! তোমরা দান-খয়রাত কর। কেননা আমাকে দেখানো হয়েছে যে, দোযখের অধিকাংশ অধিবাসী নারী। তারা বলল, হে আল্লাহর রসূল! এরূপ কেন হবে? তিনি বললেনঃ তোমরা (অন্যের প্রতি) খুব বেশী লা'নত (অভিশাপ) করে থাক এবং স্বামীদের প্রতি অকৃতজ্ঞ। হে নারীগণ! তোমাদের অপূর্ণ বৃদ্ধি ও দীন হওয়া সত্ত্বেও বিচক্ষণ ও সচেতন পুরুষের বৃদ্ধি হরণকারিণী তোমাদের ব্যতীত এমন আর কাউকে দেখিনি। অতপর তিনি (সঃ) ঘরে ফিরলেন। যখন তিনি বগুহে ফিরে আসলেন, তখন ইবনে মাসউদ রো)-র স্ত্রী যয়নব রো) এসে তাঁর সাথে সাক্ষাতের অনুমতি চাইল। বলা হল, হে আল্লাহর রসূল। এই যে যয়নব (দেখা করতে চাচ্ছেন)। তিনি জিজ্ঞেস করলেন, কোন্ যয়নবং জবাবে বলা হল, ইবনে মাসউদের স্ত্রী। তিনি বললেন, হাঁ, তাকে অনুমতি দাও। তাকে অনুমতি দেয়া হলে তিনি (এসে) বললেন. হে আল্লাহর নবী। আপনি আজ দান-খয়রাত করতে নির্দেশ দিয়েছেন। আমার নিকট আমার নিজস্ব কিছু অলংকার রয়েছে, যা আমি দান করতে মনস্থ করেছি। কিন্তু ইবনে মাসউদ (রা) মনে করেন যে, আমি যাদেরকে এটা দান করতে চাই তাদের চাইতে তিনি এবং তার সস্তান-সন্তুতি অধিক হকদার। রসূলুক্লাহ (সঃ) বললেনঃ ইবনে মাসউদ ঠিকই বলেছে, তুমি যাদের ওটা দান করতে চাও তাদের চাইতে তোমার স্বামী ও তোমার সন্তান-সন্ত্তিই অধিক হকদার।

৪৬-অনুচ্ছেদ : মুসলমানের ঘোড়ার কোন যাকাত নেই।

١٣٦٩. عَنْ آبِي هُرِيْرَةَ قَالَ قَالَ النَّبِيُّ عَيْ لَيْسَ عَلَى الْمُسْلِمِ فِي فَرَسِهِ وَغُلاَمِهِ صَدُقَةً.

১৩৬৯. আবু হরাইরা (রাঃ) থেকে বর্ণিত। নবী (সঃ) বলেছেনঃ মুসলমানদের ওপর তাদের ঘোড়া ও দাসের কোন যাকাত নেই।

৪৭—অনুচ্ছেদ : মুসলমানের দাসের কোন যাকাত নেই।

. ١٣٧٠. عَنْ أَبِيْ هُرَيْرَةً عَنِ النَّبِيِّ ﷺ قَالَ لَيشَ عَلَى ٱلْمُسْلِمِ صَدَقَةٌ فِيْ عَبْدِهِ وَلاَ فَيْ فَرَسِهِ.

১৩৭০. তাবু হরাইরা (রাঃ) থেকে বর্ণিত। নবী [সঃ] বলেছেনঃ মুসলমানদের তাদের দাস ও ঘোড়ায় কোন যাকাত নেই।

৪৮-অনুচ্ছেদ : ইয়াতীম-অনাথদের দান করা।

١٣٧١. عَنْ أَبِي سَعْيُدِنِ الْخُدُرِيِّ يُحَدِّثُ أَنَّ النَّبِيِّ ﷺ جَلَسَ ذَاتَ يَوْمٍ عَلَى الْمِثْبَرِ

وَجَلَسْنَا حَوْلَهُ فَقَالَ انَّى مِمَّا اَخَافُ عَلَيْكُم مِنْ بَعْدِى مَا يُفْتَحُ عَلَيْكُم مِنْ رَهْرَةِ الدُّنْيَا وَزِيْنَتَهَا فَقَالَ رَجُلِّ يَا رَسُولَ اللهِ اَوَيَاتِيْ الْخَيْرُ بِالشَّرِ فَسَكَتَ النَّبِي فَيَ فَقَيْلَ لَهُ مَا شَانُكَ تُكلِّمُ النَّبِي فَيَ وَلاَ يَكَلَّمُكُ فَرَا يُنْا النَّهُ يَنْزِلُ عَلَيْهِ قَالَ فَمَسَحَ عَنْهُ الرَّحْضَاءَ وَقَالَ اَيْنَ السَّائِلُ وَكَانَّهُ حَمِدَهُ فَقَالَ انّهُ لاَ يَاتِي الخَيرُ بِالشَّرِ وَانَّ مِمَّا الرَّحْضَاءَ وَقَالَ اين السَّائِلُ وَكَانَّةُ حَمِدَهُ فَقَالَ انّهُ لاَ يَاتِي الخَيرُ بِالشَّرِ وَانَّ مِمَّا الرَّحْضَاءَ وَقَالَ اين السَّائِلُ وَكَانَّةُ حَمِدَهُ فَقَالَ انّهُ لاَ يَاتِي الخَيرُ بِالشَّرِ وَانَّ مِمَّا لِللهِ السَّيْفِ الْوَيلُ السَّرِقُ وَانَّ مَا السَّيَعِ عَنْهُ الْمَالَ خَصَرَةً حَلُومَ وَيَالَ اللهُ اللهِ اللهِ اللهِ اللهُ عَلَى المَالَ خَصَرَةً حَلُومَ وَيَالَعُ مَنْ السَّيْفِلُ اوَكُمَا قَالَ السَّبِيلِ اَوْ كَمَا قَالَ النَّبِي فَيْ وَانَّهُ مَنْ يَأْخُذُهُ بِغَيْرِ حَقّهِ كَالَّذِي يَاكُلُ وَلاَ يَشْبَعُ ويَكُونُ شَهَيْدًا عَلَيْهِ النَّبِي فَيْ وَانَّهُ مَنْ يَأْخُذُهُ بِغَيْرِ حَقّه كَالَّذِي يَاكُلُ وَلاَ يَشْبَعُ ويَكُونُ شَهْيِدًا عَلَيْهِ وَيَكُونُ السَّيْفِلُ الْوَكَمَا عَلَيْهِ وَيَكُونُ الْمَالِ عَلَيْهِ وَيَكُونُ الْمَالِمِ مَا اعْمَلُ مِنْ يَأْخُذُهُ بِغَيْلِ حَقّهِ كَالَّذِي يَاكُلُ وَلاَ يَشْبَعُ ويَكُونُ شَهْمِيدًا عَلَيْهِ وَيَكُونُ السَّيْمِ الْمَالِمِ مَا اعْمَالُو الْمَالِمُ مَا الْمَالِمِ مَا الْمُ الْمَالِمِ مَا الْمُعْمَلِ وَقَالَ الْمَالِمِ مَا الْمَالِمُ مَنْ يَأْخُونُ الْمَالِمِ مَا الْمُعَلِيلُ الْمُ الْمَالِمُ وَلَا يَشِيمُ ويَكُونُ السَّامِ مَا الْمُعَلِيلُ الْمُ الْمُ الْمُ اللّذِي يَا الْمُالِمُ الْمَالِمُ الْمَالِمُ الْمُ الْمُلْمُ الْمُ الْمُ الْمُ الْمُ الْمُ الْمُ الْمُ الْمُ

১৩৭১. আবু সাঈদ খুদরী (রাঃ) থেকে বর্ণিত। তিনি বর্ণনা করেছেন, নবী (সঃ) একদ. মিররের ওপর বসলেন এবং আমরা তার চার পাশে বসে পড়লাম। তিনি বললেনঃ আমার পরে তোমাদের সম্পর্কে যেসব ব্যাপারে আমি আশংকা করছি তার মধ্যে অন্যতম হল দুনিয়ার চাকচিক্য ও শোভা-সৌন্দর্য যা তোমাদের জন্য উন্মুক্ত হবে। এক ব্যক্তি বলে উঠল, হে রসূলুলাহ! কল্যাণ কি কখনও অকল্যাণ নিয়ে আসে? নবী (সঃ) চুপ থাকলেন। এ লোকটিকে তথন বলা হল, কি দুর্ভাগ্য তোমার! তুমি নবী (সঃ)-এর সঙ্গে কথা বলছ, কিন্তু তিনি তোমার সঙ্গে কথা বলছেন না। অতপর আমরা বৃঝতে পারলাম যে, তাঁর ওপর ওহী অবতীর্ণ হচ্ছে। তিনি নিজের (মুখমভল হতে) ঘাম মুছে বললেনঃ প্রশ্নকর্তা কোথায়? তিনি যেন তার প্রশংসাই করলেন। তারপর তিনি বললেনঃ কল্যাণের বস্তু তো কখনও অকল্যাণ বয়ে আনে না। তবে বসম্ভ ঋতুতে যেসব (উদ্ভিদ) উৎপন্ন হয় তা (অপরিমিত ভোজনে) মৃত্যু ঘটায় কিংবা মৃত্যুর নিকটবর্তী করে। কিন্তু যে তৃণভোজী পশু তা ভক্ষণ করে এবং উদর পূর্ণ হলে সূর্যের দিকে মুখ করে (জাবর কাটে আর) মলমুত্র ত্যাগ করে এবং পুনরায় চরতে শুরু করে (তার ক্ষতি করে না)। এ (দুনিয়ার) ধন-সম্পদ আকর্ষণীয় ও সুমিষ্ট এবং ঐ ধন মুসলমানদের কতই উত্তম বন্ধু যা থেকে সে নিঃস্ব, অনাথ (ও অসহায়) পথচারীকে দান করে। কিন্তু যে ব্যক্তি অন্যায়ভাবে এ ধন উপার্জন করে সে ঐ ব্যক্তির ন্যায় যে আহার করে অথচ তৃঙ হয় না। ঐ মাল কিয়ামতের দিন তার বিরুদ্ধে সাক্ষী হবে।

8৯-অনুচ্ছেদ ঃ স্বামীকে এবং নিজের লালনাধীন ইয়াতীমদের যাকাত প্রদান করা। এ প্রসঙ্গে আবু সাঈদ (রাঃ) মহানবী (সঃ)-এর হাদীস বর্ণনা করেছেন।

١٣٧٢. عَنْ زَيْنَبَ امْرَأَة عَبْدِ اللهِ قَالَتَ كُنْتُ فِي الْسَجِدِ فَرَأَيْتُ النَّبِيِّ عَيَّ فَقَالَ تَصَدَّقَنَ وَلَوْ مِنْ حُلِيًّكُنَّ وَكَانَتَ زَيْنَبُ تُنْفِقُ عَلَى عَبْدِ اللهِ وَٱيْتَامٍ فِي حَجْرِهَا فَقَالَتْ

১৩৭২ আবদুল্লাহ (ইবনে মাসউদের) স্ত্রী যয়নব (রা) থেকে বর্ণিত। তিনি বলেন আমি একদা মসজিদে নববীতে ছিলাম। তখন নবী (সঃ)-কে দেখলাম যে তিনি (নারীদেরকে লক্ষ্য করে। বললেনঃ তোমরা তোমাদের অলংকারাদি হলেও দান কর। আর যয়নব ভোর স্বামী) আবদুল্লাহ এবং যেসব ইয়াতীম তার পোষ্য ছিল তাদের জন্য ব্যয় করতেন (অর্থাৎ তাদের ভরণপোষণ করতেন)। তিনি (যয়নব) আবদুল্লাহ (ইবনে মাসউদ)-কে বললেন. আপনি রসূলুল্লাহ (সঃ)-কে জিজ্জেস করুন, আমি যে আপনার এবং যে ইয়াতীমরা আমার পোষ্য রয়েছে তাদের জন্য ব্যয় করছি তা কি দান হিসেবে আমার পক্ষে যথেষ্ট হবে? তিনি (আবদুল্লাহ) বলেন, তুমি গিয়েই রস্লুল্লাহ (সঃ)-কে জিজ্জেস কর। তখন আমি রস্লুল্লাহ (সঃ)-এর নিকট গমন করলাম এবং দরজার নিকট জনৈকা আনসার রমণীকে দেখতে পেলাম। তার প্রয়োজনটাও ছিল আমার প্রয়োজানের মত। তখন বিলাল (রাঃ) আমাদের निकर पिता याष्ट्रिलन। धामता जारक वननाम, धापनि नवी (मः)-रक किरब्बम केन्द्रन, আমি যে আমার স্বামী ও যে ইয়াতীমরা আমার কোলে রয়েছে তাদের জন্য সদকা (ক্সম্ব) করছি তা কি (দান হিসেবে) আমার পক্ষে যথেষ্ট হবে? আমরা (তাকে) আরও বললাম. নিবী সঃ-এর নিকটা আমাদের নাম বলবেন না। বিলাল (রাঃ) নবী (সঃ)-এর নিকট গেলেন এবং তাঁকে জিজ্ঞেস করলেন। তিনি বললেনঃ ঐ মহিলা দু'জন কে কে? বিলাল রোঃ) বললেন, যয়নব। তিনি (পুনরায়) জিজ্জেস করলেন, কোনু যয়নব? বিলাল রোঃ) বললেন, আবদুল্লাহর (ইবনে মাসউদ) স্ত্রী। তিনি (সঃ) বললেন ঃ হাঁ তরে দিগুণ পুনা হবে-আত্মীয়তার (হক আদায় করার) পুণ্য এবং দানের পুণ্য। ১৮

١٣٧٣ عَنْ أُمِّ سَلَمَةَ قَالَتُ قُلُتُ يَا رَسُلُولَ اللَّهِ اَلَى اَجُرُّ اَنْ اَنْفَقَ عَلَى بَنِيْ اَبِي اَجُرُّ اَنْ اَنْفَقَ عَلَى بَنِيْ اَبِي سَلَمَةِ اِنَّمَا هُمْ بَنِيًّ فَقَالَ اَنْفَقِيْ عَلَيْهِمْ فَلَكِ اَجْرُ مَا اَنْفَقْتِ عَلَيْهِمْ.

১৮ ব্রী তার বামীকে দান-খয়রাত করতে পারে কি না, এ সম্বন্ধে ইমামদের মাঝে মতভেদ আছে। ইমাম আবু হানীফা (রঃ) বলেন, জায়েয় নয়। ইমাম আবু ইউস্ফ ও মুহাম্মাদ (র) বলেন, জায়েয় আছে। যাকাত বা ফেৎরা আদায় হবে শোমী,২খ, ৮৭)।

ওপরে বর্ণিত হাদীস দ্বারা সাহেবাইন দণীল প্রদান করেন। ইমাম আয়ম (র) বলেন ঃ এ হাদীসগুলোতে নফল দান-খয়রাত সম্পর্কে বলা ২য়েছে।

১৩৭৩ উম্মে সালামা (রাঃ) থেকে বর্ণিত। তিনি বলেন, আমি জিজ্ঞেস করলাম, হে আল্লাহর রসূল। আমি যদি আবু সালামার পুত্রদের জন্য ব্যয় করি, তারা তো আমারই পুত্র, তবে আমার কোন পূণ্য হবে কি? তিনি বলেনঃ তাদের জন্য ব্যয় কর, তাদের জন্য যা ব্যয় করবে তার পূণ্য তুমি লাভ করবে।

৫০-অনুদেদ : মহান আল্লাহ বলেন :

قَوْلُ اللهِ تَعَالَى وَفَى الرِّقَابِ وَالْفَارِمْيِنَ وَفَى سَبَيْلِ اللهِ وَابْنِ السَّبِيْلِ (সদকা বা যাকাতের অর্থ) গোলাম আযাদ, ঋণগ্রন্ত ও আল্লাহর পথে এবং (অসহায়) পথচারীদের জন্য (নিধারিত)।

ইবনে আবাস রো) থেকে বর্ণিত। তিনি তার মালের যাকাত দ্বারা গোলাম আযাদ করতেন এবং হচ্জের জন্য (দুঃস্থ হাজ্ঞীদের) দান করতেন।

হাসান (বসরী) বলেন : যদি (যাকাত দানকারী) যাকাতের অর্থ দ্বারা নিজের পিতাকে ক্রয় করে তবে তা জায়েয, (এছাড়া) সৈনিক এবং এমন ব্যক্তিকেও যোকাত) দেয়া যেতে পারে যে হজ্জ করেনি (যদি সে দরিদ্র হয়)। অতপর তিনি এ আয়াত পাঠ করেন:

انَّمَا الصَّدَّقَاتُ الْفَقَرَاءِ وَالْسَكِيْنَ وَالْعَمَلِيْنَ عَلَيْهَا وَالْسَمُ وَالْقَةَ قَلُوبُهُمْ وَفِي الرِّقَابِ
وَالْفَارِمُيْنَ وَفِي سَبَيْلِ اللهِ وَابَّنِ السَّبِيْلِ فَرِيْضَةً مِّنَ الله طَ وَالله عَلَيْمٌ حَكِيْمٍ
سَبَيْلِ اللهِ وَابَّنِ السَّبِيْلِ فَرِيْضَةً مِّنَ الله طَ وَالله عَلَيْمٌ حَكِيْمٍ
سَبَيْلِ اللهِ وَابَّنِ السَّبِيْلِ فَرِيْضَةً مِّنَ الله طَ وَالله عَلَيْمٌ حَكِيْمٍ
سُبَهُ (यांकांड) किवनांब मित्रांकिंड
कर्मगंदीवृक्, शिंडि वक्तत्व कांग खवर भांगाम मूं उ अन्धं क्षांदि खवर आंद्राद भांश (खनदांद्र) नथंगंद्रीएवंद्र कांग। खेंग खांद्राद कर्ज्क निधांद्रिंड खवर खांद्राद महाकांनी ७ विखानमग्र।"

উল্লিখিত (আটটি খাতের) যে কোন খাতে দান করাই যথেষ্ট। নবী (সঃ) বলেছেন ঃ খালিদ (ইবনে ওলীদ) তার লৌহবর্ম ও যুদ্ধ—সরপ্রামাদি আল্লাহর পথে ওয়াক্ফ করে দিয়েছে। আবুল আস (রা) থেকে বর্ণিত। নবী (সঃ) আমাদের যাকাতলব্ধ উটের পিঠে আরোহণ করিয়ে হক্ষে গিয়েছেন।

١٣٧٤. عَنْ آبِي هُرَيْرَةَ قَالَ آمَرَ رَسُوْلُ الله ﷺ بِصَدَقَة فَقَيْلَ مَنْعَ ابْنُ جَمَيْلِ وَخَالِدُ بْنُ الْوَلِيْدِ وَعَبَّاسُ بْنُ عَبْدِ الْمُطَّلِبِ فَقَالَ النَّبِيُّ عَجْمَايَنْقَمُ ابْنُ جَميْلِ الْأُ انَّهُ كَانَ فَقَيْراً فَاغْنَاهُ اللهُ وَرَسُوْلُهُ وَاَمَّا خَالَدُ فَانَّكُمَ تَظْلِمُونَ خَالِدًا قَد احْتَبُسَ انْرَاعَهُ وَاعْتُدَهُ فِي سَبِيلِ اللهِ وَاَمَّا الْعَبَّاسُ بْنُ عَبْدِ الْمُطَّلِبِ فَعَمُّ رَسُولِ اللهِ عَنَهِ عَلَيْهِ عَنْدُ المُطَّلِبِ فَعَمُّ رَسُولِ اللهِ عَنْهِ عَلَيْهِ عَلَيْهِ مَنَدَقَةً وَمُثَلُهَا مَعَهَا . ১৩৭৪. আবু হরাইরা (রাঃ) থেকে বর্ণিত। তিনি বলেন, রস্লুলার (সঃ) যাকাত আদারের নির্দেশ প্রদান করলে (তাঁকে) বলা হল যে, ইবনে জামীল, খালিদ ইবনে ওলীদ ও আরাস ইবনে আব্লুল মুন্তালিব (যাকাত দিতে) অবীকৃতি জানিয়েছেন। নবী (সঃ) বললেনঃ ইবনে জামীল বুঝি এ কারণে অবীকার করছে যে, সে নিঃব ছিল, অতপর আল্লাহ ও তাঁর রস্লুল তাকে বিস্তশালী করেছেন। আর খালিদের কথা এই যে, তোমরা (যাকাত দাবী করে) তার প্রপর যুলুম করেছ। কেননা সে তার লৌহবর্ম ও যুদ্ধ সরজামাদি আল্লাহর পথে ওয়াক্ষ করে দিয়েছে। আর আরাস ইবনে আব্লুল মুন্তালিব, তিনি রস্লের চাচা। স্তরাং এটা (দাবীকৃত যাকাত) তার জন্য অবশ্য ওয়াজিব এবং তৎসঙ্গে অনুরূপ পরিমাণ (অর্থাৎ তাঁর মর্যাদার খাতিরে তিনি শুধু ধার্যকৃত যাকাতই দেবেন না, বরং তার দিগুণ দেবেন)। *

৫১-অনুম্বেদঃ কারো নিকট কিছু চাওয়া থেকে বিরত থাকা।

١٣٧٥. عَنْ أَبِيْ سَعَيْدِنِ الْخُدْرِيِّ أَنَّ أَنَاسًا مِّنْ الْاَنْصَارِ سَأَلُوْا رَسُوْلَ اللَّهِ ﷺ فَاعْطَاهُمْ ثُمَّ سَأَلُوهُ فَاَعْطُاهُمْ حَتَّى نَفِدَ مَا عَنْدَهُ فَقَالَ مَا يَكُوْنُ عَنْدِى مِنْ خَيْرِ فَلَاهُمْ ثَمَّ اللَّهُ وَمَنْ يَسْتَغِنِ يُغْنِهِ اللَّهُ وَمَنْ يَسْتَغِنِ يُغْنِهِ اللَّهُ وَمَنْ يَتَصَبَّرُ لَلَّهُ وَمَنْ يَسْتَغِنِ يُغْنِهِ اللَّهُ وَمَنْ يَتَصَبَّرُ لَلَّهُ وَمَنْ الصَّبَرِ .

১৩৭৫. আবু সাঁদদ খুদরী (রাঃ) থেকে বর্ণিত। কয়েকজন আনসারী রস্নৃত্রাহ (সঃ)-এর
নিকট কিছু চাইলে তিনি তাদের দান করলেন। আবার তারা চাইলে তিনি তাদের
(আবারও) দান করলেন। এতে তার নিকট যা ছিল সব নিঃশেষ হয়ে গেল। তথন তিনি
(আবারও) দান করলেন। এতে তার নিকট যা ছিল সব নিঃশেষ হয়ে গেল। তথন তিনি
(রস্নৃত্র) বললেনঃ আমার নিকট মাল থাকলে আমি তা কখনো তোমাদেরকে না দিয়ে
মজুদ করে রাখি না। যে ব্যক্তি জপরের নিকট কিছু চাওয়া থেকে পবিত্র থাকতে চায়,
আল্লাহ তাকে পবিত্র রাখেন এবং যে খনির্ভর থাকতে চায়, আল্লাহ তাকে খনির্ভর রাখেন
এবং যে থৈর্যাবলম্বী হতে চায়, আল্লাহ তাকে ধৈর্যলীল করেন। ধৈর্যের চাইতে অধিক
কল্যাণকর ও প্রশন্ততের দান আর কাউকেও দেয়া হয়নি।

١٣٧٦. عَنْ آبِى هُرَيْرَةَ آنَّ رَسُوْلَ اللَّهِ عَلَى نَفْسِي بِيَدِهِ لِآنَ يُأْخُذُ اللَّهِ عَلَى ظَهْرِهِ خَيْرٌ لَّهُ مِنْ آنَ يُأْتَنِي رُجُـللًّ فَيَشَالُهُ آعُطَاهُ اَعْطَاهُ اَوْمَنَعَهُ

১৩৭৬. ত্বাব্ হরাইরা রোঃ) থেকে বর্ণিত। রস্পুল্লাহ (সঃ) বলেছেন ঃ ঐ সন্তার কসম যার অধিকারে আমার প্রাণ! তোমাদের কারো পক্ষে এক গাছা রচ্ছ্ব নিয়ে বের হওয়া এবং কাঠ সংগ্রহ করে পিঠে বোঝাই করে বয়ে আনা কোন লোকের কাছে গিয়ে ভিক্ষা

^{*} আবু দাউদের বর্ণনায় আছেঃ আহ্বাস (রা)—র যাকাত ভীর পক্ষ থেকে আমি পরিশোধ করব।

চাওয়ার চেয়ে উত্তম। অথচ সে ব্যক্তি তাকে দান করতেও পারে অথবা তাকে বিমৃখও ক্ষরতে পারে।

١٣٧٧. عُنِ الزُّبَيْرِ بِنِ الْعَوَّامِ عَنِ النَّبِيِّ عَالَ لَانْ يَاخُذَ اَحَدُكُمْ حَبْلَهُ فَيَاتِيْ. بِحُزْمَة حَطَبٍ عَلَى ظُهْرِم فَيَبِيْعَهَا فَيَكُفُ اللَّهُ بِهَا وَجْهَهُ خَيْرٌ لَّهُ مِنْ اَنْ يَشِالَ النَّاسَ اَعْطَوْهُ اَو مَنْعُوْهُ -

১৩৭৭. যুবাইর ইবনৃশ আওয়াম (ব্লাঃ) খেকে বর্ণিত। নবী (সঃ) বলেছেনঃ তোমাদের কারো এক গাছা রশি নিয়ে বের হওয়া এবং কাঠের বোঝা নিজের পিঠে করে বয়ে এনে তা বিক্রি করা যার দ্বারা আল্লাহ তার সমান রক্ষা করে থাকেন এটা তার দ্বন্য এমন কাছ থেকে অধিক উত্তম যে, সে শোকের কাছে ভিক্ষা চাইবে, আর তারা তাকে হয়ত দান করবে অথবা ফিরিয়ে দিবে।

١٣٧٨. عَنْ حَكِيْم بُنِ حَزَام قَالَ سَالَتُ رَسُولَ الله عَنِي فَاعُطَانِي ثُمُ قَالَ يَا حَكِيْمُ أَنَّ هُذَا الْمَالَ مَخْسِرَةٌ حَلْوَةٌ فَمَنْ اَخَذَهُ سِنَخَارَةٍ نَفْسِ بُورِكَ لَهُ فِيْهِ وَمَنْ اَخَذَهُ بِاشْرَافِ مَضِرَةٌ حُلُونٌ فَمَنْ اَخَذَهُ بِاشْرَافِ مَضَى الْمُ يُبَارِكَ لَهُ فِيْهِ وَكَانَ كَالَّذَى يَاكُلُ وَلاَ يَشْبَعُ وَالْيَدُ الْعُلْيَبَا خَيْرً مَنَ الْيَدِ السَّقُلَى قَالَ حَكَيْمٌ فَقُلْتُ يَا رَسُولَ اللهِ وَالَّذَى بَعَنَكَ بِالْحَقِّ لاَ اَرْزَأُ مَنَ الْيَدِ السَّقُلَى قَالَ حَكَيْمٌ فَقُلْتُ يَا رَسُولَ اللهِ وَالَّذَى بَعَنَكَ بِالْحَقِّ لاَ اَرْزَأُ مَدًا الْهَ اللهِ وَالَّذِى بَعَنَكَ بِالْحَقِّ لاَ الْوَلَاء المَنْ اللهِ وَالْذَى بَعَنَكَ بِالْحَقِّ لاَ الْوَلَ اللهِ وَاللهِ وَالْذَى بَعَنَكَ بِالْحَقِّ لاَ الْوَلَاء الْمَنْ اللهِ وَالْدَى بَعَنَكَ بِالْحَقِّ لاَ الْوَلَاء اللهِ اللهِ وَالْدَى بَعْلَكُ بِالْحَقِّ لاَ الْوَلَاء السَّفُلُ اللهِ وَالْدَى بَعْلَكُ بِالْحَقِّ لاَ الْوَلَاء اللهِ الْعَلَاء وَلَا اللهِ وَالْدَى بَعْدَكَ بِالْحَقِّ لاَ الْوَلَاء اللهُ عَلَا مَعْشَلُ اللهِ وَالْدَى عَلَى حَكِيم الْمُ اللهِ وَاللهِ وَاللهِ وَالْمُ اللهِ وَالْمَاء وَلَا اللهُ عُمْرُ اللهِ اللهِ الْعَلَاء وَلَا اللهُ وَلَا الْقَى عَلَمُ اللهُ ال

১৩৭৮. হাকীম ইবনে হিয়াম (রাঃ) খেকে বর্ণিত। তিনি বলেন, আমি রস্পুরাহ (সঃ)—
এর নিকট কিছু চাইলাম, তিনি আমাকে কিছু দান করলেন। আবার তার নিকট কিছু
চাইলাম, তিনি আবার দান করলেন। আবারও তার নিকট কিছু চাইলাম তিনি (এবারও)
কিছু দান করলেন এবং বললেনঃ হে হাকীম। এ মাল আকর্ষণীয় ও সৃমিষ্ট। যে এটা
নির্ণোভে গ্রহণ করে সে এতে বরকত প্রাপ্ত হয়; কিন্তু যে এটা শোভাতুর মনে গ্রহণ করে
সে এতে বরকত পার না এবং সে ঐ ব্যক্তির ন্যায় যে আহার করতে থাকে অথচ তৃঙ্ব হয়
না। ওপরের (দাতার) হাত নীচের (ভিক্নার) হাতের চাইতে উত্তম। হাকীম (রা) বলেন,
তথন আমি বললাম, হে রস্পুরাহ। ঐ সন্ভার কসম যিনি আপনাকে সত্যসহকারে

পাঠিয়েছেন। আমি এ দুনিয়া থেকে বিদায় হওয়া পর্যন্ত আপনার পরে আর কারো নিকট হতে কিছু গ্রহণ করব না। পরবর্তী কালে আবু বাক্র (রাঃ) হাকীম (রা)—কে দান গ্রহণ করতে আহ্বান জানাতেন। কিন্তু তিনি তার কাছ থেকে তা গ্রহণ করতে অবীকার করতেন। তারপর উমর (রাঃ)—ও তাকে দান করার জন্য ডাকলেন, কিন্তু তিনি তার নিকট থেকেও কিছু গ্রহণ করতে অবীকৃতি জানান। তথন উমর (রাঃ) বললেন ঃ হে মুসনিম সমাজ। আমি হাকীম সম্পর্কে তোমাদের সাক্ষী রাখছি যে, এ গনীমতের মাল থেকে তার গ্রাণ্য আমি তাকে দান করছি, কিন্তু সে তা গ্রহণ করতে অবীকার করছে। এতাবে হাকীম (রা) রস্পুরাহ (সঃ)—এর পর আমৃত্যু কারো কাছ থেকে কিছু গ্রহণ করেননি।

৫২-অনুন্দেদ ঃ আল্লাহ যাকে লোভ-লালসা ও চাওয়া ব্যতীতই কিছু দান করেন (সে তা গ্রহণ করতে পারে)৷ (কেননা মহান আল্লাহ বলেনঃ)

وَفِي آمُوا لِهِمْ حَقٌّ لِلسَّائِلِ وَالْمَحْرُومُ . _

"বিস্তবানদের সম্পদে ভিক্ষক ও ৰঞ্চিতদের অধিকার রয়েছে।"

١٣٧٩. عَنْ عُمَرَ قَالَ كَانَ رَسُوْلُ اللهِ ﷺ يُعْطِيْنِي الْعَطَاءَ فَاقَوْلُ اَعْطِهِ مَنْ هُذَا الْمَالِ شَيَّ وَاَنْتَ غَيْرُ مُنْ هُذَا الْمَالِ شَيَّ وَاَنْتَ غَيْرُ مُنْ هُذَا الْمَالِ شَيَّ وَاَنْتَ غَيْرُ مُشْرِفٍ وَلاَ سَائِلٍ فَخُذَهُ وَمَا لاَ فَلاَ تُتَبْقُهُ نَفْسَكَ.

১৩৭৯. উমর ইবনুল খান্তাব (রাঃ) থেকে বর্ণিত। তিনি বলেন, রস্লুল্লাহ (সঃ) আমাকে কিছু দান করলে আমি বলতাম, আমার চাইতে যার জভাব বেলী তাকে দিন। তিনি বলতেন ঃ এটা গ্রহণ কর, যখন এ সম্পদ থেকে কিছু তোমার নিকট আসে অথচ তুমি তার জন্য লালায়িত নও এবং প্রার্থীত নও তখন তুমি তা গ্রহণ কর। আর এরূপ না হলে তোমার মনকে তার (ঐ মালের) পেছনে ধাবিত কর না।

৫৩-অনুচ্ছেদ: যে ব্যক্তি সম্পদ বৃদ্ধি করার জন্য লোকদের নিকট হাত পাতে।

.١٣٨. عَنْ عَبْدِ اللهِ بْنِ عُمْرَ قَالَ قَالَ النَّبِيُّ فَيَحَ مَا يَزَالُ الرَّجُلُ يَسْأَلُ النَّاسِ حَتَّى يَأْتِى يَوْمَ الْقَيَمَةِ لَيَسَ فِي وَجُهِم مُزْعَةً لَحْم وَقَالَ انَّ الشَّمْسَ تَدُنُواْ يَوْمَ الْقَيَامَة حَتَّى يَ أَنَمَ الْعَرَقُ نَصْفَ الْأَذُنِ فَبَيْنَمَ هُمُ كَذَاكَ اسْتَغَاثُوا بِادَمَ ثُمَّ بِمُوسَلَى ثُمَّ بِمُحَمَّد عِلَى وَزَادَ عَبْدُ اللهِ فَيَشَفَعُ لِيُقْضَلَى بَيْنَ الْخَلقِ فَيَمْشَيْ حَتَّى يَأْخُذَ بِحَلقَة النَّهُ مَقَامًا مَحْمُودًا يَحْمَدُهُ حَتَّى يَأْخُذَ بِحَلقَة النَّهِ فَيَوْمَئِذٍ يَبْعَثُهُ الله مَقَامًا مَحْمُودًا يَحْمَدُهُ الله مَقَامًا مَحْمُودًا يَحْمَدُهُ الله مَلْ الْجَمْعِ كُلُهُمْ.

১৩৮০. আবদুল্লাহ ইবনে উমর (রাঃ) থেকে বর্ণিত। তিনি বলেন, দবী (সঃ) বলেছেন, যে ব্যক্তি (সম্পদ বৃদ্ধির উদ্দেশ্যে) সর্বদা লোকের নিকট হাত পেতে বেড়ায় সে কিয়ামতের দিন এমতাবস্থায় উপস্থিত হবে যে, তার মুখমভলে সামান্য গোশৃতও থাকবে না। তিনি (সঃ) আরো বলেছেন ঃ কিয়ামতের দিন সূর্য নিকটবর্তী হবে, এমনকি ঘাম কানের মধ্যতাগ পর্যন্ত পৌছবে। এমতাবস্থায় লোকেরা (প্রথমে) আদম (আঃ), অতপর মৃসা (আঃ) এবং তারপর (সর্বশেষে) মুহাম্মাদ (সঃ)-এর নিকট সাহায্য প্রার্থনা করবে।

রাবী আবদুল্লাহ (ইবনে সালেহ) –এর বর্ণনায় আরও আছেঃ "তখন তিনি (সঃ) মাখলুকের মধ্যে (তড়িৎ) ফয়সালার জন্য (আল্লাহর নিকট) স্পারিল করবেন। জতপর তিনি (বেহেশতের দিকে) এগিয়ে যাবেন এবং (বেহেশতের) দরজার কড়া ধরে দাঁড়াবেন। ঐদিন আল্লাহ তাঁকে 'মাকামে মাহম্দ' (প্রশংসিত স্থান)–এ পৌছাবেন। উপস্থিত সবাই ঐ স্থানের প্রশংসায় পঞ্চমুখ থাকবে।"

৫৪-অনুচ্ছেদ : মহান আল্লাহ বলেন,

قَوْلُ الله تَعَالَى لاَ يَستَلُونَ النَّاسَ الحَافَا

ভারা (অর্থাৎ আল্লাহর পথে অবরুদ্ধ ব্যক্তিরা) ব্যাকৃপভাবে লোকের নিকট চেয়ে বেড়ায় না" এবং কি পরিমাণ সম্পদ হলে কোন ব্যক্তিকে সম্পদশালী বলা চলে। নবী (সঃ) বলেনঃ যে পর্যন্ত এ পরিমাণ সম্পদ অর্জিত না হবে যা তাকে অভাবমুক্ত করবে (সে পর্যন্ত সম্পদশালী বলা যাবে না)। মহান আল্লাহ বলেন ঃ

للفُقَرَاءِ النَّذِيْنَ اُحْصِرُوْا فِي سَبِيْلِ اللهِ لاَ يَسْتَطِيْعُوْنَ ضَرْبًا فِي الْأَرْضِ يَحْسَبُهُمُ الْجَاهِلُ اَغْنِيَاءَ مِنَ التَّعَفُّفِ تَعْرِفُهُمْ بِشِيمُهُمْ لاَ يَسْتَلُوْنَ النَّاسَ الْحَافًا وَمَا تُنْفَقُوْا مِنْ خَيْرِ فَانَّ اللَّهَ بِمِ عَلِيْمٌ. _

"(সদকাসমূহ) সেসব দরিদ্রের জন্য ব্যয় কর, যারা আল্লাহর পথে অবরুদ্ধ রয়েছে বলে (জীবিকার অবেষণে) দেশের কোথাও শ্রমণ করতে সক্ষম হয় না। কারো কাছে কিছু চায় না বলে নির্বোধ লোকেরা তাদের ধনশালী মনে করে। তাদের চেহারা দেখেই তুমি তাদের চিনতে পারবে। তারা ব্যাকুলভাবে লোকের নিকট চেয়ে বেড়ায় না। আর যে অর্ধ—সম্পদ তোমরা ব্যয় করবে নিস্চয়ই আল্লাহ তৎসম্পর্কে খুব জ্ঞাত।"

١٣٨١. عَنْ آبِئَ هُرَيْرَةً عَنِ النَّبِيِّ ﷺ قَالَ لَيْسَ الْمَسْكِيْنُ الَّذَي تَرُدُّهُ الْأَكْلَةُ وَالْأَكْلَةُ وَالْأَكْلَةُ وَالْأَكْلَةُ الْأَكْلَةُ وَالْأَكْبَانِ وَلَكِنَّ الْمَسْكِيْنُ الَّذِي لَيْسَ لَهُ غِنَى وَيَسْتَحِى آوْ لاَ يَسْأَلُ النَّاسَ الْحَافَا.

১৩৮১. আবু হরাইরা (রাঃ) থেকে বর্ণিত। নবী (সঃ) বলেছের্নঃ ঐ ব্যক্তি প্রকৃত মিস্কীন নর যে দৃ'এক গ্রাস (খাদ্য) পেয়ে ফিরে যায় (অথবা দৃ'এক গ্রাস খাদ্য যাকে দ্বারে দ্বারে ফেরায়), বরং প্রকৃত মিসকীন সেই ব্যক্তি যার সক্ষ্মতা নেই অথচ চাইতেও ক্ষ্জাবোধ করে কিংবা ব্যাকৃশতাবে লোকের নিকট কিছু চায় না।

١٣٨٢. عَنْ الشَّعْبِيِّ حَدَّثَنِي كَاتِبُ الْمُغِيْرَةِ بْنِ شُعْبَةَ قَالَ كَتَبَ مُعَاوِيَةُ الْيَ الْمُغِيْرَةِ بْنِ شُعْبَةً قَالَ كَتَبَ مُعَاوِيَةً الْيَ الْمُغِيْرَةِ بْنِ شُعْبَةً مِنَ النَّبِيِّ الْيَ بِشَىء سَمِعْتَهُ مِنَ النَّبِيِّ فَكَتَبَ الْيَهِ سَمِعْتَهُ مِنَ النَّبِيِّ فَقَالَ أَنَّ اللَّهُ كَرِهَ لَكُمْ ثَلَثًا قِيْلَ وَقَالَ وَاضْاعَةَ الْمَالُ وَكَثَرَةَ السَّوَالِ. _ وَاضْاعَةَ الْمَالُ وَكَثَرَةَ السَّوَالِ. _

১৩৮২. মুগীরা ইবনে শো'বার লেখক (কেরানী) বলেন, একদা মুয়াবিয়া (রাঃ) মুগীরা ইবনে শো'বাকে লিখলেন, আমাকে এমন কিছু (কথা) লিখে পাঠাও যা তৃমি নবী (সঃ) থেকে শুনেছ। তিনি (মুগীরা) তাকে লিখলেন, আমি রস্পুত্তাহ (সঃ) –কে বলতে শুনেছিঃ আল্লাহ তোমাদের জন্য তিনটি কাজ অপসন্দ করেন। (১) অতিরিক্ত বা নিরর্থক কথা বলা, (২) সম্পদ ধ্বংস করা, (৩) বেশী বেশী যাঞ্চা করা।

১৩৮৩. আবু আমের সাদ ইবনে আবু ওয়াকাস (রাঃ) থেকে বর্ণিত। তিনি বলেন, (একদা) রস্পুল্লাহ (সঃ) একদল লোককে কিছু (মাল) দান করলেন এবং আমিও তাদের মাঝে

ছিলাম। বর্ণনাকারী বলেন, রস্লুল্লাহ (সঃ) তাদের মধ্য থেকে এক ব্যক্তিকে বাদ দিলেন, তাকে কিছুই দান করলেন না। অথচ ঐ ব্যক্তিই আমার নিকট অধিক প্রিয় ছিল। আমি রস্পুরাহ (সঃ)-এর নিকট গেলাম এবং তাঁকে ব্যাপারটি চূপি চূপি বৰ্ণনাম, আপনি অমুক লোকটিকে যে বাদ দিয়ে দান করলেন। আল্লাহর কসম। আমি তাকে একজন মুমিন মনে করি। তিনি (সঃ) বললেন ঃ বরং বল, সে একজন মুসলমান। বর্ণনাকারী বললেন, আমি কিছুকণ চূপ থাকলাম। অতপর তার অভাব সম্পর্কে আমি যা জানি তা আমাকে প্রভাবিত করল (জ্ব্বাৎ তার জ্বভাব-জনটনের কথা মনে করে আমি জার চূপ থাকতে পারলাম না)। তাই আমি (আবার) বললাম, হে রসূলুরাহ, কি ব্যাপার। অমুক লোকটিকে যে বাদ দিলেন। আল্লাহর কসম। আমি তাকে একজন মুমিন মনে করি। তিনি বললেন, বরং বল, সে একজন মুসলমান। বর্ণনাকারী (আবু আমের) বলেন, আমি কিছুক্ষণ চূপ করে থাকলাম। অতপর তার (অভাব) সম্পর্কে আমি যা জানি তা আমাকে প্রভাবিত করল। তাই আমি (আবারও) বলনাম, হে রস্ণুলাহ, কি ব্যাপার। আপনি অমুক লোকটিকে যে বাদ দিলেন। আল্লাহর কসম! আমি তাকে একজন মুমিন মনে করি। তিনি বললেন, বরং বল, সে একজন মুসলমান। এভাবে তিনবার (এরূপ রুথাবার্তা) হল। (অবশেষে) তিনি বললেন. আমি এক ব্যক্তিকে দান করি অথচ অপর ব্যক্তি আমার নিকট তার চাইতে প্রিয়তর হয়ে থাকে, শুধু উপুড় করে দোযখে নিক্ষেপিত হবার ভয়ে (এরূপ করি)।

ইসমাঈল ইবনে মুহামাদ (র) বলেন, আমি আমার পিতা (সা'দ)—কে এ হাদীস বর্ণনা করতে শুনেছি। তিনি তাঁর বর্ণনায় বলেছেন, (তৃতীর বারের পর) নবী (সঃ) তাঁর হাত আমার কাঁধ ও গর্দানের মাঝখানে রাখলেন, তারপর বললেন, এসো সা'দ (দানের ব্যাপারে তোমার জিজ্ঞাসার জবাব শোন)। আমি এক ব্যক্তিকে দান করি…শেষ পর্যন্ত।

১৩৮৪. আবু হরাইরা (রাঃ) থেকে বর্ণিত। রস্পুল্লাহ (সঃ) বলেছেনঃ যে ব্যক্তি লোকের দুয়ারে দুয়ারে দুয়ারে ঘুরে বেড়ায় এবং দু'এক গ্রাস (খাবার) কিংবা দু'একটা খেজুর পেয়ে ফিরে যায় সে প্রকৃত মিসকীন নয়, বরং প্রকৃত মিসকীন ঐ ব্যক্তি যায় এমন সমল নেই যা তাকে জভাবমুক্ত রাখে। অথচ তার অবস্থাও কারো জ্ঞাত নয় যে, তাকে কেউ কিছু দান করে এবং সেও লোকের নিকট গিয়ে মুখ খুলে কিছু চায় না।

١٣٨٥. عَنْ أَبِي هُرَيْرَةَ عَنِ النَّبِيِ ﷺ قَالَ لاَن يَّاْخُذَ اَحَدُكُمْ حَبْلَةُ ثُمَّ يَفْدُ وَاَحْسِبُهُ قَالَ الِى الْجَبَلِ فَيَحْتَطِبُ فَيَبِيْعَ فَيَاكُلَ وَيَتَصَدَّقَ خَيْرٌ لَّهُ مِنْ اَنْ يَسْأَلُ النَاسَ. ১৩৮৫. তাবু হরাইরা (রাঃ) থেকে বর্ণিত। নবী (সঃ) বলেছেনঃ তোমাদের কেউ এক গাছা রশি নিয়ে (বর্ণনাকারী বলেন) তামার মনে পড়ে তিনি বলেছেন, পাহাড়ে গমন করা এবং কাঠ সপ্তাহ করে বিক্রি করা এবং (তার ঘারা) তাহারের সংস্থান করা ও দান–খয়রাত করা তার জন্য লোকের নিকট কিছু চাওয়ার চাইতে ত্থিক উত্তম।

৫৫-অনুচ্ছেদ : অনুমানে খেজুরের পরিমাণ নির্ধারণ করা।

جَاءَ وَادِي الْقُرْى اِذَا امْرَأَةً فِي حَدِيْقَة لَهَا فَقَالَ النّبِي عَنْ عَرْوَةَ تَبُوكَ فَلَمَّا جَاءَ وَادِي الْقُبْرَى اِذَا امْرَأَةً فِي حَدِيْقَة لَهَا فَقَالَ النّبِي بَيْ لَاصْحَابِهِ أَخْرُصُوا وَخَرِصَ رَسُولُ الله عِنْ عَشَرَةً أَوْسَتُ فَقَالَ لَهَا أَحْصِي مَا يَخْرُجُ مِنْهَا فَلَمَّا اتَّيْنَا تَبُوكَ قَالًا إِمَا الله عِنْ عَشَرَةً أَوْسَتُ فَقَالَ لَهَا اَحْصِي مَا يَخْرُجُ مِنْهَا فَلَمَّا اتَيْنَا تَبُوكَ قَالًا إِمَا اللّهِ عِنْ عَشَرَةً اللّهِ عَلَيْ اللّهُ اللّهُ اللّهُ اللّهُ اللّهُ اللّهِ عَلَيْ اللّهِ اللّهُ الللهُ الللهُ الللهُ الللهُ اللهُ الللهُ الللهُ اللّهُ اللّهُ اللهُ الللهُ الللهُ اللهُ الللهُ الللهُ الللهُ الللهُ الللهُ اللهُ اللهُ اللهُ اللهُ اللهُ اللهُ الللهُ اللهُ الللهُ اللهُ اللهُ اللهُ اللهُ اللهُ الل

১৩৮৬. আবৃ হুমাইদ (রাঃ) থেকে বর্ণিত। তিনি বলেন, আমরা নবী (সঃ)—এর সাথে তাবৃকের যুদ্ধে লড়াই করেছিলাম। তিনি "গুয়াদিল—কুরা" নামক জনপদে পৌছে একটি দ্রীলোককে তার বাগানে দেখতে পেলেন। নবী (সঃ) স্বীয় সহচরদের কললেন, তোমরা বোগানের খেজুরের) পরিমাণ অনুমান কর। রস্পূল্লাই (সঃ) দশ গুয়াসাক প্রায় ঘট মণ) অনুমান করলেন। তারপর তিনি দ্রীলোকটিকে বললেনঃ এ বাগানে কি পরিমাণ খেজুর উৎপন্ন হয় তার হিসেব রেখ। যখন আমরা তাবৃকে উপস্থিত হলাম তখন নবী (সঃ) বললেনঃ সাবধান। আজ রাতে প্রচন্ড ঝড় বইবে। স্তরাং তোমাদের কেউ যেন দাঁড়িয়ে না থাকে এবং যার সঙ্গে উট রয়েছে সে যেন তা বেঁধে রাখে। আমরা আমাদের উট বেঁধে রাখলাম। প্রচন্ড ঝড় বইতে লাগল। এক ব্যক্তি দাঁড়িয়েছিল, ঝড় তাকে 'তাই' পাহাড়ে নিক্ষেপ করল।

(ঐ সময়) আইলার ১৯ বাদশাহ নবী (সঃ)—কে একটি সাদা খচর উপটোকন দিলেন এবং তিনি (সঃ) তাকে একখানা চাদর প্রদান করলেন আর তাকে ঐ দেশের রাজত্ব লিখে দিলেন। (ফেরার পথে) যখন তিনি 'ওয়াদিল—কুরা' পৌছলেন তখন ঐ স্ত্রীলোকটিকে জিজ্ঞাসা করলেনঃ তোমার বাগানে কি পরিমাণ (খেজুর) উৎপন্ন হয়েছে? সে জবাব দিলঃ "দশ ওয়াসাক" যা রস্লুলাহ (সঃ) অনুমান করেছিলেন। অতপর নবী (সঃ) বললেন ঃ আমি শীগৃগির মদীনায় পৌছুতে চাই। সৃতরাং তোমাদের যে কেউ আমার সাথে যেতে চায় সে যেন তাড়াতাড়ি করে। (অতপর রাবী) ইবনে বাঞ্চার একটি কথা বললেন যার অর্থ হল, যখন তিনি (সঃ) মদীনার নিকটবর্তী হলেন তখন বললেন ঃ এটা 'তাবা'^{২০}। যখন তিনি উহদ পাহাড় দেখলেন তখন বললেনঃ এটা ঐ পাহাড় যে আমাদেরকে ভালবাসে এবং আমরাও এটাকে ভালবাসি। আমি কি তোমাদের সর্বোত্তম আনসার গোত্র সম্পর্কে অবহিত করব নাং সাধীরা বললেন, হাঁ। তিনি বললেনঃ সর্বোত্তম গোত্র হলো বনু নাজ্জার, অতপর বনু আবদুল আশহাল, অতপর বনু সায়েদা অথবা বনুল হারিস ইবনে খাযরাজ। তবে প্রতিটি আনসার গোত্তই উত্তম।

৫৬—অনুচ্ছেদ : বৃষ্টির পানি ও ঝর্ণার পানি ছারা সিঞ্চিত ভূমিতে 'উশর' (দশমাংশ) ওয়াজিব। উমর ইবনে আবদুল আবীয় (র)—র মতে মধুর উপর কোন যাকাত নেই।

١٧٨٧. عَنْ عَبْدِ اللهِ عَنِ النَّبِيِّ عَلَىٰ قَالَ فِيْمَا سَفَتِ السَّمَاءُ والْعُيُونُ أَوْ كَان عَثَرِيًّا الْعُشْرُ وَمَا سُفَيِّىَ بِالنَّضْحِ نِصْفُ الْعُشْرِ.

১৩৮৭. আবদ্প্রাহ ইবনে উমর (রাঃ) থেকে বর্ণিত। নবী (সঃ) বলেছেন ঃ বেসব ভ্মি. বৃষ্টি ও ঝর্ণার পানি ঘারা অথবা নদনদী ঘারা স্বাভাবিকভাবে সিঞ্চিত হয়, তাতে 'উনর' (দশমাংশ) গুয়াঞ্চিব হবে। আর বেসব ভ্মিতে পানি সেচ করতে হয় তাতে বিশ ভাগের এক ভাগ গুয়াঞ্চিব হবে।

৫৭-অনুচ্ছেদ ঃ পাঁচ ওয়াসাকের কমে যাকাত নেই।

١٣٨٨. عَنْ آبِيْ سَعِيْدِنِ الْخُدْرِيِّ عَنِ النَّبِيِّ عِيْقُ قَالَ لَيسَ فِيْمَا اَقَلَّ مِنْ خَمْسَ مِّنَ الْإِبِلِ النَّوْدِ صَدَقَةٌ وَلاَ خَمْسٍ مِّنَ الْإِبِلِ النَّوْدِ صَدَقَةٌ وَلاَ فِي اَقَل مِيْنَ خَمْسٍ مِّنَ الْإِبِلِ النَّوْدِ صَدَقَةٌ وَلاَ فِي اَقَل مِنْ الْوَرِقِ صَدَقَةٌ .

১৩৮৮. আবু সাঈদ খুদরী রোঃ) থেকে বর্ণিত। নবী (সঃ) বলেছেনঃ (শস্যের মধ্যে) পীচ ধ্বয়াসাকের কমে কোন যাকাত নেই, উটের ওপর পাঁচটির কমে যাকাত নেই এবং রূপার উপর পাঁচ উকিয়ার কমে কোন যাকাত নেই।

১৯ 'আইলা' সমুদ্র উপকৃলে একটি পুরনো শহর।

২০. 'ভাবা' মদীনার অপর নাম, অর্থ হলো 'পবিত্র'।

৫৮—অনুচ্ছেদ : খেজুর কাটার মওসুমে খেজুরের যাকাত আদায় করা। আর্
সদকার (যাকাত সত্ত্ব) খেজুর হাতে নেয়ার জন্য হোট বাচ্চাকে হেড়ে দেয়া যায়।
কিং

١٣٨٩. عَنْ آبِي هُرَيْرَةَ قَالَ كَانَ رَسُولُ اللهِ ﷺ يُؤْتِى بِالتَّمْرِ عِنْدَ صِرَامِ اللهِ ﷺ يُؤْتِى بِالتَّمْرِ عِنْدَ صِرَامِ اللهِ النَّحْلِ فَيَجِئُ هُذَا بِتَمْرِهِ وَهُذَا مِنْ تَمْرِهِ حَتَّى يَصْيِرُ عِنْدَهُ كَوْمًا مِنْ تَمْرِ فَاخَذَ اَحَدُحُمًا تَمْرَة فَجَعَلَهُ فِي فَجَعَلَ التَّمْرِ فَاخَذَ اَحَدُحُمًا تَمْرَة فَجَعَلَهُ فِي فَيَ الْحَسَنَ وَلَيْهِ فَقَالَ اللهِ اللهِ عَلَيْهِ فَا أَذَى اللهِ عَلَيْهِ فَا أَنْ اللهِ عَلَيْهِ فَا أَنْ اللهِ عَلَيْهِ فَقَالَ اللهِ عَلَيْمَتَ انَّ اللهِ مَنْ فِيهِ فَقَالَ اللهِ عَلَيْمَتَ انَّ اللهِ عَلَيْهِ فَا أَنْ اللهِ عَلَيْهِ فَقَالَ اللهِ عَلَيْهِ فَا أَنْ اللهِ عَلَيْهِ فَا أَنْ اللهِ عَلَيْهِ فَا أَنْ اللهِ عَلَيْهِ فَا أَنْ اللهِ عَلَيْهِ فَا اللهِ عَلَيْهِ فَا اللهِ عَلَيْهِ فَا أَنْ اللهِ عَلَيْهِ فَا أَنْ اللهِ عَلَيْهِ فَا اللهِ عَلَيْهِ فَا أَنْ اللهِ عَلَيْهِ فَا أَنْ اللهُ اللهِ عَلَيْهِ فَا أَنْ اللهِ عَلَيْهِ فَا أَنْ اللهِ عَلَيْهِ فَا اللهِ عَلَيْهِ فَا اللهِ عَلَيْهِ فَا أَنْ اللهُ عَلَيْهِ فَا اللهُ اللهُ عَلَيْهُ فَا أَلْ اللهُ عَلَيْهُ اللهُ عَلَيْهِ فَا اللهُ عَلَيْهُ فَا أَنْ اللهُ عَلَيْهِ فَا اللهُ عَلَيْهُ فَا أَنْ اللهُ عَلَيْهُ فَا اللهُ عَلَا اللهُ عَلَيْهُ اللهُ عَلَيْهُ فَا أَنْ اللهُ عَلَيْهُ فَا اللهُ عَلَيْهُ اللهُ عَلَيْهُ عَلَيْهُ عَلَيْهُ فَعَالَ اللهُ عَلَيْهُ اللهُ عَلَيْهُ فَا اللهُ عَلَيْهُ عَلَيْهُ عَلَيْهُ عَلَيْهُ عَلَيْهُ اللهُ عَلَيْهُ عَلَيْهُ عَلَيْهُ عَلَيْهُ عَلَيْهُ اللهُ عَلَيْهُ عَلَيْهُ عَلَيْهُ عَلَيْهُ عَلَيْهُ عَلَيْهُ عَلَيْهُ عَلَيْهُ عَلَيْهُ اللهُ عَلَيْهُ عَلَيْهُ عَلَيْهُ عَلَيْهُ عَلَيْهُ عَلَاهُ اللهُ عَلَيْهُ عَلَيْهُ عَلَيْهُ عَلَيْهُ عَلَيْهُ عَلَيْهُ عَلَيْهِ عَلَيْهُ عَلَيْهِ عَلَيْهِ عَلَيْهُ عَلَيْهُ عَلَيْهِ عَلَيْهِ عَلَيْهُ عَلَيْهُ عَلَيْهِ عَلَيْهِ عَلَاهُ عَلَيْهِ عَلَيْهِ عَلَيْهُ عَلَيْهُ عَلَيْهُ عَلَيْهِ عَلَيْهُ عَلَيْهُ عَلَالُهُ عَلَيْهُ عَلَا عَلَاهُ عَلَيْهُ عَلَيْهُ عَلَيْهُ عَلَيْهُ

১৩৮৯. আবু হরাইরা (রাঃ) থেকে বর্ণিত। তিনি বলেন, খেজুর কাটার মওসুম এলে যাকাতের খেজুরসমূহ রস্লুলাহ (সঃ) – এর নিকট আনা হত। এক ব্যক্তি তার খেজুর নিয়ে আসল। আরেক জন তার খেজুর নিয়ে আসল। এভাবে তার নিকট খেজুরের স্থপ পড়ে যেত। একদিন হাসান ও হুসাইন (রাঃ) ঐ খেজুর নিয়ে খেলা করতে করতে তাদের একজন একটি খেজুর মুখে পুরে দিলেন। রস্লুলাহ (সঃ) তার প্রতি লক্ষ্য করলেন এবং খেজুরটি তার মুখ থেকে বের করে বললেন ঃ ভুমি কি জান না যে, মুহামাদের বংশধররা সদকার দ্রব্য খায় না"?

ক্ষেত্র বিক্রমন বিক্রি করল যার ওপর উশর অথবা যমীন (ফসলসহ) কিবো ওপু ফসল বিক্রি করল যার ওপর উশর অথবা যাকাত ওয়াজিব ছিল, অতপর সে অন্য মাল ছারা ঐ যাকাত আদায় করল, অথবা সে এ ধরনের ফল বিক্রি করে দিল যাতে যাকাত ওয়াজিব ছিল না। নবী সেঃ) বলেনঃ তোমরা ব্যবহারের উপযোগী না হওয়া পর্যন্ত ফল বিক্রি কর না। স্তরাং ফল ব্যবহারের উপযোগী হওয়ার পর বিক্রি করতে তিনি কাউকে নিষেধ করেননি এবং (এ ব্যাপারে) যার ওপর যাকাত ওয়াজিব হয়েছে আর যার ওপর ওয়াজিব হয়নি এ দু'জনের মধ্যে কোন পার্থক্য করেননি।

.١٣٩٠ عَنِ ابْنِ عُمَرَ قَالَ نَهٰى النَّبِيُّ عَنَى بَيْعِ التَّمْرِ حَتَّى يَبْدُوَ صَلاَحُهَا وَكَانَ اذَا سُئِلَ عَنْ صَلاَحها قَالَ حَتَّى تَذْهَبَ عَاهَتُهُ

১৩৯০. ইবনে উমর (রাঃ) থেকে বর্ণিত। তিনি বলেন, নবী (সঃ) থেজুর বিক্রি করতে নিষেধ করেছেন যে পর্যন্ত না তা ব্যবহারের উপযোগী হয়। (ইবনে উমরকে) যখন জিজ্ঞেস করা হত যে, ব্যবহারোপযোগী হওয়া মানে কি? তিনি বলতেন, তার (থেজুরের) আপদ কাল কেটে যাওয়া।

١٣٩١. عَنْ جَابِرِ بثنِ عَبْدِ اللهِ قَالَ نَهَى النَّبِي ﴿ عَنْ بَيْعِ النَّمَارِ حَتَى يَبْدُوَ مِلَاحُهُا.

১৩৯১. জাবির ইবনে ভাবদুল্লাহ (রাঃ) থেকে বর্ণিত। তিনি বলেন, নবী (সঃ) ব্যবহারের উপযোগী না হওয়া পর্যন্ত ফল বিক্রি করতে নিষেধ করেছেন।

١٣٩٢. عَنْ اَنْسِ بْنِ مَالِكِ اَنَّ رَسُوْلِ اللَّهِ عَنَّ نَهٰى عَنْ بَيْعِ الثِّمَارِ حَتَّى تُزْهِلَى قَالَ حَتَّى تَزْهلَى قَالَ حَتَّى تَزْهلَى قَالَ حَتَّى تَزْهلَى عَالَ بَيْعِ الثِّمارِ حَتَّى تُزْهلَى قَالَ حَتَّى تَدْمارُ.

১৩৯২. আনাস ইবনে মালেক (রাঃ) থেকে বর্ণিত। রস্লুলাহ (সঃ) ফল রন্ভীন না হওয়া পর্যন্ত অর্থাৎ লাল রং ধারণ না করা পর্যন্ত বিক্রি করতে নিষেধ করেছেন।

৬০—অনুচ্ছেদ: বাকাতদাতা স্থীয় যাকাতের মাল ক্রয় করতে পারে কি? অপরের যাকাতের মাল ক্রয় করাতে কোন দোব নেই। কেননা নবী সেঃ) তথু যাকাতদাতাকে (নিজের যাকাতের মাল) ক্রয় করতে নিবেধ করেছেন, অন্যদের নিবেধ করেননি।

١٣٩٣. عَنْ عَبْدِ اللهِ بْنِ عُمَرَ كَانَ يُحَدِّثُ أَنَّ عُمَرَ بْنَ الخَطَّابِ تَصَدَّقَ لِفَرَسِ فَى سَبِيْلِ اللهِ فَوَجَدَهُ يُبَاعُ فَارَادَ أَنَ يَشْتَرِيَهُ ثُمَّ أَتَى النَّبِيُّ عَيَّ فَاسْتَأْمَرَهُ فَى سَبِيْلِ اللهِ فَوَجَدَهُ يُبِاعُ فَارَادَ أَنَ يَشْتَرِيَهُ ثُمَّ أَتَى النَّبِيُّ عَيَّ فَاسْتَأْمَرَهُ فَقَالَ لاَ تَعُدُ فِي صَدَقَتِكَ فَبِذَلكَ كَانَ ابْنُ عُمَرَ لاَ يَثَرُكُ أَن يَبْتَاعَ شَيْئًا تَصِدَقَ بِهِ الاَّ جَعَلَهُ صَدَقَةً .

১৩৯৩. আবদুল্লাহ ইবনে উমর (রাঃ) বর্ণনা করেছেন, একদা উমর হবনুদ খান্তাব (রা) একটি ঘোড়া আল্লাহর পথে দান করেন। এরপর তিনি দেখলেন যে, ঐ ঘোড়াটি বিক্রিহছে। তিনি তা কিনতে চাইলেন। তিনি নবী (সঃ)—এর নিকট এসে (এ ব্যাপারে) তার অনুমতি চাইলেন। তিনি (সঃ) বললেন ঃ নিজের দান ফেরত নিও না। এ কারণে (আবদুল্লাহ) ইবনে উমর (রা) যখনি কোন দানের বস্তু ক্রয় করতেন তৎক্ষণাৎ তা সদকা করে দিতেন।

١٣٩٤. عَنْ زَيْدُ ابْنِ اَسْلَمَ عَنْ اَبِيْهِ قَالَ سَمِعْتُ عُمَرَ يَقُوْلُ حَمَلْتُ عَلَى فَرْسِ فَي ١٣٩٤. عَنْ زَيْدُ ابْنِ اَسْلَمَ عَنْ اَبِيْهِ قَالَ سَمِعْتُ عُمَرَ يَقُوْلُ حَمَلْتُ عَلَى فَرْسِ فِي سَنِيْكِ اللّهَ فَا ضَاعَهُ الَّذِي كَانَ عَنْدَهُ فَا رَدْتُ اَنْ اَشْتَرِيَهُ وَظَنَنْتُ النَّهِ يَبِيعُهُ بِرُخْصٍ فَسَالُتُ النَّبِيِّ بَيِّهَ فَقَالَ لا تَشْتَرِيهِ وَلا تَعُدَ فِي صَدَقَتِكَ وَانْ اَعْطَاكَهُ بِرُهُم فَانِ الْعَائِدِ فِي عَيْبُهِ .

১৩৯৪. তাবু যায়েদ (র) বলেনঃ আমি উমর (রাঃ)-কে বলতে শুনেছিঃ আমি আল্লাহর পথে একটি ঘোড়া দান করেছিলাম। কিন্তু যার নিকট ঐ ঘোড়াটি ছিল সে তাকে অকর্মণ্য করে পিরেছিল। আম ওটা কেনার ইচ্ছা করলাম। আমি ধারণা করলাম যে, সে ওটা সন্তা দামে বিক্রি করবে। আমি নবী (সঃ)—কে (এ সম্পর্কে) জিল্ডেস করলাম। তিনি বললেনঃ ওটা ধরীদ কর না। তুমি যা সদকা করেছ তা পুনরায় গ্রহণ কর না, যদিও সে এক দিরহামের বিনিময়ে তোমাকে তা প্রদান করে। কেননা সদকার দ্রব্য পুনঃ গ্রহণকারী নিচ্চ বমি ভক্ষপকারীরই ন্যার।

৬১—অনুদেশ : নবী (সঃ) ও তার বংশবরদের জন্য সদকা বা বাকাত প্রদান সম্পর্কিত বর্ণনা।

١٣٩٥. عَنْ أَبِي هُرَيْرَةَ قَالَ آخَذَ الْحَسَنُ بُنُ عَلِي تَمْرَةُ مِنْ تَمْرِ الصَّلَقَةَ فَجَعَلَهَا فَمُ قَالَ آمَا شَعَرْتَ أَنَّا لَا خَعَلَهَا فَمُ قَالَ آمَا شَعَرْتَ أَنَّا لاَ نَاكُلُ الصَّلَقَةَ.

১৩৯৫. আবু হরাইরা (রাঃ) থেকে বর্ণিত। তিনি বলেন, একদা হাসান ইবনে আশী (রা) বাকাতের খেজুর থেকে ধ্রকটি খেজুর (হাতে) নিলেন এবং তা মুখে পুরে দিলেন। নবী (সঃ) কালেন ঃ খক্ খক্, বাতে সে ভটা কেলে দের। ভতপর তিনি বলেন ঃ তুমি কি জাম না বে, আমরা (বনু হালিমরা) বাকাতের দ্রব্য খাই নাং

৬২-অনুচন্দ্রঃ নবী (সঃ)-এর সহবর্মিশীদের গোলামদের সদকা দান প্রসঙ্গে।

١٣٩٦. عَنِ ابْنِ عَبَّاسِ قَالَ وَجَدَ النَّبِيُّ ﷺ شَاةً مَيْتَةً أَعْطَيْتَهَا مَوْلاَةً لِمَيْمُوْنَةَ مِنَ الصَدَقَةِ قَالَ النَّبِيُّ ﷺ مَلاً اِنْتَفَعْتُمْ بِجِلْدِهَا قَالُوْا اِنَّهَا مَيْتَةً قَالَ اِنْمَا حُرَّلَكِلُهَا.
حُرَّلَكِلُهَا.

১৩৯৬. ইবনে আব্বাস (রাঃ) থেকে বর্ণিত। তিনি বলেন, নবী (সঃ) (একদা) একটি মৃত বকরী দেখতে পেলেন। ওটা সদকার মাল থেকে মারমুনা (রাঃ)—এর মুক্ত দাসীকে দেয়া হয়েছিল। নবী (সঃ) বললেনঃ ওর চামড়াটা তোমরা কাচ্ছে লাগালে না কেন? তারা জ্বাব দিল, ওটা যে মৃত। তিনি বললেনঃ ওটা তক্ষণ করাই তথু হারাম।

١٣٩٣. عَنْ عَائِشَةَ اَنَّهَا اَرَادَتُ اَنْ تَشْتَرِيْ بَرِيْرَةَ لِلْعِقْقِ وَاَرَادَ مَوَالِيْهَا اَن يَشْتَرِطُوْا وَلاَءَ هَا فَذَكَرَتُ عَائِشَةُ لِلنَّبِيِّ عِيْ فَقَالَ لَهَا النَّبِيُّ عَيْ اَشْتَرِيْهَا فَانَّمَا النَّبِيِّ عَلَى النَّبِيِّ عَلَى بَرِيْرَةَ الْوَلاَءُ لِمَن اَعْتَقَ قَالَتُ وَأُوْتِيَ النَّبِيِّ عَلَى بَرِيْرَةَ هَذَا مَا تُصَدِّقَ بِمِ عَلَى بَرِيْرَةَ فَقَالَ هُوَ لَهَا صَدَقَةً وَلَنَا هَدَيَّةً .

১৩৯৭. আয়েশা রোঃ) থেকে বর্ণিত। তিনি বারীরাহ (নামী দাসী)–কে মুক্ত করার জন) খরীদ করতে চাইলে তার মনিবরা এই শর্ত আরোপ করতে চাইল যে, তার 'ওয়ালা' (উন্তরাধিকার) তাদেরই থাকবে। তখন আয়েশা (রাঃ) (এ সম্পর্কে) নবী (সঃ) –কে বললে তিনি তাকে বলেনঃ তুমি তাকে কিনে নাও। 'ওয়লা' (উন্তরাধিকার) তো তারই যে মুক্ত করে।

আয়েশা (রাঃ) বলেনঃ (একদা) নবী (সঃ)–এর সামনে কিছু গোশ্ত আনা হল। আমি বললাম, এটা বারীরাকে সদকা স্বরূপ দেয়া গোশ্ত। তিনি বললেনঃ এটা তার জন্য সদকা বটে, কিন্তু আমাদের জন্য হাদিয়া (উপটোকন)।

৬৩-অনুচ্ছেদ ঃ সদকা যখন যথাস্থানে প্রৌছে যায়।

১৩৯৮. আনসার রমনী উম্মে আতিয়্যাহ (রাঃ) থেকে বর্ণিত। তিনি বলেন, নবী (সঃ) আয়েশা (রাঃ)—র নিকট গিয়ে জিজ্ঞেস করলেন, তোমার নিকট কিছু (খাবার) আছে? তিনি জবাব দিলেন, আপনি সদকার যে বকরীটা নুসাইবার জন্য পাঠিয়েছিলেন, তার যে গোশৃতটুকু সে আমাদের জন্য পাঠিয়েছে তা ব্যতীত অন্য কিছু নেই। তিনি (সঃ) বললেনঃ নিক্যই ওটা যথাস্থানে পৌছে গেছে (সূত্রাং এখন আমরা তার গোশৃত খেতে পারি)।

١٣٩٩. عَنْ أَنَسِ أَنَّ النَّبِيُّ ﷺ أَتِى بِلَحْمِ تُصَدِّقَ بِهِ عَلَى بَرِيْرَةَ فَقَالَ هُوَ عَلَيْهَا صَدَقَةً وَهُو لَنَا هَدِيَةً .

১৩৯৯. আনাস (রাঃ) থেকে বর্ণিত। নবী (সঃ)-এর সামনে এমন কিছু গোশৃত আনা হল যা বারীরাকে সদকা স্বরূপ দেয়া হয়েছিল। তিনি (সৃঃ) বললেনঃ এটা তার জন্য সদকা বটে, কিন্তু আমাদের জন্য হাদিয়া (উপহার) স্বরূপ।

৬৪—অনুচ্ছেদ: যাকাত ধনীদের থেকে গ্রহণ করে যে কোন এলাকার গরীবদের মধ্যে বিতরণ।২১

. ١٤٠. عَنِ ابْنِ عَبَّاسِ قَالَ قَالَ رَسُوْلُ اللهِ ﷺ لِمُعَادَ بْنِ جَبَلِ حَيْنَ بَعَثَهُ اللهِ ﷺ لِمُعَادَ بْنِ جَبَلِ حَيْنَ بَعَثَهُ اللهِ الْيَمَنِ انْكَ سَتَاتِي قُوْمًا آهُلَ الْكِتَابِ فَاذَا جِئْتَهُمْ فَادْعُهُمْ الِّي أَن يَّشْهَدُوا

ই) প্রত্যেক এশাকার যাকাত সেই এশাকার গরীবদের জন্যই ব্যয় করতে হবে। কোন কোন ইমামের মাযহাবে এরূপ করাই গুরাজিব, জন্যত্র নেয়া জায়েয নয়। ইমাম আবু হানীফার মাযহাবে কয়েকটি ক্ষেত্রে জন্য জ্বন্ধলে যাকাত প্রেরণ করা যায় ঃ যেমন (১) যাকাতদাতার গরীব আত্মীয় জন্য এলাকায় থাকলে; (২) এবং কোনো এলাকায় জতাব বেশী দেখা দিলে; (৩) এলেম শিক্ষার্থী ও জন্যবী নেক শোকদের জন্য এক এশাকার যাকাত জন্য এলাকায় প্রেরণ করা যায় (শামী)।

أَن لا الله الأ الله وَأَنَّ مُحَمَّدًا رَسُولُ اللهِ فَأَنْ هُمُ أَطَاعُوا لَكَ بِذَالِكَ فَأَخْبِرُهُمْ أَنَّ اللهِ فَأَنْ هُمُ أَطَاعُوا لَكَ بِذَالِكَ فَأَخْبِرُهُمْ أَنَّ اللهِ فَأَنْ هُمُ أَطَاعُوا لَكَ بِذَٰلِكَ فَأَخْبِرُهُمُ أَنَّ اللهُ قَدِ افْتَرَضَ عَلَيْهِم صَدَقَةً تُوْخَذُ مِنْ أَغْنِيَا بُهِمْ وَتُرَدُّ عَلَى بِذَٰلِكَ فَأَخْبِرُهُمُ أَنَّ الله قَدِ افْتَرَضَ عَلَيْهِم صَدَقَةً تُوْخَذُ مِنْ أَغْنِيَا بُهِمْ وَتُرَدُّ عَلَى فَقَرَائِهِمْ فَأَنْ هُمُ أَطَاعُوا لَكَ بِذَٰلِكَ فَايِّاكَ وَكَرَائِمَ آمُوالِهِمْ وَاتَّقِ دَعْوَةَ الْمَظْلُومِ فَانَّهُ لَيْسَ بَيْنَهُ وَبَيْنَ الله حَجَابٌ .

১৪০০. ইবনে আরাস (রাঃ) থেকে বর্ণিত। তিনি বলেন, রস্লুলাহ (সঃ) যথন মুয়ায ইবনে জাবাল (রাঃ)—কে ইয়ামন দেশে পাঠান তখন তাঁকে বলেন ঃ তুমি এমন এক সম্প্রদায়ের নিকট যাল্ছ যারা কিতাবধারী। সূতরাং তুমি তাদের নিকট পৌছে আহ্বান জানাবে যে, তারা যেন সাক্ষ্য দেয় যে, আল্লাহ ব্যতীত কোন মাবৃদ নেই এবং মুহামাদ (সঃ) আল্লাহর রস্ল। যদি তারা তোমার এ কথা মেনে নেয় তবে তাদেরকে জানিয়ে দেবে যে, প্রত্যহ দিন—রাতে আল্লাহ তাদের ওপর পাঁচ (ওয়াক্র) নামায কর্ম করেছেন। যদি তারা তোমার এ কথাও মেনে নেয় তবে তাদেরকে জানিয়ে দেবে যে, আল্লাহ তাদের ওপর যাকাত কর্ম করেছেন যা তাদের ধনীদের কাছ থেকে সংগৃহীত হবে এবং তাদের দরিদ্রদের মাঝে বিতরণ করা হবে। যদি তারা তোমার এ কথাও মেনে নেয় তবে তাদের ভাল তাল সম্পদগুলো (গ্রহণ করা) থেকে বিরত থেক। আর ম্যলুমের অভিশ্রাপকে ভয় কর, কেননা তার ও আল্লাহর মাঝখানে কোন প্রতিবন্ধক নেই।

৬৫—অনুদ্দে ঃ যাকাত দানকারীর জন্য ইমামের দোজা ও মঙ্গল কামনা করা। মহান আল্লাহ বদেন ঃ

"তাদের সম্পদ থেকে যাকাত আদায় করে তাদেরকে (গুনাহ থেকে) পবিত্র কর এবং তাদের জন্য দোআ কর। তোমার দোয়া তাদের জন্য শান্তিদায়ক।"

١٤٠١. عَنْ عَبْدِ اللهِ بْنِ اَبِيْ اَوْلَى قَالَ كَانَ النَّبِيُّ عَنْ عَبْدِ اللهِ بْنِ اَبِيْ اَوْلَى قَالَ كَانَ النَّبِيُّ عِلَى الْاَلْهُمُّ صَلَّ عَلَى الْلِ قَالَ اللهُمُّ صَلَّ عَلَى الْلِ قَالَ اَللَّهُمُّ صَلَّ عَلَى الْلِ الْبِيَاوَفَى.

১৪০১. ভাবদুল্লাহ ইবনে ভাবু ভাওফা (রাঃ) থেকে বর্ণিত। তিনি বলেন, কোন সম্প্রদায় তাদের যাকাত নিয়ে নবী (সঃ)-এর নিকট উপস্থিত হলে তিনি বলতেন ঃ হে ভাল্লাহ। তুমি ভামুকের বংশধরের ওপর করুণা কর। আমার পিতাও স্বীয় যাকাত নিয়ে তাঁর নিকট এলে তিনি বলেন ঃ হে ভাল্লাহ। ভাবু ভাওফার বংশধরের ওপর দয়া কর।

৬৬—অনুজেন : সমুদ্র থেকে প্রাপ্ত সম্পদ। ইবনে আবাস (রাঃ) বলেন, আবার^{২২}
ভূগর্ভন্থ ধন নয়, বরং এটা সমুদ্র থেকে নিজিও একটি বল্প। হাসান বসরী (র) বলেন,
আবার ও মুজার মধ্যে এক—পঞ্চমাংশ যাকাত (ওয়াজিব)। ইমাম বৃধারী (র) বলেন,
নবী (সঃ) ভূগর্জন্থ ধনে এক—পঞ্চমাংশ নির্বারণ করেছেন, পানি অর্থাৎ সমুদ্র থেকে
প্রাপ্ত ধনে নয়। আবু স্কুরহিরা (রাঃ) নবী (সঃ) থেকে বর্ণনা করেছেন : বনী
ইসরাইলের কোন এক ব্যক্তি একই গোত্রের অপর এক ব্যক্তির নিকট এক হাজার
দীনার কর্জ চাইলে সে তাকে তা প্রদান করল। পরে ঐ দেনাদার সমুদ্রের দিকে যাত্রা
করল। কিছু কোন যানবাহন পেল না বোতে নির্বারিত সময়ে পৌছে দেনা
পরিশোধ করতে পারে)। ভাই সে এক খন্ত কাঠ নিয়ে তাতে ছিদ্র করল এবং তার
মধ্যে হাজার দীনার ভরে ছেদ্র বন্ধ করে) তা সমুদ্রে ভাসিরে নিল। যে লোকটি
তাকে কর্জ নিরেছিল সে নির্বারিত দিনে সমুদ্র তীরে) গেল এবং হঠাৎ ঐ কাঠের
ইক্রাটা তার নজরে পড়ল। সে তার পরিবারের জ্বালানি কাঠের জন্য তা নিয়ে এল।
এরপর ভিনি [আবু ছ্রাইরা য়াঃ] সম্পূর্ণ ঘটনাটা বর্ণনা করেন। সে কাঠের টুকরাটা
ভিরে ঐ অর্থ পেরে গেল।

৬৭—অনুক্ষে : 'বিকাব' অর্থাৎ জ্বর্ণস্থ ধনে এক—পঞ্চনাংশ ওয়াজিব। মালেক' ইবনে আনাস ও ইবনে ইনরীস (ইমাম শাক্ষিয়ী) বলেন, জাহিলী বুঙ্গে জ্বর্ণে প্রোথিত সম্পদক্ষে 'বিকাব' কলে। এর পরিমাণ কম হোক আর বেলী হোক ভাতে এক—পঞ্চমাংশ ওয়াজিব হবে। এবং খনি 'রিকায' নয়। নবী (সঃ) বলেছেন : খনির জন্য (খননকালে মারা গেলে) দত নেই এবং জ্বর্গেস্থ ধনে এক—পঞ্চমাংশ ওয়াজিব। উমর ইবনে আবদুল আবীয় রে) খনি খেকে প্রতি দু'ল' দিরহামে গাঁচ দিরহাম (চল্লিশ ভাগের একভাগ) প্রহণ করেছেন।

হাসান বসরী রে) বলেন, কাফের অখ্যুসিত এলাকার ভ্গর্ভন্থ খনে এক-পঞ্চাংশ ওয়াজিব। আর মুসলিম অখ্যুষিত এলাকার ভ্গর্ভন্থ খনে যাকাত ওয়াজিব। যদি শত্রু-ভূমিতে কোন বন্ধু কুড়িয়ে পাওয়া যায় তবে তার ঘোষণা দিতে হবে। যদি শত্রু পক্ষের মাল হয় তবে তাতে এক-পঞ্চমাংশ ওয়াজিব হবে। কেউ কেউ ইমাম আবু হানীকা) বলেন, জাহিলী যুগের ভূগর্ভে প্রোথিত সম্পদের ন্যায় খনিও 'রিকাষ'।^{২৩} কেননা যখন খনি থেকে কিছু বের করা হয় তখন বলা হয় : 'আরকাষাল মাদিন'। (বুখারী বলেন) এর জবাব এই যে, যখন কাউকে কোন বন্ধু দান করা হয়, কিংবা কেউ যদি অধিক মুনাকা অর্জন করে অথবা ফল অধিক উৎপন্ন হয় তখন বলা হয় : 'আরকাষাত'। তাছাড়া তিনি নিজেই শ্বিরোধী উক্তি করেছেন। তিনি বলেছেন, খনি গোপন করাতে কোন দোষ নেই এবং এক-পঞ্চমাংশ আদার করতে হবে না।

^{২২.} বর্তমান কালে তিমি মাছকে আনবার বলা হয়।

২৩. ইমাম আবু হানীফার মতে 'রিকাষ' অর্থাৎ ভূগর্ভে প্রোবিত সম্পদ, আর 'মা'দিন' অর্থাৎ ভূগর্ভে প্রকৃতি প্রদন্ত সম্পদ (খনি) এ উভরটার মধ্যে এক—পঞ্চমাংশ ওয়ান্ধিব।

٧٠٠٠. عَنْ أَبِي هُرَيْرَةَ أَنَّ رَسُوْلَ اللهِ ﷺ قَالَ الْعَجُمَاءُ جُبَارٌ وَالْبِثُرُ جُبَارٌ وَالْبِثُرُ جُبَارٌ وَالْبِثُرُ جُبَارٌ وَالْبِثُرُ جُبَارٌ وَالْبِثُرُ جُبَارٌ وَالْبِثُرُ جُبَارٌ وَالْمِثُنُ جُبَارٌ وَهَيْ الرّكَارَ الْخُمُسُ.

১৪০২. আবু হরাইরা (রাঃ) থেকে বর্ণিত। রস্কৃনুন্নাহ (সঃ) বলেছেন ঃ (গৃহপালিত) পশুর (ক্ষতির) জন্য দন্ড নেই। কৃপের জন্য দন্ড নেই এবং খনির জন্যও নেই। ^{২৪} জ্-গর্ভস্থ ধনে এক্ক-পঞ্চমাংশ ওয়াজিব।

৬৮—অনুদ্দে : মহান আল্লাহ বলেন : "যাকাত আদায়কারী কর্মকর্তা"। এবং যাকাত আদায়কারী থেকে ইমামের হিসেব—নিকেশ প্রহণ করা।

١٤٨٣. عُنْ أَبِىْ حُمَيْدِنِ السَّاعِدِيِّ قَالَ اسْتَعْمَلَ رَسُوْلُ اللَّهِ ﷺ رَجُلاً مِنَ الْاَسْدِ عَلَى مندَقَاتِ بَنِي سُلَيْمٍ يُدْعَى ابْنُ الْمُتبِيَّةِ فَلَمَّا جَاءَ حَاسَبَهُ –

১৪০৩. তাবু হুমাইদ সা'ইদী (রাঃ) থেকে বর্ণিত। তিনি বলেন, রস্পুরাহ (সঃ) বনী সুপাইমের নিকট থেকে যাকাত আদায় করার জন্য আসাদ গোত্রের ইবনে পুতবিয়্যাকে নিযুক্ত করেছিলেন। সে ফিরে এলে তিনি তার কাছ থেকে হিসেব নিয়েছিলেন।

৬৯ – অনুদেশ : যাকাতের উট ও উটের দুখ পর্যটকের প্রয়োজনে ব্যবহার করা।

١٤.٤ عَن أَنَس أَنَّ أُنَاساً مِنْ عُرِينَةَ اجْتَوَوْ ٱلْمَدِينَةَ فَرَخَّصَ لَهُمْ رَسُولُ اللهِ عَنْ أَنُ يَأْتُوا اللهِ عَنْ أَنُولُ اللهِ عَنْ أَنُولُ اللهِ عَنْ أَلْبَانِهَا وَآبُوالِهَا فَقَتَلُوا الرَّاعِي الله عَنْ أَنْ يَاتُولُ اللهِ عَنْ فَأْتِي بِهِمْ فَقَطَّعَ آيْدِيَهُم وَآرُجُلَهُم وَسَمَّرَ وَاشْتَاقُوا الذُّودَ فَآرَسَلَ رُسُولُ اللهِ عَنْ فَأْتِي بِهِمْ فَقَطَّعَ آيْدِيهُم وَآرُجُلَهُم وَسَمَّرَ آعَينَهُمْ وَتَرَكَهُمْ إِلْحَرَّة يَعَضُونَ الْحِجَارَة .

১৪০৪. আনাস (রাঃ) থেকে বর্ণিত। উরাইনা গোত্রের কিছু লোক মদীনায় এলে সেখানকার আবহাওয়া তাদের অনুকৃল হল না ফেলে তারা অসুস্থ হয়ে পড়ে)। রস্লুলুয়াহ (সঃ) তাদেরকে যাকাতলব্ধ উটের নিকট যেতে এবং ঐ উটের দুধ ও পেশাব পান করতে অনুমতি দিলেন। (সৃস্থতা লাভের পর) তারা পালের রাখালকে হত্যা করে উটগুলো হাঁকিয়ে নিয়ে গেল। রস্লুয়াহ (সঃ) (তাদেরকে পাকড়াও করার জন্য) লোক পাঠালেন। তাদেরকে ধরে আনা হল। তিনি (সঃ) তাদের হাত-পা কেটে দিলেন এবং তাদের চোখে (গরম) শলাকা বিদ্ধ করলেন। তারপর তাদেরকে কাঁকরময় স্থানে ফেলে রাখলেন। তার

ই৪. উপযুক্ত ব্যবস্থা ও সাৰধানতা অবলহন সংস্ত্রেও জ্ঞানোয়ার কর্তৃক কেউ নিহত হলে ভার জন্য মালিককে মৃত্যুপণ দিতে হবে না। কৃপ অথবা খনি খননকালে অথবা অন্য কোন সময়ে তাতে চাপা পড়ে কেউ মারা গেলে তার জন্য মালিককে মৃত্যুপণ দিতে হবে না, যদি কৃপ বা খনি মালিকের নিজর জমিতে কিংবা জনকুর্ত্ত ক্রিকাট্স খনন করা হয়।

(যন্ত্রণায় ও ক্
ক্
পিপাসায়) পাধর চিবাতে থাকে। আবু কিলাবা, সাবিত ও হুমাইদ প্রমুখ রাবী আনাস (রাঃ) থেকে অনুরূপ হাদীস বর্ণনা করেন।

৭০-অনুস্থেদ : ইমাম বর্তৃক নিজের হাতে যাকাতের উটে দার লাগানো।

١٤٠٥. عَنْ أَنْسِ بْنِ مَالِكِ قَالَ غَدَوْتُ اللّهِ رَسُوْلِ اللّهِ عَيْدِ اللّهِ بْنِ أَبِيْ أَبِي

১৪০৫. আনাস ইবনে মালেক (রাঃ) থেকে বর্ণিত। তিনি বলেন, আমি এক দিন ভারবেলা শিশু আবদুল্লাহ ইবনে আবু তাল্হাকে নিয়ে রস্লুল্লাহ (সঃ)—এর নিকট গিয়েছিলাম যেন তিনি খুর্মা চিবিয়ে তার মুখের তাল্তে লাগিয়ে দেন। আমি গিয়ে দেখতে পেলাম যে, তার হাতে পশু দাগাবার একটি লৌহযন্ত্র রয়েছে, যদারা তিনি যাকাতের উটগুলো দাগাছিলেন।

সাদাকাতুল ফিতর বা ফিতরা

৭১—অনুচ্ছেদ : সদকায়ে কিতর ফরষ হওয়ার বর্গনা। আবুল আলিয়া, আতা ও: ইবনে সীরীন (র)—এর মতে সদকায়ে ফিতর ফরয়।>

١٤٠٦. عَنِ ابْنِ عُمَرَ قَالَ فَرَضَ رَسُولُ الله ﷺ زَكُوٰةَ الْفِطْرِ صَاعًا مِنْ تَمْرِ الله ﷺ زَكُوٰةَ الْفِطْرِ صَاعًا مِنْ تَمْرِ اَوْ صَاعًا مِنْ الله ﷺ وَالْصَاعًا مِنْ الْصَاعًا مِنْ الْمَسْلِمِيْنَ وَالْصَّغِيْرِ وَالْكَبِيْرِ مِنَ الْمُسْلِمِيْنَ وَامَرَ بِهَا اَنْ تُوَدِّى قَبْلَ خُرُوْجِ النَّاسِ إِلَى الصَّلُوٰةِ .

১৪০৬. ইবনে উমর (রাঃ) থেকে বর্ণিত। তিনি বলেন, রস্ণুল্লাহ (সঃ) মুসলিম দাস ও বাধীন ব্যক্তি, নর ও নারী এবং বালক ও বৃদ্ধের ওপর সদকায়ে ফিতর (রোযার ফিতরা) এক সা' থক করেছেন। তিনি এটাও আদেশ করেছেন যে, লোকদের (ঈদের) নামাযে যাবার পূর্বেই যেন তা আদায় করা হয়।

৭২ অনুচ্ছেদ : সদকায়ে ফিতর মুসলিম দাস ও স্বাধীন সবার ওপর ওয়াজিব।

١٤٠٧. عَنِ ابْنِ عُمَرَ أَنَّ رَسُولَ اللهِ ﷺ فَرَضَ زَكُوةَ الْفِطْرِ صَاعًا مِنْ تَمْرٍ أَوْ صَاعًا مِنْ تَمْرٍ أَوْ صَاعًا مِنْ تَمْرٍ أَوْ صَاعًا مِنْ الْمُسْلِمِينَ .

১৪০৭. ইবনে উমর (রাঃ) থেকে বর্ণিত। রস্পুল্লাহ (সঃ) মুসলিম নর-নারী, স্বাধীন ও গোলাম প্রত্যেকের ওপর সদকায়ে ফিতর এক সা' খেজুর জ্থবা এক সা' যব নির্ধারিত করে, দিয়েছেন।

৭৩-অনুন্দেদ : সদকায়ে ফিডর বাবত এক সা' যব প্রদান করা৷^৩

١٤٠٨. عَنْ ابِيْ سَعْيِدِ نِ الْخُدْرِيِّ قَالَ كُنَّا نُطْعِمُ الصَّدَقَةَ صَاعًا مِنْ شَعِيْرٍ.

সদকা বা ফিতরা সম্পর্কে ইমামদের মাঝে মতভেদ দেখা যায়। যেমন ইমাম আবু হানীফার মতে তা ওয়াজিব। ইমাম শাফিয়ী, মালেক, আহমদ প্রমুখের মতে সদকা ফেৎরা ফরব। এই উভর মতের মধ্যে সুস্থ ও মর্যগত সামান্য পার্থক্য বিদ্যমান।

^২় এ দেশীর জ্জনে এক সা' সমান তিন সের এগার ছটাক।

ত ফিতরার পরিমাণ সম্পর্কে হানাফী মত হলো, অর্থ সা' বা এক সের সাড়ে তেরো ছটাক। অন্যান্য ইমামদের মতে পূর্ণ সা'।

ৰ্-২/৮–

১৪০৮. তাবু সাঈদ খুদরী (রাঃ) থেকে বর্ণিত। তিনি বলেন, তামরা সাদকায়ে ফিতর বাবত এক সা' যব দিতাম।

৭৪-অনুচ্ছেদ : সদকায়ে ফিতর বাবত এক সা' খাদ্যদ্রব্য প্রদান করা।

١٤٠٩ عَن آبِي سَعِيْدِ نِ الْخُدِيِّ قَالَ كُنَّا نُخْرِجُ زَكُوةَ الْفِطْرِ صَاعًا مِّنْ طَعَامُ أَوْ صَاعًا مِّنْ الْفِطْرِ صَاعًا مِّنْ الْفِطْرِ أَوْ صَاعًا مِّنْ الْفِطْرِ أَوْ صَاعًا مِّنْ اللهِ عَلَمْ اللهِ عَلَمْ اللهِ عَلَمْ اللهُ عَلَمْ اللهُ عَلَمْ اللهُ عَلَمُ اللّهُ عَلَيْ اللّهُ عَلَمُ اللّهُ عَلَمُ اللّهُ عَلَمُ اللّهُ عَلَمُ اللّهُ عَلَمُ عَلَمُ اللّهُ عَلَمُ عَلّمُ اللّهُ عَلَمُ اللّهُ عَلَمُ ع

১৪০৯. তাব্ সাঈদ খুদরী (রাঃ) থেকে বর্ণিত। তিনি বলেন, তামরা (রসূলুক্সার যমানায়) সদকায়ে ফিতর বাবত (মাথাপিছু) এক সা' পরিমাণ খাবার (তাটা) তথবা এক সা' যব তথবা এক সা' থেজুর তথবা এক সা' পনির কিংবা এক সা' কিসমিস প্রদান করতাম।

৭৫-অনুচ্ছেদ : সদকায়ে ফিডর বাবত এক সা' বেজুর প্রদান করা।

١٤١٠. عَنْ عَبْدِ اللهِ بُنَ عُمَلَ قَالَ آمَلَ النَّبِيُ ﷺ بِزَكَاةِ الْفَطْلِ صَاعًا مِنْ تَمْرِ أَنْ صَابُعًا مَنْ تَمْرِ أَنْ صَابُعًا مَنْ تَمْرِ أَنْ صَابُعًا مَنْ تَمْرِ أَنْ صَابُعًا مَنْ عَبْدُ اللهِ فَجَعَلَ النَّاسُ عَثْدُلُهُ مُدَّيْنِ مَنْ حَنْطَةً.

১৪১০. আবদুল্লাহ ইবনে উমর (রাঃ) বলেন, নবী (সঃ) সদকায়ে ফিতর বাবত এক সা' থেজুর অথবা এক সা' যব প্রদানের নির্দেশ দিয়েছেন। আবদুল্লাহ বলেন, (পরবর্তী কালে) লোকেরা (আমীর মুয়াবিয়া ও তার সঙ্গীরা) তার স্থলে দুই 'মুদ্দ' গম নির্ধারিত করেছেন।

৭৬-অনুচ্ছেদ ঃ এক সা' কিসমিস প্রদান করা।

١٤١١. عَنْ آبِي سَعِيْدِ نِ الْخُدْرِيِّ قَالَ كُنَّا نُعْطِيْهَا فِي زَمَانِ النَّبِيِّ ﷺ صَاعًا مِنْ طَعَامِ اَوْ صَاعًا مِنْ طَعَامِ اللَّهُ مَا اللَّهُ الْمُلْمُ اللَّهُ اللَّهُ اللَّهُ اللَّهُ اللَّهُ اللَّهُ اللَّهُ اللَّهُ اللللْمُلِمُ اللَّهُ اللْمُواللِمُولِ اللَّهُ اللَّهُ اللَّهُ اللَّالِمُ اللَّهُ اللَّهُ اللَّهُ ال

১৪১১. তাব্ সাঈদ খুদরী রোঃ) থেকে বর্ণিত। তিনি বলেন, নবী (সঃ)-এর যমানায় আমরা ফিতরা বাবত (মাখা পিছু) এক সা' থাবার (গম) অথবা এক সা' খেজুর অথবা এক সা' যব কিংবা এক সা' কিসমিস প্রদান করতাম। মুয়াবিয়া রোঃ)-এর যমানায় যখন এক সা' যব কিংবা এক সা' কিসমিস প্রদান করতাম। মুয়াবিয়া রোঃ)-এর যমানায় যখন গম আমদানি হল তখন তিনি বললেন, আমার মতে এর (গমের) এক 'মুদ্দ' (অন্য জিনিসের) দুই মুদ্দের সমান।

দুই 'মৃদ্দ' হলো ঃ এক সা'র অর্ধেক, অর্থাৎ এক সের সাড়ে তের ছটাক।

৭৭-অনুদেদ : ঈদের নামাযে যাবার আগেই ফিতরা আদায় করা।

١٤١٢. عَنِ ابْنِ عُمَرَ أَنَّ النَّبِيِّ ﷺ آمَرَ بِزَكُوةِ الْفِطْرِ قَبْلَ خُرُوْجِ النَّاسِ إِلَى الصَّلُوٰةِ.

্১৪১২ িইবনে উমর (রাঃ) থেকে বর্ণিত। নবী (সঃ) লোকদের (ঈদের) নামাযে যাওয়ার পূর্বেই সদকায়ে ফিতর আদায় করার নির্দেশ দিয়েছেন।

١٤١٣. عَنُ آبِى سَعِيْدِنِ الْخُدرِيِّ قَالَ كُنَّا نُخْرِجُ فِي عَهْدِ النَّبِيِّ عَلَيْ مَعْهُ النَّبِيِّ عَلَيْ مَعْهُ الْفَيْدِ وَكَانَ طَعَامُنَا الشَّعِيْدُ وَالْزَيْبُ وَالْفَيْدِ وَكَانَ طَعَامُنَا الشَّعِيْدُ وَالْزَيْبُ وَالْفَلْعِيْدُ وَالْأَقُدُ وَالْقَمْرُ.

১৪১৩. আবু সাঈদ খুদরী (রাঃ) থেকে বর্ণিত। তিনি বলেন, নবী (সঃ)—এর যমানায় ঈদুল ফিতরের দিন আমরা ফিতরা বাবত (মাথাপিছু) এক সা' পরিমাণ খাদ্যদ্রব্য প্রদান করতাম। আবু সাঈদ (খুদরী) বলেন, তখন আমাদের খাবার ছিল যব, কিসমিস পনির ও খুরমা।

৭৮—অনুদ্দেদ : ক্রীতদাস ও স্বাধীন উভয়ের ওপর সদকায়ে ফিতর ওয়াজিব। বুহরী রে) বঙ্গেন, ব্যবসার ক্রীতদাসদের ক্ষেত্রে যাকাত ও ফিতরা দু'টোই আদায় করতে হবে।

الدُّكُو وَالْانَتُى وَالْمُحَلُوكُ صَاعًا مِّنْ تَمْرِ اَوْ قَالَ رَمَضَانَ عَلَى الذَّكُو وَالْانَتُى وَالْمُحَلُوكُ صَاعًا مِّنْ تَمْرِ اَوْ صَاعًا مِّنْ شَعيْرِ فَعَدَلَ النَّاسُ بِمِ نَصْفَ صَاعٍ مِنْ بُرِ فَكَانَ ابْنُ عُمَرَ يُعْطِي التَّمْرُ فَاعُونَ اَهْلُ فَعَدَلَ النَّاسُ بِمِ نَصْفَ صَاعٍ مِنْ بُرِ فَكَانَ ابْنُ عُمَرَ يُعْطِي التَّمْرُ فَاعْظِي شَعْيِرًا وَّكُانَ ابْنُ عُمَرَ يُعْطِي عَنِ الصَّغِيْرِ وَالْكَبْيِرِ الْمَدِينَةِ مِنَ التَّمْرُ فَاعْظِي شَعْيِرًا وَكَانَ ابْنُ عُمَرَ يُعْطِيكَ عَنِ الصَّغِيْرِ وَالْكَبْيِرِ حَتَّى اَنْ كَانَ لَيعُظِي عَنْ بَنِي وَكَانَ ابْنُ عُمَرَ يُعْطِيكَا الَّذِيْنَ يَقْنِي بَنِي نَافِع وَكَانَ ابْنُ عُمْرَ يُعْطِيكَا اللّهِ بَنِي يَقْنِي بَنِي نَافِع وَكَانُ ابْنُ عَبْدِ اللّهِ بَنِي يَعْنِي بَنِي نَافِع وَكَانُ النَّاكَانُو يُعْطُونَ لِيُجْمَعَ لَا الْفُطْرِ بِيَوْمٍ أَوْ يَوْمَيْنِ قَالَ ابْقُ عَبْدِ اللّهِ بَنِي يَعْنِي بَنِي نَافِع قَالَ النَّالَ كَانُو يُعْطُونَ لِيُجْمَعَ لَا الْفُقُرَاءِ

১৪১৪. ইবনে উমর (রাঃ) থেকে বর্ণিত। তিনি বলেন, নবী (সঃ) নর ও নারী এবং বাধীন ও ক্রীতদাসের ওপর সদকায়ে ফিতর অথবা বলেছেন রোযার ফিতরা (রাবীর সন্দেহ) এক সা' খেজুর অথবা এক সা' যব নির্ধারিত করে দিয়েছেন। পরবর্তী কালে লোকেরা আধা সা' গমকে এর (এক সা' খেজুরের) সমান ধরে নিয়েছে। ইবনে উমর (সব সময়) খেজুর প্রদান করতেন। একবার মদীনাবাসীর নিকট খেজুরের আকাল দেখা দিলে

তিনি যব প্রদান করেন। ইবনে উমর (রাঃ) ছোট বড় সবার ফিতরা প্রদান করতেন। (রাবী নাকে বলেন,) এমনকি আমার ছেলেদের ফিতরাও তিনি দিয়ে দিতেন। ইবনে উমর ওদেরকেই ফিতরা প্রদান করতেন যারা তা গ্রহণ করত এবং সাহাবারা ঈদৃল ফিতরের এক কিংবা দুই দিন পূর্বেই (আদায়কারীর নিকট) ফিতরা জমা দিতেন।

আবু আবদুল্লাহ (ইমাম বুখারী) বলেন, হাদীসে 'বানিয়াি' শব্দ দারা নাফে'র ছেলেদেরকে বুঝানো হয়েছে। তিনি আরো বলেন, সাহাবারা আদায়কারীর নিকট ফিতরা জমা দিতেন, সরাসরি গরীবদেরকে দিতেন না।

৭৯—অনুচ্ছেদ: বড় ও ছোট সবার ওপর সদকায়ে ফিতর ওয়াজিব। আবু উমর বলেন: উমর, আলী, ইবনে উমর, জাবির, আয়েশা (রা), তাউস, আতা ও ইবনে সীরীন (র)—এর মতে ইয়াতীমের মাল থেকেও যাকাত (সদকায়ে ফিতর) আদায় সীরীন (র)—এর মতে ইয়াতীমের মাল থেকেও যাকাত (সদকায়ে ফিতর) আদায় করতে হবে। যুহরী (র) বলেন, পাগলের সম্পদেরও যাকাত দিতে হবে।

١٤١٥. عَنِ ابْنِ عُمَنَ قَالَ فَرَضَ رَسُولُ اللهِ ﷺ صَدَقَةَ الْفِطْرِ صَاعًا مِّنْ شَعِيْرٍ اللهِ ﷺ صَدَقَةَ الْفِطْرِ صَاعًا مِّنْ شَعِيْرٍ الْوَصَاعًا مِّن تَمْرٍ عَلَى الصَّغِيْرِ وَالْكَبِيْرِ وَالْمَمُلُوكِ .

১৪১৫. ইবনে উমর (রাঃ) থেকে বর্ণিত। তিনি বঙ্গেন, রসূলুল্লাহ (সঃ) প্রত্যেক ছোট, বড়, স্বাধীন ও ক্রীতদাসের ওপর সদকায়ে ফিতর এক সা' যব অথবা এক সা' খেজুর নির্ধারিত করেদিয়েছেন। অধ্যায়—১০ (হজের বর্ণনা)

১—অনুচ্ছেদ ঃ হব্দ কর্ষ ও তার মর্যাদা। মহান আল্লাহর বাণী ঃ

وَلِلّٰهِ عَلَى النَّاسِ حِجُّ الْبَيْتِ مَنِ اسْتَطَاعَ الِّيهِ سَبِيلًا وَمَنْ كَفَرَ فَانِ اللّٰهَ غَنِي عَنِ الْعَلَمْينَ

"যারা এই ঘর (বায়তুল্লাহ) পর্যন্ত পৌছার সামর্থ্য রাখে তাদেরকে আল্লাহর উদ্দেশ্যে এই ঘরের হজ্জ আদায় করতে হবে। আর কেউ প্রত্যাখ্যান করলে সে জেনে রাখুক যে, আল্লাহ বিশ্বাসীর মুখাপেক্ষী নন" (আলে ইমরানঃ ৯৭)।

١٤١٦. عَنْ عَبْدِ اللهِ بْنِ عَبَّاسِ قَالَ كَانَ الْفَضْلُ رَدْيِفَ رَسُولِ اللهِ اللهِ

১৪১৬. আবদুল্লাহ ইবনে আরাস (রাঃ) থেকে বর্ণিত। তিনি বলেছেন, একদা ফযল রস্লুলাহ (সঃ)—এর পিছনে তাঁর সওয়ারীতে বসা ছিলেন। এ সময় খাছআম গোত্রের এক মহিলা আগমন করলে ফযল তার দিকে তাকাচ্ছিল এবং মহিলাটিও ফযলের দিকে তাকাচ্ছিল। নবী (সঃ) বার বার ফযলের মুখ অন্যদিকে ঘ্রিয়ে দিতে থাকলেন। মহিলাটি বলল, হে আল্লাহর রস্ল! আল্লাহ কর্তৃক বান্দার ওপর আরোপিত হজ্জ আমার বৃদ্ধ পিতার উপর ফরয় হয়েছে। তিনি সওয়ারীর ওপর ঠিক হয়ে বসে থাকতে পারেন না। আমি কি তার পক্ষ থেকে হজ্জ আদায় করতে পারি? উত্তরে নবী (সঃ) বললেন, হাঁ, পার। এটি ছিল বিদায় হজ্জের সময়কার ঘটনা।

বদলী হক্ত করা সম্পর্কে ইমামদের মততেদ আছেঃ

ক. ইমাম আবু হানীফা, মালেক ও আহমদের মতে নিজে হজ্জ না করে অন্যের বদলী হজ্জ করতে পারে। উক্ত হাদীস এর দলীল। কেননা রস্ল (সঃ) মহিলাটিকে এ কথা জিল্ডেস করেননি, তুমি হজ্জ করেছ কি না, অথচ তাকে বলে দিয়েছেনঃ বদলী হজ্জ করতে পার।

খ. ইমাম শাফিঈ'র মতে নিজে হল্ক না করে অপরের বদলী হল্ক করা জায়েয় নয়।

২-অনুচ্ছেদ : মহান আল্লাহর বাণী :

وَاذَنْ فِي النَّاسِ بِالْحَجِّ يَاتُوْكَ رِجَالاً وَعَلَى كُلِّ ضَامِرِ يَاتَيْنَ مِنْ كُلِّ فَجِّ عَمِيْقِ لِيَشْهَدُوا مَنَافِعَ لَهُمْ وَيَذْكُرُوا الْسَمَ اللهِ فِي آيَّامِ مَّعْلَوُمَاتِ عَلَى مَا رَزَقَهُمْ مِنْ بَهِيْمَةِ الْاَنْعَامِ فَكُلُوا مِنْهَا وَاطْعِمُوا الْبَائِسَ الْفَقْيُرَ * ثُمَّ لَيَقْضُلُوا تَفَتَهُمْ وَلِيُوْفُوا نُثُورُ رَهُمْ وَلِيطُونُوا بِالْبَيْتِ الْعَتِيْقِ * الْحَجُّ اياتَ ٢٧-٢٩

"হচ্জের জন্য লোকদেরকে এই মর্মে আহবান জানাও বেন ভারা দূর দূরান্ত থেকে হেঁটে এবং সব কৃশকায় উটের ওপর সওয়ার হয়ে তোমার নিকট আগমন করে, এখানে বেসব কল্যাণ তাদের জন্য রয়েছে সেওলো যাতে তারা প্রভ্যক্ষ করতে পারে এবং আল্লাহ যে জল্পুগুলো তাদেরকে দান করেছেন কয়েকটি নির্দিষ্ট দিনে সেওলোর ওপর আল্লাহর নাম নিতে পারে (কোরবানী করে)। অতপর তার গোশ্ত নিজেরাও খাবে আর দরিদ্র অভাব—গ্রন্তদেরও দান করবে। এরপর নিজেদের (শরীরের) ময়লা আবর্জনা পরিকার করবে (ইহরাম খুলে গোসল করা নখ ইত্যাদি কাটা) ও মান্নত পূরণ করবে এবং এই সূপ্রাচীন ঘরের তাওয়াক্ষ করবে" (সূরা হক্ষ : ২৭—২৯)।

١٤١٧. عَنِ ابنِ عُمْرَ قَالَ رَأَيتُ رَسُولَ الله ﷺ يَركَبُ رَاحِلَتَهُ بِذِي الحُلَيفَةِ ثُمُّ يُهِا لَّهُ اللهِ اللهُ اللهُ

১৪১৭. ইবনে ওমর (রাঃ) থেকে বর্ণিত। তিনি বলেছেন, আমি যুল–হলাইফা নামক জায়গায় রস্লুক্সাহ (সঃ)–কে তাঁর সাওয়ারীতে আরোহণ করতে দেখেছি। তাঁর সওয়ারী ঠিকভাবে দাঁড়িয়ে গেলৈ তিনি সজোরে তালবিয়া ("লাব্বাইকা আল্লাহম্মা লাব্বাইকা") পড়তে থাকেন।

١٤١٨. عَنْ جَابِرِ بْنِ عَبْدِ اللهِ ٱلأَنْصَارِيِّ أَنَّ إِهْلَالَ رَسُولِ اللهِ ﷺ مِنْ ذٰي الْحُلْفَةِ حِيْنَ إِسْتَوَت به رَاحلتَهُ –

১৪১৮. জাবের ইবনে আবদ্রাহ আনসারী (রাঃ) থেকে বর্ণিত। যুল-ছলাইফা থেকে রস্প্রাহ (সঃ) ঠিক সেই সময় সজোরে তালবিয়া পড়তে শুরু করেন, যখন তাঁর সওয়ারী উট তাঁকে নিয়ে সোজা হয়ে দাঁড়িয়ে গেলু।

৩—অনুচ্ছেদ ঃ সওয়ারীতে আরোহণ করে হচ্ছে যাওয়া। আবান... আয়েশা রো) থেকে বর্ণিত। নবী (সঃ) আয়েশার সাথে তাঁর ভাই আবদুর রহমানকে পাঠিয়েছিলেন। তিনি তাঁকে (আয়েশাকে) সওয়ারীতে বসিয়ে তানঈম নামক জায়গা থেকে উমরা করিয়েছিলেন। উমর রো) বলেছেন, হচ্ছের উদ্দেশ্যে সওয়ারীর পিঠে মজবুত করে হাওদা বাঁধা। কেননা দুটি জিহাদের মধ্যে এটি একটি জিহাদ। মুহামদ ইবনে আবু বাক্র.....সুমামা ইবনে আবদুল্লাহ ইবনে আনাস থেকে বর্ণিত। তিনি বলেছেন, আনাস রো) একটি সওয়ারীর পিঠে হাওদার মধ্যে বসে হজ্জে গিয়েছেন। অথচ তিনি কৃপদ স্বভাবের মানুষ ছিলেন না। তিনি (আনাস) বর্ণনা করেছেন, নবী (সঃ) সওয়ারীর পিঠে হাওদায় বসে হজ্জে গিয়েছিলেন। এর ওপর তাঁর আসবাবপত্রও ছিল।

١٤١٩. عَنْ عَائِشَةَ اَنَّهَا قَالَتْ يَا رَسُولَ اللهِ اعْتَمْرَتُمْ وَلَمْ اَعْتَمَرْ قَالَ يَاعَبْدَ لَرَّحُمٰنِ إِذْهَبْ بِأُخْتِكَ فَاعْمِرْهَا مِنَ التَّنْعِيْمِ فَاَحْقَبَهَا عَلَىٰ نَاقَةٍ فَاَعْتَمَرَتْ .

১৪১৯. আয়েশা (রাঃ) থেকে বর্ণিত। তিনি রস্প্লাহ (সঃ)–কে বললেন, হে আল্লাহর রস্প! আপনারা উমরা আদায় করলেন, অথচ আমি উমরা আদায় করতে পারলাম না। একথা শুনে নবী (সঃ) আবদ্র রহমান ইবনে আবু বাক্রকে বললেন, হে আবদ্র রহমান! যাও, তোমার বোনকে নিয়ে তানঈম নামক জায়গা থেকে উমরা করাও। আবদ্র রহমান তাকে সওয়ারীর ওপর হাওদার মধ্যে পিছনে বসিয়ে নিলেন এবং এভাবে তিনি (আয়েশা) উমরা সমাপন করলেন।

8-অনুদ্দেদ : আল্লাহর নিকট কবুল হওয়া হচ্ছের মর্যাদা।

.١٤٢. عَنْ آبِي هُريْرَةَ قَالَ سُئِلَ النَّبِيُ ﷺ أَى الأَعْمَالِ اَفْضَلُ قَالَ ايْمَانُ بِاللَّهِ وَرَسُوْلِ اللَّهِ قِيْلَ ثُمُّ مَاذَا قَالَ جِهَادٌ فِي سَبِيْلِ اللَّهِ قِيْلَ ثُمُّ مَاذَا قَالَ حُبُّ بَرُودٌ.

حُبُّ بَرُودٌ.

১৪২০. তাবু হরাইরা (রাঃ) থেকে বর্ণিত। তিনি বলেছেন, নবী (সঃ)-কে জিভ্রেস করা হয়েছিল, 'কোন্ আমল সবচাইতে উত্তম?' তিনি বললেন, আল্লাহ ও তাঁর রস্লের প্রতি ঈমান। আবার জিভ্রেস করা হল, এরপর কোন্ কাজটি সবচাইতে উত্তম? তিনি বললেন, আল্লাহর পথে জিহাদ করা। পুনরায় জিভ্রেস করা হল, এরপর কোন্ কাজটি সবচাইতে উত্তম? তিনি বললেন, 'হজ্জে মাবরূর' অর্থাৎ আল্লাহর নিকট কবুল হওয়া হজ্জ।

١٤٢١. عَنْ عَائِشَةَ أُمِّ الْمُؤْمِنِينَ اَنَّهَا قَالَتْ يَا رَسُوْلَ اللَّهِ نَرلَى الْجِهَادَ اَقْضَلَ الْعَمَلِ اَقْطَلَ الْعَمَلِ اَقْطَلَ الْجَهَادِ حَجُّ مَّبْرُوْرٌ .

১৪২১. উমুল মুমিনীন আয়েশা (রাঃ) থেকে বর্ণিত। তিনি জিজ্ঞেস করেছিলেন, হে আল্লাহর রসূল। জিহাদকে আমরা (মেয়েরা) সবচাইতে উত্তম কাজ বলে জানি, আমরা কি জিহাদে জংশগ্রহণ করবো না? তিনি বললেন, না, বরং তোমাদের জন্য সর্বোশুম জিহাদ হচ্ছে 'হচ্ছে মাবরূর'।

١٤٢٢. عَنْ آبِي هُرَيْرَةَ قَالَ سَمِعْتُ النَّبِيِّ ﷺ يَقُولُ مَنْ حَجَّ لِلَّهِ فَلَمْ يَرْفُثُ وَلَمْ يَفْتُ وَلَمْ

১৪২২. আবু হুরাইরা (রাঃ) থেকে বর্ণিত। তিনি বলেছেন, আমি নবী (সঃ)–কে বলতে শুনেছি, যে ব্যক্তি আল্লাহর উদ্দেশ্যে হজ্জ সমাপন করলো এবং হজ্জ সমাপনকালে কোন প্রকার অন্নীল কথা ও কাজে কিংবা গোনাহর কাজে লিপ্ত হলো না, সে সদ্যজ্জাত শিশুর ন্যায় নিশ্পাপ হয়ে প্রত্যাবর্তন করল।

৫—অনুচ্ছেদ : হজ্জ ও উমরার মীকাত নির্ধারণ (অর্থাৎ হজ্জ ও উমরার নিয়।ত করলে বিভিন্ন এলাকার বা দেশের লোকদের যেসব নির্দিষ্ট স্থান হতে ইহরাম বাধতে হবে।।

١٤٢٣. عَنْ زَيْدِ بَنِ جُبَيْرِ أَنَّهُ أَتَى عَبْدَ اللهِ بَنَ عُمَرَ فِي مَنْزِلِهِ وَلَهُ فُسُطَاطٌ وَسُرَادِقٌ فَسَأَلْتُ مَنْ أَيْنَ يَجُوزُ أَنْ أَعْتَمَرَ قَالَ فَرَضَهَا رَسُوْلُ اللهِ عَنْ فَسُطَاطٌ وَسُرَادِقٌ فَسَأَلْتُ مَنْ آَيْنَ يَجُوزُ أَنْ أَعْتَمَرَ قَالَ فَرَضَهَا رَسُوْلُ اللهِ عَنْ لَا لَهُ عَنْ لَا لَهُ عَنْ اللهِ عَنْ اللهِ اللهِ عَنْ قَرْنِ وَلِاهْلِ الشّامِ الْجُحُفَة.

১৪২৩. যায়েদ ইবনে জ্বায়ের (রঃ) থেকে বর্ণিত। তিনি আবদুল্লাহ ইবনে উমরের অবস্থানে গমন করলেন। তার তাঁবৃটি সৃতি ও পশমী বস্ত্র নির্মিত ছিল। আমি তাঁকে জিজ্ঞেস করলাম, কোন্ জায়গা থেকে উমরার ইহ্রাম বাঁধা আমার জন্য জায়েয? তিনি বললেন, রস্লুল্লাহ (সঃ) নজদ্বাসীদের জন্য কারন্ থেকে, মদীনাবাসীদের জন্য যুল–হলাইফা এবং শামবাসীদের জন্য জ্হফা নামক জায়গাকে হজ্জ ও উমরার মীকাত বা ইহ্রাম বাঁধার জায়গা নিধারণ করে দিয়েছেন।

৬-অনুচ্ছেদ : মহান আল্লাহর বাণী :

رَبَزُوْدُوا فَانَ خَيْرَ الزَّادِ التَّقُولَى وَاتَّقُونِ بِالْوَلِى الْالْبَابِ. الْبقرة – اية ١٩٧ "তোমরা হচ্জের সফরে পথের সফল প্রেয়োজনীয় দ্রব্য) সাথে নিয়ে যাও। আর সবচাইতে উত্তম পাথেয় হল তাকওয়া বা পরহেজগারী। হে জ্ঞানীগণ। আমাকে ভয় করে চলো।" (বাকারা—১৯৭)।

١٤٢٤. عَنِ ابْنِ عَبَّاسِ قَالَ كَانَ آهَلُ الْيَمَنِ يَحُجُّوْنَ وَلاَ يَتَزَوَّدُوْنَ وَيَقُوْلُوْنَ نَحْدُ وَلَا يَتَزَوَّدُوْنَ وَيَقُوْلُوْنَ نَحْدُ الْمُتَوَكِّلُوْنَ فَاذَا قَدُمُوْا مَكَّةَ سَالُوْا النَّاسَ فَانْزَلَ اللَّهُ عَزَّ وَجَلَّ وَتَزَوَّدُوْا فَانَّا لَا اللَّهُ عَزَّ وَجَلًّ وَتَزَوَّدُوا فَانَّ خَيْرَ اللَّهُ عَزَّ وَجَلًّ وَتَزَوَّدُوا فَانَّ خَيْرَ اللَّهُ عَزَّ وَجَلًّ وَتَزَوَّدُوا

১৪২৪. ইবনে আরাস (রাঃ) থেকে বর্ণিত। তিনি বলেছেন, ইয়ামানবাসীরা হচ্ছে গমন করত কিন্তু সফরের পাথের আনত না। তারা বলত, আমরা আল্লাহর ওপর নির্ভরণীন। কিন্তু মঞ্চা পৌছার পর তারা লোকদের কাছে ভিক্ষা করে বেড়াত। সূতরাং সর্বশক্তিমান আল্লাহ (তাদেরকে নির্দেশ দিয়ে, নাযিল করলেন) "তোমরা হচ্ছের সফরে পাথেয় সাথে নিয়ে যাও। আর ছেনে রাখো! উত্তম পাথেয় হল তাকওয়া বা খোদাভীতি।"

৭-অনুদেদ : হজ্জ ও উমরার জন্য মক্কাবাসীদের ইহরাম বাধার স্থান।

١٤٢٥. عَنِ ابْنِ عَبَّاسِ قَالَ انَّ النَّبِيِّ ﷺ وَقَّتَ لَاهْلِ الْمَدْيِنَةِ ذَالْحُلَيْفَةِ وَلَاهْلِ الْمَدْيِنَةِ ذَالْحُلَيْفَةِ وَلَاهْلِ الْمَدْيِنَةِ ذَالْحُلَيْفَةِ وَلَاهْلِ الْيَمْنِ يَلَمَلُمَ هُنُّ لَهُنَّ وَلِمَنُ الشَّامِ الْجُحْفَةَ وَلَاهْلِ الْيَمْنِ يَلَمَلُمَ هُنُّ لَهُنَّ وَلِمَنُ اللَّهُ عَمْنَ كَانَ دُوْنَ ذَٰلِكَ فَمَنْ حَيْثُ اللَّهُ عَلَيْهُنَّ مِنْ عَيْرِهِنَّ مِنْ مَكَّةً مَنْ مَكَّةً .

১৪২৫. ইবনে আরাস (রাঃ) থেকে বর্ণিত। তিনি বলেছেন, নবী (সঃ) মদীনাবাসীদের জন্য ফুল-হলাইফা, শামবাসীদের (সিরিয়া) জন্য জুহ্ফা, নজদ্বাসীদের জন্য কার্নূল মানাথিল এবং ইয়ামানবাসীদের জন্য ইয়ালামলাম নামক স্থানকে (হজ্জ ও উমরার জন্য) মীকাত বা ইহ্রাম বাঁধার জায়গা নির্দিষ্ট করে দিয়েছেন। এই স্থানগুলো উক্ত লোকদের জন্য, আর যেসব লোক হজ্জ ও উমরার উদ্দেশ্যে উক্ত স্থানগুলোর ওপর দিয়ে অতিক্রম করবে তাদের জন্যও মীকাত বা ইহ্রাম বাঁধার নির্দিষ্ট জায়গা। আর যারা মীকাতের অভ্যন্তরের অধিবাসী তারা যেখানে আছে সেখাল থেকেই ইহ্রাম বাঁধবে, এমনকি মক্কাবাসীগণ মক্কা থেকেই ইহ্রাম বাধবে।

৮-অনুচ্ছেদ: মদীনাবাসীদের মীকাত। তারা যুগ-ভ্লাইফা^৩ নামক স্থানে পৌছার পূর্বে ইহরাম বাধবে না।

١٤٢٦. عَنْ عَبْدِ اللهِ بُنِ عُمَرَ أَنَّ رَسُولُ اللهِ ﷺ قَالَ يُهِلُّ اَهْلُ الْمَدْيُنَةِ مِنْ قَرْنٍ قَالَ عَبْدُ اللهِ مِنْ الْجُحْفَةِ وَأَهْلُ نَجْدٍ مِنْ قَرْنٍ قَالَ عَبْدُ اللهِ وَبُكُونَ مَنْ يَلَمَلَمَ. وَبُلُغَنَى أَنَّ رَسُولَ اللهِ ﷺ قَالَ وَيُهِلُّ اَهْلُ الْيَمَنِ مِنْ يَلَمَلَمَ.

১৪২৬. আবদুরাহ ইবনে উমর (রাঃ) থেকে বর্ণিত। রস্লুরাহ (সঃ) বলেছেন, মদীনাবাসীগণ যুল-হলাইফা থেকে, শামবাসীগণ জুহুফা থেকে এবং নজদ্বাসীগণ কারন্

২. পাক্স্তান, বাংলাদেশ ও ভারতবাসী হক্ত গমনেচ্ছুদের মীকাতও ইয়ালামলাম।

যুল-হলাইফা, এ স্থানটি মদীনার অদ্রে অবস্থিত। বর্তমানে একে বীরে আলী বলা হয়। এয়নলে
একটি মসজিদ আছে।

(কারনূপ মানাফিল) থেকে (হজ্জ ও উমরার) ইহ্রাম বীধবে। আবদুল্লাহ (ইবনে উমর) বলেছেন, আমি জালাভ পেরেছি, রস্পুল্লাহ (সঃ) এও বলেছেন যে, ইয়ামানবাসীগণ ইয়াপামশাম থেকে ইহ্রাম বীধবে।

৯-অনুচ্ছেদ : শাম (সিরিয়া)-বাসীদের ইহরাম বাধার স্থান।

١٤٢٧. عَنِ ابْنِ عَبَّاسٍ قَالَ وَقَّتَ رَسُولُ اللهِ ﷺ لَاَهْلِ الْمَديْنَة ذَالْحُلَيْفَة وَلاَهْلِ الشَّامِ الْجُحْفَة وَلاَهْلِ نَجْد قَنْنَ الْلَنَازِلِ وَلاَهْلِ الْيَمَنِ يَلَملَمَ فَهُنَّ لَهُنَّ لَهُنَّ لَهُنَّ الْمَنْ الْمَامِ وَكُذَاكَ حَتَّى الْمُلُ مَكَّةُ يُهِلُّونَ مِنْهَا.

১৪২৭. ইবনে আরাস (রাঃ) থেকে বর্ণিত। তিনি বলেছেন, রস্ণুল্লাহ (সঃ) মদীনাবাসীদের জন্য যুল–হলাইফা, শামবাসীদের জন্য জুহ্ফা, নাজদ্বাসীদের জন্য কারনুল মানাবিল এবং ইয়ামানবাসীদের জন্য ইয়ালামলাম নামক স্থানকে (হল্জ ও উমরার জন্য) মীকাত নির্দিষ্ট করে দিয়েছেন। এই স্থানগুলো উক্ত লোকদের জন্য যেমন মীকাত, যেসব লোক ঐ এলাকার অধিবাসী নয়, কিন্তু হল্জ ও উমরা পালনের জন্য ঐ সব এলাকার ওপর দিয়ে এলাকার অধিবাসী নয়, কিন্তু হল্জ ও উমরা পালনের জন্য ঐ সব এলাকার ওপর দিয়ে অভিক্রম করবে তাদের জন্যও তেমনি মীকাত। আর যারা মীকাতগুলোর জভ্যন্তরে বসবাস করে তাদের বাসস্থানই তাদের মীকাত। এমনকি মকাবাসীগণ তাদের বাসস্থান থেকেই ইহুরাম বাধবে।

১০-অনুচ্ছেদ : নাজ্দবাসীদের মীকাত।

١٤٢٨. عَنْ سَالِم بْنِ عَبْدِ اللهِ عَنْ آبِيهِ قَالَ سَمَعْتُ رَسُوْلَ اللهِ عَنْ أَهْلُ مُهَلُّ اَهْلِ الشَّامِ مَهَيَّعَةُ وَهِيَ الْجُحفَةُ وَاَهْلِ نَجْدِ اللهِ عَنْ النَّبِيُّ عَلَى الشَّامِ مَهَيَّعَةُ وَهِيَ الْجُحفَةُ وَاَهْلِ نَجْدِ قَالَ النَّبِيُّ قَالَ وَلَمْ اَسْمَعُهُ وَمُهَلُّ اَهْلِ الْيَمَنِ يَلَمْلُمَ عَلَى الْبَعْدُ وَمُهَلُّ اَهْلِ الْيَمَنِ يَلَمْلُمَ

১৪২৮. সালেম ইবনে আবদুল্লাহ (রাঃ) তাঁর পিতা থেকে বর্ণনা করেছেন। তিনি বলেছেন, আমি রসূলুল্লাহ (সঃ)–কে বলতে শুনেছি, যুল–হলাইফা মদীনাবাসীদের ইহ্রাম বাঁধার স্থান, মূহাইয়া অর্থাৎ জুহ্ফা শামবাসীদের জন্য এবং নজদ্বাসীদের জন্য কার্ন (কারনুল মানাযিল) ইহ্রাম বাঁধার নির্দিষ্ট স্থান। ইবনে উমর (রা) বর্ণনা করেছেন, লোকেরা বলত, নবী (সঃ) (একথাও) বলেছেন যে, ইয়ামানবাসীদের ইহ্রাম বাঁধার নির্দিষ্ট স্থান হল ইয়ালামলাম, কিন্তু আমি তা [নবী (সঃ)–এর এই কথা। শুনতে পাইনি।

১১—অনুচ্ছেদ : মীকাতসমূহের অভ্যন্তরে বসবাসকারীদের ইহরাম বাধার স্থান।

١٤٢٩. عَنِ ابْنِ عَبَّاسِ اَنَّ النَّبِيِّ ﷺ وَقَّتَ لِاَهْلِ الْلَدِيْنَةِ ذَالْحَلَيْفَةِ وَلِاَهْلِ الشَّامِ الْجَحْفَةَ وَلاَهْلِ الْبَيْنَ يَلَمَلَمَ وَلاَهْلِ نَجْد قَرْنًا فَهُنَّ لَهُنَّ وَلَمْنُ اَتَٰى عَلَيْهِنَّ مِنْ عَيْرِ اَهْلِهِنَّ مَمَّنْ كَانَ يُرْيِدُ الْحَجَّ وَالْعُمْرَةَ فَمَنْ كَانَ يُونِهُنَّ فَمِنْ اَهْلِهِ حَتَّى اِنَّ اَهْلَ مَكَّةً يُهِلُّونَ مِنْهَا

১৪২৯. ইবনে আরাস রোঃ) থেকে বর্ণিত। নবী (সঃ) মদীনাবাসীদের জন্য যুল-হলাইফা, শামবাসীদের জন্য জুহ্ফা, ইয়ামানবাসীদের জন্য ইয়ালামলাম এবং নজদ্বাসীদের জন্য কার্ন্ (কারনুল মানাযিল) নামক স্থানকে মীকাত নির্দিষ্ট করেছেন। এসব স্থান উক্ত এলাকার জন্য এবং জন্য সব এলাকা থেকে যারা হজ্জ ও উমরা সমাপনের উদ্দেশ্যে আগমন করবে তাদের জন্য মীকাত। কিন্তু যারা মীকাতের অভ্যন্তরের অধিবাসী তাদের বাড়ীই তাদের জন্য মীকাত। এমনকি মক্কাবাসীগণ মক্কা থেকে ইহুরাম বাঁধবে।

১২ অনুচ্ছেদ : ইয়ামানবাসীদের মীকাত।

১৪৩০. ইবনে জারাস (রাঃ) থেকে বর্ণিত। নবী (সঃ) মদীনাবাসীদের জ্বন্য যুল-হুলাইফা, শামবাসীদের জ্বন্য জুহুঞা, নজদবাসীদের জন্য কারনুল-মানাযিল এবং ইয়ামানবাসীদের জ্বন্য ইয়ালামলাম নামক স্থানকে মীকাত নির্দিষ্ট করে দিয়েছেন। এ স্থানগুলো এখানকার অধিবাসীদের জ্বন্য এবং জন্য যেসব লোক (এর বাইরে থেকে) হজ্জ ও উমরা পালনের নিয়াতে এসব জ্বায়গার ওপর দিয়ে অতিক্রম করে তাদের জ্বন্যও মীকাত হিসেবে নিধারিত। কিন্তু এসব মীকাতের অভ্যন্তরে যারা বাস করে তাদের জ্বন্য মীকাত হল যেখান থেকে তারা (হজ্জের উদ্দেশ্যে) যাত্রা করবে। আর মক্কাবাসীগণ মক্কা থেকেই ইহরাম বাধবে।

১৩-অনুচ্ছেদ : যাতু ইরক নামক স্থান হল ইরাকবাসীদের মীকাত।

١٤٣١. عَنْ عَبْدِ اللهِ بْنِ عُمْرَ قَالَ لَمَّا فَتِحَ هَٰذَانِ الْمُصَرَانِ اَتَوَا عُمْرَ فَقَالُوْا يَا اللهِ عَدَّ لِآهُلِ نَجْدٍ قَرُنًا وَهُوَ جَوْرٌ عَنْ يَا اَمِيْرَ الْمُؤْمَنِيْنَ انِّ رَسُولَ اللهِ عَدَّ حَدَّ لِآهُلِ نَجْدٍ قَرُنًا وَهُوَ جَوْرٌ عَنْ

طَرْيِقِنَا وَإِنَّا إِنْ اَرَدُنَا قَرْنًا شَقَّ عَلَيْنَا قَالَ فَانْظُرُوْا حَذَّوَّهَا مِنْ طَرْيِقِكُم فَحَدًّ لَهُمْذَاتَ عِرْقِ.

১৪৩১. আবদুল্লাহ্ ইবনে উমর রোঃ) থেকে বর্ণিত। তিনি বলেছেন, এ দু'টি শহর বেসরা ও কৃফা) বিজ্ঞিত হলে এর অধিবাসীরা উমরের নিকট এসে বলল, হে আমীরুল মু'মিনীন। নজদবাসীদের জন্য রস্লুল্লাহ (সঃ) কার্ন্ (কারনুল মানাযিল)—কে মৌকাত হিসেবে) নির্দিষ্ট করে দিয়েছেন। কিন্তু তা আমাদের যাতায়াতের পথ থেকে দূরে অবস্থিত। যদি আমরা কার্ন্ (কারনুল—মানাযিল) হয়ে যেতে চাই, তবে তা আমাদের জন্য কষ্টদায়ক হয়। একথা শুনে উমর রো) বললেন, কার্ন্ বরাবর সম দূরত্বে তোমাদের যাতায়াত পথে একটি জায়গা দেখে (নির্দিষ্ট করে) নাও। অতপর তিনি নিজেই যাতু ইরক নামক জায়গাকে তাদের মীকাত নির্দিষ্ট করে দিলেন।

১৪-অনুদে : যুল-হুলাইফাতে নামায আদায় করা৷

١٤٣٢. عَنْ عَبْدِ اللهِ بْنِ عُمْرَ اَنَّ رَسُولَ اللهِ ﷺ اَنَاخَ بِالْبَطْحَاءِ بِذِي الْحُلَيْفَةِ فَصَلَّى بِهَا وَكَانَ عَبْدُ اللهِ بْنُ عُمْرَ يَفْعَلُ ذَٰلكَ

১৪৩২. আবদুল্লাহ ইবনে উমর (রাঃ) থেকে বর্ণিত। রসূনুল্লাহ (সঃ) যুন-ভুনাইফায় তাঁর উট বসিয়ে রেখে নামায আদায় করেছিলেন। আব্দুল্লাহ ইবনে উমরও অনুরূপ করতেন।

১৫-অনুচ্ছেদ : শাজারার পথে নবী সেঃ)-এর মদীনা হতে বহির্গমন।

١٤٣٣. عَنْ عَبْدِ اللهِ بْنِ عُمَرَ أَنَّ رَسُوْلَ اللهِ ﷺ كَانَ يَخْرُجُ مِنْ طَرِيْقِ الشَّجَرَةِ وَيَدْخُلُ مِنْ طَرِيْقِ اللهِ ﷺ كَانَ اذَا خَرَجَ اللهِ ﷺ كَانَ اذَا خَرَجَ اللهِ ﷺ كَانَ اذَا خَرَجَ اللهُ مَكُّةَ يُصَلِّى بِذِي الْحُلَيْفَةِ بِبَطُنِ الْوَادِيِّ وَبَاتَ حَتَّى يُصْبِحَ .

১৪৩৩. জাবদুরাহ ইবনে উমর (রাঃ) থেকে বর্ণিত। তিনি বলেছেন, রস্লুলাহ (সঃ) মদীনা থেকে বহির্গমনকালে শান্ধারার পথ দিয়ে বের হতেন এবং মদীনায় প্রবেশকালে মুজাররাসের পথে প্রবেশ করতেন। জার রস্লুলাহ (সঃ) যখন মদীনা থেকে বের হয়ে মকার উদ্দেশ্যে যাত্রা করতেন তখন মসন্ধিদে শান্ধারাতে তিনি নামায জাদায় করতেন। জাবার যখন তিনি (মদীনায়) ফিরে জাসতেন তখন তিনি যুল–হলাইফায় উপত্যকার মধ্যখানে নামায জাদায় করতেন এবং সেখানে রাত যাপন করে ভোরে (মদীনার দিকে) যাত্রা করতেন।

১৬—অনুদৈছদ : নবী (সঃ)—এর বাণী, আল—আক্টাক একটি মোবারক বা কল্যাণময় উপত্যকা।

١٤٣٤. عَنِ ابْنِ عَبَّاسٍ يَقُولُ انَّهُ سَمِعَ عُمَرَ يَقُولُ سَمِعْتُ النَّبِيِّ عَلَى اللَّهِ النَّبِيِّ اللَّهُ أَت مِن رَبِّي فَقَالَ صَلِّ فَيْ هٰذَا الْوَادِي بِوَادِي الْعَقَيْقِ يَقُولُ اتَانِي اللَّيْلَةَ أَت مِن رَبِّي فَقَالَ صَلِّ فَيْ هٰذَا الْوَادِي الْبُارَك وَقُلُ عُمرَةً فَيْ حَجَّةٍ .

১৪৩৪. ইবনে আব্বাস (রাঃ) থেকে বর্ণিত। তিনি উমর (রা) – কে বলতে শুনেছেন, আমি আল—আকীক উপত্যকায় নবী (সঃ) – কে বলতে শুনেছি, আজ রাতে আমার রবের তরফ থেকে একজ্বন আগমনকারী এসে আমাকে বলন, এই কল্যাণময় উপত্যকায় নামায আদায় করুন এবং বলুন, আমি হজ্জ ও উমরার একত্রে ইহরাম বাঁধলাম।

١٤٣٥. عَنْ سَالِم بْنِ عَبْدِ اللهِ عَنْ آبِيهِ عَنِ النَّبِيِّ عَنْ أَنَّهُ أُرِيَ وَهُو فِيْ مُعَرَّسٌ بِذِي الْطُلْفَةَ بِبَطْنِ اللهِ عَنْ آبِيهِ عَنِ النَّبِي عَنْ أَنَّا خَ بِنَا مُعَرَّسٌ بِذِي الْطُلْفَةَ بِبَطْنِ الْوَادِي قَيْلَ لَهُ انَّكَ بِبَطْحَاءَ مُبَارِكَة وَقَدْ آنَا خَ بِنَا سَالِمٌ يَتُوخُى الْمَنَاخُ اللهِ عَلَا اللهِ عَلَيْ يَتَحَرَى مُعَرَّسٌ رَسُولِ اللهِ عَلَا سَالِمٌ يَتَحَرَى مُعَرَّسٌ رَسُولِ اللهِ عَلَا وَهُو آسَفَلَ مِنَ الْمَسْجِدِ الَّذِي بِبَطْنِ الْوَادِي بَيْنَهُ وَبَيْنَ الطَّرِيْقِ وَسَطَّ مَنْ ذَلك.

১৪৩৫. সালেম ইবনে আবদুল্লাহ (রাঃ) তাঁর পিতা থেকে বর্ণনা করেছেন। তিনি নবী (সঃ) থেকে বর্ণনা করেন। যুল—হলাইফার আকীক উপত্যকার মধ্যস্থলে রাতের বিশ্রামস্থলে নবী (সঃ) স্বপ্রে দেখলেন তাঁকে বলা হয়, এখন আপনি কল্যাণময় উপত্যকায় অবস্থান করছেন। রাবী বলেন, সালেম (র) আমাদের সাথে উট বেঁধে রেখে সেই স্থানটির খোঁজ করেন যেখানে ইবনে উমর (রা) উট বেঁধে মহানবী (স)—এর রাতের বিশ্রামস্থলটির অনুসন্ধান করতেন। উপত্যকার মধ্যস্থলের মসজিদ ও পথের মাঝখানের ফাঁকা স্থানটি হল তাঁর (স) বিশ্রামস্থল। তা মসজিদ অপেক্ষা কিছুটা ঢালুভূমি।

১৭-অনুচ্ছেদ : কাপড় থেকে খালুক বা সুগন্ধি তিনবার খোয়ার নির্দেশ।

١٤٣٦. عَنْ صَفْوَانَ بَنِ يَعْلَى اَخْبَرَهُ أَنَّ يَعْلَى قَالَ لِعُمْرَ اَرِنِى النَّبِيُّ عِلَى عَلَى عَالَى عَلَى عَالَى النَّبِيِّ عِلَى عَلَى عَالَ لِعُمْرَ اَرِنِى النَّبِيِّ عِلَى عَنْ يُوْحَى الَيْهِ قَالَ فَبَيْنَمَا النَّبِيُّ عِلَى إِلَجِعرَانَةِ وَمَعَهُ نَفَرَّ مِنْ اَصْحَابِهِ جَاءَهُ رَجُلُ أَحْرَمَ بِعُمْرَةٍ وَهُوَ جَاءَهُ رَجُلُ اَحْرَمَ بِعُمْرَةٍ وَهُوَ مَتَضَمَّخٌ بِطِيْبٍ فَسَكَتَ النَّبِيُ عِلَى سَاعَةً فَجَاءَهُ الْوَحْيُ فَاشَارَ عُمَرُ اللّى مَتَضَمَّخٌ بِطْيِبٍ فَسَكَتَ النَّبِي عَلَى رَسُولِ اللهِ عَلَى قَرْبٌ قَدْ الطِلَّ بِهِ فَادْخَلَ رَاسَهُ فَاذَا

رَسُولُ اللهِ ﷺ مُحَمَّرُ الْوَجُهِ وَهُوَ يَغِطُّ ثُمَّ سُرِّىَ عَنْهُ فَقَالَ آيْنَ الَّذِي سَأَلَ عَن الْعُمرَةِ فَاتَى برَجُلٍ فَقَالَ آغَسِلِ الطَّيْبَ الَّذِي بِكَ تَلْثَ مَرَّاتُ وَآنَزِع مَنْكَ الْجُبُّةَ وَاصْنَعَ فَيْ عُمْرَتِكَ كَمَا تَصْنَعُ فِي حَجِّكَ فَقُلْتُ لِعَطَّاءٍ آرَادَ الْإِنْقَاءَ حِيْنَ آمَرَهُ أَن يَعْسَلَ ثَلْثَ مَرَّاتٍ فَقَالَ نَعَمْ.

১৪৩৬. সাফওয়ান ইবনে ইআলা (রঃ) থেকে বর্ণিত। তিনি বলেন, ইআলা (রা) উমর (রা)-কে বললেন, নবী (সঃ)-এর প্রতি যে মুহুর্তে ওহী নাযিল হয়, সে সময় তার (সঃ) অবস্থা (কিরূপ হয়) আমাকে দেখাবেন। উমর (রা) বলেন, নবী (সঃ) জিরানা⁸ নামক জায়গাতে অবস্থান করছিলেন। তাঁর সাথে সাহাবাদেরও একটি দল ছিল। এ সময় এক ব্যক্তি তাঁর নিকট এসে বলল, হে আল্লাহর রসূল। ঐ ব্যক্তি সম্পর্কে আপনার ফয়সালা কি যে উমরার ইহ্রাম বেঁধেছে কিন্তু তার কাপড় ও শরীরে সুগন্ধি লাগানো রয়েছে। একথা শুনে নবী (সঃ) কিছুক্ষণের জন্য চুপ থাকলেন। ইতিমধ্যে তার প্রতি গুহী নাযিল শুরু হল। উমর (রা) ইত্যালাকে ইশারা করলে তিনি এগিয়ে এলেন। সেই সময় রস্পুল্লাহ (সঃ)-এর গায়ের ওপরে একখানা কাপড় টানিয়ে ছায়া করা হয়েছিল। ইআলা রো) কাপড়ের মধ্যে তার মাধা নিয়ে উকি দিয়ে দেখতে পেলেন, রস্লুল্লাহ (সঃ)-এর মুখমডল লোহিতবর্ণ ধারণ করেছে, আর নিদ্রিত ব্যক্তির ন্যায় তাঁর নাক থেকে শব্দ বেরুছে। অতপর এ অবস্থা দূরীভূত হলে তিনি বলেন, উমরা সম্পর্কে যে ব্যক্তি জিজ্ঞেস করেছিল সে কোথায়? শোকটিকে এনে উপস্থিত করা হলে তিনি বলেন, তোমার শরীরে যে সুগন্ধি আছে তা **जिनवात धुरा राज्य भंतीत त्थरक खुदाि गुल्य राज्य এवर २ एक या किंद्र करत थाक** উমরাতেও তাই কর। ইবনে জুরায়েজ বর্ণনা করেন, আমি আতাকে জিজেস করেছিলাম, রস্পুরাহ (সঃ) কর্তৃক তিনবার ধোয়ার নির্দেশদান কি পরিস্কার-পরিচ্ছরতার উদ্দেশ্যে हिन ? क्वार्य छिनि वनलन, शै।

১৮ - অনুচ্ছেদ : ইহ্রাম বাধার সময় সুগদ্ধি ব্যবহার করা।

ইহরাম বাঁধতে মনস্থ করলে কিরূপ পোশাক পরিধান করতে হবে? চুল আচড়ানো এবং তেল মাখা যাবে কি না? ইবনে আবাস (রাঃ) বলেছেন, মুহরিম ব্যক্তি সুগন্ধির খ্রাণ নিতে পারে, আর্শিতে মুখ দেখতে পারে এবং খাদ্য জাতীয় পদার্থ, যেমনঃ ক্রেল, ঘি ইত্যাদি ওষুধ হিসেবে ব্যবহার করতে পারবে। আতা (র) বলেছেন, আংটি পরিধান করতে এবং টাকার থলিয়া বাঁধতে পারবে। ইবনে উমর (রাঃ) নিজের পেটে কাপড় বাঁধা অবস্থায় তাওয়াফ করেছেন। আয়েশা (রা)—র মতে, নেংটি পরিধানে কোন দোষ নেই। আবু আবদ্লাহ ইমাম বুখারী বলেন, আয়েশার এ কথার অর্থ হল, যারা তাঁর উটের ওপর হাওদা বাঁধে তাদের নেংটি পরিধান করায় কোন দোষ নেই।

জি'রানা বা জিইররানা মকা থেকে প্রায় ১০/১২ মাইল দুরে অবস্থিত।

١٤٣٧. عَنْ سَعِيْدِ بِنْ جُبِيْرٍ قَالَ كَانَ ابْنُ عُمَرَ يَدُّهِنُ بِالزَّيْتِ فَذَكَرْتُهُ لِابْرَاهِيْمَ فَقَالَ مَا تَصَنَعُ بِقَوْلِهِ حَدَّثَنِي الْأَسُودُ عَنْ عَائِشَةَ قَالَتْ كَاتِّي اَنْظُرُ لِابْرَاهِيْمَ فَقَالَ مَا تَصَنَعُ بِقَوْلِهِ حَدَّثَنِي الْأَسُودُ عَنْ عَائِشَةَ قَالَتْ كَاتِّي اَنْظُرُ اللهِ عَلَيْ وَهُو مُحُرِمٌ .

১৪৩৭. সাঈদ ইবনে জ্বায়ের (রঃ) থেকে বর্ণিত। তিনি বলেছেন, ইবনে উমর (রা) ইহরাম বাঁধা জবস্থায় যয়তুন তেল মর্ণন করতেন। সূতরাং বিষয়টি আমি (মৃহাদিস) ইবরাহীমের কাছে বর্ণনা করলে তিনি বলেন, তুমি তাঁর এ বর্ণনা কি করবে? আসওয়াদ আমার নিকট আয়েশা (রা) থেকে বর্ণনা করেছেন। তিনি (আয়েশা) বলেছেন, ইহুরাম অবস্থায় তিনি (সঃ) যে সুগন্ধি ব্যবহার করতেন রস্লুল্লাহ (সঃ)—এর সিথিতে তার চাকচিক্য যেন আমি এখনো দেখতে পাছি।

١٤٣٨. عَنْ عَائشَةَ زَوْجِ النَّبِيِّ عَنَى قَالَتْ كُنْتُ الطَّيِّبُ رَسُوْلَ اللهِ عَنْ الْاَحْرَامِهِ حَيْنَ يُحْرِمُ وَلِحلِّهِ قَبْلَ اَن يَّطُوْفَ بِالْبَيْتِ .

﴿﴿﴿\$ 8৩৮. নবী (সঃ)—এর স্ত্রী আয়েশা (রাঃ) থেকে বর্ণিত। তিনি বলেছেন, ইহ্রাম বীধার সময় এবং ইহ্রাম খোলার সময় খানায়ে কা'বা তাওয়াফ করার পূর্বে আমি রস্শুল্লাহ (সঃ)—কে সুগন্ধি লাগিয়ে দিতাম।

১৯-অনুচ্ছেদ : চুলে আঠালো দ্রব্য লাগিয়ে ইহরাম বাধা।

١٤٣٩. عَنْ سَالِمِ عَنْ أَبِيهِ قَالَ سَمَعْتُ رَسُولَ اللهِ عَنْ يُهِلُّ مُلَّبَّدًا.

১৪৩৯. সালেম (রঃ) তার পিতা থেকে বর্ণনা করেছেন, তিনি বলেছেন, রস্পুশ্লাহ (সঃ) চূলে আঠালো দ্রব্য লাগিয়ে ইহুরাম বেঁধেছেন।

২০-অনুচ্ছেদ : যুল-ভ্লাইফার মসজিদের নিকটে ইহরাম বাঁধা।^৫

. ١٤٤٠ عَنْ سَالِمِ بُنِ عَبْدُ اللهِ اَنَّهُ سَمَعَ اَبَاهُ يَقُوْلُ مَا اَهَلُّ رَسُوْلُ اللهِ اللهُ اللهِ الله

১৪৪০. সালেম ইবনে আবদুল্লাহ (রাঃ) তাঁর পিতাকে বলতে শুনেছেন, রস্লুল্লাহ (সঃ) যুল-হুলাইফার মসজিদের নিকটে ইহুরাম বেঁধেছেন।

২১-অনুচ্ছেদ ঃ মুহরিম ব্যক্তি যে ধরনের পোশাক পরিধান করতে পারবে না।

ইহরামের জবস্থায় হাজ্জীগণ যে জারবী (লার্বাইকা আল্লাহমা লার্বাইকা) দোয়া পাঠ করেন তাকে বলে তালবিয়া।

١٤٤١. عَنْ عَبْدِ اللهِ بْنِ عُمَلَ أَنَّ رَجُلًا قَالَ يَا رَسُولَ اللهِ مَا يَلْبَسُ الْقَمِيْصَ وَلاَ اللهِ مَا يَلْبَسُ الْمَحْرِمُ مِنَ الثَّيَابِ قَالَ رَسُولُ اللهِ ﷺ لاَ يَلْبَسُ الْقَمِيْصَ وَلاَ الْعَمَائِمَ وَلاَ الْمُحْرِمُ مِنَ الثَّيَابِ مَا الْعَمَائِمَ وَلاَ الْعَمَائِمَ وَلاَ الْعَمَائِمَ وَلاَ الْحَفَافَ الاَّ اَحَدُّ لاَ يَجِدُ نَعْلَيْنِ فَلْيَلْبَسَ خُقَّيْنِ وَلَا الْجَفَافَ الاَّ اَحَدُّ لاَ يَجِدُ نَعْلَيْنِ فَلْيَلْبَسَ خُقَيْنِ وَلاَ تَلْبَسُواْ مِنَ الثِّيَابِ شَيْئًا مَسَّهُ رَعْفَرَانُ وَلاَ تَلْبَسُواْ مِنَ الثِّيَابِ شَيْئًا مَسَّهُ رَعْفَرَانُ أَوْرَشٌ

১৪৪১. আবদুল্লাহ ইবনে উমর (রাঃ) থেকে বর্ণিত। এক ব্যক্তি জিজ্জেস করণ, হে আল্লাহর রসূল। মুহরিম ব্যক্তি কিরূপ কাপড় পরিধান করবে? রসূলুল্লাহ (সঃ) বলেন, মুহরিম ব্যক্তি কামিস বা জামা, পাগড়ী, পাজামা, টুপি ও মোজা পরিধান করবে না। তবে যার জ্তা নেই সে মোজা পরিধান করতে পারবে। কিন্তু মোজা দু'টির পায়ের গোছার নীচে থেকে (ওপরের জংশটুক্) কেটে ফেলতে হবে। আর জাফরান বা ওয়ারস্^৬ সুগিন্ধি লাগানো কোন কাপড় পরিধান করবে না। প

২২ সন্দেদ ঃ হচ্ছের সফরে কোন জন্তুর পিঠে আরোহণ করা বা সওয়ারীতে কাউকে পিছনে আরোহণ করানো।

١٤٤٢. عَنِ ابْنِ عَبَّاسٍ أَنَّ أُسَامَةَ كَانَ رِدْفَ النَّبِيَّ ﷺ مِنْ عَرْفَةَ الَى الْلُزْدَلِفَة ثُمَّ اَرْدَفَ الْفَضَلَ مِنَ الْمُزْدَلِفَةِ اللَّى مِنْى قَالَ فَكِلاَهُمَا قَالَ لَمْ يَزَلِ النَّبِيُّ ﷺ يُلَبِّى حَتِّى رَمَى جَمْرَةَ الْعَقَبَة .

১৪৪২. ইবনে আবাস (রাঃ) থেকে বর্ণিত। উসামা (রা) নবী (সঃ)—এর সওয়ারীতে আরাফা থেকে মৃযদালিফা পর্যন্ত (তাঁর) পিছনে বসা ছিলেন। পরে নবী (সঃ) মৃযদালিফা থেকে মিনা পর্যন্ত ফযলকেও পিছনে উঠিয়ে নিলেন। বর্ণনাকারী (ইবনে আবাস) বলেন, তারা উভয়েই (উসামা ও ফযল) বর্ণনা করেছেন, নবী (সঃ) জামরাতৃল আকাবায় কঙ্কর মারার পূর্ব পর্যন্ত তালবিয়া পাঠ করছিলেন।

২৩—অনুচ্ছেদ: মুহরিম ব্যক্তি কি ধরনের কাপড়, চাদর ও লুঙ্গি পরিধান করবে? আয়েশা (রা) ইহরাম অবস্থায় কুসুম রঙ্গের কাপড় পরিধান করেছিলেন। তিনি বলেছেন, মেয়েরা ইহরাম অবস্থায় মুখমডল ঢাকবে না, সুগন্ধি মাখা বা জাফরানে রঞ্জিত কোন কাপড় পরিধান করবে না।

৬. ওয়ারস এক প্রকার সৃগন্ধিযুক্ত ঘাস।

৭. ভাবু ভাবদুল্লাহ ইমাম বৃখারী বলেন, মৃহরিম ব্যক্তি তার মাথা ধৃতে পারে কিন্তু চুল চিরুনী করতে পারবে না, কিংবা শরীর চুলকাবে না। ভার মাথা ও শরীর থেকে উকুন ধরে মাটিতে ফেলে দিবে (মারতে পারবে না)।

জাবের (রা) বলেছেন, আমি কুসুম রংকে সুগন্ধি মনে করি না। আয়েশা (রা) মেয়েদের অলংকার ব্যবহার এবং কালো বা গোলাপী রঙের কাপড় এবং মোযা পরিধানে কোন দোষ আছে বলে মনে করতেন না। ইবরাহীম বলেছেন, মুহরিম ব্যক্তির পরিধেয় বন্ত পান্টাতে কোন লোষ নেই।

١٤٤٣. عَنْ عَبْدِ اللهِ بْنِ عَبَّاسِ قَالَ انْطَلَقَ النّبِيُ عَنْ مَنَ الْدَيْنَةَ بَعْدَ مَا تَرَجِلَ وَادَّهُنَ وَلَبِسَ ازَارَهُ وَرِدَاءَهُ هُوَ وَاصْحَابُهُ فَلَمْ يَنْهَ عَنْ شَيْئٍ مِنَ الْاَرْدِيةِ وَالْاَرْدِ وَانْ تَلْبَسَ الْاَ الْمُزْعَفَرَةَ الَّتِي تَرْدَعُ عَلَى الْجِلِدِ فَاصْبَحَ بِذِي الْحُلَيْقَة رَكِبَ لَا الْمَنْ عَلَى الْبَيْدَاءِ اَهَلَّ هُو وَاصْحَابُهُ وَقَلَّدَ بُدُنَهُ وَذَٰ لَكَ رَاحِلَتَهُ حَتَّى السَتَواى عَلَى الْبَيْدَاءِ اَهَلَّ هُو وَاصْحَابُهُ وَقَلَّدَ بُدُنَهُ وَذَٰ لَكَ لَكَمْ بَيْنَ الصَّفَا وَالمَرْوَة وَلَمْ يَحلُّ مِنْ الْكَفْبَة بَعْدَ طَوَافِه بِهَا فَطَافَ بِالْبَيْتِ وَسَعْى بَيْنَ الصَّفَا وَالمَرْوَة وَلَمْ يَحلُّ مِنْ الْكَعْبَة بَعْدَ طَوَافِه بِهَا نَزَلَ بِإَعْلَى مَكَّةَ عِنْدَ الْحَجُونِ وَهُو مُهلً بِالْحَجِّ وَلَمْ يَقْرَبِ الْكَعْبَة بَعْدَ طَوَافِه بِهَا خَتَى رَجَعَ مِنْ عَرَفَة وَامَرَ اصْحَابُهُ أَن يَطُوّفُوا بِالْبَيْتِ وَبَيْنَ الصَّفَا وَالمُرْوَة بُهُ لَيْ الْمَعْ وَلَمْ يَقْرَبِ الْكَعْبَةُ بَعْدَ طَوَافِه بِهَا حَتَّى رَجَعَ مِنْ عَرَفَة وَامَرَ اصْحَابُهُ أَن يَطُوّفُوا بِالْبَيْتِ وَبَيْنَ الصَّفَا وَالمُزُوّةِ ثُمُّ عَلَى الْمَالَقُ مَنْ الصَّفَا وَالمُرْوَة بُهُ عَلَى الْمَعْ بُولَا الْمَالِقُ الْمَارَقُ وَلَا لَا لَمَنْ لَمْ يَكُنْ مَعَهُ بُذُنَةٌ قَلْدَهَا وَمَنْ كَانَتْ مَعَهُ الْمَالَةُ فَهِي لَهُ حَلَالً وَالطِيْبُ وَالْقِيَابُ .

১৪৪৩. আবদুল্লাহ ইবনে আবাস (রাঃ) থেকে বর্ণিত। তিনি বলেছেন, নবী (সঃ) এবং তার সাহাবাগণ তেল মাখা, চিরুনী করা এবং লুঙ্গি ও চাদর পরিধান করার পর মদীনা থেকে রওয়ানা হলেন। নবী (সঃ) জাফরানী রঙের এমন কাপড় যা থেকে শরীরে রং লাগতে পারে তা ছাড়া অন্য যে কোন চাদর বা লুঙ্গি পরিধান করতে নিষেধ করেননি। অতপর প্রত্যুবে যুল-হলাইফা থেকে সওয়ারীতে আরোহণ করে বায়দা নামক জায়গাতে উপস্থিত হলে তিনি ও তাঁর সাহাবাগণ তালবিয়া পাঠ করলেন এবং নিচ্ছেদের কোরবানীর পশুর গলায় কেলাদা বা (কোরবানীর পশুর চিহ্ন) মালা বেঁধে দিলেন। তখন যুল-কা'দা মাসের পাঁচ দিন অবশিষ্ট ছিল এবং যখন তিনি মঞ্জায় উপনীত হলেন, তখন যুল-হিজ্জার চার তারিখ ছিল। তিনি বায়তুল্লাহ তাওয়াফ করলেন এবং সাফা ও মারওয়ার মাঝে সা'ই क्रतलन (मৌजालन), किन्नु कांत्रवानीत পশুর গলায় কেলাদা বা মালা বাঁধা ছিল (সাথে কোরবানীর পশু ছিল) বিধায় ইহরাম খোললেননি। অতপর মঞ্চার নিকটবর্তী উচ্ ভূমিতে হাজুন নামক স্থানে ইহরাম অবস্থায় অবস্থান করেন। আর এরপর তাওয়াফ করে পুনরায় কা'বা ঘরের নিকটবর্তী হননি আরাফাত থেকে ফিরে না আসা পর্যন্ত। অবশ্য তাঁর সাহাবাগণকে তাওয়াফ করতে, সাফা–মারওয়ার মাঝে সাঁঈ করতে এবং মাথার চুল কেটে ইহরাম খুলতে নির্দেশ দিলেন। যাদের সাথে কোরবাঁদ্ধীর পশু ছিল না এ নির্দেশ ছিল তাদের জন্য। এ ছাড়াও যার সাথে তার স্ত্রী ছিল তার সাথে সহবাস করা এরপর থেকে

বৈধ বলে জানিয়ে দিলেন। সংগ্নে সংগে সৃগন্ধি ব্যবহার ও কাপড় (ইহরামের কাপড় ব্যতীত অন্য কাপড়) পরিধানেরও অনুমতি দিলেন।

২৪—অনুন্দেদ : যে ব্যক্তি রাত যাপন করে ভোর পর্যন্ত যুল—হলাইফাতে অবস্থান করে। ইবনে উমর (রা) নবী (সঃ) খেকে এতদসংক্রোন্ত হাদীস বর্ণনা করেছেন।

١٤٤٤. عَنْ أَنَسِ بُنِ مَالِكِ قَالَ صَلَّى النَّبِيُّ ﷺ بِالْمَدِيْنَةِ آرْبَعًا وَبِذِي الْحُلَيْفَةِ فَلَمَّا رَكِبَ رَاحِلَتَهُ الْحُلَيْفَةِ فَلَمَّا رَكِبَ رَاحِلَتَهُ وَالْمُلَيْفَةِ فَلَمَّا رَكِبَ رَاحِلَتَهُ وَالْمُلَيْفَةِ فَلَمَّا رَكِبَ رَاحِلَتَهُ وَالْمُلَيْفَةِ فَلَمَّا رَكِبَ رَاحِلَتَهُ وَالْمُلَيْفَةِ فَلَمَّا رَكِبَ رَاحِلَتَهُ وَالْمُثَوَّتُ بِهِ آهَلًا.

১৪৪৪. জানাস ইবনে মালেক (রাঃ) থেকে বর্ণিত। তিনি বলেন, (হজ্জের সফরে) নবী (সঃ) মদীলাতে চার রাকজাত নামায আদার করে যাত্রা করেছেন এবং যুল–হলাইফাতে শৌছে দুই রাকজাত নামায আদার করেছেন, আর সেখানেই ভোর পর্যন্ত রাত যাপন করেছেন। পরে সভয়ারীর ওপর আরোহণ করে সেটি সোজা হয়ে দৌড়ালে তিনি তালবিয়া পাঠ শুক্র করেন।

١٤٤٥. عَنْ أَنْسِ بْنِ مَالِكِ أَنَّ النَّبِيُ ﷺ صَلَّى الظَّهْرَ بِالْمَدْيِنَةِ أَرْبَعًا وَصَلَّى الظَّهْرَ بِالْمَدْيِنَةِ أَرْبَعًا وَصَلَّى الْفَصْرَ بِذِي الْحُلَيْفَةِ ِ رَكَّعَتَّيْنِ قَالَ وَأَحْسَبُهُ بَاتَ بِهَا حَتَّى أَصْبَحَ .

১৪৪৫. আনাস ইবনে মালেক (রাঃ) থেকে বর্ণিত। (হচ্ছের সফরে) নবা (সঃ) মদীনা থেকে যোহরের নামায চার রাকআত পড়ে রওয়ানা হলেন এবং যুল–হলাইফাতে পৌছে আসরের নামায দুই রাকআত আদায় করলেন। তিনি বললেন, আমার মনে হয় তিনি (সঃ) সেখানে রাত যাপন করে তোর পর্যন্ত অবস্থান করেছিলেন।

২৫-অনুদ্দেদ : উচ্চশ্বরে তালবিয়া পাঠ করা।

١٤٤٦. عَنْ اَنَسِ بْنِ مَالِكِ قُالِنَ صَلَّى النَّبِيُّ ﷺ بِالْدَبِينَةِ الظَّهْرَ اَرْبَعًا وَالْعَصْرَ بِذِي الْحَلَيْفَةِ رَكْعَتَيْنِ وَسَمِعْتُهُمْ يَصُرِخُنْنَ بِهِمَا جَمِيْعًا.

১৪৪৬. আনাস ইবনে মালেক রোঃ) থেকে বর্ণিত। তিনি বলেছেন, হচ্ছের সফরে যাত্রার সময় নবী (সঃ) মদীনাতে যোহরের নামায চার রাক্ত্রাত এবং যুল–হুলাইফাতে পৌছে আসরের নামায দুই রাক্ত্রাত আদায় করেছেন। আমি স্বাইকে উচ্চস্বরে হৃদ্ধ ও উমরার তালবিয়া পাঠ করতে শুনেছি।

২৬-অনুদ্দে: ভালবিয়া পাঠ করা।

١٤٤٧. عَنْ عَبْدُ اللهِ بْنِ عُمْرَ أَنْ تَلْبِيَةَ رَسُولِ اللهِ ﷺ لَبْيُكَ اللَّهُمُّ لَبْيْكَ لَبْيْكَ لَا شَرِيْكَ لَكَ . اللَّهُ اللّ

১৪৪৭. আবদুরাই ইবনে উমর (রাঃ) থেকে বর্ণিত। (তিনি বলেছেন,) রস্পুরাই (সঃ)—
এর তালবিয়া হল, "লারাইকা আরাহমা লারাইকা লারাইকা লা শারীকা লাকা
লারাইকা ইরাল হামদা ওয়ান—নি'মাতা লাকা ওয়াপ্ত—সুন্দকা লা শারীকা লাকা।" 'হে
আরাহ!, (তোমার আহবানে সাড়া দিয়ে) আমি হাষ্ট্রি আছি। তোমার কোন শরীক নাই এ
কথার সাক্ষ্য প্রদানের জন্য আমি হাষির আছি। সমস্ত প্রশংসা ও নিয়মত একমাত্র
তোমারই, এ ঘোষণা দেয়ার জন্যও আমি হাজির ও প্রস্তুত হয়ে আছি। আর নিরন্ধুশ রাজত্ব
ও বাদশাহী তোমারই, তোমার কোন শরীক নেই।'

١٤٤٨. عَن عَائِشَةَ قَالَتُ انِّي لَاعْلَمُ كَيْفَ كَانَ النَّبِيُّ ﷺ يِلَبِّي لَبَيْكَ اللَّهُمُّ لَبَّيْكَ اللَّهُمُّ لَبَّيْكَ النَّهُمُّ لَبَيْكَ لَا شَرِيْكَ لَكَ لَبَيْكَ اللَّهُمُّ لَلْكَعْمَةَ لَكَ

১৪৪৮. আয়েশা রোঃ) থেকে বর্ণিত। তিনি বলেন, আমি অবশ্যই জানি, নবী (সঃ) কিভাবে তালবিয়া পাঠ করতেন। তাঁর তালবিয়া ক্ষিলঃ লারাইকা আল্লাহন্মা লারাইকা লারাইকা লাকা লারাইকা ইরাল হামদা ওয়ান নি'মাতা লাকা। [হে রব! (তোমার আহবানে সাড়া দিয়ে) আমি হাযির আছি। তোমার কোন শরীক বা অংশীদার নেই এ সাক্ষ্য প্রদানের জন্য আমি হাযির আছি। সকল প্রশংসা ও নেয়ামত একমাত্র তোমারই— এ ঘোষণা দিতেও আমি হাযির আছি।

২৭—অনুদ্দে : সওয়ারীতে আরোহণের সময় তালবিয়া বলার পূর্বে তাহমীদ, তাসবীহ ও তাকবীর বলা।

١٤٤٩. عَنْ انْسِ قَالَ صَلَّى رَسُولُ اللَّهِ ﴿ وَنَحْنُ مَعَهُ بِالْمَدِيْنَةِ الظُّهْرَ الْبَعُ وَالْحَنْ مَعَهُ بِالْمَدِيْنَةِ الظُّهْرَ الْبَعُ وَالْعَصْرَ بِذِي الْحُلَيْفَةِ رَكَعَتَيْنَ ثُمَّ بَاتَ بِهَا حَتَّى آصَبَحَ ثُمَّ رَكِبَ حَتَّى اسْتَوَتْ بِهِ عَلَى الْبَيدَاءِ حَمِدَ اللَّهُ وَسَبَّحَ وَكَبَّرَ ثُمَّ اَهَلُ بِحَجَّ وَعُمْرَةٍ وَاللَّهُ النَّاسُ فَحَلُّوا حَتَّى كَانَ يَوْمُ التَّرُويَةِ اَهَلُّوا وَاهَلُ النَّاسُ بِهِمَا فَلَمَّا قَدَمْنَا آمَرَ النَّاسَ فَحَلُّوا حَتَّى كَانَ يَوْمُ التَّرُويَةِ اَهَلُّوا بِالْحَجِّ قَالَ وَنَحَرَ النَّبِي اللَّهِ اللَّهِ اللَّهُ إِلَيْكُ بِاللَّهُ اللَّهُ الْمُلَالُ اللَّهُ اللَّهُ الْمُ اللَّهُ الْمُلَالَةُ اللَّهُ اللّهُ اللَّهُ اللّهُ اللَّهُ اللَّهُ اللَّهُ اللَّهُ اللَّهُ اللّهُ الللّهُ الللّهُ اللّهُ اللّهُ اللّهُ اللّهُ اللّهُ اللّهُ الللّهُ الللّهُ اللّهُ اللّهُ الللّهُ الل

৮. হজ্জের উদ্দেশ্যে ইহরাম বীধার পর অন্তরে বিশাসসহ মুখে উপরোক্ত কথাওলো উচ্চারণের নামই হল তালবিয়া পাঠ করা। প্রত্যেক ইহরাম বীধা ব্যক্তিকে চলার পথে চড়াই উতরাই অতিক্রমের সময়, কোন কাফেলার সাথে সাক্ষাত হলে কিবো পথ চলতে চলতে মাঝে মাঝে এ কথাওলোর পুনরাবৃত্তি করতে হয়।

তাহমীদ–আল্লাহর প্রশংসা করা। তাসবীহ–আল্লাহর পবিত্রতার ঘোষণা দেয়া এবং তাকবীর হল
আল্লাহ মহৎ, মহান ও বিরাট এ কথার ঘোষণা করা।

১৪৪৯. আনাস (রাঃ) থেকে বর্ণিত। তিনি বলেন, হচ্ছের সকরে যাত্রার প্রাক্তালে রস্পুল্লাহ (সঃ) মদীনাতে চার রাকআত নামায আদায় করলেন এবং সকরে যাত্রা করার পর যুল—হলাইফাতে পৌছে আসরের নামায দুই রাকআত আদায় করলেন। এ সময় আমরাও তাঁর সাথে ছিলাম। তিনি সেখানে রাত যাপন করলেন এবং তাের হলে (যাত্রার জন্য) সওয়ারীতে আরাহণ করলেন এবং বায়দা নামক স্থানে পৌছে আল্লাহর প্রশংসা করলেন, তাসবীহ পাঠ করলেন এবং তাকবীর পড়লেন, এরপর হচ্ছ ও উমরার তালবিয়া পাঠ করলে অন্য সকলেও হচ্ছ ও উমরার তালবিয়া পাঠ করল। অতপর আমরা মক্রায় উপনীত হলে তিনি লােকদেরকে (উমরা করার পর) ইহরাম খুলতে নির্দেশ দিলেন। সবাই ইহরাম খুলে ফেলল। অতপর তারবিয়ার দিন আসলে সকলেই হচ্ছের জন্য তালবিয়া পাঠ করল। বর্ণনাকারী বলেন, নবী (সঃ) কতকগুলো উটকে খাড়া করে কােরবানী করলেন এবং আগের বছর তিনি মদীনায় শিং বিশিষ্ট সাদা—কালাে রংয়ের দু'টি দুয়া কােরবানী করেন।

২৮—অনুদেহদ : সওয়ারী আরোহীকে নিয়ে ঠিকমত দাঁড়িয়ে গেলে ভালবিয়া পাঠ ওক্ত করবে।

،١٤٥٠ عَنِ ابْنِ عُمَرَ قَالَ آهَلُ النَّبِيِّ ﷺ حِيْنَ السَّتَوَت بِهِ رَاحِلَتُهُ قَائِمَةً.

১৪৫০. ইবনে উমর (রাঃ) থেকে বর্ণিত। তিনি বলেন, সওয়ারীর পিঠে আরোহণ করার পর সেটি ঠিকমত দাঁড়িয়ে গেলে নবী (সঃ) তালবিয়া পাঠ করতেন।

২৯—অনুচ্ছেদ : কিবলার দিকে মুখ করে ইহরাম বাধা ও তালবিয়া পাঠ করা। আব্ মা'মার বর্ণনা করেছেন, আবদুল ওয়ারিস আইয়ুবের মাধ্যমে নাকে থেকে বর্ণনা করেছেন। নাকে বলেছেন, যুল—হুলাইফাতে ইবনে উমর (রা) ফজরের নামায আদায় করার পর তার সওয়ারী প্রস্তুত করার নির্দেশ দিতেন। তা প্রস্তুত করা হলে তিনি তাতে আরোহণ করার পর যখন সেটি যাত্রার জন্য ঠিকমত প্রস্তুত হয়ে দাঁড়াত, তখন তিনি কিবলামুখী হয়ে তালবিয়া পাঠ করতেন এবং এ অবস্থায়ই অর্থাৎ তালবিয়া পাঠ করতে করতে। হেরেমে পৌছার পর তা বন্ধ করতেন। অতপর যীত্রাটি নামক স্থানে পৌছে রাত যাপন করতেন এবং সকাল হলে ফজরের নামায আদায় করে গোসল করতেন এবং বলতেন, রস্পুলাহ (সঃ) এরপই করতেন। গোসল সম্পর্কে ইসমাঈল আইয়ুবের নিকট থেকে অনুরূপ হাদীসই বর্ণনা করেছেন।

١٤٥١. عَن نَافِعِ قَالَ كَانَ ابْنُ عُمَرَ إِذَا أَرَادَ الْخُرُوْجَ الِّي مَكَّةَ اِدَّهَنَ بِدُهُنِ لَيْسَ لَهُ رَائِحَةٌ طَيِّبَةٌ ثُمَّ يَاتِيْ مَسْجِدَ ذِي الْخُلَيْفَةِ فَيُصَلِّي ثُمَّ بِدُهُن ٍ لَيْسَ لَهُ رَائِحَةٌ طَيِّبَةٌ ثُمَّ يَاتِيْ مَسْجِدَ ذِي الْخُلَيْفَةِ فَيُصَلِّي ثُمَّ

১০. খীতুয়া' মক্কার নিকটবর্তী একটি উপত্যকা। বর্তমানে এটা 'বী'রে বাহেদ' নামে অভিহিত।

يَرْكَبُ فَاذَا اسِتَوَت بِهِ رَاحِلَتُهُ قَائِمَةً اَحرَمَ ثُمَّ قَالَ هَكَذَا رَأَيْتُ النَّبِيُّ يَفْعَلُ.

১৪৫১. নাফে (রঃ) থেকে বর্ণিত। তিনি বলেন, ইবনে উমর (রা) হচ্ছের বা উমরার উদ্দেশ্যে মকা গমনের সিদ্ধান্ত করলে সুগন্ধিবিহীন তেল মাখতেন। যুল-হলাইফার মসজিদে পৌছে নামায আদায় করতেন, অত্বপর সওয়ারীতে আরোহণ করতেন। সেটি ঠিকমত দাঁড়িয়ে গেলে বা যাত্রার জন্য প্রস্তুত হলে তিনি ইহরাম বাঁধতেন এবং বলতেন, আমি নবী (সঃ)-কে এরপই করতে দেখেছি।

৩০—অনুচ্ছেদ ঃ কোন উপত্যকা বা নিম্নভূমিতে অবতরণের সময় তালবিয়া পাঠ করা।

١٤٥٢. عَنْ مُجَاهِدِ قَالَ كُنَّا عِنْدَ ابْنِ عَبَّاسٍ فَذَكَرُوْا الدَّجَّالَ اَنَّـهُ قَالَ مَكْنُوبٌ بَيْنَ عَيْنَيْهِ كَافِرٌ قَالَ فَقَالَ ابْنُ عَبَّاسٍ لِمُ اَسْمَعُهُ وَلَكِنَّهُ قَالَ اَمَّا مُوسَئَى كَانِي انْظُرُ الِيْهِ اِذَا انْحَدَرَ فِي الْوَادِيِّ يُلَبِّى.

১৪৫২. মুজাহিদ (রঃ) থেকে বর্ণিত। তিনি বলেন, আমরা ইবনে আরাস (রা)—র কাছে উপস্থিত ছিলাম। এ সময় সকলে দাজ্জাল সম্পর্কে আলোচনা শুরু করল। একজন বলল, নবী (সঃ) বলেছেন, তার (দাজ্জালের) কপালে 'কাফের' শুদটি লিখিত থাকবে। বর্ণনাকারী বলেন, এ কথা শুনে ইবনে আরাস (রা) বলেন, ও কথা আমি শুনিনি। তবে তিনি (সঃ) মুসা (আ) সম্পর্কে বলেছেন, আমি যেন দেখছি যখন তিনি নিম্নভূমিতে অবতরণ করছেন, তখন তালবিয়া পাঠ করছেন।

৩১—অনুচ্ছেদ : যেসব মহিলা হায়েয় ও নেফাস অবস্থায় আছে তারা কিভাবে ইহরাম বাঁধবে বা তালবিয়া পাঠ করবে।

١٤٥٣. عَنْ عَائِشَةَ زَوْجِ النَّبِيِّ ﷺ قَالَتْ خَرَجْنَا مَعَ النَّبِيِّ ﷺ فَيْ حَجَّةِ الْوَدَاعِ فَاهْلَلْنَا بِعُمْرَة ثُمَّ قَالَ النَّبِيُّ ﷺ مَنْ كَانَ مَعَهُ هَدَىٌ فَلَيْهِلَّ بِالْحَجِّ مَعَ الْعُمْرَةِ ثُمَّ لاَ يَحِلُّ حَتَّى يُحِلُّ مِنْهُمَا جَمِيعًا فَقَدَمْتُ مَكَّةً وَاَنَا حَائِضُ وَلَمْ الْعُمْرَةِ ثُمُّ اللَّهُ الللَّه

بِالْبَيْتِ وَبَيْنَ الصَّفَا وَالْمَرْوَةِ ثُمُّ حَلُّوا ثُمَّ طَافُوا طَوَافًا الْخَرَ (وَاحِدًا) بَعْدَ اَنْ رَجَعُوا مِنْ مَنْى وَامًّا الَّذِيْنَ جَمَعُوا الْحَجُّ وَالْعُمْرَةَ فَانِّمَا طَافُوا طَوَافًا وَاحِدًا.

১৪৫৩. নবী (সঃ)-এর স্ত্রী আয়েশা (রাঃ) থেকে বর্ণিত। তিনি বলেন, আমরা বিদায় হচ্ছে नवी (সঃ)-এর সাথে যাত্রা করলাম। আমরা সবাই উমরার উদ্দেশ্যে ইহরাম বীধলাম। কিন্তু নবী (সঃ) বললেন, যাদের কাছে কোরবানীর পশু আছে তারা হচ্ছের ছন্যও ইহরাম বেঁধে নাও এবং হচ্ছ ও উমরা সমাপন না করা পর্যন্ত ইহরাম খুলবে না। আয়েশা (রা) বর্ণনা করেন, আমি হায়েয় অবস্থায় মকায় উপনীত হলাম। তাই আমি বায়তুল্লার তাওয়াফ ও সাফা-মারওয়ায় সা'ঈ করলাম না। আমি এ বিষয়ে নবী (সঃ)-এর নিকট অভিযোগ করলে তিনি আমাকে বলেন, চুলের বেণী খুলে ফেল এবং চিরুনী করে উমরার নিয়াত পরিত্যাগ করে শুধু হচ্ছের জন্য ইহরাম বেঁধে নাও। আয়েশা (রা) বলেন, আমি তাই করণাম। অতপর আমাদের হচ্জ সমাধ হলে নবী (সঃ) আমাকে আবদুর রহমান ইবনে আবু বাকর (অর্থাৎ আমার ভাই)-এর সাথে তানসমে পাঠালেন। আমি সেখান থেকে (ইহরাম বেঁধে) উমরা আদায় করলাম। এরপর নবী (সঃ) বললেন, এটিই তোমার উমরার ইহুরাম বীধার স্থান (অথবা এটা তোমরা পূর্বোক্ত উমরার পরিপুরক)। আয়েশা বর্ণনা করেন. যারা উমরা আদায়ের জন্য ইহরাম বেঁধেছিল তারা বায়তুল্লার তাওয়াফ করল, সাফা ও মারওয়ার মাঝে সা'ঈ করল এবং মিনা খেকে ফিরে আসার পর আর একবার বায়তন্ত্রার তাওয়াফ করল। আর যারা হচ্চ ও উমরা এক সাথে আদায় করল তারা তথুমাত্র একবার বায়তৃত্বার তাওয়াফ করণ।

৩২—অনুদের : নবী (সঃ)—এর সময়ে যারা তার অনুকরণে ইহরাম বেঁথেছেন। ইবনে উমর (রা) এ বিষয়ে নবী (সঃ) থেকে হাদীস বর্ণনা করেছেন।

١٤٥٥. عَنْ أَنْسِ بْنِ مَالِكِ قَالَ قَدِمَ عَلِيٌّ عَلَى النَّبِيِّ عِلَى النَّبِيِّ عِلَى الْيَمَنِ فَقَالَ بِمَا الْقَبِيِّ عَلَى النَّبِيِّ عَلَى النَّبِيِّ الْمَدَى لَاَحْلَلْتُ.

১৪৫৫. আনাস ইবনে মালেক ক্লাঃ) থেকে বর্ণিত। তিনি বলেছেন, আলী (রা) ইয়ামান থেকে নবী (সঃ)—এর নিকট এসে উপস্থিত হলে তিনি (সঃ) তাঁকে জিল্পেস করলেন, তুমি কিসের (হজ্জের না উমরার) ইহরাম বেঁধেছে? জবাবে তিনি বলেন, নবী (সঃ) যে উদ্দেশ্যে ইহরাম বেঁধেছি। নবী (সঃ) বললেন, যদি আমার সাথে কোরবানীর পশু না থাকত তাহলে আমি ইহরাম খুলে ফেলতাম।

১৪৫৬. আবু মৃসা (রাঃ) থেকে বর্ণিত। তিনি বলেন, নবা (সঃ) আমাকে আমার কওমের কাছে ইয়ামানে প্রেরণ করলেন। আমি সেখান থেকে মঞ্চায় আগমন করলাম। তখন তিনি মঞ্চার কঙ্করময় এলাকায় (মৃহাসসাবে) অবস্থানরত ছিলেন। তিনি আমাকে কললেন, তৃমি কিসের উদ্দেশ্যে (হজ্জ না উমরা) ইহরাম বেঁধেছং আমি বললাম, আমি নবা (সঃ)—এর মতই ইহরাম বেঁধেছি। তিনি (সঃ) আমাকে জিল্জেস করলেন, তোমার কি কোরবানীর পত্ত আছেং আমি বললাম, 'না'। তখন তিনি আমাকে বায়তৃল্লার তাওয়াফ করতে নির্দেশ দিলে আমি বায়তৃল্লার তাওয়াফ করলাম এবং সাফা—মারওয়ার মধ্যে সা'ঈ করলাম। অতপর তিনি আমাকে ইহরাম খুলতে নির্দেশ দান করলে আমি ইহরাম খুলে আমার গোত্রের একজন মহিলার কাছে আসলাম। সে আমার চূল চির্নুনী করে দিল অথবা বের্ণনাকারীর সন্দেহ) মাথা ধুইয়ে দিল। উমর (রা) স্বীয় খেলাফতকালে এ সম্পর্কে বললেন, "আমরা যদি আল্লাহর কিতাবের নির্দেশ গ্রহণ করি তাহলে আল্লাহর কিতাব আমাদেরকে পূর্ণ করার নির্দেশ প্রদান করে। মহান আল্লাহ বলেছেন, "তোমরা আল্লাহর উদ্দেশ্যে হচ্জ ও উমরা পূর্ণ কর।" অপরদিকে যদি আমরা নবী (সঃ)—এর সুরাহকে গ্রহণ করি তাহলে তো তিনি কোরবানী না করা পর্যন্ত ইহরাম খুলেননি।

৩৩-অনুৰেদ : মহান আল্লাহর বাণী :

ٱلْحَجُّ ٱشْهُرٌ مَّعْلُومَاتٌ فَمَنْ فَرَضَ فِيْهِنَّ الْحَجُّ فَلاَ رَفَثَ وَلاَ فُسُوقَ وَلاَ جِدَالَ فِي اللهُ وَتَزَوَّدُواْ فَانِّ خَيْرَ الزَّادِ جِدَالَ فِي الْحَجِّ وَمَا تَفْعَلُوا مِنْ خَيْرٍ يَعْلَمُهُ اللهُ وَتَزَوَّدُواْ فَانِّ خَيْرَ الزَّادِ الْتَقَوْنَ وَاتَّقُونَ مِأْوَلِي الْاَلْبَابِ. البقرة - ١٩٦

"হজ্জের মাসগুলো স্বিদিত বে ব্যক্তি এ নির্দিষ্ট মাগুলোতে হজ্জ আদায়ের সংকর করবে, তাকে এ ব্যাপারে সাবধান থাকতে হবে বে, হজ্জ সমাপনের মধ্যে কোন অশ্লীলতা ও বৌনসভোগ অথবা কোন প্রকার ঝগড়া বিবাদের সুবোগ নেই। আর ভোমরা বে নেক কাজ কর তা আল্লাহ অবহিত আছেন। আর হজ্জের সকরে তোমরা পাথের সাথে করে নিয়ে যাও। সবচাইতে উত্তম পাথের হলো খোদাভীতি। অতএব হে সুধীজন। আমার অবাধ্যতা বর্জন করে চল" —(বাকারা ঃ ১৯৭)।

يَسْئَلُوْنَكَ عَنِ الْاَهِلَّةِ طَ قُلْ هِيَ مَوْاقِيْتُ لِلنَّاسِ وَالْحَجِّ طَ وَلَيْسَ الْبِرُّ بِإِن تَأْتُونُ الْبُيُوْتَ مِنْ ظُهُوْدِهَا وَلَٰكِنَّ الْبِرَّ مَنِ اتَّقَى وَأْتُوا الْبُيُوْتَ مِنْ آبُوابِهَا وَاتَّقُوا اللّهَ لَعَلَّكُم تُفلَحُونَ البقرة -١٨٩-

"হে নবী। লোকে ভোমাকে চাঁদের ক্ষয়—বৃদ্ধি সম্পর্কে জিজ্ঞেস করে। বল এটা মানুবের জন্য ভারিখ নির্দিষ্ট করার উপায় ও হজ্জের সময় জানিয়ে দেয়ার জন্য। ভাছাড়া ভাদেরকে এ কথাও বলে দাও বে, পিছন দরজা দিয়ে ঘরে প্রবেশ কোন সংকর্ম নয় বরং প্রকৃত সংকর্ম হল খোদাভীতি। ভোমরা সমুখ দরজা দিয়ে ঘরে প্রবেশ কর এবং আল্লাহকে ভয় কর যেন সফলতা লাভ করতে পার" — বোকারা : ১৮৯)।

ইবনে উমর (রা) বলেছেন, হজ্জের মাসসমূহ হলঃ শাওয়াল, যুল—কা'দাহ এবং যুল—হিজ্জার দল দিন। ইবনে আবাস (রা) বলেছেন, হজ্জের মাসওলোতেই হজ্জের ইহরাম বাধা সুরাত। খোরাসান বা কিরমান থেকে ইহরাম বাধাকে উসমান (রা) মাকরহ বা অপসক্ষ করতেন। ১১

١٤٥٧. عَنْ عَائِشَةَ قَالَتُ خَرَجْنَا مَعَ رَسُوْلِ اللهِ ﷺ فَيْ اَشْهُرِ الْحَجِّ وَلَيَالِيَ الْحَجِّ وَحُرُمِ الْحَجِّ فَنَزَلْنَا بِسِرِفَ قَالَتُ فَخَرَجَ الِّي اَصْحَابِهِ فَقَالَ مَنْ لَّمْ يَكُنْ مَعَهُ هَدَى فَاحَبُّ اَنْ يَجْعَلَهَا عُمْرَةً فَلْيَفْعَل وَمَنْ كَانَ مَعَهُ الْهَدَى فَلاَ مَنْكُمْ مَعَهُ هَدَى فَالَّارِكُ لَهَا مِنْ اَصْحَابِهِ قَالَتُ فَامًّا رَسُولُ اللهِ ﷺ وَرِجَالُ مَنْ اَصْحَابِهِ قَالَتُ فَامًّا رَسُولُ اللهِ ﷺ وَرِجَالُ مَنْ اَصْحَابِهِ قَالَتُ فَامًّا رَسُولُ اللهِ ﷺ وَرِجَالُ مَنْ اَصْحَابِهِ قَالَتُ فَامًا مَسُولُ اللهِ ﷺ وَرَجَالُ مَنْ اللهِ اللهِ عَلَى العُمرة قَالَتُ فَاكُم يَقدرُوا عَلَى العُمرة قَالَتُ فَدَخَلَ عَلَى يَعْدَرُوا عَلَى العُمرة قَالَتُ فَدَخَلَ عَلَى يَعْدُولُ يَا هَنْتَاهُ قُلْتُ اللهِ عَلَى الْعُمْرَة قَالَ مَا يُبْكِيلُكِ يَاهَنْتَاهُ قُلْتُ سَمُعْتُ قَوْلَكَ لَا مُحَابِكَ فَمُنْفَتُ الْعُمْرَةَ قَالَ وَمَا شَانُكِ قُلْتُ لاَ أُصَلِقَى قَالَ لَا أَصِلَقَى قَالَ وَمَا شَانُكِ قُلْتُ لاَ أُصَلِقَ قَالَ لَا اللهِ عَلَى الْمُنْ اللهِ عَلَى الْمُنْ اللهِ عَلَى اللهُ عَلَى اللهِ عَلَى الْمَنْ اللهِ عَلَى اللهِ عَلَى اللهُ عَلَى اللهُ عَلَى اللهُ عَلَى اللهُ عَلَى اللهُ اللهُ عَلَى اللهُ عَلَى اللهُ عَلَى اللهُ عَلَى اللهُ اللهُ عَلَى اللهُ عَلَى اللهُ عَلَى اللهُ عَلَى اللهُ عَلَى اللهُ اللهُ اللهُ عَلَى اللهُ عَلَى اللهُ عَلَى اللهُ اللهُ اللهُ عَلَى اللهُ اللهُ عَلْنَا اللهُ اللهُ اللهُ عَلَى اللهُ اللهُ عَلَى اللهُ الله

১১. উসমান (রাঃ) নির্দিষ্ট সময়ের ন্যায় নির্দিষ্ট স্থানের প্রতিও লক্ষ্য রাখতেন। তিনি নির্ধারিত মীকাতের পূর্বে জন্য স্থান–বেমন ঝুরাসান ও কিরমান (ইরানের দুটো প্রদেশ) থেকে ইহরাম বাঁধা মাকরহ বলেছেন।

فَلاَ يَضُرُّكُ انَّمَا آنْتِ امْرَأَةٌ مَنْ بَنَاتِ الْدَمَ كَتَبَ اللَّهُ عَلَيْكِ مَا كَتَبَ عَلَيْهِنُ فَكُونِي فِيْ حَجَّتِكٍ فَغَسلي اللَّهُ آنْ يُرْزُ قَكِهَا قَالَتْ فَخَرَجْنَا فِي حَجَّتِهٍ حَتَّى قَدَمْنَا مَنَى فَطَهَرْتُ ثُمَّ خَرَجْتُ مِنْ مَنِي فَافَضْتُ بِالْبَيْتِ قَالَتْ ثُمَّ خَرَجْتُ مَعَهُ فَدَمَا عَبْدَ الرَّحْمُنِ بَنَ آبِي فِي النَّفُرِ الْاحْرِ حَتِّى نَزَلَ الْمُحَصِّبُ وَنَزَلْنَا مَعَهُ فَدَعَا عَبْدَ الرَّحْمُنِ بَنَ آبِي فِي النَّفْرِ الْاحْرِ حَتِّى نَزَلَ الْمُحَمِّبُ وَنَزَلْنَا مَعَهُ فَدَعَا عَبْدَ الرَّحْمُنِ بَنَ آبِي فَي النَّفْرِ الْاحْرِ حَتِّى نَزَلَ الْمُحَمِّبُ وَنَزَلْنَا مَعَهُ فَدَعَا عَبْدَ الرَّحْمُنِ بَنَ آبِي فَي النَّفْرِ الْاحْرِ حَتِّى نَزَلَ الْمُحَمِّبُ وَنَزَلْنَا مَعَهُ فَدَعَا عَبْدَ الرَّحْمُنِ بَنَ آبِي هَنَ الْمَعْمُ فَذَعَا عَبْدَ الرَّحْمُ الْمَعْمُ الْمَالُونَ الْمُحَمِّرُ اللَّهُ الْمَعْمُ فَدَعَا عَبْدَ الْمَرْعُ مِنَ الْحَرَمُ فَلْتُ بَعْمُرَة ثُمُّ الْوَرَعْ مِنَ الْطَوافِ ثُمْ جَنْتُهُ بِسِحَرَ فَقَالَ هَلْ فَرَغْتُمْ قُلْتُ نَعَمْ فَاذِنَ بَالرَّحِيْلِ فِي الطَّوَافِ ثُمَّ جَنْتُهُ بِسِحَرَ فَقَالَ هَلْ فَرَغْتُمْ قُلْتُ نَعْمُ فَاذِنَ بَالرَّحِيْلِ فِي الْطُوافِ ثُمْ جَنْتُهُ بِسِحَرَ فَقَالَ هَلْ فَرَغْتُمْ قُلْتُ نَعْمُ فَاذِنَ بَالرَّحِيْلِ فِي الْمَاتُمُ فَارْتَحَلَ النَّاسُ فَمَرَّ مُتُوجَهًا الَى الْمَدِيْنَةِ.

১৪৫৭. আয়েশা (রাঃ) থেকে বর্ণিত। তিনি বলেছেন, আমরা হচ্ছের মাসে, হচ্ছের রাতে, হচ্ছের সময়ে রস্লুল্লাহ (সঃ)-এর সাথে যাত্রা করলাম এবং সারিফ নামক স্থানে গিয়ে যাত্রা বিরতি করণাম। আয়েশা (রাঃ) বর্ণনা করেন, নবী (সঃ) তাঁর সাহাবাদের কাছে গিয়ে বললেন, তোমাদের মধ্যে যার সাথে কোরবানীর পশু নেই, সে এই ইহুরামকে উমরার ইহরামে পরিণত করতে চাইলে তা করতে পারে। আর যার কাছে কোরবানীর পণ্ড আছে সে এরূপ করবে না। আয়েশা (রা) বর্ণনা করেছেন, নবী (সঃ)-এর সাহাবাদের মধ্যে কতেকে এ নির্দেশ অনুযায়ী কান্ধ করল এবং কতেকে করল না। রস্পুল্লাহ (সঃ) এবং তার কিছু সংখ্যক সাহাবা দৌর্ঘ কাল ইহরাম অবস্থায় থাকতে) সক্ষম ছিলেন এবং তাঁদের সাথে কোরবানীর জন্ত্বও ছিল। সূতরাং তাঁরা কেবল উমরা করেই ইহরামমুক্ত হতে পারলেন না। আয়েশা (রাঃ) বলেন, এরপর রস্লুল্লাহ (সঃ) আমার কাছে আসলেন। আমি তখন কাঁদছিলাম। এ অবস্থা দেখে তিনি আমাকে বললেন হে পাগলী নারী। তুমি কাঁদছ কেন? আমি বলনাম, আপনার সাহাবাদেরকে আপনি যা বলেছেন, তা আমি শুনেছি। এখন তো আমি উমরা করতে পারছি ন। তিনি জিজ্ঞেস করলেনঃ কেন, ব্যাপার কি? আমি বললাম, আমি তো নামায পড়ছি না (অর্থাৎ ঋতুবতী)। তিনি বললেন, তাতে তোমার কোন ক্ষতি নেই। তুমি তো আদমের কন্যাদেরই একজন। তাদের সকলের জন্য যা নির্দিষ্ট আছে তোমার জন্যও ঠিক তাই নির্দিষ্ট আছে। তুমি তোমার হচ্জের সিদ্ধান্তেই ঠিক থাক। হতে পারে আল্লাহ তোমাকে উমরা করার সুযোগও দিবেন। আয়েশা (রাঃ) বলেন, অতপর আমরা হচ্ছের উদ্দেশ্যে রওয়ানা হলাম এবং মিনায় হাথির হলাম। আর সেখানেই পবিত্রতা লাভ করলাম। অতপর মিনা থেকে ফিরে এসে বায়তুল্লাহ তাওয়াফ করলাম। (রাঃ) বলেন, ব্রুতপর আমি তার (সঃ) সাথে শেষ যাত্রাকারী দলের সংগে যাত্রা করলাম। কাফেলা মুহাসসাবে পৌছলে আমরাও নবী (সঃ)-এর সাথে সেখানে পৌছলাম। তিনি ত্মাবদুর রহমান ইবনে ত্মাবু বাক্রকে ডেকে বললেন, তোমার ভগ্নীকে নিয়ে হেরেমের বাইরে চলে যাও। সেখান থেকে সে উমরার জন্য ইহরাম বেঁধে চলে আসবে। তোমাদের

ৰ-২/১১৮

শাসমন পর্যন্ত আমি অপেক্ষা করতে থাকব। আয়েশা (রাঃ) বর্ণনা করেন, এরপর আমরা দৃ'জনে উমরার উদ্দেশ্যে বের হলাম এবং আমি ও সে (আয়েশার ভাই) তাওয়াফ শেব করে ভোর হওয়ার পূর্বেই নবী (সঃ)—এর সাথে এসে মিলিত হলাম। তিনি আমাদের জিক্তেস করলেন, তোমরা কি উমরা করেছ? আমি বললাম, হাঁ। সূতরাং এরপর তিনি তাঁর সাহাবাদের যাত্রা করতে নির্দেশ দিলেন। অতপর সবাই মদীনা অভিমুখে যাত্রা করলেন।

৩৪—অনুচ্ছেদ : হচ্ছে তামান্ত্র, কিরান ও ইফরাদ। আর যে ব্যক্তির কাছে কোরবানীর পণ্ড নাই তার হচ্ছ (ও ইহরাম) ভংগ করে উমরা করতে পারবে কি না>২

١٤٥٨. عَنْ عَائِشَةَ قَالَتْ خَرَجْنَا مَعَ النّبِيِّ فَيْ وَلاَ نَرِي إِلاَّ اَنَّهُ الْحَجُّ فَلَمَّا قَدَمْنَا تَطَوَّفَنَا بِالْبَيْتِ فَامَرَ النّبِيُّ فِيْ مَنْ لَمْ يَكُنْ سَاقَ الْهَدَى اَنْ فَلَمْ يَسُونُهُ لَمْ يَسُلُقُ لَمْ يَكُنْ سَاقَ الْهَدَى الْهَدَى وَنِسَاقُهُ لَمْ يَسُلُقَنَ فَاهْلَانَ قَالَتْ عَائِشَةُ فَحَضْتُ فَلَمْ اللّهُ عَلَيْ اللّهُ عَلَيْ اللّهُ عَلَيْ النّاسُ بِعُمْرَةً وَحَجَّةً وَالْ بِحَجَّةً قَالَ وَمَا طُفْتِ لَيَالِي قَدَمُنَا مَكُمُ لَلّهُ لَا تَعْرَبُ لَا قَالَتْ عَالَيْكُمْ فَقَالَ عَمْرَةً ثُمَّ مَوْعَدُك كَذَا وَقَالَتْ صَغِيلًةُ مَا أَرَانِي اللّهُ عَلَيْكُمْ فَقَالَ عَقَرَلَى حَلْقَى الْوَمَا طُفْتِ يَوْمَ وَكَذَا وَقَالَتْ صَغِيلًةُ مَا أَرَانِي اللّهُ عَلَيْكُمْ فَقَالَ عَقَرَلَى حَلْقَى الْوَمْ اللّهُ عَلَيْكُمْ فَقَالَ عَقَرَلَى حَلْقَى الْوَمَا طُفْتِ يَوْمَ وَكُذَا وَقَالَتْ صَغَيْلًا مَا أَرَانِي اللّهُ عَلَيْكُمْ فَقَالَ عَقَرَلَى حَلْقَى الْوَمْ اللّهُ عَلَيْكُمْ فَقَالَ عَقَرَلَى حَلْقَى الْوَمَا طُفْتَ يَوْمَ وَكُذَا وَقَالَتْ صَغِيلًا مَا أَرَانِي الْا مُنْ الْفَرْى قَالَتْ عَائِشَةً فَلَقِينِي النّبِي الْفَرْى قَالَتْ عَائِشَةً فَلَتَنِي النّبِي الْمَا مُنْهَالًا عَقَرَالِي حَلْمَ اللّهُ مَنْ اللّهُ عَلَى اللّهُ ا

১৪৫৮. আয়েশা রোঃ) থেকে বর্ণিত। তিনি বলেছেন, আমরা নবী (সঃ)-এর সাথে যাত্রা করলাম। হচ্চ আদায় করা ব্যতীত আমাদের আর কোন উদ্দেশ্য ছিল না। আমরা মকায় শৌছে বায়ত্রাহ তাওয়াফ করলাম। যারা কোরবানীর পশু সাথে আনেনি নবী (সঃ) তাদেরকে ইহরাম খুলে ফেলতে নির্দেশ দিলেন। স্তরাং যারা সাথে কোন কোরবানীর পশু নিয়ে আসেনি তারা ইহরাম খুলে ফেলল। নবী (সঃ)-এর স্ত্রীগণও যেহেতু কোরবানীর পশু সাথে আনেননি, স্তরাং তারাও ইহরাম খুলে ফেললেন। আয়েশা রো) বলেন, আমি তখন হায়েয় অবস্থায় ছিলাম। স্তরাং আমি বায়ত্রাহ তাওয়াফ করতে পারলাম না। অতপর মুহাসসাবের রাতে আমি রস্লুরাহ (সঃ)-কে বললাম, হে আরাহর রস্ল। সবাই হচ্চ ও

১২. হেরেম শরীফ থেকে যারা কসর নামায পড়ার মত দ্রত্বে বাস করে হচ্ছের মাসে মিকান্ত হতে তাদের উমরার ইহরাম বীধা এবং উমরা সমাপনান্তে ঐ বছরই মকা থেকে হচ্ছের ইহরাম বেঁধে হচ্ছ সমাপন করাকে হচ্ছে ভামান্ত্র্ব বলে। কিরান হল দ্'টির জন্য একত্রে ইহরাম বীধা এবং ইফরাদ' হল শুধু হচ্ছের জন্য 'ইহরাম' বীধা।

উমরা আদায় করে প্রত্যাবর্তন করবে আর আমাকে শুধু হচ্জ আদায় করে প্রত্যাবর্তন করতে হবে। এ কথা শুনে রস্পুরাহ (সঃ) আমাকে জিল্জেস করলেন, আমরা মঞ্চায় আগমন করার পরবর্তী রাভগুলোভেও কি জুমি ভাওয়াফ করনি? আমি বললাম, 'না।' তখন তিনি বললেন, যাও ভোমার ভাইয়ের সাথে তান'ঈমে (একটি জায়গার নাম) গিয়ে ইহরাম বীধ এবং উমরা সমাপন করে অমুক জায়গায় ফিরে এস। সাফিয়া (রাঃ) বললেন, আমার মনে হয়ে আমি আপনাদের বাধাদানকারী হব। রস্পুরাহ (সঃ) এ কথা শুনে মিটি তিরস্কার করে বললেন, এই বন্ধা নেড়ে নারী। তুমি কি ইয়াওমুলাহরে ভাওয়াফ করনি? সাফিয়া (রা) বলেন, জবাবে আমি বললাম, হা, করেছি। তিনি বললেন, তাহলে কোন অসুবিধা নেই। তুমি রওয়ানা হয়ে যাও। আয়েশা (রা) বলেন, আমার উমরা সমাপন হলে এমন অবস্থায় নবী (সঃ)—এর সাথে আমার সাক্ষাত হল যে, তিনি মকার উক্ত্মিতে আরোহণ করছেন আর আমি অবতরণ করছি অথবা (বর্ণনাকারীর সন্দেহ) আমি আরোহণ করছিলাম এবং তিনি অবতরণ করছিলেন।

١٤٥٩. عَنْ عَائِشَةَ أَنَّهَا قَالَتْ خَرَجْنَا مَعَ رَسُوْلِ اللَّهِ عَلَمَ حَجَّة الْوَلَاعِ فَمَنَّا مَنْ آهَلٌ بِالْحَجَّ وَاَهَلًا مَنْ آهَلٌ بِالْحَجَّ وَاَهَلًا مَنْ آهَلٌ بِالْحَجِّ وَعُمْرَة وَمَنَّا مَنْ آهَلٌ بِالْحَجِّ وَاَهَلًا رَسُولُ اللَّهِ عَلَيْ بِالْحَجِّ وَالْعُمْرَةَ لَمْ يَحِلُوا حَتَّى كَانَ يَوْمُ النَّحْرَ-

১৪৫৯. আয়েশা (রাঃ) থেকে বর্ণিত। তিনি বলেছেন, বিদায় হচ্ছের বছর আমরা হচ্ছের উদ্দেশ্যে রস্পূলাহ (সঃ)—এর সাথে যাত্রা করলাম। আমাদের মধ্যে কিছু লোক উমরার জন্য ইহরাম বেঁধেছিল কিছু লোক হচ্ছ ও উমরা দু'টোর জন্য ইহরাম বেঁধেছিল এবং কিছু সংখ্যক লোক শুধু হচ্ছের জন্য ইহরাম বেঁধেছিল। আর রস্পূলাহ (সঃ) শুধু হচ্ছের জন্য ইহরাম বেঁধেছিলেন। তবে যারা শুধু হচ্ছের জন্য জথবা হচ্ছ ও উমরা দু'টোর জন্যই ইহরাম বেঁধেছিলেন তারা কোরবানীর দিনের পূর্বে ইহরাম খুলতে পারেননি।

١٤٦٠. عَنْ مَرْوَانَ بْنِ الْحَكَمِ قَالَ شَهِدُتُ عِنْمَانَ وَعَلَيًّا وَعُثْمَانُ يَثْهَى عَنِ الْمُتَعَةِ وَاَنْ يُجْمَعَ بَيْنَهُمَا فَلَمًّا رَاى عَلِيٍّ آهَلًّ بِهِمَا لَبَّيْكَ بِعُمْرَةٍ وَحَجَّةٍ قَالَ مَا كُنْتُ لِآدَعَ سَنُنَةَ النَّبِيِّ عَنْقَ لِقَوْلِ اَحَدٍ -

১৪৬০. মারওয়ান ইবন্শ হাকাম (রাঃ) থেকে বর্ণিত। তিনি বলেছেন, আমি উসমান ও আদী (রা) উভয়েরই খেলাফত যুগ দেখেছি। উসমান (রা) হচ্ছেন তামান্ত্র ও কিরান করতে নিষেধ করতেন। কিন্তু আলী (রা) তা দেখে তার খেলাফত কালে হচ্ছন ও উমরার একই সাথে ইহরাম বাঁধলেন এবং লাবাইকা বে উমরাতিন ওয়া হাচ্ছাতিন পড়লেন। তিনি বললেন, মাত্র এক ব্যক্তির কথায় আমি নবী (সঃ)-এর সুরাত ত্যাগ করতে পারি না।

١٤٦١. عَنِ ابْنِ عِبَاسِ قَالَ كَانُواْ يَرَوْنَ انَّ الْعُمْرَةَ فِي اَشْهُرِ الْحَجِّ اَفْجَرِ الْفُجُورِ فِي الْآرَضِ وَيَجُعُلُونَ الْلُحَرَّمَ صَغَرًا وَيَقُولُونَ اذَا بَرَاءَ الدَّبَرَ وَعَفَا الْآثَرَ وَانْسَلَخَ صَغَرَ حَلَّثَ الْعُمْرَةُ لِمَنْ اعْتَمَر. قَدِمَ النَّبِيُّ عَلَيْهُ مَا النَّبِيُ عَلَيْهُ مَا النَّبِيُ عَلَيْهُ مَا اللَّهِ مَا اللَّهِ مَا اللَّهِ مَا اللَّهُ عَلَيْهُ اللَّهُ عَلَيْهُ مَا أَنْ يَجْعَلُوهَا عُمْرَةً فَتَعَاظَمَ ذَالِكَ عِنْدَهُمُ فَقَالُواْ عَلْ رَسُولَ الله أَيُّ الْحَلِّ قَالَ حَلَّ كُلُّهُ -

১৪৬১. ইবনে আরাস রোঃ) থেকে বর্ণিত। তিনি বলেছেন, হচ্ছের মাসে উমরা আদায় করাকে মূশরিকরা পৃথিবীতে সর্বাপেক্ষা নিকৃষ্ট শ্রেণীর গোনাহ বলে মনে করত। তারা মাহে মূহাররমকে সফর বানিয়ে নিত এবং বলত, উটের পিঠের ঘা শুকিয়ে গেলে, রাস্তায় মূসাফিরের পদচিহ্ন মূছে গেলে এবং সফর মাস অতিবাহিত হলে উমরা করতে ইচ্ছুকদের জন্য উমরা করা হালাল হয়ে যায়। নবী (সঃ) এবং তাঁর সাহাবাগণ হচ্ছের ইহরাম বেঁধে চার তারিখে সকালে (মক্কা) পৌছলেন এবং সবাইকে উমরা করতে নির্দেশ দিলেন। সকলের কাছেই এ নির্দেশটি শুরুতর বলে মনে হল। তাই তাঁরা জিজ্ঞেস করলেন, হে আল্লাহর রস্ল। এরপর আমাদের জন্য কি কি হালাল হবে। তিনি বললেন, সব কিছুই হালাল হবে।

الْحِلِّ عَنْ اَبِيْ مُوسَنِّي قَالَ قَدِمْتُ عَلَى النَّبِيِّ فَامَرَهُ بِالْحِلِّ . ١٤٦٢ . عَنْ اَبِيْ مُوسَنِّي قَالَ قَدِمْتُ عَلَى النَّبِيِّ فَامَرَهُ بِالْحِلِّ . ١٤٦٢ . ١٤٥٤ . अ७२. षात् भूता (ताः) থেকে বণিত। তিনি বলেছেন, আমি নবী (त्रः) – এর কাছে আগমন করলে তিনি ইংরাম খোলার নির্দেশ দিলেন।

١٤٦٣. عَنْ حَفْصَةَ زَوْجِ النَّبِيِّ ﷺ أَنَّهَا قَالَتْ يَا رَسُوْلَ اللهِ مَاشَانُ النَّاسِ حَلُّواْ بِعُمْرَة وَلَمْ تَحلِلُ أَنْتَ مِنْ عُمْرَتِكَ قَالَ انِّي لَبَّدْتُ رَأْسَيْ وَقَلَّدْتُ هَدْيِ فَلَا اَحِلُّ حَتَّى اَنْحَرَ –

১৪৬৩. নবী (সঃ)-এর স্ত্রী হাকসা (রাঃ) থেকে বর্ণিত। তিনি বলেছেন, হে আল্লাহর রসূন। ব্যাপার কি, সকলেই যে ইহরাম খুলে ফেলেছে কিন্তু আপনি এখনও উমরার ইহরাম খুলেন নি? জবাবে তিনি বলেন, আমি মাখার চূল (আঠালো পদার্থ দিয়ে) জড়িয়ে নিয়েছি এবং আমার কোরবানীর পশুর গলায় মালা লটকিয়েছি। অতএব কোরবানী না করা পর্যন্ত আমি ইহরাম খুলব না।

١٤٦٤. عَنْ أَبِيْ جَمْرَةَ نَصْرِ بْنِ عِمْرَانَ الضَّبَعِيِّ قَالَ تَمَتَّعْتُ فَنَهَانِيْ نَاسٌّ فَسَالْتُ ابْنَ عَبَّاسٍ فَأَمَرَنِيْ فَرَايَثُ فِي الْمَنَامِ كَانَّ رَجُلاً بِقُولُ لِي فَسَالْتُ ابْنَ عَبَّاسٍ فَقَالَ سُنَّةُ النَّبِيِّ عَلَى الْمَنَامُ مَبْرُورٌ وَعُمْرَةٌ مُّتَقَبَّلَةٌ فَاَخْبَرْتُ ابْنَ عَبَّاسٍ فَقَالَ سُنَّةُ النَّبِيِّ عَلَى اللَّهِيِّ عَلَى اللَّهِيِّ عَلَى اللَّهُ النَّبِيِّ عَلَى اللَّهُ اللَّهِيِّ عَلَى اللَّهُ اللَّهِيِّ عَلَى اللَّهُ اللَّهِيِّ عَلَى اللَّهُ اللَّهِيِّ عَلَى اللَّهُ اللَّهُ اللَّهِيِّ عَلَى اللَّهُ الْمُنْ الْمُلْرَةُ اللَّهُ اللِّهُ اللَّهُ الْمُعَلِّلِ اللللْمُولَالِمُ اللْمُعِلَمُ اللْمُلْمُ اللْمُلْمُ اللْمُعَلِمُ اللَّهُ الْمُعَلِمُ الْمُلْمُ اللْمُلْمُ اللَّهُ الْمُلْمُ اللْمُلْمُ الْمُلْمُ الْمُلْم

ثُمُّ قَالَ اَقِمْ عِنْدِي وَاجْعَلُ لَكَ سَهُمًا مِّنْ مَّالِيْ قَالَ شُعْبَةً فَقُلْتُ لِمَ فَقَالَ للهُ عَلَي اللهُ فَقَالَ اللهُ عَنْدِي وَاجْعَلُ لَكَ سَهُمًا مِّنْ مَّالِيْ قَالَ شُعْبَةً فَقُلْتُ لِمَ فَقَالَ للرُّوْيَا النَّتَى رَأَيْتَ -

১৪৬৪. আবু জামরাহ নাসর ইবনে ইমরান দুবাঈ (রাঃ) থেকে বর্ণিত। তিনি বলেছেন আমি হচ্জে তামান্ত্র আদার করার জন্য ইহরাম বাঁধলে কিছু সংখ্যক লোক আমাকে নিষেধ করল। সূতরাং এ ব্যাপারে আমি ইবনে আরাস (রা)—কে জিজেস করলে তিনি আমাকে হচ্জে তামান্ত্র করতে আদেশ দিলেন। পরে আমি বপুে দেখতে পেলাম, একজন লোক আমাকে বলছেন, 'হচ্জ কবুল হয়েছে এবং উমরাও কবুল হয়েছে'। এ বিষয়ে ইবনে আরাস (রা)—কে জানালে তিনি বললেন, এটি তো নবী (সঃ)—এর সূরাত। পরে তিনি আমাকে বলেন, আমার নিকট অবস্থান করুন। আমি আমার মাল ও সম্পদের একটা জংশ আপনাকে দিয়ে দেব। শো'বা (র) বলেন, আমি (আবু জামরাকে) জিজেস করলাম, তিনি (ইবনে আরাস) সম্পদের অংশ দিতে চাইলেন কেন? জবাবে তিনি (আবু জামরা) বললেন আমি বপু দেখেছিলাম সেই কারণে।

١٤٦٥. عَنْ اَبِيْ شِهَابٍ قَالَ قَدَمْتُ مُتَمَتِّعًا مَكَّةً بِعُمْرَةٍ فَدَخَلْنَا قَبْلَ التَّرْوَيَة بِلْلَتْهِ ۚ اَيَّامٍ فَقَالَ لِيْ أَنَاسٌ مِنْ اَهْلِ مَكَّةً تَصِٰيْرُ الْأَنَ حَجَّتُكَ ۚ مَكَّيَّةٌ فَدَخَلُتُ عَلَىٰ عَطَاءِ اسْتَفْتَيْهِ فَقَالَ حَدَّتُنِي جَابِرُ بْنُ عَبْدِ اللَّهِ انَّهُ حَجَّ مَعَ النَّبِيِّ عَلَيْ يَوْمَ سَاقَ الْبُدْنَ مَعَهُ وَقَدْ اَهَـلُوا بِالحَجِّ مُفْرَدًا فَقَالَ لَهُم اَحِلُّوا مِن إحرامِكُم بِطُوَافِ الْبَيْتِ وَبَيْنَ الصَّفَا وَالْمَرُورَةِ وَقَصَّرُوا ثُمَّ اقْيُمُوا حَلاَلاً حَتَّى اذَا كَأنَ يُوْمُ التُّرُويَة فَا هَلُوا بِالْحَجِّ وَاجْعَلُوا الَّتِي قَدْمْتُمْ بِهَا مُتَّعَةً فَقَالُوا كَيْفَ نَجْعَلُهَا مُتُعَةً وَقَدُ سَمَّيْنَا الْحَجُّ فَقَالَ اِفْعَلُوا مَا آمَرْتُكُمْ فَلَقَ لاَ انَّى سُقْتُ الْهَدَى لَفَعَلْتُ مِثْلَ الَّذِي آمَرْتُكُم وَلَكِنْ لاَّ يَحِلُّ مِنِّي حَرَامٌ حَتَّى يَبْلُغَ الْهَدْيُ مَحلَّهُ فَفَعَلُواْ ১৪৬৫. আবু শিহাব (র) বর্ণনা করেছেন, আমি উমরার ইহরাম বেঁধে ইয়াওমৃত তারবিয়াহ, অর্থাৎ আট তারিখের তিনদিন পূর্বেই মক্কা পৌছলে মক্কাবাসীদের কিছু সংখ্যক **लाक जामात्क वनन, जाननात रुक्क এখন দেখ**ছি मकी रु**क्क र**स्त यात्व। এ त्राभात्त प्रठिक মাসয়ালা জানার জন্য আমি আতা রে)-র কাছে গেলাম। তিনি বললেন, জাবের ইবনে আবদুল্লাহ (রা) আমাকে বলেছেন যে, যে দিন মহানবী (স) কোরবানীর পশুগুলো সাথে নিয়ে গিয়েছিলেন, সেদিন তিনি নবী (সঃ)-এর সাথে হচ্ছ করেছিলেন। অথচ সবাই তথুমাত্র হচ্ছের ইহরাম বেঁধেছিল। তিনি তাদের বললেন, তোমরা বায়তুল্লাহর তাওয়াফ ও সাফা-মারওয়ার সাঈ করে ইহরাম খুলে ফেল আর মাথার চুল কেটে ফেল এবং ইহরাম মৃক্ত হয়ে যাও, আবার আট তারিখ আসলে হচ্ছের ইহরাম বেঁধে নাও এবং পূর্বেরটাকে উমরার ইহুরাম গণ্য কর। সবাই বন্দল, আমরা তো হচ্ছের নিয়াত করেছিলাম,

এমতাবস্থায় সেটিকে কি করে উমরার ইহ্রামে পরিণত করব? জবাবে নবী (সঃ) বললেন, আমি যা নির্দেশ প্রদান করছি তাই কর। যদি আমি সাথে কোরবানীর পশু এনে না থাকতাম, তাহলে তোমাদের যে নির্দেশ আমি দিছি, আমি নিজেও তাই করতাম। কিন্তু আমি কোন হারামকে (অর্থাৎ ইহ্রাম বাঁধার কারণে যেসব কাজ সাময়িকভাবে নিষিদ্ধ হয়েছে তা) হালাল করতে পারি না যতক্ষণ না কোরবানীর পশু তার জায়গায় না পৌছে (ডভক্ষণ আমি ইহ্রাম খুলতে পারি না)। সূতরাং লোকেরা সবাই তাঁর নির্দেশ মত কাজ করল।

١٤٦٦. عَنُ سَعِيْدِ بَنِ الْسَيِّبِ قَالَ اخْتَلَفَ عَلِيٍّ وَعُثْمَانُ وَهُمَا بِعُسْفَانَ فِي الْمُتُعَةِ فَقَالَ عَلَيْ مَا تُرْيَدُ اللّٰهِ اللهِ فَقَالَ اللهِ هَا اللهِ هَا اللهِ هَا اللهِ هَا اللهِ هَا اللهِ عَنْمَانُ دَعْنِي عَنْكَ أَقُالَ اللهِ هَا لَكُ عَلَيْ اَهَلٌ بِهِمَا جَمْيُعًا –

১৪৬৬. সাঈদ ইবন্ল মুসাইয়্যাব (রঃ) থেকে বর্ণিত। তিনি বলেছেন, হচ্ছে তামাধ্র ব্যাপারে উসফান স্থান কালা ও উসমান (রা)—র মধ্যে মতানৈক্য হয়ে গেল। আলী (রা) বললেন, রস্পুলাহ (সঃ) যে কাজ করেছেন তা থেকে আপনি নিষেধ করছেন, এতে আপনার উদ্দেশ্য কিঃ জবাবে উসমান (রা) বললেন, আমাকে আমার মতে চলতে দিন। বর্ণনাকারী বলেন, এ দেখে আলী (রা) এক সাথেই দু'টোর (হচ্ছ ও উমরা) ইহরাম বীধলেন।

৩৫—অনুষ্টেদ : যে ব্যক্তি হচ্জের নিয়াত করে এবং তজ্জন্য (ইহরাম বেঁখে) তালবিয়া পাঠ করে।

١٤٦٧. عَنْ جَابِرِ بْنِ عَبْدِ اللهِ قَالَ قَدَمْنَا مَعَ رَسُولِ اللهِ ﷺ وَنَحْنُ نَقُولُ لَبُهِ ﷺ وَنَحْنُ نَقُولُ لَبُيكَ بِالْحَجِّ فَاَمَرَنَا رَسُولُ الله ﷺ فَجَعَلْنَاهَا عُمْرَةً

১৪৬৭. জাবের ইবনে আবদুরাহ (রাঃ) বর্ণনা করেছেন, (হচ্জ সমাপনের জন্য) আমরা রস্পুরাহ (সঃ)-এর সাথে আগমন করপাম। এ সময় আমরা বলছিলাম, লারাইকা বিল হাচ্জি। কিন্তু নবী (সঃ) আমাদের নির্দেশ দিলে আমরা তা উমরায় পরিণত করে নিলায় (অর্থাৎ উমরার নিয়াত করলাম)। ১৪

৩৬-অনুচ্ছেদ : নবী (সঃ)-এর সময়ে হচ্ছে তামান্ত।

١٤٦٨. عَنْ عِمْرَانَ بْنِ حُصَنَيْنِ قَالَ تَمَتَّعْنَا عَلَى عَهْدِ رَسُوْلِ اللهِ عَلَى وَنَزَلَ الْقُوالَ وَنَزَلَ اللهِ عَلَى عَهْدِ رَسُوْلِ اللهِ عَلَى اللهِ اللهِ وَنَزَلَ اللهِ اللهُ اللهِ اللهِ اللهِ اللهِ اللهُ اللهِ اللهُ اللهِ اللهِيَّا اللهِ اللهِ اللهِ اللهِ اللهِ اللهِ اللهِ اللهِ اللهِ اللهِي اللهِ اللهِ اللهِ اللهِ اللهِ اللهِ اللهِ اللهِ اللهِ اللهُ اللهِ ا

১৩. 'উসফান' মকা থেকে প্রায় ছত্ত্রিশ মাইল দূরবর্তী একটি জনপদ।

১৪. তিন প্রকার হজ্জে ইহরাম বীধার সময় এতাবে লাবাইকা পড়ে দোজা করা উত্তম।

১৪৬৮. ইমরান ইবনে হুসাইন (রাঃ) থেকে বর্ণিত। তিনি বলেছেন, আমরা রস্পুরাহ (সঃ)–এর সমরে হচ্ছে তামান্ত্র আদায় করেছি এবং এ সম্পর্কে কুরআনের আয়াতও নাথিল হয়েছে। অথচ এক ব্যক্তি যেভাবে ইচ্ছা নিজের ব্যক্তিগত অভিমত ব্যক্ত করছেন। ১৫

৩৭ অনুচ্ছেদ : মহান ও সর্বশক্তিমান আল্লাহর বাণী :

وَاتَمُوا الْحَجُّ وَالْعُمْرَةَ اللهِ طَفَانِ أَحْصِرْتُمْ فَمَا السَّيْسَرَ مِنَ الْهَدِي وَلاَ تَحْلِقُوا رَقُسَكُمْ حَتَّى يَبْلُغَ الْهَدَى مَحلَّهُ فَمَنَ كَانِ مِنْكُمْ مَرِيْضًا اَوْبِمِ اَذًى مَّنْ رَقْسَكُمْ مَرِيْضًا اَوْبِمِ اَذًى مَّنْ رَاسِهِ فَفَدْيَةٌ مِنْ صَيَامِ اَوْ صَدَقَة اَوْ نُسُكُ * فَاذَا الْمَنْتُمْ فَمَنْ تَمَتَّعَ بِالْعُمْرَة اللهِ الْكَالَةِ اللهِ فَيْ اللهُ اللهُ عَمْنَ لَمْ يَجِدُ فَصِيَامُ ثَلْلَةِ اَيَّامِ فِي الْعُمْرَة وَسَبَعَة اِذَا رَجَعْتُمْ تَلُكَ عَشَرَةً كَامِلَةً ذَالِكَ لَمَنْ لَمْ يَكُنُ اَهْلُهُ حَاضِرِي الْمَشَجِدِ الْحَرَامُ طَوَاتَّقُوا الله وَاعْلَمُوا اَنَّ اللهُ شَدَيْدُ الْعَقَابِ. سورة البقرة . آية ١٩٦ الْحَرَامُ طَوَاتَّقُوا الله وَاعْلَمُوا اَنَّ اللهُ شَدَيْدُ الْعَقَابِ. سورة البقرة . آية ١٩٦

"আল্লাহর সন্ত্রি লাভের জন্য হক্ষ ও উমরার নিয়াত করলে তা প্র্ণাংগরূপে আদায় কর। যদি কোখাও অবরুদ্ধ হও তবে কোরবানীর জন্য যা পাবে কোরবানী হিসেবে আল্লাহর দরবারে পেল করবে। আর কোরবানী ঠিক তার জায়গায় (হেরেমে) না পৌছা পর্যন্ত মাখা মুড়াবে না। অবশ্য কেউ পীড়িত হওয়া অথবা মাখায় কোন কষ্টদায়ক ব্যাধি থাকার কারণে যদি মাখা মুড়ন করে তাহলে তার উচিত রোষা রাখা, ফিদইয়া দান করা অথবা কোরবানী করা। এরপর শান্তির পরিবেশ হলে (এবং হক্ষের পূর্বেই মক্কা পৌছতে পারলে) হক্ষের পূর্বে তোমাদের কেউ যদি উমরা করে কল্যাণ লাভ করতে চায় তবে সে সাধ্যমত কোরবানী দিবে। কিছু কোরবানী দিতে না পারলে হক্ষের মওসুমে তিনটি এবং বাড়ী ফিরে সাতটি (মোট দলটি) রোষা রাখবে। এই বিশেষ স্বিধা একমাত্র তাদের জন্য যারা মসজিদে হারামের আলেপালে বসবাস করে না। আল্লাহর দেয়া এসব নির্দেশের অবাধ্যতা থেকে দুরে থাক। ভালভাবে জেনে নাও যে, আল্লাহ কঠিন শান্তিদাতা—" (সূরা বাকারা ঃ ১৯৬)।

(আবু কামেল ফুদায়েল ইবনে গুসাইন বাসরী বলেছেন, আবু মা'লারুল বররা উসমান ইবনে গিয়াস এবং ইকরামার মাধ্যমে ইবনে আবাস থেকে আমার কাছে বর্ণনা করেছেন যে.) ইবনে আবাসকে হচ্ছে তামান্ত সম্পর্কে জিজ্ঞেস করা হয়েছিল।

১৫. এখানে হযরত উমর (রাঃ) সম্পর্কে বলা হয়েছে। কেননা উমরই প্রথম ব্যক্তি যিনি হচ্ছে তামান্ত্ করতে নিষেধ করেছিলেন।

তিনি বলেছেন, বিদায় হচ্জের সময় মুহাজির, আনসার ও নবী (সঃ)—এর দ্রীগণ ইহরাম বেঁধছিলেন। আর সেই সাথে আমরাও ইহরাম বেঁধছিলাম। অতপর আমরা মঞ্চায় পৌছলে রস্লুল্লাহ (সঃ) আমাদেরকে বললেন, তোমরা ভোমাদের হচ্জের ইহরামকে উমরায় পরিণত করে নাও (অর্থাৎ হচ্জের নিয়াতকে উমরার নিয়াতে পরিবর্তিত কর)। কিন্তু যাদের কুরবানীর পত আছে এবং তার গলায় মালা বেঁধছে তাকে এমনটি করতে হবে না। আমরা বায়তুল্লাহ তাওয়াফ করলাম, সাফা—মারওয়ার মাঝে সাঈ করলাম, আমাদের দ্রীদের কাছে গমন করলাম (সহবাস করলাম) এবং (ইহরামের কাপড় বদলিয়ে) কাপড় পরিধান করলাম। নবী সেঃ) বলেছেন, যারা কোরবানীর পত্তর গলায় কিলাদা (মালা) বেঁধছে, তাদের কোরবানী যথান্থানে (হেরেমে) না পৌছা পর্যন্ত ইহরাম খুলতে পারবে না। এরপর তারবিয়ার দিন (অর্থাৎ আট তারিখের সন্ধ্যায়) নবী (সঃ) আমাদেরকে হচ্জের জন্য ইহরাম বাঁধতে নির্দেশ দিলেন। আমরা হচ্জের সকল মানাসিক (অনুষ্ঠান) সমাপন করে ফিরে এসে বায়তুল্লাহর ও সাফা—মারওয়ার তাওয়াফ করলে আমাদের হজ্জ সম্পন্ন হল এবং একটি কুরবানী আমাদের ওপর ওয়াজিব হল। কেননা মহান ও স্বর্ণান্ডিমান আল্লাহ বলেছেন ঃ

فَمَنْ تَمَتَّعَ بِالْعُمْرَةِ الَى الْحِجِّ فَمَا اسْتَيْسَرَ مِنَ الْهَدْيِ فَمَن لِّمَ يَجِدُّ فَصِيامُ ثَلْثَةِ اَيَّامٍ فِي الْحَجِّ وَسَبَعَةٍ إِذَا رَجَعْتُمْ تِلْكَ عَشَرَةٌ 'كَامَلَةٌ -سُوْرَة البَقرة اية ١٩٦

"হজ্জের সময় উপনীত হওয়ার পূর্বে তোমাদের কেউ যদি উমরা করার সুযোগ গ্রহণ করতে চায় তবে সে সামর্থ মত কোরবানী দিবে। কিছু কোরবানী দিতে না পারলে হজ্জের মওসুমে তিনটি এবং বাড়ী ফিরে সাতটি (মোট দশটি) রোযা রাখবে—" (সূরা বাকারা ঃ ১৯৬)।

অর্থাৎ নিজেদের বাসভূমিতে ফিরে যাওয়ার পর (অবশিষ্ট সাতটি রোষা আদায় করবে)। আর এ ক্ষেত্রে কোরবানীর জন্য একটি বকরীই যথেষ্ট। সূতরাং সবাই হজ্জ ও উমরাকে একসাথে আদায় করতে পারার কারণে একই বছর দুটি ইবাদত করতে সক্ষম হয়েছে। কেননা এর (অনুমতি প্রদান করে) আল্লাহ তার কিতাবে নির্দেশ দিয়েছেন। আর নী (সঃ) এটিকে সুন্নাত হিসেবে পালন করেছেন এবং মক্কাবাসীগণ ব্যতীত অন্যান্য এলাকার অধিবাসীদের জন্য বৈষ করে দিয়েছেন। মহান আল্লাহ বলেছেন ঃ

ذُ الِكَ لِمَنْ لَمْ يَكُنُ آهَلُهُ حَاضِرِي المَسْجِدِ الْحَرَامِ وَاتَّقُوا اللَّهُ وَاعْلَمُواْ اَنَّ اللَّهُ شَدَيْدُ الْعِقَابِ – سُورة البقرة . اية ١٩٦ "এই বিশেষ সুবিধা তাদের জন্য যারা মসজিদে হারামের আশেপাশে বসবাস করে না। আল্লাহর এসব নির্দেশের অবাধ্যতা থেকে দ্রে থাক। জেনে রাখ, আল্লাহ কঠিন শান্তি প্রদানকারী" —(বাকারা : ১৯৬)।

আল্লাহ তাআলা তার পবিত্র গ্রন্থে যা বলেছেন, তদন্যায়ী হচ্জের মাসওলো হলঃ লাওয়াল, যুল—কা'দাহ ও যুল—হিজ্জাহ। এই মাসওলোতে যারা হচ্জে তামারু আদায় করবে তাদেরকে (অতিরিক্ত) একটি কোরবানী করতে হবে অথবা রোযা রাখতে হবে।

৩৮-অনুচ্ছেদ : মক্কায় প্রবেশের সময় গোসল করা।

١٤٦٩. عَنْ نَافِعِ قَالَ ابِنُ عُمْرَ اِذَا دَخَلَ اَدْنَى الْحَرَمِ اَمْسَكَ عَنِ التَّلْبِيَةِ ثُمَّ يَبِيْتُ بِنُ عُمْرَ اللهِ عَنْ التَّلْبِيَةِ ثُمَّ يَبِيْتُ اللهِ عَنْ اللهِ عَنْ اللهِ عَنْ اللهِ عَنْ كَانَ يَبِيْتُ بِذِي طُوِّى نَبِي اللهِ عَنْ اللهِ عَنْ كَانَ يَفْعَلُ ذَاكَ .

১৪৬৯. নাফে (রঃ) থেকে বর্ণিত। তিনি বলেছেন, ইবনে উমর (রা) হেরেমের নিকটবর্তী হলে তালবিয়া পাঠ বন্ধ করে দিতেন, যি-ত্য়া নামক উপত্যকায় রাত কাটাতেন, সকালে সেখানে ফন্ধরের নামায আদায় করে গোসল করতেন। তিনি বলেন, আল্লাহর নবী (সঃ) এরূপই করতেন।

৩৯-অনুচ্ছেদ : দিবাভাগে অথবা রাতে মক্কায় প্রবেশ করা।

١٤٧٠. عَنِ ابْنِ عُمَرَ قَالَ بَاتَ النَّبِيُّ ﷺ بِذِي طُولُي حَتَّى اَصْبَحَ ثُمَّ دَخَلَ مَكَّةً وَخَلَ مَكَّةً وَكَانَ ابْنُ عُمَرَ يَفْعَلُهُ.

১৪৭০ ইবনে উমর (রাঃ) থেকে বর্ণিত। তিনি বলেছেন, নবী (সঃ) যি–ত্য়া নামক উপত্যকায় রাত যাপন করেছেন এবং ভোর হলে মক্কায় প্রবেশ করেছেন। আর ইবনে উমর (রা)–ও এরূপ করতেন।

৪০ – অনুচ্ছেদ : কোন্ এলাকা দিয়ে মক্কায় প্রবেশ করতে হবে?

١٤٧١. عَنِ ابْنِ عُمْرَ قَالَ كَانَ رَسُولُ اللهِ ﷺ يَدْخُلُ مَكَّةَ مِنَ التَّنيَّةِ الْعُلْيَا وَيَخْرُجُ مِنَ الثَّنيَّةِ السُّفُلَى.

১৪৭১. ইবনে উমর (রাঃ) থেকে বর্ণিত। তিনি বলেছেন, রস্লুল্লাহ (সঃ) সানিয়্যাতুল উলইয়া (মক্কার পূর্বদিকে কাদা নামক উচ্চ গিরিপথ) দিয়ে মক্কায় প্রবেশ করতেন ও সানিয়্যাত্স সৃফলা (মক্কার পশ্চিম দিকে কাদা নামক নিম্ন গিরিপথ) দিয়ে মকা থেকে বের হতেন।

৪১ অনুচ্ছেদ: কোন্ এলাকা দিয়ে মক্কা থেকে বের হতে হবে?

١٤٧٢. عَنِ ابْنِ عُمَرَ انَّ رَسُولَ الله ﷺ دَخلَ مَكَّةً مِنْ كَادَاءٍ مِنَ الثَّنيَّةِ الْعُلْيَا اللهِ الْعُلْيَا اللهِ اللهُ اللهِ ال

১৪৭২. ইবনে উমর (রাঃ) থেকে বর্ণিত। (তিনি বলেছেন), রস্লুল্লাহ (সঃ) মক্কার কংকরময় ভূমিতে অবস্থিত সানিয়্যাতুল উলইয়ার কাদা নামক জায়গা দিয়ে মক্কায় প্রবেশ করতেন এবং সানিয়্যাতুস সুফলা দিয়ে বের হতেন।

١٤٧٣. عَنْ عَائِشَةَ أَنَّ النَّبِيِّ ﷺ لَمَّا جَاءَ الِي مَكَّةَ دَخَلَهَا مِنْ اَعْلاَهَا وَخَرَجَ مَنْ اَسْفَلهَا مِنْ اَعْلاَهَا وَخَرَجَ مِنْ اَسْفَلهَا

১৪৭৩. আয়েশা (রাঃ) থেকে বর্ণিত। (তিনি বলেছেন), নবী (সঃ) মক্কায় এসে এর উচ্চভূমি দিয়ে প্রবেশ করতেন এবং নিম্নভূমি দিয়ে বের হতেন।

١٤٧٤. عَنْ عَائِشَةَ أَنَّ النَّبِيِّ ﷺ دَخَلَ عَامَ الْفَتْحِ مِنْ كَدَاءٍ وَخَرَجَ مِنْ كَدُى مِنْ كَدَّى مِنْ كَدَّى مِنْ كَدِّى مِنْ كَدِّى مِنْ كَدِّى مِنْ كَدِّى مِنْ كَدِّى مِنْ الْفَتْحِ مِنْ كَدَاءٍ وَخَرَجَ مِنْ كَدًى

১৪৭৪. আয়েশা (রাঃ) থেকে বর্ণিত। (তিনি বলেছেন), মকা বিজয়ের বছর নবী (সঃ) কাদা নামক জায়গা দিয়ে মক্কায় প্রবেশ করেছিলেন আর মক্কার উচ্চভূমিতে অবস্থিত কোদা নামক জায়গা দিয়ে প্রস্থান করেছিলেন।

١٤٧٥. عَنْ عَائِشَةَ اَنَّ النَّبِيَّ ﷺ دَخَلَ عَامَ الْفَتْحِ مِنْ كَدَاءٍ مِنْ اَعْلَى مَكَّةَ وَكَانَ عُرُوَةُ يَدْخِلُ عَلَى كِلْتَيْهِمَا مِنْ كَدَاءٍ وَكُدًى وَاَكْثَرُ مَا يِدْخُلُ مِنْ كَدًى وَكَانَ عُرُوَةُ يَدْخِلُ مَنْ كَدُّى وَكَانَتْ اَقْرَبَهُمَا الِلَى مَنْزله –

১৪৭৫. আয়েশা (রাঃ) বর্ণিত। (তিনি বলেছেন,) মঞ্চা বিজয়ের বছর নবী (সঃ) মঞ্চার উচ্চভূমিতে অবস্থিত কাদা নামক জায়গা দিয়ে মঞ্চায় প্রবেশ করেছিলেন।

١٤٧٦. عَنْ عُرْوَةَ قَالَ دَخَلَ النَّبِي ﷺ عَامَ الْفَتْحِ مِنْ كَدَاءٍ مِنْ اَعْلَى مَكَّةً وَكَانَ عُرُوَةُ اَكْثَرَ مَا يَدْخُلُ مِنْ كُدًى وَكَانَ اَقْرَبَهُمَا الِي مَنْزِلِه -

১৪৭৬. উরওয়া (রঃ) থেকে বর্ণিত। তিনি বলেছেন, মকা বিজয়ের বছরে নবী (সঃ) মকার উচ্চভূমি এলাকার কাদা নামক জায়গা দিয়ে প্রবেশ করেছিলেন। উরওয়া (র) অধিকাংশ

সময়ই কোদা নামক জায়গা দিয়ে মক্কায় প্রবেশ করতেন। দৃ'টি জায়গার কোদা এবং কোদা) মধ্যে এটিই ছিল তাঁর বাড়ীর বেশ নিকটবর্তী। ১৬

١٤٧٧. عَنْ هِشَامِ عَنْ آبِيهِ قَالَ دَخَلَ النَّبِيُّ ﷺ عَامَ الْفَتْحِ مِنْ كَدَاءٍ وَكَانَ عُرُوبَةً عَدْدُلُ مِنْ كَدَاءٍ الْفَرَبَهُمَا اللَّي مَنْزِلِهِ- عُرْوَةً يَدْخُلُ مِنْ كَدَاءٍ اقْرَبَهُمَا اللَّي مَنْزِلِهِ-

১৪৭৭. হিশাম (রঃ) তাঁর পিতা থেকে বর্ণনা করেছেন। তিনি বলেছেন, মক্কা বিজয়ের বছরে নবী (সঃ) কাদা নামক জায়গা দিয়ে মক্কায় প্রবেশ করেছিলেন। উরওয়া (কাদা এবং কোদা) এ দু'টি জায়গা দিয়েই প্রবেশ করতেন। তবে তিনি তাঁর বাড়ীর নিকটবর্তী কোদা নামক জায়গা দিয়ে অধিকাংশ সময় প্রবেশ করতেন। ১৭

8২-অনুদ্দেদ : মক্কা ও তার বাড়ি-ঘরের মর্যাদা। মহান আল্লাহর বাণী :

وَاذْ جَعَلْنَا الْبَيْتَ مَثَابَةً لَلْنَاسِ وَاَمْنًا وَاتَّخْذُوا مِنْ مَقَامِ ابْرَاهِيْمَ مُصَلِّى وَعَهِدْنَا الْي ابْرَاهِيْمَ وَاسْمُعِيلَ اَنْ طَهِرًا بَيْتِي لِلطَّائِفَيْنَ وَالْعَاكِفَيْنَ وَالرَّكُمِ السَّجُودِ. وَاذَ قَالَ ابْرَاهِيْمُ رَبِّ اجْعَلَ هٰذَا بَلَدًا امْنًا وَارْزُقَ اَهْلَهُ مِنَ الثَّمَرَاتِ مَنْ اَمْنَ مَنْهُمُ بَاللّه وَالْيَوْمِ الْاَخْرِ قَالَ وَمَنْ كَفَرَ فَامُتَعْهُ قَلْيِلاً ثُمَّ اَضْطَرُهُ اللّه عَذَابِ النّارِ وَبَنْ كَفَرَ فَامُتَعْهُ قَلْيِلاً ثُمَّ اَضْطَرُهُ اللّه عَذَابِ النّارِ وَبَنْ اللّهُ وَالْيَوْمِ الْالْحِيْمِ وَاذْ يَرْفَعُ ابْرَاهِيمُ الْقَوَاعِدَ مِنَ الْبَيْتِ وَاشَمْعِيلُ رَبَّنَا تَقَبّل مَنْ الْبَيْتِ وَاشَمْعِيلُ رَبّنَا تَقَبّل مَنْ الْبَيْتِ وَاشَمْعِيلُ رَبّنَا تَقَبّلُ مَنّا انّكَ انْتَ السَّمِيْنَ لَكَ وَمِنْ ذُرِيّتِنَا أَمَّةً مُسْلَمَةً لَكَ وَارِنَا مَنَاسِكَنَا وَتُبُ عَلَيْنَا انِّكَ انْتَ التَّوَّابُ الرَّحِيْمُ وَمِنْ ذُرِيّتِنَا أَمَّةً مُسْلَمَةً لَكَ وَارِنَا مَنَاسِكَنَا وَتُبُ عَلَيْنَا انِّكَ آنْتَ التَّوَّابُ الرَّحِيْمُ (سُورَةَ البقرة – ايات ١٧٤ –١٧٨)

ভার আমি এ ঘরকে কো'বাকে) সমগ্র মানবজাতির জন্য কেন্দ্র এবং নিরাপন্তার জারগা হিসেবে ঘোষণা দিয়েছি। (আর লোকদের নির্দেশ দিয়েছিলাম বে,) ইবরাহীম বেখানে দাঁড়িয়ে আমার ইবাদত করত, সে জায়গাটাকে নামাবের হায়ী জায়গা করে নাও। সংগে সংগে ইবরাহীম ও ইসমাঈশকে তাকীদ করেছিলাম, আমার এই ঘরকে তাওয়াফ 'ই'তেকাফ, রুক্' ও সিজদাকারীদের জন্য নোমায আদায়কারীদে জন্য) পাক পবিত্র রাখ। আর যখন ইবরাহীম এই বলে প্রার্থনা করলেন বে, হে আমার রব। এ শহরকে তুমি নিরাপন্তার শহর করে দাও এবং

১৬. বিশাম বর্ণনা করেছেন, উরওরা (ইবনে যুবারের) কাদা ও কোদা এ উতর ছারগা দিয়েই মঞ্চার প্রবেশ করতেন। আর অধিকাশে সময় তিনি কোদা নামক ছারগা দিয়ে প্রবেশ করতেন। কারণ, এটি তার বাড়ী বেশী নিকটে হত।

^{১৭} আবু আবদুল্লাহ ইমাম বুখারী বলেছেন, কাদা এবং কোদা আলাদা আলাদা দু'টি জায়গা।

এখানকার যে সকল বাসিদা আল্লাহ ও আখেরাতের প্রতি ঈমান রাখে তাদেরকে রিয়িক হিসেবে সব রকমের ফলমূল দান কর। জবাবে তার রব বললেন, এর পরেও যারা কুফরী করবে তাদেরকেও আমি দুনিয়ার স্বল্পলাস্থায়ী জীবনের প্রয়োজনীয় উপকরণ সরবরাহ করব। কিন্তু পরিণামে তাকে জাহান্লামের আযাবের দিকে নিয়ে যাব, আর তা কতই না জঘন্য জায়গা। ঐ সময়ের স্কৃতি স্বরণযোগ্য, যখন ইবরাহীম ও ইসমাঈল (পিতা—পুত্র) মিলে এ ঘরের বুনিয়াদ গোঁখে উঠান্ছিল আর দোয়া করেছিল, হে আমাদের রব! আমাদের (পিতা—পুত্র) উভয়কে ত্মি মুসলমান (তোমার অনুগত) বানাও। আমাদের অধন্তন পুরুষ খেকে এমন এক জাতির উৎপত্তি ঘটাও যারা সত্যিকার অর্থেই তোমার অনুগত হবে। তোমার ইবাদতের পস্থা আমাদের বাতলিয়ে দাও এবং আমাদের ক্রটি বিচ্যুতি ক্ষমা করে দাও। কেননা ত্মি বড় ক্ষমালীল, তওবা কর্লকারী ও মেহেরবান বোকারা ঃ ১২৪—১২৮)।

١٤٧٨. عَنْ جَابِرِ بْنِ عَبْدِ اللهِ قَالَ لَمَّا بُنِيَتِ الْكَفْبَةُ ذَهَبَ النَّبِيُّ ﷺ وَعَبَّاسُ يَنْقُلَانِ الْحَجَارَةَ فَقَالَ الْعَبَّاسُ الْنَبِيِّ ﷺ اجْعَل ازَارَكَ عَلَى رَقَبَتكَ فَخَّرَ الْي الأَرْضِ فَطَمَحَت (فَطَحَمَت) عَينَاهُ اللَّي السَّمَاءِ فَقَالَ أُرنِي ازَارِي فَشَدَّهُ عَلَيْه-

১৪৭৮. জাবের ইবনে আবদুল্লাহ (রাঃ) বর্ণনা করেন, কা'বার নির্মাণকাজ শুরু হলে নবী (সঃ) ও (তাঁর চাচা) আরাস (কাঁধে করে) পাথর বয়ে আনছিলেন। এক সময় আরাস নবী (সঃ) –কে বললেন, তোমার ইজার (লৃঙ্গি) খুলে কাঁধে রেখে (তার ওপরে) পাথর বহন কর। সূতরাং তিনি এরূপ করা (কাপড় খোলা) মাত্র সংজ্ঞাহীন হয়ে মাটিতে পড়ে গেলেন এবং (তাঁর) চোখ দ্'টি আসমানের দিকে নিবদ্ধ হয়ে গেল। এমতাবস্থায় তিনি বললেন, আমার ইজারখানা আমাকে দাও। সূতরাং (তাঁকে তা দেয়া হলে) তিনি তা বেঁধে নিলেন অর্থাৎ পরিধান করলেন।

১৯. মকা ও মক্কার চারদিকে কিছু জারগাকে হেরেম বলা হয়। এ স্থানকে হেরেম এ জন্য বলা হয় যে, এ স্থানে এমন অনেক কাজ করাকে আল্লাহ তাজালা হারাম বা নিষিদ্ধ করে দিয়েছেন যা এ এলাকার

১৪৭৯. নবী (সঃ)-এর স্ত্রী আয়েশা (রাঃ) থেকে বর্ণিত। রস্লুল্লাহ (সঃ) তাঁকে বলেছিলেনঃ আয়েশা। তুমি কি জান না, তোমার কওম যখন কা'বা ঘর নির্মাণ করেছিল তখন ইবরাহীমের ভিতের চেয়ে ছোট করে নির্মাণ করেছিল? (আয়েশা বলেন), আমি বললাম, হে আল্লাহর রস্ল! আপনি কি তা পুনরায় ইবরাহীমের তৈরী ভিত অনুযায়ী নির্মাণ করবেন না? জবাবে নবী (সঃ) বললেন, কৃফরের সাথে তোমার কওমের সম্পর্ক যদি অল্পকাল আগের না হত, তবে আমি অবশ্যই তা করতাম (অর্থাৎ কা'বা ঘর ভেঙ্কে ইবরাহীমের ভিত অনুযায়ী নির্মাণ করতাম)। আবদুল্লাহ (ইবনে উমর) বর্ণনা করেছেন, আয়েশা (রা) নিশ্চিতভাবেই রস্লুল্লাহ (সঃ)-এর নিকট থেকে এ কথা শুনেছেন। সৃতরাং আমার মনে হয় এজন্যই রস্লুল্লাহ (সঃ) হাজরে আসওয়াদের সন্নিকটস্থ দু'টি রুকনে চুমু খাওয়া পরিত্যাণ করেছিলেন। কেননা কা'বা ঘর ইবরাহীমের তৈরী ভিত্তি অনুযায়ী পূর্ণাংগ করে নির্মাণ করা হয়নি।

. ١٤٨. عَنْ عَائِشَةَ قَالَتْ سَاَلْتُ النَّبِيُّ عَنِ الْجِدَارِ اَمِنَ الْبَيْتِ هُوَ قَالَ نَعَمْ قُلْتُ فَمَا لَهُمْ لَمْ يُدْخِلُوهُ فِي الْبَيْتِ قَالَ انَّ قَرْمَكِ قَصُرَتَ بِهِمُ النَّفَقَةُ قُلْتُ فَمَا شَانُ بَابِهِ مُرْتَفِعًا قَالَ فَعَلَ ذٰلِكِ قَوْمُكُ لِيُدْخِلُوهَا مَنْ شَائُوا وَيَمُنَعُوا مَنْ شَاءُوا وَيَمُنَعُوا مَنْ شَاءُوا وَلَوْلَا اَنْ تُذِكِرَ قُلُوبُهُمُ بِالْجَاهِلِيَّةِ فَاخَافُ اَنْ تُذْكِرَ قُلُوبُهُمُ الْمَاءُوا وَلَوْلَا الْجِدَارَ فِي الْبَيْتِ وَاَنْ الصِقَ بَابَهُ بِالْأَرْضِ –

১৪৮০. আয়েশা (রাঃ) থেকে বর্ণিত। তিনি বলেছেন, আমি (কা'বা) ঘরের বাইরের প্রাচীর (হাতীম) সম্পর্কে নবী (সঃ) নকে জিল্জেস করেছিলাম যে, সেটি কি (কা'বা) ঘরের অংশং নবী (সঃ) বললেন, হাঁ (সেটাও কা'বা ঘরের অংশ)। আমি বললাম, তাহলে তারা (ক্রাইশরা) সেই অংশ খানায়ে কা'বার অন্তর্ভুক্ত করেনি কেনং তিনি (সঃ) বললেন, তাদের নিকট এজন্য খরচ করার মত অর্থের অনটন দেখা দিয়েছিল। আমি পুনরায় জিল্জেস করলাম, দরজা (কা'বা ঘরের দরজা) এত উচুতে স্থাপন করার কারণ কিং জবাবে নবী (সঃ) বললেন, তোমার কওম এটি এজন্য করেছে যে, তারা যাকে ইচ্ছা প্রবেশের অনুমতি দেবে আর যাকে ইচ্ছা প্রবেশ করতে বাধা দেবে। জাহিলিয়াতের সাথে তোমার কওমের সম্পর্ক যদি অল্পকাল আগের না হত এবং প্রাচীর বেষ্টিত স্থান বায়তুল্লাহর অন্তর্ভুক্ত করা তাদের মন মেনে নিতে পারবে না বলে আমি ভয় না করতাম, তাহলে উক্ত স্থান বায়তুল্লাহর মধ্যে শামিল করতাম এবং দরজা নীচু করে তুমি সংলগ্ন করে দিতাম। ১৮

١٤٨١. عَنْ عَائِشَةَ قَالَتْ قَالَ لِي رَسُولُ اللهِ ﷺ لَوْ لاَ حَدَاثَةُ قَوْمَكِ بِالْكُفْرِ لَنَقَضْتُ الْبَيْتَ ثُمَّ لَبَنَيتُهُ عَلَى اَسَاسِ ابْرَاهِيْمَ فَانِ قُرَيْشًا السَّتَقْصَرَتْ بِنَاءَهُ وَحَعَلْتُ لَهُ خَلُقًا .

১৮. হাতীম : বায়ত্ত্বাহ শরীফ সংলগ্ন উত্তর পাশে ছোট দেয়ালছেরা স্থানকে হাতীম বলা হয়। মূলতঃ এটা কাবারই অংশ।

১৪৮১. আয়েশা (রাঃ) থেকে বর্ণিত। তিনি বর্ণনা করেছেন, একদা রস্পুল্লাহ (সঃ) আমাকে বলেছিলেন, কৃফরী ধ্যানধারণার সাথে তোমার কণ্ডমের সম্পর্ক যদি অল্পকাল আগের না হত, তাহলে আমি কা'বা ঘর ভেঙ্গে ফেলে তা ইবরাহীমের ভিত অনুযায়ী নির্মাণ করতাম। কেননা কুরাইশগণ তা ছোট করে নির্মাণ করেছে এবং এর আরো একটি দরজা রাখতাম।

٦٤٨٢. عَنْ عَائِشَةَ اَنَّ رَسُولَ الله ﷺ قَالَ لَهَا يَاعَائِشَةُ لَوْ لاَ اَنَّ قَوْمَكِ حَدَيْثُ عَهْد بِجَاهليَّة لاَمْرْتُ بِالْبَيْتِ فَهُدمَ فَادخَلْتُ فَيه مَا أُخْرِجَ مِنْهُ وَالْزَقْتُهُ بِالْأَرْضِ وَجُعَلْتَ لُهُ بَابَيْنِ بَابًا شَرَقَيًّا وَبَابًا غَرَبِيًّا فَبَلَغُتُ بِعِ اسَاسَ بِالْأَرْضِ وَجُعَلَتَ لَهُ بَابَيْنِ بَابًا شَرَقيًّا وَبَابًا غَرَبِيًّا فَبَلَغُت بِعِ اسَاسَ ابْرَاهِيْمَ فَذَالِكَ الَّذِي حَمَلَ ابْنَ الزَّبَيْرِ عَلَى هَدَمِهِ قَالَ يَرْيِدُ وَشَهِدْتُ ابْنَ الزَّبَيْرِ عَلَى هَدَمِهِ قَالَ يَرْيِدُ وَشَهِدْتُ ابْنَ الزَّبَيْرَ حَيْنَ هَدَمَهُ وَبَنَاهُ وَادْخَلَ فَيه مِنَ الْحَجَرِ وَقَدْ رَأَيْتُ اَسَاسَ ابْرَاهِيْمَ حَجَارَةً كَاشَنَمَة الْابِلِ قَالَ جَرِيرٌ فَقُلْتُ لَهُ أَيْنَ مَوْضِعُهُ قَالَ أُرِيكَهُ الْانَ عَجَارَةً كَاشَنَمَة الْابِلِ قَالَ جَرِيرٌ فَقُلْتُ لَهُ أَيْنَ مَوْضِعُهُ قَالَ أُرِيكَهُ الْانَ فَذَرَتُ مِنَ الْحَجَرِ فَقَالَ هِهُنَا فَخَرَرتُ مِنَ الْحَجَرِ فَقَالَ هَهُنَا فَخَرَرتُ مِنَ الْحَجَرِ فَتَلْتُ أَدُرُعُ وَنَحَوَهَا لَا مَنْ الْحَجَرِ فَقَالَ هَهُنَا فَخَرَرتُ مِنَ الْحَجَرِ فَقَالَ هَا لَا فَخَرَرتُ مِنَ الْحَجَرِ فَلَا اللّهُ مَكَانٍ فَقَالَ هَانَا فَخَرَرتُ مِنَ الْحَجَرِ فَلَا اللهُ عَلَى اللهُ عَلَى اللّهُ عَلَى اللهُ اللّهُ اللّهُ اللّهُ اللّهُ اللّهُ عَلَيْهُ اللّهُ الْحَرِيرَاللهُ اللّهُ اللّهُ اللّهُ اللّهُ اللّهُ اللّهُ اللّهُ الْهُ اللّهُ اللللّهُ اللّهُ اللّهُ الللّهُ اللّهُ

১৪৮২. আয়েশা (রাঃ) থেকে বর্ণিত। (তিনি বলেছেন্) রসূলুল্লাহ (সঃ) তাঁকে (সম্বোধন করে) বলেছিলেন, হে আয়েশা। জাহিলিয়াতের সাথে তোমার কওমের সম্পর্কটা যদি অতি অব দিন আগের না হত, তাহলে আমি নির্দেশ দিয়ে বায়তুল্লাহ ভেক্তে ফেলতাম এবং তার যে স্থানটুকু বাইরে রাখা হয়েছে তা ঘরের অন্তর্ভুক্ত করে নিতাম। সার ঘর ও তার দরজা ভূমি সংলগ্ন করে দিতাম এবং দু'টি দরজা রাখতাম, একটা পূর্বদিকে ও অপরটা পশ্চিম দিকে, আর ইবরাহীমের তৈরী (ভিতের ওপর নির্মিত) ঘরের সমত্ন্য করে দিতাম। নবী (সঃ) –এর এই বাণীই (আবদুল্লাহ) ইবনে যুবায়েরকে বায়তুল্লাহ ভেঙ্গে গড়বার অনুপ্রেরণা ও সাহস যুগিয়েছিল। ইয়াযীদ বর্ণনা করেছেন, (আবদুল্লা) ইবনে যুবায়ের (রা) যে সময় ঘর ধ্বসিয়ে তা পুনঃনির্মাণ করেন এবং বেষ্টিত অংশটুকু (হাতীম) এর অন্তর্ভুক্ত করেন সে সময় আমি উপস্থিত ছিলাম। সেই সময় ইবরাহীম (আ) কর্তৃক নির্মিত ভিতের পাথরও দেখেছি যা একটা উটের কুঁজের মত দেখাত। জারীর ইবনে হাযেম (র) বর্ণনা করেছেন, আমি ইয়াযীদকে জিজ্ঞেস করলাম, উক্ত পাথরের স্থান কোনটি? তিনি বললেন, আমি এখনই সে স্থান তোমাকে দেখাচ্ছি। সূতরাং আমি তাঁর সাথে গিয়ে পরিত্যক্ত দেয়াল বেষ্টনীতে (হাতীমে) প্রবেশ করলে তিনি একটি জায়গার প্রতি ইশারা করে বললেন, এখানে। জারীর (র) বলেছেন, আমি অর্ধ বৃত্তাকার স্থানটুকু মেপে দেখেছি-ছয় গব্দ বা তার কাছাকাছি।

৪৩-অনুদের : মক্কার হেরেমের মর্যাদা। মহান আল্লাহর বাণী ঃ

انَّمَا أُمْرَتُ أَن أَعبُدَ رَبُّ هٰذِهِ الْبَلدَةِ الَّذِي حَرَّمَهَا وَلَهُ كُلُّ شَيْئٍ وَأُمْرِتُ أَنْ أَ أَكُونَ مِنَ الْمُسْلِمِينَ (سورة النمل – اية ٩١)

"হে মুহাম্বাদ। তাদেরকে জানিয়ে দাও, আমাকে এই নির্দেশই দেয়া হয়েছে যে, আমি এ শহরের প্রভুর দাসত্ব করব যিনি একে হেরেম বা মহিমানিত করেছেন। তিনি সব জিনিসেরই মালিক। আমাকে নির্দেশ দেয়া হয়েছে যেন আমি মুসলমান হয়ে জীবন যাপন করি—" (নামল : ৯১)।

وَقَالُوْا اِن نَتَّبِعِ الهُدلَى مَعَكَ نُتَخَطَّفُ مِنَ اَرْضِنَا . اَوَلَمْ نُمَكِّن لَّهُمْ حَرَمًا الْمِنَا يُجْبَى الْبَيْهِ ثَمَرَاتُ كُلِّ شَيَيْ رِزْفًا مِّنْ لَدُنَّا وَلَكِنَّ اَكْثَرَهُمْ لاَ يَعْلَمُوْنَ (سورة القصص – اية ٥٧)

"তারা বলে, আমরা যদি তোমাদের সাথে এ হেদায়াতের আনুগত্য স্বীকার করে নেই তাহলে স্বদেশভূমি থেকে অকস্মাৎ বহিষ্কৃত হব। কিন্তু এটা কি বান্তব ঘটনা নয় যে, আমি একটি নিরাপদ ও শান্তিময় হেরেমকে তাদের অবস্থান স্থল করেছি, যেখানে সব রক্ষমের ফল—ফলাদি আমার পক্ষ থেকে রিযিক হিসেবে প্রতিনিয়ত এসে জমা হচ্ছে। কিন্তু তাদের অধিকাংশ লোক এটা অবহিত নয়"—(কাসাসঃ ৫৭)।

١٤٨٣. عَنِ ابْنِ عَبَّاسِ قَالَ قَالَ رَسُولُ اللهِ ﴿ يَوْمَ فَتَحِ مَكَّةَ انَّ هَٰذَا الْبَلَدَ حَرَّمَهُ اللهُ لاَ يُعْضَدُ شَوْكُهُ وَلاَ يُنَقَّرُ صَيْدُهُ وَلاَ يَلْتَقَطُ لُقُطَّتَهُ الاَّ مَنْ عَرَّفَهَا –

১৪৮৩. ইবনে আরাস (রাঃ) থেকে বর্ণিত। তিনি বর্ণনা করেছেন, রস্লুল্লাহ (সঃ) মঞ্চাবিজয়ের দিন বলেছিনেঃ এ শহরকে আল্লাহ মহিমানিত ও মর্যাদাসম্পন্ন করেছেন। এর কাঁটা (গাছ)—ও কাটা যাবে না, শিকার তাড়া করা যাবে না, রাস্তায় পড়ে থাকা জিনিস্প্রচারের উদ্দেশ্য ব্যতীত কেউ কুড়িয়ে নিতে পারবে না।

88-অনুদ্দেদ : মক্কার ঘর-বাড়ীতে উত্তরাধিকার বহাল থাকা ও ঐগুলোর ক্রয় বিক্রয় করা। মসজিদে হারামের মধ্যে সকল মানুষেরই (মুসলমান) অধিকার সমান। কেননা মহান আল্লাহ বলেছেন :

বাইরে হারাম বা নিষিদ্ধ নয়। হেরেম মঞ্চী বা মঞ্চার হেরেমের সীমা হল, মঞ্চা থেকে মদীনার পথে তিন মাইল, ইরাকের পথে সাত মাইল, জে'রানার পথে নয় মাইল এবং জেনার পথে দল মাইল পর্যন্ত। এই সীমার মধ্যে অবস্থিত জায়গাকে হেরেম বলা হয়। হেরেমের বাইরে হালাল এমন অনেক কাজও হেরেমের মধ্যে হারাম। মঞ্চা ইসলামের কেন্দ্রভূমি। তাই এর মর্যাদা, মহত্ব ও গৌরব বৃদ্ধির জন্য এ ব্যবস্থা করা হয়েছে।

إِنَّ الَّذِيْنَ كَفَرُوْا وَيَصِدُوْنَ عَنْ سَبِيلِ اللهِ وَالْمَسْجِدِ الْحَرَامِ الَّذَي جَعَلْنَاهُ لِللهِ وَالْمَسْجِدِ الْحَرَامِ الَّذَي جَعَلْنَاهُ لِللهِ لَلْنَاسِ سَوَاءَ نِ الْعَاكِفُ فِيْهِ وَالْبَادِ طَ وَمَنْ يُّرِدِ فَيْهِ بِالْحَادِ بِظُلْمٍ ثُنْفِقَهُ مِنْ عَذَابٍ اَلِيْمِ (سورة الحج – اية . ٢٥)

"বারা কুফরী করছে এবং আল্লাহর পথে চলতে বাধা দিচ্ছে এবং মসজিদে হারামে (এর যিয়ারতের উদ্দেশ্যে) যাওয়ার পথে বাধা হয়ে দাঁড়িয়েছে, যে মসজিদে হারামকে আমি সকল মানুষের জন্য তৈরী করেছি এবং যেখানে স্থানীয় ও বহিরাগত লোকের অধিকার সমান, তাদের আচরণ নিশ্চিতভাবেই শান্তি প্রদানের মত আচরণ। এতে (মসজিদে হারামে) যে—ই সত্য পথ থেকে বিচ্যুত হয়ে যুলুমের পথ ধরবে, আমি তাকে কঠিন শান্তির আস্বাদ গ্রহণ করাব"— (সূরা হজ্জঃ ২৫)।

١٤٨٤. عَنْ اُسَامَةَ بَنِ زَيْدِ اَنَّهُ قَالَ يَارَسُوْلَ اللهِ اَيْنَ تَنُزِلُ فِي دَارِكَ بِمَكَّة فَقَالَ وَمَلَ تَرَكَ عَقَيْلٌ مِنْ رَبَاعِ اَوْ دُوْدٍ وَكَانَ عَقَيْلٌ وَرِثَ اَبَا طَالِبٍ هُوَ وَطَالِبٌ وَلَمْ يَرِثُهُ جَعْفَرٌ وَلاَ عَلَيٌّ شَيْئًا لاَنَّهُمَا كَانَا مُسْلِمَيْنِ وَكَانَ عَقَيْلٌ وَطَالِبُ كَافِرْيَنِ وَكَانَ عُمَرُ بَنُ الْخَطَّابِ يَقُولُ لاَ يَرِثُ الْمُؤْمِنُ الْكَافِرَ قَالَ اَبْنُ شَهَابٍ وَكَانُوا فَكَانَ عُمْرُ بَنُ الْخَطَّابِ يَقُولُ لاَ يَرِثُ الْمُؤْمِنُ الْكَافِرَ قَالَ اَبْنُ شَهَابٍ وَكَانُوا يَتَاوَلُونَ قَوْلَ اللهِ عَرَّ وَجَلًا إِنَّ الَّذِيْنَ الْمَثُوا وَهَاجَرُوا وَجَاهَدُوا بِامَوْا لِهِمْ وَالَّذِيْنَ الْمَثُوا وَهَاجَرُوا وَجَاهَدُوا بِامَوْ اللهِمْ وَاللهِمْ وَاللهُ مَا اللهِ وَالَّذِيْنَ الْمَثُوا وَهَاجَرُوا وَجَاهَدُوا بِامَوْلَا اللهِ مَا اللهِمْ وَاللَّهُ مَا اللهِ مَا اللهِ مَا اللهِ مَا لَكُمْ مِن وَلايَتِهِمْ مِنْ شَيْمٍ حَتَّى يُهَاجِرُوا وَإِن وَالْمُولِ اللهُ بَعْضَامُ اللهُ مَا لَكُمْ مَن وَلايَتِهِمْ مِنْ شَيْمٍ حَتَّى يُهَاجِرُوا وَإِن الْمَالُولَ اللهُ بَاللَّهُ مَا الدّيْنِ فَعَلَيْكُمُ النَّصَرُ اللّهُ عَلَى قَوْمٍ بَيْنَكُمْ وَبَيْنَهُمْ مَيْتَاقً طُ وَاللّٰهُ بِمَا تَعْمَلُونَ بَصَيْرُ وَ مَا لَكُمُ النَّصَرُ اللهُ بَعْمَلُونَ بَصِيْرُ وَ اللهُ اللهُ بَعْمَالُونَ بَصِيْرُ وَ اللهُ اللهُ عَلَى اللهُ اللهُ عَلَى اللهُ عَلَى اللهُ اللهُ اللهُ عَلَى اللهُ بَمَا تَعْمَلُونَ بَصِيْرُ وَ اللهُ اللّٰ اللهُ اللهُ اللهُ عَالَوْلَ اللهُ عَمْ اللهُ اللّٰهُ الْمَا تَعْمَلُونَ بَصِيْرُ وَ اللهُ اللّٰهُ اللَّهُ اللّٰهُ مِمَا تَعْمَلُونَ وَاللّٰهُ الللهُ الللّٰهُ اللّٰ اللّٰهُ اللّٰ اللّٰهُ الللّٰهُ اللّٰهُ اللّٰهُ اللّٰهُ اللّٰهُ الللّٰهُ اللّٰهُ الللّٰهُ الللّٰهُ الللّٰهُ الللّٰهُ اللّٰهُ الللّٰهُ الللّٰهُ اللّٰهُ الللّٰهُ الللّٰهُ الللّٰهُ الللّٰهُ اللّٰهُ الللّٰهُ اللّهُ اللللّٰهُ الللّٰهُ الللّٰهُ اللّٰهُ اللّٰهُ اللّٰهُ اللّٰهُ اللّٰهُ الللّٰهُ الللّٰهُ الللّٰهُ الللّٰمِ الللّٰهُ اللللّٰهُ الللللّٰهُ الللّٰهُ اللللّٰهُ الللّٰهُ الللّٰهُ اللّٰهُ اللللّٰهُ ا

১৪৮৪. উসামা ইবনে যায়েদ (রাঃ) থেকে বর্ণিত। তিনি নবী (সঃ) – এর নিকট জিজ্জেস করলেন, হে আল্লাহর রসূলা মঞ্চায় আপনি নিজ বাড়ীতে কোথায় অবস্থান করবেন (মনে করছেন?) নবী (সঃ) বললেন, আকীল কি আসবাবপত্র ও ঘরবাড়ীর কিছু অবশিষ্ট রেখেছে? আকীল এবং তালেব আবু তালেবের উত্তরাধিকারী হয়েছিল, কিন্তু জাফর ও আলী (রা) উত্তরাধিকারী হননি। কেননা তাঁরা দু'জন ছিলেন মুসলমান, আর আকীল ও তালেব কাফের। এ কারণে উমর ইবনুল খান্তাব (রা) বলতেন, মুমিন কোন কাফেরের উত্তরাধিকারী হতে পারে না। ইবনে শিহাব (র) বর্ণনা করেছেন, এ ব্যাপারে সকলেই মহান ও সর্বশক্তিমান আল্লাহ তাআলার এ বাণীর ব্যাখ্যা করে উক্ত মর্ম গ্রহণ করতেন। (আয়াতটির অর্থ হল) "যারা ঈমান এনেছে, হিজরত করেছে, আল্লাহর পথে জান–মাল দিয়ে জিহাদ করেছে এবং যারা হিজরতকারীদের আশ্রয় দান করেছে এবং তাদেরকে

সাহায্য করেছে তারাই একে অপরের বন্ধু ও অভিভাবক। আর যেসব লোক ঈমান এনেছে কিন্তু হিজরত করে দারুল ইসলামে আগমন করেনি তাদের সাথে বন্ধুত্ব বা অভিভাবকত্বের কোন প্রকার সম্পর্ক তোমাদের ততক্ষণ পর্যন্ত থাকতে পারে না, যতক্ষণ না তারা হিজরত করে চলে আসে। তবে দীনের ব্যাপারে তারা তোমাদের কাছে সাহায্যপ্রার্থী হলে এবং তারা তোমাদের সাথে চুক্তিবদ্ধ জাতির বিরুদ্ধে না গেলে, তোমরা তাদের সাহায্য করতে পার। যা কিছুই তোমরা করছ তা সবই আল্লাহ দেখে থাকেন" (আনুফাল ঃ ৭২)।

8৫-অনুদেদ : নবী (সঃ)-এর মক্কায় উপনীত হওয়া।

١٤٨٥. عَنْ آبِي هُرَيْرَةَ قَالَ قَالَ رَسُولُ اللهِ ﷺ حَيْنَ آرَادَ قُنُومُ مَكَّةً مَنْزِلُنَا غَدًا انْ شَاءَ اللهُ بخَيْف بَنيْ كِنَانَةَ حَيْثُ تَقَاسَمُوا عَلَى الْكُفْرُ –

১৪৮৫. আবু হরাইরা (রাঃ) বর্ণনা করেছেন, নবী (সঃ) যখন মকা আগমনের ইচ্ছা করলেন তখন বলেছিলেনঃ ইন্শাআল্লাহ আগামী কাল আমাদের অবস্থান স্থল হবে খাইফে বনী কিনানাতে, যেখানে কুরাইশগণ কুফরীর উপর প্রতিষ্ঠিত থাকার জন্য শপথ করেছিল। مَنْ أَنِي هُرَيْرَرَةَ قَالَ قَالَ النَّبِيِّ ﷺ مِنَ الْفَدِ يَوْمَ النَّحْرِ وَهُو بِمِنْي نَحْنَى نَازَلُونَ غَدًا بِخَيْف بَنِي كَنَانَةَ حَيْثُ تَقَاسَمُوا عَلَى الْكُفْرِ يَعْنَى بِذَالِكَ الْمُحَصِّبِ وَذَالِكَ أَنَّ قُرَيْشًا وَكِنَانَةَ تَحَالَفَتُ عَلَى بَنِي هَاشِمِ وَيَنِي عَبْدِ الْمُطَّلِبِ أَنْ بَنِي المُطَّلِبِ أَنْ لا يُنَاكِحُوهُمْ وَلاَ يُبَايِعُوهُمْ حَتَّى يُسَلِّمُوا الْيَهِمُلُنَّنِيً ﷺ الْمُقَالِبِ أَن لاَ يُنَاكِحُوهُمْ وَلاَ يُبَايِعُوهُمْ حَتَّى يُسَلِّمُوا الْيَهِمُلُنَبًى الْيُهَا لَيْ اللَّهُ اللَّهُ اللَّهُ اللَّهِ الْمُثَالِبِ أَنْ لاَ يُنَاكِحُوهُمْ وَلاَ يُبَايِعُوهُمْ حَتَّى يُسَلِّمُوا الْيَهِمُلُنَّانِيً الْمُؤَلِّ الْمُطَلِّبِ أَنْ لاَ يُنَاكِحُوهُمُ وَلاَ يُبَايِعُوهُمْ حَتَّى يُسَلِّمُوا الْيَهِمُلُنَّانَةً الْمَالِيقِيَّ الْمُعَلِّبِ أَنْ لاَ يُنَاكِحُوهُمْ وَلاَ يُبَايِعُوهُمُ حَتَّى يُسَلِّمُونَا الْيَهِمُلُنَّانِيَّ الْمُطَلِّبِ أَنْ الْمُطَلِّبِ أَنْ لاَ يُنَاكِحُوهُمْ وَلا يُبَايِعُوهُ مُ حَتَّى يُسَلِّمُونَا الْيَهِمُلُنَّانِيً الْمُؤَلِّ الْمُعَلِّ الْمُعَلِّ الْمُعَلِّ الْعَلَيْمُ اللَّهُ الْمُؤْمِدُهُ الْمُؤْمُلُونَا الْمُعَلِّ الْمُعَلِّ الْمُعَلِّ الْمَعْلِ الْمُعَلِّ الْمَعْلَى الْمُعَلِّ الْمُعَلِّ الْمُعَلِّ الْمُعَلِّلِ الْمُعَلِّ الْمُعَلِّى الْمُعَلِّ الْمُعَلِّ الْمُعَلِّى الْمُعَلِّ الْمُعَلِّى الْمُعَلِّى الْمُعَلِّى الْمُ الْمُ الْمُعَلِّى الْ

১৪৮৬. আবৃ হরাইরা (রাঃ) থেকে বর্ণিত। নবী (সঃ) ইয়াওমুন নাহারে (অথাৎ কোরবানীর দিন) মিনাতে অবস্থানকালে বলেছিলেন ঃ আমরা আগামী কুলা সকালে খাইফে বনী কিনানা অর্থাৎ মুহাস্সাবে অবস্থান করব যেখানে তারা (অর্থীৎ কুরাইশরা) কৃফরের ওপর প্রতিষ্ঠিত থাকার জন্য শপথ করেছিল। ঘটনাটি ছিল এই যে, কুরাইশ ও বনী কিনানা (গোত্রছয়) বনী হাশেম ও বনী আবদুল মুন্তালিব অথবা (বর্ণনাকারীর সন্দেহ) বনী মুন্তালিবের ব্যাপারে এই শপথ নিয়াছিল যে, যে পর্যন্ত তারা (বনী হাশেম ও বনী মুন্তালিব) নবী (সঃ) নকে তাদের (কুরাইশ ও বনী কিনানার) হাতে সোপর্দ না করবে তত দিন পর্যন্ত তাদের সাথে বিবাহ—শাদীর সম্পর্ক স্থাপন করবে না এবং ক্রয়—বিক্রয় ও ও ব্যবসা—বাণিচ্যু করবে না।

৪৬-অনুদেদ ঃ মহান আল্লাহর বাণী ঃ

وَاذْ قَالَ ابْرَاهِيْمُ رَبِّ اجْعَلْ هٰذَا الْبَلَدَ الْمِنَّا وَّاجْنُبْنِيْ وَبَنِيُّ اَنْ نَعْبُدَ الْاَصْنَامَ رَبِّ انْقَلْاً الْمَنَّا وَاجْنُبْنِيْ وَبَنِيُ اَنْ نَعْبُدَ الْاَصْنَامَ رَبِّ انِّهُنُّ الْقَلْدُ مَنِّيْ وَمَنْ عَصَانِيْ فَانِّكُ وَمَنْ عَصَانِيْ فَانِّكُ

غَفُورٌ رِّحِيْمٌ هَ رَبَّنَا إِنِّيُ اَسْكَنْتُ مِنْ ذُرِيَّتِي بِوَادٍ غَيْرِ ذِي زَرْعِ عِنْدَ بَيْتِكَ الْمُحَرَّمِ رَبَّنَا لِيُقِيْمُواْ الصَّلُوةَ فَاجْعَلَ اَفْئِدَةً مِّنَ النَّاسِ تَهْوَى الِيَهِمُّ وَارْزُقُهُمُّ مِّنَ النَّاسِ تَهْوَى الِيهِمُّ وَارْزُقُهُمُّ مِّنَ الثَّمَرَاتِ لَعَلَّهُمْ يَشْكُرُونَ ه (سورة ابراهيم آيات ٣٥-٢٧

"ঐ সময়ের কথা স্থরণ কর যখন ইবরাহীম দো'আ করেছিলঃ হে আমার রব। এ শহরকে (মক্কা) তৃমি নিরাপন্তার শহর বানাও, আর আমাকে ও আমার সন্তানদের মৃতিপূজা থেকে দ্রে রাখ। হে প্রভৃ! ঐ সব মৃতি বন্ত লোককে পথস্তুই করেছে। সূতরাং ভাদের মধ্যে যে আমার প্রদর্শিত পথ অনুসরণ করবে, সে আমার পথ অনুসরণকারী হবে। যদি কেউ অমান্য করে ভাহলে তৃমি তো ক্ষমাণীল ও মেহেরবান। প্রভু হে। আমি একটি উসর মরুপ্রান্তরে আমার সন্তানদের এক অংশ তোমার মহিমানিত ঘরের পাশে এনে রেখে যান্তি, হে রব! যাতে ভারা এখানে নামায প্রতিষ্ঠিত করে। সূতরাং তৃমি ওদের প্রতি মানুবের মন আকৃষ্ট করে দাও এবং ভাদেরকে কলমূলের খাদ্য দান কর, যাতে ভারা ভোমার শোকরগোজার বাদ্যা হতে পারে—" (ইবরাহীম ঃ ২৪—২৭)।

৪৭-অনুন্দে : মহান আল্লাহর বাণীঃ

جَعَلَ اللهُ الْكَعْبَةَ الْبَيْتَ الْحَرَامَ قِيَامًا لِلنَّاسِ وَالشَّهْرَ الْحَرَامَ وَالْهَدْي وَالْقَلَائِدَ ذُلِكَ لِتَعْلَمُواْ أَنَّ اللهُ يَعْلَمُ مَا فِي السَّمُوْتِ وَمَا فِي الْاَرْضِ وَإَنَّ اللهُ بِكُلِّ شَيْرٍ عَلَيْمٌ . (المَائِدة ٩٧)

"পবিত্র হান কাবাকে আল্লাহ লোকদের (সমষ্টিগত জীবনের) জন্য আবাসভূমি (স্থিতির ধারক) করেছেন। আর নিবিদ্ধ মাস, কোরবানীর পতকলো এবং পতর গলায় লটকানো চিহ্নসমূহ (এ উদ্দেশ্যে সহায়ক করে দেয়া হয়েছে) বাতে তোমরা বৃঝতে পার বে, আল্লাহ আসমান ও যমীনের সকল অবস্থা জ্ঞাত রয়েছেন। আর সর্ব বিষয়ে তো তার জানাই আছে—" (মহিদা ঃ ৯৮)।

١٤٨٧. عَنْ اَبِيْ هُرَيْرَةَ عَنِ النَّبِيِّ ﷺ قَالَ يُخَرِّبُ الْكَعْبَةَ نُوالسُّويَقَتَيْنِ مِنَ الْحَبَشَة

১৪৮৭. তাবু হরাইরা (রাঃ) নবী (সাঃ) থেকে বর্ণনা করেছেন, ক্ষীণ পায়ের নদা বিশিষ্ট হাবশীরা কাবাঘর ধ্বংস করবে।

١٤٨٨. عَنْ عَائشَةَ قَالَتُ كَانُوْا يَصنُوْمُوْنَ عَاشُوْرَاءَ قَبْلَ أَنْ يُفْرَضَ

١٤٨٩. عَنْ آبِى سَعِيْدِنِ الْخُدْرِيِّ عَنِ النَّهِيِّ ﷺ قَالَ لَيُحَجَّنَّ الْبَيْتُ وَلَـنَّهُمْ رَنَّ بَعْدَ خُرُوْجَ يَأَجُوْجَ وَمَأَجُوْجَ تَابَعَهُ أَبَانٌ وَعِمْرَانٌ عَنْ قَتَادَةَ وَلَـيُعْتَمَرَنَّ بَعْدُ الرَّحْمٰنِ عَنْ شُعْبَةَ لاَ تَقُوْمُ السَّاعَةُ حَتِّى لاَ يُحَجَّ الْبَيْتَ وَالْاَلُ اللَّاعَةُ حَتِّى لاَ يُحَجَّ الْبَيْتَ وَالْاَلُ اللَّاعَةُ حَتِّى لاَ يُحَجَّ الْبَيْتَ وَالْاَلُ اللَّاعَةُ مَتِّى لاَ يُحَجَّ الْبَيْتَ

১৪৮৯. আবু সাঈদ খুদরী (রাঃ) নবী (সঃ) থেকে বর্ণনা করেছেন। নবী (সঃ) বলেছেন, ইয়াজ্জ-মাজুজের আবির্তাবের পরও বায়ত্মাহয় হজ্জ ও উমরা হতে থাকবে। আবান (রঃ) ইমরানের মাধ্যমে কাতাদা থেকে অনুরূপ হাদীস বর্ণনা করেছেন। আর আবদ্র রহমান শো'বা থেকে বর্ণনা করেছেন যে, যত দিন পর্যন্ত না বায়ত্মাহর হজ্জ বন্ধ হবে তত দিন পর্যন্ত কিয়ামত হবে না। তবে প্রথম কথাটিই বেশী লোকে বর্ণনা করেছেন।

৪৮-অনুচ্ছেদ : কা'বা ঘরকে গেলাফ ঘারা আবৃত করা।

١٤٩٠ عَنْ اَبِيْ وَائِلِ قَالَ جَلَسْتُ مَعَ شَيْبَةً عَلَى الْكُرْسِيِّ فِي الْكَعْبَةِ فَقَالَ لَقَدْ هَمَمْتُ اَنْ لاَ اَدْعَ فِيْهَا فَقَالَ لَقَدْ هَمَمْتُ اَنْ لاَ اَدْعَ فِيْهَا صَفْرًاءَ وَلاَ بَيْضَاءَ الِاَ قَسَمْتُهُ قُلْتُ انِ صَاحِبَيْكَ لَمْ يَفْعَلاَ قَالَ هُمَا الْمَرْان اَقْتَدَى بِهِمَا -

১৪৯০. আবু ওয়ায়েল (রঃ) থেকে বর্ণিত। তিনি বলেছেন, আমি শাইবার সাথে কা'বার আঙ্গিনায় একটি কুরসীতে বসেছিলাম। শাইবা বললেন, একদিন উমর (রা) এখানে বসেছিলেন। তিনি (উমর) বললেন, আমি এ (কা'বা) ঘরের মধ্যে কোন প্রকার সোনা বা রূপা না রেখে বরং তা বন্টন করে দেয়ার ইচ্ছা করেছি। (শাইবা বলেন) আমি বললাম, আপনার (পূর্ববর্তী) দুই সাখী (রস্পুলাহ সাঃ ও আবু বকর) তো এরূপ করেননি। একথা শুনে উমর (রা) বললেন, ঐ দুই ছনকেই তো আমি অনুসরণ করে থাকি (অর্থাৎ তারা যদি এরূপ না করে থাকেন তাহলে আমিও করব না)।

৪৯—অনুচ্ছেদ: কা'বা ঘর বিধ্বন্ত করা। আয়েশা (রাঃ) বর্ণনা করেছেন, নবী (সঃ) বশেছেন, একটি সেনাবাহিনী কা'বা ঘরে যুদ্ধাভিযান চালাবে, কিন্তু তাদেরকে মাটিতে ধাসিয়ে দেওয়া হবে।

١٤٩١. عَنِ ابْنِ عَبَّاسٍ عَنِ النَّبِيِّ ﷺ قَالَ كَانِّي بِهِ اَسْوَدَ اَفْحَجَ يَقْلُعُهَا حَجَرًا حَجَرًا حَجَرًا حَجَرًا حَجَرًا -

১৪৯১. ইবনে ভারাস (রাঃ) নবী (সঃ) থেকে বর্ণনা করেছেন। তিনি (সঃ) বলেছেন, ভামি সেই কালো কুৎসিৎ ব্যক্তিকে যেন দেখছি, যে কা'বার এক একটি পাথর খুলে খুলে নিক্ষেপ করবে।

١٤٩٢. عَنْ أَبِى هُـرَيْرَةَ قَالَ قَالَ رَسُولُ اللهِ ﷺ يُخَرِّبُ الْكَعْبَةَ نُوْالسُّوْيَقَتَيْنِ مِنَ الْحَبَنَةِ –

১৪৯২. তাবু হুরাইরা (রাঃ) থেকে বর্ণিত। নবী (সঃ) বলেছেন, পায়ের দৃ'টি ক্ষুদ্র গোছা বিশিষ্ট এক হাবশী কা'বা ঘর ধ্বংস করবে।

৫০-অনুন্দেদ ঃ হাজরে আসওয়াদ সম্পর্কে যেসব কথা উল্লেখিত হয়েছে।

١٤٩٣. عَنْ عَابِسِ بْنِ رَبِيْعَةَ عَنْ عُمَرَ اَنَّهُ جَاءَ الَى الْحَجَرِ الْاَسْوَدِ فَقَالَ انِّى الْحَجَرِ الْاَسْوَدِ فَقَالَ انِّى الْعَلَمُ اَنَّكَ حَجَرٌ لاَ تَضُرُّ وَلاَ تَنْفَعُ وَاَوْ لاَ اَنِّى رَايْتُ النَّابِيِّ عِيْ يُقَبِّلُكَ مَا قَبِّلْتُكَ -

১৪৯৩. আবেস ইবনে রাবীআ (রঃ) উমর (রা) থেকে বর্ণনা করেছেন। তিনি (উমর) হাজরে আসওয়াদের কাছে এসে তাতে চ্মু দিয়ে বললেন, আমি জানি তৃমি একটি পাথর বৈ কিছু নও। তৃমি কারো অনিষ্ট করতেও পার না, আবার উপকার করতেও সক্ষম নও। আমি যদি নবী (সঃ)–কে তোমায় চ্মু দিতে না দেখতাম তাহলে আমি কখনো তোমায় চ্মু দিতাম না।

৫১—অনুচ্ছেদ : কা'বা ঘরের দরজা বন্ধ করা এবং ঘরের অভ্যন্তরে যেদিকে বা যেখানে ইচ্ছা নামায পড়া।

١٤٩٤. عَنْ سَالِمِ عَنْ آبِيهِ آنَّهُ قَالَ دَخَلَ رَسُولُ اللهِ ﷺ الْبَيْتَ هُوَ وَالسَامَةُ بَنْ زَيْدُ وَبِلاَلٌ وَعُثْمَان بُنُ طَلْحَةَ فَاعْلَقُوا عَلَيْهِمُ الْبَابَ فَلَمَّا وَالسَّامَةُ بَنْ زَيْدُ وَبِلاَلٌ وَعُنْمَان بُنُ طَلْحَة فَاعْلَقُوا عَلَيْهِمُ الْبَابَ فَلَمَّا فَيَعُونَا فَكُنْتُ أَوْلً مَنْ وَلَجَ فَلَقِيْتُ بِلاَلاً فَسَالْتُهُ هَلْ صَلِّى فَيْهِ رَسُولُ • فَتَحُوا فَكُنْتُ أَوْلُ مَنْ وَلَجَ فَلَقِيْتُ بِلاَلاً فَسَالْتُهُ هَلْ صَلِّى فَيْهِ رَسُولُ • الله ﷺ قَالَ نَعَمُ بَيْنَ الْعَمُودَيْنِ الْيَمَانِيَيْنِ -

১৪৯৪. সালেম (রঃ) তাঁর পিতা (আবদুল্লাহ ইবনে উমর) থেকে বর্ণনা করেছেন। তিনি (আবদুল্লাহ) বলেছেন, রসূলুল্লাহ (সঃ) নিজে এবং উসামা ইবনে যায়েদ, বিলাল ও উসমান ইবনে তালহা (রা) কাবা ঘরে প্রবেশ করলেন এবং দরজা বন্ধ করে দিলেন। পরে দরজা খূললে আমিই সর্বপ্রথমে (তাতে) প্রবেশ করলাম এবং বিলালের দেখা পেলাম। আমি তাঁকে জিজেস করলাম, রসূলুল্লাহ (সঃ) কি ঘরের মধ্যে নামায পড়েছেন? তিনি বললেন, হাঁ তিনি (সঃ) ইয়ামানী স্তম্ভ দু'টের মাঝখানে দাঁড়িয়ে নামায পড়েছেন।

৫২-অনুচ্ছেদ : কা'বা মরের অভ্যন্তরে নামায পড়া।

١٤٩٥. عَنْ نَافِعِ عَنِ ابْنِ عُمَرَ اَنَّهُ كَانَ اذَا دَخَلَ الْكَعبَةَ مَشلَى قَبَلَ الْوَجْهِ حِيْنَ يَدْخُلُ وَيَجُعُلُ الْبَابَ قَبَلَ الظَّهْرِ يَمْشلَى حَتَّى يَكُوْنَ بَيْنَهُ وَبَيْنَ وَيَنْ يَدْخُلُ وَيَجُعَلُ الْبَابَ قَبَلَ الظَّهْرِ يَمْشلَى حَتَّى يَكُوْنَ بَيْنَهُ وَبَيْنَ الْجَدَارِ الَّذِي قَبَلُ وَجُهِهِ قَرِيْبًا مِّنْ ثَلْتُهَ اذْرُعِ فَيُصلِي يَتَوَخَّى الْمَكَانَ اللهِ يَتُوجُ وَلَيْسَ عَلَى اَحَدٍ بِأَسُّ اَنْ اللهِ يَصلَي فِيهِ وَلَيْسَ عَلَى اَحَدٍ بِأَسُّ اَنْ يُصلِي فِي وَلِيشَ عَلَى اَحَدٍ بِأَسُّ اَنْ يُصلِيلِي فِي اَيْ وَيُهِ وَلِيشَ عَلَى اَحَدٍ بِأَسُّ اَنْ اللهِ يَصلَى اللهِ اللهِ اللهِ اللهِ اللهِ اللهِ اللهِ اللهِ اللهُ اللهِ اللهِ اللهِ اللهِ اللهِ اللهُ اللهِ اللهُ اللهِ اللهِ اللهُ اللهِ اللهِ اللهِ اللهِ اللهُ اللهِ اللهُ اللهِ اللهِ اللهِ اللهِ اللهِ اللهُ اللهُ اللهُ اللهُ اللهُ اللهِ اللهُ اللهِ اللهُ اللهِ اللهُ الله

১৪৯৫. নাফে (রঃ) ইবনে উমর (রা) সম্পর্কে বর্ণনা করেছেন যে, তিনি যখনই খানায়ে কা'বাতে প্রবেশ করতেন তখুনই দরজা পিছনে রেখে সামনের দিকে এতখানি এগিয়ে যেতেন যে, তার ও সামনের দেয়ালের মধ্যে মাত্র তিন গজের দূরত্ব থাকত। সেখানে তিনি নামায পড়তেন এবং পরে সেই জায়গাটির উদ্দেশ্যে এগিয়ে যেতেন যেখানে রস্পুলুয়াহ (সঃ) নামায পড়েছেন। জায়গাটির কথা বিশাল (রা) তাঁকে বলেছিলেন। তবে খানায়ে কা'বার অভ্যন্তরে যে কোন দিকে যে কোন জায়গায় নামায আদায় করতে দোষ নেই।

৫৩—অনুচ্ছেদ ঃ যে ব্যক্তি কা'বা ঘরে প্রবেশ করেনি। ইবনে উমর রো) অনেক বার হজ্জ করেছেন কিন্তু কা'বা ঘরে প্রবেশ করতেন না।

١٤٩٦. عَنْ عَبْدِ اللهِ بُنِ آبِيْ آوَفَى قَالَ اعْتَمَرَ رَسُوْلُ اللهِ ﷺ فَطَافَ بِالْبَيْتِ وَصَـلُّى خَـلْفَ الْمَقَامِ رَكْعَتَيْنِ وَمَعَهُ مَنْ يَسْتُرُهُ مِنَ النَّاسِ فَقَالَ لَهُ رَجُلَّ النَّاسِ فَقَالَ لَهُ رَجُلًّ النَّاسِ فَقَالَ لَهُ رَجُلًّ النَّاسِ فَقَالَ لَهُ رَجُلًّ النَّاسِ فَقَالَ لَهُ رَجُلًّ النَّاسِ فَقَالَ لَهُ رَجُلًا رَسُوْلُ الله ﷺ الْكَعْبَةَ قَالَ لا –

১৪৯৬. আবদুল্লাই ইবনে আবু আওফা (রাঃ) থেকে বর্ণিত। তিনি বলেছেন, রস্লুল্লাই (সঃ) উমরা আদায় করলেন। সেই সময় তিনি বায়তুল্লাই তাওয়াফ করলেন এবং মাকামে ইবরাহীমের পিছনে দুই রাকাত নামায আদায় করলেন। এ সময় তাঁর সাথে একটি লোকছিল, যে তাঁকে লোকদের থেকে আড়াল করে দাঁড়িয়েছিল। এক ব্যক্তি তাকে (আড়ালকারী ব্যক্তিকে) জিজ্ঞেস করল, রস্লুল্লাই (সঃ) কি কা'বা ঘরে প্রবেশ করেছিলেন? সে জ্বাব দিল, না (তিনি প্রবেশ করেননি)।

৫৪-অনুচ্ছেদ : কা'বার চতুর্দিকে তাকবীর ধানি দেয়া।

৫৫-অনুচ্ছেদঃ রমল কিভাবে তরু হয়েছে। ২২

١٤٩٨. عَنِ ابْنِ عَبَّاسِ قَالَ قَدِمَ رَسُوْلُ اللهِ ﷺ وَأَصْحَابُهُ فَقَالَ الْمُشْرِكُونَ اللهِ ﷺ وَأَصْحَابُهُ فَقَالَ الْمُشْرِكُونَ اللهِ ﷺ وَأَصْحَابُهُ فَقَالَ الْمُشْرِكُونَ النَّهِ عَلَيْكُمْ وَفَدٌ (وَقَدُ) وَهَنَهُمْ حُمَّى يَثْرَبَ فَآمَرَهُمُ النَّبِيُ عِيْ آَنْ يُرْمَلُواْ الْاَشْوَاطَ التَّلْثَةَ وَآنَ يَمْشُوا مَا بَيْنَ الرَّكُنَيْنِ وَلَمْ يَمْنَعْهُ آَنْ يَامُرَهُمُ آَنْ يَرْمَلُواْ الْاَشْوَاطَ كُلُهَا الاَّ الْاَبْقَاءُ عَلَيْهِمْ-

১৪৯৮. ইবনে আত্মাস (রাঃ) থেকে বর্ণিত। তিনি বলেছেন, রস্লুল্লাহ (সঃ) ও তাঁর সাহাবাগণ (উমরাতৃল কাযা) আদারের উদ্দেশ্যে (মঞ্চায়) আগমন করলে মুশরিকরা বলতে শুরু করল, এমন একদল লোক তোমাদের এখানে এসেছে মদীনার জ্বর যাদেরকে হীন ও দুর্বল করে দিয়েছে। (একথা শুনে) রস্লুল্লাহ (সঃ) সাহাবাদের প্রথম তিন শাওতে (কা'বার চারদিকে একবার ঘোরাকে এক শাওত বলে) রমল করতে নির্দেশ দিলেন, কিন্তু দুই রুকনের মাঝে স্বাভাবিক গতিতে চলতে বললেন। আর তাদের ওপর মেহপ্রবণ হয়েই তিনি সবগুলো শাওতে (মোট সাত শাওত দিতে হয়) রমল করতে নির্দেশ দেননি।

২২. রমল হল ছোট ছোট পদক্ষেপে দুই কীধ হেলিয়ে দুলিয়ে (বীর বোদ্ধার মত) দ্রুত চলা। বাতে কাঞ্চেররা মুসলমানদের দৈহিক শক্তি, বীরত্ব ও সাহসিকতার প্রমাণ পায় এবং তাদের শক্তিহীন ও দুর্বল মনে করতে না পারে।

৫৬—অনুদেশঃ মক্কা আগমনের পরই হাজরে আসওয়াদকে চুমু দেয়া এবং তাওয়াফের সময় প্রথম তিন শাওতে রমল করা।

١٤٩٩. عَنْ سَالِمِ عَنْ آبِيهِ قَالَ رَآيَتُ رَسُوْلَ اللهِ ﷺ حَيْنَ يَقْدَمُ مَكَّةً اللهِ ﷺ حَيْنَ السَّبْعِ. الزَّا اسْتَلَمَ الرُّكُنَ الأَسْوَدَ أَوْلَ مَا يَطُوْفُ يَخُبُّ تَلْثَةَ أَطُوافٍ مِنَ السَّبْعِ.

১৪৯৯. সালেম (রঃ) তাঁর পিতা (আবদ্কাহ ইবনে উমর) থেকে বর্ণনা করেছেন। তিনি (আবদ্কাহ) বলেছেন, আমি রস্লুকাহ (সঃ) –কে দেখেছি যখন তিনি মকা আগমন করতেন তখন প্রথম তাওয়াফেই হাজরে আসওয়াদে চুমু দিতেন এবং সাত তাওয়াফের প্রথম তিন তাওয়াফে রমল করতেন।

৫৭-অনুচ্ছেদ : হজ্জ ও উমরায় রমল করা।

١٥٠٠ عَنِ ابْنِ عُمَرَ قَالَ سَعَى النَّبِيِّ ﷺ ثَلْثَةَ اَشْوَاطٍ وَمَشْى اَرْبَعَةً فِي الْحَجِّ وَالْعُمْرَةِ –
 في الْحَجِّ وَالْعُمْرَةِ –

১৫০০. ইবনে উমর (রাঃ) থেকে বর্ণিত। তিনি বলেছেন, হচ্ছা ও উমরা আদায়ের ক্ষেত্রে নবী (সঃ) (তাওয়াফের সময় প্রথম) তিন শাওতে দ্রুত ও (পরবর্তী) চার শাওতে স্বাভাবিকভাবে পদচারণা করেছেন।

١٥٠١. عَن زَيْدِ بْنِ اَسْلَمَ عَنْ آبِيهِ أَنَّ عُمَرَ بْنَ الخَطَّابِ قَالَ الْرُكُنِ آمَا وَاللهِ انّى لَا عَنْ اَبِيهِ أَنَّ عُمَرَ بْنَ الخَطَّابِ قَالَ اللهِ أَنَّى رَاَيْتُ رَسُولَ لَا أَنِّى لَا اَنِّى رَاَيْتُ رَسُولَ اللهِ ﷺ اَسْتَلَمَكُ مَا اسْتَلَمَتُكَ فَاسْتَلَمَهُ ثُمَّ قَالَ وَمَا لَنَا وَالْرُمَلِ انْمَا كُنًا رَاَيْنَا بِهِ الْمُشْرِكِيْنَ وَقَدْ آهْلَكَهُمُ اللهُ ثُمَّ قَالَ شَيْئٌ صَنَعَهُ رَسُولُ لللهِ عَنْ فَلاَ نُحِبً أَنْ نَتُركَهُ .
 الله عنه فَلاَ نُحبُ أَنْ نَتُركَهُ .

ঠে ৫০১. যায়েদ ইবনে আসলাম (রঃ) তাঁর পিতা থেকে বর্ণনা করেছেন। উমর ইবনুল খান্তাব (রা) রুকন (হাজরে আসওয়াদ)—কৈ সম্বোধন করে বললেন, আল্লাহ্র শপথ। আমি জ্ঞানি তুমি একটি পাথর বৈ কিছু নও। তুমি কারো ক্ষতি করতে পার না এবং উপকার করতেও পার না। আমি রস্পুল্লাহ (সঃ)—কৈ তোমায় চুমু দিতে না দেখলে আমিও তোমায় চুমু দিতাম না। (এসব কথা বলার পর) তিনি হাজরে আসওয়াদে চুমু দিলেন এবং আবার বললেন, এ রমল করাতেই বা আমাদের কি প্রয়োজন? হাঁ, এর ছারা আমরা মুশরিকদের (আমাদের বীরত্ব ব্যক্তক ভাবভঙ্কি) দেখিয়েছি। এখন আল্লাহ তাদেরকে ধ্বংস করে দিয়েছেন। এরপর তিনি বললেন, এটি এমন একটি বিষয় যা রস্পুল্লাহ (সঃ) করেছিলেন। অতএব তা পরিত্যাগ করা আমাদের পসন্দ নয়।

١٥٠٢. عَنِ ابْنِ عُمْرَ قَالَ مَا تَرَكْتُ اسْتلامَ هذَيْنِ الرُّكنَيْنِ في شدَّة وَلاَ رَخَاءٍ مُنْذُ رَاَيْتُ رَسُوْلَ اللهِ ﷺ يَسْتَلَمُهُمَا قُلْتُ لِنَافِعِ اكَانَ ابْنُ عُمْرَ يَمْشِي لِيَكُونَ اَيْسَرَ لِإِسْتِلاَمِهِ—
 يَمْشِي بَيْنَ الرَّكْنَيْنِ قَالَ انِّمَا كَانَ يَمْشِي لِيَكُونَ آيَسْرَ لِإِسْتِلاَمِهِ—

১৫০২. ইবনে উমর (রাঃ) থেকে বর্ণিত। তিনি বলেছেন, কট্ট অথবা আরাম যে অবস্থায়ই হোক না কেন এ দু'টি রুকনে চুমু দেওয়া আমি তথন থেকে ছাড়িনি, যখন থেকে রস্লুলাহ (সঃ)—কে আমি এ দু'টিতে চুমু দিতে দেখেছি। (উবায়দুলাহ বলেন) আমি নাফে'কে জিজ্ঞেস করলাম, ইবনে উমর (রা) কি দু'টি রুকনের মাঝখানে স্বাভাবিক গতিতে চলতেন? তিনি বললেন, হাঁ, চুমু দেয়ার স্বিধার জ্বন্য তিনি এ দু'টির মাঝে এসে ধীর গতিতে হাঁটতেন।

৫৮-অনুচ্ছে: লাঠি বা ছড়ির সাহায্যে হাজরে আসওয়াদ চুম্বন করা।

١٥٠٣. عَنِ ابْنِ عَبَّاسٍ قَالَ طَافَ النَّبِيُّ عِلَى حَجَّةِ الْوَدَاعِ عَلَى بَعِيْرِهِ عَلَى بَعِيْرِهِ عَلَى بَعِيْرِهِ يَسْتَلِمُ الرُّكُنَ بِمِحْجَنٍ -

১৫০৩. ইবনে আবাস (রাঃ) থেকে বর্ণিত। তিনি বলেছেন, াবদায় হচ্ছের সময় নবী (সঃ) তীর উদ্বীর ওপর আরোহণ করে তাওয়াফ করেছেন এবং লাঠির সাহায্যে হাজরে আসওয়াদে চুমু দিয়েছেন।২৩

৫৯—অনুচ্ছেদঃ যে ব্যক্তি গুধুমাত্র দু'টি ক্লকনে ইয়ামানীকে চুমু দিতে সক্ষম হল।
মুহাম্মদ ইবনে বকর (র) ইবনে জুরায়েজ ও আমর ইবনে দীনারের মাধ্যমে আর্
শা'ছা খেকে বর্ণনা করেছেন। আরু শা'ছা বলেছেন, কে এমন আছে যে
বায়তুল্লাহর কোন কিছু খেকে নিজেকে দ্রে রাখতে চায়? মু'আবিয়া (রা) সবগুলো
ক্লকনেই চুমু দিতেন। ইবনে আরাস (রাঃ) তাকে বললেন, আমরা কিছু এ দু'টি
ক্লকনে চুমু দেই না। একথা গুনে মু'আবিয়া তাকে বললেন, বায়তুল্লাহর কোন
কিছুই বাদ দেয়ার মত নয়। (আবদুল্লাহ) ইবনে যুবায়ের সবগুলোতেই চুমু দিতেন।

١٥٠٤. عَنْ سَالِم بْنِ عَبْدِ اللهِ عَنْ اَبِيْهِ قَالَ لَمْ ارَ النَّبِيِّ ﷺ يَسْتَلِمُ مِنَ الْبَيتِ إِلاَّ الرُّكْنَيْنِ اللهِ عَنْ اَبِيْهِ قَالَ لَمْ ارَ النَّبِيِّ ﷺ يَسْتَلِمُ مِنَ الْبَيتِ إِلاَّ الرُّكْنَيْنِ الْيَمَانِيَيْن –

১৫০৪. সালেম ইবনে আবদ্কাহ (রাঃ) তার পিতা (আবদ্কাহ) থেকে বর্ণনা করেছেন। তিনি (আবদ্কাহ) বলেছেন, দু'টি রুকনে ইয়ামানী ব্যতীত আমি নবী (সঃ)-কে বায়তুকাহর আর কোন কিছুতেই চুমু দিতে দেখিনি।

২৩. হাজরে আসওরাদে মুখ দাগিরে চুমু দিতে পারলে সেটিই উন্তম। তবে যদি খুব ভিড় থাকে ভাহলে দাঠি বা ছড়ি হাজরে আসওরাদের সাথে দাগিরে তাতে চুমু দিলেও চনবে। এমনকি দাঠি বা ছড়ি হারা স্পর্শ করাও যদি সন্তব না হর, তাহলে হাজরে আসওরাদের প্রতি হাত হারা ইশারা করবে এবং হাতে চুমু দেবে।

৬০ অনুদেদ ঃ হাজরে আসওয়াদে চুমু দেওয়া।

ه . ١٥ . عَنْ زَيْدِ بْنِ اَسْلَمَ عَنْ اَبِيْهِ قَالَ رَايْتُ عُمْرَ بْنَ الْخَطَّابِ قَبَّلَ الْحَجَرَ وَقَالَ لَوْ لاَ اَنِّي رَايْتُ رَسُولَ اللهِ ﷺ قَبَّلَكَ مَا قَبَّلْتُكَ

১৫০৫. যায়েদ ইবনে আসলাম (রঃ) তার পিতা (আসলাম) থেকে বর্ণনা করেছেন। তিনি (আসলাম) বলেছেন, আমি দেখেছি উমর ইবনুল খান্তাব (রা) হাজরে আসওয়াদে চুমু দিয়ে বললেন, যদি রস্লুল্লাহ (সঃ) –কে তোমায় চুমু দিতে না দেখতাম তাহলে আমিও তোমায় চুমু দিতাম না।

١٥٠٦ عَنِ الْنَّبَيْرِ بَنِ الْعَرَبِيِّ قَالَ سَالَ رَجُلُّ ابْنَ عُمَرَ عَنْ اسْتِلاَمِ الْحَجَرِ فَقَالَ رَايْتُ اللهِ عَنْ السَّلَامُ وَيُقَبِّلُهُ وَقَالَ اَرَايْتَ اِنْ زُحِمَّتُ اللهِ عَلَى اللهُ اللهُ عَلَى اللهُ اللهُ عَلَى اللهُ عَلَى اللهُ عَلَى اللهِ عَلَى اللهُ اللهِ عَلَى اللهِ عَلَى اللهِ عَلَى اللهُ اللهِ عَلَى اللهُ اللهُ عَلَى اللهُ اللهِ عَلَى اللهُ اللهِ عَلَى اللهُ اللهِ عَلَى اللهُ اللهُ اللهِ عَلَى اللهُ اللهُ اللهُ اللهُ اللهُ اللهُ اللهُ اللهُ اللهِ عَلَى اللهُ اللهُ اللهُ اللهُ اللهُ اللهِ اللهُ اللهُولِيَّةُ اللهُ اللهُولِ اللهُ ا

১৫০৬. যুবায়ের ইবনে আরাবী রেঃ) থেকে বর্ণিত। তিনি বলেছেন, হাজরে আসওয়াদে চুমুদেওয়া সম্পর্কে এক ব্যক্তি ইবনে উমর রা)—কে জিজ্জেস করলে তিনি বলেন, আমি রস্পুলাহ (সঃ)—কে তাতে চুমু দিতে দেখেছি। লোকটি বলল, যদি অধিক তীড়ের মধ্যে পড়ে যাই এবং অপারগ হয়ে পড়িং ইবনে উমর রো) বললেন, তোমার ওসব 'যদি' ও 'মনে করুল ইত্যাদি দুরে রেখে দাও তো। আমি নবী (সঃ)—কে হাজরে আসওয়াদে চুমুদিতে দেখেছি।

৬১—অনুচ্ছেদঃ হাজরে আসওয়াদের কাছে গিয়ে ইংগিতে চুমু দেওয়া।

١٥٠٧. عَنِ ابْنِ عَبَّاسٍ قَالَ طَافَ النَّبِيُّ ﷺ بِالْبَيْتِ عَلَى بَعِيْرٍ كُلَّمَا أَتْى عَلَى الْرَّكُنِ اَشَارَ الِيَهِ بِشَيْمُ - عَلَى الرُّكُنِ اَشَارَ الِيَهِ بِشَيْمُ -

১৫০৭. ইবনে আরাস (রাঃ) থেকে বর্ণিত। তিনি বলেছেন, নবী (সঃ) একটি উটের পিঠে আরোহণ করে বায়ত্প্পাহর তাওয়াফ করেছেন। তাওয়াফের সময় যখনই তিনি হাজরে আসওয়াদের কাছে পৌছতেন তখনই কোন জিনিস দ্বারা তার প্রতি ইশারা করতেন অর্থাৎ চুমু দেওয়ার পরিবর্তে তিনি এতটুকু করাই যথেষ্ট মনে করেছেন)।

৬২-অনুদ্দে : হাজরে আসওয়াদের কাছে পৌছে তাকবীর বলা।

١٥٠٨. عَنِ ابْنِ عَبَّاسِ قَالَ طَافَ النَّبِيِّ ﷺ بِالْبَيْتِ عَلَى بَعِيْرٍ كُلُّمَا اَتَى الرُّكُنَ اَشَارَ اللَّهِ بِشَيْرٍ كُلُّمَا وَكَبَّرَ – الرُّكُنَ اَشَارَ الِيَهِ بِشَيْرٍ كُلُّنَ عِنْدَهُ وَكَبَّرَ –

১৫০৮. ইবনে আরাস (রাঃ) থেকে বর্ণিত। তিনি বলেছেন, নবী (সঃ) একটি উটের পিঠে আরোহণ করে বায়তৃল্লাহ তাওয়াফ করেছেন। যখন তিনি হাজরে আসওয়াদের কাছে পৌছতেন তখন সেদিকে কোন জিনিস দারা ইশারা করতেন এবং তাকবীর বলতেন।

৬৩—অনুচ্ছেদ : যে ব্যক্তি মক্কায় আগমনের পর বাড়ী ফেরার পূর্বে বায়তুল্লাহর তাওয়াফ করে এবং দুই রাকাত নামায আদায় করে সাফা পাহাড়ের দিকে গমন করে সোফা—মারওয়ার মাঝে সা'ঈ করার জন্য যায়)।

١٥٠٩. عَنْ عُرْوَةَ قَالَ اَخْبَرنِيْ عَائِشَةُ اَنَّ اَوْلَ شَيِء بَدَأَ بِهِ حِيْنَ قَدِمَ النَّبِيُّ اللَّهُ تَكُونُ عُمْرَةٌ ثُمَّ حُجَّ اَبُو بَكُر وَعُمَر النَّبِي عَلَيْ اللَّهُ تَكُن عُمْرَةٌ ثُمَّ حُجَّ اَبُو بَكُر وَعُمَر اللَّهُ ثُمَّ حَجَجْتُ مَعَ ابِي الدَّبَيْرِ فَاوَّلُ شَيِء بَدَأَ بِهِ الطَّوَافُ ثُمُّ رَأَيْتُ الْمُهَاجِرِينَ وَالْاَنْصَارَ يَفْعَلُونَهُ وَقَدْ اَخْبَرتَنِي أُمِّي النَّهَا اَهَلَّتُ هِي وَاخْتُهَا وَالْزُبْيُرُ وَفُلْانٌ وَفُلانٌ وَفُلانٌ بِعُمرة فِلما مَسَحُوا الرَّكُن حَلُوا -

১৫০৯. উরওয়া (রঃ) আয়েশা (রাঃ) থেকে বর্ণনা করেছেন। তিনি (আয়েশা) আমাকে অবহিত করেছেন যে, নবী (সঃ) মকা পৌছেই প্রথমে যে কান্ধ করলেন তা হল, তিনি উযুকরলেন এবং তারপর (বায়তুরাহর) তাওয়াফ করলেন। কিন্তু এটি উমরার তাওয়াফ ছিল না। অতঃপর আবু বকর ও উমর (তাঁদের খেলাফতকালে) অনুরূপভাবেই হচ্ছ আদায় করেন। এরপর আমি আমার পিতা যুবায়েরের সাথে হচ্ছ করেছি। তিনিও সর্বপ্রথমে তাওয়াফ করেছিলেন। আমি আনসার ও মুহান্ধিরদেরও অনুরূপভাবে হচ্ছ করতে দেখেছি। আমার আমাজান আমার কাছে বর্ণনা করেছেন যে, তিনি, তাঁর বোন, যুবায়ের এবং অমুক অমুক ব্যক্তি উমরা আদায়ের জন্য ইহরাম বাঁধলে তাদেরকেও অনুরূপই করতে দেখেছি। তারা হান্ধরে আসওয়াদ স্পর্লের (চুমু দেয়ার) পরই ইহরাম খোলেন।

١٥١٠. عَنْ عَبْدِ اللهِ بْنِ عُمَرَ أَنَّ رَسُولَ اللهِ ﷺ كَانَ اذَا طَافَ فِي الْصَجِّ أَوِ الْعُمْرَةِ أَوَّلَ مَا يَقْدَمُ سَعِي ثَلْثَةَ أَطْوَافٍ وَمَشْلِي أَرْبَعَةً ثُمَّ سَجَدَ سَجُدَتَيْنِ ثُمَّ يَطُونُ بَيْنَ الصَّفَا وَالْمَرْوَة –

১৫১০. আবদুল্লাহ ইবনে উমর (রাঃ) থেকে বর্ণিত। (তিনি বলেছেন,) হচ্ছ বা উমরা আদায়ের জন্য মকায় আগমন করার পরই রস্বৃত্তাহ (সঃ) যে তাওয়াফ করতেন তার প্রথম তিন তাওয়াফে দৌড়াতেন (রমল করতেন) এবং অবশিষ্ট চার তাওয়াফে স্বাভাবিক গতিতে চলতেন, এরপর দুই রাকাত নামায পড়তেন এবং সাফা–মারওয়ার মাঝে সা'ঈ করতেন।

١٥١١. عَنْ عَبْدُ اللَّهِ بْنِ عُمَرَ أَنَّ النَّبِيُّ عِنْ كَانَ اذَا طَافَ بِالْبَيْتِ الطَّوَافِ

الْأَوْلَ يَخُبُّ ثَلْتُهُ اَطْوَافٍ وَيَمْشِي اَرْبَعَةً وَاَنَّهُ كَانَ يَسْعَى بَطْنَ الْمَسْيِلِ إِذَا طَافَ بَيْنَ الصَّفَا وَالْمَرْوَةُ

১৫১১. আবদুরাহ ইবনে উমর (রাঃ) থেকে বর্ণিত। (তিনি বলেছেন,) নবী (সঃ) প্রথম বার যখন বায়ত্বাহর তাওয়াফ করলেন, তখন প্রথম তিন তাওয়াফে দ্রুত চললেন এবং অবশিষ্ট চার তাওয়াফে স্বাভাবিক গতিতে চললেন। আর সাফা–মারওয়ার মাঝে সা'ঈর সময় উভয় টিলার মাঝখানের নীচু স্থানটুকু দৌড়ে পার হতেনা।

৬৪-অনুচ্ছেনঃ পুরুষদের সাথে মেয়েদের তাওয়াফ করা।

আমর ইবনে আলী বলেন, আমার কাছে আবু আসেম (রঃ), ইবনে জুরায়েজ এবং আভার মাধ্যমে ইবনে হিশাম রেঃ) থেকে বর্ণনা করেছেন বে, ইবনে হিশাম পুরুষদের সাথে মেয়েদের ভাওয়াফ করতে নিবেধ করলে আতা তাঁকে বললেন. কি করে তাদেরকে আপনি নিষেধ করছেন। অখচ নবী (সঃ)—এর বীগণ পুরুষদের সাথে তাওয়াক করেছেন। আমি (ইমাম বুখারী) বললাম, এ ঘটনা পর্দা সংক্রান্ত আরাড নাবিল হওয়ার আগের না পরের? তিনি (আমর ইবনে আলী) জবাব দিলেন, হাঁ আমার জীবনের শপথ। আমি পর্দার আয়াত নাবিল হওয়ার পর তাদেরকে এরপ করতে দেখেছি। আমি বললাম, কি করে পুরুষরা মেয়েদের সাথে মিশতে পারে? জবাবে তিনি বলেন, তারা মেয়েদের সাথে মিশে একাকার হয়ে বেড না। বেমন আয়েশা (রা) পুরুষদের থেকে দূরে থেকে তাওয়াফ করতেন এবং ভাদের সাৰ্যে বিশতেন না। একজন মহিলা আয়েশাকে বলল, হে উন্মল মুমিনীন! চলুন, আমরা হাজরে আসওয়াদে চুমু দেই। আয়েশা (রা) তাকে বললেন, তুমি যাও। আর এ কথা বলে তিনি অস্বীকার করলেন। নবী (সঃ)—এর দ্রীগণ রাতে (তাপ্তয়াঞ্চ করতে) বের হতেন, তাদেরকে কেউ চিনতে পারত না। এভাবে তাঁরা পুরুষদের সাথে তাওয়াফ করতেন। কিন্তু তারা খানায়ে কা'বায় প্রবেশ করতে চাইলে বাইরে দাঁড়িয়ে অপেকা করতেন। পুরুষরা বের হয়ে গেলে তখন ওারা প্রবেশ করতেন। আয়েশা রো) যখন সাবীর পাহাড়ের পাদদেশে (তাঁবুতে) অবস্থান করছিলেন সেই সময় আমি ও উবায়েদ ইবনে উমায়ের তার নিকটে গোলাম। আমি জিজ্ঞেন করলাম, সেই সময় তিনি কি দিয়ে পর্দা করছিলেন? তিনি বললেন, সেই সময় তিনি তুর্কী তারতে অবস্থান করছিলেন, এর দরজায় একটা পর্দা দটকানো ছিল। এছাড়া আমাদের ও তাঁর মাঝে আর কোন প্রকার পর্দা ছিল না। সেই সময় তিনি একটি গোলাপী চাদর পরিহিতা ছিলেন।

 ১৫১২. নবী (সঃ)—এর স্ত্রী উদ্মে সালামা (রাঃ) থেকে বর্ণিত। তিনি বলেছেন, আমি রস্লুল্লাহ (সঃ)—এর নিকট আমার পীড়ার অভিযোগ করলে (এবং এ কারণে তাওয়াফ করার অসুবিধার কথা বললে) তিনি বলেন, তুমি সওয়ারীতে আরোহণ করে লোকদের পিছনে থেকে তাওয়াফ কর। স্তরাং আমি লোকদের পিছনে পিছনে থেকে তাওয়াফ কর। স্তরাং আমি লোকদের পিছনে পিছনে থেকে তাওয়াফ করলাম। আর সেই সময় রস্লুল্লাহ (সঃ) বায়তুল্লাহর এক পালে নামায আদায় করছিলেন এবং তিনি নামাযে 'ওয়াত্ তুরে ওয়া কিতাবিম মাসত্র' সূরাটি পড়ছিলেন।

৬৫-অনুদেদ : ভাওয়াফের সময় কথাবার্তা বলা।

١٥١٣. عَنِ ابْنِ عَبَّاسِ أَنَّ النَّبِيِّ ﷺ مَرَّ وَهُوَ يَطُوْفُ بِالْكَعْبَةِ بِانْسَانِ رَبَطَ يَدُهُ النَّي الْسَانِ بِسَيْرِ أَوْ بِخَيْطٍ أَو بِشَيْءٍ غَيْرِ ذَٰ الِّكَ فَقَطَعَهُ النَّبِيُّ ﷺ بِيَدِهِ مُمَّ قَالَ قُدُهُ بِيَدِهِ -

১৫১৩. ইবনে আরাস (রা) থেকে বর্ণিত। (তিনি বলেছেন,) নবী (সঃ) কা'বা ঘর তাওয়াফের সময় একটি লোকের পাশ দিয়ে যাচ্ছিলেন। লোকটি তার হাত ফিতা, রশি বা অনুরূপ কোন কিছু (যেমন রুমাল) ঘারা অন্য এক লোকের সাথে বেধে ব্রেখেছিল। নবী (সঃ) নিজ হাতে তা কেটে দিলেন এবং বললেন, ওকে হাত ধরে নিয়ে যাও। ২৪

١٥١٤. عَنِ ابْنِ عَبَّاسٍ أَنَّ النَّبِيِّ ﷺ رَاى رَجُلاً يَتُوْفُ بِالْكَعْبَةِ بِزِمَامِ أَنَّ عَبُرمامِ أَنَّ النَّبِيِّ ﷺ وَزَمَامٍ أَوْغَيْرُه فَقَطَعَهُ –

১৫১৪. ইবনে ভারাস রোঃ) থেকে বর্ণিত। (তিনি বলেছেন,) নবী সেঃ) এক ব্যক্তিকে খানায়ে কা'বার তাওয়াফ করতে দেখলেন, লোকটি চাবুকের রশি বা অনুরূপ কিছু দারা বাঁধা ছিল। সূতরাং তিনি তা কেটে দিলেন।

৬৬—অ্নচ্ছেদ ঃ উপঙ্গ হয়ে কেউ বায়তৃত্মাহর তাওয়াফ করতে পারবে না এবং কোন মুশরিকও হক্ষ করতে পারবে না।

١٥١٥. عَنْ اَبِى هُرِيْرَةَ اَخْبَرَهُ اَنَّ اَبَا بَكْرِنِ الصَّدِيْقِ بَعَثَهُ فِي الْحَجَّةِ الْتَى اَمَّرَهُ عَلَيْهَا رَسُولُ اللهِ ﷺ قَبْلَ حَجَّةٍ الْوَدَاعَ يَوْمَ النَّحْرِ فِي رَهْطَ يُؤَذِّنُ فِي النَّصِ النَّصِ النَّاسِ اَنْ لاَّ يَحُجُّ بَعْدَ الْعَامِ مُشْرِكٌ وَلاَ يَطُوفُ بِالْبَيْتِ عُرْيَانٌ – يُؤَذِّنُ فِي النَّاسِ اَنْ لاَّ يَحُجُّ بَعْدَ الْعَامِ مُشْرِكٌ وَلاَ يَطُوفُ بِالْبَيْتِ عُرْيَانٌ –

২৪. জাহিলী যুগে মানুষ আল্লাহর নৈকটা লাভের জন্য নানা রকমের কলি-ক্রিকির বের করত এবং তা ছারা নিজেদেরকে কট্ট দিয়ে মনে করত বে, এভাবে আল্লাহর নৈকটা লাভ হবে। অথচ এভাবে অর্থহীন ও উদ্দেশ্যহীন কাজের মাধ্যমে কর্যনো আল্লাহ তাআলার সন্তুটি লাভ করা বেতে পারে না। নবী (সঃ)-এর আলমন হয়েছিল মানব জাতিকে এসব কুসংক্লার ও অন্ধ বিশ্বাদের বন্ধন থেকে মুক্ত করে খোদায়ী আইনের অধীনে বাধীন মানুষ হিসেবে প্রতিষ্ঠিত করার জন্য। তাই অর্থহীনভাবে লোকটির হাত বাধা দেখে তিনি বন্ধন কেটে দিলেন এবং লোকটিকে হাত ধরে নিতে বললেন।

্ ১৫১৫. আবু হরাইরা (রাঃ) থেকে বর্ণিত। (তিনি বলেছেন,) বিদায় হচ্ছের পূর্বে যে হচ্ছের রস্পুল্লাহ (সঃ) আবু বকর সিদ্দীককে 'আমীরে হচ্ছে' নিয়োগ করেছিলেন সে সময় কোরবানীর দিন তিনি (আবু বকর রাঃ) আমাকে কিছু সংখ্যক লোক সমতিব্যাহারে এই ঘোষণা করার জন্য পাঠিয়েছিলেন যে, এই বছরের পর আর কোন মুশরিক হচ্ছ করতে পারবে না এবং উলঙ্গ হয়েও কেউ বায়তুল্লাহ তাওয়াফ করতে পারবে না।

৬৭—অনুচ্ছেদঃ কেউ তাওয়াফ করতে করতে তা বন্ধ করে দিলে। আতা রেঃ) বলেছেন, তাকে তাওয়াফরত ব্যক্তিদের মধ্যেই গণ্য করা হবে। ফরয নামাযের ইকামত হলে তাওয়াফ বন্ধ করে নামাযে শামিল হবে। নামাযের সালাম ফিরানোর পর তাকে যদি নিজের জায়গা থেকে যেখান থেকে সে তাওয়াফ বন্ধ করেছে) বিছিন্ন করে দেওয়া হয় তবে যেখান থেকে তাওয়াফ ছিন্ন হয়েছে সেখান থেকেই শুরু করবে। আবদুল্লাহ ইবনে উমর রো) ও আবদুর রহমান ইবনে আবু বকর রো) থেকেও অনুরূপ বর্ণনা করা হয়েছে।

৬৮—অনুচ্ছেদ : নবী (সঃ) প্রতি সাত চক্কর পর দুই রাকাত নামায আদায় করেছেন। নাফে বর্ণনা করেছেন, ইবনে উমর (রাঃ) প্রতি সাত চক্করে দুই রাকাত নামায পড়তেন। ইসমাঈল ইবনে উমহিয়া বর্ণনা করেছেন, আমি যুহরীকে জিজ্ঞেস করলাম যে, আতা (ইবনে আবু রাবাহ মক্কী) বলে থাকেন, তাওয়াক্ষের এ দুই রাকাত নামাযের স্থলে (ঐ সময়ের) ফরজ নামাযই যথেষ্ট। জবাবে তিনি বললেন, সুন্নাত অনুযায়ী কাজ করাই উত্তম। তাওয়াক্ষের সময় এমন কোন সাত চক্কর নবী (সঃ) দিতেন না যাতে তিনি দুই রাকাত আদায় করতেন না।

١٥١٦. عَنْ عَمْرِهِ بْنِ دَيْنَارِ قَالَ سَأَلْنَا أَبْنَ عُمَرَ أَيَقَعُ الرَّجُلُ امْرَأَتَهُ فِي الْعُمرَةِ قَبْلَ أَنْ يَطُوفَ بَيْنَ الصَّفَا وَالْمَرْوَةِ قَالَ قَدِمَ رَسُولُ اللهِ عَلَيْ فَطَافَ بِأَلْ اللهِ عَلَيْ الْمَقَامِ رَكَعَتَيْنِ وَطَافَ بَيْنَ الْصَّفَا وَالْمَرُوةِ وَقَالَ لَقَدُ كَانَ لَكُمْ فِي رَسُولُ الله أُسُوةٌ حَسنَنَةٌ قَالَ وَسَالَتُ جَابِرَ بَنْ عَبْدِ اللهِ فَقَالَ لَقَدُ كَانَ لَكُمْ فِي رَسُولُ الله أُسُوةٌ حَسنَنَةٌ قَالَ وَسَالَتُ جَابِرَ بَنْ عَبْدِ اللهِ فَقَالَ لاَ يَقْرَبُ أَمْرَأَتَهُ حَتَّى يَطُوفَ بَيْنَ الصَّفَا وَالْمَرُوة –

১৫১৬. আমর (রঃ) থেকে বর্ণিত। তিনি বলেছেন, আমি ইবনে উমর (রা) ক জিজ্জেস করেছিলাম, উমরার সময় কি কোন ব্যক্তি সাফা – মারওয়ার মাঝে সা'ঈ করার আগে তার স্ত্রীর সাথে সহবাস করতে পারে? তিনি বলেন, নবী (সঃ) (মক্কায়) আগম করে প্রথমে) সাত বার বায়তৃল্লাহর তাওয়াফ করলেন, তারপর মাকামে ইবরাহীমের পিছনে দুই রাকাত নামায পড়লেন এবং পরে সাফা ও মারওয়া পাহাড়দ্বয়ের মাঝে সা'ঈ করলেন আর বললেন, 'তোমাদের জন্য আল্লাহর রস্লের জীবনে অনুসরণীয় উত্তম আদেশ রয়েছে, (আল – আহ্যাব)। এরপর (বর্ণনাকারী) আমর বললেন, আমি জাবের ইবনে আবদ্লাহ রা) – কে এ বিষয়ে জিজ্জেস করলে তিনি জবাব দিলেন, 'না', সাফা ও মারওয়ার মাঝে তাওয়াফ করার পূর্বে কেউ তার স্ত্রীর কাছে যাবে না।

৬৯—অনুচ্ছেদ : যে ব্যক্তি তাওয়াকে কুদ্ম বা প্রথম বার তাওয়াকের পর আরাফাতের দিকে চলে গেল এবং সেখান থেকেই ফিরে গেল, খানায়ে কা'বার কাছে গেল না বা তাওয়াকও করল না।^{২৫}

١٥١٧. عَنْ عَبْدُ اللهِ بْنِ عَبَّاسِ قَالَ قَدِمَ النَّبِيُّ عَنَّ مَكَّةَ فَطَافَ سَبْعًا وَسَعَى بَيْنَ الصَّفَا وَالْمَرُوةِ وَلَمَّ يَقْرَبِ الْكَعْبَةَ بَعْدَ طَوْافِهِ بِهَا حَتَّى رَجَعَ مِنْ عَرَفَةً -

১৫১৭. আবদুলাহ ইবনে আব্বাস (রাঃ) থেকে বর্ণিত। তিনি বলেছেনঃ নবী (সঃ) মকায় আগমন করে সাত বার কা'বার তাওয়াফ করলেন এবং সাফা ও মারওয়ার মাঝে সা'ঈ করলেন কিন্তু এ তাওয়াফ (তাওয়াফে কুদ্ম বা আগমনি তাওয়াফ) করার পর আরাফাত থেকে ফিরে না আসা পর্যন্ত কা'বার নিকটে গেলেন না।

৭০—অনুচ্ছেদ : মসজিদের বাইরে তাওয়াকের দুই রাকাত নামাব আদায় করা। উমর (রা) এ দুই রাকাত নামাব হেরেমের বাইরে পড়েছেন।

١٥١٨. عَنْ أُمِّ سَلَمَةَ زَوْجِ النَّبِيِّ عَلَيْ اَنَّ رَسُوْلَ اللهِ ﷺ قَالَ وَهُو بِمَكَّةَ وَارَادَ الْخُرُوجَ وَلَمْ تَكُنْ أُمُّ سَلَمَةَ طَافَتْ بِالْبَيْتِ وَارَادَتِ الْخُرُوجَ فَقَالَ لَهَا وَسُولُ اللهِ ﷺ إذَا أُقَيْمَتِ الصَّلَّةُ للصَّبِحِ فَطُوْفِي عَلَى بَعِيْرِكِ وَالنَّاسُ يُصلُونَ فَفَعَلَت ذَلَكَ وَلَمْ تُصلُ حَتَّى خَرَجَتْ يُصلُونَ فَفَعَلَت ذَلَكَ وَلَمْ تُصلُ حَتَّى خَرَجَتْ -

১৫১৮. নবী (সঃ)-এর স্ত্রী উম্মে সালামা (রাঃ) থেকে বর্ণিত। হচ্ছের মৌসুমে রস্লুপ্লাহ (সঃ)-এর মকায় অবস্থানকালে যখন তিনি (সেখান থেকে) যাত্রা করার ইচ্ছা করলেন,

^{২৫.} 'ভাওৱাক'ঃ তিন প্রকার (১) কুদ্**য** (২) বিরারত ও (৩) সৃদ্র।

কৃদ্য ভাওরাক স্রাভ বা বায়ত্রাহতে এসেই করতে হয়।

⁽২) বিরারত ভাওরাক করব। হচ্ছের তিনটি করবের অন্যতম।

⁽৩) বিদারী তাওরাককে সৃদ্র বলা হর। বিদারী ভাওরাক করা ওরাজিব। ভাওরাকের পর দুই রাকাত নামাব পড়া সুরাতে মুরাকাদা। ইমাম শাকিরী ও হাকসীদের এই অভিমত। হানাকী ও মালেকীদের মতে এ নামার ওরাজিব। দলীল ঃ

⁽২) বেহেভু নবী (সঃ) এ নামাৰ সব সময় পড়েছেন। এ নামাৰ পড়ার ছান ঃ মাকামে ইবরায়ীমকে সামনে রেখে দুই রাকাত নামার পড়াই উন্তম ও সুরাত তরীকা। কেউ এখানে পড়তে না পারলে বাইরে কোখাও আদায় করে নেরা তার জন্য জারেব। দলীল ঃ হাদীলে উমে সালামা (রাঃ)। হেঁটে তাওয়ার করতে সকম না হলে অন্য কিছুতে চড়ে তাওয়ার করা জারেব। উয়ু করে তাওয়ার করতে হবে। ইমামদের মতে উয়ু বিহীন তাওয়ার ওছ হয় না। নবী (সঃ) উয়ু করে তাওয়ার করেছেন।

তাঁর সাথে (তাঁর স্ত্রী) উন্মে সালামা (রা)—ও যাত্রার প্রস্তৃতি নিলেন, অথচ তখনও তিনি তাওয়াফ করেননি। তিনি তাঁকে বললেন, সকালে যখন ফজরের নামাযের ইকামত হবে এবং লোকেরা নামায পড়তে থাকবে তখন ত্মি তোমার উটের পিঠে আরোহণ করে তাওয়াফ করে নিও। সূতরাং তিনি তাই করলেন এবং তাওয়াফের দুই রাকৃত্যাত নামায না পড়েই যাত্রা করলেন।

৭১—অনুচ্ছেদ : মাকামে ইবরাহীমের^{২৬} পিছনে দাঁড়িয়ে তাওয়াফের দুই রাকআত নামায পড়া।

١٥١٩. عَن عَمرو بنِ دِينَارِ قَالَ سَمِعتُ ابنَ عُمَرَ يَقُولُ قَدِمَ النَّبِيُّ اللَّهِ النَّبِيُّ اللَّهُ فَطَافَ بِالبَيتِ سَبِعًا وَصَلَّى خَلفَ السَمَقَامِ ركعتَينِ ثُمَّ خَرَجَ اللَّي الصَّفَا وَقَد قَالَ اللَّهُ عَزَّ وَجَلَّ لَقَد كَانَ لَكُم في رَسُول لله أُسَوَةٌ حَسَنَةٌ .

১৫১৯. আমর ইবনে দীনার (রঃ) থেকে বর্ণিত। তিনি বলেছেনঃ আমি ইবনে উমর (রা)— কে বলতে শুনেছি যে, নবী (সঃ) মক্কায় আগমন করে সাত বার বায়ত্ক্রাহ তাওয়াফ করলেন এবং মাকামে ইবারহীমের পিছনে দাঁড়িয়ে দুই রাকআত নামায পড়লেন, অতঃপর (সা'ঈ করার জন্য) সাফা পাহাড়ের দিকে গমন করলেন। মহান ও শক্তিমান আল্লাহ বলেছেন, "তোমাদের অনুসরণের জন্য আল্লাহর রস্লের জীবনে উত্তম আদর্শ রয়েছে।"

৭২—অনুদেদ : ফজর ও আসরের নামাযের পর তাওয়াফ করা। ইবনে উমর (রা) সূর্ব উদিত না হওয়ার পূর্বেই তাওয়াফের দুই রাকআত নামায পড়তেন। আর উমর (রা) ফজরের নামাযের পর তাওয়াফ করেছেন এবং সওয়ারীতে আরোহণ করে বি—তুয়া নামক উপত্যকার পৌছে দুই রাকআত নামায পড়েছেন।

.١٥٢٠. عَن عَائِشَةَ أَنَّ نَاسًا طَافُوا بِالبَيتِ بَعدَ صَلوةِ الصَّبِحِ ثُمَّ قَعَدُوا اللَّي المُذَكِّرِ حَتَّى اذَا طَلَعَتِ الشَّمسُ قَامُوا يُصَلُّونَ فَقَالَت عَائِشَةُ قَعُوا حَتَّى اذَا كَانَتِ السَّاعَةُ الَّتِي تُكرَهُ فيهَا الصَّلُوةُ قَامُوا يُصَلُّونَ .

১৫২০ আয়েশা (রাঃ) থেকে বর্ণিত। কিছু লোক ফজরের নামাযের পর বায়তুল্লাহর তাওয়াক করে এক বক্তার কাছে তার বক্তৃতা শোনার জন্য গিয়ে বসলো এবং সূর্য উদিত হওয়ার সময় সবাই নামাযের জন্য উঠে পড়লো। আয়েশা (রা) বর্ণনা করেছেন, তারা সেখানে বসে থাকলো এবং নামাযের মাকরহ সময় উপস্থিত হলে নামায আদায় করতে দাঁড়াল।

২৬. যে পাধরের ওপর হবরত ইবরাহীম (আঃ)-এর পদচিহ্ন আছে সেটাই মাকামে ইবরাহীম। এই পাধরে দাঁড়িরে তিনি বায়তুরাহর দেরাল গোঁধে ছিলেন।

١٥٢١. عَنْ عَبِدِ اللّهِ قَالَ سَمِعتُ النَّبِيُّ صَلَّهُ أَينهى عَنِ الصَّلَوةِ عِندَ طَلُوعِ الشَّمسِ وَعِندَ غُرُوبِهَا.

১৫২১. আবদুরাহ (ইবনে উমর) (রা) থেকে বর্ণিত। তিনি বলেছেন, নবী (সঃ) সূর্যোদয় ও সূর্যান্তের সময় নামায পড়তে নিষেধ করতেন।

١٥٢٢. عَن عَبدِ العَزِيزِ بنِ رُفَيعٍ قَالَ رَأَيتُ عَبدَ اللهِ بنَ الزَّبَيرِ يَطُوفُ بَعدَ اللهِ بنَ الزَّبَيرِ يَطُوفُ بَعدَ الفَجرِ وَيُصلِّى رَكَعَتَينِ قَالُ عَبدُ العَزِيزِ وَرَأَيتُ عَبدَ اللهِ بنَ الزَّبَيرِ يُصلِّى رَكَعَتَين بَعدَ العَصرِ وَيُضبِرُ أَنَّ عَائشَةَ حَدَّثَتهُ أَنَّ النَّبِيُّ ﷺ لَم يَدخُلُ بَيتَهَا اللَّ صَلاَّهُمَا.

১৫২২. জাবদৃশ জাযীয় ইবনে রুফার্ট' (রঃ) থেকে বর্ণিত। তিনি বলেছেন, জামি জাবদৃল্লাহ ইবনে যুবায়ের (রা)—কে ফজরের নামাযের পর তাওয়াফ করতে ও তারপর দুই রাকজাত নামায় পড়তে দেখেছি। জাবদৃশ জাযীয় (ইবনে রুফার্ট') জারো বর্ণনা করেছেন, জামি জাবদৃল্লাহ ইবনে যুবায়েরকে জাসরের পরেও দুই রাকজাত নামায় পড়তে দেখেছি। জার এ সম্পর্কে তিনি (জাবদ্লাহ ইবনে যুবায়ের) বলতেন, জায়েশা (রা) তার কাছ বর্ণনা করেছেনঃ ঃ নবী (সঃ) দুই রাকজাত নামায় না পড়ে তার ঘরে যেতেন না।

৭৩- অনুচ্ছেদ : পীড়িত ব্যক্তির সওয়ারীতে আরোহণ করে তাওয়াফ করা।

١٥٢٣. عَنِ ابنِ عَبَّاسِ اَنَّ رَسُولَ اللهِ ﷺ طَافَ بِالبَيتِ وَهُوَ عَلَى بَعِيرٍ كُلُّمَا اَتى عَلَى الرُّكنِ اَشَارَ اِلَيهِ بِشَيئٍ فِي يَدِهِ وَكَبَّرَ.

১৫২৩. ইবনে আব্বাস (রাঃ) থেকে বর্ণিত। একটি উটে আরোহণ করে রস্পৃল্লাহ (সঃ) বায়ত্ত্নাহ তাওয়াফ করেছেন। তাওয়াফের সময় যখনই তিনি হান্ধরে আসওয়াদের কাছে উপনীত হতেন তখনই তাঁর হাতের কোন একটা জিনিস দ্বারা ইশারা করতেন এবং তাকবীর বলতেন।

١٥٢٤. عَن أُمِّ سَلَمَةَ قَالَت شَكُوتُ اللَّي رَسُولِ اللَّهِ ﷺ أَنَى اَشَتَكَى أَفْقَالَ طُوفِي مِن وَّرَاءِ النَّاسِ وَآنتِ رَاكَبَةٌ فَطُفْتُ وَرَسُولُ اللّهِ ﷺ يُصَلِّي اللهِ ﷺ يُصَلِّي إلى جَنبِ البَيتِ وَهُوَ يَقَرَاءُ بِالطُّورِ وَكَتَابٍ مُسَطُّورٍ.

১৫২৪. উম্মে সালামা (রাঃ) থেকে বর্ণিত। তিনি বলেছেন, আমি রস্লুল্লাহ (সঃ)-এর কাছে অভিযোগ করলাম, আমি পীড়িত (সূতরাং আমি তাওয়াফ করতে সক্ষম নই। তাই তিনি আমাকে বললেন, সওয়ারীতে আরোহণ করে লোকদের পিছনে থেকে তাওয়াফ করে

কিতাবুল হজ্জ ১১৩

নাও। সূতরাং আমি (সেভাবেই) তাওয়াফ করলাম। এ সময় রস্লুল্লাহ (সঃ) বায়ত্ল্লাহর এক পাশে নামায় পড়ছিলেন আর তাতে তিনি সূরা তূর পাঠ করছিলেন।

98-অনুচ্ছেদ : হাজ্জীদের পানি পান করানো।

١٥٢٥. عَنِ ابْنِ عُمَرَ قَالَ اسْتَاذَنَ الْعَبَّاسُ بْنُ عَبْدِ المُطَلِبِ رَسُولَ اللهِ الْمُطَلِبِ رَسُولَ اللهِ الْنَيْتِ فَاذِنَ لَهُ . اللهِ الْنَيْتِ فَاذِنَ لَهُ .

১৫২৫. ইবনে উমর (রাঃ) থেকে বর্ণিত। তিনি বলেছেন, আরাস ইবনে আবদূল মৃদ্তালিব (রা) মিনাতে অবস্থানের নির্দিষ্ট রাজগুলোতে মঞ্জায় অবস্থান করে হাজ্জীদের পানি পান করানোর জন্য রসূলুল্লাহ (স)-এর অনুমতি চাইলে তিনি তাকে অনুমতি দিলেন।

١٥٢٦. عَنِ ابْنِ عَبَّاسٍ أَنَّ رَسُولَ اللهِ ﷺ جَاءَ الَى السِّقَايَةِ فَاسْتَسْقَىٰ فَقَالَ الْعَبَّاسُ يَا فَضْلُ اذْهَبُ اللّٰي أُمِّكَ فَات رَسُولَ اللّهِ ﷺ بِشَرَابٍ مِّن عَنْدهَا فَقَالَ اَسْقَنِى قَالَ يَا رَسُولَ اللهِ اللّٰهِ النَّهُمُ يَجُعِّلُونَ آيُديهِمْ فَيْهُ قَالَ اللهِ اللّٰهِ النَّهُمُ يَجُعِلُونَ آيُديهِمْ فَيْهُ قَالَ اللهِ اللّٰهِ اللّٰهُ عَلَى مَنْهُ ثُمَّ اللّٰهِ اللّٰهِ اللّٰهِ اللّٰهِ اللّٰهِ اللّٰهُ عَلَى مَنْهُ ثُمَّ اللّٰهِ عَمْلُ مَا اللّٰهِ اللّٰهِ عَلَى عَمَلُ صَالِحٍ ثُمَّ قَالَ لَوْلا اللّٰهِ الْنَقْلُولُ لَنَوْلاً لَوْلاً اللّٰهُ عَمَلُ اللّٰهُ اللّٰمُ اللّٰهُ الللّٰهُ اللّٰهُ الللّٰهُ الللّٰهُ الللّٰهُ اللّٰهُ الللّٰهُ الللّٰهُ الللّٰهُ اللّٰهُ اللللّٰهُ ال

৭৫—অনুচ্ছেদ ঃ যমযম সম্পর্কে যা কিছু উল্লেখিত হয়েছে। আবদান— আবদুল্লাহ, ইউনুস ও যুহরীর মাধ্যমে আনাস (রা) থেকে বর্ণনা করেছেন। তিনি বলেছেন, আরু যার (রা) বর্ণনা করতেন, রস্লুল্লাহ (সঃ) বলেছেন, আমি মক্কায় অবস্থানকালে এক দিন আমার ঘরের ছাদ (রাতে) খুলে গেল এবং জিবরাঈল অবতরণ করে আমার বক্ষ বিদারণ করেন এবং যমযমের পানি ছারা তা খুয়ে দিলেন। অতঃপর একখানা মর্ণের থালায় ঈমান ও হিকমাত পরিপূর্ণ করে এনে আমার বক্ষে ঢেলে দিয়ে তা জোড়া লাগালেন। এরপর আমাকে নিয়ে তিনি দুনিয়ার আসমানে আরোহণ করলেন এবং দুনিয়ার আসমানের ছাররক্ষী ফেরেশতাকে বললেনঃ খুলে দাও। ছাররক্ষী ফেরেশতা জিজ্ঞেল করলেন, কেঃ জবাবে তিনি বললেন, 'জিবরাঈল।'

١٥٢٧. عَنِ ابْنِ عَبَّاسٍ قَالَ سَقَيْتُ رَسُوْلَ اللهِ ﷺ مِنْ زَمْزَمُ فَشَرِبَ وَهُوَ قَائِمٌ قَالَ عَامِيمٌ فَحَلَفَ عِكْرَمَةُ مَا كَانَ يَوْمَنِذٍ إِلاَّ عَلَى يَعِيثٍ

১৫২৭. ইবনে আরাস রোঃ) থেকে বর্ণিত। তিনি বলেছেন, আমি রস্পুলার (সঃ)—কে যমযমের পানি পান করিয়েছি। তিনি দাঁড়িয়েই তা পান করেছেন। আসেম বর্ণনা করেছেন যে, ইকরামা রে) এ বিষয়ে শপথ করে বলেছেন যে, সেই সময় তিনি একটি উটের ওপর আরোহিত ছিলেন।

৭৬- অনুদেদ: কিরান হক্ষকারীদের বায়তুল্লাহ তাওয়াক করা।

١٥٢٨. عَنْ عَائِشَةَ قَالَتْ خَرَجنَا مَعَ رَسُولِ اللّهِ عَنَّ فِي حَجَّةِ الْوَدَاعِ فَاهُلُلْنَا بِعُمْرَةً ثُمَّ قَالَ مَنْ كَانَ مَعَهُ هَدَى فَلْيُهِلَّ بِالْحَجِّ وَالْعُمْرَةِ ثُمُّ لَا يَحِلُّ حَتَّى يَحِلُّ مِنْهُمَا فَقَدَمْتُ مَكَّةً وَإِنَا حَائِضٌ فَلَمَّا قَضَيْنَا حَجَّنَا السَّلَنِي مَعَ عَبُد الرَّحْمُنِ الْي التَّنْعِيْمِ فَاعْتَمَرْتُ فَقَالَ هٰذِهِ مَكَانُ عُمُرَتِكُ فَطَافَ الَّذِيْنَ اَهَلُوا بِالْعُمْرَةِ ثُمَّ حَلُّوا ثُمَّ طَافُوا طَوَافَا اخْرَ بَعْدَ اَنْ رَجَعُوا مِنْ مِنْ مِنْ وَامًا الَّذِيْنَ جَمَعُوا بَيْنَ الْحَجِّ وَالْعُمْرَةِ فَالِنَمَا طَوَافًا وَحَدًا اللّهُ الْمُولَةِ فَالنَّمَا اللّهُ الْمُ اللّهُ الْمُولَةِ فَالنَّمَا اللّهُ الْمُ اللّهُ الْعُلْمُ اللّهُ الللّهُ اللّهُ اللّهُ اللّهُ اللّهُ اللّهُ اللّهُ الللّهُ ا

১৫২৮. আরেশা (রাঃ) থেকে বর্ণিত। তিনি বলেন, বিদায় হচ্জের সময় আমরা হচ্জ পালনের জন্য রস্পূরাহ (সঃ)—এর সাথে যাত্রা করলাম। (প্রথমে) আমরা শুধু উমরার জন্য ইহরাম বীধলাম। পরে তিনি নির্দেশ দিলেন, যার সাথে কোরবানীর পশু আছে সে যেন হচ্জ এবং উমরা উভয়টির জন্য ইহরাম বাঁধে এবং দু'টিই সম্পন্ন না হওয়া পর্যন্ত ইহরাম না খোলে। আয়েশা বলেন, আমি যখন মকায় পৌছলাম, তখন আমি হায়েয় অবস্থায় ছিলাম (সূতরাং আমি বায়তুরাহর তাওয়াফ করতে পারলাম না)। আমরা হচ্জ সম্পন্ন করেলে রস্নুদ্রাহ (সঃ) আমাকে (আমার তাই) আবদুর রহমানের সাথে তানক্ষ নামক জায়গায় পাঠালেন। সেখান থেকে আমি উমরা আদায় করলাম। তিনি বললেন, তোমার পূর্ববর্তী উমরার পরিবর্তে এটিই। যারা উমরার জন্য ইহরাম বেঁধেছিলো তারা একবার তাওয়াফ করার পর ইহরাম খুলে মিনা থেকে ফিরে আসার পর আরেকবার তাওয়াফ করলো। আর যারা হচ্ছ ও উমরা একসাথে আদায় করলো তারা তথু মাত্র একবারই তাওযাফ করলো।

١٥٢٩. عَنْ نَافِعِ أَنَّ ابْنَ عُمَرَ دَخَلَ أَبِنُهُ عَبْدُ اللهِ بْنُ عَبْدِ اللهِ وَظَهْرُهُ فِي الدَّارِ فَقَالَ أَنِي لاَ امْنُ أَن يُكُونَ الْعَامُ بَيْنَ النَّاسِ فَتَالَّ فَيَصُدُّوْكَ عَنِ الْبَيْتِ فَلَوْ أَقَمْتَ فَقَالَ قَدْ خَرَجَ رَسُولُ اللهِ عَنَى النَّاسِ فَتَالَّ كُفَّارُ قُرَيْشِ بَيْنَهُ وَبَيْنَ الْبَيْتِ اَفْعَلُ كُمَا فَعَلُ بَيْنَهُ وَبَيْنَ الْبَيْتِ اَفْعَلُ كُمَا فَعَلُ رَسُولِ اللهِ أَسُوةٌ حَسَنَةً - ثُمَّ قَالَ رَسُولِ اللهِ أُسُوةٌ حَسَنَةً - ثُمَّ قَالَ رَسُولُ اللهِ أُسُوةٌ حَسَنَةً - ثُمَّ قَالَ اللهِ اللهِ اللهِ أَسُوةٌ حَسَنَةً - ثُمَّ قَالَ اللهِ اللهُ اللهِ المُلْمُ اللهِ اللهِ اللهِ اللهِ اللهُ المُلْمُ اللهِ اللهِ المُلْمُ المُلْمُ المُلْمُ اللهِ المُلْمُ اللهُ المُلْمُ المُلْمُ اللهُ اللهُ المُلْمُ المُلْمُ المُنْ اللهُ المُلْمُ المُلْمُ المُلْمُ المُلْمُ اللهُ اللهِ المُلْمُ المُلْمُ اللهُ اللهُ المُلْمُ اللهُ المُلْمُ اللهُ اللهُ اللهُ اللهُ اللهُ اللهُ اللهُ المُلْمُ

১৫২৯ নাফে (রঃ) থেকে বর্ণিত। ইবনে উমর (রা) তাঁর ছেলে আবদ্লাহ ইবনে আবদ্লাহর কাছে গেলেনে। (হচ্ছে যাত্রার জন্য) তাঁর সওয়ারী তখন বাড়ীতে (প্রস্তুত) ছিল। আবদ্লাহ ইবনে আবদ্লাহ বললেন ঃ আমি (এ সময়ে আপনার হচ্ছে যাওয়া) নিরাপদ মনে করছি না। কারণ এ বছর লোকদের মধ্যে যুদ্ধ সংঘটিত হতে পারে, যে কারণে তারা বায়ত্লাহ থেকে আপনাকে বাধা দিতে পারে। সূতরাং আপনি যদি (এ বছর বাড়ীতেই) অবস্থান করতেন তাহলে বরং তালো হত। তিনি (আবদ্লাহ ইবনে উমর) বললেন, রস্লুলাহ (সঃ)—ও (বায়ত্লাহর উদ্দেশ্যে) যাত্রা করেছিলেন, কিন্তু বায়ত্লাহ ও তাঁর মাঝে কাফের কুরাইলরা প্রতিবন্ধক হয়ে দাঁড়িয়েছিল। সূতরাং আমার ও বায়ত্লাহর মাঝে যদি প্রতিবন্ধকতার সৃষ্টি করা হয় তাহলে রস্লুলাহ (সঃ) যেমন করেছিলেন আমিও তাই করব। কেননা (আল্লাহর বাণী) 'আল্লাহর রস্লের জীবনে তোমাদের অনুসরণীয় আদেশ রয়েছে।' এরপর তিনি (আরো) বললেন, আমি তোমাদের সাক্ষী রেখে বলছি, আমি আমার উমরার সাথে হচ্ছ আদায় করা ওয়াজিব করে নিয়েছি। বর্ণনাকারী বলেন, তারপর তিনি মক্কায় আগমন করলেন এবং হচ্ছ ও উমরা উতয়ের জন্য মাত্র একবার তাওয়াফ করলেন।

.١٥٣. عَنْ نَافِعِ أَنَّ ابْنَ عُمَرَ أَرَادَ الْحَجَّ عَامَ نَزَلَ الْحَجَّاجُ بِابْنِ الزَّبَيْرِ فَقَالَ فَقَلَ لَهُ انْ لَا لَهُ اللَّهِ اللَّهِ اللَّهِ أَسْوَةٌ حَسنَنَةٌ إِذَنْ أَصْنَعُ كَمَا صَنَعَ رَسُولُ لَقَدُ كَانَ لَكُمْ فِيْ رَسُولُ اللَّهِ أُسُوةٌ حَسنَنَةٌ إِذَنْ أَصْنَعُ كَمَا صَنَعَ رَسُولُ

الله عَنَّ انْ الْسَهِدُكُمْ انَّى قَدْ اَوْجَبْتُ عُمْرَةً ثُمَّ خَرَجَ حَتَّى اذَا كَانَ بِظَاهِرِ الْبَيْدَاءِ قَالَ مَا شَانُ الْحَجِّ وَالعُمْرَةِ اللَّ وَاحِدًا الشَّهِدُكُمُ اَنِّى قَدْ اَوْجَبْتُ حَجًّا مَعَ عُمْرَتِى وَاهْدَى هَدْيًا اشْتَرَاهُ بِقُدَيْدٍ وَلَمْ يَرْدُ عَلَى ذَلِكَ فَلَمْ يَنْجَر وَلَمْ يَحِلُّ مِنْ شَيْءٍ حَرُمَ مَنْهُ وَلَمْ يَحْلِق وَلَمْ يُقَمِّرُ عَلَى ذَلِكَ فَلَمْ يَخْدر وَلَمْ يَحِلُّ مِنْ شَيْءٍ حَرُمَ مَنْهُ وَلَمْ يَحْلِق وَلَمْ يُقْصِر لَا لَكَ فَلَمْ يَكُلُق وَلَمْ يَعْمُونَ اللهِ عَلَى اللهِ عَلَى الله فَعَلَ رَسُولُ اللهِ وَالْعُمْرَةِ بِطَوافِهِ الْأَولُ وَقَالَ ابْنُ عُمْرَ كَذَلِكَ فَعَلَ رَسُولُ اللهِ اللهِ عَلَى اللهُ عَلَى اللهِ اللهِ عَلَى اللهِ عَلَى اللهِ عَلَى اللهِ عَلَى اللهِ اللهِ عَلَى اللهِ اللهِ عَلَى اللهِ اللهِ اللهِ عَلَى اللهِ اللهُ اللهِ اللهِ اللهِ اللهِ اللهُ اللهِ اللهُ اللهِ اللهِ اللهِ اللهِ اللهِ اللهِ اللهِ اللهِ اللهُ اللهِ اللهُ اللهُ اللهِ اللهُ اللهِ اللهُ اللهِ اللهِ اللهِ اللهُ اللهِ اللهُ اللهِ اللهُ اللهِ اللهُ اللهِ اللهِ اللهِ اللهُ اللهِ اللهُ اللهُ اللهُ اللهِ اللهُ اللهُ اللهُ اللهُ اللهِ اللهِ اللهُ اللهِ اللهُ اللهُ اللهُ اللهُ اللهُ اللهِ اللهُ اللهِ اللهِ اللهِ اللهُ اللهِ اللهُ اللهِ اللهُ اللهِ اللهِ اللهُ اللهِ اللهِ اللهُ اللهِ اللهِ اللهِ اللهُ اللهِ اللهِ اللهِ اللهِ اللهُ اللهُ اللهِ اللهُ اللهِ اللهِ اللهُ اللهُ اللهُ اللهِ اللهُ اللهِ اللهِ اللهِ اللهِ اللهِ اللهُ اللهِ اللهِ اللهِ اللهِ اللهِ اللهُ اللهِ اللهِ اللهُ اللهُ اللهِ اللهِ اللهُ اللهِ اللهِ اللهِ اللهِ اللهِ اللهِ اللهِ اللهُ اللهِ اللهِ اللهُ اللهِ اللهِ اللهِ اللهِ اللهِ اللهُ اللهُ اللهِ اللهِ اللهُ اللهِ اللهِ اللهِ اللهُ اللهِ اللهُ اللهِ اللهِ اللهُ اللهِ اللهِ اللهِ اللهِ اللهِ اللهِ اللهِ اللهِ

১৫৩০. নাফে (র) থেকে বর্ণিত। যে বছর হাজ্জান্ধ (ইবনে ইউসুফ) আবদুল্লাহ ইবনে যুবায়েরের বিরুদ্ধে যুদ্ধের জন্য আগমন করেছিল, সেই বছর (আবদুল্লাহ) ইবনে উমর (রা) হজ্জের সংকল্প করলে তাঁকে বলা হল, এবার (হজ্জের সময়ে) লোকদের মাঝে যুদ্ধ সংঘটিত হতে যাচ্ছে বলে মনে হয় এবং আমি আশংকা করছি, তারা আপনাকে (হজ্জের ব্যাপারে) বাধা দান করবে। এ কথা শুনে তিনি বললেন, আল্লাহর রস্লের জীবনে তোমাদের জন্য রয়েছে উত্তম আদর্শ। (যদি বাধাপ্রাপ্ত হই) তাহলে রস্লুল্লাহ (সঃ) যা করেছিলেন আমিও তাই করব। আমি তোমাদের সাক্ষী করে বলছি, আমি আমার উমরার সাথে হজ্জও ওয়াজিব করে নিয়েছি। এ সময় তিনি কুদাইদ নামক জায়গা থেকে কোরবানীর পশুও কিনে নিয়ে গেলেন। এর অধিক তিনি আর কিছুই করলেন না, না কোরবানী করলেন, না ইহরাম অবস্থায় নিষিদ্ধ কোন কান্ধ করলেন, না মাথা কামালেন এবং চুল ছাঁটলেন। এমতাবস্থায় কোরবানীর দিন এলে কোরবানী করে মাথা মুড়ালেন। তাঁর মত ছিল যে, প্রথমবারের তাওয়াফের দ্বারা হজ্জ ও উমরার তাওয়াফ পূর্ণ করেছেন। ইবনে উমর (রা) বলেছেন, রস্লুলুল্লাহ (সঃ) এরূপই করেছিলেন।

৭৭- অনুচ্ছেদ ঃ উযুসহ তাওয়াফ করা।

١٥٣١. عَنْ مُحَمَّد بَنِ عَبْدِ الرَّحْمَٰنِ بَنِ نُوْفَلِ الْقُرَشِيِّ اَنَّهُ سَأَلَ عُرْوَةَ بَنَ الزَّبْيْرِ فَقَالَ قَدْ حَجَّ النَّبِي الْمَيْ فَا خَبَرَتْنِي عَائَشَةُ اَنَّ اَوَّلَ شَيْئٍ بَدَا بِهِ حِيْنَ قَدِمَ اَنَّهُ تَوَضَّا ثُمَّ طَافَ بِالْبَيْتِ ثُمَّ لَمْ تَكُنْ عُمْرَةٌ ثُمَّ حَجًّ اَبُو بَكُر فَكَانَ اَوَّلَ شَيْئٍ بَدَا بِهِ الطَّوْافُ بِالْبَيْتِ ثُمَّ لَمْ تَكُنْ عُمْرَةٌ ثُمَّ عُمَرُ اللَّهُ مَنْ عَلَى اللَّهُ اللَّهُ اللَّهُ اللَّهُ اللَّهُ اللَّهُ اللَّهُ اللَّهُ اللَّهُ مَنَ اللَّهُ اللْمُ اللَّهُ اللَّهُ اللَّهُ اللَّهُ اللَّهُ اللللْمُ اللَّهُ الللللْمُ اللَّهُ اللَّهُ اللللْمُ اللَّهُ اللللْمُ اللللْمُ اللَّهُ اللَّهُ اللَّهُ الللْمُ اللَّهُ اللَّهُ اللَّهُ اللَّهُ اللَّهُ اللللْمُ اللللللْمُ الللللْمُ اللللْمُ اللللْمُ اللللْمُ الللللْمُ اللللْمُ الللللْمُ الللللْمُ الللللْمُ اللللْمُ اللللللْمُ اللللْمُ اللللللْمُ الللللْمُ الللللْمُ اللللْمُ الللْمُ

مَنْ رَايْتُ فَعَلَ ذَلِكَ ابْنُ عُمَر ثُمَّ لَمْ يَنْقُضْهَا عُمْرَةً وَهَٰذَا ابْنُ عُمَرَ عَنْدَهُمْ فَلاَ يَساَلُونَهُ وَلَا اَحَدُّ مِمَّنْ مَضَى مَا كَانُوا يَبْدَوُنَ بِشَيْئِ حَتَّى يَصْنَعُونَ اَقْدَامَهُمْ مِنَ الطَّوَاف بِالْبَيْتِ ثُمَّ لاَ يَحلُّونَ وَقَدْ رَأَيْتُ أُمِّى يَصْنَعُونَ اَقْدَامَهُمْ مِنَ الطَّوَاف بِالْبَيْتِ ثُمَّ لاَ يَحلُّونَ وَقَدْ رَأَيْتُ أُمِّى وَخَالَتِيْ حَيْنَ يَتَقَدَّمَانِ لاَ تَبْتَدَانِ بِشَيْئُ اَوَّلَ مِنَ الْبَيْتِ تَطُوفَانِ بِهِ ثُمَّ وَخَالَتِيْ وَقَدْ اَخْبَرَتنِيْ أُمِّي اَنَّهَا اَهَلَّتَ هِيَ وَاخْتُهَا وَالزَّبِيْرُ وَفَلانَ اللهُ عَلَانٌ بِعُمْرَةٍ فَلَمَّا مَسَحُوا الرُّكُنَ حَلَّوْا .

১৫৩১. মুহামাদ ইবনে আবদুর রহমান ইবনে নাওফাল আল-কুরাশী (রঃ) থেকে বর্ণিত। তিনি উরওয়া ইবন্য যুবপ্যেরকে জিজ্জেস করলে তিনি বললেন, আয়েশা রো) আমাকে জানিয়েছেন যে, নবী (সঃ। হজ্জ করেছেন। হজ্জ করতে গিয়ে (মঞ্জা) আগমন করে তিনি প্রথমে উযু করে বায়তৃত্রাহ তাওয়াফ করেছেন। কিন্তু তা উমরা ছিল না। এরপর আবু বকর রো) হচ্জ করেছেন। এ ক্ষেত্রে তিনিও প্রথমে যে কাজটি করেছেন তা হলো বায়তুল্লাহর তাওয়াফ। কিন্তু এরপরেও তা উমরা হয়ে যায়নি। এরপর উমর (রা)-ও অনুরূপ করেছেন। এরপর উসমান (রা) হজ্জ করেছেন। আমি দেখেছি, সর্বপ্রথম তিনি যে কাজটি দ্বারা শুরু করেছেন তা হলো বায়তুল্লাহর তাওয়াফ। তবে তা উমরা হয়ে যায়নি। তারপর সুত্মাবিয়া ও আবদুল্লাহ ইবনে উমর (রা) হজ্জ করেছেন এবং আমিও আমার পিতা যুবায়ের ইবনে আওয়ামের সাথে হজ্জ করেছি। সবাই প্রথম যে কাজটি দারা শুরু করেছেন, তাহলো বায়তুল্লাহর তাওয়াফ। কিন্তু তা উমরার তাওয়াফ ছিল না। এছাড়াও আমি মুহান্ধির ও আনসারদের এরূপই করতে দেখেছি, কিন্তু তাও উমরা ছিল না। এরপর সর্বশেষ যাকে আমি এরূপ করতে দেখেছি তিনি হলেন ইবনে উমর (রা)। তিনি তা (হজ্জকে) ভঙ্গ করে উমরায় পরিণত করেননি। তাদের সামনে তো ইবনে উমর (রা) বর্তমান আছেন, কিন্তু তারা তাকে জিজেন করে দেখে না কেন? যারা চলে গেছেন মঞ্চার (পবিত্র) ভূমিতে পা রাখার পর তাদের সবাই বায়তুল্লাহর তাওয়াফ ব্যতীত আর কিছুই প্রথমে শুরু করতেন না এবং পরে তারা ইহরাম খূলতেনও না। এছাড়াও আমি আমার আমা ও খালাকে দেখেছি তাঁরা (মঞ্জায়) আগমন করলে বায়তুল্লাহর তাওয়াফ ব্যতীত আর কিছু দারাই প্রথমে শুরু করতেন না। এরপরও তাঁরা ইহরাম খুলে ফেলতেন না। তাছাড়া আমার আমা আমাকে জানিয়েছেন যে, তিনি, তাঁর বোন, যুবায়ের এবং আরো কয়েক ব্যক্তি উমরার জন্য ইহরাম বেঁধেছেন এবং হাজরে আসওয়াদ চুম্বন করার পর ইহরাম খুলেছেন।

৭৮—জনুচ্ছেদ ঃ সাফা ও মারওয়ার মাঝে সা'ঈ করা ওয়াজিব এবং এ দু'টিকে আল্লাহর নিদর্শন বানানো হয়েছে।

١٥٣٢. عَنْ عُرْوَةَ سَالَتُ عَائِشَةَ فَقُلْتُ لَهَا اَرَأَيْتَ قَوْلَ اللهِ تَعَالَى إِنَّ الصَّفَا وَالْمَرُوَةَ مِنْ شَعَائِرِ اللهِ فَمَنْ حَجَّ الْبَيْتَ اَوِ اعْتَمَر فَلاَ جُنَاحَ

عَلَيْهِ أَنَّ يُطَّوُّفَ بِهِمَا وَمَنْ تَطَوَّعَ خَيْرًا فَانَّ اللَّهَ شَاكِرٌ عَلَيْمٌ فَوَ الله مَا عَلَى أَحَدِ جُنَاحٌ أَنْ لاَّ يَطُونَ بِالصَّفَا وَالْمَرْوَة قَالَتْ بِشُنَمَا قُلْتَ يًا ابْنَ أُخْتَى انَّ هٰذه لَوْ كَانَتْ كَمَا أَوَّلْتَهَا عَلَيْه كَانَتْ لاَ جُنَاحَ عَلَيْه أَنْ لاَّ يَتَطَوَّفَ بِهِمَا وَلَٰكِنَّهَا أُنْزِلَتْ فِي الْاَنْصِارِ كَانُوْ قَبْلِ أَنْ يُّسْلِمُوْا يُهلُّونَ لَمَنَاة الطَّاعَيَة الَّتِي كَانُوا يَعْبُدُونَهَا عَنْدَ الْمُشَـلُل فَكَانَ مَنْ اَهَلَّ يَتَحَرَّجُ أَنْ يُطُوفَ بِالصَّفَا وَالْمَرْوَةِ فَلَمَّا ٱسْلَمُوا سَٱلُوا رَسُولَ الله عَنْ ذَلِكَ قَالُوا يَا رَسُولَ الله انَّا كُنَّا نَتَحَرَّجُ أَن نَطُوفَ بالصَّفَا وَالْمَرْوَة فَانْزَلَ اللَّهُ إِنَّ الصَّفَا وَالْمَرْوَةَ مِنْ شَعَائِرِ اللَّهِ فَمَنْ حَجَّ الْبَيْتَ أوِ اعْتَمَرَ فَلاَ جُنَاحَ عَلَيْهِ أَنْ يُطُّوفَ بِهِمَا وَمَنْ تَطَوَّعَ خَيْرًا فَإِنَّ اللَّهُ شَاكرٌ عَلَيْمٌ قَالَتْ عَائِشَةُ وَقَدْ سَنَّ رَسُولُ اللهِ ﷺ الطَّوَافَ بَيْنَهُمَا فَلَيْسَ لاَحَد أَنْ يَّتُرُكَ الطُّوافَ بَيْنَهُمَا ثُمُّ أَخْبَرْتُ أَبًا بَكْرِ بْنَ عَبْدِ الرَّحْمٰنِ فَقَالَ إِنَّ هَٰذَا لَقُلِمُ مَا كُنْتُ سَمِعْتُهُ وَلَقَدْ سَمِعْتُ رِجَالاً مِنْ آهْلِ الْعِلْمِ يَذْكُرُونَ أَنَّ النَّاسَ الاَّ مَنْ ذَكَرَتَ عَائِشَةُ ممَّنْ كَانَ يُهِلُّ لَمِنَاةً كَانُواْ يَطُوْفُونَ كُلُّهُمْ بِالصَّفَا وَالْمَرْوَة فَلَمَّا ذَكُرَ اللَّهُ الطَّوَافَ بِالْبَيْتِ وَلَمْ يَذْكُرِ الصَّفَا وَالْمَرْوَةَ فِي الْقُرْانِ قَالُوا يَا رَسُولَ الله كُنَّا نَطُوفُ بِالصَّفَا وَالْمَرْوَةَ وَانَّ اللَّهُ تَعَالَى أَنْزَلَ الطُّوَافَ بِالْبَيْتِ فَلَمْ يَذْكُر الصَّفَا فَهَلْ عَلَيْنَا مِنْ حَرِّجِ أَنْ نَطُوْفَ بِالصِّفَا وَالْمَرْوَةَ فَأَنْزَلَ اللَّهُ تَعَالَى انَّ الصَّفَا وَالْمَرْوَةَ مِنْ شَعَائِرِ الله فَمَنْ حَجَّ الْبَيْتَ أَو اعْتَمَرَ فَالِا جُنَاحَ عَلَيْهِ أَنْ يُطُّونُ بِهِمَا وَمَنْ تَطُوُّعَ خَيْرًا فَانَّ اللَّهَ شَاكَرٌ عَلَيْمٌ قَالَ آبُوْ بَكُرِ فَاسْمَعُ هٰذه الْآيَةَ نَزَلَتُ -فَى الْفَرِيْقَيْنَ كَلَيْهُمَا فَي الَّذِيْنَ كَانُوا يَتَحَرَّجُوْنَ اَنْ يَطُّوُّهُوا بِالْجَاهِليَّة بِالصَّفَا وَالْمَرْوَةِ وَالَّذِيْنَ يَطُونُفُونَ ثُمَّ تَحَرَّجُوا أَنْ يُطُوفُوا بِهِمَا فِي الْإِسْلاَم مِنْ آجُلٍ أَنَّ اللَّهَ أَمَرَ بِالطُّوَافِ بِالْبَيْتِ وَلَمْ يَذْكُرِ الصَّفَا حَتَّى ذَكَرَ ذَالكَ بَعُدَ مًا ذَكَرُ الطُّوافَ بِالْبَيْتِ .

১৫৩২. উরওয়া (রঃ) থেকে বর্ণিত। তিনি বলেছেন, আমি আয়েশা (রা)–কে জিজ্ঞেস করনাম, মহান আল্লাহর এ বাণী সম্পর্কে আপনার অভিমত কিঃ২৭ মারওয়া (পাহাড়বয়) আল্লাহর নিদর্শনসমূহের অন্তর্ভুক্ত। সূতরাং যে কেউ বায়তুল্লাহর হচ্চ অথবা উমরা করবে তার কোন গোনাহ হবে না যদি সে ঐ দু'টি পাহাড়ের মাঝে সা'ঈ করে। কেউ যদি স্বতঃমূর্তভাবে ও সন্তুষ্ট চিন্তে কোন ভাল কান্ধ করে তবে আল্লাহ তা জানেন এবং তিনি তার গুরুত্ব দিয়ে থাকেন" (আল–বাকারাঃ ১৫৮)। অতএব আল্লাহর শপর্থ। মনে হয় সাফা ও মারওয়ার মাঝে তাওয়াফ না করলে কারো কোনরূপ গোনাহ হবে না। এ কথা শুনে আয়েশা (রা) বলেন, তুমি অত্যন্ত খারাপ কথা বললে বোনপো। এ আয়াতের তুমি যেরূপ ব্যাখ্যা করলে যদি তা ঠিক হত তবে আয়াতটি হত "তার কোন গুনাহ নাই যদিও সে এ দু'ট্রির মাঝে তাওয়াফ না করে"। কিন্তু (প্রকৃত ব্যাপার তা নয়) আয়াতটি আনসারদের সম্পর্কে নাযিল হয়েছে। ইসলাম গ্রহণের পূর্বে তারা নাফরমান মানাত মৃর্তির উদ্দেশ্যে ইহরাম বাঁধতো। মোশাল্লালের নিকট স্থাপিত এই মৃর্তিটিরই তারা পূজা করত। সূতরাং এভাবে যে ইহরাম বীধতো সে সাফা ও মারওয়ার মাঝে তাওয়াফ বা সাঈ করা খারাপ মনে করত। তাই ইসলাম গ্রহণের পর তারা রস্লুল্লাহ (সঃ)-কে এ বিষয়ে জিজ্জেস করণ। তারা বললো, হে আল্লাহর রসূল। সাফা ও মারওয়ার মাঝে সাঈ করা আমরা খারাপ ও অনুচিত মনে করতাম। তখন আল্লাহ নাথিল করলেন, "নিচয়ই সাফা ও মারওয়া (পাহাড়ধয়) আল্লাহর নিদর্শনসমূহের অন্তর্ভুক্ত। সৃতরাং যে কেউ বায়তুল্লাহর হক্ষ্য অথবা উমরা করবে, তার কোন গোনাহ হবে না যদি সে ঐ দু'টি পাহাড়ের মাঝে সাঈ করে। আর কেউ যদি স্বতঃফূর্তভাবে ও সন্তুষ্ট চিন্তে কোন কল্যাণকর ও ভাল কান্ধ করে তবে আল্লাহ তা জানেন এবং তার কদর করে থাকেন" (আল-বাকারা ঃ ১৫৮)। এরপর আয়েশা (রা) বলেন, এ দু'টি পাহাড়ের মাঝে সা'ঈ করা রস্বুলাহ (সঃ) অব্যাহত রেখেছেন। সূতরাং এ পাহাড়দয়ের মাঝে সা'ঈ ত্যাগ করার

२१ সাফা ও মারওয়া মসজিদে হারামের নিকটবতী দু'টি পাহাড়ের নাম। আল্লাহ তাআলা হ্বরত ইবরাহীম (আ)-কে হজের জন্য যেসব কাজ করার নির্দেশ দিয়েছিলেন, সাফা ও মারওয়ার মাঝখানে দৌড়ানোও তার অন্তর্ভুক্ত হিল। পরবর্তী কালে মঞ্চা ও তার পার্ববর্তী এলাকাসমূহে শিরক ছড়িরে পড়লে সাফা পাহাড়ের ওপর আসাফ নামক একটি মৃতি ও মারওরা পাহাড়ের ওপর নারলা নামক একটি মূর্ভি স্থাপন করে তার ভারানা গড়ে ভোলা হর এবং এর চতুর্দিকে ভাররাফ করা হত। পরে নবী (সঃ)-এর দাধরাতের ফলে আরবের সর্বত্র ইসলামের আলোব্দরশ্রি ছড়িরে পড়লে সকলেই মনে মনে এ সলেহ পোষণ করতে থাকে বে, সাফা ও মারওয়ার মাঝে সাঁঈ করা প্রকৃত হজ্জের অনুষ্ঠানের অন্তর্ভুক্ত, নাকি শিরক যুগের আবিকার? আমরা এ তাওয়াফ ও সাস করে কোন শিরক করছি না তোঃ হযরত আয়েশা (রা) –র বর্ণনা থেকে জানা যার যে, সাফা ও মারওরার তাওয়াফ ও সা'ঈ করা মদীনাবাসীগণ অণসন্দ করত। কারণ তারা মানাত নামক দেবভার অনুরক্ত ছিল এবং আসাফ ও নায়েলাকে অবীকার করত। এসব কারণে মসজিদে হারামকে কিবলা নির্ধারিত করার সময় সাফা ও মারওয়ার ব্যাপারে ভূল বুঝাবৃঝি দূর করার প্রয়োজন ছিল। সুভরাং কুরজান মন্ত্রীদের জারাত নাবিল করে বলে দেয়া হল বে, সাফা ও মারওয়ার মাঝে সাস্ট করা হচ্ছের প্রকৃত অনুষ্ঠানসমূহের অন্তর্গত। এগুলোর সাথে জাহিলী রীতি-নীতি ও আচার-জনুষ্ঠানের কোন সম্পর্ক নেই, বরং এর পবিত্রতা জান্তাহর তরফ থেকেই নির্ধারিত। হাদীসটিতে এ বিষয়েরই আলোচনা রয়েছে।

কোন এখতিয়ার কারো নেই। উরওয়া বর্ণনা করেছেন, এরপর আয়েশা (রা)-র এ কথাগুলো আমি আবু বকর ইবনে আবদুর রহমানকে জানালে তিনি বললেন, এটি তো সন্ত্যিকারের জ্ঞানের কথা, এরূপ কথা তো (এর আগে) শুনিনি। অবশ্য আমি জ্ঞানী ব্যক্তিদের কিছু লোককে আয়েশা (রা) যা বলেছেন তা ব্যতীত অন্য কিছু বলতে শুনেছি। তা এই যে, যেসব শোক মানাতের উদ্দেশ্যে ইহরাম বাঁধতো তারা সবাই সাফা ও মারওয়ার মাঝে সা'ঈ করত। কিন্তু কুরজানে আল্লাহ যখন গুধুমাত্র বায়তুল্লাহর তাওয়াফের কথা উল্লেখ করলেন, সাফা মারওয়ার কথা উল্লেখ করলেন না, তখন সবাই এসে বললো, হে আল্লাহর রসূল! আমরা সাফা ও মারওয়ার তাওয়াফ করতাম। কিন্তু মহান আল্লাহ শুধুমাত্র বায়তুল্লাহর তাওয়াফের কথা বলে আয়াত নাবিল করেছেন এবং সাফার কথা উল্লেখ করেননি। সূতরাং এমতাবস্থায় আমরা যদি সাফা ও মারওয়ার তাওয়াফ বা সা'ঈ করি তাহলে কি কোন গোনাহ হবে? তখন আল্লাহ তাআলা নাযিল করলেন ঃ "নিক্তয় সাফা ও মারওয়া (পাহাড়দ্বয়) আল্লাহর নিদর্শনসমূহের অন্তর্ভুক্ত। সূতরাং কেউ বায়ত্মাহর হচ্জ এবং উমরা করার কালে যদি ঐ দু'টি পাহাড়ের মাঝে তাওয়াফ বা সা'ঈ করে তবে তার কোন গুনাহ হবে না। আর কেউ যদি স্বতঃফুর্তভাবে ও সন্তুষ্ট চিন্তে কোন কল্যাণকর কান্ধ করে তবে আল্লাহ তা অবহিত আছেন এবং তিনি তার কদর করে থাকেন" (বাকারা ঃ ১৫৮)।

আবু বকর (র) বর্ণনা করেছেন ঃ আমি গুনতে পাই যে, এই আয়াতটি ঐ দুই দল লোক সম্পর্কে নাযিল হয়েছে যারা জাহিলিয়াতের সময়ে সাফা ও মারওয়ার মাঝে তাওয়াফ করাকে গুনাহ মনে করত এবং যারা এর তাওয়াফ (জাহিলী যুগে) করত, কিন্তু ইসলাম গ্রহণের পর তাওয়াফ করাকে গোনাহ মনে করতে শুরু করল। কেননা আল্লাহ শুধু বায়তুল্লাহর তাওয়াফের নির্দেশ দান করেছেন, সাফার কথা উল্লেখ করেননি। এ কারণে বায়তুল্লাহর তাওয়াফের কথা উল্লেখের পর সাফা–মারওয়ার তাওয়াফের কথা উল্লেখ করলেন।

৭৯—অনুদেদে: সাফা ও মারওয়ার মাঝে সা'ঈ করার নিয়ম সম্পর্কে হাদীসে যা বর্ণিত হয়েছে। ইবনে উমর (রা) বলেছেন, বনী আবাদের বসত এলাকা থেকে বনী আবু ভ্সাইনের মধ্যবর্তী স্থান পর্যন্ত সা'ঈ করতে হবে।

١٥٣٣. عَنِ ابْنِ عُمْرَ قَالَ كَانَ رَسُولُ اللهِ ﷺ اذَا طَافَ الطَّوَافَ الْاَوَّلَ خَبَّ لَثَا فَمَشَى اَرْبَعًا وَكَانَ يَسْعُى بَطْنَ الْمَسْكِلِ اذَا طَافَ بَيْنَ الصَّفَا وَالْمَرْوَةِ لَلْتًا وَمَشَى اَرْا بَلَغَ الرَّكُنَ الْيَمَانِي قَالَ لاَ اللهِ يَمْشَى اذَا بَلَغَ الرَّكُنَ الْيَمَانِي قَالَ لاَ اللهِ اللهِ يَمْشَى اذَا بَلَغَ الرَّكُنَ الْيَمَانِي قَالَ لاَ اللهِ اللهِ يُرْاحَمُ عَلَى الرَّكُنَ الْيَمَانِي قَالَ لاَ اللهِ اللهِ يَمْشَى اذَا بَلَغَ الرَّكُنَ الْيَمَانِي قَالَ لاَ اللهِ اللهِ يَمْشَى يَسْتَلَمَهُ .

১৫৩৩. ইবনে উমর (রা) থেকে বর্ণিত। তিনি বলেছেন, রস্লুক্সাহ (স) যখন প্রথমবার তাওয়াফ করতেন তখন প্রথম তিন চক্করে দৌড়াতেন এবং পরবর্তী চার চক্করে স্বাভাবিক গতিতে চলতেন। যখন তিনি সাফা ও মারওয়ার মধ্যখানে তাওয়াফ করতেন তখন বাতনে মাসীল নামক জায়গায় দৌড়াতেন। বর্ণনাকারী উবায়দ্প্রাই ইবনে উমর বলেন, আমি নাফেকে জিজেস করলাম, রুকনে ইয়ামানী অর্থাৎ হাজরে আসওয়াদের কাছে পৌছে কি আবদ্প্রাহ ইবনে উমর রো) স্বাভাবিক গতিতে চলতেন? তিনি বলেন, না (তবে হাজরে আসওয়াদের নিকট ভীড় হলে একটু মন্থর গতিতে চলতেন।) কেননা চ্ছন না করে তিনি সেখান থেকে সরে যেতেন না।

١٥٣٤. عَنْ عَمْرِو بْنِ دِيْنَارِ قَالَ سَأَلْنَا ابْنَ عُمْرَ عَنْ رَجُلِ طَافَ بِالْبَيْتِ فِي عُمْرَةٍ وَلَمْ يَطُفُ بَيْنَ الصَّفَا وَالْمَرْوَةِ آيَاتِي امْرَأْتَهُ فَقَالَ قُدْمَ النَّبِيُّ عَلَىٰ فَطَافَ بِالْبَيْتِ سَبَعًا وَصَلِّى خَلْفَ الْمَقَامِ رَكْعَتَيْنِ وَطَافَ بَيْنَ الصَّفَا وَالْمَرُوةِ سَبَعًا وَصَلِّى خَلْفَ الْمَقَامِ رَكْعَتَيْنِ وَطَافَ بَيْنَ الصَّفَا وَالْمَرُوةِ سَبَعًا وَقَدْ كَانَ لَكُمْ فِي رَسُولِ اللهِ أَسُوةٌ حَسَنَةٌ وَسَالَنَا جَابِرَ بُنَ عَبْدِ اللهِ فَقَالَ لاَ يَقُرَبَنَّهَا حَتَى يَطُوفَ بَيْنَ الصَّفَا وَالْمَرُوةِ .

১৫৩৪. আমর ইবনে দীনার (রঃ) থেকে বর্ণিত। তিনি বলেছেন, আমি ইবনে উমরকে এমন এক ব্যক্তি সম্পর্কে জিজ্জেস করলাম যে উমরা আদায় করে বায়তৃল্লাহর তাওয়াফ সম্পন্ন করেছে কিন্তু সাফা ও মারওয়ার মাঝে সা'ই করেনি, সে কি তার স্ত্রীর কাছে গমন সেহবাস) করতে পারবেং তিনি (ইবনে উমর) বললেন ঃ নবী (সঃ) মক্কায় আগমন করে সাতবার বায়তৃল্লাহর তাওয়াফ করলেন, মাকামে ইবরাহীমের পিছনে দুই রাকআত নামায পড়লেন এবং সাফা ও মারওয়া (পাহাড়দ্বয়)—এর মাঝে সাতবার সা'ই করলেন। আর তোমাদের জন্য আল্লাহর রস্লের জীবনে অনুসরণীয় আদর্শ রয়েছে (সূরা আহ্যাব)। আমি জাবের ইবনে আবদ্লাহ (রা)—কেও এ বিষয়ে জিজ্জেস করলে তিনি বললেন, সাফা ও মারওয়ার সা'ইর পূর্বে কেউ স্ত্রীর কাছে যেতে পারবে না।

١٥٣٥. عَنْ عَمْرِو بْنِ دِيْنَارِ قَالَ سَمِعْتُ اَبْنَ عُمَرَ قَالَ قَدِمَ النَّبِيُ ﷺ مَكَّةَ فَطَافَ بِالْبَيْتِ ثُمَّ صَلِّى رُكْعَتَيْنِ ثُمَّ سَعَى بَيْنَ الصَّفَا وَالْمَرُوّةِ ثُمَّ تَلاَ لَقَدْ كَانَ لَكُمْ فِي رَسُوْلِ اللهِ أُسُوةً حَسنَنَةٌ.

১৫৩৫. আমর ইবনে দীনার (রঃ) থেকে বর্ণিত। তিনি বলেছেন, আমি ইবনে উমরকে বলতে শুনেছিঃ নবী (সঃ) মক্কায় আগমন করে বায়তৃত্বাহ তাওয়াফ করলেন, দুই রাক—
আত নামায পড়লেন এবং তারপর সাফা ও মারওয়ার মাঝে সা'ই করে এ আয়াত
তিলাওয়াত করলেনঃ "তোমাদের জন্য আল্লাহর রস্লের জীবনে রয়েছে অনুসরণীয় উত্তম
আদর্শ ও নমুনা।"

١٥٣٦. عَنْ عَاصِمٍ قَالَ قُلْتُ لِأَنْسِ بِنْ مَالِكِ أَكُنْتُم تَكْرَهُوْنَ السَّعْمَ بَيْنَ مَالِكِ أَكُنْتُم تَكْرَهُوْنَ السَّعْمَ بَيْنَ مَالِكِ أَكُنْتُم تَكْرَهُوْنَ السَّعْمَ بَيْنَ

الصَّفَا وَالْمَرُوةِ فَقَالَ نَعَمْ لِاَنَّهَا كَانَتْ مِنْ شَعَائِرِ الْجَاهِلِيَّةِ حَتَّى اَنْزَلَ اللهُ تَعَالَى إِنَّ الصَّفَا وَالْمَرُوَةَ مِنْ شَعَائِرِ اللهِ فَمَنْ حَجَّ الْبَيْتَ أَوِ اعْتَمَرَ فَلاَ جُنَاحَ عَلَيْهِ أَنَّ يُطُونُ بِهِمَا وَمَنْ تَطَوَّعَ خَيْرًا فَإِنَّ اللهُ شَاكِرٌ عَلِيْمٌ.

১ ৫৩৬. আসেম (রঃ) থেকে বর্ণিত। তিনি বলেছেন ঃ আমি আনাস ইবনে মালেক (রা) দকে জিজেস করলাম, আপনারা কি সাফা ও মারওয়ার মাঝে সা'ঈ করা অপসন্দ করতেন ঃ জবাবে তিনি বললেন, হাঁ। কেননা তা ছিল জাহিলিয়াতের নিদর্শন। এমনকি শেষ পর্যন্ত আল্লাহ তাআলা আয়াত নাথিল করে আমাদেরকে জানিয়ে দিলেনঃ "নিচয়ই সাফা ও মারওয়া (পাহাড়য়য়) আল্লাহর নিদর্শনসমূহের অন্তর্ভুক্ত। সূতরাং কেউ বায়তুল্লাহর হল্ বা উমরা পালন ব্যাপদেশে এ দু'টি পাহাড়ের মধ্যে সা'ঈ করলে তার কোন গোনাহ হবে না। আর যে ব্যক্তি শতঃকৃতভাবে সন্ত্র চিন্তে কোন কল্যাণকর কাজ করবে, আল্লাহ তার সম্পর্কে অবহিত এবং তিনি তার কদর করে থাকেন" (বাকারা ঃ ১ ৫৮)।

١٥٣٧. عَنِ ابْنِ عَبَّاسِ قَالَ إِنَّمَا سَعَى رَسُولُ اللهِ ﷺ بِالْبَيْتِ وَبَيْنَ الصَّفَا وَالْمَروَةِ لِيُرِى الْمُشْرِكِيْنَ قُونَّتُهُ . الصَّفَا وَالْمَروَةِ لِيُرِى الْمُشْرِكِيْنَ قُونَّتُهُ .

১৫৩৭. ইবনে আরাস (রাঃ) থেকে বর্ণিত। তিনি বলেছেন, রস্লুল্লাহ (সঃ) মুশরিকদেরকে তাঁর শক্তি প্রদর্শনের জন্য বায়তুল্লাহ তাওয়াফ ও সাফা-মারওয়া পাহাড়দ্বয়ের মধ্যে সা'ই করেছিলেন।

৮০— অনুদ্দেদ : মেয়েদের হায়েয অবস্থায় একমাত্র বায়তুল্লাহর তাওয়াক ছাড়া (হচ্জের) অন্যান্য অনুষ্ঠান আদায় করা এবং সাফা ও মারওয়ার মধ্যে উযুবিহীন অবস্থায় তাওয়াক ও সাক্ষ করা।

١٥٣٨. عَنْ عَائِشَةَ اَنَّهَا قَالَتْ قَدِمْتُ مَكَّةً وَاَنَا حَائِضٌّ وَلَمْ اَطُفْ بِالْبِيتِ وَلاَ بَيْنَ الصَّفَا وَالْمَرْةِ قَالَتْ فَشَكَوْتُ ذَٰلِكَ اللّٰهِ رَسُولُ اللهِ ﷺ فَقَالَ افْعَلِي كُمَا يَفْعَلُ الْحَاجُّ غَيْرَ أَنْ لاَّ تَطُوْفي بِالْبَيْتَ حَتَّى تَطْهُرَى ۚ

১৫৩৮. আয়েশা রোঃ) থেকে বর্ণিত। তিনি বলেছেনঃ (হচ্ছে যাত্রা করে) আমি হায়েয অবস্থায় মকায় উপনীত হওয়ায় বায়তুল্লাহ কিংবা সাফা ও মারওয়ার মধ্যে তাওয়াফ করতে পারলাম না। তিনি (আয়েশা) বলেছেন, এ ব্যাপারে আমি রস্লুল্লাহ (সঃ)-এর কাছে অভিযোগ করলে তিনি বলেন, হাজ্জীদের করণীয় সব কিছুই তৃমি পালন কর তবে পবিত্র না হওয়া পর্যন্ত বায়তুল্লাহ তাওয়াফ কর না।

١٥٣٩. عَنْ جَابِرِ بِنْ عَبْدِ اللهِ قَالَ آهَلُ النَّبِيُّ ﷺ هُوَ وَأَصْحَابُهُ بِالْحَجِّ

وَلَيْسَ مَعَ أَحَد مِنْهُمْ هَدَى عَيْرِ النّبِي عَلَيْ وَطَلَحَة وَقَدْمَ عَلَى مّن الْيَعْنِ وَمَعَهُ هَدًى فَقَالَ اَهْلَلْتُ بِمَا اَهْلَابِهِ النّبِي عَلَيْ فَاَمَر النّبِي عَلَيْ النّبِي عَلَيْ النّبِي عَلَيْ النّبِي عَلَيْ النّبِي عَلَيْ النّبِي عَلَيْ اللّه مَنْ كَانَ اصْحَابَهُ اَنْ يَجْعَلُوهَا عُمْرة ويَطُوفُوا ثُمَّ يُقَصِّرُوا ويَحِلُّوا الا مَنْ كَانَ مَعَهُ الْهَدِي فَقَالُوا نَنْطَلِقُ اللّي مِنْى وَذَكَرُ اَحَدِنَا يَقُطُرُ مَنِيا فَبَلَغَ النّبِي عَلَيْ اللّه النّبِي عَلَيْ النّبِي عَلَيْ اللّه اللّه عَيْر اللّه الله عَيْر الله الله مَعْم الْهَدي الله مَنْ الله مَنْ المُرى مَا السَتَدْبَرْتُ مَا الله تَنْطَلِقُونَ بِحَجّة وَعُمْرة بِالْبَيْتِ فَلَمّا طَهُرَتُ طَافَتْ بِالْبَيْتِ قَالَتْ يَا رَسُولَ اللّه تَنْطَلِقُونَ بِحَجّة وَعُمْرة بِالْبَيْتِ فَلَمّا طَهُرَتْ طَافَتْ بِالْبَيْتِ قَالَتْ يَا رَسُولَ اللّه تَنْطَلِقُونَ بِحَجّة وَعُمْرة وَانْطَلِقُ بِحَجّ فَامَر عَبْدَ الرّحُمْنِ بُن آبِي بَكُر إِنْ يَخْرُجَ مَعَهَا الّي النّائي التّنْعِيْم وَانْطَلِقُ بِحَجّ فَامَر عَبْدَ الرّحُمْنِ بُن آبِي بَكُر إِنْ يَخْرُجَ مَعَهَا الّي التّنْعِيْم فَاعْمَرَتُ بَعْدَ الْحَجّ.

১৫৩৯. জাবের ইবনে আবদুল্লাহ (রাঃ) থেকে বর্ণিত। তিনি বলেছেন, নবী (সঃ) ও তাঁর সাহাবাগণ হচ্ছের উদ্দেশ্যে ইহরাম বেঁধে যাত্রা করলেন। কিন্তু নবী (সঃ) ও তালহা (রা) ব্যতীত তাদের কারো সাথেই কোরবানীর পশু ছিল না। তবে দালী (রাঃ) ইয়ামান থেকে আগমন করেছিলেন এবং তাঁর সাথেও কোরবানীর পশু ছিল। আলী (রা) বললেন, নবী সেঃ) যে উদ্দেশ্যে ইহরাম বেঁধেছেন আমিও ঠিক সেই উদ্দেশ্যেই ইহরাম বেঁধেছি। পরে নবী (সঃ) সাহাবাদের সকলকে (যাদের কাছে কোরবানীর পশু ছিল না) তাদের হজ্জকে উমরায় রূপান্তরিত করে বায়তুল্লাহ তাওয়াফ করতে নির্দেশ দিশেন এবং পরে চুল ছেঁটে ইহরাম খলতে বললেন। তখন সবাই বলাবলি করলেন, আমরা কিভাবে মিনার উদ্দেশ্যে যাত্রা করব অথচ আমাদের কেউ কেউ এই মাত্র স্ত্রী সহবাসে পিঙ হয়েছে? এসব কথা नवी (সঃ)- এর কানে পৌছলে তিনি বললেন, আমি যে নির্দেশ দান করেছি এবং যা আমি পরে জানতে পেরেছি যদি তা আগেই জানতে পারতাম তাহলে কোরবানীর পশু সংগে করে আনতাম না। আর যদি আমার সাথে কোরবানীর পশু না থাকতো তবে অবশ্যই আমি ইহরাম খুলে ফেলতাম। এ সময় খায়েশা (রা) হায়েযগ্রস্ত হয়ে পড়লেন। তাই হচ্ছের সমস্ত অনুষ্ঠান পালন করলেও একমাত বায়তুল্লাহ তাওয়াফ তিনি করতে পারলেন না। পরবর্তী সময়ে পবিত্র হলে ডিনি বায়ত্ত্বাহ তাওয়াফ করলেন। এ সময় ডিনি (আয়েশা) বললেন, হে আল্লাহর রসূল! আপনারা সবাই হজ্জ ও উমরা (উভয়টিই) সমাধা করে প্রত্যাবর্তন করছেন অথচ আমি ওধুমাত্র হচ্ছ আদায় করে প্রত্যাবর্তন করছি। তখন রাসূপুন্নাহ (সঃ) তাঁকে (আয়েশাকে) তানঈম পর্যন্ত নিয়ে যাওয়ার জন্য (তাঁর ভাই) আবদুর রহমান ইবনে আবু বকরকে নির্দেশ দিলেন। এভাবে ডিনি হচ্ছ আদায়ের পর উমরাও আদায় করলেন।

.١٥٤. عَنْ حَفْصَةَ قَالَتْ كُنَّا نَمْنَعُ عَوَاتِقَنَا أَنْ يَخْرُجُنَ فَقَدِمَتْ اِمْرَأَةً فَنَزَلَتْ

১৫৪০. হাফসা (রাঃ) থেকে বর্ণিত। তিনি বলেছেন, আমরা আমাদের কুমারী মেয়েদের (ঈদের নামাযের জন্য) বাইরে বের হতে দিতাম না। একদা জনৈকা মহিলা বনী খালাফের প্রাসাদে আগমন করলো। সে বললো, তার বোন রস্পুলাহ (সঃ)-এর কোন এক সাহাবার ন্ত্রী ছিলেন। সেই সাহাবা রস্পুল্লাহ (সঃ)-এর সাথে বারোটি যুদ্ধে অংশগ্রহণ করেছেন, আর আমার বোন তার সাথে ছয়টি যুদ্ধে অংশগ্রহণ করেছেন। তিনি (আমার বোন) বলেছেন, (এসব যুদ্ধে) আমরা আহতদের ঔষধ লাগাতাম ও ব্যাভেজ করতাম এবং পীড়িতদের সেবা করতাম। আমার বোন রসুলুল্লাহ (সঃ)-কে জিজ্ঞেস করলেন আমাদের কারো চাদর না থাকার কারণে যদি (ঈদের নামাযের জন্য) বের না হয়, তবে কি তার কোন দোষ হবে? জবাবে নবী (সঃ) বললেন, তার বাশ্ববী নিজের (অতিরিক্ত) চাদর তাকে ব্যবহার করতে দিবে। এভাবে সে মংগ**লজনক কাজে অংশগ্রহণ ক**রবে এবং মমিনদের সাথে দোয়ায় শরীক হবে। পরে উম্মে জাতিয়্যা (রা) জাগমন করলে জামি তাঁকে জিল্ডেস করলাম অথবা তিনি নিচ্ছেই বললেন (বর্ণনাকারীর সন্দেহ), তিনি (উম্মে অতিয়্যা) "আমার পিতা-মাতা কোরবান হোক", এ কথা না বলে রস্পুল্লাহ (সঃ)-এর কথা বলতেন না। আপনি কি রস্পুল্লাহ (স)-কে এরূপ বলতে শুনেছেন? তিনি বলেন, হাঁ অবশ্যই, আমার পিতার শপথ। তিনি বললেন, যুবতী ও পর্দানশীন নারীদেরও বের হওয়া উচিৎ অথবা বলেন, পর্দানশীন যুবতী ও হায়েযগ্রন্তদেরও বের হওয়া উচিৎ। তারা কল্যাণকর কাব্দে এবং মুসলমানদের সাথে দোয়ায় যথাস্থানে উপস্থিত থাকবে। তবে হায়েগ্রন্তরা নামাযে শরীক হবে না। আমি মহানবী (স)-কে জিল্ডেস করলাম হায়েয অবস্থায়ও নারীরা ঈদের মাঠে যাওয়ার জন্য বেরিয়ে পড়বেং জবাবে তিনি বললেন, তারা কি আরাফাত ও অমুক অমুক জায়গাতে অংশগ্রহণ করে না?

৮১-অনুম্পে: মক্কাবাসীদের বাতহা (মক্কার উপত্যকা) ও অন্যান্য স্থান খেকে ইহরাম বাঁধা এবং হাজীলণ যখন মিনার দিকে যাত্রা করবে (তখন তাদের করণীয়)। মক্তার স্থায়ী অধিবাসী সম্পর্কে আতাকে জিজেস করা হয়েছিল যে, সে কি হচ্ছের জন্য তালবিয়া বলবে? তিনি জবাব দিলেন, ইবনে উমর (রা) তারবিয়ার২৮ দিন যোহরের নামায় পড়ার পর সওয়ারীতে ঠিকমত আরোহণ করে ভালবিয়া বলতেন। আবদুল মালেক রে) আতার মাধ্যমে জাবের রো) খেকে বর্ণনা করেছেন, তিনি জোবের ইবনে আবদুল্লাহ) বলেছেন, আমরা নবী (সঃ)-এর সাথে মক্কায় আগমন করলাম এবং ইহরাম খুলে ফেললাম। ইতিমধ্যে তারবিয়ার দিন উপনীত হল। তখন আমরা মক্তাকে পিছনে রেখে (ইহরাম বেঁখে) হচ্ছের জন্য তালবিয়া পাঠ করলাম। আবুষ যুবায়ের (র) জ্ঞাবের (রা) থেকে বর্ণনা করেছেন, আমরা বাতহা থেকে উবায়েদ ইবনে জ্বরায়েজ (র) ইবনে উমর (রা)—কে ইহরাম বেঁখেছিলাম। বলেছিলেন, আপনি যখন মক্কায় ছিলেন তখন দেখেছি সব লোক চাঁদ দেখে ইহরাম বাঁধলেও আপনি তারবিয়ার দিন না আসা পর্যন্ত ইহরাম বাঁধেননি। তিনি বললেন. সওয়ারীতে আরোহণ করার আগে আমি নবী সেঃ)—কে ইহরাম বাখতে দেখিন। ৮২-অনুন্দেদ : তারবিয়ার দিন (৮ই যিলহজ্জ) কোন স্থানে যোহরের নামায আদায় করতে হবে।

١٥٤١. عَنْ عَبْدِ الْعَزِيْزِ بْنِ رُفَيْعِ قَالَ سَأَلْتُ انْسَ بْنَ مَالِكِ قُلْتُ اَخْبِرْنِيْ بِسُنِي عَقَلْتَهُ عَنِ النَّبِيِّ عَقَلْتَهُ عَنِ النَّبِيِّ عَقَلْتَهُ عَنِ النَّبِيِّ عَقَلْتَهُ عَنِ النَّبِيِّ عَقَلْتَهُ عَنِ النَّهْ وَالْعَصْرَ يَوْمَ النَّفَرِ قَالَ بِالْاَبْطَحِ ثُمَّ قَالَ الْفَعَلُ كَمَا بِمُنِّي قُلْتُ فَالَ بِالْاَبْطَحِ ثُمَّ قَالَ الْفَعَلُ كَمَا يَفْعَلُ أَمْرَاؤُكَ .

১৫৪১. আবদুল আযীয় ইবনে রুফার্স' (র) থেকে বর্ণিত। তিনি বলেছেন, আমি আনাস ইবনে মালেক (রা)—কে বললাম, নবী (সঃ) থেকে স্বরণ করে একটি জিনিস আমাকে বলুন। নবী (সঃ) তারবিয়ার দিন যোহর ও আসরের নামায় কোন স্থানে পড়েছেন? তিনি জবাব দিলেন, 'মিনাতে'। আমি আবার জিজ্জেস করলাম, মিনা থেকে ফেরার দিন কোথায় নামায় পড়েছিলেন? তিনি বললেন, আবতাহে (মুহাসসাবে)। এ কথা বলার পর তিনি বললেন, তোমাদের (ন্যায়বান) নেতাগণ যেতাবে করেন, তোমরাও সেতাবে করে যাও।

١٥٤٢. عَنْ عَبْدِ الْعَزِيْزِ قَالَ خَرَجْتُ اللَّي مِنِّى يَـوْمَ التَّرُويَةِ فَلَقَيْتُ اَنْسًا ذَاهِبًا عَلَى حَمَارٍ فَقُلْتُ اَيْنَ صَلِّى النَّبِيُّ ﷺ هٰذَ الْيَوْمَ الْظُهْرَ قَالَ انْظُرْ حَيْثُ يُصَلَّى النَّبِيُّ ﷺ هٰذَ الْيَوْمَ الْظُهْرَ قَالَ انْظُرْ حَيْثُ يُصِلِّى أُمَرَاؤُكُ فَصَلٌ –

^{২৮} 'ভারবিয়ার' দিন বলতে যিলহক্ত মাসের আট ভারিখকে বুঝানো হয়।

১৫৪২. জাবদুল জাযীয় (ইবনে রুফার্স) থেকে বর্ণিত। তিনি বলেছেন, তারবিয়ার দিন জামি মিনার পথে যাত্রা করে (পথিমধ্যে) জানাস (রা)—র সাক্ষাত পেলাম। তিনি একটি গাধার পিঠে জারোহণ করে যাচ্ছিলেন। তাঁকে জিল্ডেস করলাম, এ দিনে নবী (সঃ) বোহরের নামায কোন জায়গায় পড়েছেন? তিনি (জানাস) বললেন, লক্ষ্য কর যেখানে ভোমাদের নেতাগণ নামায় পড়েন, সেখানেই নামায় পড়ে নাও।

৮৩- অনুচ্ছেদ : মিনাতে নামায আদায় করা।

١٥٤٣. عَنْ عُبَيْدِ اللهِ بُنِ عَبْدِ اللهِ بَنِ عُمَى عَنْ اَبِيْهِ قَالَ صَلَّى رَسُولُ اللهِ بَنِ عُمَرُ وَعُمَرُ وَعُمَانُ صَدَّرًا مِّن رَسُولُ اللهِ عَنْ بِمِنَّى رَكْعَتَيْنِ وَاَبُوْ بَكْرٍ وَعُمَرُ وَعُنْمَانُ صَدَّرًا مِّن خَلاَفَته.

১৫৪৩. উবায়দুল্লাহ ইবনে আবদুল্লাহ ইবনে উমর (রা) থেকে বর্ণিত। তিনি তাঁর পিতা (ইবনে উমর) থেকে বর্ণনা করেছেন। তিনি (ইবনে উমর) বলেছেন, রস্লুল্লাহ (সঃ)
মিনাতে দুই রাকজাত নামায পড়েছেন। আবু বকর, উমর ও উসমান (রা) তাঁদের খেলাফতের প্রথম ভাগে মিনাতে দুই রাকাত নামায পড়েছেন।

١٥٤٤. عَنْ حَارِثَةَ بُنِ وَهُبِ الْخُزَاعِيِّ قَالَ صَلِّى بِنَا النَّبِيُّ ۖ وَنَحْنُ اَكْثَرَ مَا كُنَّا فَطُّ وَالْمَنَهُ بِمِنْى رَكْعَتَيْن .

১৫৪৪. হারিসা ইবনে ওয়াহ্ব খোযায়ী (রা) থেকে বর্ণিত। তিনি বলেছেন, নবী (সঃ) মিনাতে আমাদের দৃই রাক্ষাত নামায পড়ালেন। এ সময় আমরা সংখ্যায় এতো বেশী ছিলাম, যা আগে কখনো ছিলাম না এবং সাথে সাথে নিরাপদ ও শংকাহীনও ছিলাম।

١٥٤٥. عَنْ عَبْدِ اللهِ قَالَ صَلَّيْتُ مَعَ النَّبِيِّ ﷺ رَكُعْتَيْنِ وَمَعْ أَبِي بَكْرٍ رَكُعْتَيْنِ وَمَعْ أَبِي بَكْرٍ رَكُعْتَيْنِ وَمَعْ عُمَرَ رَكُعَتَيْنِ ثُمَّ تَفَرَّقَتُ بِكُمْ الطُّرُقُ فَيَالَيْتَ حَظِّي مِنْ أَرْبَعٍ رَكُعْتَانِ مُتَقَبِّلَتَانِ .

১৫৪৫. আবদুল্লাহ (রাঃ) থেকে বর্ণিত। তিনি বলেছেন, আমি নবী (সঃ)-এর সাথে (মিনাতে) দৃ'রাকাত নামায় পড়েছি, আবু বকরের সাথে দৃ'রাকাত পড়েছি এবং উমরের সাথেও দৃ'রাকাত পড়েছি। এরপর তোমাদের পথ বিভক্ত হয়ে গেছে (অর্থাৎ তোমরা মতানৈক্য করে কেউ কসর আদায় করছ, আবার কেউ চার রাকআত বিশিষ্ট নামাযের চার রাকাতই পড়ছ)। কতই না ভাল হত যদি চার রাকাতের মধ্য থেকে আমার অংশের দুই রাকাত কবুল হত।

৮৪- অনুচ্ছেদ: আরাফাতের (ময়দানে অবস্থানের) দিন রোযা রাখা।

١٥٤٦. عَنْ أُمِّ الْفَضْلِ قَالَتْ شَكَّ النَّاسُ يَوْمَ عَرْفَةَ فِي صَوْمِ النَّبِيِّ ﷺ فَبَعَتْتُ الْمَ النَّبِيِّ ﷺ

১৫৪৬. উদ্দুল ফাদল (রাঃ) থেকে বর্ণিত। তিনি বলেছেন, আরাফাতে, অবস্থানের দিন রস্পুলাহ (সঃ)-এর রোযা রাখার ব্যাপারে লোকদের মধ্যে সন্দেহ দেখা দিলে আমি (ঐ দিন) নবী (সঃ)-এর কাছে কিছু পানীয় পাঠিয়ে দিলাম এবং তিনি তা পান করলেন। ২৯

৮৫— অনুদেহন : সকালে মিনা থেকে আরাফাতে যাওয়ার সময় তালবিয়া ও তাকবীর বলা।

١٥٤٧. عَنْ مُحَمَّدِ بِنِ آبِي بَكْرِ الثَّقَفِيِّ آنَّهُ سَئَلَ آنَسَ بُنَ مَالِكِ وَهُمَا غَادِيَانِ مَنْ مَّنَى اللَّي عَرَفَةَ كَيْفُ كُنْتُمْ تَصْنَعُوْنَ فِي هٰذَا الْيَوُم مَعَ رَسُولِ اللهِ ﷺ فَقَالَ كَانَ يُهِلُّ مَنَّا الْمُهِلُّ فَلاَ يُنْكِرُ عَلَيْهِ وَيُكَبِّرُ مِنَّا الْمُكَبِّرُ فَلا يُنْكِرُ عَلَيْهِ وَيُكَبِّرُ مِنَّا الْمُكَبِّرُ

১৫৪৭. মুহামাদ ইবনে আবু বকর সাকাফী (রঃ) থেকে বর্ণিত। তিনি আনাস ইবনে মালেক (রা)-কে যখন তারা দু'জন মিনা থেকে 'আরাফাতের দিকে যাছিলেন-জিজ্ঞেস করলেন, আজকের এ দিনে রস্লুল্লাহ (সঃ)-এর সাথে থেকে কি কি করছিলেন? তিনি (আনাস) বললেন, আমাদের মধ্য থেকে তালবিয়া পাঠকারীরা তালবিয়া পাঠ করছিলেন।, তিনি (সঃ) তা নিষেধ করেননি। আবার কেউ তাকবীর উচ্চারণ করছিলেন, তিনি তাও নিষেধ করেননি।

৮৬ অনুদের আরাফাতের দিন দুপুরে অবস্থান স্থলে যাত্রা করা (অর্থাৎ আরাফাতের সন্নিকটন্থ নামিরাহ নামক জায়গা থেকে আরাফাতের অবস্থান স্থলে গমন করা)।

١٥٤٨. عَنْ سَالِم قَالَ كَتَبَ عَبْدُ الْمَالِكِ الَّى الْحَجَّاجِ اَنْ لاَّ يُخَالِفَ ابْنَ عُمَرَ فَانَا مَعَهُ يَوْمَ عَرَفَةَ حِيْنَ زَالَتْ ابْنَ عُمَرَ وَانَا مَعَهُ يَوْمَ عَرَفَةَ حِيْنَ زَالَتْ الْشَعْمُ فَمَرَ فَعَلَيْهِ مُلْحَفَةً مُعَصْفَرَةً الشَّمْسُ فَصَاحَ عَنْدَ سُرَادِقِ الْحَجَّاجِ فَخَرَجَ وَعَلَيْهِ مُلْحَفَةً مُعَصْفَرَةً

২১- **আরাফার দিন অর্থাৎ ১ই বিদহক্ষ** তারিখে রোষা রাখাঃ–

 ⁽क) ইমাম শাকিয়ী বলেন, এদিন রোধা রাধা মাকরহ।

⁽খ) **হানাকীদের মতেঃ রোযা ভংগ করা মৃন্তা**হাব। তবে হ**ছ্ক পালনকারী ছাড়া ব্যক্তির ছ্বন্য রোযা** মৃ**ন্তাহা**ব।

⁽গ) ইমাম মৃহান্দের মতে ঃ রাখা বা ভাগোর অনুমতি আছে। তবে রোযা রাখা অতিরিক্ত ইবাদত। হচ্ছের অনুষ্ঠানাদি পালনে অসুবিধা হলে ভাগোই উস্তম।

فَقَالَ مَا لَكَ يَا اَبِا عَبْدِ الرَّحْمَٰنِ فَقَالَ الرَّوَاحَ اِنْ كُنْتَ تُرْيِدُ السَّنَّةَ قَالَ هٰذه السَّاعَة قَالَ نَعَمْ قَالَ فَانْظِرْنِي حَتَٰى أُفِيْضُ عَلَى رَأْسِي ثُمَّ اَخْرُجَ هُذه السَّاعَة قَالَ نَعَمْ قَالَ فَانْظِرْنِي حَتَٰى أُفِيْضُ عَلَى رَأْسِي ثُمَّ اَخْرُجَ فَنَازَلُ حَتَّى أَفِيْضُ عَلَى وَبَيْنَ اَبِئَ فَقُلْتُ اِنْ كُنْتَ تُرِيْدُ السَّنَّةَ فَاقْصُر الْخُطْبَة وَعَجِّلِ الْوُقُوفَ فَجَعَلَ يَنْظُرُ الِلَي عَبْدِ اللهِ فَلَمَّا رَأَى ذَلْكَ عَبْدُ اللهِ فَلَمَّا رَأَى ذَلْكَ عَبْدُ الله قَالَ صَدَقَ.

১৫৪৮. সালেম (র) থেকে বর্ণিত। তিনি বলেছেন, আবদূল মালেক (ইবনে মারওয়ান) হাজ্জান্ধ (ইবনে ইউসুফ) সাকাফী-র কাছে লিখেন (অর্থাৎ হাজ্জাককে মক্কার শাসক করে আবদুল্লাহ ইবনুয যুবায়েরের বিরুদ্ধে যুদ্ধের জন্য যখন পাঠালেন) যে, হচ্জের ব্যাপারে (খাবদুরাহ) ইবনে উমরের বিরোধিতা না করে বরং তাঁকে খনুসরণ করবে। খারাফাতের (অবস্থানের) দিনে সূর্য ঢলে পড়ার পর ইবনে উমর (রা) হাজ্জাজ্বের তীবুর কাছে গিয়ে চিৎকার করে ঢাকলেন। আমি তখন তার সাথে ছিলাম। হাজ্জাজ (জাফরানী) কুসুম রঙের চাদর পরিহিত অবস্থায় বৈর হয়ে এসে ইবনে উমরকে বদলেন, হে আবু আবদুর রহমান! কি ব্যাপার? ইবনে উমর (রা) বললেন, যদি আপনি সুরাতের অনুসরণ করতে চান তাহলে এখনই যেতে হবে যে। হাজ্জাজ বললেন, এখনই কি (অর্থাৎ এ দুপুরের প্রচন্ড সূর্যতাপের মধ্যেই कि যেতে হবে)? ইবনে উমর (রা) বললেন হা, এখনই যেতে হবে। তিনি (হাজ্জাজ) বললেন, অবকাশ দিন, গোসল করে বের হই। সুতরাং ইবনে উমর (রা) তার সওয়ারী হতে অবতরণ করে হাজ্জাজের বেরিয়ে আসা পর্যন্ত অপেকা করলেন। হাজ্জাজ আমার ও আমার আবার মাঝে থেকে চলতে থাকলেন। (সালেম বলেন), আমি তাকে বললাম, যদি আপনি সুন্নাতের অনুসরণ করতে চান তবে খৃতবা সংক্ষিপ্ত করবেন এবং (ভারাফাতে) ওকৃফ (অবস্থান) জলদি করবেন। (একথা শুনে) হাজ্ঞাজ ভাবদুল্লাহ (ইবনে উমর)-এর প্রতি বার বার (জিজ্ঞাসু দৃষ্টিতে) তাকাতে থাকলে তিনি (ইবনে উমর) বললেন, সে (সালেম ইবনে আবদুল্লাহ) ঠিকই বলেছে।

৮৭ - অনুদেদ : আরাফাতের ময়দানে সওয়ারী জন্তুর ওপর অবস্থান করা।

١٥٤٩. عَنْ أُمِّ الْفَضْلِ بِنْتِ الْحَارِثِ أَنَّ أَنَاسًا اخْتَلَفُوا عِنْدَهَا يَوْمَ عَرَفَةَ فِي صَوْمِ النَّبِيِّ فَقَالَ بَعْضَهُمْ هُوَ صَائِمٌ وَقَالَ بَعْضَهُمْ لَيْسَ بِصَائِمٍ فَي صَوْمِ النَّبِيِّ فَقَالَ بَعْضَهُمْ لَيْسَ بِصَائِمٍ فَأَرْسَلَتْ اللَّهِ بِقَدَحِ لَبَنْ وَهُو وَاقِفٌ عَلَى بَعِيْرِ فَشَرِبَهُ .

১৫৪৯. উমুল ফাদল বিনতে হারিস (রাঃ) থেকে বর্ণিত। আরাফাতে অবস্থানের দিন কিছু সংখ্যক লোক তাঁর সামনে ঐ দিন নবী (সঃ)—এর রোযা রাখা সম্পর্কে পরম্পর মতানৈক্য করল। কেউ বলল, তিনি (আজ) রোযা রেখেছেন। কেউ বলল, তিনি (আজ) রোযা রাখেননি। আমি তাঁর কাছে এক পেয়ালা দুধ পাঠিয়ে দিলে তিনি তা পান করলেন। সেই সময় তিনি একটি উটের পিঠে আরোহিত ছিলেন।

৮৮— অনুদ্দেদ ঃ আরাফাতে যোহর ও আসরের নামায এক সাথে আদায় করা। জামাআতের সাথে নামায পড়তে না পারলে ইবনে উমর রা) দুই নামায (বোহর ও আসর) একসাথে পড়ে নিতেন। লাইস . . . সালেম থেকে বর্ণনা করেছেন, যে বছর হাজ্জাজ্ঞ ইবনে ইউসুফ (আনুদ্রাহ) ইবনে যুবায়েরের বিরুদ্ধে যুদ্ধে অবতীর্ণ হয়, সে বছর সে আবদুরাহ (ইবনে উমর)—কে জিল্ডেস করেছিল, আরাফার দিনে অবস্থানের সময় আমরা কি করব? জবাবে সালেম বললেন, এ ব্যাপারে আপনি যদি সুরাতের অনুসরণ করতে চান তাহলে আরাফার দিন দুপুরেই যোহরের নামায পড়ে নিন। এ কথা তনে আবদুরাহ ইবনে উমর রো) বললেন, সালেম ঠিকই বলেছে। সুরাত মোতাবেক সাহাবাগণ (আরাফার দিন) যোহর ও আসর এক সাথে পড়ে নিতেন। ইবনে লিহাব বলেন, (একথা তনে) আমি সালেম (ইবনে আবদুরাহ)—কে জিল্ডেস করলাম, রস্লুল্লাহ (সঃ)—ও কি এমনই করেছেন। জবাবে সালেম বললেন, এরপ করার ছারা তোমরা তার সুনাতই অনুসরণ করে থাক।

৮৯- অনুচ্ছেদ : আরাফাতের ময়দানে খুতবা সংক্ষিপ্ত করা।

.١٥٥ عَنْ سَالِم بِنْ عَبْدِ اللهِ أَنْ عَبْدَ الْمَلِكِ بِنَ مَرُوَانَ كَتَبَ الَى الْحَجَّاجِ اَنْ يَّاتَمُ بِعَبْدِ الله بَنِ عُمَرَ فِي الْحَجَّ فَلَمَّا كَانَ يَوْمَ عَرَفَةَ جَاءَ ابْنُ عُمَرَ وَانَا مَعَهُ حَيْنَ زَاغَتِ الشَّمْسُ اَوُ زَالَتِ الشَّمْسُ فَصَاحَ عَنْدَ فُسُطَاطِهِ آيْنَ هٰذَا فَخَرَجَ الَيْهُ فَقَالَ ابْنُ عُمَرَ الرَّوَاحَ فَقَالَ ابْنُ عُمَرَ الرَّوَاحَ فَقَالَ ابْنُ عُمَرَ الرَّوَاحَ فَقَالَ الْأَنَ قَالَ نَعَمَ فَقَالَ ابْنُ عُمَرَ حَتَّى خَرَجَ الله فَسَارَ بَيْنِي وَبَيْنَ آبِي فَقَالَ ابْنُ عُمْرَ حَتَّى خَرَجَ فَسَارَ بَيْنِي وَبَيْنَ آبِي فَقَالَ ابْنُ عُمْرَ صَدَقَ .

১৫৫০. সালেম ইবনে আবদুলাহ (রাঃ) থেকে বর্ণিত। আবদুল মালেক ইবনে মারওয়ান হাচ্ছাজকে লিখে পাঠালেন যে, হচ্ছের ব্যাপারে যেন আবদুলাহ ইবনে উমরকে অনুসরণ করা হয়। আরাফার দিন সূর্য (পশ্চিম আকাশে) ঢলে পড়ার পর (আবদুলাহ) ইবনে উমর রো) তার (হাচ্ছাজের) তাঁবুর কাছে আসলেন। তখন আমিও তাঁর সাথে ছিলাম। তিনি ।ইবনে উমর) উচ্চস্বরে তাকে (হাচ্ছাজকে) ডাকলেন। বললেন, এ কোথায়ং সে তখন রুরিয়ে আসলে ইবনে উমর বললেন, যেতে হবে। সে বলল, এখনই কিং ইবনে উমর ললেন, হাঁ, এখনই। হাচ্ছাজ বলল, আমাকে মাথায় পানি ঢেলে নেয়ার (অর্থাৎ গোসল রের নেয়ার) অবকাশ দিন। সূতরাং (আবদুলাহ) ইবনে উমর রো) তাঁর সওয়ারী হতে রুতরণ করে হাচ্ছাজের বেরিয়ে আসা পর্যন্ত অপেক্ষা করলেন। সে (বেরিয়ে এসে) আমার ও আমার আরার মাঝে থেকে চলতে থাকল। এশময় আমি তাকে বললাম, আচ্ছকের এদিনে (অর্থাৎ আরাফার দিনে) আপনি যদি সুরাতমোতাবেক কাজ করতে চান তবে খুতবা

সংক্ষিপ্ত করবেন এবং ওক্ফে জলদি করবেন। এসব কথা তনে ইবনে উমর বললেন, সে সোলেম) ঠিকই বলেছে।

৯০ অনুচ্ছেদ : আরাফাতে অবস্থানের জন্য জলদি করা। আবু আবদুল্লাহ ইমাম বোধারী রে) বলেন, এ অনুচ্ছেদে মালেক কর্তৃক ইবনে শিহাব থেকে বর্ণিত হাদীসটি সন্নিবিষ্ট করা যায়, কিছু আমি কোন হাদীসের পুনরুত্নের্থ করতে চাই না।

৯) - অনুদেদ : আরাফাতের ময়দানে অবস্থান হলে জলদি যাওয়া।

١٥٥١. عَنْ جُبِيْرِ بَنِ مُطْعِمِ قَالَ أَضْلَلْتُ بَعِيْرًا لِي فَذَهَبْتُ اَطْلُبُهُ يَوْمَ عَرَنَةَ فَتُلْتُ مَنْ اللّهِ مِنَ الْحُمْسِ عَرَنَةَ فَقُلْتُ هَٰذَا وَاللّهِ مِنَ الْحُمْسِ فَمَا شَانُهُ هَٰهُنَا .

১৫৫১. জুবায়ের ইবনে মৃত'ইম (রাঃ) থেকে বর্ণিত। তিনি বলেছেন, আমি আমার একটা উট হারিয়ে ফেললাম এবং আরাফাতের ময়দানে অবস্থানের দিন তা খুঁজতে খুঁজতে আরাফাতের মাঠে উপস্থিত হয়ে নবী (সঃ)—কে সেখানে অবস্থানরত দেখতে পেলাম। তখন আমি বলে উঠলাম, আল্লাহর শপথ! ইনি তো কুরাইশদের লোক। এখানে তাঁর কি প্রয়োজন?

١٥٥٧. عَنْ هِشَامِ بِنْ عُرْوَةً قَالَ عُرْوَةً كَانَ النَّاسُ يَطُوْفُونَ فِي الْجَاهِلِيَّةِ عُرَاةً اللَّ الْحُمْسَ وَالْحُمْسُ قَرْيَشٌ وَمَا وَلَدَتْ وَكَانَتِ الْحُمْسُ الْجَلِيَّةِ عَرَاةً اللَّا الْحُمْسَ وَالْحُمْسُ قَرْيَشٌ وَمَا وَلَدَتْ وَكَانَتِ الْحُمُسُ الْحُمْسَ وَالْحَمْسُ قَلَى الرَّجُلُ التَّيَابَ يَطُوفُ فَيْهَا وَتُعْطَى الْمَرْأَةُ الْمَرْأَةُ الثَّيَابَ تَطُوفُ فَيْهَا فَمَنْ لَمْ يُعْطَهِ الْحُمُسُ طَافَ بِالْبَيْتِ عُرْيَانًا وَكَانَ يُغْيِضُ الْحُمسُ مِنْ عَرَفَاتٍ وَيُفِيْضُ الْحُمسُ مِنْ عَرَفَاتٍ وَيُفِيْضُ الْحُمسُ مِن عَرْيَانًا وَكَانَ يُغْيِضُ الْحُمسُ مِنْ عَرَفَاتٍ وَيُفِيْضُ الْحُمسُ مِن عَرَفَاتٍ وَيُفِيْضُ الْحُمسُ مِن جَمْعِ قَدُفُعُوا جَمْعِ قَدُونُ مِنْ جَمْعٍ فَدُفُعُوا النَّاسُ قَالَ كَانُوا يَفْيُضُونَ مِنْ جَمْعٍ فَدُفُعُوا (فَرُفُعُوا) النَّ عَرَفَاتِ .

১৫৫২. হিশাম ইবনে উরওয়া (রঃ) থেকে বর্ণিত। উরওয়া বলেছেন, হুম্স বা কুরাইশরা এবং তাদের ঔরসে জন্প্রহণকারী সম্ভান-সম্ভতি ব্যতীত সব লোকেরাই জাহিলী যুগে উলঙ্গ হয়ে (খানায়ে কা'বার) তাওয়াফ করত। আর হুম্স বা কুরাইশগণ নেকী মনে করে লোকরেদকে কাপড় দান করত। তাদের পুরুষরা পুরুষদের কাপড় দিত আর মেয়েরা মেয়েদের কাপড় দিত। এ কাপড়ে তারা তাওয়াফ করত। কুরাইশগণ যাদেরকে কাপড় প্রদান করত না তারা উলঙ্গ হয়েই (খানায়ে কা'বার) তাওয়াফ করত। সকল মানুষই

আরাফাত থেকে প্রত্যাবর্তন করত, কিন্তু কুরাইশরা মুযদালিফা থেকে প্রত্যাবর্তন করত। বর্ণনাকারী হিশাম বলেন, আমার পিতা আয়েশা (রা)—র নিকট থেকে আমার কাছে বর্ণনা করেছেন, "অতঃপর যেখান থেকে অন্য সকল লোক প্রত্যাবর্তন করে সেখান থেকে তোমরাও প্রত্যাবর্তন কর" এ আয়াতটি কুরাইশদের সম্পর্কেই নাযিল হয়। বর্ণনাকারী বলেন, কুরাইশরা মুযদালিফা থেকে প্রত্যাবর্তন করত। তাই তাদেরকে আরাফাতে যাওয়ার নির্দেশ দেয়া হল।

৯২- অনুচ্ছেদ : আরাফাত থেকে প্রত্যাবর্তনের সময় চলার গতি যেরূপ হবে।

١٥٥٣. عَنْ هِشَامِ بِنْ عُرْوَةَ عَنْ آبِيهِ آنَّهُ قَالَ سَنْلَ أُسَامَةُ وَآنَا جَالِسٌ كَيْفَ كَانَ رَسُولُ اللهِ ﷺ يَسَيْرُ فِي حَجَّةِ الْوَدَاعِ حِيْنَ دَفَعَ قَالَ كَانَ يَسِيْرُ الْعَنَقَ فَاذَا وَجَدَ فَجُوّةٌ نَصَّ قَالَ هَشَامٌ والنَّصُّ فَوْقَ الْعَنَقِ وَفَجوةٌ مُثَلَّ مَنَاصٌ قَالَ هَمْ مَتَسَعٌ وَالْجَمِيْعُ فَجَوَاتٌ وَفَجَاءٌ وَكَذَالِكَ رَكُوةٌ وَرِكَاءٌ مَنَاصٌ لَيْسَ حِيْنَ فِرَارِ.

১৫৫৩. হিশাম ইবনে উরওয়া (র) তাঁর পিতা উরওয়া (রঃ) থেকে বর্ণনা করেছেন। তিনি (উরওয়া) বলেছেন, একদা আমি উসামার কাছে বসেছিলাম। এমন সময় হাজ্জাতুল বিদা বা বিদায় হজ্জে আরাফাত থেকে মুযদালিফাতে ফেরার পথে রস্লুল্লাহ (সঃ)—এর চলার গতি কেমন ছিল সে সম্পর্কে উসামাকে জিজ্জেস করা হল। জবাবে তিনি বলেন, তিনি দ্রুত গতিতে চলতেন। আর যখন তিনি কোন কিন্তীর্ণ প্রান্তরে বা ফাঁকা পথে উপনীত হতেন তখন আরো দ্রুত গতিতে চলতেন।

৯৩—অনুচ্ছেদ: কোন প্রয়োজনে (পায়খানা—পেশাব ইত্যাদির জন্য) আরাফাত ও মুযদালিফার মধ্যবর্তী স্থানে অবতরণ করা।

১৫৫৪. উসামা ইবনে যায়েদ (রাঃ) থেকে বর্ণিত। যে সময় নবী (সঃ) আরাফাত থেকে মুযদালিফার দিকে প্রত্যাবর্তন করছিলেন তখন তিনি একটা গিরিপথের দিকে এগিয়ে গেলেন এবং সেখানে প্রকৃতির ডাকে সাড়া দিলেন, অতপর উযু করলেন। আমি জিজ্ঞেস করলাম, হে আল্লাহর রসূলা আপনি কি (এখন) নামায পড়বেন? তিনি বললেন, নামায তো তোমার সম্মুখে (অর্থাৎ সামনে আরো কিছু পথ অগ্রসর হওয়ার পর মুযদালিফায় নামায পড়া হবে)।

١٥٥٥. عَنْ نَافِعِ قَالَ كَانَ عَبْدُ اللهِ بْنُ عُمَرَ يَجْمَعُ بَيْنَ الْمَغْرِبِ والْعِشَاءِ بِجَمْعِ غَيْرَ اللهِ اللهِ عَيْدَخُلُ فَيَنْتَفِضُ وَيَحْمَعُ غَيْرَ اللهِ اللهِ عَيْدَخُلُ فَيَنْتَفِضُ وَيَتَوَخُنَ اللهِ اللهِ عَيْدَخُلُ فَيَنْتَفِضُ وَيَتَوَخُنَا اللهِ اللهِ عَيْدَخُلُ فَيَنْتَفِضُ وَيَتَوَخُنَا وَلاَ يُصِلِّي حَتِّى يُصِلِّي بِجَمْعِ .

১৫৫৫. নাফে (রঃ) থেকে বর্ণিত। তিনি বলেছেন, আবদুল্লাহ ইবনে উমর (রাঃ) মুযদালিফাতে এশা ও মাগরিবের নামায একই সাথে পড়তেন। যে গিরিপথে রস্লুল্লাহ (সঃ) গিয়েছিলেন সেই পথে তিনিও যেতেন। সেখানে প্রবেশ করে তিনি পেশাব–পায়খানার প্রয়োজন সেরে উযু করতেন, কিন্তু সেখানে নামায না পড়ে মুযদালিফায় গিয়ে নামায পড়তেন।

١٥٥٦. عَنْ أُسَامَةَ بُنِ زَيْدِ أَنَّهُ قَالَ رَدَفْتُ رَسُولَ الله عَلَيْ مِنْ عَرَفَاتِ فَلَمَا بَلَغَ رَسُولُ الله عَلَيْ الشَّعْبُ الأَيْسَرَ الَّذِي دُوْنَ الْمُزْدَلِفَة اَنَاخَ فَبَالَ ثُمُّ جَاءَ فَصَبَبْتُ عَلَيْهِ الْوَضُوءَ فَتَوَضَّا وُضُواً خَفَيْفًا فَقُلْتُ الصَّلُوةُ يَا رَسُولَ الله قَالَ الصَّلُوةُ يَا رَسُولَ الله قَالَ الصَّلُوةُ اَمَامَكَ فَرَكِبَ رَسُولُ الله عَلَيْ حَتَّى اتَى الْمُزْدَلِفَةَ فَصَلِّى ثُمَّ رَدِفَ الفَضْلُ رَسُولَ الله عَنْ عَداةَ جَمْع قَالَ كُرَيْبٌ فَخْبِرَنِيْ عَبْدُ الله بَنُ عَبَّاسٍ الفَضْلُ رَسُولَ الله عَنْ لَمْ يَزَلُّ يُلَبِّى حَتَّى بَلَغَ الْجَمْرَة .

১৫৫৬. উসামা ইবনে যায়েদ রোঃ) থেকে বর্ণিত। তিনি বলেছেন, আমি আরাফাতের ময়দান থেকে রস্লুয়াহ (সঃ)—এর (সওয়ারীর) পিছনে আরোহণ করলাম। রস্লুয়াহ (সঃ) মৄয়দালিফা যাবার আগেই বাম পালের পাহাড়ী গুহায় পৌছলে তার সওয়ারীর উট বসালেন। এরপর তিনি পেশাব করে আসলে আমি তাঁকে পানি ঢেলে দিলাম এবং তিনি হালকা উয়ু করলেন। আমি জিজ্জেস করলাম, হে আয়াহর রস্লু! আপনি কি নামায পড়বেনং তিনি বললেন, নামায সামনে গিয়ে। তারপর রস্লুয়াহ (সঃ) সওয়ারীতে আরোহণ করে মৄয়দালিফায় আগমন করলেন এবং সেখানে নামায পড়লেন। এরপর কোরবানীর দিন সকাল বেলা ফয়ল (ইবনে আরাস) রস্লুয়াহ (সঃ)—এর (সওয়ারীর) পিছনে আরোহণ করে য়াত্রা করলেন। (ইবনে আরাসের আয়াদকৃত গোলাম) কুরাইব বলেন, আবদুয়াহ ইবনে আরাস ফয়ল (ইবনে আরাস) থেকে আমার কাছে বর্ণনা করেছেন, রস্লুয়াহ (সঃ) জামরাতে না পৌছা পর্যন্ত তালবিয়া পাঠ করতে থাকলেন।

৯৪-অনুচ্ছেদ: আরাফাত থেকে ফেরার সময় শাস্তভাবে পথ চলার জন্য নবী সেঃ)-এর নির্দেশ প্রদান এবং চাবুকের সাহায্যে লোকদের প্রতি তাঁর ইশারা করা।

١٥٥٧. عَنِ ابْنِ عَبَّاسِ أَنَّهُ دَفَعَ مَعَ النَّبِيِّ ﷺ يَوْمَ عَرَفَةَ فَسَمِعَ النَّبِيُّ وَرَاءَهُ زَجْرًا شَدِيدًا وَضَدْبًا وَصَوْتًا لِلإِبِلِ فَاَشَارَ بِسَوْطِهِ اليَهْمُ وَقَالَ أَيُّهَا

النَّاسُ عَلَيْكُمْ بِالسَّكِيْنَةِ فَانَّ الْبِرِّ لَيْسَ بِالْاِيْضَاعِ اَوْضَعُوْا اَسْرَعُوا خِلاَلَكُهُ منَ التَّخَلُّل بَيْنَكُمْ وَفَجَّرْنَا خِلاَلَهُمَا بَيْنَهَمَا

১৫৫৭. ইবনে আরাস (রাঃ) থেকে বর্ণিত। আরাফান্ডের দিন তিনি নবা (সঃ)—এর সাথে প্রত্যাবর্তন করছিলেন। নবী (সঃ) পিছনের দিকে সোরগোল ও উট পিটানোর শব্দ শুনতে পেলেন। তাই তিনি (পিছনে ফিরে) চাবুকের দ্বারা তাদের প্রতি ইশারা করে বললেনঃ হে লোকসকল। ধীরেসুস্থে চল! (উটগুলোকে) দ্রুত হাঁকিয়ে চলাতে কোন কল্যাণ নেই।

৯৫-অনুচ্ছেদ ঃ মুযদালিফাতে (মাগরিব ও এশার) দুই ওয়াক্তের নামায একত্রে আদায় করা।

١٥٥٨. عَنْ أَسَامَةً بَنِ زَيْد اَنَّهُ يَقُولُ دَفَعَ رَسُولُ اللهِ عَنَّ مِنْ عَرَفَةَ فَنَزَلَ اللهِ عَنَ أَسَامَةً بَنِ زَيْد اَنَّهُ يَقُولُ دَفَعَ رَسُولُ اللهِ عَنَّ مِنْ عَرَفَةً فَنَزَلَ اللهِ عَبَالَ ثُمَّ تَوَضَّا وَلَهُ لَلهُ الْمَلُوةُ فَقَالَ الصَّلُوةُ المَلْوَةُ المَلْوَةُ المَلْوَةُ المَلْوَةُ المَلْوَةُ المَلُولُةُ الْمَلُولُ الْسَانِ بَعَيْرَهُ فِي مَنْزِلِهِ ثُمَّ الْقِيْمَةِ الصَّلُوةُ فَصَلِّى الْمَغْرِبَ ثُمَّ النَّاخَ كُلُّ انْسَانٍ بَعَيْرَهُ فِي مَنْزِلِهِ ثُمَّ الْقِيمَةِ الصَّلُولَةُ فَصَلِّى وَلَمْ يُصَلِّ بَيْنَهُمَا .

১৫৫৮. উসামা ইবনে যায়েদ (রাঃ) থেকে বর্ণিত। তিনি বলেন, রস্ণুরাহ (সঃ) আরাফাত থেকে প্রত্যাবর্তন করার পথে গিরি সংকটে অবতরণ করে পেশাব করলেন এবং তারপর (হালকা) উযু করলেন কিন্তু পূর্ণাঙ্গ উযু করলেন না। আমি (উসামা) তাঁকে জিজ্ঞেস করলাম, নামায? তিনি বললেন, 'নামায সামনে গিয়ে'। অতঃপর তিনি মুযদালিফাতে পৌছে উযু করলেন এবং পূর্ণাঙ্গ উযু করলেন। এরপর নামাযের ইকামত হলে তিনি মাগরিবের নামায পড়লেন। অতঃপর সকল লোক নিজ নিজ জায়গায় নিজেদের উট বসিয়ে দিল এবং (এশার) নামাযের ইকামত হলে নবী (সঃ) নামায পড়লেন, কিন্তু এশা ও মাগরিবের মাঝে আর কোন নামায পড়লেন না।

৯৬—অনুদেদ : নফল নামায আদায় করা ছাড়াই (মাগরিব ও এশা) দুই ওয়ান্ডের নামায একত্রে আদায় করা।

١٥٥٩. عَنِ ابْنِ عُمَرَ قَالَ جَمَعَ النَّبِيُّ ﷺ بَيْنَ الْمَغْرِبِ وَالْعِشَاءِ بِجَمْعٍ كُلُّ وَاحِدَةٍ مِنْهُمَا بِاقِامَةٍ وَلَمْ يُسَبِّح بَيْنَهُمَا وَلاَ عَلَى اثْرِ كُلُّ وَاحِدَةٍ مِنْهُمَا .

১৫৫৯. ইবনে উমর (রাঃ) থেকে বর্ণিত। তিনি বলেছেন, নবী (সঃ) মুযদালিফাতে মাগরিব ও এশার নামায একসাথে পড়লেন। প্রত্যেক নামাযের জন্য আলাদা আলাদা ইকামত বলা হয়েছিল। তিনি দুই নামাযের মাঝে বা পরে কোন নফল নামায আদায় করেননি। .١٥٦٠. عَنْ آبِي آيُّوْبَ الْاَنْصَارِيِّ آنَّ رَسُّوْلَ اللهِ ﷺ جَمَعَ فِي حَجَّةِ الْوَدَاعِ الْمَخْرِبَ وَالْعِشَاءَ بِالْمُزْدَلَفَة .

১৫৬০. আবু আইয়্ব আনসারী (রা) থেকে বর্ণিত। রস্পুল্লাহ (সঃ) বিদায় হচ্ছের সময় ম্যদালিফাতে মাগরিব ও এশার নামায একসাথে পড়েছিলেন।

৯৭—অনুচ্ছেদ: মুযদালিফাতে মাগরিব ও এশা উভয় নামাযের জন্য আযান ও ইকামত দেয়া।

١٥٦١. عَنْ عَبْدِ الرَّحُمٰنِ بَنِ يَنِيْدَ يَقُولُ حَجَّ عَبْدُ اللهِ فَاتَيْنَا الْمُزْدَلِفَةَ حَيْنَ الْاَذَانِ بِالْعَتَمَة اَوْ قَرِيْبًا مِّنْ ذُلكَ فَامَرَ رَجُلاً فَاذَنَ وَاقَامَ ثُمُّ صَلَّى الْمَفْرِبَ وَصَلِّى بَعْدَهَا رَكَعَتَيْنِ ثُمَّ دَعَا بِعَشَائِهِ فَتَعَشَّى ثُمَّ أَمُنَ الْمَفْرِبَ وَصَلِّى بَعْدَهَا رَكَعَتَيْنِ ثُمَّ دَعَا بِعَشَائِهِ فَتَعَشَّى ثُمَّ أَمَنَ الْمَنْ الْمَنْ وَاقَامَ قَالَ عَمْرُو لاَ أَعْلَمُ الشَّكُ الاَّ مَنْ زُهنير ثُمَّ مَن الْمَيْرِ ثُمَّ مَن الْعَبِيَّ مِن الْعَبْرِ ثُمَّ مَن الْعَبِيَّ مِن الْعَبْرِ ثُمَّ اللهَ عَمْرُو لاَ أَعْلَمُ الشَّكُ الاَّ مَنْ زُهنير ثُمَّ اللهَ اللهَ اللهَ اللهَ اللهَ اللهَ اللهُ اللهَ عَنْ وَقَتَهَا اللهَ اللهُ هَذَهِ السَّاعَةَ الاَّهُ هَذِهِ الصَّلُوةَ فِي هٰذَا الْمَكَانِ مِنْ هٰذَا الْيَوْمِ مَن هٰذَا الْيَوْمِ مَن اللهُ اللهُ هُمَا صَلَاةً وَالْفَجُرُ حَيْنَ يَبُرُغُ الْفَجُرُ قَالَ رَأَيْتُ النّبِي النّاسُ الْمُزْدَلْفَةَ وَالْفَجُرُ حَيْنَ يَبُزُعُ الْفَجُرُ قَالَ رَأَيْتُ النّبِي النّاسُ الْمُزْدَلْفَةَ وَالْفَجُرُ حَيْنَ يَبُرُعُ الْفَجُرُ قَالَ رَأَيْتُ النّبِي النّاسُ الْمُزْدَلْفَةَ وَالْفَجُرُ حَيْنَ يَبُرُعُ الْفَجُرُ قَالَ رَأَيْتُ النّبِي اللهَ اللهُ اللهُ

১৫৬১. আবদুর রহমান ইবনে ইয়ায়ীদ (রঃ) থেকে বর্ণিত। তিনি বলেন, (এক বছর) আবদুল্লাহ (ইবনে মাসউদ) হচ্জ আদায় করলেন। (সেই বছর) আমরা (আরাফাত থেকে) এশার নামাযের আযানের সময় বা তার কাছাকাছি সময়ে মৄয়দালিফায় গেলাম। তিনি (ইবনে মাসউদ) এক ব্যক্তিকে আদেশ করলে সে আয়ান দিল এবং ইকামত বললো। তখন তিনি মাগরিবের নামায় পড়লেন এবং এরপর আরো দুই রাকাত নামায় পড়লেন। এরপর তিনি রাতের খানা চেয়ে নিয়ে খেলেন। (আবদুর রহমান বললেনঃ) আমার মনে হয়, তারপর তিনি (ইবনে মাসউদ) একজনকে আয়ান ও ইকামতের নির্দেশ দিলেন। বের্ণনাকারী 'আমর ইবনে খালিদ বলেন)ঃ যুহাইর ব্যতীত আর কেউ এ ব্যাপারে সন্দেহ করেছেন বলে আমার জানা নেই। এরপর তিনি দুই রাকাত এশার নামায় আদায় করলেন। ফল্পরের সময় হলে তিনি (ইবনে মাসউদ) বললেন, নবী (সঃ) এ দিনে এ সময় এখানে এ নামায় ছাড়া আর কোন নামায় পড়তেন না। আবদুল্লাহ (ইবনে মাসউদ) বলেন, ঐ দুই ওয়াক্ত নামায় মোগরিব ও এশা) তার প্রকৃত ওয়াক্ত থেকে সরিয়ে আদায় করা হয়েছে। তাই লোকেরা মুয়দালিফাতে পৌছার পর মাগরিবের নামায় আদায় করে, আর ফল্পরের ওয়াক্ত শুরুক হওয়ার সাথে সাথে ফল্পরের নামায় আদায় করে। আবদুল্লাহ ইবনে মাসউদ (রাঃ) বলেন, আমি নবী (সঃ)—কে এরপই করতে দেখেছি।

৯৮—অনুচ্ছেদ : চাঁদ ডুবে যাওয়ার পর যারা নিজ পরিবারের দুর্বল লোকটেন্স আগে পাঠিয়ে দিয়ে মুযদালিফায় অবস্থান করে ও দোয়া করে।

১৫৬২. সালেম (রঃ) থেকে বর্ণিত। আবদুলাহ ইবনে উমর (রাঃ) তাঁর পরিবারের দুর্বল লোকদের আগে পাঠিয়ে দিতেন। রাত্রিকালে তারা মৃযদালিফাতে মাশআরে হারামের নিকট অবস্থান করে তাদের ইচ্ছা ও সাধ্য মত আল্লাহকে স্বরণ করতেন। অতঃপর ইমামের (স্বীয়) অবস্থানে ফিরে আসার আগেই (মৃযদালিফা থেকে মিনাতে) তারা প্রত্যাবর্তন করতেন। তাদের কেউ কেউ মিনাতে ফজরের নামায পড়ার জন্য আগমন করতেন এবং কেউ কেউ এর পরে আসতেন। তারা এসে জামরায় (আকাবাতে) কংকর মারতেন। ইবনে উমর (রাঃ) বলতেন, এসব (দুর্বল) লোকদের জন্য রস্লুলাহ (সঃ) এ ক্ষেত্রে বিধান দিখিল করেছেন।

١٥٦٣ عَنِ ابْنِ عَبَّاسٍ قَالَ بَعَثَنِي النَّبِيُّ ﷺ مِنْ جَمْعٍ بِلَيْلٍ.

১৫৬৩. ইবনে আব্বাস (রঃ) থেকে বর্ণিত। তিনি বলেছেন, নবী (সঃ) আমাকে রাতের বেশা ম্যদাশিকা থেকে পাঠিয়েছিলেন।

١٥٦٤. عَنِ ابْنِ عَبَّاسٍ يَقُولُ أَنَا مِمَّنُ قَدَّمَ النَّبِيُ ﷺ لَيْلَةَ الْمُزْدَلِفَةِ فِي ضَعَفَةِ اَهْدِي الْمُزْدَلِفَةِ فِي ضَعَفَةِ اَهْلِهِ.

১ ৫৬৪. ইবনে আরাস (রঃ) থেকে বর্ণিত। তিনি বলেন, নবী (সঃ) তার পরিবারের যেসব দুর্বল লোকদের মুযদালিফার রাতে আগেভাগেই পাঠিয়েছিলেন আমিও তাঁদের মধ্যে ছিলাম।

١٥٦٥. عَنْ اَسْمَاءَ اَنَّهَا نَزَلَتْ لَيْلَةَ جَمْعٍ عِنْدَ الْمُزْدَلِفَة فَقَامَتْ تُصلِّي فَصَلَّتُ سَاعَةً ثُمَّ فَصَلَّتُ سَاعَةً ثُمَّ فَصَلَّتُ سَاعَةً ثُمَّ قَالَتْ يَا بُنَيَّ هَلْ غَابَ الْقَمْرُ قُلْتُ فَالْتَ فَارْتَحِلُوا فَارْتَحَلَنَا فَمَضَيْنَا خَتَى رَمَتِ الْجَمْرَةَ ثُمَّ رَجَعَتْ فَصَلَّت الصَّبْحَ فِيْ مَنْزِلِهَا فَقُلْتُ

لَهَا يَاهَنْتَاهُ مَاأُرَانَا اللَّ قَدْ غَلَّسْنَا قَالَتْ يَا بُنِّيُّ اِنَّ رَسُوْلَ اللَّهِ ﷺ أَذِنَ للنَّظُعُنِ.

১৫৬৫. আসমা (রাঃ)—র আযাদকৃত গোলাম আবদুল্লাহর সূত্রে বর্ণিত। তিনি (আসমা) মৃষদালিফার রাতে মৃষদালিফার নিকটবর্তী স্থানে পৌছে নামাযে দাঁড়িয়ে গেলেন। তিনি ঘন্টাখানেক নামায পড়ে জিজেন করলেন, হে বৎস। চাঁদ কি ডুবেছে? আমি (আবদুল্লাহ) বললাম, না চাঁদ ডুবেনি। সূত্রাং তিনি আবার ঘন্টাখানেক নামায পড়ার পর জিজেন করলেন, বৎস। চাঁদ কি ডুবেছে? আমি বললাম, হাঁ চাঁদ ডুবে গেছে। তখন তিনি (আসমা) বললেন, এখন তোমরা যাত্রা কর। সূতরাং আমরা যাত্রা করলাম এবং চলতে থাকলাম। অতঃপর জামরাতে (আকাবাতে) পৌছে তিনি (আসমা) কংকর মারলেন এবং ফিরে এসে নিজের অবস্থানের জায়গাতেই ফজরের নামায আদায় করলেন। বর্ণনাকারী বলেন, আমি তাঁকে বন্দাম, হে রমণী। আমার মনে হয় আমরা (বেশ) অন্ধকার থাকতেই নামায আদায় করলাম। জবাবে তিনি বললেন, বৎস! রস্পুলাহ (সঃ) মেয়েদের জন্য এর অনুমতি প্রদান করেছেন।

١٥٦٦. عَنْ عَائِشَةَ قَالَتُ اسْتَأْذَنَتُ سَوْدَةُ النَّبِيِّ ﷺ لَيْلَةَ جَمْعٍ وَكَانَتْ تُقَيِّلَةً ثَبُطَةً فَأَذَنَ لَهَا.

১৫৬৬. আয়েশা রোঃ) থেকে বর্ণিত। তিনি বলেছেন, সাওদা রোঃ) মুযদালিফার রাতে যাত্রা করার জ্বন্য নবী (সঃ)-এর কাছে অনুমতি চাইলে তিনি অনুমতি দিলেন। সাওদা রোঃ) ছিলেন মন্থর গতিসম্পন্ন স্থ্লদেহী মহিলা। সূতরাং তিনি (সঃ) তাঁকে অনুমতি দিয়েছিলেন।

১৫৬৭. আয়েশা (রাঃ) থেকে বর্ণিত। তিনি বলেছেন, আমরা সবাই ম্যদালিফায় পৌছলে সাওদা (রাঃ) সব লোকের আগেই যাত্রার জন্য নবী (সঃ)—এর কাছে অনুমতি চাইলেন, যাতে সবার একযোগে যাত্রাকালের ভিড় এড়াতে পারেন। কেননা তিনি ছিলেন একজন মন্থর গতিসম্পন্ন মহিলা। স্তরাং নবী (সঃ) তাঁকে অনুমতি দিলেন। লোকের ভিড়ের আগেই তিনি যাত্রা করলেন। আর আমরা সেখানেই অবস্থান করলাম এবং ভারে পর্যন্ত

থাকলাম। পরে তাঁর (সঃ) সাথেই আমরা যাত্রা করলাম। যদি আমিও সাওদার মত রস্পুরাহ (সঃ)-এর অনুমতি চাইতাম তাহলে তা আমার জন্য অত্যন্ত খুলীর কারণ হত।

,৯৯-অনুচ্ছেদ: কোন্ সময় মুযদালিফাতে ফজরের নামায পড়তে হবে?

١٥٦٨. عَنْ عَبْدِ اللهِ قَالَ مَا رَأَيْتُ النَّبِيُّ ﷺ صَلَّى صَلَوةً بِغَيْرِ مِيْقَاتِهَا اللَّ عَنْ عَبْدِ اللهِ قَالَ مَا رَأَيْتُ النَّبِيُّ ﷺ وَصَلَّى الْفَجْرَ قَبْلِ مِيْقَاتِهَا .

১৫৬৮. জাবদুল্লাহ ইবনে মাসউদ (রাঃ) থেকে বর্ণিত। তিনি বলেছেন, এশা ও মাগরিব নামাযকে (মুযদালিফাতে) একসাথে পড়া এবং ফল্পরের নামায় ওয়াক্তের পূর্বেই পড়ে নেরা, এই দুই নামায় ব্যতীত জার কোন নামায় সময়ের পূর্বে জাদায় করতে জামি নবী (সঃ)–কে দেখিনি।

١٥٦٩. عَنْ عَبْدِ الرَّحْمُنِ بُنِ يَرْيُدَ قَالَ خَرَجْتُ مَعَ عَبْدِ اللهِ اللهِ مَكُةً ثُمَّ قَدَمْنَا جَمْعًا فَصَلِّى الصَّلاَتَيْنِ كُلَّ صَلُوة وَحُدَهَا بِإَذَانِ وَاقَامَة وَالْعَشَاءُ بَيْنَهُمَا ثُمَّ صَلِّى الْفَجْرَ حِيْنَ طَلَعَ الْفَجْرُ قَائِلٌ يَقُولُ لَمْ يَطْلُعَ الْفَجْرُ حَيْنَ طَلَعَ الْفَجْرُ قَائِلٌ يَقُولُ اللهِ عَنْ وَقَتَهِمَا فِي هٰذَ الْمَكَانِ اللهِ عَنْ وَقَتَهِمَا فِي هٰذَ الْمَكَانِ الْمَفَرِبَ قَالَ إِنَّ رَسُولَ اللهِ عَنْ وَقَتَهِمَا فِي هٰذَ الْمَكَانِ الْمَفَرِبَ وَالْعَشَاءَ فَلاَ يَقْدَمُ النَّاسُ جَمْعًا حَتَّى يُعْتَمُولُ وَصَلُوةَ الْفَجْرِ هٰذِهِ السَّاعَةَ ثُمَّ وَقَفَ حَتَّى السَفَرَ ثُمَّ قَالَ لَوْ اَنَّ آمِيْرَ الْمُومَنِيْنَ افَاضَ الْانَ لَوْ اَنَّ آمِيْرَ الْمُومِنِيْنَ افَاضَ لَلْانَ اصَابَ السَّنَّةَ فَمَا آدْرِي اقُولُهُ كَانَ اسْرَعَ آمُ دَفعُ عُثُمَانَ فَلَمْ يَنَل الْانَ وَمَا اللهُ عَنْ اللهُ اللهُ عَنْ اللهَ عَنْ الْمَا اللهُ عَمْرَةَ الْعَقَبَةِ يَوْمَ النَّحُرِ .

১৫৬৯. আবদুর রহমান ইবনে ইয়াযীদ (রঃ) থেকে বণিত। তিনি বলেছেন, আমি আবদুল্লাহ ইবনে মাসউদ (রাঃ)—র সাথে মক্কার দিকে যাত্রা করলাম। সেখান থেকে মৃযদালিফায় আগমন করলে তিনি সেখানে আলাদা আলাদা আযান ও ইকামতে দুই (ওয়াক্তের) নামায একসাথে পড়লেন (অর্থাৎ মাগরিব ও এশার নামায) এবং এ দুই নামাযের মাঝে রাতের খাবারও খেলেন। পরে উষার উদয়কালে যখন ফজরের নামায আদায় করলেন তখন কেউ কেউ বলছিল, ফজর (উষা) হয়ে গিয়েছে। আবার কেউ কেউ বলছিল, ফজর এখনও হয়নি। এরপর তিনি (ইবনে মাসউদ) বললেন, রস্লুল্লাহ (সঃ) বলেছেনঃ 'মাগরিব ও এশা এই দুই ওয়াক্তের নামায স্বাভাবিক সময় থেকে সরিয়ে দেয়া হয়েছে।' তাই এশার ওয়াক্তের আগেই যেন কেউ মুযদালিফায় আগমন না করে। আর এই দিতীয় সময় হল ফজরের নামাযের সময়। তাই ফর্সা হয়ে যাওয়া পর্যন্ত তিনি সেখানে অবস্থান করলেন এবং ফর্সা হয়ে গেলে বললেন, আমীরুল মুমিনীন যদি এ মুহূর্তে ফিরে আসেন তাহলে তিনি সুনাত মোতাবেক কাজ করবেন। বর্ণনাকারী বলেন, আমি জ্ঞানি না যে, উসমানই দ্রুত প্রত্যাবর্তন করেছিলেন, না তার (আবদুল্লাহ ইবনে মাসউদের) কথাই প্রথমে শেষ হয়েছিল। তখন থেকে কোরবানীর দিন জামরায় আকাবাতে কংকর মারা পর্যন্ত তিনি (আবদুল্লাহ) অবিরত তালবিয়া পাঠ করছিলেন।

১০০-অনুদেদ : মুযদালিফা হতে কোন্ সময় প্রত্যাবর্তন করতে হবে।

.١٥٧. عَنْ عَمْرِو بْنِ مَيْمُوْنِ يَقُوْلُ شَهِدْتُ عُمَرَ صَلِّى بِجَمِعِ الصَّبِحَ ثُمَّ وَقَفَ فَقَالَ انَّ الْمُشْرِكِيْنَ كَانُوا لاَ يُفِيضُونَ حَتَّى تَطْلُعَ الشَّمْسُ وَيَعَوْلُونَ اَشْرِقَ ثَبِيدِ رُ وَإِنَّ النَّبِيُّ ﷺ خَالَفَهُمْ ثُمَّ اَفَاضَ قَبْلَ النَّبِيُّ ﷺ خَالَفَهُمْ ثُمَّ اَفَاضَ قَبْلَ النَّبِيُّ ﷺ خَالَفَهُمْ ثُمَّ اَفَاضَ قَبْلَ النَّبِيُّ اللهَ عَلَى اللهَ اللهَ اللهُ عَلَى اللهُ اللهُ عَلَى اللهُ الل

১৫৭০. আমর ইবনে মায়মূন (রঃ) থেকে বর্ণিত। তিনি বলেন, হচ্ছের সময় আমি উমর (রাঃ)—র সাথে ছিলাম। তিনি মুযদালিফাতে ফছ্করের নামায় পড়লেন এবং সেখানেই (মাশআরে হারামে) অবস্থান করলেন। তিনি বললেন, মুশরিকরা (মুযদালিফা থেকে) সূর্য না ওঠা পর্যন্ত রওয়ানা হত না। সেখানে (অবস্থানকালে) তারা বলত, হে সাবির (পাহাড়)। আলোকিত হও। আর নবী (সঃ) তাদের বিপরীত করেছেন এবং সূর্য উদয়ের আগে মুযদালিফা থেকে রওয়ানা হন।

১০১—অনুচ্ছেদ: কোরবানীর দিন সকালে জামরায় 'আকাবাতে কংকর মারার সময় তালবিয়া ও তাকবীর বলা এবং কোনো সওয়ারীর পিছনে সওয়ার হয়ে রাস্তা চলা।

١٥٧١. عَنِ ابْنِ عَبَّاسِ أَنَّ النَّبِيِّ ﷺ أَرْدَفَ الْفَضْلَ فَأَخْبَرَ الْفَضْلُ اللَّهُ اللَّ

১৫৭১. ইবনে আরাস রোঃ) থেকে বর্ণিত। নবী সেঃ) (মৃ্যদালিফা থেকে যাত্রার সময়) ফ্যলকে তাঁর সওয়ারীর পৃষ্ঠে পিছনে বসিয়ে নিলেন। পরে ফ্যল জানিয়েছেন যে, তিনি সেঃ) জামরায় আকাবাতে পৌছে কংকর না মারা পর্যন্ত তালবিয়া পড়ছিলেন।

١٥٧٢. عَنِ ابْنِ عَبَّاسِ أَنَّ أُسَامَةَ كَانَ رِدْفَ النَّبِيُ ﷺ مِنْ عَرَفَةَ الَّى الْمُزْدَلِفَة اللَّي مِنْي قَالَ فَكِلاَهُمَا قَالاً لَمُزْدَلِفَة اللَّي مِنْي قَالَ فَكِلاَهُمَا قَالاً لَمُ يَزُلُ النَّبِيِ اللَّهِ عَنْي رَملي جَمْرَةَ الْعَقَبَة .

১৫৭২. ইবনে আব্বাস (রাঃ) থেকে বর্ণিত। উসামা (ইবনে যায়েদ) আরাফাত থেকে ম্যাদালিফা পর্যন্ত নবী (সঃ)-এর সওয়ারীর পিছনে বসে ছিলেন। ইবনে আব্বাস (রাঃ) বলেন, তারা (উসামা ও ফ্যল) দৃ'জনই বর্ণনা করেছেন, জামরায় আকাবাতে কংকর না মারা পর্যন্ত তিনি (সঃ) তালবিয়া পড়ছিলেন।

১০২ - अनुरम्प ः

فَمَنْ تَمَتَّعَ بِالْعُمْرَةِ الِّي الْحَجِّ فَمَا اسْتَيْسَرَ مِنَ الْهَدْيِ فَمَنْ لَّمْ يَجِدْ فَصِيامُ تَلْتُهُ تِلْكَ عَشَرَةٌ كَامِلَةٌ فَصِيامُ ثَلْتُهُ تِلْكَ عَشَرَةٌ كَامِلَةٌ فَصِيامُ ثَلْكَ لِمَنْ لَّمْ يَكُنْ أَهْلُهُ حَاضِرِي الْمَشْجِدِ الْحَرَامِ وَاتَّقُوا اللهِ إِنَّ اللهِ اللهُ اللهِ اللهُ اللهُ اللهُ اللهُ اللهِ اللهُ اللهِ اللهُ اللهُ اللهُ اللهُ اللهِ اللهُ اللهُ اللهِ اللهِ اللهِ اللهِ اللهِ اللهِ اللهِ اللهِ اللهِ اللهُ اللهِ اللهُ اللهِ اللهِ اللهِ اللهُ اللهِ اللهِ اللهِ اللهِ اللهُ اللهِ اللهِ اللهُ اللهِ اللهُ اللهِ اللهُ اللهِ اللهِ اللهِ اللهِ اللهُ اللهِ اللهِ اللهُ اللهُ اللهِ اللهِ اللهِ اللهُ اللهِ اللهُ اللهُ اللهِ

"(আর যদি তোমরা হজ্জের পূর্বেই মক্কায় পৌছে যাও) তবে তোমাদের মধ্যে যে ব্যক্তি হজ্জের সময় আসা পর্যন্ত উমরার সুযোগ গ্রহণ করবে সে যেন তার সাধ্যমত কোরবানী করে। আর কারো জন্য যদি কোরবানী দেয়ার মত অবস্থা না থাকে তাহলে সে হজ্জ সমাপনকালে তিনটা এবং বাড়ী ফিরে সাতটা মোট এই দশটা রোযা রাখবে। এ সুবিধা একমাত্র তাদের জন্যই যাদের বসতি ও পরিবার—পরিজন মসজিদে হারামের নিকটবর্তী নয়। আল্লাহকে ভয় কর। জেনে রাখ, আল্লাহ কঠিন শান্তি প্রদানকারী" (সুরা বাকারা : ১৯৬)।

ইসহাক ইবনে মানস্ব, নাদর ইবনে গুমাইল, শো'বা ও আবু জামরার মাধ্যমে আমার নিকট বর্ণনা করেছেন। আবু জামরা বলেন, আমি (আবদুল্লাহ) ইবনে আবাসকে মৃত'আহ (হজ্জে তামান্তো) সম্পর্কে জিজ্ঞেস করলে তিনি আমাকে মৃত'আহ করতে আদেশ দিলেন। আমি তাঁকে কোরবানীর পশু সম্পর্কে জিজ্ঞেস করলে তিনি বলেন, উট, গরু বা বকরী কোরবানী করতে হবে অথবা একটি পততে একভাগ শরীক হতে পারবে। তিনি বলেন, তামান্তো হজ্জ কিছু সংখ্যক লোকের অপসন্দ হল। এমতাবস্থায় আমি রাত্রি বেলা স্বপ্রে দেখতে পেলাম, একটা লোক ঘোষণা করছে এবারের হজ্জ এবং এবারের মৃত'আহ উভয়টি কবৃল হয়েছে। আমি এরপর ইবনে আবাসের কাছে এসে তাঁকে সব কিছু বললে তিনি আল্লাহ আকবার বলে উঠলেন এবং বললেন, এটাই তো আবুল কাসেম (সঃ)—এর স্ক্লাত। আদাম, ওয়াহ্ব ইবনে জারীর এবং গুনদার শো'বা থেকে এবারের হজ্জ ও এবারের মৃত'আহ কবৃল হয়েছে, শক্ষের পরিবর্তে এবারের উমরা ও এবারের হজ্জ কবৃল হয়েছে বর্ণনা করেছেন।

300-अनुत्वित : कांत्रवानीत अखूत शिर्छ आत्ताश्य कता। आञ्चाश्त वानीः وَالْبُدُنَ جَعَلْنَهَا لَكُمْ مِّنْ شَعَائِرِ اللهِ لَكُمْ فِيْهَا خَيْرٌ فَاذْكُرُوا اسْمَ اللهِ

عَلَيْهَا صَوْافَ فَاذَا وَجَبَتْ جُنُوبُهَا فَكُلُوا مِنْهَا وَاَطْعِمُوا الْقَانِعَ وَالْمَعِمُوا الْقَانِعَ وَالْمُعْدَدُ كَذَلُكَ سَخَرَنَهَا لَكُمْ لَعَلَّكُمْ تَشْكُرُونَ * لَنْ يَّنَالَ اللَّهَ لُحُومُهَا وَلاَ دِمَاؤُهَا. وَلَكِن يَّنَالُهُ التَّقُولُى مِنْكُمْ كَذَلِكَ سَخَّرَهَا لَكُمْ لِتُكَبِّرُوا اللَّهَ عَلَى مَا هُدَكُمْ وَيَشِّرِ الْمُحْسِنِيْنَ (سُورَةُ الحَجِّ – آيات – ٣٦–٣٧)

'আর উটকে আমরা ভোমাদের জন্য আল্লাহর নিদর্শনসমূহের মধ্যে শামিল করেছি। ভোমাদের জন্য এতে কল্যাণ নিহিত আছে। সারিবদ্ধভাবে দাঁড়ানো অবস্থায় এওলোর উপর আল্লাহর নাম স্মরণ কর। (কোরবানীর পরে) এওলোর পিঠ মাটি স্পর্ল করলে নিজেরাও খাও এবং যারা অভাবের মুখে হাত পাতে না এবং যারা হাত পাতে উভয় শ্রেণীর লোককেই খেতে দাও। এভাবে এসব জল্পুকে আমি ভোমাদের অনুগত করে দিয়েছি, যেন তোমরা ওকারিয়া আদায় কর। এসব জল্পুর গোশত অথবা রক্ত আল্লাহর কাছে পৌছে না, বরং ভোমাদের তাকওয়াই মাত্র তার কাছে পৌছে। তিনি ঐসব জল্পুকে তোমাদের জন্য এভাবে অনুগত করেছেন, যাতে তার দেখানো পথে তোমরা তার মহত্ব ঘোষণা করতে পার। আর হে নবী। তুমি নেককারদেরকে সুসংবাদ দান কর" (হচ্জ : ৩৬—৩৭)।

١٥٧٣. عَنْ أَبِى هُرَيْرَةَ أَنَّ رَسُولَ اللهِ ﷺ رَأَى ٰ رَجُلاً يَسُوقُ بُدْنَةً قَالَ الْرَكَبُهَا وَيْلَكَ فِي الْكَابُهَا فَقَالَ النَّهَا بُدُنَةٌ قَالَ الْرَكَبُهَا وَيْلَكَ فِي الثَّانِيَة أَوْ فَي الثَّالِثَةِ .

১৫৭৩. আবু হরাইরা (রাঃ) থেকে বর্ণিত। রস্পুল্লাহ (সঃ) এক ব্যক্তিকে কোরবানীর পশু (উট) টেনে নিয়ে যেতে দেখে বললেন, (এর পিঠে) আরোহণ করে নিয়ে যাও। লোকটি বললো, এটি কোরবানীর পশু। রস্পুল্লাহ (সঃ) বললেন, (এর পিঠে) আরোহণ কর। লোকটি এবারও বললো, এটি তো কোরবানীর পশু। এবার রস্পুল্লাহ (সঃ) বললেন, তুমি (এর পিঠে) আরোহণ কর। দিতীয় অথবা (বর্ণনাকারীর সন্দেহ) তৃতীয় বার তিনি লোকটিকে বলেছিলেন, হে হতভাগা।

١٥٧٤. عَنْ اَنْسِ اَنَّ النَّبِيِّ ﷺ رَاى رَجُلاً يَسُوْقُ بُدْنَةً فَقَالَ ارْكَبْهَا قَالَ ارْكَبْهَا قَالَ انْهَا بَدَنَةٌ قَالَ ارْكَبْهَا ثُلْتًا.

১৫৭৪. জানাস (রাঃ) থেকে বর্ণিত। নবী (সঃ) এক ব্যক্তিকে একটি কোরবানার পশু টেনে নিয়ে যেতে দেখে বললেন, (এর পিঠে) জারোহণ করে নিয়ে যাও। লোকটি বললো, এটি তো কোরবানীর পশু। নবী (সঃ) বললেন, এর পিঠে সগুয়ার হয়ে নিয়ে যাও। লোকটি জাবার বললো, এটি তো কোরবানীর পশু। নবী (সঃ) বললেন, এর পিঠে সগুয়ার হয়ে নিয়ে যাও। একথাটি তিনি তিনবার বললেন।

১০৪-অনুচ্ছেদ : যে ব্যক্তি কোরবানীর পণ্ড সংগে নিয়ে যায়।

١٥٧٥. عَن ابْن عُمَرَ قَالَ تَمَتَّعَ رَسُولُ اللهِ ﷺ في حَجَّةِ الْوَدَاعِ بِالْعُمْرَةِ الِّي الْحَجِّ وَاهْدَى فَسَاقَ مَعَهُ الْهَدْىَ مِنْ ذِي الْحُلَيْفَة وَبُدَأً رَسُولُ اللَّهِ عِنْ ۚ فَاهَـلَّ بِالْعُمْرَة ثُمُّ آهَلَّ بِالْحَجَّ فَتَمَتَّعَ النَّاسُ مَعَ النَّبِيُّ ﷺ بِالْعُمْرَةِ إِلَى الْحَجِّ فَكَانَ مِنَ النَّاسِ مَنْ اَهْدَى فَسَاقَ الْهَدَى وَمنهُمْ مَنْ لَمْ يُهُد فَلَمَّا قَدِمَ النَّبِيُّ ﷺ مَكَّةَ قَالَ لِلنَّاسِ مَن كَانَ مَنْكُمْ اَهُدَى فَانَّهُ لاَ يَحِلُّ مِنْ شَيْئٍ حَرُمَ مِنْهُ حَتَّى يَقْضِي حَجَّهُ وَمَنْ لَّمْ يَكُنْ مِنْكُمْ آهَدَى فَلْيَطُفْ بِالْبَيْتِ وَبِالصَّفَا وَالْمَرْوَة وَلَيُقَصَّرُ وَلَيَ حَلَلُ ثُمَّ لَيُهِلَّ بِالْدَجِّ فَمَنْ لَّمْ يَجِدُ هَٰدُيًّا فَلْيَصُّمْ ثَلْتُهَ أيَّام في الْحَجَّ وَسَبِعَةً إِذَا رَجَعَ اللِّي آهْلِهِ فَطَافَ حِيْنَ قَدمَ مَكَّةً وَاسْتَلَمَ الرُّكُنَ اوَّلَ شَيئٍ ثُمَّ خَبَّ ثَلْثَةَ أَطْوَافٍ وَمَشَى أَرْبَعًا فَركَعَ حيْنُ قَضَى طَوَافَهُ بِالْبَيْتِ عِنْدَ الْمَقَامِ رَكْعَتَيْن ثُمَّ سَلَّمَ فَانْصَرَفَ فَاتَىٰ الصَّفَا فَطَافَ بالصَّفَا وَالْمَرْوَة سَبْعَةَ اَطْوَافِ ثُمَّ لَـمْ يَحْللُ مِنْ شَيْئٍ حَرُمَ مِنْهُ حَتِّى قَضَى حَجَّهُ وَنَحَرَ هَـدْيَهُ يَوْمَ النَّحْر وَأَفَاضَ فَطَافَ بِالْبَيْتِ ثُمَّ حَلَّ مِنْ كُلِّ شَيْئٍ حَرُّمَ مِنْهُ وَفَعَلَ مِثْلً مًا فَعَلَ رَسُولُ اللَّهِ ﷺ مَنْ آهَدلَى وَسَاقَ الْهَدِّي مِنَ النَّاسِ. وَعَنْ عُرْوَةَ أَنَّ عَائِشَةَ اَخْبَرَتْهُ عَنِ النَّبِيِّ ﷺ في تَمَتُّعه بِالْعُمْرَةِ الَّي الْحَجّ فَتَمَتَّعَ النَّاسُ مَعَهُ بِمِثْلِ الَّذِي اَخْبَرَنِي سَالِمٌ عَنِ ابْنِ عُمَرَ عَنْ رَسُول الله ﷺ .

১৫৭৫. ইবনে উমর (রাঃ) থেকে বর্ণিত। তিনি বলেছেন, বিদায় হচ্ছে রস্পুরাহ (সঃ) হচ্ছ ও উমরা একসাথে করে তামান্ত্র হচ্ছ আদায় করলেন। তিনি যুল—হলাইফা নামক জায়গা থেকে কোরবানীর পশু সাথে নিয়ে গেলেন। স্তরাং সবাইকে তামান্ত্র করার নির্দেশ দানের পর রস্পুরাহ (সঃ) উমরার জন্য তালবিয়া পাঠ করলেন এবং এরপর হচ্ছের জন্য তালবিয়া পাঠ করলেন। এ দেখে লোকেরাও হচ্ছের সাথে উমরার নিয়াত করে তামান্ত্র আদায় করলো। কতেকে তাদের সাথে কোরবানীর পশু নিয়ে গিয়েছিল আবার কতেকে তা নেয়নি। নবী (সঃ) মঞ্চা পৌছে লোকদের উদ্দেশ্যে বললেন, তোমরা যারা কোরবানীর পশু

সাথে এনেছ হচ্জ আদায় না করা পর্যন্ত কোন নিষিদ্ধ (হারাম) জিনিস তাদের জন্য হালাল নয়। আর তোমরা যারা কোরবানীর পশু সাথে আননি তারা বায়তুল্লাহর তাওয়াফ ও সাফা মারওয়ার সা'ই করে চুল কেটে ইহরাম খুলে ফেলো এবং (নতুন করে) হচ্জের ইহরাম বাঁধা। কিন্তু যারা কোরবানী দিতে পারবে না তারা হচ্জের মওসুমে তিনটি রোযা এবং বাড়ী ফিরে সাতটি রোযা রাখবে। সূতরাং হচ্জ সমাপনকালে নবী (সঃ) মকা পৌছে প্রথমেই হাজরে আসওয়াদ চুষন করলেন এবং বায়তুল্লাহর তাওয়াফ করলেন। তাওয়াফের প্রথম তিন চকরে রমল করলেন (শরীর হেলিয়ে দুলিয়ে দ্রুত চললেন) এবং অবশিষ্ট চার চক্করে স্বাভাবিক গতিতে চললেন। বায়তুল্লাহর তাওয়াফ শেষ করে তিনি মাকামে ইবরাহীমের পালে দুই রাকাত নামায পড়লেন। নামায শেষে তিনি সাফা পাহাড়ে গেলেন এবং সাফা ও মারওয়ার মাঝে সাতবার সা'ই করলেন, অতঃপর হচ্জ সমাপন করে ইয়াওমুন নাহরে কোরবানী না করা পর্যন্ত ইহরাম অবস্থায় রইলেন। সেখান থেকে ফিরে এসে বায়তুল্লাহর তাওয়াফ করে ইহরাম খুললেন। তাই যেসব লোক তাদের সাথে কোরবানীর পশু নিয়ে গিয়েছিল তারাও রস্পুল্লাহ (সঃ)–কে জনুসরণ করল।

১০৫-অনুন্দেদ ঃ (হচ্ছে রওয়ানা হয়ে) পথিমধ্যে কোরবানীর পশু খরিদ করা।

١٥٧٦. عَنْ نَافِعِ قَالَ قَالَ عَبْدُ اللهِ بَنُ عُمَرَ لاَبِيْهِ اَقِمْ فَانِّي لاَ الْمَنْهَا اَنْ سَتُصَدُّ عَنْ الْبَيْتِ قَالَ اذَنْ اَفْعَلَ كَمَا فَعَلَ رَسَوْلُ اللهِ عَنْ وَقَالَ لَقَدْ كَانَ لَكُمْ فَى رَسُولُ اللهِ أَسُوةٌ حَسَنَةٌ فَانَا أَشْهِدُكُمْ أَنِّى قَدْ اَفْجَبْتُ عَلَى نَفْسِى الْعُمْرَةَ فَاهَلٌ بِالْعُمْرَةِ قَالَ ثُمَّ خَرَجَ حَتَّى اذَا كَانَ بِالْبَيْدَاءِ اَهَلً بِالْحَمْرَةِ وَقَالَ مَا شَانُ الْحَجِّ وَالْعُمْرَةِ اللَّ وَاحَدُّ كَانَ بِالْبَيْدَاءِ اَهَلً بِالْحَجِّ وَالْعُمْرَةِ وَقَالَ مَا شَانُ الْحَجِّ وَالْعُمْرَةِ اللَّ وَاحَدُّ كَانَ بِالْبَيْدَاءِ اَهَلً بِالْحَجِّ وَالْعُمْرَةِ وَقَالَ مَا شَانُ الْحَجِّ وَالْعُمْرَةِ اللَّ وَاحِدًا فَلَا مَا شَانُ الْحَجِّ وَالْعُمْرَةِ اللهَ وَاحِدًا فَا فَاعْدَا فَا فَاعْلَ لَا اللهُ اللهُ عَلَى الْمُعَلِّ وَاحْدًا فَا وَاحِدًا فَلَمْ يَحِلُ حَتَّى احَلً مَنْهُمَا جُمِيْعًا .

১৫৭৬. নাফে (রঃ) থেকে বর্ণিত। তিনি বলেছেন, আবদুল্লাহ (র) তাঁর পিতা আবদুল্লাহ ইবনে উমর (রাঃ)—কে বললেন, আপনি এ বছর হচ্ছেন না গিয়ে আমাদের সাথে বাড়ীতে অবস্থান করুন। কেননা বায়ত্ল্লাহ থেকে আপনাকে ফিরিয়ে দেয়া হবে না (এ সময় আবদুল্লাহ ইবনে যুবায়ের ও হাজ্জাজের মধ্যে সংঘর্ষ চলছিল) এ ব্যাপারে আমি আপনাকে নিশ্চয়তা দিতে পারছি না। একথা শুনে আবদুল্লাহ ইবনে উমর (রাঃ) বললেন, এরূপ অবস্থা দেখা দিলে আমি তাই করব যা রস্পুল্লাহ (সঃ) করেছিলেন। তিনি আরো বললেনঃ ক্রেজান মজীদে আছে) "তোমাদের অনুসরণের জন্য আল্লাহর রস্লের জীবনে উত্তম আদর্শ রয়েছে" (সূরা আহ্যাব)। সূতরাং আমি তোমাদেরকে সাক্ষী করে বলছি, এ বছর উমরা আদায় করাকে আমার জন্য ওয়াজিব করে নিয়েছি। তাই তিনি উমরার জন্য ইহরাম বাধলেন। বর্ণনাকারী বলেন, তারপর তিনি রওয়ানা হলেন এবং বায়দা নামক জায়গায় পৌছে হচ্ছে ও উমরা উভয়টির জন্য ইহরাম বেঁধে বললেন ঃ হচ্ছে ও উমরার ব্যাপার তো

একই (অর্থাৎ একইভাবে তা জাদায় করতে হয়)। এরপর কুদায়েদ নামক স্থান থেকে তিনি কোরবানীর পশু খরিদ করলেন এবং মক্কা আগমন করে হজ্জ ও উমরার জন্য একই তাওয়াফ করলেন, আর (হজ্জ ও উমরা) দু'টিই সমাধা না হওয়া পর্যন্ত ইহরাম খুললেন না।

১০৬—অনুচ্ছেদ: যে ব্যক্তি যুল—হুলাইফা থেকে উটের কুঁজ যখম করে ও মালা বাধার পর ইহরাম বাঁখে। নাফে (রঃ) বলেছেন, ইবনে উমর (রা) মদীনা থেকে কোরবানীর জল্ম সাথে নিলে যুল—হুলাইফাতে পৌছে তা ইশ'আর ও তাকলীদ করতেন। উটকে কেবলামুখী করে বসিয়ে বড় ছুরি দিয়ে কুঁজের ডান পাশে আঘাত করতেন।

١٥٧٧. عَنِ الْمِسْوَرِ بَنِ مَخْرَمَةً وَمَرْوَانَ قَالًا خَرَجَ النَّبِيُ عَنَّ مِنَ الْحُدَيبِيَّةِ فِي بِضْمِ عَشَرَةً مِائَةً مِنْ اَصْحَابِهِ حَتَّى اِذَا كَانُوْا بِذِي الْحُدَيبِيَّةِ فِي بِضْمِ عَشَرَةً مِائَةً مِنْ اَصْحَابِهِ حَتَّى اِذَا كَانُوْا بِذِي الْحُدَيمَ بِالْعُمْرَةِ.

১৫৭৭. মিসওয়ার ইবনে মাখরামা ও মারওয়ান (রা) থেকে বর্ণিত। তাঁরা উভয়ে বলেছেন, নবী (সঃ) হুদায়বিয়ার সন্ধির প্রাক্তালে এক হাজারেরও অধিক সাহাবা নিয়ে (মদীনা থেকে) যাত্রা করলেন। যুল–হুলাইফাতে উপনীত হয়ে নবী (সঃ) কোরবানীর পশুইশ'আর (যখম করলেন) ও তাকলীদ (মালা) করলেন এবং উমরার ইহরাম বেঁধে নিলেন।

١٥٧٨. عَنْ عَائِشَةَ قَالَتْ فَتَلْتُ قَلَائِدَ بُدُنِ النَّبِيِّ عَيْدَ بِيدَى ثُمَّ قَلَّدَهَا وَاَهدَاها وَمَا حَرُمَ عَلَيْه شَيئٌ كَانَ أُحِلَّ لَهُ.

১৫৭৮. আয়েশা (রাঃ) থেকে বর্ণিত। তিনি বলেছেন, নবী (সঃ) কোরবানীর পশুর কেলাদা আমি নিজ হাতে পাকিয়ে দিয়েছি। আর তিনি তা নিজ হাতে (কোরবানীর পশুর) গলায় বেঁধে ইশ'আর করে (মঞ্চায়) পাঠিয়ে দিয়েছেন। কিন্তু স্বাভাবিক অবস্থায় যা তাঁর জন্য হালাল ছিল তা তিনি হারাম মনে করেননি। অর্থাৎ কোরবানীর পশু বা হাদী মঞ্চায় প্রেরণের পর ইহরামের বিধিনিষেধ তাঁর প্রতি আরোপিত হয়নি।

১০৭-অনুচ্ছেদ : উট ও গরুর গলায় বীধার জন্য মালা পাকানো।

١٥٧٩. عَنْ حَفْصَةَ قَالَتْ قُلْتُ يَا رَسَوْلَ اللهِ مَا شَانُ النَّاسِ حَلُّواْ وَلَـمُ تَحِلُّ (تَحلِلُ) اَنْتَ قَالَ انِّي لَبَّدْتُ رَأْسُبِى وَقَلَدْتُ هَلَي وَلاَ أَحِلُّ حَتَّى اَحَلِلُ الْحَلِّ وَلاَ أَحِلُّ حَتَّى الْحَلِّ مَتَّى الْحَجِّ الْحَجِّ الْحَجِّ الْحَلِي مِنَ الْحَجِّ الْحَلِي وَلاَ أَحِلُ مِنَ الْحَجِّ الْحَلِي وَلاَ أَحِلُ مِنَ الْحَجِّ الْحَلِي وَلاَ أَحِلُ مِنَ الْحَجِ

১ ৫৭৯. হাফ্সা (রাঃ) থেকে বর্ণিত। তিনি বলেছেন, আমি রস্লুল্লাহ (সঃ) – কে জিজ্ঞেস করলাম, হে আল্লাহর রস্ল! কি ব্যাপার, লোকেরা যে সবাই ইহরাম খুলে ফেলেছে, অথচ আপনি এখনও ইহরাম খুলছেন না? রস্লুক্সাহ (সঃ) বললেন, আমি মাথার চূল জড়িয়ে নিয়েছি এবং কোরবানীর পশুর গলায় কিলাদা বেঁধেছি। সূতরাং হচ্জ সমাধা না করা পর্যন্ত ইহরাম খুলতে পারি না।

.١٥٨. عَنْ عَائِشَةَ قَالَتْ كَانَ رَسُوْلُ اللهِ ﷺ يُهْدى مِنَ الْمَدْيِنَةِ فَاَفْتِلُ قَلَائِدَ هَدَيْهِ ثُمَّ لاَ يَجْتَنِبُ شَيْئًا مِمَّا يَجْتَنِبُ الْمُحْرِمُ .

১৫৮০. আরেশা (রাঃ) থেকে বাণত। তিনি বলেছেন, রস্ণুক্সাহ (সঃ) মদীনা থেকে (মকায়) কোরবানীর পশু প্রেরণ করতেন, আর আমি তার গণায় বাঁধার জন্য মালা পাকাতাম। কিন্তু এশুলো প্রেরণ করার পর ইহ্রামধারী ব্যক্তির যা যা বর্জন করতে হয় তিনি তা বর্জন করতেন না।

১০৮—অনুচ্ছেদ: কোরবানীর পশুকে ইশ'আর করা। উরওয়া (রঃ) মিসওয়ার (রাঃ) থেকে বর্ণনা করেছেন, নবী (সঃ) কোরবানীর পশুকে তাকলীদ ও ইশ'আর করেছেন এবং তারপর উমরা আদায়ের জন্য ইহরাম বেঁখেছেন।

١٥٨١. عَنْ عَائِشَةَ قَالَتْ فَتَلْتُ قَالَتْ هَدْيِ النَّبِيِّ ﷺ ثُمُّ اَشْعَرَهَ وَقَلَّدَهَا اَوْ قَالَتْ فَعَا حَرُهُ وَقَلَمَ بِالْمَدِيْنَةِ فَمَا حَرُهُ عَلَيْهِ شَيْئٌ كَانَ لَهُ حَلُّ .

১৫৮১. আয়েশা (রাঃ) থেকে বর্ণিত। তিনি বলেছেন, নবী (সঃ)-এর কোরবানীর পশুর কিলাদা আমি পাকিয়েছি। পরে নবী (সঃ) পশুকে ইশ'আর করে গলায় কিলাদা বেঁধেছেন অথবা (বর্ণনাকারীর সন্দেহ) আমি বেঁধেছি। অতঃপর ঐ পশুগুলোকে তিনি বায়তুল্লাহর দিকে প্রেরণ করে মদীনায় অবস্থান করেছেন এবং হালাল কোন জিনিসকে নিষিদ্ধ মনে করেননি।

১০৯-অনুদের : নিজ হাতে কিলাদা পাকানো ও বাঁধা।

১৫৮২. যিয়াদ ইবনে আবু সৃফিয়ান থেকে বর্ণিত। তিনি আয়েশা রোঃ)—র নিকট এই বলে পত্র লিখেন যে, আবদুল্লাহ ইবনে আরাস রোঃ) বলেছেন, যে ব্যক্তি কোরবানীর জন্তু (মক্কায়) প্রেরণ করলো, তা কোরবানী না করা পর্যন্ত ঐ ব্যক্তির জন্য ঐ সব কাজ করা হারাম যা হাজ্জীদের জন্য হারাম। বর্ণনাকারী আমরাহ (রঃ) বলেনঃ (পত্র পেয়ে) আয়েশা রোঃ) বললেন, ইবনে আরাস যা বলেছেন প্রকৃত ব্যাপার তা নয়। আমি নিজ হাতে রস্লুল্লাহ (সঃ)—এর কোরবানীর পশুর কিলাদা পাকাতাম, আর রস্লুল্লাহ (সঃ) নিজ হাতে তা পশুর গলায় লটকিয়ে আমার পিতার সাথে (মক্কায়) প্রেরণ করেছেন। কিন্তু এর পরেও তা কোরবানী না করা পর্যন্ত আল্লাহর হালাল করা কোন জিনিস রস্লুল্লাহ (সঃ)—এর প্রতি হারাম হয়নি (অর্থাৎ কোরবানীর পশু প্রেরণের পর তিনি ইহরামধারীদের মত আচরণ না করে স্বাভাবিকভাবেই জীবনযাপন করেছেন)।

১১০-অনুচ্ছেদ : বকরীর গলায় কিলাদা লটকানো।

١٥٨٣. عَنْ عَائشَةَ قَالَتُ اَهْدَى النَّبِيِّ عَنْ مَرَّةً غَنَمًا.

১৫৮৩. খায়েশা (রাঃ) থেকে বর্ণিত। তিনি বলেছেন, নবী (সঃ) এক সময় একটি বকরী কোরবানীর ছন্য (মকায়) প্রেরণ করেছিলেন।

١٥٨٤. عَنْ عَائِشَةَ قَالَتْ كُنْتُ أَفْتِلُ الْقَالاَئِدَ لِلْنَّبِيِ عَلَيْ فَيُقَلِّدُ الْفَنَمَ وَيُقِينَمُ فِيْ آهُلِهِ حَلالاً.

১৫৮৪. আয়েশা (রাঃ) থেকে বর্ণিত। তিনি বলেছেন, আমি নবী (সঃ)-এর কিলাদা পাকিয়ে প্রস্তুত করতাম। তিনি সেগুলো বকরীর গলায় লটকিয়ে (কোরবানীর জন্য হেরেমে পাঠিয়ে) দিতেন এবং নিজে পরিবার-পরিজনদের মধ্যে বাড়ীতে ইহরাম ছাড়াই অবস্থান করতেন। অর্থাৎ ইহরাম বাঁধলে যেসব বিধিনিষেধ মেনে চলতে হয় তা তিনি মানতেন না।

١٥٨٥. عَنْ عَائِشَةَ قَالَتْ كُنْتُ اَفْتِلُ قَلَائِدَ الْغَنَمِ لِلنَّبِيِ ﷺ فَيَبْعَثُ بِهَا ثُمَّ يَمْكُثُ حَلالاً.

১৫৮৫. আয়েশা (রাঃ) থেকে বর্ণিত। তিনি বলেছেন, আমি নবী (সঃ)–এর বকরীর জন্য কিলাদা পাকাতাম। তিনি সেগুলোকে (কোরবানীর পশু) হেরেমে (মঞ্চায়) প্রেরণ করে নিজে ইহরাম ছাড়াই বাড়ীতে অবস্থান করতেন।

نَعْنِي الْقَلَائِدُ قَبْلُ أَنْ يَحْرِمُ ﴿ النَّبِيِ ﷺ قَالَتُ فَتَلْتُ لِهَدَى النَّبِيِ ﷺ تَعْنِي الْقَلَائِدُ قَبْلُ أَنْ يَحْرِمُ ﴿ ١٥٨٨. عَنْ عَائِشَةً قَالَتُ فَتَلْتُ لِهَدَى النَّبِيِ ﷺ ১৫৮৬. जारम् (ताः) त्यांक विषेठ। তिनि वर्लाहन, नवी (ताः) ইर्डाम वौधात পূर्व जामि जोत कांत्रवानीत जात्व कांत्र कांग किलाग পांकिस्स िंस्सिं।

বু-২/১৯-

১১১-অনুচ্ছেদ: পশম বা তুলার কিলাদা (মালা)।

. عَنْ أُمِّ الْمُوْمِنِيْنَ قَالَتَ فَتَلْتُ قَالَائِدَهَا مِنْ عَهْنٍ كَانَ عِنْدِي . ١٥٨٧ عَنْ أُمِّ الْمُوْمِنِيْنَ قَالَتُ فَتَلْتُ قَالاً عَلَامِينَ عَلَامِ . ١٥٨٧ عَنْ أُمِّ الْمُوْمِنِيْنَ قَالَتُ فَتَلْتُ قَالاً هِيَّا اللهِ اللهُ اللهُ اللهِ اللهُ اللهِ اللهِلمُ الهِ اللهِ اللهِ اللهِ اللهِ اللهِ اللهِ اللهِ اللهِ اللهِ ال

১১২ – অনুচ্ছেদ ঃ কোরবানীর পভর গলায় জুতার মালা লটকানো।

١٥٨٨. عَنْ آبِيْ هُرِيْرَةَ أَنَّ نَبِيَ اللَّهِ ﷺ رَاىٰ رُجُلاً يَسُوْقُ بُدْنَةً فَقَالَ ارْكَبُهَا قَالَ فَلَقَدْ رَأَيْتُهُ رَاكِبَهَا يُسَايِرُ الْكَبْهَا قَالَ ارْكَبُهَا قَالَ فَلَقَدْ رَأَيْتُهُ رَاكِبَهَا يُسَايِرُ النَّبِيُ ﷺ وَالنَّعْلُ فِي عُنُقِهَا –

১৫৮৮. আবু হরাইরা (রাঃ) থেকে বর্ণিত। আল্লাহর নবী (সঃ) এক ব্যক্তিকে একটি কোরবানীর পশু টেনে নিয়ে যেতে দেখে বললেনঃ এর পিঠে আরোহণ করে যাও। সে বললো, এটি তো কোরবানীর পশু। তিনি (সঃ) বললেন, তাতে কি, এর ওপর আরোহণ করো। বর্ণনাকারী আবু হরাইরা বলেনঃ আমি ঐ ব্যক্তিকে ঐ পশুটির পিঠে সওয়ার হয়ে এমনভাবে যেতে দেখেছি যে, নবী (সঃ) এর সাথে সাথে চলছিলেন। তখন জম্বুটির গলায় জুতার মালা লটকানো ছিল।

১১৩—অনুচ্ছেদ ঃ কোরবানীর পশুকে আচ্ছাদন পরানো। ইবনে উমর (রাঃ) কুজের কাছে আচ্ছাদন ফেড়ে দুই ভাগ করে দিতেন। তবে কোরবানী করার সময় তিনি তা এ আশংকায় খুলে নিতেন যে, রক্ত রঞ্জিত হয়ে তা খারাপ হয়ে যাবে। পরে অবশ্য তিনি তা সদকা করে দিতেন।

١٥٨٩. عَنْ عَلِي قَالَ آمَرَنِي رَسُوْلُ اللهِ ﷺ أَنْ اَتَصَدَّقَ بِجِلاَلِ الْبُدُنِ الْبُدُنِ الْبُدُنِ الْبُدُنِ وَبِجُلُودِها .

১৫৮৯. আলী (রাঃ) থেকে বর্ণিত। তিনি বলেছেন, রস্লুল্লাহ (সঃ) কোরবানী করার পর আমাকে কোরবানীর পশুর আচ্ছাদন ও চামড়া সদকা করে দেয়ার আদেশ করেছেন।

১১৪—অনুচ্ছেদঃ রাস্তা থেকে পশু ধরিদ করা এবং তার গলায় কিলাদা (মালা) লটকানো।

.١٥٩. عَنْ نَافِعِ قَالَ اَرَادَ ابْنُ عُمْرَ الْحَجَّ عَامَ حَجَّةِ الْحَرُوْرِيَّةِ فِي عَهْدِ ابْنِ الزُّبَيْرِ فَقَيْلَ لَهُ اِنَّ النَّاسَ كَائِنٌ بَيْنَهُمْ قِتَالٌ وَنَخَافُ اَنْ يَصُدُوْكَ ابْنِ الزُّبِيْرِ فَقَيْلَ لَهُ اِنَّ النَّاسَ كَائِنٌ بَيْنَهُمْ قِتَالٌ وَنَخَافُ اَنْ يَصُدُوُكَ فَقَالَ لَقَدُ كَانَ لَكُمْ فِي رَسُولِ اللهِ اللهِ السُوةُ حَسَنَةٌ اذِن اَصْنَعُ كَمَا صَنَعَ

رَسُولُ اللهِ عَمَّ الشَهدكُمُ آنى قَدْ آوْجَبَتُ عُمْرَةً حَتَّى كَانَ بِظَاهِرِ الْبَيْدَاءِ قَالَ مَا شَانُ الْحَجِّ وَالْعُمْرَةِ الاَّ وَاحِدُّ الشَهدكُمُ آنِي قَدْ جَمَعْتُ حَجَّةً مَعَ عُمْرَةٍ وَآهْدى هَدْيًا مُقَلَّدًا اشْتَرَاهُ حِيْنَ قَدمَ فَطَافَ بِالْبَيْتِ وَبِالصَّفَا وَالْمَرُوةِ وَآهْدى هَدْيًا مُقَلَّدًا اشْتَرَاهُ حِيْنَ قَدمَ فَطَافَ بِالْبَيْتِ وَبِالصَّفَا وَالْمَرُوةِ وَلَمْ يَزِدْ عَلَى ذَلِكَ وَلَمْ يَحلل مِنْ شَيْع حَرُمَ مِنْهُ حَتَّى يَوْم النَّحْرِ فَحَلَقَ وَنَحَرَ وَرَاى آنُ قَدْ قَضَى طَوَافَهُ الْحَجِّ وَالْعُمْرة بِطَوافِهِ الْاَولُ ثُمَّ قَالَ كَذَلك صَنَعَ النَّبِيُ

১৫৯০. নাফে (রঃ) থেকে বর্ণিত। তিনি বলেছেন, (ভাবদুল্লাহ) ইবনে যুবয়েরের খেলাফত কালে যে বছর খারেজীরা হজ্জ আদায়ের সিদ্ধান্ত নিয়েছিল, সে বছর (আবদুল্লাহ) ইবনে উমরও হজ্জ আদায়ের ইচ্ছা করলে তাকে বলা হল-এ বছর (লোকদের মধ্যে) যুদ্ধ সংঘটিত হতে যাচ্ছে। আর আমাদের আশংকা যে, তারা আপনাকে বাধা প্রদান করবে। এসব কথা শুনে তিনি (আবদুল্লাহ ইবনে উমর) বললেন ঃ (কুরআন মজীদে বলা হয়েছে) "তোমাদের অনুসরণের জন্য আল্লাহর রসূলের জীবনে উত্তম আদর্শ রয়েছে" (সূরা আহ্যাব)। রস্পুলাহ (সঃ) (এরূপ ক্ষেত্রে) যা করেছিলেন আমিও তাই করব। আমি তোমাদের সাক্ষী রেখে ঘোষণা করছি যে, আমি নিজের প্রতি উমরা আদায় করা ওয়াজিব করে নিয়েছি। অতঃপর হচ্ছে যাত্রা করে তিনি বায়দা নামক প্রান্তরে উপনীত হয়ে বললেন, হচ্ছ আর উমরার অবস্থা তো একই অর্থাৎ একই নিয়মে আদায় করতে হয়। আমি তোমাদের সাক্ষী করে বলছি, আমি হজ্জকে উমরার সাথে একত্র করলাম। এরপর তিনি খরিদ করা মালা পরিহিত কোরবানীর পশু সাথে নিয়ে চললেন আর মকায় পৌছে তিনি বায়তুল্লাহ ও সাফা মারওয়ার তাওয়াফ করলেন, এ ক্ষেত্রে কোন কিছু অতিরিক্ত করলেন না বা কোরবানীর দিন আসা পর্যন্ত ইহরাম অবস্থায় নিষিদ্ধ এমন কোন কাজকে হালাল হিসেবে গণ্য করলেন না। (কোরবানীর দিন) তিনি মাথা মুন্ডন করেন ও কোরবানী করলেন এবং মনে করলেন প্রথম তাওয়াফের দারাই হচ্ছ ও উমরা উভয়টির জন্য তাওয়াফ সম্পূর্ণ করেছেন। এভাবে সবকিছু করার পর তিনি বললেন, নবী (সঃ) এরূপই করেছেন।

১১৫-অনুচ্ছেদঃ ব্রীদের অনুমতি ছাড়াই তাদের পক্ষ থেকে গরু কোরবানী করা।

١٥٩١. عَنْ عَائِشَةَ تَقُولُ خَرَجْنَا مَعَ رَسُولُ الله ﴿ لَهُ اللَّهُ اللَّهُ اللَّهُ اللَّهُ اللَّهُ اللَّهُ مَنْ ذَى الْقَعْدَةِ لَا نُرَى اللَّهُ الْحَجَّ فَلَمَّا دَنَوْنَا مِنْ مَّكَةً أَمَرَ رَسُولُ اللّه ﴿ اللَّهُ مَنْ مَنْ مَكُنْ مَعَهُ هَدَى النَّا طَافَ وَسَعْمَ بَيْنَ الصَّفَا وَالْمَرُوةِ أَن يَحل قَالَتُ مَعَهُ هَدُى النَّا عَلَيْنَا يَوْمَ النَّحْرِ بِلَحْم بَقَر فَقُلْتُ مَا هٰذَا قَالَ نَحَر رَسُولُ الله عَنْ مَنْ الْوَاجِ اللَّهُ اللَّهُ عَنْ الْوَاجِ اللَّهُ اللَّهُ عَنْ الْوَاجِ اللَّهُ اللَّهُ عَنْ الْوَاجِ اللَّهُ اللَّهُ عَنْ الْوَاجِ اللَّهُ اللَّهُ اللَّهُ عَنْ الْوَاجِ اللَّهُ اللَّهُ اللَّهُ اللَّهُ عَنْ الْوَاجِ اللَّهُ اللّٰهُ اللّٰهُ اللّٰهُ اللَّهُ اللَّهُ اللَّهُ اللَّهُ اللَّهُ اللَّهُ اللَّهُ اللّٰهُ اللّٰ اللّٰ اللّٰ اللّٰهُ اللّٰ الللّٰ اللّٰ اللّٰ اللّٰ الللّٰ الللّٰ الللّٰ اللّٰ اللّٰ

১৫৯১. আয়েলা রোঃ) থেকে বর্ণিত। তিনি বলেন, যুল-কা'দাই মাসের পাঁচ দিন অবশিষ্ট থাকতে আমরা রস্লুল্লাই (সঃ)-এর সাথে মদীনা থেকে যাত্রা করলাম। আমাদের একমাত্র উদ্দেশ্য ছিল হচ্ছ আদায় করা। আমরা মক্কার নিকটবর্তী হলে রস্লুল্লাই (সঃ) আমাদের এই মর্মে নির্দেশ দিলেন যে, যার সাথে কোরবানীর জানোয়ার নেই বায়তুল্লাইর তাওয়াফ ও সাফা মারওয়ার মধ্যে সা'ঈ করার পর সে যেন ইহরাম খুলে ফেলে। আয়েশা রোঃ) বলেন, কোরবানীর দিন আমাদের কাছে গরুর গোশত আনা হলে আমি জিজ্জেস করলাম, একি? লোকেরা বলল, রস্লুলাই (সঃ) তার স্ত্রীদের পক্ষ থেকে কোরবানী করেছেন (তারই গোশত)।

১১৬-অনুচ্ছেদ : মিনাতে নবী (সঃ)-এর কোরবানীর জায়গায় কোরবানী করা।

١٥٩٢. عَنْ نَافِعِ أَنَّ عَبْدَ اللهِ بْنَ عُمَرَ كَانَ يَنْحَرُ فِي الْمَنْحَرِ قَالَ عُبَيْدُ اللهِ مَنْحَرِ رَسُولُ اللهِ عَنْ اللهِ مَنْحَرِ رَسُولُ اللهِ عَنْ .

১৫৯২. নাফে (রঃ) থেকে বর্ণিত। আবদুল্লাহ ইবনে উমর (রা) কোরবানী করার স্থানে কোরবানী করতেন। 'উবায়দুল্লাহ (রঃ) বর্ণনা করেছেন, অর্থাৎ রস্লুল্লাহ (সঃ)-এর কোরবানী করার জায়গায় কোরবানী করতেন। ১৭

١٥٩١. عَنْ نَافِعِ أَنَّ ابْنَ عُمَرَ كَانَ يَبْعَثُ بِهَدِيْهِ مِنْ جَمْعِ مِنْ الْحَرِ اللَّيْلِ حَتَّى يُدُخَلَ بِهِ مَنْحَرُ رَسُولِ اللهِ ﷺ مَعَ حُجَّاجٍ فِيهِمُ الْحُرِ اللَّيْلِ حَتَّى يُدُخَلَ بِهِ مَنْحَرُ رَسُولِ اللهِ ﷺ مَعَ حُجَّاجٍ فِيهِمُ الْحُرُّ وَالْمَمْلُولُ.

১৫৯৩. নাফে (রঃ) থেকে বর্ণিত। ইবনে উমর (রাঃ) মৃযদালিফা থেকে শেষ রাতের দিকে হাচ্জীদের দলের সাথে, যার মধ্যে স্বাধীন ও কৃতদাসও শামিল ছিল, নিজ কোরবানীর পশু পাঠিয়ে দিতেন। যাতে তা রস্পুল্লাহ (সঃ) যেখানে কোরবানী করতেন সেখানে পৌছে যায়।

১১৭-অনুচ্ছেদ: নিজ হাতে কোরবানী করা।

١٥٩٤. عَنْ أَنَسِ وَذَكَرَ الْعَدِيثَ قَالَ وَنَعَرَ النَّبِيُّ عَتُ بِيَدِهِ سَبْعَةَ بُدُنٍ قِيامًا وَضَحَى بِالْمُدِيْنَ الْعَدِيْنِ اَقْرَنَيْنِ مُخْتَصَرَاً .

১৫৯৪. জানাস (রাঃ) থেকে বর্ণিত। তিনি হাদীসটি সংক্ষিপ্ত করে বর্ণনা করেছেন। তিনি বলেছেন, নবী (সঃ) নিজ্ঞ হাতে সাতটি উট দাঁড় করিয়ে কোরবানী করেছেন এবং মদীনাতে দু'টি সাদা কালো মিশ্রিও ও শিং বিশিষ্ট মেষ কোরবানী করেছেন।

১৭. মিনার সবটাই কোরবানীর জায়গা। এর যে কোন জায়গায় কেউ কোরবানী করলে তা আদায় হয়ে যাবে। তবে আবদুয়াহ ইবনে উমর (রা) রস্লুয়াহ (সঃ) –এর সুয়াত পালনের পক্ষপাতী ছিলেন। আর এ কারণেই রস্লুয়াহ (সঃ) য়েখানে কোরবানী (য়বেহ) করেছিলেন ঠিক সেখানেই তিনি কোরবানী করেছেন।

১১৮-অনুচ্ছেদ : উটকে (রশি ছারা) বেঁখে কোরবানী করা।

١٥٩٥. عَنْ زِيَاد بْنِ جُبَيْرِ قَالَ رَأَيْتُ ابْنَ عُمَرَ اَتَى عَلَى رَجُلٍ قَدْ النَّخُ بُدنَتَهُ يَنْحَرُهَا قَالَ ابْعُثْهَا قَيَامًا مُقَيَّدَةً سُنَّةً مُحَمَّد اللَّهُ.

১৫৯৫. যিয়াদ ইবনে জুবায়ের (রঃ) থেকে বর্ণিত। তিনি বলেছেন, আমি দেখেছি ইবনে উমর (রাঃ) এক ব্যক্তির কাছে গেলেন যে তার উটকে কোরবানী করার জন্য বসিয়েছিল। তিনি তাকে বললেন, দাঁড় করিয়ে (পা) বেঁধে কোরবানী কর। এটিই মুহাম্মাদ (সঃ)–এর সূরাত।

১১৯—অনুদ্দেদঃ উটকে দাঁড় করিয়ে কোরবানী করা। ইবনে উমর (রাঃ) বলেছেন, এটিই মুহাম্মাদ (সঃ)—এর সুরাত। ইবনে আবাস (রাঃ) বলেছেন, (কুরআন মজীদে উল্লেখিত) সাওয়াফফা শব্দের অর্থ হলঃ দাঁড়ানো অবস্থায়।

١٥٩٠. عَنْ أَنَسِ قَالَ صَلَّى النَّبِيُّ الظُّهُرَ بِالْمَدِيْنَةِ آرْبَعًا وَالْعَصْرَ بِذَى الْحُلَيْفَةِ رَكُعَتَيْنِ فَبَاتَ بِهَا فَلَمَّا أَصْبَحَ رَكِبَ رَاحِلَتَهُ فَجَعَلَ بِذَى الْحُلَيْفَةِ رَكُعَتَيْنِ فَبَاتَ بِهَا فَلَمَّا أَصْبَحَ رَكِبَ رَاحِلَتَهُ فَجَعَلَ يُهَ لَكُ وَيُسَبِّحُ فَلَمَّا عَلَى الْبَيْدَاءِ لَبَى بِهِمَا جَمِيْعًا فَلَمَّا دَخَلَ مَكَةً أَمَرَهُم أَن يَحِلُوا وَنَحَرَ النَّبِى اللَّهِ بِيَدِهِ سَبْعَةً بُذُن قِيَامًا وَصَحَى بِالْمَدِيْنَةِ كَبْشَيْنِ آملَحَيْنِ آقَرَنَيْنِ.

১৫৯৬. আনাস (রাঃ) থেকে বর্ণিত। তিনি বলেছেন, হচ্জের উদ্দেশ্যে মঞ্চা রওয়ানা হওয়ার সময় নবী (সঃ) মদীনাতে যোহরের নামায চার রাকাত এবং যুল-হলাইফাতে আসরের নামায দুই রাকাত আদায় করে সেখানেই রাত যাপন করেন। তোর হলে তিনি সওয়ারীতে আরোহণ করলেন এবং তাহলীল (লা ইলাহা ইল্লাল্লাহ) ও তাসবীহ পাঠ শুরু করলেন। পরে বায়দার উচ্চভূমিতে আরোহণ করলে (হচ্জ ও উমরা) উভয়টির জন্য তালবিয়া ও তাসবীহ পাঠ করলেন এবং মঞ্চাতে প্রবেশ করে লোকদের (তাওয়াফ ও সাঈ করে) ইহরাম খুলতে আদেশ দিলেন। এই হচ্জে নবী (সঃ) সাতটি উট দাঁড় করিয়ে নিজ হাতে কোরবানী করলেন। আর মদীনাতে তিনি দু'টি সাদা কালো মিশ্রিত রংয়ের ও বড় বড় শিং বিশিষ্ট মেষ কোরবানী করেছিলেন।

١٥٩٧. عَنْ أَنَسَ بِثِنَ مَالِكَ قَالَ صَلَّى النَّبِيُّ ﷺ الظُّهْرَ بِالْمَدْيِئَةِ اَرْبَعًا وَالْعَصْرَ بِذِي الْحُلَيْفَةَ رَكَّعَتَيْنِ وَعَنْ اَيُّوْبَ عَنْ رَجُلٍ عَنْ أَنَسٍ بَنِ مَالِكِ ثُمَّ بَاتَ حَتَّى اَصْبَحَ فَصلَلَى الصَّبْحَ ثُمَّ رَكِبَ رَاحِلَتَهُ حَتَّى إِذَا اسْتَوَتُ بِهِ الْبَيْدَاءَ آهَلَ بِعُمْرَةٍ وَحَجَّةٍ

১৫৯৭. জানাস ইবনে মালেক (রাঃ) থেকে বর্ণিত। তিনি বলেছেন, নবী (সঃ) হজ্জের উদ্দেশ্যে যাত্রা করার পূর্বে মদীনাতে যোহরের নামায চার রাকাত জাদায় করেছিলেন এবং যুল—হলাইফাতে পৌছে 'আসরের নামায দুই রাকাত পড়েছিলেন। আর আইয়্ব (রঃ) এক ব্যক্তির মাধ্যমে আনাস ইবনে মালেক (রাঃ) থেকে বর্ণনা করেছেন যে, এরপর তিনি (সঃ) সেখানে রাত যাপন করলেন। ভার হলে তিনি ফজরের নামায আদায় করে সওয়ারীতে আরোহণ করলেন। সওয়ারী বায়দা নামক জায়গায় পৌছলে তিনি উমরা ও হজ্জ উভয়টির নিয়াত করে তালবিয়া পাঠ করলেন।

১২০-অনুচ্ছেদ : কোরবানীর পশুর কোন কিছুই কশাইকে দেয়া যাবে না।

١٥٩٨. عَنْ عَلِي قَالَ بَعَثَنِي النَّبِيُ فَقُمْتُ عَلَى الْبُدُنِ فَامَرَنِي فَامَرَنِي فَقَسَمْتُ جِلاَلَهَا وَجُلُودَهَا وَقَالَ سُفْيَانُ فَقَسَمْتُ جِلاَلَهَا وَجُلُودَهَا وَقَالَ سُفْيَانُ حَدَّثَنِي عَبْدُ الْكَرِيْمِ عَنْ مُجَاهِدِ عَنْ عَبْدِ الرَّحْمٰنِ بْنِ اَبِي لَيْلِيْ عَنْ عَبْدِ الرَّحْمٰنِ بْنِ اَبِي لَيْلِيْ عَنْ عَلِي عَلَيْهِا شَيْئًا عَلَى الْبُدُنِ وَلاَ أَعْطِي عَلَيْهِا شَيْئًا فِي جَزِارَتِهَا.

১৫৯৮. আলী রোঃ) থেকে বর্ণিত। তিনি বলেছেন, নবী (সঃ) আমাকে পাঠালে আমি গিরে কোরবানীর পশুর কাছে দাঁড়ালাম। তিনি আমাকে বন্টন করতে নির্দেশ দিলে আমি সমস্ত গোশত বন্টন করে দিলাম। তিনি আবার নির্দেশ দিলে জিন ও চামড়া বন্টন করে দিলাম। সৃফিয়ান, আবদুল করীম, মুজাহিদ, আবদুর রহমান ইবনে আবু লাইলার মাধ্যমে আলী রোঃ) থেকে বর্ণনা করেছেন। তিনি (আলী) বলেছেন, নবী (সঃ) আমাকে কোরবানীর পশুর পাশে দাঁড়াতে এবং তা থেকে কশাইকে পারিশ্রমিক বাবদ কিছু না দিতে আদেশ করলেন।

১২১ – অনুদ্দেদ : কোরবানীর পশুর চামড়া সদকা করে দিতে হবে।

١٥٩٩. عَنْ عَلِيِّ أَنَّ النَّبِيِّ عَلَيْ أَمَرَهُ أَنْ يَّقُومَ عَلَى بُدُنهِ وَأَنْ يَقْسِمَ بُدْنَهُ كُلُّهَا لُحُومَ هَا يُخْطَى فَيْ جَزَارَتَهَا شَيْئًا . كُلُّهَا لُحُومَ هَا وَجُلُودَهَا وَجِلاَلَهَا وَلاَ يُعْطَى فَيْ جَزَارَتَهَا شَيْئًا .

১৫৯৯. আলী (রাঃ) থেকে বর্ণিত। নবী (সঃ) তাঁকে নিজের কোরবানীর পশুর পাশে থাকতে, তার সমস্ত গোশত, চামড়া ও জিন বন্টন করে দিতে বলেছেন এবং (কশাইকে) পারিশ্রমিক হিসেবে তার গোশত থেকে না দিতে আদেশ করেছেন।

১২২ – অনুদেদ ঃ কোরবানীর পশুর জিন ইত্যাদি সদকা করে দিতে হবে।

١٦٠. عَنْ عَلِي قَالَ آهُدَى النَّبِي عَيْ مَائَةٌ بُدُنَةٍ فَآمَرَنِي بِلُحُوْمِهِا فَقَسَمْتُهَا ثُمَّ بِجُلُودِهَا فَقَسَمْتُهَا ثُمَّ بِجُلُودِهَا فَقَسَمْتُهَا.

১৬০০. আলী (রাঃ) থেকে বর্ণিত। তিনি বলেছেন, একবার নবী (সঃ) একশত উট কোরবানী করে আমাকে তার গোশত বন্টন করতে বললে আমি গোশত বন্টন করে দিলাম। তিনি জ্বিনসমূহও বন্টন করে দিতে বললে সেগুলোও বন্টন করে দিলাম। সর্বলেষে চামড়াগুলো বন্টন করে দিতে বললে সেগুলোও বন্টন করে দিলাম।

وَاذْ بَوَّانَا لِإِبْرَاهِيْمَ مَكَانَ الْبَيْتِ اَنْ لاَّ تُشْرِكَ بِيْ شَيْئًا وَّطَهِّرْ بَيْتِيَ لَلْطَّآنِفِيْنَ وَالْقَائِمِيْنَ وَالْرَكُعِ السَّجُودِ * وَاَذِّن فِي النَّاسِ بِالْحَجِّ يَاتَبُوكَ وَجَالاً وَعَلَى كُلِّ ضَامِرٍ يَّاتِيْنَ مِنْ كُلِّ فَجَّ عَمَيْقِ * لَيَشْهَدُواْ مَنْافِعَ لَهُمْ وَيَذْكُرُواْ السَّمَ اللهُ فِي اَيَّامٍ مَّعُلُومَتُ عَلَى ما رَزَقَهُمْ مَنْ بَهِيْمَةِ الاَنْعَامِ فَكُلُوا مِنْهَا وَاَطْعِمُوا الْبَائِسَ الْقُقِيْرَ * ثُمَّ لَيَقْضُوا بَهِيْمَةِ الاَنْعَامِ فَكُلُوا مِنْهَا وَاَطْعِمُوا الْبَائِسَ الْقُقِيْرَ * ثُمَّ لَيَقْضُوا بَهِيْمَةٍ الاَنْعَامِ فَكُلُوا مِنْهَا وَاَطْعِمُوا الْبَائِسَ الْقُقِيْرَ * ثُمَّ لَيَقْضُوا تَعَامِ فَكُلُوا مِنْهَا وَالْعِمُوا الْبَائِسَ الْقُقِيْرَ * ثُمَّ لَيَقْضُوا تَعَامِ فَكُلُوا مَنْهَا وَالْعِمُولَ الْبَائِسَ الْقُقِيْرَ * ثُمَّ لَيَقْضُوا تَعْمَى فَيْهُ وَكُلُوا مَنْهَا وَالْمَعْمُولَ الْبَائِسَ الْقُقِيْرَ * ثُمَّ لَيَقْضُوا تَعْمَى فَيْ اللهِ اللهِ فَهُو خَيْرٌ لَّهُ عِنْدَ رَبِّهِ

(سُورة الحج - ايات - ٢٦-٣)

১২৩—অনুদেছদ : "সেই সময়ের কথা স্মরণ কর, যখন আমি ইবরাহীমকে এ ঘরের (খানায়ে কা'বা) জায়গা নির্দেশ করে দিলাম এবং সংগে সংগে এ হেদায়াভও দিলাম যে, আমার সাথে অন্য কিছু শরীক কর না। আর যারা তাওয়াফ করে, অবস্থান করে এবং নামায পড়ে তাদের জন্য আমার এ ঘরকে পবিত্র রাখ। আর হচ্ছের জন্য লোকদের মধ্যে ঘোষণা প্রদান কর, যাতে তারা তোমাদের কাছে দ্রদ্রান্ত থেকে পায়ে হেঁটে এবং উটের পিঠে আরোহণ করে আসে এবং ঐ সব কল্যাণ বচক্ষে দেখতে পায় যা এখানে তাদের জন্য রয়েছে। আর কয়েকটি নির্দিষ্ট দিনে তাদেরকে দেওয়া চতুপদ জল্বওলার উপর আল্লাহর নাম উচ্চারণ করবে। তারপর তা থেকে নিজেরাও খাবে এবং দরিদ্র—অভাবীদেরকেও খেতে দেবে। তারপর নিজের ময়লা আবর্জনা দ্রীভৃত করবে। তাদের নজর পূর্ণ করবে এবং এ প্রাচীন ঘরের তাওয়াফ করবে। এওলাই হলো কা'বা নির্মাণের উদ্দেশ্য ও লক্ষ্য)। আর যারা আল্লাহর নিষেধের মর্যাদা দেবে তবে তা তাদের প্রভুর কাছে তাদের নিজেদের জন্যই কল্যাণকর" (হচ্ছে ঃ ২৬—৩০)।

কোরবানীর গোশত কি পরিমাণ নিজে খাবে এবং কি পরিমাণ সদকা করবে তার বিধিনিষেধ। উবায়দুল্লাহ (রঃ) বলেছেন, নাফে (রঃ) ইবনে উমর (রাঃ) থেকে বর্ণনা করেছেন যে, ইহরাম অবস্থায় কোন প্রাণী শিকার করলে ক্ষতিপূরণ হিসেবে যে কোরবানী দিতে হয় এবং নজর বা মানতের জন্য যে কোরবানী দেয়া হয় তার গোশত নিজে খেতে পারবে না, এছাড়া অন্যান্য কোরবানীর গোশত খেতে পারবে। আর আতা (রঃ) বলেছেন, তামান্ত্রর জন্য প্রদন্ত কোরবানীর গোশত নিজেও খেতে পারবে, অপরকেও খাওয়াতে পারবে। ١٦٠١. عَنْ جَابِرِ بْنِ عَبْدِ اللهِ يَقُولُ كُنَّا لاَ نَاكُلِ مِنْ لُحُوْمِ بُدُنِنَا فَنُولَ كُنَّا لاَ نَاكُلِ مِنْ لُحُومِ بُدُنِنَا فَنَولَ كُلُوا وَتَزَوَّدُوا فَاكَلُنَا وَتَزَوَّدُوا فَاكَلُنَا وَتَزَوَّدُوا فَاكَلُنَا وَتَزَوَّدُوا فَاكَلُنَا وَتَزَوَّدُوا قَالَ لاَ.

১৬০১. জাবের ইবনে আবদুল্লাহ (রাঃ) থেকে বর্ণিত। তিনি ৰলেন, মিনাতে আমরা আমাদের কোরবানীর গোশত তিন দিনের বেশী খেতাম না। নবী (সঃ) আমাদেরকে এ ব্যাপারে অনুমতি প্রদান করে বললেন, খাও এবং সঞ্চিত করেও রাখ। তাই আমরা তা খেকে খেলাম এবং জ্বমা করেও রাখলাম। বর্ণনাকারী ইবনে জুরায়েজ বলেন, আমি আতাকে জিজেস করলাম, জাবের (রাঃ) কি এ কথা বলেছিলেন যে, এমনকি আমরা মদীনায় পৌছে গেলাম (অর্থাৎ ঐ জ্বমা করা গোশত ফুরিয়ে না যেতেই আমরা মদীনা পৌছলাম)? জবাবে আতা বললেন, না।ত্র

১৬০২. আয়েশা (রাঃ) থেকে বর্ণিত। তিনি বলেন, যুল-কাদাহ মাসের পাঁচ দিন অবশিষ্ট থাকতে আমরা রস্পুরাহ (সঃ)-এর সাথে (হজ্জের উদ্দেশ্যে মকার দিকে) যাত্রা করলাম। আর একমাত্র হজ্জ আদায় করা ছাড়া আমাদের অন্য কোন উদ্দেশ্য ছিল না। এভাবে আমরা মকার নিকটবর্তী হলে রস্পুরাহ (সঃ) আমাদের বললেন, তোমাদের মধ্যে যার সাথে কোরবানীর পশু নেই, সে যেন বায়ত্রাহ ভাগুয়াফ করার পর ইহরাম খুলে ফেলে। আয়েশা (রাঃ) বলেন, অতঃপর কোরবানীর দিন আমাদের কাছে গরুর গোশত পাঠিয়ে দেয়া হলে আমি বললাম, একি (গরুর গোশত কোথা থেকে আসলো)? বলা হলো, রস্পুরাহ (সঃ) তাঁর স্ত্রীদের পক্ষ থেকে কোরবানী করেছেন। ইয়াহ্ইয়া (ইবনে সাঈদ) বর্ণনা করেছেন, আমি কাসেম (ইবনে মুহাম্মাদ)-এর নিকট হাদীসটি বর্ণনা করলে তিনি বললেন, বর্ণনাকারী (আমরাহ বিনতে আবদ্র রহমান) হাদীসটি যথার্থভাবেই তোমাদের কাছে বর্ণনা করেছেন।

তিন দিনের পর কোরবানীর গোশত খাওরা বা জমা করে রাখা সব ইমামদের মতে জায়েব হলেও জনসাধারণের অর্থনৈতিক অবস্থার প্রতি লক্ষ্য রেখে পদক্ষেপ নিতে হবে। সমাজের বেশীর ভাগ মানুষ কোরবানী করতে না পারলে ভাদের পর্বন্ত গোশত পৌছানো ধনুবানদের কর্তব্য এবং এই পরিস্থিতিতে তিন দিনের অধিককাল গোশত জমিরে রাখা উচিৎ নয়—(সম্পা.)।

১২৪ – অনুদ্দেদ : মাথা মুড়ানোর আগেই কোরবানী করা।

١٦٠٣. عَنِ ابْنِ عَبَّاسِ قَالَ سُئِلَ النَّبِيُّ ﷺ عَمَّنْ حَلَقَ قَبْلَ اَنْ يَذْبَحَ وَنَحْوِه قَالَ لاَ حَرَجَ لاَ عَرَجَ لاَ حَرَجَ لاَ حَرَجَ لاَ حَرَجَ لاَ عَرَجَ لاَ عَرْبَ لَا عَرْدَ عَلَى اللَّهُ عَالِهَ اللَّهُ عَلَى اللّهُ عَلَى اللَّهُ اللَّهُ عَلَى اللَّهُ عَلَى

১৬০৩. ইবনে আব্বাস (রাঃ) থেকে বর্ণিত। তিনি বলেছেন, যে ব্যক্তি কোরবানীর পশু যবেহ করার পূর্বেই মাথা মৃড়িয়ে নিল অথবা উন্টাপান্টা অনুরূপ কোন কান্ধ করলো তার সম্পর্কে নবী (সঃ)–কে জিজ্জেস করা হলে তিনি বললেন, এতে কোন দোষ নেই, এতে কোন দোষ নেই।৩২

١٦٠٤. عَنِ ابْنِ عَبَّاسِ قَالَ قَالَ رَجُلُّ لِلْنَّبِيِّ ﷺ زُرْتُ قَبْلَ اَنْ اَرْمِي
 قَالَ لاَ حَرَجَ قَالَ حَلَقُّتُ قَبْلَ اَنْ اَذْبَحَ قَالَ لاَ حَرَجَ قَالَ ذَبَحْتُ قَبْلَ اَنْ اَذْبَحَ قَالَ لاَ حَرَجَ قَالَ ذَبَحْتُ قَبْلَ اَنْ اَذْبَحَ قَالَ لاَ حَرَجَ قَالَ ذَبَحْتُ قَبْلَ اَنْ اَرْمِي قَالَ لاَ حَرَجَ .

১৬০৪. ইবনে আত্মাস (রাঃ) থেকে বর্ণিত। তিনি বলেছেন, নবী (সঃ)-কে এক ব্যক্তি বললো, আমি কংকর মারার আগেই খোনায়ে কা'বার) যিয়ারত করে ফেলেছি। নবী (সঃ) বললেন, তাতে দোষ নেই। সে লোকটি বললো, কোরবানী করার আগেই আমি মাথা মৃড়িয়ে ফেলেছি। তিনি (সঃ) বললেন, দোষ নেই। লোকটি আবার বললো, কংকর মারার আগেই আমি কোরবানী করে ফেলেছি। তিনি (সঃ) বললেন, এতেও কোন দোষ নেই।

١٦٠٥. عَنِ ابْنِ عَبَّاسِ قَالَ سُئِلَ النَّبِيُ ﷺ فَقَالَ رَمَيْتُ بَعْدَ مَا اَمْسَيْتُ فَقَالَ لاَ حَرَجَ .
 فَقَالَ لاَ حَرَجَ فَقُالَ حَلَقُتُ قَبْلَ أَنْ اَنْحَرَ قَالَ لاَ حَرَجَ .

১৬০৫. ইবনে আব্বাস (রাঃ) থেকে বর্ণিত। তিনি বলেছেন, নবী (সঃ) –কে জিজ্ঞেস করা হয়েছিল, সন্ধ্যা হওয়ার পর আমি কংকর মেরেছি। নবী (সঃ) বললেনঃ কোন দোষ নেই। সে পুনরায় বললো, কোরবানী করার আগেই আমি মাথা মুড়িয়েছি। তিনি জবাবে বললেন, এতেও কোন দোষ নেই।

١٦٦.٦ عَنْ آبِى مُوسلَى قَالَ قَدِمْتُ عَلَى رَسُوْلِ اللهِ ﷺ وَهُوَ بِالْبَطْحَاءِ فَقَالَ آحَجَجْتَ قُلْتُ نَعَمْ قَالَ بِمَا آهُلَلَتَ قُلْتُ لَبَّيْكَ بِإِهِلاَلِ كَاهِلاَلِ فَقَالَ آحَجَجْتَ قُلْتُ لَعَمْ قَالَ بِمَا آهُلَلَتَ قُلْتُ لَبَيْتِ وَبِالصَّفَا وَالْمَرُوةِ النَّبِيِ عِي فَقَالَ آحَسَنْتَ انْطَلِقَ فَطُفْ بِالْبَيْتِ وَبِالصَّفَا وَالْمَرُوةِ

ত্ব হচ্জের কাজগুলো—ককের নিকেপ, কোরবানী করা, মাধা কামানো ও তাওয়াকে যিয়ারত করা। এগুলোর তরতীব ঠিক না ধাকলেও গোনাহ হবে না। তবে হানাকী মার্যহাব মতে নির্মের ব্যতিক্রমের দরুন ক্ষতিপূরণ স্বরূপ একটি পত কোরবানী দিতে হবে।

ثُمَّ اَتَيْتُ امْرَاَةً مِنْ نِسَاءِ بَنِي قَيْسِ فَفَلَتْ رَاْسِي ثُمَّ اَهْلَلْتُ بِالْحَجِّ فَكُنْتُ اَهْنَى بِهِ النَّاسَ حَتَّى خِلاَفَةً عُمَرَ فَذَكَرَتُهُ لَهُ فَقَالَ انْ نَأْخُذُ فَكَرَتُهُ لَهُ فَقَالَ انْ نَأْخُذُ بِسُنَّةٍ رَسُولِ اللهِ عَنَّ فَانَّهُ يَامُرُنَا بِالتَّمَامِ وَإِنْ نَأْخُذُ بِسُنَّةٍ رَسُولِ اللهِ عَنَّ فَإِنَّ مَا يُنَّ رَسُولَ اللهِ عَنَّ فَإِنَّ مَا يُنَّ رَسُولَ اللهِ عَنَّ لَمْ يَحِلُّ حَتَّى بَلَغَ الْهَدَى مَحِلًه .

১৬০৬. আবু মৃসা (রাঃ) থেকে বর্ণিত। তিনি বলেছেন, আমি রস্পুল্লাহ (সঃ)—এর কাছে গেলাম। সে সময় তিনি বাত্হা নামক জায়গাতে ছিলেন। তিনি আমাকে জিজ্ঞেস করলেন, তুমি কি হজ্জ করার সংকল্প করেছ? আমি বললাম, হাঁ। তিনি বললেন, কিসের জন্য (হজ্জের না উমরার) ইহরাম বেঁধেছ? আমি বললাম, নবী (সঃ)—এর ন্যায় ইহরাম বেঁধে তালবিয়া পড়েছি। (এসব কথা শুনে) তিনি (সঃ) বললেন, উত্তম করেছ। এখন গিয়ে বায়ত্ত্বাহ ও সাফা মারওয়ার তাওয়াফ কর। সূতরাং আমি (তাওয়াফ সমাধা করে) এরপর বনী কায়েস গোত্রের একজন মহিলার কাছে গেলাম। সে আমার মাথার উক্নবেছে দিল। এরপর আমি হজ্জের ইহরাম বেঁধৈ হজ্জ সমাধা করলাম। সেই সময় থেকে উমরের খেলাফতকাল পর্যন্ত আমি লোকদের এভাবে উমরা ও হজ্জ আদায় করতে ফতোয়া দিয়েছি। (উমরের সময়ে) একদিন তাকে আমি বিষয়টি বললে তিনি বলেন, যদি আমরা আল্লাহর কিতাবের হকুম আকড়ে ধরতে চাই, তবে তা আমাদেরকে পূর্ণ করার নির্দেশ প্রদান করে, আর যদি রস্পুল্লাহর সুরাতকে আকড়ে ধরতে চাই তা হলে দেখি যে, কোরবানীর পশু হেরেমে না পৌছা পর্যন্ত তিনি ইহরাম খুলেনি।

১২৫—অনুন্দেদ : ইহরামের সময় মাথার চুল জড়িয়ে নেয়া এবং ইহরাম খুলে মাখা মুড়িয়ে নেয়া।

١٦.٧. عَنْ حَفْصَةَ أَنَّهَا قَالَتْ فِا رَسُوْلَ اللهِ مَا شَأَنُ النَّاسِ حَلُّوا بِعُمْرَةٍ وَلَا مَا شَأَنُ النَّاسِ حَلُّوا بِعُمْرَةٍ وَلَا مَنْ عُمْرَتِكَ قَالَ انِّي لَبَّدْتُ رَأْسِي وَقَلَّدْتُ هَذْيِيْ فَلاَ اللهِ مَا شَأَنُ النَّاسِ وَقَلَّدْتُ هَذْيِيْ فَلاَ اللهِ مَا اللهِ مَا اللهِ مَا اللهُ الل

১৬০৭. হাফসা (রাঃ) থেকে বর্ণিত। তিনি বললেন, হে আল্লাহর রস্ল! উমরা সমাধা করে লোকেরা সবাই ইহরাম খুলে ফেললো, কিন্তু আপনি উমরা শেষ করেও ইহরাম খুলছেন না? জবাবে তিনি বললেন, আমি তালবীদ করেছি অর্থাৎ আমার মাখার চুল জড়িয়ে নিয়েছি এবং কোরবানীর পশুর গলায় কিলাদা লটকিয়ে দিয়েছি। সূতরাং কোরবানী করার আগে এখন আর আমি ইহরাম খুলতে পারি না।

১২৬ - অনুচ্ছেদ ঃ ইহরাম খোলার সময় মাখা মুড়িয়ে কেলা বা চুল হেঁটে কেলা।

١٦٠٨. عَنْ نَافِعٍ كَانَ ابْنُ عُمَرَ يَقُولُ حَلَقَ رَسُولُ اللَّهِ عِنَى عَجَّتِهِ .

১৬০৮. নাফে (রঃ) থেকে বর্ণিত। ইবনে উমর (রাঃ) বলতেন, হজ্জ আদায়ের সময় রস্লুক্সাহ (সঃ) তাঁর মাথা মৃড়িয়েছিলেন।

١٦٠٩. عَن عَبْدِ اللهِ بْنِ عُمْرَ أَنَّ رَسُولَ اللهِ عَنِي قَالَ اَللّٰهُمُّ ارْحَمِ الْمُحَلّقيْنَ قَالُوا وَالْمُقَصِّرِيْنَ وَالْمُقَصِّرِيْنَ وَقَالَ اللّٰهِ عَالَ اللّٰهُ قَالَ اللّٰهُ قَالَ اللّٰهُ قَالَ اللّٰهُ قَالَ اللّٰهُ قَالَ اللّٰهِ عَالَ اللّٰهِ عَالَ اللّٰهِ عَالَ اللّٰهِ عَالَ اللّٰهِ قَالَ وَلِلْمُقَصِّرِيْنَ وَقَالَ اللّٰيْثُ حَدَّثُنِى نَافِعٌ رَحَمَ اللهُ الْمُحَلِّقِيْنَ مَرَّةً أَوْ مَرَّتَيْنِ قَالَ وَقَالَ عُبَيْدُ اللهِ حَدَّثُنِى نَافِعٌ وَقَالَ عُبَيْدُ اللهِ حَدَّثُنِى نَافِعٌ وَقَالَ فِي الرَّابِعَةِ وَالْمُقَصِّرِيْنَ.

১৬০৯. আবদুল্লাহ ইবনে উমর (রাঃ) থেকে বর্ণিত। রস্লুলাহ (সঃ) এই বলে দোআ করলেনঃ হে আল্লাহ্! মাথা মুন্ডনকারীদের (যারা মাথার চুল মৃড়িয়ে নেয়) প্রতি রহমত বর্ষণ কর। লোকেরা বললো, হে আল্লাহর রস্ল। মাথার চুল কর্তনকারীদের (যারা মাথার চুল কেটে ছোট করে নেয়) প্রতিও (আল্লাহর. রহমত হওয়ার জন্য বলুন)। তিনি (সঃ) বললেনঃ হে আল্লাহ! মাথা মুন্ডনকারীদের প্রতি তোমার রহমত বর্ষণ কর। সবাই বললো, হে আল্লাহর রস্ল! চুল কর্তনকারীদের প্রতিও। তখন তিনি বললেনঃ আর চূল কর্তনকারীদের প্রতিও (রহমত বর্ষণ করুন)। লাইস (রঃ) বলেন, আমাকে নাফে (রঃ) বলেছেন, আল্লাহ মাথা মুন্ডনকারীদের প্রতি করুণা করুন" কথাটি তিনি (সঃ) এক বা দুই বার বলেছেন। রাবী বলেন, উবায়দুল্লাহ (রঃ) নাফে (রঃ)—এর সূত্রে বর্ণনা করেছেন, তিনি (সঃ) চতুর্থ বারে বলেছেনঃ "যারা চুল ছোট করেছে তাদের প্রতিও"।

١٦١٠. عَنْ آبِي هُرَيْرَةَ قَالَ قَالَ رَسُولُ اللهِ ﴿ اللهِ اللهِ اللهُ الل

১৬১০. আবু হরাইরা (রাঃ) থেকে বর্ণিত। রস্লুল্লাহ (সঃ) একদিন এই বলে দোআ করলেনঃ হে আল্লাহ! মাথা মুন্ডনকারীদের ক্ষমা করে দাও। একথা শুনে লোকেরা বললো, মাথার চূল কর্তনকারীদেরও (ক্ষমা করে দাও বলুন)। কিন্তু তিনি পুনরায় বললেন, হে আল্লাহ। মাথা মুন্ডনকারীদের ক্ষমা করে দাও। লোকেরা আবারও বললো, মাথার চূল কর্তনকারীদেরও (ক্ষমা করে দাও বলুন)। কিন্তু তিনি (সঃ) তিনবার বলার পর বললেন, চূল কর্তনকারীদেরও (ক্ষমা করে দাও)।

١٦١١. عَنْ عَبُدِ اللّهِ بُنِ عُمَرَ قَالَ حَلَقَ النَّبِيُّ ﷺ وَطَائِفَةٌ مِّنْ اَصْحَابِهِ وَقَصَّرَ بَعْضُهُمْ.

১৬১১. তাবদুল্লাহ ইবনে উমর (রাঃ) থেকে বর্ণিত। তিনি বলেছেন, নবী (সঃ) ও তাঁর সাহাবাদের একদল (ইহরাম খুলে) মাথা মুড়িয়ে নিলেন, তার তাঁর সাহাবাদের কেউ কেউ চুল ছেঁটে ছোট করে নিলেন।

١٦١٢. عَنْ مُعَاوِيةَ قَالَ قَصَّرْتُ عَنْ رَسُوْلِ اللهِ ﷺ بِمِشْقَصٍ -

১৬১২. মুত্মাবিয়া (রাঃ) থেকে বর্ণিত। তিনি বলেছেন, আমি একটি কাঁচি দিয়ে রস্লুল্লাহ (সঃ)–এর চুল ছেটে ছোট করেছিলাম।

১২৭—অনুচ্ছেদঃ তামাত্ত্কারীদের উমরা আদায়ের পর মাধার চুল ছেঁটে ফেলা।

١٦٦١ ـ عَنِ ابْنِ عَبَّاسٍ قَالَ لَمَّا قَدِمَ النَّبِيُّ عَنَّهَ اَمَرَ اَصْحَابَهُ اَنْ يَّطُوْفُواْ بِالْبَيْتِ مَكَّةَ اَمَرَ اَصْحَابَهُ اَنْ يَّطُوْفُواْ بِالْبَيْتِ وَبِالصَّفَا وَالْمَرْوَةِ ثُمَّ يَحِلُّوا اَوْ يُقَصِّرُواْ -

১৬১৩. ইবনে আব্বাস (রা) থেকে বর্ণিত। তিনি বলেছেন, নবী (সঃ) মক্কায় পৌছে তাঁর সাহাবীগণকে বাইতুল্লাহ ও সাফা–মারওয়া তাওয়াফের পর ইহরাম খুলে মাথার চুল মুড়ে নিতে বা ছেটে নিতে নির্দেশ দিলেন।

১২৮—অনুচ্ছেদঃ কোরবানীর দিন তাওয়াকে বিয়ারত করা। আবৃষ—যুবায়র, আরেশা ও ইবনে আবাস (রা) থেকে বর্ণনা করেছেন যে, নবী (সঃ) তাওয়াকে বিয়ারত রাত পর্যন্ত বিলহু করেছেন। নবী (সঃ) খানায়ে কা'বার বিয়ারত মিনার দিনগুলোতে করতেন। অর্থাৎ আইয়ামে তাশরীকের প্রথম দিনটির পর নবী (সঃ) তাওয়াকে বিয়ারত করতেন। ইবনে উমর (রা) একবার মাত্র তাওয়াক করে নিদ্রা গেলেন। অতপর মিনা অর্থাৎ কোরবানীর দিন এসে উপস্থিত হলো। আবদুর রাজ্জাক উবায়দুল্লাহর নিকট থেকে এটা মারফু হাদীস হিসাবে বর্ণনা করেছেন।

١٦١٤. عَنْ عَائِشَةَ قَالَتَ حَجَجْنَا مَعَ النَّبِيِّ ﴿ فَاَفَضْنَا يَوْمَ النَّحْرِ فَحَاضَتُ صَفِيَّةُ فَاَرَادَ النَّبِيُ ﴿ عَنْ اللّهِ فَقُلْتُ مَنْ اللهِ فَقُلْتُ مَا يُرِيْدُ الرَّجُلُ مِنْ اَهْلِهِ فَقُلْتُ يَا رَسُولَ اللهِ فَقُلْتُ مَا رَسُولَ اللهِ فَقُلْتُ مَا رَسُولَ اللهِ فَقُلْتُ مَا رَسُولَ اللهِ فَقُلْتُ اللهِ فَعَلْتُ اللهِ فَقُلْتُ اللهُ اللهِ فَقُلْتُ اللهِ فَقُلْتُ اللهُ اللهِ فَقَلْتُ اللهِ فَقَلْتُ اللهِ فَقَلْتُ اللهُ الل

১৬১৪. আয়েশা রোঃ) থেকে বর্ণিত। তিনি বলেছেন, আমরা নবী (সঃ)—এর সাথে হজ্জাদায় করলাম এবং কোরবানীর দিন তাওয়াফে যিয়ারত করলাম। এই সময় সাফিয়ার মাসিক হলো আর নবী (সঃ) এই সময় তার থেকে এমন কিছু আশা করছিলেন, যা একজন স্বামী (স্বাভাবিকভাবে) তার স্ত্রীর নিকট থেকে আশা করে থাকে। তাই আমি তাঁকে বললাম, হে আল্লাহ্র রসূল! সে (সাফিয়া) তো এখন হায়েয অবস্থায়। একথা শুনে নবী (সঃ) বললেন, সে তো আমাকে (এ পর্যন্ত) আটকিয়ে ফেলবে। লোকেরা বললো, হে

আল্লাহর রসূল! তিনি (সাফিয়া) তো কোরবানীর দিন তাওয়াফে যিয়ারত করেছেন। তখন নবী (সঃ) বললেন, তাহলে আর অপেক্ষা কিঃ যাও, যাত্রা কর।

১২৯—অনুদেশ: যদি কেউ ভূল করে বা অজ্ঞতা বশতঃ সদ্যা হয়ে যাওয়ার পর কংকর মারে এবং কোরবানীর পণ্ড যবেহ করার পূর্বে মাধা মুড়িয়ে ফেলে তার হুকুম।

٥١٦١٠. عَنِ ابْنِ عَبَّاسِ أَنَّ النَّبِيُّ عَيْلًا لَهُ فِي الذَّبْحِ وَالْحَلَقِ وَالرَّمِيْ وَالْرَّمِيْ وَالْرَّمِيْ وَالْحَلَقِ وَالرَّمِيْ وَالْتَلَقُدِيْم وَالتَّاخَيْر فَقَالًا لاَ حَرَجَ –

১৬১৫. ইবনে আরাস (রাঃ) থেকে বর্ণিত। কোরবানীর পশু যবেহ করা, মাথা মূড়ানো, কংকর মারা এবং হচ্ছের বিভিন্ন কান্ধ আগে পিছে করা সম্পর্কে জিল্ডেস করা হলে তিনি জবাব দিলেন, কোন দেক্ষে হবে না অর্থাৎ কোন গোনাহও হবে না বা ফিদ্য়াও দিতে হবে না।

١٦١٦. عَنِ ابْنِ عَبَّاسِ قَالَ كَانَ النَّبِيُّ يُسْاَلُ يَوْمَ النَّحْرِ بِمِنَّى فَيَقُولُ لاَ حَرَجَ فَقَالَ اِذْبَحَ فَقَالَ اِذْبَحَ وَلاَ حَرَجَ وَقَالَ رَجُلُّ فَقَالَ الْأَحَرَجَ وَقَالَ رَجُلُّ فَقَالَ الْأَحَرَجَ وَقَالَ رَمْيْتُ فَقَالَ الْأَصَدَ عَالَ لاَ حَرَجَ .

১৬১৬. ইবনে আরাস (রাঃ) থেকে বর্ণিত। তিনি বলেছেন, মিনাতে অবস্থানকালে নবী (সঃ)—কে (বিভিন্ন বিষয়ে) জিজ্ঞেস করা হতো। তিনি বলতেন, কোন দোষ নাই। এক ব্যক্তি একদিন তাঁকে বলল, আমি কোরবানী যবেহ করার আগেই মাখা মৃড়িয়ে নিয়েছি। তিনি বললেন, এখন যবেহ কর, এতে কোন দোষ নাই। সে বললো, সন্ধ্যা হয়ে যাওয়ার পর কংকর মেরেছি। তিনি (সঃ) বললেন, এতেও কোন দোষ নেই।

১৩০—অনুচ্ছেদঃ জামরার কাছে সওয়ারীতে আরোহণ করে লোকদের প্রশ্নের জবাব দান করা।

١٦١٧. عَنْ عَبْدِ اللهِ بْنِ عَمْدِو أَنَّ رَسُولَ اللهِ اللهِ وَقَفَ فِي حَجَّة الْوَدَاعِ فَجَعَلُوا يَسالُونَهُ فَقَالَ رَجِلٌ لَمْ اَشْعُرْ فَحَلَقَتُ قَبْلَ أَنَ اَذْبَحَ قَالَ اذْبَحَ وَلاَ حَرَجَ فَجَاءَهُ اَخَرُ فِقَالَ لَمْ اَشْعُرْ فَحَلَقْتُ قَبْلَ أَنَ اَزْمِي قَالَ الْأَبِحَ وَلاَ حَرَجَ فَجَاءَهُ اَخَرُ فِقَالَ لَمْ اَشْعُرْ فَنَحَرْتُ قَبْلَ اَنْ اَرْمِي قَالَ الْمُولَا حَرَجَ فَمَا سُئِلَ يَوْمَنِد عِنْ شَيئٍ قُدِم وَلاَ اُخِرَ اللهِ قَالَ الْمُعَلْ وَلاَ حَرَجَ فَمَا سُئِلَ يَوْمَنِد عِنْ شَيئٍ قُدِم وَلاَ اُخِرَ الله قَالَ الْمُعَلْ وَلاَ حَرَجَ فَمَا سُئِلَ يَوْمَنِد عِنْ شَيئٍ قُدّم وَلاَ الْحَرَجَ اللهُ اللهَ قَالَ الْمُعَلْ وَلاَ حَرَجَ فَمَا سُئِلًا يَوْمَنِد عِنْ شَيئٍ قُدّم وَلاَ الْحَرَجَ اللهِ قَالَ الْمُعَلْ وَلاَ حَرَجَ فَا

১৬১৭. আবদুল্লাহ ইবনে আমর (রাঃ) থেকে বর্ণিত। বিদায় হচ্ছে রস্পুলাহ (সঃ) দাঁড়ালে লোকেরা তাঁকে (বিভিন্ন বিষয়ে) প্রশ্ন করতে থাকলো। এক ব্যক্তি বললো, আমি জানতাম না তাই কোরবানীর পশু যবেহ করার আগেই মাথা মৃড়িয়ে নিয়েছি। তিনি বললেন, এখন যবেহ করে নাও কোন ক্ষতি নেই। অপর এক ব্যক্তি এসে বললো, আমি জানতাম না তাই কংকর মারার আগেই কোরবানী করে ফেলেছি। তিনি (সঃ) জ্বাবে বললেন, এখন কংকর মারার কাজ সমাধা করে নাও। ঐ দিন তাঁকে যে বিষয় সম্পর্কেই জিজ্ঞেস করা হয়েছে যে, অমৃক কাজ আগে করা হয়েছে এবং অমৃক কাজ পরে করা হয়েছে; তিনি শুধু জ্বাব দিয়েছেন, কোন ক্ষতি নেই।

١٦١٨. عَنْ عَبْدِ اللهِ بْنِ عَمْرِو بْنِ الْعَاصِ اَنَّـهُ شَهِدَ النَّبِيُ عَفْ يَخْطُبُ يَوْمَ النَّحْرِ فَقَامَ النَّحْرِ فَقَامَ النَّحْرِ فَقَامَ النَّحْرِ فَقَامَ النَّحْرِ فَقَالَ كُنْتُ اَحْسِبُ اَنَّ كَذَا قَبْلَ كَذَا خَلَقْتُ قَبْلَ اَنْ اَنْحَرَ نَحْرَتُ الْخَرُ فَقَالَ كُذَا حَلَقْتُ قَبْلَ اَنْ اَنْحَرَ نَحْرَتُ الْخَرُ فَقَالَ النَّبِيِّ عَيْنَ افْعَلْ وَلاَ حَرَجَ قَالَ لَهُنَّ كُلِّهِنَ فَمَا سَنِلَ يَوْمَئِذٍ عَنْ شَنْعِي إِلاَّ قَالَ الْفَعلْ وَلاَ حَرَجَ قَالَ لَهُنَّ كُلِّهِنَ فَمَا سَنْئِلَ يَوْمَئِذٍ عَنْ شَنْعِي إِلاَّ قَالَ الْفَعلْ وَلاَ حَرَجَ .

১৬১৮. আবদুল্লাই ইবনে আমর ইবনে আস (রাঃ) থেকে বর্ণিত। কোরবানীর দিন নবী (সঃ) খুতবা দিতে উঠলে এক ব্যক্তি দাঁড়িয়ে নবী (সঃ)—কে বললো, আমি জানতাম অমুক কাজ অমুক কাজের পূর্বে করণীয়। আর একজন লোক দাঁড়িয়ে বললো, আমি জানতাম অমুক কাজ অমুক কাজের আগে করণীয়। কিন্তু আমি কোরবানী করার আগেই মাখা মুভন করেছি, আবার কংকর মারার পূর্বে কোরবানী করে ফেলেছি এবং অনুরূপ আরো অনেক কাজ করেছি। নবী (সঃ) বললেন, এখন করে নাও, কোন দোষ হবে না। সবগুলির ক্ষেত্রেই তিনি এরূপ বললেন। এমনকি ঐ দিন এমন কোন গ্রন্থই তাঁকে করা হয়নি যার উন্তরে তিনি বলেননি, এখন করে নাও, এতে কোন দোষ হবে না।

١٦١٨)عَنْ عَبْدِ اللهِ بْنِ عَمْرِو بْنِ الْعَاصِ قَالَ وَقَفَ رَسُولُ اللهِ ﷺ عَلَى نَاقَتِهِ فَذَكَرَ الْحَدِيثَ -

১৬১৮(ক). আবদুল্লাহ ইবনে আ'মর ইবনে আস (রাঃ) থেকে বর্ণিত। রস্লুল্লাহ (সঃ) তার উটের ওপর বসা ছিলেন। অতঃপর ওপরে বর্ণিত হাদীস বর্ণনা করেন।

১৩১—অনুদেহদ : মিনাতে অবস্থানের দিনগুলিতে খুতবা প্রদান করা।

١٦١٩. عَنِ ابْنِ عَبَّاسِ أَنَّ رَسُولَ اللهِ ﷺ خَطَبَ النَّاسَ يَوْمَ النَّحْرِ فَقَالَ يَانُّهُ النَّاسُ النَّاسُ أَيُّ بَلَدٍ هٰذَا قَالُوا بَلَدٌ عَلَيْهَا النَّاسُ أَيُّ بَلَدٍ هٰذَا قَالُوا بَلَدٌ

حَرَامٌ قَالَ فَاَى شَهْرٍ هٰذَا قَالُوا شَهْرٌ حَرَامٌ قَالَ فَانَّ دِمَاءَ كُمْ وَاَمْوَالَكُمْ وَاَعْرَامٌ قَالَ فَانَ دِمَاءَ كُمْ وَاَمْوَالَكُمْ وَاَعْرَاضَكُمْ عَلَيْكُمْ عَلَيْكُمْ حَرَامٌ كَحُرْمَةٍ يَوْمِكُمْ هٰذَا فِي بَلَدِكُمْ هٰذَا فِي شَهْرِكُمْ هٰذَا فَاعَادَهَا مِرَارًا ثُمَّ رَفَعَ رَاسَهُ فَقَالَ اللَّهُمُ هَلَا بَلَيْغُتُ اللَّهُمُ هَلَ اللَّهُمُ هَلَ اللَّهُمُ هَلَ اللَّهُمُ هَلَ اللَّهُمُ هَلَ اللَّهُمُ هَلَ اللَّهُمُ اللَّهُمُ هَلَ اللَّهُمُ اللَّهُ اللَّهُمُ اللَّهُ اللَّهُمُ اللَّهُمُ اللَّهُمُ اللَّهُمُ اللَّهُمُ اللَّهُ اللَّهُمُ اللَّهُ اللَّهُمُ اللَّهُ اللَّهُ اللَّهُ اللَّهُ اللَّهُمُ اللَّهُ اللَّهُمُ اللَّهُ اللَّه

১৬১৯. ইবনে আরাস (রাঃ) থেকে বর্ণিত। কোরবানীর দিন রস্পুল্লাহ (সঃ) লোকদের উদ্দেশ্যে খুতবা দিলেন। তিনি জিজ্জেস করলেন, লোকেরা! আজকের এই দিনটি কোন দিন? সবাই বললো, এটি মহা সম্মানিত দিন। তিনি আবার জিজ্জেস করলেন, এই শহরটি কোন শহর? সবাই বললো, মহা সম্মানিত শহর। তিনি আবারও জিজ্জেস করলেন, এ মাসটি কোন্ মাস? সবাই বললো, এটি মহা সম্মানিত মাস। তিনি বললেন, তোমাদের রক্ত, তোমাদের সম্পদ এবং তোমাদের মান–ইচ্জত তেমনি মহান যেমন এ মাস, এ শহর, এ দিনটি মহান। এ কথাটি তিনি কয়েক বার বললেন এবং পরে মাথা উচু করে বললেন, হে আল্লাহ। আমি পৌছাতে পেরেছি? হে আল্লাহ। আমি কি পৌছিয়ে দিয়েছি? ইবনে আরাস (রা) বর্ণনা করেছেন, সেই মহান সন্তার শপথ যার অধীনে আমার প্রাণ। এটা তার উমতের প্রতি অছিয়ত বা শেষ উপদেশ বাণী। নবী (সঃ) বললেন, এখানে উপস্থিত ব্যক্তিগণ যেন অনুপস্থিতদের কাছে পৌছিয়ে দেয় আর আমার পরে তোমরা ক্ফেরীতে লিঙ্ক হয়ে পরস্পরকে হত্যা করো না।

. ١٦٢. عَنِ ابْنِ عَبَّاسٍ سَمِعْتُ النَّبِيِّ ﷺ يَخْطُبُ بِعَرَفَاتٍ .

১৬২০. ইবনে আব্বাস (রাঃ) থেকে বর্ণিত। আমি আরাফাতের ময়দানে নবী (সঃ)–কে খুতবা দিতে শুনেছি।

17٢١. عَنْ أَبِى بَكْرَةَ قَالَ خَطَبَنَا النَّبِى عَنْ النَّحْرِ فَقَالَ آتَدْرُوْنَ النَّهُ يَوْمَ النَّحْرِ فَقَالَ آتَدُرُوْنَ أَيُّ يَوْمَ هٰذَا قُلْنَا اللهُ وَرَسُولُهُ آعْلَمُ فَسَكَتَ حَتَّى ظَنَنَا آنَهُ سَيُسَمِّهِ بِغَيْرِ اسْمِهِ فَقَالَ آلَيْسَ ثُو الْحَجَّة قُلْنَا بَلَى قَالَ آيُّ بَلَد هٰذَا قُلْنَا اللهُ وَرَسُولُهُ آعْلَمُ فَسَكَتَ حَتَّى ظَنَنَا آنَّهُ سَيُسَمِّهِ بِغَيْرِ اسْمِهِ قَالَ آلَيْسَتْ يَوْمَ النَّحْرِ قُلْنَا بَلَى قَالَ آيَّ شَهْرِ هٰذَا قُلْنَا اللهُ وَرَسُولُهُ آعْلَمُ فَسَكَتَ عَتْمَى ظَنَنَا اللهُ وَرَسُولُهُ آعْلَمُ فَسَكَتَ عَتْمَى ظَنَنَا اللهُ وَرَسُولُهُ آعُلَمُ فَسَكَتَ حَتَّى ظَنَا اللهُ وَرَسُولُهُ آعُلَمُ فَسَكَتَ حَتَّى ظَنَا اللهُ وَرَسُولُهُ آعُلَمُ فَسَكَتَ حَتَّى ظَنَا اللهُ وَرَسُولُهُ آعُلَمُ الْمَسَكَتَ عَتْمَى ظَنَا اللهُ وَرَسُولُهُ آعُلَمُ اللهُ وَرَسُولُهُ آعُلُمُ الْمَسَكَتَ حَتَّى ظَنَا اللهُ وَرَسُولُهُ آلَالهُ وَرَسُولُهُ آلَالهُ وَرَسُولُهُ آلَاللهُ وَرَسُولُهُ آلَالهُ اللهُ اللهُ اللهُ وَرَسُولُهُ آلَالهُ وَرَسُولُهُ آلَالهُ وَاللهُ وَاللّهُ اللهُ وَاللّهُ اللهُ وَاللّهُ اللهُ وَاللّهُ وَاللّهُ وَاللّهُ وَرَسُولُهُ آلَالُهُ اللهُ وَاللّهُ وَاللّهُ وَلَا اللّهُ وَاللّهُ وَاللّهُ وَاللّهُ وَاللّهُ وَاللّهُ وَلَا اللهُ اللهُ وَلَا اللهُ وَاللّهُ وَاللّهُ وَلَا اللّهُ وَاللّهُ وَاللّهُ وَاللّهُ وَاللّهُ وَاللّهُ وَاللّهُ وَاللّهُ وَلَا اللهُ وَاللّهُ وَاللّهُ وَاللّهُ وَاللّهُ وَلَا اللّهُ وَاللّهُ وَاللّهُ وَاللّهُ وَاللّهُ وَاللّهُ وَاللّهُ وَاللّهُ وَاللّهُ وَاللّهُ وَلَا اللّهُ وَاللّهُ وَاللّهُ وَاللّهُ وَاللّهُ وَاللّهُ وَاللّهُ وَاللّهُ وَالْمُ اللّهُ وَاللّهُ وَالْمُواللّهُ وَاللّهُ و

قُلْنَا بَلَى قَالَ فَانَّ دِمَاءَ كُمْ وَاَمْوَالَكُمْ عَلَيْكُمْ حَرَامٌّ كَحُرْمَةٍ يَوْمِكُمْ هٰذَا فِي شَهْرِكُمْ هٰذَا فِي سَلَاكُمْ هٰذَا اللّٰي يَوْمِ تَلْقَوْنَ رَبَّكُمْ الْا هَلَ اللّٰهُ مَلْ بَلَّغَ الشَّاهِدُ الْغَائِبَ فَرُبَّ مُبَلِّغٍ بَلَّغَ الشَّاهِدُ الْغَائِبَ فَرُبَّ مُبَلِّغٍ الْثَاهِدُ الْغَائِبَ فَرُبَّ مُبَلِّغٍ الْثَاهِدُ الْغَائِبَ فَرُبًّ مُبَلِّغٍ اوْعَلَى مِنْ سَامِعٍ لاَ تَرْجِعُوا بَعْدِي كُفَّارًا يَضْرِبُ بَعْضَكُمْ رَقَابَ بَعْضٍ .

১৬২১. আবু বাকরা (রাঃ) থেকে বর্ণিত। তিনি বলেছেন, বিদায় হচ্ছে কোরবানীর দিন নবী (সঃ) আমাদের সামনে খুতবা দিলেন। তিনি জিব্রেস করলেন, তোমরা কি জান এটি কোন্ দিন? আমরা সবাই বললাম, আল্লাহ ও তাঁর রসূল সর্বাধিক অবগত। নবী (সঃ) কিছু সময় চুপ থাকলেন। এমনকি আমরা ধারণা করলাম, তিনি হয়তো এর নাম পান্টিয়ে নতুন নাম রাখবেন। তিনি বললেন, এটা কি কোরবানীর দিন নয়? আমরা বলনাম, হাঁ। তিনি জিজ্জেস করলেন, এ মাসটি কোন মাস? আমরা বললাম, আল্লাহ ও তার রস্ল সর্বাধিক অবগত। তিনি কিছু সময় চুপ করে থাকলেন, এমনকি আমরা ধারণা করে निनाम. छिनि इग्रत्छा এর नाम পাन्টিয়ে नजून नामकत्रग कत्रत्वन। छिनि ब्रिट्डिंग कत्रलन, এটি কি যিলহজ্জ মাস নয়? আমরা বললাম, হাঁ। তিনি পুনরায় জিজ্ঞেস করলেন, এটি কোন শহর । আমরা সবাই বললাম, আল্লাহ ও তার রসূলই সর্বাধিক অবগত। তিনি কিছুক্ষণ চুপ রইলেন, এমনকি আমরা ধারণা করে নিলাম যে তিনি এর নাম পান্টিয়ে নতুন নামকরণ করবেন। তিনি জিজ্ঞেস করলেন, এটি কি মহাসম্মানিত শহর নয়? আমরা সবাই বলনাম, হা। তিনি বলনেন, তোমাদের রক্ত ও সম্পদ তোমাদের এই শহর, এই মাস ও এই দিনের মতই ততদিন পর্যন্ত মহান ও মর্যাদা সম্পন্ন, যতদিন না তোমরা তোমাদের প্রভুর সাথে সাক্ষাত লাভ করবে। তাহলে আমি কি (সব কিছু) তোমাদের কাছে পৌছিয়ে দিয়েছি? উপস্থিত সবাই বলল, হাঁ। এ সময় তিনি বললেন, হে আল্লাহ! তুনি সাক্ষী থাক। আর (সাহাবাদের প্রতি লক্ষ্য করে বললেন) তোমাদের উপস্থিত লোকদের উচিত অনুপস্থিতদের কাছে এ বাণী পৌছিয়ে দেওয়া, কেননা যাদের কাছে পৌছানো হবে তাদের মধ্যে অনেক ব্যক্তি এমন থাকে যে শ্রবণকারীর চাইতে সংরক্ষণের দিক থেকে অধিক যোগ্য। আর তোমরা কিন্তু আমার পর কাফের হয়ে যেও না অর্থাৎ কুফরী আচরণে তৎপর হয়ো না।

١٦٢٢. عَنِ ابْنِ عُمَرَ قَالَ قَالَ النَّبِيُ عَنَى اَتَدُرُونَ آيُّ يَوْمِ هٰذَا قَالُوا اللهُ وَرَسُولُهُ آعلَمُ قَالَ فَانَ هٰذَا يَوْمٌ حَرَامٌ اَفَتَدُرُونَ آيُّ بَلَدُ هٰذَا قَالُوا اللهُ وَرَسُولُهُ آعلَمُ قَالَ بَلَدٌ حَرَامٌ قَالَ اَتَدْرُونَ آيُّ شَهْرٍ هٰذَا قَالُوا اللهُ وَرَسُولُهُ اَعْلَمُ قَالَ شَهْرٌ حَرَامٌ قَالَ اَتَدْرُونَ اَيُّ شَهْرٍ هُذَا قَالُ اللهُ حَرَمٌ عَلَيْكُمْ وَاعْرَاضَكُمْ كَحُرْمَةٍ يَوْمِكُمْ هٰذَا فِي شَهْرِكُمْ هٰذَا فِي شَهْرِكُمْ هٰذَا فِي بَلَدِكُمْ هٰذَا وَقَالَ هِ شَامُ بْنُ الْغَاذِ اَخْبَرَنَا نَافِعٌ عَنِ اِبْنِ عُمَرَ قَالَ فِي بَلَدِكُمْ هٰذَا وَقَالَ هِ شَامُ بْنُ الْغَاذِ اَخْبَرَنَا نَافِعٌ عَنِ اِبْنِ عُمَرَ قَالَ

وَقَفَ النَّبِيُ ﷺ يَوْمَ النَّحْرِ بَيْنَ الْجَمَرَاتِ فِي الْحَجَّةِ الَّتِيْ حَجَّ بِهٰذَا وَقَالَ هٰذَا يَوْمُ الْحَجِّ الأَكْبَرِ فَطَفِقَ النَّبِيُّ ۚ يَقُولُ اَللَّهُمُّ الشَّهَدُ وَوَدَّعَ النَّاسَ فَقَالُوا هٰذِهِ حَجَّةُ الْوَدَاعِ.

১৬২২. ইবনে উমর (রাঃ) থেকে বর্ণিত। তিনি বলেন, নবী (সঃ) মিনাতে (খুতবা দানের সময়) বললেন, তোমরা কি জান (আজকের) এ দিনটি কোনু দিন? সবাই বলন, আল্লাহ ও তার রসূলই সর্বাধিক অবগত। তিনি বললেন, এ দিনটি মহাসম্মানিত ও মর্যাদা সম্পন্ন দিন। তোমরা কি জান, এটি কোন শহর? সবাই বললো, আল্লাহ ও তাঁর রসলই সর্বাধিক অবগত। তিনি বললেন, এটি মহা সম্মানিত শহর। তিনি আবারও বললেন, তোমরা কি অবগত আছ, এটা কোনু মাস? সাহাবারা সবাই বললেন, আল্লাহ এবং তাঁর রসূলই সর্বাধিক অবগত। তিনি বললেন, এ মাসটিও অত্যন্ত সম্মানিত মহান মাস। তারপর তিনি বললেন তোমাদের এ মহান সম্মানিত শহর এই মহা সম্মানিত মাস এ দিনটি যেমন পবিত্র ও মহা সম্মানিত তেমনি তোমাদের রক্ত, সম্পদ ও মান-ইচ্ছতকেও আল্লাহ তোমাদের পরস্পরের জন্য মহা সন্মানিত ও পবিত্র করে দিয়েছেন। হিশাম ইবনুল গায নাফে'র মাধ্যমে ইবনে উমর (রা) থেকে বর্ণনা করেছেন। তিনি (ইবনে উমর) বলেছেন, কোরবানীর দিন নবী (সঃ) (মিনাতে) জামরাগুলোর মাঝখানে দীড়িয়ে এ কথাগুলো বলেছিলেন। তিনি আরো বলেছিলেন যে, এ দিন হলো হচ্ছের মহান দিন। এসব বলার পর নবী (সঃ) 'হে আল্লাহ তুমি সাক্ষী থাক' এ কথাটি বলতে থাকলেন এবং লোকদেরকে বিদায় জানাতে থাকলেন। তাই সাহাবাগণ বললেন, এটি হল 'হাজ্জাত্রশ বিদা' বা বিদায় হজ্জ।

১৩২—অনুভেদ : পানি সরবরাহকারী বা অনুরূপ অন্যান্য পোকেরা মিনায় অবস্থানের রাতগুলো মকায় কাটাতে পারে কি না।

١٦٢٣. عَنِ ابْنِ عُمَرَ انَّ الْعَبَّاسَ اسْتَاذَنَ النَّبِيَ ﷺ لِيَبِيْتَ بِمَكَّةَ لَيَالِيَ مِنْ اَجْلِ سِقَايَتِهِ فَاذِنْ لَهُ .

১৬২৩. ইবনে উমর (রাঃ) থেকে বর্ণিত। হাজীদের খাবার পানি সরবরাহের প্রয়োজনে মিনায় অবস্থানের রাতগুলো মক্কায় যাপনের জন্য আবাস (রা) নবী (সঃ)-এর কাছে অনুমতি প্রার্থনা করলে তিনি তাঁকে অনুমতি প্রাদন করেছিলেন।

১৩৩—অনুচ্ছেদ : কংকর মারা। জাবের (রা) বর্ণনা করেছেন, নবী (সঃ) কোরবানীর দিন দুপ্রের কিছু পূর্বে এবং পরবর্তী সময়ে সূর্য ঢলে পড়ার পর কংকর মেরেছেন।

الْجَمَارَ قَالَ سَأَلْتُ ابْنَ عُمَرَ مَتَى اَرْمِي الْجِمَارَ قَالَ الْأَالِيَ الْجَمَارَ قَالَ الْأَالِيَّ عَـمُرهُ عَنْ وَبَرَةَ قَالَ سَأَلْتُ ابْنَ عُمَرَ مَتَى اَرْمِي الْجِمَارَ قَالَ الْأَالِيَّةِ ١٦٢٤. رَمْلِي امَامُكَ فَارْمِهِ فَاعَدْتُ عَلَيْهِ الْمَسْئَلَةَ قَالَ كُنَّا نَتَحَيَّنُ فَاذَا زَالَتِ لَشُّمْسُ رَمَيْنًا.

১৬২৪. ওয়াবরা (রঃ) থেকে বর্ণিত। তিনি বলেছেন, আমি ইবনে উমর (রা)—কে জিজ্ঞেস করলাম, আমি কখন কংকর মারব? তিনি বললেন, তোমার নেতা^{৩৩} যখন মারবে, তখন মারো। ওয়াবরা বলেন, আমি পুনরায় (একই) প্রশ্ন করলাম। (তখন তিনি বললেন,) আমরা মপেক্ষা করতাম এবং সূর্য (পশ্চিম আকাশে) ঢলে পড়লে কংকর মারতাম।

১৩৪—অনুচ্ছেদ: বাতনুদ ওয়াদী অর্থাৎ উপত্যকার মধ্যভাগ থেকে কংকর মারা।

١١٢٥. عَنْ عَبْدِ الرَّحْمَٰنِ بَنِ يَنْ يَنْ دَيْدَ قَالَ رَمَٰى عَبْدُ اللهِ مِنْ بَطْنِ الْوَادِيِّ فَقُلْتُ يَا اَبًا عَبْدِ الرَّحْمَٰنِ انَّ النَّاسَ يَرْمُوْنَهَا مِنْ فَوْقِهَا فَقَالَ وَالَّذَى لاَ اللهَ غَيْرُهُ هَٰذَا مَقَامُ الَّذَى أُنْزَلَتُ عَلَيْهِ سُوْرَةُ الْبَقَرَةِ.

১৬২৫. আবদুর রহমান ইবনে ইয়াযীদ (রঃ) থেকে বর্ণিত। তিনি বলেছেন, আবদুল্লাহ (ইবনে মাসউন) উপত্যকার মধ্যভাগ অর্থাৎ জামরাতৃল আকাবা থেকে কংকর মারলে আমি তাঁকে বললাম, 'হে আবদুর রহমানের পিতা! সবাই তো উপরিভাগ থেকে কংকর মেরে থাকে। তিনি বললেন, সেই মহান সন্তার শপথ যিনি ছাড়া কোন প্রভু নেই! এটিই সেই জায়গা, যেখানে নবী (সঃ)—এর ওপর সূরা বাকারা নাযিল হয়েছিল।

১৩৫—অনুচ্ছেদ: জামরায় সাতটি কংকর মারতে হবে। ইবনে উমর রো) নবী (সঃ) খেকে এটি বর্ণনা করেছেন।

١٦٢٦. عَنْ عَبْدِ الرَّحْمَٰنِ بُنِ يَـزِيْدَ عَـنْ عَبْدِ اللهِ اَنَّـهُ اِنْتَهٰى اللهِ اللهِ اَنَّـهُ اِنْتَهٰى اللهِ الْجَمْرَةِ الْكُبْرِ أَى جَعَلَ الْبَيْتَ عَنْ يَسَارِهِ وَمَثَى عَنْ يَمِيْنِهِ . وَرَمَى بِشَبِعٍ وَقَالَ هَكَذَا رَمَى الَّذَى اُنْزلَتْ عَلَيْه سُوْرَةٌ الْبَقَرة .

১৬২৬. আবদুর রহমান ইবনে ইয়াযীদ (রাঃ) থেকে বর্ণিত। তিনি আবদুল্লাহ (ইবনে মাসউদ) থেকে বর্ণনা করেছেন যে, তিনি জামরাতুল কোবরা বা জামরাতুল আকাবা পর্যন্ত পৌছে বায়তুল্লাহ বামে ও মিনাকে ডানে করে সাতটি পাথর খণ্ড নিক্ষেপ করে বললেন, যে মহান ব্যক্তির প্রতি সূরা বাকারা নাযিল হয়েছে তিনিও এভাবেই কংকর মেরেছেন।

১৩৬—অনুচ্ছেদ : বে ব্যক্তি জামরাতৃল আকাবাতে কংকর মারার সময় বায়তৃল্লাহকে বাম দিকে রাখে।

৩৩. এই হাদীদে ইমাম অর্থে আমীরে হক্ষকে বুঝানো হয়েছে।

١٦٢٧. عن عبد الرحمانِ ابْنِ يَنِيْدَ انَّهُ حَبِّ مَعَ ابْنِ مَسْعُوْدٍ فَرَاهُ يَرْمِى الْجَمْرَةَ الْكُبْرِي بِشِبْعِ حَصَيَاتٍ وَجَعَلَ الْبَيْتَ عَنْ يَسَارِهِ وَمِثًى عَنْ يَسَارِهِ وَمِثَى الْدَيْ الْدَيْ الْذِيْ الْذِيْ الْذِيْ الْدَيْ الْدَيْ الْدَيْ الْمَعْرَةُ الْبَقَرَةِ .

১৬২৭. আবদুর রহমান ইবনে ইয়াযীদ (রঃ) থেকে বর্ণিত। তিনি আবদুল্লাই ইবনে মাসউদ (রা)—র সাথে হজ্জ করেছেন। তখন তিনি (আবদুর রহমান ইবনে ইয়াযীদ) তাঁকে (আবদুল্লাই ইবনে মাসউদকে) জামরাতৃল কোবরা বা আকাবা থেকে বায়তৃল্লাইকে বামে ও মিনাকে ডানে রেখে সাতটি পাথর খন্ড মারতে দেখেছেন। অতপর তিনি (আবদুল্লাই ইবনে মাসউদ) বলেছেন, এটি সেই জায়গা যেখানে নবী (সঃ)—এর প্রতি সূরা বাকারা নাযিল হয়েছিল।

১৩৭—অনুচ্ছেদ : প্রতিটি পাখর মারার সময় তাকবীর বলতে হবে। এ কথা ইবনে উমর (রা) নবী (সঃ) থেকে বর্ণনা করেছেন।

١٦٢٨. عَنِ الْأَعْمَ شِ قَالَ سَمِ فَتُ الْحَجَّاجَ يَقُولُ عَلَى الْمنبَرِ السُّوْرَةُ الَّتِي يُذْكَرُ فَيْهَا اللهِ عَمَرَانَ وَالسُّوْرَةُ الَّتِي يُذْكَرُ فَيْهَا اللهِ عَمَرَانَ وَالسُّوْرَةُ الَّتِي يُذْكَرُ فَيْهَا اللهِ عَمَرانَ وَالسُّوْرَةُ التَّتِي يُذْكَرُ فَيْهَا اللهِ عَمَرانَ وَالسُّوْرَةُ الْتَعْبَدِي يُذْكَرُ فَيْهَا النِّسَاءُ قَالَ حَدَّثَنِي عَلَيْ اللهِ عَلَيْ اللهِ عَلَيْ رَمِي جَمْرَةَ الْعَقَبَةِ عَبْدُ الرَّحْمَنِ بَنُ يَنْ يَذَكَ انَّا كَانَ مَعَ ابْنِ مَسْفُود حَيْنَ رَمِي جَمْرَةَ الْعَقَبَةِ فَاسَتَبْطَنَ الْوَادِي حَتِّى إِذَا حَاذَى بِالشَّجَرَةِ اعْتُرضَهَا فَرَمَى بِسَبْعَ فَاسَتَبُطَنَ الْوَادِي حَتَى إِذَا حَاذَى بِالشَّجَرَةِ اعْتُرضَهَا فَرَمَى بِسَبْعَ حَصَيَاتٍ يُكَبِّرُ مَعَ كُلِّ حَصَاةٍ ثُمَّ قَالَ مِنْ هَلَهُنَا وَالَّذِي لاَ اللهَ غَيْرُهُ قَالَ مِنْ هَلَهُ اللّهِ اللّهَ عَيْرُهُ قَالَ مَنْ اللّهَ اللّهَ عَيْرُهُ وَاللّهِ اللّهَ عَيْرُهُ قَالَ مِنْ اللّهُ عَلَيْ وَاللّهِ عَيْرُهُ وَاللّهُ عَيْرُهُ اللّهَ عَيْرُهُ وَاللّهُ عَيْرُهُ اللّهُ عَلَيْ اللّهُ عَيْرُهُ اللّهُ عَيْرُهُ اللّهُ اللّهُ عَلَيْلًا وَالّذِي لاَ اللّهُ عَيْرُهُ اللّهُ عَلَيْلُولُونَ النّذِي الْوَالَةُ عَلَى اللّهُ اللّهُ عَلَيْلُولُ اللّهُ عَلَيْ اللّهُ عَلَيْكُ اللّهُ اللّهُ عَلَيْلُولُ اللّهُ عَلَيْ اللّهُ اللّهُولُ اللّهُ اللّهُ اللّهُ اللّهُ اللّهُ اللّهُ اللّهُ اللّهُ اللّه

১৬২৮. আমাশ (রঃ) থেকে বর্ণিত। তিনি বলেছেন, আমি একদিন হাজ্জাজকে মিয়ারে দাঁড়িয়ে বলতে শুনেছি, যে সূরার মধ্যে গাভীর কথা উল্লেখ আছে, যে সূরার মধ্যে ইমরান পরিবারের কথা বলা হয়েছে এবং যে সূরার মধ্যে মহিলাদের সম্পর্কে বলা হয়েছে। বর্ণনাকারী আ'মাশ বলেন, এসব শুনে আমি তা ইবরাহীম (ইবনে ইয়াযীদ)—এর কাছে বর্ণনা করলাম। তিনি বললেন, আবদুর রহমান ইবনে ইয়াযীদ আমার কাছে বর্ণনা করেছেন যে, জামরাতৃল আকাবায় কংকর মারার সময় তিনি ইবনে মাসউদ (রা)—র সাথে ছিলেন। ইবনে মাসউদ (রা) উপত্যকার মধ্যভাগে উপস্থিত হলেন। গাছ বরাবর হলে তিনি তা সামনে করে দাঁড়ালেন এবং সাতটি পাথর খন্ড নিক্ষেপ করলেন। প্রতিটি পাথর খন্ড নিক্ষেপের সময় তিনি তাকবীর বলছিলেন। এরপর তিনি (আবদুল্লাহ ইবনে মাসউদ) বললেন, সেই মহান সন্তার শপথ যিনি ছাড়া অন্য কোনো ইলাহ নেই! এখানেই সেই মহান ব্যক্তি দাঁড়িয়ে (পাথর খন্ড মেরেছিলেন) যাঁর প্রতি সূরা বাকারা অবতীর্ণ হয়েছে।

১৩৮—অনুচ্ছেদ : যে ব্যক্তি জামরাতৃপ আকাবাতে কংকর মারে কিন্তু সেখানে অবস্থান করে না। এ (অবস্থান না করার) বিষয়টি ইবনে উমর (রা) নবী (সঃ) থেকে বর্ণনা করেছেন।

১৩৯—অনুদেদ : কেউ উভয় জামরা (জামরাতৃল উলা ও জামরাতৃস সানিয়া) থেকেই কংকর মারলে সেখানে নরম ভ্মিতে অবতরণ করবে এবং কিছু সময় কিবলামুখী হয়ে দাঁড়াবে। ত

١٦٢٩. عَنْ سَالِم عَنِ ابْنِ عُمَرَ أَنَّهُ كَانَ يَرْمِي الْجَمْرَةَ الدُّنْيَا سِبَبْعِ حَصَيَاتٍ يُكَبِّرُ عَلَىٰ اِثْرِ كُلِّ حَصَاةٍ ثُمَّ يَتَقَدَّمُ حَتَّى يُسْهِلَ فَيقُوْمُ مُسْتَقْبِلَ الْقَبْلَةِ فَيَقُومُ طَوْيِلاً وَيَدْعُو وَيَرْفَعُ يَدَيْهِ ثُمَّ يَرْمِي الْوُسُطِي ثُمَّ يَاخُذُ لَاتَ السَّمَالِ فَيُسْهِلُ وَيَقُومُ مُسْتَقْبِلَ الْقَبْلَةِ ثُمَّ يَدْعُو وَيَرْفَعُ يَدَيْهِ نَمَ الشَّمَالِ فَيُسْهِلُ وَيَقُومُ مُسْتَقْبِلَ الْقَبْلَةِ ثُمَّ يَدْعُو وَيَرْفَعُ يَدَيْهِ وَيَقُومُ طَوْيِلاً ثُمَّ يَرْمِي جَمْرة ذَاتِ الْعَقَبَةِ مِنْ بَطْنِ الْوَادِيِّ وَلاَ يَقِفُ وَيَقُولُ هَكَذَا رَأَيْتُ النَّبِيُّ عَنْ يَقْعَلُهُ.

১৬২৯. সালেম (রঃ) থেকে বর্ণিত। তিনি ইবনে উমর (রা) সম্পর্কে বর্ণনা করেছেন যে, তিনি নিকটবর্তী জামরায়^{৩৫} সাতটি পাথর খন্ড মারতেন, প্রতিটি পাথর টুকরা মারার পর তাকবীর পাঠ করতেন, তারপর অগ্রসর হয়ে নরম ভূমিতে অবতরণ করতেন এবং কিবলাম্খী হয়ে দীর্ঘক্ষণ পর্যন্ত দাঁড়িয়ে দুই হাত তুলে দোআ করতেন। তারপর তিনি জামরাতৃল উসতায় বা মধ্যম জামরাতে কংকর মারতেন এবং বা দিকে কিছু দূর চলে নরম ভূমিতে অবতরণ করে কিবলাম্খী হয়ে দাঁড়িয়ে থাকতেন, তারপর উপত্যকার মধ্যভাগ থেকে জামরাতৃল আকাবাতে কংকর মারতেন, তবে সেখানে অবস্থান না করে বরং তখনি প্রত্যাবর্তন করতেন। এরপর বলতেন, এসব কাজ আমি নবী সেঃ) নকে (এভাবেই) করতে দেখেছি।

১৪০—অনুচ্ছেদ জামরাতাতুদ—দুন্য়া ও জামরাতুস— সানিয়ার নিকটে দুই হাত উব্যোলন করা (দোআ করা)।

এই দুই জামরার কাছে কিছু বেশী সময় অবস্থান করবে। অবশ্য সময়ের পরিমাণ কত হবে সে বিষরে মতানৈক্য রয়েছে। ইবনে মাসউদের মতে স্রা বাকারা দুইবার পড়ার পরিমান সময় পর্যন্ত অবস্থান করতে হবে। আর ইবনে উমরের মতে স্রা বাকারা বা স্রা ইউস্ফ একবার পাঠ করার সময় পর্যন্ত অবস্থান করতে হবে। তবে এখানে সময়ের পরিমাণ আসল নয়, বরং যাতে কিছু সময় দো'আ ও ইবাদত—বন্দেগীতে মশগুল থাকা যায় সেটাই আসল লক্ষ্য। সয়েপ সয়েপ জানা থাকা দরকার যে, এটা ফরজ বা ওয়াজিবও নয় য়ে, অবশাই পালন করতে হবে। বরং কেউ যদি অবস্থান না করে তবে ভাতে দোবের কিছু নাই।

৩৫. নিকটবর্তী জামরা বলতে জামরাতৃল উলাকে বৃধানো হয়েছে যা মসন্ধিদে খায়েফের নিকটবর্তী স্থানে অবস্থিত। এখানে কোরবানীর দ্বিতীয় দিনে কংকর মারা হয়।

١٦٣٠. عَنْ سَالِم بْنِ عَبْدِ اللهِ أَنَّ عَبْدَ اللهِ بْنَ عُمَرَ كَانَ يَرْمِيُ الْجَمْرَةَ الدُّنْيَا بِسَبْعِ حَصَيَاتَ يُكَبِّرُ عَلَى اثْرِ كُلَّ حَصَاة ثُمَّ يَتَقَدَّمُ فَيُسْهِلُ فَيَقُومُ مُسْتَقْبِلَ الْقَبْلَة قَيَامًا طَوْيُلاً فَيَدْعُوْ وَيَرُفَعُ يَدَيْهِ ثُمَّ يَرْمِي الْجَمْرَةَ الْوَسُطَى كَذَالِكَ فَيَاخُذُ ذَاتَ الشّيمَالِ فَيُسْهِلُ وَيَقُومُ مُسْتَقْبِلَ الْقَبْلَة قِيَامًا طَوِيلاً فَيَدْعُوْ وَيَرْفَعُ يَدَيْهِ ثُمَّ يَرْمِي الْجَمْرَة ذَاتَ الشّيمَالِ فَيُسْهِلُ وَيَقُومُ مُسْتَقْبِلَ الْقَبْلَة قِيَامًا طَوِيلاً فَيَدْعُوْ وَيَرْفَعُ يَدَيْهِ ثُمَّ يَرْمِي الْجَمْرَة ذَاتَ الشّيمَالِ فَيُسْهِلُ وَيَقُومُ مُسْتَقْبِلَ الْقَبْلَة قِيَامًا طَوِيلاً فَيَدُعُوْ وَيَرْفَعُ يَدَيْهِ ثُمَّ يَرْمِي الْجَمْرَة ذَاتَ الشّيمَالِ فَيُسْهِلُ وَيَقُولُ هُكَذَا رَايَتُ رَسُولَ الْعَقْبَة مِنْ بَطْنِ الْوَادِيِّ وَلاَ يَقِفُ عِنْدَهَا وَيَقُولُ هُكَذَا رَايَتُ رَسُولَ اللّه عَنْ يَفْعَلُ .

১৬৩০. সালেম ইবনে আবদ্লাহ (রাঃ) থেকে বর্ণিত। আবদ্লাহ ইবনে উমর (রা) জামরাতৃদ্ন্রা বা নিকটবর্তী জামরায় সাতি পাথর খন্ড নিক্ষেপ করতেন এবং প্রতিটি পাথর খন্ড নিক্ষেপের সাথে সাথে তাকবীর বলতেন। তারপর তিনি অগ্রসর হয়ে নরম ভূমিতে নামতেন এবং কিবলামুখী হয়ে দীর্ঘক্ষণ দাঁড়িয়ে দুই হাত তুলে দোআ করতেন, তারপর সর্বশেষে উপত্যকার মধ্যভাগ থেকে জামরাতৃল আকাবায় কংকর মারতেন, কিন্তু সেখানে অবস্থান বা অপেক্ষা করতেন না। তিনি বলতেন, রস্লুল্লাহ (সঃ) –কে আমি এভাবেই এসব কাচ্চ করতে দেখেছি।

১৪১ – অনুচ্ছেদ: উভয় জামরার নিকটে দোআ করা।

١٦٣٨ عَنِ الزُّهُرِيِّ اَنَّ رَسُولُ اللَّهِ عَمَا كَانَ اذَا رَمَى الْجَمْرَةَ الَّتِكُ تَلِّمُ مَسْجِدَ مِنْى يَرْمَيْهَا بِسَبْعِ حَصَيَاتٍ يُكَبِّرُ كُلُّمَا رَمَى بِحَصَاةٍ ثُمَّ تَقَدَّمَ اَمَامَهَا فَوَقَفَ مُسْتَقْبِلَ الْقَبْلَةُ رَافِعًا يَدَيْهِ يَدْعُو وَكَانَ يُطيْلُ الْوَقُوفَ ثُمَّ يَأْتِي الْجَمْرَةَ التَّانِيةَ فَيَرْمِيْهَا بِسَبْعِ حَصَيَاتٍ بُكَبِّرُ كُلُّمَا الْوَقُوفَ ثُمَّ يَأْتِي الْجَمْرَةَ التَّانِيةَ فَيَرْمِيْهَا بِسَبْعِ حَصَيَاتٍ بُكَبِّرُ كُلُّمَا رَمَى بِحَصَاةٍ ثُمَّ يَنْحَدرُ ذَاتَ الشَّمَالِ مِمَّا يَلِي الْوَادِيَّ فَيقَفُ مُسْتَقْبِلَ رَمِي بِحَصَاةٍ ثُمَّ يَنْحَدرُ ذَاتَ الشَّمَالِ مِمَّا يَلِي الْوَادِيِّ فَيقِفُ مُسْتَقْبِلَ الْقَبْلَةِ رَافِعًا يَدَيْهِ يَدْعُونُ ثُمَّ يَاتِي الْجَمْرَةَ الَّتِي عِنْدَ الْعَقَبَةِ فَيَرْمَيْهَا بِسَبْعِ حَمَاتٍ يُكَبِّرُ عَنْدَ اللّهِ يَعْمَلُ الْمَوْلِ هَذَا عَنْ البَّبِي عَنْدَ اللّهِ يُحَدِّثُ بِمَثْلِ هَذَا عَنْ البَّبِي عَنْدَ اللّهِ يَعْدَلُ هَذَا عَنْ البَّبِي عَنْ النَّبِي الْمَعْمُ اللّهِ اللّهِ يُحَدِّثُ بِمَثْلِ هَذَا عَنْ اَبِيْهِ عَنِ النَّبِي عَنْ النَّبِي عَنْ النَّبِي الْمَعْمُ مَنْ الْمِيْهُ عَنْ النَّبِي عَنْدَ اللّهِ يُحَدِّثُ بِمَثْلُ هَذَا عَنْ اَبِيْهُ عَنِ النَّبِي الْفَوْلَ اللّهُ عُمْرَ يَفْعَلُهُ أَلْهُ لَا عَنْ الْبَيْمِ الْمَالَ وَكَانَ الْوَلُولُ اللّهُ عُمْرَ يَفْعَلُهُ أَلْهُ الْعَلَا اللّهُ الْمَا عَنْ البَيْمِ الْمَا عَلْ اللّهُ الْمَا عَلْ اللّهِ الْمَا عَلْ اللّهِ الْمَا عَنْ النَّهِ عَلَى اللّهُ الْمَا عَلْ اللّهِ الْمُ الْمَا عَلْ اللّهِ الْمُعَلِّ الْمَالِ مَا اللّهُ الْمَا عَلْ اللّهِ الْمَا عَلْ اللّهُ الْمُنَا عَلْ اللّهُ الْمَا عَلْ الْمَا عَلْ اللّهُ الْمَا عَلْ اللّهُ الْمَا عَلْولُ اللّهُ الْمَا عَلْ اللّهُ الْمَا عَلْ اللّهُ الْمُ الْمَا عَلْ اللّهُ الْمَا عَلْمَا عَلْ الْمَا عَلْمَ الْمَا عَلْ اللّهُ الْمَا عَلَى اللّهُ الْمُ الْمَا عَلْ الْمُلْمَا عَلْمُ الْمَا عَلْ الْمَا عَلَا اللّهُ الْمَا عَلْ الْمَا عَلْ اللّهُ الْمَا عَلْ اللّهُ الْمُلْمَا عَلْ اللّهُ الْمَا عَلْ الْمَا عَلَى الْمَا عَلَى الْمَا عَلَا اللّهُ الْمَا عَلْمُ اللّهُ الْمَا عَلَا اللّهُ الْمَا عَلَى اللّهُ الْمَا عَلَا ال

১৬৩১. যুহরী (রঃ) থেকে বর্ণিত। মিনার মসজিদের নিকটবর্তী জামরায় রস্**লুরাহ** (সঃ) যখন কংকর মারতেন তখন সাতটি পাথরের টুকরা মারতেন। প্রতিটি পাথর খড নিক্ষেপের সময় তিনি তাকবীর বলতেন, তারপর সামনের দিকে এগিয়ে কিবলামূখী হয়ে দাঁড়িয়ে দৃ'হাত তুলে দোআ করতেন। তিনি সেখানে দীর্ঘক্ষণ অবস্থান করতেন। তারপর জামরায়ে সানিয়া বা দিতীয় জামরাতে গিয়ে সাতটি কংকর মারতেন এবং প্রতিটি কংকর নিক্ষেপের সময় তাকবীর বলতেন। তারপর সেখান থেকে বাঁদিকে উপত্যকা সংলগ্ন স্থানে অবতরণ করতেন এবং কিবলামুখী হয়ে অবস্থান করতেন ও দৃ'হাত তুলে দোআ করতেন। তারপর সবশেষে তিনি আকাবার নিকটবর্তী জাম রায় যেতেন এবং সেখানেও সাতটি কংকর নিক্ষেপ করতেন। প্রতিটি পাথর মারার মূহুর্তে তাকবীর বলতেন। তারপর সেখানে অপেকা করতেন। যুহরী (র) বর্ণনা করেছেন, আমি সালেম ইবনে আবদুল্লাহকে তাঁর পিতার মাধ্যমে নবী (সঃ) থেকে অনুরূপ বর্ণনা করতে শুনেছি। বর্ণনাকারী বলেন, ইবনে উমর (রা) এ কাজগুলো করতেন।

১৪২—অনুচ্ছেদ: কংকর মারার পর খোশবু লাগানো এবং তাওয়াফে যিয়ারতের আগে মাথা মুড়ানো।

١٦٣٢. عَنْ عَائِشَةَ تَقُولُ طَيَّبْتُ رَسُولَ اللَّهِ ﷺ بِيَدَىَّ هَاتَيْنِ حَيْنَ اَحْرَمَ وَلِحلِّه حَيْنَ اَحْرَمَ وَلِحلِّه حَيْنَ اَحْرَمَ وَلِحلِّه حَيْنَ اَحَلَ اَنْ يَطُوْفَ وَبَسَطَتْ يَدَيْهَا.

১৬৩২. আয়েশা (রাঃ) থেকে বর্ণিত। তিনি নিচ্ছের হাত দু'খানা প্রসারিত করে বললেন, আমি আমার এ দু'হাতেই মহানবী (স)-এর ইহরাম বাঁধার সময় এবং তাওয়াফে যিয়ারতের পূর্বে ইহরাম খোলার সময় তাঁকে সুগন্ধি লাগিয়ে দিয়েছি।

১৪৩—অনুচ্ছেদ : বিদায়ী তাওয়াক।

١٦٣٣. عَنِ ابْنِ عَبَّاسٍ قَالَ أُمِرَ النَّاسُ أَنْ يَكُوْنَ الْخِرُ عَهْدِهِمْ بِالْبَيْتِ الْأَانَّةُ خُفِّفَ عَنِ الْحَابُضِ.

১৬৩৩. ইবনে আবাস (রাঃ) থেকে বর্ণিত। তিনি বলেছেন, লোকদেরকে নির্দেশ দেয়া হয়েছ যে, তাদের শেষ কান্ধ হবে বায়তুল্লাহর তাওয়াফ^{৩৬} করা, তবে এ হুকুম ঋতুবতী মেয়েদের জন্য শিথিল করা হয়েছে।

١٦٣٤. عَنُ انْسِ بِنِ مَالِكِ اَنَّ النَّبِيِّ ﴿ صَلَّى الظُّهْرَ وَالْعَصْرَ وَالْمَغْرِبَ وَالْمَغْرِبَ وَالْمَغْرِبَ وَالْمَغْرِبَ وَالْعِشَاءَ ثُمَّ رَقِدَ وَقَدَ رَقَدَةً بِالْمُحَصِّبِ ثُمَّ رَكِبَ الِي الْبَيْتِ فَطَافَ بِهِ -

৩৬ সংশোৰে বায়তুল্লাহর তাওয়াফকে তাওয়াফে সূদ্র বা বিদায়ী তাওয়াফ বল হয়। মন্ধায় আগত বহিরাগত হান্ধীদের এ তাওয়াফ করা ওয়ান্ধিব। ইমাম নববীর মতে এটি ওয়ান্ধিব এবং এ তাওয়াফ না করলে তাকে একটি দম বা কোরবানী দিয়ে এর ক্ষতিপূরণ করতে হবে।

১৬৩৪. আনাস ইবনে মালেক রোঃ) থেকে বর্ণিত। নবী (সঃ) যোহর, আসর, মাগরিব ও এশার নামায আদায় করে অল্প কিছু সময় মৃহাসসাব উপত্যকায় নিদ্রা গেলেন। তারপর সওয়ারীতে আরোহণ করে বায়ত্ল্লাহর দিকে যাত্রা করলেন এবং সেখানে পৌছে বায়ত্ল্লাহর তাওয়াফ করলেন, অর্থাৎ সবশেষে তাওয়াফ যিয়ারত করলেন।

১৪৪—অনুচ্ছেদ: তাওয়াফে যিয়ারতের^{৩৭} পর কোন মহিলার হায়েষ হলে।

١٦٣٥. عَنْ عَائِشَةَ اَنَّ صَفِيَّةَ بِنْتَ حُيَى ۗ زَوْحِ النَّبِيِّ ﷺ حَاضَتُ فَذُكِرَ لَا لَبِي ﷺ حَاضَتُ فَذُكِرَ لَا لَّهِ اللَّهِ ﷺ فَقَالَ اَحَابِسَتْنَا هَبِي قَالُوا الِّهَا قَدْ اَفَاضَتْ قَالَ فَلَا اذَنُ .

১৬৩৫. আয়েশা (রাঃ) থেকে বর্ণিত। নবী (সঃ)—এর স্ত্রী হুয়াই—এর কন্যা সাফিয়্যার হায়েয শুরু হলে সে সম্পর্কে রস্লুলুয়াহ (সঃ)—এর কাছে বলা হলে তিনি বললেনঃ সে (সাফিয়্যা) কি আমাদের যাত্রায় প্রতিবন্ধকতা সৃষ্টি করবে? সবাই বলল, তিনি তো তাওয়াফে যিয়ারতের কাজ সেরে নিয়েছেন। নবী (সঃ) বললেন, তাহলে আর বাধা নেই।

١٦٣٦. عَنْ عِكْرَمَةَ أَنَّ أَهْلَ الْمَدِيْنَةِ سَالُوْا ابْنَ عَبَّاسٍ عَنْ امْرَأَة طَافَتُ ثُمَّ حَاضَتُ قَالَ لَهُمُ تَنْفِرُ قَالُوْا لَا نَاخُذُ بِقَوْلِكَ وَنَدَعَ قُولَ زَيْدٍ قَالُ اذَا قَدَمُتُمُ الْمَدِيْنَةَ فَسَالُوْا فَكَانَ فِيْمَنُ سَأَلُوا فَدَمُوا الْمَدِيْنَةَ فَسَالُوا فَكَانَ فِيْمَنُ سَأَلُوا أُمُّ سَلَكُم فَذَمُوا الْمَدِيْنَةَ فَسَالُوا فَكَانَ فِيْمَنُ سَأَلُوا أُمُّ سَلَيْمٍ فَذَكَرَت حَدَيْثَ صَفَيَّةً .

১৬৩৬. ইকরামা (রঃ) থেকে বর্ণিত। তাওয়াফে যিয়ারত করার পর যে মহিলার হায়েয় এসেছে তার (করণীয়) সম্পর্কে মদীনাবাসীগণ ইবনে আরাস (রা)—কে জিজ্ঞেস করলেন। তিনি তাদের বললেন, সে মহিলা রওয়ানা হয়ে যাবে। তারা বলল, আমরা আপনার কথা গ্রহণ করতে পারি না এবং যায়েদ (ইবনে ছাবেত)—এর কথাও পরিত্যাগ করতে পারি না। তখন তিনি (ইবনে আরাস) বললেন, তোমরা মদীনায় ফিরে গেলে সেখানকার লোকদের জিজ্ঞেস করবে। সূতরাং তারা মদীনায় এসে জিজ্ঞেস করল। তারা যাদেরকে জিজ্ঞেস করল তাদের মধ্যে উম্মে সুলায়েম (রা)—ও ছিলেন। তিনি তাদেরকে সাফিয়্যার ঘটনা বর্ণনা করে শুনালেন। অর্থাৎ তাওয়াফে যিয়ারতের পর হযরত সাফিয়্যার হায়েয় দেখা দিলে নবী (সঃ) তাঁকে বিদায়ী তাওয়াফের সুযোগ না দিয়েই মদীনার দিকে যাত্রা করেছিলেন।

ত্প তাওরাকে বিয়ারত হল হজ্জের একটি রুকন। তাওয়াকে বিরারত ছাড়া হজ্জ পূর্ণ হতে পারে মা। রস্পুরাহ (সঃ)-এর কথা "সে কি জামাদের বাত্রাপথে প্রতিবন্ধকতা সৃষ্টিকারিণী"? এর কর্থ হল, তার হারেব এসে থাকলে বিদায়ী তাওয়াক করতে হবে না। কিব্ তাওয়াকে বিরারতের জন্য অবশ্যই অপেকা করতে হবে। কারণ এটি হজ্জের রুকনের অন্তর্জুক্ত।

١٦٣٧. عَنِ ابْنِ عَبَّاسٍ قَالَ رُخِّصَ لِلْحَائِضِ أَنْ تَنْفِرَ اذَا أَفَاضَتْ قَالَ وَسَمِغْتُ أَنْ النَّبِي ﷺ وَسَمِغْتُ لَقُولُ بَعْدُ أَنَّ النَّبِي ﷺ وَسَمِغْتُ لَقُولُ بَعْدُ أَنَّ النَّبِي ﷺ وَخَصَ لَهُنَّ –

১৬৩৭. ইবনে আবাস (রাঃ) থেকে বর্ণিত। তিনি বলেছেন, তাওয়াকে যিয়ারত করার পর কোন স্ত্রীলোকের যদি হায়েয দেখা দেয় তাহলে [নবী (সঃ) কর্তৃক] তাকে রওয়ানা হয়ে যাওয়ার অনুমতি প্রদান করা হয়েছে। বর্ণনাকারী (তাউস) বলেন, আমি (এ বিষয়ে) ইবনে উমর (রা)—কে বলতে শুনেছি, ঋতুবতী রওয়ানা হয়ে যাবে না। পরে আবার তাঁকে বলতে শুনেছি, হায়েফাগ্রন্থদের রওয়ানা হয়ে যাওয়ার জন্য নবী (স) অনুমতি দিয়েছেন।

١٦٣٨. عَنْ عَائِشَةَ قَالَتْ خَرَجْنَا مَعَ النَّبِيِّ ﴿ وَلاَ نَرِى الاَّ الْحَجُّ فَقَدِمَ النَّبِيُ الْمَنْوَةِ وَلَمْ يَحِلُّ وَكَانَ مَعَهُ الْمَنْوَةِ وَلَمْ يَحِلُّ وَكَانَ مَعَهُ الْهَدَى فَطَافَ مَنْ كَانَ مَعَهُ مِنْ نِسَائِهِ وَاَصْحَابِهِ وَحَلًّ مِنْهُمْ مَنْ لَمْ يَكُنْ مَعَهُ الْهَدَى فَحَاضَتْ هِى فَنَسَكُنَا مَنَاسكَنَا مِنْ حَجِّنَا فَلَمَّا يَكُنْ مَعَهُ الْهَدَى فَحَاضَتْ هِى فَنَسَكُنَا مَنَاسكَنَا مِنْ حَجِّنَا فَلَمَّا يَكُنْ مَعَهُ الْهَدَى فَحَاضَتْ هِى فَنَسَكُنَا مَنَاسكَنَا مِنْ حَجِّنَا فَلَمَّا كَانَ لَيْلَةَ الْحَصَبَةِ لَيْلَةُ النَّقْرِ قَالَتْ يَا رَسُولَ الله كُلُّ اَصْحَابِكَ يَرْجِعُ كَانَ لَيْلَةَ الْحَصَبَةِ لَيْلَةُ النَّقْرِ قَالَتْ يَا رَسُولَ الله كُلُّ اَصْحَابِكَ يَرْجِعُ بَلَى قَالَ مَا كُنْتَ تَطُوفِيْنَ بِالْبَيْتِ لَيَالِي قَدَمُنَا قُلْتُ بَلْي قَالَ فَلَا مَا كُنْتَ تَطُوفِيْنَ بِالْبَيْتِ لَيَالِي بِعُمْرَةً وَمَوْعِدُكَ بَلْى قَالَ فَلَا مَا كُنْتَ تَطُوفِيْنَ بِالْبَيْتِ لَيَالِي بِعُمْرَةً وَمَنَا قُلْتُ بَلْى قَالَ فَيَالِمِي قَالَ مَا كُنْتَ تَطُوفِيْنَ بِالْبَيْتِ لَيَالِي بَعُمْرَةً وَمُوعِدُكُ مَكَانُ كَاذَا وَكَذَا فَخَرَجْتُ مَعَ اخِيْكَ النَّي التَّنْعِيْمِ فَاهَلِي التَّيْعِيْمِ فَاهَلِي التَّيْعِيْمُ فَا اللَّهُ عَلَى الْمَنْ بَعْمُوا اللهُ الْمُنْ مَلْ مَكُنَا وَكُذَا أَمُ كُنُتَ طُفُت يَوْمُ النَّصِرِ قَالَت بِلَى قَالَ فَلَا بَاسُ مَكَةً وَانَا مُنْهَبِطَةٌ أَوْ انَا مُنْهَبِطَةٌ أَوْ انَا مُثَهَبِطَةٌ أَوْ انَا مُنْهَبِطَةٌ أَوْ انَا مُثَوْمَ مُنْهُ بِطُّ .

১৬৩৮. ব্রায়েশা (রাঃ) থেকে বর্ণিত। তিনি বলেছেন, আমরা একমাত্র হচ্ছের উদ্দেশ্যে নবী সেঃ। এর সাথে যাত্রা করলাম। নবী (সঃ) মকায় পৌছে বায়ত্ত্বাহ ও সাফা-- মারওয়ার তাওয়াফ করলেন। তাঁর সাথে কোরবানীর পশু ছিল, তাই তিনি ইহরাম খুললেন না। তাঁর স্ত্রী ও সাহাবাদের মধ্যে যারা তাঁর সাথে ছিলেন তাঁরাও তাওয়াফ করলেন এবং যাঁদের সাথে কোরবানীর পশু ছিল না তারা সবাই ইহরাম খুলে ফেললেন। বর্ণনাকারী আসওয়াদ বলেন, তাঁর (আয়েশার) হায়েয় দেখা দিল। আমরা হচ্ছের সকল আরকান আদায় করলাম। পরে লাইলাত্ল হাসাবা অর্থাৎ যাত্রা করার রাত এলে তিনি

(আয়েশা) বললেন, হে আল্লাহর রসূল! একমাত্র আমি ছাড়া আপনারা সাবাই হজ্জ ও উমরা উভয়িটই আদায় করে প্রত্যাবর্ত্তন করছেন। এ কথা শুনে তিনি (সঃ) জিজ্ঞেস করলেন, আমরা যে রাতে মঞ্চা এসেছি সে রাতে তৃমি কি তাওয়াফ করোনি? তিনি বললেন, হাঁ করিনি।* তখন নবী (সঃ) বললেন, এখন তোমার ভাইয়ের সাথে তান'ঈম (নামক জায়গায়) চলে যাও এবং সেখান থেকে উমরার ইহরাম বেঁধে (উমরা আদায় করে) নাও। উমরা শেষে অমৃক জায়গায় ফিরে আসবে। আয়েশা (রা) বলেন, আমি (আমার ভাই) আবদুর রহমানের সাথে তান'ঈমে গেলাম এবং (সেখান থেকে) উমরার ইহরাম বাঁধলাম। এ সময় সাফিয়া বিনতে হয়াই (ইবনে আখতাব)—এর হায়েয দেখা দিল। নবী (সঃ) তাকে লক্ষ্য করে বললেন, বন্ধা, মাথামুড়া মহিলা, তৃমি দেখছি আমাদের আটকিয়ে ফেললে! কোরবানীর দিন কি তুমি (বায়তৃল্লাহর) তাওয়াফ করেছিলে? তিনি বললেন, হাঁ করেছিলাম। তখন নবী (সঃ) বললেন, তাহলে কোন অসুবিধা নাই, এখন যাত্রা কর। (আয়েশা বর্ণনা করেন, উয়রা শেষে ফিরে) আমি তাঁর সাথে মিলিড হলাম। তিনি মঞ্কার উচ্চভূমিতে আরোহণ করেছেন আর আমি অবতরণ করছে।

১৪৫—অনুচ্ছেদ : প্রত্যাবর্তনের দিন আবতাহ নামক জায়গায় আসরের নামায আদায় করা।

١٦٣٩. عَنْ عَبْدِ الْعَزِيْزِ بَنِ رُفَيْعِ قَالَ سَالَتُ أَنَسَ بَنَ مَالِكِ أَخْبِرْنِيْ بِشَيْئِ عَقَلْتَهُ عَنِ النَّبِيِّ عَقَلَتَهُ عَنِ النَّبِيِّ عَقَلَتُهُ الظُّهْرَ يَوْمَ التَّرُويَّة قَالَ بِمنَى قَلْكُ لَا يَفْعَلُ كُمَا يَفْعَلُ فَكَلَ بِالْاَبَطَحِ افْعَلَ كُمَا يَفْعَلُ أُمَرَاؤُكَ.

১৬৩৯ আবদূল আযীয় ইবনে রুফাঈ (রঃ) থেকে বর্ণিত। তিনি বলেছেন, আমি আনাস ইবনে মালেক (রা)—কে বললাম, নবী (সঃ) থেকে শ্বরণ করে রেখেছেন এমন কিছু আমাকে অবহিত করুন। তিনি তারবিয়ার দিন অর্থাৎ যিলহজ্জের আট তারিখে যোহরের নামায় কোথায় আদায় করেছিলেন? জ্বাবে তিনি বললেন, 'মিনাতে'। আমি জিজ্ঞেস করলাম, যাত্রা করার দিন আসরের নামায় তিনি কোথায় পড়েছিলেন? জ্বাবে তিনি বললেন, আবতাহ নামক জায়গাতে। তারপর তিনি বললেন, তোমাদের আমীরগণ (আমীরে হজ্জ) যেমন করেন তোমরাও তেমনটি কর।

١٦٤٠. عَنْ أَنَسِ بِثِنِ مَالِكٍ عَنِ النَّبِيِّ عَنْ أَنَّهُ صَلَّى الظُّهْرَ وَالْعَصْرَ وَالْعَصْرَ وَالْعَصْرَ وَالْعَصْرَ فَالْعَصْرَ فَالْعَصْرَ فَالْعَصْرَ فَالْعَصْرَ فَالْعَصْرَ فَالْعَامَ وَرَقَدَ رَقَدَةً بِالْمُحَصَّبِ ثُمَّ رَكِبَ اللَّهِ الْبَيْتِ فَطَافَ بِه .

স্বধিকাংশ বর্ণনায় 'লা' (না) আছে, কিন্তু আল মুসতামিলী থেকে আবু যায় যে বর্ণনা উধৃত করেছেন তাতে 'বালা' (বাঁ) শব্দ এসেছে। এখানে শব্দটি 'না' অর্থে ব্যবহৃত হয়েছে। অর্থ ঃ 'হা' আমি তাওয়াফ করিনি" -(সম্পা.)।

১৬৪০. আনাস ইবনে মালেক (রাঃ) নবী (সঃ) থেকে বর্ণনা করেছেন যে, তিনি যোহর, আসর, মাগরিব ও এশার নামায পড়ার পর কিছু সময়ের জন্য মুহাস্সাবে (জাবতাহে) নিদ্রা গিয়েছেন এবং পরে সওয়ারীতে জারোহণ করে বায়তুল্লায় গিয়ে তাওয়াফ করেছেন।

১৪৬-অনুচ্ছেদ: মুহাসসাব।

١٦٤١. عَنْ عَائِشَةَ قَالَتُ انَّمَا كَانَ مَنْزِلاً يَنْزِلُهُ النَّبِيُّ ﴿ لِيَكُوْنَ النَّبِيُ ﴿ لِيَكُوْنَ الْاَبِطُحُ .

১৬৪১. আয়েশা (রাঃ) থেকে বর্ণিত। তিনি বলেছেন, তা হল একটি মন্যিল, যেখানে নবী সে) অবতরণ করতেন যাতে বেরিয়ে যাওয়া সহজ্ঞতর হয়। এর দ্বারা তিনি (আয়েশা) আবতাহকে বৃঝিয়েছেন।

١٦٤٢. عَنِ ابْنِ عَبَّاسٍ قَالَ لَيْسَ التَّحْصِيْبُ بِشَى إِنَّمَا هُوَ مَنْزِلٌّ نَزَلَهُ رَسُولُ الله

১৬৪২. ইবনে আব্বাস (রাঃ) থেকে বর্ণিত। তিনি বলেছেন, মুহাস্সাবে অবতরণ ও অবস্থান কিছুই না (অর্থাৎ হচ্ছের কোন আরকান নয় যা অবশ্য করণীয়), বরং এটি একটি জায়গা, রসূনুব্রাহ (সঃ) এখানে অবতরণ করেছিলেন।

১৪৭—অনুচ্ছেদ । মক্কায় প্রবেশের পূর্বে যু—তুয়া উপত্যকায় অবতরণ করা এবং মক্কা থেকে প্রত্যাবর্তনের সময় যুল—হুলাইফার বাতহাতে অবতরণ করা।

١٦٤٢. عَنْ نَافِعِ أَنَّ ابْنَ عُمَرَ كَانَ يَبِيْتُ بِذِي طُوئي بَيْنَ التَّنِيَّةُ مَكَّةً وَكَانَ اذَا قَدِمَ مَكَّةً حَاجًا وَمُعْتَمرًا لَمْ يُنِخُ نَاقَتَهُ الا عِنْدَ بَابِ الْمَسْجِدِ ثُمَّ يَدُخُلُ فَيَأْتِي الْمُسْجِدِ ثُمَّ يَدُخُلُ فَيَأْتِي الْمُسْجِدِ ثُمَّ يَدُخُلُ فَيَأْتِي الْمُسْجِدِ ثُمَّ يَدُخُلُ فَيَأْتِي الرَّكُنَ الأَسْوَدَ فَبَدَأ بِهِ ثُمَّ يَطُوفُ سَبْعًا تَلْئًا سَعْيًا وَاربَعًا مَسْيًا الرَّكُنَ الأَسْوَدَ فَبَدَأ بِهِ ثُمَّ يَطُوفُ سَبْعًا تَلْئًا سَعْيًا وَاربَعًا مَسْيًا ثُمُّ يَنْطَلِقُ قَبْلَ اَنْ يَرْجِعَ اللّي شَعْرَا لِهُ مَنْ يَنْظَلِقُ قَبْلَ اَنْ يَرْجِعَ اللّي مَنْ يَنْظَلِقُ قَبْلَ اَنْ يَعْرَجِعَ اللّي مَنْ يَنْظَلِقُ وَكَانَ اذَا صَدَرَ عَنِ الْحَجِّ الْحَيْقُ اللّهُ مَنْ النّهِ اللّهُ عَنْ الْحَجِّ اللّهِ الْمُعْرَةِ النّهُ اللّهُ عَنْ النّبِي فِي الْحُلَيْفَةِ اللّهِ كَانَ النّبِي فَيَا اللّهِ بَعْ بِهَا —

১৬৪৩. নাফে (রঃ) থেকে বর্ণিত। ইবনে উমর (রা) দুই পাহাড়ের মধ্যস্থিত যু–ত্য়া নামক জায়গাতে রাত যাপন করতেন, অতঃপর মক্কার উচ্ভূমিতে অবস্থিত পাহাড়টির দিক থেকে প্রবেশ করতেন। যখনই তিনি হচ্জ বা উমরা আদায়ের জন্য মঞ্চায় আসতেন তখন মসজিদে হারামের দরজার সামনে ছাড়া উট বসাতেন না। তারপর খানায়ে কা'বাতে যেতেন এবং হাজরে আসওয়াদের নিকট থেকে তাওয়াফ আরম্ভ করতেন, মোট সাতবার তাওয়াফ করতেন। তিনি প্রথম তিন তাওয়াফে দৌড়াতেন এবং (পরের) চার তাওয়াফে শাভাবিক গতিতে চলতেন। তাওয়াফ শোষ করে দূই রাকআত নামায আদায় করতেন এবং নিজের অবস্থানের জায়গায় ফিরে যাওয়ার আগে সাফা–মারওয়ার দিকে যেতেন ও তাওয়াফ করতেন। আর হচ্জ বা উমরা সমাও করে ফেরার সময় তিনি যুল–হলাইফা উপত্যকার বাতহা নামক জায়গায় অবরতণ করতেন যেখানে নবী (সঃ) উট বসাতেন, (ঠিক) সেই জায়গায় উট বসিয়ে দিতেন।

١٦٤٤. عَن خَالِد بَنِ الْحَارِثِ قَالَ لَلْ عَبَيْدُ الله عَنِ الْمُحَصَّبِ فَحَدَّثَنَا عُبَيْدُ اللهِ عَنْ نَافِعٍ قَالَ نَزْلَ بِهَا رَسُولُ اللهِ عَنْ وَعُمْرُ وَابْنُ عُمْرَ وَعَنْ نَافِعِ أَنَّ ابْنَ عُمْرً كَانَ يُصلِّى بِهَا يَعنِي الْمُحَصَّبَ الظُّهْرَ عُمْرَ وَعَنْ نَافِعِ أَنَّ ابْنَ عُمْرً كَانَ يُصلِّى بِهَا يَعنِي الْمُحَصَّبَ الظُّهْرَ وَالْعَصْرَ اَحْسَبُهُ قَالَ وَالْمَفْرِبَ قَالَ خَالِدٌ لاَ اَشْلُكُ فِي الْعِشَاءِ وَيَهْجَعُ هَجْعَةً وَيَذكُرُ ذَٰلِكَ عَنِ النَّبِيِّ

১৬৪৪. খালিদ ইবনুল হারিস (রঃ) থেকে বর্ণিত। উবায়দুল্লাহকে মুহাসসাব সম্পর্কে জিজ্ঞেস করা হলে তিনি নাফে (র) – এর সূত্রে আমাকে বলেছেন, রসূলুল্লাহ (সঃ), উমর এবং ইবনে উমর (রা) সেখানে থেমেছেন। নাফে থেকে আরো বর্ণিত যে, ইবনে উমর (রা) সেখানে অর্থাৎ মুহাসসাবে যোহর ও আসরের নামায পড়েছেন। বর্ণনাকারী বলেন, আমার মনে হয় তিনি বলেছেন, মাগরিবের নামাযও পড়েছেন। খালিদ (ইবনে হারিস) বলেছেন, এশা সম্পর্কে আমার কোন সন্দেহ নেই। সেখানে তিনি অল্প কিছুক্ষণ নিদ্রা যেতেন। এ বিষয় ইবনে উমর (রা) নবী (সঃ) থেকেই বর্ণনা করেছেন।

১৪৮—অনুচ্ছেদঃ মক্কা থেকে প্রত্যাবর্তনের সময় যে ব্যক্তি যু—তৃয়া উপত্যকায় থামে। মুহাম্মাদ ইবনে ঈসা, হাম্মাদ, আইয়ুব ও নাফে'র মাধ্যমে ইবনে উমর রো) থেকে বর্ণিত যে, তিনি যখনই (মক্কায়) আগমন করতেন তখনই যু—তৃয়া উপত্যকায় রাত যাপন করতেন এবং সকাল হলে (মক্কায়) প্রবেশ করতেন। আবার যখন (মক্কা থেকে) ফিরতেন তখনও যু—তৃয়া উপত্যকায় যেতেন এবং সেখানে অবতরণ করে রাত যাপন করতেন ও ডোর পর্যন্ত অপেক্ষা করতেন। আর তিনি বলতেন, নবী (সঃ) এরপই করতেন।

১৪৯—অনু**ছেদ : হছ্জের মওসুমে** ব্যবসা করা এবং জাহিলী যুগের বাজারসমূহে^{৩৮} কেনা—বেচা করা।

৩৮· জাহিলিয়াতের সময় ভারবে চারটি প্রসিদ্ধ বাজ্ঞার ছিল। ঐগুলো হল–উকায, যুল–মাজাজ, মকা থেকে কয়েক মাইল দূরে মাররায় যাহরানের নিকট ভবস্থিত মাজারা এবং মকা থেকে ইয়ামানের পথে কিছু দূরে

١٦٤٥. عَنِ ابْنِ عَبَّاسِ كَانَ نُوالْمَجَازِ وَعُكَاظٌ مَتْجَرَ النَّاسِ فِي الْجَاهِلِيَّةِ فَلَمَّا جَاءَ الاسْلَامُ كَانَّهُمْ كَرِهُوْا ذٰلِكَ حَتَّى نَزَلَتُ لَيشَ عَلَيْكُم جُنَاّحٌ وَلَمَّا جَنَاتُ لَيشَ عَلَيْكُم جُنَاّحٌ الْنَ تَبْتَغُوْا فَضْلاً مِّن رَبِّكُمْ فِي مَواسِمِ الْحَجِّ.

১৬৪৫. ইবনে আব্বাস (রাঃ) থেকে বর্ণিত। জাহিলী যুগে যুল–মাজায় ও উকায়ে লোকদের ব্যবসায় কেন্দ্র ছিল। ইসলামের আগমনের পর মুসলমানগণ সেখানে ক্রয়–বিক্রয় ও ব্যবসা– বাণিজ্য ভাল মনে করল না। তখন এ আয়াত নাযিল হলঃ "এ ব্যাপারে কোন দোষ নাই, যদি হজ্জের মওসুমে ভোমরা (ব্যবসায়–বাণিজ্যের মাধ্যমে) ভোমাদের রবের করনণা অনুসন্ধান কর।"

১৫০-অনুচ্ছেদ: শেৰ রাতে মুহাসসাব থেকে যাত্রা করা।

١٦٤٦. عَنْ عَائِشَةَ قَالَتْ حَاضَتْ صَفِيَّةُ لَيْلَةَ النَّفْرِ فَقَالَتْ مَاأُرَانِي اللَّ حَاسِنَتَكُمْ قَالَ النَّبِيُّ فَيَ عَقْرِلَى حَلْقَى اَطَافَتْ يَوْمَ النَّحْرِ قِيْلَ نَعَمْ قَالَ النَّبِيُّ فَيَ عَقْرِلَى حَلْقَى اَطَافَتْ يَوْمَ النَّحْرِ قِيْلَ نَعَمْ قَالَ فَانْفرِي

১৬৪৬. আয়েশা (রাঃ) থেকে বর্ণিত। তিনি বলেছেন, হচ্জ থেকে প্রত্যাবর্তনের রাতে সাফিয়্যার হায়েয হলে সে বলল, আমি মনে করতাম যে, আমি •তোমাদের আটকিয়ে দেব। নবী (সঃ) তাঁকে লক্ষ্য করে বললেন, 'বন্ধ্যা, মাথা মুড়া, সে কি কোরবানীর দিন তাওয়াফ (যিয়ারত) করেনি? জবাবে বলা হল, হাঁ করেছেন। তিনি (সঃ) বললেন,

ছবাশা। এ চার বাজার ছিল আরবের ব্যবসায়-বাণিজ্ঞা ও সাংস্কৃতিক জীবনের প্রাণকেন্দ্র। এখানে বেমন নিত্যদিনের প্রয়োজনীয় পণ্য-প্রব্যসামনী পাওয়া যেত, তেমনি আরব উপবীপের সাংস্কৃতিক জীবন প্রবাহও এগুলোকে কেন্দ্র করেই আবর্তিত হত। এসব কেন্দ্রেই নারী ও শরাবের পসরা বসতো, কবিতার আসর জমতো, দাসদাসীদের ক্রের বিক্রম হত। অর্থাৎ বড় বড় অপরাধ ও পাপ কাজের সবগুলোই এসব জারগায় অনুষ্ঠিত হত।

তাহলে রওয়ানা হয়ে যাও। আয়শা (রা) থেকে আরো বর্ণিত আছে য়ে, আমরা রস্লুলাহ (সঃ)—এর সাথে (মঞ্চার দিকে) যাত্রা করলাম। হচ্চ আদায় করা ছাড়া আমাদের আর কোন উদ্দেশ্য ছিল না। আমরা (মঞ্চায়) উপনীত হলে তিনি (সঃ) আমাদেরকে ইহরাম খুলে ফেলতে নির্দেশ দিলেন। (হচ্চ শেষে মঞ্চা থেকে) প্রত্যাবর্তনের রাত এলে সাফিয়্যা বিনতে হয়াই (ইবনে আখতাব)—এর হায়েয় হল। নবী (সঃ) তাঁকে সয়েধন করে বললেন, মাথা মুড়া বন্ধ্যা! আমি দেখছি সে তোমাদের আটকিয়ে দিল। অতঃপর তিনি বললেন, ত্মি কি কোরবানীর দিন তাওয়াফ করেছ? তিনি জবাব দিলেন, করেছি। তখন নবী (সঃ) বললেন, তাহলে রওয়ানা হও। (আয়েশা বলেন), আমি বললাম, হে আল্লাহর রস্লু। আমি তো (এখনও) ইহরাম খুলিনি। তিনি বললেন, তান'ঈম থেকে ইহরাম বেঁধে উমরা আদায় করে নাও। স্তরাং তার সাথে তাঁর তাওয়াফের জন্য গেলে আমরা তখন তাঁর সাক্ষাত পেলাম। তিনি আমাকে বললেন, অমুক অমুক স্থানে আমার সাথে মিলিত হওয়ার হায়গা।

অধ্যায়-১০ (১)

प्रिवात वर्गना। अपर विकास

১—অনুচ্ছেদঃ উমরা আদায় করা ওয়াজিব। উমরার মর্যাদা। ইবনে উমর রোঃ) বলেছেন, এমন কেউ নেই যার ওপর হজ্জ ও উমরা আদায় করা ওয়াজিব নয়। ইবেন আবাস রোঃ) বলেছেন, আল্লাহর কিতাবে হজ্জের সাথে সাথে উমরা আদায়ের কথা বলা হয়েছে। আল্লাহর বাণীঃ

"আল্লাহর সন্ত্**টি লাভে**র জন্য হ**ল্ফ** এবং উমরার নিয়ত করলে তা পুরা কর" (আল—বাকারাঃ ১৯৬)।

١٦٤٧. عَنْ أَبِي هُرَيْرَةَ أَنَّ رَسُولَ اللهِ ﴿ قَالَ الْعُمْرَةُ الْى الْعُمْرَةِ الْى الْعُمْرَةِ كَفَّارَةٌ لِمَا بَيْنَهُمَا وَالْحَجُّ الْمَبْرُوْرُ لَيْسَ لَهُ جَزَاءٌ الاَّ الْجَنَّةُ .

১৬৪৭. আবু হরাইরা (রাঃ) থেকে বর্ণিত। রস্লুল্লাহ (সঃ) বলেছেন, এক উমরা আদায়ের পর পরবর্তী উমরা আদায় করা (এ দুই উমরার) মধ্যবর্তী গোনাহসমূহের জন্য কাফফারা। আর মকবুল হচ্ছের (যে হচ্ছ আল্লাহর কাছে কবুল হয়) পুরস্কারই হচ্ছে জারাত।

২-অনুচ্ছেদঃ কেউ হজ্জ আদায়ের পূর্বে উমরা আদায় করলে।

١٦٤٨. عَنِ ابْنِ جُريْجِ أَنَّ عِكْرَمَةَ بِنَ خَالِدِ سَأَلُ ابْنَ عُمَرَ عَنِ الْعُمْرَةِ قَبْلَ الْحَجِّ فَقَالَ لاَ بَأْسُ قَالَ عِكْرَمَةُ قَالَ ابْنُ عُمَرَ اعْتَمَرَ النَّبِيُّ عَنَى اللَّهُ عَلَى الْمَالَ الْمَنْ عَمْرَ الْمَنْ عَنِ الْعُمْرَةِ عَنِي الْعُمْرَةِ عَنَى اللّهُ عَلَى اللّهُ عَلَى اللّهُ عَلَى اللّهُ اللّهُ عَلَى اللّهُ عَلَا عَلَا عَلَالِمُ عَلَى اللّهُ عَلَّا عَلَا عَلَا عَلَا عَلَا عَلَا عَلَا عَلَا عَلَّا عَلَا عَلّهُ عَلَى اللّهُ عَلَى اللّهُ عَلَا عَلَمْ عَلَا عَلَّهُ عَلَّ عَل

১৬৪৮ ইবনে জুরায়েজ (রঃ) থেকে বর্ণিত। (তিনি বলেছেন,) ইকরামা ইবনে খলিদ (র) ইবনে উমরকে হজ্জ আদায়ের পূর্বে উমরা আদায় করা সম্পর্কে জিজ্ঞেস করলে তিনি বলেন, এতে কোন দোষ নেই। ইকরামা বর্ণনা করেন যে, ইবনে উমর (রা) বলেছেন, নবী (সঃ) হজ্জ আদায় করার আগে উমরা আদায় করেছিলেন।

৩- অনুচ্ছেদঃ মহানবী (সঃ) কতবার উমরা আদায় করেছেন?

١٦٤٩. عَنْ مُجَاهِد قَالَ دَخَلْتُ أَنَا وُعُرُوةُ بِنُ الزُّبَيْرِ الْمَسْجِدَ فَاذَا عَبْدُ النَّبِيْرِ الْمَسْجِدَ فَاذَا عَبْدُ اللهِ بَنُ عُمَرَ جَالِسٌ اللي حُجْرَةِ عَائِشَةَ وَإِذَا أُنَاسٌ يُصَلُّونَ فَى الْمَسْجِدِ صَلَوْةَ الضِّحَى قَالَ فَسَالَنَاهُ عَنْ صَلاَتِهِمْ فَقَالَ بِدَعَةٌ ثُمَّ قَالَ

لَهُ كُمْ اعْتَمَرَ النَّبِيُ عَلَيْ قَالَ اَربَعُ احْدَاهُنَّ فِي رَجَبَ فَكَرِهْنَا اَنْ نَرَدٌ عَلَيْهِ قَالَ وَسَمِعْنَا اَسْتِنَانَ عَائِشَةَ أُمِّ الْمُؤْمِنِيْنَ فِي الْحُجْرَةِ فَقَالَ عُرْوَةُ يَا أُمَّ الْمُؤْمِنِيْنَ فِي الْحُجْرَةِ فَقَالَ عُرُوَةُ يَا أُمَّ الْمُؤْمِنِيْنَ اللّهِ عَلَيْ اللّهُ عَلَيْ اللّهِ اللّهُ اللّهُولَا اللّهُ اللّهُ اللّهُ اللّهُ اللّهُ اللّهُ اللّهُ الللّهُ الل

১৬৪৯. মুজাহিদ (রঃ) থেকে বর্ণিত। তিনি বলেছেন, আমি এবং উরওয়া ইবনে যুবায়ের মসজিদে প্রবেশ করে দেখতে পেলাম, আবদুল্লাহ ইবনে উমর (রা) আয়েশার কামরার পাশে বসে আছেন। আর লোকজন মসজিদের মধ্যে চাশতের নামায আদায় করছে। আমরা তাঁকে লোকদের এ নামায সম্পর্কে জিজেস করলাম। তিনি বললেন, বিদআত। উরওয়া ইবনে যুবায়ের তাঁকে জিজেস করলেন, নবী (সঃ) কতবার উমরা করেছেন? জবাবে তিনি (আবদুল্লাহ ইবনে উমর) বলেন, চারবার। তনাধ্যে একবার রজব মাসে। আমরা তাঁর এ কথার প্রতিবাদ করা পসন্দ করলাম না। তিনি (মুজাহিদ) বলেন, আমরা (এ সময়) কামরার মধ্যে উমল মুমিনীন আয়েশার দাঁতনের শব্দ শুনতে পেলাম। উরওয়া ডাকলেন, আমাজান, উমুল মুমিনীন। আবু আবদুর রহমান কি বলছেন তা কি আপনি শুনছেন নাং তিনি বললেন, সে কি বলছে? উরওয়া বললেন, তিনি (আবু আবদুর রহমান) বলছেন, রস্লুল্লাহ (সঃ) চারবার উমরা আদায় করেছেন, তনাধ্যে একবার করেছেন রজব মাসে। এ কথা শুনে তিনি (আয়েশা) বলেন, আবু আবদুর রহমানকে আল্লাহ রহম করুন। রস্লুল্লাহ (সঃ) এমন কোন উমরা আদায় করেননি যার সাথে তিনি (আবদুল্লাহ ইবনে উমর) ছিলেন না। তবে তিনি (সঃ) রজব মাসে কখনো উমরা আদায় করেননি।

. ١٦٥. عَنْ عُرْوَةَ بْنِ الزَّبِيْرِ قَالَ سَأَلْتُ عَائِشَةَ قَالَتُ مَااعْتَمَرَ رَسُولُ اللهِ اللهِ عَنْ عَرْدَةً بن الزَّبِيْرِ قَالَ سَأَلْتُ عَائِشَةَ قَالَتُ مَااعْتَمَرَ رَسُولُ اللهِ اللهُ اللهِ اللهُ الهَامِ اللهُ اللهِ اللهِ اللهِ اللهُ اللهِ اللهُ اللهِ اللهِ اللهِ اللهُ اللهِ اللهُ اللهِ اللهُ اللهُ اللهُ اللهِ اللهُ اللهِ اللهِ اللهِ اللهُ اللهِ اللهُ اللهِ المَا المِلْمُ اللهِ

১৬৫০. উরওয়া ইবনে যুবায়ের (রঃ) থেকে বর্ণিত। তিনি বলেছেন, (রজব মাসে রস্ণুল্লাহ (সঃ)-এর উমরা করা সম্পর্কে) আমি আয়েশা (রা)-কে জিজ্ঞেস করলে তিনি বলেন, রস্লুল্লাহ (সঃ) রজব মাসে কখনও উমরা করেননি।

١٦٥١. عَنْ قَتَادَةَ سَاَلْتُ انَسَا كُمْ اعْتُمَرَ النَّبِيُّ عَالَ اَرْبَعًا عُمْرَةَ الْحُدَيْبِيَّةِ فَيْ قَالَ اَرْبَعًا عُمْرَةً الْحُدَيْبِيَّةِ فَيْ ذِي الْقَعْدَةِ حَيْثُ صَلَّهُ الْمُشْرِكُونَ وَعُمْرَةً مِّن الْعَامِ الْمُقْبِلِ فَيْ ذِي الْقَعْدَةِ حَيْثُ صَالَحُ هُمْ وَعُمْرَةً الْجِعْرَانَةِ إِذْ قَسَمَ الْمُشْرِكُونَ الْجَعْرَانَةِ إِذْ قَسَمَ عَنِيْمَةً أَرَاهُ حُنَيْنٍ قُلْتُ كُمْ حَجَّقَالَ وَاحِدَةً .

১৬৫১. কাতাদা (রঃ) থেকে বর্ণিত। আমি আনাস (রা)—কে জিজ্ঞেস করেছিলাম যে, নবী (সঃ) কতবার উমরা আদায় করেছেন? তিনি বললেন, চারবার ১। হদায়বিয়ার উমরা যা যুল—কা'দাহ মাসে আদায় করেছিলেন, যে সময় মৃশরিকরা তাঁকে (মঞ্চায় প্রবেশ করতে) বাধা দিয়েছিল। এর পরবর্তী বছর যুলকা'দাহ মাসের উমরা যখন মৃশরিকরা তাঁর সাথে সন্ধি করেছিল। আর (তৃতীয় হল) জি'রানার উমরা যা সম্ভবতঃ হনাইন যুদ্ধের সময় ছিল যখন নবী (সঃ) গীনমতের (যুদ্ধলব্ধ) অর্থ বন্টন করেছিলেন। আমি জিজ্ঞেস করলাম, তিনি কতবার হক্ষ করেছেন? তিনি (আনাস) জবাব দিলেন, একবার।

١٦٥٢. عَنْ قَتَادَةَ سَاَلُتُ انْسَا فَقَالَ اعْتَمَرَ النَّبِيُ ﷺ حَيْثُ رَدُّوهُ وَمِنَ الْقَابِلِ عُمْرَةً مَعَ حَجَّتِهِ . الْقَابِلِ عُمْرَةً مَعَ حَجَّتِهِ .

১৬৫২. কাতাদা (রঃ) থেকে বর্ণিত। তিনি বলেছেন , নবী (সঃ) –এর উমরা আদায় করা সম্পর্কে আমি আনাস (রা)–কে জিঞ্জেস করেছিলাম। তিনি বললেন, একবার নবী (সঃ) উমরা আদায় করেছিলেন, যে সময় মুশরিকরা তাঁকে বাধা প্রদান করে ফিরিয়ে দিয়েছিল, পরবর্তী বছর হুদায়বিয়ার উমরা আদায় করেছিলেন, যুল–কা'দাহ মাসে (জিরানার) উমরা আদায় করেছিলেন এবং শেষবার হচ্জের সাথে উমরা আদায় করেছিলেন।

١٦٥٣. حَدَّثَنَا هُدَبَةُ ابْنُ خَالِد حَدَّثَنَا هَـمَّامٌّ وَقَالَ اعْتَمَرَ اَرْبَعَ عُمَرٍ فَيُ الْعَثَمَرَ الْبَعَ عُمَرِ الْعَثَمَرَ الْحَدَيْبِيَّةِ وَمِنَ الْحَدَيْبِيَّةِ وَمِنَ الْعَلَمِ الْمُقْبِلِ وَمَنَ الْجَعْرَانَةِ حَيْثُ قَسَمَ غَنَائِمَ حُنَيْنٍ وَعُمْرَةً مَعَ حَجَّته. حَجَّته.

১৬৫৩. হদবাহ ইবনে খালিদ (র) হামাম (রঃ) থেকে আমাদের কাছে বর্ণনা করেছেন। তিনি (হামাম) বলেছেন, নবী (সঃ) তাঁর হজ্জের সাথে যে উমরা আদায় করেছিলেন সেটা ছাড়া সব কয়টি উমরাই তিনি যুলকা'দাহ মাসে আদায় করেছিলেন। অর্থাৎ হদায়বিয়ার উমরা, পরবর্তী বছরের উমরা, জিরানার উমরা যেখানে তিনি হনায়েনের গনীমতের সম্পদ বন্টন করেছিলেন এবং হজ্জের সাথে আদায়কৃত উমরা।

١٦٥٤. عَنْ آبِي اسحَاقَ قَالَ سَالَتُ مَسْرُوْقًا وَعَطَاءً وَمُجَاهِدًا فَقَالُوا اِعتَمَرَ رَسُنُولُ اللهِ ﷺ وَقَالَ سَمِعْتُ الْعَتْمَرَ رَسُنُولُ اللهِ ﷺ وَقَالَ سَمِعْتُ

নবী (সঃ) চতুর্থ উমরা তার হচ্ছের সময় আদায় করেছিলেন।

২ হচ্জের সাথে আদারকৃত উমরাসহ যারা রস্পুছাহ (সঃ) –এর আদারকৃত উমরার সংখ্যা চারটি বলেন, তারা ছদারবিয়ার সন্ধির বছরের উমরাকেও গণনা করেন। আর যারা তিনটি বলেন, তারা হদারবিয়ার বছরের উমরাকেও গণনা করেন। আর যারা তিনটি বলেন, তারা হদারবিয়ার বছরের উমরাকে গণনা করেন না। তাদের মতে এ বছর তো নবী (সঃ) মঞ্চায় প্রবেশ করতেই পারেননি। তাই ঐ বছর উমরা করা হয়েছে বলে ধরা হবে না।

الْبَرَاءَ بْنَ عَارِبٍ يَقُولُ اعْتَمَرَ رَسُهُ لَ اللهِ فِي ذِي الْقَعْدَةِ قَبْلَ اللهِ فِي ذِي الْقَعْدَةِ قَبْلَ اللهِ أَنْ يُحُجُّ مَرَّتَيْنَ .

১৬৫৪. আবু ইসহাক (রঃ) থেকে বর্ণিত। তিনি বলেছেন, রস্নুলুলাহ (সঃ)-এর উমরা সম্পর্কে আমি মাসরুক, আ'তা ও মুজাহিদকৈ জিজেস করলে তারা বলেন, রস্নুলুলাহ (সঃ) হচ্ছ জাদায় করার আগে যুল-কা'দাহ মাসে উমরা করেছেন। আবু ইসহাক বর্ণনা করেছেন, আমি বারা ইবনে আযেব (রা)—কে বলতে শুনেছি, হচ্ছ করার পূর্বে রস্নুলুলাহ (সঃ) যুল-কা'দাহ মাসে দুবার উমরা করেছেন।

8- অনুচ্ছেদঃ রমযান মাসে উমরা আদায় করা।

١٦٥٥. عَنِ ابْنِ عَبَّاسٍ يَقُولُ قَالَ النَّبِيُّ ﷺ لامْرَأَة مِّنَ الْاَنْصَارِ سَمَّاهَا ابْنُ عَبَّاسِ فَنَسُيْتُ اسْمَهَا مَا مَنْعَكِ اَنَ تَحُجُّ مَعَنَا قَالَتُ كَانَ لَنَا نَاضِحٌ فَرَكُبَهُ اَبُو فُللَّنِ وَابِئُهُ لِزَوْجِهَا وَابْنِهَا وَتَرَكَ نَاضَحًا كَانَ لَنَا نَاضِحٌ عَلَيْهُ قَالَ فَاذَا كَانَ رَمَضَّانُ اعْتَمِرِي فَيْهِ فَانِ عُمْرَةً فِي رَمَضَانَ حَجَّةً أَوْنَحُوا ممًا قَالَ.

১৬৫৫. ইবনে আরাস (রাঃ) থেকে বণিত। তিনি বলেন, নবী (সঃ) আনসারদের এক ব্রীলোককে, যার নাম ইবনে আরাস (রা) বলেছিলেন, কিন্তু আমি (আতা) ভূলে গিয়েছি, বললেন, আমাদের সাথে তোমার হজ্জ করতে বাধা কি ছিলং সে বলল, আমাদের পানি বহনকারী একটি উট ছিল তাতে অমুকের পিতা ও তার পুত্র (ব্রীলোকটির স্বামী ও ছেলে) আরোহণ করে চলে গিয়েছে এবং অপর একটি পানি বহনকারী উট রেখে গিয়েছে, যার দ্বারা আমরা পানি বহন করে থাকি। এসব তনে নবী (সঃ) বললেন, তাহলে রম্যান মাস এলে তুমি উমরা আদায় করো।

৫-অনুচ্ছেদঃ মুহাসসাবের রাভে অথবা অন্য কোন সময়ে উমরা আদায় করা।

 وَامْتَشُطِي وَاَهِلِي بِالْحَجِّ فَلَمَّا كَان لَيْلَةُ الْحَصَبَةِ اَرْسَلَ مَعِي عَبْدَ الرَّحْمٰنِ إِلَى التَّنْعِيْمِ فَاهْلَكُ بِعُمْرَةٍ مَكَانَ عُمْرَتِيْ.

১৬৫৬. আয়েশা রোঃ) থেকে বর্ণিত। তিনি বলেছেন, যিল–হচ্জের চাঁদ উঠলে আমরা রস্লুলাহ (সঃ)–এর সাথে (হচ্জ আদায়ের উদ্দেশ্যে মঞা) রওয়ানা হলাম। তিনি আমাদের বললেন, তোমরা যারা হচ্জের ইহরাম বাঁধতে চাও তারা হচ্জের জন্য ইহরাম বাঁধে নাও। আর যারা উমরার জন্য ইহরাম বাঁধতে চাও তারা উমরার ইহরাম বাঁধতাম। যদি আমি কোরবানীর পশু সাথে না আনতাম তাহলে অবশ্যই উমরার ইহরাম বাঁধতাম। আয়েশা রো) বলেন, (এ কথা শুনে) আমাদের কতেকে উমরার জন্য ইহরাম বাঁধল আবার কতেকে হচ্জের জন্য ইহরাম বাঁধল। যারা উমরার ইহরাম বাঁধল আমি তাদের অন্তর্ভুক্ত ছিলাম। কিন্তু আরাফার দিন এলে আমি হায়েযগ্রস্ত হয়ে পড়লাম। এ বিষয়ে আমি নবী (সঃ)–এর কাছে অভিযোগ করলে তিনি বলেন, উমরা ছেড়ে দাও, মাথার বেণী খুলে ফেল এবং চুল আঁচড়ে হচ্জের জন্য ইহরাম বাঁধল। এরপর মুহাসসাবের রাত এলে তিনি (সঃ) (আমার ভাই) আবদুর রহমানকে আমার সাথে তান'সমে পাঠালেন। আমি পূর্বের উমরার বদলে নত্ন করে উমরার ইহরাম বাঁধলাম (এবং উমরা আদায় করলাম)। ত

৬-অনুচ্ছেদঃ তান'ঈম ^ত থেকে উমরা করা।

١٦٥٧. عَنْ عَبْدِ الرَّحْمٰنِ بُنِ أَبِي بَكَرِ أَنَّ النَّبِيِّ ﷺ أَمَرَهُ أَن يُّـرُدِفَ عَائشَةَ وَيُعْمَرَهَا مِنَ التَّنْعِيْمِ.

১৬৫৭. আবদুর রহমান ইবনে আবু বকর (রাঃ) থেকে বর্ণিত। নবী (সঃ) তাঁকে তাঁর সওয়ারীর পিছনে আয়েশাকে বসিয়ে তান'ঈম থেকে উমরা করানোর নির্দেশ দিয়েছিলেন।

١٦٥٨. عَنْ جَابِرِ بَنِ عَبْدِ الله أَنَّ النَّبِيِ عَيْ اَهَلُ وَاَصْحَابُهُ بِالْحَجِّ وَلَمْهُمْ هَدَيُّ غَيْرِ النَّبِيِ عَيْ وَطَلَحَةً وَكَانَ عَلَيٌّ قَدَمَ مِنَ الْيَمِنِ وَمَعَهُ اللهِ عَلَيْ قَدَمَ مِنَ الْيَمِنِ وَمَعَهُ اللهِ عَلَيْ قَدَلَ الْقَالَ الْهَلَاتُ بِمَا اَهَا لَيْبِ رَسُولُ اللهِ عَيْ وَالْمَنِ وَمَعَهُ اللهِ عَيْ وَاللهِ عَلَيْ اللهِ عَلَيْ وَاللهِ عَلَيْ اللهِ عَلَيْ وَاللهِ عَلَيْ اللهِ عَلَيْ اللهِ عَلَيْ وَاللهِ عَلَيْ وَاللهِ عَلَيْ وَاللهِ عَلَيْ وَاللهِ اللهِ عَلَيْ وَاللهُ اللهِ اللهِ وَاللهِ اللهِ عَلَيْ وَاللهِ اللهِ عَلَيْ وَاللهُ وَاللهِ اللهِ عَلَيْ وَاللهِ اللهِ اللهِ عَلَيْ وَاللهُ وَاللهُ

ত তান'ঈম মঞ্জা থেকে তিন মাইল দূৱে অবস্থিত

قَالَتْ يَا رَسُوْلَ اللهُ اتَنْطَلِقُونَ بِحَجَّة وَعُمْرَة وَانْطَلِقُ بِالْحَجِّ فَامَرَتُ عَبْدَ الرَّحُمٰنِ بَنَ ابِي بَكْرِ إِن يَخْرُجُ مَعَهَا اللهِ التَّنْعِيْم فَاعْتَمَرَتْ بَعْدَ الرَّحْمٰنِ بَنَ ابِي بَكْرِ إِن يَخْرُجُ مَعَهَا اللهِ اللهِ بَنِ جُعْشُمِ لَقِي بَعْدَ الْحَجِّ فِي ذِي الْحَجَّة وَأَنَّ سُرَاقَة بَنْ مَالِك بَنِ جُعْشُمِ لَقِي بَعْدَ الْحَجِّ فَي ذِي الْحَجَّة وَأَنَّ سُرَاقَة بَنْ مَالِك بَنِ جُعْشُمِ لَقِي النَّبِي اللهِ عَنْ جَعْشُم لَقِي السَّوْلَ النَّبِي اللهِ عَنْ اللهُ اللهُ

১৬৫৮. জাবের ইবনে আবদুল্লাহ (রাঃ) থেকে বর্ণিত। নবী (সঃ) ও সাহাবাগণ হজ্জের জন্য ইহরাম বাঁধলেন, কিন্তু শুধুমাত্র নবী (সঃ) ও তালহা (রাঃ) ছাড়া তাদের আর কারো সাথেই কোরবানীর পশু ছিল না। আর আলী (রা) যিনি ইয়ামান থেকে (হচ্ছে) আগমন করেছিলেন-তার সাথে কোরবানীর পশু ছিল। তিনি (আলী) বললেন, আল্লাহর রসূল (সঃ) যে উদ্দেশ্যে ইহরাম বেঁধেছেন আমিও সেই উদ্দেশ্যে ইহরাম বেঁধেছি। নবী (সঃ) তাঁর সাহাবাদেরকে তাদের হচ্চ উমরায় রূপান্তরিত করার অনুমতি প্রদান করেছিলেন, যেন তারা তাওয়াফ করে চুল ছেটে ইহরাম খুলে ফেলেন। তবে যাদের সাথে কোরবানীর পণ্ড আছে তারা এরূপ করবে না। সাহাবারা বললেন, আমরা কামোদিও অবস্থায় মিনায় যাব এ কেমন কথা। এ কথা নবী (সঃ)- এর কানে পৌছলে তিনি বলেন, যদি আমি এ ব্যাপারে প্রথমেই জানতে পারতাম যা পরে জানতে পারশাম, তাহলে আমি কোরবানীর পশু সংগে আনতাম না। আর কোরবানীর পশু যদি সংগে না থাকত তাহলে ইহরাম খুলে ফেলতাম। এ সময় জায়েশা (রাঃ) হায়েযগ্রস্ত হয়ে পড়লেন। একমাত্র তাওয়াফে বায়তৃল্লাহ ছাড়া তিনি হচ্জের যাবতীয় অনুষ্ঠান পালন করলেন। বর্ণনাকারী বলেন, তিনি (আয়েশা) পবিত্র হলে (বায়তুল্লাহর) তাওয়াফ করলেন এবং বললেন, হে আল্লাহর রসুল! আপনারা হল্জ ও উমরা উভয়টি আদায় করে ফিরবেন, আর আমি কি শুধুমাত্র হল্জ করে ফিরব? তখন নবী (সঃ) আরেশাকে তান'ঈমে নিয়ে যাওয়ার জন্য আবদুর রহমান ইবনে আবু বকরকে আদেশ করলেন। এভাবে তিনি যিলহজ্জ মাসে হজ্জ আদায়ের পর সেখান (তান'ঈম) থেকে উমরা আদায় করলেন। আর সুরাকা ইবনে মালেক ইবনে জুশাম (রাঃ) আকাবাতে এমন সময় নবী (সঃ)–এর সাথে সাক্ষাত করলেন যখন তিনি কংকর মারছিলেন। তিনি জিজ্জেস করলেন, হে জাল্লাহর রসূল। এটা (হচ্জের সাথে উমরা আদায় করা) কি বিশেষ করে আপনার জন্য? তিনি বললেন, না; বরং চিরদিনের জন্য (এটা একটা নিয়ম)।

৭-অনুচ্ছেনঃ হচ্ছের পরে কোরবানী ছাড়াই উমরা আদায় করা।

١٦٥٩. عَنْ عَائِشَةَ قَالَتُ خَرَجْنَا مَعَ رَسُوْلِ اللَّهِ عَنْ مُوَافِيْنَ لِهِ لأَلِ ذِي الْحَجَّةِ فَقَالَ رَسُوْلُ اللهِ عَنْ مَنْ اَحَبُّ اَن يُهِلَّ بِعُمْرَةٍ فَليُهِلُّ وَمَنْ اَحَبُّ اَن يُهِلَّ بِعُمْرَةٍ فَليُهِلُّ وَمَنْهُم اَحَبُّ اَن يُهِلًا بِعُمْرَةٍ فَمَنْهُم اَحَبُّ اَن يُهِلًا بِعُمْرَةٍ فَمَنْهُم الْحَبُّ اَن يُهِلًا بِعُمْرَةٍ فَمَنْهُم

مَنْ اَهَلَّ بِعُمْرَة وَمِنْهُم مَنْ اَهَلَّ بِحَجَّة وَكُنْتُ مِمَنْ اَهَلَّ بِعُمْرَة فَحَضْتُ قَبْلُ اَنْ أَدْخُلُّ مَكُّة فَادركَنِي يَوْمُ عُرَفَة وَانَا حَاثِضٌ فَشَكَوْتُ ذَلكَ قَبْلُ اَنْ أَدْخُلُ مَكُّة فَادركَنِي يَوْمُ عُرفَة وَانَا حَاثِضٌ فَشَكُونَ ذَلكَ الله الله وَعَلَى الله فَقَالَ دَعِي عُمْرَتَكَ وَانْقُضِي رَاسَكُ وَامْتَشَطِي وَآهلِي بِالْحَجِّ فَفَعَلْتُ فَلَمًا كَانَتُ لَيْلَةُ الْحَصِبَةِ آرْسَلَ مَعِي عَبْدَ الرَّحْمُن بِالْكَ الله المَّمْرَة مِكَانَ عُمْرَتِهَا فَقَضَى الله حَجْهَا وَعُمْرَتَهَا وَلَمْ يَكُنْ فِي شَيءٍ مِنْ ذَلكَ هُدَى وَلاً صَدَقَةً وَلاَ صَوْمٌ .

১৬৫৯. আয়েশা (রাঃ) থেকে বর্ণিত। তিনি বলেছেন, যিলহজ্জের চাঁদ উঠলে আমরা রস্লুয়াহ (সঃ) —এর সাথে হচ্জ আদায়ের উদ্দেশ্যে রওয়ানা হলাম। রস্লুয়াহ (সঃ) আমাদের বলেন, কেউ উমরার ইহরাম বাঁধতে চাইলে বেঁধে নাও। আর কেউ হচ্জের ইহরাম বাঁধতে চাইলে বেঁধে নাও। আর কেউ হচ্জের ইহরাম বাঁধতে চাইলে হচ্জের ইহরাম বাঁধতা চাইলে হচ্জের ইহরাম বাঁধতা তাহলে উমরা আদায়ের জন্য ইহরাম বাঁধতাম। সূতরাং তাদের কেউ উমরার ইহরাম বাঁধল আবার কেউ হচ্জের ইহরাম বাঁধ নিল। যারা উমরার জন্য ইহরাম বাঁধিল আমি ছিলাম তাদের অন্তর্ভুক্ত। পরে মকায় প্রবেশের পূর্বেই আমি ঋত্বতী হয়ে পড়লাম। আরাফার দিন এলে সেদিনও আমি নাপাক ছিলাম। তাই এ অবস্থার জন্য আমি রস্লুয়াহ (সঃ)—এর কাছে অভিযোগ করলে তিনি বলেন, উমরা ছেড়ে দাও। মাখা (বেণী) খুলে ফেল, চূল আচড়ে নাও এবং হচ্জের ইহরাম বাঁধ। আমি তাই করলাম। মুহাসসাবের রাতে তিনি সে) আমার সাথে আবদুর রহমানকে তান'ইমে পাঠালেন। বের্ণনাকারী বলেন,) তিনি তাকৈ সওয়ারীতে নিজের পিছনে বসিয়ে নিলেন। তিনি পূর্বের উমরা যো তিনি ছেড়ে দিয়েছিলেন)—র স্থানে (পূনরায়) উমরার ইহরাম বাঁধলেন। এভাবে আল্লাহ তাঁর হচ্জ ও উমরা উভয়টিই পূরণ করলেন। কিন্তু এর কোন ক্ষেত্রেই কোরবানী ও সদকা দিতে বা রোযা রাখতে হয়ন।

৮-অনুচ্ছেদঃ উমরার জন্য কট অনুপাতে সওয়াব বা পুরকার দেয়া হবে।

.١٦٦. عَنِ الْأَسْوَدِ قَالَ قَالَتُ عَائِشَةً يَا رَسُوْلَ اللهِ يَصْدُرُ النَّاسُ بِنُسُكَيْنِ وَاَصْدُرُ بِنُسُكِ فَقَيْلَ لَهَا انْتَظرِي فَاذَا طَهَرت فَاخْرُجِي لِنُسُكَانِ مِنَاذَا طَهَرت فَاخْرُجِي اللهَ التَّنْعِيْمِ فَاهِلِّي ثُمَّ اَثْتِيْنَا بِمَكَانٍ كَذَا وَلَكِنَّهَا عَلَى قَدْرِ نَفْقَتِكِ اللهَ نَصَيْكِ.

১৬৬০. আসওয়াদ (রঃ) থেকে বর্ণিত। তিনি বলেছেন, আয়েশা (রাঃ) বললেন, হে আল্লাহর রস্ল। লোকেরা দৃ'টি অনুষ্ঠান (হচ্জ ও উমরা) পালন করে ফিরছে। আর আমি মাত্র একটি অনুষ্ঠান পালন করে ফিরছি। তখন তাঁকে বলা হল, অপেক্ষা কর। পরে যখন

ভূমি (হায়েয থেকে) পবিত্র হয়ে যাবে তখন তান'ঈমে চলে যাবে এবং সেখান থেকে (উমরার) ইহরাম বেঁধে (উমরা আদায় করে) অমুক জায়গায় আমার সাথে মিলিত হবে। তবে সওয়াব বা পুরস্কার তোমার খরচ অখবা পরিশ্রম অনুপাতে হবে।

৯—অনুদ্দেশঃ উমরা আদায়কারী উমরার তাওয়াফ করেই যদি রওয়ানা হরে যায়, তবে ঐ তাওয়াফ বিদায়ী তাওয়াফের জন্য যথেষ্ট কি না?

ني الشهر الْحَجِّ وَحُرُم الْحَجِّ فَنَزَلْنَا سَرِفَ فَقَالَ النَّبِيِّ مُهِلِيْنَ بِالْحَجِّ فَنَزَلْنَا سَرِفَ فَقَالَ النَّبِيِّ لِاَصْحَابِهِ مَن لَم يَكُنَ مَعَهُ هَدَى قَاحَب ان يَجْ مَلَهَا عُمْرَة قَلْيَفْعَل وَمَن كَانَ مَعَ النَّبِي عَلَي قَلْمَ عَمْرَة قَلْمَ النَّبِي عَلَي اللَّه اللَّهُ الللَّهُ اللَّهُ الللللِهُ الللللِهُ الللللللِهُ الللللِهُ الللللِهُ

১৬৬১. আয়েশা (রাঃ) থেকে বর্ণিত। তিনি বলেছেন, হজ্জের মাসে হজ্জের সন্মিলন স্থানের উদ্দেশ্যে (হজ্জের) ইহরাম বেঁধে আমরা রস্লুল্লাহ (সঃ) –এর সাথে (মঞ্চার দিকে) রওয়ানা হলাম। সারিফ নামক জায়গায় উপনীত হলে নবী (সঃ) তার সাহাবাদের বললেন, যার সাথে কোরবানীর জন্তু নেই সে উমরা করতে তাল মনে করলে (নিজের ইহরাম) উমরা করে নাও। আর যাদের সাথে কোরবানীর জন্তু আছে তারা এরূপ করবে না। তথু নবী (সঃ) ও তার কিছু সংখ্যক সক্ষল সাহাবার সাথে কোরবানীর জন্তু ছিল। স্তরাং তাদের হজ্জ উমরায় পরিণত হল না। এরপর এক সময় নবী (সঃ) আমার কাছে এলেন আমি তখন কাঁদছিলাম। তিনি জিজ্জেস করলেন, তুমি কাঁদছ কেন? আমি বললাম, আপনি আপনার সাহাবাদের যা বলেছেন, আমি তা শুনেছি। আমার তো উমরা করা চলবে না (ঋতুবতী)। তিনি বললেন, তোমরার কি হয়েছে? আমি বললাম, নামায আদায় করতে

পারছি না। তিনি বললেন, এতে তোমার কোন ক্ষতি নেই। তুমি তো আদমের কন্যাদেরই একজন। তাদের জন্য যা নির্ধারিত তোমার জন্যও তাই নির্ধারিত আছে। সূতরাং তুমি হচ্জের অবস্থায়ই থাক। খুব সম্ভব আল্লাহ ওটিও (উমরাও) তোমাকে আদায়ের সূযোগ দিবেন। আয়েশা (রা) বলেন, আমি এ অবস্থায় থাকলাম এবং পরে আমরা মিনা থেকে যাত্রা করলাম এবং মুহাসসাবে উপনীত হলাম। আয়েশা (রা) বলেন, এ সময় নবী (সঃ) আমার ভাই আবদুর রহমানকে ডেকে বললেন, তোমার বোনকে হেরেমে নিয়ে যাও। সেখান থেকে সে উমরার ইহরাম বাঁধবে। তারপর তোমরা বায়ত্ল্লাহর তাওয়াফ শেষ করে চলে আসবে। আমি এখানে তোমাদের জন্য অপেক্ষায় থাকব। আমরা মধ্য রাতে ফিরে আসলে জিনি জিজ্জেস করলেন, তোমরা কি উমরা করেছ? আয়েশা বলেন, আমি বললাম, 'হাঁ'। তখন তিনি সাহাবাদের যাত্রা করার ঘোষণা দিলেন এবং লোকজন রওয়ানা হয়ে গেল। ফজরের নামাযের পূর্বেই যারা বায়ত্ল্লাহ তাওয়াফ করে নিয়েছিল, তারাও রওয়ানা হল এবং নবী (স)—ও মদীনা অতিমুখে যাত্রা করলেন।

১০—অনুদেদঃ হচ্ছে ষেসৰ কাজ করতে হয় উমরাতেও তাই করতে হয়।

١٦٦٢. عَنْ صَفْوَانَ بَنِ يَعْلَى بَنِ أُمَيَّةً عَنْ أَبِيهِ أَنْ رَجُلاً أَتَى النَّبِيِّ وَعَلَيْهِ أَثَرُ الْخَلُوقِ آوْ قَالَ صَفْرَةً فَقَالَ كَيْفَ تَأْمُرُنِي آنْ أَصْنَعَ فَيْ عُمْرَتِي فَانْزَلَ الله عَلَى النَّبِيِ عَيْ فَقَالَ كَيْفَ تَأْمُرُنِي آنْ أَصْنَعَ فَيْ عُمْرَتِي فَانْزَلَ الله عَلَى النَّبِي عَيْ فَقَالَ عُمْرَ وَدَدْتُ أَنِي قَدُ رَأَيْتُ النَّبِي عَيْ وَقَدُ أَنْزَلَ الله عَلَيْهِ النَّوْمِ فَقَالَ عُمْرُ تَعَالَ آيَسُرُّكَ آنْ تَنْظُرَ النِي النَّبِي عَيْ وَقَدُ انْزَلَ الله عَلَيْهِ الْوَحِي فَقَالَ عُمْرُ تَعَالَ آيَسُرُّكَ آنْ تَنْظُرَ النِي النَّبِي عَيْ وَقَدُ انْزَلَ الله عَلَيْهِ الْوَحِي قَلْتُ نَعْمُ فَرَفَعَ طَرَفَ التَّوْبِ فَنَظُرْتُ الله لَهُ دَالله عَلْ الله عَلَيْهِ الْبَكُرِ فَلَمَّا سُرِي عَنْهُ قَالَ آيُنَ السَّائِلُ عَلَيْطُ وَاحْسِبُهُ قَالَ كَفَطيطِ الْبَكْرِ فَلَمَّا سُرِي عَنْهُ قَالَ آيُنَ السَّائِلُ عَنْ الْعُمْرَةِ الْخَلُوقِ عَنْكَ الْجُبَّةَ وَاغْسِلِ آثَرَ الْخَلُوقِ عَنْكَ وَالْقِ الصَّفَرَةَ عَنْكَ الْجُبَّةَ وَاغْسِلِ آثَرَ الْخَلُوقِ عَنْكَ وَالْقِ الصَّفَرَة فَي حَجِّكَ وَالْقِ الصَّفَرَة فِي عَنْكَ وَالْقِ الصَّفَرَة فِي حَجِّكَ وَالْمَائِلُ وَاحْسِنَعْ فِي عَمْرَتِكَ كَمَا تَصْنَعُ فِي حَجِّكَ .

১৬৬২. সাফওয়ান ইবনে ইয়ালা ইবনে উমাইয়া (রঃ) তাঁর পিতার নিকট থেকে বর্ণনাকরেছেন, নবী (সঃ)—এর জিরানা অবস্থানকালে এক ব্যক্তি হলুদ রঞ্জের অথবা খালুক অথবা সূকরা জাতীয় সৃগন্ধিযুক্ত একটা জুরা পরিহিত অবস্থায় এসে [নবী (সঃ)—কে] বলল, আপনি উমরাতে আমাকে কি কি কাজ করার নির্দেশ দেন? এ সময় আল্লাহ তাঁর নবীর প্রতি ওহী নাথিল করলেন। একখানা কাপড় দ্বারা তাঁকে ঢেকে দেওয়া হল। ইয়ালা রোঃ) বললেন, আমি উমরকে বললাম, আল্লাহ তাঁর নবী (সঃ)—এর প্রতি ওহী নাথিল করছেন এমন অবস্থায় আমি তাঁকে দেখতে চাই। উমর (রাঃ) তাঁকে ডেকে বললেন, ত্মি কি এমন অবস্থায় নবী (সঃ) —কে দেখতে উৎসাহী যখন আল্লাহ তাঁর প্রতি ওহী নাথিল

করছেন? আমি বলগাম, হাঁ। তখন তিনি কাপড়ের এক দিক উট্ করলেন। আমি দেখলাম, তিনি শব্দ করছেন। আমার মনে হয় তিনি (ইয়ালা) বলেছিলেন, জোয়ান উটের মত শব্দ। এ অবস্থা (তাঁর থেকে) দ্রীভূত হলে তিনি জিজ্জেস করলেন, উমরা সম্পর্কে প্রশ্নকারী কোখায়? তুমি তোমার গায়ের জুরা খুলে ফেল, খালুকের সৃগন্ধি ধুয়ে ফেল এবং সৃফরা (হলুদ রং) পরিকার কর। তারপর ইজ্জে যেমন কর, উমরাতেও তেমনি কর।

"নিক্য সাফা ও মারওয়া আল্লাহর নিদর্শনসমূহের অন্তর্ভুক্ত। তাই যাদ কোন ব্যক্তি বায়তুল্লাহর হচ্চ বা উমরা করে, এ পাহাড়দ্বয়ের মাঝে সাঈ করে তার জন্য কোন গোনাহ নেই। আর কেউ আগ্রহ সহকারে কোন কল্যাণকর কাজ করলে আল্লাহ তা জানেন এবং তার মূল্য দেন" (আল–বাকারাঃ ১৫৮)।

৩. উমরার আরকান ৪টিঃ (১) ইহরাম বাঁধা (২) বাইত্লাহ তাওয়ার করা (৩) সাফা–মারওয়ার মাঝে সাঁই করা ও (৪) মাঝা কামানো বা চুল কাটা। হচ্ছের ফরব ওটিঃ ইহরাম বাঁধা, তাওয়াফে বিয়ারত ও আরাকাতে অবস্থান করা। এ হাদীদে উমরাকে হচ্ছের অনুকরণ বলা হয়েছে। এর অর্থ হলোঃ– হচ্ছে যেসব বিধিনিবেধ আছে উমরাতেও তাই, যেমন সুগন্ধ ব্যবহার, রঙ্গিন পোশাক পরা ইত্যাদি।

আমার মনে হয়, এ আয়াতের অর্থ এই যে, যদি কেউ এ দুই পাহাড়ের মাঝে সাঈ না করে তাহলে তাতে তার কোন গোনাহ হবে না। আয়েশা (রা) বললেন, 'তুমি যা বলেছ কখনো তা নয়। তুমি যা বলেছ তাহলে আয়াতটি এরপ হতো "ফালা জুনাহা আন লা ইয়াতাতাওয়াফা বিহিমা" অর্থাৎ "এ দু'টির মাঝে তাওয়াফ না করলে তার কোন গোনাহ হবে না।" আনসারদের সম্পর্কে এ আয়াত নাযিল হয়েছে। কেননা তারা (আনসাররা) মানাত মৃর্তির জন্য ইহরাম বাঁধতো। আর মানাত (দেবতার মৃর্তিটি) কাদীদ নামক জায়গার সামনে অবস্থিত ছিল। তাই আনসাররা (জাহেলী যুগে) সাফা ও মারওয়ার মাঝে তাওয়াফ করতে ছিধাবোধ করত। ইসলামের আগমন ঘটলে তারা এ বিষয়ে রস্লুরাহ (সঃ) –কে জিজ্ঞেস করলে আয়াহ নাযিল কবলেনঃ

إِنَّ الصَّفَا وَالْمَرْوَةَ مِنْ شَعَائِرِ اللهِ نَمَنْ حَجَّ الْبَيْتَ أَوِ اعْتَمَرَ فَالَا جُنَاحَ عَلَيْهِ اللهَ سَاكِرُ عَلِيْمٌ . عَلَيْهِ أَن يُطَوِّعَ خَيْرًا فَانِّ اللهُ شَاكِرٌ عَلِيْمٌ .

"নিক্যাই সাফা ও মারওয়া আল্লাহর নিদর্শনসমূহের অন্তর্ভ্জ। তাই যদি কোন ব্যক্তি বায়ত্লাহর হজ্জ বা উমরা করে, এ পাহাড়ছয়ের মাঝে সাঈ করে তার জন্য কোন গোনাহ নেই। আর কেউ আগ্রহ সহকারে কোন কল্যাণকর কাজ করলে আল্লাহ তা জানেন এবং তার মূল্য দেন" (আল–বাকারাঃ ১৫৮)।

সৃষ্টিয়ান ও আবু মৃত্যাবিয়া..... হিশামের সূত্রে বর্ণিত হাদীসে আরও আছে যে, রস্পুলাহ সেঃ) বলেছেন, সাফা ও মারওয়ার মাঝে তাওয়াফ বা সাঈ না করলে আল্লাহ কোন ব্যক্তির হজ্জ বা উমরা পূর্ণাঙ্গ করেন না।

১১—অনুদেশঃ উমরাকারী কখন ইহরাম খুলবে? আতা রে) জাবের রোঃ) থেকে বর্ণনা করেছেন, নবী (সঃ) তার সাহাবাদেরকে তাদের হক্ষ ও উমরা করে নিতে এবং তাওয়াফ[ে] করতে ও চুল হেঁটে তারপর ইহরাম খুলতে বলেছিলেন।

١٦٦٤. عَنْ عَبْدِ اللهِ بْنِ آبِي أَوْفَى قَالَ اعْتَمَرَ رَسُوْلُ اللهِ عَلَيْ وَاعْتَمَرنا مَعَهُ فَاتَى الصَّفَا وَالْمَرْوَةَ مَعَهُ فَاتَى الصَّفَا وَالْمَرْوَةَ وَاتَيْنَاهُما مَعَهُ فَاتَى الصَّفَا وَالْمَرْوَةَ وَاتَيْنَاهُما مَعَهُ وَكُنَّا نَسْتُرُهُ مِنْ آهُلِ مَكَّةَ آنْ يُرْمِيهُ آحَدٌ فَقَالَ لَهُ صَاحِبٌ لِي آكَانَ رَسُوْلُ اللهِ عَلَى دَخَلَ الْكَعْبَةَ قَالَ لاَ قَالَ فَحَدِّثنا مَا قَالَ لِخَدْيَجَةً قَالَ لاَ قَالَ فَحَدِّثنا مَا قَالَ لِخَدْيَجَةً قَالَ لاَ قَالَ فَحَدِّثنا مَا قَالَ لِخَدْيَجَةً قَالَ لاَ قَالَ فَحَدِّثنا مَا قَالَ لَخَدْيَجَةً قَالَ لاَ قَالَ فَحَدِّثنا مَا قَالَ لَمُ وَلَيْ فَعَنْ لِللهُ عَلَى الْجَنْةِ مِنْ قَصْبُ لاَ صَخَبَ فَنَهُ وَلَا نَصِيبًا لاَ قَالَ لَا تَعْمَلُ لَا عَلَى اللهُ عَلَى الْجَنْةِ مِنْ قَصْبُ لاَ صَخَبَ فَنَهُ وَلَا نَصْدَبُ لاَ عَلَى الْجَنْدُ مِنْ قَصْبُ لاَ عَلَيْ لَا عَلَى اللهُ عَلَى الْجَنْدُ مِنْ قَصْبُ لاَ عَلَى اللهُ اللهُ عَلَى الْمَالَ عَلَى الْمُ عَلَى اللهُ عَلَى اللهُ عَلَى اللهُ عَلَى اللهُ اللهُ عَلَى اللهُ عَلْ اللهُ اللهُ عَلَى الْمُ اللهُ اللهُولِ اللهُ ا

এ কেরে ভাওরাকের কর্ব হল বারস্কাহর ভাওরাক ও সাকা—মারওরার মাবে ভাওরাক বা সাঈ করা। কেননা জাবের (রা) এ ব্যাপারে দৃঢ় মত পোকণ করতেন বে, সাফা ও মারওরার মাবে ভাওরাকের আগে উমরা আগারকারীর জন্য তার রীর কাছে বাওরা হালাল নয়। এ থেকেই প্রতীয়মান হয় বে, ভাওয়াক বলতে এখানে বায়স্কারর ভাওয়াক ও সাকা—মারওয়ার সাঈ' বুঝানো হয়েছে।

১৬৬৪. আবদুল্লাহ ইবনে আবু আওফা রাঃ) থেকে বর্ণিত। তিনি বলেছেন, (এক সময়) রস্লুলুলাহ (সঃ) উমরা করলে আমরাও তার সাথে উমরা করলাম। তিনি মঞ্চায় প্রবেশ করে তাওয়াফ করলে আমারও তার সাথে তাওয়াফ করলাম। এরপর তিনি সাফা ও মঞ্চাবাসীদের থেকে (সব সময়) আড়াল করতে না পারে। বর্ণনাকারী (ইসমাসল ইবনে আবু আওফাকে) জিজ্ঞেস করলেন, রস্লুল্লাহ (সঃ) কি কা'বা ঘরে প্রবেশ করেছিলেন? তিনি বললেন, না। আমার বেছু আবার তাঁকে বললেন, তিনি (সঃ) খাদীজা বোহেশতের মধ্যে মোতির দ্বারা নির্মিত এমন একটি ঘরের সুসংবাদ দাও যেখানে কোন প্রকার হৈ চৈ বা সোরগোল থাকবে না এবং কোন প্রকার কইও থাকবে না।

١٦٦٥. عَنْ عَمْرِو بَنِ دِيْنَارِ قَالَ سَالُنَا ابْنَ عُمَرَ عَنْ رَجُلٍ طَافَ بِالْبَيْتِ فِي عُمْرَةٍ وَلَـمْ يَطُفُ بَيْنَ الْصَّفَا وَالْمَروَةِ آياتِي امْرَأَتَهُ فَقَالَ قَدِمَ النَّبِيُّ فَظَافَ بِالْبَيْتِ سَبْعًا وَصَلَّى خَلْفَ الْمَقَامِ رَكْعَتَيْنِ وَطَافَ بِيْنَ الصَّفَا وَالْمَرُوةِ سَبْعًا وَصَلَّى خَلْفَ الْمَقَامِ رَكْعَتَيْنِ وَطَافَ بَيْنَ الصَّفَا وَالْمَرُوةِ سَبْعًا وَقَدْ كَانَ لَكُمْ فِي رَسُولُ اللهِ اللهِ أَسُوةٌ حَسَنَةٌ قَالَ وَسَأَلْنَا جَابِرَبْنَ عَبْدِ اللهِ فَقَالَ لاَ يَقْرَبَنَّهَا حَتَّى يَطُوفَ بَيْنَ الصَّفَا وَالْمَرُوةِ.

১৬৬৫. আমর ইবনে দীনার (রঃ) থেকে বর্ণিত। তিনি বলেছেন, আমি ইবনে উমর (রা) — কে এমন ব্যক্তি সম্পর্কে জিজ্ঞেস করলাম— যে উমরা আদায় ব্যাপদেশে বায়তুল্লাহ তাওয়াফ করেছে কিন্তু সাফা ও মারওয়ার মাঝে তাওয়াফ করেনি, সে কি স্ত্রী সহবাস করতে পারবে? ইবনে উমর (রাঃ) বললেন, নবী (সঃ) মক্কায় আসলেন এবং সাতবার বায়তুল্লাহ তাওয়াফ করে মাকামে ইবরাহীমের পাশে দুই রাকাত নামায পড়লেন। তারপর সাফা ও মারওয়ার মাঝে সাতবার তাওয়াফ করলেন। আর তোমাদের জন্য তো আল্লাহর রস্লের মধ্যে উত্তম আদর্শ রয়েছে। আবদ্লাহ ইবনে দীনার বলেন, আমি জাবের ইবনে আবদ্লাহ (রাঃ)— কেও একই কথা জিজ্ঞেস করলে তিনি বলেন, সাফা ও মারওয় তাওয়াফ না করা পর্যন্ত কেউ তার স্ত্রীর কাছে যাবে না।

١٦٦٦. عَنْ آبِيْ مِنْسَى الْاَشْعَرِيِّ قَالَ قَدِمْتُ عَلَى النَّبِيِ عَلَيْ بِالْبَطْحَاءِ وَهُوَ مُنِيْخٌ فَقَالَ آحَجَجْتَ قُلْتُ نَعَمْ قَالَ بِمَا اَهْلَلتَ قَلْتُ لَبَيْكَ بِإِهْلاَلَ وَهُوَ مُنْفِخٌ فَقَالَ اَحَجَجْتَ قُلْتُ نَعَمْ قَالَ بِمَا اَهْلَلتَ قَلْتُ لَبَيْكَ بِإِهْلاَلُ كَاهُ لِللَّهِ اللَّهِ مِنْ اللَّهُ اللّ

ثُمَّ اَهْلَلْتُ بِالْحَجِّ فَكُنْتُ اُفْتِى بِهِ حَتِّى كَانَ فِي خِلاَفَة عُمَرَ فَقَالَ اِن اَخَذْنَا بِكِتَابِ اللهِ فَانَّهُ يَـأُمُّرُنَا بِالتَّمَامِ وَإِنْ اَخَذْنَا بِقَوْلِ النَّبِيِّ عَلَيْهُ فَانَهُ لَا أَمُرُنَا بِالتَّمَامِ وَإِنْ اَخَذْنَا بِقَوْلِ النَّبِيِّ عَلَيْهُ فَانِّهُ لَا اللهِ فَانَّهُ يَالَهُ الْهَدَى مَحِلُهُ .

১৬৬৬. ভাবু মূসা আপভারী রোঃ) থেকে বর্ণিত। তিনি বলেছেন, ভামি আল-বাতহা নামক জারগার নবী সেঃ) –এর কাছে উপস্থিত হলাম। নবী সেঃ) ভামাকে জিজ্ঞেস করলেন, তুমি কি হজ্জের সংকল্প করেছ? আমি বললাম, 'হা'। তিনি জিজ্ঞেস করেলেন, কি বলে ইহরাম বেঁধেছিলে? আমি বললাম, 'লাব্বাইকা বি ইহলালিন কা ইহলালিন নাবিয়ি সোঃ)' (হে আল্লাহ) নবী সেঃ) যে ইহরাম বেঁধেছেন আমিও অনুরূপ ইহরাম বেঁধে উপস্থিত হয়েছি বলে ইহরাম বেঁধেছিলাম। তিনি বললেন, ভাত উত্তম করেছ এরপর বার হুলাহ ও সাকা—মারওয়ার তাওয়াফ করে নাও এবং ইহরাম খুলে ফেল। তাই আমি বায়তুলাহ ও সাকা—মারওয়ার তাওয়াফ করলাম এবং পরে কায়েস গোত্রের এক মহিলার কাছে গোলাম। সে আমার মাধার উকুন বেছে দিল। এরপর আমি হজ্জের ইহরাম বাঁধলাম। আমি এভাবেই (অর্থাৎ ফেভাবে হজ্জ ও উমরা আদায় করলাম) উমরের খিলাফতকাল পর্যন্ত ফতোয়া দিতে থাকলাম। অতপর উমর (রাঃ) বললেন, যদি আমরা আল্লাহর কিতাব গ্রহণ করি তবে তা আমাদেরকে পূর্ণ করতে আদেশ দেয়। আর যদি নবী (সঃ)—এর সুনাত গ্রহণ করি তবে তা আমাদেরকে পূর্ণ করতে আদেশ দেয়। আর যদি নবী (সঃ)—এর সুনাত গ্রহণ করি তাহলে দেখতে পাই যে, যতক্ষণ না কোরবানীর পশু তার যথাস্থানে পৌছেছে ততক্ষণ তিনি ইহরাম খুলেননি।

১২-অনুদেশঃ হজ্জ, উমরা বা জিহাদ থেকে ফিরে এসে কি বলবে?

١٦٦٨. عَنْ عَبْدِ الله بْنِ عُمَرَ أَنَّ رَسُولُ الله ﷺ كَانَ اذَا قَفَلَ مِنْ غَزْوِ أَوْ حَمْرَ أَنْ رَسُولُ الله ﷺ كَانَ اذَا قَفَلَ مِنْ غَزْوِ أَوْ حَمْرَة يُكَبِّرُ عَلَى كُلِّ شَـرَفِ مِّنَ الْآرض ثُلُثُ تَكْبِيْرَات ثُمُّ يَقُولُ لاَ اللهَ الاَّ اللهُ وَحُدَهُ لاَ شَرِيْكَ لَهُ لَهُ الْمُلْكُ وَلَهُ الْحَمدُ وَهُو عَلَى كُلِّ شَيْ قَدْيِرٌ. أَنْيُبُونَ تَائِبُونَ عَابِدُونَ سَاجِدُونَ لِرَبِّنَا حَامِدُونَ صَدَقَ اللهُ وَعَدُهُ وَعَدُونَ لِرَبِّنَا حَامِدُونَ صَدَقَ اللهُ وَعَدُهُ وَعَدُهُ وَهُزَمَ الْآحُزَابَ وَحُدَهُ .

১৬৬৮. আবদুরাহ ইবনে উমর (রাঃ) থেকে বর্ণিত। তিনি বলেছেন, রস্পুরাহ (সঃ) যখন কোন জিহাদ, হজ্জ কিংবা উমরা থেকে প্রত্যাবর্তন করতেন তখন প্রতিটি উচ্জ্মিতে তিনবার তাকবীর বলার পর বলতেন, "লা ইলাহা ইল্লাল্লাহ ওয়াহদাহ লা শারীকা লাহ, লাহল্ মুল্কু ওয়া লাহল হামদু ওয়া হয়া আলা কুল্লে শাইয়িন কাদীর। আয়েব্না তায়েব্না আবেদ্না লিরবিনা হামেদ্না সাদাকাল্লাহ ওয়াদাহ ওয়া নাসারা আবদাহ ওয়া হাজামাল আহ্যাবা ওয়াহদাহ।

"আগ্রাহ ছাড়া কোন ইলাহ নেই। তিনি এক ও একক। তাঁর কোন শরীক নেই। সার্বভৌমত্ব ও সর্বময় প্রশংসা একমাত্র তাঁরই। তিনি সব কিছুর ওপর ক্ষমতাবান। আমরা প্রভ্যাবর্তনকারী, তওবাকারী, ইবাদতকারী, আমাদের রবের উদ্দেশ্যে সিজ্ঞদাকারী ও প্রশংসাকারী। আগ্রাহ তাঁর ওয়াদা পূর্ণ করেছেন, নিজ বান্দাহকে সাহায্য করেছেন এবং একাকী সমস্ত শক্রদলকে পরাস্ত করেছেন।"

১৩—অনুচ্ছেদঃ প্রত্যাবর্তনকারী হাজীদের স্বাগত জানানো এবং সে সময় এক বাহনে তিনজন একত্রে আরোহণ করা।

١٦٦٩. عَنِ أَبِنِ عَبَّاسٍ قَالَ قَدِمَ النَّبِيُّ ﷺ مَكَّةَ اسْتَقْبَلَهُ أُغَيْلِمَةُ بَنِي عَبْرِ الْمُطَّلِبِ فَحَمَلَ وَاحْدًا بَيْنَ يَدَيهِ وَالْخَلُ خَلْفَهُ .

১৬৬৯. ইবনে আরাস রোঃ) থেকে বর্ণিত। তিনি বলেছেন, নবী (সঃ) মক্কা আগমন করলে বনি আবদৃদ মুন্তালিবের কয়েকজন বালক তাঁকে স্বাগত জানাল। তিনি (সঃ) তাদের একজনকে নিজ সওয়ারীতে সামনে ও অপর একজনকে পিছনে উঠিয়ে নিলেন।

১৪-অনুচ্ছেদঃ সকাল বেলা বাড়ী পৌছা।

.١٦٧. عَنِ ابْنِ عُمَرَ أَنَّ رَسُوْلَ اللهِ ﷺ كَانَ اَذَا خَرَجَ اللهِ مَكَّةَ يُصلِّي فَيْ مَسَلِّي فِي مَسْجِدِ الشَّجَرَةِ وَإِذَا رَجَعَ مَسَلِّي بِذِي الْحُلَيْفَةِ بِبَطْنِ الْوَادِيِّ وَبَاتَ حَتَّى يُصُبِحَ.

১৬৭০. ইবনে উমর (রাঃ) থেকে বর্ণিত। রস্গুরাহ (সঃ) যখন মকার দিকে রওয়ানা হতেন তখন মসজিদে শাজারাতে নামায আদায় করতেন এবং যখন মকা থেকে ফিরতেন তখন উপত্যকার মধ্যখানে যুগ–হুলাইফাতে নামায আদায় করতেন এবং সেখানেই সকাল পর্যস্ত রাত কাটাতেন।

১৫- অনুদেশঃ বিকালে বা সদ্যাকালে বাড়ি প্রভ্যাবর্তন করা।

١٦٧١. عَن أَنَسٍ قَالَ كَانَ النَّبِيُّ ﷺ لاَ يَطْرُقُ آهْلَهُ لَيُلاً كَانَ لاَ يَدْخُلُ اللَّهُ عُدُوةً أو عَشْيَّةً.

১৬৭১. আনাস (রাঃ) থেকে বর্ণিত। তিনি বলেছেন, নবা (সঃ) কখনও সফর থেকে ফিরে রাতে বাড়ীতে প্রবেশ করতেন না। তিনি সকাল অথবা সন্ধ্যায়ই কেবল বাড়ীতে প্রবেশ করতেন।

১৬-অনুচ্ছেদঃ নিজ শহরে পৌছে রাতের বেলা বাড়ীতে প্রবেশ করবে না।

১৬৭২. জাবের ইবনে আবদ্কাহ (রাঃ) থেকে বর্ণিত। তিনি বলেছেন, সফর থেকে ফিরে রাতের বেলা নিজ বাড়ীতে নিজ পরিজনের কাছে প্রবেশ করতে নবী (সঃ) নিষেধ করেছেন।

১৭—অনুচ্ছেদঃ মদীনার (নিজস্ব আবাস স্থূপে) নিকটবর্তী হয়ে উটের (সওয়ারীর) গতি দ্রুত করা।

١٦٧٣. عَن أَنَسِ كَانَ يَقُولُ كَانَ النَّبِيُّ ﷺ اذَا قَدَمَ مِنْ سَفَرِ فَاَبْصَرَ دَرَجَاتٍ (نَوحَاتٍ) الْمَدْيِنَةِ أَوْضَعَ نَاقَتَهُ وَانْ كَانَتْ دَابَّةً حَرَّكَهَا زَادَ الْحَارِثُ عَنْ حُمَيْدٍ حَرَّكَهَا زَادَ الْحَارِثُ عَنْ حُمَيْدٍ حَرَّكَهَا مِنْ حُبِّهَا

১৬৭৩. জানাস (রাঃ) থেকে বর্ণিত। তিনি বলেন, নবী (সঃ) যখন কোন সফর থেকে ফিরে মদীনার উচ্চত্মি দেখতে পেতেন তখন উট দ্রুত চালাতেন জার বাহন জন্য কোন জন্ত্ব হলেও তাকে তাড়া দিতেন। হুমায়েদের বর্ণনায় আছেঃ তিনি তাকে তাড়া দিয়েছেন মদীনার ভালোবাসায়।

كُلُّ الْبُيُوْتَ مِنْ اَبُوَابِهَا ﴿ الْبُيُوْتَ مِنْ اَبُوابِهَا ﴿ الْبُيُوْتَ مِنْ اَبُوابِهَا ﴿ الْمُعَالَى الْمُعَالِيَّةِ الْمُعَالَى الْمُعَالَى الْمُعَالَى الْمُعَالَى الْمُعَالِيَّةِ الْمُعَالَى الْمُعَالَى الْمُعَالَى الْمُعَالَى الْمُعَالِيَّةِ الْمُعَالِمِيَّةِ الْمُعَالِمِيِّةً الْمُعَالِمِيَّةً الْمُعَالِمِيِّةً الْمُعَالِمِيَّةً الْمُعَالِمِيَّةً الْمُعَالِمُ الْمُعَالِمِيَّةً الْمُعَالِمِيِّةً الْمُعَلِمُ الْمُعِلِمُ الْمُعَلِمُ الْمُعَلِمُ الْمُعِلِمُ الْمُعِلِمُ الْمُعَلِمُ الْمُعَلِمُ الْمُعِلِمُ الْمُعِلَّمِ الْمُعِلِمُ الْمُعِلَمُ الْمُعِلِمُ الْمُعِلِمُ الْمُعِلَّمُ الْمُعِلَّمُ الْمُعَلِمُ الْمُعِلِمُ الْمُعِمِ الْمُعِلِمُ الْمُعِلِم

৬. এ ধরনের নিবেধান্তা ফরজ, গুরান্তিব বা মাকরহ তাহরীমী বলে পরিসপিত নর। বরং তধুমাত্র নিবেধান্তা যা নারা এডটুকু বুঝানো হয়েছে যে, এ সময়ে প্রবেশ না করাই উদ্বম।

١٦٧٤. عَنْ آبِي اسْحَاقَ قَالَ سَمِعْتُ الْبَرَاءَ يَقُولُ نَزَلَتْ هَٰذِهِ الْآيَةُ فِيثَا كَانَتِ الْآنصَارُ اذَا حَجُّوا فَجَاوُا لَمْ يَدْخُلُوا مِنْ قِبَلِ اَبْوَابِ بُيُوْتِهِمْ فَيُنَا كَانَتِ الْآنصَارِ فَدَخَلَ مِنْ قِبَلِ اَبْوَابِ بُيُوْتِهِمْ وَلَكِنْ مِنْ ظُهُوْرِهَا فَجَاءَ رَجُلٌ مِّنَ الْآنصَارِ فَدَخَلَ مِنْ قِبَلِ بَابِهِ فَكَاتُكُمْ مِنْ قَبَلِ بَابِهِ فَكَاتُكُمْ مِنْ ظُهُورِهَا فَكَاتُكُمْ مِنْ البُيونَ مَن اللهِ لَكَ فَنَزَلَتَ لَيْسَ الْبِو اللهَ لَعَلَّكُمْ وَلَكِنَّ الْبِرِّ مَن اللهَ لَعَلَّكُمْ وَلَكُنَّ الْبَيْوَتَ مِنْ اللهَ لَعَلَّكُمْ وَلَكُنَّ الْبَيْرُونَ مَن اللهَ لَعَلَّكُمْ وَلَكُنْ الْبَيْرُونَ مِنْ اللهَ لَعَلَّكُمْ وَلَكُنْ الْبَيْرُونَ مَن اللهَ لَعَلَّكُمْ وَلَكُنْ الْبَيْرُونَ مِنْ الْبَوابِهَا وَاتَّقُوا اللهَ لَعَلَّكُمْ وَلَكُنْ الْبَيْرُونَ مَن اللهَ لَعَلَّكُمْ وَلَيْ اللهَ لَعَلَّكُمْ اللهَ لَعَلَّكُمْ اللهَ لَعَلَّكُمْ اللهَ لَعَلَّكُمْ اللهَ لَعَلَّكُمْ اللهَ لَعَلَّكُمْ اللهُ لَعَلَّكُمْ اللهُ لَعَلَّكُمْ اللهَ لَعَلَّكُمْ اللهَ اللهَ لَعَلَّكُمْ اللهُ لَعَلَّالُهُ لَعَلَّكُمْ اللهُ لَعَلَّكُمْ اللهُ لَعَلَّكُمْ الْنَالُونَ اللهُ اللهُ لَعَلَّالُهُ الْمُلُونَ اللهُ اللهُ لَعَلَيْ اللّهُ لَعَلَيْكُمْ الْمُؤْلِدُونَ اللّهُ لَعَلَى اللّهُ الْمُؤْلِقَ اللّهُ لَعَلَيْكُمْ الْمُؤْلِقُولُ اللّهُ لَعَلَيْكُمْ الْمُؤْلِولُ اللّهُ لَعَلَى الْمُؤْلِولِ اللّهُ الْمُؤْلِولُ اللّهُ لَعَلْمُ اللّهُ الْمُؤْلِولُولُ اللّهُ الْمُؤْلِقُولُ اللّهُ لَعَلّهُ اللّهُ الْمُؤْلِولُولُ اللّهُ الْمُؤْلِقُولُ اللّهُ الْمُؤْلِقُ اللّهُ الْمُؤْلِقُولُ اللّهُ الْمُؤْلِقُ اللّهُ الْمُؤْلِقُولُ اللّهُ الْمُؤْلِقُولُ اللّهُ الْمُؤْلِقُولُ اللّهُ الْمُؤْلِقُولُ اللّهُ الْمُؤْلِقُولُ الْمُؤْلِقُولُ اللّهُ الْمُؤْلِقُولُ اللّهُ الْمُؤْلِقُولُ اللّهُ الْمُؤْلِقُ الْمُؤْلِقُولُ الْمُؤْلِقُولُ اللّهُ الْمُؤْلِقُ الْمُؤْلِقُ الْمُؤْلِقُ الْمُؤْلِقُولُ الْمُؤْلِقُولُ الْمُؤْلِقُ الْمُؤْلِقُ الْمُؤْلِقُ الْمُؤْلِقُولُ الْمُؤْلِقُ الْمُؤْلُولُ الْمُؤْلِقُ الْمُؤْلِقُولُ الْمُؤْلِقُولُ الْمُؤْلِقُ الْمُؤْلِقُ الْمُؤْلُولُ الْمُؤْلِقُ الْمُؤْلِقُولُ الْمُؤْلِقُ الْمُؤْلِقُولُ الْمُؤْلُولُ الْمُؤْلِقُولُ ال

১৬৭৪. আবু ইসহাক (রঃ) থেকে বর্ণিত। তিনি বলেছেন, আমি বারা ইবনে আযেব (রাঃ)—কে বলতে শুনেছিঃ এ আয়াতটি আমাদের সম্পর্কে নাযিল হয়েছিল। হচ্ছ শেষে বাড়ী ফিরে আনসারগণ তাদের বাড়ীর সদর দরজা দিয়ে (বাড়ীতে) প্রবেশ না করে বরং পিছনের দরজা দিয়ে প্রবেশ করতেন। এক আনসার ব্যক্তি (হচ্ছ থেকে ফিরে) এসে তার বাড়ীর সদর দরজা দিয়ে প্রবেশ করলে সবাই তাকে লচ্ছা দিল ও ভর্ৎসনা করলো, তখন এ আয়াতটি নাযিল হলঃ

ولَيْسَ الْبِرِّ بِأَن تَاتُوا الْبُيُوْتَ مِنْ ظُهُ هُوْدِهَا وَلَٰكِنَ الْبِرِّ مَنِ اتَّقٰى وَأْتُوا الْبُيُوْتَ مِنْ أَبْوَابِهَا وَاتَّقُوا اللَّهُ لَعَلَّكُمْ تُفْلِحُونَ –

"এটা কোন নেকার কাজ নয় যে, তোমরা বাড়ীতে পিছনের দরজা দিয়ে প্রবেশ করবে। বরং নেকী হল গোনাহর কাজ থেকে সাবধান থাকা ও আল্লাহর অসম্ভূষ্টি পরিহার করা। সূতরাং নিজের বাড়ীতে তোমরা সদর দরজা দিয়েই প্রবেশ কর। অবশ্য আল্লাহকে ভয় করতে থাক, সম্ভবতঃ এভাবেই সফলতা লাভ করতে পারবে (আল–বাকারাঃ ১৮৯)।

১৯-অনুচ্ছেদঃ সফর কষ্ট-ক্লেশের অংশবিশেষ।

١٦٧٥. عَنْ أَبِي هُرَيْرَةَ عَنِ النَّبِيِّ فَيَ قَالَ السَّفَرُ قَطْعَةٌ مِّنَ الْعَذَابِ يَمْنَعُ أَحَدَكُمْ طَعَامَهُ وَشَرَابَهُ وَنَوْمَهُ فَاذِا قَضْى نَهُمَتَهُ فَلْيُعَجِّلُ اللهِ الْدَاهُ اللهُ عَلَيْعَجِّلُ اللهِ الْهَله.

১৬৭৫. আবু হরাইরা (রাঃ) থেকে বর্ণিত। নবী (সঃ) বলেছেন, সফর আর্যাবের অর্থা বিশেষ। কেননা, সফর তোমাদের যে কোন লোকের যথাসময় খাদ্য ও পানীয় গ্রহণ এবং নিদ্রার ব্যাপারে ব্যঘাত সৃষ্টি করে। সূতরাং সফরের প্রয়োজন শেষ হলেই বাড়ীতে ফিরে আসা উচিত। ৭

এ হাদীস থেকে বৃঝা যায় বে, বিনা প্রয়োজনে সকর করা ঠিক নয়। কারণ প্রয়োজন শেব হলেই নবী (সঃ) বাড়ী কিরতে বলেছেন। এ ছাড়াও আহার নিয়া ঠিকয়ত না হওয়ার কারণে বাস্থাহানি ছাড়াও নানা প্রকার অসুবিধা ও জটিলতা দেখা দিতে পারে।

২০ অনুচ্ছেদঃ সফর খেকে মুসাফিরকে যদি শীঘ্র বাড়ী ফেরার প্রয়োজন দেখা দের তাহলে কি করবে?

١٦٧٦. عَنْ زَيْد بْنِ اَشْلَمَ عَنْ اَبِيْهِ قَالَ كُنْتُ مَعَ عَبْدِ اللهِ بْنِ عُمَرَ بِطَرِيْقِ مَكَّةً فَجَعِ فَاَسْرَعَ بِطَرِيْقِ مَكَّةً فَجَعِ فَاَسْرَعَ السَّيْرَ حَتَّى كَانَ بَعْدَ غُرُوبِ الشَّفَقِ نَزَلَ فَصِلَّى الْمَغْرِبَ وَالْعَتَمَةَ جَمْعَ بَيْنَهُمَا ثُمَّ قَالَ انِّى رَأَيْتُ النَّبِى عَلَيْهِ إِذَا جَدَّ بِهِ السَّيْرُ اَخَرَ الْمَغْرِبَ وَجَمَعَ بَيْنَهُمَا ثُمَّ قَالَ انِّى رَأَيْتُ النَّبِى عَلَيْهِ إِذَا جَدَّ بِهِ السَّيْرُ اَخَرَ الْمَغْرِبَ وَجَمَعَ بَيْنَهُمَا.

১৬৭৬. যায়েদ ইবনে আসলাম (রঃ) তাঁর পিতা আসলাম থেকে বর্ণনা করেন। তিনি বলেছেন, আমি আবদ্য়াহ ইবনে উমর (রাঃ)—র সাথে মঞ্চার দিকে যাচ্ছিলাম। ইতিমধ্যে (তাঁর স্ত্রী) সাফিয়্যা বিনতে আবু উবায়েদ সম্পর্কে তাঁর কাছে খবর পৌছল যে, তিনি শুরুতর অসূস্থ। তখন ইবনে উমর (রাঃ) তাঁর চলার গতি বাড়িয়ে দিলেন এবং (সূর্য অন্তমিত হওয়ার পর পশ্চিম দিগন্তের) লালিমা অদৃশ্য হওয়ার পর সওয়ারী থেকে নেমে মাগরিব ও এশার নামায একত্রে আদায় করলেন। তারপর বললেন, আমি নবী (সঃ) —কে দেখেছি সফরে দ্রুত চলার প্রয়োজন দেখা দিলে তিনি মাগরিবকে দেরী করে এশা ও মাগরিবের নামায এক সাথে আদায় করতেন।

২১—অনুচ্ছেদঃ পথে অবক্লদ্ধ ব্যক্তি ও ইহরাম অবস্থায় শিকারকারী ব্যক্তি কি করবে তার স্কুম। আল্লাহর বাণীঃ

وَآتِمُوا الْحَجُّ وَالْعُمْرَةَ اللهِ فَإِن أَحْصِرتُمْ فَمَا اسْتَيْسَرَ مِنَ الْهَدْيِ وَلاَ تَحَلَقُوا رُؤُسَكُمْ حَتَّى يَبُلُغَ الْهَدْيُ مُحِلَّهُ (البقرة - ١٩٦٦)

"আল্লাহর সন্তুষ্টি লাভের জন্য হক্ষ ও উমরা আদারের নিয়ত করলে তা প্রা কর। আর যদি তোমরা কোখাও অবরুদ্ধ হরে পড় তাহলে কোরবানী যা যোগাড় করতে পারবে তা আল্লাহর সামনে পেশ কর (অর্থাৎ হেরেমে পাঠিয়ে দাও)। আর কোরবানী হেরেমে না পৌছা পর্যন্ত মাখা মুড়াবে না" (আল—বাকারাঃ ১৯৬)।

২২-অনুদেশঃ উমরা আদায়কারী অবরুদ্ধ হয়ে পড়লে তার বিধান।

١٦٧٧. عَنْ نَافِعِ أَنَّ عَبْدَ اللهِ بَنَ عُمَرَ حِينَ خَرَجَ اللهِ مَكَّةَ مُعْتَمِرًا فِي الْفِي مَكَّةَ مُعْتَمِرًا فِي الْفِيتَ عَنْ الْبَيْتِ صَنَفَعْتُ كَمَا صَنَعْنَا مَعَ رَسُولُ اللهِ عَلَيْ فَامَلُ بِعُمْرَةً مِنْ أَجُلِ أَنَّ رَسُولُ اللهِ عَلَيْ كَانَ آمَلُ بِعُمْرَةً عَامَ اللهِ عَلَيْ كَانَ آمَلُ بِعُمْرَةً عَامَ اللهِ عَلَيْ كَانَ آمَلُ بِعُمْرَةً عَامَ اللهِ عَلَيْ اللهِ عَلَيْ كَانَ آمَلُ بِعُمْرَةً عَامَ اللهِ عَلَيْ اللهُ عَلَيْ اللهُ عَلَيْ اللهُ عَلَيْ اللهُ عَلَيْ اللهِ عَلَيْ اللهِ عَلَيْ اللهُ عَلَيْكُولُ اللهُ عَلَيْ اللهُ عَلَيْ عَلَيْ اللهُ عَلَيْ اللهُ عَلَيْ اللهُ عَلَيْ اللهِ عَلَيْ اللهِ عَلَيْ اللهُ عَلَيْ اللهُ عَلَيْ اللهُ عَلَيْ اللهِ عَلَيْ اللهُ عَلَيْ اللهِ عَلَيْ اللهُ عَلَيْ اللهِ عَلَيْ عَلَيْ اللهِ عَلَيْ اللهِ عَلَيْ عَلَيْ اللهِ عَلَيْ عَلَيْ اللهِ عَلَيْ اللهِ عَلَيْ اللهِ عَلَيْ اللهِ عَلَيْ عَلَيْ اللهِ عَلَيْ اللهِ عَلَيْ اللهِ عَلَيْ اللهِ عَلَيْ اللهِ عَلَيْ اللهِ عَلَيْ عَلَيْ اللهِ اللهِ اللهِ اللهِ عَلَيْ اللهِ عَلَيْ اللهِ اللهِ عَلَيْ اللهِ عَلَيْ اللّهِ عَلَيْ اللهِ عَلَيْ الللهِ عَلَيْ اللهِ عَلَيْ اللهِ عَلَيْ اللهِ عَلَيْ اللهِ عَلَيْ اللهِ عَلَي

১৬৭৭: নাকে (রঃ) থেকে বর্ণিত। দুর্যোক্ষার সময়ে আবদ্প্লাহ ইবনে উমর (রাঃ) উমরার নিয়ত করে মঞ্চায় রওয়ানা হয়ে বললেন, যদি বায়তৃল্লাহর পথে বাধাপ্রাপ্ত হই তাহলে (হলায়বিয়ার বছর) রস্পুল্লাহ (সঃ) –এর সাথে থেকে যা করেছিলাম (এ সময়ও) তা করবো। সুতরাং তিনি (আবদ্লাহ ইবনে উমর) উমরার জন্য ইহরাম বেঁধে নিলেন। কেননা রস্পুল্লাহ (সঃ) হলায়বিয়ার বছরে উমরার জন্য ইহরাম বেঁধেছিলেন।

১৬৭৮. নাফে (রঃ) থেকে বর্ণিত। তিনি বলেছেন, উবায়দুল্লাহ ইবনে আবদুল্লাহ ও সালেম ইবনে আবদুল্লাহ (রঃ) তাঁকে জানিয়েছেন, যে বছর (হাজ্জাজ) আবদুল্লাহ ইবনে যুবায়েরের বিরুদ্ধে সৈন্য পরিচালনা করে সে সময় করেক দিন ধরে তাঁরা (তাঁদের পিতা) আবদুল্লাহ ইবনে উমরকে (হজ্জে না যাওয়ার জন্য) বুঝালেন। তাঁরা দু'জনে বললেন, এ বছর হজ্জ না করলে আপনার কোন কৃতি হবে না। আমাদের আশংকা হছে যে, আপনার ও বায়তুল্লাহর মাঝে বাধা দাঁড় করানো হবে। এসব শুনে আবদুল্লাহ ইবনে উমর (রা) বললেন, আমরা রস্লুল্লাহ (সঃ)—এর সাথে হজ্জ জাদায়ের উদ্দেশ্যে মক্কার দিকে রওয়ানা হয়েছিলাম। কিন্তু কাফের কুরাইশরা বায়তুল্লাহর পথে বাধা হয়ে দাঁড়াল। সূতরাং নবী (সঃ) তাঁর কোরবানীর পশু কোরবানী করলেন এবং মাথা মুড়ে নিলেন। আমি তোমাদেরকে সাক্ষা করে বলছি, আমি নিজের ওপর উমরাকে ওয়াজিব করে নিয়েছি, আল্লাহর ইচ্ছা হলে রওয়ানা হয়ে যাব। আমার ও বায়তুল্লাহর মাঝে যদি কোন বাধা না থাকে তাহলে আমি তাওয়াফ করবো। কিন্তু যদি আমার ও বায়তুল্লাহর মাঝে যদি কোন বাধা না থাকে তাহলে নবী (সঃ) যেমন করেছিলেন আমিও তেমন করব। সে সময় তো আমি তাঁর (সঃ) সাথেছিলাম। তিনি যুল—হলাইফা থেকে উমরার ইহরাম বেধৈ নিলেন এবং কিছু সময় পথ চললেন। তারপর বললেন, হচ্ছে ও উমরা উডয়ির নিয়ম তো একই। আমি তামাদের

সাকী করে বলছি, আমি আমার উমরার সাথে হচ্ছাও নিজের জন্য ওয়াজিব করে নিয়েছি। সূতরাং তিনি হচ্ছা ও উমরার ইহরাম তখন না খুলে কোরবানীর দিন খুললেন এবং কোরবানী দিলেন। তিনি বলতেন, আমরা ততক্ষণ ইহরাম খুলব না যতক্ষণ না একই সাথে মকায় প্রবেশের দিন হচ্ছা ও উমরা উভয়টির জন্য একটি তাওয়াফ করে নেই।

١٦٧٩. عَنْ نَافِعِ أَنَّ بَعْضَ بَنِي عَبْدِ اللَّهِ قَالَ لَهُ لَوْ اَقَمْتَ بِهِذَا.

১৬৭৯. নাফে (রঃ) থেকে বর্ণিত। আবদুল্লাই ইবনে উমর (রাঃ)-র কোন এক পুত্র তাঁকে বললেন, যদি আপনি এ সিদ্ধান্ত মেনে নিয়ে বাড়ীতে অবস্থান করতেন (তাহলে তা আপনার জন্য কতই না ভালো হতো)।

. ١٦٨. عَنْ عِكْرَمَةَ قَالَ قَالَ ابْنُ عَبَّاسِ قَدْ أَحْصِيرَ رَسُوْلُ اللهِ فَحَلَقَ رَاسَهُ وَجَامَعَ نِسِنَاءَهُ وَنَحَرَ هَدْيَهُ حَتَّى اِعْتَمَرَ عَامًا قَابِلاً.

১৬৮০. ইকরামা (রঃ) থেকে বর্ণিত। ইবনে আরাস (রাঃ) বলেছেন, (ছদায়বিয়ার বছর) রস্পুত্রাহ (সঃ)–কে মকা প্রবেশে বাধা প্রদান করা হলে তিনি মাখা মৃড়িয়ে নিয়েছিলেন, স্ত্রীদের সাথে সহবাস করেছিলেন, কোরবানীর পশু কোরবানী করেছিলেন এবং পরবর্তী বছর উমরা করেছিলেন।

২৩-অনুচ্ছেদঃ হচ্ছে বাধাপ্রাপ্ত হওয়া।

١٦٨١. عَن سَالِمِ قَالَ كَانَ ابْنُ عُمَرَ يَقُوْلُ الْيَسَ حَسْبُكُمْ سُنَّةَ رَسُوْلِ اللهِ ﷺ حَسْبُكُمْ سُنَّةَ رَسُوْلِ الله ﷺ الله ﷺ الله ﷺ أَمْ حَلُ مِنْ كُلِّ شَيْعَ حَتَّى يَحُجُّ عَامًا قَابِلاً فَيُهُدِي اَوْ يَصُوْمُ اِنْ لَم يَجِد هَدْيًا .

১৬৮১. সালেম (রঃ) থেকে বর্ণিত। তিনি বলেছেন, ইবনে উমর (রাঃ) বলতেনঃ রস্লুলাহ (সঃ)-এর সুরাতই তোমাদের জন্য যথেষ্ট নয় কি? তোমাদের কেউ হজ্জ করতে গিয়ে বাধাপ্রাপ্ত হলে এবং সে বায়তুল্লাহ তাওয়াফ করে সাফা-মারওয়ার সাঈ করলে এবং ইহরাম খুলে ফেললে পরবর্তী বছর হজ্জ করবে। তখন সে কোরবানী করবে অথবা রোযা রাখবে যদি সে কোরবানীর পশু না পায়।

২৪-অনুদেদঃ বাধাপ্রাপ্ত হয়ে মাথা কামানোর আগেই কোরবানী করা।

١٦٨٢. عَنِ الْمِسُورِ أَنَّ رَسُولَ اللهِ ﷺ نَحَرَ قَبْلَ أَنْ يُحلِقَ وَأَمَرَ أَصْحَابَهُ بِذَلِكَ

১৬৮২. মিসওয়ার (রাঃ) থেকে বর্ণিত। (হুদায়বিয়ার বছর মঞ্চায় প্রবেশে) রস্লুল্লাহ (সঃ) বাধাপ্রাপ্ত হলে মাথা মুড়িয়ে নেয়ার আগেই কোরবানী করলেন এবং সকল সাহাবাকেও অনুরূপ করতে নির্দেশ দিলেন। ৮

١٦٨٣. عَنْ نَافِعِ أَنَّ عَبْدَ اللهِ وَسَالِمًا كَلَّمَا عَبْدَ اللهِ بْنَ عُمَرَ فَقَالَ خَرَجْنَا مَعَ النَّبِيِّ عِنْ مُعْتَمِرِيُنَ فَطَالَ كُفَّارُ قُرَيْشٍ رُفُنَ الْبَيْتِ فَنَحَرَ رَسُولُ اللهِ عَيْ بُذُنَهُ وَحَلَقَ رَاسَهُ .

১৬৮৩. নাফে (রঃ) থেকে বর্ণিত। আবদুল্লাহ ইবনে যুবায়ের (রাঃ)—র বিরুদ্ধে হাঙ্জাজের সৈন্য পরিচালনার বছরে আবদুল্লাহ ও সালেম উভয়েই তাদের পিতা আবদুল্লাহ ইবনে উমর (রাঃ)—কে হজ্জে যেতে বারণ করার জন্য তাঁর সাথে কথাবার্তা বললেন। তখন আবদুল্লাহ ইবনে উমর (রাঃ) বললেন, আমরা (হুদায়বিয়ার বছর) উমরার নিয়ত করে নবী (সঃ)—এর সাথে রওয়ানা হলে কুরাইশ কাফেররা বায়ত্ল্লাহর পথে বাধা হয়ে দাঁড়াল। তাই রস্পুল্লাহ (সঃ) তাঁর কোরবানীর পশু যবেহ করলেন এবং মাথা মুড়িয়ে নিলেন। এসব করার পর তিনি ইহরাম খুলে ফেললেন।

২৫—অনুচ্ছেদ : যারা বলেন, অবরুদ্ধ বা বাধাপ্রাপ্ত ব্যক্তির ওপর বদলা হক্ষ্ণ আদায় করা ওয়াজিব নয় তাদের দলীল। রাওহ..... ইবনে আরাস (রাঃ) থেকে বর্ণিত যে, বদলা হক্ষ্ণ করা ঐ ব্যক্তির ওপর ওয়াজিব যে প্রবৃত্তির বলবর্তী হয়ে হক্ষ্ণ ভঙ্গ করেছে। পক্ষান্তরে শরীয়ত্যাহ্য কোন ওজর কিংবা অনুরূপ কোন কারণ প্রতিবন্ধক হলে ইহরাম খুলে ফেলবে এবং বদলা বা কাযা আদায় করতে হবে না। বাধাপ্রাপ্ত ব্যক্তির কাছে কোরবানীর পত থাকলে এবং তা পাঠিয়ে দিতে না পারলে কোরবানী করবে। আর যদি পাঠিয়ে দিতে সক্ষম হয় তাহলে কোরবানীর পত তার জায়গায় না পৌছা পর্যন্ত ইহরাম খুলতে পারবে না। ইমাম মালেক ও অন্যান্যরা বলেছেন, যেখানেই অবস্থান করুক না কেন কোরবানী যবেহ করবে এবং মাখা মুড়িয়ে নেবে, তাকে কাযা আদায় করতে হবে না। কেননা হুদায়বিয়ার বছরে কোরবানীর পত বায়তুল্লায় পৌছার পূর্বে ও খানায়ে কা'বার তাওয়াফের পূর্বে নবী সেঃ) ও তার সাহাবাগণ কোরবানী করেছিলেন, মাখা মুড়িয়েছিলেন এবং ইহরামমুক্ত হয়েছিলেন। এতদসত্ত্বেও এ কথা বর্ণিত নাই যে, নবী সেঃ) কাউকে কাযা করার কিংবা পুনরায় হক্ষ্ণ করার আদেশ প্রদান করেছিলেন। অথচ হুদায়বিয়া হেরেমের বাইরে অবস্থিত।

দি উপরোক্ত হাদীস বাহাত ক্রআনের নির্দেশের সাথে সংঘর্ষশীল মনে হয়। কেননা বাধাপ্রাপ্ত বা অবরুদ্ধ ইহরামকারীদের সম্পর্কে ক্রআন মজীদে বলা হয়েছে ঃ "কোরবানীর পশু তার জায়গায় শৌছার পূর্বে তোমরা মাথা মৃড়িয়ে নিও না।" এ আয়াতে কোরবানী করার কথা বলা হয়েনি, বরং কোরবানীর পশু তার জায়গায় শৌছার কথা বলা হয়েছে। আয় বাধাপ্রাপ্ত বা অবরুদ্ধ ব্যক্তির জন্য তার জায়গা হলো যেখানে সে অবরুদ্ধ হয়ে পড়েছে। তাই উপরোল্লেখিত হাদীসে বর্ণিত রস্পল্লাহ (সঃ)—এর নির্দেশ ক্রআনের পরিশন্থী নয়, বরং পূর্ণ মাত্রায় সামঞ্জন্য রয়েছে।

١٦٨٤. عَنْ نَافِعِ أَنَّ عَبْدَ اللهِ بْنَ عُمَرَ قَالَ حِيْنَ خَرَجَ مُعْتَمِرًا فِي الْفَتْنَةِ إِنْ صَدُدُت عَنِ الْبَيْتِ صَدَغَنَا كَمَا صَدَفَعْنَا مَعَ رَسُولِ اللهِ عَنْ فَاهَلَّ بِعُمْرَة عَامَ الْحُدَيْبِيَّة فَاهَلَّ بِعُمْرَة عَامَ الْحُدَيْبِيَّة فَاهَ أَنَّ عَبْدَ الله بَنْ عُمَرَ نَظَرَ فَى آمْرِهِ فَقَالَ مَاآمْرُهُمَا الأَ وَاحِدٌ أُشْهِدُكُمْ أَنَى قَدْ فَالْتَفَتَ اللّٰي آصَحَابِهِ فَقَالَ مَا أَمَرُهُمَا الأَ وَاحِدٌ الشَهِدُكُمْ أَنَى قَدْ أَنْحَبْتُ الْحُمَّ وَاهْدِا عَنْهُ وَآهُدا يَ اللّٰهُ مَا أَمْرُهُمَا طَوَافًا وَاحِدًا وَرَاى أَنَّ ذُلِكَ مُجْزِيًا عَنْهُ وَآهُدا ي .

১৬৮৪. নাফে (রঃ) থেকে বর্ণিত। ফেতনার বছর জাবদুল্লাহ ইবনে উমর (রাঃ) উমরার উদ্দেশ্যে ইহরাম বেঁধে মক্কা যাওয়ার কালে বলেছিলেন, যদি আমি বায়তৃল্লাহ পর্যন্ত পৌছতে বাঁধাপ্রাপ্ত হই তাহলে (হুদায়বিয়ার বছর) রস্পুল্লাহ (সঃ)—এর সাথে থেকে যা করেছিলাম তাই করব। সূতরাং তিনি উমরার উদ্দেশ্যে ইহরাম বাঁধলেন। কেননা হুদায়বিয়ার বছরে নবী (সঃ) উমরার জন্য ইহরাম বেঁধেছিলেন। এরপর আবদুল্লাহ ইবনে উমর (রাঃ) নিজের ব্যাপারে চিন্তাভাবনা করে বললেন, উভয়টির (হজ্জ ও উমরা) নিয়ম তো একই। তারপর তিনি তাঁর সংগীদের বললেন, উভয়টির (হজ্জ ও উমরা) নিয়ম তো একই। আমি তোমাদের সাক্ষী রেখে বলছি, আমি উমরার সাথে হজ্জও আমার ওপর ওয়াজিব করে নিয়েছি। তারপর উভয়টির জন্য তিনি একই তাওয়াফ করলেন এবং এটিকে যথেষ্ট মনে করলেন। তিনি কোরবানীর পশুও সাথে করে নিয়েছিলেন।

২৬-অনুচ্ছেদ: আল্লাহর বাণী:

فَمَنْ كَانَ مِنْكُمْ مَّرِيْضًا أَوْ بِهِ أَذًى مِّنِ رَّاسِهِ فَفَدْيَةٌ مِّنْ صَبْيَامٍ أَوْ صَدَقَةٍ إِ أَوْ شَدُك .

তবে যে ব্যক্তি পীড়িত হওয়ার কারণে অথবা মাধায় কোন কইদায়ক ব্যাপার থাকার কারণে মাধা মুড়িয়ে নেয় ক্ষতিপূরণ হিসেবে তার রোষা রাখা, ফিদইয়া দেয়া কিংবা কোরবানী করা উচিত" (বাকারা : ১৯৬)। এ তিনটির যে কোন একটি ব্যাপারে তাকে এখতিয়ার দেয়া হয়েছে। কিন্তু রোষা আদায় করলে তিনটি রোষা করতে হবে।

١٦٨٥. عَنْ كَعْبِ بْنِ عُجْرَةَ عَنْ رَسنُولِ اللهِ ﷺ أَنَّهُ قَالَ لَعَلَّكَ أَذَاكَ مَنُمُ هُوَامِّكَ قَالَ نَعَمْ يَا رَسنُولَ اللهِ فَقَالَ رَسنُولُ اللهِ ﷺ أَحْلِقُ رَأْسَكَ صنم ثَلْلَةً أَيَّامِ أَوْ أَطْعِمْ سِنَّةً مَساكِيْنَ أَوْ أُنْسنُكْ بِشَاةٍ.

১৬৮৫. কা'ব ইবনে উ'জরা (রাঃ) থেকে বর্ণিত। রস্পুল্লাহ (সঃ) তাঁকে বললেন, উকুন বোধ হয় তোমাকে খুব কষ্ট দিচ্ছে। তিনি (কা'ব ইবনে উজরা) বললেন, হাঁ, হে আল্লাহর রস্পা। রস্পুল্লাহ (সঃ) বললেন, তুমি মাথা মৃড়িয়ে ফেল, তারপর তিন দিন রোযা রাখ, অথবা ছয়জন মিসকীনকে খাদ্য দান কর কিংবা একটি বকরী কোরবানী কর।

২৭—অনুন্দেদ : আল্লাহ তাআলার বাণী এর ব্যাখ্যা হল ছয়জন মিসকীনকে খাদ্য দান করা।

١٦٨٨. عَنْ كَعَبِ بْنِ عُجْرَةَ قَالَ وَقَفَ عَلَى رَسُولُ الله عَ بِالْحُدَيْبِيَّةِ وَرَأْسِي يَتَهَافَتُ قَمَلاً فَقَالَ ايُوْذِيكُ هَوامُّكَ قُلْتُ نَعَمْ قَالَ فَاحْلُقُ رَأْسَكَ اَوْ قَالَ اَحْدَيْكُ هَوامُّكَ قُلْتُ نَعَمْ قَالَ فَاحْلُقُ رَأْسَكَ اَوْ قَالَ اَحْلَقُ قَالَ فَى نَزَلَتُ هِذِهِ الْآيَةُ فَمَنْ كَانَ مِنْكُمْ مَرِيُضًا وَالْسِهِ اللّٰي أَخِرِهِا فَقَالَ النّبِيُ عَلَى صَمُ تُلْتُهُ آيام اوْ تَصَدَّقُ بِفَرَقٍ بَيْنَ سِتَّةٍ آوِنْسُكُ مِمَّا تَيَسَّرَ.

১৬৮৬. কা'ব ইবনে উজরা (রাঃ) থেকে বর্ণিত। তিনি বলেছেন, হদায়বিয়াতে রস্পুলাহ (সঃ) আমার পাশে দাঁড়ালেন। আমার মাথা থেকে উকুন পড়ছে দেখে তিনি বললেন, তোমার (মাথার) উকুন কি তোমাকে কষ্ট দিচ্ছে? আমি বললাম, হাঁ। তিনি বললেন, মাথা মুড়ে নাও। তিনি মাথা মুড়ে নাও" অথবা "মুড়ে নাও" বললেন। কা'ব ইবনে উজরা (রাঃ) বলেন, এ আয়াতটি আমার সম্পর্কেই নাথিল হয়েছে।

فَمَنْ كَانَ مِنْكُم مَرِيْضًا آنَ بِهِ اَذًى مِّنْ رَّاسِهِ فَفِدْيَةٌ مِّنْ صِيَامٍ إِنْ صَلِيَامٍ إِنْ صَلِيامٍ إِنْ سُلُكِ .

"তবে যে ব্যক্তি পীড়িত হওয়ার করণে অথবা মাখায় কোন প্রকার কষ্টদায়ক ব্যাপার থাকার কারণে মাথা মুড়িয়ে নেয়, ক্ষতিপূরণ হিসেবে তার রোযা অথবা ফিদইয়া দেয়া বা কোরবানী করা উচিত" (আল – বাক্সা: ১৯৬)

তাই (মাথা মুড়ে নেয়ার নির্দেশ দেয়ার পর) নবী (সঃ) বললেন, তিন দিন রোষা রাখা অথবা ছয়জন মিসকীনকে এক ফারাক' পরিমাণ সদকা দাও অথবা সাধ্যমত কোরবানী করা।

২৮—অনুদ্দেদঃ ফিদইয়া হিসাবে দেয় খাদ্যদ্রব্যের পরিমাণ আধা ছা'।

١٦٨٧. عَنْ عَبْدِ اللهِ بُنِ مَعْقِلِ قَالَ جَلَسْتُ اللهِ كَعْبِ بْنِ عُجْرَةً فَسَالَتُهُ عَنْ عَبْدِ اللهِ بُنِ عُجْرَةً فَسَالَتُهُ عَنِ الْفِدَيَةِ فَقَالَ نَزَلَتُ فِي خَاصَةً وَهِي لَكُمْ عَامَّةً حُمِلْتُ

ফারাক তৎকালীন মদীনার একটা মাপ। মোট বোল রভল বা দুই ছা'তে এক ফারাক। এ ফারাক মোটাম্টিভাবে ছয় ছটাক।

الله رَسُولِ اللهِ ﷺ وَالْقُمَّلُ يَتَنَاثَرُ عَلَى وَجُهِى فَقَالَ مَا كُنْتُ أَرْى الْوَجَعَ بَلَغَ بِكَ مَا آرلٰى تَجِدُ الْوَجَعَ بَلَغَ بِكَ مَا آرلٰى تَجِدُ شَاةً فَقُلْتُ لاَ قَالَ فَصَمُ ثَلْثَةَ آيًام أَوْ اَطْعِمْ سِنَّةً مَسَاكِيْنَ لِكُلِّ مِسْكِيْنٍ نَصُفَصناع.

১৬৮৭. আবদুলাহ ইবনে মা'কেল (রঃ) থেকে বর্ণিত। তিনি বলেছেন, আমি কা'ব ইবনে উজরা (রাঃ)—র পালে বসে তাকে ফিদইয়ার বিষয়ে জিজ্জেস করলে তিনি বললেন, এতদসংক্রান্ত আয়াত বিশেষভাবে আমার ব্যাপারে নাথিল হয়েছে, কিন্তু এর হকুম সাধারণভাবে তোমাদের সবার জন্য। আমি এমন অবস্থায় রস্লুলাহ (সঃ)—এর কাছে নীত হলাম যে, আমার মাথা থেকে বারে বারে আমার মুখমভলে উকুন পড়ছিল। এ অবস্থা দেখে তিনি বললেন, আমার ধারণাও ছিল না যে, তোমার পীড়া এতদূর পৌছেছে যা এখন দেখছি। অথবা (বর্ণনাকারীর সন্দেহ) আমার ধারণাও ছিল না যে, তোমার কষ্ট এতদূর পৌছেছে, যা এখন দেখছি। তুমি কি একটা বকরী যোগাড় করতে পারবে? আমি বললাম, না। তিনি বললেন, তিনটি রোযা রাখো অথবা মাথাপিছু আধা ছা' করে ছয়জন মিসকীনকে খাদ্য (গম) দান করো।

২৯-অনুচ্ছেদ: নুসুক অর্থ বকরী কোরবানী করা।

১৬৮৮. আবদুর রহমান ইবনে আবু লায়লা (রঃ) কা'ব ইবনে উজরা (রাঃ) সম্পর্কে বর্ণনা করেন যে, রস্লুল্লাহ (সঃ) তাঁকে এ অবস্থায় দেখলেন যে, উকুন মোখা থেকে) তাঁর চেহারার ওপর পড়ছে। তাই তিনি জিজ্জেস করলেন, উকুন কি তোমাকে খুব কষ্ট দিচ্ছে? তিনি জবাব দিলেন, হাঁ। তখন নবা (সঃ) তাঁকে মাথা মুড়ে ফেলতে আদেশ করলেন। তিনি (সঃ) সে সময় হুদায়বিয়ায় অবস্থানরত ছিলেন। তাঁদের কাছেও এ ব্যাপারে স্পষ্ট ছিল না যে, এখানেই তাঁদেরকে ইহরাম খুলে ফেলতে হবে। বরং তাঁরা মঞ্চায় প্রবেশের জন্য আগ্রহী ছিলেন। এ সময় আল্লাহ ফিদইয়া সংক্রান্ত আয়াত নাখিল করলে রস্লুলাহ (সঃ) তাঁকে এক ফারাক খাদ্য (গম) ছয়জন মিসকীনের মধ্যে বন্টন করতে অথবা তিন দিন রোযা রাখতে নির্দেশ দিলেন।

৩০—অনুদ্দেদ ঃ মহান আল্লাহর বাণী رفعل (فعلا رفعه)—এর (رفعه) সম্পর্কে হাদীসে বা কিছু বর্ণিত হয়েছে তার আলোচনা।

١٦٨٨. عَنْ آبِي هُرَيْرَةَ قَالَ قَالَ رَسُولُ اللهِ ﷺ مَنْ حَجَّ هٰذَا الْبَيْتَ فَلَمْ يَرْفُثُ وَلَمْ يَفْسُقُ رَجَعَ كَمَا وَلَدَتْهُ أُمُّهُ .

১৬৮৯ আবু হরাইরা (রাঃ) থেকে বর্ণিছ। রস্পুল্লাহ (সঃ) বলেছেন, যে ব্যক্তি এ ঘরের হচ্জ আদায় করণ, (এ সময়ে) ন্ত্রী সহবাস করণ না বা অন্ত্রীণ কথাবার্তা বলণ না সে এমন (নিস্পাপ) হয়ে গেল যেমন মাতৃগর্ড থেকে সদ্যজাত শিশু (নিস্পাপ হয়ে জন্মে)।

৩১-अनुत्रक्ष : मरान आक्रारत वानी وَلاَ فُسُوْقَ وَلاَ جِدَالَ فِي الْحَجِّةِ "राष्ट्र कान क्षकात अज्ञीन आहतन ও अগড়া विवास निर्ध।"

. ١٦٩٠ عَنْ أَبِى هُرَيْرَةً قَالَ قَالَ النَّبِيُّ ﷺ مَنْ حَجَّ الْبَيْتَ فَلَمْ يَرْفُثُ وَلَمْ يَفْشُونُ وَلَمْ يَوْفُثُ وَلَمْ يَوْفُثُ وَلَمْ يَوْفُثُونُ وَلَمْ يَوْفُثُونُ وَلَمْ يَوْفُثُونُ وَلَمْ يَوْفُثُونُ وَلَمْ يَوْفُدُ وَلَمْ يَوْفُدُ وَلَمْ يَوْفُدُ وَلَمْ لَمْ يُوفُدُ وَلَمْ لَمْ يُوفُدُ وَلَمْ لَمْ لَمْ يَوْفُدُ وَلَمْ لَمْ يَوْفُدُ وَلَمْ لَمْ يَوْفُدُ وَلَمْ لَمْ يَوْفُدُ وَلَمْ مَنْ حَجَعَ كُيَوْمِ وَلَدَتْهُ أُمُّهُ .

১৬৯০. আবু হরাইরা (রাঃ) থেকে বর্ণিত। নবী (সঃ) বলেছেন, যে ব্যক্তি এ ঘরের হচ্ছ করল এবং এ সময়ে দ্রীসহবাস করল না এবং কোন প্রকার গোনাহর কাচ্ছ করল না, সে একজন সদ্য প্রসূত শিশুর মত নিম্পাণ অবস্থায় প্রত্যাবর্তন করে।

৩২—অনুচ্ছেদঃ ইহরাম অবস্থায় শিকার এবং অনুরূপ আরো কিছু। আল্লাহ তা'আলা বলেছেনঃ

يايِّهَا الَّذِيْنَ الْمَنُوا لاَ تَقْتُلُوا الصَّيْدَ وَانْتُم حُرُمٌ وَمَنْ قَتَلَهُ مِنْكُم مَّتُعَمِّدًا فَجَزَاء مَثْلُ ما قَتَلَ مِنَ النَّعَامِ يَحْكُمُ بِهِ نَوَاعَدل مِّنْكُمْ هَدْيًا بِلِغَ الْكَفْبَةِ اوْكَفَّارَةٌ طَعَامُ مسْكَيْنَ أَوْعَدَلُ ذَٰلِكَ صِيَامًا لَيَدُوْقَ وَبِالَ الْمُ عَفَا اللهُ عَمَّا سَلَفَ وَمَنْ عَادَ فَيَنْتَقَمُ اللهُ مِنْهُ وَاللهُ عَزِيْزٌ نُوانْتَقَامِ الْمُ مِنْهُ وَاللهُ عَرْمِنْ عَلَى اللهُ مَنْهُ وَالله عَزِيْزٌ نُوانْتَقَامِ الْجَلُمُ مَنْهُ وَالله عَنْدُ الْبَحِرِ وَطَعَامُهُ مَتَاعًا لَّلُكُمْ وَلِلسَّيَّارَةِ وُحُرِّمَ عَلَيْكُمْ صَيْدُ الْبَدِي اللهُ الَّذِي الله تُحْشَرُونَ .

"হে ঈমানদারগণ। ইহরাম অবস্থায় তোমরা কেউ শিকার করো না। যদি তোমাদের কেউ স্বেচ্ছায় এমন কাজ করে তাহলে যে পশু সে শিকার করেছে অনুরূপ একটি পশু নযর দিতে হবে। এ ব্যাপারে তোমাদের মধ্য থেকে দু'জন ন্যায় বিচারক ব্যক্তি ফয়সালা করবে এবং এ নযরানা কা'বায় পৌছাতে হবে। অথবা এ গুলাহর কাঞ্চরারা হিসেবে কয়েকজন মিসকীনকে খাবার দিতে হবে অথবা এর সমান অনুপাতে রোযা রাখতে হবে। এটা তার কৃত অপরাধের সাজা স্বরূপ। পূর্বে যা কিছু হয়েছে আল্লাহ তা ক্ষমা করে দিয়েছেন। কিছু এখন যদি কেউ পুনরায় তা করে তাহলে আল্লাহ তার বদলা গ্রহণ করবেন। আল্লাহ সকলের ওপর বিজয়ী এবং বদলা গ্রহণের ক্ষমতার অধিকারী। তোমাদের জন্য সামুদ্রিক শিকার ধরা ও তা খাওয়া হালাল করা হয়েছে—তোমাদের ও শ্রমণকারীদের ডোগের জন্য। আর যত দিন পর্যন্ত ইহরাম অবস্থায় থাক, তত দিন তোমাদের জন্য হলেচর শিকার ধরা হারাম করা হয়েছে, আর আল্লাহকে তর কর যার কাছে সমবেত করা হবে" (আল—মাইদা : ৯৫—৯৬)।

৩৩—অনুচ্ছেদ ঃ মুহরিম (ইহরামধারী) নয় এমন কোন ব্যক্তি যদি শিকার করে এবং মুহরিমকে উপহার হিসেবে পাঠায় তাহলে সে তা খেতে পারবে। ইবনে আবাস ও আনাস রোঃ) শিকার ছাড়া অন্য কোন জন্ম যবেহ করায় মুহরিমের জন্য কোন ক্ষতি আছে বলে মনে করেননি। যেমনঃ উট, বকরী, গরু, মুরগী ও ঘোড়া।

১৬৯১. আবদুলাহ ইবনে আবু কাতাদা (রঃ) থেকে বর্ণিত। তিনি বলেছেন, আমার পিতা হুদায়বিয়ার বছর [নবী (সাঃ)—এর সাথে] গিয়েছিলেন। নবী (সঃ) ও সকল সাহাবা ইহরাম বেঁধেছিলেন কিন্তু তিনি ইহরাম বাঁধেননি। নবী (সঃ)—কে বলা হল যে, এক শক্রদল তাঁর সাথে যুদ্ধ করতে চায়। নবী (সঃ) রওয়ানা হয়ে গেলেন। আমি আর কাতাদা তাঁর সাহাবাদের সাথে ছিলাম। তারা একে অপরের দিকে চেয়ে হাসছিলেন। আমি তাকিয়েই একটি ছুংলী গাধা দেখতে পেলাম। আমি সেটা আক্রমণ করে বর্ণা মেরে মাটিতে ফেলে

দিলাম এবং তাদের সহযোগিতা চাইলে সকলেই অবীকৃত হল। যাই হোক, পরে আমরা তার গোলত খেলাম এবং [এজন্য বিলব হওয়ার কারণে নবী (সঃ) থেকে] বিচ্ছিন্ন হয়ে পড়ার আলংকা করলাম। সৃতরাং আমি নবী (সঃ)—কে তালাল করতে থাকলাম। এজন্য আমি কখনো আমার ঘোড়াকে দ্রুত চালাছিলাম আবার কখনো থারে। ইতিমধ্যে রাত্তের মধ্যভাগে আমি গিফার গোত্রের এক ব্যক্তির সাক্ষাত পেয়ে তাকে জিজ্ঞেস করলাম, তুমি কোন জায়গায় নবী (সঃ)— কে ছেড়ে এসেছ? সে বলল, আমি তাঁকে তা'হেন নামক জায়গায় নবী (সঃ)— কে ছেড়ে এসেছ? সে বলল, আমি তাঁকে তা'হেন নামক জায়গায় নবী (সঃ)— কে ছেড়ে এসেছ? সে বলল, আমি তাঁকে তা'হেন নামক জায়গায় নবী (সঃ)— কে ছেড়ে এসেছায় রেখে এসেছি। (সেখানে পৌছে) আমি বললাম, হে আল্লাহর রহমতের জন্য দো'আ করছে। তারা সবাই আপনার থেকে বিচ্ছিন্ন হয়ে আলাহর রস্ল। আমি একটি জংলী গাধা শিকার করেছি এবং তার অবশিষ্ট গোশত আমার কাছে আছে। নবী (সঃ) সবাইকে বললেন, তোমরা সবাই (এ গোশত) খাও। অখচ তারা সবাই মৃহরিম (ইহরাম অবস্থায়) ছিলেন।

৩৪-অনুচ্ছেদ ঃ মূহরিম ব্যক্তি শিকার দেখে হাসাহাসি করার কারণে অ-মূহরিম ব্যক্তি তা ব্রুতে পেরে যদি জল্পুটিকে শিকার করে তাহলে তার স্কুম কি ?

١٦٩٢. عَنْ عَبْدِ اللهِ بْنِ آبِي قَتَادَةَ أَنَّ آبَاهُ حَدَثُهُ قَالَ انْطَلَقَنَا مَعَ النَّبِيِ عَامَ الْحُدَيْئِيَّةَ فَاحُرَمَ أَصْحَابُهُ وَلَمْ أُحْرِمْ فَأَنْبِئُنَا بِعَدُو بِغَيْقَةَ فَتَوَجَّهَنَا نَحُوهُمْ فَبَصَرَ أَصْحَابِي بِحِمَار وَحُشْ وَجَعَلَ بَعْضَهُمْ يَضْحَكُ اللى بَعْضِ فَخَتُهُ فَالْبَتُهُ فَاسْتَعَنْتُهُمْ فَنَتُهُ فَالْبَتُهُ فَاسْتَعَنْتُهُمْ فَنَتُهُ فَالْبَتُهُ فَاسْتَعَنْتُهُمْ فَنَا اللهِ عَنْ فَكَمَلْتُ عَلَيْهِ الْفَرَسُ فَطَعَنْتُهُ فَالْبَتُهُ فَاسْتَعَنْتُهُمْ فَا اللهِ عَنْ فَكَمَلَتُ عَلَيْهِ الْفَرَسُ فَطَعَنْتُهُ فَاللهِ عَنْ وَخَشَينَا مَنْهُ ثُم لَحِقْتُ بِرَسُولِ اللهِ عَنْ وَخَشَينَا مِنْهُ قُلْتُ لَهُ آلَيْهِ شَنْوًا فَلَقَيْتُ رَجُلاً مِنْ لَا اللهِ عَنْ فَقَالَ اللهِ عَنْ فَقَالَ بَنِي عَفَار فِي جَوْفِ اللَّيْلِ فَقُلْتُ لَهُ آلِيلَا فَقُلْتُ لَهُ آلِكُ السَّقْيَا فَلَحِقْتُ بِرَسُولَ اللهِ عَنْ فَقَالَ بَنِي عَفَارِ فِي جَوْفِ اللَّيْلِ فَقُلْتُ لَهُ آلِكُ السَّقْيَا فَلَحِقْتُ بِرَسُولَ اللهِ عَنْ فَقَالَ بَنِي عَفَارِ فِي جَوْفِ اللّهِ اللهِ اللهِ اللهِ عَنْ فَقَالَ لَكُونَ وَكُنْ عَلَيْكُ السَّلُوا يَقْرَونَ عَلَيْكُ اللهِ عَنْ فَقَالَ لَكُونَ وَكُنُ وَلَاللهُ وَلَا اللهُ عَنْ فَقَالَ اللهُ وَلَا عَلَيْكُ السَّلَامَ عَنْ مَنْ فَقُلُكُ وَاللهُ وَاللهُ وَاللهُ وَاللهُ وَلَا اللهُ ال

^{১০.} মন্ধা ও মদীনার মাঝখানে একটি জ্বনপদের নাম সুক্ইয়া।

১৯৯২. আবদুল্লাহ ইবনে আবু কাডাদাহ (রঃ) তাঁর পিতা সম্পর্কে বর্ণনা করেছেন যে, ভিনি (পিতা) তাকে (পুত্রকে) বলেছেন, হুদায়বিয়ার বছর আমরা নবী (সঃ)-এর সাথে যাত্রা করণাম। তাঁর সব সাহাবাই ইহরাম বাঁধা ছিলেন, কিন্তু আমি ইহরাম বাঁধি নাই। গায়কা নামক জায়গাতে শক্রর উপস্থিতি সম্পর্কে আমরা খবর পেয়ে তাদের উদ্দেশ্যে (ভাদের মৃকাবিশার জন্য) অগ্রসর হলাম। আমার সংগী সাহাবাগণ পথিমধ্যে একটা জল্পী গাধা দেখে একে ব্দপরের দিকে চেয়ে হাসতে থাকলে আমি তাকিয়েই সেটিকে দেখতে পেলাম এবং ঘোড়া ছুটিয়ে সেটিকে আক্রমণ করে বর্ণা বিধিয়ে ফেলে দিলাম এবং পরে আমি তাদের (আমার সাথীদের সাহায্য প্রার্থনা করলে তারা অসমতি প্রকাশ করলেন)। পরে আমরা তার গোশত খেলাম ও গিয়ে রাস্পুক্রাহ (সঃ)-এর সাথে মিলিত হলাম। আমরা [নবী (সঃ) থেকে] বিচ্ছিন্ন হয়ে পড়ার কারণে শংকিত ছিলাম। তাই আমি काता मध्य पां एक ठानिया वर काता मध्य वार्विक ठानिया यर थाकनाम। মধ্য রাতে গিফার গোত্রের এক ব্যক্তির সাথে সাক্ষাত হলে আমি তাকে জিজেস করলাম, তুমি রস্লুল্লাহ (সঃ)-কে কোথায় রেখে এসেছ? সে বলল, তাঁকে তা'হেন নামক জায়গায় রেখে এসেছি। তিনি সেখান থেকে সুকইয়া নামক জায়গায় পৌছে মধ্যাহ্ন নিদ্রা যাচ্ছেন। পরে আমরা দ্রুত চলে রসূলুক্সাহ (সঃ)-এর সাথে মিলিত হলাম এবং আমি তাঁর কাছে গিয়ে বললাম, হে আল্লাহর রসূল! আপনার সাহাবারা আপনাকে সালাম ও আল্লাহর রহমত (দো'আ) বলে পাঠিয়েছে। তারা এ ব্যাপারে ভীত হয়ে পড়েছে যে, আপনার থেকে শক্ররা তাদেরকে বিচ্ছিন্ন করে ফেলবে। সূতরাং তাদের জন্য অপেক্ষা করুন। অতএব তিনি তাই করলেন। এ সময় আমি তাঁকে বললাম, হে আল্লাহর রসূল। আমরা একটি জংলী গাধা শিকার করেছি। আমাদের কাছে এর অবশিষ্ট গোশত আছে। রসূলুল্লাহ (সঃ) তাঁর সাহাবাদের বললেন, তোমরা (এ গোশত) খাও। অথচ তারা সবাই সৈ সময় ইহরাম অবস্থায় ছিলেন ৷

৩৫-অনুচ্ছেদ ঃ মুহরিম ব্যক্তি অ-মুহরিম ব্যক্তিকে শিকার জন্ম হত্যা করতে সাহায্য করবে না।

المَّدِيِّ بِالْقَاحَةِ مِنَ الْمُحْرِمُ وَمِنَّا غَيْرُ الْمُحْرِمِ فَرَأَيْتُ اَصْحَابِي يَتَرَاوُنَ الْمُحْرِمِ فَرَأَيْتُ اَصْحَابِي يَتَرَاوُنَ الْمُحْرِمِ فَرَأَيْتُ اَصْحَابِي يَتَرَاوُنَ شَيْئًا فَنَظُرْتُ فَاذَا حِمَارُ وَحْسُ يَعْنِي وَقَعَ سَوْطُهُ فَقَالُوا لاَ نُعِيْنُكَ عَلَيْهِ بِشَيْئًا فَنَظُرْتُ فَاذَاتُهُ فَا تَيْتُ الْحِمَارَ مِنْ وَرَاءِ عَلَيْهِ بِشَيْءً إِنَّا مُحْرِمُونَ فَتَنَاوَلَّتُهُ فَا خَذْتُهُ فَا تَيْتُ الْحِمَارَ مِنْ وَرَاءِ الْكَمَة فَقَالَ بَعْضُهُم كُلُوا وَقَالَ الْكَمَة فَقَالَ بَعْضُهُم كُلُوا وَقَالَ بَعْضُهُم كُلُوا وَقَالَ بَعْضُهُم لاَ تَأْكُلُوا فَا تَيْتَ بِهِ النَّبِي عِنْ وَهُو اَمَامَنَا فَسَأَلْتُهُ فَقَالَ كَلُوهُ حَالًا لاَ تَعْمَلُهُم كُلُوا فَا تَيْتَ بِهِ النَّبِي عِنْ وَهُو اَمَامَنَا فَسَأَلْتُهُ فَقَالَ كُلُوهُ حَالًا اللّهُ عَلَالًا اللّهُ عَلَالًا اللّهُ الللّهُ اللّهُ الللّهُ اللّهُ اللّهُ اللّهُ اللّهُ اللّهُ اللّهُ اللّهُ اللّهُ اللّهُ الللّهُ اللّهُ اللّهُ الللّه

১৬৯৩. র্জাব্ কাতাদা (রাঃ) থেকে বর্ণিত। তিনি বলেছেন, আমরা মদীনা থেকে তিন মারহালা (১ মারহালা ১৬ মাইল) দূরে আল কাহাহ্ নামক জায়গায় নবী (সঃ)—এর সাথেছিলাম। আমাদের অনেকে তখন মুহরিম (ইহরাম বাঁধা)ছিল এবং অনেকে অ—মুহরিমছিল। আমি আমার বন্ধুদেরকে দেখলাম তারা পরস্পরকে কোন কিছু দেখাছে। আমি একটি জংলী গাধা দেখতে পেলাম। (অধন্তন রাবী বলেন,) এ সময় তাঁর চাকৃব পড়ে গেলে সবাই বলল, আমরা ইহরাম অবস্থায় আছি, তাই এ ব্যাপারে তোমাকে কোন প্রকার সাহায্য করতে পারব না। আমি নিজে সেটি উঠিয়ে নিয়ে একটি টিলার আড়ালে গাধাটির কাছে গেলাম এবং (সেটিকে) গায়েল করে আমার বন্ধুদের কাছে নিয়ে আসলাম। তাদের কেউ কেউ বললো, খাও; আবার কেউ কেউ বলল, খেয়ো না। সূতরাং ওটি নিয়ে আমি নবী (সঃ)—এর কাছে গেলাম। তিনি ছিলেন আমাদের আগে। (আমি গিয়ে) এ বিষয়ে তাঁকে জড়েন্ডেন করলে তিনি বললেন, খাও, এ তো হালাল। ১১

৩৬ অনুদেহদ ঃ মূর্যরিম কোন অ—মূহ্রিমকে কোন শিকারের জস্ত্ব দেখিয়ে দিবে না। কেননা তাহলে অ—মূহ্রিম সেটি শিকার করবে।

١٦٩٤. عَنْ عَبْدِ الله بْنِ آبِي قَتَادَةً أَنَّ آبَاهُ ٱخْبَرَهُ أَنَّ رَسُولَ الله ﷺ خَرُجَ حَاجًا فَخَرَجُواً مَعَهُ فَصَرَفَ طَائِفَةٌ مَّنَهُمْ فِيهِمْ ٱبُو قَتَادَةً فَقَالَ خُدُوا سَاحِلَ ٱلْبَحْرِ حَتَّى نَلْتَقِى فَإَخَدُوا سَاحِلَ ٱلْبَحْرِ فَلَمًا انْصرَفُوا خُدُوا سَاحِلَ ٱلْبَحْرِ فَلَمًا انْصرَفُوا الْحَرَمُوا كُلُّهُم الاَّ آبَا قَتَادَةً لَم يُحرِم فَبَينَمَا هُمْ يَسِيْرُونَ إِذَا رَأَوْ حُمُر وَحْشِ فَحَمَلَ ٱبُو قَتَادَةً عَلَى الْحُمُر فَعَقَرَ مِنْهُم ٱتَانًا فَنَزَلُوا فَٱكلُوا مَنْ لَحْمِها فَقَالُوا آنَاكُلُ لَحْمَ الصَّيْدِ وَنَحْنُ مُحْرِمُونَ فَحَمَلُنَا مَا بَقِى مِنْ لَحْمِ الْاللهِ انَّا كُنَا مَنْ لَحْمَ الْاللهِ انَّا كُنَّا مَنْ لَحْمَر وَحْشِ فَحَمَلُ عَلَيْها مَنْ لَحْمَ الْكَالُوا اللهِ انَّا كُنَّا مَنْ لَحْمَ الْكُلُ لَحْمَ الْصَيْدِ وَنَحْنُ مُحْرِمُونَ فَحَمَلُ عَلَيْها مَنْ لَحْمَ الْاللهِ انَّا كُنَا مَنْ لَحْمَ الْكَالُوا اللهِ انَّا كُنَا مَنْ لَحْمَ الْكُولُ اللهِ اللهُ اللهُو

১১ (ক) ইহরাম অবস্থায় কোন বন্যজীব শিকার করা হারাম; ইশারা করাও হারাম; এমনকি শিকারীকে কোন প্রকার সাহায্য করাও হারাম। (খ) মুহরিমগণ কোনো শিকার দেখে হাসাহাসি করলো, আর তা দেখে অমুহরিম বুঝে ফেললো এবং শিকার করলো, এতে কোন দোষ নেই।

১৬৯৪. আবদুল্লাছ ইবনে আবু কাতাদা (রঃ) থেকে বর্ণিত। তাঁর পিতা তাঁকে বলেছেন, রসূলুরাহ (সঃ) হচ্ছে রওয়ানা হলে তীরাও তীর সাথে রওয়ানা হলেন। তাদের একদলকে অন্য পথে পাঠানো হল। আবু কাতাদা (রাঃ)-ও তাদের সাথে ছিলেন। নবী (সঃ) তাদেরকে বললেন, তোমরা সমুদ্রতীরের রাস্তা ধরে অগ্রসর হয়ে আমাদের সাথে মিলিত হবে। তারা সমুদ্রতীর ধরে অগ্রসর হয়ে যখন ফিরলেন, তখন একমাত্র আবু কাতাদা (রাঃ) ছাড়া সবাই ইহরাম বাঁধলেন। পথ চলতে চলতে তারা কিছু সংখ্যক জংলী গাধা দেখতে পেলেন। আবু কাতাদা (রাঃ) গাধাগুলোর ওপর আক্রমণ করেন এবং একটি গর্দভীকে আহত করেন। তখন সবাই সওয়ারী হতে অবতরণ করে (তার গোশত পাকিয়ে) খেলেন। এরপর তারা বললেন, আমরা তো মুহরিম, এমতাবস্থায় আমরা কি কোন শিকারের (মৃত জল্পুর) গোশত থেতে পারি? সূতরাং গর্দভীর অবশিষ্ট গোশত আমরা সাথে নিলাম। এভাবে তারা রসূলুলাহ (সঃ)-এর কাছে পৌছে বলেন, হে আল্লাহর রসূল! আমরা সবাই ইহরাম অবস্থায় কিছু সংখ্যক জংলী গাধা দেখতে পেলাম। আবু কাতাদা ইহরাম অবস্থায় ছিলেন না। তাই তিনি আক্রমণ করে একটি গর্দভীকে আহত করে ফেলেন। আমরা সওয়ারী থেকে নেমে তার গোশত পাকিয়ে খাওয়ার পর (মনে সন্দেহ জাগায়) বললাম, আমরা তো মুহরিম। তাই এ অবস্থায় আমরা কি শিকারকৃত কোন জলুর গোশত খেতে পারি? এখন আমরা তার অবশিষ্ট গোশত সাথে এনেছি। নবী (সঃ) বললেন, তোমাদের কেউ কি জম্বুটির ওপর হামলা করতে তাকে আদেশ করেছে বা ইণ্গিত করেছে? তারা সবাই বলল না (এমন কেউ করেনি)। তিনি বললেন, 'তাহলে তোমরা অবশিষ্ট গোশত খাও।'

৩৭—অনুচ্ছেদ ঃ মৃহরিম ব্যক্তিকে জীবিত জংলী গাধা উপহার দিলে তা গ্রহণ করবে না।

١٦٩٥. عَنِ الصَّعْبِ بْنِ جَتَّامَةَ اللَّيثِيِّ اَنَّهُ اَهْدَىٰ لِرَسُولِ اللهِ ﷺ حَمَارًا وَحْشِيًّا وَهُمْ بِالْاَبِوَاءِ اَوْ بِوَدَّانَ فَرَدَّهُ عَلَيْهِ فَلَمَّا رَاىٰ مَا فَيْ وَجْهِهِ عَمَارًا وَحْشِيًّا وَهُمْ بِالْاَبِوَاءِ اَوْ بِوَدَّانَ فَرَدَّهُ عَلَيْهِ فَلَمَّا رَاىٰ مَا فَيْ وَجْهِهِ قَالَ اللهِ اَنَّا حُرُمٌ –

১৬৯৫. সা'ব ইবনে জাসসামা লাইসী (রাঃ) থেকে বর্ণিত। তিনি রস্লুল্লাহ (সাঃ)-কে একটি জংলী গাধা উপহার পাঠালে তিনি তা ফেরত দিলেন। এ সময় তিনি আবওয়া অথবা ওয়াদ্দান নামক জায়গায় অবস্থান করছিলেন। তার (সা'ব ইবনে জাসসামা লাইসী) মুখমন্ডলে তিনি (সঃ) মলিন ভাব দেখে বললেন, আমি ওটি ফেরত দিতাম না। শুধু এ কারণে ফেরত দিয়েছি যে, আমি এখন মুহরিম (ইহরাম বেঁধে আছি)।

৩৮—অনুচ্ছেদ: ইহরামধারী ব্যক্তি যে যে প্রাণী হত্যা করতে পারে।

(١) ١٦٩٦ . عَنِ ابْنِ عُمَر أَنَّ رَسُولَ اللهِ ﴿ قَالَ خَمْسٌ مِّنَ الدَّوَابِّ لَيشَ عَلَى الدَّوَابِّ لَيشَ عَلَى الْمُحْرِمِ فِي فَتَلِهِنَّ جُنَاحٌ .

১৬৯৬ (১). ইবনে উমর (রাঃ) থেকে বর্ণিত। রস্লুল্লাহ (সঃ) বলেনঃ পাঁচ প্রকারের প্রাণী হত্যা করা ইহুরামধারী ব্যক্তির জন্য দূষণীয় নয়।

(٢) ١٦٩٦. عَنْ حَفْصَةَ قَالَ رَسُولُ اللهِ فَيَ خَمْسٌ مِّنَ الدَّوَابِّ لاَ حَرَجَ عَلَى مَنْ قَتَلَهُنَّ الْغَقُولُ. عَلَى مَنْ قَتَلَهُنَّ الْغُورَابُ وَالْحِداءُ وَالْفَارَةُ وَالْعَقرَبُ وَالْكَلْبُ الْعَقُولُ.

১৬৯৬ (২). হাফসা রোঃ) থেকে বর্ণিত। রসূলুল্লাহ (সঃ) বলেছেনঃ কাক, চিল, ইন্র, বিচ্ছু ও খ্যাপা কুকুর এ পাঁচ প্রকারের জন্তুকে কেউ হত্যা করলে কোন দোষ নেই। ১২

١٦٩٧. عَنْ عَائِشَةَ أَنَّ رَسُولَ اللهِ ﷺ قَالَ خَمْسٌ مِنَ الدُّوَابِّ كُلُّهُنَّ فَاسِقٌ يُقْتَلُنَ فِي الْحَرَمِ الْغُرَابُ وَالْحِدَاةُ وَالْعَقْرَبُ وَالْفَارَةُ وَالْكَلْبُ الْعَقُرُ.

১৬৯৭. আয়েশা (রাঃ) থেকে বর্ণিত। রসূলুল্লাহ (সঃ) বলেছেনঃ পাঁচটি জন্তু এরূপ ক্ষতিকর ও কষ্টদায়ক যে, সেগুলো হেরেমের মধ্যেও হত্যা করা যেতে পারে। জন্তুগুলো হলঃ কাক, চিল, বিচ্ছু, ইন্দুর ও খ্যাপা কুকুর।

[্]রিই. খ্যাপা কুকুরের সাথে আক্রমণকারী হিংস্র অধুকে অনেকে তুলনা করেছেন এবং এ হাদীসের আলোকে সেগুলোর হত্যার অনুমতি দিয়েছেন।

১৩. বে পাঁচটি জবুকে হেরেমের অভ্যন্তরে হত্যা করা বৈধ সাপ তার অন্তর্গৃত নয়। তব্ঁও মারতে বলার কারণ হলঃ
হত্যা করা ছাড়া বেসব হিস্তে জবুর হাত থেকে রক্ষা পাওয়া সভব নয়, হেরেমের অভ্যন্তরে সেওলাকে হত্যা
করলে গোনাহ হবে না। কিবু হাদীসে বর্ণিত
পাঁচটি জবুর অন্তর্গৃত্ত নয় এমন হিস্তে জবুকে হত্যা করা ছাড়াই
বিদি তার কৃতি থেকে রক্ষা পাওয়া সভব
হয় তাহলে সেওলো হত্যা করা বাবে না এবং হত্যা করলে
কিদাইয়া দিতে হবে।

١٦٩٩. عَنْ عَانِّشَةَ زَوْجِ النَّبِيِّ ﷺ أَنَّ رَسُولَ اللَّهِ ﷺ قَالَ لِلْوَزَغِ فُويسْتِقٌ وَلَمْ اَسْمَعْهُ اَمَّرَ بِقَتْلِهِ .

১৬৯৯. নবী (সঃ)-এর স্ত্রী আয়েশা (রাঃ) থেকে বর্ণিত। তিনি বলেন, রস্লুল্লাহ (সঃ) গিরগিটি ক্ষতিকারক বলে উল্লেখ করেছেন। কিন্তু তাঁকে তার হত্যার নির্দেশ দিতে আমি শুনিনি।

৩৯-অনুচ্ছেদ: হেরেমের অভ্যন্তরের গাছ কাটা যাবে না। ইবনে আবাস রো) নবী সেঃ) থেকে বর্ণনা করেছেন যে, হেরেমের কাটা গাছও কাটা যাবে না?

১৭০০. আবু শুরাইহ আদাবী (রাঃ) থেকে বর্ণিত। তিনি আমর ইবনে সা'ঈদ (রাঃ) (ইবনুল আসকে)—যে সময় সে মঞ্চায় (ইয়াযীদের নির্দেশে আবদুল্লাহ ইবনে যুবায়েরের বিরুদ্ধে) সেনাবাহিনী প্রেরণ করছিলো

৪ বললেন, 'হে আমীর! আমাকে অনুমতি দিন (অভয় দিন), তাহলে আমি আপনাকে এমন কিছু কথা শুনাব যা মঞ্চা বিজয়ের পরদিন রস্লুল্লাহ (সঃ) বলেছিলেন। ঐ কথাগুলো আমার দু'টি কান শুনেছে, মন সেগুলোকে যুতিতে ধরে রেখেছে, আর দু'চোখ তার বাস্তবায়ন দেখেছে। যখন তিনি (সঃ) কথাগুলো বললেন, তখন প্রথমে আল্লাহর প্রশংসা ও তার গুণাবলী বর্ণনা করলেন, এরপর বললেনঃ মঞ্চাকে আল্লাহ

১৪. এ হাদীসে হযরত আবদুল্লাহ ইবনে যুবায়ের (রাঃ)-র বিরুদ্ধে যে সেনাবাহিনী প্রেরণের কথা উক্তেখিত হয়েছে
তা ৬১ হিছরী সনে ইয়াযীদের শাসনকালের ঘটনা। ইয়াযীদের অ–ইসলামী ও অন্যায় শাসনকৈ হযরত

নিজে হেরেম (মহা সমানিত) করেছেন, কোন মানুষ একে হেরেম করেনি। মঞ্চার মর্থাদা যখন এরূপ তখন আল্লাহ ও আখেরাতের প্রতি ঈমান রাখে এমন কোন ব্যক্তির পক্ষে সেখানে (মঞ্চা) রক্তপাত করা কিংবা এর গাছ কেটে ফেলা হালাল নয়। যদি কেউ এখানে আল্লাহর রস্লের সাথে লড়াই করা বৈধ মনে করে তাহলে তাকে জানিয়ে দাও, এখানে লড়াই বা রক্তপাতের অনুমতি আল্লাহ একমাত্র তাঁর রস্লকে দিয়েছেন, তোমাদেরকে নয়। আমাকেও (সঃ) আল্লাহ অনুমতি দিয়েছিলেন (গত) দিনে স্বন্ধ সময়ের জন্য, আজ এর মর্যাদা আবার তেমনি পুনর্বহাল হয়েছে যেমন গতকাল ছিল। স্তরাং এখানে উপস্থিত লোকদের উচিত অনুপস্থিত লোকদের কাছে একথা পৌছে দেয়া। আবু শুরাইহ (রাঃ)—কে জিক্তেস করা হয়েছিল, আপনার (এ বক্তব্যের) জবাবে আমর ইবনে সা'ঈদ ইবনুল আস রোঃ) কি বলেছিলেন? তিনি বললেন, আমর বলেছিল, হে আবু শুরাইহ! এ বিষয়টি আমি আপনার চাইতে অনেক বেশি জানি তবে হেরেম কোন অপরাধী বা গোনাহগারকে, হত্যা করে পলাতককে এবং বিশৃংখলা সৃষ্টিকারীকে আশ্রয় দান করে না। আবু আবদুল্লাহ ইমামবুখারী (রঃ) বলেন, খারবাতুন শদ্দের অর্থ হলো ফিতনা ফাসাদ।

৪০-অনুচ্ছেদঃ হেরেমের অভ্যন্তরে কোন শিকার তাড়ানো যাবে না।

ابن عباس أنَّ النَّبِي عَةَ قَالَ انَّ اللَّهَ حَرَّمَ مَكَّةَ فَلَمْ تَحِلَّ لِاَحَد قَبْلِي وَلاَ يَحْتَلَىٰ لِاَحَد قَبْلِي وَلاَ يَحْتَلَىٰ وَلاَ يُخْتَلَىٰ وَلاَ يُكْفَد وَالاَ يُخْتَلَىٰ وَلاَ يُلْتَقَطُ لُقَطَتُهَا وَلاَ يُلْتَعَلَّا وَلاَ يُكْتَبَا وَقَبُورِنَا فَقَالَ اللهِ إِلاَّ الْإِذْ خِرَ لِصَاغَتِنَا وَقُبُورِنَا فَقَالَ اللهِ إِلاَّ الْإِذْ خِرَ لِصَاغَتِنَا وَقُبُورِنَا فَقَالَ اللهِ اللهُ اللهِ اللهِ اللهِ اللهِ اللهِ اللهِ اللهِ اللهِ اللهِ اللهُ اللهِ المُنْ اللهِ اللهُ اللهِ اللّهِ اللهِ اللهِ اللهِ الل

আবদুলাহ ইবনে যুবায়ের (রাঃ) মেনে নিতে গারেননি। তিনি ইয়াযীদের বাই'আতও করেননি। বরং মঞ্চাকে কেন্দ্র করে ইসলামের ভিন্তিতে তিনি একটি রাষ্ট্র গড়ে তুলতে প্রয়াসী হন এবং অনেক দূর অগ্রসর হয়ে এতে সফলও হয়েছিলেন। এ কারণে ৬১ হিন্ধরীতে তার বিরুদ্ধে হাজ্জাজ ইবনে ইউসুফকে সেনাবাহিনীসহ আক্রমণ করতে পাঠানো হয় এবং সংগে সংগে ইয়াযীদের পক্ষ থেকে নিয়োগকত মদীনার আমীরকে সেনাবাহিনী প্রেরণ করে হাজ্জাজকে সাহায্য করতে বলা হয়। এ সেনাবাহিনীর আমীর করা হয় আমরকে। হেরেমে মঞ্জাতে হাজ্জাব্দের বিরুদ্ধে যুদ্ধ ও রক্তপাতের আশংকা করে আবু ভরাইহ (রাঃ) তাকে রস্পুল্লাহ (সঃ)–এর হাদীস ভনিয়ে পরোক্ষভাবে মন্তার মর্যাদা নষ্ট না করার এবং আল্লাহ ও তার রসুলের নির্দেশের বিরুদ্ধে কান্ধ করার ব্যাপারে সাবধান করে দেন। কিন্তু " হেরেমে মকা কোন অপরাধীকে আশ্রয় দেয় না" আমর এ যুক্তি দেখান। কারণ, আবদুল্লাহ ইবনে যুবায়ের (রাঃ) ইয়াখীদের বাই'আত গ্রহণ করেননি। তাই এই অপরাধীর বিরুদ্ধে হেরেমের অভ্যন্তরে যুদ্ধ করা যেতে পারে বলে আমর যুক্তি দেখায়। এ বিষয়ই হাদীসটিতে সংক্রেপে বিবৃত হয়েছে। তবে আমরের যুক্তিকে আবু ভরাইহ (রাঃ) বীকৃতি দেননি, বরং প্রতিবাদ করেছেন। আবু ভরাইহ (রাঃ)-র পরবর্তী কথাগুলো কি ছিল তা মুসনাবে আহমদে উল্লেখিত হয়েছে। তখন আবু ভরাইহ বললেন, আমি সে সময় (যখন নবী (সঃ) উপরোক্ত কথাগুলো বলেন এবং সে অনুযায়ী কাছ করেন) উপস্থিত ছিলাম, আর তুমি ছিলে অনুপস্থিত। নবী (সঃ) আমাদেরকে নির্দেশ দিলেন, উপস্থিত লোকেরা অনুপস্থিত লোকদের এ বিষয়ে জানিয়ে দিবে। সূতরাং বুঝা গেল যে, আবু ভরাইহ আমরের যুক্তি গ্রহণ করেননি, বরং বাভাবিক ভাবেই আবদুক্লাহ ইবনে যুবায়েরকেই হকের ওপর প্রজিষ্ঠিত মনে করেছেন।'

الأَ الانْخِرَ وَعَنْ خَالِدٍ عَنْ عِكْرَمَةَ قَالَ هَلْ تَدْرِي مَا لاَ يُنَفَّرُ صَيْدُهُا الْأُ الاَنْخِيْهُ مَا اللهُ يُنَفَّرُ صَيْدُهُا اللهُ وَنَخَيْهُ مَنَ الظُّلِّ تَنْزَلُ مَكَانَهُ .

১৭০১. ইবনে আত্মাস (রাঃ) থেকে বর্ণিত। নবী (সঃ) বলেছেন, আল্লাহ মঞ্চাকে হারাম (মর্যাদা দান) করেছেন। আমার আগে কারো জন্যে তা হালাল ছিল না এবং আমার পরেও কারও জন্য হালাল হবে না। অবশ্য এক দিনের কিছু সময়ের জন্য মঞ্চাকে আমার জন্য হালাল করা হয়েছিল। সূতরাং এখানকার ঘাস উঠানো যাবে না, বৃক্ষ কর্তন করা যাবে না, কোন শিকারকে তাড়া করা যাবে না এবং ঘোষণা ও প্রচারের উদ্দেশ্য ব্যতীত এখানে পড়ে থাকা জিনিস তুলে নেয়া যাবে না। এই কথাগুলো শুনে আত্মাস (রাঃ) বললেন, হে আল্লাহর রসূল। আমাদের স্বর্ণকার ও কবরে ব্যবহারের জন্য ইযথির ঘাস বাদ রাখুন। তিনি বললেন, হাঁ, ইযথির ঘাস বাদ দিয়ে। খালিদ একরামা থেকে বর্ণনা করেছেন যে, তিনি জিজ্ঞেস করলেন, তুমি কি জানো শিকার না তাড়ানোর অর্থ কি? এর অর্থ হল তাকে ছায়া থেকে তাড়িয়ে দিয়ে তার স্থানে অবতরণ করানো (এমনটি করা যাবে না।)

8>-অনুচ্ছেদঃ মক্কাতে লড়াই করা হালাল নয়। আবু ওরাইহ (রাঃ) নবী (সঃ) থেকে বর্ণনা করেছেন যে, মক্কায় রক্তপাত ঘটান যাবে না।

১৭০২. ইবনে আব্বাস (রাঃ) থেকে বর্ণিত। মক্কা বিজয়ের দিন নবী (সঃ) বলেছিলেনঃ এখন আর হিজরত রইল না, ১৬ তবে থাকলো জিহাদের প্রয়োজন এবং নিয়াত। সূতরাং যখন

১৫. পূক্তা বা কৃড়িয়ে পাওয়া বল্বর হকুম হল, যে কৃড়িয়ে নেবে তাকে এ জিনিসটি সম্পর্কে এক বছর যাবত প্রচার করতে হবে। এ সময়ের মধ্যে মালিকের সন্ধান পাওয়া গেলে তাকে জিনিসটি প্রদান করবে অন্যথায় নিজে ব্যবহার করবে বা বায়তৃল মালে জমা দেবে। কুড়ানো বল্বর এ হকুম সময় বিশ্বের সকল এলাকার জন্য প্রযোজা।

১৬. "এখন আর হিজরত রইলো না।" এ কথার অর্থ হল মকা বিজয়ের পর হিজরতের বাধ্যবাধকতা (ফরজিয়াত) আর বর্তমান নেই। মকা বিজয়ের পূর্ব পর্যন্ত কাফের ও খোদাদ্রোহী শক্তির এটা ছিল কেন্দ্রভূমি। এ কেন্দ্রীয়

জিহাদের প্রয়োজনে বের হতে ডাকা হবে তখন সে ডাকে সাড়া দিও। আর এই শহরকে আল্লাহর হারাম করে দেয়ার কারণেই এই শহর কিয়ামত পর্যন্ত হারাম বা মহা সম্মানিত থাকবে। আমার আগেও এই শহরে কারো লড়াই করা হালাল ছিল না এবং আমার জন্যও এক দিনের (গতকাল) কিছু সময় ছাড়া হালাল করা হয়নি। কেননা আল্লাহর হারাম করার কারণেই এ শহর কিয়ামত পর্যন্ত হারাম থাকবে। এ শহরের কাঁটা গাছ উপড়ে ফেলা বা গাছ কাটা যাবে না, শিকারকে তাড়ানো যাবে না, প্রচারের উদ্দেশ্য ছাড়া পড়ে থাকা কোন জিনিস কুড়ানো যাবে না এবং কাঁচা ঘাস কাটা বা উঠানো যাবে না। এসব শুনে আবাস রোঃ) বললেন, হে আল্লাহর রস্ল। ইযথির ঘাস বাদ রাখুন। কেননা তা তাদের স্বর্ণকারদের ও গৃহের ছাদের জন্য প্রয়োজন হয়। বর্ণনাকারী বলেন, তখন নবী (সঃ) বললেন, ইযথির ঘাস বাদে

8২—অনুচ্ছেদঃ ইহরাম বাধা ব্যক্তি রক্তমোক্ষণ১৬ক. করাতে পারে। ইবনে উমর রোঃ) তাঁর বেটা (ওয়াকিদ)—কে তাঁর ইহরাম অবস্থায় দাগ লাগিয়েছিলেন। মুহরিম সুগন্ধবিহীন ঔষধপত্র ব্যবহার করতে পারে।

১৭০৩. ইবনে আবাস (রাঃ) থেকে বর্ণিত। ছিনি বলেন, ইহরাম অবস্থায় রস্লুল্লাহ (সঃ রক্তমোক্ষণ করিয়েছিলেন।

১৭০৪. ইবনে বুহাইনা (রাঃ) থেকে বর্ণিত। তিনি বলেছেন, ইহরাম অবস্থায় নবী (সঃ) লাহিয়ে জামাল নামক জায়গাতে তার মাথার মধ্যখানে রক্তমোক্ষণ করিয়েছিলেন।

৪৩-অনুচ্ছেদ ঃ ইহরাম অবস্থায় বিয়ে করা৷

শক্তির সাহায্যে ও ইংগিতে মুসলমানদের ওপর নির্যাতন চালানো হত। তাই এর থেকে রক্ষা পাওয়ার জন্য মুসলমানদের হিজরত ফরজ ছিল। তবে হাঁ, জিহাদের প্রয়োজন অবশ্যই থাকল যতদিন না ইসলাম বিজয়ী শক্তি হিসেবে পৃথিবীতে প্রতিষ্ঠিত হয়। আর হিজরতের পরিস্থিতি না থাকলেও হিজরতের নিয়ত সব সময়ই থাকতে হবে। যাতে প্রয়োজন পড়লে অপ্রাহর দীনের জন্য সর্বহ পিছনে ফেলে হিজরত করা যায়।

জিহাদের জন্য কোন সময় যদি ইমাম সাধারণভাবে আহবান জানান ভাহলে মুসলমান সবাইকে তীর এ আহবানে সাডা দিতে হবে।

১৬ক. রক্ত মোক্ষণ-চিকিৎসার্থে রক্ত বহিন্ধরণ। একদক্ষলে বেদেনীরা মামবঙ্গেহের কোন অংশে শিংগা দাগিয়ে ফেডাবে রক্ত বের করে তাই। ১৭০৫. ইবনে আব্বাস (রাঃ) থেকে বর্ণিত। নবী (সঃ) ইহরাম বাঁধা অবস্থায় মায়ম্না (রাঃ) –কে বিয়ে করেছিলেন। ১৭

88—অনুচ্ছেদ: মুহরিম নারী—পুরুষের জন্য সুগন্ধি ব্যবহার করা নিষেধ। আয়েশা (রাঃ) বলেছেন, মুহরিম নারী ওয়ারস্^{১৮} কিংবা জাফরানে রাঙানো কাপড় রাবহার করতে পারবে না।

১৭০৬. আবদুল্লাহ ইবনে উমর (রাঃ) থেকে বর্ণিত। তিনি বলেছেন, এক ব্যক্তি দাঁড়িয়ে বললো, হে আল্লাহর রসূল! ইহরাম অবস্থায় কি ধরনের কাপড় পরিধান করতে আপনি আমাদের আদেশ করেন? নবী (সঃ) বললেন, কামিজ, পাজামা, পাগড়ি এবং টুপি জাতীয় কিছু পরবে না। তবে যদি কারো জুতা না থাকে তাহলে সে মোজা পরবে এবং গোড়ালির নীচে থেকে এর উপরের অংশ কেটে ফেলবে। আর যে কাপড়ে জাফরান বা ওয়ার্স্ লাগানো হয়েছে এমন কোন কাপড় পরিধান করবে না। আর ইহরাম বাঁধা মেয়েরা মুখে নেকাব ও হাতে দস্তানা পরবে না।

٧٠٧٠. عَنِ ابْنِ عَبَّاسٍ قَالَ وَقَصَتْ بِرَجُلِ مُحْرِمِ نَاقَتَهُ فَقَتَلَتْهُ فَاتَى بِهِ رَجُلُ مُحْرِمِ نَاقَتَهُ فَقَتَلَتْهُ فَاتَى بِهِ رَسُولُ اللهِ شَحَ فَقَالَ اغْسِلُوهُ وَكَفَيْنُوهُ وَلاَ تُغَطُّوا رَأْسَهُ وَلاَ تُقَرِّبُوهُ طَيْبًا فَاللهِ شَحَ فَاللهُ عَبُولًا لَهُ مَا لَهُ لَا تُقَرِّبُوهُ طَيْبًا فَاللهِ اللهِ اللهُ اللهِ الل

১৭০৭. ইবনে আত্মাস (রাঃ) থেকে বর্ণিত। তিনি বলেছেন, এক মুহরিম ব্যক্তির উট তার (মালিকের) ঘাড় ভেঙ্গে হত্যা করলে তাকে রসূলুল্লাহ (সঃ)—এর কাছে আনা হল। তিনি বললেনঃ ওকে গোসল দাও, কাফন পরাও তবে মাথা ঢেকে দিও না এবং সুগন্ধি লাগাবে না। কারণ তাকে কিয়ামতের দিন তালবিয়া পাঠরত অবস্থায় উঠান হবে।

১৭. ইহরাম অবস্থায় বিয়ের ইন্ধাব কবৃশ করা জায়েয।

^{১৮.} ওয়ারস্ হল এক প্রকার হলুদ রঙের উদ্ভিদ যা দ্বারা কাপড় রং করা যায়। এতে রাঙানো কাপড় থেকে এক প্রকার সুগন্ধ ছড়াতে থাকে।

8৫—অনুচ্ছেদ : মৃহরিম ব্যক্তির গোসল করা। ইবনে আরাস রোঃ) বলেছেন, মৃহরিম গোসলখানায় প্রবেশ করতে পারে (গোসল করতে পারে)। ইবনে উমর রোঃ) ও আয়েশা রোঃ) মৃহরিম ব্যক্তির শরীর চুলকানোতে কোন দোষ মনে করতেন না।

١٧٠٨ عَنْ ابْراهِيمَ بْنِ عَبْدِ اللهِ بْنِ حُنَيْنِ عَنْ آبِيهِ آنَّ عَبْدُ اللهِ بْنَ عَبْد اللهِ بْنَ عَلْهُ وَاللهِ بْنَ عَلْهُ وَاللهِ بْنَ عَلْهُ وَاللهِ عَلْهُ وَاللهِ بُنَ عَلْهُ وَاللهِ بُنْ عَلْهُ وَاللهِ بْنَ عَلْهُ وَاللهِ بْنَ عَلْه بْنَ عَلْه وَاللهِ اللهِ بْنَ عَلْه وَاللهِ بْنَ عَلْه وَاللهِ اللهِ اللهِ اللهِ الله اللهِ ال

১৭০৮. ইবরাহীম ইবনে আবদুল্লাহ ইবনে হনায়েন (রাঃ) তাঁর পিতা থেকে বর্ণনা করেছেন। তিনি বলেছেন, ইহরাম বাঁধা ব্যক্তি মাথা ধুতে পারে কিনা এ নিয়ে আবদুল্লাহ ইবনে আবাস (রাঃ) ও মিসওয়ার ইবনে মাখরামা (রাঃ)—র মধ্যে আবওয়া নামক স্থানে মতানৈক্য হল। আবদুল্লাহ ইবনে আবাস (রাঃ) বললেন, মুহরিম ব্যক্তি মাথা ধুতে পারে। কিন্তু মিসওয়ার (রাঃ) বললেন, মুহরিম ব্যক্তি মাথা ধুতে পারে না। সুতরাং আবদুল্লাহ ইবনে আবাস (রাঃ) আমাকে আবু আইয়্ব আনসারী (রাঃ)—র কাছে পাঠালেন। আমি গিয়ে তাঁকে কৃপ থেকে পানি উঠানো চরকির দুই খুটির মাঝে একটি কাপড়ের আড়ালে গোসলকরতে দেখলাম। আমি তাঁকে সালাম দিলে তিনি জিজ্জেস করলেন, কে? অমি বললাম, আমি আবদুল্লাহ ইবনে হানায়েন। আবদুল্লাহ ইবনে আব্বাস (রাঃ) আমাকে আপনার কাছে একথা ভানতে পাঠিয়েছেন যে, ইহরাম অবস্থায় রস্পুল্লাহ (সঃ) কিভাবে মাথা ধুতেন? একথা ভানতে পাঠিয়েছেন যে, ইহরাম অবস্থায় রস্পুল্লাহ (সঃ) কিভাবে মাথা ধুতেন? একথা ভানে আবু আইয়্ব (রাঃ) তাঁর হাত (মাথার) কাপড়ের ওপর রেখে কাপড় সরালেন, এমনকি আমি তাঁর মাথা দেখতে পেলাম। এরপর তিনি একজন লোককে যে তাঁর মাথায় পানি ঢালছিল বললেন, পানি ঢাল, সে পানি ঢালতে থাকল। তিনি তখন দুই হাত দিয়ে মাথা নাড়া দিয়ে হাত দুখানা একবার সামনে আনলেন আবার পিছনে টেনে নিলেন। এরপর বললেন, আমি রস্পুল্লাহ (সঃ)—কে এরপর বললেন আবার পিছনে টেনে নিলেন। এরপর বললেন, আমি রস্পুল্লাহ (সঃ)—কে এরপ করতে দেখেছি।

৪৬-অনুদেদ : জুতার অভাবে মৃহরিম তথু মোজা পরিধান করবে।

١٧٠٩. عَنِ ابْنِ عَبَّاسِ قَالَ سَمِعْتُ النَّبِيِّ ﷺ بِعَرَفَاتٍ مَنْ لَمْ يَجِدِ النَّعْلَيْنِ فَلْيَلْبَسِ السَّرَاوِيْلَ النَّعْلَيْنِ فَمَنْ لَمْ يَجِدُ ازَارًا فَلْيَلْبَسِ السَّرَاوِيْلَ لِمُحْرِمِ.

১৭০৯. ইবনে জাত্বাস (রাঃ) থেকে বর্ণিত। তিনি বলেছেন, জামি নবী (সঃ)-কে মুহরিমদের উদ্দেশ্যে জারাফাতে ভাষণ দিতে শুনেছি। তিনি বলেছেনঃ যার জুতা নেই সে শুধু মোজা পরিধার করবে জার যার ইজার বা নুগে নেই সে পাজামা পরিধান করবে।

.١٧١. عَنْ عَبْدِ اللهِ سُئِلَ رَسُولُ اللهِ ﷺ مَا يَلْبَسُ الْمُحْرِمُ مِنَ الثَّيَابِ فَقَالَ لاَ يَلْبَسُ الْمُحْرِمُ مِنَ الثَّيَابِ فَقَالَ لاَ يَلْبَسُ الْقَمِيْصَ وَلاَ الْعَمَائِمَ وَلاَ السَّرَاوِيُلاَتِ وَلاَ الْبُرْنُسَ وَلاَ تُوْبًا مَسَّةُ زَعْفَرَانٌ وَلاَ وَرَسٌ وَ إِنْ لَمْ يَجِدُ نَعْلَيْنِ فَلْيَلْبَسِ الْخُقَيْنِ وَلْيَقْطَعُهُمَا حَتَّى يَكُونَا اسْفَلَ مِنَ الْكَعْبَيْنِ .

১৭১০. আবদ্মাহ (ইবনে উমর) (রাঃ) থেকে বর্ণিত। রসূল্মাহ (সঃ)-কে জিল্পের বর্ণা হল, মুহরিম ব্যক্তি কি ধরনের পোশাক পরিধান করবে? তিনি বললেনঃ কামিজ, পাগাড়ি; পাজামা, টুপি এবং জাফরান ও ওয়ারসে রাঙানো কাপড় পরিধান করবে না। তবে জুতা না থাকলে মোজা পরবে এবং পায়ের গোড়ালির নীচে থেকে তা কেটে নেবে।

8৭—অনুচ্ছেদ ঃ ইজার বা লৃংগি না থাকলে (মুহরিম ব্যক্তি) পাজামা পরিধান করবে।

١٧١١. عَنِ ابْنِ عَبَّاسٍ قَالَ خَطَبَنَا النَّبِيُّ عَيَّةَ بِعَرَفَاتٍ فَقَالَ مَنْ لَّمْ يَجِدِ. الْأَعْلَيْنِ فَلْيَلْبُسِ الْخُفَّيْنِ. الْإِذَارَ فَلْيَلْبُسِ الْخُفَّيْنِ.

১৭১১. ইবনে আব্বাস (রাঃ) থেকে বর্ণিত। তিনি বলেছেন, আরাফাতের ময়দানে নবী (সঃ) আমাদের সামনে তাষণ দান করলেন। তিনি বললেনঃ (মুহরিম ব্যক্তির মধ্যে) যার ইন্ধার বা লুগে নেই সে পান্ধামা পরিধান করবে। আর কারো জুতা না থাকলে সে শুধু মোজা পরিধান করবে।

৪৮—অনুদ্দেদ : মুহরিম ব্যক্তির অন্ত্রসক্ষিত হওয়া। ইকরামা রেঃ) বলেছেন, শক্রর আশংকা থাকলে মুহরিম ব্যক্তি অন্তরসক্ষিত থাকবে এবং ফিদইয়া আদায় করবে। তবে ফিদইয়া আদায় সম্পর্কে আর কেউই তার সমর্থন করেননি।

١٧١٢. عَنِ الْبَرَاءِ قَالَ اعْتَمَرَ النَّبِيُّ ﷺ فِي ذِي الْقَعْدَةِ فَاَبِي آهْلُ مَكَّةَ سِلاَحًا اللَّ مَكَّةَ سَلِاحًا اللَّ فَيُدُخُلُ مَكَّةَ سِلاَحًا اللَّا فِي الْقَرَابِ.

১৭১২. বারাআ (রাঃ) থেকে বর্ণিত। তিনি বলেছেন, নবী (সঃ) যিল-কা'দা মাসে উমরা আদারের উদ্দেশ্যে রওয়ানা হলে মকাবাসীগণ তাঁকে মকায় প্রবেশ করতে দিতে অস্বীকৃতি জানায়। অবশেষে তিনি তাদের সাথে এই শর্তে চুক্তিবদ্ধ হন যে, সশস্ত্র অবস্থায় নয়, বরং তলোয়ার কোষবদ্ধ করে তিনি মকায় প্রবেশ করবেন।

৪৯—অনুন্দেদ : হেরেম ও মক্কাতে বিনা ইহরামে প্রবেশ করা। ইবনে উমর রোঃ) বিনা ইহরামে মক্কায় প্রবেশ করেছিলেন। তথুমাত্র হচ্চ ও উমরা আদায়ের সংকল্পকারীদের জন্য নবী সেঃ) ইহরাম বাধার নির্দেশ দিয়েছেন। কাঠ বহনকারী ও অন্যান্যের ক্ষেত্রে মক্কায় প্রবেশের জন্য ইহরাম বাধার কথা তিনি উল্লেখ করেননি।

١٧١٣. عَنِ ابْنِ عَبَّاسٍ أَنَّ النَّبِيِّ عَنَى الْمُدِيْنَةِ ذَالْحُلَيْفَةِ وَلَاهُلِ الْمَدِيْنَةِ ذَالْحُلَيْفَةِ وَلَاهُلِ الْمَدِيْنَةِ وَالْحُلَيْفَةِ وَلَاهُلِ الْيَمْنِ يَلَمْلَمُ هُنَّ لَهُنَّ وَلَكُلِّ الْتِ التَّيَّ عَلَيْهِنَّ مِنْ غَيْرِهِمْ مَنْ آرَادَ الْحَجَّ وَالْعُمْرَةَ فَمَنْ كَانَ دُوْنَ ذَلْكَ فَمِنْ حَيْثُ انْشَا حَتَّى اَهْلُ مَكَّةً مِنْ مَكَّةً .

১৭১৩. ইবনে আরাস (রাঃ) থেকে বর্ণিত। নবী (সঃ) মদীনাবাসীদের জন্য যুল–হলাইফা, নজদবাসীদের জন্য কারনুল মানাযিল এবং ইয়ামানবাসীদের জন্য ইয়ালামলাম নামক জায়গাকে ইহরামের জন্য মীকাত নিধারিত করে দিয়েছেন। এই স্থানগুলোর অধিবাসীদের জন্য (এগুলো মীকাত) এবং বাইরে থেকে আগত হজ্জ্যাত্রীদের যারা এর পাশ দিয়ে বা ওপর দিয়ে অতিক্রম করবে তাদের জন্য এ স্থানগুলো মীকাত হিসেবে গণ্য হবে। আর মীকাতের অত্যন্তরের অধিবাসীদের জন্য তারা যেখান থেকে যাত্রা করবে সেটাই ইহরাম বাঁধার জায়গা। এমনকি মক্কাবাসীগণ মক্কা থেকে ইহরাম বাঁধবে।

١٧١٤. عَنْ أَنْسِ بْنِ مَالِكِ أَنَّ رَسُولُ اللهِ عَلَى دَخَلَ عَامَ الْفَتِحِ وَعَلَى رَأْسِهِ الْمَغْفَرُ فَلَمَّا نَزَعَهُ جَاءَهُ رَجُلٌ فَقَالَ إِنَّ ابْنَ خَطَلٍ مُتَعَلِّقٌ بِأَسْتَارِ الْكَعْبَةِ الْمَعْفَلُ مُتَعَلِّقٌ بِأَسْتَارِ الْكَعْبَةِ فَقَالَ الْأَاثِنَ خَطَلٍ مُتَعَلِّقٌ بِأَسْتَارِ الْكَعْبَةِ فَقَالَ اللهِ عَلَى اللهُ عَلَى اللهِ عَلَى اللهُ عَلَى اللهِ عَلَى اللهِ عَلَى اللهُ عَلَى اللهِ عَلَى اللهِ عَلَى اللهُ عَلَى اللهِ عَلَى اللهِ عَلَى اللهُ عَلَى اللهُ عَلَى اللهُ عَلَى اللهِ عَلَى اللهِ

১৭১৪. আনাস ইবনে মালেক (রাঃ) থেকে বর্ণিত। মঞ্চা বিজয়ের বছর (বিজয়ের দিন) রস্পুলাহ (সঃ) (মাথায়) হেলমেট বা লৌহ শিরস্ত্রাণ পরিহিত অবস্থায় (মঞ্চায়) প্রবেশ করলেন। যখন তিনি এটি মাথা থেকে নামালেন সেই সময় এক ব্যক্তি এসে তাঁকে জানালো যে, ইবনে খাতাল কা'বার গেলাফ ধরে আছে। তিনি (সঃ) বললেনঃ তাকে হত্যা কর।১৯

১৯ ইবনে খাতালকে হত্যা করার কয়েকটা কারণ দেখা যায়। প্রথম কারণ হল সে ইসলাম গ্রহণ করেছিল, কিছু পরে ইসলাম পরিত্যাগ করে মুরতাদ হয়। আর ইসলামী কানুনে মুরতাদের শান্তি হল প্রাণদত্ত– যদি সে তুল স্বীকার করে ইসলাম গ্রহণ না করে। ছিতীয় কারণ হল, একজন মুসলমান ছিলো তার খাদেম। মুরতাদ হওয়ার পর সে খাদেমটিকে একমাত্র মুসলমান হওয়ার কারণে হত্যা করে। তৃতীয় কারণ হল তার দুইটি

৫০—অনুদেদ : অজ্ঞতাবশত: কেউ কামিজ পরে ইহরাম বাঁধলে তার দুকুম। আতা রেঃ) বলেছেন, অজ্ঞতা বা ভূলবশত: কেউ সুগদ্ধি মাখলে বা সেলাই করা পোশাক পরিধান করলে তাকে কোন কাফ্ফারা আদায় করতে হবে না।

١٧١٥. عَنْ صَفْوَانَ بَنِ يَعْلَىٰ عَنْ آبِيهِ قَالَ كُنْتُ مَعَ النّبِيِ عَلَىٰ فَاتَاهُ رَجُلٌ عَلَيْهِ جُبُّةٌ وَعَلَيْهَا آثَرُصُ فَرَةً إِن نَحْوَهُ وَكَانَ عُمَرُ يَقُولُ لِى تُحِبُ لِجَلِّ عَلَيْهِ ثُمُّ سُرِّى عَنْهُ فَقَالَ اصْنَعَ إِذَا نَزَلَ عَلَيْهِ ثُمُّ سُرِّى عَنْهُ فَقَالَ اصْنَعَ فَي عَمْرَتِكَ مَا تَصْنَعُ فِي حَجِّكَ وَعَضٌ رَجُلٌ يَدَ رَجُلٍ بِعْنِي فَانْتَزَعَ ثَنَا لَا عَلَيْهِ ثُمُّ سُرِي عَنْهُ فَقَالَ اصْنَعَ فَي عَمْرَتِكَ مَا تَصْنَعُ فِي حَجِّكَ وَعَضٌ رَجُلٌ يَدَ رَجُلٍ بِعَنِي فَانْتَزَعَ ثَنَا لَا اللّهِ عَنْ عَنْ عَنْ اللّهِ عَنْهُ فَقَالَ الْمَانَعُ ثَنَا لَا لَكُولِهُ اللّهُ النّبِيقُ إِنْهَا لَا اللّهُ اللّهُ النّبِيقُ إِنْهَا اللّهُ الللّهُ الللللّهُ اللللّهُ الللللّهُ اللللّهُ الللّهُ اللّهُ الللللّهُ اللّهُ الللللّهُ

১৭১৫. সাফওয়ান ইবনে ইয়া'লা (রাঃ) তাঁর পিতা থেকে বর্ণনা করেছেন। তিনি বলেছেন, আমি নবী (সঃ)—এর সাথে ছিলাম। (এমন সময়) হলুদ অথবা অনুরূপ বর্ণের একটি জুরা পরিধান করে এক ব্যক্তি তাঁর কাছে আসল। আর উমর (রাঃ) আমাকে বললেন, যখন নবী (সঃ)—এর প্রতি ওহী নাথিল হয় সেই মৃহুর্তে তুমি কি তাঁকে দেখতে চাওং এরপর এক সময় নবী (সঃ)—এর প্রতি ওহী নাথিল হলো এবং ওহী নাথিলের অবস্থা বিদ্রিত হলে তিনি বললেন, যেমন করে হচ্চ আদায় করো উমরাতেও তাই করো। এক ব্যক্তি অপর একজনের হাত কামড়িয়ে দিলে সে হাতটি টেনে নেয়ার সময় ঐ ব্যক্তির সামনের দ্টি দাঁত উৎপাটিত হয়ে যায়, এর ক্তিপুরণের নালিশ নবী (সঃ) বাতিল করে দিলেন।

৫১—অনুচ্ছেদ: কোন মুহরিম ব্যক্তি আরাফাতে মৃত্যুবরণ করলে তার পক্ষ থেকে হক্ষের অবশিষ্ট আরকানগুলো আদায় করতে নবী (সঃ) আদেশ প্রদান করেননি।

١٧١٦. عَنِ ابْنِ عَبّاسِ قَالَ بَيْنَا رَجُلُّ وَاقِفٌ مَعَ النَّبِيِ ﷺ بِعَرَفَةَ اذْ وَقَعَ عَنْ رَاحِلَتهِ فَوَقَصَتهُ أَوْ قَالَ فَاقْعَصَتْهُ فَقَالَ النَّبِيُ ﷺ اغْسلُوهُ بِمَاء وَسُدْر وَكَفَّنُوهُ فِي تُوبَيْنِ اَوْ قَالَ فِي ثُوبَيْهِ وَلاَ تُخَمِّرُوا رَاسْهُ وَلاَ تُحَنَّطُوهُ أَوْ اللهِ عَنْ فَلَيْهِ وَلاَ تُحَمِّرُوا رَاسْهُ وَلاَ تُحَنَّطُوهُ أَوْ اللهِ عَلَى اللهُ عَلَى الله عَلَى اللهِ عَلَى اللهُ عَلَى اللهُ عَلَى اللهُ عَلَى اللهُ عَلَى اللهِ عَلَى اللهِ عَلَى اللهُ عَلَى اللهُ عَلَى اللهُ عَلَى اللهُ عَلَى اللهِ عَلَى اللهِ عَلَى اللهُ عَلَى اللّهُ عَلْمُ عَلَى اللّهُ عَلَى اللّهُ عَلَى اللّهُ عَلَى اللّهُ عَلَى ال

১৭১৬. ইবনে আব্বাস (রাঃ) থেকে বর্ণিত। তিনি বলেছেন, এক ব্যক্তি নবী (সঃ)-এর সাথে আরাকাতের ময়দানে অবস্থানরত ছিল। হঠাৎ সে তার সওয়ারী থেকে পড়ে গেলে তার ঘাড় ভেঙে গেল অথবা (বর্ণনাকারীর সন্দেহ) সওয়ারী তার ঘাড় ভেঙে দিল। নবী (সঃ) বললেন, তাকে পানি ও কুল গাছের পাতা দিয়ে গোসল দাও, দু'টি কাপড়ে কাফন

গারিকা দাসী ছিল যারা তার নির্দেশে রস্পুদ্রাহ (সঃ)-এর ব্যঙ্গ করে গান গাইত এবং তার সম্পর্কে কট্নিড করত। হেরেম আমান বা শান্তির জারগা। যে এখানে প্রবেশ করে সে নিরাশন্তা লাভ করে। এতদসন্ত্বেও রস্পুদ্রাহ (সঃ) তাকে কি করে হত্যা করলেন এ প্রশ্লের উন্ভরে বলা হয় রস্পুদ্রাহ (সঃ) হলেন আল্লাহর পক্ষ থেকে শরীআত প্রণেতা। আল্লাহর নির্দেশে তাঁর এ কাজ ঐ ব্যক্তিটির ক্ষেত্রেই সীমাবদ্ধ ছিল।

দাও অথবা (রাবীর সন্দেহ) তার দৃটি কাপড়ে কাফন দাও, মাথা ঢেকে দিও না এবং সৃগন্ধিও লাগিয়ো না। কেননা আল্লাহ কিয়ামতের দিন তাকে তালবিয়া পাঠরত অবস্থায় উঠাবেন।

١٧١٧. عَنِ ابْنِ عَبَّاسِ قَالَ بَيْنَمَا رَجُلٌّ وَاقِفٌ مَعَ النَّبِيِّ عِيْ بِعَرَفَةَ اَذْ وَقَالَ فَاوَقَصَتْهُ فَقَالَ النَّبِيِّ عِيْ اللَّهِ عَنْ رَاحِلَتِهِ فَلُوقَصَتْهُ أَوْ قَالَ فَاوَقَصَتْهُ فَقَالَ النَّبِيُ عَيْ الْفَاعَ مَلْدُهُ الْفَيْكُ وَلَا تُمْسِلُوهُ الْفَالَ ثَوْبَيْهِ وَلاَ تُمِسِلُوهُ الْفَيْكُ وَلَا تُحَيِّرُ اَوْ قَالَ ثَوْبَيْهِ وَلاَ تُمِسِلُوهُ طَيْبًا وَلاَ تُخَمِّرُوا رَأْسَهُ وَلاَ تُحَيِّطُوهُ فَانِ الله يَبْعَثُهُ يَوْمَ الْقِيامَةِ مُلْبَيْا.

১৭১৭. ইবনে আরাস (রাঃ) থেকে বর্ণিত। তিনি বলেছেন, আরাফাতের ময়দানে এক ব্যক্তি নবী (সঃ)-এর সাথে অবস্থানরত ছিল। হঠাৎ সে তার সওয়ারী হতে পড়ে গেলে তার ঘড় ভেঙে যায় অথবা বলেছেন (বর্ণনাকারীর সন্দেহ) সওয়ারী তার ঘাড় ভেঙে দিল (এবং সে মৃত্যুবরণ করল)। রস্লুল্লাহ (সঃ) বললেন, তাকে পানি ও কুল গাছের পাতা দিয়ে গোসল দাও, (তার নিজের) দু'টি কাপড় দ্বারা কাফন পরাও, তার শরীরে সুগন্ধি লাগিয়ো না, মাথা ঢেকে দিও না এবং হান্তও (এক প্রকার সুগন্ধিযুক্ত ঘাস) দিও না। আল্লাহ কিয়ামতের দিন তাকে তালবিয়া পাঠরত অবস্থায় উঠাবেন।

৫২-অনুচ্ছেদ : মৃত মুহরিম ব্যক্তির কাফন-দাকনের নিয়ম।

١٧١٨. عَنِ ابْنِ عَبَّاسٍ أَنَّ رَجُلاً كَانَ مَعَ النَّبِيِّ ﷺ فَوَقَصَتُهُ نَاقَتُهُ وَهُوَ مَنْتُهُ نَاقَتُهُ وَهُوَ مُحْرِمٌ فَمَاتَ فَقَالَ رَسُولُ اللهِ ﴿ اغْسِلُوهُ بِمَاءٍ وَسِدْرٍ وَكَفَّنُوهُ فَيُ مُحْرِمٌ فَمَاتَ فَقَالَ رَسُولُ اللهِ ﴿ اغْسِلُوهُ بِمَاءٍ وَسِدْرٍ وَكَفَّنُوهُ فَي مُحْرِدُوا لَا أَسْلَهُ فَالِنَّهُ يَابُعُتُ يَوْمَ الْقِيَامَةِ مُلَبِّياً .
 الْقِيَامَةِ مُلَبِّياً .

১৭১৮. ইবনে আবাস (রাঃ) থেকে বর্ণিত। এক ব্যক্তি ইহরাম অবস্থায় (আরাফাতের ময়দানে) নবী (সঃ)-এর সাথে ছিল। তার উট তার ঘাড় ভেঙে দিলে সে মৃত্যুবরণ করল। রস্পুলাহ (সঃ) বললেন, একে পানি ও ফুল পাতা দিয়ে গোসল দাও, তার দুই কাপড়ে তাকে কাফন দাও, তার শরীরে কোন সুগন্ধি লাগিয়ো না এবং তার মাথা ঢেকে দিও না। কেননা কিয়ামতের দিন তালবিয়া পাঠরত অবস্থায় তাকে উঠানো হবে।

৫৩-অনুচ্ছেদ: মৃত ব্যক্তির পক্ষ থেকে হজ্জ এবং মানত আদায় করা। পুরুষলোক নারীর পক্ষ থেকে হজ্জ করতে পারে। ١٧١٩. عَنِ ابْنِ عَبّاسِ أَنَّ امْرَأَةً مِّن جُهَيْنَةً جَاعَتُ النَّى النَّبِيِ عَيْقَ فَقَالَتُ انَّ أُمِّى نَذَرَتُ أَنْ تَحُجَّ فَلَمْ تَحُجَّ حَتَّى مَاتَتُ اَفَاحُجُّ عَنْهَا قَالَ حُجِّى عَنْهَا أَرَأَيْتِ لَوْ كَانَ عَلَى أُمِّكِ دَيْنٌ آكُنْتِ قَاضِيَةً أَقْضُوا اللهُ فَانُ اللهَ اَحَقُّ بِالْوَفَاء.

১৭১৯. ইবনে আরাস (রাঃ) থেকে বর্ণিত। জুহাইনা গোত্রের একটি স্ত্রীলোক এসে নবী (সঃ)—কে বলল, আমার মা হচ্জ করার মানত করেছিলেন, কিন্তু হচ্জ না করতেই মৃত্যুবরণ করেছেন। আমি কি তার পক্ষ থেকে হচ্জ করতে পারি? নবী (সঃ) বললেন, হী, তার পক্ষ থেকে তৃমি হচ্জ কর। তৃমি এ ব্যাপারে কি মনে কর, যদি তোমার মা ঋণপ্রস্তা হতো তাহলে কি তৃমি তা আদায় করতে না? আল্লাহর হক আদায় করে দাও। কেননা আল্লাহর হকই সব চাইতে বেশী আদায়যোগ্য।

৫৪—অনুচ্ছেদ : বেসব লোক সওয়ারীতে বসে স্থির থাকতে পারে না তাদের পক্ষ থেকে হক্ষ করা।

ابن عباس قال جاء ت امْرَأَةٌ مِّن خَتْعَم عام حَجَّة الْوَداع فَقَالَتْ يَارَسُولَ الله ان فَرَيْضَة الله على عباده في الْحَجِّ اَدْرَكَتْ أبِي فَقَالَتْ يَارَسُولَ الله ان أَسْرَحُ أَن يَسْتَوِى عَلَى الرَّاحِلَةِ فَهَلَ يَقْضِى عَنْهُ أَن الحَجِّ عَنْهُ قَالَ نَعَمُ .

১৭২০. ইবনে জারাস (রাঃ) থেকে বর্ণিত। বিদায় হচ্ছের বছরে খাস'জাম গোত্রের এক ব্রীলোক এসে বলল, হে জাল্লাহর রসূল! হচ্ছ জাদায় করা আল্লাহর তরফ থেকে বান্দার ওপর ফরয। জামার পিতার ওপর হচ্ছ এমন সময় ফরয হয়েছে যখন তিনি বৃদ্ধ হয়ে গিয়েছেন এবং সওয়ারীতে বসে থাকতে সক্ষম নন। আমি তার পক্ষ থেকে ইচ্ছ করলে তার হচ্ছ কি জাদায় হবে? নবী (সঃ) বললেন, 'হাঁ।

৫৫-অনুদেদ : পুরুষের পক্ষ থেকে মহিলার হজ্জ করা।

١٧٢١. عَنْ عَبْدِ اللهِ بْنِ عَبَّاسِ قَالَ كَانَ الْفَضْلُ رَدْيِفَ النَّبِيِّ ﷺ فَجَاءَ ثَ الْمَرَأَةُ مِّنْ خَثْعَمَ فَجَعَلَ الْفَضْلُ لِيَظُرُ الِّيهَا وَتَنْظُرُ الَّيهِ فَجَعَلَ الْفَضْلِ اللّهِ السِّقِّ الالْخَرِ فَقَالَتُ انَّ فَرِيْصَةَ اللّهِ اَذَرَكَتَ ابِي شَيْخًا كَبْيِرًا لاَ يَثْبُتُ عَلَى الرَّاحِلَةِ اَفَاحَجُ عَنْهُ قَالَ لَعْمُ وَذَٰلِكَ فِي حَجَّةِ الْوَادُع .

১৭২১. আবদুরাহ ইবনে আরাস (রাঃ) থেকে বর্ণিত। ফ্যল নবী (সঃ)-এর সওয়ারীতে তাঁর পিছনে বসেছিলেন। খাসআম গোত্রের একজন স্ত্রীলোক এই সময় নবী (সঃ)-এর নিকট আসলে ফ্যল তার দিকে তাকায় আর স্ত্রীলোকটিও তার দিকে তাকায়। নবী (সঃ) ফ্যলের মুখ অন্য দিকে ফিরিয়ে দিলেন। স্ত্রীলোকটি [নবী (সঃ)-কে] বলল, আরাহর ফর্ম (হচ্জ) এমন অবস্থায় আমার পিতার উপর বাধ্যতামূলক হয়েছে যখন তিনি বৃদ্ধ হয়ে পড়েছেন এবং সওয়ারীর ওপর স্থির থাকতে পারেন না। আমি কি তার পক্ষ থেকে হচ্জ করতে পারি? নবী (সঃ) বললেন, হাঁ। এটা বিদায় হচ্জের সময়ের ঘটনা।

৫৬-অনুচ্ছেদ্ : বালকদের হক্ষ^{২০} করা।

١٧٢٢. عَنِ ابْنِ عَبَّاسٍ يَقُولُ بَعَثَنِيْ أَوْ قَدَّمَنِيْ النَّبِيُّ عَبَّ فِي التَّقَـلِ مِنْ جَمْعٍ بِلَيْلٍ.

১৭২২. ইবনে জাত্মাস (রাঃ) থেকে বর্ণিত। তিনি বলেন, নবী (সঃ) জামাকে মালপত্রের সাথে মুযদালিফা থেকে রাত্রিকালে প্রেরণ করেছিলেন।

৫.৭-অনুচ্ছেদঃ

١٧٢٣. عَنْ عَبْدِ اللهِ بَنِ عَبَّاسٍ قَالَ اقْبَلْتُ وَقَدْ نَاهَزْتُ الْحُلُمَ السِيرُ عَلَى الْتَانِ لِنَى وَرَسُولُ اللهِ عَنَّ قَائِمٌ لُصَلِّى بِمِنِّى حَتَّى سِرْتُ بَيْنَ عَلَى اَتَانِ لِنَى وَرَسُولُ اللهِ عَنَّ قَائِمٌ لُصَلِّى بِمِنِّى حَتَّى سِرْتُ بَيْنَ يَدَى بَعْضِ الصَّفِّ الْاَوْلِ ثُمَّ نَزَلْتُ عَنْهَا فَرَتَعَتْ فَصَفَقْتُ مَعَ النَّاسِ وَرَاءَ رَسُولُ اللهِ عَنَى النَّاسِ وَرَاءَ رَسُولُ اللهِ عَنْهَا اللهِ عَنْهَا فَرَتَعَتْ فَصَفَقْتُ مَعَ النَّاسِ

১৭২৩. ইবনে আরাস (রাঃ) থেকে বর্ণিত। তিনি বলেছেন, আমি আমার একটি গর্দজীর পিঠে আরোহণ করে মিনায় আগমন করলাম। আমি তথন প্রাপ্ত বয়স্ক হওয়ার নিকটবর্তী। রস্পুলাহ (সঃ) তথন মিনাতে দাঁড়িয়ে নামাযরত ছিলেন। আমি প্রথম কাতারের সম্প্রদিয়ে অতিক্রম করে গেলাম এবং তারপরে গর্দতীর পিঠ হতে নামলাম। সেটি বেড়াতে থাকল। আমি রস্পুলাহ (সঃ)–এর পিছনে গিয়ে শোকদের সাথে কাতারে শামিল হলাম।

١٧٢٤. عَن السَّائِبِ بْنِ يَنْ ِيدَ قَالَ حُجُّ بِي مَعَ النَّبِيِّ ﷺ وَأَنَا ابْنُ سَبَعِ النَّبِيِّ ﷺ وَأَنَا ابْنُ سَبَعِ

১৭২৪. সায়েব ইবনে ইয়াথীদ (রা) থেকে বর্ণিত। তিনি বলেছেন, আমাকে নবী (সঃ)–এর সাথে হজ্জ করানো হয়েছে। অথচ ঐ সময় আমার বয়স ছিল সাত বছর মাত্র।

নবী (সঃ) বে সময় হল্দ আদায় করেন ইবনে আরাস ওঁখন তায় সাথে ছিলেন। অয় সেই সয়য় তিনি ছিলেন কিলোয়। এই কায়ণে বালকদেয় হল্দ আদায় কয়া অনুছেদ নিরোনামে এ হাদীসটি অন্তর্ভুক্ত কয়া হয়েছে।

١٧٢٥، عَنِ الْجُعَيْدِ بْنِ عَبْدِ الرَّحْمٰنِ قَالَ سَمِعْتُ عُمَرَ بْنَ عَبْدِ الْعَزِيْزِ لِعَوْلُ لِلسَّائِبِ بَنِ يَزْيِدَ وَكَانَ لِلْسَّائِبُ قَدْ حُجَّ بِهِ فِي ثَقْلِ النَّبِيِّ عَيْدِ.

১৭২৫. উমর ইবনে ভাবদুশ ভাষীয় (রঃ) থেকে বর্ণিত। তিনি সায়ের ইবনে ইয়াযীদ (রা) সম্পর্কে বলেন, সায়েরকে নবী (সঃ)-এর সফর সামগ্রীর সাথে হজ্জ করানো হয়েছিল।

৫৮—অনুচ্ছেদ ঃ মেয়েদের হজ্জ। আহমাদ ইবনে মুহান্বাদ ইবরাহীম ইবনে সা'দ খেকে, তিনি তার পিতা ও তিনি তার দাদা থেকে আমাকে বলেছেন, উমর রো) যে বছর শেষবারের মত হজ্জ করেন সেই বছর তিনি নবী সেঃ)—এর সকল গ্রীকে হজ্জ করার অনুমতি দিয়েছিলেন এবং তাদের সাথে উসমান ইবনে আফফান ও আবদুর রহমান ইবনে আওফ রো)—কে পাঠিয়েছিলেন।

١٧٢٦. عَنْ عَائِشَةَ أُمِّ الْمُؤْمِنِيْنَ قَالَتْ قُلْتُ يَا رَسُوْلَ اللهِ اَلاَ نَغْزُوْا وَنُجَاهِدُ مَعَكُمْ فَقَالَ لَكُنَّ اَحُسَنُ الْجِهَادِ وَاَجْمَلَهُ الْحَجُّ حَبُّ مَبْرُورٌ وَنُجَاهِدُ مَعَكُمْ فَقَالَ لَكُنَّ اَحُسَنُ الْجِهَادِ وَاَجْمَلَهُ الْحَجُّ حَبُّ مَبْرُورٌ فَقَالَتْ عَائِشَةُ فَلاَ اَدَعُ الْحَجُّ بَعْدَ اِذِ سَمِعْتُ هَذَا مِنْ رَسُولِ الله

১৭২৬ টমুল মুমিনীন আয়েশা (রা) থেকে বর্ণিত। তিনি বলেছেন, আমি বললাম, হে আল্লাহর রসূল, আমরা মেয়েরা কি আপনার সাথে জিহাদে অংশগ্রহণ করব না? নবী (সঃ) বললেন, তোমাদের জন্য সবচাইতে সুন্দর ও উত্তম জিহাদ হল মকবুল (মাবরুর) হজ্জ।২১ আয়েশা (রা) বলেন, রসূলুল্লাহ (স)-এর মুখে একথা শুনার পর থেকে আমি কখনও হজ্জ করা বাদ দেইনি।

١٧٢٧. عَنِ ابُنِ عَبَّاسٍ قَالَ قَالَ النَّبِى لا تُسَافِرِ الْمَرأَةُ الْأَ مَعَ ذَى مَحْرَمٌ وَلاَ يَدُخُلُ عَلَيْهَا رَجُلُّ الاَّ وَمَعَهَا مَحْرَمٌ فَقَالَ رَجُلٌّ يَا رَسُوْلَ اللهِ انِّي أُريُدُ انْ اَخْرُجَ فِي جَيْشٍ كَذَا وَكَذَا وَامْرَأَتِي تُرِيْدُ الْحَجَّ فَقَالَ الْخُرَجُ مَعَهَا.

১৭২৭. ইবনে আব্বাস (রা) থেকে বর্ণিত। নবী (সঃ) বলেছেন, মেয়েরা মাহরাম (যার সাথে বিবাহ হারাম এমন আত্মীয়) ব্যক্তি ভিন্ন কারো সাথে সফর করতে না এবং মাহরাম ব্যক্তি কাছে না থাকলে কোন পুরুষ তার সাথে সাক্ষাত করবে না। এ কথা শুনে এক ব্যক্তি দাঁড়িয়ে বললো, হে আল্লাহর রসূল! আমি তো অমুক অমুক সেনাদলের সাথে জিহাদে

২১ (মাবরুর) মকবুল হল্জ বলতে বুর্বায় যে হল্জ পালনের ব্যাপারে কোন গোনাহর কাজ করা হয়নি। অংশং হল্জ আদায়কারী কোন গোনাহর কাজ করেনি। অংবা হার মধ্যে কোন প্রদর্শনীর মনোভাব, কোন যৌন আবেদনমূলক কাজ বা বগাড়া বা অপ্রীল কংগবার্ডা হয়নি এবং পরবর্তী সময়ে হল্জ পালনকারী কোন গোনাহর কাজে লিও হয়নি।

অংশগ্রহণ করার ইচ্ছা রাখি কিন্তু আমার স্ত্রী হচ্জ করার সংকল করেছে। (এমতাবস্থায় আমি কি করবো?) তিনি বললেন, তোমার স্ত্রীর সাথে যাও।২২

١٧٢٨. عَنِ ابْنِ عَبَّاسٍ قَالَ لَمَّا رَجَعَ النَّبِيُّ عَنَّ مِنْ حَجَّتِهِ قَالَ لاُمِّ سِنَانِ الْاَنْصَارِيَّةِ مَا مَنَعَكِ مِنَ الْحَلِجِّ قَالَتَ اَبُوْ فُلاَنِ تَعْنَى زَوْجَهَا وَكَانَ لَنَا نَاضِحَانِ حَجَّ عَلَى اَحَدِهما وَالْاخَرُ يَسْقِي اَرْضًا لَّنَا قَالَ فَانِ عُمْرَةً فِي رَمَضَانَ تَقْضِي حَجَّةً اَوْحَجَّةً مَعِي.

১৭২৮. ইবনে আরাস (রা) থেকে বর্ণিত। তিনি বলেছেন, নবী (সঃ) হজ্জ থেকে ফিরে এসে উমে সিনান আনসারীকে (একজন আনসারী মহিলা) বললেন, কি তোমাকে হজ্জে যেতে বাধা দিল? তিনি (উমে সিনান) জবাবে বললেন, অমুকের পিতা অর্থাৎ তাঁর স্বামী। পানি টানার জন্য আমাদের দৃ'টি উট মাত্র। এর একটিতে চড়ে তিনি হজ্জ আদায় করতে গিয়েছিলেন এবং অপরটি আমাদের ক্ষেতে পানি সরবরাহ করতো। নবী (সঃ) বললেন, রমযান মাসে একটি উমরা আদায় করা একটি ফর্য হজ্জ আদায়ের সমান অথবা বর্ণনাকারীর সন্দেহ) আমার সাথে হজ্জ আদায় করার সমান)।২৩

১৭২৯. যিয়াদের আজাদকৃত গোলাম কাথাআহ (রঃ) থেকে বর্ণিত। তিনি বলেছেন, আমি আবু সাঈদ খুদরী (রা)–কে, যিনি নবী (সঃ)–এর সাথে বারোটি যুদ্ধে অংশগ্রহণ করেছিলেন–বলতে শুনেছি, চারটি বিষয় আমি রস্লুল্লাহ (স)–এর নিকট থেকে শুনেছি অথবা বলেছেন (বর্ণনাকারীর সন্দেহ) তিনি ঐগুলো নবী (স) থেকে বর্ণনা করেছেন। এ

২২ এই হাদীস থেকে জানা যায় যে, ব্রীর প্রতি হচ্ছ ফরয থাকলে বামী তাকে প্রতিবন্ধকতা সৃষ্টি করতে পারে না, বরং ব্রীর সাথে যাওয়ার মত অন্য কোন মাহরাম পুরুষ না থাকলে তার সাথে সফরে যাওয়া বামীর জন্য ওয়াজিব।

২৩. "রম্যান মাসে উমরা করা একটি ফর্য হচ্জ করার স্মান"—এর অর্থ এ নয় যে, রম্যান মাসে একটি উমরা করলে নিজের জিমা থেকে ফর্য হচ্জ আদার হয়ে যাবে। বরং এর অর্থ এই যে, রম্যান মাসে একটি উমরা করলে একটি ফর্ফ হচ্জ আদায়ের সমান সংখ্যাব লাভ করা যাবে। আর এটিই এ হাদীসের সঠিক অর্থ।

বু-২/২৮-

বিষয়গুলো আমাকে চমৎকৃত করে দিয়েছে এবং বিষয়াভিভূত করেছে। (তা এই যে,) স্বামী বা মাহরাম ব্যক্তি ছাড়া কোন স্ত্রীলোক দুই দিনের রাস্তা সফর করবে না, কেউ দিলুল ফিতর ও ঈদুল আযহা এই দুই দিন রোযা রাখবে না। আসর ও ফচ্চর এই দু'টি নামাযের পরে কেউ কোন নামায পড়বে না, আসরের পর সূর্য জন্ত যাওয়া পর্যন্ত এবং ফচ্চরের পর সূর্য উদিত না হওয়া পর্যন্ত। এবং মসজিদে হারাম, আমার মসজিদ মেসজিদুল নববী) ও মসজিদে আকসা এই তিনটি মসজিদ ছাড়া আর কোন মসজিদের জন্য সফরের প্রস্তৃতি নেবে না। (অর্থাৎ এই তিনটি মসজিদ ছাড়া আর কোন মসজিদের জন্য আল্লাহর নৈকট্য লাভ বা সওয়াবের উদ্দেশ্যে সফর করবে না)।

৫৯-অনুচ্ছেদ: যে ব্যক্তি পায়ে ইেটে কাবা শরীফ যিয়ারতের মানত করলো।

. ١٧٣. عَنْ اَنَسِ اَنَّ النَّبِيِّ ﴿ يَ اَىٰ شَيْخًا يُهَادَى بَيْنَ ابْنَيْهِ قَالَ مَا بَالُ ﴿ هُذَا قَالُوا نَذَرَ اَنْ يُمْشِي قَالَ اِنَّ اللَّهُ عَنْ تَعْذِيْبِ هُذَا نَفْسَهُ لَعَنِيٍّ وَاَمْرَهُ ﴿ اللّٰهُ عَنْ تَعْذِيْبِ هُذَا نَفْسَهُ لَعَنِي وَامْرَهُ ﴿ اللّٰهُ عَنْ تَعْذِيْبِ هُذَا نَفْسَهُ لَعَنِي وَالْمَا اللّٰهُ عَنْ تَعْذِيْبُ إِلَيْهِ اللّٰهِ عَنْ اللّٰهُ عَنْ اللّٰهُ عَنْ عَنْ اللّٰهُ عَالَى اللّٰ اللّٰهُ عَنْ اللَّهُ عَلَى اللّٰهُ عَلَى اللّهُ اللّٰهُ عَلَى اللّٰ اللّٰهُ عَلَى اللّٰهُ اللّٰهُ اللّٰ اللّٰ اللّٰهُ اللّٰ اللّٰهُ عَلَى اللّٰهُ اللّٰهُ اللّٰهُ اللّٰهُ عَلَى اللّٰهُ اللّٰ اللّٰهُ اللّٰهُ اللّٰهُ اللّٰهُ اللّٰهُ اللّٰ

১৭৩০. আনাস (রা) থেকে বর্ণিত। (তিনি বলেছেন), নবী (সঃ) দেখলেন, এক বৃদ্ধ তার দুই পুত্রের ওপর ভর করে হেঁটে যাছে। তিনি জিজ্ঞেস করলেন, এর কি হয়েছে? লোকেরা জানালো, সে হেঁটে হেঁটে (কা'বা পর্যন্ত) যাওয়ার মানত করেছে। এ কথা শুনে তিনি (সঃ) বললেন, আল্লাহ এই লোকটির নিজেকে কষ্ট দেয়ার মুখাপেক্ষী নন। সূতরাং তিনি তাকে সওয়ার হয়ে যাওয়ার আদেশ করলেন।

١٧٣١. عَنْ عُفْبَةَ ابْنِ عَامِرِ قَالَ نَذَرَت أُخْتِي أَنْ تَمْشِي اللَّي بَيْتِ اللَّهِ وَامَرَتُنِيْ أَنْ أَسْتَتِيْ لَهَا النَّبِيِّ ﴿ فَاسْتَفَيْتُ النَّبِيِّ ﴿ فَالسَّتَفَيْتُ النَّبِيِّ ﴿ فَقَالَ لِتَمْسِ وَامْرَكُنْ لَهُ النَّبِيِّ اللَّهِ فَقَالَ لِتَمْسِ وَلَتَرْكَبُ .

১৭৩১. উকবা ইবনে আমের (রা) থেকে বর্ণিত। তিনি বলেছেন, আমার বোন বায়তুল্লাহ পর্যন্ত হেঁটে যাওয়ার মানত করেছিলেন। তিনি এ ব্যাপারে নবী (সঃ)–এর কাছ থেকে জেনে নেয়ার নির্দেশ দিলে আমি নবী (সঃ)–কে এ বিষয়ে জিজ্ঞেস করলাম। তিনি বললেন, হেঁটেও যাবে এবং সওয়ারীতেও যাবে।২৪

২৪. নবী (সঃ) উক্বা ইবনে আমের (রা)-র বোনকে বেঁটে এবং সওয়ায়ী হয়ে যেতে নির্দেশ দিলেন, যাতে তার বেঁটে যাওয়ার মানত ভদ না হয়, বরং কিছু বাঁটার নয়রও পুরণ হয়ে য়য়।

অধ্যায়—১০ (২) نضائل المدينة

মদীনার হেরেম (নিষিদ্ধ এলাকা)

৬০ – অনুচ্ছেদ ঃ মদীনার হারাম বা মহাসম্বানিত হওয়া সম্পর্কে হাদীসে যা বর্ণিত হয়েছে।

١٧٣٢. عَنْ أَنَسِ بَنِ مَالِكَ عَنِ النَّبِيِّ عَنَ الْمَدِيْنَةُ حَرَمٌ مِنْ كَذَا أَ الْمَدِيْنَةُ حَرَمٌ مِنْ كَذَا أَ اللّٰي كَذَا لاَ يُقْطَعُ شَجَرُهَا وَلاَ يُحْدَثُ فَيْهَا حَدَثٌ مَنْ اَحْدَثَ فَيْهَا حَدَثًا فَعَلَيْهَ لَعْنَةُ الله وَالْمَلْئِكَة وَالنَّاسَ اَجْمَعِيْنَ.

্র ১৭৩২. আনাস ইবনে মাণেক (রা) নবী (সঃ) থেকে বর্ণনা করেছেন। নবী (সঃ) বলেছেন, মদীনার এখান থেকে ওখান পর্যন্ত (একটা নির্দিষ্ট সীমা উল্লেখ করে) হারাম—মহাসম্মানিত। এখানকার বৃক্ষ কাটা যাবে না। (কুরআন—সুন্নাহ বিরোধী) কোন অসংগত কাজ এখানে করা যাবে না। যে ব্যক্তি এখানে এরূপ বিদ্আত করবে তার প্রতি আল্লাহর, সকল কেরেশতার এবং সমস্ত মানুষের অভিশাপ বর্ষিত হবে।

١٧٣٣. عَنْ أَنَسَ قَالَ قَدِمَ النَّبِيُّ ﷺ المَّدِينَةَ وَأَمَرَ بِبِنَاءِ الْمَسْجِدِ فَقَالَ اللهُ النَّجُارِ ثُامِنُونِي قَالُوا لاَ نَطْلُبُ ثَمَنَهُ الاَّ اللهِ اللهِ فَامَرَ بِقُبُودِ يَا بَنِي اللهِ فَامَرَ بِقُبُودِ الْمُشْرِكِيْنَ فَنَبِشَتْ ثُمَّ بِالْخِرَبِ فَسُويِّتْ وَبِالنَّخْلِ فَقُطِعَ فَصَفُوا النَّخْلَ قَلُطِعَ فَصَفُوا النَّخْلَ قَبُلَةَ الْمَسْجِدِ.

১৭৩৩. জানাস ইবনে মালেক (রা) থেকে বর্ণিত। তিনি বলেছেন, নবী (সঃ) মদীনায় জাসার পর মসজিদ নির্মাণের জাদেশ দিলেন। তিনি বললেন, হে বনী নাজ্জার! জামার নিকট থেকে (ভূমির) মূল্য গ্রহণ করো। তারা বললো, জামরা জাল্লাহ ছাড়া জার কারো কাছে এর মূল্য চাই না। তখন নবী (সঃ)—এর নির্দেশে মূশরিকদের কবর খুঁড়ে ফেলা হল, জগ্লাবলেষ সাফ করে ভূমি সমতল করা হল এবং খেকুর গাছ কেটে ফেলা হল। মসজিদের কেবলার দিকে কেবল কিছু খেকুর গাছ সারিবদ্ধতারে রাখা হল।

1٧٣٤. عَنْ أَبِىٰ هُرَيْرَةَ أَنَّ النَّبِيِّ ﷺ قَالَ حُسرِّمَ مَا بَيْنَ لَا بَتَى الْمَدْيِنَةِ عَلَى لِسَانِى قَالَ وَأَتَى النَّبِيُّ ﷺ بَنِيْ حَارِثَةَ فَقَالَ آرَاكُمْ يَا بَنِيْ حَارِثَةً قَدَالَ آرَاكُمْ يَا بَنِيْ حَارِثَةً قَدَ خَرَجْتُمْ مِنَ الْحَرَمِ ثُمَّ الْتَفَتَ فَقَالَ لَبُلُ أَنْتُمْ فِيْهِ .

১৭৩৪. আবৃ হরাইরা (রা) থেকে বর্ণিত। নবী (সঃ) বলেছেন, মদীনার দুই কংকরময় ভূমির মধ্যবর্তী স্থানকে আমার কথা দারা হারাম বা মর্যাদাবান করা হয়েছে। আর নবী (সঃ) বনী হারেসার এলাকায় গিয়ে বলেন, তোমরা তো হারামের বাইরে রয়ে গেছ। পরে তিনি এদিক ওদিক চেয়ে দেখে বললেন, না, বরং ভোমরা হারামের অভ্যন্তরেই আছ।

١٧٣٥. عَنْ عَلِي قَالَ مَا عِنْدَنَا شَيْئٌ الاَّ كَتَابُ الله وَهَٰذه الصَّحِيْفَةُ عَنِ النَّبِي ِ عَنْ النَّبِي ِ عَنْ النَّبِي ِ عَنْ الْمُدَنَةُ حَرَمٌ مَا بَيْنَ عَائِرِ اللَّي كَذَا مَنْ اَحْدَثَ فَيْهَا حَدَثًا اَوْ اوْى مُحْدِثًا فَعَلَيْهِ لَحْنَةُ الله وَالْمَلْئِكَة وَالنَّاسِ اَجْمَعِيْنَ لاَ يُقْبَلُ مِنْهُ صَرَفٌ وَلاَ عَدْلٌ وَقَالَ ذَمَّةُ الله وَالْمُسْلِمِيْنَ وَاحِدَةٌ فَمَنْ اَخْفَرَ لاَ يُقْبَلُ مِنْهُ صَرَفٌ وَلاَ عَدْلٌ وَقَالَ ذَمَّةُ الله وَالنَّاسِ اَجْمَعِيْنَ لاَ يُقْبَلُ مِنْهُ صَرَفٌ وَلاَ عَدْلٌ وَمَنْ اَذُنْ مَوَالِيْهِ فَعَلَيْهِ لَعْنَةُ الله وَالْمَلْئِكَة وَالنَّاسِ اَجْمَعِيْنَ لاَ يُقْبَلُ مِنْهُ صَرَفٌ وَلاَ عَدْلٌ وَمَنْ تَوَلِّى قَوْمًا بِغَيْرِ اذْنَ مَوَالِيْهِ فَعَلَيْهِ لَعْنَةُ الله وَالْمَلْئِكَة وَالنَّاسِ اَجْمَعِيْنَ لاَ يُقْبَلُ مِنْهُ صَرَفٌ وَلاَ عَدْلٌ وَمَنْ تَوَلِّى قَوْمًا بِغَيْرِ اذْنَ مَوَالِيْهِ فَعَلَيْهِ لَعْنَةُ الله وَالْمَلْئِكَة وَالنَّاسِ اَجْمَعِيْنَ لاَ يُقْبَلُ مِنْهُ صَرَفٌ وَلاَ عَذَلٌ وَمَنْ تَوَلِّى قَوْمًا بِغَيْرِ اذَنْ مَوَالِيْهِ فَعَلَيْهِ لَعْنَةُ الله وَالْمَلْئِكَة وَالنَّاسِ اَجْمَعِيْنَ لاَ يُقْبَلُ مِنْهُ صَرَفٌ وَلاَ عَذَلٌ .

১৭৩৫. আলী (রাঃ) থেকে বর্ণিত। তিনি বলেছেন, আমাদের কাছে আল্লাহর কিতাব ও নবী (সঃ)—এর পক্ষ থেকে এই সহীফা (পুন্তিকা) ছাড়া আর কিছুই নাই। এতে বর্ণিত আছে, মদীনা আইর^{২৫} নামক স্থান থেকে অমুক স্থান পর্যন্ত হারাম বা সম্মানিত। এখানে যদি কেউ (কুরআন ও সুনাহ বিরোধী) অসংগত নতুন কিছু (বিদ'আত) করে কিংবা বিদ'আত সৃষ্টিকারীকে আশ্রয় দেয় তবে তার প্রতি আল্লাহ, সকল ফেরেশতা ও মানবকুলের অভিশাপ বর্ষিত হবে। তার কোন ফরয বা নফল ইবাদত (আল্লাহর কাছে) কবুল হবে না। তিনি আরো বলেছেন, মুসলমান কর্তৃক নিরাপত্তায় বিদ্ন ঘটালে তার প্রতি আল্লাহ, সকল ফেরেশতা এবং গোটা মানবকুলের অভিশাপ বর্ষিত হবে। ২৬ তার কোন ফরয বা নফল ইবাদত কবুল করা হবে না। আর যে ব্যক্তি তার মিত্র গোত্রের অনুমতি ছাড়াই অন্য কওমের সাথে বন্ধুত্ব করলো, তার প্রতিও আল্লাহ, ফেরেশতাকুল ও গোটা মানবজ্ঞাতির অভিশাপ বর্ষিত হবে। তার কোন ফরয বা নফল ইবাদত আল্লাহর কাছে গৃহীত হবে না।

ده - अ- अनुत्त्वन । भिनात भाषाना। भिनाना भाषाना लाकरमत विकात करत रमत्र।

﴿ الله ﴿ الله الله عَنْ اَبِي هُرَيْرَةَ يَقُولُ قَالَ رَسُولُ الله ﴿ الله الله عَنْ اَبِي هُرَيْةَ تَأْكُلُ الْقُرْى يَقُولُونَ ۚ يَثُرِبُ وَهِي الْمَدْيُنَةُ تَنْفِى النَّاسَ كَمَا يُنْفِى الْكَيْرُ خُبَثَ يَقُولُونَ ۚ يَثُرِبُ وَهِي الْمَدْيُنَةُ تَنْفِى النَّاسَ كَمَا يُنْفِى الْكَيْرُ خُبَثَ

الحَديد .

২৫. মদীনার একটি পাহা<mark>ড়ের নাম ভাইর।</mark>

২৬. যে কোন মুসলমান কর্তৃক কাউকে নিরাপন্তা বা অভয় দান করা হয় আর তা শরীআতে অনুমোদিত হলে সে
মুসলমান শরীক ও কমিন যাই হোক না কেন তার এ অভয় ও নিরাপন্তা প্রদান সকল মুসলমান কর্তৃক
স্বীকৃত হবে এবং তাতে বিদ্নু সৃষ্টি করা যাবে না।

১৭৩৬. তাবু হরাইরা (রা) থেকে বর্ণিত। তিনি বলেন, রস্লুল্লাহ (সঃ) বলেছেন, আমি এমন একটি জনপদে (শহরে) হিজরত করার জন্য আদিষ্ট হয়েছি যা সকল জনপদের ওপর বিজয়ী হবে। লোকেরা তাকে ইয়াসরিব বলে থাকে। অথচ তার (উপযুক্ত) নাম হল মদীনা। এ মদীনা খারাপ লোকদেরকে (এর অভ্যন্তর থেকে) এমনিভাবে দূর করে দেয় যেমন কামারের হাপর লোহার ময়লা দূর করে দেয়।

৬২-অনুচ্ছেদ : মদীনার (আরেক) নাম তাবাহ।

١٧٣٧. عَنْ آبِيْ حُمَيْدِ قَالَ ٱقْبَلْنَا مَعَ النَّبِيِّ عَدَّ مِنْ تَبُوْكَ حَتَّى الشَّبِيِّ عَلَى الْمَدِيْنَةِ فَقَالَ هٰذِهِ طَابَلَةٌ .

১৭৩৭. আবু হুরাইরা (রা) থেকে বর্ণিত। তিনি বলেছেন, আমরা নবী (সঃ)-এর সাথে তাবুক থেকে ফিরে এসে মদীনার নিকটবর্তী হলে তিনি বললেনঃ এই তো তাবাহ্ (তাবাহ্ অর্থ তাইয়েবা বা পবিত্র)।

७७ - अनुरम्बन : मनीनात्र पृष्टि कारमा कं कत्रमय धमाका।

١٧٢٨. عَنْ أَبِي هُرَيْرَةَ أَنَّهُ كَانَ يَقُولُ لَوْ رَأَيْتُ الظِّبَاءَ بِالْمَدْبِنَةِ تَزْتَعُ مَا ذَعَرْتُهَا قَالَ رَسُولُ اللهِ ﷺ مَا بَيْنَ لاَبَتَيْهَا حَرَامٌ .

১৭৩৮. আবু হরাইরা (রাঃ) থেকে বর্ণিত। তিনি বলতেন, আমি যদি মদীনাতে হরিণ চরে বেড়াতে দেখি তাহলে সেটাকে ভয় দেখাব না। কেননা রস্লুক্লাহ (সঃ) বলেছেন, মদীনার কংকরময় দুই এলাকার মধ্যবর্তী এলাকা হারাম। ২৮

৬৪ – অনুচ্ছেদ ঃ মদীনার প্রতি বিমুখ ছওয়ার নিন্দাবাদ।

١٧٣٩. عَنْ آبِي هُرَيْرَةَ قَالَ سَمِعْتُ رَسُوْلَ اللهِ عَلَيْ يَقُولُ تَتْرَكُوْنَ اللهِ عَلَيْ يَعُولُ تَتْرَكُوْنَ الْمَدِيْنَةَ عَلَى خَيْرِ مَا كَانَتُ لاَ يَغْشَاهِا الاَّ الْعَوَافِي يُرِيْدُ عَوَافِي الطَّيْرِ وَالْحَرُ مَنْ يُحْشَرُ رَاعِيَانِ مِنْ مُّزَيْنَةَ يُرِيْدَانِ الْمَدِيْنَةَ يَنْعِقَانِ بِغَنَمْهِمَا فَيَجِدَانِهَا وُحُوشًا حَتَّى الذَا بَلَغَ تَنبِيَّةَ الْوَادَاعِ خَرًا عَلَى وَجُوهُهُمَا

১৭৩৯. তাবু হুরাইরা (রা) থেকে বর্ণিত। তিনি বলেছেন, আমি রস্পুল্লাহ (সঃ)–কে বলতে তনেছি ঃ তোমরা উত্তম অবস্থায় মদীনাকে পরিত্যাগ করে চলে যাবে, আর তখন হিংস্র পশু–পাখী এখানে ছেয়ে যাবে। সবশেষে যারা মদীনাতে আসবে তারা হল মুযাইনা গোত্রের

২৮. আইর ও খাওর নামক দু'টি পাহাড়ের মধ্যবর্তী এলাকা হারাম।

দৃ'জন রাখাল। তারা তাদের বকরীর পাল হাঁকিয়ে নিয়ে যাওয়ার উদ্দেশ্যেই মদীনাতে আসবে। কিন্তু এসে দেখবে সেখানে জংলী পশুতে ছেয়ে গেছে। অবশেষে তারা সানিয়াতৃশ বিদা নামক জায়গাতে পৌছলে মুখ থুবড়ে পড়ে (মারা) যাবে।

، ١٧٤. عَنْ سِيُفْيَانَ بُنِ اَبِيْ زُهَيْرِ اَنَّهُ قَالَ سَمِعْتُ رَسُولَ اللَّهِ عَنْ يَقُولُ يُفْتَحُ الْيَمَنُ فَيَأْتِى قَوْمٌ يَبُسُّونَ فَيَتَحَمَّلُونَ بِاَهْلِهِمْ وَمَنَ اَطَاعَهُمْ وَالْمَدِيْنَةُ خَيْرٌ لَهُمْ لَوْ كَانُوا يَعْلَمُونَ وَيُفْتَحُ الشَّامُّ فَيَاتِي قَوْمٌ يَبُسُّونَ فَيَتَحَمَّلُونَ بِاهْلُهُمْ لَوْ كَانُوا يَعْلَمُونَ وَيُفْتَحُ الشَّامُ فَيَاتِي قَوْمٌ يَبُسُونَ فَيَتَحَمَّلُونَ بِاَهْمُ لَوْ كَانُوا يَعْلَمُونَ فَيَتَحَمَّلُونَ بِاَهْمُ لَوْ كَانُوا يَعْلَمُونَ وَالْمَدِيْنَةُ خَيْرٌ لَهُمْ لَوْ كَانُوا يَعْلَمُونَ فَيَتَحَمَّلُونَ بِاهْلِيْهِمْ وَمَنْ اَطَاعَهُمْ وَالْمَدِينَةُ خَيْرٌ لِهُمْ لَوْ كَانُوا يَعْلَمُونَ فَيَتَحَمَّلُونَ بِاَهْلِيْهِمْ وَمَنْ اَطَاعَهُمْ وَالْمَدِينَةُ خَيْرٌ لَهُمْ لَوْ كَانُوا يَعْلَمُونَ فَي تَحَمَّلُونَ بِاهْلِيْهِمْ وَمَنْ اَطَاعَهُمْ وَالْمَدِينَةُ خَيْرٌ لَهُمْ لَوْ كَانُوا يَعْلَمُونَ .

১৭৪০. সৃফিয়ান ইবনে আবু যুহায়ের (রা) থেকে বর্ণিত। তিনি বলেছেন, আমি রস্নুলাহ (সঃ)—কে বলতে শুনেছিঃ ইয়ামান বিজ্ঞিত হবে, তখন একদল লোক সপ্তয়ারীর উট হাঁকিয়ে এসে তাদের পরিবার—পরিজন ও অনুগতদের বহন করে নিয়ে যাবে। অথচ মদীনা তাদের জন্য কল্যাণকর ও উত্তম^২ ছিল যদি তারা তা জানতে পারত। (ঠিক তেমনিভাবে) শামদেশ (সিরিয়া) বিজ্ঞিত হবে এবং একদল লোক সপ্তয়ারী জন্তু হাঁকিয়ে এসে তাদের পরিবার—পরিজন ও অনুগতদেরকে সপ্তয়ারীতে উঠিয়ে এখান থেকে নিয়ে যাবে। কিন্তু মদীনা তাদের জন্য কল্যাণকর ছিল যদি তারা তা বুঝত। এর পরে ইরাক বিজ্ঞিত হবে, তখন একদল লোক সপ্তয়ারী জন্তু হাঁকিয়ে এসে তাদের স্বজন ও অনুগতদের সপ্তয়ারীতে উঠিয়ে নিয়ে (মদীনা ত্যাগ করে) চলে যাবে। কিন্তু মদীনাই তাদের জন্য কল্যাণকর ছিল যদি তারা তা বুঝতে পারত।

৬৫-অনুদেদ : ঈমান মদীনাতে ফিরে আসবে।^{৩০}

١٧٤١. عَنْ أَبِئَ هُرِيْرَةَ أَنَّ رَسُولَ اللهِ ﷺ قَالَ إِنَّ الْإِيْمَانَ لَيَارِزُ إِلَى اللهِ ﷺ قَالَ إِنَّ الْإِيْمَانَ لَيَارِزُ الْمَا اللهِ اللهِ اللهِ اللهِ اللهِ اللهِ اللهِ اللهِ اللهِ اللهُ الللهُ اللهُ اللهُ اللهُ اللهُ اللهُ اللهُ اللهُ اللهُو

১৭৪১. ত্বাব্ হরাইরা (রা) থেকে বর্ণিত। রস্পুল্লাহ (সঃ) বলেছেন, ঈমান (শেষ পর্যন্ত) এমনভাবে মদীনায় ফিরে আসবে যেমন সাপ তার গর্তে ফিরে আসে।

৬৬—অনুচ্ছেদ : মদীনাবাসীদের প্রতারণা করা ও তাদের বিরুদ্ধে চক্রান্ত করা গোনাহ।

২৯. মদীলা কল্যাণকর ও উত্তম এই অর্থে যে, এটি রস্লুল্লাই (সঃ)-এর শহর। এথালি দুর্শনিত সাহাবাগণের আবাস ছিল এবং তাদের অধিকাশের কবরও এথানেই অবস্থিত। এথানে নবী (সঃ)-এর প্রতি অসংখ্য বার আল্লাহর ওহী নাকিল হয়েছে এবং খোদ রস্লুল্লাহ (সঃ) মদীলাকে তার ছায়ী আবাস হিসেবে গ্রহণ করেছিলেন। আর এখানেই তিনি শায়িত আছেন। স্তরাং মদীলা কোন অবস্থাতেই বরকতত্ত্বা হতে পারে না।

١٧٤٢. عَنْ سَعْد قَالَ سَمِعْتُ النَّبِيِّ ﷺ يَقُولُ لاَ يَكِيْدُ اَهْلَ الْمَدْيِنَةِ اَحَدُّ الاَّ اَنْمَاعَ كَمَا يَنْمَاعُ الْمَلِيِّةِ الْمَاءِ.

১৭৪২. সা'দ (রা) থেকে বর্ণিত। তিনি বলেছেন, আমি নবী (সঃ) –কে বলতে শুনেছিঃ কেউ মদীনাবাসীদের বিরুদ্ধে বড়যন্ত্র ও চক্রান্ত করলে সে এমনভাবে বিগলিত হয়ে যাবে লবণ যেমন বিগলিত হয়ে যায়।

৬৭ - অনুদেশ ঃ মদীনার দুর্গসমূহ।

١٧٤٣. عَنْ أُسَامَةَ قَالَ اَشْرَفَ النَّبِيِّ ﷺ عَلَى أَطُم مِّنَ اطَامِ الْمَدِيْنَةِ فَعَالَى أَطُم مِّنَ اطَامِ الْمَدِيْنَةِ فَعَالَ اللهِ عَنْ الْفِتَنِ خِلَالَ اللهُ الْفَرْتُكُمُ فَعَالًا هَلَا تَرَوْنَ مَا اَرَاٰى النِّي لَارَاٰى مَوَاقِعَ الْفِتَنِ خِلاَلَ اللهُوتِكُمُ كَمُوَاقِع الْفَتْلِ خِلالًا اللهُ ال

১৭৪৩. উসামা (রা) থেকে বর্ণিত। তিনি বলেছেন, নবী (সঃ) মদীনার একটি সুউচ্চ প্রাসাদে আরোহণ করে বললেনঃ আমি যা দেখছি তা কি তোমরা দেখতে পাচ্ছ? আমি বৃষ্টি বিন্দু পতিত হওয়ার জায়গার মত তোমাদের ঘরসমূহে ফিতনার জায়গা দেখতে পাচ্ছি।

৬৮-অনুদ্দেদ : দাজ্জাল মদীনাতে প্রবেশ করতে সক্ষম হবে না।

١٧٤٤. عَنْ أَبِى بَكْرَةَ عَنِ النَّبِيِّ عَقَالُ لاَ يَدْخُلُ الْمَدِيْنَةَ رُعْبُ الْمَسيْحِ الْمَسيْحِ الْمَسيْحِ الْمَسيْعِ الْمَدِيْنَةِ رُعْبُ الْمَسيْعِ الدَّجَّالِ لَهَا يَوْمَنِذِ سَبْعَةُ أَبُوابِ عَلَى كُلِ بَابِ مَلَكَانِ .

১৭৪৪. আবু বাকরা (রা) থেকে বর্ণিত। নবী (সঃ) বলেছেন, মসীহে দাজ্জালের ভীতি ও ত্রাস মদীনাতে প্রবেশ করবে না। ঐ সময় মদীনার সাতটি প্রবেশপথ থাকবে এবং প্রত্যেক প্রবেশপথে দুই জন করে ফেরেশতা (পাহারায়) থাকবে।

٥١٧٤. عَنْ أَبِيْ هَرَيْرَةَ قَالَ قَالَ رَسُولُ اللهِ عَلَى أَنْقَابِ الْمَدِيْنَةِ مَلْيَ أَنْقَابِ الْمَدِيْنَةِ مَلْكَةٌ لاَ يَذْخُلُهَا الطَّاعُونُ وَلاَ الدَّجَّالُ.

১৭৪৫. আবু হরাইরা রো) থেকে বর্ণিত। রসূলুক্লাহ (সঃ) বলেছেন, মদীনার প্রবেশ পথসমূহে ফেরেশতারা পাহারায় থাকে। সেখানে মহামারী বা দাজ্জাল প্রবেশ করতে পারবে না।

١٧٤٦. عَنْ آبِيْ سَعِيْدِنِ الْخُدْرِيِّ قَالَ حَدَّثَنَا رَسُولُ اللهِ ﷺ حَدْيِثًا طَوِيْلاً عَنِ الدَّجَّالِ فَكَانَ فِيْمَا حَدَّثَنَا بِهِ إِنَ قَالَ يَـاْتَى الدَّجَّالُ وَهُوَ مُحَرَّمٌ عَلَيْهِ إِنْ يُدْخُلُ نِقَابَ الْمَدِيْنَةِ بَعْضُ السَّبَاخِ الَّتِي بِالْمَدْيِنَةِ فَيَخْرُجُ الَيْهِ يَوْمَنُدْ رَجُلٌ هُوَ خَيْرُ النَّاسِ اَوْ مِنْ خَيْرِ النَّاسِ فَيَقُولُ اَشْهَدُ النَّهِ يَوْمَنُدْ رَجُلٌ هُوَ خَيْرُ النَّاسِ اَوْمِنْ خَيْرِ النَّاسِ فَيَقُولُ الشَّهَدُ النَّهُ الدَّجَّالُ اللَّهِ عَنْ اللَّهُ عَنْ الْأَمْرِ فَيَقُولُ الدَّجَّالُ اللَّهِ عَنْ الْأَمْرِ فَيَقُولُ الدَّجَّالُ اللَّهُ مَا كُنْتُ قَطَّ بَصِيْرَةً لاَ فَيُقَولُ الدَّجَّالُ اَقْتُلُهُ فَلاَ يُصَلِّمُ وَاللَّهِ مَا كُنْتُ قَطُّ بَصِيْرَةً مَّنَى الْيَوْمَ فَيَقُولُ الدَّجَّالُ اَقْتُلُهُ فَلاَ يُسَلَّطُ عَلَيْهِ .

১৭৪৬. আবু সাঁঈদ খুদরী (রা) থেকে বর্ণিত। তিনি বলেছেন, রস্লুল্লাহ (সঃ) আমাদের কাছে দাজ্জাল সম্পর্কে একটি দীর্ঘ হাদীস বর্ণনা করলেন। যেসব কথা তিনি আমাদের কাছে বর্ণনা করলেন তার মধ্যে এ কথাও ছিল যে, দাজ্জালের ওপর মদীনায় প্রবেশ নিষিদ্ধ তোই সে মদীনায় প্রবেশ করতে পারবে না)। সূতরাং সে মদীনার বাইরে একটি লবণাক্ত অনুর্বর ভূমিতে উপস্থিত হবে। সেই সময় (মদীনা থেকে) তার কাছে এক ব্যক্তি যাবে যে (তৎকালীন) মানব গোষ্ঠীর উত্তম অথবা (বর্ণনাকারীর সন্দেহ) উত্তম লোকদের একজন। সে বলবে, আমি সাক্ষ্য দিচ্ছি যে, তুমি সেই দাজ্জাল যার সম্পর্কে রস্লুল্লাহ (সঃ) আমাদের অবহিত করেছেন। দাজ্জাল বলবে, আছা যদি আমি এই ব্যক্তিকে হত্যা করে জীবিত করি তাহলেও কি আমার ব্যাপারে তোমাদের কোন সন্দেহ থাকবে? সবাই জবাব দেবে, না। সে তাকে হত্যা করে জীবিত করবে। জীবিত হয়েই লোকটি বলে উঠবে, আল্লাহর শপথ! আজকের চাইতে বেশী অভিক্ততা (এ ব্যাপারে) আমার কোন দিনই ছিল না (যে, তুমিই নিঃসন্দেহে দাজ্জাল)। দাজ্জাল বলবে, আমি একে হত্যা করব। কিন্তু আর সে তাকে হত্যা করতে সক্ষম হবে না।

١٧٤٧. عَنْ أَنَسِ بْنِ مَالِكِ عَنِ النَّبِيِّ عَنَ النَّبِيِّ عَنَ اللَّهِ مَنْ بَلَدِ الاَّ سَيَطَوُّهُ الدَّجَالُ الاَّ مَكَّةَ وَالْمَدْيِنَةَ لَيْسَ لَهُ مِنْ نِقَابِهَا نَقْبٌ الاَّ عَلَيْهِ الْمُلْئِكَةُ صَافَيْنَ يَحُرُسُوْنَهَا ثُمَّ مَكَّةً وَالْمَدْيِنَةَ بِأَهْلِهَا ثَلْثَ رَجَفَاتٍ فَيَحْرِجُ اللَّهُ كُلَّ يَحُرُسُوْنَهَا ثُمَّ تَرْجُفُ الْمَدْيِنَةُ بِأَهْلِهَا ثَلْثَ رَجَفَاتٍ فَيَحْرِجُ اللَّهُ كُلَّ كَافر وَمُنْافق.

১৭৪৭. আনাস ইবনে মালেক (রা) থেকে বর্ণিত। নবী (সঃ) বলেছেন, মক্কা ও মদীনা ছাড়া এমন শহর (বা জনপদ) নেই যা দাজ্জাল পদদলিত করবে না। মক্কা এবং মদীনার প্রত্যেকটি প্রবেশপথেই ফেরেশতারা সারিবদ্ধ হয়ে পাহারারত থাকবে। এরপর মদীনা তার অধিবাসীসহ তিন বার প্রকম্পিত (ভূমিকম্প) হবে। ৩১ আর এভাবে আল্লাহ সেখান থেকে সমস্ত কাফের ও মুনাফিকদের বের করে দিবেন।

৩১ কিয়ামতের পূর্বে মদীনাতে তিনবার সাংঘাতিক রকমের অ্মিকস্প হবে এবং তা হবে এক নাগাড়ে। প্রথম দুবার অ্মিকস্প হওয়ার পরে তৃতীয়বার যথম কস্পন হবে তথন সমস্ত দুবল ও কপট ঈমানের লোকেরা সেখান থেকে বেরিয়ে চলে যাবে, থাকবে তথু খাঁটি মুমিন। সুতরাং নাজ্জাল তাদের উপর প্রভাব খাটাতে খারবে না এবং বিজয় লাতে বার্থ হবে।

৬৯-অনুচ্ছেদ: মদীনা অপবিত্র ও পাপীদের বহিষার করে দেয়।

١٧٤٨. عَنْ جَابِرِ قَالَ جَاءَ اَعْرَابِيِّ الَى النَّبِي ﷺ فَبَايَعَهُ عَلَى الْاسْلاَمِ فَجَاءَ مِنَ الْغَدِ مَحُمُومًا فَقَالَ الْمَدْيِنَةُ كَالْثُ مَرَّاتٍ فَقَالَ الْمَدْيِنَةُ كَالْكِيْرِ تَنْفَى خَبَثَهَا وَتَنْصَعُ طَيِّبَهَا .

১৭৪৮. জাবের (রাঃ) থেকে বর্ণিত। তিনি বলেছেন, এক বেদুঈন নবী (সঃ)—এর কাছে এসে ইসলামের জন্য বায়জাত তথা আনুগত্যের শপথ নিল। পরদিন সে জ্বরাক্রান্ত অবস্থায় নবী (সঃ)—এর কাছে এসে বলল, আমার বোঝা নামিয়ে দিন অর্থাৎ বায়জাত বাতিল করে দিন। কিন্তু নবী (সঃ) তিনবার অস্বীকার করলেন এবং বললেন, মদীনা লোহা দক্ষ করা হাপরের মত যা ময়লা আবর্জনা দূরীভূত করে এবং খাঁটি বা নির্ভেক্কালকে ধরে রাখে।

١٧٤٩. عَنْ زَيْدِ بِنْ ثَابِتِ يَقُولُ لَمَّا خَرَجَ النَّبِيُ ﷺ اللَّي أُحُد رَجَعَ نَاسٌ مِنْ اَصْحَابِهِ فَقَالَتُ فِرْقَةٌ نَقْتُلُهُمْ وَقَالَتُ فِرْقَةٌ لاَ نَقْتُلُهُمُ فَنَزَلَتُ فَمَا لَكُمْ فِي الْمُنَافِقِيْنَ فِئَتَيْنِ وَقَالَ النَّبِيُ ﷺ النَّهَا تَنْفِي الرِّجَالَ كَمَا تَنْفِي الرِّجَالَ كَمَا تَنْفِي الرِّجَالَ كَمَا تَنْفِي النَّارُ خَبَتُ الْحَدَيْدِ.

১৭৪৯. যায়েদ ইবনে সাবেত (রাঃ) থেকে বর্ণিত। তিনি বলেছেন, যে সময় নবী (সঃ) উহুদ যুদ্ধে যাত্রা করেন সে সময় তাঁর কিছু সংখ্যক সাথী (যুদ্ধে না গিয়ে) ফিরে আসলে একদল বলল, আমরা তাদেরকে হত্যা করব এবং অপর একদল বলল, না আমরা তাদেরকে হত্যা করব না। এই সময় "তোমাদের কি হয়েছে যে, তোমরা মোনাফিকদের ব্যাপারে দুই দল হয়ে গেছ" (নিসাঃ ৮৮) এই আয়াত নাযিল হয়েছিল। আর নবী (সঃ) বলেছিলেন, আগুন যেমন লোহার মরিচা ও আবর্জনা দূর করে মদীনাও তেমন খারাপ লোকদের বহিষ্কার করে।

৭০ – অনুচ্ছেদ ঃ

١٧٥٠. عَنْ أَنَسٍ عَنِ النَّبِيِّ ﷺ قَالَ اَللَّهُمَّ اجْعَل بِالْمَديْنَةِ ضِعْفَى
 مَا جَعَلَتْ بِمَكَّةٌ مِنَ الْبَركة .

১৭৫০. জানাস (রাঃ) নবী (সঃ) থেকে বর্ণনা করেছেন। তিনি বলেছেন, হে আল্লাহ! তুমি মক্কাতে যে বরকত দান করেছ মদীনায় তার বরকত দিগুণ দান কর।

١٧٥١. عَنْ أَنَسِ أَنَّ النَّبِيِّ عِيَّ كَانَ الْأَاقَدِمَ مِنْ سَفَرِ فَنَظَرَ اللَّي جُدُراتِ الْمَدِيْنَةِ أَوْضَعَ رَاحِلَتَهُ وَإِن كَانَ عَلَى دَابَّةٍ حَرَّكَهَا مِنْ حُبِّهَا.

১৭৫১. আনাস (রা) থেকে বর্ণিত। নবী (সঃ) যখন সফর থেকে ফেরার পথে মদীনার প্রাচীরের দিকে তাকাতেন তখন মদীনার প্রতি ভালবাসার কারণে তাঁর উট দ্রুত চালনা করতেন। আর অন্য কোন জন্তুর ওপর থাকলে তাকে (দ্রুত চলার জন্য) আন্দোলিত করতেন।

৭১—অনুচ্ছেদ: মদীনার কোন এলাকা পরিত্যাগ করা বা জনশ্ন্য করাকে নবী সেঃ) অপসক করতেন।

١٧٥٢. عَنْ أَنَسِ قَالَ أَرَادَ بَنُوْ سَلَمَةَ أَنْ يُتَحَوَّلُوْا اللَّى قُرْبِ الْمَسْجِدِ فَكُرِهَ رَسُوْلُ اللّٰهِ فَيَ أَنْ تُعُرَى الْمَدِيْنَةُ وَقَالَ يَا بَنِي سَلَمَةَ أَلاَ تَحْتَسِبُوْنَ أَثَارَكُمْ فَاقَامُوا .

১৭৫২. আনাস (রাঃ) থেকে বর্ণিত। তিনি বলেছেন, বনী সালামা গোত্র (মদীনার পার্শ্ববর্তী এলাকা থেকে) মসজিদ (নববী)—এর নিকটবর্তী স্থানে স্থানান্তরিত হওয়ার সংকল্প করলে রস্লুল্লাহ (সঃ) মদীনা জনশূন্য করা পসন্দ করলেন না। বরং তিনি বনী সালামার লোকদের বললেন, হে বনী সালামা। মসজিদে নববীর দিকে তোমাদের পদক্ষেপের সওয়াব কি তোমরা হিসেব কর নাঃ সূতরাং বনী সালামা সেখানেই থেকে গেল। ৩২

৭২-অনুচ্ছেদ :

١٧٥٣. عَنْ أَبِى هُرَيْرَةَ عَنِ النَّبِيِّ ﷺ قَالَ مَابَيْنَ بَيْتِیُ وَمِنْبَرِی رَوْضَةٌ مِّنْ رِّيَاضِ الْجَنَّةِ وَمِنْبَرِی عَلی حَوْضِیْ.

১৭৫৩. আবু হুরাইরা (রা) থেকে বর্ণিত। নবী (সঃ) বলেছেন, আমার ঘর ও আমার মিষারের মধ্যবর্তী স্থান বেহেশতের বাগানসমূহের একটি। ৩৩ আর আমার মিষার আমার হাওযের ওপরে অবস্থিত।

ত
 বনী সালামা গোত্রের বাসন্থান ছিল মদীনার এক প্রান্তে। সেখান থেকে মসজিদে নববীতে এসে নামায আদায় করা এবং রস্পুলাহ (সং) – এর পবিত্র মাহফিলে উপন্থিত থাকা তাদের জন্য করঁকর হত। এই কারণে তারা মসজিদে নববীর নিকটবর্তী স্থানে বসতি স্থাপন করতে চাইলে নবী (সং) তা পসন্প করলেন না। কারণ মদীনাকে তিনি মনপ্রাণ দিরে ভালবাসতেন এবং মদীনার কোন এলাকা জনপুনা হোক তা তিনি পসন্প করতেন না। এছাড়া নামাবের জন্য মসজিদে হেঁটে যাওয়াতে প্রতিটি পদক্ষেপে সওয়াব হয়। আর মসজিদ একটু বেলি দ্রে হলে সওয়াবত বেলি হয়। সুতরাং তিনি বনী সালামা গোত্রের লোকদের বললেন, নামাবের জন্য মসজিদে নববীতে যখন তোমরা হেঁটে হেঁটে যাও তখন কত সওয়াব অর্জন কর তা কি হিসেব করে দেখেছ?

৩৩. "আমার ঘর ও আমার মিরারের মধ্যবর্তী স্থান বেহেশতের বাগানসমূহের একটি এ কথাটি করেকটি অর্থে ব্যবহৃত হতে পারে। প্রথমতঃ এ স্থানটি হবচ বেহেশতেরই একটি অংশ। বিতীয়তঃ কিরামতের দিন এ স্থানটিকে বেহেশতের অংশ হিসেবে গণ্য করে বেহেশতে রূপান্তরিত করা হবে। তৃতীয়তঃ এখানে যারু ইবাদত করবে তারা নিশ্চিতভাবেই বেহেশত লাভ করবে।

١٧٥٤ - عَنْ عَنِشَةَ قَالَتُ لَمًّا قَدِمَ رَسُولُ اللَّهِ الْمَدِيْنَةَ وُعِكَ اَبُوْ بَكْرٍ وَبِلَالٌ فَكَانَ أَبُوْبَكُرِ إِذَا أَخَذَتُهُ الْحُمُّى لِمُقَلُّولُ: - كُلُّ امْرَى مُصنبَّحٌ في اَهْلِهِ وَالْمَوْتُ اَدْنِي مِنْ شِرَاكِ نَعْلِهِ وَكَانَ بِلالٌ إِذَا الْقَلِعَ عَنْهُ الْحُمَّى يَرْفَعُ عَقِيْرَتَهُ يَقُسُولُ: - أَلَا لَـيْتَ شِعْرِي هَلْ أَبِيْتَنَّ لَيْلَةَ بِوَادٍ وَحَوْلِيْ اِذْخِر وَجَلِيْلُ وَهَلْ أَرِدَنْ يَوْمًا مِيَاهَ مُجِنَّةٍ وَهَلْ يَبْنُونَ لِي شَامَةٌ وَطَغَيْلُ اللُّهُمُّ الْعَنْ شَيْبَةَ بِنْ رَبِيْعَةَ وَعُتْبَةً بِلْ رَبِيْعَةَ وَأُميُّة بِنْ خَلَفْ كُمَّا اَخْرَجُونَا مِن اَرْضِنَا إِلَى اَرْضِ الْوَبَاءِ ثُمَّ قَالَ رَسُولُ اللَّهِ ﷺ اللَّهُمُّ حَبِّبُ اللِّينَا الْمَدِيْنَةَ كَخُبِّنَا مَكَّةَ أَوْ أَشْهَ اللَّهُمَّ بَارِكْ لَنَا فِي صَاعِنَا وَفِي مُدِّنَا وَصَحَحْهَا لَنَا وَانْقُلُ حُمُّهَا إِلَى الْجُحْفَةِ قَالَتُ وَقَدَمُنَا الْدَيْنَةَ وَهِيْ أَوْبَاءُ أَرْضِ اللَّهِ قَالَتْ فَكَانَ بُكَانَ بُطْحَانُ يَجْرِيْ نَجْلاً يَعْنِيْ مَاءً اجِنَّا ১৭৫৪. আয়েশা (রাঃ) থেকে বর্ণিত। তিনি বলেছেন, রসূলুল্লাহ (সঃ) (হিজরত করে) भिमारा जामृत जात् तकत ७ विनान (त्रा) ज्ञुत जाका उत्र পড़तन। जात् तकत (त्रा) যখনই জ্বরে আক্রান্ত হতেন তখনই একটি কবিতাংশ আবৃত্তি করে বলতেন, "প্রত্যেক ব্যক্তিই তার পরিবার ও স্বন্ধনদের মধ্যে দিন কাটাচ্ছে, অথচ মৃত্যু তার জুতার ফিতার চেয়েও নিকটবর্তী।" আর বিলালের যখন জ্বর ছেড়ে যেত তখন উচ্চস্বরে এ কবিতাংশ আবৃত্তি করতেন-"আহ! কতই না ভাল হত যদি আমি কবিতা বলতে পারতাম। আহ! যদি আমি মন্ধার প্রান্তরে একটি রাভ কাটাতে পারতাম যেখানে আমার চারদিকে এযথের ও জালিল ঘাস থাকত। আহ! একদিন যদি মুজেরার প্রান্তরে ঝর্ণার পানি পান করতে পারতাম এবং শামা ও তাফিল পাহাড়ের পাদদেশে যেতে পারতাম।" হে আল্লাহ। তুমি শায়বা ইবনে রাবী'জা, উতবা ইবনে রাবী'জা ও উমাইয়া ইবনে খালাফের প্রতি লা'নত বর্ষণ কর যেমন তারা আমাদের আবাসভূমি থেকে বের করে আমাদেরকে মহামারীর দেশে ঠেলে দিয়েছে। তাই এরপর রস্পুল্লাহ (সঃ) দো'আ করপেন, 'হে আল্লাহ। মঞ্চার প্রতি আমাদের যেমন মহরত মদীনার প্রতিও তেমন অথবা তার চাইতেও বেশি মহরত আমাদের মধ্যে সষ্টি করে দাও। হে আল্লাহ! আমাদের সা'়ও মুদে বরকত দান কর এবং মদীনাকে আমাদের (বসবাসের) উপযোগী করে দাও। (অথবা অর্থ এই যে, এখানে এসে আমরা যেসব পীড়ায় আক্রান্ত হয়েছি তা ভাগ করে দাও এবং এর জ্বরকে জুহফাতে স্থানান্তরিত করে দাও। আয়েশা (রা) বর্ণনা করেছেন, আমরা যে সময় মদীনায় আগমন করলাম তখন এটি ছিল আল্লাহর যমীনে সর্বাপেকা বেশি মহামারীর স্থান। তিনি আরও বর্ণনা করেছেন, সেই সময় মদীনার প্রান্তরে বৃতহান নামক একটা ঝণা ছিল যা দিয়ে স্বল্প পরিমাণ বিকৃতবর্ণ দুর্গন্ধষয় পানি প্রবাহিত হত।

সহীহ আল-বৃখারী

١٧٥٥. عَنْ عُمَرَ قَالَ اَللَّهُمَّ ارْزُقُنِيْ شَهَادَةً فِيْ سَبِيْلِكَ وَاجْعَلْ مَوْتِيْ فِي سَبِيْلِكَ وَاجْعَلْ مَوْتِيْ فِي بَلَدِ رَسُولِكَ

১৭৫৫. যায়েদ ইবনে আসলাম (রঃ) তাঁর পিতার মাধ্যমে উমর (রা) থেকে বর্ণনা করেছেন। তিনি (উমর) দোয়া করতেন, হে আল্লাহ! আমাকে তোমার পথে শাহাদত (শহীদ হওয়া) এবং তোমার রসূলের শহরে (মদীনায়) মৃত্যু দান কর। ৩৪

৩৪. সম্ভবত উমর (রাঃ)-এর এই দো'আ আল্লাহর কাছে কবৃদ হয়েছিল, যে কারণে তিনি মদীনাতেই শাহাদত বরণ করলেন।

অধায়ি—১১

كتاب الصوم

(রোযার বর্ণনা)

১-अनुरम्बनः त्रभवात्नत द्वावा कत्रय। ध मन्नर्द्ध महान आञ्चाद वरणन,

ياَيُّهَا الَّذِيْنَ الْمَنُوْا كُتِبَ عَلَيْكُمُ الصِّيَامُ كَمَا كُتِبَ عَلَى الَّذِيْنَ مِنْ قَبْلِكُمْ لَعَلَيكُمْ الْعَلِيكُمْ لَعَلَيكُمْ تَتَّقُوْنَ . (سورة البقره اية ١٨٣)

"হে ঈমানদারগণ! তোমাদের পূর্ববর্তী উন্নাতদের মত তোমাদের উপর রোষা ফর্য করা হয়েছে। আশা করা যায় তোমরা তাকওয়ার অধিকারী হবে" (বাকারা : ১৮৩)।

১৭৫৬. তালহা ইবনে উবায়দুল্লাহ (রাঃ) থেকে বর্ণিত। একদা জনৈক বেদুঈন রস্লুল্লাহ (সঃ)—এর কাছে আসল। তার মাথার চুল ছিল ইতস্ততঃ বিক্ষিপ্ত। সে বলল, হে আল্লাহর রসূল! আমাকে বলুন, আল্লাহ আমার ওপর কত ওয়াক্ত নামায ফর্য করেছেন? তিনি বললেন, পাঁচ ওয়াক্ত নামায। কিন্তু তুমি যদি নফল নামায পড় তবে তা স্বতন্ত্র কথা। লোকটি বলল, আমাকে বলুন, আল্লাহ আমার ওপর কতটা রোযা ফর্য করেছেন? তিনি বললেন, গোটা রম্যান মাস রোযা রাখা ফর্য। কিন্তু তুমি যদি নফল রোযা রাখ তবে তা স্বতন্ত্র কথা। লোকটি আবার বলল, আমাকে বলুন, আল্লাহ আমার ওপর কি পরিমাণ যাকাত ফর্য করেছেন? এবার রস্লুল্লাহ (সঃ) তাকে ইসলামের আইন—কানুন ও বিধি—

বিধান জানিয়ে দিলে সে বলল, সেই মহান সন্তার শপথ, যিনি আপনাকৈ সত্য বিধান দিয়ে সমানিত করেছেন। আল্লাহ আমার উপরে যা ফর্য করেছেন আমি তার অধিকও কিছু করব না আর কমও কিছু করব না। লোকটির মন্তব্য শুনে রস্পৃশ্লাহ (সঃ) বললেন, সে সত্য বলে থাকলে সফলতা লাভ করল অথবা বললেন, (বর্ণনাকারীর সন্দেহ) সে সত্য বলে থাকলে জানাত লাভ করল।

١٧٥٧. عَنْ ابْنِ عُمَرَ قَالَ صَامَ النَّبِيُّ ﷺ يَوْمَ عَاشُوْرَاءَ وَآمَرَ بِصِيامِهِ فَلَمَّا فُرِضَ رَمَضَانُ تُرِكَ وَكَانَ عَبْدُ اللهِ لاَ يَصنُومُهُ الأَ انْ يُواَفِقَ صَوْمَهُ.

১৭৫৭. ইবনে উমর (রাঃ) থেকে বর্ণিত। তিনি বলেছেন, নবী (সঃ) আশুরার রৈয়া রেখেছেন এবং জন্যদেরকেও রাখার জাদেশ করেছিলেন। রমযানের রোয়া ফর্ম করা হলে আশুরার রৌয়া রাখা ছেড়ে দেয়া হয়। জার জভ্যাস মত রোয়া রাখার দিন না হলে জাবদুল্লাহ (ইবনে উমর) আশুরার রোয়া রাখতেন না। অর্থাৎ জাবদুল্লাহ ইবনে উমর (রাঃ) প্রতি মাসে নির্দিষ্ট কয়েকটি তারিখে রোয়া রাখতেন। এসব তারিখে আশুরার দিন পড়লে তর্কেই তিনি আশুরার নিয়াত করে রোয়া রাখতেন।

١٧٥٨. عَنْ عَائِشَةَ أَنَّ قُرَيْشًا كَانَتْ تَصُوْمُ يَوْمَ عَاشُوْرَاءَ فِي الْجَاهِلِيَّةُ ثُمَّ أَمَرَ رَسُوْلُ الله ﷺ بصيامه حَتَّىٰ فُرضَ رَمَضَانُ فَقَالَ رَسُوْلُ أَلله ﷺ الله ﷺ مَنْ شَاءَ فَليَصُمْهُ وَمُنْ شَاءَ أَفْطَرَ.

১৭৫৮. আয়েলা (রাঃ) থেকে ব্রণিত। জাহিলী যুগে কুরাইলরা আশুরার রোযা রাখত। পরে রস্লুল্লাহ (সঃ)–ও আশুরার রোযা রাখার আদেল দান করেন। ইতিমধ্যে রমযানের রোযা ফর্ময় করা হলে রস্লুল্লাহ (সঃ) বললেন, কেউ ইচ্ছা করলে এ রোযা (আশুরার রোযা) রাখতে পারে আবার ইচ্ছা করলে নাও রাখতে পারে।

২-অনুচ্ছেদঃ রোযার মর্যাদা।

١٧٥٩. عَنْ أَبِي هُرَيْرَةَ أَنَّ رَسُوْلَ اللهِ ﷺ قَالَ الصِّيَامُ جُنَّةٌ فَلاَ يَرْفَثُ وَلاَ يَجْهَلُ فَانِ امْرُءٌ قَاتَلَهُ أَوْ شَاتَمَهُ فَلْيَقُلْ انِّي صَائِمٌ مَرَّتَيْنِ وَالَّذِي نَفْسِي بِيدهِ لَخَلُوفُ فَم الصَّائِمِ اَطْيَبُ عِنْدَ اللهِ مِنْ رَبِعِ الْمِسْكِ يَتْرُكُ طَعَامَهُ وَشَنَوْاتُهُ مِنْ أَجْلِي الصَّيِيَامُ لِي وَأَنَا اَجْزِي بِهِ وَالْحَسَنَةُ بِعَشْرِ آمَثَالِها.

১ আরবী মাস মুহাররমের দশ তারিখকে 'আন্তরা' বলা হয়। এ দিনে রোয়া রাখা সূত্রাত।

১৭৫৯. জাবৃ হরাইরা (রাঃ) থেকে বর্ণিত। রস্পুলাহ (সঃ) বলেছেন, (গোনাহ হতে জাত্মরক্ষার জন্য) রোযা ঢাল স্বরূপ। সূতরাং রোযাদার জন্মীল কথা বলবে না বা জাহিলী জাচরণ করবে না। কোন লোক তার সাথে ঝগড়া করতে উদ্যত হলে জথবা গালমন্দ করলে সে তাকে বলবে, "আমি রোযা রেখেছি।" কথাটি দৃ'বার বলবে। যার মৃষ্ঠিতে আমার প্রাণ, সেই সন্তার শপথ। রোযাদারের মুখের গন্ধ জাল্লাহর নিকট কন্তরীর সুগন্ধি থেকেও উৎকৃষ্ট। কেননা (রোযাদার) আমার উদ্দেশ্যেই খাবার, পানীয় ও কামস্পৃহা পরিত্যাগ করে থাকে। তাই রোযা আমার উদ্দেশ্যেই। স্তরাং আমি বিশেষভাবে রোযার পুরস্কার দান করব। আর নেক কাজের পুরস্কার দশগুণ পর্যন্ত দেয়া হয়ে থাকে।

৩-অনুচ্ছেদঃ রোযা গোনাহর কাফফারা।

১৭৬০. হ্যাইফা (রা) থেকে বর্ণিত। একদিন উমর (রাঃ) সবাইকে লক্ষ্য করে বললেন, ফিতনা সম্পর্কে নবী (সঃ)—এর হাদীস জানা আছে এমন কেউ আছে কিং হ্যাইফা (রাঃ) বললেন, আমি আছি। আমি নবী (সঃ)—কে বলতে শুনেছি, সন্তান ও পরিবার—পরিজন, ধন—সম্পদ এবং প্রতিবেশীই একজন লোকের জন্য ফিতনা। আর নামায়, রোযা ও সদ্কাহল এ ফিতনার কাফফারা। এ কথা শুনে তিনি (উমর) বললেন, এ ফিতনা সম্পর্কে আমি জিজ্ঞেস করছি না, বরং যা সম্প্র—তরঙ্গের ন্যায় বিশাল হবে ও অবিরত ধারায় আসতে থাকবে সেই ফিতনা সম্পর্কে আমি জিজ্ঞেস করছি। তিনি (হ্যাইফা) বললেন, এরূপ ফিতনার সামনে একটি বন্ধ দরজা আছে। তিনি (গুমর) বললেন, সে দরজা খোলা হবে, না তেঙ্গে দেয়া হবেং তিনি (হ্যাইফা) বললেন, জেংগে ফেলা হবে। আর কিয়ামত পর্যন্ত তাবন্ধ হওয়ার নয়। আমরা মাসরুককে বললাম, হ্যাইফা (রাঃ)—কে জিজ্ঞেস করুন, এ বন্ধ দরজা বলতে কাকে বুঝানো হয়েছে তা কি ওমর (রাঃ) জানতেনং হ্যাইফা (রাঃ) বললেন, হা, আগামী প্রভাতের পূর্বে রাত আসা যতখানি নিচ্চিত ভতখানি নিচ্চিতভাবেই তিনি তাজানতেন।

২. সাধারণত নেক কান্ধের প্রক্বার আল্লাহ কান্ধটির তৃশ্নায় ন্যুনপক্ষে দশশুণ দেবেন বলে কুরআন মন্ধীদে উল্লেখ আছে। কিন্তু রোযার পুরক্বার ওধুমাত্র দশশুণ দেয়া হবে না। বরং রস্লের ঘবানীতে আল্লাহ বলেছেনঃ রোযার পুরক্বার আমি নিজে বিশেষভাবে দান করব। আর তা দশশুণ নয়, তার অনেক বেশী। কত তা আমিই জ্বানি। কেননা রোযা আমার উদ্দেশ্যেই রাখা হয়ে থাকে।

৪—অনুচ্ছেদঃ জান্লাতের রাইয়ান নামক দরজাটি রোযাদারদের জন্য নির্দিষ্ট।

١٧٦١. عَنْ سَهُلِ عَنِ النَّبِيِّ عَيْ قَالَ انَّ فِي الْجَنَّة بَابًا يُقَالُ لَهُ الرَّيَّانُ يَدُخُلُ مِنْهُ اَحَدُّ غَيْرُهُمْ يُقَالُ لَهُ الرَّيَّانُ يَدُخُلُ مِنْهُ اَحَدُّ غَيْرُهُمْ فَاذَا دَخَلُوا اَعْلِقَ اَيْنَ الصَّائِمُونَ فَيَقُومُونَ لَا يَدُخُلُ مِنْهُ اَحَدٌّ غَيْرُهُمْ فَاذَا دَخَلُوا اَعْلِقَ فَلَمْ يَدُخُلُ مِنْهُ اَحَدٌّ غَيْرُهُمْ فَاذَا دَخَلُوا اَعْلِقَ فَلَمْ يَدُخُلُ مِنْهُ اَحَدٌ

১৭৬১. সাহল (রাঃ) থেকে বর্ণিত। নবী (সঃ) বলেছেন, বেহেশতে রাইয়ান নামক একটি দরজা আছে। কিয়ামতের দিন এটি দিয়ে রোযাদাররা (বেহেশতে) প্রবেশ করবে। রোযাদার ছাড়া আর কেউ এ দরজা দিয়ে প্রবেশ করতে পারবে না। (কিয়ামতের দিন রোযাদারকে ডেকে) বলা হবে, রোযাদাররা কোথায়? তখন তারা উঠে দাঁড়াবে। তারা ছাড়া আর একজন লোকও সে দরজা দিয়ে প্রবেশ করবে না। তাদের প্রবেশের পরই তা বন্ধ করে দেয়া হবে যাতে ঐ দরজা দিয়ে আর কেউ প্রবেশ করতে না পারে।

١٧٦٢. عَنْ أَبِيْ هُرَيْرَةَ أَنَّ رَسُولَ اللهِ عَنْ قَالَ مَنْ أَنْفَقَ زَوجَيْنِ فِي سَبِيْلِ اللهِ نُودِي مِنْ آبُوابِ الْجَنَّةِ يَاعَبْدَ اللهِ هُنذَا خَيْرٌ فَمَنْ كَانَ مِنْ أَهْلِ الْجَهَادِ دُعِي مِنْ بَابِ الصَّلَوٰةِ وَمَنْ كَانَ مِنْ أَهْلِ الْجِهَادِ دُعِي مِنْ بَابِ الصَّيَامِ دُعِي مِنْ بَابِ الرَّيَّانِ وَمَنْ كَانَ مِنْ اَهْلِ الْجِهَادِ وَمَنْ كَانَ مِنْ اَهْلِ الصَّيَامِ دُعِي مِنْ بَابِ الرَّيَّانِ وَمَنْ كَانَ مِنْ اَهْلِ الصَّيَامِ دُعِي مِنْ بَابِ الرَّيَّانِ وَمَنْ كَانَ مِنْ اَهْلِ الصَّدَقَة فَقَالَ اَبُو بَكُر بِابِي انْتَ كَانَ مِنْ اَهْلِ الصَّدَقَة فَقَالَ اَبُو بَكُر بِابِي انْتَ كَانَ مِنْ نَابِ الصَّدَقَة فَقَالَ اَبُو بَكُر بِابِي انْتَ وَاللهِ وَأَمْ مِنْ اللهِ مَا عَلَى مَنْ دُعِي مِنْ تَلْكَ الْآبُوابِ مِنْ ضَرُورَةٍ فَهَلْ يُدُعِي الْمَدَّعَ فَي السَّدُولِ مِنْ ضَرُورَةٍ فَهَلْ يُدُعِي الْمَدَّعَ فَي السَّعْلُ اللهِ مَا عَلَى مَنْ دُعِي مِنْ تَلْكَ الْآبُوابِ مِنْ ضَرُورَةٍ فَهَلْ يُدُعِي الْمَدِي الْمَدِي الْمَالِي الْمَالِقِي اللهِ مَا عَلَى مَنْ دُعْمَى مِنْ تَلْكَ الْآبُوابِ مِنْ ضَرُورُورَةِ فَهَلْ يُدُعِي الْمَالُولُ اللهِ مَا عَلَى مَنْ دُعْمَ وَارْجُونَ الْ اللهِ مَا عَلَى مَنْ دُعْمَ وَارْجُونَ الْلهِ الْمَالِ الْمُعَالِقُولُ اللهِ مَا عَلَى مَنْ دُعْمَ وَارَجُونَ الْوَابِ مِنْ تَلْكَ الْآبُولِ مِنْ تَلْكَ الْمَالِ الْمُعَلِي اللهِ الْمَلْوَابِ كُلُهَا قَالَ نَعَمْ وَارْجُونَ الْوَالِي مُنْ اللهِ اللهِ الْمَالِي الْمَالِي اللهِ اللهُ اللهِ

১৭৬২. আবু হুরাইরা (রাঃ) থেকে বর্ণিত। রসূলুল্লাহ (সঃ) বলেছেন, যে ব্যক্তি আল্লাহর পথে এক জোড়া (দৃটি জিনিস) খরচ করবে তাকে জারাতের সবগুলো দরজা থেকে ডেকে বলা হবে, হে আল্লাহর বান্দা! এই দরজাটি উত্তম। যে নামাযী, তাকে নামাযের দরজা থেকে ডাকা হবে, যে মুজাহিদ, তাকে জিহাদের দরজা থেকে ডাকা হবে, যে রোযাদার, তাকে রাইয়ান নামক দরজা থেকে ডাকা হবে, আর যে সদকাকারী তাকে সদকার দরজা থেকে ডাকা হবে। আবু বকর (রাঃ) বললেন, হে আল্লাহর রস্ল! আমার পিতা মাতা আপনার জন্য কোরবান হোক। কাউকে বেহেশতের ঐ সবগুলো দরজা থেকে ডাকার তোকান প্রয়োজন নেই। তবে প্রকৃতই কি কাউকে সবগুলো দরজা থেকে ডাকা হবে? রস্লুল্লাহ (সঃ) বললেন, হাঁ। আর আমি আশা করি, তুমি হবে তাদেরই একজন।

৫—অনুচ্ছেদঃ রমযানকে কি ওধু রমধান বলতে হবে, না শাহরে রমযান বলতে হবে? অনেকে উভয়টিই জায়েয় মনে করেন। নবী (সঃ)—এর হাদীসে ওধু রমযান উল্লেখ আছে। যেমন "যে রমযানের রোযা রাখে"। তিনি আরো বলেছেন, "তোমরা রমযানের পূর্বে রোযা রেখো না।"

١٧٦٢. عَنْ آبِيْ هُرَيْرَةَ آنَّ رَسُولَ اللهِ عَلَىٰ آذِا جَاءَ رَمَضَانُ فُتِحَتْ آبُوابُ الْجَنَّة.

১৭৬৩. পাবৃ হরাইরা (রাঃ) থেকে বর্ণিড। রস্পুরাহ (সঃ) বলেছেন, রম্থান মাস একে জারাতের দরজাসমূহ খুলে দেয়া হয়।

١٧٦٤. عَنْ آبِيْ هُرِيْرَةَ قَالَ قَالَ رَسُولُ اللهِ ﷺ إذَا دَخَلَ رَمَضَانُ فُتِحَتْ آبُوابُ السِّمَاءِ وَغُلِّقَتْ آبُوابُ جَهَذَّمَ وَسُلُسَلَتِ الشَّيَاطِيْنُ.

১৭৬৪. তাব্ হরাইরা (রাঃ) থেকে বর্ণিত। রস্পুলাহ (সঃ) বলেছেন, রমবান মাস তরু হলে আসমানের দরজাসমূহ উন্মুক্ত করে। দেয়া হয়, দোযখের দরজাসমূহ বন্ধ করে দেয়া হয় এবং শয়তানদের শিকলে বন্দী করা হয়।

৬-অনুচ্ছেদঃ রমযানের চাঁদ দেখা।

١٧٦٥. عَن ابْنِ عُمَرَ قَالَ سَمِعْتُ رَبِّهُ وَلَا اللهِ عَنْ اَبْنِ عُمَرَ قَالَ سَمِعْتُ رَبِّهُ وَلَ اللهِ عَنْ اَبْنِ عُمَرَ قَالَ اللهِ عَنْ اللهِ عَلَيْكُم فَاقْدِرُوْا لَهُ -

১৭৬৫. ইবনে উমর (রাঃ) বর্ণনা করেছেন, আমি রস্নুলাহ (সঃ) – কে বলতে শুনেছিঃ তোমরা (রমযানের) চাঁদ দেখলে রোযা রাখ আর (শাওয়ালের) চাঁদ দেখলে ইফতার কর (রোযা বন্ধ কর)। আর যদি আকাশ মেঘাচ্ছন থাকে তাহলে (ত্রিশ দিন) হিসেব কর।

৭—অনুচ্ছেদ ঃ যে ব্যক্তি ঈমানসহ সভয়াবের আশায় ও উদ্দেশ্যে রম্যানের রোষা রাখে। আয়েশা রোঃ) নবী সেঃ) থেকে বর্ণনা করেছেন, কিয়ামতের দিন মানুষকে তাদের নিয়াতের অনুরূপ উঠানো হবে।

١٧٦٦. عَنْ أَبِى هُرَيْرَةَ عَنِ النَّبِيِّ عَلَىٰ قَالَ مَنْ قَامَ لَيْلَةَ الْقَدرِ ايْمَانًا وَاحْتَسَابًا وَاحْتَسَابًا غُفْرَلَهُ مَا تَقَدَّمَ مِنْ ذَنْبِهِ وَمَنْ صَامَ رَمَضَانَ ايْمَانًا وَاحْتَسَابًا غُفْرَلَهُ مَا تَقَدَّمَ مِنْ ذَنْبِه -

১৭৬৬. আবু হরায়রা (রাঃ) থেকে বর্ণিত। নবী (সঃ) বলেছেন, যে ব্যক্তি শবে কদরে ঈমানসহ সওয়াবের আশায় নামায পড়র্মে তার অতীতের গোনাহসমূহ মাফ করে দেয়া হবি। আর যে ব্যক্তি সওয়াবের আশায় ঈমানসহ রমযানের রোধা রাখবে তারও জতীতের সকল গোনাহ মাফ করে দেয়া হবে।

৮-অনুচ্ছেদ : রমধান মাসে নবী (সঃ) অভ্যধিক দান করতেন।

١٧٦٧. عَنِ ابْنِ عَبَّاسٍ قَالَ كَانَ النَّبِيُّ ﷺ آجْوَدَ النَّاسِ بِالْخَيْرِ وَكَانَ الْجُودَ مَا يَكُونُ فَي رَمَضاًنَ حَيْنَ يَلْقَاهُ جَبْرِيلُ وَكَانَ جَبْرَائِيلُ يَلْقَاهُ كُلُّ لَيْكَةٍ فِي رَمَضَانَ حَتَّى يَشْلَخَ يَعْرِضُ عَلَيْهِ النَّبِيُّ ﷺ الْقُرْانَ فَاذَا لَيْكَةً فِي رَمَضَانَ حَتَّى يَشْلَخَ يَعْرِضُ عَلَيْهِ النَّبِيُّ الْقُرْانَ فَاذَا لَقِيهُ جَبْرَائِيلُ كَانَ آجُودَ بِالْخَيْرِ مِنَ الرِّيْحِ الْمُرْسَلَةِ .

১৭৬৭. ইবনে আরাস (রাঃ) থেকে বর্ণিত। তিনি বলেছেন, গোটা মানব জাঁতির মধ্যে নবী (সঃ) সবচেয়ে বড় দানশীল ছিলেন। রমযান মাসে জিবরাঈল (আঃ) যে সময় তাঁর সাথে সাক্ষাত করতেন সে সময় তিনি সবচাইতে বেশী দানশীল হয়ে উঠতেন। জিবরাঈল রমযান মাসে প্রতি রাতেই তাঁর সাথে সাক্ষাত করতেন। এতাবেই রমযান মাস অতিবাহিত হত। নবী (সঃ) (এ সময়) তার সামনে কুরআন শরীফ পড়ে ভনাতেন। যখন জিবরাঈল তাঁর সাথে সাক্ষাত করতেন তখন তিনি গতিবান বায়ুর্ব চাইতেও বেশী দানশীল হয়ে উঠতেন।

৯-অনুচ্ছেদ : যে রোযাদার মিখ্যা ও তদনুযায়ী কাজ পরিত্যাগ করতে পারে না।

١٧٦٨. عَنْ آبِي هُرَيْرَةَ قَالَ قَالَ النَّبِيُّ عَنْ لَمْ يَدَعُ قَوْلَ الزُّوْرِ وَالْعَمَلَ بِهِ فَلَيْسَ لِلَّهِ جَاجَةٌ فِي آنْ يَّدَعَ طَعَامَهُ وَشَرَابَهُ.

১৭৬৮. আবু হরাইরা (রাঃ) থেকে বর্ণিত। নবী (সঃ) বলেছেন, (রোযা থেকেও) কেউ যদি মিথ্যা কথা বলা ও তদন্যায়ী কাজ করা পরিত্যাগ না করে তবে তার শুধু খাদ্য ও পানীয় পরিত্যাগ করায় (রোযা রাখার) আল্লাহর কোন প্রয়োজন নেই।

১০—অনুচ্ছেদ ঃ গালি ও কটুবাক্যের জবাবে রোযাদার কি তথু বলবে, "আমি রোযাদার"?

١٧٦٩. عَنْ أَبِي هُرَيْرَةُ عَلَى اللهِ اللهِ عَلَى اللهِ عَلَى اللهُ كُلُّ عَمَلِ ابْنِ النَّهُ كُلُّ عَمَلِ ابْنِ النَّهُ لَكُمْ لَهُ اللَّهُ كُلُّ عَمَلِ ابْنِ النَّهُ لَكُمْ لَهُ اللَّهُ اللَّهُ كُلُّ عَمَلِ ابْنِ الدَّمَ لَهُ اللَّهُ كُلُّ عَمَلِ ابْنِ الدَّمَ لَهُ اللَّهُ اللَّهُ كُلُّ عَمَلِ ابْنِ الدَّمَ لَهُ اللَّهُ اللَّهُ كُلُ عَمَلِ ابْنِ

গতিবান বায়ু কলতে রহমত বৃঝানো হয়েছে। কায়৺ বৃটিয় মেঘ বায়ুতাড়িত হয়েই বিভিন্ন ছানে নীত হয়। ভায়
ফলম্প ও কসলাদিয় জন্য বৃটিয় প্রয়োজনীয়তা সর্বজনবিদিত।

৪. বে রোযাদার মিখ্যা বলা ও অনুরূপ কাছ করা পরিত্যাগ করতে পারে না, তার রোবা আল্লাহর দরবারে কবৃদ হয় না। আল্লাহ তার এই আমশের প্রতি মোটেও ক্রকেপ করেন না। সে তথু তথুই উপবাস বাপন করে। অবশ্য তার ফরব দারিত আদায় হয়ে বায়।

صنَوْمِ اَحِدِكُمْ فَلاَ يَرْفُثُ وَلاَ يَصْخَبْ فَإِنْ سَابِّهُ اَحَدُّ اَوْ قَاتَلَهُ فَلْيَقُلْ النِّي إِمْرَقَ صَائِمٌ وَالَّذِي نَفْسُ مُحَمَّد بِيَدْهِ لَتَخُلُوْفَ فَمَّ الصَّائِمِ اَطْيَبُ عِنْدَ اللهِ مِنْ رَبِيحِ الْمِسْكِ لِلصَّائِمِ فَرْحَتَانِ يَفْرَحُهَمَا إِذَا اَفْطَرَ فَرِحَ وَإِذَا لَقِي رَبِّهُ فَرِحَ بِصَوْمِهِ .

১৭৬৯. আবৃ হরাইরা (রাঃ) থেকে বর্ণিত। রস্পুল্লাহ (সঃ) বলেছেন যে, আল্লাহ বলেছেন, রোযা ছাড়া বনী আদমের প্রতিটি কাজই তার নিজের জন্য, তবে রোযা আমার জন্য। আমি নিজে এর পুরস্কার প্রদান করব। রোযা ঢাল স্বরূপ। তোমাদের কেউ রোযা রেখে অল্লীশতা ও ঝগড়া–বিবাদে লিও হবে না। কেউ তার সাথে গালমন্দ বা ঝগড়া করলে শুধু বলবে, আমি রোযাদার। আর সেই মহান সম্ভার শপথ, যার মৃঠিতে মৃহাম্মাদের প্রাণ। আল্লাহর নিকট রোযাদারের মুখের গন্ধ কন্তরীর খোলবু থেকেও উত্তম। রোযাদারের খুশীর বিষয় দু'টি। যখন সে ইফতার করে তখন একবার খুশীর কারণ হয়। আরেকবার যখন সে তার রবের সাথে সাক্ষাত করে রোযার বিনিময় পেয়ে খুশী হবে।

১১—অনুদেহন : অবিবাহিতূ ব্যক্তি ব্যক্তিচারে শিশ্ত হওয়ার আশংকা করলে সে রোষা রাখবে।

الله فَقَالَ كُنَّا مَعَ النَّبِيِّ أَنَا المُشبى مَعَ عَبْدِ اللهِ فَقَالَ كُنَّا مَعَ النَّبِيِّ فَقَالَ مَنِ اللهِ فَقَالَ مَنِ اسْتَطَاعَ الْبَاءَةَ فَلْيَتَزَقَّجُ فَانَّهُ اغَضُّ لِلْبُصَرِ وَاحْصَنُ لِلْفَرْجِ وَمَنْ لَمُ مَنْ لَمُ يَسْتَطِعُ فَعَلَيْهِ بِالصَّهْمِ فَائِنَّهُ لَهُ وَجَاءٌ قَالَ عَبْدُ اللهِ الْبَاءَةُ النِّكَاحُ.

১৭৭০. আলকামা (রঃ) থেকে বর্ণিত। তিনি বলেছেন, একদিন আমি আবদ্লাহ ইবনে মাসউদ (রাঃ)–র সাথে হাঁটছিলাম। তিনি [(আবদ্লাহ ইবনে মাসউদ (রাঃ)] বললেন, একদা আমরা নবী (সঃ)–এর কাছে উপস্থিত ছিলাম। তিনি বললেন, তোমাদের মধ্যে যে ব্যক্তি বিয়ে করার সামর্থ্য রাখে তার বিয়ে করা উচিত। কেননা বিয়ে চোখকে অবনতকারী ও শুঙাঙ্গের হেকাযতকারী। আর যে বিয়ে করতে সমর্থ নয় তার রোযা রাখা অবশ্য কর্তব্য। কেননা রোযা বৌন তাড়নাকে অবদমিত করে রাখে। আবু আবদ্লাহ ইমাম বুখারী (রঃ) বলেছেন, আল–বাজাতা শব্দের অর্থ 'হল' বিয়ে।

১২—অনুদেশ্য : নবী (সঃ)—এর বাণীঃ তোমরা চাঁদ দেখে রোবা রাখ এবং চাঁদ দেখে ইফতার কর। দিলাহ (র) আখার (রাঃ) থেকে বর্ণনা করেছেন বে, আখার বলেছেন, বে ব্যক্তি সন্দেহজ্ঞনক দিনে রোবা রাখে সে আবুল কাসেম (সঃ)—এর নাকরমানী করে।

ইকভারের সময় খুনী হয় কথা ছায়া একমাস রোবার পরে ঈদেয় খুনীয় কথা বুকানো হয়েছে। ছিজীয়ভঃ
রোবা কবুল য়ৣ৶য়য় কায়ণে বখন সে তার প্রবুর লায়িথে পৌছবে।

চাঁদ দেখে ব্রেছিল রাখে। এবং চাঁদ দেখে ইকডার করো। অর্থ হলো, শাবান মানের শেব ক্ষারিখে রমবানের চাঁদ দেখে রমবানের রোবা রাখ এবং শাওরাল মানের চাঁদ দেখলে রোবা রাখা বন্ধ কর। সন্দেহের দিন বা

١٧٧١. عَنْ عُبْدَ اللهِ ابْنِ عُمَنَ أَنَّ رَسُولَ اللهِ ﷺ ذَكَرَ رَمَضَانَ فَقَالَ لاَ تَصُومُوا حَتَّى تَرَوُهُ فَانِ غُمَّ عَلَيْكُمْ تَصُومُوا حَتَّى تَرَوُهُ فَانِ غُمَّ عَلَيْكُمْ فَاقْدُرُوا لَهُ.

১৭৭১. আবদুল্লাহ ইবনে উমর (রাঃ) থেকে বর্ণিত। রস্লুল্লাহ (সঃ) রমযান সম্পর্কে আলোচনা করে বললেন, তোমরা (রমযানের) চাঁদ না দেখে রোযা রেখ না, আবার চাঁদ না দেখা পর্যন্ত ইফতারও করো না। আর আকাশ মেঘে ঢাকা থাকলে হিসেব করো অর্থাৎ ত্রিশ দিন পূর্ণ করো।

١٧٧٢. عَنْ عَبْدِ اللهِ بُنِ عُمَرَ اَنَّ رَسُوْلَ اللهِ عَقْقَالَ الشَّهْرُ تَسْعٌ وَعَشْرُوْنَ لَيْكَ عَلَيْكُمْ فَالْ الْمُعَيَّقَالَ الْمُدَّةَ تَلْتُكُنَ . لَيْلَةً فَلاَ تَصُوْمُواْ الْعَدَّةَ تَلْتُكُن .

১৭৭২. আবদ্লাহ ইবনে উমর (রাঃ) থেকে রণিত। রস্লুলাহ (সঃ) বলেছেন, মাস উনত্রিশ রাত বিশিষ্টও হয়। তাই তোমরা চাঁদ না দেখে রোযা রেখ না। আকাশ মেঘে ঢাকা থাকার কারণে চাঁদ দেখা না গেলে মাসের ত্রিশ দিন পূর্ণ করবে।

١٧٧٣. عَنِ ابْنِ عُمْرَ قَالُ النَّبِيُ ﷺ الشَّهْرُ هُكَذَا وَهُكَذَا وَخَنَسَ (حَبَسَ) لَابْهَامَ فِي الثَّالِثَة . لَابْهَامَ فِي الثَّالِثَة .

১৭৭৩. ইবনে উমর (রাঃ) থেকে বর্ণিত। নবী (সঃ) বলেছেন, এত এত দিনে মাস হয় (দৃ'হাতের দশটি আঙুল তিনবার দেখিয়ে)। তৃতীয়বার তিনি (একটি) বৃদ্ধাঙুলী বন্ধ করে রাখলেন (অর্থাৎ কোন কোন মাস উনত্রিশ দিনেও হয় বুঝালেন)।

١٧٧٤. عَنْ آبِي هُريَدُرَةَ يَقُولُ قَالَ النَّبِيُّ الْفَالَ ابُوُ قَالَ ابُوُ الْقَاسِمِ عَلَيْكُمُ وَالْمَالُولُ عِدَّةَ شَعْبَانَ صُوْمُولُ لِرُوْيَتِهِ فَانِ الْغُمِي عَلَيْكُم فَاكْمِلُولُ عِدَّةَ شَعْبَانَ طَلْتَيْنَ.

১৭৭৪. আবৃ হরাইরা (রাঃ) থেকে বর্ণিত। নবী (সঃ) অথবা (বর্ণনাকারীর সন্দেহ) আবৃদ কাসেম (সঃ) বলেছেন, চাঁদ দেখে রোযা রাখ এবং চাঁদ দেখে ইফতার করো (রোযা শেষ করো)। তবে আকাশ মেঘে ঢাকা থাকলে শাবানের ত্রিশ তারিখ পূর্ণ করো।

١٧٧٥. عَنْ أُمِّ سَلَمَةَ أَنَّ النَّبِيِّ عِنْ إِلَى مِنْ نِسَائِهِ شَهُرًا فَلَمَّا مَضَى

ইরাওমুশ–শাক বলতে শাবানের ঞিশ তারিখ বৃঝানো হয়েছে। এ তারিখকে সন্দেহের দিন বলার কারণ হল, মেঘ বা অন্য কোন কারলে চাঁদ দেখা না গেলে এ দিনটি যেমন শাওয়াল মাসের গ্রিশ তারিখ হওয়ার সম্ভাবনা থাকে ঠিক তেমনি রমবান মাসের প্রথম তারিখ হওয়ারও সম্ভাবনা থাকে। তাই রমবানের নিরাতে এই তারিখে রোবা রাখা মাক্তরহ।

تَسْعَةٌ وَعَشْرُونَ يَوْمًا غَدَا أَوْ رَاحَ فَقَائِلَ لَهُ انَّكَ حَلَقْتَ أَنَ لاَ تَدْخُلَ شَهْرًا فَقَالَ إِنَّ الشَّهْرَ يَكُونُ تِسْعَةً وَعِشْرِيْنَ يَوْمًا.

১৭৭৫. উমে সালামা (রাঃ) থেকে বর্ণিত। নবী (সঃ) তাঁর স্ত্রীদের সাথে এক মাসের জন্য দিলা' করলেন (অর্থাৎ এক মাস যাবক স্ত্রীদের সাথে মেলামেশা না করার কসম করলেন)। উনত্রিশ দিন অতিবাহিত হলে সকালে অথবা সন্ধ্যায় তিনি তাদের কাছে গেলেন। তাকে বলা হল, আপনি তো এক মাস পর্যন্ত না আসার শপথ করেছেন? জ্বাবেনবী (সঃ) বললেন, মাস তো উনত্রিশ দিনেও হয়ে থাকে।

١٧٧٦. عَنْ اَنَسِ قَالَ إِلَى رَسُولُ اللهِ مِنْ نِسَائِهِ وَكَانَتُ انْفَكَّتُ رِجْلُهُ فَاقَامُ فِي مَشْرِينَ قَلَالًا ثُمَّ نَزْلَ فَقَالُوْا يَارَسُولَ اللهِ اللهُ اللهِ اللهِ اللهُ اللهُ اللهِ اللهُ اللهُ

১৭৭৬. আনাস (রাঃ) থেকে বর্ণিত। তিনি বলেছেন, নবী (সঃ) তাঁর স্ত্রীদের সাথে 'ঈলা' করলেন, এ সময় তাঁর পা মচকে গিয়েছিল। উনত্রিশ রাত পর্যন্ত তিনি ঘরের মাচানে অবস্থান করেন এবং পরে সেখান থেকে বেরিয়ে স্ত্রীদের কাছে গেলে সাহাবাগণ জিজ্ঞেস করলেন, হে আল্লাহর রস্ল। আপনি তো এক মাসের কসম করেছিলেন। জ্বাবে তিনি বললেন, মাস তো উনত্রিশ দিনেও হয়ে থাকে।

১৩—অনুদেদ ঃ ঈদের দু'টি মাসই পর পর উনত্রিশ দিনে হয় না। (অর্থাৎ রমযান মাস উনত্রিশ দিনে হলে যুগ-হিচ্ছাহ ত্রিশ দিনে হবে। আর যুগ-হিচ্ছাহ উনত্রিশ দিনে হলে রমযান ত্রিশ দিনে হবে)।

١٧٧٧. عَنْ عَبْدِ الرَحْمُنِ بَنِ اَبِى بِكُرَةَ عَنْ اَبِيْهِ عَنِ النَّبِيِّ عَلَا قَالَ وَشَالًا وَشَهُرَانِ لاَ يَنْقُصَانِ شَهْراً عِيْد رَمَضاًنُ وَذُواْلْحَجَّةُ .

১৭৭৭ আবদ্র রহমান ইবনে আবু বাকরাহ (রাঃ) থেকে তাঁর পিতার বর্ণিত। নবী (সঃ) বলেছেন, এমন দৃ'টি মাস আছে যার উভয়টিই (পরপর) ঘাটিত (উনত্রিশ দিনে) মাস হয় না। ৭ আর তা হল ঈদের দু'টি মাস-রমযান ও যুল-হিচ্ছাহ।

১৪—অনুচ্ছেদ ঃ নবী সেঃ) বলেছেন, আমরা লেখাপড়া বা হিসাব—নিকাশ জানি না।

প্রাবু আবদুলাই ইমাম বোধারী (রঃ) ইসহাকের উদ্বৃতি দিয়ে বর্ণনা করেছেন বে, এ দু'টি মাস ঘাটিও মাস হলেও পূর্ণাঙ্গ বলে গণ্য। ইমাম মুহামাদ (রঃ) বলেছেন, এ দু'টি মাসের উভয়টিই ঘাটিও হতে পারে না। আবৃদ হাসান ইসহাক ইবনে রাহবিয়ার উদ্বৃতি দিয়ে বর্ণনা করেছেন বে, মাস দু'টি উনত্রিশ বা ত্রিশ বে ক'দিনেই হোক না কেন মর্থাদার দিক থেকে এর কোন ঘাটিও হয় না।

النّبِيّ النّبِيّ الله قَالَ انّا أُمَّةً أُمّيةً لاَ نَكْتُبُ وَلَا نَحْسُبُ وَالشّهْرُ هُكَذَا وَهُكَذَا يَعْنِي مَرّةً تَسْعًا وَعَشْرِيْنَ وَمَرّةً تُلْتَيْنَ . ١٧٧٨ وَلاَ نَحْسُبُ وَالشّهْرُ هُكَذَا وَهُكَذَا يَعْنِي مَرّةً تَسْعًا وَعَشْرِيْنَ وَمَرّةً تَلْتَيْنَ . ١٩٩٠. देवतन উपत्र (ताः) (थरक विनिष्ठ। निवी (मः) वरमह्न, आपत्रा उभी आषि, प्रिया जिन ना, दिमाव-निकान कत्ररूष्ण जानि ना। एरव प्राप्त यर्षा मिरन जात यर्षा मिरन अवात कथरना विन मिरन।

'>৫-जन्त्विन : तमवात्नत धकिन वा पृ'िन शृद्ध द्वाया ताथा याद्य ना।

١٧٧٩. عَنْ آبِي هُريَدَةَ عَنِ النَّبِيِّ عَلَىٰ قَالَ لاَ يَتَقَدَّمَنَّ آحَدُكُمْ رَمَضَانَ بِصَبُومِ يَوْمِ اَوْ يَوْمَيْنِ الِاَّ اَن يَكُوْنَ رَجُلٌّ كَانَ يَصنُومُ صَوْمَهُ فَلْيَصنُمْ فَلْيَصنُمْ فَلْيَصنُمْ فَلْيَصنُمْ فَلْيَصنُمْ فَلْيَصنُمْ فَلْيَوْمَ مَنَوْمَهُ فَلْيَصنُمْ فَلْكَالَ يَصنُومَ مَنُومَهُ فَلْيَصنُمْ فَلْيَصنُمْ فَلْيَالُمُ الْيَوْمَ.

১৭৭৯. জাবুঁ হুরাইরা (রাঃ) থেকে বর্ণিত। নবী (সঃ) বলেছেন, তোমাদের কেউ রমধানের একদিন বা দু'দিন পূর্বে (নফল) রোযা রাখবে না। তবে কেউ প্রতিমাসে ঐ সময় রোষা রাখতে জভ্যন্ত হলে রাখতে পারবে।

১৬ অনুদেদ : মহান আল্লাহর বাণীঃ

أَحِلُّ لَكُمْ لَيْلَةَ الصِّيَامِ الرَّفَثُ اللَّي نِسَائِكُمْ هُنَّ لِبَاسٌ لِّكُمْ وَاَثْتُمْ لِبَاسٌ لِللهُ لَكُمْ وَاَثْتُمْ لِبَاسٌ لِللهُ اللهُ الله

"রোবার সময় রাতের বেলা ব্রীদের সাথে মেলামেশা (বৌন মিলন) ভোমাদের জন্য হালাল করা হরেছে। ভারা ভোমাদের আবরণ আর ভোমরা ভাদের আবরণ। আল্লাহ জানেন বে, চুপে চুপে ভোমরা নিজেদের সাথে ধেরানভ করে বাজিলে। ভিনি ভোমাদের এই অপরাধ মাফ করে দিয়েছেন। এখন ভোমরা নিজেদের ব্রীদের সাথে মেলামেশা (বৌন মিলন) করতে পার। আর আল্লাহ বা ভোমাদের জন্য দিখে রেশ্বেছেন ভা চাইতে পার" (স্রা বাকারা ঃ ১৯৭)।

ভামরা উমী বা নিরক্তর জাতি' বলতে রস্পুলাহ (সঃ) কুরাইশ বা অয়বদেরকে বৃবিয়েছিলেন। কেননা
কুরাইশ তথা আলেরদের প্রায় সবাই সে সময় শেখাপড়া জানত না। আর নবী (সঃ) তাদেরই একজন ছিলেন।
এরানে তাঁর ক্থায় নম্রতা ও বিনয়ীতাব কৃটে উঠেছে।

রম্বানের পূর্বে নকল রোবা রাখলে দুর্বল হওয়ার কারশে রম্বানের করব রোবা রাখতে অক্ষমতা আসতে পারে।
 এক্ষমা এ সময় নকল রোবা রাখতে নিবেধ করা হয়েছে।

১৭৮০. বারাজা (রাঃ) থেকে বর্ণিত। তিনি বলেছেন, মুহামাদ (সঃ)-এর সাহাবাদের কেউ রোযা রাখতেন, ইফতারের সময় উপস্থিত হলে কিছু না খেয়ে ঘূমিয়ে পড়লে তিনি আর কিছুই খেতেন না, পরের দিন সন্ধ্যা পর্যন্ত এভাবেই রোযা রাখতেন। এক সময়ের ঘটনা, কায়েস ইবনে সিরমা জানসারী (রা) রোযা রেখেছিলেন। ইফতারের সময় হলে তিনি স্ত্রীর কাছে এসে জিল্ডেস করলেন, চোমার কাছে খাওয়ার মত কিছু আছে কি? স্ত্রী জওয়াব দিলেন, না। তবে জামি তালাল করে দেখে জাসি তোমার জন্য কিছু যোগাড় করতে পারি কিনা। কায়েস ইবনে সিরমা জানসারী (রা) দিনের বেলা ক্ষেত—খামারে) কর্মব্যন্ত থাকতেন। ক্রৌ থাবার তালালে যাওয়ার পর) ঘূমে তাঁর চোখ মুদে জাসলো।তাঁর স্ত্রী ফিরে এসে এ অবস্থা দেখে বলে উঠলেন, তোমার জন্য আফসোস। পরদিন দুপুর হলে তিনি সংজ্ঞা হারিয়ে ফেলেন। ঘটনা নবী (সঃ)—এর নিকট পৌছলে কুরজানের এ জায়াত নাবিল হলঃ রম্যানের রাতের বেলা তোমাদের স্ত্রীদের সাথে মেলামেলা (যৌন মিলন) হালাল করা হয়েছে.......এ হকুম অবহিত হয়ে স্বাই অত্যন্ত জানন্দিত হলেন। এরপর নাবিল হলোঃ "তোমরা খাও ও পান কর যতক্ষণ না ফজরের কালো রেখা দূর হয়ে সাদা রেখা স্পষ্ট হয়ে উঠে। জার রাত পর্যন্ত রোযা পূর্ণ করোে" (সূরা বাকারাঃ ১৮৭)।

وَكُلُوْا وَاشْرَبُواْ حَتَّى يَتَبَيِّنَ لَكُمُ الْخَيْطُ الاَبْيَضُ مِنَ الْخَيْطِ الاَشْوَدِ مِنَ الْخَيْطِ الاَشْوَدِ مِنَ الْفَجْرِ ثُمَّ اَتِمُّواْ الصَيّامَ اللَّي اللَّهٰلِ فَيْهِ الْبَرّاءُ عَنِ النَّبِيِ عَلَيْهِ الْبَرّاءُ عَنِ النَّبِي عَلَيْهِ الْبَرّاءُ عَنِ النَّبِي عَلَيْهِ السّاء والمعالمة والمعا

١٧٨١. عَنْ عَدِيِّ بِنْ حَاتِم قَالَ لَمَّا نَذَلَتْ حَتَّى يَتَبَيَّنَ لَكُمُ الْخَيْطُ الْاَبْيَضَ الْاَبْيَضَ مِنَ الْخَيْطِ الاَسْوَد عَمَدْتُ اللّٰي عِقَالِ اَسْوَدَ وَاللّٰي عِقَالِ اَبْيَضَ فَجَعَلْتُ اللّٰي عِقَالِ اَسْوَدَ وَاللّٰي عِقَالِ اَبْيَضَ فَجَعَلْتُ انْظُرُ فِي اللَّيْلِ فَلاَ يَسْتَبُيْنُ لِيْ فَعَدَنْتُ عَلَى رَسُولِ اللهِ عَقَى اللَّيْلِ فَلاَ يَسْتَبُينُ لِيْ فَعَدَنْتُ عَلَى رَسُولِ اللهِ عَقَى فَذَكَرْتُ ذَلِكَ لَهُ فَقَالَ انِّمَا ذَلْكِ سَوَادُ اللّٰيْلُ وَبَيْاضُ النَّهَا دَلْكَ سَوَادُ اللّٰيْلُ وَبَيْاضُ النَّهَا دَلْكِ

১৭৮১. আদী ইবনে হাতেম (রাঃ) থেকে বর্ণিত। তিনি বলেছেন, যে সময় "খাও ও পান কর যতক্ষণ না ফজরের কালো রেখা দূর হয়ে সাদা রেখা স্পষ্ট হয়ে উঠে" নাথিল হল তখন আমি একটি কালো ও একটি সাদা রংয়ের সূতা নিয়ে আমার বালিশের নীচে রেখে দিলাম। রাতের বেলা আমি (রিলি দু'টি বার বার) দেখতে থাকলাম। কিন্তু তা স্পষ্টভাবে দেখতে পেলাম না। সকালে রস্লুল্লাহ (সঃ)—এর কাছে গিয়ে সব বর্ণনা করলাম। তিনি বললেন, এর অর্থ হল রাতের অন্ধকার ও দিনের আলো।

١٧٨٢. عَنْ سَهُلِ بَنِ سَعْد قَالَ أَنْزِلَتْ وَكُلُواْ وَاشْرَبُواْ حَتَّى يَتَبَيَّنَ لَكُمُ الْخَيْطُ الْآشِوَدِ وَلَـمْ يَنْزِلْ مِنَ الْفَجْرِ فَكَانَ رِجَالٌ الْخَيْطُ الْآشِودَ الْحَيْطُ الْآشِودَ الْحَيْطُ الْآشِودَ الْحَيْطُ الْآشِودَ وَلَا يَزَالُ يَأْكُلُ حَتَّى يَتَبَيَّنَ لَهُ رُؤْبَتُهُمَا فَآنْزَلَ اللهُ بَعْدُ مِنَ الْفَجْرِ فَعَلِمُوا انَّمَا يَعْنَى اللَّهُ بَعْدُ مِنَ الْفَجْرِ فَعَلِمُوا انَّمَا يَعْنَى اللَّهُ لَا أَنْ لَهُ رُؤْبَتُهُمَا فَآنْزَلَ اللهُ بَعْدُ مِنَ الْفَجْرِ فَعَلِمُوا انَّمَا يَعْنَى اللَّهُ لَا اللهُ اللهُ اللهُ اللهُ يَعْدُ مِنَ الْفَجْرِ فَعَلِمُوا انْمَا يَعْنَى اللَّهُ لِلْ وَالنَّهُ الْوَلَى وَالنَّالُ اللهُ اللّهُ اللّهُ اللهُ اللهُ اللّهُ اللهُ اللّهُ اللهُ اللّهُ اللهُ اللّهُ اللهُ اللهُ اللّهُ اللهُ اللّهُ اللهُ ال

১৭৮২. সাহল ইবনে সা'দ (রাঃ) থেকে বর্ণিত। তিনি বলেছেন, যখন "খাও এবং পান কর যতক্ষণ না কালো রেখা দূর হয়ে সাদা রেখা স্পষ্ট হয়" নাযিল হল তখনও "ফজরের" কথাটা নাযিল হয়নি, এমতাবস্থায় লোকে রোযা রাখতে চাইলে প্রত্যেকেই দু'পায়ে সাদা ও কালো সূতা বেঁধে নিতো এবং (সাহরীর সময়) সাদা ও কালো বর্ণ স্পষ্ট দেখা না যাওয়া পর্যন্ত পানাহার করতো। পরবর্তী সময়ে আল্লাহ তাআলা ফজরের' কথাটা নাযিল করলেন। তখন স্বাই জানতে পারল যে, সাদা ও কালো রেখার অর্থ হল রাত (এর অন্ধকার) ও দিন (এর আলো)।

১৮—অনুচ্ছেদঃ নবী (সঃ)—এর বাণী, বিলালের আযান যেন তোমাদের সাহরী থেকে বিরত না রাখে (অর্থাৎ বিলালের আযান শুনে তোমরা সাহরী খাওয়া বন্ধ করবে না)।

١٧٨٣. عَنْ عَائِشَةَ اَنَّ بِلِالاً كَانَ يُؤَذِّنُ بِلَيْلِ فَقَالَ رَسُولُ اللهِ المِلمُ المِلمُوالمِلمُ

১৭৮৩. আয়েশা (রাঃ) থেকে বর্ণিত। তিনি বলেছেন, বিলাল রাত থাকতে আযান দিতেন। তাই রস্লুরাহ (স) আদেশ করলেন, "ইরনে উন্মে মাকত্ম আযান না দেয়া পর্যন্ত তোমরা পানাহার কর।" কেননা ফজর (উদয়) না হওয়া পর্যন্ত তিনি আযান দিতেন না। কাসেম ইবনে মুহাম্মাদ বর্ণনা করেছেন, তাদের উভয়ের (বিলাল ও ইবনে উম্মে মাকত্ম) আযানের মধ্যে এতটুকু সময়ের ব্যবধান ছিল যে, একজন (আযান দিয়ে মিনার থেকে সিঁড়ি বেয়ে) নামতেন আর একজন উঠতেন।

১৯ অনুদেশঃ ভাড়াভাড়ি সাহরী খাওয়া। ১০

.١٧٨٤. عَنْ سَهُلِ بَنِ سَعْدِ قَالَ كُنْتُ أَتَسَحَّرُ فِي اَهْلِي ثُمَّ تَكُوْنُ سُرْعَتِي أَنْ اُدْرِكَ السَّحُورَ (السَّجُودَ) مَعَ رَسُولِ اللهِ ﷺ .

১৭৮৪. সাহল ইবনে সাদ (রাঃ) থেকে বর্ণিত। তিনি বলেছেন, আমি বাড়ীতে পরিবার– পরিজনদের সাথে সাহরী খেতাম। তারপর রস্লুক্সাহ (সঃ)–এর সাথে সাহরী খাওয়ার জন্য/ফজরের নামায় পড়ার জন্য তাড়াহুড়া করে যেতাম।

২০-অনুচ্ছেদঃ সাহরী ও ফজরের নামাযের মাঝখানে সময়ের ব্যবধান।

٥١٧٨. عَنْ زَيْد بْنِ تَابِت قَالَ تَسَحَّرنَا مَعَ رَسُولِ اللهِ عَنْ ثَيْد بْنِ تَابِت قَالَ تَسَحُورِ وَالْأَذَانِ قَالَ قَدْنَ خَمْسِيْنَ اليَّةُ. المسَّحُورِ وَالْأَذَانِ قَالَ قَدْنَ خَمْسِيْنَ اليَّةُ.

১৭৮৫. যায়েদ ইবনে সাবেত রোঃ) থেকে বর্ণিত। তিনি বলেছেন, আমরা রস্লুল্লাহ (সঃ)-এর সাথে সাহরী খেয়েছি। তার পর তিনি নামায় পড়তে দাঁড়িয়েছেন। বের্ণনাকারী আনাস বলেন), আমি যায়েদ ইবনে সাবেতকে জিজ্ঞেস করলাম, সাহরী ও আ্যানের মাঝখানে কত সময়ের ব্যবধান ছিল? তিনি বললেন, পঞ্চাশটি আয়াত পড়ার মত সময়ের ব্যবধানছিল।

২১ - অনুদেহদঃ সাহরী খাওয়াতে বর্ষকত ও কল্যাণ লাভ হয়। তবে সাহরী খাওয়া বাধ্যতামূলক নয়। কেননা নবী সেঃ) ও তার সাহাবাগণ ক্রমাগভভাবে রোযা রেখেছেন। কিছু সে ক্ষেত্রে সাহরীর উল্লেখ নেই।

١٧٨٦. عَنْ عَبْدِ اللهِ أَنَّ النَّبِيِّ عِنْ وَامِلُ فَوَامِلُ النَّاسُ فَسَتَ

১০. অনুদ্দেদের বিকল্প পাঠে আছে, বিদরে সাহরী খাওয়া। হাদীসে "নামাব পড়ার জন্য"-এর পরিবর্তে বিকল্প পাঠে আছে "সাহরী খাওয়ার জন্য।" মুগলাতাই বুখারীর কোন এক হস্তলিখিত পাণুলিগিতে "বিদরে সাহরী খাওয়া" শিরোনাম দেখেছেন। আল-কাশমীহানীর বর্ণনায় উদরিকাস-সূহুর' এসেছে কিন্তু নাসাফী ও জমহুরের বর্ণনায় 'উদরিকাস-সূক্ষ্ণ' এসেছে-(সম্পাদক)

عَلَيْهِمْ فَنَهَاهُمْ قَالُوْا فَانِّكَ تُوَاصِلُ قَالَ لَسْتُ كَهَيْنَتِكُمْ انِّي أَظَلُّ أَطُكُم وَأُسْتُ كَهَيْنَتِكُمْ انِّي أَظَلُّ أُطُعَمُ وَأُسْقَى .

১৭৮৬. আবদুল্লাই ইবনে উম্বর (রাঃ) থেকে বর্ণিত। কোন এক সময় নবী (সঃ) একাধারে রোযা (সাওমে বেসাল) রাখতে থাকলে লোকেরাও (সাহাবাগণ) একাধারে রোযা রাখতে শুরু করেন। কিন্তু তা তাদের জ্বন্য কষ্টকর হয়ে দাঁড়ালে নবী (সঃ) তাদেরকে নিষেধ করলেন। সবাই বলল, আপনি যে একাধারে রোযা রাখছেন? তিনি বললেন, আমার অবস্থা তোমাদের মত নয়। আমাকে (আল্লাহর পক্ষ থেকে) পানাহার করানো হয়ে থাকে। ১১

١٧٨٧. ءَ نَ اَنْسِ بِنِ مَالِكٍ قَالَ قَالَ النَّبِيُّ عَنَى تَسَحَّرُواْ فَانِ فِي السُّحُوْدِ مَرَكَةٌ.

১৭৮৭ আনাস ইবনে মালেক (রাঃ) বর্ণনা করেছেন। নবী (সঃ) বলেছেন, তোমরা সাহরী খাও। কেননা সাহরীতে বরকত লাভ হয়।

২২-অনুচ্ছেদঃ দিনের বেলা রোষার নিয়াত করা। উন্ধুদ-দারদা রো) বর্ণনা করেছেন যে, আবু দারদা কোন কোন সময়) এসে তাকে জিজ্ঞেস করতেন, তোমার কাছে খাওয়ার কোন ব্যবস্থা আছে কি? যদি আমি বলতাম 'না' তখন তিনি এই বলে রোযা রাখতেন মে, তাহলে আমি আজকে রোযা রাখলাম। আবু তালহা, আবু হুরাইরা, ইবনে আবাস ও হুযাইফা রো)—ও এভাবে রোযা রেখেছেন।

١٧٨٨. عَنْ سَلَمَةَ بْنِ الأَكْوَاعِ أَنَّ النَّبِيِّ ﴿ الْعَنْ نَاسًا يُنَادِيْ فِي النَّاسِ يَوْمَ عَاشُوْرَاءَ أَنَّ مَنْ أَكُلَ فَلَيُتِمَّ أَوْ فَلْيَصُمُ وَمَنْ لَّمُ يَأْكُلُ فَلَيْتِمَّ أَوْ فَلْيَصُمُ وَمَنْ لَّمُ يَأْكُلُ فَلَا يَأْكُلُ .

১৭৮৮. সালামা ইবনুল আকওয়া (রাঃ) থেকে বর্ণিত। আগুরার দিন নবী (সঃ) লোকদের মধ্যে এ কথা প্রচার করার জন্য একজন ঘোষক পাঠালেন যে, যে ব্যক্তি আজ খাবার খেয়ে নিয়েছে সে যেন (সন্ধ্যা পর্যন্ত) আর না খায় অথবা রোযা রাখে। আর যে এখনো খাবার খায়নি সে যেন আর না খায় (এবং রোযা রাখে)।

২৩-অনুচ্ছেদঃ রোবাদার নাপাক অবস্থায় ভোরে উপনীত হলে।

^{১১} অপ্তাহ তাঅলা বিশেষ রহমতের দারা তার পানাহারের প্রয়োজন প্রণ করতেন।

١٧٨٩. عَنْ عَبْدِ الرَّحْمٰنِ اَنَّهُ اَخْبَرَ مَا رُوانَ اَنَّ عَائِشَةَ وَاُمُّ سَلَمَةَ اَخْبَرْتَاهُ اَنَّ رَسَلُولَ اللَّهِ عَلَىٰ يَلْرِكُهُ الْفَجْرُ وَهُو جُنُبٌ مِّنْ الْحَارِثِ اَهْلِهُ ثُمَّ يَغْتَسِلُ وَيَصِلُومُ فَقَالَ مَرْوَانُ لِعَبْدِ الرَّحُلْنِ بَنِ الْحَارِثِ اَهْلِهُ نَمْ بِاللهِ لَتُلَقَرِعَنَ (لَتَعْفِرَعَنَ) بِهَا آبَا هُرَيْرَةَ وَمَرُوانَ الْعَسِمُ بِاللهِ لَتُلَقَدِرَعَنَ (لَتَعْفِرِعَنَ) بِهَا آبَا هُريْدَةً وَمَلُوانَ يَوْمَنُوانَ الْمُلْكُمُ مَنْ الْمَدِينَة فَقَالَ آبُوبَكُرِ فَكْرِهَ ذَلِكَ عَبْدُ الرَّحُمٰنِ يَوْمَنَ عَبْدَ الرَّحْمِنِ الْمَلْكَانَ الْمَالَى الْمَرْدُونَ الْمَلْكَ الْمَلْكَ الْمَنْ فَقَالَ عَبْدُ الرَّحْمٰنِ لاَبِي هُريْرَةً النِّي ذَاكِرٌ لُكَ اَمْرًا وَلَوْ اللهَ اللهَ اللهَ اللهَ الْمَلْ وَلَكَ الْمُلُولُ اللهَ اللهَ اللهَ اللهُ الْمِنْ عُمْلُ اللهَ الْمُنْ عَبُاسٍ وَهُو اَعْلَمُ وَقَالَ اللهَ اللهَ اللهَ اللهَ اللهَ اللهَ اللهِ اللهِ اللهِ اللهِ الْمُ عَمْرَ عَنْ آبِي هُريْرَةً كَانُ التَّبِي عِلَى الْمُلُولُ اللهَ اللهَ اللهَ اللهُ الْمُ عُمَلَ عَنْ آبِي هُريْرَةً كَانُ التَّبِي عِلَى الْمُلُولُ اللهَ اللهُ اللهِ الْمُن عُمَر عَنْ آبِي هُريْرَةً كَانُ التَّبِي عِلَى اللهُ اللهُ اللهِ اللهُ الْمُن عُمَر عَنْ آبِي هُريْرَةً كَانُ التَّبِي عِنْ اللهُ اللهُ اللهُ اللهِ عَمْرَ عَنْ آبِي هُريْرَةَ كَانُ التَّبِي عَلَى الْمُلُولُ اللهُ ا

১৭৮৯. ভাবদুর রহমান (র) থেকে বর্ণিত। তিনি মারওয়ানকে অবহিত করেছেন যে, আয়েশা ও উমে সালামা (রা) তাকে বলেছেন যে, রস্লুলাহ (সঃ) তার স্ত্রীর সাথে সহবাস জনিত নাপাকী নিয়ে রাতে মিদ্রা যেতেন এবং এ অবস্থায়ই ফজরের নামাযের সময় হয়ে যেত। তিনি গোসল করতেন এবং রোযার নিয়াত করে রোযা রাখতেন। এ হাদীসের পরিপ্রেক্ষিতে মারওয়ান আবদুর রহমান ইবনে হারেসকে বললেন, আমি আল্লাহর দোহাই দিয়ে বলছি, এ হাদীস শুনীয়ে তুমি আবু হুরাইরাকে আতংকিত করে দাও (কেননা এরূপ রোযাদারের রোযা হয় না বলে তিনি ফতোয়া দিয়ে থাকেন)। সেই সময় মারওয়ান ছিলেন মদীনার গভর্নর। হাদীসের বর্ণনাকারী আবু বকর বলেন, আবদুর त्रहमात्नत्र कार्ष्ट् मात्र**७ श्रात्नत्र এ कथा मत्ना**शृष्ठ हिन ना। এतश्रत षामता घटनाकृत्म युन-হুলাইফাতে একত্র হই। সেখানে আবু প্ররাইরার এক খন্ড জমি ছিল। (এ সুযোগে) আবদুর রহমান আবু হুরাইরাকে বললেন, স্নামি আপনাকে একটি কথা বলতে চাই। মারওয়ান বিষয়টি সম্পর্কে আমাকে আল্লাহর কসম দিয়ে না বললে আমি আপনাকে তা বলতাম না। এরপর জিনি আয়েশা ও উমে সালামার বর্ণিত হাদীস বললেন এবং এ কথাও বললেন যে, ফ্রম্ল ইবনে আরাস (রা) –ও আমাকে এরূপ হাদীস বর্ণনা করে শুনিয়েছেন। আর তিনি সবচেয়ে বেশী অবহিত। হামাম ও ইবনে আবদুলাহ ইবনে ওমর আবু হরাইরা রো) থেকে বর্ণনা করেছেন যে, এরূপ ক্ষেত্রে নবী (সঃ) রোযা ভেঙ্গে ফেলার আদেশ দিতেন। ্**ভবে প্রথমো**ক্ত ব্রিওয়ায়াতটির সনদই মজবত।

২৪—অনুচ্ছেদঃ (সংগম ছাড়া) দ্বীর সাথে রোযাদারের সব রকমের মেলামেশা জায়েয। আরোশা রো) বলেছেন, রোযাদারের জন্য দ্বীর গোপন অংগ হারাম। . ١٧٩. عَنْ عَائِشَةَ قَالَتْ كَانَ النَّبِيُّ ﷺ يُقَبِّلُ وَيُبَاشَرُ وَهُوَ صَائِمٌ وَكَانَ الْمَلَكُكُمْ لِارْبِهِ قَالَ ابْنُ عَبَّاسِ إِرْبٌ حَاجَةٌ وَقَالَ طَاؤُسٌ غَيْرِ اُولِيْ الاِرْبَةِ الاَحْمَقُ لاَ حَاجَةً لَهُ فَى النِّسَاء.

১৭৯০. আয়েশা (রাঃ) থেকে বিশিত। তিনি বলেছেন, রোযা অবস্থায় নবী (সঃ) (স্ত্রীদের) চ্বন ও স্পর্শ করতেন। তবে তিনি প্রবৃত্তিকে নিয়ন্ত্রিত রাখতে তোমাদের সবার চেয়ে বেশী সক্ষম ছিলেন। ইবনে আরাস (রা) বলেছেন, "মা'রিব" অর্থ প্রয়োজন বা চাহিদা। আর তাউস বলেছেনঃ "গাইরু উলিল–ইরবাহ্" অর্থ 'নির্বোধ' যাদের স্ত্রীলোকদের প্রতি কোন আকর্ষণ নেই।

২৫—অনুচ্ছেনঃ রোষা অবস্থায় জীকে চুমু দেওয়া। জাবের ইবনে যায়েদ (র) বলেছেন, কামুক দৃষ্টি নিয়ে জীর দিকে তাকালে যদি বীর্যপাত ঘটে তবুও রোষা পূর্ণ করবে।

١٧٩١. عَنْ عَائِشَةَ قَالَتْ اِنْ كَانَ رَسُولُ اللهِ ﷺ لَيُقَبِّلُ بَعْضَ اَنْوَاجِهِ وَهُوَ صَائِمٌ ثُمَّ ضَحِكَتْ .

১৭৯১. খায়েশা (রাঃ) থেকে বর্ণিত। তিনি বলেছেন, রোযা অবস্থায় রস্পুল্লাহ (সঃ) তীর কোন কোন স্ত্রীকে চুমু দিতেন। (একথা বলে) তিনি (খায়েশা) হেসে দিলেন।

الله ﴿ عَنْ زَيْنَبَ بِنْتِ أُمِّ سَلَمَةً عَنْ أُمِّهَا قَالَتْ بَيْنَمَا أَنَا مَعَ رَسُولِ اللهِ ﴿ اللهِ ﴿ الْحَمِيلَةِ وَكَانَتْ مَيْكَ الْحَمِيلَةِ وَكَانَتْ هِي الْخَمِيلَةِ وَكَانَتْ هِي وَ رَسُولُ اللهِ عَنْ يَعْتَسُلِلَا مِنْ إِنَاءٍ وَاحِدٍ وَكَانَ يُقَبِّلُهَا وَهُو صَائِمٌ الله عَنْ يَعْتَسُلِلَا مِنْ إِنَاءٍ وَاحِدٍ وَكَانَ يُقَبِّلُهَا وَهُو صَائِمٌ

১৭৯২. উম্মে সালামা (রাঃ) থেকে বর্ণিত। তিনি বলেছেন, কোন এক সময় আমি রস্পুলাহ (সঃ)—এর সাথে একই চাদরের নীচে শুয়েছিলাম। এই অবস্থায় আমার হায়েয শুরু হলে আমি হায়েযের কাপড় শুটিয়ে চুপে চুপে বের হলাম। তিনি জিজ্ঞেস করলেন, কি ব্যাপার, তোমার হায়েয শুরু হয়েছে? আমি বললাম,'হাঁ'। এরপর তাঁর সাথে একই চাদরে শয়ন করলাম। আর তিনি (উম্মে সালামা) এবং রস্পুলাহ (সঃ) (পবিত্রতা অর্জনের জন্য) একই পাত্রের পানি দিয়ে গোসল করতেন এবং রস্পুলাহ (সঃ) রোযা অবস্থায় তাকে চুমু দিতেন।

্ ২৬—অনুদ্দেদঃ রোযাদারের গোসল করা। রোযা অবস্থায় আবদুল্লাহ ইবনে উমর রো) একখানা কাপড় ভিজিয়ে গায়ে জড়িয়েছেন। রোযা অবস্থায় ইমাম শা'বী রেঃ)

হাদ্মমধানায় গিয়েছেন। আবদুল্লাহ ইবনে আবাস রোঃ) বলেছেনঃ রোযা থেকে উনুনের খাদ্য বা অন্য কোন জিনিস চেখে দেখায় কোন দোষ নেই। হাসান বসরী রেঃ) বলেছেন, কুল্লি করা বা শরীর ঠাতা করাতে রোযাদারের জন্য কোন দোষ নেই। আবদুল্লাহ ইবনে মাসউদ রোঃ) বলেছেন, তোমাদের মধ্যে কেউ রোযা রাখলে সকালে তেল মাখবে ও চিক্লণী করবে যোতে শরীর তরতরে থাকে)। আনাস রোঃ) বলেছেন, আমার একটি চৌবালা আছে। আমি রোযা রেখে তাতে প্রবেশ করি (অর্থাৎ গোসল করি)। মহানবী সঃ) রোযা অবস্থায় মেসওয়াক করতেন। রোযা রেখে আবদুল্লাহ ইবনে উমর রোঃ) সকাল—সন্ধ্যা মেসওয়াক করতেন। ইবনে সীরীন বলেছেন, রোযা অবস্থায় কাঁচা রসযুক্ত মেছওয়াক ব্যবহারেও কোন ক্ষতি নেই। তাকে জিজ্ঞেস করা হল, কাঁচা সেসওয়াকের তো স্বাদ আছে? তিনি বললেন, পানিরও তো স্বাদ আছে, কিছু পানি দিয়ে তুমি তো কুল্লি কর। আনাস রোঃ), হাসান বসরী ও ইবরাহীম নাখস রেঃ) রোযাদারের সুরমা ব্যবহারে কোন ক্ষতি আছে বলে মনে করেন না।

١٧٩٣. عَنْ عَائِشَةَ قَالَتْ كَانَ النَّبِيُّ لَيُدْرِكُهُ الْفَجْرُ فِي رَمَضَانَ مِنْ غَيْرِ حُلْمٍ فَيَ فَيَ رَمَضَانَ مِنْ غَيْرِ حُلْمٍ فَيَغَتَسِلُ وَيَصُوْمُ.

১৭৯৩. আয়েশা (রাঃ) বলেছেন, রমযান মাসে এহতেলাম ছাড়াই নবী (সঃ)–এর ফরজ গোসলের প্রয়োজন থাকা অবস্থায় ফজরের ওয়াক্ত হয়ে আসতো। তিনি গোসল করতেন এবং রোযার নিয়াত করতেন।

١٧٩٤. عَنْ أَبِي بَكْرِ بِنْ عَبْدِ الرَّحْمَٰنِ قَالَ كُنْتُ أَنَا وَأَبِي فَذَهَبْتُ مَعَهُ حَتَّى دَخَلْنَا عَلَى عَائِشَةً قَالَتْ أَشْهَدُ عَلَى رَبِّوْلِ اللَّهِ عَلَى أَنْ كَانَ لَيُصْبِحُ جُنْبًا مِنْ جَمَاعٍ غَيْرِ الْحَتِلاَمِ ثُمَّ يَصُوْمُهُ ثُمَّ دَخَلَنَا عَلَى أُمِّ سَلَمَةَ فَقَالَتْ مِثْلَ ذَلِكَ .

১৭৯৪. আবু বকর ইবনে আবদুর রহমান (রঃ) থেকে বর্ণিত। তিনি বলেছেন, একদা আর্মি এবং আমার পিতা আয়েশা (রাঃ) –র কাছে পিয়ে উপনীত হলাম। তিনি (আয়েশা) বললেন, আমি রস্লুল্লাহ (সঃ) সম্পর্কে সাক্ষ্য দিছি, তিনি এহতেলামের কারণে নয়, সহবাসের কারণে ফরছ গোসলের প্রয়োজন নিয়ে ফজর পর্যন্ত থেকেছেন তারপর রোযা রেখেছেন। পরে আমরা সেখান থেকে উম্মে সালামা (রা) –র কাছে গেলাম তিনিও অনুরূপ কথাই বললেন।

২৭—অনুচ্ছেদঃ রোযাদার ভুলবশতঃ কিছু খেলে বা পান করলে তার হুকুম। আতা রে) বলেছেন, নাকে পানি দিতে গিয়ে তা কণ্ঠনালীতে প্রবশ করলে ক্ষতি নেই, যদি বের করে আনতে নাও পারে। হাসান বসরী রে) বলেছেন, কণ্ঠনালীতে মাছি প্রবেশ করলে কিছুই হবে না। হাসান বসরী ও মুজাহিদ রে) বলেছেন, ভূল করে সংগম করে কেললেও কিছু ক্ষতিপুরণ করতে হবে না।

١٧٩٥. عَنْ أَبِيْ هُرَيْرَةَ عَنِ النَّبِيِّ عَلَىٰ قَالَ اذَا نَسِيَ فَأَكَلَ أَوْ شَـرِبَ فَلَابًةً مَنْ اللهُ وَسَعَاهُ -

১৭৯৫. আবৃ হরাইরা (রা) থেকে বর্ণিত। নবী (সঃ) বলেছেন, রোযাদার যদি ভূল করে খায় বা পান করে তাহলে সে (ইফতার না করে) রোযা পূর্ণ করবে। ১২ কেননা আল্লাহই তাকে পানাহার করিয়েছেন।

২৮—অনুচ্ছেদ ঃ রোষা অবস্থায় কোন কাঁচা রসালো বা ওকনো জিনিস দিয়ে মেসওয়াক করা। আমের ইবনে রাবীয়া (রা) থেকে বর্ণিত । তিনি বলেছেন,আমি এতো অধিক বার নবী (সঃ)—কে রোষা অবস্থায় মেসওয়াক করতে দেখেছি যে, তার সংখ্যা নির্ণয় করা মুশকিল। আবু হুরাইরা (রা) নবী (সঃ) থেকে বর্ণনা করেছেন। তিনি বলেছেন, যদি আমার উন্নাতের জন্য কষ্টকর মনে না করতাম তাহলে প্রতিবার উযুর সময় (নামাযের ওয়াক্তে) সবাইকে মেসওয়াক করতে আদেশ করতাম। জাবের ও বায়েদ ইবনে খালেদ (রা)—র মাধ্যমে নবী (সঃ) থেকে অনুরূপ বর্ণনাই পাওয়া যায়। তবে এখানে রোযাদার ও অরোযাদারের মধ্যে পার্থক্য উল্লেখ করা হয়নি। আয়েশা (রা) নবী (সঃ) থেকে বর্ণনা করেছেন যে, মেসওয়াক মুখকে পবিত্র ও পরিচ্ছন্তকারী এবং মহান প্রভ্ আল্লাহর সন্ত্রি বিধানকারী। আতা ও কাতাদা বলেছেন, রোযাদারের থুখু বা লালা গিলে ফেলা জায়েয়।

١٧٩٦. عَنْ حُمْرَانَ قَالَ رَآيَتُ عُتُمَانَ تَوَضَّا فَافْرَغَ عَلَى يَدَيْهِ ثَلْتًا ثُمَّ تَمَضُمَضَ وَاسْتَنْثَرَ ثُمَّ غَسَلَ وَجُهَهُ ثَلْنًا ثُمَّ غَسَلَ يَدَهُ الْيُمْنَى الْمَ الْرَفَقِ ثَلْتًا ثُمَّ مَسَحَ بِرَاْسِهِ الْمَ الْمَرْفَقِ ثَلْتًا ثُمَّ مَسَحَ بِرَاْسِهِ الْمَ الْمَرْفَقِ ثَلْتًا ثُمَّ عَسَلَ يَدَهُ الْيُسْرَى ثَلْتًا ثُمَّ قَالَ رَآيَتُ رَسُولَ اللهِ ثُمَّ غَسَلَ رَجْلَهُ الْيُمْنَى ثَلْتًا اليُسْرَى ثَلْتًا ثُمَّ قَالَ رَآيَتُ رَسُولَ اللهِ تَوَضَّا نَحْوَ وَضُوبًى هٰذَا ثُمَّ تَوَضَّا نَحْوَ وَضُوبًى هٰذَا ثُمَّ تَوَضَّا نَحْوَ وَضُوبًى هٰذَا ثُمَّ يَوضَا اللهِ يُصَلِّلُ مَنْ تَوَضَّا نَحْوَ وَضُوبًى هٰذَا ثُمَّ يَوضَا إِشْمَ عُفِرَلَهُ مَا تَقَدَّمَ مِنْ يُصَلِّي رَكْعَتَيْنِ لاَ يُحَدِّبُ نَفْسَهُ فِيْهِمَا بِشَمَ عُفِرَلَهُ مَا تَقَدَّمَ مِنْ يُصَلِي اللهِ اللهُ ال

^{১২}. রোষা রেখে কেউ ভূগে কিছু খেলে ভাভে কাষা কিংবা কাফফারা অথবা কাষা—কাফফারা দৃটি ওয়াজিব হবে কিনা এ বিষয়ে মভানৈকা আছে। অধিকাংশ উলামার মত হলো, কিছুই হবে না। তবে ইমাম মালেক (র) বলেছেন, ভার রোষা বাভিল হয়ে যাবে এবং কাষা আদায় করতে হবে।

১৭৯৬. হমরান ইবনে আবান (র) থেকে বর্ণিত। তিনি বলেছেন, আমি উসমান (রা)— কে উযু করতে দেখেছি। তিনবার তিনি হাতের উপর পানি ঢাললেন, পরে কুল্লি করলেন, নাকে পানি দিলেন এবং তিনবার মুখমণ্ডল ধুলেন। তারপর ডান হাত কনুই পর্যন্ত তিনবার ধুলেন এবং এরপর বাম হাত কনুই পর্যন্ত তিনবার ধুলেন। তারপর মাখা মাসেহ করলেন এবং ডান পা তিনবার ধুলেন। সবলেষে বাম পা তিনবার ধুয়ে বললেন, আমি রস্লুল্লাহ (সঃ)— কে আমার এ উযুর মত করেই উযু করতে দেখেছি। তারপর তিনি (সঃ) বললেন, যে আমার এ উযুর মত উর্ করে দুই রাকআত নামায় পড়বে—অন্য কোন কিছু যদি এ দুয়ের মাঝে না এসে থাকে—তাহলে তার অতীতের সব গুনাহ মাফ করে দেয়া হবে।

২৯—অনুচ্ছেদঃ নবী (সঃ) বলেছেন, কেউ যখন উযু করবে তখন নাকের ছিদ্র পথে তাকে পানি পৌছাতে হবে। এ ব্যাপারে তিনি রোযাদার ও অরোযাদারের মধ্যে কোন পার্থক্য করেননি। হাসান বসরী বলেছেন, নাকের মধ্যে ওবুধ দিলে যদি তা কণ্ঠনালীতে না পৌছে তবে তাতে কোন ক্ষতি নেই। রোযাদার সুরুমা ব্যবহার করতে পারবে। আতা বলেছেন, রোযাদার কুল্লি করে মুখের পানি ফেলে দিলে রোযার কোন ক্ষতি হয় না। গুথু নিক্ষেপ করার পর মুখগহুরে বে আর্দ্রতা থাকে তা গিলে ফেললে রোযার কোন ক্ষতি হয় না। গাঁত বা মুখে আটকে থাকা খাদ্যের কণা চিবাবে না। এরূপ খাদ্যের কণা চিবিয়ে তার রস যদি গিলে ফেলা হয় তাহলে আমি বলি না বে, তার রোযা ভল হয়ে যায়, তবে এরূপ করা নিবিদ্ধ।

৩০—অনুচ্ছেদ : রমযান সাসে রোষা রেখে সংগম করা। আরু ন্থরাইরা রোঃ) থেকে একটি মারফু হাদীসে বর্ণিত হয়েছে, যে ব্যক্তি অসুখ বা ওযর ছাড়া রমযানের একটি রোষা ভঙ্গ করল, সারা জীবনের রোষা ছারা তার কাষা আদায় হবে না সেমান হবে না)। ১৩ আবদুলাহ ইবনে মাসউদ (আবু ন্থরাইরার) অনুরূপ বর্ণনা করেছেন। আর সাঈদ ইবনুল মুসাইয়াব, শা'বী, ইবনে যুবায়ের, ইবরাহীম, কাডাদা ও হাম্মাদ বলেন, রমষানের একটি রোষা ভঙ্গ করলে তদস্থলে একটি কাষা রোষা রাখবে।

١٧٩٧. عَنْ عَائِشَةَ تَقُولُ إِنَّ رَجُلاً اتَى النَّبِى ﴿ فَقَالَ انَّهُ احْتَرَقَ قَالَ مَا لَكَ قَالَ النَّبِيُ ﷺ فَقَالَ النَّبِيُّ ﷺ بِمَكْتَلُ مِنْ الْفَرِقُ فَالَى النَّبِيُّ ﷺ بِمَكْتَلُ مِنْ الْعَرَقُ فَقَالَ آيْنَ الْمُحْتَرِقُ قَالَ إِنَا قَالَ تَصَدَّقَ بِهٰذَا .

১৩ সাঈদ ইবনুণ মুসাইয়াব, ইমাম শা'বী, ইবনে যুবায়ের, ইবরাহীম নাখয়ী, কাতালা ও হাম্যালের মতে রমযানের একটি রোযা তক্ষ করলে তার পরিবর্তে কায়া বরূপ একটি রোযা রাখলেই চলবে। এজন্য কাফফারা দিতে হবে না। তবে আবু হরাইরার বর্ণিত হাদীস অনুসারে অধিকাংল উলামার মতে এমতাবস্থায় কয়ে ও কাফফারা দুই—ই আদায় করতে হবে। ইমাম যুহরী বলেছেন, হকুমটি নির্দিষ্ট ব্যক্তির জন্য। আবার কেউ কেউ বলেছেন, হকুমটি নির্দিষ্ট ব্যক্তির জন্য। আবার কেউ কেউ বলেছেন, হাদীসটির হকুম রহিত হয়ে গেছে।

১৭৯৭. আয়েশা (রাঃ) বর্ণনা করেন, এক ব্যক্তি নবী (সঃ)-এর কাছে এসে বলন, সে দোযথের আগুনে দক্ষ হয়েছে। তিনি বললেন, কি ব্যাপার তোমার কি হয়েছে? সে বলন, আমি রমযানের রোযা রেখে স্ত্রীর কাছে গিয়েছি। ইতিমধ্যে নবী (সঃ)-এর কাছে একটি ঝুড়ি ভর্তি খেজুর আসল যা (ঝুড়ি) আরাক নামে পরিচিত। নবী (সঃ) বললেন, অগ্নিদক্ষ লোকটি কোথায়? সে বলল, আমি হাজির আছি। নবী (সঃ) তাকে খেজুরগুলো দিয়ে বললেন, এগুলো সদকা করে দাও।

৩১—অনুচ্ছেদঃ রমযানের রোযা রেখে কেউ দ্রী সহবাস করে ফেললে যদি তার কাছে কাফ্ফারা দেওয়ার মত কিছু না থাকে এবং পরে সদকার দ্রব্য তার হস্তগত হয় তবে তা—ই কাফ্ফারা হিসেবে দান করবে।

١٧٩٨. عَنْ آبِي هُرِيْرَةَ قَالَ بَيْنَمَا نَحْنُ جُلُوسٌ عِنْدَ النَّبِيِّ عَنَّ اِلْ عَالَمُ الْمَرَأَتِي جَاءَهُ رَجُلٌ فَقَالَ رَسُولَ اللهِ هَلَكْتُ قَالَ مَا لَكَ قَالَ وَقَعْتُ عَلَى اَمْرَأَتِي وَانَا صَائِمٌ فَقَالَ رَسُولُ اللهِ عَنْ مَتَابِعَيْنِ قَالَ لاَ قَالَ فَهَلْ تَجِدُ الْطَعَامَ تَسْتَطِيْعُ أَنْ تَصُومُ شَهْرِينُ مُتَتَابِعَيْنِ قَالَ لاَ قَالَ فَهَلْ تَجِدُ الْطَعَامَ سِتِّيْنَ مَسْكَيْنًا قَالَ لاَ قَالَ فَهَلْ تَجِدُ الْطَعَامَ النَّبِيُ عَنَى فَيْنَا نَحْنُ عَلَى ذَٰلِكَ سِتِّيْنَ مَسْكَيْنًا قَالَ لاَ قَالَ فَهَلْ تَحْرُ وَالْعَرَقُ النَّبِي عَنَى فَيْنَا نَحْنُ عَلَى ذَٰلِكَ النَّبِي اللهِ عَنْ وَالْعَرَقُ الْمَكْتَلُ قَالَ آلِهُ اللهُ عَلَى السَّائِلُ فَقَالَ الرَّجُلُ آعَلَى آفَقَرَ مِنِي يَا رَسُولَ الله عَنْ فَاللهُ مَا بَيْنَ لاَ بَتَنْهَا يُرِيْدُ الْحَرَّتُيْنِ آهُلَ بَيْتَ آفَقَرُمِنْ آهُلِ اللهِ عَنْ وَاللهُ مَا بَيْنَ لاَ بَتَنْهَا يُرِيْدُ الْحَرَّتُيْنِ آهُلَ بَيْتَ آفَقَرُمِنْ آهُلِ الله عَنْ فَاللهُ اللهُ عَنْ حَتَّى بَدَتُ آنْيَابُهُ ثُمَّ قَالَ آطَعَمُهُ أَهْلَكَ.

১৭৯৮-আবু হুরাইরা (রাঃ) বর্ণনা করেছেন। তিনি বলেছেন, আমরা নবী (সঃ)-এর কাছে বসে ছিলাম। এ সময় তাঁর কাছে এক ব্যক্তি এসে বলল, হে আল্লাহর রস্ল! আমি ধ্বংস হয়ে গেছি। নবী (সঃ) বললেন, কি ব্যাপার তোমার কি হয়েছে? সে বলল, আমি রোযা অবস্থায় আমার স্ত্রীর সাথে সহবাস করেছি। রস্লুল্লাহ (সঃ) জিজ্ঞেস করলেন, তোমার কাছে কি কোন ক্রীতদাস আছে যাকে আযাদ করে দিতে পার? সে বলল, 'না'। তিনি আবার জিজ্ঞেস করলেন, তুমি কি একাধারে দুই মাস রোযা রাখতে পারবে? সে বলল, না। তিনি বললেন, যাটজন মিসকীনকে খাওয়াতে পারবে কি? সে এবারও বলল, না। আবু হুরাইরা (রাঃ) বলেন,নবী (সঃ) অপেক্ষায় থাকলেন এবং আমরাও এ অবস্থায় বসে থাকতেই নবী (সঃ)-এর কাছে ঝুড়ি ভর্তি খেজুর আনীত হল। 'আরাক' হলো ঝুড়ি। তখন নবী (সঃ) জিজ্ঞেস করলেন, প্রশ্নকারী কোথায়ে? লোকটি বলল, হাঁ, আমি আছি। নবী (সঃ) তাকে বললেন, এগুলো নিয়ে যাও এবং সদকা করে দাও। লোকটি বলল, হে আল্লাহর রস্ল। আমার চাইতেও অভাবী লোককে সদকা করে দিবং আল্লাহর কসম!

(মদীনার) দৃটি কংকরময় ভূমির মধ্যস্থিত এলাকায় আমার পরিবারের চাইতে বেশী জভাবী পরিবার আর একটিও নাই। এ কথা শুনে রস্লুল্লাহ (সঃ) হেসে দিলেন, এমনকি তাঁর সামনের দাঁতগুলো প্রকাশ হয়ে পড়ল। নবী (সঃ) বললেন, তাহলে তোমার পরিবারকেই খেতে দাও। ১৪

৩২ অনুচ্ছেদঃ রোষা অবস্থায় ব্রীসহবাসকারী ব্যক্তি অভাবী হলে তার কাফকারার অর্থ কি নিচ্ন পরিবারের লোকদের খাওয়াতে পারবে?

١٧٩٩ عَنْ أَبِي هُرَيْرَةً قَالَ جَاءَ رَجُلُّ الَى النَّبِيِّ اللَّهِ فَقَالَ أَنَّ الأَخْرَ وَقَبَةً قَالَ لاَ قَالَ الْحَرَّ وَقَبَةً قَالَ لاَ قَالَ الْقَالَ الْقَلِي الْمَرَاتِهِ فِي رَمَضَانَ فَقَالَ أَتَجِدُ مَا تُحَرِّدُ رَقَبَةً قَالَ لاَ قَالَ لاَ قَالَ لاَ قَالَ لاَ قَالَ لاَ قَالَ افْتَجِدُ مَا تُطِعْمُ سِتَيْنَ مِسْكَيْنًا قَالَ لاَ قَالَ لاَ قَالَ الْبَيِّ اللهِ اللهُ الله

১৭৯৯. আবৃ হরাইরা (রাঃ) থেকে বর্ণিত। তিনি বলেছেন, এক ব্যক্তি নবী (সঃ)-এর কাছে বলল, এই হতভাগা রমযানের রোযা থেকে স্ত্রী সহবাস করেছে। নবী (সঃ) বললেন, একজন কৃতদাস আযাদ করার সমর্থ্য কি তোমার আছে? সে বলল, না। নবী (সঃ) বললেন, তৃমি কি একাধারে দুই মাস রোযা রাখতে পারবে? সে বলল, না। নবী (সঃ) আবার জিজ্ঞেস করলেন, ষাট জন মিসকীনকে খাওয়ানোর মত সামর্থ্য কি তোমার আছে? লোকটি এবারও বলল, না। ইতিমধ্যে নবী (সঃ)-এর কাছে এক আরাক অর্থাৎ জুড়ি ভর্তি খেজুর আনীত হলো। আরাক বলা হয় খেজুর বাকলের থলিকে। নবী (সঃ) তাকে বললেন, এগুলো তোমার পক্ষ খেকে মিসকীনদেরকে খাওয়াও। সে বলল, আমার চাইতে জভাবী লোকদেরকে খাওয়াবো? মেদীনায়) আর কোন পরিবার আমাদের চাইতে জভাবী নয়। তখন নবী (সঃ) বললেন, তাহলে তোমার পরিবারকেই খাওয়াও।

৩৩—অনুদ্দেদঃ রোষাদারের শিংগা লাগানো বা বমি করা। ইমাম বৃধারী রে) বলেন,
ইয়াইইয়া ইবনে সালেহ—আবু হুরাইরা রো) বলেছেন, কেউ বমি করলে রোষা
নষ্ট হয় না। কেননা এর হারা সে কিছু বের করে দিছে, ভিতরে প্রবেশ করাছে না।
আবু হুরাইরার আর একটি মতও বর্ণনা করা হয় যে, বমি করলে রোষা নষ্ট হয়ে
যায়। তবে প্রথম বর্ণনাটিই স্বাধিক সঠিক। আবদুল্লাহ ইবনে আবাস রোঃ) ও

১৪ হয়রত আবু হরাইরা (রাঃ) থেকে বর্ণিত এ হাদীস থেকে প্রমাণিত হয় য়ে, রোয়া থেকে ব্রী সহবাস করলে তব্দনা কারা-কাককারা দু'টিই আদায় করতে হবে।

ইকরামা (রঃ) বলেন, কোন জিনিস ভিতরে প্রবেশের কারণে রোষা নই ছতে পারে, বের হওয়ার কারণে নয়। ইবনে উমর (রাঃ) রোষা রেখে শিংগা লাগাভেন। অবশ্য পরবর্তী সময় তিনি দিবাভাগে শিংগা লাগাভেন। সা'দ, যায়েদ ইবনে আরকাম ও উল্লে সালামা (রাঃ) সম্পর্কে বর্লিত আছে বে, তারা সবহি রোষা রেখে শিংগা লাগাভেন। বুকায়ের উল্লে আলকামা থেকে বর্ণনা করেছেন। তিনি বলেছেন, আমরা আয়েশার সামনে শিংগা লাগাভাম, কিছু আমাদেরকে নিবেধ করা হত না। হাসান বসরী থেকে একাধিক সনদে মরফু হাদীসে বর্ণিত হয়েছে বে, শিংগা প্রয়োগকারী ও প্রহণকারী উভয়েরই রোষা নই হয়ে যায়। আইয়াশ—আবদুল আলা—ইউনুসের মাধ্যমে হাসান বসরী থেকে আমাকে আমাকে অনুরূপ (হাদীস) বর্ণনা করেছেন। হাসান বসরীকে জিজ্জেস করা হয়েছিল, এ হাদীস কি নবী (সঃ) থেকে বর্ণিত? তিনি প্রথমে বললেন, হাঁ। তারপর বললেন, আল্লাইই ভাল জানেন।

. ١٨٠. عَنِ ابْنِ عَبَّاسٍ أَنَّ النَّبِيِّ عَيْ اِحْتَجَمَ وَهُوَ مُحْرِمٌ وَاحْتَجَمَ وَهُوَ مَعْر

১৮০০. জাবদুল্লাহ ইবনে জাব্বাস (রাঃ) থেকে বর্ণিত। নবী (সঃ) ইহরাম জবস্থায় শিংগা লাগিয়েছেন এবং রোযা জবস্থায়ও শিংগা লাগিয়েছেন।

١٨٠١. عَنْ تَابِتِ نِ الْبُنَانِيِّ قَالَ سُئِلَ اَنْسُ بُنُ مَالِكٍ اَكُنْتُمُ تَكْرَهُوْنَ الْحِجَامَةَ لِلصَّائِمِ قَالَ لاَ الِلَّ مِن اَجْلِ الضَّغْفِ.

১৮০১. সাবেত আল-বুনানী (রাঃ) বর্ণনা করেছেন। তিনি বলেছেন, আনাস ইবনে মালেককে জিজ্জেস করা হলো [রস্লুলাহ (সঃ) –এর সময়] আপনারা কি রোযাদারের জন্য শিংগা লাগানো অপসন্দ করতেন? তিনি বললেন, না, কিন্তু শিংগা লাগালে যে ক্ষেত্রে দুর্বলতা দেখা দেয় সে ক্ষেত্রে অপসন্দ করতাম।

৩৪–অনুচ্ছেদঃ সফরে রোবা রাখা বা না রাখা উভয়টির অনুমতি আছে।

١٨٠٢. عَنِ ابْنِ آبِي آوَفَى قَالَ كُنَّا مَعَ رَسُوْلِ اللهِ عَلَى فَيْ سَفَرٍ فَقَالَ لِرَجُلِ آنْزِلِ فَأَجْدَحُ لِي قَالَ يَا رَسُوْلَ اللهِ آلشَّمْسُ قَالَ آنْزِلِ فَأَجْدَحُ لِي قَالَ اللهِ آلشَّمْسُ قَالَ آنْزِلِ فَأَجْدَحُ لِي فَنَزَلَ فَجَدَحَ لَهُ فَشَرِبَ قَالَ يَا رَسُوْلَ اللهِ آلشَّمْسُ قَالَ آنْزِلِ فَأَجْدَحَ لِي فَنَزَلَ فَجَدَحَ لَهُ فَشَرِبَ ثُمَّ رَمِلَى بِيدِهِ هَهُنَا ثُمَّ قَالَ آذِا رَآيتُمُ اللَّيْلَ آقْبَلَ مِنْ هَهُنَا فَقَدْ آفَطَرَ الصَّائِمُ.

১৮০২. ইবনে আবু আওফা (রাঃ) বর্ণনা করেছেন। এক সফরে আমরা রস্পুলাহ (সঃ)—
এর সঙ্গে ছিলাম। (সন্ধ্যায়) তিনি এক ব্যক্তিকে বললেন, সওয়ারী থেকে নামো এবং
আমার জন্য ছাতু গুলিয়ে আন। সে বলল, হে আল্লাহর রস্ল। সূর্যের ক্রিরণ তো এখনো
অবশিষ্ট আছে। তিনি বললেন, সওয়ারী থেকে অবতরণ, করো এবং আমার জন্য ছাতু
গুলিয়ে আন। শে আবারও বলল, হে আল্লাহর রস্ল। এখনো তো সূর্য অবশিষ্ট আছে। তিনি
আবারও বললেন, নামো এবং আমার জন্য ছাতু গুলিয়ে আন। অতপর সে সওয়ারী থেকে
নেমে ছাতু গুলিয়ে আনলে তিনি তা খেলেন এবং হাত দিয়ে ইলারা করে বললেন, এখানে
অর্থাৎ যখন দেখবে যে, পূর্ব দিক থেকে রাতের অন্ধকার ঘনিয়ে আসছে তখন বুঝবে
রোযাদারের ইফতারের সময় হয়েছে। ১৫

১৮০৩. নবী (সঃ)—এর ব্রী আয়েশা (রাঃ) থেকে বর্ণিত। হামথা ইবনে আমর আসলামী (রাঃ) অধিক মাত্রায় রোথা রাখতে জভান্ত ছিলেন। তিনি নবী (সঃ)—কে বললেন, আমি সফরেও রোথা রেখে থাকি। নবী (সঃ) বললেন, সফর অবস্থায় তুমি ইচ্ছা করলে রোথা রাখতেও পার আবার ইক্ষা করলে নাও রাখতেও পার।

৩৫-জনুচ্ছেদঃ রম্যানের কয়েকটি রোষা রাখার পর সফরে বের হলে তার হুকুম।

١٨٠٤. عَنِ ابْنِ عَبَّاسِ أَنَّ رَسُولَ اللهِ ﷺ خَرَجَ اللَّي مَكَّةِ فِي رَمَضَانَ فَصَامَ حَتَّى بَلَغَ الْكَدِيدُ وَالْكَدِيدُ وَالْكَدِيدُ مَاءً بَيْنَ عُسُفَانَ وَقُدَيْدُ اللهِ وَالْكَدِيدُ مَاءً بَيْنَ عُسُفَانَ وَقُدَيْدِ .

১৮০৪. আবদুল্লাহ ইবলৈ আবাস (রাঃ) থেকে বর্ণিত। তিনি বলেছেন, কোন এক রমযান মাসে রস্পুলাহ (সঃ) রোযা রেখে মকার দিকে যাত্রা করলেন। কাদীদ নামক জায়গায় পৌঁছে তিনি রোযা ভেঙ্গে ফেললে সবাই রোযা ভেঙ্গে ফেললো। আবু আবদুল্লাহ ইমাম বুখারী রে) বলেছেন, উসফান ও কুদাইদ নামক জায়গা দু'টির মধ্যখানে কাদীদ অবস্থিত।

৩৬-অনুদ্দেঃ

٥ .١٨٠ عَنْ أَبِي الدُّرْدَاء قَالَ خَرَجْنَا مَعَ النَّبِيِّ إِلَيْ فَيْ بَعْضِ أَسْفَارِهِ

^{১৫}. শারবানীর মাধ্যমে ছারীর ও আবু বকর ইবনে আইয়াশ ও ইবনে আবু আওফা থেকে অনুরূপ হাদীস বর্ণনা করেছেন।

فِيْ يَوْمِ حَارٌ حَتَّى يَضْمَ الرَّجُلُ يَدَهُ عَلَى رَاسِهِ مِنْ شَدَّةِ الْحَرِّ وَمَا فَيْنَا صَائمٌ اللَّ مَا كَانَ مِنَ النَّبِيِّ ﷺ وَابْنِ رَوَاحَةً .

১৮০৫. আবৃদ-দারদা (রাঃ) থেকে বর্ণিত। তিনি বলেছেন, এক প্রচন্ড গরমের দিনে আমরা নবী (সঃ)-এর সফরসঙ্গী ছিলাম। গরম এতো প্রচন্ড ছিল যে, প্রত্যেকেই নিজ নিজ হাত মাথার উপর তুলে ধরেছিল (সূর্যের উত্তাপ থেকে রক্ষা পাওয়ার জন্য)। একমাত্র নবী (সঃ) ও ইবনে রাওয়াহা (রা) ছাড়া আমাদের মধ্যে আর কেউ রোযাদার ছিল না।

৩৭—অনুচ্ছেদঃ প্রচন্ত গরমে অন্তির হয়ে পড়ার কারণে সূর্বের উত্তাপ থেকে রক্ষার জন্য ছায়ার ব্যবস্থা করা হলে নবী (সঃ) বললেন, সফরে রোযা রাখা নেকীর কাজ নয়।

١٨٠٦. عَنْ جَابِرِ بْنِ عَبْدِ اللهِ قَالَ كَانَ رَسِوُلُ اللهِ عَنْ هَيْ سَفَرِ فَرَأَى زِيرُولُ اللهِ عَنْ هَيْ سَفَرِ فَرَأَى زِحَامًا وَرَجُلاً قَدْ ظُلِّلَ عَلَيْهِ فَقَالَ مَا هَذَا فَقَالُوْا صَائِمٌ فَقَالَ لَيسَ مِّنَ الْبَرِّ الْبَرِّ الْمَدُومُ فِي السَّفَرِ.

১৮০৬. জাবের ইবনে আবদুল্লাহ (রাঃ) থেকে বর্ণিত। তিনি বলেছেন, রস্ণুল্লাহ (সঃ) কোন এক সফরে থাকা অবস্থায় এক জায়গায় জটলা দেখতে পেলেন। তার মধ্যে একজন লোককে দেখলেন—যাকে ছায়া করে দেয়া হয়েছে। তিনি জিজ্জেস করলেন, কি হয়েছে? এবং লোকেরা বলল, লোকটি রোযা রেখেছে। এসব শুনে তিনি বললেন, সফরে রোযা রাখা নেকীর কাজ নয়।

৩৮—অনুচ্ছেন: সুষ্ণরে রোষা রাখা বা না রাখা নিয়ে নবী (সঃ)—এর সাহাবাগণ পরস্পরের প্রতি দোষারোপ করতেন না।

١٨٠٧. عَنْ اَنْسِ بْنِ مَالِكِ قَالَ كُنَّا نُسَافِرُ مَعَ النَّبِيِّ ﷺ فَلَمْ يَعِبِ الصَّائِمُ عَلَى الْمَائِمِ عَلَى الْمَائِمِ . عَلَى الْمُفْطِرِ وَلاَ الْمُفْطِرُ عَلَى الصَّائِمِ .

১৮০৭ আনাস ইবনে মাশেক (রাঃ) থেকে বর্ণিত। তিনি বলেছেন, আমরা অনেক সময় (রমযান মাসে) নবী (সঃ) –এর সাথে সফরে থাকতাম। আমাদের মধ্যে যারা রোযা রাখতেন তারা কখনো অরোযাদারদের আর যারা রোযা রাখতেন না তারা কখনে। রোযাদারদের দোষারোপ ও নিশা করতেন না।

৩৯-অনুচ্ছেদঃ রমযান মাসে সফর অবস্থায় সবাইকে দেখিয়ে রোযা ভঙ্গ করা।

١٨٠٨ عَنِ ابْنِ عَبَّاسٍ قَالَ خَرَجَ رَسُولُ اللَّهِ عَلَيْ مِنَ الْمَدْيِنَةِ اللَّي مَكَّةَ اللَّي مَكَّةً وَمَامَ خَرَّفَ مَنَ اللَّهُ عَلَيْهِ لِيَرَاهُ النَّاسُ وَمَنَّهُ اللَّي يَدَيْهِ لِيرَاهُ النَّاسُ

قُلَافُطُلَ حَتَّى قَدِمَ مَكَّةَ وَذَٰ لِكَ فِي رَمَضَانَ فَكَانَ ابْنُ عَبَّاسٍ يَقُولُ قَدْ صَامَ رَسُولُ اللَّهِ عَنَّ وَاللَّهُ عَنْ شَاءَ اَفْطَرَ.

১৮০৮. ইবনে আরাস (রাঃ) থেকে বর্ণিত। তিনি বলেছেন, একদা রস্ণুল্লাহ (সঃ) মদীনা থেকে মঞ্চার দিকে যাত্রা করলেন। এ সময় তিনি রোযা রেখেছিলেন। তিনি উসফান নামক জায়গায় পৌছে পানি আনিয়ে লোকদেরকে দেখানোর জন্য তা হাতের উপর উচুকরে ধরলেন এবং রোযা তঙ্গ করে এই অবস্থায় মঞ্চা পৌছলেন। এ ছিল রমযান মাসের ঘটনা। ইবনে আরাস (রাঃ) বলতেন, রস্ণুল্লাহ (সঃ) সফরে কখনো রোযা রেখেছেন আবার কখনো তঙ্গ করেছেন। সূতরাং কেউ ইচ্ছা করলে রোযা রাখতেও পারে আবার কেউ ইচ্ছা করলে রোযা ভঙ্গও করতে পারে।

৪০-অনুচ্ছেদঃ আল্লাহ্র বাণীঃ

وَعَلَى الَّذِيْنَ يُطْيِقُونَه فِدْيَةٌ طَعَامُ مِسْكِيْنٍ . (سورة البقرة : ١٨٤)

"আর যারা রোষা রাখতে সমর্থ নয় তারা ফিদইয়া হিসেবে একজন মিসকীনকে শাদ্য দান করবে" (সুরা বাকারাঃ ১৮৪)

এ আয়াত সম্পর্কে আবদুল্লাহ ইবনে উমর ও সালামা ইবনুল আকওয়া (রা) বলেছেন, তা নিমোক্ত আয়াত ঘারা রহিত হয়ে গেছেঃ

شَهُرُ رَمَضَانَ الَّذِي أَنْزِلَ فِيهِ الْقُرَا أَنُ هُدًى لِلنَّاسِ وَبِيِّنْتِ مِّنَ الْهُدَى الْفُرْقَانِ فَمَنْ شَهِدَ مِنْكُمُ الشَّهْرَ فَلْيَصِلْمُهُ وَمَنْ كَانَ مَرِيْضًا أَوَ عَلَى سَفَرِ فَعَدَّةٌ مِّنْ اَيَّامٍ أُخْرَ يُرِيدُ اللهُ بِكُمُ الْيُسْرَ وَلاَ يُرْيِدُ بِكُمُ الْعُسرَ وَلِتَكُملُوا اللهَ عَلَى مَا هٰدُكُمْ وَلَعَلَّكُمْ تَشْكُرُونَ . (البقرة اية ١٨٥)

"রমযান এমন একটি মাস, যাতে কুরআন নাযিল করা হয়েছে যা স্পষ্ট হেদায়াত ও
শিক্ষায় পরিপূর্ণ , যা হেদায়াতের পথ প্রদর্শক এবং হক ও বাতিলের মধ্যে স্পষ্ট
পার্থক্য সূচনাকারী। সূতরাং এখন থেকে যে ব্যক্তিই এ মাস পাবে সে পূর্ণ মাসের
রোষা রাখবে। আর কেউ যদি রোগাক্রান্ত হয়ে পড়ে কিংবা সফরে থাকে তবে সে
অন্য সময়ে রোযাওলো পূর্ণ করবে। আল্লাহ তোমাদের জন্য সহজ করে দিতে চান
কঠিন করতে চান না, যেন তোমরা রোযার সংখ্যা পূর্ণ করতে পার, আর যে
হেদায়াত আল্লাহ তোমাদেরকে দিয়েছেন সেজন্য তার মহত্ব প্রকাশ করতে ও
শোকরগোজার হতে পার" (সুরা বাকায়াঃ ১৮৫)।

ইবনে নুমায়ের—আ'মাস—আমর ইবনে মুররার মাধ্যমে ইবনে আবু দায়ালা থেকে বর্ণনা করেছেন। তিনি বলেছেন, মুহামাদ (স)—এর সাহাবাগণ আমার কাছে বর্ণনা করেছেন যে, রম্যানের ছুকুম নাযিল হলে তা পালন করা তাদের জন্য কাইকর হয়ে দাঁড়াল। সূতরাং যারা প্রতিদিন খাওয়াতে সমর্থ ছিল তারা সবাঁই রোষা না রেখে রোষা রাখতে সক্ষম হওয়া সত্ত্বেও একজন মিসকীনকে খেতে দিত। ভাদেরকে এ ব্যাপারে অনুমতিও দেয়া হয়েছিল। কিছু "আর রোষা রাখাই ভোমাদের জন্য উত্তম" এ আয়াতটি নাবিল হলে তা মানসুখ হয়ে গেল এবং এ ছারা সবাইকে রোষা রাখার নির্দেশ দেয়া হল।

১৮০৯. নাফে (রঃ) আর্বদুল্লাহ ইবনে উমর (রা) সম্পরে বর্গনা করেছেন যে, তিনি কুরআন মন্ধীদের "ফিদুয়াত্ন তআমু মিসকীন" আয়াত পড়ে বললেন, এর হকুম রহিত হরে গেছে।

83—অনুচ্ছেদ: রমযানের কাষা রোযা কখন আদায় করতে হবে? আবদুল্লাই ইবনে আবাস (রা) বলেছেন, তা একাষারে না রেখে বিরতি দিয়ে রাখলে কোন দোষ নেই। কেননা আল্লাহ তাআলা বলেছেন, "অন্য দিনগুলোতে এর সংখ্যা পূরণ করবে।" সাঈদ ইবনুল মুসাইয়াব বলেছেন, রমর্যানের রোযার কাষা আদায় না করা পর্যন্ত যিলহজ্জ মাসের প্রথম দশকে নফল রোযা উত্তম নয়। ইবরাহীম নখয়ী বলেছেন, কাষা রোযা রাখতে অলসতা করার কারণে যদি পরবর্তী রম্যান এসে যায়, তাহলে দুই রোষা একসাথে করবে। তবে এমতাবস্থায় মিসকীনকে খাওয়াতে হবে বলে তিনি মনে করেন না। আবু হুরাইরা (রাঃ) থেকে বর্ণিত একটি মুরসাল হাদীসে এবং ইবনে আবাস (রা) থেকে বর্ণিত হয়েছে যে, তাকে খাদ্য খাওয়াতে হবে। অথচ আল্লাহ তাআলা খাদ্য খাওয়ানোর কথা উল্লেখ করেননি। বরং তিনি বলেছেন, অন্য দিনে এ সংখ্যা পূরণ করবে"।

١٨١٠ عَنْ آبِي سَلَمَةَ قَالَ سَمِعْتُ عَائِشَةَ تَقُولُ كَانَ يَكُونُ عَلَى الصَّوْمُ
 مِنْ رَمَضَانَ فَمَا اَسْتَطِيْعُ اَنَ اَقْضِي اللهِ فِي شَعْبَانَ قَالَ يَحَى الشُّغْلُ
 مِنَ النَّبِيِّ ﷺ أَوْ بَالنَّبِيِّ

১৮১০. তাবু সালামা (রাঃ) থেকে বর্ণিত তিনি বলেছেন, আমি আয়েশা (রা)-কে বলতে তনেছিঃ আমার উপর রমযানের কাযা রোযা থাকত। কিন্তু শাবান মাস আসার পূর্বে আমি তা আদায় করতে পারতাম না। ইয়াহ্ইয়া বলেছেন, নবী (সঃ) –এর খেদমতে ব্যস্ত থাকার কারণে (তিনি তার কাযা রোযা আদায় করার অবকাশ পেতেন না)।

8২—অনুচ্ছেদঃ হায়েষ অবস্থায় মেয়েরা নামায ও রোষা করবে না। আবু বিনাদ বলেছেন, সুন্নাত ও শরীআতের নীতি অনেক সময় যুক্তি ও বুদ্ধির বিপরীত হয়ে পাকে। তবে মুসলমানদের জন্য সুন্নাত ও শরীআতের নীতি মেনে চলা ব্যঙীত কোন পত্যন্তর নেই। এর একটি দৃষ্টান্ত হলো, হায়েয অবস্থায় রোযা কাযা হলে তা আদায় করতে হবে, তবে নামাষের কাষা আদায় করতে হবে না।

١٨١١. عَنْ آبِي سَعِيْدِ قَالَ قَالَ النَّبِيُّ اللَّهُ الْيَسُ اذَا حَاضَتُ لَمْ تُصَلِّ وَلَمْ تَصَلِّ

১৮১১. আবু সাঁসদ (রাঃ) থেকে বর্ণিত। নবী (সঃ) বলেছেন, এটা কি ঠিক নয় যে, হায়েয ভরু হলে মেয়েরা নামায পড়তে বা রোযা রাখতে পারে না? আর দীনের ব্যাপারে এটাই তাদের কমতি।

৪৩—অনুচ্ছেদ—কোন মৃত ব্যক্তির ফর্য রোযা কাষা থাকলে সে ক্ষেত্রে হাসান বসরী বলেছেন যে, একদিন ত্রিশজন লোক একত্রে তার পক্ষ থেকে রোষা আদায় করে দিলে জায়েয হবে।

١٨١٢. عَنْ عَائِشَةَ أَنَّ رَسُولَ اللهِ ﷺ أَنَّ رَسُولَ اللهِ ﷺ قَالَ مَنْ مَاتَ وَعَلَيْهِ صِيامٌ صَامَ عَنْهُ وَلَيْهُ .

১৮১২. আয়েশা (রাঃ) থেকে বর্ণিত। রস্ণুল্লাহ (সঃ) বলেছেন, কোন মৃত ব্যক্তির উপর কাষা রোষা থাকলে ঐ লোকের অভিভাবক তার পক্ষ থেকে তা আদায় করবে। ১৬ হাদীসটি আবদ্দ্রাহ ইবনে ওশ্লাহ্ব কর্তৃক আমর থেকে এবং ইয়াহ্ইয়া ইবনে আইয়্ব কর্তৃক ইবনে আবু জাফর থেকেও বর্ণিত হয়েছে।

١٨١٣. عَنِ ابْنِ عَبَّاسِ قَالَ جَاءَ رَجُلُّ اللَّهِ النَّبِيِّ عَنَّهَا قَالَ نَعَمْ قَالَ فَدَيْنُ اللَّهِ النَّا اللَّهِ عَنْهَا قَالَ نَعَمْ قَالَ فَدَيْنُ اللَّهِ اللَّهِ عَنْهَا قَالَ نَعَمْ قَالَ فَدَيْنُ اللَّهِ اللَّهِ اللَّهَ اللَّهُ اللَّ

১৮১৩. ইবনে আরাস (রাঃ) থেকে বর্ণিত। তিনি বলেছেন, এক ব্যক্তি নবী (সঃ)-এর কাছে এসে বলল, হে আল্লাহর রস্ল। আমার মা মৃত্যুবরণ করেছেন। তীর এক মাসের রোযা কাষা আছে। আমি কি তার পক্ষ থেকে তা আদায় করব? নবী (সঃ) বলেন, হাঁ আল্লাহ্র ঝণ পরিশোধিত হওয়ার অধিক যোগ্য

١٨١٤. عَنِ ابْنِ عَبَّاسٍ قَالَتْ امْرَأَةً لِلنَّبِيِّ عَبَّاسٍ قَالَتْ امْرَةً لِلنَّبِيِّ عَبَّاتُ امْرِي عَلَيْهَا صَوْمُ خَمْسَةً عَشَرَ يَوْمًا .

১৬. ইমাম আবু হানীকা, ইমাম শাকেই, ইমাম মালেক ও অন্যান্য ফকীহগণের মতে অভিতাবক কর্তৃক রোবা মৃত ব্যক্তিকে রোবার কাবাঃ- আগার করার নিয়ম পদ্ধতি এই বে, ফিগইয়া অর্থাৎ প্রতি রোবার পরিবর্তে এক মিসকীনকে দুবেলা পেট ভরে ঝাওওয়াবে।

১৮১৪. ইবনে আরাস শ্রেষ্ট্র) থেকে বর্ণিত। তিনি বলেছেন, এক ব্যক্তি নবী (সঃ)–এর কাছে বলল, আমার মা মৃত্যুবরুর করেছেন। তাঁর (ওপর) পনর দিনের রোযা কাযা আছে।

88-অনুচ্ছেদঃ রোযাদারের জন্য কোন সময় ইফতার করা জায়েয, সূর্যগোলক অদুশ্য হওয়ার সাথে সাথে আবু সাঈদ খুদরী (রা) ইফতার করতেন।

٥١٨١. عَنْ عُمَّرُ بْنِ الخَطَّابِ قَالَ قَالَ رَسُولُ اللَّهِ ﷺ إِذَا اَقْبَلَ اللَّيْلُ مِنْ هَهُنَا وَادْبَرَ النَّهَارُ مِنْ هَهُنَا وَغَرَبَتَ الشَّمْسُ فَقَدْ اَفْطَرَ الصَّائِمُ .

১৮১৫. আসেম ইবনে আবদুল্লাহ (রাঃ) তাঁর পিতা আবদুল্লাহ ইবনে উমর ইবনে খান্ডাব (রাঃ) থেকে বর্ণনা করেছেন। রস্লুল্লাহ (সঃ) বলৈছেন, যে সময় এদিক (পূর্ব দিক) থেকে অন্ধকার হয়ে আসে আর দিন এদিক (পশ্চিম দিক) দিয়ে চলে যায় এবং সূর্য অন্ত যায় তখন রোযাদারের ইফতারের সময় হয়ে যায়।

١٨١٦. عَنْ عَبْدِ اللهِ بْنِ آبِي آوْفَى قَالَ كُنَّا مَعَ رَسُولِ اللهِ عَنْ فَيْ سَفَرِ وَهُو صَائِمٌ فَلَمَّا غَابَتِ الشَّمْسُ قَالَ لِبَعْضِ الْقَوْمِ يَا فُلاَنُ قُمْ فَاجَدَحُ لَنَا فَقَالَ يَا رَسُولُ اللهِ عَنْ اللهِ اللهِ عَنْ الله اللهِ عَنْ اللهِ اللهُ اللهِ اللهُ اللهِ اللهُ اللهِ اللهُ اللهِ اللهُ اللهُ اللهُ اللهُ اللهُ اللهُ اللهُ اللهُ اللهُ اللهِ اللهُ اللهُ اللهُ اللهُ اللهُ اللهُ اللهُ اللهُ اللهِ اللهُ الله

১৮১৬. আবদুল্লাহ ইবনে আবু আওফা (রাঃ) থেকে বর্ণিত। তিনি বলেছেন, কোন এক সফরে আমরা রসূলুল্লাহ (সঃ)-এর সঙ্গী ছিলাম। তিনি রোযা অবস্থায় ছিলেন। সূর্য ডুবলে তিনি কাফেলার একজন লোককে ডেকে বললেন, হে অমুক! যাও আমাদের জন্য কিছু ছাতৃ গুলিয়ে আন। সে বলল, হে আল্লাহর রসূল! সন্ধা হতে দিন। রসূলুল্লাহ (সঃ) বললেন, সওয়ারী থেকে অবতরণ করে আমাদের জন্য ছাতৃ গুলিয়ে আন। সে বলল, হে আল্লাহর রসূল! আপনি সন্ধা হতে দিন। রস্লুল্লাহ (সঃ) আবারও বললেন, সওয়ারী থেকে অবতরণ কর, আমাদের জন্য ছাতৃ গুলিয়ে আন। সে বলল, দিন তো এখনও অবশিষ্ট আছে ! রস্লুল্লাহ (সঃ) বললেন, তুমি সওয়ারী থেকে নেমে গিয়ে আমাদের জন্য ছাতৃ গুলিয়ে আন। এরপর সে সওয়ারী হতে নামল এবং সবার জন্য ছাতু গুলিয়ে তৈরী করে দিল। রস্লুল্লাহ (সঃ) তা পান করে বললেন, যখন দেখবে যে, এদিক (পূর্বদিক) থেকে রাতের অন্ধকার ঘনিয়ে আসছে তখন রোযাদার ইফতার করবে।

৪৫—অনুচ্ছেদ—পানি বা অন্য কিছ যা সহজে পাওয়া যাবে তা দিয়েই ইফতার করবে।

الله عَنْ عَبْدِ الله بْنِ أَبِى أَوْلَى قَالَ سَنْ الله عَلَى رَسُولُ الله عَنْ وَهُو صَائِمٌ فَلَمَا غَرَبَتِ الشَّمْسُ قَالَ أَنْزِلَ فَاجْدَحُ لَنَا قَالَ يَا رَسُولُ الله لَه أَوْ أَمْسَيْتَ قَالَ انْزِلِ فَاجْدَحُ لَنَا قَالَ يَا رَسُولُ الله لَوْ أَمْسَيْتَ قَالَ انْزِلِ فَاجْدَحُ لَنَا قَالَ انْزِلِ فَاجْدَحُ لَنَا قَالَ فَنَزِلَ فَاجْدَحُ لَنَا قَالَ فَنَزِلَ فَاجْدَحُ لَنَا قَالَ فَنَزِلَ فَاجْدَحُ لَنَا قَالَ فَنَزَلَ فَجَدَحَ ثُمَّ قَالَ اذَا رَايْتُمُ اللَّيْلُ الْقَبْلُ مِنْ هُمُنَا فَقَدُ اَفْطَرَ الصَّائِمُ فَنَزَلَ فَجَدَحَ ثُمَّ قَالَ اذِا رَايْتُمُ اللَّيْلُ الْقَبْلُ مِنْ هُمُنَا فَقَدُ اَفْطَرَ الصَّائِمُ وَاشَارَ بِإِصْبَعِهِ قَبَلَ الْمَشْرِقِ.

১৮১৭. আবদুল্লাহ ইবনে আবু আওফা রোঃ) থেকে বর্ণিত। তিনি বলেছেন, এক সময় আমরা রস্লুল্লাহ (সঃ) –এর সফরসঙ্গী ছিলাম। তিনি রোযা অবস্থায় ছিলেন। সূর্য ডুবলে তিনি এক ব্যক্তিকে বললেন, তুমি সওয়ারী থেকে নেমে আমাদের জন্য ছাতু গুলিয়ে আন। সে বলল, হে আল্লাহর রস্ল! সন্ধ্যা হছে দিন। রস্লুল্লাহ (সঃ) বললেন, তুমি গিয়ে আমাদের জন্য ছাতু গুলিয়ে আন। সে বলল, হে আল্লাহর রস্ল! এখনো তো দিন অবশিষ্ট আছে? রস্লুল্লাহ (সঃ) আবার বললেন, যাও না, আমাদের জন্য ছাতু গুলিয়ে আন। সে গিয়ে ছাতু গুলিয়ে এলো। পরে রস্লুল্লাহ (সঃ) বললেন, যে সময় তোমরা দেখবে বাতের অন্ধকার এদিক থেকে ঘনিয়ে আসছে তখন রোযাদার ইফতার করবে। রস্লুল্লাহ (সঃ) সাথে সাথে তাঁর আঙুল দ্বারা পূর্বদিকে ইশারা করে দেখালেন।

৪৬-অনুচ্ছেদঃ অনতিবিলয়ে স্থান্তের সাথে সাথে ইফতার করা।

١٨١٨. عَنْ سَنَهُلِ بْنِ سَنَعْدٍ أَنَّ رَسَوْلَ اللَّهِ عَنَّ قَالَ لاَ يَزَالُ النَّاسُ بِخَيْرٍ مَاعَجَّلُوا الْفَطْرَ.

১৮১৮. সাহল ইবনে সা'দ (রাঃ) থেকে বর্ণিত। তিনি বলেছেন, যত দিন লোকেরা তাড়াতাড়ি (সূর্যান্তের সাথে সাথে) ইফাতার করবে তত দিন পর্যন্ত কল্যাণ থেকে বঞ্চিত হবে না। ১৭

١٨١٩. عَنِ ابْنِ اَبِيُ اَوْفَى قَالَ كُنْتُ مَعَ النَّبِيِّ فَيْ سَفَر فَصَامَ حَتَّى الْمَسِيِّ الْمَسْى ثُمَّ قَالَ لِرَجُّلِ اَنْزِلِ فَاجْدَحُ لِيْ قَالَ لَوْ انْتَظِّرْتَ حَتُّى تُمْسِيَ قَالَ اَنْزِلِ فَاجْدَحُ لِيْ اللَّيْلَ قَدْ اَقْبَلَ مِنْ هَهُنَا فَقَدْ اَفْطَرَ الصَّائِمُ الْمَائِمُ الْمَائِمُ الْمَائِمُ الْمَسْائِمُ الْمَسْلَ الْمَسْائِمُ الْمَسْائِمُ اللَّهُ الْمُسْلَامُ الْمَسْائِمُ اللَّهُ اللَّهُ الْمُسْلَامُ اللَّهُ الْمَسْائِمُ اللَّهُ اللَّهُ الْمُسْلَامُ اللَّهُ اللَّهُ اللَّهُ اللَّهُ اللَّهُ اللَّهُ الْمُسْلَامُ الْمُسْلَائِمُ الْمُسْلَامُ الْمُسْلَامُ الْمُسْلَامُ الْمُسْلَامُ الْمُسْلَامُ الْمُسْلِمُ الْمُسْلَامُ الْمُسْلِمُ الْمُسْلَامُ الْمُسْلَامُ الْمُسْلَامُ الْمُسْلَامُ الْمُسْلِمُ الْمُسْلِمُ الْمُسْلَامُ الْمُسْلِمُ الْمُسْلِمُ الْمُسْلِمُ الْمُسْلِمُ الْمُسْلَامُ الْمُسْلِمُ الْمُسْلِمُ الْمُسْلِمُ الْمُسْلِمُ الْمُسْلَامُ الْمُسْلِمُ الْمُسْلِمُ الْمُسْلِمُ الْمُسْلِمُ الْمُسْلِمُ الْمُسْلِمُ الْمُسْلِمُ الْمُسْلِمُ الْمُسْلِمُ الْمِسْلِمُ الْمُسْلِمُ الْمُسْلَامُ الْمُسْلِمُ الْمُسْلِمُ الْمُسْلِمُ الْمُسْلِمُ الْمُسْلَمُ الْمُسْلَامُ الْمُسْلَمُ الْمُسْلِمُ الْمُسْلِمُ الْمُسْلِمُ الْمُسْلِمُ الْمُسْلِمُ الْمُسْلِمُ الْمُسْلِمُ الْمُسْلِمُ الْمُسْلَمُ الْمُسْلَمُ الْمُسْلِمُ الْمُسْلَمُ الْمُسْلَمُ الْمُسْلِمُ الْمُسْلَمُ الْمُسْلَمُ الْمُسْلَمُ الْمُسْلِمُ الْمُسْلِمُ الْمُسْلِمُ الْمُسْلِمُ الْمُسْلِمُ الْمُلْمُ الْمُسْلِمُ الْمُسْلِمُ الْمُسْلِمُ الْمُسْلِمُ الْمُسْلِمُ الْمُسْلِمُ الْمُسْلِمُ الْمُسْلِمُ الْمُسْلَمُ الْمُسْلَمُ الْم

^{১৭}. জাহলে কিতাবদের ইফতারের সময় হল জাসমানের তারকাসমূহ যখন শাষ্ট্র হরে উঠে তখন। জার কুরজান– হাদীসের বিধান হল ইফতারের ব্যাপারে জলদি করা ও সহরীর ব্যাপারে বিদর করা।

বু-২/৩৩–

১৮১৯. ইবনে আবু আওফা রোঃ) থেকে বর্ণিত। তিনি কলেছেন, কোন এক সফরে আমি নবী (সঃ) –এর সাথে ছিলাম। তিনি রোযা রেখেছিলেন। সন্ধ্যা হলে তিনি এক ব্যক্তিকে বললেন, তুমি গিয়ে আমার জন্য ছাতু গুলিয়ে আন। সে বলল, আপনি সন্ধ্যা পর্যন্ত অপেক্ষা করুন। নবী (সঃ) বললেন, তুমি (সওয়ারী থেকে নেমে) গিয়ে আমার জন্য ছাতু গুলিয়ে আন। যখন দেখবে রাতের অন্ধকার এদিক (পূর্বদিক) থেকে ঘনিয়ে আসছে তখন বুঝবে রোযাদারের ইফতারের সময় হয়ে গিয়েছে।

৪৭-অনুচ্ছেদঃ ইফতার করার পরে সূর্য দেখা গেলে।

. ١٨٢. عَنْ اَسْمَاءَ بِنْتِ اَبِيْ بَكْرِ قَالَتُ اَفْطَرْنَا عَلَى عَهْدِ النَّبِيِّ ﷺ فَيْ يَوْمِ غَيْمٍ ثُمَّ طَلَعَتُ الشَّمْسُ قَيْلً لِهِشَامٍ فَالْمِرُوْا بِالقَضَاءِ قَالَ بُدُّ مِّنَ قَصْاءً وَقَالَ مَعْمَرُ سَمَعْتُ هَشَامًا لاَ اَدْرِيْ اَقْضَوْا اَمْ لاَ –

১৮২০. আসমা বিনতে আবু বকর (রা) থেকে বর্ণিত। তিনি বলেছেন, নবী (সঃ) জীবিত থাকতে আমরা এক বাদলা দিনে ইফতার করার পর সূর্য দেখা দিল। হাদীসের বর্ণনাকারী হিশামকে১৮ জিজ্জেস করা হয়েছিল, তাদেরকে কি কাযা আদায়ের আদেশ দেয়া হয়েছিল? তিনি বললেন, এ ছাড়া আর উপায় কি ছিল। মা'মার হিশাম থেকে বর্ণনা করেছেন যে, তিনি বলেছিলেন, তারা কাযা করেছেলন কি না তা আমার জানা নেই।

৪৮—অনুচ্ছেদঃ শিশুদের রোযা রাখা। রমযান মাসে এক নেশাগ্রস্তকে উমর রো) বলেছেন, তোমার সর্বনাশ হোক। আমাদের শিশুরা পর্যস্ত রোযা রাখছে আর তুমি নেশায় বুদ হয়ে আছ। এরপর তিনি তার উপর হদ জারি করলেন।১৯

١٨٢١. عَنِ الرَّبَيِّعِ بِنْتِ مُعَوَّد قَالَتْ اَرْسَلَ النَّبِيُّ ﷺ غَدَاةَ عَاشُوْرَاءَ اللَّ الْمُرَىٰ الْاَنْصِارِ مَنْ اَصَبَحَ صَائِمًا فَلْيَصِمُ قَرَىٰ الْاَنْصَارِ مَنْ اَصَبَحَ صَائِمًا فَلْيَصِمُ قَالَتُ فَكُنَّا نَصُوْمُهُ بَعْدُ وَنَصَوِّمُ صَبْبِيَانَنَا وَنَجْعَلُ لَهُمُ اللَّعْبَةُ مِنَ الْعِهْنِ فَائِدًا بَكَى اَحَدُهُمُ عَلَى الطَّعَامِ اَعْطَيْنَاهُ ذَاكَ حَتَّى يَكُونَ عِنْدَ الاِفْطَارِ.

১৮২১. রুবাই বিনতে মু'আওয়ায (রাঃ) থেকে বর্ণিত। তিনি বলেছেন, আগুরার২০ দিন্ সকালে নবী (সঃ) আনসারদের এলাকায় নির্দেশ পাঠালেন যে, যারা সকালে খেয়েছে

১৮. হাদীসের সনদে যেসব বর্ণনাকারীর নাম আছে তার মধ্যে একজন হলেন হিশম ইবনে উরওয়া।

১৯. শিতদের রোযা পালন সম্পর্কে অধিকাংশ উলামার মত হল, রোযা তাদের ওপরে ফর্য নয়। তবে সালাফদের (পূর্ববর্তী) মধ্য থেকে কিছু সংখ্যক বলেছেন, অভ্যাস গড়ে তোলার জন্য তাদেরকে রোযা– রাখতে বলা যাবে। তাহলে বড় হয়ে ভারা সহজ্বেই রোযা রাখতে পারবে।

২০. তখনো রমযানের রোযা ফরয হয়নি।

তারা দিনের বাকী অংশে আর কিছু খাবে না। আর যারা রোযা রেখেছে তারা রোযা পূর্ণ করবে। হাদীসের বর্ণনাকারিণী বলেন, এরপর আমরাও রোযা রাখতাম এবং আমাদের শিশুদেরও রোযা রাখাতাম। তাদেরকে আমরা তুলা বা পশমের খেলনা তৈরী করে দিতাম। তারা কেউ খাওয়ার জন্য কাঁদলে আমরা তাদেরকে ঐ খেলনা দিয়ে তুলিয়ে রাখতাম। আর এভাবেই ইফতারের সময় হয়ে যেত। আবু আবদুল্লাহ ইমাম বোখারী, রে) বলেছেন আল-ইহ্ন্" অর্থ 'পশম'।

৪৯-অনুচ্ছেদঃ সাওমে বেসাল বা বিরতীহীন রোযা। আল্লাহর বাদীঃ

"রাত পর্যন্ত রোযা পূর্ণ কর"—এর উজ্তি দিয়ে যারা বলেন, রাতের বেলায় রোযা নেই। আর দয়া ও রহমত বশতঃ এবং শারীরিক সামর্থ্য বজায় রাখার জন্য নবী (সঃ) রাতের বেলায় রোযা রাখতে অন্য সবাইকে নিষেধ করেছেন। ইবাদতে কঠোরতা অবলহন মাকরহ।

١٨٢٢. عَنْ اَنَسٍ عَنِ النَّبِيِّ ﷺ قَالَ لاَ تُواصِلُوا قَالُوا النَّكَ تُواصِلُ قَالَ لَسْتُ كَاحَدٍ مِّنْكُمْ اِنِّي أُطْعَمُ وَأُسْقِى اَوْ اِنِّي اَبِيْتُ اُطُعَمُ وَاُسْقِيْنَ.

১৮২২. জানাস (রাঃ) থেকে বর্ণিত। নবী (সঃ) বলেছেন, তোমরা সাওমে বেসাল বা বিরতীহীনভাবে (রাও দিন না খেয়ে) রোযা রাখবে না। সবাই বলল, আপনি যে সাওমে বেসাল রেখে থাকেন ৫২১ জবাবে তিনি বললেন, আমার অবস্থা তোমাদের মত নয়। তারপর (আবার) বললেন, আমাকে খাওয়ানো এবং পান করানো হয় অথবা (বর্ণনাকারীর সন্দেহ) বলেন, আমি এমনভাবে রাত যাপন করি যে, আমাকে খাওয়ানো ও পান করানো হয়। ২২

١٨٢٣. عَنْ عَبْدِ اللهِ بْنِ عُمْرَ قَالَ نَهٰى رَهْدُولُ اللهِ ﷺ عَنِ الْوَصَالِ قَالُوا لِللهِ ﷺ عَنِ الْوَصَالِ قَالُوا لِنَّكَ تُوَاصِلُ قَالَ النِّي الْطَعَمُ وَأَسْقِلُ .

১৮২৩. আবদুল্লাই ইবনে ওমর (রা) থেকে বর্ণিত। তিনি বলেছেন, রস্লুল্লাই (সঃ) সাওমে বেসাল করতে নিষেধ করেছেন। সাহাবাগণ সবাই বলেছিলেন, আপনি তো সাওমে বেসাল করে থাকেন। তিনি বলেছিলেন, আমার অবস্থা তোমাদের মত নয়, আমাকে খাওয়ানো ও পান করানো হয়।

২১. রোযা রেখে দিবাতাগে ইচ্ছাকৃততাবে যেসব কাজ করলে রোয়া তঙ্গ হয় রাতের বেলায়ও তা পরিত্যাগ করাকে সাওমে বেসাল বলে।

২২. আক্লাহ তাজালা বিশেষ রহমতের দারা তাঁর পানাহারের প্রয়োজন পূরণ করতেন।

اَرَادَ اَنْ يَوَاصِلَ فَلْيُوَاصِل حَتَّى السَّحَرِ قَالُوْا فَانَّكَ تُوْاصِلُ يَا رَسُوْلَ اللهِ قَالَ انِّي لَسْتُ كَهَيئَتْكُمْ انِّي اَبِيْتُ لِيْ مُطْعِمٌ يُطْعِمُنِيْ وَسَاقٍ يَسْقِيْنِيْ . .

১৮২৪. আবু সাঈদ খুদরী (রাঃ) থেকে বর্ণিত। তিনি নবী (সঃ)-কে বলতে শুনেছেনঃ তোমরা সাওমে বেসাল করো না। তোমাদের কেউ সাওমে বেসাল করতে চাইলে সাহরীর সময় পর্যন্ত যেন বেসাল করে। সাহাবাগণ বললেন, হে আল্লাহর রসূল! আপনি তো বেসাল করে থাকেন? তিনি বললেন, আমার অবস্থা তোমাদের মত নয়। আমি এমনভাবে রাত যাপন করি যে, আমার খাওয়ার ও পানীয় দেওয়ার একজন আছেন যিনি আমাকে খাওয়ান ও পান করান।

١٨٢٥. عَن عَائِشَةَ قَالَت نَهى رَسولُ الله ﷺ عَنِ الوصالِ رَحمَةً لَّهُم فَقَالُوا انَّكَ تُواصلُ قَالَ انِّى لَستُ كَهَيئَتِكُم انِّى يُطعِمُنِي رَبِّي وَيَسقِينِي لَمْ يَذْكُرُ عُثْمَانُ رَحْمَةً لَهُمْ

১৮২৫. আয়েশা (রাঃ) থেকে বর্ণিত। তিনি বলেছেন, রস্পুলাহ (সঃ) দয়াবশতঃ সবাইকে সাওমে বেসাল করতে নিষেধ করেছেন। এতে সাহাবাগণ বললেন, আপনি তো সাওমে বেসাল রাখেন? তিনি বললেন, আমার অবস্থা তোমাদের মত নয়। আমার প্রতিপালক প্রভূ আমাকে খাওয়ান ও পান করান।

৫০-অনুচ্ছেদঃ বেশী বেশী সাওমে বেসালকারীর শান্তি। আনাস (রা) এ বিষয়ে নবী সেঃ) থেকে হাদীস বর্ণনা করেছেন।

١٨٢٦. عَنْ أَبِى هُرَيْرَةَ قَالَ نَهٰى رَسُولُ اللهِ عَنْ الْوِصَالِ فِي الصَّوْمِ فَقَالَ لَهُ وَالْمَوْمِ فَقَالَ لَهُ رَجُلٌ مِنَ الْمُسْلِمِينَ انَّكَ تُوَاصِيلُ يَا رَسُولَ اللهُ قَالَ وَاَيُّكُم مِثْلِي فَقَالَ لَهُ رَبُّكُم مِثْلِي اللهِ وَاللهُ قَالَ وَايَّكُم مِثْلِي اللهِ اللهِ عَلَيْ اللهُ عَلَيْ اللهِ عَلَيْ اللهُ عَلَيْ اللهُ عَلَيْ اللهِ عَلَيْ اللهِ عَلَيْ اللهِ عَلَيْ اللهُ عَلَيْ اللهِ عَلَيْ اللهُ عَلَيْ اللهُ عَلَيْ اللهُ عَلَيْ اللهِ عَلَيْ اللهُ عَلَيْ اللهِ اللهِ عَلَيْ اللهِ عَلَيْ اللهِ عَلَيْ اللهِ عَلَيْ اللهِ عَلَى اللهِ عَلَيْ اللهِ عَلَى اللهِ عَلَيْ اللهِ عَلَى المَا عَلَيْ عَلَيْ اللهِ عَلْمَ اللهِ عَلَيْ اللهِ عَلَيْ اللهِ عَلَيْ اللهِ عَا

১৮২৬. আবু হুরাইরা (রাঃ) থেকে বর্ণিত। তিনি বলেন, রস্পুলাহ (সঃ) সাওমে বেসাল করতে নিষেধ করেছেন। একজন মুসলমান তাঁকে বলল, হে আলাহর রস্ল। আপনি তো সাওমে বেসাল করে থাকেন? রস্পুলাহ (সঃ) বললেন, তোমাদের মধ্যে আমার মত কে আছে? আমি (এমনভাব) রাত যাপন করি যে, আমার রব আমাকে পানাহার করান। তারা (সাহাবাগণ) সাওমে বেসাল থেকে বিরত না থাকলে রস্পুলাহ (সঃ) প্রথমে এক দিনের পর আরেক দিন সাওমে বেসাল রাখলেন এবং চাঁদু দেখা গেলে তিনি বললেন, চাঁদু আরো

দেরীতে দেখা দিলে আমিও (সাওমে বৈসাল) দীর্ঘায়িত করতাম। তাঁরা (সাহাবাগণ) সাওমে বেসাল থেকে বিরও না থাকায় শান্তিস্বরূপ তিনি এ ব্যবস্থা করলেন।

١٨٢٧. عَنْ آبِي هُريْرَةَ عَنِ النَّبِيِ ﴿ قَالَ ايَّاكُمْ وَالْوِصَالَ مَرَّتَيْنِ قَيْلَ النَّكَ تُواصِلُ قَالَ النِّي أَبِي وَيَسْقِيْنِي فَاكَلَفُواْ مِنَ الْأَعْمَالِ مَا تُطَيِّقُونَى . مَا تُطيِّقُونَى .

১৮২৭. আবু ছরাইরা (রাঃ) থেকে বর্ণিত। নবী (সঃ) বলেছেনঃ তোমরা সাওমে বেসাল থেকে বিরত থাক, দুইবার বললেন। তাঁকে বলা হল, আপনি তো সাওমে বেসাল রাখেন? তিনি বললেন, আমি (এমন অবস্থায়) রাত যাপন করি যে, আমার রব আমাকে পানাহার করান। তোমরা শক্তিসামর্থ অনুপাত কাজের দায়িত্ব গ্রহণ কর।

৫১-অনুচ্ছেদঃ সাহরীর সময় পর্যন্ত বেসাল করা।

١٨٢٨. عَنْ أَبِى سَعِيْدِنِ الْخُدْرِيِّ أَنَّهُ سَمِعَ رَسُولَ اللهِ عَنْ يَقُولُ لاَ تُواصِلُ فَلَيْوَاصِلُ فَلْيُواصِلُ حَتَّى السَّحَرِ قَالُوا فَانَّكَ تُواصِلُ فَلْيُواصِلُ حَتَّى السَّحَرِ قَالُوا فَانَّكَ تُواصِلُ يَا رَسُولُ يَا رَسُولُ اللهِ قَالَ لَسَتُ كَهَ يَتَكُمُ انِي أَبِيْتُ لِى مُطْعِمٌ يُطْعَمُنِي وَسَاقٍ يَسْقِيْنِي.

১৮২৮. আবু সাঈদ খুদরী (রাঃ) থেকে বর্ণিত। তিনি রস্লুল্লাহ (সঃ) – কে বলতে শুনেছেনঃ তোমরা সাওমে বেসাল রেখ না, তোমরা কেউ বেসাল রাখতে চাইলে সাহরীর সময় পর্যন্ত রাখ। সাহাবাগণ বললেন, হে আল্লাহর রস্ল। আপনি তো সাওমে বেসাল রেখে থাকেন। তিনি বললেন, আমার অবস্থা তোমাদের মত নয়। আমি (এমন অবস্থায়) রাত যাপন করি যে, আমার খাদ্যদানকারী আছেন তিনি আমাকে খাওয়ান এবং পানীয় দানকারী আছেন, তিনি আমাকে পান করান।

৫২—অনুচ্ছেদঃ নফল রোষা ভঙ্গ করার জন্য এক মুসলমানের আরেক মুসলমানকে আল্লাহর দোহাই দেয়া। যদি ঐ ব্যক্তির জন্য রোষা না রাখাই উত্তম হয় তাহলে তার কাষা আদায় ওয়াজিব না হওয়ার অভিমত।

١٨٢٩. عَنْ عَوْنِ بْنِ آبِي جُحَيْفَةَ عَنْ آلِيهِ قَالَ آخَى النَّبِيُّ عَيْنُ سَلَمَانَ وَآبِيْ اللَّهُ الدَّرْدَاءِ فَرَالٰى أُمَّ الدَّرْدَاءِ مُتَبَذَّلَةً فَقَالَ لَهُ الدَّرْدَاءِ مُتَبَذَّلَةً فَقَالَ لَهُ مَا شَانُكِ قَالَتَ آخُوكَ آبُو الدَّرْبُاءِ لَيْسَ لَهُ حَاجَةً فَى الدُّنْيَا فَجَاءَ ابُو الدَّرْدَاء فَعَالَ مَا اللَّانَ اللَّهُ عَالَى مَا أَنَا لِي الدَّرْدَاء فَصَنَعَ لَهُ طَعَامًا فَقَالَ كُلُ قَالَ فَانِي صَائِعٌ قَالَ مَا أَنَا لِي الدَّرْدَاء فَصَنَعَ لَهُ طَعَامًا فَقَالَ كُلُ قَالَ فَانِي صَائِعٌ قَالَ مَا أَنَا لِي الدَّرْدَاء فَصَنَعَ لَهُ طَعَامًا فَقَالَ كُلُ قَالَ فَانِي صَائِعٌ قَالَ مَا أَنَا لِي اللّهُ لَا قَالَ فَانِي صَائِعٌ قَالَ مَا أَنَا لِي اللّهُ اللّهُ

بِأَكُلِ حَتَّى تَأْكُلَ فَاكَلَ فَلَمَّا كَانَ اللَّيْلُ ذَهَبَ اَبُوْ الدَّرْدَاء يَقُومُ قَالَ نَمْ فَنَامَ ثُمَّ ذَهَبَ يَقُومُ فَقَالَ نَمْ فَلَمَّا كَانَ مِنْ الْحِرِ اللَّيْلِ قَالَ سَلْمَانُ قُم الْأَنَ فَصَلِّيَا فَقَالَ لَهُ سَلْمَانُ أَنَّ لِرَبِّكَ عَلَيْكَ حَقًّا وَلِنَفْسِكَ عَلَيْكَ حَقًّا وَلِاَهْلِكَ فَصَلِّيا فَقَالَ لَهُ سَلْمَانُ إِنَّ لِرَبِّكَ عَلَيْكَ حَقًّا وَلِاَهْلِكَ عَلَيْكَ حَقًّا فَاغُطِ كُلُّ ذِي حَقَّ حَقَّهُ فَاتَى النَّبِيِّ فَيَ فَذَكَرَ ذَٰلِكَ لَهُ عَلَيْكَ حَقًّا فَاعُطِ كُلُّ ذِي حَقَّ حَقَّهُ فَاتَى النَّبِيِّ فَيَ فَذَكَرَ ذَٰلِكَ لَهُ فَقَالَ النَّبِيِّ فَيَ فَذَكَرَ ذَٰلِكَ لَهُ فَقَالَ النَّبِيِّ فَيَ مَدَقَ سَلْمَانُ .

১৮২৯. আওন ইবনে আবু জুহাইফা (রাঃ) থেকে তাঁর পিতা সূত্রে বর্ণিত। তিনি বলেছেন, নবী (সঃ) সালমান (রা) ও আবু দারদা (রা)—র মধ্যে ত্রাতৃ সম্পর্ক পাতিয়ে দিলেন। (এক সময়ে) সালমান (রা)। আবু দারদার সাথে সাক্ষাতের জন্য গেলে দারদার মাকে খুব বিশ্রী ময়লা কাপড় পরিহিতা দেখতে পেলেন। তিনি তাকে জিজ্ঞেস করলেন, কি ব্যাপার আপনার কি হয়েছে? তিনি বললেন, আপনার ভাই আবু দারদার দুনিয়ার সাথে কোন সম্পর্ক নেই। ইতিমধ্যে আবু দারদা (রা) এসে উপস্থিত হলেন। সালমানের জন্য খাবার প্রস্তুত করে তাঁকে বললেন, আমি তো রোযা রেখেছি, আপনি খেয়ে নিন। সালামান (রা) বললেন, আপনি না খেলে আমি খাব না। সূতরাং তিনি তাঁর সাথে খেলেন। রাত হলে আবু দারদা নামাযে (নফল ইবাদতে) দাঁড়ালে সালমান তাকে বললেন, ওয়ে পড়ুন। তিনি তখন ওয়ে পড়লেন। পরে আবার নামাযে দাঁড়ালে এবারেও সালমান (তাঁকে) বললেন, ওয়ে পড়্ন। মতারর দিকে সালমান তাঁকে বললেন, এখন উঠে পড়ুন। অতপর উভয়েই নামায় পড়লেন। তারপর সালমান তাঁকে বললেন, আপনার ওপর আপনার রবের হক আছে, আপনার নিজের আত্মার হক আছে এবং আপনার পরিবার –পরিজনেরও হক আছে। তাই প্রত্যেক হকদারকে তার প্রাপ্য দান করনন। এরপর তিনি (আবু দারদা) নবী (সঃ)—এর কাছে এসে এসব কথা বললে নবী (সঃ) বললেন, সালমান ঠিকই বলেছে।

৫৩-অনুচ্ছেদঃ শা'বান মাসে রোযা রাখার বর্ণনা।

১৮৩০. আয়েশা (রাঃ) বর্ণনা করেছেন, রস্লুল্লাই (সঃ) (একাধারে) রোযা রাথা শুরু করতেন। এমনকি আমর বলতাম, তিনি (হয়ত আর) রোযা ভাঙ্গবেনই না। আবার তিনি রোযা রাখা ছেড়ে দিতেন। এমনকি আমরা বলতাম, তিনি (সহসা আর) রোযা রাখবেন না। আমি রস্লুল্লাই (সঃ) – কে রমযান ভিন্ন অন্য কোন মাসে পূর্ণমাস রোযা রাখতে দেখিনি এবং শা'বান মাস ছাড়া এত অধিক (মফল) রোযা আর কোন মাসে তাঁকে রাখতে দেখিনি।

١٨٣١. عَنْ عَائِشَةَ قَالَتُ لَمْ يَكُنِ النَّبِيُ ﷺ يَصُوْمُ شَهْرًا الْكَثَرَ مِن شَعْبانَ فَانَّهُ كَانَ يَصُوْمُ شَهْرًا الْكَثَرَ مِن شَعْبانَ فَانَّهُ كَانَ يَصُونُ مِنَ الْعَمَلِ مَا تُطْيَقُونَ فَانَّ الله لاَ يَمَلُّ حَتَّى تَمَلُّواْ وَاحَبُّ الصَّلُوةِ إِلَى النَّبِيِ ﷺ مَا دُوُومٍ عَلَيْهِ وَإِنْ قَلَتْ وَكَانَ إِذَا صَلَّى صَلَوةً دَاوَمَ عَلَيْهَا -

১৮৩১. আয়েশা (রাঃ) বর্ণনা করেছেন, নবী (সঃ) শা'বান মাসের ন্যায় এত অধিক (নফল) রোযা আর কোন মাসে রাথতেন না। তিনি শা'বান মাসের প্রায় পুরোটাই রোযা রাথতেন। তিনি সকলকে এই আদেশ দিছেন যে, তোমরা যতদ্র আমলের শক্তি রাখ, ঠিক ততটুকুই কর। আল্লাহ (সওয়াব দানে) অপারগ নন যতক্ষণ না তোমরা অক্ষম হয়ে পড়। নবী (সঃ) – এর নিকট সর্বাধিক প্রিয় হল এমন নামায–যা অব্যাহতভাবে আদায় করা হয়় – পরিমাণে তা যত কমই হোক না কেন। নবী (সঃ) – এর অভ্যাস ছিল যথন তিনি কোন (নফল) নামায পড়তেন পরবর্তীতে তা অব্যাহত রাথতেন।

৫৪-অনুচ্ছেদঃ नवी (সঃ)-এর রোযা্ ना রাখার বর্ণনা।

١٨٣٢. عَنِ ابْنِ عَبَّاسِ قَالَ مَا صَامَ النَّبِيُ ﷺ شَهْرًا كَامِلاً قَطُّ غَيْرَ رَمَضَانَ وَيَصُوْمُ حَتَّى يَقُولَ الْقَائِلُ لاَ وَاللهِ لاَ يُفْطِرُ وَيَفْطِرُ حَتَّى يَقُولَ الْقَائِلُ لاَ وَاللهِ لاَ يُفْطِرُ وَيَفْطِرُ حَتَّى يَقُولَ الْقَائِلُ لاَ وَاللهِ لاَ يُفْطِرُ وَيَفْطِرُ حَتَّى يَقُولَ الْقَائِلُ لاَ وَاللهِ لاَ يَصُومُ

১৮৩২. ইবনে আরাস (রাঃ) বর্ণনা করেছেন, নবী (সঃ) রমযান ভিন্ন আর কোন মাসে পুরো মাস রোযা রাখতেন না। তিনি রোযা রেখে যেতেন-এমনকি লোকজন বলতো, আল্লাহর কসম! তিনি আর রোযা ভাঙ্গবেনই না। আবার রোযার বিরতি দিতেন এমনকি মানুষ বলতো যে, আল্লাহর কসম! তিনি আর রোযাই রাখবেন না।

١٨٣٣. عن أنَس يَّقُولُ كَانَ رَسُولُ اللهِ عَمَّ يُفْطِرُ مِنَ الشَّهْرِ حَتَّى نَظُنُّ أَنْ لاَ يَضُورُ مِنَ الشَّهْرِ حَتَّى نَظُنُّ أَنْ لاَ يَضُورُ مِنَهُ شَيْئًا وَكَانَ لاَ تَشَاءُ تَرَاهُ مِنَ اللَّيْلِ مُصلِّيًا الاَّ رَايْتَهُ وَلاَ نَائِمًا الاَّ رَايْتَهُ وَقَالَ سَلَيْمَانُ عَن حُميْدِ اللَّهُ سَأَلَ انَسَا فِي الصَّوْمِ .

১৮৩৩. জানাস (রাঃ) বর্ণনা করেছেন, রস্লুল্লাহ (সঃ) কোন মাসে এমনভাবে রোযার বিরতি দিতেন জামরা ধারণা করতাম যে, এ মাসে তিনি আর রোযাই রাখবেন না। জাবার এমনভাবে রোযা শুরু করতেন, এমনকি জামরা ধারণা করতাম যে, তিনি রোযা

একেবারেই ভাংবেন না। রাতে ভূমি যদি কাউকে নামাযরত দেখতে চাও তবে তাঁকে দেখতে পাবে। আর যদি নিদ্রারত দেখার ইচ্ছা কর–তাও তাঁকে দেখতে পাবে।

١٨٣٤. عَنْ حُمَيْد قَالَ سَأَلْتُ أَنَسًا عَنْ صِيامِ النَّبِيِّ عَلَى فَقَالَ مَا كُنْتُ وَلاَ مَنْ أَللَّهُ مِنَ اللَّهِ مَائِمًا الأَّرَأَيْتُهُ وَلاَ مُفَطِرًا الأَّرَأَيْتُهُ وَلاَ مَنْ اللَّيْلِ قَائِمًا الأَّرَأَيْتُهُ وَلاَ نَائِمًا الأَّرَايَتُهُ وَلاَ مَسِسَتُ خَزُةً وَلاَ مَسِسَتُ خَزُةً وَلاَ حَرِيْرَةً اللَّهِ اللهِ وَلاَ شَمَمْتُ مَسْكَةً وَلاَ عَبِيْرَةً (عَنبَرَةً) حَرِيْرَةً الله عَنْ رَائحَةً مَّنْ رَائحَة رَسُولَ الله عَنْ الله الله عَنْ اللهِ الله عَنْ اللهُ عَلَا الله عَنْ اللهُ عَلْمُ اللهُ اللهُ عَلْمُ اللهُ اللهُ عَنْ اللهُ عَلْمُ الله

১৮৩৪. হুমাইদ (রঃ) বর্ণনা করেছেন, আমি আনাস (রাঃ) – কে নবী (সঃ) – এর রোযা সম্পর্কে জিল্পেস করলাম। তিনি বললেন, আমি যদি নবী (সঃ) – কে কোন মাসে রোযাদার হিসেবে দেখতে চাইতাম তবে তা দেখতে পেতাম। আর যদি রোযা না রাখা অবস্থায় দেখতে চাইতাম তাও দেখতে পেতাম। রাতে নামাযরত দেখতে চাইলে তাকে সে অবহায় দেখতাম এবং নিদ্রারত দেখতে ইচ্ছা করলে তাও দেখতে পেতাম। আমি রস্লুলাহ (সঃ) – এর হাত হতে অধিক কোমল কোন রেশমী কাপড় দেখিনি এবং রস্লুলাহ (সঃ) – এর সুদ্রাণের তুলনায় অধিক সুগন্ধ ও পবিত্রতা কোন মিশক (মৃগনাতি) ও আহরেও পাইনি।

৫৫-অনুচ্ছেদঃ রোযায় মেহমানের হক আদায় করার বর্ণনা।

١٨٣٥. عَنْ عَبْدِ اللهِ بْنِ عَمْرِوْ بِنِ الْعَاصِ قَالَ دَخَلَ عَلَىَّ رَسُّولُ اللهِ ﷺ فَذَكَرَ الْحَدِيْثَ يَعْنِي إِنَّ لِزَوْرِكَ عَلَيْكَ حَقًّا وَإِنَّ لِزَوْجِكَ عَلَيْكَ حَقًّا فَقُلْتُ وَمَا صَوْمُ دَاؤُدَ قَالَ نَصْفُ الدَّهْرِ.

১৮৩৫. আবদুল্লাহ ইবনে আমর ইবনে আস (রাঃ) হাদীস বর্ণনা করেছেন, একদা রস্লুল্লাহ (সঃ) আমার কাছে এসেছিলেন, অতঃপর পূর্ণ হাদীসটি বর্ণনা করলেন। অর্থাৎ নিশ্চয়ই তোমার ওপর তোমার মেহমানের হক আছে। অবশ্যই তোমার উপর তোমার ব্রীর হক রয়েছে। আমি জিজ্ঞেস করলাম, দাউদ (আঃ)—এর রোযা কেমন ছিল? তিনি বললেন, দাউদ (আঃ) অর্ধবছর অর্থাৎ একদিন রোযা রাখতেন আর একদিন রাখতেন না।

৫৬-অনুদেদ নফল রোযায় দেহের অধিকারের প্রতি নযর রাখা।

١٨٣٦. عَنْ جَبْدِ اللهِ بَنِ عَمْرِو بَنِ الْعَاصِ قَالَ قَالَ لِي رَسُولُ اللهِ ﷺ اَلَمُ الْحَبُنُ إِنَّكُ اللهِ ﷺ اَلَمُ الْخَبُنُ إِنَّكَ تَصَنُّومُ اللهِ عَالَ فَالاَ اللهُ قَالَ فَالاَ

১৮৩৬. আবদুল্লাহ ইবনে আমর ইবনে আস (রাঃ) বর্ণনা করেছেন, রস্লুল্লাহ (সঃ) আমাকে জিজ্জেস করলেন, হে আবদুল্লাই। আমি অবহিত হয়েছি যে, তুমি নাকি (সর্বদা) দিনে রোযা রাখ এবং রাতে নামায়ে রত থাক (এ খবর কি সত্য)? আমি জ্বাব দিলাম. হাঁ, ইয়া রসুলাল্লাহ। তিনি বললেন, এমনটি আর করো না। তুমি রোযা রাখ এবং বিরতি দাও নামায পড আবার ঘুমও যাও। কেননা তোমার ওপর তোমার শরীরের হক আছে. তোমার ওপর তোমার চোখ দু'টির হক রয়েছে, তোমার ওপর তোমার স্ত্রীর হক রয়েছে এবং তোমার ওপর তোমার সাক্ষাতকারীর (মেহমানের) হক রয়েছে। সূতরাং প্রতি মাসে তিনদিন রোযা রাখাই তেমার জন্য যথেষ্ট। কেননা প্রতিটি নেক কাজের বিনিময়ে তোমার জন্য রয়েছে এর দশগুণ সওয়াব। এতাবে তা সারা বছরের রোযার সমতৃশ্য হয়ে গেল। (আবদুক্লাহ বলেন,) অতঃপর আমি (আরো বেশী রোযা রেখে নিচ্ছের উপর) কঠোরতা অবলয়ন করতে চাইলাম। আমাকে সেই কঠোরতা অবলয়নের অনুমতি দেয়া হল। আমি বললাম, ইয়া রস্লাল্লাহ! আমি (অনুরূপ রোযা রাখার) শক্তি পেয়ে থাকি। তিনি বললেন, তাহলে আল্লাহর নবী দাউদ (আঃ) –এর ন্যায় রোযা রাখ। এর ওপর আর বাড়াবাড়ি করো না। আর্য করলাম, আল্লাহর নবী দাউদ (আঃ)-এর রোযা কেমন ছিল? তিনি বললেন, দাউদ (আঃ) একদিন রোযা রাখতেন, একদিন ভাঙ্গতেন। বর্ণনাকারী বলেন, আবদুলাহ (রাঃ) যখন বুড়ো হয়ে গেলেন, তখন (দুঃখ করে) বলতেন, হায়! আমি যদি নবী (সঃ) –এর দেয়া অব্যাহতিটা কবুল করে নিতাম।

৫৭-অনুচ্ছেদঃ সারা বছর রোযা রাখা।

١٨٣٧. عَنْ عَبْدِ اللهِ بْنِ عَمْرِو قَالَ الْخَبِرَ رَسُولُ اللهِ ﷺ أَنِّى اَقُولُ وَاللهِ اللهِ ﷺ أَنِّى اَقُولُ وَاللهِ لَهُ مَنْ النَّهَارَ وَ لَا تُعَلَّمُ اللَّيْلَ مَاعِشُتُ فَقُلْتُ لَهُ قَدْ قُلْتُهُ بِآبِى آنْتَ وَأُمِّى قَالَ فَانِّكَ لَا تَستَطِيْعُ ذَٰلِكَ فَصَمُ وَاَفْطِرِ وَقُمْ وَنَمْ وَصُبُمْ مِنَ الشَّهْرِ

لَّأَتُهُ آيًا مِ فَانَّ الْحَسَنَةَ بِعَشْرِ آمَنَّالِهَا وَذَٰلِكَ مِثْلُ صِيَامِ الدَّهْرِ قُلْتُ انِّي الطيق الْفَصَلَم يَوْمًا وَافَطر يَوْمَيْنِ قُلْتُ انِّي الطيق الْطيق الْفَصَلَم يَوْمًا وَافَطر يَوْمَا ذَٰلِكَ صِيامُ دَاوُدَ عَلَيْهِ السَلامُ وَفَضَلَ مِنْ ذَٰلِكَ صِيامُ دَاوُدَ عَلَيْهِ السَلامُ وَهُو اَفْضَلَ مِنْ ذَٰلِكَ صِيامُ دَاوُدَ عَلَيْهِ السَلامُ وَهُو اَفْضَلَ مِنْ ذَٰلِكَ عَلَيْهِ السَلامُ الصَيامِ فَقُلْتُ انِي الطِيقُ اَفضَلَ مِنْ ذَٰلِكَ فَقَالَ النَّبِيُ عَلَيْهِ الْمَلَامُ لَاللَّهُ الْمَنْ ذَٰلِكَ فَقَالَ النَّبِي الْطِيقُ اَفضَلَ مِنْ ذَٰلِكَ فَقَالَ النَّبِي الْطِيقُ الْفَضَلَ مِنْ ذَٰلِكَ مَنْ ذَٰلِكَ اللَّهُ اللَّهُ اللَّهُ الْمَلْمُ الْمَنْ ذَٰلِكَ اللَّهُ الْمَلْمُ الْمَلْمُ الْمَلْمُ الْمَلْمُ الْمَلْمُ مَنْ ذَٰلِكَ اللْهَ الْمَلْمُ الْمَلْمُ الْمَلْمُ الْمَلْمُ الْمَلْمُ الْمُلْمُ الْمَلْمُ الْمَلْمُ الْمَلْمُ الْمَلْمُ الْمَلْمُ الْمُلْمُ الْمَلْمُ الْمُلْمُ الْمَلْمُ الْمُلْمُ الْمُلْمُ الْمَلْمُ الْمُلْمُ الْمُلْمُ الْمُلْمُ الْمُلْمُ الْمُلْمُ الْمُلْمُ الْمُلْمُ الْمُ الْمُلْمُ الْمُلْلُ الْمُلْمُ ا

১৮৩৭. আবদুল্লাহ ইবনে আমর (রাঃ) বর্ণনা করেছেন, রস্পুল্লাহ (সঃ) অবহিত হয়েছেন যে, আমি বলছি, আল্লাহর কসম! যতদিন আমি বেঁচে থাকব, দিনতর রোযা রাখ্য এবং রাডভর নামার্য পড়ব। (আমাকে জিজ্জেস করা হলে) আমি তাঁর নিকট আর্য করলাম, আমার মা—বাপ আপনার জন্য কোরবান হোক, ঠিকই আমি এ কথা বলেছি। তিনি বললেন, কখনো এ শক্তি তুমি রাখ না। অভএব তুমি রোযা রাখ আবার ভেঙ্গেও ফেল, রোতে) নামাযে দাঁড়াও এবং ঘুমও যাও। আর মাসে তিনদিন রোযা রাখ। কেননা প্রত্যেক নেক কাজের দশগুণ করে সওয়াব পাওয়া যায়। এতেই সারা বছর রোযা রাখার সওয়াব পাওয়া যাবে। আমি আর্য করলাম, আমি এর চাইতেও অধিক করার ক্ষমতা রাখ। তিনি বললেন, তাহলে একদিন রোযা রাখ এবং দ্'দিন বিরতি দাও। আমি আবার বললাম, আমি এর চাইতেও অধিক শক্তি রাখি। তিনি বললেন, তবে একদিন রোযা রাখ এবং একদিন বিরত থাক। এটিই দাউদ (আঃ)—এর রোযা। আর এটিই সর্বোন্তম রোযা। আমি (আবারন্ত) বললাম, আমি এর চাইতেও অধিক সামর্থ রাখি। তখন নবী (সঃ) বললেন, এর চাইতে উত্তম (পদ্ধতির) আর (কোন রোযা) নেই।

৫৮—অনুচ্ছেদঃ রোযায় পরিবার—পরিজনের হক সম্পর্কে। আর জুহায়ফা রো। মহানবী (সঃ) থেকে এরূপ বর্ণনা করেছেন।

١٨٣٨. عَنْ عَبْدِ اللهِ بْنِ عَمْرِو بَلَغَ النَّبِيِّ بَيْ اَنِّي اَسْرِدُ الصَّوْمُ وَلاَ وَاصلِي اللَّيْلَ فَاماً أَرْسَلَ الَي وَاماً لَقَيْتُهُ فَقَالَ الَمْ أَخْبَرُ اَنَّكَ تَصُوْمُ وَلاَ تُفْطِرُ وَتُصلِي وَلاَ تَنَامُ فَصُمُ وَافْطِرُ وَقُمْ وَنَمْ فَانَ لِعَيْنِكَ عَلَيْكَ حَقًا وَإِنَّ لَغْشِبُ وَاهْلِكَ عَلَيْكَ حَقًا قَالَ انَّي لاَقْوَى لذَٰلكَ قَالَ فَصُمْ صيامَ دَاؤُدَ لَنَفْسِكَ وَاهْلِكَ عَلَيْكَ حَقًا قَالَ انِّي لاَقْوَى لذَٰلكَ قَالَ فَصمُ مسيامَ دَاؤُد عَلَيْهُ السَّلامُ قَالَ فَصمُ مسيامَ دَاؤُد عَلَيْهُ السَّلامُ قَالَ فَكَيْفَ قَالَ كَانَ يَصمُومُ يَوماً وَيَفَطِرُ يَوْما وَكَانَ لاَ يَفِرُ عَلَيْهُ إِللهَ قَالَ عَطَاءٌ لاَ أَدْرِي كَيْفَ ذَكَرَ صبيامَ الاَبَد قَالَ النَّبِي الله قَالَ عَطَاءٌ لاَ أَدْرِي كَيْفَ ذَكَرَ صبيامَ الاَبَد قَالَ النَّبَي ... لاَ صَامَ مَنْ صامَ الاَبَد مَرَّتَيْن .

১৮৩৮. আবদুল্লাহ ইবনে আমর (রাঃ) বর্ণনা করেছেন, নবী (সঃ)—এর নিকট খবর পৌছল যে, আমি একাধারে রোযা রেখে থাকি এবং রাততর নামায পড়ে থাকি। অতপর তিনি (রাবীর সন্দেহ) হয়ত আমাকে ডেকে পাঠালেন অথবা আমি স্বয়ং তাঁর সাথে দেখা করলাম। তিনি বললেন, আমি খবর পেয়েছি, তুমি শুধু রোযাই রাখ, বিরতি দাও না এবং রোততর) নামাযই পড় আর ঘুমাও না (এটা ঠিক নয়), বরং রোযাও রাখ, বিরতিও দাও, নামাযেও দাঁড়াও এবং ঘুমও যাও। কেননা তোমার চক্ষুদ্বরের হক রয়েছে, তোমার আত্মা এবং পরিবার—পরিজনেরও। আবদুল্লাহ (রাঃ) বলেন, আমি নিজেকে এজন্য এর চাইতেও অধিক শক্তিমান মনে করি। তিনি বললেন, তাহলে দাউদ (আঃ) –এর মত রোযা রাখা আবদুল্লাহ বলেন, আমি আর্য করলাম, তিনি কিভাবে রোযা রাখতেন? তিনি বললেন, দাউদ (আঃ) একদিন রোযা রাখতেন এবং একদিন বিরতি দিতেন। এজন্য দুর্বল হতেন না) দুশমনের সমুখীন হলে (ময়দান ছেড়েও) ভাগতেন না। আবদুল্লাহ রোঃ) বললেন, আমি আর্য করলাম, হে আল্লাহর নবী। এ ব্যাপারে আমার শক্তি কে যোগাবে?২৩

আতা বর্ণনা করেছেন, আমি জানি না, সদা-সর্বদা রোযা রাখার বিষয়টি কিভাবে আলোচনা করেছেন। নবী (সঃ) দু'বার বলেছেন, যে সর্বদা রোযা রাখল সে যেন কোন রোযাই রাখল না।

৫৯-অনুচ্ছেদঃ একদিন রোযা রাখা 🛭 একদিন বিরতি দেওয়ার বর্ণনা।

١٨٣. عَنْ عَبْدِ اللهِ بْنِ عَمْرِهِ عَنِ النَّبِيِّ ﷺ قَالَ صُمْ مِنَ الشَّهْرِ ثَلْثَةَ أَيَّامٍ قَالَ صُمْ يَوْمًا وَٱفْطِرْ يَوْمًا وَقَالَ مَنْ ذَلِكَ فَمَا زَالَ حَتَّى قَالَ صُمْ يَوْمًا وَٱفْطِرْ يَوْمًا وَقَالَ مِنْ ذَلِكَ فَمَا زَالَ حَتَّى قَالَ صُمْ يَوْمًا وَآفُطِرْ يَوْمًا وَقَالَ مَتَّى وَقَالَ الْإِنِي الطِيْقُ أَكْثَرَ فَمَا زَالَ حَتَّى قَالَ الْإِنِي الطِيْقُ أَكْثَرَ فَمَا زَالَ حَتَّى قَالَ الْفَرَءِ الْقُرْانِ فِي كُلِّ شَهْرٍ قَالَ إِنِّي الطِيْقُ أَكْثَرَ فَمَا زَالَ حَتَّى قَالَ فَي ثَلْثِ .

১৮৩৯. আবদুল্লাহ ইবনে আমর (রাঃ) থেকে বর্ণিত। নবী (সঃ) বলেছেন, তুমি মাসে তিন দিন রোযা রাখ। আবদুল্লাহ বললেন, আমি এর চাইতে বেশী ক্ষমতা রাখি। এভাবেই কথাবার্তা চলছিল। শেষ পর্যন্ত নবী (সঃ) বললেন, তুমি তাহলে একদিন রোযা রাখ এবং একদিন বিরতি দাও। নবী (সঃ) (আরও) বললেন, তুমি প্রতি মাসে একবার ক্রআন খতম কর। আবদুল্লাহ (রাঃ) বললেন, আমি এর চাইতে বেশী শক্তি রাখি। এভাবেই কথা চলছিল, এমনকি নবী (সঃ) বললেন, তাহলে তিন দিনে (একবার খতম করো)।

৬০-অনুচ্ছেদঃ দাউদ (আঃ)-এর রোযার বর্ণনা।

২৩. অর্থাৎ দাউদ (আঃ)-এর ন্যায় কাফেরের মুক্বিলায় না ভাগার স্বভাব আমার মধ্যে সৃষ্টি করার দায়িত্ব কে নেবে।

اللّه عَنْ عَبْدِ اللّه بْنِ عَمْرِو بْنِ الْعَاصِ قَالَ لَيْ النّبِي النّبِي اللّهِ اللّهِ اللّه بْنِ عَمْرو بْنِ الْعَاصِ قَالَ اذّا فَعَلْتَ ذَٰلِكَ هَجَمَت لَتَصنُومُ الدّهْرَ وَتَقُومُ اللّهَالَ فَقُلْتُ نَعَمْ فَقَالَ انْكَ اذَا فَعَلْتَ ذَٰلِكَ هَجَمَت لَهُ الْعَيْنُ وَنَفِهَت (نَهَثَ مُنَ صَامَ الدّهْرَ صَوْمُ لَهُ النّفْسُ لاَ صَامَ مَنْ صَامَ الدّهْرَ صَوْمُ تَلْتَة ايّامٍ صَوْمُ الدّهْرِ كُلّه قُلْتُ فَانِي أَطِيْقُ أَكْثَرَ مِنْ ذَٰلِكَ قَالَ فَصمُ لَ تَلْتَة ايّامٍ صَوْمُ دَاوْدُ عَلَيْهِ السّلّامُ وَكَانَ يَصنُومُ يَومًا وَيُفْطِرُ يَومًا وَلا يَفِرُ إِذَا لاَقَى .

১৮৪০. আবৃদ আরাস মন্ধী রেঃ) থিনি একজন কবি ছিলেন এবং যার হাদীস সম্পর্কে কোন অন্তিযোগ নেই, তিনি বর্ণনা করেছেন, আমি আবদুল্লাহ ইবনে আমর ইবনে আস রো) থেকে জনেছি। তিনি বলেছেন, নবী (সঃ) আমাকে জিজ্জেস করলেন, তুমি বৃঝি সর্বদা রোযা রাখ এবং সারা রাত (নামাযে) দাঁড়িয়ে থাকং আমি বললাম, হাাঁ। তিনি বললেন, তুমি এরপ করলে তাতে চোখ কোটরে ঢুকে যাবে এবং দেহ দুর্বল হয়ে যাবে। যে সর্বদা রোযা রাখন, সে রোযাই রাখল না। (মাসে) তিন দিন রোযা রাখা সারা জীবন রোযা রাখার সমতুল্য। আমি বললাম, আমি এর চাইতে রেশী শক্তি রাখি। তিনি বললেন, তাহলে দাউদ (আঃ)—এর অনুরূপ রোযা রাখ। জিনি একদিন রোযা রাখতেন এবং একদিন বিরতি দিতেন। ফলে (দুর্বল না হওয়ার কারণে) তিনি শক্রর সম্মুখীন হলে (ময়দান ছেড়ে) তাগতেন না।

১৮৪১. আবদুল্লাহ ইবনে আমর (রাঃ) বর্ণনা করেছেন, রস্লুল্লাহ (সঃ)-এর নিকট আমার রোযা রাখার ব্যাপারটি উল্লেখ করা হয়েছিল। তিনি আমার নিকট তালরীফ আনলেন। আমি তাঁর জন্য চামড়ার একটি তাকিয়া বিছিয়ে দিলাম। তা খেজুরের ছালে তরাট ছিল। তিনি মাটিতে বসে গেলেন এবং তাকিয়াটি আমার ও তাঁর মাঝে আড় হয়ে গেল। অতঃপর তিনি জিজেস করলেন, প্রতি মাসে তিন দিন রোযা রাখলে কি তোমার পক্ষে যথেষ্ট হয় না।? আবদুল্লাহ (রাঃ) বললেন, আমি আরয করলাম, ইয়া রস্লাল্লাহ (আরও অধিক)। তিনি বললে, পাঁচ-দিন। আমি বললাম, ইয়া রস্লাল্লাহ (আরও অধিক)।

কিতাবুস সাওয

তিনি বললেন, সাত দিন। আমি আরয় করলাম, ইয়া রস্লাল্লাহ (আরও অধিক)। তিনি বললেন, নয় দিন। আমি আরয় করলাম, ইয়া রস্লাল্লাহ (আরও অধিক)। তিনি বললেন, নয় দিন। আমি আরয় করলাম। (আরও অধিক)। তিনি বললেন, এগার দিন। অতপর নবী সে) বলেন, দাউদ (আ)—এর রোযার চেয়ে উত্তম রোযা হয় না, অর্ধ বছর। তৃমি একদিন রোযা রাখ এবং একদিন বিরতি দাও

৬১—অনুচ্ছেদঃ আইয়াম বীযের রোযা ২৪

١٨٤٢. عَنْ أَبِئَ هُرَيْرَةَ قَالَ أَوْصَانِيْ خَلِيْلِيْ ﷺ بِثَلَثٍ صِيامِ ثَلُثَةٍ أَيَّامٍ مَنْ كُلُّ شَهْرِ وَرَكْعَتَى الضَّحٰى وَأَنْ أُوْتَرَ قَبْلَ أَنْ أَنَامَ.

১৮৪২ আবু হরাইরা (রাঃ) বর্ণনা করেছেন, আমার পরম বন্ধু (সঃ) আমাকে তিনটি বিষয়ের ওসীয়াত করে গেছেন। (এক) প্রতি মাসে তিনটি রোযা রাখা, (দুই) চাশতের দুই রাকজাত নামায পড়া এবং (তিন) আমি যেন (রাতো নিদ্রা যাওয়ার আগেই বেতেরের নামায আদায় করে নেই।

৬২—অনুচ্ছেদঃ কারো সাক্ষাতে গেলে নফল রোযা ভাঙ্গা জরুরী নয়।

عَلَى أَمْ سُلَيْمٍ فَالَ دَخَلَ النّبِيْ عَلَى أَمْ سُلَيْمٍ فَاتَتُهُ بِتَمْر وَسُمْنِ فَقَالَ اَعْيُدُوا سَمُنَكُمْ فِي سِقَائِهِ وَتَمْرَكُمْ فِي وِعَائِهِ فَانِي صَائِمٌ ثُمَّ قَامَ اللّٰي نَاحِيةٍ مِّنَ الْبَيْتِ فَصَلِّى غَيْرَ الْمُكَثَّرُيةِ فَدَعَا لِأُمْ سَلَيْمٍ وَاهْلِ بِيَتِهَا فَقَالَتُ اللّٰي نَاحِيةٍ مِّنَ الْبَيْتِ فَصَلِّى غَيْرَ الْمُكَثَّرِيّةِ فَدَعَا لِأُمْ سَلَيْمٍ وَاهْلِ بِيَتِهَا فَقَالَتُ أُمْ سُلَيْمٍ وَاهْلِ بِيتِهَا فَقَالَتُ أُمْ سُلَيْمٍ وَاهْلِ بِيتِهَا فَقَالَتُ أُمْ سُلَيْمٍ يَارَسُولَ اللهِ إنْ لِي خُويصًا لَّا قَالَ مَاهِي قَالَتْ خَادِمُكَ آنَسُ فَمَا تَرَكَ خَسْيرَ الْخَرَةِ وَلاَ دُنْيَا اللّٰ دَعَا لِي لِي إِنْ اللّٰهُمُّ الْرَقْقُهُ مَالاً وَهُولَدًا وَبَارِكِ لَهُ عَلَيْ لِمِنْ الْحَدَةِ وَلاَ دُنْيَا اللّٰ وَحَدَّتُتِنَى إِبْنَتِي امْيَنَةً انَّهُ دُفِنُ لِصِلْبِي مَقْدَمَ فَانِي لِمِنْ الْكُمْ الْاَنْصَارِ مَالاً وَحَدَّتُتِنَى إِبْنَتِي المَيْنَةُ انَّهُ دُفِنُ لِصِلْبِي مَقْدَمَ خَبَاجٍ الْبَصَرَةِ بِضْعٌ وَعِشْرِيْنَ وَمِائِةً .

১৮৪৩. জানাস (রাঃ) বর্ণনা করেছেন, (একদা) নবী (সঃ) উমে সূলাইম (রা)—র ঘরে তাশরীক জানলেন। উমে সূলাইম তখন কিছু খেজুর ও ঘি নবী (সঃ) —এর খেদমতে পেশ করলেন। নবী (সঃ) বললেন, ঘি ও খেজুর স্ব স্ব পাত্রে রেখে দাও। কেননা আমি রোযাদার। অতঃপর তিনি ঘরের এক কোনে গিয়ে নফল নামায় পড়লেন এবং উমে সূলাইম ও ঘরের বাসিন্দাদের জন্য দোজা করলেন। তখন উমে সূলাইম বললেন, ইয়া রস্লাল্লাং! আমার একজন আদরের দূলাল রয়েছে (দোজায় তাকেও শরীক কর্লনা)। তিনি জিজ্ঞেস করলেন, সে কেং উমে সূলাইম বললেন, আপনার খাদেম আনাস। (জানাস রোঃ) বলেন) তখন নবী (সঃ) আমার দুনিয়া ও আখেরাতের কল্যাণের জন্য দোজা

২৪. প্রত্যেক চান্দ্র মাসের ১৩, ১৪ ও ১৫ ভারিন্ধের রোবা।

করলেন এবং এ দোআ করলেন , আয় আল্লাহ! তাকে ধনে—জনে বাড়িয়ে দাও এবং তার সেব কিছুতে) বরকত দান কর। (এই দোআর বরকতেই) আজ আমি আনসারগণের মধ্যে বেশী ধনশালী। আর আমার মেয়ে উমাইনা। বর্ণনা করেছে যে, হাজ্জাজের বসরায় (শাসক হয়ে) আগমনের সময় পর্যন্ত আমার উরসজাত মৃত সন্তানের সংখ্যা ছিল একশ' কুড়ি জনেরও অধিক।

৬৩ – অনুচ্ছেদঃ মাসের শেষভাগে রোযা রাখা৷

১৮৪৪. ইমরান ইবনে হসাইন (রাঃ) থেকে বর্ণিত। নবী (সঃ) তাঁকে জিজ্ঞেস করলেন, কিংবা অন্য এক ব্যক্তিকে প্রশ্ন করলেন এবং ইমরান (রাঃ) শুনছিলেন। তিনি জিজ্ঞেস করলেন, হে অমুকের পিতা! তুমি কি এ মাসের শেষভাগে রোযাঁ রাখনিং বর্ণনাকারী আবু নোমান বলেন, আমার ধারণা এখানে নবী (সঃ)—এর উদ্দেশ্য 'রমযান' মাস ছিল। সে ব্যক্তি জবাব দিল, না, ইয়া রস্লাল্লাহ। নবী (সঃ) বললেন, তাহলে তুমি যখন ইফতার কর, তখন (এর পরিবর্তে) দু'দিন দু'টি রোযা রেখে নিও। সাল্ত এ কথা বলেননি যে, আমার ধারণায় এখানে নবী (সঃ)—এর উদ্দেশ্য রমযান ছিল। অন্য সনদে ইমরান (রা) নবী (সঃ) থেকে "শাবান মাসের শেষ ভাগে" বর্ণনা করেছেন। আবু আবদ্লাহ বুখারী (রঃ) বলেছেন, এখানে (রমযানের) স্থলে শাবানই অধিক শুদ্ধ ও সঠিক।২৫

৬৪—অনুচ্ছেদঃ— তথু জুমুআর দিন রোষা রাখা। যদি কেড জুমুআর দিন রোষা রাখে অর্থাৎ এর আগেও রাখে না এবং পরেও রাখার এরাদা নেই (তথু তক্রবারেই রোষা রাখে) তাহলে এই রোষা তার ভেলে ফেলা উচিৎ।

١٨٤٥. عَنْ مُحَمَّد بُنِ عُبَاد قَالَ سَالَتُ جَابِرًا نَهِى النَّبِيُّ عَنْ صَوْمِ يَوْمُ الْجُمُعَةِ قَالَ نَعْمُ لَا يَعْمُ الْجُمُعَةِ قَالَ نَعْمُ زَادَ غَيْرٌ اَبِئُ عَاصِمٍ إَنَّ يَّتَفَرَّدَ بِصَوْمِهِ .

২৫. প্রতি মাসের শেব দু'দিনে রোষা রাখা এই সাহাবীর জত্যাস ছিল। সাধারণতঃ শা'বান মাসের শেষভাগে রোষা রাখা নিষেধ হলেও এই ব্যক্তির জত্যাস যেন বজার থাকে– তাই নবী (সঃ) তাকে অন্য মাসে রোষা আদার করার পরামর্শ দিয়েছেন।

১৮৪৫. মুহামাদ ইবনে আবাদ (রঃ) বর্ণনা করেছেন, আমি জাবের (রাঃ) – কে জিজ্ঞেন করেছিলাম, নবী (সঃ) কি (শুধুমাত্র) জুমুমার দিন রোযা রাখতে নিষেধ করেছেন? তিনি জবাব দিলেন, হ্যা আবু আসেম ভিন্ন অন্যান্য রিওয়ায়াতকারীগণ বর্ণনা করেছেন যে, শুধুমাত্র একদিন রোযা রাখা নিষেধ।

١٨٤٦. عَنْ آبِي هُرَيْرَةَ قَالَ سَمِعْتُ النَّبِي عَنْ يَقُولُ لاَ يَصُوْمَنَّ آحَدُكُمْ يَوْمُ الْجَمُعَة الاَّ يَوْمًا قَبِلَهُ أَوْ بَعْدَهُ.

১৮৪৬. আবু হরাইরা (রাঃ) বর্ণনা করেছেন, আমি নবী (সঃ) – কে বলতে শুনেছি, তোমাদের কেউ যেন কখনও শুধুমাত্র জুমুআর দিন রোযা না রাখে। (যদি রাখতে চায়) তবে জুমুআর আগের দিন কিংবা পরের দিন যেন একটি রোযা রেখে নেয়।

١٨٤٧. عَنْ آبِي آيُّوبَ عَنْ جُويْرَةَ لِنْتِ الْحَارِثِ آنَّ النَّبِيُ عَلَى حَلَلَهُ عَلَيْهَا يَوْمَ الْجُمُّعَةِ وَهِي صَائِمَةٌ فَقَالَ أَصَمُمْتِ آمْسِ قَالَتَ لاَ قَالَ اتَرْيُدِيْنَ اَنْ جُويْرِيَةَ حَدَّثَتُهُ الْ اَتُولِدِيْنَ حَدَّثَتُهُ فَالَا فَافَطِرْىٰ وَحَدَّثَ أَبُوْ آيُّوْبَ اَنَّ جُويْرِيَةَ حَدَّثَتُهُ فَامَرَهَا فَأَفْطَرْتَ.

১৮৪৭. আবু আইয়ুব (রঃ) থেকে বর্ণিত। নবী পত্নী জুয়াইরিয়া বিনতে হারিস (রাঃ) বর্ণনা করেছেন, একদা নবী (সঃ) জুমুআর দিন তাঁর নিকট গেলেন। তিনি তথন রোযা রেখেছিলেন। নবী (সঃ) জিজেস করলেন, তুমি কি গতকাল রোযা রেখেছিলে? তিনি জবাব দিলেন, না। নবী (সঃ) আবার জিজেস করলেন, তুমি আগামী কাল রোযা রাখার আশা পোষণ কর কি? তিনি বললেন, না। নবী (সঃ) বললেন, তাহলে তুমি রোযা তেঙ্গে ফেল। আবু আইয়ুব বর্ণনা করেছেন, জুয়াইরিয়া তাঁর নিকট হাদীস বয়ান করেছেন, জ্তাংপর নবী (সঃ) তাঁকে (রোযা তাংগার) নির্দেশ দিয়েছেন। তাই তিনি রোযা তেঙ্গে ফেলেছেন।

৬৫-অনুচ্ছেদঃ রোযার জন্য কোন বিশেষ দিন নির্দিষ্ট করা।

١٨٤٨. عَنْ عَلْقَمَٰةَ قُلْتُ لِعَائِشَةَ هَلُلُ كَانَ رَسُولُ اللَّهِ عِنْ عَلْقَمَٰةً وَلَيْكُمُ يُطِيْقُ مَاكَانَ رَسُولُ مِنَ الاَيَّامِ شَيِئًا قَالَتُ لاَ كَانَ عَمَلُهُ لِيُمَةً وَاَيَّكُمْ يُطِيْقُ مَاكَانَ رَسُولُ اللَّهِ . يُطْيُقُ .

১৮৪৮ – আলকামা (রঃ) থেকে বর্ণিত। তিনি বলেছেন, আমি আয়েশা (রা) – কে জিজেস করলাম, রস্লুলাহ (সঃ) রোযার জন্য কোন দিন নির্দিষ্ট করতেন কিং তিনি জবাব দিলেন, না। তাঁর আমল ছিল স্থায়ী। রস্লুলাহ (সঃ) – এর সমান শক্তি – সামর্থ রাখে তোমাদের মধ্যে এমন কে আছেং

৬৬-অনুচ্ছেদঃ আরাফাতের দিন রোযা রাখা।

١٨٤٩. عَنْ أُمِّ الْفَضْلِ بِثَتِ الْحَارِثِ أَنَّ نَاسًا تَمَارَوْا عِنْدَهَا يَوْمَ عَرَفَةَ فِي صَوْمَ النَّبِيِّ الْعَقْ الْمَالُ بَعْضُهُمْ لَيْسَ بِصَائِمُ مَا النَّبِيِّ الْعَقْ لَيْسَ بِصَائِمٍ مَا النَّهِ اللَّهُ الْفَضُلِ الَيْهِ بِقَدَحِ لَبَنِ وَهُو وَاقِفٌ عَلَى بَعِيْرِهِ فَشَرِيَهُ .

১৯৪৯. হারিস কন্যা উম্মূল ফযল (রাঃ) থেকে বর্ণিত। আরাফাতের দিন লোকজন তার কাছে নবী (সঃ)-এর রোযা রোখা না রাখা) সম্পর্কে বিতর্ক করছিল। তাদের কেউ বলল, তিনি রোযা রেখেছেন। অন্যরা বলল, তিনি রোযা রাখেননি। তখন উম্মূল ফযল (রা) নবী (সঃ)-এর খেদমতে এক পিয়ালা দৃধ পাঠালেন। তিনি উটের ওপর বসা ছিলেন। দৃধটুকৃ তখনি তিনি পান করে ফেললেন।

١٨٥٠. عَنْ مَيْمُونَةَ أَنَّ النَّاسَ شَكُّوا فِي صِيَامِ النَّبِي ﷺ يَوْمَ عَرَفَةَ فَارسَلْتُ النَّبِي ﷺ يَوْمَ عَرفَةَ فَارسَلْتُ النَّبِي الْمَوْقِفِ فَشَـرِبَ مِنْهُ وَالنَّاسُ لَيْ الْمَوْقِفِ فَشَـرِبَ مِنْهُ وَالنَّاسُ لَيْ لَلْمُوْزَنَ .

১৮৫০. মুসলিম জননী মাইমূনা (রাঃ) থেকে বর্ণিত। লোকজন আরাফাতের দিন নবী (সঃ)-এর রোষা রাখার ব্যাপারে সন্দেহ করছিল। (তিনি বলেন), তখন আমি তাঁর খেদমতে কিছু দৃধ পাঠালাম। এই সময় তিনি আরাফাতে অবস্থানরত ছিলেন। তখনি দৃধটুকু তিনি পান করে ফেললেন। আর লোকজন তা দেখছিল (অতএব তাদের সন্দেহ দৃর হয়ে গেল)।

৬৭-অনুচ্ছেদঃ ঈদুল ফিতরের দিন রোযা রাখা।

١٨٥١. عَنْ أَبِيْ عُبَيْدِ مَوْلَى بُنِ أَزْهَـرَ قَالَ شَهِدْتُ الْعِيْدَ مَعَ عُمَرَ بُنِ الْخَطَّابِ فَقَالَ هُذَانٌ يَوْمَانِ نَهَى رَسُوْلُ اللَّهِ عَنْ صَيَامِهِمَا يَوْمُ فِيْطَرِكُمْ مِنْ صَيَامِهِمَا يَوْمُ فِيْكُمْ مِنْ نُسُكِكُمْ .

১৮৫১. ইবনে আবহারের মুক্ত গোলাম আবু উবাইদ (র) থেকে বর্ণিত। তিনি বলেন, আমি দিনের দিন উমর ইবনুল খান্তাবের সংগে উপস্থিত ছিলাম। তিনি বলেছেন, রস্লুলাহ (সঃ) এই দু'দিন রোযা রাখতে নিষেধ করেছেনঃ ঈদুল ফিতরের দিন, দিতীয় হল যেদিন তোমরা কোরবানীর গোশত খেয়ে থাক।

١٨٥٢. عَنْ آبِي سَعِيْدٍ قَالَ نَهٰى رَسُولُ اللهِ ﴿ عَنْ صَوْمٍ يَوْمِ الْقِطْرِ

وَالنَّحْرِ وَعَنِ الصَّمَّاءِ وَاَنْ يَحْتَبِىَ الرَّجُلُ فِي ثَوْبٍ وَاحِدٍ وَعَنِ الصَّلَوَةِ بَعدَ الصُّبح وَالْعَصْدِ -

১৮৫২. আবু সাঁসদ (রাঃ) বর্ণনা করেছেন, রস্পুল্লাহ (সঃ) ঈদুল ফিতর ও কোরবানীর ঈদের দিন রোযা রাখতে নিষেধ করেছেন। তিনি আরও যা নিষেধ করেছেন তা হল–চাদর ইত্যাদি এমনভাবে গায়ে জড়িয়ে দেয়া–যাতে হাত বের করা কষ্টসাধ্য হয়ে দাঁড়ায় এবং এক কাপড় পরিহিত অবস্থায় হাঁটুয়য় খাড়া করে বসতে, এতে তলদেশ উন্যুক্ত হয়ে য়য়, আর ফজর ও আসর নামায পড়ার পর আর কোন নামায পড়তে।

৬৮-অনুচ্ছেদ : কোরবানীর দিন রোযা রাখা।

১৮৫৩. আবু হুরাইরা (রাঃ) বর্ণনা করেছেন, দুই ধরনের রোযা এবং দুই রকমের বেচা– কেনা নিষিদ্ধঃ ঈদৃশ ফিতর ও ঈদৃশ আযহার দিন রোযা রাখা এবং মুলামাসা ও মুনাবাযা পদ্ধতিতে বেচা–কেনা। ২৬

١٨٥٤. عَنْ زِيَاد بْنَ جُبَيْرٍ قَالَ جَاءَ رَجُلٌّ الَى ابْنِ عُمَرَ فَقَالَ رَجُلٌّ نَذَرَ اللهُ عَمْرَ فَقَالَ ابْنُ عُمَرَ أَمَرَ اللهُ تَعَالَىٰ بِوَفَاءِ النَّذُرِ وَنَهَى النَّبِيُّ مَا عَنْ صَوْمٍ هٰذَا اليَّوْمِ . اللهُ تَعَالَىٰ بِوَفَاءِ النَّذُرِ وَنَهَى النَّبِيُّ مَا عَنْ صَوْمٍ هٰذَا اليَّوْمِ .

১৮৫৪. যিয়াদ ইবনে জুবাইর (রঃ) থেকে বর্ণিত। তিনি বলেন, একদা একজন লোক ইবনে উমর (রাঃ) –এর নিকট এসে বলল, এক ব্যক্তি মান্নত করেছে যে, সে একদিন রোযা রাখবে। বর্ণনাকারী বয়ান করেন, আমার ধারণা দিনটি সোমবার ছিল। ঘটনাক্রমে তা ঈদের দিন পড়ে গেল। ইবনে উমর (রাঃ) বললেন, আল্লাহ তাআলা মান্নত প্রণ করার নির্দেশ দিয়েছেন এবং নবী (সঃ) এই দিন রোযা রাখতে নিষেধ করেছেন।

١٨٥٥. عَنْ أَبِيْ سَعِيْدِ نِ الْخُدْرِيِّ وَكَانَ غَزَا مَعَ النَّبِيِّ هَ ثَنْتَى عَشْرَةَ غَزُورَةً قَالَ سَمِعْتُ أَرْبَعًا مِّنَ النَّبِيِّ هَ فَأَعْجَبْنَنِي قَالَ لاَ تُسَافِرِ الْمَرأَةُ عَنْوَةً قَالَ سَمِعْتُ أَرْبَعًا مِّنَ النَّبِيِّ هَ فَأَعْجَبْنَنِي قَالَ لاَ تُسَافِرِ الْمَرأَةُ

২৬. মুদামানা' বলা হয় এমন কেনা–বেচাকে–ক্রেতা যে জিনিস কিনবে তা হাতে স্পর্শ করা মাত্র ক্রয় করতে তাকে বাধ্য করা। আর 'মুনাবাযা' হল, বিক্রেতা তার জিনিস ধরিন্দারের ওপর ছুড়ে মারাই বেচা–কেনা বাধ্যতামূলক হয়ে যাওয়া অর্থাৎ এতে ধরিন্দার ও বিক্রেতা–উভয়ের বাধীন মতামত ধর্ব হয়। এমন ধরনের বেচা–কেনা সাবাজ্য করা নিষিদ্ধ।

مَسْيِرَةَ يَوْمَيْنِ إِلاَّ وَمَعَهَا زَوْجُهَا أَوْ نُوْمَحْرَمِ وَّلاَ صَوْمَ فِي يَوْمَيْنِ الْفَظْرِ وَالأَضْرِ وَلاَ صَوْمَ فِي يَوْمَيْنِ الْفَظْرِ وَالأَضْرِ وَلاَ ضَالَةً وَمَا الشَّمْسُ وَلاَ بَعْدَ الْعَصْرِ حَتَّى تَطُّلُعَ الشَّمْسُ وَلاَ بَعْدَ الْعَصْرِ حَتَّى تَطُّلُعَ الشَّمْسُ وَلاَ بَعْدَ الْعَصْرِ حَتَّى تَظُلُعُ مَسَاجِدَ الْمَسْجِدِ الْحَرَامِ وَالْمَسْجِدِ الْحَرَامِ وَالْمَسْجِدِ الْاَقْطِي وَمَسْجِدَى هٰذَا .

১৮৫৫. আবু সাঈদ খুদরী (রাঃ) খেকে বর্ণিত। তিনি নবী (সঃ)—এর সঙ্গে বারটি জিহাদে অংশ নিয়েছিলেন। তিনি বলেন, আমি নবী (সঃ)—এর কাছ থেকে চারটি কথা শুনেছি এবং আমার তা খুবই পসন্দ হয়েছে। তিনি বলেছেন, মেয়েলোক একা যেন দু'দিনের সফর না করে। তবে স্বামী কিংবা মুহরিম (যার সাথে বিয়ে হারাম এমন) ব্যক্তি যদি সাথে থাকে (তবে করতে পারবে)। ঈদুল ফিতর ও ঈদুল আযহা এই দুই দিন কোন রোযা নেই, ফজরের পরে সূর্যোদয় না হওয়া পর্যন্ত এবং আসরের পরে সূর্যান্ত না হওয়া পর্যন্ত কোন নামায নেই। আর তিনটি মসজিদ তির অপর কোন মসজিদের উদ্দেশ্যে সফরের প্রন্ত যেন নেয়া না হয়ঃ কাবা শরীফ, মসজিদে আকসা ও মসজিদে নববী (সঃ)।

৬৯—অনুচ্ছেদঃ আইয়ামে তাশরীকের রোযা।

١٨٥٦. عَنْ هِشَامِ بُنِ عُـرُوَةَ قَالَ اَخْبَرَنِيْ اَبِيْ كَانَتْ عَائِشَةُ تَصُنُّومُ اَيًّامَ مَنًى وَكَانَ اَبُوْهَا يَصُنُّومُ اَيًّامَ مَنًى وَكَانَ اَبُوْهَا يَصُنُّومُ اَلًا .

১৮৫৬. হিশাম ইবনে উরওয়া (রঃ) থেকে বর্ণিত। আয়েশা (রাঃ) মিনায় অবস্থানের দিনগুলোতে রোযা রাখতেন এবং উরওয়াও এই নিদগুলোয় রোযা রাখতেন।

١٨٥٧. عَنْ عَائِشَةً وَعَنِ ابْنِ عُمَرَ قَالاً لَمْ يُرَخَّصْ فِي آيًامِ التَّشْرِيْقِ إِنْ يُعَمِّمُ اللَّهُ الللّهُ اللَّهُ اللَّالِمُ اللللْمُ اللَّهُ اللَّهُ اللَّهُ اللَّهُ اللَّهُ اللْمُلْمُ الللَّالِي اللَّهُ اللل

১৮৫৭. আয়েশা (রাঃ) ও ইবনে উমর (রাঃ) বর্ণনা করেছেন, আইয়ামে তাশরীকে রোষা রাখার অনুমতি দেয়া হয়নি। তবে যার নিকট কোরবানীর জানোয়ার নেই (তার জন্য অনুমতি আছে)।

١٨٥٨. عَنِ ابْنِ عُمَرَ قَالَ الصَّيَامُ لِمَنْ تَمَتَّعَ بِالْعُمْرَةِ الِّي الْحَجِّ الِّي يَوْمِ عَرَفَةَ فَإِن لَمْ يَجِدِ هَذَيًا وَلَمْ يَصِمُ صَامَ اَيَّامَ مِنِّي .

১৮৫৮. ইবনে উমর (রাঃ) বর্ণনা করেছেন, যে ব্যক্তি হজ্জকে উমরার সাথে মিলিয়ে তামান্তু করে তার জন্য আরাফাতের দিন পর্যন্ত রোযা রাখার অনুমতি রয়েছে। আর যদি

ভার কোরবানীর জানোয়ার না থাকে এবং সে রোযাও রাখেনি, ভাহলে সে মিনার দিনগুলোয় রোযা রাখতে পারে।২৭

৭০-অনুচ্ছেদঃ আওরার দিনের রোঘা।

١٨٥٩. عَنْ سَالِمِ عَنْ اَبِيهِ قَالَ قَالَ النَّبِيِّ عَنْ سَالِمِ عَنْ اَبِيهِ قَالَ قَالَ النَّبِيِّ عَنْ سَامَ عَاشُوْرَاءَ انْ شَاءَ صَامَ.

১৮৫৯. সালেম (রঃ) থেকে বর্ণিত। তার পিতা বলেছেন, নবী (সঃ) বলেছেন, জাশুরার দিন কেউ ইচ্ছা করলে রোযা রাখতে পারে।

.١٨٦٠. عَنْ عَائِشَةَ قَالَتَ كَانَ رَسُولُ اللهِ مِنْ آمَرَ بِصِيامٍ يَوْمَ عَاشُوْرَاءَ فَلَمَّا فَرَضَ رَمَضَانُ كَانَ مَنْ شَاءَ صَامَ وَمَنْ شَاءَ أَفْطُرَ.

১৮৬০. আরেশা (রাঃ) বর্ণনা করেছেন, রস্পুরাহ (সঃ) (প্রথমত) আশুরার দিন রোযা রাখার নির্দেশ দিয়েছিলেন। যখন রমযানের রোযা ফরয করা হল, তখন যার ইচ্ছা হতো রোযা রাখতো, আর যার ইচ্ছা হতো না সে রোযা রাখতো না।

١٨٦١. عَنْ عَائِشَةَ انَّهَا قَالَتُ كَانَ يَوْمُ عَاشُوْرَاءَ تَصُومُهُ قُريْشٌ في الْجَاهِلِيَّةِ فَلَمَّا قَدِمَ الْمَدْيَنَةَ صَامَةُ وَكَانَ رَسُولُ اللهِ عَنْ يَصُومُهُ فِي الْجَاهِلِيَّةِ فَلَمَّا قَدِمَ الْمَدْيَنَةَ صَامَةُ وَامْرَ بِصَيَامِهِ فَلَمَّا فُرِضَ رَمَضَانُ تُركِ يَوْمُ عَاشُورَاءَ فَمَنْ شَاءَ صَامَةُ وَمَنْ شَاءَ تَركَةً .

১৮৬১. আরেশা (রাঃ) বর্ণনা করেছেন, কুরাইশরা জাহিলিয়াতের যুগে আন্তরার দিন রোযা রাখতো। জাহিলিয়াতের যুগে রস্লুলাহ (সঃ)-ও এই দিন রোযা রাখতেন। (হিজরত করে) তিনি যখন মদীনায় আসেন, তখনও (প্রথমত) তিনি এ রোযা রেখেছেন এবং তা রাখার নির্দেশও দিয়েছেন। কিন্তু যখন রমযানের রোযা ফর্য হল, তখন আন্তরার দিন রোযা রাখা ছেড়ে দেয়া হল। যার ইচ্ছা এর রোযা রাখত এবং যার ইচ্ছা সে তা ছেড়েদিত।

١٨٦٢. عَنْ حُمَيْد بِنْ عَبْدِ الرَّحْمٰنِ اَنَّهُ سَمِعَ مُعَاوِيَة بْنَ اَبِي سَفْيَانَ يَوْمَ عَاشُورَاءً عَامَ حَجَّ عَلَى الْمَنْبَرِ يَقُولُ يَا اَهْلَ الْمَدَيْنَةَ اَيْنَ عُلَمَاءُ كُمْ سِمَعْتُ رَسُولَ اللهِ ﷺ يَقُولُ هَٰذَا يَوْمُ عَاشُوراءَ وَلَمْ يَكْتُبِ الله عَلَيْكُم صِيامَهُ وَاَنَا صَائِمٌ فَمَنْ شَاءَ فَلْيُفْطِنْ.

২৭ আইয়ামে তাশরীক অর্থাৎ কোরবানীর ঈদের দিনের পর ১১, ১২ ও ১৩ই ফিলহল্ক এই তিন দিন রোযা রাখা সম্পর্কে ইমামদের মততেদ আছে। হানাফী মাযহাবে এই তিন দিনও রোযা রাখা নিবেধা। এ দিনে রোযার মান্নত অন্য দিনে আদার করতে হবে।

১৮৬২. মুয়াবিয়া ইবনে আবু সৃফিয়ান (রাঃ) যে বছর হচ্ছ করেছিলেন, মিশ্বরে দাঁড়িয়ে বলেছিলেন, হে মদীনাবাসী। তোমাদের আলেমগণ কোথায়? আমি রস্পুত্মাহ (সঃ)—কে বলতে শুনেছি, এটি আশুরার দিন। আত্মাহ তোমাদের উপর এ দিন রোযা রাখা ফরয করেননি। আমি রোযা রেখেছি। তাই যার ইচ্ছা রোযা রাখতে পারে আর যার ইচ্ছা নাও রাখতে পারে।

١٨٦٣. عَنِ ابْنِ عَبَّاسٍ قَالَ قَدِمَ النَّبِيُّ عَنَّ الْمَدِيْنَةَ فَرَأَى الْيَهُوْدَ تَصنُومُ يَوْمَ عَاشُوْرَاءَ فَقَالَ مَا هٰذَا قَالُوا هٰذَا يَوْمٌ صَالِحٌ هٰذَا يَوْمٌ نَجَّى اللهُ بَنِيُ اشْدَائِيْلَ مِنْ عَدُوهِمْ فَصَامَهُ مُوسلى عَلَيْهِ السَّلاَمُ قَالَ فَأَنَا اَحَقُّ بِمُوسلى مِنْكُم فَصَامَهُ وَأَمَرَ بِصَيَامِهِ.

১৮৬৩. ইবনে আরাস (রাঃ) বর্ণনা করেছেন, নবী (সঃ) (হিজরত করে) মদীনায় এসে দেখলেন, ইহুদীরা আশুরার দিন রোযা রাখছে। তিনি জিজ্ঞেস করলেন, এটি কি ধরনের (রোযা)? তারা জবাব দিল, এটি একটি পবিত্র দিন। এ দিন আল্লাহ দৃশমন থেকে বনী ইসরাঈলকে নাজাত দিয়েছেন। তাই এ দিন মৃসা (আঃ) রোযা রেখেছেন। নবী (সঃ) বললেন, তোমাদের তুলনায় মৃসার বেশী হকদার হলাম আমি। অতঃপর তিনিও রোযা রাখলেন এবং এ দিন রোযা রাখার নির্দেশ দিলেন।

١٨٦٤. عَنْ أَبِي مُوْسِلَى قَالَ كَانَ يَوْمَ عَاشُوْرَاءَ تَعُدُّهُ الْيَهُوْدُ عِيْدًا قَالَ النَّبِيُّ فَالَ النَّبِيُّ فَالَ النَّبِيُّ فَصُوْمُوهُ ٱنْتُم .

১৮৬৪. আবু মৃসা (রাঃ) বর্ণনা করেছেন, ইহুদীরা আশুরার দিনকে 'ঈদ' হিসেবে গণ্য করত। নবী (সঃ) (সাহাবাগণকে) বললেন, তোমরাও এ দিন রোযা রাখ।

١٨٦٥. عَنْ ابْنِ عَبَّاسٍ قَالَ مَا رَآيتُ النَّبِيُّ ﴿ يَتَحَرَّى صِيَامَ يَوْمِ فَضَلَّةُ عَلَى غَيْرِهِ اللَّهُ هَذَا الْشَهْرَ يَعْنِي شَهْرَ رَمَضَانَ . عَلَى غَيْرِهِ اللَّهُ هَذَا الْشَهْرَ يَعْنِي شَهْرَ رَمَضَانَ .

১৮৬৫. ইবনে আবাস রোঃ) বলেছেন, আমি নবী (সঃ) – কে এ দিন অর্থাৎ আশুরার দিন এবং এ মাস অর্থাৎ মাহে রমযান ভিন্ন আর কোন দিনকে অধিক ফ্যীলতের মনে করে রোযা রাখতে দেখিনি।

١٨٦٦. عَنْ سَلَمَةَ بَنِ الْأَكُوعِ قَالَ اَمَرَ النَّبِيُّ ﴿ رَجُلاً مِّن اَسْلَمَ اَن اَذَن فَى النَّاسِ اَنَّ مَنْ كَانَ اَكُلَ فَلْيَصُمُ بَقِيَّةَ يَوْمِهِ وَمَنْ لَمْ يَكُنْ اَكُلَ فَلْيَصُمُ فَانِّ الْيُومَيْوِمُ وَمَنْ لَمْ يَكُنْ اَكُلَ فَلْيَصِمُ فَانِّ الْيُومَيْوَمُ عَاشُورَاءَ.

১৮৬৬. সালামা ইবনুল আকওয়া (রা) বিলেছেন, নবী (সঃ) আসলাম গোত্রের এক ব্যক্তিকে হকুম করেছেন, সে যেন জনগণের মধ্যে ঘোষণা করে দেয় যে, যে ব্যক্তি কিছু খেয়ে ফেলেছে সে যেন বাকী দিন রোযা। রাখে। আর যে (এখনও) কিছু খায়নি সে যেন রোযা রেখে দেয়। কেননা আজ হল আশুরার। দিন।

৭১-অনুচ্ছেদঃ তারাবীহ নামাযের ফ্যীলত।

١٨٦٧. عَنْ آبِي هُرَيْرَةَ قَالَ سَمِعْتُ رَسُولَ اللهِ مِنْ يَقُولُ لِرَمَضَانَ مَنْ قَامَهُ ايْمَانًا وَالْحَسَابًا غُفْرَ لَهُ مَا تَقَدَّمُ مِنْ ذَنْبِهِ .

১৮৬৭. আবু হরাইরা (রাঃ) বর্ণনা করেছেন, আমি রস্লুল্লাহ (সঃ)–কে বলতে শুনেছিঃ যে ব্যক্তি রমযানে (রাতে তারাবীহর নামাযে) ঈমানের সাথে এবং সওয়াবের আশায় দাঁড়ায় তার পূর্ববর্তী সব গুনাহ মাফ করে দেয়া হয়।

الله عَنْ اَبِي هُرُيْرَةَ اَنَّ رَسُولَ اللهِ عَنَ قَالَ مَنْ قَامَ رَمَضَانَ ايْمَانًا وَاحْتَسَابًا غُفرَ لَهُ مَا تَقَدَّمَ مِنْ ذَنْبِهِ قَالَ ابْنُ شَهابِ فَتُوفِّي رَسُولُ الله عَنْ خَلَافَة أَبِي بَكْرِ الله عَنْ خَلَافَة أَبِي بَكْرِ وَعَنِ ابْنِ شَهَابٍ عَنْ عُرْوَة بَنِ الزَّبِيْرِ عَنْ عَبْد وَعَنِ ابْنِ شَهَابٍ عَنْ عُرُوة بَنِ الزَّبِيْرِ عَنْ عَبْد المقارِيِّ انَّهُ قَالَ خَرَجْتُ مَعُ عُمَر بَنِ الخَطَّابِ لَيْلَةً فِي الرَّحْمَنِ بنِ عَبد القارِيِّ انَّهُ قَالَ خَرَجْتُ مَعُ عُمَر بنِ الخَطَّابِ لَيْلَةً فِي الرَّحْمَنِ بنِ عَبد القارِيِّ انَّهُ قَالَ خَرَجْتُ مَعُ عُمَر بنِ الخَطَّابِ لَيْلَةً فِي الرَّحْمُ الله الرَّحْلُ لِنَفْسِهِ وَيُصَلِّي الرَّجُلُ لِيَفْسِهِ مَلَى الرَّجُلُ لِيَفْسِهِ اللهِ اللهِ اللهِ اللهِ اللهِ اللهِ اللهِ اللهِ عَلَى الرَّجُلُ لِيَفْسِهِ وَيُصَلِّي الرَّجُلُ لِيَفْسِهِ اللهِ اللهِ اللهِ اللهِ اللهِ اللهِ اللهِ المُؤْلِةِ عَلَى اللهِ اللهُ اللهُ اللهِ اللهِ اللهِ اللهِ اللهِ اللهِ اللهُ اللهِ اللهُ اللهُ اللهُ اللهُ اللهُ اللهُ اللهِ اللهُ اللهِ اللهُ اللهُ اللهُ اللهُ اللهِ اللهُ اللهُ اللهُ اللهُ اللهِ اللهُ ا

১৮৬৮. আবু হরাইরা (রাঃ) থেকে বর্ণিত। রস্লুল্লাহ (সঃ) বলেছেন, যে ব্যক্তি রমযানের রাতে ঈমানের সাথে এবং সওয়াবের আশায় (নামাযে) দাঁড়ায়, তার আগেকার সব গুনাহ্ মাফ করে দেয়া হয়।

ইবনে শিহাব বলেছেন, অতঃপর রস্লুলার (সঃ) ইস্তেকাল করলেন। আর হকুমও এ অবস্থায়ই রয়ে গেল। তারপর আবু বকর (রাঃ)—এর গোটা খিলাফতকাল এবং উমর (রাঃ)—এর খিলাফতের প্রথম ভাগ এ অবস্থায়ই কেটে গেল (অর্থাৎ সকলেই একা একা তারাবীহ পড়তো)।

ইবনে শিহাব (র) উরভয়া ইবনে যুরাইর (র) থেকে বর্ণনা করেছেন, আবদুর রহমান ইবনে আবদুল কারী বলেছেন, আমি রমযানের এক রাতে ওমর ইবনুল খান্তাবের সাথে মসজিদের দিকে বের হলাম। দেখলাম, বিভিন্ন অবস্থায় বহু লোক। কেউ একা একা নামায পড়ছে। কোথাও এক ব্যক্তি নামায পড়ছে আর কিছু লোক তার সাথে নামায আদায় করছে। তখন উমর (রাঃ) বললেন, আমার মনে হয়, এদের সবাইকে একজন কারীর সাথে জামাআতবন্দী করে দিলে সবচাইতে ভাল হবে। অতঃপর তিনি (তা করার) মনস্থ করলেন এবং তাদেরকে উবাই ইবনে কা'ব (রাঃ)—এর পিছনে জামাআতবন্দী করে দিলেন। এরপর আমি দ্বিতীয় রাতে আবার তাঁর সাথে বের হলাম। দেখলাম, লোকজন তাদের ইমামের সাথে নামায পড়ছে। উমর (রাঃ) বললেন, এটি উত্তম 'বিদআত' বা সুন্দর ব্যবস্থা। রাতের যে জংলে লোকেরা ঘুমায় তা যে জংলে তারা ইবাদত করে তার চেয়ে উত্তম। অর্থাৎ রাতের প্রথম ভাগের চাইতে শেষ ভাগের নামায অধিক উত্তম—এটাই তিনি বুঝাতে চেয়েছেন।

১৮৬৯. নবী-পত্নী আয়েশা রোঃ) থেকে বর্ণিত। রস্পুলাহ (সঃ) নামায পড়েছেন এবং তা রমযানে হয়েছিল। অন্য এক সনদে আছে আয়েশা রোঃ) বর্ণনা করেছেন, রস্পুলাহ (সঃ) একদা রমযানের রাতের মধ্যভাগে বের হলেন, অতঃপর মসজিদে নামায পড়লেন এবং লোকজ্বনও তাঁর পিছনে নামায পড়লো। পরে ভার হলে মানুষ এর চর্চা করল। দিতীয় দিন এর চাইতে অধিক মানুষ জামাআতে শামিল হল। তারা রস্পুলাহ (সঃ) –এর সাথে নামায পড়ল। অতঃপর ভার হলে মানুষ পরম্পর আলোচনা করল। অতঃপর মানুষ মসজিদে তৃতীয় রাতেও অধিক হল। এরপর রস্পুলাহ (সঃ) বের হলেন, (মসজিদে গিয়ে) নামায পড়লেন, মানুষও তাঁর সাথে নামায আদায় করল। তারপর যখন চতুর্থ রাত হল, মসজিদ এত মানুষ ধারণে অক্ষম হয়ে গেল। তিনি ফল্পরের নামায পড়তে বের হলেন। তিনি নামায শেষ করলে লোকেরা তাঁর প্রতি মুখ করে দাঁড়ালেন,

তিনি তাশাহ্দদ বা খৃতবা পড়লেন, তারপর বললেন, অতঃপর তোমাদের অবস্থা সম্পর্কে আমার কাছে কিছুই গোপন নেই। তবে আমি তয় করছি, তোমাদের উপর (এ তারাবীহ) ফর্ম হয়ে যায় নাকি। আর তোমরা তা আদায় করতে অক্ষম হয়ে পড়বে। অতঃপর রস্লুলাহ (সঃ) ইস্তেকাল করলেন আর অবস্থা এমনটি রয়ে গেল।

১৮৭০. আবু সালামা ইবনে আবদুর রহমান (রঃ) থেকে বর্ণিত। তিনি আয়েশা (রাঃ) – কে জিজেস করলেন, মাহে রম্যানে (রাতে) রস্লুল্লাহ (সঃ) – এর নামায় কেমন ছিল। তিনি জবাব দিলেন, রম্যানে এবং রম্যান ব্যতীত জন্য সময় এগার রাক্আতের বেশী তিনি পড়তেন না। (প্রথমত) তিনি চার রাক্আত পড়েন। এ চার রাক্আতের সৌন্দর্য ও দীর্ঘতা সম্বন্ধে তুমি কোন প্রশ্ন করো না। তারপর আরও চার রাক্আত পড়েন। এর সৌন্দর্য ও দ্বির্ঘতা সম্বন্ধে (আর কি বর্ণনা দিব, কাজেই কোন) জিজ্ঞাসাই করো না। এরপর পড়েন আর তিন রাক্আত। তখন আমি জিজ্ঞেস করলাম, ইয়া রস্লাল্লাহ! আপনি কি বেতের নামায় পড়ার আগেই শুয়ে যান। তিনি বললেন, হে আয়েশা। আমার চোখ দু'টি ঘূমিয়ে যায় কিন্তু জন্তর ঘুমায় না। ২৮

৭২-অনুদেশ: লাইলাতুল কদরের ফ্যালত। এ সম্পর্কে মহান আল্লাহর বাণীঃ

২৮. তারাবীহ নামাৰ কত রাক্সাত, এ নিয়ে ইমামদের মাঝে মততেদ আছে। ইমাম আবু হানীফা, ইমাম লাফিঈ, ইমাম আহমাদ প্রমুখ ইমামদের মতে তারাবীর নামায ২০ রাক্সাত। ইমাম মালেকের মতে ২০ এবং ৩৬ রাক্সাত। অধিকালে ওলামা ২০ রাক্সাতের মতকেই অগ্রপণ্য বলেছেন এবং এতে ইজমা হয়েছে। তাঁলের দলীলঃ হয়রত ওমরের রোঃ) খেলাকতকালে ২০ রাক্সাত নামায পড়ার নিয়ম চালু হয় (মৃওয়াতা) আরো দালারেল হারা তীরা ২০ রাক্সাত প্রমাণ করেছেন।

কিছু সংখ্যক আলেম বলেছেন, ভারাবীহ ৮ রাক্ষ্যাত। তাঁদের দলীল আমলা (রাঃ) বণিত হাদীস। ২০ রাক্ষ্যাতের মত পোবণকারীরা এ হাদীসের অর্থ বলেন যে, আমেলার বর্ণনা তারাবীহ সম্পর্কে ছিলো না, বরং তাহাচ্ছ্র্যুদর রাক্ষ্যাত একই ছিল। ভাছাড়া রমবানে তাঁর ইবাদত সম্পর্কে আমেলা বলেন, রমবান আসলেই আল্লাহর দরবারে দোআ ও কান্নাকাটিতে নবীজীর চেহারার রং পরিবর্তিত হয়ে যেত এবং তাঁর নামাথের পরিমাণ অনেক বেড়ে যেত (বারহাকী) ২০ রাক্ষ্যাত নামাথের প্রমাণে ৭টি হাদীস বিদ্যমান এসম্পর্কে মাওলানা মওদ্সীর রাসায়েল-মাসায়েল গ্রন্থের একটি আলোচনা এখানে যোগ করা হলো

তারাবীহ নামাযের রাক্ত্যাত সংখ্যা

প্রশ্নঃ তারাবীর নামাবের রাক্তনাত সংখ্যা সম্পর্কে একটি প্রপ্রের আপনার প্রদন্ত জবাব ৭-৩-১৯৮৪ ইং তারিবে সাধাহিক এশিয়া পঞ্জিকার প্রকাশিত হয়েছে। জবাব পড়ে বুক্লাম, বিষরটির আপনি বিরুজ্জনোচিত বিপ্রেরণ করেননি, বরং প্রচণিত ধারণার ভিন্তিতে বুঝিরে দিতে চেয়েছেন। এতে বিষরটি আরো জটিল হয়ে গেছে। একদিকে আপনি বলছেন, নবী করীম (সাঃ)-এর তারাবীর ছিলো আট রাক্তনাত। অপর দিকে বলেন, উমর (রা) বিশ রাক্তনাতের প্রচলন করেন এবং সকল সাহাবী এর উপর একমত হন। পরবর্তী ধলীফাগণও এই নিয়মেরই অনুসরণ করেন।' এখন প্রশ্ন জাগে, সুরাতে রস্ল বখন আট রাক্তনাত তখন হয়রত উমার (রা) বিশ রাক্তনাত কোথেকে প্রহণ করলেন। কেমন করে তা জারী করলেন। সকল সাহাবী এবং ধলীফাগণ সুরাতে রস্লকে উপেকা করে কিতাবে বিশ রাক্তনাতের উপর এক্যতম (ইজ্মা) প্রতিষ্ঠা করেন। সাহাবীগণ এরপ দুংসাহস করবেন, তা কি সভব।

আপনার বন্ধন্য অনুযায়ী রস্প (সঃ) বেহেতু আট রাকআত পড়েছেন সেহেতু হ্বরত উমর (রাঃ) বিশ রাকআতের প্রচলন করেছেন না বলে আট রাকআত জারী করেছেন বললে অধিকতর কিয়াসসমত হয় না কিঃ কেননা প্রথমতঃ সুৱাত তো আট রাকআত। বিতীয়তঃ সুৱাতের দাবী তো হচ্ছে হ্যরত উমার (রাঃ) আট রাকআতেরই প্রচলন করবেন। তৃতীয়তঃ হাদীস হারাও প্রমাণিত হচ্ছে যে, হ্বরত উমার (রাঃ) আট রাকআতই পড়ানোর নির্দেশ দিয়েছেন। যেমন, ইমাম মাণিক তার মুআন্তার সায়িব ইবনে ইয়াবীদের নির্দ্রপ বর্ণনা উদ্বত করেছেনঃ

উমার (রাঃ) রমবান মান্দের নামা্যের ব্যাপারে উবাই ইবনে কাব এবং তামীম আদ–দারীকে এগার রাকআত পূড়ানোর নির্দেশ দেন। (কিতাবুস সালাত, আর-তারদীব ফিস–সালাতি ফী রামাদান)।

এ হাদীদের ব্যাখ্যায় ইমাম আল-বাজী বলেছেনঃ "হয়রত উমার (রা) সভবত রাস্লের তারাবীহ থেকেই আট রাকআত গ্রহণ করেছেন" (তানবীরুল হাওয়ালেক)।

ইমাম মালিক বলেছেনঃ হয়রত উমার (রা) লোকদেরকে যত রাক্তরাতের জ্বন্যে একত্র করেছিলেন, সেটাই আমার নিকট সর্বাধিক প্রিয়। তা হচ্ছে এগার রাক্তরাত । বস্তুতঃ রাস্লে খোদা (সঃ) এগার রাক্তরাতই পড়েছিলেন।

ইমাম মাণিককে জিন্তাসা করা হলঃ "এগার রাকআত কি বিত্রসহ?" জবাবে তিনি বলেনঃ হী। আর তের রাকআতও রাস্লের (স) নামাযের কাছাকাছি। আমার বুবে আসে না লোকেরা এতো রাকআত তারাবীহ কোঝেকে আবিষ্কার করলো।" (সুমৃতী, আল–মাসাবীহ কী সালাতিত তারাবীহ)।

আপনার বন্ধব্য পড়ার পর আমার বুঝে আসছে না যে, সুল্লাতে রাস্ল আট রাকআত হওয়া সন্তেও হযরত উমার (রা) কেন বিশ রাকআতের প্রচলন করলেন? তাঁর নিকট কি সুল্লাতে রাস্লের কোনো বান্ধবতা ছিল না? নাকি সুল্লাতের অনুসরণে কমতির আশকো ছিলো তাঁর? নাকি বিশ রাকআতে পড়াটা উমাতের জন্যে আট রাকআতের মতোই সহজ্ব ছিলো? কিবো বিশ রাকআতে আট রাকআতের চাইতে অধিক খোনাতীতি জায়ত হতে পারতো? শেষ পর্যন্ত কোন্ যুক্তিতে হযরত উমার (রা) একটি সহজ্বতর সুল্লাতে রাস্লের হলে একটি কঠিন কাজ্ব করার হকুম উমাতকে প্রদান করলেন?

উপরোজ্য উচ্চি সনদ ও মতন উত্যা দিক থেকে সহীহ, সুনাতে রাস্প অনুসরণের দর্পণ এই সঠিক হাদীসগুলোর পরিবর্তে আপনি গ্রহণ করেছেন জয়ীফ হাদীস, যেগুলো রিওয়ায়াত এবং দিরায়াত কোনো দিক থেকেই সহীহ্ নয়। তবে কেন? আপনার নিকট হাদীস গ্রহণ –বর্জনের এবং অগ্রাধিকার দানের মানদভ কি যভারা আপনি হাদীস যাচাই–বাছাই করেন? মেহেরবানী করে বিত্তারিত ও লাই আলোচনা করবেন, যাতে আমরাও একটি ধারণায় উপনীত হতে সক্ষম হই।

উত্তর:

ভারাবীহর রাক্তাত সংখ্যার ব্যাপারটি সেসব বিষয়ের অন্তর্ভুক্ত যেগুলো নিয়ে দীর্ঘ দিনের মতবিরোধ ও ভর্ক-বাহাস উভয় পক্ষকে বেপরোয়া বানিয়ে দিয়েছে। তাই আট বা বিশ শব্দটি কারো মুখ দিয়ে বেরুতেই অপর পক্ষ তার বিরুদ্ধে লড়াই করতে উদ্যুত হয়ে যায়। অথচ বিষয়টি এরকমই নয় যে, তা নিয়ে ঝগড়া বা তর্ক-বাহাছের প্রয়োজন আছে। কেউ যদি আট রাক্তাতের প্রমাণ পেয়ে থাকেন তবে আট রাক্তাত পড়বেন

এবং অযথা বিশ রাক্তভাতেক বিদ্যাত ঘোষণা করতে গিয়ে নিজের শক্তি সামর্থ অপব্যয় করার কোনে প্রয়োজন নেই। পক্ষান্তরে কেউ যদি বিশ রাক্তভাতেরই প্রমাণ পেয়ে থাকেন, তবে তিনি বিশ রাক্তভাত, পড়বেন। আট রাক্তভাতের অনুবর্তনকারীদের বিরোধিতা করতে গিয়ে সময় নই করা উচিত নয়। পৃথিবীতে ইসলাম এবং মুসলমানদের সমূখে এর চাইতে অনেক শুরুত্বপূর্ণ কাজ পড়ে আছে, যা তাদের মনোযোগ, প্রম, সময় ও সম্পদের দাবী করছে। সেওলো ত্যাস করে এসব আনুবঙ্গিক বিষয় নিয়ে ঝগড়া–বিবাদে নিজেদের সমস্ত শক্তি–সামর্থ পুইরে দেয়া খোদার দীনের সংগে ইনসাফ হতে পারে না।

সমানিত প্রশ্নকর্তা প্রমাণ করতে চাইছেন যে, তারাবীহর নামায আট রাকআতের অধিক পড়া সুরাতের ধেলাফ। নবী করীম (সা) তারাবীহ আট রাকআতে পড়েছেন, এটাই তার দাবীর তিন্তি। অথচ এর তিন্তিতে যদি তারাবীহ আট রাকআতের অধিক পড়াকে সুরাতের ধেলাফ বলা বৈধ হয়, তবে একছন লোককে গোটা জীবনে তারাবীহর নামায তথুমাত্র তিনবার জামাআতে পড়তে হবে এবং এর চাইতে অধিক পড়াকে সুরাতের ধেলাফ ঘোষণা করতে হবে। কেননা নবী করীম (সা) গোটা জীবনে তারাবীহর নামায তথুমাত্র তিনবার জামাআতে পড়েছেন বলেই প্রমাণিত। প্রশ্ন হচ্ছে, হযরত উমার (রা) যে সকল মুসলমানদের জন্যে গোটা রমযান মাসে নিয়মিত মসজিদে জামাআতের সাথে তারাবীহর নামায পড়ার বন্দোবক্ত করে গেছেন আপানি তার এই ইঅভিহাদকে গ্রহণ করে নিলেন এবং তাকে সুরাতের ধেলাফ বলে আখ্যায়িত করেন না। তাহলে তার তারাবীহর নামায বিশ রাকআত নির্ধারিণ করাটা কোন দলীলের তিন্তিতে সুরাতের ধেলাফ হরে গেলো? হযরত উমার (রাঃ) থেকে যে বিশ রাকআত প্রমাণিত–বিজ্ঞ প্রশ্নকর্তা এব্যাপারেই সন্দেহ সংশ্র সৃষ্টি করে দিতে চাইছেন। মূলতঃ এটা উন্যাসিকতা ছাড়া আর কিছুই নয়। হযরত উমার (রা) যে তারাবীহ বিশ রাকআত নির্ধারণ করে দিয়েছিলেন তা প্রায় অকাট্যভাবে প্রমাণিত। সাহাবীগণ তা কবুল করে নিয়েছিলেন। তার পরের ধলীতা ও সাহাবীগণ তদনুযায়ী আমল করেন। ইয়াম তিরমিয়ী (রঃ) বলেনঃ

স্প্রধিকাংশ আহলে ইন্ম' সেই নিয়মই মেনে চলেন যা হয়রত উমার (রা), হয়রত জালী (রা) এবং জন্যান্য সাহাবায়ে কিরাম থেকে বর্ণিত, জর্মাৎ বিশ রাক্জাত" (আবওয়াব্স সাওম, বাব মা জাজা ফী কিয়ামে শাহরে রামাদান)।

মুহামাদ ইবনে নাস্ক্রশ মারওয়াথী হযরত আব্দুরাহ ইবনে মাসউদ (রা) থেকে এই একই কথার উল্লেখ করেন। ইবনে আবি শাইবা বিশ রাকআতকে হ্যরত উমার, হযরত আদী, হযরত উবাই ইবনে কাব এবং অন্যান্য সাহাবারে কিরামের আমল বলে উল্লেখ করেন। ইবনে আবৃল বার বলেন, প্রসিদ্ধ আলেমগণ বিশ রাকআতেরই প্রবক্তা ছিলেন। ভাছাড়া বিশ রাকআতের ব্যাপারে সাহাবারে কিরামের মধ্যে কোনো মতবিরোধ ছিল না।ইবনে কুলামাহ তীর আল–মুশুনী গ্রন্থে লিখেছেনঃ

"ইমাম আহমাদ ইবনে হারলের মতে তারাবীহ বিশ রাকআতই উন্তম। ইমাম সুফিয়ান সাওরী, আবু হানীফা ও শাফিয়ীর বন্ধন্যও তাই। কিছু ইমাম মালিক ছিন্রশ রাকআতের প্রবন্ধা। তীর মতে, ইসলামের প্রাচীন যুগ থেকে ছিন্রশ রাকআতই চলে আসছে। এর প্রতিকৃলে আমাদের দলীল হচ্ছে, হযরত উমার যখন সকল বিচ্ছির তারাবীহ পড়্রাদের উবাই ইবনে কাবের ইমায়তিতে একত্র করলেন, তখন তিনি বিশ রাকআত তারাবীহ পড়াতেন। আর একথাও প্রমাণিত বে, হযরত আলী (রাঃ) এক ব্যক্তিকে রম্যানে বিশ রাকআত তারাবীহ পড়ানোর ছলে। নিরোগ করেন। তাঁদের এ আমল প্রায় ইছমার' সমার্থক। যদি একথা প্রমাণও হয় যে, পরবর্তীতে মদীনাবাসীরা ছিন্রশ রাক্আত তারাবীহ পড়েছেন, তবুও হযরত উমার (রা) যা কিছু করেছিলেন এবং বার উপর সাহাবারে কিরাম নিজেদের যুগা একমত হয়েছিলেন— তার অনুসরণ করাই উন্তম' (আল—মুগনী, প্রথম খন্ড)।

এসব দশীল-প্রমাণের প্রতিকৃলে সমানিত প্রপ্রকর্তার সমন্ত আস্থা কেবল সেই বর্ণনাটির উপরই নিবদ্ধ যা ইমাম মালিক (র) তাঁর মুম্বান্তার সারিব ইবনে ইমায়ীদের সূত্রে সংকশন করেছেন। তাতে তিনি বলেনঃ "হয়রত উমার (রা) বিতরসহ তারাবীহ এগার রাক্ষাত পড়ার নির্দেশ দিয়েছিলেন।" কিন্তু এ প্রসঙ্গে তিনটি কথা বিবেচা। প্রথমত, এই মুম্বান্তা রন্থেই ইমাম মালিক ইরাবীদ ইবনে রুমানের এই বর্ণনাও উদ্বৃত করেছেনঃ

"হযরত উমার বিতরসহ তারবীহ তেইশ রাক্ষাত পড়ার নির্দেশ দিয়েছিলেন" (কিতাবুস-সাগাত, আত-তারগীব ফিস-সাগাতি ফী রামাদান)। কিন্তু দৃঃধের বিষয়, সমানিত প্রশ্নকর্তা এ বর্ণনাটি উপেকা করেছেন। দ্বিতীয়ত, সেই সায়িব ইবনে ইয়াফীদ (রা) যীর সূত্রে ইমাম মালিক এগার রাক্ষাতের বর্ণনা সংকলন انًا اَنْزَلْنَهُ فِي لَيلَة الْقَدْرِ. وَمَا اَدْرَكَ مَا لَيْكَةُ الْقَدْرِ. لَيْلَةُ الْقَدرِ خَيْرٌ مِّنْ الْف شَهْرِ تَنَذَرُّلُ الْمَلْئِكَةُ وَالرُّوْحُ فِيْهَا بِإِذْنِ رَبِّهِمْ مِنْ كُلِّ اَمْرٍ سَلَمٌ هِيَ حَتَّى مُطْلَع الْفَجْرِ.

"নিকয়ই আমি এই (কুরআন) নায়িল করেছি লাইলাতুল কদরে। তুমি জ্ঞান শবে কদর কি? কদরের রাত হাজার মাসের চেয়েও উত্তম। সেই রাতে কেরেশতাগণ এবং রূহ [জিবরাইল] তাদের রবের অনুমতিক্রমে সব রকমের কল্যাণ নিয়ে (দুনিয়ায়) অতবরণ করে থাকেন। সেই রাতটি ফল্পর পর্যন্ত কেবল শান্তিই শান্তি।"

١٨٧١. عَنْ آبِي هُرَيْرَةَ عَنِ النَّبِيِّ ﷺ قَالَ مَنْ صَامَ رَمَضَانَ ايْمَانًا وَاحْتِسَابًا عُفِرَ لَهُ مَا تَقَدَّمَ مِنْ ذَنْبِهِ وَمَنْ قَامَ لَيْلَةَ الْقَدْرِ ايْمَانًا وَاحْتِسَابًا عُفرَلَهُ مَا تَقَدَّمَ مِنْ ذَنْبِهِ . وَمَنْ قَامَ لَيْلَةَ الْقَدْرِ ايْمَانًا وَاحْتِسَابًا عُفرَلَهُ مَا تَقَدَّمَ مِنْ ذَنْبِهِ .

১৮৭১. আবু ছরাইরা (রাঃ) থেকে বর্ণিত। নবী (সঃ) বলেছেন, যে ব্যক্তি ঈমানের সাথে এবং সওয়াবের আশায় রমযানের রোযা রাখল, তার পূর্ববর্তী সব গুনাহ মাফ করে দেয়া হবে। আর যে ব্যক্তি ঈমানের সাথে এবং সওয়াবের আশায় কদরের রাতে (ইবাদতে) দীড়াল, তার আগেকার সমস্ত গুনাহ মাফ করে দেয়া হবে।

৭৩-অনুচ্ছেদঃ লাইলাত্তল কদর রমযানের শেষ সাত দিনে।

করেছেন, তারই সূত্রে অত্যন্ত সহীহ সনদসহ ইমাম বারহাকী তেইশ রাক্তরাতের পক্ষে বর্ণনা উদ্ভূত করেছেন। এ থেকে মনে হয়, হবরত উমার (রা) প্রথম দিকে হরত এগার রাক্তরাত নির্ধারণ করেছিলেন; কিছু পরবর্তীতে তা তেইশ রাক্তরাতে পরিবর্ধন করেন।

ভৃতীয়ত , বাং ইমাম মালিক এ দু'টি বর্ণনার একটিও গ্রহণ করেননি, বাং ভিনি ছব্রিশ রাক্তাতের পক্ষে কারসাগা দেন। তিনি বলেন, এক শতাব্দী কালেরও অধিক সমর থেকে মদীনার চিন রাক্তাত বিভ্র এবং ছব্রিশ রাক্তাত ভারাবীহ পড়ার প্রবা চলে আসহে। সূত্র্তী ভার আল— মাসাবীহ প্রস্থে বা—ই লিখে থাকুন না কেন, মালিকী ফকীহুগণ কিছু ভাঁদের ইমামের উপরোক্ত বক্তব্যকেই সঠিক মনে করেন।

উপরোক্ত বিষয়গুলোর প্রতি গতীর মনোনিবেশ করলে বুবা বার, বিদিও নবী করীম (সা) আট রাক্তাত পড়েছিলেন, কিবু সাহাবারে কিরাম এবং তাবিরীগণ প্রায় সমষ্টিগততাবে তার এ কাজের অর্থ এটা মনে করেননি যে, আট রাক্তাত পড়াই সুরাত এবং তার চাইতে অধিক পড়া সুরাতের শোক কিবো বিদআত। আভর্বের বিষয়, সাহাবারে কিরাম, তাবিরীন ও মুজ্জাহিদ ইমামগণ সম্পর্কে কী করে এ ধারণা করা হলো বে, তারা সুরাত-বিদআতের মধ্যে পার্থকা করার বোগ্যতা থেকে এতোটা মান্তরম ছিলেন, কিবো তারা সুরাত ত্যাগ করে বিদআত গ্রহণ করেছেন।

সর্বোপরি কথা হলে, কেন্ট বদি নবী (সা)—এর আট রাক্আত গড়ার অর্থ এটা মনে করেন বে, সুরাত হিসাবে আট রাক্আতের প্রচলন করাই তার ইন্ধা ছিলো, তবে তিনি তালবাসার সাথে তার উপরই আমল করুন এবং তার মডের সমর্থকগণও এরই উপর আমল করুন। কিন্তু বিশ রাক্আতকে সুরাতের খেলাক ঘোষণা এতটা সহজ্ব নয়, যতটা প্রশ্নকর্তা ধারণা করেছেন। কেননা বিশ রাক্আতের পক্ষে প্রদূর দলীল— প্রমাণ মওজুদ রয়েছে — (রাসারেল মাসারেল, ৩র খন্ড, ২৮২–৬)।

١٨٧٢. عَنِ ابْنِ عُمَرَ أَنَّ رِجَالاً مِّنْ أَصْحَابِ النَّبِيِّ ﷺ أَرُوا لَيْلَةَ الْقَدرِ فِي الْمَنَامِ فِي السَّبْعِ الْأَوَاخِرِ فَقَالَ رَسُولُ اللهِ ﷺ أَرَى رُوْيَاكُمْ قَدُ تُواطَئَت فِي السَّبْعِ الْأَوَاخِرِ فَمَنْ كَانَ مُتَحَرِّيْهَا فَلْيَتَحَرَّهَا فِي السَّبْعِ الْأَوَاخِرِ فَمَنْ كَانَ مُتَحَرِّيْهَا فَلْيَتَحَرَّهَا فِي السَّبْعِ الْأَوَاخِرِ .

১৮৭২. ইবনে উমর (রাঃ) থেকে বর্ণিত। নবী (সঃ) –এর কয়েকজন সাহাবীকে স্বপ্নে (রমযানের) শেষ সাত রাতে লাইলাতৃল কদর দেখান হয়েছিল। তখন রস্পুল্লাহ (সঃ) বললেন, আমি দেখতে পান্ধি তোমাদের স্বপু শেষ সাত রাতে সামজ্ঞস্যালীল হয়ে গেছে। তাই যে ব্যক্তি তা খৌজ করতে চায় –সে যেন শেষ সাত রাতেই তা খৌজ করে।

١٨٧٧. عَنْ أَبِيْ سَلَمَةً قَالَ سَالَتُ أَبَا سَعِيْد وَّكَانَ لِي صَدِيْقًا فَقَالَ اعْتَكَفْنَا مَعَ النَّبِيِ عَنَّ الْعَشْرَ الْأَوْسَا أَ مِنْ رَمَّضَانَ فَخَرَجَ صَبِيْحَةً عَشْرِيْنَ فَخَطَبَنَا وَقَالَ انِي أُرِيتُ لَيْلَةً الْقَدْرِ ثُمَّ أُنْسِيْتُهَا أَوْ نُسِيتُهَا فَالْتَمسُوْهَا فِي الْعَشْرِ الْأَوَا خَرِ فِي الْوَثْرِ فَانِي رَأَيْتُ أَنِّي اَسْجُدُ فِي فَالْتَمسُوْهَا فِي الْعَشْرِ الْآوَا خَرِ فِي الْوَثْرِ فَانِي رَأَيْتُ أَنِّي اَسْجُدُ فِي مَاءً وَلَيْنَ مِمَا نَرِي السَّجُدُ فِي الْمَثْرِ فَي الْمَاءِ وَلَا يَعْنَى مَا عَرَجَعْنَا وَمَا نَرَى فَي السَّمَاءِ قَرَعَةً فَجَاءَ ثَ سَحَابَةً فَمَطْرَثُ حَتَّى سَالَ سَقْفُ الْمَسْجِد وَكَانَ مِنْ جَرِيْدِ النَّخُلِ فَأَقَيْمَتِ الصَّاوَةُ فَرَايَتُ رَسُولَ اللهِ عَنْ يَسْجُدُ وَكَانَ مِنْ جَرِيْدِ النَّخُلِ فَأَقَيْمَتِ الصَّاوَةُ فَرَايَتُ رَسُولَ اللهِ عَنْ يَسْجُدُ فِي الْمَاءِ وَالطِّيْنِ فِيْ جَبْهَتِهِ

১৮৭৩. আবু সালামা (রঃ) বলেছেন, আমি আবু সাঈদকে – যিনি আমার বন্ধু ছিলেন—
এক প্রশ্ন করলাম। তিনি জবাব দিলেন, আমরা নবী (সঃ)—এর সঙ্গে রমযানের মধ্যের দশ
দিনে ই'তেকাফে বসলাম। অতঃপর বিশ তারিখের ভোরে নবী (সঃ) বেরিয়ে আসলেন,
আমাদের সামনে ভাষণ দিলেন এবং বললেন, আমাকে শবে কদর দেখান হয়েছে। তারপর
আমি তা ভূলে গিয়েছি। কিংবা তিনি বলেছেন, আমাকে ভূলিয়ে দেয়া হয়েছে। অতএব
তোমরা (রমযানের) শেষ দশ দিনের বেজোড় তারিখে (অর্থাৎ ২১, ২৩, ২৫, ২৭ ও ২৯)
লাইলাতুল কদর তালাশ কর। কেননা আমি দেখতে পেয়েছি যে, আমি স্বয়ং পানি ও
কাদায় সিজদা করছি। তাই যে ব্যক্তি রস্লুল্লাহ (সঃ)—এর সাথে ইতেকাফে বসেছে সে
যেন ফিরে আসে। সুভরাং আমরা ফিরে এলাম। আমরা আকাশে এক টুকরা মেঘও
দেখলাম না। হঠাৎ এক খন্ড মেঘ দেখা দিল এবং বর্ষণ শুরু হল। এমনকি মসজিদের ছার্টা
তেসে গেল। এ ছাদ খেজুর পাতায় নির্মিণ্ড ছিল। অতঃপর নামায পড়া হল। আমি রস্লুল্লাহ
(সঃ)—কে পানি ও কাদায় সিজদা করতে দেখলাম। এমনকি আমি তার কপালে কাদার
চিহ্ন দেখতে পেলাম।

৭৪—অনুচ্ছেদঃ রমযানের শেষ দশ দিনে বেজোড় রাতে লাইলাডুল কদর খোজ করা।

١٨٧٤. عَنْ عَانِشَةَ أَنَّ رَسُولَ اللهِ ﷺ قَالَ تَحَرَّوا لَيْلَةَ الْقَدْرِ فِي الْوِتْرِ مِنْ رَمَضانَ.

১৮৭৪. আয়েশা (রাঃ) থেকে বর্ণিত। রস্লুল্লাহ (সঃ) বলেছেন, তোমরা লাইলাতুল কদরকে রমযানের শেষ দশ দিনের বেজোড় রাতে তালাশ কর।

١٨٧٥. عَنْ آبِي سَعِيْدِنِ الْخُدْرِيِّ قَالَ كَانَ رَسُولُ الله ﴿ مُحَاوِرُ فِي رَمَضَانَ الْعَشُرَ الَّتِي فِي وَسَطِ الشَّهْرِ فَاذَا كَانَ حِيْنُ يُمْسِي مَنْ كَنِهُ وَشَرْيِنَ لَيْلَةً تَمْضَى وَيَسْتَقْبِلُ احدى وَعشريْنَ رَجَعَ الى مَسْكَنِه وَرَجَعَ مَنْ كَانَ يُجَاوِرُ مَعَهُ وَانَّهُ أَقَامَ فِي شَهْرِ جَاوَرَ فِيهِ اللَّيلَةَ التَّي كَانَ يَرْجِعُ فَيْهَا فَخَطَبَ النَّاسَ فَامَرهُمْ مَا شَاءَ اللَّهُ ثُمَّ قَالَ كُنْتُ أَجَاوِرُ هِذِهِ الْعَشْرَ الْاَواخِرَ فَمَنْ كَانَ اعْتَكَفَ مَعِي فَلْيَتُهُ الْعَشْرَ الْاَواخِرَ فَمَنْ كَانَ اعْتَكَفَ مَعِي فَلْيَتَبُثُ (فَلْيَلِبَثُ) فِي مُعْتَكَفِه وَقَدْ أُرِيْتُ هٰذِهِ اللَّيلَةَ ثُمَّ انْسَيْتُهُا فَي مُعْتَكُفِه وَقَدْ أُرِيْتُ هٰذِهِ اللَّيلَةَ ثُمَّ انْسَيْتُهُا فَي مُا اللَّيلَةَ فَى اللَّيلَة ثُمْ انْسَيْتُهُا فَي مُعْتَكِفُهُ مَنْ الْمَنْ وَقَدْ رَأَيْتُهُمُ اللَّيلَة فَا مُطَرَت فَوكَفَ الْسَجُدُ فِي مُصَلِّى النَّبِيِّ عَلَى اللَّيلَة فَا مُطَرِت عَيْنِي فَاشَتَهُ الْتَهُ الْمُعْرِقُ وَعَشْرِيْنَ فَبَصُرُت عَيْنِي فَاشَتُهُمُ مُمْتَلِي طَيْنًا وَمَا أَنْ مُا أُولَ اللَّهُ مُنْتَلِي طَيْنًا وَمَاءً وَالْمُاسِلُونَ الْمَاعُرِي فَاسْتَعْ وَوَجُهُ مُمْتَلِي طَيْنًا وَمَاءً وَالْمُعَلِي اللَّهُ مُنْ الصَّبُحِ وَوَجُهُ مُمْتَلِي طَيْنًا وَمَاءً وَالْمُورَت عَيْنِي فَالْتَعْرُقُ اللَّهُ اللَّي اللَّيْ اللَّيْكِةَ فَا مُعْتَلِي اللَّهُ الْمُ الْتُنْ مُنْ الصَائِحِ وَوَجُهُ مُمْتَلِي طَيْنًا وَمَاءً وَالْمَالِي اللَّهُ اللَّهُ اللَّيْ اللَّهُ الْسُولِي اللَّهُ اللَّيْ الْمُورَاتِ عَيْنِي فَالْمَالِي اللَّهُ اللَّهُ اللَّهُ اللَّهُ الْمُعْرَاتُ الْمُورَاتِ عَنْ الْمُعْرَاتُ الْمُعْلَى اللَّهُ الْمُعْلَى اللَّهُ ا

১৮৭৫. আবু সাঈদ খুদরী (রাঃ) বর্ণনা করেছেন, রস্লুল্লাহ (সঃ) মাহে রমযানের মধ্যের দশ দিনে ইতেকাফে বসতেন। যখন বিশ তারিখ অতীত হত এবং ২১ তারিখ এসে যেত তখন তিনি স্বগৃহে ফিরে আসতেন। আর যারা তাঁর সাথে ইতেকাফে বসতো তারাও ফিরে যেতো। একবার রমযানে তিনি সেই রাতে ই'তেকাফে ছিলেন যে রাতে সাধারণতঃ তিনি ফিরে চলে যেতেন। তারপর তিনি মানুষের সামনে ভাষণ দান করলেন এবং আল্লাহ যা চেয়েছেন সে মতে তিনি নির্দেশ দিলেন। অতঃপর বললেন, আমি এ দশদিনে ই'তেকাফ করতাম। কিন্তু এখন আমার নিকট পরিষ্কার হয়ে গেল যে, এই শেষ দশ দিনে ই'তেকাফ করা উচিত। অতএব যারা আমার সাথে ইতেকাফে বসেছে, তারা যেন নিজেদের ই'তেকাফের স্থানে অবস্থান করে। আমাকে স্বপ্রে শবে কদর দেখানো হয়েছে। এরপর তা আমাকে ভূলিয়ে দেয়া হয়েছে। তোমরা (রমযানের) শেষ দশ দিনেই তা তালাশ কর। আর তার খোঁজ কর প্রত্যেক বেজাড় রাতে। আমি স্বপ্রে দেখেছি, আমি পানি ও কাদায় সিজদা দিচ্ছি। সে রাতেই আকাশ থেকে বৃষ্টি বর্ষিত হয়েছে, সব ভেসে গিয়েছে

এবং নবা (সঃ) –এর নামাযের স্থানটিতে পানি গড়িয়ে পড়েছে। এটি ছিল একুশ তারিখের রাত। আমি স্বচক্ষে দেখেছি, নবা (সঃ) ফজরের নামায শেষ করেছেন আর তাঁর চেহারা কাদা ও পানিতে পূর্ণ ছিল।

١٨٧٦. عَنْ عَائِشَةَ عَنِ النَّبِيِّ عَدْ أَنَّهُ قَالَ الْتَمَسُوا.

১৮৭৬. আয়েশা (রাঃ) থেকে বর্ণিত। নবী (সঃ) বলেছেন, তোমরা (শবে কদর) তালাশ কর।

١٨٧٧. عَنْ عَائِشَةَ قَالَتُ كَانَ رَسُوْلُ اللهِ ﷺ يُجَاوِرُ فِي الْعَشْرِ الْأَوَاخِرِ. مِنْ رَمَضَانَ . مِنْ رَمَضَانَ وَيَقُولُ تَحَرَّوا لَيْلَةَ الْقَدْرِ فِي الْعَشْرِ الْآوَاٰخِرِ مِنْ رَمَضَانَ .

১৮৭৭. আয়েশা (রাঃ) বর্ণনা করেছেন, রস্লুলাহ (সঃ) রম্যানের শেষ দশ দিনে ইতেকাফে বসতেন এবং বলতেন, তোমরা লাইলাত্ল কদরকে রম্যানের শেষ দশ দিনে তালাশ কর।

١٨٧٨. عَنِ ابْنِ عَبَّاسٍ أَنَّ النَّبِيِّ ﷺ قَالَ الْتَمسُواهَا فِي الْعَشْرِ الْأَوَاخِرِ فِي تَاسِعَةٍ تَبقَى فِي مَضَانَ لَيْلَةَ الْقَدْرِ فِي تَاسِعَةٍ تَبقَى فِي سَابِعَةٍ تَبُقَى فِي خَامسَة تَبْقى .

১৮৭৮. ইবনে আব্বাস (রাঃ) থেকে বর্ণিত। নবী (সঃ) বলেছেন, তোমরা লাইলাতুল কদর রমযানের শেষ দশ দিনে খোঁজ কর। লাইলাতুল কদর এসব রাতে আছে–যখন (রমযানের) ৯,৭ কিংবা ৫ রাত বাকী থেকে যায় (অর্থাৎ ২১, ২৩ ও ২৫ তারিখে)।

١٨٧٩. عَنِ ابْنِ عَبَّاسٍ الْتَمسِدُوا فِي الْأَبَعِ وَعِشْرِيْنَ .

১৮৭৯. ইবনে আব্বাস (রাঃ) থেকে বর্ণিত। তোমরা ২৪তম রাতে তালাশ কর।

. ١٨٨. عَنِ ابْنِ عَبَّاسٍ قَالَ قَالَ رَسُولُ اللهِ ﴿ هِ عَيْ فِي الْعَشْرِ الْأَوَاخِرِ الْأَوَاخِرِ الْمَوَاخِرِ الْمَامِ اللهِ اللهُ اللهِ اللهُ الللهُ اللهُ اللهُ اللهُ اللهُ اللهُ اللهُ اللهُ ال

১৮৮০. ইবনে আত্মাস (রাঃ) বর্ণনা করেছেন, রস্লুল্লাহ (সঃ) বলেছেন, তা (শবে কদর) শেষ দশ দিনে আছে। যখন নয় রাত অতীত হয়ে যায় কিংবা সাত রাত বাকী থাকে (অর্থাৎ ২৯ কিংবা ২৭ তারিখে)।

৭৫—অনুচ্ছেদঃ মানুষের ঝগড়া—বিবাদের কারণে লাইলাতুল কদরের নির্দিষ্ট তারিখ বিস্মৃত হওয়া।

١٨٨١. عَنْ عُبَادَةَ بْنِ الصَّامِتِ قَالَ خَرَجَ النَّبِيُّ ﷺ لِيُخْبِرَنَا بِلَيْلَةِ الْقَدرِ

فَتَلاَحِلَى رَجُلاَنِ مِنَ الْسُلمِيْنَ فَقَالَ خَرَجْتُ لِأُخْبِرَكُمْ بِلِيْلَةِ الْقُنْرِ فَتَلاَحِٰى فُلاَنٌ وَفُلاَنٌ وَفُلاَتُمِسُوهَا فِي التَّاسِعَةِ وَالشَّابِعَة وَالْخَامِسَة.

১৮৮১. উবাদা ইবনে সামেত (রাঃ) বর্ণনা করেছেন, নবী (সঃ) আমাদেরকে লাইলাতৃল কদর সম্বন্ধে অবহিত করার জন্য বেরিয়ে আসলেন। এমন সময় দৃ'জন মুসলমান বিবাদে লিঙ ছিল। তখন তিনি বললেন, আমি বের হয়েছিলাম ভোমাদেরকে লাইলাতৃল কদর (এর সঠিক তারিখ সম্বন্ধে) খবর দেয়ার জন্য, কিন্তু অমুক অমুক ব্যক্তি ঝগড়ায় লিঙ হল। তাই (এর এলেম আমার থেকে উঠিয়ে নেয়া হল)। সম্ভতঃ এর মধ্যেই তোমাদের কল্যাণ নিহিত ছিল। অতএব তোমরা লাইলাতৃল কদর (শেষ দশ দিনের) নবম, সপ্তম ও পঞ্চম রাতে তালাশ কর।

৭৬-অনুচ্ছেদঃ রমযানের শেষ দশ দিনের আমলের বর্ণনা।

. ١٨٨٢. عَن عَائِشَةَ قَالَتْ كَانَ النَّبِيُّ ﷺ إِذَا دَخَلَ الْعَشْرُ شَدُّ مِيْزَرَهُ وَاَحْلَ الْعَشْرُ شَدُّ مِيْزَرَهُ وَاَحْلَ لَيْلَهُ وَاَيقَظَ اَهْلَهُ.

১৮৮২. আয়েশা (রাঃ) বর্ণনা করেছেন, যখন (রমযানের শেষ) দশ দিন এসে যেত, তখন নবী (সঃ) পরনের কাপড় মজবৃত করে বাঁধতেন (অর্থাৎ দৃঢ়তার সাথে প্রস্তৃতি নিতেন), রাত জাগতেন এবং পরিবারের লোকজনকেও জাগাতেন।

৭৭-অনুচ্ছেদঃ রম্যানের শেষ দশ দিনে সকল মসজিদে ই'তেকাঞ্চে বসা। মহান আল্লাহর বাণীঃ

وَلاَ تُبَاشِرُوهُنَّ وَأَنْتُمْ عَاكِفُونَ فِي الْمَسَاجِدِ تِلْكَ حُدُودُ اللهِ فَلاَ تَقْرَبُوهَا كَذْ لَكَ يُبَيِّنُ اللهُ الْيَهِ لِلنَّاسِ لَعَلَّهُمْ يَتَّقُونَ .

তোমরা যখন মসজিদগুলোয় ই'তেকাফের অবস্থায় থাকবে তখন আপন দ্রীদের সাথে সহবাস করো না। এগুলো হল আল্লাহর অলংঘনীয় বিধান। তাই এসবের নিকটেও যেও না। এভাবেই আল্লাহ মানুষের কল্যাণে তার নির্দেশাবলী সুস্পষ্টরূপে বর্ণনা করেন যাতে তারা মুন্তাকী হতে পারে।"

١٨٨٣. عَنْ عَبْدِ اللهِ ابْنِ عُمَرَ قَالَ كَانَ رَسُولُ اللهِ اللهِ عَدَ يَعْتَكِفُ الْعَشرَ الْاَوِ اللهِ اللهُ

১৮৮৩. আবদুল্লাহ ইবনে উমর (রাঃ) থেকে বর্ণিত। তিনি বলেন, রস্**দৃল্লাহ** (সঃ) রমযানের শেষ দশ দিনে ই'তেকাফ বসতেন।

١٨٨٤. عَنْ عَائِشَةَ زَوْجِ النَّبِيِّ ﷺ أَنَّ النَّبِي ﷺ كَانَ يَعْتَكُفُ الْعَشْرَ الْعَشْرَ الْأَوْلَجُهُ مِنْ بَعْدِهِ . الْأَوْلَجُهُ مِنْ بَعْدِهِ . الْأَوْلَجُهُ مِنْ بَعْدِهِ .

১৮৮৪. নবী-পত্নী আয়েশা (রাঃ) থেকে বর্ণিত। নবী (সঃ) রমযানের শেষ দশ দিনে ইতেকাফে বসতেন যতক্ষণ না আল্লাহ তাঁকে উঠিয়ে নিলেন। তারপর তাঁর পত্নীগণও (শেষ দশকে) ই'তেকাফ করতেন।

١٨٨٥. عَنْ آبِيْ سَعِيْدِنِ الْخُدْرِيِّ آنَّ رَسُوْلَ الله عَلَى يَعْتَكِفُ فِي الْعَشْرِ الْاَوْسَطِ مِنْ رَمَضَانَ فَاعْتَكُفَ عَامًا حَتَى اذَا كَانَ لَيْلَةً احْدَى وَعِشْرِيْنَ وَهِي اللَّيْلَةُ النِّي يَخْرُجُ مِنْ صَبِيْحَتَهَا مِنْ اعْتَكَافِهِ قَالَ مَنْ اعْتَكَافِهِ قَالَ مَنْ اعْتَكَافِهِ اللَّيْلَةَ مَنْ كَانَ اعْتَكَف مَعِي فَلْيَعْتَكِف الْعَشْرَ الْآوَاخِرَ وَقَدُ أُرِيْتُ هَذَه اللَّيْلَةَ مُنْ كَانَ اعْتَكَف مَعِي فَلْيَعْتَكِف الْعَشْرَ الْآوَاخِرَ وَقَدُ أُرِيْتُ هَذَه اللَّيْلَةَ ثُمَّ الْسَيْتَةِ الْوَاخِرِ وَالْتَمسُوهَا فِي كُلِّ وَتُر فَمَ طَرَتِ السَّمَاءُ تَلْكَ اللَّيْلَةَ فَي الْعَشْرِ الْآوَاخِرِ وَالْتَمسُوهَا فِي كُلِّ وَتُر فَمَ طَرَتِ السَّمَاءُ تَلْكَ اللَّيْلَة وَكَانَ الْمَسْجِدُ عَلَى عَرِيْشِ فَوكَفَ الْمَسْجِدُ فَبَصَدُرَت عَيْنَايَ رَسُولَ وَكُنَ الْمَسْجِدُ عَلَى عَرِيْشِ فَوكَفَ الْمَسْجِدُ فَبَصَدُرَت عَيْنَايَ رَسُولَ اللّهِ عَلَى جَبْهَتِهِ أَثَرُ الْمَاءِ وَالطِّيْنِ مِنْ صَبْحَ إِحْداٰي وَعِشْرِيْنَ .

১৮৮৫. আবু সাঁছদ খুদরী রোঃ) থেকে বর্ণিত। রস্পুলাহ (সঃ) রমযানের মধ্যের দশ দিনে ইতেকাফে বসতেন। অতঃপর এক বছর তিনি (সেই নিয়মে) ইতেকাফে বসলেন। যখন একুশ তারিখের রাত আসল যে রাতের তাের বেলায় সাধারণত তিনি ইতেকাফ থেকে বেরিয়ে আসতেন, তিনি বললেন, যে আমার সাথে ইতেকাফ করেছে সে যেন শেষ দশ দিনে ইতেকাফ করে। কেননা এই (কদরের) রাত আমাকে দেখান হয়েছে। তারপর তা আমাকে ভ্লিয়ে দেয়া হয়েছে। আমি বপে দেখেছি, আমি ঐ রাতের তােরে পানি ও কাদায় সিজদা দিছি। অতএব তােমরা শেষ দশটি তারিখে তা তালাশ কর এবং প্রত্যেক বেজাড় রাতে তা খৌজ কর। তারপর সেই রাতেই আকাশ থেকে প্রবল বর্ষণ হল। মসজিদের ছাদে খেজুর পাতার ছাউনি ছিল। এজন্য মসজিদে পানির ফোটা পড়তে লাগল। আমার দ্'টি চোখ একুশ তারিখের ভারে রস্পুলাহ (সঃ)—কে দেখতে পেল যে, তাঁর কপালে পানি ও কাদার চিহ্ন ছিল।

৭৮-অনুদ্দে: ঋতুবতীর ইতেকাকরত পুরুষের মাধায় চিরুনি করা।

١٨٨٦. عَنْ عَائِشَةَ زَوْجِ النَّبِيِّ ﷺ قَالَتْ كَانَ النَّبِيُّ ﷺ يُصْغِي الِّيُّ رَاْسَهُ وَهُوَ مُجَابِرٌ فِي الْمَسْحِدِ فَأَرَجِلُهُ وَآنَا حَائِضٌ .

১৮৮৬. নবী–পত্মী আয়েশা (রাঃ) থেকে বর্ণিত। নবী (সঃ) মসজিদে ইতেকাফরত অবস্থায় নিচ্ছের মাথা আমার দিকে ঝুঁকিয়ে দিতেন। আমি হায়েয অবস্থায় তাঁর মাথা আচড়িয়ে দিতাম।

৭৯-অনুচ্ছেদঃ ইতেকাফরত ব্যক্তি বিনা দরকারে যেন ঘরে না যায়।

١٨٨٧. عَنْ عَائِشَةَ زَوْجِ النَّبِيِّ ﷺ قَالَتُ وَانْ كَانَ رَسُولُ الله ﷺ لَيُدْخِلُ عَلَى رَسُولُ الله ﷺ لَيُدْخِلُ عَلَى رَاسَهُ وَهُوَ فِي الْمَسْجِدِ فَأُرَجِّلُهُ وَكَانَ لاَ يَدْخُلُ الْبَيْتَ الِاَّ لِحَاجَةٍ الْأَلْكَانَ مُعْتَكِفًا .

১৮৮৭. নবী-পত্নী আয়েশা রোঃ) বর্ণনা করেছেন, রস্পুল্লাহ (সঃ) আমার দিকে তাঁর মাথা ঝুঁকিয়ে দিতেন। অথচ তিনি মসজিদে (ইতেকাফরত) ছিলেন। আমি তা আচড়িয়ে দিতাম। তিনি ই'তেকাফে থাকা অবস্থায় জরুরী দরকার ভিন্ন ঘরে যেতেন না।

৮০-অনুচ্ছে। ইতেকাফ অবস্থায় গোসল করা।

١٨٨٨. عَنْ عَائِشَةَ قَالَتْ كَانَ النّبِيُّ ﷺ يَبَاشِرُنِي وَانَا حَائِضٌ وَكَانَ يُخْرِجُ رَاسَهُ مِنَ الْمَسْجِدِ وَهُوَ مُعْتَكِفٌ فَأَغْسِلُهُ وَانَا حَائِضٌ

১৮৮৮. আয়েশা (রাঃ) বর্ণনা করেছেন, নবী (সঃ) আমার হায়েয অবস্থায়ও একই বিছানায় আমার সাথে রাত যাপন করেছেন। তিনি ইতেকাফ অবস্থায় মসন্ধিদ থেকে মাথা বের করে দিতেন এবং আমি হায়েয়গ্রস্ত অবস্থায় তা ধুয়ে দিতাম।

৮১-অনুচ্ছেদঃ রাতে ইতেকাফ করা।

١٨٨٩. عَنِ ابْنِ عُمَرَ انَّ عُمَرَ سَنَالَ النَّبِيُّ ﷺ قَالَ كُنْتُ نَذَرْتُ فِي الْجَاهِلِيَّةِ الْنَائِكَ فَي الْجَاهِلِيَّةِ الْنَائِكَ فَي الْجَاهِلِيَّةِ الْنَائِكَ فَي الْمَسْجِدِ الْحَرَامِ قَالَ فَاوَفِ بِنِذَرِكَ .

১৮৮৯. ইবনে উমর (রাঃ) থেকে বর্ণিত। উমর (রাঃ) নবী (সঃ)–কে বলেন, আমি জাহিলিয়াতের যুগে মানত করেছিলাম–মসঙ্জিদে হারামে এক রাত ইতেকাফ করব। নবী (সঃ) বলেন, তা হলে তোমার মানত পূরণ কর।২৯

৮২ অনুচ্ছেদঃ মহিলাদের ইতেকাফ করা।

.١٨٩٠ عَنْ عَائِشَةَ قَالَتْ كَانَ النَّبِيُّ عِيْ يَعْتَكِفُ فِي الْعَشْرِ الْأَوَاخِرِ مِنْ رَمَّضَانَ فَكُنْتُ اَضْرِبُ لَهُ خِبَاءً فَيُصَلِّي الصَّبِحَ ثُمَّ يَدْخُلُهُ فَاسْتَاذَنَتْ

২৯. এ হাদীদে দেখা যাছে জাহিনী যুগেও আরবদের মধ্যে ইবরাহীম (আঃ) –এর ধর্মের কিছু কিছু ঐতিহ্য অট্ট ছিল।

حَفْصَةُ عَائِشَةٌ أَنْ تَضْرِبَ خِبَاءً فَاذَنَتُ لَهَا فَضَرَبَتُ خِبَاءً فَلَمَّا رَأَتُهُ زَيْنَبُ بِنْتُ جَحْشُ ضَرَبَتْ خِبَاءً أَخْرَ فَلَمَّا الْصَبَحَ النَّبِيُّ ﷺ وَأَى الْاَخْبِيةَ فَقَالَ مَا هٰذَا فَأَخْبِرَ فَقَالَ النَّبِيُّ ﷺ فَقَالَ مَا هٰذَا فَأَخْبِرَ فَقَالَ النَّبِيُّ ﷺ فَتَرَكَ مَا هٰذَا فَأَخْبِرَ فَقَالَ النَّبِيُّ ﷺ أَعْتَرَكَ عَشْرًا مِّنْ شَوَالٍ.

১৮৯০. আয়েশা রোঃ) বর্ণনা করেছেন, নবী সেঃ) রমযানের শেষ দশ দিনে ইতেকাফে বসতেন। আমি তাঁর জন্য তাঁবু খাটিয়ে দিতাম। তিনি ফজরের নামায় আদায় করে তাতে প্রবেশ করতেন। একবার হাফসা রোঃ) আয়েশা রোঃ)—এর নিকট অনুরূপ তাঁবু খাটানোর অনুমতি চাইলেন। আয়েশা রোঃ) তাঁকে অনুমতি দিলেন। হাফসা রোঃ) একটি তাঁবু খাটালেন। যয়নাব বিনতে জাহশ রো) তা দেখে আরেকটি তাঁবু খাটালেন। ভার বেলায় নবী সেঃ) তাঁবুগুলো দেখে জিজ্জেস করলেন, এসব কি? তখন তাঁকে সেব) অবগত করান হল। (তা শুনে) নবী সেঃ) বললেন, ভারা কি এ সব দারা নেকী হাসিল করতে চায়? অতঃপর তিনি সে মাসের ইতেকাফ বর্জন করলেন এবং শাওয়াল মাসে পুনরায় দশ দিন ইতেকাফ করলেন।

৮৩- অনুচ্ছেদঃ মসজিদে তাবু খাটানো।

١٨٩١. عَن عَائِشَةَ آنَّ النَّبِيِّ ﷺ آرَادَ آن يَّعْتَكِفَ فَلَمَّا انْصَرَفَ الَى الْمَكَانِ الَّذِي آرَادَ آنَ يَعْتَكِفَ فَلَمَّ الْمَكَانِ الَّذِي آرَادَ آن يَّعْتَكَفِ اذَا آخْبِيَةٌ خِبَاءُ عَائِشَةَ وَخبَاءُ حَفْصَةَ وَخبَاءُ زَيْنَبَ فَقَالَ الْبِرَّ تَقُولُونَ بِهِنَّ ثُمَّ الْنَصَرَفَ فَلَمْ يَغْتَكِفَ حَتَّى اعْتَكَفَ عَشَرًا مَّن شَوَّالِ.

১৮৯১ আয়েশা (রাঃ) থেকে বর্ণিত। নবী (সঃ) (একবার) ইতেকাফ করার ইচ্ছা করলেন, তিনি যে স্থানে ইতেকাফ করার ইচ্ছা করলেন সেখানে গিয়ে দেখলেন, কয়েকটি তাঁবু পড়েছে। একটি তাঁবু আয়েশার, একটি হাফসার, আর একটি যয়নাব (রাঃ)—এর। তিনি বললেন, তোমরা কি এগুলোর মধ্যে কল্যাণ আছে মনে কর ? অতঃপর তিনি ইতেকাফ না করেই ফিরে গেলেন এবং পরে শাওয়ালের দশ দিন ইতেকাফ করলেন।

৮৪-অনুচ্ছেনঃ প্রয়োজনে ইতেকাফ অবস্থায় মসজিদের দরজায় আসা যায়।

١٨٩٢. عَنْ صَنَفِيَّةَ زَوْجِ النَّبِيِّ ﷺ اَخْلُرَتُ اَنَّهَا جَاءَتُ الِّي رَسُولِ اللهِ ﷺ تَزُورُهُ فِي اعْتَكَافِهِ فِي الْمَسْجِدِ فِي الْعَشْرِ الْاَوَاخِرِ مِنْ رَمَضَانٌ فَتَحَدَّثَتُ عِنْدَهُ سَاعَةً ثُمَّ قَامَتُ تَنْقَلِبُ فَقَامَ النَّبِيُّ مَعَهَا يَقَلَبُهَا حَتِّى اذَا

[৾]ব-২/৩৭−

يَلَغَتْ بَابَ الْمَسْجِدِ عِنْدَ بَابِ أُمِّ سَلَمَةً مَرْ رَجُلاَنِ مِنَ الْاَنْصَارِ فَسَلَّمَا عَلَى رَسُلِكُمَا اللهِ عَنَّ فَقَالَ لَهُمَا النَّبِيُّ عَلَى رَسُلِكُمَا انَّمَا هِيَ صَغَيَّةُ بِنْتُ حُيَى فَقَالاً سُبْحَانَ اللهِ يَارَسُولَ اللهِ عَنْ وَكَبْرُ عَلَيْهِمَا فَقَالَ النَّبِيُّ عَيْ اللهِ عَنْ وَكَبْرُ عَلَيْهِمَا فَقَالَ النَّبِيُّ عَيْ اللهِ عَنْ وَكَبْرُ عَلَيْهِمَا فَقَالَ النَّبِيُّ عَيْ اللهِ عَنْ وَلَيْ مَنْ الْإِنسَانِ مَبْلَغَ الدَّم وَانِي خَشْرِيْتُ أَن يُقْذِفَ فِي قُلُوبِكُمَا شَنَيْنًا.

১৮৯২. নবী-পত্নী সাফিয়া (রাঃ) থেকে বর্ণিত। তিনি (একবার) রস্লুল্লাহ (সঃ)-এর সংগে দেখা করার জন্য মসজিদে গেলেন। নবী (সঃ) তখন রমযানের শেষ দশ দিনে ই'তেকাফে ছিলেন। সাফিয়া (রাঃ) তাঁর নিকট (বসে) সামান্য সময় কথাবার্তা বললেন। এরপর (ঘরে) ফেরার জন্য উঠে দাঁড়ালেন। নবী (সঃ)-ও সংগে সংগে উঠলেন এবং তাঁকে এগিয়ে দেবার জন্য উমে সালামা (রাঃ)-এর দরজার নিকটস্থ মসজিদের দরজা পর্যন্ত পৌছলেন। তখন দৃ'জন আনসারী সাহাবী সেখান দিয়ে যাচ্ছিলেন। তাঁরা রস্লুল্লাহ (সঃ)-কে সালাম করলেন। নবী (স) তাদের বললেন, তোমরা একট্ অপেক্ষা কর। এই মহিলা হল হুয়াইর কন্যা সাফিয়া। তাঁরা বললেন, সুবহানাল্লাহ, ইয়া রস্লাল্লাহ! নবী (সঃ) বললেন, শয়তান মানুষের শিরায় পৌছতে সক্ষম। তাই আমার আশংকা হল, সে তোমাদের মনে কোন কুধারণার সৃষ্টি করে দেয় না কি।

৮৫-অনুচ্ছেদঃ নবী (সঃ)-এর বিশ তারিখে ইতেকাফ সমাপ্ত করা।

১৮৯৩. আবু সালামা ইবনে আবদ্র রহমান (রাঃ) বর্ণনা করেছেন, আমি আবু সাঈদ খুদরী (রাঃ) –কে জিজ্ঞেস করলাম, আপনি কি রস্পুলাহ (সঃ) –কে শবে কদর সম্বন্ধ কিছু

উল্লেখ করতে শুনেছেন? তিনি জবাব দিলেন, হাঁ, আমরা রস্লুলাহ (সঃ)—এর সঙ্গে রমযানের দ্বিতীয় দশকে ইতেকাফে বসেছিলাম। আমরা বিশ তারিখের ভোরে বেরিয়ে আসলাম। রস্লুলাহ (সঃ) বিল তারিখের ভোরেই আমাদের সামনে ভাষণ দান করলেন এবং বললেন, আমাকে কদরের রাত দেখান হয়েছিল এবং আমাকে তা ভূলিয়ে দেয়া হয়েছে। তাই তোমরা তা শেষ দশ দিনের বেজ্ঞোড় রাতে তালাশ কর। কেননা আমি স্বপ্রে দেখেছি যে, আমি পানি ও কাদায় সিজ্ঞদা করছি। অতএব যে ব্যক্তি রস্লুলাহ (সঃ)—এর সঙ্গে ইতেকাফরত ছিল তার ফিরে আসা উচিত। সূতরাং লোকজন মসজিদে ফিরে গেল। আমরা আসমানে এক খন্ড মেঘও দেখলম না। কিন্তু (হঠাৎ) মেঘ আসল, বৃষ্টি হল এবং নামায় পড়া হল। রস্লুলাহ (সঃ) কাদা ও পানিতে সিজদা করলেন। এমনকি আমি তাঁর কপাল ও নাকে কাদা দেখতে পেয়েছি।

৮৬-অনুচ্ছেদ: রডপ্রদর অবস্থায় নারীর ইতেকাফ।

١٨٩٤. عَنْ عَائِشَةَ قَالَتُ اعْتَكَفَتُ مَعْ رَسُولِ اللهِ عَجْ إَمْراًةٌ مِّنْ اَزْوَاجِهِ مُسْتَحَاضَةُ فَكَانَتُ تَرَىٰ الْحُمْرَةَ وَالصَّفْرَةَ فَرُبُّمَا وَضَعَنَا الطَّسْتَ تَحْتَهَا وَهِي تُصلِين.
 وَهِي تُصلِين.

১৮৯৪. আরেশা (রাঃ) বর্ণনা করেছেন, রস্পুলুরাহ (সঃ) – এর সাথে তাঁর কোন এক স্ত্রী ইন্তেহাযা অবস্থায় ইতেকাফ করেছিলেন। সেই স্ত্রী (স্তাবের রক্তের রঙ) লাল ও হলুদ দেখতেন। প্রায়ই আমরা তাঁর নীচে একখানা তন্তরী রেখে দিতাম (রক্ত যেন তাতেই পড়ে)। আর এই অবস্থায় তিনি নামায পড়াতেন।

৮৭-অনুচ্ছেদঃ ইতেকাফের সময় স্বামীর সাথে দ্রীর দেখা করা।

١٨٩٠. عَنْ صَفَيَّةً زَوْجِ النَّبِيِّ عَنَّ اَخْبَرَت كَانَ النَّبِيُّ عَنَى الْمَسْجِدِ وَعَنْدَهُ اَزْوَاجُهُ فَرُحْنَ فَقَالَ لِصَفَايَّة بِنْت حُيَيٌ لاَ تَعْجَلِي حَتَّى انْصَرِفَ مَعَكَ وَكَانَ بَيْتُهَا فِي دَارِ أَسَامَةَ فَخَرجُ النَّبِيُّ عَنَى مَعَهَا انْصَرِفَ مَعَكُ وَكَانَ بَيْتُهَا فِي دَارِ أَسَامَةَ فَخَرجُ النَّبِيُّ عَنَى الْاَنْمِيَ فَقَالَ لَهُمَا فَلَقِينَهُ رَجُلانَ مِنَ الْاَنْصَارِ فَنَظُرا اللَّي النَّبِيِّ عَنَ ثُمَّ اَجَازَا فَقَالَ لَهُمَا النَّبِيِّ عَنَى ثُمُ اللَّهِ يَا رَسُولَ اللهِ النَّبِيِ عَنَ اللهِ يَا رَسُولَ اللهِ فَقَالَ اللهِ فَقَالَ اللهِ يَا رَسُولَ اللهِ فَقَالَ اللهِ فَقَالَ اللهِ يَا رَسُولَ اللهِ فَقَالَ اللهِ فَقَالَ اللهِ يَا رَسُولَ اللهِ فَقَالَ اللهِ يَا رَسُولَ اللهِ فَقَالَ اللهِ يَا رَسُولَ اللهِ فَقَالَ اللهِ النَّيْمِ مَنَ الْإِنْسَانِ مَجْرَى الدَّمِ وَانِي خَشَيْتُ ان يُلْقِيْ فَقَالَ اللهِ النَّيْمَ اللهُ اللهِ اللهُ اللهِ اللهِ اللهِ اللهِ اللهِ اللهِ فَا اللهِ اللهِ اللهِ اللهِ اللهِ اللهِ اللهِ اللهِ اللهُ اللهِ اللهِ اللهُ اللهُ اللهِ اللهُ اللهُولِ اللهُ ا

১৮৯৫. নবী-পত্নী সাফিয়া (রাঃ) বর্ণনা করেছেন, নবী (সঃ) মসজিদে ছিলেন। তাঁর নিকটে তাঁর বিবিগণও ছিলেন। তাঁরা যখন চলে যাচ্ছিলেন তখন নবী (সঃ) হয়াই তনয়া ন্যাঞ্চয়াকে বললেন, তুমি তাড়াতাড়ি করো না (অপেক্ষা কর), আমিও তোমার সাথে যাব। সাফিয়ার কক্ষটি ছিল উসামা ইবনে যায়েদের ঘরের নিকটে। নবী (সঃ) তার সাথে চললেন। দৃ'জন আনসারী পুরুষের সাথে তাঁর দেখা হল। তারা নবী (সঃ)—এর দিকে তাকাল। তারপর এগিয়ে চলল। নবী (সঃ) তাদের বললেন, তোমরা (এদিকে) এগিয়ে এস। এই মেয়েলোকটি সাফিয়া বিনতে হয়াই (আমার স্ত্রী)। তারা বলল, সুবহানাল্লাহ, ইয়া রস্লাল্লাহ! নবী (সঃ) বললেন, শয়তান মানবদেহে রক্তের ন্যায় চলাচল করে। আমার আশংকা হল, সে তোমাদের মনে কোন কুধারণা সৃষ্টি করে দেয়া কি না।

৮৮-অনুচ্ছেনঃ ইতেকাফকারী নিজেই কি কুধারণা দূর করতে পারে?

١٨٩٦. عَنْ عَلِيّ بَنِ حُسنَيْنِ أَنَّ صَفِيَّةَ أَتَتِ النَّبِيِّ ﷺ وَهُوَ مُعْتَكِفٌ فَلَمَّا رَجُعَتُ مَشْلَى مَعَهَا فَاَبْصَرَهُ رَجُلٌّ مِّنَ الْاَنْصَارِ فَلَمَّا اَبْصَرَهُ دَعَاهُ فَقَالَ لَجَعْتُ مَشْلَى مَعَهَا فَاَبْصَرَهُ دَعَاهُ فَقَالَ تَعَالَ هِلَى صَفِيَّةُ بِنْتُ حُيَى وَرُبِّمَا قَالَ سُفْيَانُ هٰذه صَفِيَّةُ فَانَ الشَّيْطَانَ يَجْرِي مِنِ ابْنِ أَدَمَ مَجْرَى الدَّمِ قُلْتُ لِسُفْيَانَ اَتَتُهُ لَيْلاً قَالَ السَّفْيَانَ اَتَتُهُ لَيْلاً قَالَ اللَّهُ فَانَ لِسُفْيَانَ اَتَتُهُ لَيْلاً قَالَ وَهُلَ هُوَ الاَّ لَيُلاً قَالَ مَوْ الاَّ لَيُلاً قَالاً فَعَالَ هُو الاَّ لَيُلاً قَالَ اللَّهُ مَا اللَّهُ اللْهُ اللَّهُ اللْمُعُلِيْنَ الْمُعُلِيْ اللَّهُ اللَّهُ

১৮৯৬. আলী ইবনে হুসাইন (রাঃ) থেকে বর্ণিত। সাফিয়া (রাঃ) নবী (সঃ)—এর খেদমতে আসলেন। নবী (সঃ) তখন ইতেকাফরত ছিলেন। যখন সাফিয়া ফিরে চললেন, নবী (সঃ)—ও তাঁর সাথে কতদূর হাঁটলেন। একজন আনসারী পুরুষ নবী (সঃ)—কে দেখল। নবী (সঃ)—ও তাঁকে দেখতে পেয়ে ডাকলেন এবং বললেন, এ হল সাফিয়া বিনতে হুয়াই। শয়তান বনী আদমের দেহে রক্তের ন্যায় চলাচল করে।

আলীর বর্ণনা, আমি সৃফিয়ানকে জিজ্ঞেস করলাম, তিনি কি নবী (সঃ)-এর নিকট রাতে এসেছিলেন? তিনি জবাব দিলেন, তা তো রাতই ছিল।

৮৯-অনুচ্ছেদঃ ইতেকাফ থেকে ভোরে বেরিয়ে আসা।

١٨٩٧ - عَنْ أَبِى سَلَمَةُ عَنْ أَبِى سَعِيْدٍ قَالَ اعْتَكَفْنَا مَعَ رَسُولِ اللَّهِ الْعَشْرَ الْأَنْسَطَ فَلَمَّا كَانَتْ مَبَيْحَةُ عِشْرِيْنَ فَقُلْنَا مَتَا عَنَا فَاتَانَا رَسُولُ اللَّهِ عَنَى قَالَمَ كَانَ اعْتَكَفَ فَلْيَرُجِعُ اللّى مُعْتَكَفِهِ فَانِّى رَايْتُ مُسُولُ اللّهِ عَنَى قَالَ مَنْ كَانَ اعْتَكَفَ فَلْيَرُجِعُ اللّى مُعْتَكَفِهِ فَانِّى رَايْتُ هَٰذِهِ اللَّيْلَةَ وَرَايْتُنِى اَسْجُدُ فِي مَاءٍ وَطِيدِينٍ فَلَمَّا رَجَعَ اللّى مُعْتَكَفِهِ وَالنّي مُعْتَكَفِهِ وَالنَّذِى بَعْتُهُ بِالْحَقِّ لَقَدْ هَاجَتِ السَّمَاءُ مِن وَهَاجَتِ السَّمَاءُ مِن الْحَقِ لَقَدْ هَاجَتِ السَّمَاءُ مِن الْحَدِيثِ السَّمَاءُ مِن الْحَقِ لَقَدْ هَاجَتِ السَّمَاءُ مِن أَخْرِ ذَالِكَ الْيَكُ وَوَكَانَ الْمَسْجَدُ عَرِيتًا فَلَقَدْ رَايْتُ عَلَى انْفُه وَارْنَبَتِهِ أَخْرِ ذَالِكَ الْيَكُ مُوكَانَ الْمَسْجَدُ عَرِيتًا فَلَقَدْ رَايْتُ عَلَى انْفُه وَارْنَبَتِهِ أَتُولُ الْمُنْ وَالطّيْنَ -

১৮৯৭. আবু সাঁদদ (রাঃ) থেকে বর্ণিত। তিনি বলেছেন, আমরা রস্লুল্লাহ (সঃ)-এর সঙ্গে মাঝের দশ দিনে ইতেকাফে বসেছিলাম। বিশ তারিখ ভোরে আমরা আমাদের আসবাবপত্র স্থানান্তর করলাম। এ সময় রস্লুল্লাহ (সঃ) আমাদের নিকট এসে বললেন, যে ইতেকাফে ছিল সে যেন ইতেকাফের জায়গায় ফিরে যায়। আমি (স্বপু) এই (কদরের) রাত দেখতে পেয়েছি। আমি দেখেছি, আমি পানি ও কাদায় সিজদা করছি। যখন তিনি নিজ ইতেকাফের জায়গায় ফিরে গেলেন, তখন আকাশ মেঘাছের হয়ে পড়ল এবং বর্ষণ শুরু হল। কসম সেই সন্তার যিনি তাঁকে হক সহকারে পাঠিয়েছেন! আকাশ সেই দিনের শেষভাগে মেঘাছের হয়েছিল। আর মসজিদে ছিল তখন খেজুর পাতায় ছাউনি। আমি তাঁর নাক ও কপালে পানি ও কাদার চিহ্ন দেখেছি।

৯০-অনুচ্ছেদঃ শাওয়াল মাসে ইতেকাফ করা।

١٨٩٨. عَنْ عَائِشَةَ قَالَتْ كَانَ رَسُولُ اللهِ ﷺ يَعْتَكَفَ فِي كُلِّ رَمَضَانَ فَاذَا صِلَّى الْغَدَاةَ دَخَلَ مَكَانَهُ الَّذِي اعْتَكَفَ فِيهِ قَالَ فَاسْتَاذَنَتَهُ عَائِشَةُ الْذَا صِلَّى الْغَدَاةَ دَخَلَ مَكَانَهُ الَّذِي اعْتَكَفَ فِيهِ قَالَ فَاسْتَاذَنَتُهُ عَائِشَةُ الْنَعْتَكِفَ فَاذُنَ لَهَا فَضَرَبَتْ فَيْهَ قُبَّةً فَسَمعَتَ بِهَا حَفْصَةُ فَضَرَبَتْ قُبَّةً وَسَمعَتَ بِهَا حَفْصَةُ فَضَرَبَتْ قُبَّةً وَسَمعَتَ بِهَا حَفْصة فَضَرَبَتْ قُبَّةً وَسَمعَتَ بِهَا حَفْصة فَضَرَبَتْ قَبَّةً وَسَمعَتْ بِهَا خَفْصَة فَضَرَبَتْ قُبَّةً أَخْرَى فَلَمّا اللهِ ﷺ مَنْ الله عَنْ الله عَنْ الله عَلَى هٰذَا اللهِ اللهِ الله عَلَى هٰذَا اللهِ اللهُ اللهِ اللهِ اللهِ اللهِ اللهِ اللهِ اللهِ اللهُ اللهِ اللهِ اللهِ اللهِ اللهِ اللهُ اللهِ اللهِ اللهِ اللهِ اللهِ اللهِ اللهِ اللهُ اللهِ اللهُ اللهِ اللهِ اللهُ اللهِ اللهُ اللهُ اللهِ اللهُ اللهُ اللهِ اللهِ اللهِ اللهُ اللهُ اللهُ اللهِ اللهِ

১৮৯৮. আয়েশা রোঃ) থেকে বর্ণিত। তিনি বলেন, রস্লুল্লাহ (সঃ) রমযান মাসে ইতেকাফ করতেন। তিনি ফজরের নামায আদয়ের পর ইতেকাফে চলে যেতেন। আয়েশা রোঃ) তাঁর নিকট ইতেকাফ করার অনুমতি চাইলেন। তিনি অনুমতি দিলেন। আয়েশা রোঃ) সেখানে একটি তাঁবু খাটালেন। হাফসা রোঃ) যখন তা শুনলেন, তিনি একটি তাঁবু বানালেন। এরপর যয়নাব রোঃ) তা শুনলেন। তিনিও একটি তাঁবু নির্মাণ করলেন। রস্লুল্লাহ (সঃ) ফজরের নামায শেহে ফিরে এসে চারটি তাঁবু দেখে বললেন, এসব কিং তাঁকে সব খবর দেয়া হল। তিনি বললেন, তাদেরকে নেকী হাসিলের উদ্দেশ্য এ কাজে উদ্দ্দ্ধ করেনি। সব ভেঙ্গে ফেল। আমি এতে নেকীর কোনো কিছু দেখছি না। সূতরাং তাঁবুগুলো উপড়ে ফেলা হল। এরপর সেই রমযানে নবী (সঃ) আর ইতেকাফে বসেননি। শাওয়ালের শেষ দশ দিনে তিনি ইতেকাফ করেছেন।

৯১-অনুচ্ছেদঃ ইতেকাফের জন্য রোযা রাখা জরুরী নয়।

١٨٩٩. عَنْ عُمَرَ بْنِ الْخَطَّابِ ۚ أَنَّهُ قَالَ لِيَا رَسُولَ اللَّهِ انِّي نَذَرْتُ فِي

الْجَاهِلِيَّةِ أَنْ أَعْتَكُفَ لَيْلَةً فِي الْمَسْجِدِ الْحَرَامِ فَقَالَ لَهُ النَّبِيُّ ﷺ أَنْ إِنَّ النَّبِيُ

১৮৯৯. আবদুল্লাহ ইবনে উমর (রাঃ) থেকে বর্ণিত। উমর ইবনুল খান্তাব (রাঃ) বললেন, ইয়া রসূলাল্লাহ। আমি জাহিলী যুগে মসজিদুল হারামে এক রাত ইতেকাফ করার মান্নত করেছিলাম। নবী (সঃ) তাঁকে বললেন, তোমার মান্নত পূরণ কর তখন উমর (রাঃ) এক রাত ইতেকাফ করলেন।

৯২-অনুচ্ছেদঃ জাহিলী যুগে ইতেকাফের মান্নত করা অতঃপর মুসলমান হওয়া।

.١٩٠٠ عَنِ ابْنِ عُمَرَ انَّ عُمَرَ نَذَرَ فِي الْجَاهِلِيَّةِ اَنْ يَّعْتَكِفَ فِي الْمَسْجِدِ الْجَرَامِ قَالَ أُرَاهُ قَالَ لَيْلَةً فَقَالَ لَهُ رَسُولُ الله وَ اَوْفِ بِنَدْرِكَ

১৯০০. ইবনে উমর (রাঃ) থেকে বর্ণিত। উমর (রাঃ) জাহিলী যুগে (মুসলমান হওয়ার আগে) ইতেকাফ করার মারত করেছিলেন। বর্ণনাকারী বলেন, আমি মনে করি, উমর (রাঃ) এক রাতের কথা বলেছিলেন। রস্লুল্লাহ (সঃ) তাঁকে বললেন, তুমি তোমার মারত পুরণকর।

৯৩-অনুচ্ছেদঃ রমযানের মধ্যের দশ দিনে ইতেকাফ করা।

١٩٠١. عَنْ آبِئ هُرَيْرَةَ قَالَ كَانَ النَّبِئُ ﷺ يَعْتَكِفُ في كُلِّ رَمَضَانَ عَشْرَةَ آيًا مِ فَلَمًا كَانَ الْعَامُ الَّذِي قُبِضَ فَيْهِ إِعْتَكَفَ عَشْرِيْنَ يَوْمًا.

১৯০১. আবু হরাইরা (রাঃ) থেকে বর্ণিত। তিনি বলেন, নবী (সঃ) প্রতি রম্যানে দশদিন ইতেকাফ করতেন। কিন্তু যে বছর তার ইন্তেকাল হল, সে বছর তিনি বিশ দিন ইতেকাফ করেছিলেন।

৯৪-অনুচ্ছেদঃ ইতেকাফের ইচ্ছা করে কোন কারণে তা বর্জন করা।

19. عَنْ عَائِشَةَ اَنْ رَسُولَ الله ﴿ ذَكَرَ اَن يَعْتَكِفَ الْعَشْرَ الْاَوَاخِرَ مِنْ رَمَضَانَ فَاسْتَاذَنَ تَهُ عَائِشَةٌ فَاذِنَ لَهَا وَسَالَاتُ حَفْصَةٌ عَائِشَةً اَنْ تَسْتَاذِنَ لَهَا وَسَالَاتُ حَفْصَةٌ عَائِشَةً اَنْ تَسْتَاذِنَ لَهَا وَسَالَاتُ حَجْشِ اَمَرَت بِبِنَاءٍ أَنْ تَسْتَاذِنَ لَهَا فَفَعَلَتْ فَلَمَّا رَأَتْ ذَٰلِكَ زَيْنَبُ بِنْتُ حَجْشِ اَمَرَت بِبِنَاءٍ فَبُضُرَ لَهَا قَالَتْ وَكَانَ رَسُولُ الله ﴿ اَنَا صَلَّى انْصَرَفَ اللّٰي بِنَاءِهِ فَبَصُرُرَ لِهَا فَقَالَ مَا هٰذَا قَالُوا بِنَاءُ عَائِشَةً وَحَفْصَةً وَزَيْثَبَ فَقَالَ مَا هٰذَا قَالُوا بِنَاءُ عَائِشَةً وَحَفْصَةً وَزَيْثُنَا وَاللّٰهُ اللّٰهُ الللّٰهُ اللّٰهُ الللّٰهُ اللّٰهُ الللّٰهُ الللّٰهُ اللّٰهُ اللّٰهُ الللّٰهُ اللّٰهُ اللّٰهُ

الله ﷺ الْبِرُّ اَرَدُنَ بِهٰذَا مَا اَنَا بِمُعْتَكِفٍ فَرَجَعَ فَلَمَّا اَفْطَرَ اعْتَكَفَ عَشَرًا مِّنْ شَوَّالٍ.

১৯০২. আয়েশা রোঃ) থেকে বর্ণিত। রস্পুলাহ (সঃ) রমযানের শেষ দশ দিনে ইতেকাফ করার কথা উল্লেখ করেছিলেন। তথন আয়েশা রোঃ) তাঁর নিকট (ইতেকাফের) অনুমতি চাইলেন। তিনি তাকে অনুমতি দিলেন। হাফসা রোঃ) আয়েশা রোঃ)—এর নিকট আবেদন করলেন নিবী (সঃ)—এর নিকট] তার জন্যও যেন অনুমতি নিয়ে নেয়া আয়েশা রোঃ) তা করে দিলেন। যয়নাব বিনতে জাহশ রোঃ) তা দেখে তিনিও একটি তাঁবু খাটানোর হকুম করলেন। সূতরাং তার জন্যও একটি তাঁবু খাটানো হল। আয়েশা রোঃ) বলেন, রস্পুলাহ (সঃ) ফজরের নামায আদায় করে নিজ তাঁবুতে ফিরে যেতে এসব তাঁবু দেখতে পেলেন। তিনি জিজ্জেস করলেন, এসব কিং সাহাবাগণ বললেন, এগুলো হল আয়েশা, হাফসা ও যয়নাবের তাঁবু। তানে রস্পুলাহ (সঃ) মন্তব্য করলেন, এর দায়া তারা কি নেকী হাসিলের এরাদা করেছেং আমি ইতেকাফে থাকব না। সূতরাং তিনি ফিরে চলে গেলেন। রোযা শেষ হলে তিনি শাওয়ালের দশ দিন ইতেকাফ করলেন।

৯৫ – অনুচ্ছেদঃ ইতেকাফ অবস্থায় মাথা ধোয়ার উদ্দেশ্যে ঘরের দিকে তা এগিয়ে দেওয়া।

١٩٠٣. عَنْ عَائِشَةَ أَنَّهَا كَانَتُ تُرَجِّلُ النَّبِيُّ ﴿ وَهِي حَائِضٌ وَهُو َ وَهُو وَهُو مَ مُعْتَكِفٌ فِي الْمَسْجِدِ وَهِي فِي حُجْرَتِهَا يُنَاوِلُهَا رَأْسَهُ .

১৯০৩. আয়েশা (রাঃ) থেকে বর্ণিত। তিনি হায়েয অবস্থায় নবী (সঃ)-এর মাথা আঁচড়িয়ে দিতেন অথচ এই সময় নবী (সঃ) ছিলেন মসজিদে ইতেকাফরত। আর আয়েশা (রাঃ) ছিলেন তাঁরই কক্ষে (ঘর থেকেই তিনি নবী (সঃ)-এর মাথা আঁচড়িয়ে দিতেন)। নবী (সঃ) তাঁর মাথা আয়েশা (রাঃ)- এর দিকে বাড়িয়ে দিতেন।

৩০. ইতেকাফ তিন প্রকার-ওয়াজিব, সুরাত ও মৃক্তাহাব।

ক) ইতেকাফের মারত করলে তা আলায় করা ওয়াজিব।

⁽খ) রম্যানের শেষ দশ দিন ইতেকাফ করা সুরাতে মুয়াক্কাদা কিফায়া।

গে) এ দুটি ছাড়া অন্য সময়ের জন্য যে ইতেকাফ করা হয় তা মুসতাহাব। ওয়াজিব ও সুরাতে মুওয়াকানা ইতেকাফের জন্য রোযা শর্ত। মুগতাহাব ইতেকাফ ঘন্টা খানেকের জন্যও করা যায়।

অধ্যায়—১২ **ट्यां । البيوع** (ক্রয়–বিক্রয় ও ব্যবসা–বাণিজ্য)

মহান ও সর্বশক্তিমান আল্লাহর বাণীঃ

وَأَحَلَّ اللَّهُ الْبَيْعَ وَحَرَّمَ الرِّبولَى (البقرة: ٢٧٥)

"আল্লাহ ক্রয়-বিক্রয়কে হালাল ও সুদ হারাম করেছেন" (বাকারা ঃ ২৭৫)।

الاً أَنْ تَكُنْ تِجَارَةً حَاضِرَةً تُدْيِرُونَهَا يَيْنَكُمُ (البقرة: ٢٨٢)

"হাঁ তবে যদি এমন ব্যবসায় (ক্রয়-বিক্রয় বা লেনদেন) হয় যা নগদ আদান-প্রদান করে তবে তা লিপিবদ্ধ না করায় তোমাদের কোন গুনাহ নেই।"-(সূরা আল বাকরা ২৮২)

১-অনুচ্ছেদ ঃ আল্লাহর বাণীতে যা বলা হয়েছে।

فَاذَا قُضِيَتِ الصَّلَّوٰةُ فَانْتَشْرُوا فِي الْأَرْضِ وَابْتَغُواْ مِنْ فَضَلِ اللهِ وَاذْكُرُواْ اللهَ كَثَيْرًا لَّعَلَّكُمْ تُقْلِحُونَ . وَإِذَا رَأُوا تِجَارَةً آوَ لَهُوانِ انْفَضُواْ الِّيهَا وَتَرَكُوكَ قَائِمًا قُلُ مَا عِنْدَ اللهِ خَيْرٌ مِّنْ اللهِ وَمِنَ التِّجَارَةِ وَاللهُ خَيْرٌ الرَّازِقِيْنَ .

سورة الجمعة: اية -١١ -١١ -

"নামায সমাধা হলে তোমরা ভ্-পৃষ্ঠে ছড়িয়ে পড় এবং আল্লাহর অনুগ্রহ অবেষণে ব্যাপৃত হও। আর এ ব্যাপারে আল্লাহকে বেশী করে শ্বরণ কর তাহলে অবশ্যই সফলতা লাভ করতে পারবে। যখন তারা কোন ব্যবসা সামগ্রী বা খেল-তামাশার উপকরণ দেখতে পায় তখন তোমাকে একাকী নামাযে রত রেখে সেদিকে ছুটে যায়। তুমি বলে দাও, আল্লাহর কাছে যা কিছু (মুমিনদের জন্য প্রস্তুত) আছে তা খেল-তামাশা ও ব্যবসায় উপকরণ হতে উত্তম। আল্লাহই উত্তম রিথিকদাতা" (স্রা জুমুআ: ১০-১১)।

মহান আল্লাহ আরও বলেনঃ

يأَيُّهَا الَّذِيْنَ الْمَنُوْا لاَ تَأْكُلُوا آمُوَالَكُمْ بَيْنَكُمْ بِالْبَاطِلِ الْأَ آنْ تَكُونَ تِجَارَةً عَنْ تَرَاضٍمِنْكُم. "হে ঈমানদারগণ। তোমরা অন্যায়ভাবে একে অপরের সম্পদ আত্মসাৎ করো র্না, তবে পরস্পরের সম্বতিতে ব্যবসা করা বৈধ"—(সূরা নিসা ঃ ২৯)।

১৯০৪. আবু হুরাইরা (রাঃ) বলেছেন, তোমরা বলে থাক আবু হুরাইরা রসূলুল্লাহ (সঃ) থেকে বহু (অধিক সংখ্যক) হাদীস বর্ণনা করে থাকেন। কিন্তু আনসার ও মুহাজিরদের কি হল যে, তারা রস্লুলাহ (সঃ) থেকে আবু হরাইরার মত অত হাদীস বর্ণনা করতে পারে না। প্রকৃত ব্যাপার এই যে, আমাদের মুহাজির ভাইগণ অধিকাংশ সময় বাজারে ব্যবসায়ে ব্যস্ত থাকেন। আর আমার পেট ভরা থাকলে (ক্ষুধার্ত না হলে) আমি রসূলুল্লাহ (সঃ)-এর সাহচর্য আবশ্যকীয় মনে করি। সূতরাং তারা যখন [রস্নুল্লাহ (সঃ)-এর কাছে] অনুপস্থিত থাকে, আমি তখন উপস্থিত থাকি। তারা যখন তুলে যায়, আমি মনে রাখি। আর আমাদের আনসার ভাইদের আর্থিক কারবারের ব্যক্তভায় খুব কম ফুরসত মিলে। আমি আহলে সুফফাদের মধ্যে একজন গরীব ব্যক্তি। তারা জানসারগণ রসূলুল্লাহ (সঃ)–এর নিকট থেকে শোনা কথা] ভূলে যায় কিন্তু আমি সযতে মুখন্ত রাখি। কোন এক সময় রসূলুল্লাহ (সঃ) (হাদীস বর্ণনা করতে গিয়ে) কথা প্রসংগে বলেছিলেন, আমার কোন কিছু বলার সময় যদি কেউ তার বস্ত্র বিছিয়ে দেয় আর আমার কথা শেষ হবার পর তা গুটিয়ে নেয়, তাহলে আমি যা বলবো তা সবই সে নির্ভুলভাবে মনে রাখতে পারবে। আবু হরাইরা (রা) বলেন, (একথা শুনে) আমি আমার গায়ের চাদর বিছিয়ে রাখলাম এবং তিনি কথা শেষ করলে আমি তা গুটিয়ে নিয়ে আমার বক্ষে চেপে ধরলাম। সে সময় থেকে আমি রসূলুল্লাহ (সঃ)-এর কোন কথাই ভূলিনি।

১৯০৫. ইবরাহীম ইবনে সা'দ (রঃ) থেকে পর্যায়ক্রমে তাঁর পিতা ও তাঁর দাদার সূত্রে বর্ণিত। আবদুর রহমান ইবনে আওফ (রা) বলেছেন, আমরা মদীনায় আগমন করলে রসূলুল্লাহ (সঃ) আমার এবং সা'দ ইবনে রাবীর মধ্যে ভ্রাতৃ সম্পর্ক পাতিয়ে দিলেন। এরপর সা'দ ইবনে রাবী বললেন, আনসারদের মধ্যে আমি সবচেয়ে সম্পদশালী ব্যক্তি। আমার সম্পদের অর্ধেক অংশ তোমাকে প্রদান করব। আর আমার স্ত্রীদের মধ্যে যাকে তোমার পসন্দ হয় তাকে আমি তোমার জন্য তালাক প্রদান করব। (তালাকের) পর সে হালাল হলে (তার ইন্দত পূর্ণ হলে) তাকে বিবাহ করে নেবে। এসব কথা শুনে ভাবদুর রহমান (রা) বলেন, এ সবে আমার প্রয়োজন নেই, বরং এখানে ব্যবসা করার মত কোন বাজার বা ব্যবসাকেন্দ্র আছে কি না তা আমাকে জানান। সা'দ ইবনুর রাবী (রা) বললেন, হাঁ কায়নুকার বাজার আছে। সা'দ বলেন, পরদিন আবদুর রহমান বাজারে গিয়ে পনির ও ঘি খরিদ করে আনলেন। এরপর তিনি প্রতিদিন সকালে যেতে থাকলেন। অল্প কিছু দিন পর দেখা গেল আবদুর রহমান রস্বুল্লাহ (সঃ)-এর কাছে আসলেন, সে সময় তার শরীরে সদ্য বিয়ের চিহ্ন পরিষ্ণুট ছিল। রসূলুল্লাহ (সঃ) তাকে জিজ্জেস করলেন, তুমি বিয়ে করেছ? তিনি জবাব দিলেন, হা। পুনরায় প্রশ্ন করলেন, কাকে বিয়ে করেছ? তিনি উত্তর দিলেন, এক আনসার মহিলাকে। পুনঃ জিজ্ঞেস করলেন, মোহর কত দিয়েছ? জবাব দিলেন, খেজুরের আঁটি পরিমাণ বর্ণ। নবী (সঃ) বললেন, এখন তাহলে একটি বকরী দিয়ে হলেও বিবাহভোজের ব্যবস্থা কর।

١٩٠٦. عَنْ أَنَس قَالَ قَدِمَ عَبْدُ الرَّحْمٰنِ بْنُ عَوْفِ الْمَدْيِنَةَ فَأَخَى النَّبِيُّ بَيْ الْمَدْينَةُ فَأَخَى النَّبِيُّ بَيْنَهُ وَبَيْنَ سَعْدٌ ذَاغِنِّى فَقَالَ لِعَبْدِ الرَّحمنِ أَقَاسِمُكَ مَالِيَ نِصْفَيْنِ وَأُزُوِّجُكَ قَالَ بَارَكَ اللهُ لَكَ فِي آهْلِكَ وَمَالِكَ دُلُّوْنِي

عَلَى السُّوْقِ فَمَا رَجَعَ حَتَّى اسْتَفَضَلَ أَقطًا وَسَمِنًا فَاتَىٰ بِهِ آهُلَ مَنْزِلِهِ فَمَكَنْنَا يَسِيْرًا أَوْ مَاشَاءَ اللَّهُ فَجَاءَ وَعَلَيْهِ وَخَلَرٌ مَنْ صُفْرَة فَقَالَ لَهُ النَّبِيُّ عَلَيْهُ مَنْ الأَنصَارِ قَالَ مَا سُقَتَ الِيهَا قَالَ مَا سُقَتَ الِيهَا قَالَ نَوَاةً مِّن ذَهَبٍ أَوْ وَنْنَ نَوَاةٍ مِّن ذَهَبٍ قَالَ أَولِم وَلَو بِشَاةٍ.

১৯০৬. আনাস (রাঃ) থেকে বর্ণিত। তিনি বলেছেন, আবদুর রহমান ইবনে আওফ (রা) মদীনায় আগমন করলে নবী (সঃ) তার সাথে সা'দ ইবনুর রবীর ত্রাতৃ সম্পর্ক পাতিয়ে দিলেন। সা'দ ছিলেন সম্পদশালী ব্যক্তি। তিনি আবদুর রহমানকে বললেন, আমি আমার সম্পদ দৃ'ভাগ করে এক ভাগ তোমাকে দিছিছ আর তোমাকে বিবাহও করিয়ে দিছিছ। (একথা শুনে) আবদুর রমহান ইবনে আওফ (রা) বললেন, আল্লাহ আপনার পরিবার-পরিজন ও সম্পদে বরকত দান করুন। বাজার কোথায় আমাকে তাই বলে দিন। এরপর তিনি বাজারে গিয়ে ব্যবসা করে লভ্যাংলের পনির ও ঘি নিয়ে পরিবারের লোকদের কাছে ফিরে আসলেন। জন্ধ কিছু দিন যেতে না যেতেই একদিন তিনি নবী (সঃ)–এর কাছে আসলে দেখা গেল তাঁর দেহ থেকে সুগন্ধি ভেসে আসছে। নবী (সঃ) তাঁকে জিজ্ঞেস করলেন, ব্যাপার কিং তিনি জ্বাবে বললেন, হে আল্লাহর রস্ল। আমি এক আনসারী মহিলাকে বিয়ে করেছি। তিনি বললেন, মোহর কত দিয়েছং আবদুর রহমান ইবনে আওফ রো) বললেন, খেজুরের আঁটি পরিমাণ স্বর্ণ। নবী (সঃ) বললেন, একটা বকরী দিয়ে হলেও ওয়ালিমার ব্যবস্থা কর।

١٩٠٧. عَنِ ابْنِ عَبَّاسِ قَالَ كَانَتْ عُكَاظًا وَمَجِنَّةٌ وَنُوْالْمَجَازِ اَسْوَاقًا فَيْ الْجَاهِلَةِ فَنَرَاتُ لَيْسَ عَلَيْكُم جُنَاحٌ الْجَاهِلِيَّةِ فَلَمَّا كَانَ الْأُسْلَامُ فَكَانَّهُم تَالَّمُوا فَيْهِ فَنَزَلَتْ لَيْسَ عَلَيْكُم جُنَاحٌ عَنْ تَبْتَغُوا فَضَلاً مِّنْ رَبِّكُمْ فِي مَواسِمِ الْحَجِّ فَقَرَأُهَا اَبْنُ عَبَّاسٍ.

১৯০৭. ইবনে আরাস (রাঃ) থেকে বর্ণিত। তিনি বলেছেন, উকায, মাজেরা ও যুল-মাজায ছিল জাহিলী যুগের বাজার ও ব্যবসাকেন্দ্র। ইসলামী যুগে মুসলমানরা সেখানে ক্রয়-বিক্রয় ও ব্যবসায়-বাণিজ্ঞা করা অপসন্দ করলে এ আয়াতটি নাযিল হয়, "হজ্জ মওসুমে এসব ব্যবসা কেন্দ্রে ব্যবসার মাধ্যমে তোমরা যদি আল্লাহর অনুগ্রহ অনুসন্ধান কর তবে তাতে কোন দোষ হবে না।" ইবনে আরাস (রা)

২—অনুচ্ছেদ : হালাল সুস্টে, হারামও সুস্ট এবং এ দু'টির মাঝখানে রয়েছে সন্দেহযুক্ত বিষয়।

হচ্ছের মধসুমে জারবে ব্যবসা–বাণিজ্ঞা ও ক্রম-বিক্রয়ের জ্ঞাের তৎপরতা থাকত। অন্য সময়ে সাধারণতঃ এরপ তৎপরতা থাকত না। এজন্য বিশেষ করে হচ্ছ মধসুমের কথা উল্লেখ করা হয়েছে। এ থেকে এ ধারণা গ্রহণ করা ঠিক নয় যে, হচ্ছ মধসুম ব্যতীত বৃদ্ধি এসব জায়গায় ক্রয়–বিক্রম দূষণীয়।

١٩٠٨. عَنِ النُّعْمَانِ بَنِ بَشِيْرِ قَالَ قَالَ النَّبِيُّ الْحَلَالُ بَيِّنٌ وَالْحَرَامُ بَيِّنٌ وَالْحَرَامُ بَيِّنٌ وَبَيْنَهُمَا أُمُورٌ مُشْتَبِهَةٌ فَمَنْ تَرَكَ مَا شُبِّهَ عَلَيْهِ مِنَ الْاِثْمِ كَانَ لِمَا اسْتَبَانَ لَهُ اتْرَكَ وَمَنْ اجْتَرَاءَ عَلَى مَايَشُكُ فَيْهِ مِنَ الْاِثْمَ اوَشَنَكُ أَنْ يُواقِعَ مَااسْتَبَانَ لَاتُمْ وَالْمَعَاصِيْ حَمِلَ اللهِ مَنْ يُرتَعْ حَوْلَ الْحِمِلَى يُؤْشِكُ أَنْ يُواقِعَهُ.
 وَالْمَعَاصِيْ حَمِلَى اللهِ مَنْ يُرتَعْ حَوْلَ الْحِمِلَى يُؤْشِكُ أَنْ يُواقِعَهُ.

১৯০৮. নো'মান ইবনে বাশীর (রাঃ) থেকে বর্ণিত। নবী (সঃ) বলেছেন, হালাল (বিষয়সমূহ) সুম্পষ্ট, হারামও সুম্পষ্ট এবং এ দু'য়ের মাঝে কিছু সন্দেহজনক বিষয় রয়েছে। সূতরাং গোনাহ হওয়ার সম্ভাবনা আছে এমন কোন বিষয় যদি কেউ বর্জন করে তাহলে সে স্বভাবতই প্রকাশ্য গোনাহর বিষয়েও ছেড়ে দেবে। আর যে কাজ করলে গোনাহ হওয়ার সন্দেহ থাকে এমন কাজ কেউ করার দুঃসাহস করলে সে প্রকাশ্য গোনাহর কাজেও জড়িয়ে পড়বে। গোনাহসমূহ আল্লাহর নিষদ্ধ চারণক্ষেত্র। যে নিষদ্ধ চারণ ক্ষেত্রের আলেপাশে বিচরণ করবে তার সেখানে (নিষদ্ধ চারণ ভূমিতে) অনুপ্রবেশের সম্ভাবনাই বেশী রয়েছে।

৩—অনুচ্ছেদ ঃ মুতাশাবিহাত বা সন্দেহজনক বিষয়সমূহের ব্যাখ্যা। হাসসান ইবনে আবু সিনান বলেছেন, তাকওয়ার মত সহজতম বিষয় আর কিছু আমি দেখিনি। যে বিষয় তোমাকে সন্দেহে নিক্ষেপ করে তা বর্জন কর আর যা সন্দেহে নিক্ষেপ করে না তা গ্রহণ কর।

١٩٠٩. عَنْ عُقْبَةَ بُنِ الْحَارِثِ انَ امْرَأَةُ سَنُودَاءَ جَاءَتُ فَزَعَمَتُ اَنَّهَا اَرْضَعَتُهُمَا فَذَكَرَ النَّبِيِّ عَقَ نَاعَرَضَ عَنْهُ وَتَبَسَّمَ النَّبِيُّ عَقَ قَالَ وَكَيْفَ وَقَدْ قَيْلَ وَكَانَتُ تَحْتَهُ اِبْنَةُ اَبِى إِهَابِ التَّمْيِمِي.

১৯০৯. উকবা ইবনুল হারিস (রাঃ) থেকে বর্ণিত। এক কৃষ্ণাঙ্গ মহিলা এসে বলল যে, সে (মহিলাটি) তাদের উভয়কে (উকবা ও তার স্ত্রীকে) দৃধ পান করিয়েছে। উকবা ইবনুল হারিস এসে নবী (সঃ)-এর নিকট তা বর্ণনা করলেন। (একথা শুনে) নবী (সঃ) মুখ ফিরিয়ে নিলেন। মুচকি হেসে তিনি বললেন, যে কথা বলা হয়েছে তার পরেও তুমি আর কিতাবে তাকে স্ত্রী হিসেবে রাখতে পারো? উকবার স্ত্রী ছিল আবু ইহাব তামিমীর কন্যা।

তরজ্মাতৃল বাব বা অনুজ্বেদ শিরোনামের সাথে হাদীসটির সশ্পর্ক এই যে, অনুজ্বেদ শিরোনামে সন্দেহজনক বন্ধু বা বিষয়কে পরিত্যাশ করার কথা বলা হয়েছে। আর হাদীসে কৃষ্ণকায় মহিলাটি এসে উকবা ইবনুল হারেসকে যা বলল তাতে সন্দেহাতীতভাবে প্রমাণিত হয় না যে, সতি্যই উকবা ও তার ব্রী মহিলাটির দুধপান করেছিলেন। এটা শুধুমাত্র সন্দেহ সৃষ্টি করতে পারে। আর এ সন্দেহের কারণেই নবী (সঃ) হাদীসে বর্ণিত কথাটি বলেছেন। অর্থাৎ সন্দেহজ্বনক ব্যাপারে সর্গন্নীই বিষয়টি পরিত্যাগের নীতি অবলবন করতে বলেছেন।

١٩١٠. عَنْ عَائِشَةَ قَالَتْ كَانَ عُتْبَةً بْنُ أَبِيْ وَقَاصٍ عَهِدَ الِّي اَخِيهِ سَغَد بْنِ أَبِيْ وَقَاصِ اَنَّ الْبُنَ وَلَيْدَةَ زَمْعَةَ مِنِي فَا أَنْبَضُهُ قَالَتُ فَلَمَّا كَانَ عَامُ الْفَتْحَ لَخَذَهُ سَغُدُ بْنُ أَبِي وَقَاصٍ وَقَالَ ابْنُ الْخِي قَدْ عَهِدَ الْيَّفِي فِقَامَ عَبْدُ بْنُ زَمْعَةَ فَقَالَ الْخِي وَابْنُ وَلِيْدَة أَبِي وُلِدَ عَلَى فَرَاشِهِ فَتَسَاوَقَا اللَي النَّبِي فَقَالَ سَعُدُ يَارَسُولَ اللهِ ابْنُ اَخِي كَانَ قَدْ عَهِدَ الْيَّ فِيهِ فَقَالَ عَبْدُ بْنُ زَمْعَة فَقَالَ سَعُدُ يَارَسُولَ اللهِ ابْنُ اَخِي كَانَ قَدْ عَهِدَ الْيَّ فِيهِ فَقَالَ عَبْدُ بْنُ زَمْعَة الْجَيْ وَابْنُ وَلِيدَة ابِي وُلِدَ عَلَى فَرَاشِهِ فَقَالَ النَّبِي فَقَالَ عَبْدُ بْنُ زَمْعَة لَمْ قَالَ النَّبِي فَقَالَ النَّبِي اللهُ عَنْ وَلِهُ لَاللهُ عَنْ وَجَلِي مَا اللهِ وَلَا عَاهِرِ الْحَجَرُ ثُمَّ قَالَ السَودَة رَمْعَة نَوْجُ النَّبِي فَقَالَ السَودَة لَكَ اللهُ عَنْ وَجُلًا اللهُ عَنْ وَجُلًا فَا اللهُ عَنْ وَجُلًا اللهُ عَنْ وَجُلًا.

১৯১০. আয়েশা (রাঃ) থেকে বর্ণিত। তিনি বলেছেন, উতবা ইবনে আবু ওয়াক্কাস তার ভাই সা'দ ইবনে আবু ওয়াঞ্চাসকে এ মর্মে অসিয়ত করেছিলেন যে, যাম'আর দাসীর গর্ভজাত পুত্র আমার ঔরসজাত। (আমার মৃত্যুর পর) তাকে এনে গ্রহণ করবে। আয়েশা (রা) বর্ণনা করেছেন যে, (মঞ্চা) বিজয়ের বছর সা'দ ইবনে আবু ওয়াক্কাস তাকে গ্রহণ করে বললেন, এ হল আমার ভাইয়ের সন্তান। তিনি আমাকে তার সম্পর্কে অসিয়ত করেছিলেন (যে, আমার মৃত্যুর পর তুমি তাকে গ্রহণ করে জানবে)। তখন আব্দ ইবনে যাম'আ বাধা দিয়ে বললেন, সে আমার ভাই, কারণ সে আমার পিতার দাসীর সন্তান। যেহেতু সে তার বিছানায় জন্মগ্রহণ করেছে। তারপর দু'জনুই বিষয়টি নিয়ে নবী (সঃ)-এর নিকটে গমন করলেন। সা'দ (রা) বললেন, হে আল্লাহর রসূল। এ তো আমার ভাইয়ের সম্ভান। আমার ভাই তার সম্পর্কে আমাকে অসিয়ত করে গিয়েছেন। আবৃদ ইবনে যাম'আ বদলেন, সে তো আমার ভাই। আমার পিতার দাসীর সম্ভান, সে তারই ঘরে জন্মগ্রহণ করেছে। রসূলুল্লাহ (সঃ) বললেন, হে জাব্দ ইবনে যাম'আ! সে তোমারই। নবী (সঃ) এরপর বললেন, যার বিছানায় জন্ম নেবে সন্তান তারই হবে। আর ব্যতিচারীকে পাথর বর্ষণ করতে হবে। তারপর নবী (সঃ) তাঁর স্ত্রী যাম'খার কন্যা সাওদাকে বললেন, তুমি এর সামনে পরদা করবে। কেননা নবী (সঃ) দেখলেন উতবার সাথে তার চেহারার সাদৃশ্য আছে। সূতরাং সে (দাসীর সন্তানটি) মহান ও সর্বশক্তিমান আল্লাহর সান্নিধ্যে না পৌছা (মৃত্যুবরণ করা) পর্যন্ত আর সাওদা (রা)-র সাথে সাক্ষাত লাভ করেনি।

١٩١١. عَنْ عَدِيِّ بَنِ حَاتِمِ قَالَ سَأَلْتُ النَّبِيِّ عَنِ الْمَعْرَاضِ فَقَالَ النَّبِيِّ عَنِ الْمَعْرَاضِ فَقَالَ الْأَابَ بِعَرْضِهِ فَلاَ تَأْكُلُ فَانَّهُ وَقِيدٌ قُلْتُ الْأَالَ اللهِ الْمَلْدِ كَلَبًا الْخَرَ لَا تَسْعِلُ اللهِ الْمَلِيدِ كَلَبًا الْخَرَ

لَمْ أُسَمِّ عَلَيْهِ وَلاَ آدْرِيْ آيُّهُمَا آخَذَ قَالَ لاَ تَأْكُلُ اِنَّمَا سَمَّيْتَ عَلَى كَلْبِكَ وَلَمْتُسَمَّعَلَى الْاخْرِ.

১৯১১. আদী ইবনে হাতেম (রাঃ) থেকে বর্ণিত। তিনি বলেছেন, আমি নবী (সঃ)—কে তীর বিদ্ধ শিকার সম্পর্কে জিন্ডেস করলে তিনি বলেন, যদি তা ধারাল দিক থেকে আঘাত করে থাকে তবে খাও, কিন্তু তীরের পার্শ্বদেশের আঘাতে শিকার হয়ে থাকলে খেয়ো না। কেননা তা মৃত। আদী ইবনে হাতেম (রা) বলেন, আমি বললাম, হে আল্লাহর রসূল! আমি শিকারের জন্য বিস্মিল্লাহ বলে আমার কুকুর ছাড়ি। কিন্তু শিকার ধরার পর আরও একটি কুকুর শিকারের সাথে দেখতে পাই যার উপর আমি বিস্মিল্লাহ পড়িনি। আর আমি জানিও না যে, উভয়টির মধ্যে কোনটি শিকার ধরেছে। নবী (সঃ) বললেন, ঐ শিকার খেয়ো না। কেননা তুমি তোমার কুকুরটি পাঠাবার সময় বিসমিল্লাহ বলেছ, অপরটির জন্য তো বলনি।

৪-অনুচ্ছেদ ঃ সন্দেহজনক বিষয় থেকে বিরত থাকতে হবে।

١٩١٢. عَن أَنَس ۚ قَالَ مَرَّ النَّبِيُّ بِتَمَرَة ٍ مَسْقُوْطَة ۚ فَقَالَ لَوْ لاَ أَنْ تَكُوْنَ صَدَقَةً لَا كَاللهُ عَن أَنْس ۚ قَالَ مَرَّ النَّبِيُّ بِتَمَرَة ٍ مَسْقُوْطَة ۚ فَقَالَ لَوْ لاَ أَنْ تَكُوْنَ صَدَقَةً لَا كَاللهُ إِلَى اللهِ اللهُ اللهِ اللهُ اللهِ اللهِ اللهِ اللهِ اللهِ اللهِ اللهِ اللهُ اللهِ اللهُ اللهِ اللهُ اللهِ اللّهِ اللهِ اللهِ اللهِ اللهُ اللهِ اللهِ اللهِ اللهِ اللهِ اللهِ

১৯১২. আনাস (রাঃ) থেকে বর্ণিত। তিনি বলেছেন, নবী (সঃ) একটা পতিত খেজুর দেখে বললেন, এটা সাদকার খেজুর সন্দেহ না থাকলে আমি এটি খেয়ে নিতাম।

৫—অনুচ্ছেদ ঃ যারা ওসওয়াসা সৃষ্টিকারী ও অনুরূপ বিষয়সমূহকে সন্দেহযুক্ত জিনিস মনে করেন না।

١٩١٣. عَن عبّاد بْنِ تَميْم عَنْ عَمّه قَالَ شكى النّبِي ﷺ الرّجُلُ يَجِدُ في الصّلُوٰة قَالَ لا حَتَّى يَسْمَعُ صَوْتًا اَوْ يَجِدِ رَيْحًا وَقَالَ ابْنُ اَبِى حَفْصة عَنِ الرّهُ مَي لا وُضُوْء اللّا فَيْما وَجَدتُ الرّبِحَ السّمَعْتَ الصّوْتَ.

১৯১৩. স্বারাদ ইবনে তামীম (রাঃ) থেকে তাঁর চাচার সূত্রে বর্ণিত। তিনি বলেন, নবী (সঃ)—এর কাছে অভিযোগ করা হল, কোন ব্যক্তি নামাযের মধ্যেই তার উযু নষ্ট গিয়েছে কি না এ ধরনের ওসওয়াসার শিকার হলে তার নামায নষ্ট হবে কি? উত্তরে নবী (সঃ) বললেন, যতক্ষণ শব্দ বা গন্ধ না পাবে ততক্ষণ তার নামায নষ্ট হবে না। ইবনে স্বাব্ হাফসা যুহরী থেকে বর্ণনা করেছেন, যতক্ষণ তুমি গন্ধ না পাবে বা শব্দ না শুনবে ততক্ষণ পুনবার উযুর প্রয়োজন হবে না।

١٩١٤. عَنْ عَائِشَةَ أَنَّ قَوْمًا قَالُوا يَارَسُولَ اللهِ إِنَّ قَوْمًا يَأْتُونَنَا بِاللَّحِمِ

لاَ نَـذرِيْ أَذَكَـرُوْا إِسْـمَ اللّهِ عَلَيْهِ أَمْ لاَ فَقَالَ النَّبِيُّ عَنْ سَمُّوا اللّهُ عَلَيْهِ أَمْ لاَ فَقَالَ النَّبِيُّ عَنْ سَمُّوا اللّهُ عَلَيْهِ وَكُلُوهُ-

১৯১৪. আয়েশা (রাঃ) থেকে বর্ণিত। কিছু সংখ্যক লোক এসে রস্লুলাহ (সঃ)—কে বলল, হে আলাহর রস্ল! এক দল লোক আমাদের কাছে গোশত নিয়ে আসে। আমরা জানি না তারা যবাই করার সময় আলাহর নাম উচ্চারণ করে কি না। নবী (সঃ) বললেন, তোমরা তা বিসমিলাহ বলে খাও।

৬-অনুচ্ছেদ ঃ আল্লাহর বাণী ঃ

وَإِذَا رَأُوا تِجَارَةً اَوْ لَهُوَانِ انْفَضَّوا الْيُهُا وَتَرَكُوكَ قَائِمًا. قَلْ مَاعِنْدَ اللهِ خَيْرٌ مَّ مِّنَ اللَّهُو وَ مِنَ التِّجَارَةِ وَاللَّهُ خَيْرُ الرَّازِقِيْنَ .

"যখন তারা কোন ব্যবসার সামগ্রী বা খেল-তামাশার উপকরণ দেখতে পায়, তখন তোমাকে একাকী নামাযরত রেখে সেদিকে ছুটে যায়। তুমি বলে দাও, আল্লাহর কাছে মুমিনদের জন্য পুরস্কার হিসেবে যা কিছু প্রস্তুত আছে তা খেল-তামাশা সোমগ্রিক আনন্দ-তৃত্তি) ও ব্যবসার উপকরণ হতে উত্তম। আর আল্লাহই উত্তম রিযিকদাতা।" (আল-জুমু'আঃ ১১)।

١٩١٥. عَنْ جَابِرِ قَالَ بَيْنَمَا نَحُنُ نُصِيلِي مَعَ النَّبِيِّ عَيَّ اذْ أَقْبَلَتْ مِنَ الشَّبِيِّ عَيْ الْنَبِيِّ عَيْ النَّبِيِّ مَنَ النَّبِيِّ عَيْ الشَّامِ عَيْرٌ تَحْمَلُ طَعَامًا فَالْتَفَتُوا الْيَهَا حَتَّى مَابَقَى مَعَ النَّبِيِّ عَيْ اللَّا اثْنَى عَشَرَ رَجُلاً فَنَزَلَتْ وَاذَا رَأَوْا تِجَارَةً أَوْ لَهْوَانِ انْفَضُّوا الْيَهَا.

১৯১৫. জাবের (রাঃ) বলেন, একদা আমরা নবী (সঃ)-এর সাথে নামায আদায় করছিলাম। এ সময় শাম (সিরিয়া) থেকে উটের একটি বহর খাদ্যদ্রব্য নিয়ে পৌছলে সবাই সে দিকে ছুটে গেল। নবী (সঃ)-এর সাথে নাামযে মাত্র বারজন লোক অবশিষ্ট থাকল। এ ঘটনার পরিপ্রেক্ষিতে নাফিল হলঃ "যখন তারা কোন ব্যবসায় সামগ্রী বা খেল– তামাশার উপকরণ দেখতে পায় তখন তোমাকে একাকী নামাযরত রেখে সেদিকে ছুটে যায়।"

৭—অনুচ্ছেদ ঃ কোথা থেকে কিভাবে অর্থ উপার্জিত হল--এ ব্যাপারে যারা মোটেই পরওয়া করে না।

١٩١٦. عَنْ آبِي هُرَيْرَةَ عَنِ النَّبِيُّ ﴿ قَالَ يَأْتِي عَلَى النَّاسِ زَمَانٌ لاَ يُبَالِّى الْمَرَّءُ مَا اَخَذَ مِنْهُ آمِنَ الْحَلَالِ آمْ مِن الْحَرَامِ .

১৯১৬. আবু হরাইরা (রাঃ) থেকে বর্ণিত। নবী (সঃ) বলেছেন, মানুষের জন্য এমন এক সময় আসবে, যখন সে তার উপার্জন হালাল না হারাম পন্থায় করল তা যাচাই করার কোন প্রয়োজন বোধ করবে না।

৮-অনুচ্ছেদ : বস্তু ও অন্যান্য দ্রব্যের ব্যবসা-বাণিজ্য করা। আল্লাহ বলেন :

رِجَالٌ لاَ تُلْهِيْهِمْ تِجَارَةٌ قَلاَ بَيْعٌ عَنْ ذِكْرِ اللَّهِ

"তারা হচ্ছে এমন সব লোক যাদেরকে ব্যবসায় ও কেনা—বেচা আল্লাহর স্মরণ থেকে গাফিল করে দিতে পারে না" (নৃর ঃ ৩৭)। কাতাদা (রঃ) বর্ণনা করেছেন, [নবী (সঃ)—এর সময় ঈমানদার] লোকেরা ব্যবসায়—বাণিজ্য ও ক্রয়—বিক্রয়ে মশগুল হলেও যখনই আল্লাহর কোন হক তাদের সামনে আসত, তখনি তারা তা আদায় করত। ক্রয়—বিক্রয় বা ব্যবসায়—বাণিজ্য এ ব্যাপারে তাদেরকে গাফিল করতে পারত না।

١٩١٧. عَنْ أَبِى الْمِنْهَالِ يَقُولُ سَاَلْتُ الْبَرَاءَ بْنَ عَارِبِ وَزَيْدَ بْنَ أَرْقَمَ عَنِ المَنَّرُف فَقَالاً كُنَّا تَاجِرَيْنِ عَلَى عَهْدِ رَسُوْلِ اللهِ عَنْ فَسَأَلْنَا رَسُوْلَ اللهِ عَنْ الصَّرُف فَقَالَ انْ كَانَ يَدًا بِيَدٍ فَلاَ بَأْسَ وَانِ كَانَ نَسِيًّا فَلاَ يَصْلُحُ .

১৯১৭ আবুল মিনহাল (রঃ) বলেন, আমি বারাআ ইবনে আযেব (রা) এবং যায়েদ ইবনে আরকাম (রা)—কে মূদ্রা বিনিময়ের ব্যবসা সম্পর্কে জিজ্জেস করলে তাঁরা বলেন, রস্পৃল্লাহ (সঃ)—এর সময় আমরা দৃ'জন ছিলাম বণিক। আমরা সোনা ও রূপার মূদ্রা বিনিময় অর্থাৎ ক্রয়—বিক্রয় সম্পর্কে রস্পূল্লাহ (সঃ)—কে জিজ্জেস করলে তিনি বলেনঃ যদি হাতে হাতে অর্থাৎ নগদ নগদ আদান—প্রদান হয় তাহলে কোন দোষ নেই, কিন্তু যদি বাকি হয় তাহলে তা জায়েয় নয়।

ه - अनुत्त्वन : वानित्जात उत्तर्भा विश्विष्ठ २७शा। मशन आल्लावत वानी : فَاذَا قُصْدِيتَ الصَّلَوٰةُ فَانْتَشْرِرُوْا فِي الْاَرْضِ وَابْتَغُوْا مِنْ فَضْلِ اللهِ وَانْكُرُوْا الله كَثْيُراً لَعَلَّكُمْ تُفْلِحُوْنَ . سورة الجمعة : اية - ١٠

"নামায সমাধা হলে তোমরা পৃথিবী—পৃষ্ঠে ছড়িয়ে পড় এবং আল্লাহর অনুগ্রহ তেথা রিঘিক) অবেষণ করতে থাক। আল্লাহকে বেশী করে স্মরণ কর তাহলে আশা করা যায় তোমরা সফলকাম হবে" (জুমুআঃ ১০)।

١٩١٨. عَنْ عُبَيْدِ اللّهِ بْنِ عُمَيْرِ أَنَّ أَبَا مُوْسَى الأَشْعَرِيُّ اسْتَأْذَنَ عَلَى عُمَرَ بُنِ الْخَطَّابِ فَلَمْ يُؤْذَنْ لَهُ وَكَأَنَّهُ كَانَ مَشْخُولاً فَرَجَعَ اَبُو مُوْسَى فَفَرَغَ عُمْرُ

فَقَالَ اللهُ اَسْمَعُ صَوْتَ عَبْدِ اللهِ ابْنِ قَيْسُ انْذَنُوا لَهُ قَيْلَ قَدْ رَجَعَ فَدَعَاهُ فَقَالَ كُنَّا نُوْمَرُ بِذَالِكَ فَقَالَ تَأْتَيْنَى عَلَى ذَلِكَ بِاللَّهِ الْبَيْنَةِ فَانْطَلَقَ الِّي مَجْلِسِ الْاَنْصَارِ فَسَائَلَهُمْ فَقَالُ مَجْلِسِ الْاَنْصَارِ فَسَائَلَهُمْ فَقَالُوا لاَ يَشْبَهَدُ لَكَ عَلَى هَٰذَا اللَّا اَصْغَرُنَا اَبُو سَعَيْدِنِ الْخُدُرِيُّ فَقَالَ عُمَلُ اَخَفِي هٰذَا عَلَى مِنْ آمُر رَسَنُولِ فَذَهَبَ بِأَبِي سَعَيْدِنِ الْخُدُرِيِّ فَقَالَ عُمَلُ اَخَفِي هٰذَا عَلَى مِنْ آمُر رَسَنُولِ الله ﷺ الله عَنْ الْمُدُونَ الْمُر رَسَنُولِ الله ﷺ الله عَنْ الْمُدَا عَلَى تَجَارَةٍ .

১৯১৮. উবায়েদ ইবনে উমায়ের (রাঃ) থেকে বর্ণিত। আবু মূসা আশআরী (রা) উমর ইবনুল খান্তাবের কাছে প্রবেশের অনুমৃতি প্রার্থনা করলে তাঁকে অনুমৃতি দেওয়া হয়নি। হয়ত তিনি (উমর) কাজে ব্যস্ত ছিলেন। সৃতরাং আবু মূসা (রা) ফিরে গেলেন। উমর (রা) কাজ সমাধা করে বললেন, আমি কি আবদুল্লাহ ইবনে কায়েসের কথা শুনতে পাইনি? তাঁকে আসতে বলো। বলা হলো, তিনি ফিরে গিয়েছেন। তিনি (উমর) তাঁকে ডেকে পাঠালে তিনি এসে বললেন, আমাদেরকে এ আদেশই দেওয়া হয়েছে (অর্থাৎ অনুমৃতি না পেলে ফিরে যাওয়ার আদেশ দেওয়া হয়েছে)। তিনি (উমর) বললেন, এ ব্যাপারে আপনি কি কোন প্রমাণ দিতে পারবেন? তিনি আনসারদের মজলিসে উপনীত হয়ে তাদেরকে জিজ্ঞেস করলে তারা বললেন, আমাদের মধ্যে সবচাইতে কম বয়সী আবু সাঈদ খুদরীই এ ব্যাপারে বলতে পারবে। তারপর তিনি আবু সাঈদ খুদরীকে সাথে নিয়ে উমরের নিকট গেলে তিনি বলেন, রস্লুল্লাহ (সঃ)-এর এ নির্দেশও কি আমার কাছে অজানা রয়ে গিয়েছে? প্রকৃত ব্যাপার এই যে, ব্যবসায় বাণিজ্য ও বাজারে ক্রয়–বিক্রয়ের কাজে ব্যস্ত থাকাটাই এ ব্যাপারে আমাকে গাফিল করে রেখেছিল।

১০—অনুচ্ছেদ : নৌপথে ব্যবসা—বাণিজ্য। মাতার (রঃ) বলেছেন, এতে সোমুদ্রিক বাণিজ্যে) কোন দোষ নেই। আর এ বিষয়ে আল্লাহ কুরআনে যা বর্ণনা করছেন তা সম্পূর্ণ যথাযথ। এরপর তিনি এ আয়াত্টি পাঠ করেনঃ

وَتَرَىٰ الْفُلْكَ مَوَاخِرَ فِيهِ وَلِتَبْتِغَوَا مِنْ فَضْلِهِ - سورة النحل: اية -١٠

"তোমরা দেখে থাক জাহাজসসূহ সমূদ বক্ষ চিরে এগিয়ে চলে আর এভাবে তোমরা আল্লাহর মেহেরবানী (রিযিক) অনেষণ করে থাকো" (নাহল ঃ ১৪)।

এক বচন ও বহুবচনে ব্যবহাত 'আল—ফুল্ক' অর্থ নৌযান। মুজাহিদ বলেছেন, জাহাজ বাতাসের বুক চিরে চলে। আর একমাত্র বড় জাহাজসমূহ বাতাসের শক্তিতে চলে। লাইছ আবু হুরাইরার মাধ্যমে রস্লুল্লাহ (সঃ) থেকে বর্ণনা করেছেন যে, তিনি [রস্ল (সঃ)] বনী ইসরাস্টলের এক লোক সম্পর্কে বললেন, সেনৌ—বাণিজ্যে বের হয়ে নিজের সমস্ত (আর্থিক) প্রয়োজন মিটিয়েছিল। এরপর তিনি পুরা হাদীসটি বর্ণনা করলেন।

১১ - অনুদেদ : আল্লাহর বাণী :

وَاذَا رَأَوْا تِجَارَةً اَوْ لَهُوَانِ انْفَضُوا اللَّهِا وَتَرَكُوْكَ قَائِمًا . قُلْ مَا عِنْدَ اللهِ خَيْرً مِّنَ اللَّهُو وَمِنَ التِّجَارَةِ وَاللَّهُ خَيْرُ الرَّازِقِيْنَ .

"তারা যখন কোন ব্যবসায় সামগ্রী বা খেল—তামাশার উপকরণ দেখতে পায় তখন তোমাকে একাকী নামাষরত রেখে সেদিকে ছুটে যায়। তুমি বলে দাও, মুমিনদের জন্য পুরস্কার হিসেবে আল্লাহর নিকট যা কিছু প্রস্তুত আছে তা ব্যবসায় এবং খেল—তামাশার উপকরণের চাইতে উত্তম। আর আল্লাহই উত্তম রিযিকদাতা" (জুমু'আ ১ ১১)।

्र विनि (आद्वार) आत्रव वरनन : ﴿ اللَّهِ عَنْ نِكُرِ اللَّهِ عَنْ نِكُرِ اللَّهِ عَنْ نِكُرِ اللَّهِ

দেই সব লোক যাদেরকে ব্যবসায়—বাণিজ্য ও ক্রয়—বিক্রয় আল্লাহর স্বরণ থেকে গাফিল করে দিতে পারে না।" কাতাদা বলেছেন, ঐ লোকেরা ব্যবসায় বাণিজ্যে ও ক্রয়—বিক্রয়ে ব্যস্ত থাকত। তবুও যখনই আল্লাহর কোন হক বা অধিকার প্রণের দাবী তাদের সামনে আসত তখন তারা তা ঠিক ঠিক আদায় করতেন। এ ব্যাপারে ব্যবসায় বাণিজ্য বা ক্রয়—বিক্রয় তাদেরকে গাফিল করে দিতে পারত না।

١٩١٩. عَنْ جَابِرٍ قَالَ اَقْبَلَتْ عِيْرٌ وَنَحْنُ نُصَلِّى يَوْمَ الْجُمُّعَةِ مَعَ النَّبِيِّ ﷺ فَانْفَضَّ النَّاسُ الاَّ اثْنَى عَشَرَ رَجُلاً فَنَزَلَتْ هَذِهِ الْالْيَةُ وَاذَا رَأَوْا تِجَارَةً أَو لَهُوَانِ انْفَضَّوا اللَّهُا وَتَرَكُوْكَ قَائِمًا.

১৯১৯. জাবের (রাঃ) থেকে বর্ণিত। তিনি বলেছেন, জামরা নবী (সঃ)-এর সাথে জুমুজার দিনে (জুমুজার) নামায পড়ছিলাম। এমন সময় একটা (বাণিজ্য) কাফেলা জাগমন করলে বারজন লোক ছাড়া সবাই নবী (সঃ)-কে ফেলে (নামাযরত রেখে) সেদিকে ছুটে গেলে এ জায়াত নাযিল হয়ঃ "তারা যখন কোন ব্যবসায় সামগ্রী বা খেল-তামাশার উপকরণ দেখতে পায় তখন তোমাকে (একাকী নামাষে) দভায়মান রেখে সেদিকে ছুটে যায়।"

১২ – অনুচ্ছেদ : মহান আল্লাহর বাণী :

ياًيُّهَا الَّذِيْنَ أَمَنُوا اَنْفَقُوا مِنْ طَيِّبَاتٍ مَا كَسَبْتُمْ وَاعْلَمُوا اَنَّ اللَّهُ غَنِي حَمْيِدٌ (البقرة: ٢٦٧)

"হে ঈমানদারগণ। নিজেদের পবিত্র উপার্জন থেকে খরচ কর এবং ভূমি ও ক্ষেত থেকে আমি যা কিছু তোমাদের জন্য উৎপন্ন করি তা থেকে খরচ কর দোন—সদকা কর)। এসব জিনিস থেকে অপেকাকৃত নিকৃষ্ট মানের জিনিস খরচ করার সংকল করো না। কোরণ এতাবে যদি তোমাদেরকে প্রদান করা হয় তবে) ন্য্রতা প্রকাশ ব্যতীত তোমরা নিজেরাও তা গ্রহণ করতে চাইবে না। জেনে রেখ, আল্লাহ প্রয়োজন বোধের উর্ধে এবং সর্বাধিক প্রশংসিত" (বাকারা : ২৬৭)।

. ١٩٢٠. عَنْ عَائِشَةَ قَالَتْ قَالَ النَّبِيُّ اذَا اَثَفَقَتِ الْـمَرْأَةُ مِنْ طَعَامِ بَيْتِهَا غَيْرُ مُفُسِدَة كَانَ لَهَا اَجْرُهَا بِمَا اَنْفَقَتْ وَإِزَوْجِهَا بِمَا كَسَبَ وَالْخَانِنِ مِثْلُ ذَٰ الِكَ لَا يَنْقُصُ بُعْضِ شَيْئًا.

১৯২০. আয়েশা (রাঃ) থেকে বর্ণিত। নবী (সঃ) বলেছেন, কোন নারী তার ঘরের খাদ্যদ্রব্য ক্ষতির মনোভাব না নিয়ে দান করলো, যেহেতু সে দান করেছে এজন্য সে পুরস্কার পাবে। তার স্বামী উপার্জন করার জন্য পুরস্কার পাবে আর রক্ষণাবেক্ষণকারীও অনুরূপ পুরস্কার লাভ করবে। তাদের এক জনের কারণে অন্যের পুরস্কারের পরিমাণ হ্রাস পাবে না।

١٩٢١. عَنْ هَمَّامٍ قَالَ سَمَعْتُ أَبَا هُرَيْرَاةً عَنِ النَّبِيِّ ﷺ قَالَ إِذَا أَنْفَقَتِ الْمَرَأَةُ مِنْ كَسَبَ زَوْجِهَا مِنْ غَيْرِ أَمْرِهِ فَلَهَا نِصْفُ أَجْرِهِ .

১৯২১. হাম্মাম (রঃ) থেকে বর্ণিত। তিনি বলেন, আমি আবু হুরাইরাকে নবী (সঃ) থেকে (হাদীস) বর্ণনা করতে শুনেছি। নবী (সঃ) বলেছেন, কোন নারী তার স্বামীর উপার্জন থেকে তার আদেশ বা অনুমতি ছাড়াই দান (সদকা) করলে সে (নারী) ঐ দানের সপ্তয়াবের অর্ধাংশ লাভ করবে।

১৩-অনুচ্ছেদ : প্রচুর পরিমাপে রিবিক কামনাকারী ব্যক্তি।

١٩٢٢. عَنْ اَنَسِ بَنِ مَالِكِ قَالَ سَمَعْتُ رَسُوْلَ اللهِ عَنْ يَقُولُ مَنْ سَرَّهُ اَنْ يَبْسُطَ لَهُ رِزْقُهُ اَوْ يُنْسَا لَهُ فِي اَثْرِهِ فَلْيَصِلِ رَحِمَهُ .

১৯২২. আনাস ইবনে মালেক (রাঃ) থেকে বর্ণিত। তিনি বলেছেন, আমি রস্লুল্লাহ (সঃ)— কে বলতে শুনেছিঃ যে ব্যক্তি চায় তার রিযিকের ক্ষেত্র প্রসারিত হোক এবং এরপরও তার সুনাম বাকী থাক, সে যেন (নিকট) আজীয়দের সাথে আজীয়তার সম্পর্ক রক্ষা করে।

১৪-অনুদেদ : নবী (সঃ) কর্তৃক বাকীতে খরিদ করা।

١٩٢٣. عَنْ عَائِشَةَ أَنَّ النَّبِيِّ اِشْتَرَىٰ طَعَامًا مِّنْ يَهُوْدِيٍّ الِّي اَجَلِ وَّرَهَـنَهُ وَرَهَـنَهُ وَرَهًـنَهُ وَاللّهُ وَالّهُ وَاللّهُ اللّهُ وَاللّهُ واللّهُ وَاللّهُ وَالّهُ وَاللّهُ وَاللّهُ وَاللّهُ وَاللّهُ وَاللّهُ وَاللّهُ وَاللّه

১৯২৩. আয়েশা (রাঃ) থেকে বর্ণিত। নবী (সঃ) এক ইহুদীর নিকট থেকে নির্দিষ্ট সময়ের জন্য একটি লৌহবর্ম বন্ধক রেখে বাকীতে কিছু খাদ্যদ্রব্য খরিদ করেছিলেন।

197٤. عَنْ أَنَسِ بْنِ مَالِكِ أَنَّهُ مَشَلَى أَلَى النَّبِيِّ ﷺ بِخُبْرُ شَعِيْرٍ وَإِهَالَةٍ سَنَخَةٍ وَلَقَدْ رَهَنَ النَّبِيِّ ﷺ دِرْعًا لَهُ بِالْمَدِيْنَةِ عِنْدَ يَهُودِيَّ وَأَخَذَ مِنْهُ شَعَيْرًا لاَهْلِهِ وَلَقَدْ سَمِعْتُهُ يَقُولُ مَا أَمْسَى عِنْدَ الرِمُحَمَّد صاع بُرَّ وَلاَ صاع مُبرِّ وَلاَ صاع مُبْرِ

১৯২৪. জানাস ইবনে মালেক (রাঃ) থেকে বর্ণিত। একদা তিনি যবের রুটি ও কিছু দুর্গন্ধযুক্ত যাইতুন তৈল নিয়ে মদীনায় নবী (সঃ)—এর নিকট গিয়েছিলেন। সে সময় তিনি এক ইহুদীর কাছে তাঁর লোহবর্ম বন্ধক রেখে স্বীয় পরিবার—পরিজনদের জ্বন্য কিছু যব নিয়েছিলেন। জানাস ইবনে মালেক (রাঃ) বলেন, আমি তাঁকে বলতে তনেছিঃ মুহামাদের পরিবার—পরিজনদের নিকট কোন সন্ধ্যায়ই এক সাওঁ গম বা এক সাওঁ পরিমাণ কোন প্রকার খাদ্যদ্ব্য থাকেনি। জথচ সে সময় তাঁর নয়জন স্বী ছিলেন।

১৫-অনুচ্ছেদ : ব্যক্তির নিজ উপার্জনে জীবিকা নির্বাহ করা।

١٩٢٥. عَنْ عَائِشَةَ قَالَتْ لَمَّا أُسْتُخْلِفَ اَبُوْ بَكُرِنِ الصَّدِّيْقُ قَالَ لَقَدْ عَلَمَ قَوْمَيْ اَنْ حِرْفَتِيْ لَمُسْلِمِيْنَ فَسَيَأْكُلُ اَلُ مَنْ حَرْفَتِيْ لَمُ تَكُنْ تَعْجِزُ عَنْ مَوْنَةٍ اَهْلِيْ وَشُغِلْتُ بِآمْرِ الْمُسْلِمِيْنَ فَسِيَاكُلُ اَلُ الْمُسْلِمِيْنَ فَيْهِ . الْمُسْلِمِيْنَ فَيْهِ .

১৯২৫. আয়েশা (রাঃ) থেকে বর্ণিত। তিনি বলেছেন, আবু বকর সিদ্দীক (রাঃ)–কে খলীফা মনোনীত করা হলে তিনি বলেন, আমার লোকেরা জ্ঞানে যে, আমার পেশা আমার পরিবার–পরিজনদের ভরণ–পোষণে অক্ষম ছিল না। কিন্তু এখন আমি মুসলমানদের সার্বক্ষণিক কাজে নিযুক্ত হলাম (এখন নিজের জন্য কোন কাজ করতে পারছি না)। তাই আবু বকরের সস্তান সন্তুতি ও পরিবার পরিজন এখন থেকে এ মাল (বায়তুল মালের সম্পদ) থেকে খেতে থাকবে আর সে [আবু বকর (রাঃ)] মুসলমানদের সম্পদের তত্ত্বাবধানকরবে।

١٩٢٦. عَنْ عَائِشَةَ قَالَتْ كَانَ اَصْحَابُ رَسُوْلِ اللهِ ﷺ عُمَّالَ اَنْفُسِهِمْ وَكَانَ يَكُونُ لَهُمُ اَرُواحٌ فَقَيْلَ لَهُمُ لَوْ اغْتَسَلْتُمْ.

১৯২৬. আয়েশা (রাঃ) বর্ণনা করেছেন, রস্ণুল্লাহ (সঃ)–এর সাহাবাগণ রুজি উপার্জনের জন্য নিজেরাই দৈহিক পরিশ্রম করতেন। এ কারণে তাদের শরীর থেকে ঘামের গন্ধ আসত। তাই তাদেরকে বলা হয়েছিল, তোমরা গোসল করলে তাল হত।

এক সা' বাংলাদেশী ওছনে প্রায় ১ সের ১৩ ছটাকের সমান।

١٩٢٧. عَنِ الْمِقْدَامِ عَنِ النَّبِيِّ ﷺ قَالَ مَا أَكُلَ اَحَدٌ طَعَامًا قَطُّ خَيْرًا مِّنِ اللَّهِ اللَّهِ دَاوُدَ عَلَيْهِ السَّلَامُ كَانَ يَأْكُلُ مِنْ عَمَلِ يَدِهِ وَأَنَّ نَبِى اللَّهِ دَاوُدَ عَلَيْهِ السَّلَامُ كَانَ يَأْكُلُ مِنْ عَمَلَيْدَيْهِ.

১৯২৭. মিকদাম (রাঃ) থেকে বর্ণিত। নবী (সঃ) বলেছেন, নিজের হাতের কাজের মাধ্যমে উপার্জিত খাদ্য অপেক্ষা উত্তম খাদ্য কেউ কোন দিন খায়নি। আল্লাহর নবী দাউদ (আ) নিজের হাতের কাজের মাধ্যমে উপার্জন করে জীবন ধারণ করতেন।

١٩٢٨. عَنْ آبِي هُرَيْرَةَ عَـنْ رَسُـوْلِ اللهِ ﷺ اِنَّ دَاقُدَ عَلَيْهِ السَّلَامُ كَانَ لاَ يَأْكُلُ الاَّ منْ عَمَل يَدَيْهِ .

১৯২৮. তাবু হরাইরা (রাঃ) নবী (সঃ) থেকে বর্ণনা করেছেন, আল্লাহর নবী দাউদ (আ) নিজের হাতে কাজ করে উপার্জিত খাদ্য গ্রহণ করে জীবন ধারণ করতেন।

١٩٢٩. عَنْ آبِيْ هُرَيْرَةَ يَقُولُ قَالَ رَسُولُ اللهِ ﷺ كَانْ يَحْتَطِبَ آحَدُكُمْ حُزْمَةً عَلَى ظَهْرِهِ خَيْرٌ لَهُ مِنْ آن يَسْئَالَ أَحَدًا فَيُعْطِيَهُ آوْ يَمْنَعَهُ .

১৯২৯. আবু হরাইরা (রা) বলেন, রস্পুরাহ (সঃ) বলেছেন, তোমাদের কেউ কাঠ সংগ্রহ করে তার বোঝা পিঠে বহন করে রুক্তি উপার্জন করলে তা তার জন্য লোকের কাছে ভিক্ষা করার চাইতে উত্তম। আর যার কাছে ভিক্ষা চাওয়া হল সে কিছু দিতেও পারে আবার নাও দিতে পারে।

. ١٩٣٠ عَنِ الزُّبِيْرِ بْنِ الْعَوَّامِ قَالَ قَالَ النَّبِيُّ ﷺ كَانَ يَّاخُذَ اَحَدُكُمْ اَحْبُلُهُ خَيْرٌ لَّهُ مَنْ اَنْ يَسْأَلَ النَّاسَ .

১৯৩০. যুবায়ের ইবনৃদ আওয়াম (রাঃ) থেকে বর্ণিত। তিনি বলেন, নবী (সঃ) বলেছেন, তোমাদের যে কোন লোকের জন্য মানুষের নিকট হাত পাতার চাইতে রশি নিয়ে জংগলে গিয়ে কাঠ সংগ্রহ করে জীবিকা অর্জন করা অনেক তাল।

১৬—অনুচ্ছেদঃ ক্রয়—বিক্রয়ের ক্ষেত্রে ন্য্রতা ও শিষ্টাচারপূর্ণ আচরণ করা উচিত। এ ক্ষেত্রে কেউ তার পাওনা ফেরত চাইলে ন্যুতার সাথে চাওয়া উচিত।

١٩٣١. عَنْ جَابِرِ بْنِ عَبْدِ اللهِ أَنَّ رَسُولَ اللهِ عَالَ رَحِمُ اللهُ رَجُلاً سَمْحًا اللهِ اللهِ اللهِ أَنَّ رَسُولَ اللهِ عَالَ رَحِمُ اللهُ رَجُلاً سَمْحًا الذَّا بَاعَ وَاذَا اشْتَراٰى وَاذَا اقْتَضَى .

১৯৩১. জাবের ইবনে আবদুল্লাহ (রাঃ) থেকে বর্ণিত। রস্পুল্লাহ (সঃ) বলেছেন, আল্লাহ এমন সহনশীল ব্যক্তির প্রতি রহমত বর্ষণ করেন, যে ক্রয়-বিক্রয় ও নিজের অধিকার আদায়ের সময় নম্যতা ও সহনশীলতা প্রদার্শন করে।

১৭-অনুচ্ছেদ: যে ব্যক্তি সচ্ছল ও বিত্তশালী ব্যক্তিকে অবকাশ প্রদান করে।

19٣٢. عَن حُدَيْفَةَ قَالَ قَالَ النَّبِيُّ ﷺ تَلَقَّتِ الْمَلْئِكَةُ رُوْحَ رَجُل مِمَّن كَانَ قَبْلَكُمْ فَقَالُوْا اَعَمِلْتَ مِنَ الْخَيْرِ شَيْئًا قَالَ كُنْتُ أُمُّرُ فِتْيَانِيْ اَنْ يُنْظَرِوْا وَيَتَجَاوَزُوْا عَنْهُ .

১৯৩২. হ্যাইফা (রাঃ) থেকে বর্ণিত। তিনি বর্ণনা করেন, নবী (সঃ) বলেছেন, তোমাদের পূর্ববর্তী উন্মতদের কোন এক ব্যক্তির মৃত্যুকালে ফেরেশতাগণ তার রূহের সাথে সাক্ষাত করে জিজ্ঞেস করলেন, তুমি কি কোন ভাল কাজ করেছ? লোকটি বলল, আমি আমার কর্মচারীদের (ঋণগ্রস্ত ব্যক্তি) সচ্ছল হলেও তাকে অবকাশ দেয়ার জন্য এমনকি অব্যাহিত চাইলে অব্যাহিত দেয়ার জন্যও নির্দেশ প্রদান করতাম। বর্ণনাকারী হ্যাইফা (রা) বলেন, নবী (সঃ) বললেন, এ কথা শুনে ফেরেশতাগণও তাকে অব্যাহতি প্রদান করলেন।

১৮-অনুচ্ছেদ : অসচ্ছল ও অভাবগ্রন্তদের অবকাশ প্রদান করা।

١٩٣٣. عَنْ آبِى هُرَيْرَةَ عَنِ النَّبِيِّ ﷺ قَالَ كَانَ تَاجِرٌ يُدَايِنُ النَّاسَ فَاذَا رَأَىٰ مُعْسِرًا قَالَ لِفِتْيَانِهِ تُجَاوَزُوْا عَنْهُ لَعَلَّ اللَّهَ اَنْ يَتَجَاوَزُ عَنَّا فَاذَا رَأَىٰ مُعْسِرًا قَالَ لِفِتْيَانِهِ تُجَاوَزُوْا عَنْهُ لَعَلَّ اللَّهَ اَنْ يَتَجَاوَزَ عَنَّا فَتَجَاوَزَ اللَّهُ عَنْهَ.

১৯৩৩. আবু হরাইরা (রা) নবী (সঃ) থেকে বর্ণনা করেছেন। নবী (সঃ) বলেছেন, একজন বিণিক লোকদের কর্জ প্রদান করত। কিন্তু সে (তার ঋণ গ্রহীতাদের) কাউকে অসচ্ছল ও দারিদ্রা-পীড়িত দেখলে নিজের লোকদেরকে বলত, তাকে ক্ষমা করে দাও। হতে পারে এজন্য আল্লাহ আমাদেরকেও ক্ষমা করে দিবেন। সূতরাং আল্লাহ সত্যই তাকে ক্ষমা করে দিলেন।

১৯—অনুদেহদ ঃ ক্রেতা এবং বিক্রেতা কর্তৃক বিক্রিত বন্তুর দোষ—গুল গোঞ্জান না করে বরং পরম্পরকে অবহিত করা ও একে অপরের কল্যাণ কামনা করা। আদাআ ইবনে খালিদ (রা) থেকে বর্ণিত। তিনি বলেছেন, নবী (সঃ) আমাকে এ মর্মে লিখে দিয়েছিলেন যে, আল্লাহর রসূল মুহাম্মাদ (সঃ) আদাআ ইবনে খালিদের নিকট থেকে (অমুক জিনিস) খরিদ করলেন। এ ক্রয়—বিক্রয় একজন মুসলমানের সাথে অপর একজন মুসলমানের ক্রয়—বিক্রয়ের মত, এর মধ্যে কোন রোগ—ব্যাধি, অবাধ্যতা বা চ্রির দোষ নাই। কাতাদা বলেন, 'গায়েলা' শব্দের অর্থ হল যিনা, চ্রি ও পলায়ন। ইবরাহীমকে জিজ্ঞেস করা হল, কোন কোন দালাল গেবাদী পত্তর দালাল) খোরাসান ও সিজিস্তানের নাম করে বলে থাকে, গতকালই খোরাসান থেকে এসেছে অথবা আজই সিজিস্তান থেকে এসেছে (এ বিষয়ে আপনি কি বলেন)।

এটাকে তিনি সাংঘাতিকভাবে অপসদ করলেন। উকবা ইবনে আমের রো) বলেছেন, কোন ব্যক্তির জন্য দোষমুক্ত দ্রব্যসামগ্রীর দোষ প্রকাশ করে বলা ব্যতীত বিক্রি করা জায়েষ নয়।

١٩٣٤. عَنْ حَكَيْم بِنْ حِنَامٍ قَالَ قَالَ رَسُوْلُ اللهِ عَنْ حَكَيْم بِنْ حِنَامٍ قَالَ قَالَ رَسُوْلُ اللهِ عَنْ الْبَيِّعَانِ بِالْخِيارِ مَالُمُ يَتَفَرَّقَا أَوْنَ مَالُمُ يَتَفَرَّقَا أَوْنِ كَنْبًا وَكَتَمَا مُحقَتْ بَرَكَةُ بَيْعِهِمَا .

১৯৩৪. হাকীম ইবনে হিযাম রো) থেকে বর্ণিত। রস্লুল্লাহ (সঃ) বলেছেন, ক্রেডা এবং বিক্রেডার ক্রয়-বিক্রয় শেষে পরস্পর বিচ্ছিন্ন না হওয়া পর্যন্ত ক্রয়-বিক্রয় বাতিল করার এখিতিয়ার থাকে। যদি তারা উভয়ে সত্য কথা বলে এবং বিক্রয়ের জিনিসের দোষ বর্ণনা করে তাহলে এ ক্রয়-বিক্রয়ের উভয়কেই বরকত বা কল্যাণ দান করা হয়। কিন্তু যদি মিথ্যা কথা বলে ও (জিনিসের) দোষ গোপন করে তবে তাদের ক্রয়-বিক্রয়ের বরকত নষ্ট হয়ে যায়।

২০-অনুচ্ছেদ : বিভিন্ন রকমের (উৎকৃষ্ট-নিকৃষ্ট) খেজুর ক্রয়-বিক্রয় করা।

١٩٣٥. عَنْ آبِيْ سَعْيِدٍ قَالَ كُنَّا نَرْزُقُ تَهُ رَ الْجَمْعِ وَهُوَ الْخِلطُ مِنَ التَّمْرِ وَكُنَّا نَبِيْعُ صَاعَيْنِ بِصَاعٍ وَلاَدْرِهُمَيْنِ وَكُنَّا نَبِيْعُ صَاعَيْنِ بِصَاعٍ وَلاَدْرِهُمَيْنِ بِدِيْهُمْ

১৯৩৫. আবু সাঁসদ (রাঃ) থেকে বর্ণিত। তিনি বলেছেন, আমরা বিভিন্ন রকমের খেজুর পেতাম অর্থাৎ ভাল-মন্দ মিশ্রিত খেজুর। আর সেগুলো আমরা (ভাল) এক সা' খেজুরের বিনিময়ে দুই সা' করে বিক্রি করতাম। কিন্তু নবী (সঃ) বললেন, এক সা' খেজুরের) পরিবর্তে দুই সা' খেজুর) এবং দু' দিরহামের বিনিময়ে এক দিরহাম (বিক্রি করা) চলবে না।

২১—অনুদেদ ঃ গোশত বিক্রেতা এবং কসাইদের সম্পর্কে।

١٩٣٦. عَنْ أَبِيْ مَسْعُوْد قَالَ جَاءَ رَجُلُ مِنَ الْاَنْصَارِ يَكْنِي أَبَا شُعَيْبِ فَقَالَ لِغُلاَمٍ لَهُ قَصَابِ اجْعَلُ لِي طَعَامًا يَكُمْفي خَمْسَةً فَانِّي أُرِيدُ أَنْ أَدْعُو لَغُلاَمٍ لَهُ قَصَابِ اجْعَلُ لِي طَعَامًا يَكُمْفي خَمْسَةً فَانِّي أُرِيدُ أَنْ أَدْعُو النَّبِيِّ عَيْدَ عَلَمْ فَيَ وَجَهِهِ الْجُوعَ فَدَعَاهُمْ فَجَاءَ مَعَهُم رَجُلٌ فَقَالَ النَّبِيُّ عَيْقَ إِنَّ هَٰذَا قَدُ تَبِعَنَا فَإِن شَيْتَ أَنْ تَأْذَنَ لَهُ فَأَا قَدُ تَبِعَنَا فَإِن شَيْتَ أَنْ تَأْذَنَ لَهُ فَأَذَنْ لَهُ وَانْ شِيْتَ أَنْ يَرْجِعَ رَجَعَ فَقَالَ لاَ بَلْ قَدْ اَذِنْتُ لَهُ .

১৯৩৬. আবু মাসউদ (রাঃ) থেকে বর্ণিত। তিনি বলেছেন, আবু শুআইব নামক আনসারদের এক ব্যক্তি এসে তার কসাই কৃতদাসকে আদেশ প্রদান করল, আমাদের পাঁচ জনের উপযোগী খাদ্য প্রস্তুত কর। পাঁচ জনের একজন হিসেবে আমি নবী (সঃ)—কে দাওয়াত করতে মনস্থ করেছি। কেননা আমি তাঁর (সঃ) চেহারায় ক্ষ্ধার লক্ষণ দেখতে পেয়েছি। পাঁচ জনের সাথে আরো এক ব্যক্তি আগমন করলে নবী (সঃ) বললেন, এ লোকটি আমাদের সাথে এসেছে। তুমি ইচ্ছা করলে তাকে অনুমতি দিতে পার। আর যদি চাও সেফিরে যাক, তাহলে ফিরে যাবে। আনসারী লোকটি বললো, না, সে ফিরে যাবে না, বরং আমি তাকে অনুমতি প্রদান করলাম।

২২—অনুচ্ছেদ: ক্রেয় বিক্রয়ের ক্ষেত্রে মিধ্যা কথা বলা ও বন্তুর দোষ গোপন করার কারণে বরকত ক্ষতিগ্রন্ত হওয়া।

١٩٣٧. عَنْ حَكِيْمِ بْنِ حِزَامِ عَنِ النَّبِيِّ قَصَّ قَالَ الْبَيِّعَانِ بِالْخِيَارِ مَالَمْ يَتَفَرَّقَا أَوْ قَالَ حَتَّى يَتَفَرَّقَا فَإِن صَدَقَا وَبَيْنَا بُورِكَ لَهُمَا فِي بَيْعِهِمَا وَإِنْ كَتَمَا وَكَذَبًا مُحقَتْ بَرَكَةُ بَيْعِهِمَا.

১৯৩৭. হাকীম ইবনে হিযাম (রাঃ) থেকে বর্ণিত। নবী (সঃ) বলেছেন, ক্রেতা এবং বিক্রেতা ক্রয়-বিক্রয় শেষে পরস্পর বিচ্ছিন্ন না হওয়া পর্যন্ত ক্রয়-বিক্রয় বাতিল করার এখতিয়ার (উভয়েরই) থাকে। যদি তারা উভয়ে (এ ব্যাপারে) সত্য কথা বলে এবং (বিক্রেতা জিনিসের) দোষ বর্ণনা করে, তাহলে এ ক্রয়-বিক্রয়ে উভয়কেই বরকত দান করা হয়ে থাকে। কিন্তু যদি মিথ্যা কথা বলে ও (জিনিসে) দোষ গোপন করে, তাহলে তাদের ক্রয়-বিক্রয়ের বরকত ক্ষতিগ্রস্ত হয়।

২৩ – অনুচ্ছেদ ঃ মহান আল্লাহর বাণী ঃ

ياًيُّهَا الَّذِينَ أَ مَنُوا لاَ تَأَكُّلُوا الرِّبُوا اَضْعَافًا مُّضَاعَفَةً وَاتَّقُوا اللَّهَ لَعَلَّكُمْ تُفْلحُونَ .

"হে ঈমানদারগণ। চক্রবৃদ্ধি হারে সৃদ গ্রহণ করো না, এ ব্যাপারে আল্লাহকে ভয় কর, তাহলে সফলতা অর্জন করতে পারবে" (আলে ইমরান ঃ ১৩০)।

١٩٣٨. عَنْ أَبِيْ هُرَيْرَةَ عَنِ النَّبِيِّ قَالَ لَيَأْتِيَنَّ عَلَى النَّاسِ زَمَانٌ لاَ يُبَالِي الْمَرءُ بِمَا أَخَدَ الْمَالَ آمِنَ الْحَلَالِ أَمْ مِنَ الْحَرَامِ .

১৯৩৮. **তাবু হরাইরা** (রাঃ) থেকে বর্ণিত। নবী (সঃ) বলেছেন, মানুষের সমুখে এমন এক সময় আসবে যখন কোন ব্যক্তি অর্থ উপার্জনের ক্ষেত্রে তা হালাল বা হারাম পন্থায় অর্জিত হচ্ছে কি না এ কথা মোটেই চিন্তা করবে না। ২৪-অনুচ্ছেদ ঃ সৃদ গ্রহীতা, স্দের সাক্ষ্যদাতা ও দেখক সম্পর্কে মহান আল্লাহর বাদী ঃ

الَّذِيْنَ يَـأَكُلُونَ الرِّبُوا لاَ يَقُومُونَ الاَّ كَمَّا يَقُومُ الَّذِي يَتَخَبَّطُهُ الشَّيْطَانُ مِنَ الْمَسْ ذَٰلِكَ بِأَنَّهُمْ قَالُوا انَّمَا الْبَيْعُ مِثْلُ الرِّبُوا وَاَحَلَّ اللَّهُ الْبَيْعَ وَحَرَّمَ الرِّبُوا فَمَنْ جَاءَهُ مَوْعَظَةٌ مِنْ رَبِّهِ فَانْتَهٰى فَلَهُ مَا سَلَّفَ وَآمُرُهُ الِّي اللَّهِ وَمَنْ عَادَ فَأُولُئِكَ جَاءَهُ مَوْعَظَةٌ مِنْ رَبِّهِ فَانْتَهٰى فَلَهُ مَا سَلَّفَ وَآمُرُهُ الِّي اللَّهِ وَمَنْ عَادَ فَأُولُئِكَ اصْحَابُ النَّارِ هُمْ فَيْهَا خَالِدُونَ .

"যারা সৃদ গ্রহণ করে তারা সেই লোকের মত যাকে ম্পর্শের মাধ্যমে শয়তান উদদ্রান্ত ও জ্ঞানশূন্য করে দিয়েছে। কারণ তারা বলে, ব্যবসায়ের মুনাফাও তো স্দেরই অনুরূপ। অথচ আল্লাহ ব্যবসা হালাল ও সৃদ হারাম করে দিয়েছেন। স্তরাং যে ব্যক্তির কাছে তার প্রভুর নিকট থেকে এ উপদেশ পৌছার কারণে সে সৃদ থেকে বিরত হয়েছে তার অতীতের সৃদ খাওয়া তো অতীতেই শেষ হয়ে গিয়েছে। এর চূড়ান্ত ফয়সালা আল্লাহর ওপর ন্যন্ত। কিন্তু তাদের প্রভুর তরফ থেকে নির্দেশ পৌছার পরও যারা সৃদ খাবে তারা নিশ্চিতভাবে দোযখের বাসিন্দা, তারা সেখানে অনন্তকাল অবস্থান করবে" বোকারা : ১৭৫)।

١٩٣٩. عَنْ عَائِشَةَ قَالَتْ لَمَّا نَزَلَتْ أَخِرَ الْبَقَرَةِ قَرَأَهُنَّ النَّبِيُّ ﴿ عَلَيْهِمْ فِيُ الْمَسْجِدِ ثُمَّ حَرَّمَ التِّجَارَةَ فِي الْخَمْرِ.

১৯৩৯. আয়েশা (রাঃ) থেকে বণিত। তিনি বলেছেন, স্রা বাকারার শেষোক্ত আয়াতগুলো নাযিল হলে সেগুলো নবী (সঃ) মসজীদে পড়ে শুনালেন এবং মদের ব্যবসায় হারাম ঘোষণা করলেন।

١٩٤٠. عَنْ سَمُرةَ بْنِ جُنْدُبِ قَالَ قَالَ النَّبِيُ ﷺ رَأَيْتُ اللَّيْلَةَ رَجُلَيْنِ النَّيْانِي فَاخْرَجَانِي اللَّيْلَةَ رَجُلَا بَيْنَ يَدَيْهِ حَجَارَةٌ فَاقْبَلَ الرَّجُلُ مِّنْ دَمِ فَيْهِ رَجُلٌ بَيْنَ يَدَيْهِ حَجَارَةٌ فَاقْبَلَ الرَّجُلُ اللَّهُ اللَّهُ اللَّهُ اللَّهُ الرَّبَا الرَّجُلُ الرَّبَا اللَّهُ اللْمُلْعُلْمُ اللَّهُ اللِّهُ اللَّهُ اللَّهُ اللَّهُ اللَّهُ اللَّهُ ال

১৯৪০. সামুরা ইবনে জুনদুব (রাঃ) থেকে বর্ণিত। তিনি বলেছেন, নবী (সঃ) বলেছেনঃ আজ রাতে আমি স্বপুে দু'জন লোককে দেখলাম, তারা আমার নিকট এসে আমাকে নিয়ে একটি পবিত্র ভূমিতে গেল। আমরা চলতে চলতে একটা রক্ত-নদীর তীরে পৌছে গেলাম। নদীর মধ্যখানে একজন লোক দাঁড়িয়ে ছিল, আর নদীর তীরে একটি লোক দাঁড়িয়েছিল যার সামনে ছিল কিছু পাথর। এরপর নদীর মাঝে দাঁড়ানো ব্যক্তি তীরের দিকে অগ্রসর হলে তীরে দাঁড়ানো লোকটি তার মুখমভল লক্ষ্য করে পাথর নিক্ষেপ করল এবং সে আগে থেখানে ছিল সেখানে ফিরে যেতে বাধ্য করল। এভাবে যখনই সে উঠে আসার চেষ্টা করছে তখনই তীরের লোকটি তার মুখ লক্ষ্য করে পাথর ছুঁড়ে মারছে, যার ফলে সে (পূর্বস্থানে) ফিরে যাচ্ছে এবং পূর্ববং অবস্থান গ্রহণ করছে। নবী (সঃ) বললেন, আমি জিজ্ঞেস করলাম, এ লোকটি কে (কি কারণে তার এ শান্তি হচ্ছে বা তার এ অবস্থা কেন)? তারা (আমার সাথের লোক দু'জন) বলল, নদীর মধ্যে দাঁড়ানো যে লোকটিকে দেখলেন, সে এক সূদখোর।

২৫-অনুচ্ছেদ ঃ সৃদখোরের গুনাহ। মহান আল্লাহর বাণী ঃ

يايَّهَا الَّذِيْنَ ا ٰمَنُوا ا اتَّقُوا اللَّهُ وَذَرُوا مَا بَقِيَ مِنَ الرِّبَوا اِنْ كُنْتُمْ مُؤْمِنِيْنَ . فَانِ لَمُ تَقْعَلُوا فَاذَنُوا بِحَرْبِ مِّنَ اللَّهِ وَرَسُولِهِ وَانْ تُبْتُمْ فَلَكُمْ رَؤُسُ اَمُوالِكُمْ لَا لَمْ تَقْلَمُوْنَ وَلاَتُظْلَمُوْنَ . وَاِنْ كَانَ ذُوْ عُسْرَة فَنَظَرَةٌ اللَّي مَيْسَرَة وَاَنْ تَصَدَّقُوا خَيْرُ لَكُمْ اِنْ كُنْتُمْ تَعْلَمُوْنَ . وَاتَّقُوا يَوْمًا تُرْجَعُونَ فَيْهِ اللَّهِ ثُمَّ تُوفَى كُلُّ نَفْسٍ مَّا لَكُمْ اِنْ كُنْتُمْ لَا يُظْلَمُوْنَ . وَاتَّقُوا يَوْمًا تُرْجَعُونَ فَيْهِ اللَّهِ ثُمَّ تُوفَى كُلُّ نَفْسٍ مَّا كَسَبَتْ وَهُمْ لاَ يُظْلَمُونَ .

"হে ঈমানদারগণ! আল্লাহকে ভয় কর এবং তোমাদের যেসব স্দের অর্থ লোকদের নিকট পাওনা আছে তা ছেড়ে দাও, যদি সতিটে তোমরা ঈমানদার হয়ে থাক। আর যদি এরপ (এ নির্দেশ অনুযায়ী কাজ) না কর, তবে জেনে রাখ আল্লাহ ও তাঁর রস্বের পক্ষ থেকে তোমাদের বিরুদ্ধে যুদ্ধের ঘোষণা থাকল। আর যদি তওবা করে বিরত হও তবে তোমরা মৃলধন ফেরত পাবার অধিকারী থাকবে। তোমরাও জুলুম করবে না এবং তোমাদের প্রতিও জুলুম হবে না। ঋণ গ্রহণকারী যদি অক্বছল হয়, তাহলে কছলতা ফিরে না আসা পর্যন্ত তাকে অবকাশ প্রদান কর। তবে ঋণের অর্থ যদি তাদেরকে সদকা হিসেবে দিয়ে দাও, তাহলে সেটা হবে অধিক কল্যাণকর, যদি তা তোমরা উপলব্ধি করতে সক্ষম হও। যেদিন আল্লাহর কাছে তোমাদের ফিরে যেতে হবে সেদিনের বিপজ্জনক অবস্থা সম্পর্কে সতর্ক থেকে নিজেদেরকে রক্ষা কর। সেখানে প্রত্যেক ব্যক্তি তার ভাল—মন্দ কৃতকর্মের যথাযথ ফল লাভ করবে এবং কোন অবস্থায়ই তাদের প্রতি জুলুম করা হবে না" বোকারাঃ ২৭৮—১৮১)। ইবনে আরাস রো) বলেন, এটিই মহানবী সে)—এর উপর নাযিলকৃত সর্বশেষ আয়াত।

١٩٤١. عَنْ عَوْنِ بْنِ أَبِي جُحَيْفَةَ قَالَ رَأَيْتُ أَبِي اشْتَرالَى عَبْدُأَ حَجَّامَا

فَسَأَلْتُهُ فَقَالَ نَهَى النّبِيُ عَنَ عَن ثَمَنِ الْكَلْبِ وَثَمَنِ الدَّمِ وَنَهَى عَنِ الْوَاشَمَةِ وَالْمَوشُوْمَةِ وَاكِلِ الرّبَا . وَمُوكِلِهِ وِلَعَنَ الْمُصَوّدَ.

১৯৪১ আওন ইবনে আবু জুহায়ফা (রাঃ) থেকে বর্ণিত। তিনি বলেছেন, আমি আমার পিতাকে দেখেছি তিনি একজন রক্তমোক্ষণকারী কৃতদাস খরিদ করেছিলেন। পিতার আদেশে কৃতদাসটির রক্তমোক্ষণের যন্ত্রপাতি নষ্ট করে ফেলা হল। আমি তাঁকে এর কারণ জিল্জেস করলাম। তিনি বললেন, নবী (সঃ) কুকুর ও রক্তের মূল্য গ্রহণ করতে এবং উলকি অংকন করতে ও করাতে, সূদ দিতে ও নিতে নিষেধ করেছেন এবং চিত্র অংকনকারীকে অভিসম্পাত করেছেন।

২৬-অনুচ্ছেদঃ আল্লাহর বাণীঃ

يَمْحَقُ اللَّهُ الرِّبِوا وَيُرْبِي الصَّدَّقَاتِ وَاللَّهُ لاَ يُحِبُّ كُلَّ كَفَّارٍ أَنيِمٍ .

"আল্লাহ সৃদকে ধাংস করেন এবং যাকাতে ক্রমবৃদ্ধি দান করেন। আর আল্লাহ অকৃতজ্ঞ ও অপরাধীকে মোটেই পছন করেন না" (বাকারাঃ ২৭৬)।

١٩٤٢. عَنْ أَبِيْ هُرَيْرَةَ قَالَ سَمِعْتُ رَسُلُولَ اللهِ بَيَّ يَقُولُ الْحَلْفَ مَنْفَقَةٌ لِلسَلَّعَةِ مَمْحِقَةٌ لِلْبَرَكَةِ .

১৯৪২. তাবু হরাইরা (রাঃ) থেকে বর্ণিত। তিনি বলেছেন, আমি রস্লুল্লাহ (সঃ)-কে বলতে শুনেছিঃ মিথ্যা শপথের দারা পণ্য সামগ্রী বিক্রি হয়ে যায় বটে কিন্তু এতে বরকত বা কল্যাণ ধ্বংস হয়ে যায়।

২৭- অনুদেছদঃ ক্রয়-বিক্রয়ে শপথ অপছন্দনীয়।

١٩٤٣. عَنْ عَبْدِ اللهِ بْنِ آبِي اَوْفَىٰ اَنَّ رَجَّلاً اَقَامَ سَلَعَةً وَهُوَ فِي السُّوْقِ فَحَلَفَ بِاللهِ لَقَدْ اُعُطِي بِهَا مَالَمْ يُعْطَ لِيُوْقِعَ فَيْهَا رَجُلاً مِنَ الْسُلِمِيْنَ فَنَزَلَتُ اِنَّ فَحَلَفَ بِاللهِ لَقَدْ اللهِ وَآيْمَانِهِمْ ثَمَنًا قَلَيْلاً .

১৯৪৩. আবদুল্লাহ ইবনে আবু আওফা (রাঃ) থেকে বর্ণিত। এক ব্যক্তি তার পণ্যদ্রব্য বিক্রির জন্য বাজারে নিয়ে মুসলমানদের কাউকে ফাঁদে ফেলার জন্য আল্লাহর নামে শূপথ করে—ঐ মাল সে যত দামে কিনেছে তা এখনও কেউ বলেনি। তখন এ আয়াত নাযিল হয়ঃ "যারা আল্লাহর সাথে কৃত চুক্তি ও নিজেদের শূপথ তুচ্ছ মূল্যে বিক্রয় করে।"

২৮-অনুচ্ছেদঃ স্বৰ্ণকারদের সম্পর্কে যা বলা হয়েছে।

তাউস (রঃ) ইবনে আবাস (রাঃ) থেকে বর্ণনা করেছেন, নবী (সঃ) বলেছেন, হেরেমের অভ্যন্তরের গাছ যেন কাটা না হয়। এ কথা ওনে আবাস (রাঃ) বলেন, এষখের ঘাস ব্যতীত। কেননা তা লোকের বাড়ীতে ও স্বর্ণকারদের প্রয়োজনে ব্যবহাত হয়। তিনি (সঃ) বললেন, হাঁ এযখের ব্যতীত।

١٩٤٤. عَن عَلِيٌ قَالَ كَانَتْ لِى شَارِفٌ مِنْ نَصِيْبِى مِنَ الْمَغْنَمِ وَكَانَ النَّبِيُ مِنَ الْمَغْنَمِ وَكَانَ النَّبِيُ عَنْ اَعْطَانِي شَارِفًا مِّنَ الْخُمْسِ فَلَمَّا اَرَدُتُ اَنْ اَبْتَنِي بِفَاطِمَةَ بِنْتِ رَسُولُ اللهِ ﷺ وَ اَعَدْتُ رَجُلاً صَوَّاغًا مِنْ بَنِي قُيْنُقَاعَ اَن يَّرتَحِلَ مَعِي فَنَاتِيْ بِإِذْ خِرِ اَرَدُتُ اَنْ لَبِيْعَهُ مِنَ الصَّوَاغِيْنَ وَاسْتَعِينُ بِهِ فِي وَلِيْمَةٍ عُرْسَيْ.

১৯৪৪. আলী (রাঃ) বর্ণনা করেছেন, গনীমাতের মাল থেকে আমি নিজের অংশে একটি উট লাভ করেছিলাম। আরে আল্লাহও তাঁর রস্লের জন্য নির্দিষ্ট] গনীমাতের পঞ্চমাংশ থেকে নবী (স) আমাকে একটি উট দান করেছিলেন। আমি রস্ল (সঃ)—এর কন্যা ফাতেমার সাথে (বিবাহের পর) বসবাসের জন্য তাঁকে উঠিয়ে আনতে ইচ্ছা করলে বনী কায়নুকা গোত্রের এক স্বর্ণকারকে আমার সাথে নিয়ে গিয়ে (এক জায়গা থেকে) এযথের ঘাস আনার জন্য ঠিক করলাম এবং স্বর্ণকারদের নিকট তা বিক্রি করে তদ্বারা বিবাহের খাওয়া—দাওয়ার ব্যবস্থা করব।

1980. عن ابْنِ عَبَّاسٍ أَنَّ رَسُولَ الله عَنَى قَالَ أَنَّ الله حَرَّمَ مَكَّةً وَلَمْ تَحِلَّ لاَحَد قَبْلِي وَلاَ لاَحَد بِعَدي وَأَنَّمَا أُحِلَّتَ لِي سَاعَةً مِّنْ نَهَارٍ وَلاَ يُخَتَلٰى خُلاَهَا وَلاَ يُعْضَدُ شُجَرُهَا وَلاَ يُنَفَّرُ صَيْدُهَا وَلاَ يُلْتَقَطُ لَقَطَتُهَا الاَّ لَمُعَرِّفٍ فَقَالَ الْعَبَّاسُ بُنُ عَبْد الْمُطَّلِبِ الاَّ الْانْ خَرُ لصَاغَتنا وَلِسُقْف بُيُوتَ نَا فَقَالَ الاَّذِخِرَ فَقَالَ عِكْرَمَةً هَلْ تَدْرِي مَايُنَفِّرُ صَيْدُها هُو آنَ بَيْوَتِنا فَقَالَ عَكْرَمَةً هَلْ تَدْرِي مَايُنَفِّرُ صَيْدُها هُو آنَ تَتُحيّهِ مِنَ الظّلِ وَتَنْزِلَ مَكَانَهُ قَالَ عَكْرَمَةً الْوَهَّابِ لِصَاغَتِنا وَقَبُورِنا .

১৯৪৫. ইবনে আরাস (রাঃ) থেকে বর্ণিত। রস্পুল্লাহ (সঃ) বলেছেন, আল্লাহ মঞ্চাকে মহা সম্মানিত ঘোষণা করেছেন। আমার আগে বা পরে কোন সময় কারো জন্যই এখানে রক্তপাত হালাল করা হয়নি। আমার জন্য তা হালাল করা হয়েছিল এক দিবসের কিছু সময়ের জন্য। এখানকার ঘাস উৎপাটিত করা যাবে না, বৃক্ষ কাটা যাবে না, শিকারের কোন জন্তুকে তাড়া করা যাবে না এবং প্রচারের উদ্দেশ্য ব্যতীত কোন পড়ে থাকা বস্তুও কৃড়িয়ে নেয়া যাবে না। এসব কথা শুনে আরাস ইবনে আবদুল মুন্তালিব (রাঃ) বললেন, আমাদের স্বর্ণকারদের জন্য এবং বাড়ীর ছাদে ব্যবহারের জন্য এযথের ঘাস টাকার অনুমতি প্রদান করলন। তিনি (সঃ) বললেন, হাঁ এযথের ঘাস কাটার অনুমতি থাকল। ইকরামা বলেছেন, তোমরা কি জানো, শিকারের জন্ম বিতাড়িত করার অর্থ কি? তাকে ছায়ার নীচে থেকে বিতাড়িত করে নিজে সেখানে আরাম করা। আবদুল গুয়াহহাব খালেদ

থেকে এ উক্তিটি বর্ণনা করেছেন, আমাদের স্বর্ণকার ও কবরের ছ্বন্য (এযথের ঘাস কাটার জনুমতি প্রদান করুন)।

২৯—অনুচ্ছেদঃ কর্মকার সম্পর্কে।

١٩٤٦. عَنْ خَبَّابِ قَالَ كُنْتُ قَيْنًا فِي الْجَاهِلِيَّةِ وَكَانَ لِي عَلَى الْعَاصِ بُنِ وَائِلِ دَيْنٌ فَاتَيْتُهُ اَتَقَاضَاهُ قَالَ لاَ أُعطيكَ حَتَّى تَكفُرُبِمُحَمَّد فَقُلتُ لاَ اَكفُرُ حَتَّى يَمُيتَكَ اللهُ ثُمَّ تُبعَثُ قَالَ دَعني حَتَّى اَمُوتَ وَابعَثَ فُسَأَتِي مَالاً وَ وَلَدًا فَاقضِيكَ فَنَزَلَت اَفِرَأيتُ اللّهُ يَكفُر بإليتِنَا وَقَالَ لاُوتَيَنَّ مَالاً وَ وَلَدًا فَاقضِيكَ فَنَزَلَت اَفِرَأيتُ اللّهَ عَلَيْ كَفَر بإليتِنَا وَقَالَ لاُوتَيَنَّ مَالاً وَ وَلَدًا فَاقضِيكَ فَنَزَلَت اَفِرَأيتُ اللّهَ عَلَيْ كَفَر بإليتِنَا وَقَالَ لاُوتَيَنَّ مَالاً وَ وَلَدًا.

১৯৪৬. খারাব (রাঃ) থেকে বর্ণিত। তিনি বলেছেন, জাহিলিয়াতের যুগে আমি কর্মকার ছিলাম। আস ইবনে ওয়ায়েলের কাছে আমার কিছু পাওনা ছিল। আমি তার কাছে গিয়ে ঐশুলো পরিলােধ করতে বললে সে বললাে, যে পর্যন্ত না তুমি মুহামাদ (সঃ)—কে অস্বীকার করবে আমি তােমার ঋণ পরিলােধ করব না। একথা শুনে আমি বললাম, আল্লাহ তােমাকে মৃত্যু দান করে জীবিত না করা৷ পর্যন্ত আমি তাঁকে অস্বীকার করব না। সে বললা, তাহলে আগে আমাকে মরে জীবিত হতে দাও এবং তখন আমাকে ধন—সম্পদ ও সন্তান—সন্ততি প্রদান করা হলে তােমার পাওনা পরিলােধ করব। এ উপলক্ষে নাথিল হলঃ "তুমি কি ঐ ব্যক্তিকে দেখেছ যে আমার নির্দেশ ও নিদর্শনসমূহ অস্বীকার করে এবং বলে, আমাকে অবশ্যি ধন—সম্পদ ও সন্তান—সন্ততি দেয়া হবে। সে কি অদৃশ্য বিষয়কে জেনে নিয়েছে অথবা আল্লাহর নিকট থেকে প্রতিশ্রুত গ্রহণ করেছে" (মরিয়মঃ ৭৭)।

৩০-অনুচ্ছেদঃ দর্জিদের সম্পর্কে।

١٩٤٧. عَنْ أَنَسِ بَنْ مَالِكِ يَقُولُ أِنَّ خَلَاطاً دَعَا رَسُولَ اللَّهِ ﷺ لَطَعَامٍ صَنَعَهُ قَالَ أَنَسُ بَنُ مَالِكِ فَذْهَبْتُ مَعَ رَسُولِ الله ﷺ اللَّي ذَلِكَ الطَّعَامُ فَقَرَّبَ اللَّي رَسُولِ الله ﷺ فَرَأَيْتُ النَّبِيِّ ﷺ فَقَرَّبَ اللَّي رَسُولِ اللهِ ﷺ فَرَأَيْتُ النَّبِيِّ ﷺ فَيَهِ دُبَّاءُ وَقَدِيْدٌ فَرَأَيْتُ النَّبِيِّ ﷺ يَتَبِعُ الدُّبَّاءَ مِنْ حَوَالِيَ القَصْعَةِ فَلَمْ آزَلُ أُحِبُّ الدُّبًاءَ مِنْ يَوْمَئِذٍ.

১৯৪৭. আনাস ইবনে মালেক (রাঃ) বর্ণনা করেছেন, জনৈক দর্জি রসূলুল্লাহ (সঃ)–কে খাওয়ার দাওয়াত দিয়ে খাদ্য প্রস্তুত করল। আনাস (রাঃ) বর্ণনা করেছেন, আমিও তার (সঃ) সাথে সেই খাবার দাওয়াতে গোলাম। সেই দর্জি রসূলুল্লাহ (সঃ)–এর সামনে ভাজা রুটি, কদুর ঝোল ও গোলত পেল করল। আমি দেখলাম, নবী (সঃ) পেয়ালার চারদিক থেকে লাউ খুঁজে খুঁজে খাছেন। আনাস ইবনে মালেক বলেন, সেদিন থেকে আমি লাউ খাওয়া পছন্দ করে আসছি।

৩১–অনুচ্ছেদঃ তাতীদের কথা।

١٩٤٨. عَنْ سَهْلِ بِنِ سَعْدِ قَالَ جَاعَتْ امْرَأَةٌ بِبُرْدَة قَالَ اَتَدْرُوْنَ مَالْبُرْدَةُ فَقَيْلَ لَهُ نَعَمْ هِي الشَّمْلَةُ مُنْسُوجٌ فِي حَاشِيَتها قَالَتْ يَارَسُولَ الله ﷺ فَقَيْلَ لَهُ نَعَمْ هِي الشَّمْلَةُ مُنْسُوجٌ فِي حَاشِيَتها قَالَتْ يَارَسُولَ الله ﷺ انَّيْ نَسَجْتُ هٰذَه بِيَدى اَكْسُوكَها فَاخَذَها اللَّبِي نَحَة مُحْتَاجًا اللَّهِ اَكْسُنْيها فَخَرَجَ النَيْنَا وَانَّها ازَارُهُ فَقَالَ رَجُلٌ مِنَ الْقَوْمِ يَارَسُولَ الله اَكْسُنْيها فَقَالَ نَعَمْ فَجَلَسَ النَّهِ اَيْنَا وَانَّهُ اللهِ اَلَّهُ اَرْسُلَلَ فَقَالَ نَعَمْ فَجَلَسَ النَّهُ الْمَثَلَ الله وَيَعْمَ فَطَوَاهَا ثُمَّ اَرْسُلَلَ بِهَا اللهِ فَقَالَ لَهُ الْقَوْمُ مَا اَحْسَنَتَ سَالَلتَهُ الله وَلَقَدْ عَلَمْتَ الله لا يَرُدُ لا يَرُدُ سَلَلًا فَقَالَ الرَّجُلُ وَالله مَاسَالتُهُ الا لاَ يَكُونَ كَفَنِي يَوْمَ اَمُوْتُ قَالَ سَهْلٌ فَقَالَ الرَّجُلُ وَالله مَاسَالتُهُ الا لاَ يَكُونَ كَفَنِي يَوْمَ اَمُوْتُ قَالَ سَهْلٌ فَكَانَتُكَوْنَ كَفَنِي يَوْمَ اَمُوْتُ قَالَ سَهْلٌ فَكَانَتُكَوْنَ كَفَنِي يَوْمَ اَمُوْتُ قَالَ سَهَلٌ فَكَانَتُكُونَ كَفَنِي يَوْمَ اَمُوْتُ قَالَ سَهْلٌ فَكَانَتُكُونَ كَفَنِي يَوْمَ اَمُوْتُ قَالَ سَهَلٌ فَكَانَتُكُونَ كَفَنِي يَوْمَ اَمُوْتُ قَالَ سَهَلٌ فَكَانَتُكُونَ كَفَنِي يَوْمَ اَمُوْتُ قَالَ سَهَلٌ

১৯৪৮. সাহল ইবনে সা'দ (রাঃ) বর্ণনা করেছেন, জনৈকা মহিলা চারদিকে নকসী করা একখানা ব্রদাহ নিয়ে (নবী (সঃ)-এর কাছে) আসল। সাহল ইবনে সা'দ জিজ্ঞেস করলেন, তোমরা কি জান ব্রদাহ কাকে বলে? বলা হলো, হাঁ আমি জানি-পাড় বিশিষ্ট চাদর। মহিলাটি বলল, হে আল্লাহর রসূল! এ কাপড়খানা আমি আপনাকে পরিধান করানোর জন্য নিজ হাতে প্রস্তুত করেছি। নবী (সঃ) তা আগ্রহতরে গ্রহণ করলেন এবং পরে ইজার বা লৃদ্ধি হিসেবে পরিধান করে আমাদের কাছে আসলেন। এ সময় লোকদের মধ্য থেকে এক ব্যক্তি উঠে বলল, হে আল্লাহর রসূল! বস্তুখানা পরিধানের জন্য আমাকে প্রদান করেন। তিনি বললেন, ঠিক আছে, তুমিই নেবে। অতঃপর নবী (সঃ) কিছুক্ষণ এ মজলিসে থাকার পর ফিরে গেলেন এবং বস্তুখানা তাঁজ করে সেই ব্যক্তির নিকট পাঠিয়ে দিলেন। লোকেরা তাকে বলল, তুমি ওটি চেয়ে মোটেই ভাল কাজ করনি। কেননা তুমি তো জান যে, কেউ কিছু চাইলে তিনি তাকে খালি হাতে ফিরান না। লোকটি বলল, মৃত্যুর সময় আমার কাফন বানানোর উদ্দেশ্য ব্যতীত আর কোন উদ্দেশ্যেই আমি তা চাইনি।সাহল (রাঃ) বর্ণনা করেছেন, পরে তা তার কাফনের জন্য ব্যবহৃত হয়েছিল।

৩২ – অনুচ্ছেদঃ কাঠমিন্ত্রীদের সম্পর্কে।

1989. عَنْ أَبِي حَازِمِ قَالَ أَتَى رِجَالٌ النّي سَهُلِ بَن سَعُد يَسْأَلُونَهُ عَنِ الْمَنْبَرِ فَقَالَ بَعَثَ رَسُولُ اللّهَ اللّهَ اللّهَ اللّهَ اللّهَ اللّهَ اللّهُ اللّهُ مَرُاةً قَدْ سَمَّاهَا سَهُلٌّ أَن مُرِيَ غُلاَمَكِ النَّجَّارَ يَعْمَلُ لَيْ أَعْوَادًا أَجُلِسُ عَلَيْهِنَّ إِذَا كَلّمْتُ النَّاسَ فَأَمَرَتُهُ يَعْمَلُهَا مِن طَرِفَاءِ الغَابَةِ ثُمَّ جَاءَ بِهَا فَأَرسَلَت الِي رَسُولِ اللّهِ عَلَيْهِ فِهَا فَأَمَرَ بِهَا فَوَصْعَتْ فَجَلَسَ عَلَيْهَا.

১৯৪৯. আবু হাযেম (রঃ) থেকে বর্ণিত। তিনি বলেছেন, কিছু সংখ্যক লোক সাহল ইবনে সা'দের কাছে (মসজিদের) মিয়ার সম্পর্কে জানার জন্য এসে জিজ্ঞেস করলেন। সাহল রো) একজন মহিলার নাম করে বললেন, রস্কুলুয়াহ (সঃ) অমুক মহিলার নিকট লোক পাঠিয়ে তাকে বললেন, তোমার কাঠমিন্ত্রী কৃতদাসকে আমার জন্য কাঠের একটা আসন তৈরী করতে বল। লোকদের সামনে বক্তব্য পেশ করার সময় আমি তার উপর উগবেশন করব। সূতরাং মহিলাটি তাকে বনের ঝাউ গাছের কাঠ দ্বারা সেটি তৈরী করতে নির্দেশ প্রদান করল। তা প্রস্তুত করে আনলে মহিলাটি তা রস্কুলুয়াহ (সঃ)—এর কাছে প্রেরণ করেল। নবী (সঃ)—এর নির্দেশে তা পাতা হল (মসজিদে স্থাপন করা হল)। তিনি তার উপর বসলেন।

. ١٩٥٠ عَنْ جَابِرِ بَنِ عَبُد الله اَنَّ الْمِرَأَةُ مِّنَ الْاَنصَارِ قَالَتُ لِرَسُولِ اللهِ عَنْ اللهِ عَلَيْهِ فَانَّ لِي غُلاَمًا نَجَّارًا اللهِ عَنْ اللهِ عَلَيْهِ فَانَّ لِي غُلاَمًا نَجَّارًا وَلَا أَنْ شِئْت قَالَ اللهِ اللهِ اللهِ الْمَنْبَرَ فَلَمًا كَانَ يَوْمُ الْجُمُّعَة قَعَدَ النَّبِيُ عَلَى الْمَنْبَرِ الَّذِي صُنعَ فَصَاحَت النَّمْلَةُ التِّيْ كَانَ يَخْطُبُ عِنْدَهَا حَتَّى عَلَى الْمَنْبَرِ الَّذِي صُنعَ فَصَاحَت النَّمْلَةُ التِّيْ كَانَ يَخْطُبُ عِنْدَهَا حَتَّى كَادَتُ النَّيْ الْمَنْبِ اللهِ فَجَعَلَتُ كَادَتُ النَّيْ الْمَنْبَرِ اللهِ فَجَعَلَتُ اللهِ فَجَعَلَتُ عَلَى السَّعَ اللهِ فَخَمَا اللهِ فَجَعَلَتُ تَانِينَ الصَّبِيِّ الَّذِي يُسَكِّتُ حَتَّى الْسَتَقَرَّتِ قَالَ بَكَتْ عَلَى مَا كَانَتْ تَسْمَعُ مِنَ الذِيْلِ

১৯৫০. জাবের ইবনে আবদুল্লাহ (রাঃ) থেকে বর্ণিত। একজন আনসারী মহিলা রস্পুল্লাহ (সঃ)—কে বলল, হে আল্লাহর রস্প! আমার এক গোলাম কাঠিমন্ত্রী। আমি কি তার হারা আপনাকে একটা বসার আসন তৈরী করে দেবে নাং তিনি বললেন, তোমার ইচ্ছা হলে দিতে পার। তিনি (জাবের) বলেন, মহিলাটি তাঁর জন্য একটা মিহার প্রস্তুত করিয়ে দিল। অতঃপর জুমুআর দিন নবী (সঃ) ঐ মিহারে বসলেন (এবং বক্তব্য পেশ করলেন)। কিন্তু যে (মৃত) খেজুর গাছের কান্ডে ভর দিয়ে তিনি বক্তৃতা করতেন সেই খেজুর গাছ এমন চিৎকার করে উঠল, যেন তা লোকে) টুকরো টুকরো হয়ে যাওয়ার উপক্রম হল। নবী (সঃ) তখন মিহার হতে অবতরণ করে খেজুর গাছকে আকড়ে (বুকে) জড়িয়ে ধরলেন। খেজুর গাছটি তখন ফুলিয়ে ক্রন্দন শুরু করল, যেমন শিশুরা কানা থামাবার সময় ফৌলায়। পরে তা শান্ত হলে তিনি (সঃ) বললেন, আল্লাহর গুণকীর্তণ ও প্রশংসা যা কিছু সে শুনত, তা শুনতে না পেয়ে সে কানা জুড়ে দিয়েছে।

৩৩—অনুচ্ছেদঃ ইমাম বা রাষ্ট্রপ্রধান কর্তৃক প্রয়োজনীয় জিনিসপত্র নিজেই খরিদ করা।

ইবনে উমর (রাঃ) বর্ণনা করেছেন, নবী (সঃ) ওমর (রাঃ)—র নিকট থেকে একটা উট ক্রয় করেছিলেন। আবদুর রহমান ইবনে আবু বকর বর্ণনা করেছেন, জনৈক মুশরিক বকরীর পাল নিয়ে আগমন করলে নবী (সঃ) তার নিকট থেকে এটা বকরী খরিদ করেছিলেন। এছাড়া তিনি জাবের (রাঃ)—র নিকট থেকেও একটা উট খরিদ করেছিলেন।

١٩٥١. عَنْ عَائِشَةَ قَالَتُ اِشْتَراٰى رَسُوْلُ اللهِ ﷺ مِنْ يَهُودِي طَعَامًا بِنَسْبِيئَة وَرَهَنَهُ دِرْعَهُ .

১৯৫১. আয়েশা (রাঃ) থেকে বর্ণিত। তিনি বলেছেন, রস্পুলাহ (সঃ) এক ইছ্দীর কাছে তাঁর বর্ম বন্ধক রেখে বাকিতে কিছু খাদ্য ক্রয় করেন।

৩৪—অনুচ্ছেদঃ চতুম্পদ জন্তু ও গাধা ক্রয় করা। কোন জন্তু বা উট ক্রয়কালে বিক্রেতা যদি জন্তুটির পিঠের উপর আরোহণ করেই থাকে। এমতাবস্থায় জন্তুটির পৃষ্ঠ হতে অবতরণ না করা পর্যন্ত কি ক্রেতার অধিকার প্রতিষ্ঠিত হবে? ইবনে ওমর রোঃ) বর্ণনা করেছেন, নবী (সঃ) ওমরকে বলেছিলেন, এ দুষ্ট ও অবাধ্য উটটি আমার কাছে বিক্রি করে দাও।

المُ اللّهِ عَنْ جَابِرِ بَنِ عَبْدِ اللّهِ قَالَ كُنْتُ مَعَ النّبِي فَقَالَ جَابِرٌ فَقُلْتُ فَابَطَأَنِي جَمَلِي وَاَعْيَا فَاتَنَى عَلَى النّبِي فَقَالَ جَابِرٌ فَقُلْتُ الْمَا عَلَى جَمَلِي وَاَعْيَافَتَخَلَفْتُ فَنَزلَلَ يَحْجُنُهُ بِمَحْجَنِهِ ثُم قَالَ ارْكَبْ فَسركَبْتُ فَلَيقَدُ رَأيتُهُ أَكُفّهُ عَنْ رَسُولِ اللهِ عَنْ قَالَ ازْكَبْ فَسركَبْتُ فَلَتُ اللّهِ عَنْ اللهِ عَنْ مَسُولِ الله عَنْ قَالَ اللهِ عَنْ قَالَ اللهِ عَنْ اللهِ عَلَيْهِ اللهِ عَلَيْ قَالَ اللهِ عَلَيْهِ اللهِ عَلَيْ اللهِ عَلَيْ اللهِ عَلَيْ اللهِ عَلَيْ اللهِ عَلَيْ اللهِ عَلَيْهِ اللهِ عَلَيْهِ اللهِ عَلَى اللهِ اللهِ عَلَى اللهِ عَلَى اللهِ اللهِ عَلَى اللهِ اللهِ عَلَى اللهِ اللهِ عَلَى اللهِ عَلَى اللهِ اللهِ عَلَى اللهِ عَلَى اللهِ عَلَى اللهِ اللهِ عَلَى اللهِ اللهِ عَلَى اللهِ اللهِ عَلَى اللهِ عَلَى اللهِ عَلَى اللهِ عَلَى اللهِ اللهِ عَلَى اللهِ اللهِ عَلَى اللهِ عَلَى اللهِ اللهِ عَلَى اللهِ عَلَى اللهِ عَلَى اللهِ عَلَى اللهِ عَلَى اللهُ عَلَى اللهُ عَلَى اللهِ اللهُ عَلَى اللهُ عَلَى اللهُ عَلَى اللهُ اللهُ عَلَى اللهُ عَلَى اللهُ عَلَى اللهُ اللهُ عَلَى اللهُ عَلَى اللهِ اللهِ عَلَى اللهِ اللهِ عَلَى اللهِ اللهُ عَلَى اللهُ عَلَى اللهُ عَلَى اللهُ عَلَى اللهُ اللهُ عَلَى اللهُ عَلَى اللهُ عَلَى اللهُ عَلَى اللهُ اللهُ عَلَى اللهُ اللهُ عَلَى اللهُ عَلَى اللهُ اللهُ عَلَى اللهُ الله

১৯৫২. জাবের ইবনে জাবদুরাহ (রাঃ) থেকে বর্ণিত। তিনি বলেছেন, কোন এক যুদ্ধে আমি নবী (সঃ)-এর সাথে ছিলাম। আমার উট ধীরে চলছিল এবং ক্রান্ত হয়ে পড়েছিল। নবী (সঃ) (পিছন থেকে) এসে আমার কাছে পৌছলেন এবং জিজ্ঞেস করলেন, জাবের नांकि? जांभि वननाम, रो। जिनि जिल्लाम क्रिलान, जांभात कि रहारहि? वननाम, जांभात উটটি খুব ধীর গতিতে হাঁটছে এবং ক্লান্ত হয়ে পড়েছে, কাছেই আমি পিছনে পড়ে গেছি। এ কথা শুনে তিনি অবতরণ করলেন এবং উটটিকে চাবুক লাগালেন। এরপর বললেন আরোহণ কর। আমি আরোহণ করলাম। এবার আমি দেখলাম আমার উটকে টেনে ধরে রাখতে হচ্ছে যাতে রসূলুক্লাহ (সঃ)-কে অভিক্রেম করতে না পারে। নবী (সঃ) আমাকে জিজেন করলেন, তুমি কি বিয়ে করেছ? আমি বললাম, হাঁ করেছি। তিনি (আবার) জিজ্ঞেস করলেন, কুমারী না বিধবা? আমি বললাম, বিধবা। তিনি বললেন, কুমারী বিয়ে করলে না কেন? তাহলে সে তোমার সাথে হাসি-তামাশা করত আর তুমি তার সাথে হাসি-তামাশা করতে। আমি বশুলাম আমার কয়েকটা ছোট বোন আছে। তাই এমন একজন মহিলাকে বিয়ে করা ভাল মনে করলাম যে তাদের একত্রিত রাখতে পারবে, চূলে বিনুনী করে দিতে পারবে এবং তাদের সবাইকে দেখান্তনা ও তত্ত্বাবধান করতে পারবে। নবী (সঃ) বললেন, এবার তুমি মদীনায় পৌছে যাবে। সেখানে পৌছার পর তুমি প্রজ্ঞার পরিচয় দেবে। তারপর তিনি আমাকে বললেন, উটটি বিক্রি করবে? আমি বললাম, হাঁ, বিক্রি করব। তিনি এক উকিয়া রৌপ্যের বিনিময়ে উটটি খরিদ করঙ্গেন। অতঃপর রস্পুলাহ (সঃ) আমার আগেই (মদীনা) পৌছে গেলেন। আর আমি পরদিন সকালে পৌছলাম এবং মসঞ্জিদে উপস্থিত হলাম। মসঞ্জিদের দরজায়ই তাঁকে (সঃ) পেলাম। তিনি জিল্ডেস করলেন এখনই আসলে নার্কি? বললাম হাঁ। তিনি বললেন উটটি রেখে মসন্ধিদে প্রবেশ কর এবং দুই রাক্ত্রাত নামায় পড়। আমি মসন্ধিদে প্রবেশ করে নামায প্রভাম। তিনি বিলালকে আমার জন্য এক উকিয়া রৌপ্য ওজন করতে বললেন। সে আমার জন্য রৌপ্য ওজন করণ একটু বেশী। এ সময় আমি পিছন ফিরে চলে যেতে থাকলাম। তিনি বললেন, জাবেরকে আমার কাছে ডেকে দাও। আমি (তখন মনে মনে) বল্লাম, এখন তিনি আমাকে উট ফেরত দেবেন। আর এর চাইতে (ফেরত নেয়ার চাইতে) অপছন্দনীয় ব্যাপার আমার নিকট তখন জার কিছুই ছিল না। তিনি বললেন, তুমি তোমার উট নিয়ে যাও এবং তার দামটাও নিয়ে যাও।

৩৫—অনুচ্ছেদঃ জাহিলী যুগের বাজার বা ক্রয়—বিক্রয় কেন্দ্রসমূহ বেখানে লোকেরা ইসলামী যুগেও কেনা—বেচা করেছে।

١٩٥٣. عَنْ اِبْنِ عَبَّاسِ قَالَ كَانَتْ عُكَاظُ وَنُو الْمَجَازِ اَسُواقًا فِي الْجَاهليَّةِ فَلَمًا كَانَ الْأَهُ لَيشَ عَلَيْكُم جُنَّاحٌ فَلَمًا كَانَ الْأَهُ لَيشَ عَلَيْكُم جُنَّاحٌ فِي مُواسِمِ الْحَجِّ قَرَأُ ابْنُ عَبَّاسٍ كَذَا.

১৯৫৩. ইবনে আব্বাস (রাঃ) থেকে বর্ণিত। তিনি বলেছেন, জ্বাহিলী যুগে উকায, মাযেরা ও যুল-মাজায ক্রয়-বিক্রয় ও ব্যবসায় কেন্দ্র ছিল। ইসলামের আর্বিভাব ও প্রতিষ্ঠার পর লোকেরা সেখানে ক্রয়-বিক্রয় ও ব্যবসা-বাণিজ্য করা গোনাহের কাজ মনে করতে থাকলে আল্লাহ তাজালা এ নিদের্শ নাযিল করলেনঃ "হজ্জের সময় (সেখানে বেচা-কেনা করায়) তোমাদের জন্য কোন গুনাহ নেই।" ইবনে আব্বাস (রা) এভাবেই পড়তেন।

৩৬—অনুচ্ছেদঃ অতি পিপাসার্ত এবং চর্মরোগে আক্রান্ত উটের ক্রয়—বিক্রয়। যে কোন ব্যাপারে মধ্যম পস্থা বর্জনকারীকে 'হাইম' বলা হয়।

١٩٥٤. عَن عَمْرِوَ قَالَ كَانَ هَهُنَا رَجُلُّ السَمُهُ نَوَّاسٌ وَكَانَتُ عِنْدَهُ اللَّهِ هَيْمٌ فَذَهَبَ ابْنُ عُمْرَ فَاشْتَر لَى تَلْكَ الْابِلَ مِنْ شَرْبِكِ لَهُ فَجَاءَ الَيْهِ شَرْبِكُهُ فَقَالَ بِعْنَا تَلْكِ الْابِلَ فَقَالَ مِمَّنَ بِعُتَهَا فَقَالَ مِنْ شَيْحٍ كُذَا وَكُذَا فَقَالَ وَيَحَكَ ذَاكَ وَاللَّهِ ابْنُ عُمْرَ فَجَاءَهُ فَقَالَ انْ شَرْبِكِي بَاعَكَ أَبِلاً هِيْمًا وَلَمْ يَعْرِفْكَ قَالَ وَاللَّهِ ابْنُ عُمْرَ فَجَاءَهُ فَقَالَ انْ شَرْبِكِي بَاعَكَ أَبِلاً هِيْمًا وَلَمْ يَعْرِفْكَ قَالَ فَاسَتَقَهُ هَا فَلَدَمَ الله عَنْ لَا عَدُولَى سَمِعَ سَفْيَانُ عَمْرُوا.

১৯৫৪. আমর ইবনে দীনার (রাঃ) থেকে বর্ণিত। তিনি বলেছেন, এখানে নাওয়াস নামে একজন লোক ছিল। তার একটা পিপাসা রোগে আক্রান্ত (পানি পান করে শান্ত বা তৃত্তি না হওয়া) একটা উট ছিল। ইবনে উমর (রাঃ) গিয়ে তার (নাওয়াস) এক অংশীদারের নিকট থেকে সেই উটটি খরিদ করে আনলেন। অতঃপর অংশীদার নাওয়াসের কাছে গিয়ে বলল, এ উটটি বিক্রি করে দিয়েছি। সে জিজ্ঞেস করল, কার নিকট বিক্রি করেছ? উত্তরে বলল, এরূপ আকার—আকৃতির একজন প্রবীণ লোকের নিকট। লোকটি বলল, সর্বনাশ। আল্লাহর শপথ! তিনি তো ইবনে উমর (রাঃ)। অতঃপর নাওয়াস তার (ইবনে উমর রাঃ) কাছে এসে বলল, আমার অংশীদার আপনাকে চিনতে পারেনি, সে আপনার নিকট পিপাসা রোগে আক্রান্ত একটি উট বিক্রি করেছে। (এ কথা শুনে) তিনি বললেন, এটি হাঁকিয়ে নিয়ে যাও। অতঃপর সে সেটিকে হাঁকিয়ে নিয়ে যেতে থাকলে তিনি আবার বললেন, রেখে যাও। রস্লুল্লাহ (সঃ)—এর সিদ্ধান্তেই আমি সন্তুষ্ট। (তিনি বলেছেন) ছোঁয়াচে বলে কোন কিছু নেই।

৩৭—অনুচ্ছেদঃ গোলযোগপূর্ণ ও বিশৃঙ্খল পরিস্থিতিতে এবং শাস্ত পরিবেশে অন্তশন্ত বিক্রি করা। গোলযোগপূর্ণ পরিস্থিতিতে অন্তশন্ত বিক্রি করাকে ইমরান ইবনে হুসাইন রোঃ) অপছন্দ করেছেন।8

গোলযোগপূর্ণ ও বিশৃঞ্জল পরিস্থিতিতে অন্ত্রশন্ত্র বিক্রি করলে তা দৃষ্কৃতিকারীদের হাতে পড়তে পারে। এমতাবস্থার রাষ্ট্র ও সমাজে বিশৃঞ্জলা বৃদ্ধি পাবে এবং মানুবের জীবনের নিরাপতা বিপ্রিত হবে। এজন্য

١٩٥٥. عَنْ آبِيْ قَتَادَةَ قَالَ خَرَجْنَا مَعَ رَسُولِ اللهِ ﷺ عَامَ حُنْيُنِ فَأَعْطَاهُ يَعْنَى الدِّرْعَ فَبِغْتُ الدِّرْعَ فَابْتَعْتُ بِهِ مَخْرَفًا فِيْ بَنِيْ سَلِمَةَ فَانِّهُ أَوَّلُ مَالٍ تَأَثَّلُتُهُ فِيْ الْإِسْلاَمِ.

১৯৫৫. তাবু কাতাদা রোঃ) থেকে বর্ণিত। তিনি বলেছেন, হুনায়েনের (যুদ্ধের) বছরে আমরা রস্পুলাহ (সঃ)–এর সাথে বের হুলাম। তিনি আমাকে একটা লৌহবর্ম প্রদান করলে আমি সেটির বিনিময়ে বনী সালামা গোত্রের একটা বাগান ক্রয় করলাম। ইসলাম গ্রহণের পর ওটাই ছিল আমার অর্জিত প্রথম সম্পদ।

৩৮-অনুচ্ছেদঃ আতর ও মেশক বিক্রেভাদের সম্পর্কে।

١٩٥٦. عَنْ آبِي مُوْسِنِي قَالَ قَالَ رَسِنُولُ اللهِ عَنَ مَثَلُ الْجَلِيْسِ الصَّالِحِ وَالْجَلِيْسِ الصَّالِحِ وَالْجَلِيْسِ السَّوَءِ كَمَثَلِ صَاحِبِ الْمَسْكِ وَكِيْرِ الْحَدَّادِ لاَ يَعْدَمُكَ مِنْ صَاحِبِ الْمَسْكِ الْكَيْرِ الْحَدَّادِ لاَ يَعْدَمُكَ مِنْ صَاحِبِ الْمَسْكِ الْمَلْكِ الْمَدَّادِ لِيُحْرِقُ بَدَنَكَ اَنْ تَوْبَكَ الْمَسْكِ المَّا تَشْتُر يَهِ وَامَّا تَجِدُ رَيْحَةُ وَكِيْرُ الْحَدَّادِ يُحْرِقُ بَدَنَكَ اَنْ تَوْبَكَ اَنْ تَوْبَكَ الْمَسْكِ الْمَا تَجْدُ مِثْهُ رِيْحًا خَبِيْتَةً .

১৯৫৬. তাব্ মৃসা রোঃ) থেকে বর্ণিত। তিনি বলেন, রস্লুল্লাহ (সঃ) বলেছেন, সং এবং ত্বসং বন্ধুর উপমা মেশক বিক্রেতা ও কামারের হাপর। মেশক বিক্রেতার নিকট থেকে ত্মি তান্য হাতে ফিরে আসবে না। ত্মি তার নিকট থেকে (কিছু মেশক) খরিদ করবে কিংবা (জন্ততপক্ষে) তার থেকে সুগন্ধ পাবে। কিন্তু কামারের হাপর তোমার শরীর তথবা কাপড় ত্বালিয়ে দেবে অথবা তুমি তা থেকে একটা দুর্গন্ধ লাভ করবে।

৩৯—অনুচ্ছেদঃ রক্তমোক্ষণকারীদের সম্পর্কে।

١٩٥٧. عَنْ اَنْسِ بْنِ مَالِكِ قَالَ حَجَمُ اَبُو طَيْبَةَ رَسُولَ اللَّهِ ﷺ فَامَـرَ لَهُ بِصَاعِ مِنْ تَمْرِ وَآمَرَ آهَلَهُ أَنْ يُّخَفِّفُوا مِنْ خَرَاجِهِ .

১৯৫৭. আনাস ইবনে মালেক (রাঃ) থেকে বর্ণিত। তিনি বলেছেন, আবু তাইবা রস্লুল্লাহ (সঃ)-এর রক্তমোক্ষণ করলে তিনি তাকে এক সা' খেজুর প্রদান করতে আদেশ করলেন

ফেতনার পরিবেশে অক্রশন্ত্র বিক্রি করা ইসলামের দৃষ্টিতে অপছন্দনীয়। ইমরান ইবনে হসাইন (রাঃ)–র মতের মধ্যে দিয়ে ইসলামের এ বিশেষ দৃষ্টিভঙ্গিই প্রতিধ্বনিত হয়েছে। আধুনিক বিশ্বের শক্তিধর অক্ত প্রস্তুতকারী উন্নত দেশগুলো এ নীতি মেনে চললে গোটা বিশের কল্যাণ হত।

৫. সং সংগী ও বন্ধু সর্বাবহায়ই লাভজনক। কিছু অসং বন্ধু সর্বাবহায়ই কভিকয়। সূতরাং বন্ধুত্বের ব্যাপারে সকলের সতর্ক থাকা উচিত। যে বন্ধুর ঈমান ও আকীদা ক্রটিপূর্ণ কিংবা যে নান্তিকতার অনুসারী তার সাহচর্য ঈমান নট করে দিতে পারে। সূতরাং এ ধরনের লোকের সাহচর্য থেকে দূরে অবস্থান করা উত্তম।

এবং তার মনিবকে তার প্রতিদিনের খারাচ্ছ বা নির্দিষ্ট পরিমাণ দেয় **অর্থের** পরিমাণ হ্রাস করার আদেশ দিশেন। ৬

١٩٥٨. عَنِ ابْنِ عَبَّاسٍ قَالَ احْتَجَمَ النَّبِيُّ ﷺ وَأَعْطَى الَّذِي حَجَمَهُ وَلَعْطَى الَّذِي حَجَمَهُ وَلَوْكَانَ حَرَامًا لَمْ يُعْطِه .

১৯৫৮. ইবনে জারাস (রাঃ) থেকে বর্ণিত। তিনি বলেছেন, নবী (সঃ) রক্তমোক্ষণ করিয়েছিলেন এবং রক্তমোক্ষণকারী ব্যক্তিকে পারিশ্রমিক প্রদান করেছিলেন। যদি রক্তমোক্ষণ হারাম হত তাহলে তিনি তাকে (পারিশ্রমিক) প্রদান করতেন না।

80-অনুচ্ছেদঃ যা পরিধান করা নারী ও পুরুষ উভয়ের জন্য নিষিদ্ধ সেই জিনিসের ব্যবসা।

١٩٥٩. عَنْ عَبْدِ اللهِ بْنِ عُمَرَ قَالَ اَرْسَلَ النَّبِيُّ ﷺ الَىٰ عُمَرَ بِحُلَّةٍ حَرِيْرٍ الْسَيْرَاءَ فَرَا هَا عَلَيْهِ فَقَالَ انِّى لَمْ أُرْسِلِ بِهَا الَيْكَ لِتَلْبَسَهَا انِّمَا يُلْبَسُهَا مَنْ لاَ خَلاَقَ لَهُ انَّمَا بَعَثْتُ الَيْكَ لِتَسْتَمْتَعَ بِهَا يَعْنِىْ تَبِيْعُهَا.

১৯৫৯. সালেম ইবনে ভাবদুল্লাহ ইবনে উমর (রাঃ) তার পিতা থেকে বর্ণনা করেছেন। তিনি বলেছেন, নবী (সঃ) উমরকে একখানা রেশমী চাদর অথবা রন্ভিন নকশা করা বন্ত্র পাঠালেন। পরে উমরকে সে কাপড় পরিধান করা অবস্থায় দেখে তিনি (সঃ) বললেন, আমি সেটা তোমার পরিধানের জন্য পাঠাইনি। ঐরপ কাপড় যারা পরিধান করে (আথেরাতে) তাদের জন্য কোন অংশ থাকবে না। আমি সেটা এজন্য তোমার কাছে পাঠিয়েছি যে, তুমি তা বিক্রি করে উপকৃত হবে।

المَّوْمَثِينَ آنَهَا الْحَبْرَتِهُ آنَهَا الْشَيْرَتُ ثُمْرُقَةً فِيْهَا الْسَتَرَتُ نُمْرُقَةً فِيْهَا تَصَاوِيْرُ فَلَمَّا رَأَهَا رَسُولُ اللَّهَ عَلَى الْبَابِ فَلَمْ يَدْخُلُهُ فَعَرَفْتُ فِي تَصَاوِيْرُ فَلَمَّا يَدْخُلُهُ فَعَرَفْتُ فِي تَصَاوِيْرُ فَلَمَّا يَدْخُلُهُ فَعَرَفْتُ فِي وَجُهِهِ الْكَرَاهِيَّةَ فَقُلْتُ يَارَسُلُولَ اللهِ آتُوبُ الِّي اللهِ وَإلى رَسُولِهِ مَاذَا انْنَبْتُ فَقَالَ رَسُولِهِ مَاذَا انْنَبْتُ فَقَالَ رَسُولِهِ مَا بَالُ هَذِهِ النَّمْرَقَةِ قَالَتُ قُلْتُ إِشْتَرَيْتُهَا لَكَ

৬. আঙৰ ইবনে আৰু অ্হাইফা খেকে বৰ্ণিত বে হাদীন ইতিপুৰ্বে উদ্ৰেখিত হয়েছে তাতে স্প্রীচ্চাবে না হলেও বুঝা বার বে, শিংগা লাগানো বা রক্তমোক্ষণ করা বৈধ বা হালাল নর। কারণ আঙল ইবনে আৰু অ্হাইকার পিতা রক্তমোক্ষণকারী ক্রীতদানের রক্তমোক্ষণকর্ম কর্ম বালাল দর। কার করিরে দিরেছিলেন। কিছু এই হাদীনে প্রমাণিত হক্তে বে, রক্তমোক্ষণকর্ম ওধু বৈধ নয়, বরং এ কাক্ষ করে পারিপ্রমিক প্রহণও বৈধ। কারণ নবী (সঃ) নিজের রক্তমোক্ষণ করানোর পর তাকে পারিপ্রমিক হিসেবে এক সা পরিমাণ খেকুর প্রদানের আদেশ করালেন এবং বাধ্যতামূলক দৈনিক উপার্কানত কম করে প্রহণ করতে তার মনিবকে নির্দেশ দিলেন। আসল ব্যাণার হল, প্রথমোক্ত হাদীনে বে নির্বেধাক্রা আছে তা পরবর্তী হাদীনটি মানসুধ করে দিরেছে।

لِتَقْعُدَ عَلَيْهَا وَتَوَسَّدَهَا فَقَالَ رَسُوْلُ اللهِ ﷺ اِنَّ اَصْحَابَ هٰذهِ الصَّورِ يَوْمَ الْقِيْمَة يُعَذَّبُوْنَ فَيُقَالُ لَهُمْ اَحْيُواْمَا خَلَقَتُمْ وَقَالَ اِنَّ الْبَيْتَ الَّذِي فيه هٰذه الصَّورُ لاَ تَدْخُلُهُ الْمَلْئِكَةُ .

১৯৬০. কাসেম ইবনে মুহামাদ (রঃ) উম্বল মুমিনীন আয়েশা (রাঃ) থেকে বর্ণনা করেছেন। তিনি তাঁকে জানিয়েছেন মে, তিনি ছবি সর্বলিত একটা বালিশ খরিদ করেছিলেন। রস্ব্রাহ (সঃ) তা দেখে দর্মজার সামনে দাঁড়িয়ে পড়লেন, তিতরে প্রবেশ করলেন না। আমি রস্লের চেহারায় অসভোষ ভাব লক্ষ্য করে বললাম, আমি আল্লাহ ও তাঁর রস্লের কাছে তওবা করছি। আমি কি অপরাধ করেছি (জানতে চাই)? রস্ব্রাহ (সঃ) বললেন, এসব বালিশ কেন? আমি বললাম, বালিশটি আমি আপনার জন্য খরিদ করেছি। আপনি এর ওপর বসবেন এবং ঠেস দিবেন। রস্ব্রাহ (সঃ) বললেন, এই ছবি অংকনকারীদেরকে কিয়ামতের দিন আযাব দেওয়া হবে এবং তাদেরকে সেদিন বলা হবে, যা তোমরা তৈরী করেছ তাতে প্রাণ সঞ্চার কর। তিনি (সঃ) আরও বললেন, যে ঘরে এসব ছবি থাকে সেখানে ফেরেশতারা প্রবেশ করে না।

8১—অনুচ্ছেদঃ পণ্যের (মালের) মালিক মূল্য বলার অধিক হকদার।

١٩٦١. عَنْ اَنَسِ بْنِ مَالِكِ قَالَ قَالَ النَّبِيُّ ﷺ يَا بَنِيْ النَّجَّارِ ثَامِنُ وَنِي بِحَائِطِكُمْ وَفَيْهِ خَرِبٌ وَنَحُلٌ . بُحَائِطِكُمْ وَفَيْهِ خَرِبٌ وَنَحُلٌ .

১৯৬১. আনাস ইবনে মালেক (রাঃ) থেকে বর্ণিত। তিনি বলেছেন, নবী (সঃ) বলেছিলেন, হে বনী নাজ্জার। তোমরাই তোমাদের বাগানের দাম বল। সেই বাগানের অংশবিশেষ অনাবাদি ছিল এবং কিছু অংশে খেজুর গাছ ছিল।

৪২–অনুচ্ছেদঃ বিক্রয় বা ক্রয় বাতিল করার এখতিয়ার কতক্ষণ থাকে?

١٩٦٢. عَنِ ابْنِ عُمَرَ عَنِ النَّبِيِّ ﷺ قَالَ الْمُتَبَايِعَيْنِ بِالْخِيَارِ فَى بَيْعِهِمَا مَا لَمْ يَتَعَوْرُ الْفَيَارِ فَى بَيْعِهِمَا مَا لَمْ يَتَغَرَّقًا أَوْ يَكُونَ الْبَيْعُ خِيَارًا قَالَ تَافِعٌ وَكَانَ إِبِنُ عُمْرَ اذَا الشَّتَرِيُ مَا لَمُ يَتَغَرَّقًا أَوْ يَكُونَ الْبَيْعُ خِيَارًا قَالَ تَافِعٌ وَكَانَ إِبِنُ عُمْرَ اذَا الشَّتَرِيُ مَا لَمُ يَعْجَبُهُ فَارَقَ صَاحِبَهُ .

১৯৬২. ইবনে উমর (রাঃ) থেকে বর্ণিত। তিনি বলেছেন, ক্রেতা ও বিক্রেতার ক্রয়– বিক্রয়ের ক্ষেত্রে (তা বাতিল করার) তড়ক্ষণ পর্যন্ত এখতিয়ার থাকে যড়ক্ষণ না তারা উভয়ে পরস্পর থেকে বিচ্ছিন্ন হয় অথবা ক্রয়–বিক্রয় শর্তাধীন হয়। নাফে (রঃ) বলেছেন, ইবনে উমরের কোন (খরিদকৃত) জিনিস পছন্দ হলে তা ক্রয় করার পর তিনি বিক্রেতার নিকট থেকে (তাড়াতাড়ি) বিচ্ছিন্ন হয়ে যেতেন। ١٩٦٣. عَنْ حَكِيْمِ بْنِ حِنَامٍ عَنِ النَّبِيِّ ﷺ قَالَ الْبَيِّعَانِ بِالْخِيَارِ مَالَمُ يَتَفَرُّقًا.

১৯৬৩. হাকীম ইবনে হিয়াম (রাঃ) থেকে বর্ণিত। নবী (সঃ) বলেছেন, ক্রেতা ও বিক্রেতা পরস্পর থেকে বিচ্ছিন্ন না হওয়া পর্যন্ত তাদের উভয়ের তা (ক্রয়–বিক্রয়) বাতিল করার এখতিয়ার থাকে।

৪৩—অনুচ্ছেদঃ এখতিয়ারের সময় নির্ধারিত না থাকলে ক্রয়—বিক্রয় কি জায়েয হবে?

١٩٦٤. عَنِ ابْنِ عُمَرَ قَالَ قَالَ النَّبِيُّ ﷺ ٱلْبَيِّعَانِ بِالْخِيَارِ مَالَمْ يَتَفَرَّقَا الْنَبِيُّ ﷺ ٱلْبَيِّعَانِ بِالْخِيَارِ مَالَمْ يَتَفَرَّقَا الْوَيَكُونَ بَيْعَ خِيَارٍ. الْخَتَر وَرُبُمَا قَالَ اَوْ يَكُونَ بَيْعَ خِيَارٍ.

১৯৬৪. ইবনে উমর (রাঃ) থেকে বর্ণিত। তিনি বলেন, নবী (সঃ) বলেনঃ ক্রেতা ও বিক্রেতা ক্রয়-বিক্রয় শেষে পরস্পর বিচ্ছিন্ন না হওয়া পর্যন্ত উভয়েরই (ক্রয়-বিক্রয় বাতিশ করার) এখতিয়ার থাকে। অথবা যদি তাদের দু'জনের একজন অন্যজনকে বলে, গ্রহণ কর। রবীর বর্ণনায় কখনো এরূপ বর্ণিত হয়েছেঃ গ্রহণ বা প্রত্যাখ্যানের শর্তে ক্রয়-বিক্রয় হলো।

88—অনুচ্ছেদঃ ক্রেতা ও বিক্রেতার বেচা—কেনা বাতিল করার এখতিয়ার ততক্ষণ পর্যন্ত থাকে, যতক্ষণ না তারা পরম্পর বিচ্ছিত্র হয়। ইবনে উমর, ওরাইহ, শাবী, ভাউস এবং ইবনে আবু মুলাইকা (র) এ মতই পোষণ করতেন।

النَّبِي عَبْدِ اللَّه بْنِ الْحَارِثِ قَالَ سَمِعْتُ حَكِيْمَ بْنَ حِزَامِ عَنِ النَّبِي بَيْتَ قَالَ اللَّهِ بَنِ النَّبِي النَّبِي النَّبِي الْمَا فِي بَيْعِهِمَا لَا اللَّهِ عَانِ بِالْحَيَارِ مَالَمْ يَتَفَرُقَا فَانِ صَدَقَا وَيَبْيِنَا بُوْرِكَ لَهُمَا فِي بَيْعِهِمَا وَإِنْ كَذَبًا وَكَثَمَا مُحِقَتُ بَرَكَةُ بَيْعِهِمَا.

১৯৬৫. হাকীম ইবনে হিয়াম (রা) থেকে বর্ণিত। নবী (সঃ) বলেছেন, ক্রেতা ও বিক্রেতার ক্রয়-বিক্রেয় বাতিল করার এখতিয়ার ততক্ষণ পর্যন্ত থাকে যতক্ষণ না তারা একে অপরের থেকে বিচ্ছিন্ন হয়। যদি তারা (বেচা-কেনার ব্যাপারে) সত্য কথা বলে এবং (জিনিসের) দোষ থাকলে তা প্রকাশ করে তাহলে বেচা-কেনায় বরকত ও কল্যাণ দান করা হয়। কিন্তু যদি মিথ্যা বলে এবং (জিনিসের দোষ) গোপন করে তাহলে বেচা-কেনার বরকত বা কল্যাণ নিঃশেষ হয়ে যায়।

١٩٦٦. عَنِ ابْنِ عُمْرَ أَنَّ رَسُولَ اللَّهِ ﷺ قَالَ الْـمُـ تَبَايِعَانِ كُلُّ وَاحِدٍ مِّنْهُمَا بِالْخَيَارِ عَلَى صَاحِبٍ مَالَمْ يَتَفَرَّقَا إِلاَّ بَيْعَ الْخَيِارِ.

১৯৬৬. ইবনে উমর (রাঃ) থেকে বর্ণিত। রস্পুল্লাহ (সঃ) বলেছেন, ক্রেতা ও বিক্রেতা প্রত্যেকেরই অপরের ওপর (ক্রয়–বিক্রয়) বাতিল করার এখতিয়ার আছে যতক্ষণ তারা একে অপর থেকে আলাদা না হয়। তবে শর্ডাধীনে ক্রয়–বিক্রয় হয়ে থাকলে স্বতন্ত্র কথা।

৪৫-অনুন্দেনঃ ক্রেতা এবং বিক্রেতা ক্রয়-বিক্রয়ের পর একে অপরকে তো বাতিল করার) এখতিয়ার প্রদান করলে ক্রয়-বিক্রয় অবশ্যই বহাল হয়ে যাবে।

١٩٦٧. عَنِ ابْنِ عُمَرَ عَنْ رَّسُولِ اللهِ عَنْ أَنَّهُ قَالَ اذَا تَبَايَعَ الرَّجُلانِ فَكُلُّ وَاحِد مَّنْهُمَا بِالْخِيَارِ مَالَمْ يَتَفَرَّقَا وَكَانَا جَمِيْعًا اَوْ يُخَيِّرُ اَحَدُهُمَا الْاَخْرَ فَكُلُّ وَاحِد مِّنْهُمَا بِالْخِيَارِ مَالَمْ يَتَفَرَّقَا وَكَانَا جَمِيْعًا اَوْ يُخَيِّرُ اَحَدُهُمَا الْالْخَرَ فَتَبَايَعًا عَلَى ذُلِكَ فَقَدَّ وَجَبَ الْبَيْعُ وَانِ تَفَرَّقًا بَعْدَ اَنْ تَبَايَعًا وَلَمْ يَتْرُكُ وَاحِدٌ مَنْهُمَا الْبَيْعُ فَقَدُ وَجَبَ الْبَيعُ .

১৯৬৭. ইবনে উমর (রাঃ) থেকে বর্ণিত। রস্পুল্লাহ (সাঃ) বলেছেন, দৃই ব্যক্তি পরস্পর কেনা—বেচা করলে যতক্ষণ তারা পরস্পর আলাদা হয়নি বরং একত্রিত আছে ততক্ষণ কিংবা একজন অপরজনকে ক্রয়—বিক্রয় বাতিল করার এখতিয়ার প্রদান করেছে, এরূপ শর্তে বেচা—কেনা হয়ে থাকলে এ ক্রয়—বিক্রয় বহাল বা কার্যকরী হবে। আর ক্রয়—বিক্রয়ের পর তারা যদি একজন অন্যজন থেকে আলাদা হয়ে গিয়ে থাকে এবং উভয়ের কেউ ক্রয়—বিক্রয়কে প্রত্যাখ্যান করে না থাকে তবে তা কার্যকরী ও বহাল থাকবে।

8৬—অনুচ্ছেদঃ গুধু বিক্রেতার জন্য বিক্রয় বাতিল করার এখতিয়ার থাকলে ক্রয়— বিক্রয় কি বৈধ হবে?

١٩٦٨. عَنِ ابْنِ عُمَرَ عَنِ النَّبِيِّ ﷺ قَالَ كُلُّ بَيِّعَيْنِ لاَ بَيْعَ بَيْنَهُمَا حَتَّىٰ يَتَفَرَّقَا الِاَّ بَيْعَ الْخَيَارِ .

১৯৬৮. ইবনে উমর (রাঃ) থেকে বর্ণিত। নবী (সঃ) বলেছেন, একমাত্র এখতিয়ারের শর্তাধীনে ব্যতীত ক্রেয়–বিক্রয় শেষে) পরম্পর বিচ্ছিন্ন না হওয়া পর্যন্ত কোন ক্রেতা– বিক্রেতার ক্রয়–বিক্রয়ই প্রতিষ্ঠিত বা কার্যকর হয় না।৮

৭. অর্থাৎ এ শর্ডে যদি ক্রয়-বিক্রয় হয়ে থাকে য়ে, উভয় পক্ষের য়ে কোন একজন ইচ্ছা করলে য়ে কোন সময় তা বাভিদ করতে পারবে, তাহলে ক্রেডা এবং বিক্রেডা পরস্পর বিচ্ছির হওয়ার পরও এই ক্রয়-বিক্রয়কে রহিত করার এখতিয়ার বহাল থাকবে।

৮. ক্রেতা ও বিক্রেতার ক্রম-বিক্রম তথনই সমাধা ব্যেছে বলে ধরা যাবে, যখন তারা কেনা-বেচা সক্রেম্ব কার্যকলাপ ও কথাবার্তা শেব করবে এবং পরস্পর বিচ্ছিন্ন হবে। কিন্তু একে অপরের সমূখে উপস্থিত থাকা অবস্থায় উত্যের যে কেউ কথাবার্তা বা কেনা-বেচার যে কোন পর্যায়ে তা রহিত ও বাতিল করতে পারে। এতে প্রমাণিত হয় যে, ক্রেম-বিক্রয়ের পর কেউ) স্থান ত্যাগ করলে বা যে কোনতাবে একন্ধন অপরন্ধন থেকে বিচ্ছিন্ন হয়ে পড়লে এই ক্রম-বিক্রয় বহাল হয়ে যাবে। কিন্তু ক্রম-বিক্রয়ের সময়ই যদি 'যে কোন সময় তা বাতিল করার অধিকার ও এথতিয়ার উত্যের থাকবে' বলে শর্তাধীনে কেনা-বেচা নিম্পত্তি হয়ে থাকে তবে পরস্পর বিচ্ছিন্ন হলেও এই ক্রম-বিক্রয় প্রতিষ্ঠিত হবে না। বয়ং যে কেউ তার অধিকার ও এথতিয়ার প্রয়োগ করে তা বাতিল করলে বাতিল হয়ে যাবে।

١٩٦٩. عَنْ حَكِيْم بِثَنِ حِزَام أَنَّ النَّبِيُ ﷺ قَالَ البَيِّعَانِ بِالْخِيَارِ حَتَّى يَتَفَرَّقَا قَالَ هَمَّامٌ وَجَدْتُ فَيْ كَتَّابِيْ يَخْتَارُ ثَلْثَ مِرَارٍ فَانْ صَدَقًا وَيَيْنَا بُوْدِكَ لَهُمَا فِي بَيْعِهِمَا وَإِنْ كَذَبًا وَكَتَمَا فَعَسَى أَنْ يَّربَحَا رِبُحًا وَيَمْحَقًا بَركَةَ بَيْعِهِمَا.

১৯৬৯. হাকীম ইবনে হিয়াম (রাঃ) থেকে বর্ণিত। নবী (সঃ) বলেছেন, ক্রয়-বিক্রেয় বাতিল কর্মা জন্য ক্রেতা ও বিক্রেতার ততক্ষণ পর্যন্ত এখিউয়ার থাকে যতক্ষণ না তারা একে অপরের থেকে বিচ্ছিন হয়। হামাম বলেছেন, আমার কাছে লিপিবছ কিতাবে আছেঃ তিনবার পরস্পরকে এখর্তিয়ার দেবে (ক্রয়-বিক্রয় বাতিল বা বহাল রাখার জন্য)। যদি উভয়েই (ক্রেতা-বিক্রেতা) সত্য কথা বলে ও জিনিসের দোষ প্রকাশ করে, তাহলে তাদের ক্রয়-বিক্রয়ে বরকত বা কল্যাণ দান করা হয়; কিন্তু যদি মিখ্যা কথা বলে ও দোষ গোপন করে তাহলে (উপস্থিত) কিছু মুনাফা হতে পারে কিন্তু তা বরকত ও কল্যাণ নষ্ট করে দেয়।

৪৭-অনুচ্ছেদঃ কেউ কোন জিনিস ক্রয় করে পরম্পর বিচ্ছিন্ন হওয়ার আগে তংক্ষণাৎই যদি দান করে এবং বিক্রতা খরিদারের এই কাজে আপর্ত্তি না জানায় অথবা কেউ ক্রীতদাস খরিদ করে তৎক্ষণাৎ পেরস্পর বিচ্ছিত্র হওয়ার পর্বেই) আযাদ করে দেয়। কোন ক্রেতা বিক্রেতার সম্রতিক্রমে কোন দ্রব্য খরিদ করে যদি আবার তখনই বিক্রি করে তাহলে সেই ক্রেডা সম্পর্কে ডাউস রে) বলেন, ডাদের ক্রয়-বিক্রয়ও সাব্যন্ত হবে এবং মুনাফা ক্রেতার প্রাপ্য হবে। ইমাম বুখারী রে) বলেন, ইবনে উমর রো) বলেছেন, কোন এক সফরে আমি নবী সেঃ)—এর সাথে ছিলাম। আমি উমরের একটা নতুন বেয়াড়া উটের উপর সওয়ার ছিলাম। উটটা অবাধ্য হয়ে সকলের আগে চলে যেতে থাকলে উমর সেটিকে জোরজবরদন্তি করে পিছিয়ে আনছিলেন। পুনরায় সবার আগে চলে গেলে উমর সেটিকে জোরজবরদন্তি করে আবার পিছিয়ে আনছিলেন। (এ অবস্থা দেখে) নবী (সঃ) উমরকে বললেন, ওটা আমার নিকট বিক্রি কর। তিনি (উমর) বললেন. হে আল্লাহর রস্ল। এটি আপনারই হল। রস্লুল্লাহ (সঃ) বললেন, আমার নিকট ওটা বিক্রি কর। অতএব তিনি সেটিকে রসুলুল্লাহ (সঃ)—এর নিকট বিক্রি করলেন। তখন নবী (স) বললেন, হে আবদুল্লাহ ইবনে উমর। এটি এখন তোমার। এখন তুমি এটি নিয়ে যা ইচ্ছা করতে পার। লাইস ইবনে উমর বলেছেন, আমি আমীরুল মুমিনীন উসমান ইবনে আফফান রো)—র কাছে আমার কিছু ভূমি তার বায়বারের ভূমির বিনিময়ে বিক্রি করলাম। আমরা যখন পরম্পর ক্রয়-বিক্রয় সমাধা করলাম তখন আমি পিছনে হেঁটে তাঁর বাড়ী থেকে সভয়ে বের হলাম যে, তিনি হয়ত ইতিমধ্যে ক্রয়–বিক্রয় রহিড করেও দিতে পারেন। নিয়ম ছিল ক্রেতা ও বিক্রেতা পরম্পর বিচ্ছিন্ন না হওয়া পর্যন্ত কেনা-বেচা বাতিল করতে পারতেন। আবদুলাহ (ইবনে উমর) বলেন, আমার ও তার মধ্যেকার কেনা—বেচা প্রতিষ্ঠিত ও কার্যকর

হলে আমি দেখলাম, আমি তাকে (উসমান ইবনে আফফানকে) ঠকিয়েছি। তার এই ক্রয়-বিক্রয়ের দারা আমি তাকে সামুদ জাতির আবাস ভূমির দিকে তিন রাতের পথে ঠেলে দিয়েছি। আর তিনি আমাকে মদীনার দিকে তিন রাতের পথ অগ্রসর করে দিয়েছেন।

৪৮-অনুচ্ছেদঃ ক্রয়-বিক্রয়ে ধৌকা দেয়া নিবিদ্ধ।

. ١٩٧٠ عَنْ عَبْدِ اللهِ بْنِ عُمَرَ اَنَّ رَجُلاً ذَكَلِ لِلنَّبِيِّ ﷺ اَنَّهُ يُخْدَعُ فِي الْبُيُوْعِ فَقَالَ اذَا بَايَعْتَ فَقُلُ لاَ خَلاَبَةً.

১৯৭০. **ভাবদ্**লাহ ইবনে উমর (রাঃ) খেকে বর্ণিত। এক ব্যক্তি নবী (সঃ)–এর নিকট বলল যে, ক্রয়–বিক্রয়ে সে প্রভারিত হয়। তিনি বললেন, যখন তুমি (কোন কিছু) খরিদ করবে তখন বলবে, যেন ধৌকা না দেওয়া হয়।

৪৯—অনুচ্ছেদঃ বাজ্ঞার বা ব্যবসা কেন্দ্র সম্পর্কে যা বর্ণিত হয়েছে। আবদূর রহমান ইবনে আওফ (রা) বর্ণনা করেছেন, আমরা মদীনায় আগমন করলে আমি জিজ্ঞেস করলাম, এখানে ব্যবসা করার মত কোন বাজ্ঞার আছে কি? (লোকেরা) বলল, হাঁ, কায়নুকার বাজ্ঞার আছে। আনাস (রা) বর্ণনা করেছেন, আবদূর রহমান (রা) বলেছিলেন, আমাকে তোমরা বাজ্ঞার দেখিয়ে দাও। উমর (রা) বলেছেন, বাজ্ঞারে ক্রয়—বিক্রয়ের ব্যস্তভাই আমাকে হোদীস সংক্রান্ত বিষয়ে) গাফিল রেখেছে।

١٩٧١. عَنْ عَائِشَةَ قَالَتَ قَالَ رَسُولُ اللهِ ﷺ يَغْزُو جَيشٌ الْكَعْبَةَ فَاذَا كَانُوْا بِبَيْدَاءَ مِنَ الْأَرْضِ يُخْسَفُ بِأَوْلِهِمْ وَاخْرِهِمْ قَالَتْ قُلْتُ يَارَسُولَ اللهِ كَانُوْا بِبَيْدَاءَ مِنَ الْأَرْضِ يُخْسَفُ بِأَوْلِهِمْ وَفَيْهِمْ السُّواقُهُمْ وَمَنْ لَيسَ مِنْهُم قَالَ يُخْسَفُ بِأَوْلِهِمْ وَاخْرِهِمْ وَفَيْهِمْ السُّواقُهُمْ وَمَنْ لَيسَ مِنْهُم قَالَ يُخْسَفُ بِأَوْلِهِمْ وَاخْرِهِمْ ثُمَّ يُبْعَثُونَ عَلَى نِيَّاتِهِمْ .

১৯৭১. আয়েশা রোঃ) বর্ণনা করেছেন। রস্লুল্লাহ (সঃ) বলেছেন, একদল সৈন্য কা'বার উপর আক্রমণ চালাবে বা কা'বার বিরুদ্ধে যুদ্ধযাত্রা করবে। তারা যখন মঞ্চা ও মদীনার মধ্যবর্তী বাইদাআ নামকে স্থানে উপনীত হবে তখন তাদের অগ্র–পদ্চাতের সকলকে সহ মাটি ধ্বসিয়ে দেয়া হবে। তিনি (আয়েশা) বর্ণনা করেন, আমি বললাম, হে আল্লাহর রস্লুগ! তাদের মধ্যবর্তী জায়গায় বাজার পাকবে এবং যারা তাদের কাজের অংশীদার নয় এমন লোকও থাকবে? তিনি বলেন, তাদের অগ্র–পদ্চাতের সকলকে ধ্বসিয়ে দেওয়া হবে এবং পরে (কিয়ামতের দিন) পুনজ্বীবিত করে উঠানো হবে এবং নিয়াত অনুযায়ী পুনরুখান করা হবে।

١٩٧٢. عَنْ أَبِي هُرَيْرَةَ قَالَ قَالَ رَسُولُ اللّهِ ﴿ عَشَرِيْنَ دَرَجَةً وَذَٰلِكَ بِأَنَّهُ اذَا تَرَيْدُ عَلَى صَلَوْتِهِ فِي سُوْقِهِ وَبَيْتِهِ بِضَعًا وَعَشْرِيْنَ دَرَجَةً وَذَٰلِكَ بِأَنَّهُ اذَا تَوَضَيًا فَاحْسَنَ الْوَضُوءَ ثُمَّ اَتَى الْمَسْجِدَ لاَ يُرْيِدُ الأَ الصَّلَوٰةَ لاَ يَنْهَزُهُ الأَ الصَلَوٰةُ لاَ يَنْهَزُهُ الأَ الصَلَوٰةُ لَمْ يَخْطُ خُطُوةً الأَرْفِعَ لَهُ بِهَا دَرَجَةٌ وَحُطَّت عَنْهُ بِهَا خَطَيْئَةً وَالْمَلَاثُةُ لَمْ يَخْطُ تُصُلِّى عَلَى اَحَدِكُمْ مَا دَامَ فِي مُصَلَوْهُ الذَّي يُصِلِّى غَلِي اَحَدِكُمْ مَا دَامَ فِي مُصَلَوْهُ اللّهُمُّ وَيُ مَلَوْهِ مَا لَمْ يُوْذِ فِيهِ قَالَ اَحَدُكُمْ فِي صَلَوْهٍ مَا لَمْ يُوْذِ فِيهِ قَالَ اَحَدُكُمْ فِي صَلَوْهٍ مَا لَمْ يُوْذِ فِيهِ قَالَ اَحَدُكُمْ فِي صَلَوْهٍ مَا لَا يُولِي اللّهُمُّ الْحَدُكُمْ فَيْ صَلَوْهٍ مَا لَمْ يُوْذِ فِيهِ قَالَ اَحَدُكُمْ فَيْ صَلَوْهٍ مَا لَمْ يُوْذِ فِيهِ قَالَ اَحَدُكُمْ فَيْ صَلَوْهٍ مَا لَمْ يُوْذِ فِيهِ قَالَ اَحَدُكُمْ فَيْ صَلَوْهِ مَا لَا الْمَدِيثُ فَيْ اللّهُمُ الْحَدُلُقُولُ فَيْ اللّهُ الللّهُ اللّهُ اللّهُ اللّهُ اللّهُ اللّهُ اللّهُ الللّهُ اللّهُ الللّهُ الللللهُ الللهُ الللهُ اللّهُ اللّهُ اللّهُ اللّهُ اللّهُ اللّهُ الللللّهُ اللّهُ اللهُ اللّهُ اللّهُ اللّهُ اللّهُ اللّهُ اللّهُ اللّهُ اللّهُ اللّهُ اللللهُ اللهُ اللّهُ اللّهُ اللللهُ اللهُ الللللهُ الللللللهُ الللللهُ اللهُ اللهُ اللّهُ اللّهُ اللّهُ

১৯৭২ আবু হরাইরা (রাঃ) থেকে বর্ণিত। তিনি বর্ণনা করেছেন, রস্পুল্লাহ (সঃ) বলেছেন, তোমাদের কারো জামাআতে নামায পড়া, বাজারে কিংবা বাড়ীতে নামায পড়ার চাইতে বিশের অধিক গুণ মর্যাদা লাভের কারণ হয়। কেননা সে উযু করলে উন্তমরূপে উযু করে, তারপর নামাযের উদ্দেশ্যেই মসজিদে আগমন করে, একমাত্র নামাযেই তাকে মসজিদে আসতে উঘুদ্ধ করে। মসজিদে আসার পথে সে যত বার পা ফেলে প্রত্যেক বারের বিনিময়ে তার একটা মর্যাদা বৃদ্ধি পায়, একটা করে গোনাহ ঝরে যায় এবং যতক্ষণ তোমাদের কেউ নামাযের উদ্দেশ্যে জায়নামাযে থাকে ততক্ষণ ফেরেশতারা এই বলে দোআ করতে থাকেঃ "হে আল্লাহ! তার ওপর রহমত বর্ষণ কর, তার প্রতি দয়া কর।" যতক্ষণ তার উযু তেকে না যায় বা অন্যকে কষ্ট না দেয় ততক্ষণ ফেরেশতা এরূপ দোআ করতে থাকে। তিনি আরো বলেছেন, তোমাদের কাউকে নামায যতক্ষণ আটকে রাখে ততক্ষণ সে যেন নামাযরতই থাকে।

١٩٧٣ (١) . عَنْ أَنَسِ ابْنِ مَالِكِ قَالَ كَانَ النَّبِيُّ فِي السُّوْقِ فَقَالَ رَجُلٌّ يَاأَبَا الْقَاسِمِ فَالْتَفَتَ الِّيهِ النَّبِي ﷺ فَقَالَ انِّمَا دَعُونَ لَمَذَا فَقَالَ النَّبِيُ عَلَيْ النَّبِي عَلَيْ فَقَالَ النَّمَا دَعُونَ لَمَذَا فَقَالَ النَّبِيُّ عَلَيْ سَمُّوا بِالسَمِي وَلاَ تَكَنَّوا بِكُنيَتِي .

১৯৭৩. আনাস ইবনে মালেক (রাঃ) থেকে বর্ণিত। তিনি বলেছেন, (এক সময়ে) নবী (সঃ) বাজারে ছিলেন। এক ব্যক্তি ডাকল, হে আবুল কাসেম। নবী (সঃ) সেদিকে ফিরে তাকালে সে বলল, (আপনাকে নয়) আমি এই ব্যক্তিকে ডেকেছি। নবী (সঃ) বললেন, আমার নামে নাম রাখ, কিন্তু আমার উপনামে কারো নাম রেখ না।

١٩٧٣ (٢) . عَنْ أَنَسٍ قَالَ دَعَا رَجُلٌ بِالْبَقِيْعِ مِاأَبَاالْقَاسِمِ فَالْتَفَتَ الْيَهِ النَّبِيُّ اللَّبِيُّ اللَّهِ فَقَالَ لَمْ أَعْنِكَ فَقَالَ سَمَّالُ بِالشَّمِيْ وَلاَ تَكَثَّوْا بِكُنْيَتِيْ.

১৮৭৩. (ক) আনাস (রাঃ) থেকে বর্ণিত। তিনি বলেন, একদা জনৈক ব্যক্তি 'বাকী' নামক বাজারে 'হে আবুল কাসেম' বলে ডাক দিলো। নবী (সঃ) তার দিকে ফিরে তাকালে সে বলল, আমি আপনাকে ডাকিনি। তোন বললেন, আমার নামে নাম রাখ, কিন্তু আমার উপনাম রেখো না।

19٧٤. عَنْ اَبِى هُرِيْرَةَ الدَّوْسِيِ قَالَ خَرَجَ النَّبِيُّ فِي طَائِفَةِ النَّبِيُّ فِي طَائِفَةِ النَّهَارِ لاَ يُكَلِّمُنِى وَلاَ الْكَلِّمُةُ حَتَّى اَتَى سُوْقَ بَنِى قَيْنُقَعَ فَجَلَسَ بِفَنَاء بَيْتَ فَاطَمَةَ فَقَالَ اَثَمَّ لُكَعُ فَحَبَسَتَهُ شَيْئًا فَظَنَنْتُ أَنَّهَا تَلْبِسُهُ سِخَابًا أَوْ تُغَسِّلُهُ فَطَاءَ يَشْتَدُ حَتَّى عَانَقَهُ وَقَالَ اللَّهُمُّ الْحَبْبُهُ وَاحِبٌ مَنْ يُحبَّهُ .

১৯৭৪. আবু হরাইরা দাওসী (রাঃ) থেকে বর্ণিত। তিনি বলেন, (একদা) দিনের কোন এক সময় নবী (সঃ) বের হলেন। (আমি তাঁর সাথে ছিলাম কিন্তু) তিনি আমার সাথে কোন কথাবার্তা বললেন না, আমিও তাঁর সাথে কথাবার্তা বললাম না। এমতাবস্থায় তিনি বনী কায়নুকার বাজারে উপনীত হলেন (এবং সেখান থেকে ফিরে) ফাতেমা (রা)—র বাড়ীর আঙিনায় বসে বললেন, খোকা (হাসান) এখানে আছে, খোকা এখানে আছে? তিনি ফোতেমা) তাঁকে (হাসানকে) আসতে দিতে কিছুক্ষণ বিলম্ব করলেন। (আবু হরাইরা বলেন), এই কারণে আমি মনে করলাম, তিনি তাকে মালা পরাচ্ছেন অথবা গোসল করিয়ে দিচ্ছেন। অতঃপর অতি দ্রুত গতিতে সে (হাসন) আসল। নবী (সঃ) তাকে বুকে চেপে ধরলেন এবং চুমু খেলেন, তারপর বললেন, হে আল্লাহ। তুমি তাকে (হাসানকে) মহর্ত করো এবং যারা তাকে মহর্ত করে তাদেরকেও মহর্ত করো। উবায়দ্লাহ (র) নাকে ইবনে জুবায়েরকে বিতরের নামায় এক রাক্ষাত পড়তে দেখেছেন।

٥٧٥. عَنْ أَنَسِ قَالَ دَعَا رَجُلٌ بِالْبَقِيْعِ يَا أَبَا الْقَاسِمِ فَالْتَفَتَ الِيَهِ النَّبِيُّ ﷺ فَقَالَ لَمْ اَعْنِكَ فَقَالَ سَمَّوُا بِإِسْمِي وَلاَ تَكَنَّوْا بِكُنْيَتِيْ.

১৯৭৫. আনাস রোঃ) থেকে বর্ণিত। তিনি বলেছেন, 'বাকা' নামক জায়গায় এক ব্যক্তি
'হে আবৃল কাসেম' বলে ডাকলে নবী (সঃ) সে দিকে ফিরে তাকালেন। লোকটি বলল,
আমি আপনাকে ডাকিনি। তিনি (সঃ) বললেন, আমার নামে নাম রাখ কিস্তু আমার
উপনামে কাউকে ডেকো না।

١٩٧٦. عَنِ ابْنِ عُمَى اَنَّهُمْ كَانُوْا يَشْتُرُوْنَ الطَّعَامَ مِنَ الرُّكِبَانِ عَلَى عَهْدِ النَّبِيِّ عَنَى أَشَتَرَوْهُ حَتَى أَشَتَرَوْهُ حَتَى يَنْقَلُوهُ لَلْبِي عَنَى النَّبِي الْفَعَامُ وَقَالَ وَحَدَّثَنَا ابْنُ عُمَى رَنَهَى النَّبِي الْفَيَى النَّبِي الْفَيْ الْفَيْلُهُ الْطَعَامُ اذَا اشْتَرَاهُ حَتَى يَسْتَوْفَيْه .

১৯৭৬. ইবনে উমর (রাঃ) থেকে বর্ণিত। তীরা (ইবনে উমর এবং জন্যরা) নবী (সঃ)–এর যুগে কাফেলার নিকট থেকে খাদ্যশস্য কিনতেন। নবী (সঃ) তাদের নিকট এই মর্মে নিষেধ করতে লোক পাঠালেন যে, যে স্থান থেকে তারা পণ্যদ্রব্য ক্রয় করেছে সেখান থেকে বিক্রয়ের জায়গায় স্থানান্তরিত না করে (সেখানেই) যেন তা বিক্রি না করে। নাফে বলেন, ইবনে উমর (রা) আমার কছে বর্ণনা করেছেন, নবী (সঃ) পণ্য ক্রয় করে তার ওপর নিজের অধিকার পুরোপুরি প্রতিষ্ঠিত হওয়ার পূর্বে তা বিক্রি করতে নিষেধ করেছেন।

৫০-অনুচ্ছেদঃ বাজারে চিৎকার ও হৈছল্লোড় করা নিন্দনীয়।

١٩٧٧. عَنْ عَطَاء بَنِ يَسَارِ قَالَ لَقَيْتُ عَبْدَ الله بَنْ عَمْوِ بَنِ الْعَاصِ قُلْتُ اَخْبِرْنِيْ عَنْ صَفَة رَسُولُ الله يَعَيُّ فِي التَّوْرَاة قَالُ اَجَلُ وَالله انَّهُ لَمَنْ صَنْوَفَ فِي التَّوْرَاة بِبَعْضِ صَفَته فِي الْقُراانِ يايَّهَا النَّبِيُّ انَّا اَرْسَلْنَاكَ شَاهِدًا وَمُبَشَّرًا وَنَدْيُرًا وَحْرَزًا لِلْمُيِّنَ آنَتَ عَبْدِي وَرَسُولِي سَمَّيْتُكَ الْمُتَوكِلُ شَاهِدًا وَلاَ يَدْفَعُ بِالسَّيِّئَة السَّيِّئَة الله وَلَكُنْ يَعْفُو وَيَفْفَرُ وَيَفْفَرُ وَلَا يَعْفَرُ وَيَقْفَرُ وَلَا يَعْفَى وَاذَانٌ صَمَّ وَقُلُوبٌ عَلْفَ .

১৯৭৭. আতা ইবনে ইয়াসার (রঃ) থেকে বর্ণিত। (তিনি বলেছেন,) আমি আবদুরাই ইবনে আমর (রা)—র সাথে সাক্ষাত করে তাঁকে বললাম, তাওরাতে রস্লুলাই (সঃ)—এর যে বৈশিষ্ট্য ও পরিচয় (বর্ণিত) আছে সে সম্পর্কে আমাকে অবহিত করুন। তিনি বলেন, হাঁ, ঠিক কথা। কুরআনে বর্ণিত তাঁর গুণাবলী ও বৈশিষ্ট্যের কিছুটা তাওরাতে উল্লেখিত হয়েছেঃ "হে নবাঁ! আমি তোমাকে সাক্ষ্যদাতা, সুসংবাদদাতা এবং সতর্ককারী হিসেবে প্রেরণ করেছি এবং উন্মি অর্থাৎ অ—কিতাবধারীদের রক্ষাকারী হিসেবে পাঠিয়েছি। তুমি আমার বান্দা ও রস্লু। আমি তোমার নাম দিয়েছি মৃতাওয়াঞ্জিল বা তরসাকারী। তুমি দুক্তরিত্র বা রুড় ও কঠোর হ্রদয় নও এবং বাজারে ঝগড়া ও হৈ হল্লোড়কারীও নও।" তিনি কোন মন্দ ছারা মন্দকে প্রতিহতকারী নন, বরং তিনি মাফ করে দিয়ে থাকেন। আল্লাহ তাঁকে (মৃত্যু দান করে) ততদিন পর্যন্ত দুনিয়া থেকে উঠিয়ে নেবেন না যতদিন না তাঁর ছারা বক্রণথে চালিত জ্বান্তিকে সৎপথের ওপর প্রতিষ্ঠিত করেন, যতদিন না সকলে লা ইলাহা ইল্লাল্লাহ্ন (আল্লাহ ব্যতীত আর কেউ ইলাহ নেই) একথা শ্বীকার করার মাধ্যমে সৎপথের ওপর প্রতিষ্ঠিত হয় এবং তার ছারা অন্ধ চোখ, বধির কান এবং (অসত্যের অন্ধকারে) আচ্ছাদিত হ্রদয় ও মন—মানসিকতা উন্যুক্ত না হয়ে যায়।

৫১—অনুদ্দের ওজন করার মজুরী প্রদানের দায়িত্ব বিক্রেতা বা দ্রব্য প্রদানকারীর ওপর বর্তাবে। মহান আল্লাহর বাণীঃ

وَيِلٌّ لِّلْمُطَّفِّفِيْنَ * الَّذِيْنَ اذَا اكْتَالُوا عَلَى النَّاسِ يَسْتَوْفُوْنَ * وَاذَا كَالُوهُمُ اَو وَزَنُوهُمُ يُخْسَرُونَ * "ওজনে কম দেয় যারা তাদের জন্য আফসোস বা মহাধাংস। তারা যখন অন্যদের নিকট থেকে (মেপে বা ওজন করে) নেয় তখন পুরোপুরিই গ্রহণ করে। কিন্তু যখন অন্যদের মেপে বা ওজন করে দেয় তখন কম করে দেয়" (মৃতাকফিফীন: ১–৩)।

নবী (সঃ) বলেছেন, ভালভাবে মেপে দাও। উসমান (রা) থেকে বর্ণনা করা হয়ে থাকে, নবী (সঃ) তাঁকে বলেছিলেন, কোন জিনিস বিক্রি করলে মেপে বিক্রি কর এবং (কোন জিনিস) খরিদ করলেও মেপে খরিদ কর।

١٩٧٨. عَنْ عَبْدِ اللّٰهِ بُنِ عُمَرَ قَالَ إِنَّ رَسُولَ اللهِ ﴿ عَنْ عَبْدِ اللّٰهِ مَنْ ابْتَاعَ طَعَامًا فَلاَ يَبِغُهُ حَتَّى يَسْتَوْفيَهُ .

১৯৭৮. আবদুরাহ ইবনে উমর (রাঃ) থেকে বর্ণিত। রস্পুরাহ (সঃ) বলেছেন, কেউ খাদ্যকম্ব খরিদ করলে যতক্ষণ তা তার পুরো অধিকারে না আসবে ততক্ষণ যেন বিক্রি না করে।

১৯৭৯. জাবের (রাঃ) থেকে বর্ণিত। তিনি বলেছেন, (আমার পিতা) আবদুল্লাহ ইবনে আমর ইবনে হারাম (রাঃ) খণগ্রস্ত অবস্থায় মৃত্যুবরণ করলে আমি নবী (সঃ)—এর সাহায্য নিয়ে তাঁর পাওনাদারের কাছে তাদের তাদের খণের দাবী হ্রাস করার চেষ্টা করলাম। সূত্রাং নবী (সঃ) তাদের কাছে এ ব্যাপারে তাঁর ইচ্ছা ব্যক্ত করলে তারা তা মজুর করল না। তখন নবী (সঃ) আমাকে বললেন, যাও তোমার প্রত্যেক শ্রেণীর খেজুরগুলো (আজ্ওরাইও আযকাযাইদ খেজুর) আলাদা করে আমাকে ডাকবে। আমি তাই করলাম এবং পরে নবী (সঃ)—কে ডাকলাম। তিনি এসে খেজুরের (গাঁদার) ওপর অথবা তার মধ্যখানে বসলেন এবং তারপর আমাকে বললেন, এবার মেপে মেপে লোকদেরকে দিতে থাক। আমি তাদেরকে মেপে দিতে থাকলাম, এমনকি তাদের পাওনা খণ পুরোপুরি পরিশোধ করার পরও আমার খেজুর অবশিষ্ট থেকে গেল। মনে হচ্ছিল যেন কিছুই কমেনি।

এক প্রকার উদ্ভয় খেলুরকে আক্রওয়া বলা হতো।

৫২-অনুচ্ছে: মেপে দেওয়া উত্তম।

. ١٩٨٨. عَنِ الْمِقْدَامِ بْنِ مَعْدِيْكَرِبَ عَنِ النَّبِيِّ ﷺ قَالَ كِيْلُوا طَعَامَكُمْ يُبَارَكَ لَكُمْ.

১৯৮০. মিকদাম ইবনে মা'দীকারাব (রাঃ) থেকে বর্ণিত। নবী (সঃ) বলেছেন, তোমরা তোমাদের খাদ্যদ্রব্য ওজন করবে, তাহলে তোমাদের জন্য বরকত ও কল্যাণ দান করা হবে।

৫৩—অনুচ্ছেদঃ নবী (সঃ)—এর সা' ও মুদে (দু'টি নির্দিষ্ট পরিমাপ) বরকত বা কল্যাণ কামনা সম্পর্কে। এ বিষয়ে আয়েশা (রা) নবী (সঃ) থেকে হাদীস বর্ণনা করেছেন।

١٩٨١. عَنْ عَبُدِ اللهِ بَنِ زَيْدِ عَنِ النَّبِيِّ ﷺ قَالَ انَّ ابْرَاهِيْمَ حَرَّمَ مَكُةً وَدَعُوَتُ لَهَا فِي مَكُةً وَ دَعَا لَهَا وَحَرَّمَتُ الْمَدَيْنَةُ كَمَا حَرَّمَ ابْرَاهِيْمُ مَكَّةً وَدَعُوَتُ لَهَا فِي مُدِّهَا وَصَاعِهَا مِثْلُ مَا دَعَا إِبْرَاهِيْمُ عَلَيْهِ السَّلاَمُ لِمَكَّةً -

১৯৮১. আবদুল্লাহ ইবনে যায়েদ (রাঃ) থেকে বর্ণিত। নবী (সঃ) বলেছেন, ইবরাহীম (আ)
মকাকে সম্মানিত ঘোষণা করেছিলেন এবং এর জন্য দোআ করেছিলেন। সৃতরাং
ইবরাহীম (আ) যেমন মকাকে সম্মানিত ঘোষণা করেছিলেন আমিও অনুরূপ মদীনাকে
সম্মানিত ঘোষণা করলাম এবং এর মুদ ও সা'-এর জন্য দোআ করলাম যেমন ইবরাহীম
(আ) মকার জন্য করেছিলেন।

١٩٨٢. عَنْ اَنْسِ بْنِ مَالِكِ اَنَّ رَسُوْلَ اللهِ ﷺ قَالَ اَللَّهُمَّ بَارِك لَمهُمُ فِي مِكْيَالِهِمْ وَبَارِكُ لَهُمْ فِي مَكْيَالِهِمْ وَبَارِكُ لَهُمْ فِي صَاعِهِمْ وَمُدِّهِمْ يَعْنِي اَهْلَ الْمَدْيِنَةِ .

১৮৮২. আনাস ইবনে মালেক (রাঃ) থেকে বর্ণিত। রস্পূলুলাহ (সঃ) বলেছেন, হে আল্লাহ। তাদের অর্থাৎ মদীনাবাসীদের মাপার পাত্রে এবং তাদের সা' ও মুদে বরকত ও কল্যাণ দানকর।

৫৪-অনুচ্ছেদঃ খাদ্যশস্য বিক্রি ও তা গুদামজাত করা সম্পর্কে।

الله عَنْ سَالِم عَنْ سَالِم عَنْ اَبِيه قَالَ رَأَيْتُ الَّذِيْنَ يَشْتَرُوْنَ الطَّعَامَ مُجَازَفَةً يَضْرِبُونَ عَلَى عَهْدُ رَسُولُ الله عَنْ الله عَنْ الله عَهْدُ رَسُولُ الله عَهْدُ الله عَهْدُ رَسُولُ الله عَنْ الله عَلَيْهُ عَدْدُ الله عَلَيْهُ عَلَى مَا عَلَيْهُ عَلَاهُ عَلَيْهُ عَلَيْهُ عَلَيْهُ عَلَيْهُ عَلَيْهُ عَلَيْهُ عَلَا عَلَاهُ عَلَاهُ عَلَيْهُ عَلَيْهُ عَلَيْهُ عَلَيْهُ عَلَيْهُ عَ

١٩٨٤. عَنِ ابْنِ عَبَّاسِ أَنَّ رَسُولَ اللَّهِ عَنَّ نَهٰى أَنْ يَبِيْعَ الرَّجُلُ طَعَامًا حَتَّى يَسْتَوْفِيهَ قُلْتُ لِأَبْنِ عَبَّاسٍ كَيْفَ ذَاكَ قَالَ ذَاكَ دَرَاهِمُ بِدَارَاهِمَ وَالطَّعَامُ مُرْجَاءً-

১৯৮৪. ইবনে আবাস রোঃ) থেকে বর্ণিত। রস্পুল্লাহ (সঃ) ক্রয়কৃত খাদ্যদ্রব্য পুরোপুরি নিজের অধিকারে আসার আগেই বিক্রি করতে নিষেধ করেছেন। (তাউস বলেন,) আমি ইবনে আবাস (রা)—কে জিজ্জেস করলাম, এরূপ হবে কেন (পুরো অধিকারে আনার আগে বেচা যাবে না কেন)? উত্তরে তিনি বলেন, তা না হলে তো পণ্যের অনুপস্থিতিতে দিরহামের বিনিময়ে দিরহাম বিক্রি করা হবে।

١٩٨٥. عَنِ ابْنِ عُمَرَ يَقُولُ قَالَ النَّبِيُّ ﷺ مَنْ ابِتَاعَ طَعَامًا فَلاَ يَبِعُهُ حَتَّى يَقْبضَهُ.

১৯৮৫. ইবনে উমর (রা) বলেন, নবী (সঃ) বলেছেন, কেউ খাদ্যদ্রব্য কিনলে তা প্রোপ্রি হস্তগত করার আগে যেন সে বিক্রি না করে।

١٩٨٦. عَنْ مَالِك بْنِ اَوْسِ اَنَّهُ قَالَ مِنْ كَانَ عِنْدُهُ صِيرَفٌ فَقَالَ طَلِحَةُ اَنَا حَتَى يَجِئَ خَازِنُنَا مِنَ الْغَابَةِ قَالَ سِنْفِيَانُ هُوالَّذِي حَفظْنَاهُ مِنَ الزُّهرِيِّ لَيْسَ فِيْهِ زِيَادَةٌ قَالَ اَكْبَرنِي مَالِكُ بْنُ اَوْسٍ سِيَمِعَ عُمَرَ بْنَ الْخَطَّابِ يُخْبُر عَنْ رَسنولِ الله ﷺ قَالَ الدَّهنَ بِالذَّهنَ بِرِبًا الاَّهاءَ وَهَاءَ وَالنَّمرُ بِالتَّهْرِ رِبًا الاَّهاءَ وَهَاءَ وَالتَّمْرُ بِالتَّهْرِ رِبًا الاَّهاءَ وَهَاءَ وَالتَّمْرُ بِالشَّعِيْرِ بِاللَّهَ هَاءَ وَهَاءَ وَالتَّمْرُ بِالتَّهْرِ رِبًا الاَّهاءَ وَهَاءَ وَالشَّعِيْرُ بِالشَّعِيْرِ رَبًا الاَّهاءَ وَهَاءَ وَالتَّمْرُ بِالشَّعِيْرِ رَبًا الاَّهاءَ وَهَاءَ وَالشَّعِيْرُ بِالشَّعِيْرِ رَبًا الاَّهاءَ وَهَاءَ وَالتَّمْرُ بِالشَّعِيْرِ رَبًا الاَّهاءَ وَهَاءَ وَالتَّمْرُ بِالشَّعِيْرِ رَبًا الاَّهاءَ وَهَاءَ وَالتَّمْرُ بِالشَّعِيْرِ وَبًا اللهُ هَاءَ وَهَاءَ وَالتَّمْرُ بِالشَّعِيْرِ وَهَاءَ وَالتَّمْرُ بِالشَّعِيْرِ وَبًا اللهُ هَاءَ وَهَاءَ وَالتَّمْرُ بِالشَّعِيْرِ وَبًا اللَّهُ هَاءَ وَهَاءَ وَالتَّهُ وَالتَّهُ وَاللَّهُ عَلَى اللهُ عَلَى اللهُ اللهُ اللهُ اللهُ اللهُ عَاءَ وَهَاءَ وَالتَّهُ مِنْ إِللللهُ اللهُ اللهُ عَلَيْدُ مَا اللهُ عَلَى اللهُ اللّهُ اللهُ الله

১৯৮৬. মালেক ইবনে আওস (রাঃ) থেকে বর্ণিত। তিনি জিজ্জেস করলেন, কার কাছে আশরাফী ও দিরহামের বিনিময় আছে? অর্থাৎ কে দিরহামের বিনিময়ে দীনার কিনবে? তালহা (রা) বলেন, আমার কাছে আছে। তবে আমার চাবি রক্ষক গাবা^১০ থেকে ফিরে আসা পর্যন্ত অপেক্ষা করতে হবে। সুফিয়ান বলেন, এ বর্ণনা যুহরীর। আমি তার নিকট খেকে এটুকুই খরণ করে রেখেছি। অতঃপর তিনি (যুহরী) বললেন, মালেক ইবনে আওস আমাকে জানিয়েছেন। তিনি উমর ইবনুল খাত্তাবকে রস্লুলুহাহ (সঃ) থেকে বর্ণনা করতে ভনেছেন, তিনি (সঃ) বলেছেন, নগদ বিনিময় না হলে সোনার বিনিময়ে সোনা বিক্রি, গমের বিনিময়ে গম বিক্রি, খেজুরের বিনিময়ে থেজুর বিক্রি এবং যবের বিনিময়ে যব বিক্রিকরা সৃদ হিসেবে গণ্য হবে।

১০. মদীনার আওয়ালী বা উপকঠে একটি ছানের নাম 'গাবা'।

৫৫—অনুদ্দেশঃ হত্তগত হওয়ার আগে খাদদ্রেব্য বিক্রি করা এবং যা হাতে নেই সেই বত্ত বিক্রি করা।

١٩٨٧. عَنِ ابْنِ عَبَّاسٍ يَقُولُ اَمَّا الَّذِي نَهِى عَنْهُ النَّبِيُّ عَنْهُ النَّبِيُّ فَهُوَ الطَّعَامُ الْذَي نَهَى عَنْهُ النَّبِيُّ فَلَهُ فَهُوَ الطَّعَامُ الْنَ يَبُولُ اللَّهُ عَلَى اللَّهُ مَثِلًهُ . اَنْ يَبُاعَ حَتَّى يُقْبَضَ قَالُ ابْنُ عَبَّاسٍ يَقُولُ وَلاَ اَحْسِبُ كُلُّ شَيْئٍ إِلاَّ مِثْلَهُ .

১৯৮৭. তাউস (রঃ) বলেন, আমি ইবনে আরাস (রা)—কে বলতে শুনেছি, নবী (সঃ) যা করতে নিবেধ করেছেন তা হল—খাদ্যদ্রব্য হস্তগত হওয়ার আগে তা বিক্রি করা। ইবনে আরাস (রা) বলেন, আমি এর সাদৃশ্য প্রত্যেক জিনিসের ক্ষেত্রেই এটা প্রযোজ্য মনে করি (অর্থাৎ হস্তগত হওয়ার আগে কোন জিনিসই বিক্রি করা ঠিক নয়)।

١٩٨٨. عَنِ ابْنِ عُمَرَ أَنَّ النَّبِيُّ ﷺ قَالُ مَنْ ابْتَاعَ طَعَامًا فَلاَ يَبِعُهُ
 حَتَّى يَسْتَوْفِيْهِ زَادَ السَمْعِيْلُ مَنْ ابْتَاعَ طَعَامًا فَلاَ يَبِعُهُ حَتَّى يَقْبِضْنَهُ .

১৯৮৮. ইবনে উমর (রা) থেকে বর্ণিত। নবী (সঃ) বলেছেন, কেট খাদ্যদ্রব্য পুরোপুরি হস্তগত করার আগে যেন বিক্রি না করে। আর ইসমাঈলের বর্ণনায় আছে, নবী (সঃ) বলেছেন, কেট খাদ্যদ্রব্য খরিদ করলে তা অধিকারে আসার পূর্বে যেন বিক্রি না করে।

৫৬—অনুচ্ছেদঃ কোন ব্যক্তি অনুমানের ভিত্তিতে খাদ্যদ্রব্য ক্রয় করলে কারো কারো মতে যতক্ষণ তা জায়গামত না পৌছাবে ততক্ষণ বিক্রি করা বৈধ নয়। কেউ এরপ কিছু করে থাকলে তার লান্তির বর্ণনা।

١٩٨٩. عَنْ عَبْدِ اللهِ ابْنِ عُمْرَ قَالَ لَقَدْ رَأَيْتُ النَّاسَ فِيْ عَهْدِ النَّبِيِّ بَيْنَ الْمُعْرَةُ وَيَ النَّاسَ فِيْ عَهْدِ النَّبِيِّ بَيْنَاهُ وَيَ مَكَانِهِمْ حَتَّى يُؤْوُهُ وَيُ مَكَانِهِمْ حَتَّى يُؤُوّهُ وَيُ مَكَانِهِمْ حَتَّى يُؤُوُهُ وَيُ مَكَانِهِمْ حَتَّى يُؤُوّهُ اللَّي رِحَالِهِمْ.

১৯৮৯. ভাবদুরাহ ইবনে উমর (রা) বর্ণনা করেছেন, আমি দেখেছি রস্ণুরাহ (সঃ)-এর সময়ে লোকেরা অনুমান করে খাদ্যদ্রব্য ক্রয় করত এবং এজন্য তাদেরকে শান্তিও প্রদান করা হত। কেননা তারা (খাদ্যদ্রব্য ক্রয় করে) তাদের জায়গায় নিয়ে যাওয়ার পূর্বেই বিক্রিকরে দিত।১২

১২. উপরোক্ত হাদীদটির মত বিভিন্ন সনদে বর্ণিত বেশ কিছু সংখ্যক হাদীদে একই বিবরবন্ধ বিভিন্নতাবে বর্ণিত হয়েছে। অর্থাৎ পণ্যদ্রব্য ক্রয় করলে তা ক্রেতা পুরোপুরি নিচ্ছের দখলে না আনা পর্বন্ধ এবং কেনার ছান থেকে ক্রেতার নিচ্ছের জায়গায় ছানান্তরিত না হওয়া পর্বন্ত বিক্রি করা যাবে না। এর কারণ অবশ্য মূসা ইবনে ইসমাঈল, ওহাব ইবনে তাউস ও তাউসের মাধ্যমে আরাস (রা) থেকে বর্ণিত হাদীদে স্পাই করে বলা হয়েছে। এতে রস্পুলাহ (সঃ) পণ্যদ্রব্য ক্রয় করার পর হস্তগত হওয়ার পূর্বে বিক্রি করতে নিবেধ করেছেন।

৫৭—অনুচ্ছেদ: কোন দ্রব্য বা জন্ম খরিদ করার পর বিক্রেতার কাছেই তা রেখে দিয়ে বিক্রি করা অথবা হন্তগত করার পূর্বেই এর মৃত্যু হওয়া। ইবনে উমর রো) বলেছেন, ক্রয়—বিক্রয়কালে পশু বা পদা জীবিত বা যথাযথ অবস্থায় থাকলে এবং পরে মারা গেলে বা নট হলে ক্রেতাকেই ক্ষতি বহন করতে হবে।

١٩٩٠. عَنْ عَائِشَةَ قَالَتْ لَقَلَّ يَوْمٌ كَانَ يَاتِيْ عَلَى النَّبِيِّ عَنْ الْأُورَةِ الِّي الْمَدْيَنَةِ لَمْ بَيْتَ آبِيْ بَكُر اَحَدَ طَرَفَى النَّهَارِ فَلَمَّا أَذِنَ لَهُ فِي الْخُرُوجِ الِّي الْمَدْيَنَةِ لَمْ يَرُعْنَا اللَّ وَقَدُ اَتَانَا ظُهْرًا فَخُبِّرَ بِهِ آبُلُ بَكُر فَقَالَ مَا جَاعَنَا النَّبِيُّ عَنْ فَيْ هُذَهِ السَّاعَةِ الاَّ لَامْرِ حَدَث فَلَمَّا دَخْلَ عَلَيْهِ قَالَ لاَبِيْ بَكُر اَخُرِجُ مَا عَنْدُكَ قَالَ يَا رَسُولَ اللَّهِ اللَّهِ الْمُرْجَ مَا عَنْدُكَ قَالَ اللهِ قَالَ الصَّعْبَةَ قَالَ الصَّعْبَةَ قَالَ الصَّعْبَةَ قَالَ الصَّعْبَةَ قَالَ الصَّعْبَةَ قَالَ الصَّعْبَةَ قَالَ اللهِ قَالَ الصَّعْبَةَ قَالَ اللهِ قَالَ الصَّعْبَةَ قَالَ الْمُرْوَجِ فَخُذُ اجْدَاهُمَا فَقَالَ قَدْ الْمُرْدُي فَخُذُ اجْدَاهُمَا فَقَالَ قَدْ الْمُرْدُعِ فَخُذُ اجْدَاهُمَا فَقَالَ قَدْ الْمُرْدُعِ فَخُذُ اجْدَاهُمَا فَقَالَ قَدْ الْمُرْدُعِ فَخُذُ اجْدَاهُمَا فَقَالَ قَدْ الْمُنْ اللّهُ عَلَى اللّهُ اللّهُ الْمُرْدُعِ فَخُذُ اجْدَاهُمَا فَقَالَ قَدْ الْمُرْدُ فَيْ اللّهُ ال

১৯৯০. আয়েশা রোঃ) থেকে বর্ণিত। তিনি বলেছেন, নবী (সঃ)—এর জীবনে এমন দিন কমই হত যখন দিনের দুই প্রান্তে—সকাল ও বিকালের কোন এক সময় তিনি আবু বকরের বাড়িতে গমন না করতেন। তাঁকে মদীনা যাওয়ার (হিজরত করার) অনুমতি প্রদান করা হলে যোহরের সময় তিনি আসলেন; আর এ কারণে আমাদের মনে ভয়ের সঞ্চার হল। আবু বকরকে খবর দেয়া হলে তিনিও বলেন, নিশ্চয়ই কোন কিছু না ঘটলে নবী (সঃ) এ সময় আগমন করতেন না। তিনি আবু বকরের কাছে গিয়ে তাঁকে বলেন, তোমার এখানে যারা আছে তাদেরকে সরিয়ে দাও। তিনি (আবু বকর) বললেন, হে আল্লাহর রস্লা আমার দুই কন্যা অর্থাৎ আয়েশা ও আসমা ব্যতীত আর কেউ এখানে নেই। তখন তিনি (সঃ) বললেন, তুমি কি জান আমাকে এখান থেকে বেরিয়ে পড়ার (হিজরত করার) অনুমতি দেয়া হয়েছে? একথা শুনে আবু বকর (রা) বললেন, হে আল্লাহর রস্লা আমি কি আপনার সংগী হতে পারব? তিনি (সঃ) বললেন, ই, সংগী হতে পারবে। আবু বকর বললেন, হে আল্লাহর রস্লা। আমার নিকট দু'টি উট আছে। সে দু'টিকে আমি এখান থেকে বের হয়ে যাওয়ার (হিজরত করার) কাজে ব্যবহারের জন্য প্রস্তুত করে রেখেছি। দু'টির একটি আপনি গ্রহণ করল।। তিনি (সঃ) বললেন, মূল্যের বিনিময়ে আমি তা গ্রহণ করলাম।

৫৮—অনুচ্ছেদঃ কেউ যেন তার ভাইয়ের ক্রয়—বিক্রয়ের উপর ক্রয়—বিক্রয় না করে এবং তার দামদন্তর করার উপর দরদাম না করে, যতক্ষণ না সে অনুমতি প্রদান করে বা পরিত্যাগ করে।

١٩٩١. عَنْ عَبْدِ اللَّهِ بْنِ عُمْرَ أَنَّ رَسُوْلَ اللَّهِ ﷺ قَالَ لاَ يَبِيْعُ بَعْضُكُمْ عَلَى بَيْعُ أَعْفُكُمْ عَلَى بَيْعُ اللَّهِ اللَّهِ اللَّهِ عَلَى اللَّهُ عَلَى اللَّهِ عَلَى اللَّهُ عَلَى اللَّهُ عَلَى اللَّهُ عَلَى اللَّهُ عَلَى اللَّهِ عَلَى اللَّهُ عَلَى اللّهِ عَلَى اللَّهُ عَلَى اللّهُ عَلْمُ عَلَى اللّهُ عَلَّ عَلَى اللّهُ عَلَى اللّهُ عَلَى اللّهُ عَلَى اللّهُ عَلَى اللّهُ عَلَّهُ عَلَى اللّهُ عَلَى اللّهُ عَلَى اللّهُ عَلَى اللّهُ عَلَّا عَلَّهُ عَلَّا عَلَّهُ عَلَّ عَلَّهُ عَلَّا عَلَّهُ عَلَّ عَ

১৯৯১. আবদুল্লাহ ইবনে উমর রোঃ) থেকে বর্ণিত। রস্লুল্লাহ (সঃ) বলেছেন, তোমাদের কেউ যেন তার (মুসলমান) ভাইয়ের ওপর ক্রয়-বিক্রয় না করে।

١٩٩٢. عَنْ آبِيْ هُرَيْرَةَ قَالَ نَهِى رَسُولُ اللهِ عَلَى أَنْ يَبِيْعَ حَاضِرٌ لِبَادِ وَلاَ تَنَاجَسُوْا وَلاَ يَبِيْعُ الرَّجُلُ عَلَى خَطْبَةٍ آخِيْهِ وَلاَ يَخْطُبُ عَلَى خَطْبَةٍ آخِيْهِ وَلاَ يَخْطُبُ عَلَى خَطْبَةٍ آخِيْهِ وَلاَ تَسْأَلُ الْمَرأَةُ طَلَاقَ الْخُتِهَا لِتَكْفَأُ مَا فَيْ انَائَهَا.

১৯৯২. আবু হরাইরা (রাঃ) থেকে বর্ণিত। তিনি বলেছেন, শহরের অধিবাসীকে গ্রাম্য লোকদের হয়ে পণ্য বিক্রয় করতে, ক্রয়ের উদ্দেশ্য ছাড়াই বিনা কারণে কোন জিনিসের মূল্য বাড়াতে, অপর এক ভাইয়ের খরিদ করার (মূল্য বলার সময় সেই জিনিসের) বেশী মূল্য বলতে এবং কোন (মূসলমান) ভাইয়ের বিয়ের প্রস্তাবের উপর প্রস্তাব পাঠাতে রস্পুল্লাহ (সঃ) নিষেধ করেছেন। তিনি আরো বলেছেন, কোন নারী যেন তার বোনের (সতীনের) প্রাণ্য অংশটুকু নিজে লাভ করার জন্য তার তালাক দাবি না করে। ১৩

৫৯—অনুচ্ছেদঃ নিলাম ডাকে ক্রয়—বিক্রয়। আতা রে) বলেন, আমি দেখেছি লোকেরা সোহাবীগণ) গনীমতের মাল অধিক মূল্য প্রস্তাবকের নিকট বিক্রি দ্বণীয় মনে করতেন না।

١٩٩٣. عَنْ جَابِرِ بْنِ عَبْدِ اللهِ أَنَّ رَجُلاً اَعْتَقَ غُلاَمًا لَهُ عَنْ دُبُرِ فَاحْتَاجَ فَاخَذَهُ النَّبِيُّ فَقَالَ مَنْ يُشْتَرِيْهِ مِنِيْ فَاشْتَرَاهُ نُعَيْمُ بْنُ عَبْدِ اللهِ بِكَذَا وَكَذَا فَدَفَعَهُ الَيْهِ .

১৯৯৩. জাবের ইবনে আবদ্মাহ (রাঃ) থেকে বর্ণিত। এক ব্যক্তি নিজের ক্রীতদাস সম্পর্কে বোষণা করল যে, তার মৃত্যুর পরে সে আযাদ হয়ে যাবে। কিন্তু (ইতিমধ্যেই) সে দরিদ্র

১৩. 'শহরের অধিবাসী থামের অধিবাসীদের পক্ষ থেকে যেন কোন দ্রব্য বিক্রি না করে।' ইসুসূরাহ (সঃ) এ নির্দেশ একটা বিশেষ উদ্দেশ্য সামনে রেখে দিয়েছেন। তা হলঃ থামের অধিবাসী যেন শহরের অধিবাসীদের নিকট না ঠকে এবং সমাজের একান্ত প্রয়োজনীর জিনিসের দাম বেন বৃদ্ধি না পায়। তাই এ নির্দেশের উদ্দেশ্য ও লক্য সকল ক্ষেত্রে বেয়ান্ত। উদাহরপবরূপ, কোন গ্রাম্য লোক কিছু পণ্যদ্রব্য শহরে বিক্রি করতে আনলে শহরের কোন অধিবাসী তাকে বলল, এবন তো এই পণ্যের তাল দাম নেই, তৃমি আমার নিকট রেখে যাও, বেশী দাম হলে আমি বিক্রি করে দেব। এই অবস্থার একই সংগ্রে দু'টি ক্ষতিকর দিক থাকে। এক, গ্রাম্য সহজ্ঞ-সরল লোকটির ন্যান্য পাওনা থেকে বঞ্চিত হওয়া। মিতীয়তঃ জিনিসের দাম বৃদ্ধি লেয়ে মানুবের জীবনে দুর্বিসহ অবস্থার সৃষ্টি হওয়া। কারণ শহরের অধিবাসী ব্যক্তি দ্রব্যটা রাখছেই বেশী দামে বিক্রি করার জন্য। একই কারপে খামাখা দাম বলে কোন্ জিনিসের মূল্য বৃদ্ধি করা ঠিক নয় বিদি ক্রয় করার উদ্দেশ্য বা প্রয়োজন না থাকে।

হয়ে পড়ল। নবী (সঃ) ক্রীতদাসটিকে তার নিকট থেকে নিলেন এবং লোকদের বললেন, আমার নিক থেকে একে কেউ খরিদ করবে কি? নুআইম ইবনে আবদুল্লাহ (রা) এত (হাত দিয়ে দেখিয়ে, সম্ভবত আঙ্গুল গুণে দেখিয়ে বললেন) অর্থ দিয়ে তার নিকট থেকে খরিদ করলে নবী (সঃ) ক্রীতদাসটিকে তার হাতে সোপর্দ করলেন।

৬০-অনুদ্দেদঃ প্রভারণাপূর্ণ দালালী এবং এরপ ক্রয়-বিক্রয় অবৈধ হওয়ার অভিমত। ইবনে আবু আওকা (রা) বলেছেন, সৃদখোর ও খেয়ানতকারী এবং দালালী হলো প্রভারণা ও বাতিল বলে গণ্য এবং একেবারেই জায়েয নয়। নবী (সঃ) বলেছেন, প্রভারণা দোষখের পথে নিয়ে যায়। যে ব্যক্তি এমন কাজ করে যা আমার কোন নির্দেশে নেই তা প্রভারাত।

١٩٩٤. عَنِ ابْنِ عُمَرَ قَالَ نَهَى النَّبِيُّ عِنْ النَّجَشِ -

১৯৯৪. ইবনে উমর (রাঃ) থেকে বর্ণিত। তিনি বলেছেন, নবী (সঃ) প্রতারণাপূর্ণ দালালা করতে নিষেধ করেছেন।

৬১-অনুচ্ছেদ ঃ প্রতারণামূলক ক্রয়-বিক্রয় এবং পশুর গর্ভন্থ বাচ্চার ক্রয়-বিক্রয়।

١٩٩٥. عَنْ عَبْدِ اللهِ بْنِ عُمْرَ أَنَّ رَسُولَ اللهِ ﷺ نَهٰى عَنْ بَيْعِ حَبَلِ الْحَبِلَةِ وَكَانَ الرَّجُلُ يَبْتَاعُ الْجَزُوْرَ الِلَّي أَنْ تُثْتَجَّ وَكَانَ الرَّجُلُ يَبْتَاعُ الْجَزُوْرَ الِلَّي أَنْ تُثْتَجَّ اللَّهِ الْمَا يَبْتَاعُ الْجَزُوْرَ الِلَّي أَنْ تُثْتَجَ اللَّهِ فَيْ بَطْنِهَا .

১৯৯৫. আবদুলাহ ইবনে উমর (রাঃ) থেকে বর্ণিত। রস্পুলাহ (সঃ) হাবাপুল হাবাপাহ (এখনো গর্ভে অবস্থানরত বাচা) ক্রয়-বিক্রয় করতে নিষেধ করেছেন। জাহিপিয়াতের যুগে এ ধরনের কেনা-বেচা হত। অর্থাৎ এক ব্যক্তি এই শর্তে উট খরিদ করত যে, তার উটটির পেটে বাচা হওয়ার পর ঐ বাচার পেটে বাচা হলে সে এর মৃশ্য পরিশোধ করবে।

৬২—অনুচ্ছেদঃ ম্পর্ল করার মাধ্যমে ক্রয়—বিক্রয়। (বাইয়ে' মোলামাসা হল, ক্রেডা ও বিক্রেডার একজনের অপরজনকে এই বলে সম্বোধন করা যে, আমি ডোমার কিংবা তুমি আমার বল্প ম্পর্ল করলেই ক্রয়—বিক্রয় বহাল ও কার্যকরী হয়ে যাবে)। আনাস রো) বর্ণনা করেছেন, নবী (সঃ) এ ধরনের ক্রয়—বিক্রয় নিষিদ্ধ করেছেন।

١٩٩٦. عَنْ آبِي سَعِيْدِنِ الْخُدْرِيِّ آخُبِرَهُ أَنَّ رَسُولَ اللَّهِ عَنَ نَهَى عَنِ الْمُنَابَدَةِ وَهِي طَرْحُ الرَّجُلِ قَبْلَ أَنْ يُقَلِّبَهُ أَوْ يَنْظُرَ الْمُنَابَدَةِ وَهِي طَرْحُ الرَّجُلِ قَبْلَ أَنْ يُقَلِّبَهُ أَوْ يَنْظُرُ اللَّهِ وَنَهَى عَنَ ٱلْلَامَسَةِ وَالْمُلاَمَسَةُ الثَّوبِ لاَ يَنْظُرُ اللَّهِ .

১৯৯৬. আবু সাইদ খুদরী (রাঃ) থেকে বর্ণিত। তিনি বলেছেন, রস্পুল্লাহ (সঃ) ক্রয়-বিক্রয়ে মোনাবাযা করতে নিষেধ করেছেন। মোনাবাযা হল, ক্রয়-বিক্রয়ের সময় উন্টে পাল্টে ভাল করে দেখার পূর্বেই (ক্রেভার ও বিক্রেভার) একজনের অপরজনের দিকে কাপড় ছুড়ে দেয়া। রস্লুল্লাহ (সঃ) ক্রয়-বিক্রয়ের ব্যাপারে মোলামাসা করা থেকেও নিষেধ করেছেন। মোলামাসা হল, না দেখেই কাপড় স্পর্ল করা (আর এ স্পর্লের দ্বারা ক্রয়-বিক্রয় আবশ্যকীয়ভাবে কার্যকরী হওয়া ধরে নেয়া)।

١٩٩٧. عَنْ أَبِي هُرَيْرَةَ قَالَ نُهِيَ عَنْ لِبُستَيْنِ أَنْ يَحْتَوِىَ الرَّجُلُ فِي النَّوْبِ النَّوْبِ النَّوْبِ النَّالَةِ عَلَى مَنْكَبِهِ وَعَنْ بَيْعَتَيْنِ اللِّمَاسِ وَالنِّبَاذِ .

১৯৯৭. আবু হরাইরা (রাঃ) থেকে বর্ণিত। তিনি বলেছেন, দৃ'রকমের কাপড় পরিধান নিষেধ করা হয়েছে। তার এক রকম হল, একই কাপড় দ্বারা কাঁধ থেকে পা পর্যন্ত আবৃত করা (অর্থাৎ কাঁধ থেকে লটকিয়ে পা পর্যন্ত দেয়া এবং কোমর থেকে নিচে কোন পৃথক কাপড় না রাখা)। আর দৃই ধরনের ক্রয়-বিক্রয় থেকে নিষেধ করা হয়েছে। তা হল, বাইয়ে' মোলামাসা ও বাইয়ে মোনাবাযা।

৬৩ – অনুচ্ছেদঃ মোনাবাযার মাধ্যমে ক্রয় – বিক্রয় (বাইয়ে মোনাবাযা)। আনাস রো) বলেন, নবী (সঃ) এই ধরনের ক্রয় – বিক্রয় করতে নিষেধ করেছেন।

١٩٩٨. عَنْ آبِي هُرَيْرَةَ أَنَّ رَسُولًا اللهِ عَنْ نَهٰى عَنِ الْمُلاَمَسَةِ وَالْمُنَابَذَةِ.

১৯৯৮. তাবু হুরাইরা (রাঃ) থেকে বর্ণিত। রসূলুল্লাহ (সঃ) মোলামাসা ও মোনাবাযা করতে নিষেধকরেছেন।

١٩٩٩. عَن اَبِي سَعِيْدٍ قَالَ نَهَى النَّبِيُّ عَنْ لِبُسَتَيْنِ وَعَنْ بَيْعَتَيْنِ الْمُكَامَسَةِ وَالْمَا بَيْعَتَيْنِ الْمُكَامَسَةِ وَالْمُنَابَذَةِ.

১৯৯৯. আবু সাঈদ (রাঃ) থেকে বর্ণিত। তিনি বলেছেন, নবী (সঃ) দু'রকমের কাপড় পরিধান এবং মোলামাসা ও মোনাবায়া এ দু'রকমের ক্রয়-বিক্রয় করতে নিষেধ করেছেন।

৬৪—অনুচ্ছেদ : উত্ত্রী, গাভী ও বকরীর দুধ বেশী দেখানোর জন্য পালানে দুধ জমা করা বিক্রেতার জন্য নিষিদ্ধ। (এ ধরনের জন্ম বুঝানোর জন্য আরবীতে মুহাফফালাহ ও মুসাররাহ শব্দ ব্যবহৃত হয়েছে)। মুহাফফালাহ ও মুসাররাহ এমন দুধেল পশুকে বলা হয় (বিক্রয়ের পূর্বে খরিদ্ধারকে দুধ বেশী দেখানোর জন্য) যার দুধ কয়েক দিন যাবৎ না দুইয়ে পালনে জমা রাখা হয়েছে। মুসাররাহ শব্দটা 'তাসরিয়াহ' থেকে উৎপন্ন। এর অর্থ হল— পানির গতিপথে বাধা প্রদান করে তাকে ঠেকিয়ে রাখা। তাই যখন কোন ব্যক্তি পানির স্রোতের মুখে বাধা দিয়ে ঠেকায়, তখন সে বলে, "সাররাইত্বল মাআ", আমি পানি থামিয়ে রেখেছি।

. ٢٠٠٠. عَنَ آبِي هُرَيْرَةً عَنِ النَّبِيِ الْمَا لَا تُصَرَّوا الابِلَ وَالْغَنَمَ فَمَنْ ابْتَاعَهَا بَعْدُ فَانَّهُ بِخَيْرِ النَّظَرَيْنِ بَعْدَ آنَ يَحلُبَهَا اِنْ شَاءَ آمْسَكَ وَاِنْ شَاءَ رَدُّمَا وَصَاعَ تَمْرِ.

২০০০. আবৃ হরাইরা (রাঃ) থেকে বর্ণিড। নবী (সঃ) বলেছেন, তোমরা (বিক্রয়ের পূর্বে) উদ্ধী ও বকরীর বাঁটে দৃধ (না দোহান করে) জমিয়ে রেখো না। এ অবস্থায় কেউ (উক্ত উট ও বকরী) থরিদ করলে দোহনের পর সে ইচ্ছা করলে পশুটি রাখতে পারবে আবার ইচ্ছা করলে এক সা' খেজুরসহ ফেরতও দিতে পারবে।১৪

٢٠٠١. عَنْ عَبْدِ اللهِ بْنِ مَسْعُوْدِ قَالَ مَنْ اشْتَرِى شَاةً مُحَفَّلَةً فَرَدَّهَا فَلْيَرُدُّ
 مَعَهَا صَاعًا مِّنْ تَمْرٍ وَنَهَى النَّبِيُّ شَيْ أَنْ أَلَقًى الْبُيُوعُ .

২০০১. আবদুল্লাহ ইবনে মাসউদ (রাঃ) থেকে বর্ণিত। তিনি বলেছেন, কেউ পালানে দুধ জমা করা বকরী খরিদ করার পর তা ফেরত দিলে তার সাথে এক সা' খেজুর যেন প্রদান করে। আর নবী (সঃ) বাণিজ্য কাফেলার আগমন বার্তা শুনে সন্তায় পণ্যদ্রব্য কেনার জন্য জনপদ থেকে বেরিয়ে অপ্রগামী হয়ে তা কিনতে নিষেধ করেছেন।

٢٠٠٢. عَنْ أَبِي هُرِيْرَةَ أَنَّ رَسَّوُلَ اللَّهِ ﷺ قَالَ لاَ تُلَقُّوْا الرُّكبَانَ وَلاَ يَبِيْعُ جَاضِرٌ لِبَادٍ وَلاَ تَبْنَاجَشُوْا وَلاَ يَبِيْعُ حَاضِرٌ لِبَادٍ وَلاَ تُصَرُّوا الْغَنَمَ وَمَنْ ابْتَاعَهَا فَهُوَ بِخْيرِ التَّظريَّنِ بَعْدَ أَنْ يَحلُبَهَا أَنْ رَضِيَهَا تَصَرُّوا الْغَنَمَ وَمَنْ ابْتَاعَهَا فَهُو بِخْيرِ التَّظريَّنِ بَعْدَ أَنْ يَحلُبَهَا أَنْ رَضِينَهَا أَنْ رَضِينَهَا أَشَامُرِ.

২০০২. আবু হরাইরা (রাঃ) থেকে বর্ণিত। রস্পুল্লাহ (সঃ) বলেছেন, (আগে ভাগে সন্তায় কেনার উদ্দেশ্যে) কাফেলার সাথে আগেই থেয়ে সাক্ষাত করো না। তোমাদের কেউ থেন অপরের কেনার বা দাম বলার সময় দাম না বলে। কেনার উদ্দেশ্য না থাকলে অথথা দর—দাম করে মূল্য বৃদ্ধি করো না। শহরবাসী যেন পল্লীর অধিবাসীর পণ্য বিক্রি না করে। আর বকরী না দোহন করে (দৃধ জমিয়ে) বিক্রি করো না। কেউ এ ধরনের বকরী খরিদ করলে তার জন্য দৃ'টি উন্তম সুযোগ রয়েছে। দোহনের পর পছন্দ হলে রেখে দেবে আর অপছন্দ হলে তা এক সা' খেজুরসহ ফেরত দেবে।

১৪. এক সা' খেলুরসহ ফেরড দেয়ার কথা আবু সালহ, মুজাহিদ, ভয়ালিদ ইবনে রাবাহ, মুসা ইবনে ইয়াসার ও আবু ছরাইরার মাধ্যমে নবী (সঃ) থেকে বর্ণনা করা হয়েছে। কেউ কেউ ইবনে সীয়ীন থেকে এক সা' খেলুরের পরিবর্তে এক সা' খাদ্যদ্রব্য প্রদানের কথা এবং তিন দিন পর্যন্ত ক্রয়্ম-বিক্রয় রদ করার এখতিয়ার থাকার কথা বলেছেন। ইবনে সীয়ীন থেকেই কেউ কেউ এক সা' খেলুর প্রদানের কথা বর্ণনা করেছেন বটে, তবে তিন দিন এখতিয়ার থাকার কথা বর্ণনা করেননি। অধিকাংশ বর্ণনায়ই খেলুরের কথা উল্লেখ করা হয়েছে।

৬৫-অনুচ্ছেদ: কেউ পালানে দুখ জমা করা পণ্ড খরিদ করার পর ইচ্ছা করলে ফেরত দিতে পারবে। কিছু তা দোহন করার বিনিময়ে এক সা' খেজুর প্রদান করতে হবে।

٢٠٠٣. عَنْ آبِي هُـرِيْرَةَ يَقُوْلُ قَالَ رَسُوْلُ اللهِ ﷺ مَنْ اِشْتَر ٰى غَنَمًا مُصَـرًّاةً فَاحْتَلَبَهَا فَانِ رَضْيَهَا آمُسَكَهَا وَانِ سَخَطَهَا فَفِي حَلَبَتِهَا صَاعٌ مِّنْ تَمْرٍ.

২০০৩. আবৃ হরাইরা (রাঃ) বর্ণনা করেছেন। রস্লুল্লাহ (সঃ) বলেছেন, কেউ যদি অদোহন করা (পালানে দৃধ জমা করা) বকরী খরিদ করে তাহলে দোহন করে পছন্দ হলে (দোহন করার পর যদি পছন্দ হয়) রেখে দেবে আর অপছন্দ হলে (ফেরড দেয়ার সময়) দোহন করার বিনিময়ে এক সা' খেজুরসহ ফেরড দিবে।

৬৬—অনুচ্ছেদ : ব্যক্তিচারী ক্রীতদাসের বিক্রয়ের বর্ণনা। ওরাইহ (রঃ) বলেছেন, ক্রেতা ইচ্ছা করলে ব্যক্তিচারী হওয়ার কারণে ক্রীতদাস ফেরত দিতে পারবে।

٢٠٠٤. عَن اَبِي هُرِيْرَة يَقُولُ قَالَ النّبِي اللّهِ الْأَنْ الْأَمَةُ الْآمَةُ الْمُلْكِالِمُ الْمُالِكَالِمُ اللّهُ اللّهُ اللّهُ الْمُلْكِمُ الْمُلْكِمُ الْمُلْمُ الْمُلْمُلُولُولُولُ الْمُلْمُ الْمُلْمُ الْمُلْمُ الْمُلْمُلُولُ الْمُلْمُ الْمُلْمُلُولُولُ الْمُلْمُلُمُ الْمُلْمُ الْمُلْمُ الْمُلْمُلُلُمُ الْمُلْمُلُولُ الْمُلْمُلُولُ الْمُلْمُ ا

২০০৪. তাবু হরাইরা (রাঃ) থেকে বর্ণিত। নবী (সঃ) বলেছেন, ঐ তাদাসী যদি ব্যভিচার করে তার তা প্রকাশ হয়ে পড়ে তাহলে বেত্রাঘাত করতে হবে এবং এর পরে তাকে ভর্ণসনা করা বা লাঞ্ছনা দেয়া যাবে না। পুনরায় যদি সে ব্যভিচারে লিপ্ত হয় তাহলেও তাকে তাবের বেত্রাঘাত করবে এবং এরপরও তাকে তর্ণসনা বা লাঞ্ছনা দেয়া যাবে না। সে তৃতীয়বারও যদি ব্যভিচার করে তাহলে এক গাছা চুলের রশির বিনিময়ে হলেও তাকে বিক্রিকরে ফেলবে। বি

٢٠٠٥. عَنْ آبِي هِ مُرَيْرَةً وَزَيْدِ بِنِ خَالِدِ آنَّ رَسَوْلَ اللهِ ﷺ سئلً عَنِ الْاَمَةِ الْأَا زَنَتَ وَلَمْ أَبِي هِ مُرَيْرَةً وَزَيْدِ بِنِ خَالِدِ آنَّ رَسَوْلَ اللهِ ﷺ سئلًا عَنِ الْاَمَةِ النَّا لَنْتُ وَلَمْ تُمَّ انْ زَنَتَ فَا جُلِدُوهَا ثُمَّ انْ زَنَتَ فَاجُلِدُوهَا ثُمَّ انْ زَنَتَ فَاجُلِدُوهَا ثُمَّ انْ زَنَتَ فَلِيْعُوهَا وَلَوْ بِضَعْفِيرٍ قَالَ ابْنُ شَهَابٍ لاَ آثْرِي بَعْدَ الثَّالِثَةِ آوِ الرَّابِعَةِ .

১৫. ব্যক্তিচারের ব্যাপাত্রে বিধান হল, তার ওপর হদ বা আল্লাহ ও তাঁর রস্ল নির্ধারিত নির্দিষ্ট শান্তি প্রদানের পর তাকে কোন প্রকার কটু কথা, তর্পননা ও লাছুনামূলক কথা বলা বাবে না। কেননা আল্লাহ ও তাঁর রস্ল কর্তৃক এজন্য বে শান্তি নির্ধারিত আছে তা তাকে প্রদান করা হয়েছে। তারপর কটু বাক্য হবে তার শান্তির অতিরিক্ত। এজন্য উপরোক্ত হাদীনে বেব্রাঘাত করার পর তর্পননা করতে ও লাছুনা দিতে নিবেধ করা হয়েছে।

২০০৫. আবু হরাইরা ও যায়েদ ইবনে খালেদ (রাঃ) থেকে বর্ণিত। অবিবাহিতা ক্রীতদাসী যদি ব্যভিচার করে তবে কি করতে হবে, এ সম্পর্কে রস্পুল্লাহ (সঃ)–কে জিজ্ঞেস করা হলে তিনি বলেন, যদি সে ব্যভিচারে লিঙ হয়ে থাকে তবে তাকে বেত্রাঘাত করে। পরে যদি আবার ব্যভিচার করে তাহলে আবার বেত্রাঘাত কর। এরপর পুনরায় যদি সে ব্যভিচার করে তাহলে এক গাছা রশির বিনিময়ে হলেও তাকে বিক্রি করে দাও। ইবনে শিহাব বলেন, (বিক্রি করার কথা তিনি) তৃতীয়বার না চতুর্থবারের পরে বলেছিলেন তা আমার মনেনেই।

७१-अनुष्यम : महिनाएन जारथ क्यू-विक्य करा दिथ।

٢٠٠٦. عَنْ عُرْوَةَ قَالَتْ عَائِشَةُ دَخَلَ عَلَى رَّسُولُ اللهِ ﷺ فَذَكَرْتُ لَهُ فَقَالَ لَهَا رَسُولُ اللهِ ﷺ فَذَكَرْتُ لَهُ فَقَالَ لَهَا رَسُولُ اللهِ ﷺ فَذَكَرْتُ لَهُ فَقَالَ لَهَا رَسُولُ اللهِ عَنْ الْعَشِيِ فَاتَثَنَى عَلَى الله بِمَا هُو اَهْلُهُ ثُمَّ قَالَ اَمَّا بَعْدُ النَّبِي ﷺ مِنَ الْعَشِي فَاتَثَنَى عَلَى الله بِمَا هُو اَهْلُهُ ثُمَّ قَالَ اَمَّا بَعْدُ مَا بَالله مَنْ الشَّتَرِطُ شَرَطًا مَا بَعْدُ لَيْسُ فَي كَتَابِ الله مَنْ الشَّتَرَطُ شَرَطًا لَيْسَ فَي كَتَابِ اللهِ اللهِ اللهِ اَحَقُ وَاوَتُقَ.

২০০৬. আয়েশা রোঃ) বর্ণনা করেছেন, রস্গুল্লাহ (সঃ) আমার কাছে আগমন করলে আমি তাঁর নিকট (বারীরা নামী ক্রীতদাসীকে ক্রয় করার বিষয়) উল্লেখ করলাম। তিনি বললেন, কিনে নিয়ে আযাদ করে দাও। কেননা ওয়ালার অধিকার যে আযাদ করে তার। অতঃপর নবী (সঃ) মাগরিবের নামাযের জামাআতে লোকদের সামনে দাঁড়িয়ে আল্লাহর প্রতি যথাযোগ্য তুণ আরোপ করলেন (প্রশংসা করলেন) এবং বললেন, লোকদের কি হল? তারা এমন সব শর্ভ আরোপ করে যা আল্লাহর কিতাবে নেই। আল্লাহর কিতাবে নেই-কেউ যদি এমন শর্ভ করে, তাহলে এরপ একশত শর্ভ করলেও তা বাতিল গণ্য হবে। আল্লাহর শর্ড সত্য ও অধিকতর শক্তিশালী।

٧٠٠٧. عَنْ عَبْد اللهِ بْنِ عُمْرَ أَنَّ عَالْشَةَ سَاوَمَتُ بَرِيْرَةَ فَخَرَجَ إِلَى الصَّلُوةِ فَلَمَّ جَاءَ قَالَتُ النَّهِ مُ أَبِوا أَنْ يَبِلُعُوهَا إِلاَّ أَنْ يَشَتَرِطُوا الْوَلاَءَ فَقَالَ النَّبِي جَاءَ قَالَتُ إِنَّا مَنْ أَعْتَقَ قُلْتُ لِنَافِعِ حُرًّا كَانَ زَوْجُهَا أَوْ عَبْدًا النَّبِي جَيْدُ النَّهِ عَلَيْ مَا لَدُرَيْنِي .
 فَقَالَ مَا يُدْرَيْنِي .

২০০৭. আবদুল্লাহ ইবনে উমর (রাঃ) থেকে বর্ণিত। আয়েশা (রা) বারীরাকে খরিদ করার জন্য দাম করলেন। নবী (সঃ) নামাযের জন্য বেরিয়ে গেলেন। তিনি ফিরে আসলে আয়েশা (রা) বললেন, গুয়ালার স্বত্ব তাদের থাকবে, এ শর্ত ছাড়া তারা তাকে বিক্রয় করতে সম্মত নয়। এ কথা শুনে নবী (সঃ) বললেন, গুয়ালা তো তার যে তাকে আযাদ করবে।

হামাম বলেছেন, আমি নাফে'কে জিজ্জেস করলাম, বারীরার (ক্রীতদাসী) স্বামী আযাদ ছিল, না ক্রীতদাস? উন্তরে তিনি (নাফে') বললেন, আমি তা জানি না।

৬৮—অনুচ্ছেদঃ শহরের অধিবাসী (ছায়ী বাসিদা) কি পল্লী অঞ্চলের বাসিদার পক্ষ হয়ে বিক্রি করতে কিংবা তাকে সাহায্য ও সং পরামর্শ দান করতে পারে? নবী (সঃ) বলেছেন, কেউ তার ভাইয়ের (মুসলমান) কাছে সং পরামর্শ কামনা করলে তাকে সং পরামর্শ দান করা উচিত। এ ব্যাপারে আতা (রঃ) অবাধ অনুমতি দিয়েছেন।

٢٠٠٨. عَنْ قَيْسِ سَمْعِتُ جَرِيْرًا يَقُولُ بَايَعْتُ رَسُولُ اللهِ عَلَى شَهَادَةِ أَنْ لا الله الله وَالْمَالِةِ وَاقَامِ الصَّلَاةِ وَالْمَتَاءِ الزُّكُوٰةِ وَاللهِ عَلَى اللهُ وَاقَامِ الصَّلَاةِ وَالْمَتَاءِ الزُّكُوٰةِ وَالسَّمْعِ وَالطَّاعَةِ وَالنُّصِحِ لِكُلِّ مُسْلِمٍ.
 وَالسَّمْعِ وَالطَّاعَةِ وَالنُّصِحِ لِكُلِّ مُسْلِمٍ.

২০০৮. জারীর (রা) বলেন, আমি রস্পুলাহ (সঃ)-এর কাছে "লা ইলাহা ইল্লালাছ মুহামাদ্র রস্পুলাহ" এ কথাটির সাক্ষ্য ঘোষণা, নামায কায়েম, যাকাত প্রদান, (আমীরের) আদেশ শ্রবণ করা ও তার আনুগত্য করা এবং প্রত্যেক মুসলমানকে সংপরামর্শ প্রদান করার জন্য বায়আত গ্রহণ করেছি। ১৬

٢٠.٩. عَنِ ابْنِ عَبّاسٍ قَالَ قَالَ رَسُولُ اللّهِ ﷺ لاَ تَـلَـقُواُ الـرُّكـبَانَ وَلاَ يَبِيْعُ حَاضِرٌ لِبَادٍ قَالَ لَيْنِعُ حَاضِرٌ لِبَادٍ قَالَ لاَ يَبِيْعُ حَاضِرٌ لِبَادٍ قَالَ لاَ يَكُونُ لَهُ سَمْسًارًا.
 لاَ يَكُونُ لَهُ سَمْسًارًا.

২০০৯. ইবনে জারাস রোঃ) থেকে বর্ণিত। তিনি বলেন, রস্প্রাহ (সঃ) বলেছেন, সেন্তায় খাদ্যদ্রব্য খরিদ করার জন্য) জ্ঞাগামী হয়ে (খাদ্য পরিবহনকারী) কাফেলার সাথে মিলিত হয়ো না। জার শহরবাসী পদ্ধীবাসীর পক্ষ হয়ে বিক্র করবে না। বর্ণনাকারী তাউস বলেন

১৬. হাদীসটিতে বে করটি কথা বলা হয়েছে, তা অতীব গুরুত্বপূর্ণ। আল্লাহকে একমাত্র প্রত্ব বলে দ্বীকার ও মুহামাদ (সঃ)—কে আল্লাহর রস্ক বলে দ্বীকার করা হল ইসলামের প্রাথমিক ও বুনিরাদী কথা। এ বোহণাকে কেন্দ্র করেই ইসলামী জীবন বিধানের সবকিছু আবর্তিত। এই ঘোবণার বিদাস ব্যতীত ইসলাম সফোন্ত সকল দাবী ও কাজকর্ম মিখ্যা ও অসার। নামায এই দাবীকেই প্রমাণিত ও সত্যায়িত করে। ঈমানের দাবী ও ঘোবণা আছে কিন্তু নামাযের আহবানে (আফান ওনে) সাড়া না দিলে, মসজিলে হাযির কিবো আদৌ নামায আদার না করলে, বুবতে হবে তার এই ঘোবণা ও বিধাসে গলদ আছে। বাকাতের মাধ্যমেও একই উদ্দেশ্য প্রতিক্ষণিত হয়। আমীর, নেতা বা পরিচালক ব্যতীত কোন কাজই সুকুতাবে পরিচালিত হতে পারে না। এ কারপে যারা ইসলামের মর্যবাণী কালেমায়ে তাইয়েবার ঘোবণা প্রদান করেছে তাদেরকে একটা নেতৃত্বের পরিচালনাধীন থেকে কাজ করতে হবে। বাতে আল্লাহর সৈনিকের ভূমিকা পালন করে গোটা বিদ্ব জাহানে তাঁর বিধান সঠিকতাবে পালিত হতে পারে। এজন্য আমীরের আলেশ সবাইকে ওনতে হবে এবং মানতে হবে। আর যারা এতাবে একই বিদাস ও ঘোবণার মাধ্যমে একই কমান্তে থেকে আল্লাহর ও তাঁর রস্কের নির্দেশ পালন করেছে, তারা সবাই মুসলমান। মুসলমান পরম্পরকে উপদেশ ও সং পরামর্শ দান করবে। মুসলমান কোন মুসলমানের অকস্যাণ কামনা করতে পারে না।

আমি ইবনে আবাসকে বললাম, শহরবাসী পল্লীবাসীর পক্ষে না বেচার অর্থ কি? তিনি বললেন, তার হয়ে দালালী করবে না।

৬৯ – অনুচ্ছেদঃ পারিশ্রমিক নিয়ে শহরবাসীর গ্রামবাসীর পক্ষে বিক্রি করাকে যারা অপছন্দ করেন।

২০১০. আবদুল্লাহ ইবনে উমর (রাঃ) থেকে বর্ণিত। তিনি বলেছেন, শহরবাসীকে গ্রামবাসীর পক্ষে (কোন দ্রব্য) বিক্রি করতে রসূলুল্লাহ (সঃ) নিষেধ করেছেন। ইবনে আবাসও অনুরূপ কথাই বলেছেন।

৭০—অনুচ্ছেদঃ শহরবাসী গ্রামবাসীর জন্য দালালী করে কোন দ্রব্য খরিদ করবে না। ইবনে সীরীন ও ইবরাহীম দু'জনেই ক্রেডা ও বিক্রডা উভয়ের জন্য এই কাজকে অপছন্দ করেছেন। ইবরাহীম বলেন, আরবগণ সাধারণতঃ বলে থাকে, "বে লী সাওবান" যার অর্থ হল, আমার জন্য কাপড় খরিদ কর।

২০১১. আবু হরাইরা (রাঃ) বর্ণনা করেন। রস্লুল্লাহ (সঃ) বলেছেন, কেউ তার ভাইয়ের কেনার সময় যেন (সেই জিনিসের) দাম না করে। আর কেনার উদ্দেশ্য ছাড়াই দাম-দর করে দ্রব্যের মূল্য বৃদ্ধি করো না এবং কোন শহরবাসী যেন গ্রামবাসীর পক্ষে বিক্রি না করে।

২০১২. আনাস ইবনে মালেক (রাঃ) বর্ণনা করেছেন, শহরবাসীর গ্রামবাসীর পক্ষে (কোন দ্রব্য) বিক্রি করতে আমাদেরকে নিষেধ করা হয়েছে।

৭১—অনুচ্ছেদ: সন্তায় কিছু ক্রয় করার মানসে অগ্রগামী হয়ে কাফেলার সাথে মিলিত হয়ে কিছু খরিদ করার প্রতি নিষেধাজ্ঞা এবং এ ধরনের ক্রয় এক প্রকার অবৈধ কাজ ও ধােকাবাজি। এ কথা জেনেও কেউ তা করলে সে অবাধ্য ও গোনাহগার।

২০১৩. তাবু হুরাইরা (রাঃ) থেকে বর্ণিত। তিনি বলেছেন, (সম্ভায় দ্রব্য খরিদ করার আশায়) অগ্রগামী হয়ে কাফেলার সাথে সাক্ষাত করতে এবং শহরবাসীর গ্রামবাসীর পক্ষ হয়ে (কোন দ্রব্য) বিক্রি করতে নবী (সঃ) নিষেধ করেছেন।

٢٠١٤. عَنِ ابْنِ طَائِسِ عَنْ اَبِيْهِ قَالَ سَأَلْتُ ابْنَ عَبَّاسٍ مَا مَعْنَى قَوْلِهِ لاَ يَبِيْهِ قَالَ سَأَلْتُ ابْنَ عَبَّاسٍ مَا مَعْنَى قَوْلِهِ لاَ يَبِيْهَنَّ حَاضِرٌ لِبَادِ فَقَالَ لاَ يَكُنُ لَهُ سَمْسَارًا -

২০১৪. ইবনে তাউস তাঁর পিতা (তাউস রঃ) থেকে বর্ণনা করেছেন। তিনি (তাউস) বলেছেন, আমি ইবনে আরাসকে জিজ্জেস করলাম, তাঁর (সঃ) এই কথার অর্থ কি যে, শহরবাসী যেন গ্রামবাসীর পক্ষ হয়ে বিক্রি না করে? উত্তরে ইবনে আরাস (রা) বললেন, সে তার দালাল হয়ে বিক্রি করবে না।

٢٠١٥. عَنْ عَبْدِ اللهِ قَالَ مَنْ اِشْتَراى مُحَفَّلَةُ فَلْيَرُدُّ مَعَهَا صَاعًا قَالَ وَنَهٰى النَّبِي اللهِ عَنِ التَّاقِي الْبَيْنُ عِ .

২০১৫. আবদুরাই ইবনে মাসউদ (রাঃ) থেকে বর্ণিত। তিনি বলেছেন, কেউ পালানে দুধ জমা করা বকরী ক্রয় করলে (এবং ফেরত দিতে মনস্থ করলে) এক সা' খেজুর সহ যেন ফেরত দেয়। তিনি (আরো) বলেছেন, (কম মূল্যে পাওয়ার আশায়) জ্প্রগামী হয়ে কাফেলার কাছে গিয়ে কাউকে কিছু কিনতে নবী (সঃ) নিষেধ করেছেন।

٢٠١٦. عَنْ عَبْدِ اللهِ بْنِ عُمَرَ أَنَّ رَّسُوْلَ اللهِ ﷺ قَالَ لاَ يَبِيْعُ بَعْضُكُمْ عَلَى بَيْعِ بَعْضُكُمْ عَلَى بَيْعِ بَعْضِ وَلاَ تَلَقَّرُا السَلِّعَ حَتَّى يُهْبَطَ بِهَا الِي السَّوْقِ .

২০১৬. আবদুল্লাহ ইবনে উমর (রাঃ) থেকে বর্ণিত। রসূনুল্লাহ (সঃ) বলেছেন, একজনের ক্রয়ের সময় আরেক জন সেই জিনিস কিনতে যেও না এবং বাজারে না আসা পর্যস্ত অগ্রগামী হয়ে (বহিরাগত) কোন দ্রব্য কিনতে যেয়ো না।

৭২ – অনুচ্ছেদ ঃ অগ্রগামী হয়ে (কাফেলার সাথে) সাক্ষাতের সীমা।

٢٠١٧. عَنْ عَبْدِ اللهِ قَالَ كُنَّا نَتَلَقَّى الرُّكْبَانَ فَنَشْتَرِى مِنْهُمُ الطَّعَامَ فَنَهَانَا النَّبِيِّ عَيْدٍ اللهِ اللهُ اللهِ اللهُ اللهِ اللهِ اللهِ اللهُ اللهِ اللهِ اللهُ اللهِ اللهُ اللهِ اللهِ اللهِ اللهِ اللهِ اللهِ اللهِ اللهُ اللهِ اللهُ اللهِ الل

২০১৭. আবদ্লাহ (রাঃ) থেকে বর্ণিত। তিনি বলেছেন, আমরা অগ্রগামী হয়ে (পণ্য বহনকারী) কাফেলার সাথে মিলিত হতাম এবং তাদের নিকট হতে পণ্য ক্রয় করতাম। সূতরাং নবী (সঃ) আমাদেরকে পণ্যদ্রব্যের বাজারে পৌছার পূর্বে ওগুলো ক্রয় করতে নিষেধ করলেন। আবু আবদুল্লাহ ইমাম বুখারী বলেন, এই ক্রয়-বিক্রেয় বাজারের উচ্চভ্যী এলাকায় সম্পন্ন হত। উবায়দুল্লাহ কর্তৃক বর্ণিত হাদীসে এরূপ এসেছে। ^{১৭}

٢٠١٨. عَنْ عَبْدِ اللهِ قَالَ كَانُوْا يَبُتَ عُوْنَ الطَّعَامَ فِي اَعْلَى السُّوْقِ فَيَ عَبْدِ اللهِ قَالَ كَانُولُ اللهِ عَلَى السُّوْلُ اللهِ عَلَى الْمُ عَنْ مَكَانِهِ مَكَانِهِ مَكَانِهِ مَكَانِهِ مَكَانِهِ مَتَّى يَنْقَلُوْهُ.

২০১৮. আবদুল্লাহ ইবনে উমর (রাঃ) থেকে বর্ণিত। তিনি বলেছেন, লোকেরা কাফেলার নিকট হতে বাজারের বাইরে উচ্চভূমিতে পণ্যদ্রব্য ক্রয়-বিক্রেয় করত এবং ওখানেই পুনরায় বিক্রি করে দিত। তা দেখে রস্পুল্লাহ (সঃ) উক্ত জায়গা (যেখানে ক্রয় করত) থেকে তা স্থানান্ডরিত না করে বিক্রি করতে তাদেরকে নিষেধ করে দিলেন।

৭৩-অনুচ্ছেদ : ক্রয়-বিক্রয়ে অবৈধ পর্ত আরোপ করা।

٧٠١٩. عَنْ عَائِشَةَ قَالَتْ جَائَتْنَى بَرِيْرَةُ فَقَالَتْ كَاتَبْتُ اَهْلَى عَلَى تَسْعِ اَوَاقِ فَيْ كُلِّ عَامٍ وَقَيْلَةٌ فَاعَينَيْنِي فَقَلْتُ اَنْ اَحْبٌ اَهْلُك اَنْ اَعُدَّهَا لَهُمْ وَيَكُونَ وَلاَئُك لِي فَعَلْتُ لَهُمْ فَابُوا عَلَيْهَا فَجَاءَ تَ مَنْ عَنْدهِمْ وَرَسُولَ اللهِ عَنْ جَالِسٌ فَقَالَتْ انِي قَدْ عَرَضْتُ ذٰلِكَ عَلَيْهِمْ مِنْ عَنْدهِمْ وَرَسُولَ اللهِ عَنْ جَالِسٌ فَقَالَتْ انِي قَدْ عَرَضْتُ ذٰلِكَ عَلَيْهِمْ مَنْ عَنْدهِمْ وَرَسُولَ اللهِ عَنْ جَالِسٌ فَقَالَتْ انِي قَدْ عَرَضْتُ ذٰلِكَ عَلَيْهِمْ فَا بَوْلا اللهِ اللهِ اللهِ عَلَيْهِمْ اللهِ اللهِ عَلَيْهِمْ فَكُونَ الْوَلاءُ لَهُمُ فَسَمَعِ النَّيْقِ فَاخْبَرَتْ عَائِشَةُ النَّبِي عَنْ فَقَالَ خُذِيها وَاشْتَرِطِي لَهُمُ الْوَلاءَ فَانَّما الْوَلاءُ لِمَن اعْتَقَ فَفَعَلَتْ عَائِشَةً ثُمُّ قَالَ اللهِ وَاثْنَى عَلَيْهِ ثُمُ قَالَ اللهِ عَلْمُ عَلَيْهِ مُ الْمَنْ الْمُولاءُ لَا اللهِ عَلْمُ عَلَيْهِ مُ اللهُ وَاثْنَى عَلَيْهِ ثُمُ قَالَ اللهُ اللهِ عَلْمُ اللهُ وَاثُنَى عَلَيْهِ ثُمُ قَالَ اللهُ اللهُ عَلَيْهِ مَا اللهِ اللهِ اللهِ اللهِ اللهِ اللهُ عَلَيْهِ مَلْ اللهِ اللهُ اللهِ اللهِ اللهِ اللهِ اللهِ اللهِ اللهِ اللهِ اللهُ اللهُ اللهِ اللهُ اللهِ اللهِ اللهِ اللهِ اللهِ اللهِ اللهِ اللهِ اللهِ اللهُ اللهِ اللهُ اللهِ اللهُ اللهِ اللهُ اللهِ اللهُ اللهُ اللهُ اللهُ اللهُ اللهِ اللهُ

২০১৯. আয়েশা (রাঃ) থেকে বর্ণিত। তিনি বলেছেন, বারীরা আমার নিকট এসে বলল, আমি আমার মনিবের সাথে প্রতি বছর এক উকিয়া প্রোয় চল্লিশ দিরহাম) করে (নয় বছরে) নয় উকিয়া প্রদান করার শর্তে মোকাতাবার (নির্দিষ্ট পরিমাণ অর্থ প্রদানের শর্তে নির্দিষ্ট সময়ের মধ্যে দাসত্ত্ব থেকে মুক্তিলাভ করা) ব্যবস্থা করেছি। অতএব অর্থ পরিশোধের

১৭. এ হাদীস হারা প্রতীয়মান হয় থে, খাদ্যদ্রব্য বা পণ্যসামন্ত্রী বাজারে পৌছার প্রেই বাজারের বাইরে কেনা—বেচা হত। ফলে ক্রেভারা মূল্যের দিক থেকে কিছুটা সূবিধা লাভ করতো। এরপ কেনা—বেচা করতে নবী (সঃ) নিষেধ করেছিলেন। যাতে সব দ্রব্য বাজারে ঠিকমত আসতে পারে এবং সাধারণ মানুষ সকলে একই দামে কিনতেপারে।

ব্যাপারে আপনি আমাকে সাহায্য করুন। (আয়েশা বলেন), আমি তাকে বল্লাম, তোমার মনিব যদি ভাল মনে করে আর ওয়ালাআ (উত্তরাকার স্বত্ব) যদি আমার হয়, তাহলে আমি তা করব। সৃতরাং বারীরা তার মনিবের নিকট গিয়ে তাদেরকে (এসব কথা) বললে তারা এ শর্তে তাকে মৃক্তি দিতে অস্বীকৃতি জানাল। পরে সে (বারীরা) তাদের নিকট থেকে আগমন করল। সে সময় রস্লুল্লাহ (সঃ) আমার নিকট বসেছিলেন। সে বলল, আমি এসব (কথা) তাদের নিকট ব্যক্ত করলে ওয়ালাআ তাদের হবে একমাত্র এ শর্ত ব্যতীত আর কোন শর্তে তারা সমত হল না। কথাগুলো নবী (সঃ)—এর কর্ণগোচর হল, আয়েশা তাকে বিষয়টি অবহিত করলেন। নবী (সঃ) বললেন, তুমি তাকে গ্রহণ কর এবং তাদেরকে ওয়ালাআর শর্ত করলেন। লতঃ পর রস্লুল্লাহ (সঃ) লোকদের মাঝে (বক্তব্য পেশের জন্য) দাঁড়িয়ে আল্লাহর প্রশংসা করলেন ও তাঁর গুণাবলী বর্ণনা করার পর বললেনঃ অতঃপর লোকদের হল কি যে, তারা (ক্রয়—বিক্রয়ের ব্যাপারে) এমন সব শর্ত আরোপ করে যা আল্লাহর কিতাবে নেই গুআলাহর কিতাবে নেই ত্রমন শর্ত একশ'টি আরোপ করলেও তা বাতিল বলে গণ্য। আল্লাহর ফয়সালাই সবচাইতে বেশী সত্য ও দৃঢ়তর। আর ওয়ালাআ বা দাসের অভিভাবক তো সে—ই যে তাকে মৃক্ত করল।

. ٢٠٢٠. عَنْ عَبْدُ اللهِ بْنِ عُمَرَ أَنَّ عَائِشَةَ أُمَّ الْمُؤْمِنِيْنَ آرَادَتُ أَنْ تَشْتَرِيَ جَارِيَةً فَتُعْرَقَ ذَلْكَ جَارِيَةً فَتُعْرَقَ فَلَكَرَتُ ذُلْكَ جَارِيَةً فَتُعْرَقَ فَلَكَرَتُ ذُلْكَ لِرَسُولُ اللهِ عَلَى اللهُ عَلَى اللهُ عَلَى اللهُ عَلَى اللهُ اللهِ عَلَى اللهُ عَلْمُ اللهُ عَلَى اللهُ عَل

২০২০. আবদুল্লাই ইবনে উমর (রাঃ) থেকে বর্ণিত। উমুল মুমিনীন আয়েশা (রা) একজন ক্রীতদাসী খরিদ করে তাকে আযাদ করে দেয়ার ইচ্ছা পোষণ করলেন। কিন্তু তার ক্রৌতদাসীটির) মনিবপক্ষ বলল, তার উত্তরাধিকার স্বত্ব আমাদের (সাথে) থাকবে এই শর্তে আমরা তাকে বিক্রি করব। সূতরাং আয়েশা (রা) বিষয়টি রসূলুল্লাহ (সঃ)–এর নিকট ব্যক্ত করলে তিনি বললেন, এটা (উক্ত শর্তটি) যেন তোমাকে তার ক্রৌতদাসীটির ক্রয়) থেকে বিরত না রাখে। কেননা ওয়ালাআ বা উত্তরাধিকার (সম্পর্ক) তো তারই যে মুক্ত করে। ১৮

১৮. আইয়ামে জাহিলিয়া বা ইসলাম-পূর্ব যুগে দাসপ্রথা আরব তথা গোটা বিশ্বের অধিকাশে এলাকায়ই প্রচলিত ছিল। তথন হাটে বাজারে দাসদের কেনাবেচা হত। তিনটি পথ ছাড়া তাদের মুক্ত হওয়ার আর কোন উপায় ছিল না। প্রথমতঃ মনিব কর্তৃক মুক্ত করে দেয়া, বিতীয়তঃ কোন সহালয় ও মানবতাবোধ সম্পন্ন মহত ব্যক্তি কর্তৃক অর্থের বিনিমরে মুক্ত করে দেয়া এবং তৃতীয়তঃ খোদ দাস তার প্রতুকে নির্দিষ্ট পরিমাণ অর্থ প্রদানের শর্তে মুক্তি পাওয়া। এ তিনটি উপারের যে কোন উপায়েই সে মুক্ত হােক না কেন, মুক্তি লাতের পরই তার জীবনে দেখা দিত নানা সমস্যা। এসব সমস্যার মধ্যে তর্মত্বপূর্ণ সমস্যা হল, সমাজের বৃক্তে তাদের না থাকত কোন আস্মীয়-বজন, না বন্ধু-বান্ধব। বিশেষ করে আরবের বিশৃথেল ও অপাত্ত সমাজে যেখানে হানাহানি ও পুনাখুনি ছিল নিত্যকার স্বাতাবিক ব্যাপার তাদের জন্য এই জটিলতা ও সমস্যা আরো প্রকট হয়ে দেখা দিত। এজন্য মুক্ত হওয়ার পর তাদের পৃষ্ঠপোবকতার দরকার হত। এই পৃষ্ঠপোবকতা ও তত্ত্বাবধানের জন্য খীকৃত হত মুক্তিদাতা ব্যক্তিলাও। তারা তাদের জান–মালের নিরাপন্তার দায়িত্ব গ্রহণ করত। আর মুক্তিরাঙ্ক ব্যক্তির তারা করের উপ্তরাধিকার বস্তুকে হাদীদের ভাষায় ওয়ালাআ বলা হয়েছে।

৭৪ - অনুচ্ছেদ ঃ খেজুরের বিনিময়ে খেজুর বিক্রি করা।

٢٠٢١. عَنْ مَالِكِ بْنِ أَوْسِ سَمِعَ عُمَّزُ عَنِ النَّبِيِّ ﷺ قَالَ الْبُرُّ بِالْبُرِّ رِبًا الاَّ هَاءَ وَهَاءَ وَالشَّعِيْرُ بِالشَّعِيْرِ رِبًا الاَّ هَاءَ وَهَاءَ وَالتَّمْرُ بِالتَّمْرِ رِبًا الاَّ هَاءَ وَهَاءَ.

২০২১. উমর রো) থেকে বর্ণিত। মহানবী সে) বলেছেনঃ গমের বিনিময়ে গম নগদ বিক্রিনা হলে সূদে পরিণত হবে, যবের বিনিময়ে যব নগদ বিক্রিনা হলে সূদ এবং খেজুরের বিনিময়ে খেজুর নগদ লেনদেন না হলে সূদে পরিণত হবে।

৭৫—অনুদ্দেদঃ ওকনো আঙ্গুরের বিনিময়ে ওকনো আঙ্গুর এবং খাদ্যদ্রব্যের বিনিময়ে খাদ্যদ্রব্যের ক্রয়—বিক্রয়।

٢٠٢٢. عَنْ عَبْدِ اللهِ بَنْ عُمَرَ أَنَّ رَسُولَ اللهِ عَهْ نَهَى عَنِ الْمُزَابَنَةِ وَالْمُزَابَنَةِ وَالْمُزَابَنَةِ وَالْمُزَابَنَةُ بَيْعُ النَّابِيْبِ بِالْكَرْمِ كَيْلاً.

২০২২. আবদুল্লাহ ইবনে ওমর (রাঃ) থেকে বর্ণিত। রস্ণুল্লাহ (সঃ) ম্যাবানা করতে নিষেধ করেছেন। ম্যাবানা হল, কীচা বা রসযুক্ত খেজুর শুকনো খেজুরের বিনিময়ে এবং শুকনো আছুর রসযুক্ত আছুরের বিনিময়ে মেপে বিক্রি করা।

٢٠٢٣. عَنِ ابْنِ عُمْرَ أَنَّ النَّبِيِّ ﷺ نَهٰى عَنِ الْمُزَابَنَةِ قَالَ وَالْمُزَابَنَةُ وَالْ وَالْمُزَابَنَةُ أَنْ يَبِيْعَ الثَّمْرَ بِكَيْلٍ إِنْ زَادَ فَلِي وَإِنْ نُقَصَ فَعَلَى قَالَ وَحَدَّثَنِي زَيْدُ بْنُ أَنْ يَبِيْعَ الثَّمْرَ بِكَيْلٍ إِنْ زَادَ فَلِي وَإِنْ نُقَصَ فَعَلَى قَالَ وَحَدَّثُنِي زَيْدُ بْنُ النَّبِي الْفَرَايَا بِخَرْصِهَا.

২০২৩. ইবনে উমর (রাঃ) থেকে বর্ণিত। নবী (সঃ) মুযাবানা থেকে নিষেধ করেছেন। বর্ণনাকারী বলেন, মুযাবানা হল, কারো এই শর্তে মেপে ফল বিক্রি করা যে, যদি বেশী হয় তবে বেশী অংশটুকু আমার। আর যদি কম বা ঘাটতি হয় তাহলে তা পূরণ করব। আবদ্স্রাহ ইবনে উমর (রাঃ) বলেন, যায়েদ ইবনে সাবেত (রাঃ) আমার নিকট বর্ণনা করেছেন, (তবে) নবী (সঃ) আরিয়্যার অনুমতি প্রদান করেছেন।

१५- जनुरुष : यत्वत्र विनियस्य यव विक्रयः (वार्णित विनियसः वार्णि)।

٢٠٢٤. عَنْ مَالِك بْنِ اَوْسِ اَنَّهُ التَّمَسَ صَارُفًا بِمائَة دَيْنَارِ فَدَعَانِيْ طَلْحَةُ بْنُ عُبَيْدِ اللهِ فَتَرَاوَضَنَا حَتَّى اِصَّطَرَفَ مِنِّي فَاَخَذَ الذَّهَبَ يُقَلِّبُهَا فِيْ يَدِهِ ثُمَّ قَالَ حَتَّى يَأْتِي خَازِنِيْ مِنَ الْغَابَةِ وَعُمَرُ يَسْمَعُ ذُلِكَ فَقَالَ وَاللهِ

لاَ تُفَارِقُهُ حَتَّى تَاخَذَ مِنْهُ قَالَ رَسُولُ اللهِ ﷺ الذَّهَبُ بِالذَّهْبِ رِبًا الأَّهَاءَ وَهَاءَ وَالشَّعِيْرُ بِالشَّعِيْرِ رِبًّا الأَّهَاءَ وَهَاءَ وَالشَّعِيْرُ بِالشَّعِيْرِ رِبًّا الأَّهَاءَ وَهَاءَ وَالشَّعِيْرُ بِالشَّعِيْرِ رِبًّا الأَّهَاءَ وَهَاءَ .

২০২৪. মালেক ইবনে আওস (রাঃ) থেকে বর্ণিত। (এক সময়ে) তিনি একশ' দীনার বিনিময়ের প্রয়োজনীয়তা উপলব্ধি করলে (তিনি বর্ণনা করেন) তালহা ইবনে উবায়দুল্লাহ আমাকে ডাকলেন। আমরা (দীনার বিনিময়ের বিষয়ে) কথাবার্তা শেষ করলাম। এমনকি বিনিময়ের বিষয়িট তিনি স্থির করে আমার হাত থেকে স্বর্ণ দীনারগুলো নিয়ে স্বীয় হাতের ওপর ঘ্রিয়ে ফিরিয়ে দেখতে থাকলেন এবং বললেন, গাবা (নামক জায়গা) থেকে আমার কোষাধ্যক্ষ ফিরে না আসা পর্যন্ত অপেক্ষা করতে হবে। উমর (রা) এসব কথা শুনছিলেন। তিনি বললেন, আল্লাহর শপথ দিয়ে বলছি, যতক্ষণ তার (তালহা ইবনে উবায়দুল্লাহ) নিকট থেকে দীনার—এর বিনিময় গ্রহণ না করবে ততক্ষণ পর্যন্ত বিচ্ছিন্ন হয়ো না। কেননা রস্পুল্লাহ (সঃ) বলেছেন, স্বর্ণের বিনিময়ে স্বর্ণ নগদ নগদ এবং হাতে হাতে বিক্রি না হলে স্দে পরিণত হবে, যবের বিনিময়ে যব নগদ নগদ এবং হাতে হাতে বিক্রি না হলে স্দে পরিণত হবে, যবের বিনিময়ে যব নগদ নগদ এবং হাতে হাতে বিক্রি না হলে স্দে পরিণত হবে এবং খেজুরের বিনিময়ে থেজুর নগদ নগদ ও হাতে হাতে বিক্রি না হলে তাও স্দে পরিণত হবে।

৭৭ অনুচ্ছেদ ঃ স্বর্ণের বিনিময়ে স্বর্ণ বিক্রি।

٢٠٢٥. عَنْ آبِي بَكْرَةَ قَالَ قَالَ رَسُولُ اللهِ ﷺ لاَ تَبِيْعُوْا الذَّهَبَ بِالذَّهَبِ الذَّهَبَ اللهِ ﷺ الاَّ سَوَاءً بِسَوَاءٍ وَبِيْعُوْا الذَّهَبَ بِالْفَضِيَّةِ الاَّ سَوَاءً بِسِوَاءٍ وَبِيْعُوْا الذَّهَبَ بِالْفَضِيَّةِ وَالْفَضِيَّةَ بِالذَّهَبِ كَيْفَ شَبِئْتُمْ .

২০২৫. আবু বাকরাহ (রাঃ) থেকে বর্ণিত। রস্লুল্লাহ (সঃ) বলেছেন, পরিমাণে সমান সমান না হলে স্বর্ণের বিনিময়ে স্বর্ণ এং রৌপ্যের বিনিময়ে রৌপ্য বিক্রি করো না। বরং স্বর্ণের বিনিময়ে রৌপ্য এবং রৌপ্যের বিনিময়ে স্বর্ণ যেভাবে ইচ্ছা বিক্রি কর।

৭৮-অনুচ্ছেদ : রৌপ্যের বিনিময়ে রৌপ্য বিক্রি করা।

٢٠٢٦. عَنْ عَبْدِ اللهِ بُنِ عُمَرَ أَنَّ أَبَاسَعِيْدِ نِ الْخُدْرِيِّ حَدَّثَهُ مِثْلَ ذَٰلِكَ حَدْيَثًا عَن رَسُوْلِ اللهِ ﷺ فَلَقِيهُ عَبْدُ اللهِ بَنُ عُمَرَ فَقَالَ يَا أَبَا سَعِيْدٍ مَا هَٰذَا الَّذِي تُحَدِّثُ عَنْ رَسُوْلِ اللهِ ﷺ فَقَالَ أَبُوْ سَعِيْدٍ فِي الصَّرُفِ سَمَعْتُ رَسُوْلَ اللهِ ﷺ يَقُولُ الذَّمَبُ بِالذَّمَبِ مِثِلاً بِمِثْلٍ وَالْوَرِقُ بِالْوَرْقِ

২০২৬. আবদুল্লাহ ইবনে উমর (রাঃ) থেকে বর্ণিত। আবু সাঈদ খুদরী (রা) তাঁর নিকট রস্লুল্লাহ (সঃ)-এর অনুরূপ একটা হাদীস (আবু বাকরাহ থেকে বর্ণিত হাদীসের মত) বর্ণনা করেন। আবদুল্লাহ ইবনে উমর (রা) তাঁর সাথে সাক্ষাত করে বললেন, হে আবু সাঈদ। আপনি রস্লুল্লাহ (সঃ) থেকে কি কথা বর্ণনা করছেন? আবু সাঈদ (রা) বললেন, আমি সার্ফ অর্থাৎ মূদ্রা ভাণতি বা বিনিময় সম্পর্কে রস্লুল্লাহ (সঃ)-কে বলতে শুনেছি, সম পরিমাণ স্বর্ণের বিনিময়ে স্বর্ণ এবং রৌপ্যের বিনিময়ে রৌপ্য বিক্রি করতে পার।

٢٠٢٧. عَنْ آبِي سَعِيْدِنِ الْخُدْرِيِّ آنَ رَسُولَ اللهِ ﷺ قَالَ لاَ تَبِيْعُوا اللهِ ﷺ قَالَ لاَ تَبِيْعُوا اللهِ ﷺ قَالَ لاَ تَبِيْعُوا اللهِ ﷺ عَلَى بَعْضٍ وَلاَ تَبْيَعُوا الْدَّهَبَ بِالدَّهِبَ اللهِ عَلَى بَعْضٍ وَلاَ تَبْيَعُوا الْوَرِقَ بِالْوَرِقِ اللهِ عَلَى بَعْضٍ وَلاَ تَبْيَعُوا الْوَرِقَ بِالْوَرِقِ اللهِ عَلَى بَعْضٍ وَلاَ تَبْيَعُوا مَنْهَا غَائِبًا بِنَاجِزٍ.

২০২৭. আবু সাঈদ খুদরী (রাঃ) থেকে বশিত। রস্লুল্লাহ (সঃ) বলেছেন, স্বর্ণের বিনিময়ে স্বর্ণ পরিমাণে সমান না হলে বিক্রি করো না, কিংবা একাংশ আরেক অংশ হতে কম বা বেশী করে বিক্রি কর না। অনুরূপভাবে ভোমরা পরিমাণে সমান না হলে কিংবা একাংশ আরেক অংশ হতে কম বা বেশী হলে রৌপ্য রৌপ্যের বিনিময়ে বিক্রি কর না, কিংবা নগদের বিনিময়ে বাকীতে বিক্রি কর না।

৭৯—অনুচ্ছেদ ঃ বাকীতে বা ধারে দীনারের (স্বর্ণমুদ্রা) বিনিময়ে দীনার ক্রয়—বিক্রয় করা।

٢٠٢٨. عَنْ أَبِيْ سَعِيْدِ نِ الْخُدْرِيِّ يَقُولُ الدِّينَارُ بِالدِّينَارِ وَالدِّرِهَمُ بِالدِّرهَمُ فَقُلْتُ سَمَعْتَهُ فَقُلْتُ لَكُ فَاللَّهُ فَاللَّهُ لَلْكُ لَا أَتُولُ وَالدِّرهَمُ بِالدِّرهَمُ مِنَ النَّبِيِّ عِيْدَ اللَّهِ قَالَ كُلُّ ذَٰلِكُ لَا اَقُولُ وَانْتُم اَعْلَمُ مِنَ النَّبِيِّ عِيْدَ اللَّهِ قَالَ كُلُّ ذَٰلِكُ لَا اَقُولُ وَانْتُم اَعْلَمُ بِرَسُولُ اللَّهِ مِنِي وَلَٰكِنَّنِي اَخْبَرَنِي أَسَامَةُ أَنَّ النَّبِيِّ عِيْدَ قَالَ لاَ رِبًا اللَّهُ فَي كَتَابِ اللهِ اللهِ اللهِ اللهِ مِنْ مَنِي وَلَٰكِنَّنِي اَخْبَرَنِي أَسَامَةُ أَنَّ النَّبِيِّ عِيْدَ قَالَ لاَ رِبًا اللهِ فَي النَّهِ عَنْ مَنِي وَلَٰكِنَّنِي الْخَبْرَنِي أَسَامَةُ أَنَّ النَّبِيِّ عَلَى اللهِ قَالَ لاَ رَبًا اللهِ فَي النَّيْ اللهِ عَلَى اللهِ اللهُ اللهِ اللهُ اللهِ اللهِ اللهِ اللهِ اللهِ اللهِ اللهِ اللهِ اللهُ اللهِ اللهِ اللهِ اللهِ اللهِ اللهِ اللهِ اللهِ اللهِ اللهُ اللهُ اللهِ اللهِ اللهِ اللهِ اللهُ اللهِ اللهِ اللهِ اللهِ اللهِ اللهِ اللهِ اللهُ اللهُ اللهُ اللهُ اللهِ اللهُ اللهِ اللهُ اللهِ اللهُ اللهِ اللهِ اللهِ اللهِ اللهِ اللهِ اللهِ اللهِ اللهِ اللهِي

২০২৮. আমর ইবনে দীনার (রঃ) থেকে বর্ণিত। আবু সালেহ যাইয়াত তাকে জানিয়েছেন যে, তিনি আবু সাঈদ খুদরী (রা)-কে বলতে শুনেছেন, দীনারের বিনিময়ে দীনার এবং দিরহামের বিনিময়ে দিরহাম বিক্রি করা যেতে পারে। (বর্ণনাকারী আবু সালেহ যাইয়াত বলেন), আমি তাঁকে জিজ্ঞেস করে বললাম, ইবনে আরাস (রা) কিন্তু এ কথা বলেন না। তখন আবু সাঈদ (রা) বললেন, আমি ইবনে আরাসকে এ ব্যাপারে জিজ্ঞেস করেছিলাম যে, আপনি এ কথা নবী (সঃ)—এর নিকট থেকে শুনেছেন না কি আল্লাহর কিতাবে পেয়েছেন? জবাবে তিনি বললেন, এর (এ দু'টির) কোনটিই আমি বলি না। আর আপনি তো আমার চাইতে রস্লুল্লাহ (সঃ)—কে বেশী করে জানেন। আমাকে বরং উসামা জানিয়েছেন যে, নবী (সঃ) বলেছেন, বাকী বা ঋণ ব্যতীত এসব ক্ষেত্রে সূদ হয় না।

ইমাম বুখারী (রঃ) বলেন, আমি সুলায়মান ইবনে হারবকে বলতে শুনেছিঃ 'বাকীতে ছাড়া রিবা (সূদ) হয় না' আমাদের মতে এ কথার অর্থ সোনা রূপার বিনিময়ে এবং গম যবের বিনিময়ে কম—বেশী প্রদানে কোন দোষ নেই—যদি নগদ লেন—দেন হয়, কিন্তু বাকিতে বিক্রয়ে কোন কল্যাণ নেই।

৮০-অনুচ্ছেদ ঃ স্বর্ণের বিনিময়ে বাকীতে রৌপ্য ক্রয়-বিক্রয় করা।

২০২৯. আবুল মিনহাল (রঃ) থেকে বর্রিত। তিনি বর্ণনা করেছেন, আমি বারাআ ইবনে আযেব ও যায়েদ ইবনে আরকাম (রা)—কে (স্বর্ণ—রৌপ্যের) বদলি বা ভার্থতি সম্পর্কে জিজ্ঞেস করলে তাঁরা উভয়েই একে অপরের সম্পর্কে বলতে থাকলেন, ইনি আমার চাইতে উত্তম। অতঃপর উভয়েই বললেন, রস্লুল্লাহ (সঃ) বাকীতে বা ঋণে রৌপ্যের বিনিময়ে স্বর্ণ বিক্রি করতে নিষেধ করেছেন।

৮১-অনুচ্ছেদ ঃ রৌপ্যের বিনিময়ে স্বর্ণ নগদ বিক্রি করার বর্ণনা।

. ٢٠٣٠. عَنْ عَبْدِ الرَّحْمٰنِ بْنِ اَبِيْ بَكْرَةَ عَنْ اَبِيْهِ قَالَ نَهْى النَّبِيُّ عَنِ عَنِ الْفَضَّةَ بِالْفَضَّةَ بِالْفَضَّةَ وَالدَّهَبِ بِالذَّهَبِ الاَّ سَوَاءَ بِسِوَاءٍ وَاَمَرَنَا اَنْ نَبْتَاعَ الدَّهَبَ بِالْفَضَّةَ بِالدَّهَبِ كَيْفَ شَيْئنًا.

২০৩০. স্বাবদুর রহমান ইবনে আবু বাকরাহ (রা) তাঁর পিতা থেকে বর্ণনা করেছেন, পরিমাণে সমান সমান না হলে নবী (সঃ) রূপার বিনিময়ে রূপা এবং সোনার বিনিময়ে সোনা ক্রয়-বিক্রয় করতে নিষেধ করেছেন, কিন্তু রূপার বদলে সোনা এবং সোনার বদলে রূপা যেরূপ ইচ্ছা ক্রয়-বিক্রয়ের অনুমতি দিয়েছেন।

৮২—অনুদ্দেশঃ মোযাবানা পদ্ধতিতে ক্রন্ত-বিক্রন্ন, অর্থাৎ গাছের খেজুরের বিনিমরে ওকনো খেজুর, রসালো আছুর (যা এখনো গাছে আছে)—এর বিনিমরে ওকনো আছুর এবং ধারে বিক্রি করা। আনাস রো) বর্ণনা করেছেন, নবী সেঃ) মোযাবানা ও মোহাকালা ক্লেতে বা মাঠে থাকতেই ফসল বিক্রি করা) ধরনের ক্রন্তন্তন্ম নিবিদ্ধ করেছেন।

٢.٣١. عَنْ عَبْدُ اللهِ بْنِ عُمَرَ أَنَّ رَسُوْلَ اللهِ عَنْ قَالَ لاَ تَبِيْعُوْا التَّمْرَ عَبْدُ حَتَّى يَبْدُو صَلَاحُهُ وَلاَ تَبِيْعُوْا التَّمَرَ لِالتَّمْرِ قَالَ سَالِمٌ وَ أَخْبَرَنِي عَبْدُ اللهِ عَنْ زَيْدِ بْنِ ثَابِتِ أَنَّ رَسُولَ اللهِ عَلَى رَخْصَ بَعْدَ ذَٰلِكَ فِي بَيْمِ الْعَرِيَّةِ بِالرَّطْبِ أَوْ بِالتَّمْرِ وَلَمْ يُرُخِصْ فِي غَيْرِهِ .
 بالرَّطَبِ أَوْ بِالتَّمْرِ وَلَمْ يُرُخِصْ فِي غَيْرِهِ .

২০৩১. আবদুরাই ইবনে উমর (রাঃ) থেকে বর্ণিত। রস্পুলাহ (সঃ) বলেছেন, তোমরা ফল (ক্ষেতের ফসল ক্ষেতে থাকাবস্থায়) ততক্ষণ পর্যন্ত বিক্রি করো না, যতক্ষণ না তার উপযোগিতা কোকে লাগিয়ে উপকৃত হওয়ার মত অবস্থা) সৃষ্টি হয়। আর শুকনো খেজুরের বিনিময়ে গাছের তাজা খেজুর বিক্রি করো না। সালেম বর্ণনা করেছেন, আবদুলাহ (রা) যায়েদ ইবনে সাবেত (রা)—র সূত্রে আমাকে বলেছেন যে, রস্পুলাহ (সঃ) পরবর্তী সময়ে রসযুক্ত কিংবা শুকনো খেজুর ধারে বা বাকীতে কেনা—বেচা করার অনুমতি প্রদান করেছেন। তবে এছাড়া অন্য কিছুর ক্ষেত্রে এ ধরনের অনুমতি প্রদান করেনিন।

٢٠٣٢. عَنْ عَبْدِ اللهِ بْنِ عُمَرَ أَنَّ رَبِيُولَ اللهِ ﷺ نَهٰى عَنِ الْمُزَابِنَةِ وَالْمُزَابِنَةِ وَالْمُزَابِنَةِ وَالْمُزَابِنَةِ وَالْمُزَابِنَةُ الْكَرْمِ بِالزَّبِيبِ كَيْلاً.

২০৩২. তাবদুল্লাহ ইবনে উমর (রাঃ) থেকে বর্ণিত। রস্পুল্লাহ (সঃ) মোযাবানা ধরনের ক্রয়-বিক্রয় করতে নিষেধ করেছেন। মোযাবানা হল, তকনো খেজুরের বিনিময়ে রসযুক্ত (তাজা) খেজুর মেপে ক্রয় করা এবং তকনো আঙ্গুরের বিনিময়ে রসযুক্ত (তাজা) আঙ্গুর মেপে বিক্রি করা।

٢٠٣٣. عَن أَبِئُ سَعِيْدِ نِ الْخُدرِيِّ أَنَّ رَسُوْلَ اللَّ َ نَهِى عَنِ الْمُزَابَنَةِ وَالْمُزَابَنَةِ وَالْمُزَابَنَةُ إِشْتَرَاءُ الثَّمَرِ بِالتَّمْرِ فِيْ رُؤُسٍ النَّخْل.

২০৩৩. জাবু সাঈদ খুদরী (রাঃ) থেকে বর্ণিত। রস্গুল্লাহ (সঃ) মোযাবানা এবং মোহাকালা (ক্ষেতে থাকতেই ফসল বিক্রি করা) ধরনের ক্রয়-বিক্রয় করতে নিষেধ করেছেন। মোযাবানা হল শুকনো খেজুরের বিনিময়ে গাছের খেজুর (যা এখনো গাছেই আছে) ক্রয় করা।

٢٠٣٤. عَنِ ابْنِ عَبَّاسٍ قَالَ نَهَى النَّبِيُّ إِنَّ عَنِ الْمُحَاقَلَةِ وَالْمُزَابَنَةِ.

২০৩৪. ইবনে জারাস (রাঃ) থেকে বর্ণিত। তিনি বলেছেন, নবী (সঃ) মোহাকালা^{২০} ও মোযাবানা ধরনের ক্রয়–বিক্রয় করতে নিষেধ করেছেন।

٢٠٣٥. عَنْ زَيْدِ بِنْ تَابِتِ أَنَّ رَسُولَ اللَّهِ ﷺ أَرْخَصَ لِصَاحِبِ الْعَرِيَّةِ الْعَرِيَّةِ أَنْ يَبِيْعَهَا بِخَرْصِهَا.

২০৩৫. যায়েদ ইবনে সাবেত (রাঃ) থেকে বর্ণিত। রসূলুক্সাহ (সঃ) আরিয়্যার মালিককে তা আন্দাচ্ছে পরিমাণ নির্ণয়পূর্বক বিক্রয় করার অনুমতি দান করেছেন।

৮৩-অনুচ্ছেদ : স্বর্ণ ও রৌপ্যের বিনিময়ে বৃক্ষোপরি খেজুর বেচাকেনা করা।

آ٣٠٣٦. عَنْ جَابِرِ قَالَ نَهَى النَّبِيُّ ﷺ عَنْ بَيْعِ الثَّمَرِ حَـتُّى يَطِيْبَ وَلَا يَبَاعُ شَيْئٌ مِنْهُ إِلاَّ بِالدِّيثَارِ وَالدِّرْهَمَ إِلاَّ الْعَرَايَا.

২০৩৬. জাবের (রাঃ) থেকে বর্ণিত। তিনি বলেছেন, ফল (খেজুর) পরিপক্ক ও ব্যবহারোপযোগী না হওয়া পর্যস্ত ক্রয়–বিক্রয় করতে নবী (সঃ) নিষেধ করেছেন এবং আরায্যা ব্যতীত তা দীনার ও দিরহামের বিনিময়ে ছাড়া বিক্রি করাও যাবে না।

٢٠٣٧. عَنْ آبِيْ هُرَيْرَةَ آنَّ النَّبِيِّ ﷺ رَخُصَ فِيْ بَيْعِ الْعَرَايَا فِيْ خَمْسَةِ آوْسُتُو آوْسُتُو قَالَ نَعَمْ .

২০৩৭. আবৃ হরাইরা (রাঃ) থেকে বর্ণিত। নবী (সঃ) কি পাঁচ ওয়াসাক বা তার কম পরিমাণে আরায়্যা পদ্ধতিতে ক্রয়–বিক্রয়ের অনুমতি দিয়েছেন? হাঁ অনুমতি প্রদান করেছেন।

٢٠٣٨. عَنْ سَهُلِ بَنِ آبِي حَثْمَةَ آنَ رَسُولَ اللهِ ﷺ نَهٰى عَنْ بَيْعِ الثُّمَرِ وَرَخَّصَ فَى الْعَرِيَّةِ آنْ تُبَاعَ بِخَرْصِهَا يِلَّكُلُهَا آهُلُهَا رُطَّبًا وَقَالَ سُفْيَانُ مَرَّةً أُخُرِى إلاَّ آنَّهُ رَخَّصَ فَى الْعَرِيَّةِ يَبِيْعُهَا آهُلُهَا بِخَرْصِهَا يَلُكُلُونَهُا رُطَبًا قَالَ هُو سَوَاءً وَقَالَ سُفْيَانُ فَقُلْتُ لِيَحْى وَآنَا غُلاَمٌ إِنَّ آهُلَ مَكُةً يَقُولُونَ إِنَّ النَّبِيِّ ﷺ رَخَّصَ فِي بَيْعِ الْعَرَايَا فَقَالَ وَمَا يُدْرِي

২০. মোহাকালা হল ক্ষেতে ছড়া বা শীষের মধ্যেকার গম ক্ষেত হতে সংগৃহীত তকলো গমের বিনিময়ে আন্যাজ্ঞে পরিমাগ নির্ধারণ করে ক্রয়়–বিক্রয় করা। আর মোযাবানা হল সংগৃহীত তকলো খেজুরের বিনিময়ে গাছের রসযুক্ত বা ভাজা খেজুর অনুমানে পরিমান নির্ধারণ করে ক্রয়–বিক্রয় করা। কেননা আন্যাজ্ঞ করে কোন জিনিস এতাবে বিক্রি করা বৈধ নয়।

آهُلَ مَكَّةَ قُلْتُ انَّهُم يَرَوْنَهُ عَنْ جَابِرٍ فَسَكَتَ قَالَ سُفْيَانَ انَّمَا اَرَدْتُ اَنَّ جَابِرًا مِنْ آهُلِ المَدِيْنَةِ قِيْلَ لِسُفَالًانَ وَلَيْسَ فِيْهِ نَهَىٌّ عَنْ بَيْعِ الثَّمَرِ حَتَّى يَبْدُو صَلَاحُهُ قَالَ لاَ

২০৩৮. সাহল ইবনে আবু হাছমা রোঃ) থেকে বর্ণিত। রস্লুল্লাহ (সঃ) শুকনো থেজুরের বিনিময়ে গাছের রসযুক্ত (তাজা থেজুর বা এখনো গাছেই আছে) খেজুর বিক্রি করতে নিবেধ করেছেন, কিন্তু আরিয়য়র অনুমতি দিয়েছেন। সুফিয়ান দ্বিতীয়বার যা বলেছেন তা হল, তবে তিনি খেজুর তার মালিককে আন্দাঙ্গে বিক্রি করতে অনুমতি প্রদান করেছেন যেন তারা রসযুক্ত খেজুর খেতে পারে। এবং তিনি বলেছেন যে, আসলে উভয়টি একই। সুফিয়ান বর্ণনা করেছেন, আমি তখন আর বয়য় ছিলাম। আমি ইয়য়ইয়য়েক বললাম, মক্কাবাসীগণ বলে থাকেন, নবী (সঃ) আরিয়য় পদ্ধতিতে বিক্রি করার অনুমতি প্রদান করেছেন। এ কথা শুনে তিনি বললেন, মক্কাবাসী তা কিভাবে জানলং আমি বললাম, তারা (মক্কাবাসীগণ) জাবের খেকে বর্ণনা করে থাকেন। এ কথায় ইয়য়ইয়য় চুপ হয়ে গেলেন। সুফিয়ান বর্ণনা করেছেন, এ কথা বলার মধ্যে আমার উদ্দেশ্য ছিল যে, জাবের রো) তো মদীনাবাসী। সুফিয়ানকে জিল্লেস করা হল, ব্যবহারোপযোগী না হওয়া পর্যন্ত ফল বিক্রিকরার নিষেধাজ্ঞা তো এতে নেইং তিনি বললেন, না।

৮৪—অনুচ্ছেদ: আরিয়্যার ব্যাখ্যা। মালেক রে) বলেছেন, আরিয়্যা হল, এক ব্যক্তি কর্তৃক অন্য ব্যক্তিকে ফল খাওয়ার জন্য খেজুর গাছ দান করা। কিছু উক্ত ব্যক্তির যোকে দান করা হল) বার বার বাগানে প্রবেশের কারণে বিরক্তিবোধ হওয়ায় গাছের মালিক কর্তৃক ওকনো খেজুরের বিনিময়ে ঐ ব্যক্তির নিকট থেকে গাছের উক্ত খেজুর খরিদ করে নেয়া। ইবনে ইদরীস বলেছেন, ওকনো খেজুরের বিনিময়ে রসযুক্ত খেজুর নগদ ও মেপে কিনাকে আরিয়্যা বলে। সাহল ইবনে আরু হাছমা রো)—র এই কথা থেকে এর জোরালো সমর্থন পাওয়া যায়, "সুনির্দিষ্ট মাপের মাধ্যমে"। ইবনে ইসহাক নাকে ও ইবনে উমরের মাধ্যমে বর্ণিত একটি হাদীসে বর্ণনা করেছেন যে, আরিয়্যা হল, কোন ব্যক্তি কর্তৃক তার মালের মধ্য হতে একটা বা দুটা খেজুরবৃক্ষ অপর ব্যক্তিকে দান করা। ইয়াযীদ সুফিয়ান ইবনে স্থসাইন খেকে বর্ণনা করেছেন, আরিয়্যা হল, যে খেজুর বৃক্ষ দরিদ্র ব্যক্তিদের দান করা হয় সেওলা। কিছু নিতান্ত দরিদ্র হওয়ার কারণে অভাব পূরণার্থে উক্ত ব্যক্তিরা ঐ বৃক্কের খেজুর পাকা পর্যন্ত অপেক্ষা করতে পারে না। সুতরাং ওকনো খেজুরের যে পরিমাণের বিনিময়েই হোক না কেন ভাদের ভা বিক্রি করার অনুমতি প্রদান করা হয়েছিল।

٢٠٣٩. عَنْ زَيْد بْنِ ثَابِتِ أَنَّ رَسُولَ إِللَّهِ ﷺ رَخَّصَ فِي الْعَرَايَا أَن تُبَاعَ بِخَرْصِهَا كَيْلاً قَالَ مُوْسَى بُنُ عُقْبَةً وَالْعَرَايَا نَخَلاَتٌ مَعْلُومَاتٌ تَأْتَيْهَا فَتَشْتَريْهَا .

২০৩৯. যায়েদ ইবনে সাবেত (রাঃ) থেকে বর্ণিত। রস্পুরাহ (সঃ) আরিয়্যার ব্যাপারে অনুমতি প্রদান করেছেন- ওজন করা খেজুরের বিনিময়ে গাছের অনুমান করা খেজুর বিক্রিকরা যেতে পারে। মৃসা ইবনে উকবা বর্ণনা করেছেন, আরিয়্যা বলা হয় নির্দিষ্ট খেজুর বৃক্ষ যার কাছে এসে লোকেরা তা কিনে নেয়।

৮৫—অনুচ্ছেদ ঃ ব্যবহারোপযোগী হওয়ার পূর্বেই ফল ক্রয়—বিক্রয়ের বর্ণনা। লাইস ... যায়েদ ইবনে সাবেত রো) বর্ণনা করেছেন, রস্লুল্লাহ (সঃ)—এর সময় লাকেরা ফল কেনা—বেচা করত। ফলল সংগ্রহের সময় হলে ধরিদ্ধার এসে বলত, ফললের বিপর্যয় হয়েছে, রোগ হয়েছে, পোকায় ধরেছে, ওকিয়ে গেছে ইত্যাদি কথা বলে ঝগড়া করত। মীমাংসার মানসে এ ধরনের ঝগড়া বিবাদ বহুল পরিমাণে পৌছতে থাকলে রস্লুল্লাহ (সঃ) এ ব্যাপারে বলেন, যদি তোময়া এ ধরনের কেনা—বেচা পরিত্যাগ করতে না পার তবে ব্যবহারোপযোগী না হওয়া পর্যন্ত তা ক্রয়—বিক্রয় কর না। আর যেহেতু বহুল পরিমাণে অভিযোগ মীমাংসার মানসে তার কাছে আসছিল সে কারণে পরামর্শ বরূপ তিনি এ কথা বলেছিলেন। খারিজা ইবনে যায়েদ আমার কাছে বর্ণনা করেছেন যে, যায়েদ ইবনে সাবেত রো) ফলের রং লাল ও মেটে লাল শাই হয়ে না ওঠা পর্যন্ত তার ভূমির ফল বিক্রি করতেন না। আরু আবদুল্লাহ (ইমাম বোখারী) বলেন, আলী ইবনে বাহর এ বিষয়ে আমার নিকট হাকামযায়েদ রো) বর্ণনা করেছেন।

. ٢٠٤٠. عَنْ عَبْدِ اللهِ بْنِ عُمَرَ أَنَّ رَسُوْلَ اللهِ ﷺ نَهٰى عَنْ بَيْعِ الثِّمَارِ حَتَّىٰ يَبْدِهِ الثِّمَارِ حَتَّىٰ يَبْدُونَ صَلَاحُهَا نَهَى الْبَائِعَ وَالْمُبْتَاعَ .

২০৪০. আবদুল্লাহ ইবনে উমর (রাঃ) থেকে বর্ণিত। ব্যবহারোপযোগী না হলে রস্লুল্লাহ সেঃ) ফল বিক্রি করতে নিষেধ করেছেন। ক্রেতা ও বিক্রেতা উভয়কেই তিনি নিষেধ করেছেন।

٢٠٤١. عَنْ أَنَسِ بْنِ مَالِكِ أَنَّ رَسُولَ اللهِ ﷺ نَهٰى أَنْ تُبَاعَ تُمَرَةُ النَّخْلِ
 حَتَّى تَزْهُو قَالَ أَبُو عَبْدِ اللهِ يَعْنِي حَتِّى تَحْمَر .

২০৪১. আনাস ইবনে মালেক (রাঃ) থেকে বর্ণিত। রস্লুলাহ (সঃ) পাকার পূর্বেই খেজুর ফল বিক্রি করতে নিষেধ করেছেন। আবু আবদুলাহ (ইমাম বুখারী) বলেছেন, এর অর্থ হল পেকে লাল হওয়ার পূর্বে বিক্রি করতে নিষেধ করেছেন।

٢٠٤٢.عَنْ جَابِرِ بْنِ عَبْدِ اللهِ قَالَ نَهَى النَّبِيُّ ﷺ اَنْ تُبَاعَ الثَّمَرَةُ حَتَّى تُشَعَّحَ فَقَيْلَ مَا تُشَقِّحُ قَالَ تَحْمَارُ وتَصْفَارُ ويُؤُكِّلُ مِنْهَا .

২০৪২. জাবের ইবনে আবদুরাহ (রাঃ) বর্ণনা করেছেন, রং-এর পরিবর্তন না হওয়া পর্যন্ত নবী (সঃ) ফল বিক্রি করতে নিষেধ করেছেন। রং পরির্তন হওয়ার অর্থ লাল বা মেটে লাল হওয়া এবং খাওয়ার উপযোগী হওয়া।

৮৬- অনুচ্ছেদ : ব্যবহারোপযোগী হওয়ার পূর্বেই খেজুর ক্রয় বিক্রয় করা।

٢٠٤٣. عَنْ أَنَسِ بُنِ مَالِكِ عَنِ النَّبِيِّ ﷺ أَنَّهُ نَهَى عَنْ بَيْعِ الثَّمَرَةِ حَتَّى يَبْدُوَ صَلَاحُهَا وَعَنِ النَّخُلِ حَتَّى يَزْهُو قَيْلًا وَمَا يَزْهُو قَالَ يَحْمَارُ أَنْ يَصْفَارُ .

২০৪৩. আনাস ইবনে মালেক (রাঃ) থেকে বর্ণিত। তিনি বলেছেন, উপযোগিতা সৃষ্টি না হওয়া পর্যন্ত ফল বিক্রি করতে এবং রং পরিবর্তন না হওয়া পর্যন্ত খেজুর বিক্রি করতে মহানবী (সঃ) নিষেধ করেছেন। তাকে জিজ্ঞেস করা হয়েছিল যে, রং পরিবর্তিত হওয়া বলতে কি বুঝায়ঃ উত্তরে তিনি (সঃ) বললেন, লালবর্ণ ও মেটে লাল বর্ণ ধারণ করা।

৮৭—অনুচ্ছেদ : ব্যবহারোপযোগী হওয়ার পূর্বে যদি কেউ ফল বিক্রি করে এবং কোন প্রকার প্রাকৃতিক দুর্যোগে তা নষ্ট হয়ে যায় তাহলে বিক্রেতাকে সে ক্ষতির দায়িত্ব বহন করতে হবে।

২০৪৪. আনাস ইবনে মালেক (রাঃ) থেকে বর্ণিত। রস্লুল্লাহ (সঃ) ফলের রং না আসা পর্যন্ত তা বিক্রি করতে নিষেধ করেছেন। তাঁকে জিজ্ঞেস করা হল, (ফলের) রং আসার অর্থ কি? তিনি বললেন, লোহিত বর্ণ ধারণ করা। তারপর রস্লুল্লাহ (সঃ) বললেন, আচ্ছা বল তো আল্লাহ যদি ফলের উৎপাদন প্রতিরোধ করেন তবে তোমাদের কোন ব্যক্তি কোন্ অধিকারে (কিসের বিনিময়ে) তার ভাইরের অর্থ গ্রহণ করবে। ইবনে শিহাব বলেছেন, কোন ব্যক্তি যদি উপযোগিতা সৃষ্টির পূর্বেই ফল ক্রয় করে এবং পরে কোন প্রাকৃতিক দুর্যোগে তা নষ্ট হয়ে যায়, তাহলে মালিককে অর্থাৎ বিক্রেতাকে ঐ ক্ষতির দায়দায়িত্ব গ্রহণ করতে হবে। সালেম ইবনে আবদুল্লাহ (রঃ) ইবনে উমর (রা) থেকে আমার কাছে

বর্ণনা করেছেন, রস্পুলাহ (সঃ) বলেছেন, ফলের উপযোগিতা প্রকাশিত না হওয়া পর্যন্ত তা ক্রয় করো না এবং শুকনো খেন্ড্রের বিনিময়ে গাছের (রসযুক্ত) খেন্ড্র বিক্রি কর না।

৮৮- অনুচ্ছেদ : বাকিতে খাদ্যদ্রব্য ক্রয় করা।

٧٠٤٥. عَنِ الْاَعْمَشِ قَالَ ذَكَرْنَا عِنْدَ ابِرَاهِيْمَ الرَّهِنَ فِي السَّلَفِ فَقَالَ لاَ بَالْسَوَدِ عَنْ عَائِشَةَ انْ النَّبِيِّ عَلَيْ الشَّتَرِيُ طَعَامًا مِنْ يَهُودُيِّ اللَّيْ الْمُتَرَلِّي طَعَامًا مِنْ يَهُودُيِّ اللَّيْ اَجَلُ وَرَهَنَهُ دِرْعَهُ .

২০৪৫. আ'মাল (রঃ) বর্ণনা করেছেন, আমরা বন্ধক রেখে বাকিতে ক্রয়ের কথা ইবরাহীমের কাছে উল্লেখ করলে তিনি বলেন, এরূপ করতে কোন দোষ নেই। অতঃপর তিনি আমাকে আসওয়াদের মাধ্যমে আয়েশা (রা) থেকে বর্ণিত একটি হাদীস শুনালেন যে, নবী (সঃ) একটা নির্দিষ্ট মেয়াদে বাকিতে এক ইহুদীর নিকট থেকে কিছু খাদ্যদ্রব্য ক্রয় করেছিলেন এবং স্থীয় লৌহ বর্মটি তার কাছে বন্ধক রেখেছিলেন।

৮৯ - অনুচ্ছেদ : উত্তম খেজুরের বিনিময়ে খারাপ খেজুর বিক্রি করা।

٢٠٤٦. عَنْ أَبِى سَعِيْدِ نِ الْخُدرِيِّ وَعَنْ أَبِى هُرَيْرَةَ أَنَّ رَسُولَ اللهِ اللهِ اللهِ عَلَى خَيْبَرُ فَجَاءَهُ بِتَمْرِ جَنْيِبِ فَقَالَ رَسُولُ اللهِ عَلَى خَيْبَرُ فَجَاءَهُ بِتَمْرِ جَنْيِبِ فَقَالَ رَسُولُ اللهِ عَلَى خَيْبَرَ هُكَذَا قَالَ لاَ وَاللهِ يَارَسُولُ اللهِ انَّا لَنَاخُذُ الصَّاعَ مِنْ هٰذَا بِالصَّاعِيْنَ وَالصَّاعَيْنِ بِالتَّلاَثَةِ فَقَالَ رَسُولُ اللهِ عَلَى لاَ تَقْعَل بِعِ الْجَمْعَ بِالصَّاعِيْنَ وَالصَّاعَ مِنْ الْجَمْعَ بِالتَّارَاهِم جَنِيْبًا .

২০৪৬. আবু সাঈদ খুদরী ও আবু হুরাইরা (রাঃ) থেকে বর্ণিত। রস্লুল্লাহ (সঃ) খারবারে তহলীলদার নিযুক্ত করেছিলেন। সে তাঁর (সঃ) কাছে উত্তম জাতের খেজুর নিয়ে আসলে তিনি (তা দেখে) জিজ্ঞেস করলেন, খারবারে সকল খেজুরই এরূপ উত্তম? লোকটি বলল, হে আল্লাহর রস্ল, আল্লাহর শপথ। সকল খেজুর এরূপ নয়। আমরা এগুলো এক সা' অন্যগুলোর দৃ'সা'র বিনিময়ে এবং এগুলোর দৃ' সা' অন্যগুলো তিন সা'র বিনিময়ে নিয়ে থাকি। রস্লুল্লাহ (সঃ) বললেন, এরূপ করবে না। বরং পাঁচ মিশালী খেজুরগুলো দিরহামের বিনিময়ে বিক্রি করে উত্তম খেজুর উক্ত দিরহামের বিনিময়ে ক্রয় করবে।

৯০—অনুচ্ছেদ : স্ত্রী খেজুরের কাঁদিতে নর খেজুরের রেণ্ প্রবিষ্ঠ (তাবীর) করানো হয়েছে এরূপ খেজুর গাছের বিক্রেতা কিংবা ফসলসহ ছামি বিক্রেতা বা ঠিকা হিসেবে প্রদানকারীর বর্ণনা। আবু আবদুল্লাহ (ইমাম বুখারী) বর্ণনা করেন, ইবরাহীম আমার নিকট———— ইবনে উমরের আধাদকৃত দাস নাঞ্চে থেকে বর্ণনা করেছেন যে, নর খেজুর গাছের রেণু প্রবিষ্ট করানো হয়েছে এমন খেজুর গাছ কেউ বিক্রি করলে ফলের কথা যদি উল্লেখ করা না হয় তবে রেণু প্রবিষ্টকারী ব্যক্তিই ফলের অধিকারী হবে। কৃতদাস ও ক্ষেতের ফসলের ব্যাপারেও একইরূপ সিদ্ধান্ত হবে। নাফে এ তিনটি জিনিসের নামই তার কাছে উল্লেখ করেছিলেন।

٢٠٤٧. عَنِ ابْنِ عُمَرَ أَنَّ رَسُولَ اللَّهِ ﷺ قَالَ مَنْ بَاعَ نَخْلِاً قَدْ أُبِّرَتُ فَتَمَرُهَا الْبَاعِ الْأَ أَنْ يَشْتَرِطَ الْمُبْتَاعُ .

২০৪৭. আবদুরাহ ইবনে উমর (রাঃ) থেকে বর্ণিত। রস্গুরাহ (সঃ) বলেছেন, কেউ যদি নর খেজুরের রেণু প্রবিষ্ট করানো খেজুর গাছ বিক্রি করে আর ক্রেতা ফল নেয়ার শর্ত আরোপ না করে থাকে তবে ঐ গাছের খেজুর বিক্রেতার প্রাপ্য হবে।

৯১ – অনুচ্ছেদ ঃ মাঠের ফসল (যা এখনো কাটা হয়নি) ওজনকৃত খাদ্যশস্যের বিনিময়ে বিক্রি করার বর্ণনা।

٢٠٤٨. عَنِ ابْنِ عُمَرَ قَالَ نَهٰى رَسُوْلُ اللهِ عَنْ الْمُزَابَنَةِ اَنْ يُبِيْعَ ثَمَرَ حَانِطِهِ اِنْ كَانَ نَخْلاً بِتَمْرِ كَيْلاً وَإِنْ كَانَ كَرْمًا اَنْ يُبِيْعَةُ بِزَبِيْبِ ثَمْرَ حَانِطِهِ اِنْ كَانَ نَدْعًا اَنْ يُبِيْعَةُ بِزَبِيْبِ كَيْلاً وَإِنْ كَانَ كَرْمًا اَنْ يُبِيْعَةُ بِزَبِيْبِ لَمَا مَا مَا مَا مَا مَا اَنْ يُبِيْعَةُ بِكُيْلِ طَعَامٍ نَهٰى عَنْ ذَٰلِكَ كُلِّهِ .

২০৪৮. ইবনে উমর (রাঃ) থেকে বর্ণিত। তিনি বলেছেন, রস্পুত্রাহ (সঃ) মোযাবানা ধরনের ক্রয়-বিক্রেয় করতে নিষেধ করেছেন। অর্থাৎ বাগানের ফল যদি খেজুর হয় তবে তা ওজনকৃত শুকনো খেজুরের বিনিময়ে, আছুর হলে ওজনকৃত শুকনো আছুরের (মোনাঞ্চা) বিনিময়ে এবং অন্য কোন ফসল হলে (যা ক্ষেত হতে এখনো কাটা হয়নি) ওজনকৃত খাদ্যশস্যের বিনিময়ে বিক্রি করতে এবং এরূপ প্রকৃতির সকল রকম কেনা-বেচা করতে নিষেধ ক্রেছেন।

৯২ – অনুচ্ছেদ ঃ মূল শিকড় সমেত খেছুর গাছ বিক্রি করা (অর্থাৎ গাছসহ বিক্রি

٢٠٤٩. عَنِ ابْنِ عُمَرَ أَنَّ النَّبِيِّ ﷺ قَالَ أَيُّمَا امْرِيء أَبَرَّ نَخْلاً ثُمَّ بَاعَ أَصْلَهَا فَلِلَّذِي أَبَرَّ ثَمَرُ النَّخُلِ الِا أَن يَشْتَرِطَهُ الْمُبْتَاعُ.

২০৪৯. ইবনে উমর (রাঃ) থেকে বর্ণিত। নবী (সঃ) বলেছেন, কোন ব্যক্তি খেজুর গাছে তাবীর (নর খেজুরের পূষ্প রেণৃ স্ত্রী গাছের কাঁদিতে প্রবিষ্ট) করার পর গাছটিই বিক্রি করে দিলো। (কেনার সময়) ক্রেতা ফল পাওয়ার শর্ত আরোপ না করে থাকলে ঐ গাছের খেজুর তাবীরকারী ব্যক্তির প্রাপ্য হবে।

৯৩-অনুচ্ছেদ : कीठा कम ও कमन विक्रि कहा।

٢٠٥٠ عَنْ أَنَسِ بْنِ مَالِكِ أَنَّهُ قَالَ نَهٰى رَسُوْلُ اللهِ عَنِ الْمُحَاقَلَةِ وَالْمُخَاضَرَةِ وَالْمُخَاضَرَةِ وَالْمُخَاضَرَةِ وَالْمُخَاضَرَةِ وَالْمُخَاضَرَةِ وَالْمُخَاضَرَةِ وَالْمُخَاضَرَةِ وَالْمُخَاضِرَةِ وَالْمُخَاضِرَافِقِ وَالْمُخْرَاضِرَافِي اللّهِ اللّهُ اللّهِ اللهِ اللّهِ اللهِ اللّهِ اللّهِ اللّهِ اللّهِ اللهِ اللّهِ اللهِ اللّهِ اللهِ اللهِ اللّهِ اللهِ اللهِ اللهِ اللهِ اللهِ اللّهِ اللهِ اللّهِ اللهِ اللهِ اللّهِ اللّهِ اللّهِ اللهِ اللهِ اللهِ اللهِ اللهِ اللهِ اللهِ اللهِ اللهِ اللّهِ اللّهِ اللهِ اللهِ اللهِ اللهِ اللهِ اللهِ اللّهِ اللهِ اللهِ اللّهُ اللّهِ اللهِ اللهِ اللهِ اللهِ اللهِ اللهِ اللّهِ اللّهُ الل

২০৫০. জানাস ইবনে মালেক (রাঃ) থেকে বর্ণিত। তিনি বলেছেন, রস্লুলাহ (সঃ) মোহাকালাহ, মোখাদারাহ, মোলামাসাহ, মোনাবাযাহ ও মোযাবানা ধরনের ক্রয়-বিক্রয় নিষিদ্ধ করেছেন।২১

٢٠٥١. عَنْ أَنَسِ أَنَّ النَّبِيِّ ﷺ نَهٰى عَنْ بَيْعِ ثَمْرِ التَّمْرِ حَتَّى تَزْهُوَ فَعَلَمْ اللهُ الثَّمْرَةُ فَعُلْنَا لِأَنْسِ مَا زَهُوهَا قَالَ تَحَمَّرُ أَو تَصْفَرُ أَرَأَيتَ إِنْ مُّنَعَ اللهُ الثَّمْرَةُ بِمُ تَسْتَحِلُ مَال أَخْيَك .

২০৫১. জানাস (রাঃ) থেকে বর্ণিত। রং না জাসা পর্যন্ত নবী (সঃ) ফল বিক্রি করতে নিষেধ করেছেন। জামরা জানাসকে জিজ্ঞেস করণাম, রং জাসা বলতে কি বুঝায়? তিনি বলেন [নবী (সঃ) বলেছেন] লাল বা মেটে লালবর্ণ ধারণ করা। আছ্মা বল তো, আল্লাহ যদি ফল থেকে (কোন প্রকৃতিক দুর্যোগ দ্বারা) বঞ্চিত করেন, তাহলে কিসের বিনিময়ে তুমি তোমার তাইয়ের মাল গ্রহণ করা বৈধ মনে করবে?

৯৪-অনুচ্ছেদ : খেজুর গাছের মাথি বিক্রি করা এবং তা খাওয়ার বর্ণনা।

٢٠٥٢. عَنِ ابْنِ عُمَرَ قَالَ كُنْتُ عِنْدَ النَّبِيِّ ﷺ وَهُو يَأْكُلُ جُمَّارًا فَقَالَ مِنَ الشَّجْرِ شَجَرَةً كَالرَّجُلِ الْمُؤْمِنِ فَارَدَتُّ أَنَ اَقُولَ هِيَ النَّخْلَةُ فَاذَا النَّا اَحْدَثُهُمْ قَالَ هِيَ النَّخْلَةُ .

২০৫২. ইবনে উমর (রাঃ) থেকে বর্ণিত। তিনি বলেছেন, এক সময় আমি নবী (সঃ)-এর কাছে উপস্থিত ছিলাম। সেই সময় তিনি খেজুর গাছের মাথি খাচ্ছিলেন। তিনি বললেন,

২১. মোহাকালাহ-ক্ষেতে শীরের মধ্যকার গম বা অনুরূপ অন্য কোন ফদল সপ্তাহ করে মাড়াই করার পূর্বে অর্থাৎ ক্ষেত্র থাকতেই সংগৃহীত ও ওজনকৃত ওকনো গমের বিনিময়ে ক্রয়-বিক্রয় করা। মোধাদারাহ হল, ফল বা খাদ্যক্রা কাঁচা বা অপোন্ড থাকতেই বা উপযোগিতা সৃষ্টি হওয়ার পূর্বেই ক্রয়-বিক্রয় করা। মোগামাসাহ হল, ক্রেতা ও বিক্রেতা ক্রয়-বিক্রয়রের সময় মূল্য বলে যে কোন একজন বা উতয়ে অপর জনের বা পম্পরের পরিধেয় ম্পর্শ করে ক্রয়-বিক্রয়কে নিচিত করা। অর্থাৎ জাহিলী মূগের নিয়ম ছিল, ক্রয়-বিক্রয়রে ক্রেত্রে অনুরূপতাবে একজন আরেক জনের বল্প ম্পর্শ করলেই বিক্রয় নিচিত ও আবশ্যকীয় হয়ে যেত। মোনাবায়াহ হল, অনুরূপতাবে কেনা-বেচার সময় ক্রেতা ও বিক্রেতা একে অপরের দিকে কাপড় নিক্ষেপ করে ক্রয়কে নিচিত ও আবশ্যকীয় করা। আর মোযাবানা হল, সংগৃহীত ওকনো ও ওজনকৃত খেজুরের বিনিময়ে গাছের রসমুক্ত (তাজা) খেজুর ক্রয়-বিক্রয় করা।

বৃক্ষসমূহের মধ্যে একটা বৃক্ষ আছে ঈমানদার লোকের মত। ইবনে উমর (রা) বলেন, আমি তখন মনে করলাম যে, বলি, উক্ত গাছ হল খেজুর গাছ। কিন্তু আমি বয়সে সবার ছোট (হওয়ার কারণে লক্ষায় তা বললাম না)। পরে তিনি (সঃ) বললেন, তা হল খেজুর গাছ।

৯৫—অনুচ্ছেদ ঃ ক্রয়—বিক্রয়, ইজারা, মাপ এবং ওজন ইত্যাদি প্রত্যেক শহর বা এলাকবাসীর নিজস্ব পরিচিত ও প্রচলিত পদ্ধতি গ্রহণযোগ্য। তাদের আচার—আরচণ, নিয়ত এবং অধিক প্রচলিত নিয়ম—কানুন গ্রাহ্য হবে। গুরাইহ তাতীদের বলেছিলেন, তোমাদের মাঝে তোমাদের রসম—রেওয়াজ অনুযায়ী ফয়সালা করা হবে। আবদুল ওয়াহহাব আইয়ুবের মাধ্যমে মুহাম্মাদ থেকে বর্ণনা করেছেন, দশ টাকায় ক্রীত বন্ধ এগার টাকায় বিক্রি করা যাবে। খরচের জন্য মুনাফা গ্রহণ করা হয়। নবী সেঃ) হিন্দকে লক্ষ্য করে বলেছিলেন, যথারীতি ততটা গ্রহণ কর, যতটা তোমার ও তোমার সন্তানের জন্য যথেষ্ট হয়। মহান আল্লাহর বাণী ঃ

ত্তর্ম পস্থায় গ্রহণ করা উচিত।" হাসান (বসরী) আবদুল্লাহ ইবনে মিরদাসের নিকট থেকে একটা গাধা ভাড়া করে জিজেন করলেন, বিনিময়ে কত ভাড়া দিতে হবে? তিনি (আবদুল্লাহ ইবনে মিরদাস) বলেন, দুই দানিক (অর্থাৎ এক দিরহামের এক—তৃতীয়াংশ দিতে হবে)। এ কথা শুনে তিনি গাধার পিঠে আরোহণ করলেন অর্থাৎ সম্মত হয়ে গেলেন। পরে অন্য এক সময় তিনি আবদুল্লাহ ইবনে মিরদাসের নিকট গিয়ে বললেন, গাধা দরকার, গাধা (অর্থাৎ ভাড়া করতে চাই)। এরপর কোন ভাড়া বা শর্ত নির্ধারণ ছাড়াই তিনি তাতে আরোহণ করলেন এবং তাকে (আবদুল্লাহ ইবনে মিরদাসকে) আধা দিরহাম পার্টিয়ে দিলেন।

٢٠٥٣. عَنْ اَنْسِ بْنِ مَالِكِ قَالَ حَجَمَ رَسُوْلَ اللهِ ﷺ اَبُوْ طَيْبَةَ فَامَرَ لَهُ وَلَا اللهِ ﷺ اَبُوْ طَيْبَةَ فَامَرَ لَهُ أَنْ يُخَفِّفُوا عَنْهُ مِنْ خَرَاجِهِ

২০৫৩. আনাস ইবনে মালেক (রাঃ) থেকে বর্ণিত। তিনি বলেছেন, আবু তাইবাহ রস্পুল্লাহ (সঃ)–কে (রক্তমোক্ষণের জন্য) শিংগা লাগালে রস্পুল্লাহ (সঃ) তাকে এক সা' খেজুর প্রদানের নির্দেশ দিলেন এবং তার মনিবকে তার নির্ধারিত প্রদেয় কমানোর নির্দেশ প্রদান করলেন।

٢٠٥٤. عَنْ عَائِشَةَ قَالَتْ هِنْدُ أُمُّ مُعَاوِيَةً لِرَسُولِ اللهِ ﷺ إِنَّ آبَا سَفْيَانَ رَجُلٌ شَحِيْحٌ فَهَل عَلَىَّ جُنَاحٌ أَن الْخُذَ مِنْ مَالِهِ سِرًّا قَالَ خُذِي آنْتِ وَبَنُوْكِ مَا يُكُفِيْكِ بِالْمَعْرُونِ

২০৫৪. আয়েশা (রাঃ) থেকে বর্ণিত। মুজাবিয়ার মা হিন্দ এসে রস্গৃন্থাহ (সঃ)–কে বন্ধ, আবু সৃফিয়ান একজন কৃপণ ব্যক্তি। জামার প্রয়োজন মিটানোর জন্য জামি যদি তার সম্পদ থেকে চূপে চূপে কিছু গ্রহণ করি তাতে কি জামার গোনাহ হবে? জ্ববাবে তিনি (সঃ) বদলেন, তুমি ও তোমার সম্ভানদের জন্য ন্যায়সঙ্গতভাবে তার সম্পদ থেকে ততটুকু গ্রহণ কর যতটুকু তোমাদের প্রয়োজন মিটানোর জন্য যথেষ্ট হয়।

٧٠٥٥. عَنْ عَائِشَةَ تَقُولُ وَمَنْ كَانَ غَنِيًّا فَلْيَسْتَ فَفِفُ وَمَنْ كَانَ فَقَيْرًا فَلْيَسْتَ فَفِفُ وَمَنْ كَانَ فَقَيْرًا فَلْيَاكُلُ بِالْمَعْرُوفِ أُنْزِلَتْ فِي وَالِي الْيَتِيْمِ الَّذِي يُقَيْمُ عَلَيْهِ وَيُصْلِحُ فِي مَالِهِ إِنْ كَانَ فَقَيْرًا الْكَلَ مِنْهُ بِالْمَعْرُوفِ .

২০৫৫. আয়েশা (রাঃ) থেকে বর্ণিত। তিনি বলেছেন, "যে ব্যক্তি বিশুশালী ও সচ্ছল তার জন্য বিরত থাকাই উচিত, আর যে বিশুহীন দরিদ্র তার সৎতাবে গ্রহণ করা উচিত" মহান আল্লাহর এই বাণীটি ইয়াতীম বালক বালিকাদের অভিভাবক বা তত্ত্বাবধানকারীদের সম্পর্কে নাযিল হয়েছে–যারা তাদের দেখাশোনা করে ও সম্পদ রক্ষণাবেক্ষণ করে থাকে। যদি তারা বিশুহীন দরিদ্র হয়্ম তবে তারা ইয়াতীমদের সম্পদ সৎভাবে গ্রহণ করতে পারে।

৯৬-অনুচ্ছেদঃ এক অংশীদার কর্তৃক (তার অংশ) আরেক অংশীদারের নিকট বিক্রিকরা।

٢٠٥٦. عَنْ جَابِرِ قَالَ جَعَلَ رَسُولُ اللّهِ ﷺ الشُّفْعَةَ فِي كُلِّ مَالٍ لَمْ يُقْسَم فَاذًا وَقَعَتِ الْحُدُودُ وَصُرِفَتِ الطُّرُقُ فَلاَ شُفْعَةَ .

২০৫৬. জাবের (রাঃ) থেকে বর্ণিত। তিনি বলেছেন, নবী (সঃ) সর্ব প্রকারের এজমানী সম্পদ (নৈকট্যের ভিত্তিতে) ক্রয়ের (শুফজা বা ক্রয়ে জ্গ্রাধিকার) আধিকার প্রদান করেছেন। সীমা নির্ধারিত হয়ে গেলে এবং পথ করে দেয়া হলে (অগ্রাধিকারের দাবিতে) ক্রয়ের (Pre-emption) অধিকার অবশিষ্ট থাকে না।

৯৭-অনুচ্ছেদঃ এজমালী জমি, বাড়ী ও অন্যান্য আসবাবপত্র বিক্রয় করা।

٢٠٥٧. عَنْ جَابِرِبْنِ عَبْدُ اللهِ قَالَ قَضَى النَّبِيِّ ﷺ بِالشُّفْعَةِ فِي كُلِّ مَالٍ لَّمُ يُقْسَمَ فَاذَا وَقَعَتِ الْحُدُودُ وَصَرُفَتِ الطُّرُقُ فَلاَ شُفْعَةَ .

২০৫৭. জাবের ইবনে আবদুল্লাহ (রাঃ) থেকে বর্ণিত। তিনি বলেছেন, প্রত্যেক এজমালী সম্পদে নবী (সঃ) ক্রয়ে অগ্রাধিকার থাকার ফয়সালা প্রদান করেছেন। (বন্টনের পর প্রত্যেকের) যখন সীমা নির্ধারিত হয়ে গেল এবং রাস্তা হয়ে গেল, তখন আর অগ্র—ক্রয়াধিকার (Per-emption) থাকবে না।

৯৮—অনুদেশ্য কারো বিনা অনুমতিতে তার জন্য কোন দ্রব্য ক্রয় করা হলো এবং সে তাতে সন্থতি প্রদান করলো।

٢٠٥٨ - عَنِ ابْنِ عُمْرَ عَنِ النَّبِيِّ عِيدَ قَالَ خَرَجَ ثَلَاثَةُ نَفَرٍ يَّمْشُونَ فَاصَابَهُمُ الْمَطَرُ فَدَخَلُوا فِي غَارِ فِي جَبِلِ فَأَنْحَطَّتُ عَلَيهِم صَحْرَةً قَالَ فَقَالَ بَعْضُهُم لبَغْضِ أَدْعُوا اللهُ بِأَفْضَلَ عَمَلِ عَمِلْتُمُوهُ فَقَالَ اَحَدُهُمْ اللَّهُمُّ انِّي كَانَ لِي أَبْوَانِ شَيخَانِ كَبِيْرَانِ فَكُنْتُ اَخْرُجُ فَأَرْعَى ثُمَّ اَجِئُ فَأَحْلُبُ فَأَجِئُ بِالْحَلَابِ فَأْتِي بِهِ ٱبُوَى ۚ فَيَشُرَبَانِ ثُمَّ ٱسْقِي الصِّبْيَةَ وَٱهْلِيْ وَاهْرَأَتِي فَٱحتَبَسْتُ لَيْلَةً فَجئْتُ فَاذَا هُمَا نَائِمَانِ قَالَ فَكُرِهْتُ أَنْ أُوْقظَهُمًا ۖ وَالصِّبْيَةُ يَتَضَاغَوْنَ عِنْدَ رِجُلَىَّ فَلَمْ يَزَٰلُ ذَٰ لِكَ دَابَى وَدَابَهُمَا حَتَّى طَلَعَ الْفَجُّلُ ٱللُّهُمُّ ان كُنْتَ تَعْلَمُ أَنَّى فَعَلْتُ ذْ لِكَ ابْتَغَاءَ وَجُهِكَ فَاقْرُجُ عَنَّا فُرْجَةً نَرَى مِنْهَا السِّمَاءَ قَالَ فَقُرجَ عَنْهُمْ وَقَالَ الْاخَرُ ٱللَّهُمَّ إِن كُنْتَ تَعْلَمُ ٱنَّى كُنْتُ أُحبُّ إِلْمِرَاَّةٌ مِنْ بَنَاتٍ عَمَّى كَأَشَدَّ مَا يُحبُّ الرَّجُلُ النِّسَاءَ فَقَالَتَ لاَ تَنَالُ ذُ لِكَ مِنْهَا حَاتُّى تُعْطِيْهَا مائَّةَ دَيْنَارِ فَسَعَيْتُ فَيْهَا حَتِّى جَمَعْتُهَا فَلَمَّا قَعَدْتُ بَيْنَ رِجَلَيْهَا قَالَتْ إِنَّقَ اللَّهُ وَلاَ تَفُضَّ ٱلْخَاتَمَ الاَّ بحَقّه فَقُمْتُ وَتَركَتُهَا فَان كُنْتَ تَعْلَمُ أنَّى فَعَلْتُ ذَلكَ ابْتِغَاءَ وَجُهِكَ فَافْرُجُ عَنَّا فُرجَةً قَالَ فَفَرَجَ عَنْهُمُ الثَّلُثُينَ وَقَالَ الْاخْرُ اللَّهُمَّ ان كُنْتَ تَعْلَمُ انَّى اسْتَـأَجَرْتُ اَجِيرًا بِفَرَقِ مِنْ ذُرَةٍ فَاعْطَيْتُهُ وَآبِلِي ذَاكَ أَنْ يَأْخُلُ فَعَمَدْتُ اللِّي ذَٰ لِكَ الْفَرَق فَزَرَعْتُهُ حَتُّى اشْتَرَيْتُ منْهُ بَقَرًّا وَرَاعِيْهَا ثُمَّ جَاءَ فَقَالَ يَا عَبْدَ اللَّه اَعْطنى حَقَّى فَقُلْتُ إِنْطَلِقَ الِي تِلْكَ الْبَقَرِ وَرَاعِيْهَا فَانَّهَا لَكَ فَقَالَ اتَّسْتَهْزَيُّ بِي قَالَ فَقُلْتُ مَا اَسْتَهُزْئُ بِكَ وَلَٰكِنَّهَا لَكَ اللَّهُمَّ إِنْ كُنْتَ اتَّعْلَمُ انِّي فَعَلْتُ ذَالِكَ ابْتِغَاءَ وَجُهِكَ فَافْرُجُ عَنَّا فَكُشفَ عَنْهُمْ ـ

২০৫৮. ইবনে উমর (রাঃ) থেকে বর্ণিত। নবী (সঃ) বলেছেন, তিন ব্যক্তি বাড়ী থেকে বের হয়ে পথ চলতে থাকাকালে বৃষ্টি শুক্ত হলে তারা একটি পাহাড়ের গুহায় আশ্রয় নিল। (এই সময়) গুপর থেকে একটা বড় পাথর সটকে পড়লে (তারা যে গুহায় আশ্রয় নিয়েছিল সেই) গুহার মুখ বন্ধ হয়ে গেল। নবী (সঃ) বলেন, তারা একে অপরকে বলল, তোমাদের

কৃত সর্বোক্তম আমলের কথা বলে (পাথর অপসারিত হওয়ার জন্য) আল্লাহর কাছে দোআ করো। সূতরাং তাদের একজ্বন এই বলে দোজা করন, হে জাল্লাহ! জামার পিতা–মাতা অত্যন্ত বৃদ্ধ হয়ে গিয়েছেন। আমি বাড়ী থেকে বের হয়ে মাঠে গিয়ে পশু পাল চরাতাম। অতঃপর বাড়ী ফিরে এসে দুধ দোহন করে দুধের পাত্র নিয়ে (সর্বপ্রথম) আমার (বৃদ্ধ) পিতা–মাতার কাছে যেতাম এবং তারা পান করত। এরপর আমার সন্তান, বাড়ীর পোষ্য ও আমার স্ত্রীকে পান করতে দিতাম। একদিন আমার বাড়ী ফিরতে দেরী হলে রাত্রি হয়ে গেল। আমি (বাড়ী) এসে দেখলাম তারা (আমার মাতা পিতা) নিদ্রা যাচ্ছেনা। তাই আমি তাদেরকে জাগ্রত করা ভাল মনে করলাম না। আমার সম্ভানেরা ক্ষুধার জ্বালায় আমার পারের কাছে কাঁদতে থাকল। আমি তাদের (পিতা–মাতার) জাগ্রত হওয়ার জপেক্ষায় থাকলাম এবং এভাবেই ভোর হয়ে গেল। হে আল্লাহ। তুমি যদি জানো যে, একমাত্র তোমার সন্তুষ্টি অর্জনের উদ্দেশ্যেই আমি এরূপ করেছিলাম, তাহলে গুহার মুখ থেকে পাথরখানা একটু সরিয়ে দাও যাতে আমরা আসমান দেখতে পাই। নবী (সঃ) বলেন, গুহার মুখ থেকে পাধর কিছুটা অপসারিত হল। অন্যজন বলল, হে আল্লাহ। তৃমি তো জ্বানো, আমি আমার এক চাচাতো বোনকে এতো বেশী ভাশবাসতাম, একছন পুরুষ একছন नात्रीत्क या दिनी जानवामराज भारत। किख् स्म वनन, जूमि जामात्क वकनाज मीनात्र ना দেয়া পর্যন্ত তা (তোমার আকাংখিত বস্তু) লাভ করতে পারবে না। সূতরাং বহু কষ্টে ও চেষ্টা করে আমি তা সংগ্রহ করলাম। অতঃপর আমি যখন তার দু'পায়ের মাঝে উপবেশন করলাম তখন সে বলল, আল্লাহকে ভয় করো এবং (বিয়ে না করে) অবৈধভাবে আমার কুমারীত্ব ও সতীত্ব হরণ করো না। তখন আমি তাকে ত্যাগ করে উঠে পড়লাম। হে আল্লাহ! তুমি যদি মনে করো যে, একমাত্র তোমার সন্তুষ্টি লাভের জন্যই আমি তা করেছিলাম, তাহলে (গুহা–মুখের) পাথরখানা আরো একটু সরিয়ে দাও। নবী (সঃ) বলেন, পাথরখানাকে এবার দৃই-তৃতীয়াংশ সরিয়ে দেয়া হল। অন্য ব্যক্তি (তৃতীয় জন) বলন, হে আল্লাহ! তুমি তো জানো, আমি এক ফারাক (তিনু সা') খাদ্যশসের বিনিময়ে একজন শ্রমিক নিয়োগ করেছিলাম। আমি যখন তাকে তা প্রদান করলাম তখন সে তা নিতে অস্বীকৃতি জানাল। আমি ঐ এক ফারাক শস্যের কথা ভাবলাম এবং তা নিয়ে জমিতে বপন করলাম এবং এভাবে তা দিয়ে গরু কিনলাম ও রাখালের ব্যবস্থা করলাম। পরে (এক সময়ে) সে ব্যক্তি এসে বলন, হে আল্লাহর বান্দা! আমার পাওনাটা আমাকে পরিশোধ করুন। আমি বললাম, গরুর পাল ও রাখাল যেখানে আছে সেখানে যাও এবং সেগুলো তোমারই সম্পদ। (একথা শুনে) সে বলন, আপনি কি আমার সাথে ঠাট্টা করছেন? আমি বললাম, আমি তোমার সাথে ঠাট্টা করছি না, বরং ওগুলো সত্যিই তোমার। হে আল্লাহ। তুমি যদি মনে করো যে, একমাত্র তোমার সন্তৃষ্টি লাভের জন্যই আমি এরূপ করেছিলাম, তাহলে পাথর অপসারণ করে গুহার মুখ উন্মুক্ত করে দাও। সূতরাং (পাথর অপসারণ করে) গুহার মুখ উমুক্ত করে দেয়া হল।

مه- अनुत्वकः गक ब्राखित अधिवात्री धवः भूगितिकामत त्राधि क्रा-विक्रं कता।

﴿ الرَّحُمُنِ بِنَ اَبِي بَكُرٍ قَالَ كُنَّا مَع النَّبِي ﴿ عَنْ عَبْدِ الرَّحُمُنِ بِنَ اَبِي بَكُرٍ قَالَ كُنَّا مَع النَّبِي ﴿ عَنْ عَبْدِ الرَّحُمُنِ بِنَ اَبِي بَكُرٍ قَالَ كُنَّا مَع النَّبِي ﴿ عَنْ عَبْدِ الرَّحُمُنِ بِنَ اَبِي بَكُرٍ قَالَ كُنَّا مَع النَّبِي ﴿ عَنْ عَبْدِ الرَّحُمُنِ بِنَ اَبِي بَكُرٍ قَالَ كُنَّا مَع النَّبِي ﴿ عَنْ عَبْدِ الرَّحُمُنِ بَنِ اَبِي بَكُرٍ قَالَ كُنَّا مَع النَّبِي ﴿ عَنْ عَبْدِ الرَّحُمُنِ الْمِنْ الْمِنْ الْمُعَالَمُ اللَّهُ عَلَيْهِ اللَّهُ اللَّا اللَّهُ الل

مُشْرِكً مُشْعَانً طَوْيِلٌ بِغَنَم يَسُوْقُهَا فَقَالَ النَّبِيُ عَلَى الْمَعْلَا اَمْ عَطِيَّةً اَوْ قَالَ اَمْ مِبَةً قَالَ لاَ بَلْ بَيْعٌ فَاشْتَرَى مِنْهُ شَاةً _

২০৫৯. আবদ্র রহমান ইবনে আবু বকর (রাঃ) থেকে বর্ণিত। তিনি বলেছেন, আমি নবী (সঃ)-এর সাথে ছিলাম। এই সময় দীর্ঘদেহী ও মাথার কেশ অবিন্যস্ত এক মৃশরিক ব্যক্তি বকরী হাঁকিয়ে নিয়ে আসলো। নবী (সঃ) তাকে বললেন, বিক্রি করতে চাও না উপহার দিতে, অথবা তিনি বললেন, (বর্ণনাকারীর সন্দেহ) দান করতে চাও গোকটি বলল, না বরং বিক্রি করতে চাই। নবী (সঃ) তার নিকট থেকে একটা বকরী ক্রয় করে নিলেন।

১০০—অনুচ্ছেদঃ শক্র রাষ্ট্রের নাগরিকের নিকট থেকে কৃতদাস খরিদ করে তা দান করা ও আযাদ করে দেয়া সম্পর্কে। নবী (সঃ) সালমান ফোরসী)—কে বলেছিলেন, মোকাতাবা (আযাদ হওয়ার জন্য নির্দিষ্ট পরিমাণ অর্থের বিনিময়ে লিখিত চুক্তি) করে নাও। তিনি (সালমান ফারসী) আযাদ মানুষ ছিলেন। কিন্তু মানুষ তার প্রতি জুলুম করে তাঁকে দোস হিসেবে) বিক্রি করেছিল। আমার, সুহাইব ও বিলাল (রা)—কে বন্দী করা হয়েছিল। মহান আল্লাহর বাণীঃ

وَاللَّهُ فَضَّلَ بَعْضُكُمْ عَلَى بَعْضٍ فِي الْرِزْقِ فَمَاالَّذِيْيُنُ فُضِيِّلُوا بَرَادِّيُ رُودِيً وَاللَّهُ يَجْمَدُونَ - رِزْقِهِمْ عَلَى مَامَلَكَتْ آيْمَا نُهُمْ فَهُمْ سَلُواءٌ آفَبِذِمَةِ اللَّهُ يَجْمَدُونَ -

"আল্লাহ তোমাদের মধ্য থেকে রিথিকের ব্যাপারে কতেককে কতেকের চাইতে মর্যাদাবান করেছেন। যাদেরকে মর্যাদাবান করা হয়েছে তারা পরস্পর সমতা আনয়নের জন্য স্বীয় কৃতদাসদেরকে উক্ত রিথিক থেকে প্রদান করে না। তবে কি তারা আল্লাহর নেয়ামত অস্বীকার করে? (সূরা নাহলঃ ৭১)২২

٢٠٦٠ عَنْ آبِيَ هُرَيْرَةَ قَالَ قَالَ النَّبِيُّ هَاجَرَ ابْرَاهِيْمُ عَلَيْهِ السَّلاَمُ بِسَارَةَ فَدَخَلَ بِهَا قَرْيَةً فَيْهَا مَلِكُّ مِّنَ الْلُوْكِ اَنْ جَبَّالً مِّنَ الْجَبَابِرَةِ فَقَيْلَ دَخَلَ ابْرَاهِيْمُ

২২. অনুচ্ছেদ শিরোনামে ইমাম বৃধারী রে) সালধান ফারসী রো) সম্পর্কে লিখেছেন, লোকেরা তাঁর প্রতি জুলুম করেছে ও দাস হিসেবে বিক্রি করেছে। প্রকৃত ঘটনা হল, সালমান ফারসী রো) ছিলেন প্রথম জীবনে অগ্নি উপাসক। সভ্যের অবেষণে তাঁর পিতাকে ছেড়ে বের হন এবং পরপর তিনজন পারীর শরণাপর হন এবং তাদের মৃত্যু পর্যন্ত তাদের সাহচর্বে থাকেন। শেষোজজন হেজায ভূমির কথা বলে সেখানে রস্পুলাহ (সঃ) আত্মপ্রকাশ করেছেন সে বিষয়ে তাঁকে অবহিত করে। পথিমধ্যে ওয়াদিল কুরা নামক জায়গাতে তাঁকে কৃতদাস হিসেবে এক ইয়াছদের নিকট বিক্রেয় করে দেয়া হয়। অতঃপর বনী কুরাইযা গোত্রের অপর এক ইয়াছদী তাঁকে ক্রম করে মদীনায় নিয়ে আসে। পরে রস্পুলাহ (সঃ) হিজরত করে মদীনায় আসমন করলে সালমান ফারসী তাঁর নব্তরাতের আলামতসমূহ দেখে ইসলাম গ্রহণ করেন। রস্পুলাহ (সঃ) তখন তাঁকে মোকাতাবা করতে বঙ্গেন এবং এইতাবে তিনি পরে দাসত্বের অভিশন্ত জীবন থেকে মুক্তি লাভ করেন।

২০৬০. আবু হুরাইরা (রাঃ) থেকে বর্ণিত। তিনি বলেন, রসূলুক্লাহ (সঃ) বলেছেন, ইবরাহীম (আ) সারাকে সাথে নিয়ে হিজরত করেছিলেন। তাঁকে সংগে নিয়ে যখন তিনি এমন একটি জনপদে উপস্থিত হলেন, যেখানে এক বাদশাহ অথবা (বর্ণনাকারীর সন্দেহ) কোন এক অত্যাচারী থাকত। তাকে (বাদশাহকে বা অত্যাচারীকে) অবহিত করা হল যে. ইবরাহীম একজন নারীসহ আগমন করেছে, যে নারীদের মধ্যে সবচাইতে সুন্দরী ও সূত্রী। তাই সে (বাদশাহ বা অত্যাচারী) তাঁর (ইবরাহীমের) কাছে এই মর্মে জানতে চেয়ে লোক পাঠালো যে, হে ইবরাহীম। তোমার সঙ্গিনী মহিলাটি কে? তিনি বলনেন, আমার বোন। অতঃপর সারার কাছে গিয়ে তাঁকে বললেন, আমার কথাকে মিথ্যা প্রমাণ করো না। আমি তাদেরকে জানিয়েছি যে, তুমি আমার বোন। আল্লাহর শপথ! গোটা এই এলাকায় (দেশে) আমি আর তুমি ব্যতীত কোন ঈমানদার নেই। এরপর তিনি তাঁকে (সারাকে) বাদশাহর কাছে পাঠালেন। বাদশাহ তাঁর কাছে গেলে তিনি (সারা) উঠলেন, উযু করলেন, নামায পডলেন এবং এই বলে দোভা করলেন হে ভাল্লাহ। ভামি সত্যিকারভাবেই যদি তোমার ও তোমার রসূলের প্রতি ঈমান এনে থাকি আর আমার স্বামী ব্যতীত অন্য সবার থেকে আমার সতীত্ব হেফাজত ও রক্ষা করে থাকি, তাহলে কাফেরকে আমার ওপর আধিপত্য প্রদান করো না। তৎক্ষণাৎ সে (বাদশাহ মাটিতে পড়ে) সংজ্ঞাহীন হয়ে গেল এবং পা রগড়াতে ওরু করল। তখন সারা বললেন, হে আল্লাহ। যদি সে এখন মৃত্যুবরণ করে তাহলে বলা হবে যে, সেই মহিলাটিই তাকে হত্যা করেছে। সূতরাং তার (বাদশাহর) উক্ত

অবস্থা বিদ্রিত হয়ে গেলে সে আবার তাঁর (সারার) কাছে এগিয়ে গেল। তখন তি।ন (সারা) উঠে উযু করেন, নামায আদায়ের পর দোআ করলেন, হে আল্লাহ। আমি যদি সিত্যিই তোমার ও তোমার রস্লের প্রতি ঈমান এনে থাকি এবং আমার স্বামী ব্যতীত অন্য সবার থেকে আমার সতীত্বকে রক্ষা করে থাকি তাহলে এ কাফেরকে আমার ওপর আধিপত্য প্রদান করো না। (এ কথা বলার সাথে সাথে) সে (বাদশাহ) মাটিতে পড়ে সংজ্ঞা হারিয়ে ফেলল এবং পা রগড়াতে শুরু করেল। তখন সারা বললেন, হে আল্লাহ। (এখন) যদি সে মৃত্যুবরণ করে তাহলে বলা হবে এ মহিলাটি তাকে (বাদশাহকে) হত্যা করেছে। স্তরাং দ্বিতীয় অথবা তৃতীয় বারের পর সে বলল, আল্লাহর শপথ। তোমরা আমার নিকট এক শয়তান বৈ প্রেরণ কর নাই। তাকে ইবরাহীমের নিকট নিয়ে যাও এবং আজারকে (হাজেরাকে) তাকে প্রদান কর। তখন তিনি (সারা) ইবরাহীমের কাছে ফিরে আসলেন এবং তাঁকে লক্ষ্য করে বললেন, আপনি কি উপলব্ধি করেছেন যে, আল্লাহ কাফেরকে নিরাশ, লাঞ্ছিত ও মনোক্ষ্য করেছেন এবং একজন সেবিকা প্রদান করেছেন?

٢.٦١ عَنْ عَائِشَةَ اَنَّهَا قَالَتَ اِخْتَصَامَ سَعْدُ بِنُ ابِي وَقَاصٍ وَعَبْدُ بِنُ زَمْعَةَ فِي غُلاَمٍ فَقَالَ سَعْدٌ فَذَا يَارَسُولَ اللهِ إِنْ اَخِي عُتْبَةً بَنِ ابِي وَقَاصٍ عَهِدَ الْي قَنْ فَكُم فَقَالَ سَعْدُ اللهِ وَلَدَ عَلَى انْ فَا اللهِ وَلَدَ عَلَى انْ أَخْدُ الْخِي يَا رَسُولَ اللهِ وَلِدَ عَلَى فَرَاشِ ابِي مَنْ وَلِيدَتِهِ فَنَظَرَ رَسُولُ اللهِ فَي اللهِ عَبْبَهِ فَرَأْي شَبَها بَيّنا بِعُتْبَة فَرَاشٍ ابْنِي مَنْ وَلِيدَتِهِ فَنَظَرَ رَسُولُ اللهِ فَي اللهِ عَبْدَ وَاحْتَجِبِي مِنْ عَبْدُ الْوَلَدُ لِلْفِرَاشِ وَالْعَاهِ لِ الْحَجَرُ وَاحْتَجِبِي مِنْ عَبْدُ الْوَلَدُ لِلْفِرَاشِ وَالْعَاهِ لِ الْحَجَرُ وَاحْتَجِبِي مِنْ عَبْدُ يَا سَنُودَةً بِنْتَ وَمُعَةً فَلَمْ تَرَهُ سَوْدَةً قَطُ لَا اللهِ اللهُ اللهِ اللهِ اللهُ اللهِ اللهُ اللهِ اللهِ اللهِ اللهِ اللهِ اللهِ اللهُ اللهُ اللهُ اللهِ اللهِ اللهِ اللهِ اللهِ اللهِ اللهُ اللهِ اللهُ اللهِ ا

২০৬১. আয়েশা রোঃ) থেকে বর্ণিত। তিনি বলেছেন, একটা বালকের দাবী নিয়ে সা'দ ইবনে আবৃ ওয়াককাস রোঃ) এবং আবৃদ ইবনে যামআ ঝগড়ায় লিগু হলেন। সা'দ বললেন, হে আল্লাহর রস্ল। এ আমার ভাই উতবা ইবনে আবৃ ওয়াক্কাসের সন্তান। তিনি আমাকে ওছিয়ত করে গিয়েছেন যে, সে তার পুত্র। উতবা ইবনে আবৃ ওয়াক্কাসের সংগে তার সাদৃশ্য লক্ষ্য করুন। আর আবৃদ ইবনে যামআ বললেন, হে আল্লাহর রস্ল। এ আমার ভাই। আমার পিতার বাড়ীতে (তার বিছানায়) তার দাসী-গর্ভে জনুলাভ করেছে। রস্লুলাহ সেঃ) (এসব শুনে) তার বোলকটির) চেহারার সাদৃশ্যের প্রতি লক্ষ্য করলেন এবং দেখতে পেলেন, উতবার চেহারার সাথে সাদৃশ্য রয়েছে। কিন্তু তিনি রয়য় দিয়ে) বললেন, এ বালক তোমার জন্য হে আবদ ইবনে যামআ। কেননা যার বিছানা, সন্তান তারই। আর যেনাকারীর জন্য পাথর। আর হে সাওদা বিনতে যামআ! তুমি তার বোলকটির) সামনে পর্দা করবে। সুতরাং তারপর সাওদা রাঃ) আর কোনদিন ভাকে দেখেননি (বা দেখা দেননি)।

٢٠٦٢ عَنْ سَعْدٍ عَنْ اَبِيهِ قَالَ عَبْدُ الرَّحْمَٰنِ بْنُ عَنْفٍ لِصَّهَيْبِ إِتَّقِ اللَّهُ وَلا

تَدَّعِ إِلَىٰ غَيْرِ ٱبِيْكَ فَقَالَ صُهَيْبٌ مَا يَسُرُّنِيْ آنَّ لِيْ كَذَا وَكَذَا وَانِّيْ قُلْتُ ذَٰلِكَ وَلَكِنِّيْ سُرِقْتُ وَآنَا صَبِيٍّ -

২০৬২. আবদুর রহমান ইবনে আওফ (রাঃ) সোহাইবকে লক্ষ্য করে বললেন, আল্লাহকে ভয় করো এবং প্রকৃত পিতা ছাড়া আর কারো সাথে নিজের বংশ সম্পর্কের দাবী করো না। এ কথা শুনে সোহাইব (রাঃ) বললেন, এতো এতো সম্পদের বিনিময়েও আমার নিকট তা পসন্দনীয় নয় যে, আমি ঐরপ (অর্থাৎ ভাষা রুম হওয়া সত্ত্বেও আরব বংশোদ্ধৃত বলে দাবী করব)। আসল ব্যাপার হল আমাকে শিশু বয়সেই চুরি করা হয়েছিলো২৩

٢٠٦٣ عَنْ حَكْثِم بْنِ حِزَام اخْبَرَهُ انّهُ قَالَ يَا رَسُولَ اللهِ اَرَيْتَ اُمُورًا كُنْتُ اَتَحَنَّوُ إِنَا وَعَنَاقَة وَ هَنَدَقَة مِلْ لِي فَيِهَا اَجْرَ لَا تَحَنَّوُ إِنَّهُ قَالَ رَسُولُ اللهِ فَي الْجَاهلِيَّة مِنْ صَلَة وَ عَتَاقَة وَ هَندَقَة مِلْ لِي فَيْهَا اَجْرَ قَالَ حَكَثِم قَالَ رَسُولُ اللهِ عَنْ اَسْلَمْتَ عَلَى مَا سَلَفَ مِنْ خَيْرٍ .
 قَالَ حَكِثِم قَالَ رَسُولُ اللهِ عَنْ السَّلَمْتَ عَلَى مَا سَلَفَ مِنْ خَيْرٍ .

২০৬৩. হাকীম ইবনে হিযাম (রাঃ) জিজ্ঞেস করলেন, হে আল্লাহর রসূল। জাহিলী যুগে আমি কিছু ভাল কাজ করতাম, যেমন আত্মীয়তার সম্পর্ক রক্ষা করা, কৃতদাসকে দাসত্বের বন্ধন থেকে মুক্ত করা এবং দান খ্য়রাত করা। এসব কাজের জন্য কি আমি কোন পুরস্কার লাভ করবং রস্লুল্লাহ (সঃ) বললেন, অতীতের সংকর্ম সহই তুমি ইসলাম গ্রহণ করেছ (অর্থাৎ জীবনে তুমি যেসব সংকাজ করেছ তার জন্য পুরস্কৃত হবে)।

১০১-অনুচ্ছেদঃ প্রক্রিয়াজাত করার পূর্বে মৃত জন্তুর চামড়া ব্যবহার সম্পর্কে।

٢٠٦٤ مَنْ عَبْدِ اللهِ بُنِ عَبَّاسٍ اَخْبَرَهُ اَنَّ رَسُوْلَ اللهِ ﴿ مَنَّ بِشَاةٍ مَيْتَةٍ مَيْتَةٍ مَيْتَةٍ فَقَالَ هَلاَّ اسْتَمْتَعْتُمْ بِإِهَابِهَا قَالُوْا اِنَّهَا مَيِّتَةً قَالَ اِنَّمَا حَرُمُ اَكْلُهَا ـ

২০৬৪. আবদুল্লাহ ইবনে আবাস (রাঃ) থেকে বর্ণিত। রস্পুল্লাহ (সঃ) একটি মৃত বকরীর পাশ দিয়ে যাওয়ার সময় বললেন, তোমরা এর চামড়া কাজে লাগাছে না কেন? লোকেরা বলল, এ যে মৃত (বকরী)। তিনি (সঃ) বললেন, (তাতে কি হয়েছে) মৃত জীব খাওয়া শুধু হারাম করা হয়েছে।

২৩. সোহাইব (রাঃ) ইলেন সোহাইব ইবনে সিনান। বংশগত দিক থেকে তিনি ছিলেন আরব। মাওসিলের নিকটবর্তী এলাকায় ছিল বাসস্থান। রোমানরা ঐ এলাকায় আক্রমণ চালিয়ে তাদেরকে বন্দী করে নিয়ে যায়। সোহাইব (রাঃ) ছিলেন সেই সময় একটি শিশু মাত্র। তাই তিনি রুমী ভাষা আয়ন্ত করেন। তিনি দাবী করতেন যে, তিনি প্রকৃতপক্ষে জারব। কিন্তু জনেকেই তা জানত না বলে এবং তাঁর ভাষা রুমী ভাষা বলে থাকে জারব বলে বীকার করত না। সাহাবা আবদুর রহমান ইবনে আওফ (রাঃ) উল্লেখিত কথাটি এই কারণেই বলেছিলেন। আর তার জবাবে তিনি বলেছিলেন, প্রকৃতপক্ষে আমি আরব কিন্তু ছোট থাকতেই রোমানদের হাতে বন্দী হয়েছিলাম। এজন্য আমি রোমান ভাষায় কথা বলি।

১০২-অনুদেশঃ শুকর হত্যা করা। জাবের ইবনে আবদুল্লাহ আল-আনসারী রোঃ) বলেছেন, নবী (সঃ) শুকরের ক্রয়-বিক্রয় নিষিদ্ধ করে দিয়েছেন।

٢٠٦٥ - عَنْ آبِيْ هُرَيْرَةَ يَقُولُ قَالَ رَسُوْلُ اللهِ عِيهِ وَالنَّذِي نَفْسِيْ بِيَدِهِ لَيُوْشِكَنَّ الْنَ يَنْزِلَ فَيْكُمُ ابْنُ مَرْيَمَ حَكَمًا مَقْسِطًا فَيَكُلِسِ الصَلَيْبَ وَيَقْتُلَ الْخَنْزِيْرَ وَيَضَعَ الْجَزْيَةَ وَيَفَيْضَ الْمَالُ حَتَّى لاَ يَقْبَلَهُ اَحَدادً -

২০৬৫. আবু হরাইরা (রাঃ) বর্ণনা করেন, রস্লুল্লাহ (সঃ) বলেছেনঃ সেই মহান সন্তার লপথ থাঁর হাতের মুঠোয় আমার প্রাণ! অচিরেই ইবনে মরিয়ম [ঈসা (আঃ)] ন্যায়বান লাসক হয়ে তোমাদের মাঝে অবতরণ করবেন (আসবেন)। তিনি ক্রুল ভেঙে ফেলবেন, শুকর হত্যা করে ফেলবেন এবং জিয্য়া উঠিয়ে দিবেন। আর সম্পদের প্রাচূর্য এত বেশী হবে যে, কেউই তা (দান) গ্রহণ করতে চাইবে না।

১০৩— অনুচ্ছেদঃ মৃত জন্তুর চর্বি গলানো বৈধ নয়। এরূপ চর্বিজাত তেল বিক্রি করা যাবে না। এ সংক্রান্ত হাদীস জাবের (রাঃ) নবী (সঃ) থেকে বর্ণনা করেছেন।

٢٠٦٦ عَنِ ابْنِ عَبَاسِ يَقُولُ بَلَغَ عُمَرَ اَنَّ فُلاَنًا بَاعَ خَمْرًا فَقَالَ قَاتَلَ اللهُ فُلاَنًا اللهُ الْيَهُودَ حُرِّمَتُ عَلَيْهِمُ الشُّحُومُ فُلاَنًا اللهُ الْيَهُودَ حُرِّمَتُ عَلَيْهِمُ الشُّحُومُ فَلاَنًا اللهِ الْيَهُودَ حُرِّمَتُ عَلَيْهِمُ الشُّحُومُ فَلاَنًا اللهِ اللهُ الْيَهُودَ حُرِّمَتُ عَلَيْهِمُ الشُّحُومُ فَلاَنًا اللهِ اللهُ اللهِ الل

২০৬৬. ইবনে আব্বাস (রাঃ) বর্ণনা করেছেন, উমর ইবনুল খান্তাব (রাঃ) জানতে পারলেন যে, অমুক ব্যক্তি শরাব বিক্রি করছে। তিনি বললেন, আল্লাহ তাকে ধ্বংস করুন। সে কি জানে না যে, রসূলুল্লাহ (সঃ) বলেছেন, আল্লাহ ইহুদীদের ধ্বংস করুন। তাদের জন্য চর্বি খাওয়া নিষিদ্ধ করা হয়েছিল, তবুও তারা তা গলিয়ে বিক্রি করত।

٢٠٦٧ عَنْ اَبِي هُرَيْرَةَ اَنَّ رَسُوْلَ اللَّهِ ﴿ قَالَ قَاتَلَ اللَّهُ يَهُودَ حُرِّمَتُ عَلَيْهِمُ الشَّحُومُ فَبَاعُوهَا وَاكْلُوا اتْمَانَهَا _

২০৬৭. আবু হরাইরা (রাঃ) থেকে বর্ণিত। রস্পুল্লাহ (সঃ) বলেছেন, আল্লাহ ইহুদীদের ধ্বংস করুন। তাদের জ্বন্য চর্বি নিষিদ্ধ করা হয়েছিল, তবু তারা তা বিক্রি করে মূল্য গ্রহণ করত।

১০৪—অনুচ্ছেদঃ প্রাণহীন জিনিসের ছবি ক্রয়—বিক্রয় করা এবং এসব ছবির মধ্যে যেগুলো অপসন্দনীয় ও নিষিদ্ধ তার বর্ণনা।

٢٠٦٨ عَنِ ابْنِ عَبَّاسِ إِذْ أَتَاهُ رَجُلٌ فَقَالَ يَا أَبًا عَبَّاسِ إِنَّى إِنْسَانٌ إِنَّمَا مَعيشَتيْ مِنْ صِنَعَة يَدِي وَإِنِّي أَصْنَعُ هذه التَّصاوِيْرَ فَقَالَ ابْنُ عَبَّاسٍ لاَ أُحَدِّنكُ إِلاَّ مَاسَمِعْتُ رَسُولَ اللَّهِ ﷺ يَقُولُ سَمَعْتُهُ مَنْ صَوَّرَ صُوْرَةً فَانَّ اللَّهُ مُعُذَّبُهُ حَتَّى يَنْفُخَ فِيْهَا الرُّوحَ وَلَيْسَ بِنَافِحِ فِيْهَا أَبِدًا فَرَبَا الرَّجُلُّ رَبُوَّةً شَدَيْدَةً وَاصْفَرَّ وَجُهُهُ فَقَالَ وَيُحَكَ إِنْ أَبَيْتَ الاَّ أَنْ تَصنَعَ فَعَلَيْكَ بِهٰذَا الشَّجَرِ كُلِّ شَيْءٍ لَيسَ فيه رُوْحٌ قَالَ أَبُو عَبْدِ اللهِ سَمِعَ سَعِيْدُ بنَّ أَبِي عَرُوْبَةَ مِنَ النَّضُرِبْنِ أَنَسٍ هٰذَا الْوَاحدَ ـ ২০৬৮. সাঈদ ইবনে আবৃদ হাসান (রঃ) থেকে বর্ণিত। তিনি বলেছেন, (একদিন) আমি ইবনে আবাস (রাঃ)-র কাছে উপস্থিত ছিলাম। এক ব্যক্তি বলল, হে আবুল আবাস। আমি এমন একজ্ঞন মানুষ যে আমি হস্তশিল্ল দ্বারা জীবিকা অর্জন করি। আর আমার শিল্প হল, আমি এসব ছবি অংকন করি। ইবনে আবাস (রাঃ) বললেন, আমি রসূলুলাহ (সঃ)-এর নিকট থেকে (এ ব্যাপারে) যা শুনেছি তাই তোমাকে বলব। আমি তাঁকে বলতে শুনেছি, যে ব্যক্তি ছবি তৈরী করবে, যতক্ষণ না সে উক্ত ছবিতে প্রাণ সঞ্চার করতে পারবে ততক্ষণ পর্যন্ত আল্লাহ তাকে আযাব দিতে থাকবেন। অথচ সে কখনো তাতে প্রাণ সঞ্চার করতে পারবে না। এ কথা শুনামাত্র লোকটি ভয়ে সুদীর্ঘ নিঃশ্বাস ছাড়ল এবং তার চেহারা ফ্যাকাশে হয়ে গেল। ইবনে আবাস (রাঃ) বললেন, তোমার অকল্যাণ হোক! এ কান্ধ করা ছাড়া তোমার যদি কোন গত্যন্তর না থাকে, তাহলে এসব বৃক্ষের এবং প্রাণহীণ বস্তুর ছবি তুমি তৈরী করতে পার।

ঠ০৫—অনুদ্দেদঃ শরাবের ব্যবসা হারাম। জাবের (রা) বর্ণনা করেছেন, নবী (সঃ) শরাবের ক্রয়—বিক্রয় হারাম (নিষিদ্ধ) করে দিয়েছেন।

٢٠٦٩ عَنْ عَائِشَةَ لَمَّا نَزَلَتُ أَيَاتُ سُوْرَةِ الْبَقَرَةِ عَنْ أَخِرِهَا خَرَجَ النَّبِيُّ ﷺ الْفَقَالَ حُرِّمَتِ التَّبِعُ النَّبِيُّ ﷺ فَقَالَ حُرِّمَتِ التَّجَارَةُ فِي الْخَمْنِ ـ

২০৬৯. আয়েশা (রাঃ) থেকে বর্ণিত। তিনি বলেছেন, সূরা বাকারার শেষোক্ত আয়াতগুলো নাযিল হলে নবী (সঃ) (লোকদের উদ্দেশ্যে) বেরিয়ে পড়লেন এবং ঘোষণা করলেন, শরাবের ব্যবসা হারাম করে দেয়া হয়েছে।

১০৬-অনুচ্ছেদঃ স্বাধীন মানুষ বিক্রি করা গোনাহ।

٢٠٧٠ عَنْ أَبِي هُرَيْرَةَ عَنِ النَّبِيِّ عَنَ اللَّهُ ثَلاَئَةٌ أَنَا خَصْمُهُمْ يَوْمَ الْقَيَامَةِ رَجُلٌ أَعُطَى بِي ثُمَّ غَدَرَ وَرَجُلٌ بَاعَ حُرًّا فَأَكُلَ ثَمَنَهُ وَرَجُلٌ اسْتَأْجَرَ الْقَيَامَةِ رَجُلٌ أَعُطَى بِي ثُمَّ غَدَرَ وَرَجُلٌ بَاعَ حُرًّا فَأَكُلَ ثَمَنَهُ وَرَجُلٌ اسْتَأْجَرَ الْقَيَامَةِ وَرَجُلٌ اسْتَأْجَرَ الْفَاسْتَوْفَيْ مِنْهُ وَلَمْ يُعْطَ أَجْرَهُ ـ

২০৭০. আবু ইরাইরা রোঃ) থেকে বর্ণিছ। নবী (সঃ) বলেছেন, আল্লাহ বলেন, কিয়ামতের দিন আমি তিন ব্যক্তির প্রতিপক্ষ হব। যে ব্যক্তি আমার নামে ওয়াদা ও চুক্তি করে তা ভঙ্গ করেছে, যে ব্যক্তি মৃক্ত স্বাধীন মানুষ বিক্রি করেছে এবং যে ব্যক্তি কাউকে মজুর নিয়োগ করে পুরাপুরি কাজ আদায় করে নিয়েছে কিন্তু তাকে মজুরী প্রদান করেনি। ২৪

১০৭—অনুচ্ছেদঃ মদীনা থেকে বহিষার ও উচ্ছেদকালে নিজ মালিকানাধীন ভূমি বিক্রি করে দেয়ার জন্য ইন্ট্দীদের প্রতি নবী (সঃ)—এর নির্দেশ। আল—মাকর্রী আবু নুরায়রা (রা) থেকে এতদসংক্রান্ত হাদীস বর্ণনা করেছেন।২৫

১০৮—অনুচ্ছেদঃ কৃতদাসের বিনিময়ে কৃতদাস এবং জন্তুর বিনিময়ে জন্তু বাকীতে বিক্রি করা। ইবনে উমর (রাঃ) চারটি উটের বিনিময়ে একটি আরোহণ উপযোগী উট বাকীতে ক্রয় করেছিলেন এবং রাবাযাহ নামক জায়গায় উটটির মালিককে উটওলোর হস্তান্তর করার দায়িত্ব নিয়েছিলেন। ইবনে আবাস (রাঃ) বলেছেন, অনেক সময় একটা উট দুইটা উটের চাইতেও উত্তম হয়। রাফে ইবনে খাদীজ (রাঃ) দু'টি উটের বিনিময়ে একটি উট ক্রয় করে একটি তৎক্ষণাৎ হস্তান্তর করেছিলেন এবং অপরটি হস্তান্তর সম্পর্কে বলেছিলেন, ইনলাআল্লাহ আগামী সকালে বিলয়্ব না করেই হস্তান্তর করব। ইবনুল মুসাইয়ৢয়াব বলেছেন, জন্তু বা প্রাণীর ক্রেক্রে যেমন দু'টি উটের বিনিময়ে একটি উট এবং দু'টি বকরীর বিনিময়ে একটা বকরী বাকীতে বিক্রি করলে সুদ হয় না। ইবনে সীরীন বলেছেন, ধারে বা বাকীতে দু'টি উটের বিনিময়ে একটি উট এবং এক দিরহামের বিনিময়ে এক দিরহাম বিক্রি করায় কোন দোষ নেই।

٢٠٧١- عَنْ أَنْسٍ قَالَ كَانَ فِي السَّبَيِ صَّفِيَّةُ فَصَارَتُ إِلَىٰ دَحْيَةَ الْكَلْبِيِّ ثُمَّ صَارَتُ إِلَى النَّبِيِّ ﷺ ۔

২০৭১. আনাস (রাঃ) থেকে বর্ণিত। তিনি বলেছেন, (খায়বারের) বন্দীদের মধ্যে সাফিয়াও ছিলেন। তিনি দাহিয়া আল-কালবীর অংশে পড়েন এবং পরে রস্লুক্সাহ (সঃ)-এর অংশে এসে **মা**ন।

১০৯ অনুচ্ছেদঃ কৃতদাসীদের বিক্রি করার বর্ণনা।

২৪. বর্তমান বুগে সংঘবদ্ধ অপহরণকারী দল দ্বাধীন মুক্ত ছেলে–মেরেদের অপহরণ করে নিরে বার। বিভিন্ন দাদালদের মাধ্যমে পাচার করে বিদেশে বিক্রি করে প্রচুর অর্থ কামাই করছে। এ হাদীসে দৃষ্টিতে এরা জ্বদ্য অপরাধী।

২৫. হাদীসটি হলঃ আবু হরাইরা (রাঃ) বলেন, আমরা মসন্ধিদে উপস্থিত ছিলাম। এমন সমন্ন রস্পুদ্ধাহ (সঃ) আমাদের কাছে গিয়ে বলরেন, চল ইছদীদের এলাকার বেতে হবে। সেখানে গিরে তিনি ইছদীদের লক্ষ্য করে বলরেন, আমি তোমাদেরকে উচ্ছেদের সিদ্ধান্ত নিয়েছি। অতএব তোমাদের কারো কোন সম্পদ থাকলে তা বিক্রি করে দাও। এটা বনী নাবার গোরের কেত্রে ঘটেছিল। অনুচ্ছেদ শিরোনামে ইমাম বুখারী (রঃ) এই হাদীদের দিকেই ইংগিত করেছেন।

٢٠٧٢ - عَنْ اَبِي سَعِيْدِ الْخُدْرِيِّ أَخْبَرَهُ اَنَّهُ بَيْنَمَا هُوَ جَالِسٌ عِنْدَ النَّبِيِّ فَ قَالَ يُا رَسُوْلَ اللهِ عَنْدَ النَّبِيِّ فَ قَالَ يُا وَسُوْلَ اللهِ عَنْدَ النَّبِيِّ فَيَ الْعَزْلِ فَقَالَ : أَن اللهُ عَنْدَ اللهُ عَنْدَ اللهُ عَنْدَ اللهُ عَنْدَ اللهُ عَنْدَ اللهُ عَنْدُ اللهُ اللهُ اللهُ عَنْدُ أَنْ لاَ تَفْعَلُوا ذَٰلِكُمْ فَإِنَّهَا لَيْسَتُ نَسَمَةً كُتَبَ اللهُ أَن لاَ تَفْعَلُوا ذَٰلِكُمْ فَإِنَّهَا لَيْسَتُ نَسَمَةً كُتَبَ اللهُ أَن لاَ تَفْعَلُوا ذَٰلِكُمْ فَإِنَّهَا لَيْسَتُ نَسَمَةً كُتَبَ اللهُ أَنْ لاَ تَفْعَلُوا ذَٰلِكُمْ فَإِنَّهَا لَيْسَتُ نَسَمَةً كُتَبَ اللهُ أَن لاَ تَفْعَلُوا ذَٰلِكُمْ فَإِنَّهَا لَيْسَتُ نَسَمَةً كُتَبَ اللهُ ال

২০৭২. আবু সাঈদ খুদরী (রাঃ) বর্ণনা করেছেন যে, একদা তিনি রস্পুল্লাহ (সঃ)-এর কাছে বসেছিলেন। সে সময় তিনি জিজ্জেস করলেন, হে আল্লাহর রস্প! আমরা যুদ্ধে বন্দী নারীদের গনীমতের অংশ হিসেবে পেয়ে থাকি। তাদের গর্ভ সঞ্চার হোক তা আমরা কামনা করি না, বরং আমরা তাদেরকে বিক্রি করে মূল্য পেতে আগ্রহী। সূতরাং আয়ল স্ত্রৌ অঙ্গের বাইরে বীর্যখলন) করার ব্যাপারে আপনি কি মনে করেন? তিনি (সঃ) বললেন, তোমরা এরূপ কর নাকি? তোমরা এরূপ না করলেও (আয়ল না করলেও) কোন ক্ষতি নেই। কারণ যে সন্তান সৃষ্টি হওয়া আল্লাহ কর্তৃক নিধারিত হয়ে গিয়েছে সে সৃষ্টি হওয়া আল্লাহ কর্তৃক নিধারিত হয়ে গিয়েছে সে সৃষ্টি হবেই।।

১১০—অনুচ্ছেদঃ মোদাবির কৃতদাসের (মনিবের মৃত্যুর পর বে কৃতদাস আযাদ হবে) বিক্রির বর্ণনা।২৬

٢٠٧٣ عَنْ جَابِرٍ قَالَ بَاعَ النَّبِيُّ ﴿ الْمُرِّبِّ -

২০৭৩. জাবের (রাঃ) থেকে বার্ণত। তিনি বলেছেন, নবী (সঃ) মেদার্বার কৃতদাস বিক্রিকরেছেন।

٢٠٧٤ - عَنْ زَيْدِبْنِ خَالِدٍ وَابِئَ هُرَيْرَةَ اَخْبَرَاهُ اَنَّهُمَا سَمِعَا فَيَ أَيْسَنَلُ عَنِ الاَمَةِ تَثَوِّنِي وَلَمْ تُحصَرِن قَالَ اجلِدُوهَا ثُمَّ إِن زَنَت فَاجلِدُوهَا ثُمَّ بِيعُوهَا بَعدَ التَّالِثَةِ أَوِ الرَّابِعَةِ بِيعُوهَا بَعدَ التَّالِثَةِ أَوِ الرَّابِعَةِ -

২০৭৪. যায়েদ ইবনে খালেদ ও আবু হুরাইরা (রাঃ) উভয়ে রস্লুল্লাহ (সঃ) থেকে ভানেছেন, ব্যভিচারিণী অবিবাহিতা ক্রীতদাসী সম্পর্কে তাঁকে জিজ্ঞেস করা হলে তিনি বলেন, তাকে চাবুক মার। পুনরায় ব্যভিচার করলে পুনরায় চাবুক মার। পুনরায় ব্যভিচার করলে পুনরায় চাবুক মার। পুনরায় ব্যভিচার করলে পুনরায় চাবুক মার। এভাবে তৃতীয় অথবা (বর্ণনাকারীর সন্দেহ) চতুর্থ বারের পর বললেন, তাকে বিক্রি করে দাও।

٧٠٧٠ عَنْ أَبِي هُرَيْرَةَ قَالَ سَمِعْتُ النَّبِيِّ فِي يَقُولُ إِذَا زَنَتُ أَمَةُ أَحَدِكُمْ فَتَبَيَّنَ

ইউ. মোনারির ঐ তৃতসাসকে বলা হয় বার মালিক এই বোষণা দিয়েছে বে, জার মৃত্যুর পর উক্ত দাস আজাদ হয়ে। বাবে।

زَنَاهَا فَلْيَجْلِدُهَا الْحَدَّ وَلاَ يُثَرِّبُ عَلَيْهَا ثُمَّ إِنْ زَنَتُ فَلْيَجْلِدُهَا الْحَدَّ وَلاَ يُثُرِّبُ ثُمَّ إِنْ زَنَتِ الثَّالِثَةَ فَتَبَيَّنَ زِنَاهَا فَلْيَبِعْهَا وَلَوْ بِحْبِلِ مِنْ شَعَرٍ _

২০৭৫. আবু হুরাইরা (রাঃ) থেকে বর্ণিত। তিনি বলেছেন, আমি নবী (সঃ) – কে বলতে শুনেছিঃ তোমাদের কারো দাসী যদি ব্যক্তিচারে লিগু হয় আর তা প্রমাণিত হয় তাহলে তার ওপর হন্দ (শরীআত নির্দিষ্ট শান্তি) জারি করে চাবুক মারতে হবে, কিন্তু এরপর তাকে ভর্ণসনা করবে না বা গালি দিবে না। পুনরায় যদি সে ব্যভিচারে লিগু হয়, তাহলে হন্দ জারি করে তাকে চাবুক মারতে হবে, কিন্তু এরপর তাকে ভর্ণসনা করবে না বা গালি দিবে না। কিন্তু যদি সে পুনরায় তৃতীয়বার ব্যভিচারে লিগু হয় তাহলে একগাছা চ্লের রশির বিনিময়ে হলেও তাকে বিক্রি করে দিবে।

১১১—অনুচ্ছেদঃ ইদ্ধাত পূর্ণ হওয়ার পূর্বেই দাসীকে নিয়ে সফরে গমন করা যায় কিনা। হাসান (বসরী) সংগম ব্যতীত মোলামেশা ও চুম্বনে কোন প্রকার দোষ মনে করেন না। ইবনে উমর (রাঃ) বলেছেন, সংগমকৃত দাসীকে যদি দান করা হয় অথবা বিক্রি করা হয় অথবা আজাদ করে দেয়া হয়, তবে এক হায়েষ পর্যন্ত সে ইদ্ধাত পালন করবে। কিন্তু কোন কুমারী দাসীকে ইদ্ধাত পালন করতে হবে না। আতা বলেছেন, গর্ভবতী ক্রীতদাসীর সংগে সংগম ব্যতীত অন্য কিছু করতে কোন দোষ নেই। মহান আল্লাহ বলেছেনঃ

"সেই সব ঈমানদারগণ সফলকাম হয়েছে, যারা নিজেদের লজ্জান্থানসমূহকে হেফাজত করেছে, কিন্তু ত্রী ও ক্রীতদাসীদের থেকে নয়। এ ক্ষেত্রে তারা তিরস্কৃত হবে না" (মু'মিনুনঃ ৬)।

٢٠٧٦ عَنْ أَنْسِ بْنِ مَاكِ قَالَ قَدِمَ النَّبِيِّ فِي خَيْبَرَفَلَمَا فَتَحَ اللَّهُ عَلَيْهِ الْحَصْنَ لَكُرِلَهُ جَمَالُ صَفِيَّةً بِنْتَ حُيِيٍّ بْنِ أَخْطَبَ وَقَدْ قُتلَ زَوْجُهَا وَكَانَثَ عَرُوسَا فَكَرَجً بِهَا حَتَّى بِلَغْنَا سَدَّ الرَّوْحَاءِ حَلَّ فَبَنِى فَاصْطَفَاهَا رَسُولُ اللهِ فِي لِنَفْسِهِ فَخَرَجً بِهَا حَتَّى بِلَغْنَا سَدَّ الرَّوْحَاءِ حَلَّ فَبَنِى فَاصْطَفَاهَا رَسُولُ اللهِ فِي نَطِعٍ صَغيرٍ ثُمَّ قَالَ رَسُولُ الله فِي أَذِنْ مَنْ حَوْلَكَ فَكَانَتُ تِلْكَ وَلِيْمَة رَسُولِ اللهِ فِي عَلَى صَفِيّة ثُمْ خَرَجْنَا إِلَى الْمَدِينَة قَالَ فَرَأَيْتُ وَلَكَ رَسُولُ الله فَي يُحَوِّى لَهَا وَرَأَءَهُ بِعَبَاءَة ثُمَّ يَجْلِسُ عَنْدَ بَعِيْرِهِ فَيَضَعُ رُكْبَته وَتَى تَرْكُبُ وَلَيْتُ مَنْ عَرْدَهُنَا إِلَى الْمَدِينَة قَالَ فَرَأَيْتُ وَلَيْتُ مَنْ مَنْ عَرْدُهُمُ وَلَا الله فَي يُحَوِّى لَهَا وَرَأَءَهُ بِعَبَاءَة ثُمَّ يَجْلِسُ عَنْدَ بَعِيْرِهِ فَيَضَعُ رُكْبَته وَتَى تَرْكُبُ وَلَيْتُ مَنْ وَبُلُهُ عَنْ مَنْ مَنْ عَرْدُهُمْ الله عَنْدَ بَعِيْرِهِ فَيَضَعُ رُكْبَته فَتَصْعُ مُنْ فَاللهُ عَنْدَ بَعِيْرِهِ فَيَضَعُ رُكْبَتُهُ وَلَا اللهُ عَلْكُولُهُ مَا عَلَى مُنْ الله عَنْدَ بَعِيْرِهِ فَيَضَعُ مُنْ يُحْلِلُ عَنْ عَلَى عَلَيْتُ عَرَاكُمُ اللهُ عَلَيْهُ مِنْ اللهُ عَلَى مُنْ اللهُ عَلَى مُنْ الله عَنْدَ بَعِيْرِهِ فَيَضَعُ مُنْ الله عَنْدَ بَعِيْرِهِ فَيَضَعُ مُنْ الله عَنْدَ بَعِيْرِهِ فَيَضَعُ مُنْ الله فَيْ عَلَى مُنْ اللهُ عَلَى مُنْ اللهُ عَلَى مُنْ اللهُ عَلَى مُلْكِنَا اللهُ عَنْ مُنْ عَوْلَكُولُونَا اللهُ عَلَى مُنْ اللهُ عَلَى الله عَلَى مُنْ الله عَلَمُ عَرَجُهُمُ اللهُ اللهُ عَلَى اللهُ عَلَى اللهُ عَلَى اللهُ عَلَيْهُ اللهُ عَلَى مُنْ اللهُ عَلَى مُنْ اللهُ عَلَى مُنْ اللهُ عَلَى مُنْ اللهُ عَنْ عَلَيْكُ مُنْ اللهُ عَلَيْ عَلَى اللهُ عَلَى اللهُ عَلَى اللهُ عَلَى اللهُ عَلَى اللهُ عَلَيْكُمُ عَلَى اللهُ اللهُ عَلَيْكُ عَلَى اللهُ عَلَى اللهُ عَلَى اللهُ عَلَى اللهُ عَلَيْكُ عَلَى اللهُ عَلَى اللهُ عَلَى اللهُ عَلَيْكُ عَلَى اللهُ عَلَى اللهُ عَلْمُ اللهُ عَلَى اللهُ عَلَى اللهُ عَلَى اللهُ اللهُ عَلَيْكُمُ اللّهُ عُلَيْكُمُ اللّهُ عَلَيْكُ اللّهُ عَلَى اللهُ اللّهُ عَلْك

২০৭৬. আনাস ইবনে মালেক (রাঃ) থেকে বর্ণিত। তিনি বলেছেন, নবী (সঃ) যখন খারবার আগমন করলেন এবং আল্লাহ তাঁকে খায়বার দুর্গের ওপর বিজয় দান করলেন সেই সময় ইহুদী হয়াই ইবনে আখতাবের কন্যা সাফিয়্যার রূপ ও সৌন্দর্য তাঁকে বর্ণনা করা হল। তার স্বামী যুদ্ধে নিহত হয়েছিলো এবং সে ছিল নব বিবাহিতা। রস্লুলাহ (সঃ) তাকে (সাফিয়্যাকে) নিচ্ছের জন্য মনোনীত করলেন এবং তাকে নিজের জন্য প্রহণ করে সেখান খেকে যাত্রা করলেন। এতাবে আমরা সাদ্দা রাওহা^{২৭} নামক জায়গায় উপনীত হলে তিনি পবিত্রা হলেন এবং রস্লুলাহ (সঃ) তাকে বিয়ে করলেন। ছোট দল্ভরখানে হাইস নামক খাদ্য পরিবেশন করার ব্যবস্থা করে রস্লুলাহ (সঃ) আমাকে বললেন, তোমার আলেপালে যারা আছে তাদেরকে জানিয়ে দাও (যেন তারা এসে খাবার গ্রহণ করে)। এটাই ছিল সাফিয়্যার বিবাহে রস্লুলাহ (সঃ)—এর প্রদন্ত বিবাহভোজ। এরপর আমরা মদীনার দিকে রওয়ানা হলাম। আনাস (রাঃ) বলেন, আমি রস্লুলাহ (সঃ)—ক দেখলাম, স্বীয় আবা দ্বারা তিনি তাঁকে (সাফিয়্যাকে) আড়াল করে রেখেছেন। তিনি উটের কাছে বসে নিজের হাটু পেতে দিলেন। সাফিয়্যা তাঁর পা তাঁর (সঃ) হাটুর ওপর রেখে (উটে) আরোহণ করলেন।

১১২ – অনুদেশঃ মৃত জন্ম ও মূর্তি বিক্রি করা।

بَمَكَةَ إِنَّ اللهُ وَرَسُولَهُ حَرَّمَ بَيْعَ اللهِ أَنَّهُ سَمِعَ رَسُولَ اللهِ عَيْ يَقُولُ عَامَ الْفَتْح وَهُوَ بِمِكَةَ إِنَّ اللهُ وَرَسُولَهُ حَرَّمَ بَيْعَ الْخَمْرِ وَالْمَيْتَةِ وَالْخِنْزِيْرِ وَالْأَصْنَامِ فَقَيلَ يَا رَسُولَ لِمِكَةَ إِنَّ اللهُ وَرَسُولَهُ حَرَّمَ بَيْعَ الْخَمْرِ وَالْمَيْتَةِ وَالْخِنْزِيْرِ وَالْأَصْنَامِ فَقَيلَ يَا رَسُولَ اللهِ السَّفُنُ وَيُدُهَنُ بِهَا الْجُلُودُ وَ يَسْتَصْبِحُ بِهَا اللهِ الرَّاسُ فَقَالَ لَاهُو حَرَامٌ ثُمَّ قَالَ رَسُولُ اللهِ عَيْدَ ذَلِكَ قَاتَلَ اللهُ الْيَهُودَ بِهَا اللهُ لَمَّا حَرَّمَ شُحُومَهَا جَمَلُوهُ ثُمَّ بَاعُوهُ فَأَكُلُوا ثَمَنَهُ -

২০৭৭. জাবের ইবনে আবদুল্লাহ (রাঃ) থেকে বর্ণিত। মঞা বিজ্ঞারে বছর তিনি রস্লুল্লাহ (সঃ)—কে বলতে শুনেছেন। সেই সময় তিনি (সঃ) মঞ্চাতেই অবস্থানরত ছিলেন। আল্লাহ ও তাঁর রস্ল শরাব, মৃত জস্তু, শৃকর ও মৃতি ক্রয়—বিক্রয় হারাম ঘোষণা করেছেন। জিজেন করা হল, হে আল্লাহর রস্ল। মৃত জস্তুর চর্বি সম্পর্কে আপনি কি বলেন? তা নৌকায় লাগান হয়, চামড়ায় ঘষা হয় এবং জ্বালানীর কাজে ব্যবহার করা হয়। তিনি বললেন, না, তাও চলবে না, বরং এসব কাজে ব্যবহার করাও হারাম। এই সময়ই রস্লুল্লাহ (সঃ) বলছিলেন, আল্লাহ ইহুদীদের ধ্বংস করুন। আল্লাহ তাদের জন্য চর্বি হারাম করলে তারা তা গলিয়ে বিক্রি করে মূল্য ভোগ করে।

الْكَلْبِ وَمَهْرِ الْبَغِيُّ وَحُلُوا رِ الْكَاهِنِ ـ فَا اللهِ فَ اللهِ فَ اللهِ عَنْ ثَمَنِ اللهِ فَ اللهِ اللهُ اللهِ اللهِ اللهُ اللهُ اللهُ اللهِ اللهِ اللهُ اللهِ اللهِ اللهُ اللهُ اللهُ ال

रे १. 'সান্দা রাধহা' মদীনার নিকটবর্তী একটি স্থান।

২০৭৮. তাব্ মাসউদ আনসারী (রাঃ) থেকে বর্ণিত। রস্পুলাহ (সঃ) কৃকুরের মৃশ্য, ব্যভিচারিণীর ব্যভিচারের দারা উপার্জিত তথ এবং গণকের গণনার দারা উপর্জিত তথ গ্রহণ করতে নিষেধ করেছেন।

٧٠.٧٩ عَنْ عَوْنَ بَنِ آبِئَي حُجَيْفَتَ قَالَ رَايَتُ آبِيَ اشْتَرَى حَجَامًا فَسَاَلْتُهُ عَنْ ذَلِكَ قَالَ إِنَّ رَسُولَ اللهِ يَتِ نَهِى عَنْ ثَمَنِ الدَّمِ وَثَمَنِ الْكَلْبِ وَكَسْبِ الْاَمَةِ وَلَعَنَ الْوَاسْمَةَ وَالْمُسْتَوْشِمَةَ وَأَكِلَ الرِّبَا وَمَوْكِلَهُ وَلَعَنَ الْمُصَوِّدَ -

২০৭৯. আওন ইবনে আবু জুহাইফা (রাঃ) থেকে বর্ণিত। তিনি বলেছেন, আমি আমার পিতাকে দেখেছি, তিনি এক হাযযাম কৃতদাস খরিদ করে তার যন্ত্রপাতি ভেঙ্গে ফেলার নির্দেশ দিলে সেগুলো ভেঙ্গে ফেলা হল। এ ব্যাপারে আমি তাঁকে জিজ্ঞেস করলে তিনি বলেন, রস্পুল্লাহ (সঃ) রক্তের মূল্য, কুকুরের মূল্য এবং (ব্যভিচারের ঘারা) কৃতদাসীর উপার্জিত অর্থ গ্রহণ নিষিদ্ধ করেছেন। আর তিনি উলকি অংকনকারী, উলকি গ্রহণকারী, সৃদ গ্রহণকারী এবং সৃদ প্রদানকারীকে লানত করেছেন। তিনি ছবি তৈয়ারকারীকেও লানত করেছেন।

অধ্যায়—১৩ **کتاب السلم** (অগ্রিম ক্রয়–বিক্রয়ের বর্ণনা)

১-অনুচ্ছেদ : মাপ (বা পরিমাণ) নির্দিষ্ট করে আগাম বেচা-কেনা।

٠٢.٨٠ عَنِ ابْنِ عَبَّاسِ قَالَ قَدِمَ رَسُولُ اللهِ عَنَى الْمَدِيْنَةَ وَالنَّاسُ يُسُلِغُونَ فِي الثَّمَرِ الْعَامَ وَالْعَامَيْنِ أَوْ قَالَ عَامَيْنِ أَوْ تَالَاثَةُ شَكَّ إِسْمُعْيِلُ فَقَالَ مَنْ سَلَّفَ فِي الثَّمَرِ الْعَامَ وَالْعَامَيْنِ أَوْ قَالَ عَامَيْنِ أَوْ تَلاَثَةُ شَكَّ إِسْمُعْيِلُ فَقَالَ مَنْ سَلَّفَ فِي الثَّمَرِ الْعَامَ وَ وَنَن مَّعُلُومٍ وَ وَنَن مَّعُلُومٍ .

২০৮০. ইবনে আরাস (রাঃ) থেকে বর্ণিত। তিনি বলেন, রস্নুরাহ (সঃ) যখন মদীনায় আগমন করেন তখন লোকেরা এক বা দু'বছর মেয়াদে অথবা তিন বছর মেয়াদে খেজুর আগাম বেচা–কেনা করত (অর্থাৎ ক্রেতা খেজুরের মূল্য দু'তিন বছরের অগ্রিম দিত)। এটা দেখে তিনি (সঃ) বললেন, যে ব্যক্তি খেজুরের মূল্য আগাম প্রদান করে সে যেন নির্দিষ্ট মাপ ও নির্দিষ্ট ওজনের উল্লেখ করে আগাম দেয়।

٢٠٨١ عَنِ ابْنِ أَبِي نَجِيْحِ بِهٰذَا فِي كَيْلٍ مَّعْلُوم وَوَنْنِ مَعْلُومٍ - ٢٠٨١

২০৮১. ইবনে আবু নান্ধীহ (রঃ) থেকেও নির্দিষ্ট মাপ ও নির্দিষ্ট ওন্ধন সম্পর্কিত উপরোক্ত হাদীসটি বর্ণিত হয়েছে (অর্থাৎ আগাম বেচা–কেনা করতে হলে মাপ ও ওন্ধন নির্দিষ্ট করতে হবে)।

২-অনুচ্ছেদ: নির্দিষ্ট ওজনে আগাম বেচা-কেনা।

٢٠٨٢ - عَنِ ابْنِ عَبَّاسٍ قَالَ قَدِمَ النَّبِيُّ عَيَهِ الْدَيْنَةَ وَهُمْ يُسْرِفُونَ بِالتَّمْرِ السَّنَتَيْنِ وَالثَّلَاثَ فَقَالَ مَنْ أَسلَفَ فِي شَيءٍ فَفِي كَيلٍ مَّعلُومٍ وَوَن مَّعلُومٍ إلى أَجَلٍ مَّعلُومٍ -

২০৮২. ইবনে আর্বাস (রাঃ) থেকে বর্ণিত। তিনি বলেন, রস্লুলাহ (সঃ) যখন মদীনায় আগমন করেন তখন তারা (মদীনার লোকেরা) দুই কিংবা তিন বছর মেয়াদে ফল আগাম বেচাকেনা করত। এটা দেখে রস্লুলাহ (সঃ) বললেন, যে ব্যক্তি কোন কন্তুর মূল্য আগাম প্রদান করে সে যেন নির্দিষ্ট মাপ, নির্দিষ্ট ওজন ও নির্দিষ্ট সময়ের উল্লেখ করে।

٢٠٨٣ عَنِ ابْنِ أَبِي نَجِيْحٍ وَقَالَ فَلْيُسْلِفَ فِي كَيْلِ مَّعلُومِ إِلَى أَجَلِ مَّعْلُومٍ - ٢٠٨٣

২০৮৩. ইবনে আবু নাজীহ (রঃ) থেকে বর্ণিত আছে যে, (যে ব্যক্তি আগাম মূল্য প্রদান করে) সে যেন নির্দিষ্ট মাপ ও নির্দিষ্ট সময়ের উল্লেখ করে আগাম দেয়।

٢٠٨٤ - عَنِ ابْنِ عَبَّاسٍ يَقُولُ قَدِمَ النَّبِيِّ عَيَّالٌ فِي كَيْلٍ مَّعَلُومٍ وَ وَزَنٍ مَّعلُومٍ إِلَى أَجَلِ مَّعلُومٍ - إِلَى أَجَلٍ مَّعلُومٍ -

২০৮৪. ইবনে আব্বাস (রাঃ) থেকে বর্ণিত। তিনি বলেন, নবী (সঃ) মদীনা আগমন করেন। অতঃপর (পুরো হাদীস বর্ণনা করে) তিনি (ইবনে আব্বাস) বলেন, নবী (সঃ) বলেছেন, আগাম মূল্য প্রদান করতে হলে নির্দিষ্ট মাপ, নির্দিষ্ট ওজন এবং নির্দিষ্ট সময়ের উল্লেখ করতে হবে।

٢٠٨٥ عَنْ عَبْدِ اللهِ بْنِ أَبِي الْمُجَالِدِ قَالَ إِخْتَلَفَ عَبْدُ اللهِ بْنُ شَدَّاد بْنِ الْهَادِ وَأَبُو بُرُدَة فِي السَلَفِ فَبَعَثُونِي إِلَى ابْنِ أَبِي أَوْفَى فَسَالْتُهُ فَقَالَ إِنَّا كُنَّا نُسُلفُ عَلْدِ رَسُولِ اللهِ مَ وَأَبِي بَكْرٍ وَعُمْرَ فِي الْحِنْطَةِ وَالشَّعْيِرِ وَالزَّبِيْبِ وَالتَّمَرُ وَسَأَلْتُ اللهِ مَثْلُ ذُلكَ ـ
 وَسَأَلْتُ ابْنَ أَبْرَىٰ فَقَالَ مَثْلَ ذُلكَ ـ

২০৮৫. আবদুরাহ ইবনে আবৃদ মুজালিদ (রঃ) থেকে বর্ণিত। তিনি বলেন, (কোন বস্ত্র) আগাম বেচা—কেনার (বৈধতার) ব্যাপারে আবদুরাহ ইবন সাদ্দাদ ইবন্দ হাদ ও আব্ ব্রদার মধ্যে মতবিরোধ দেখা দিলে তাঁরা আমাকে (আবদুরাহ) ইবনে আবৃ আওফা রোঃ)—র নিকট পাঠান। আমি তাঁকে এ সম্পর্কে জিজ্ঞেস করলে তিনি বলেন, আমরা রস্পুরাহ (সঃ), আবৃ বকর (রাঃ) ও ওমর (রাঃ)—এর যামানায় গম, যব, মনাকা ও খেজুর আগাম বেচাকেনা করতাম। (রাবী বলেন) তারপর আমি ইবনে আব্যাকে (এ সম্পর্কে) জিজ্ঞেস করলাম। তিনিও অনুরূপ জ্বাব দিলেন।

৩—অনুদেছে ঃ এমন ব্যক্তিকে আগাম মূল্য প্রদান করা যার নিকট মূল পণ্য (ক্ষেত বা বাগান) নেই।

فَسَأَلْتُهُ فَقَالَ كَانَ أَصْحَابُ النَّبِيِّ ﴿ يُسُلِفُونَ عَلَىٰ عَهْدِ النَّبِيِّ ﷺ وَلَمْ نَسْأَلُهُمْ أَلَهُمْ حَرْثُ أَمْ لا ـ

২০৮৬. মুহামাদ ইবনে আবৃল মুজালিদ (রঃ) থেকে বর্ণিত। তিনি বলেন, আবদুল্লাহ ইবনে শাদ্দাদ ও আবৃ ব্রুদা আমাকে আবদুল্লাহ ইবনে আবৃ আওফা (রা)—র নিকট পাঠান। তারা দুজন আমাকে বললেন, তাকে (আবৃ আওফাকে) জিজ্ঞেস কর, নবী (সঃ)—এর সাহাবাগণ কি তার যমানায় গমের অগ্রিম বেচাকেনা করতেন? (আমি জিজ্ঞেস করলে) আবদুল্লাহ (ইবনে আবৃ আওফা) বলেন, আমরা সিরিয়ার কৃষকদেরকে গম, যব ও মরাকার (আঙ্কুর) নির্দিষ্ট মাপ উল্লেখ করে নির্দিষ্ট সময়ের জন্য আগাম মূল্য প্রদান করতাম। আমি বললাম, এমন লোককে কি প্রেদান করতেন) যার মূল পণ্য (ক্ষেতবা বাগান) রয়েছে? তিনি বললেন, সে বিষয়ে আমরা তাদেরকে জিজ্ঞেস করতাম না। অতঃপর তারা দু'জন আমাকে আবদুর রহমান ইবনে আব্যা (রাঃ)—র নিকট পাঠান। আমি তাকে জিজ্ঞেস করলে তিনি বলেন, নবী (সঃ)—এর সাহাবাগণ তার যমানায় (কৃষকদেরকে) আগাম মূল্য প্রদান করতেন এবং তাদের ক্ষেত রয়েছে কি নেই এ বিষয়ে তারা তাদেরকে জিজ্ঞেস করতেন না।

٢٠٨٧ - عَنْ مُحَمَّد بْنِ آبِي مُجَالِد بِهِٰذَا وَقَالَ فَنُسُلِفُهُمْ فِي الْحِنْطَةِ وَالشَّعْيِر

২০৮৭. মুহামাদ ইবনে আবৃদ মুজাদিদ (রঃ) থেকে অপর একটি সনদে উপরোক্ত হাদীসটি বর্ণিত হয়েছে। (তাতে রয়েছে) তিনি (আবদুক্লাহ ইবনে আবৃ আওফা) বলেন, আমরা তাদেরকে (কৃষকদেরকে) গম ও যবের আগাম মূল্য প্রদান করতাম।

٢٠٨٨ عَنْ سُفْيَانَ حَدَّثَنَا الشَّيْبَانِيُّ وَقَالَ وَالزَّيْتِ حَدَّثَنَا قُتَيْبَةُ حَدَّثَنَا جَرِيْرٌ عَنِ الشَّيْبَانِيُّ وَقَالَ فِي الْحِنْطَةِ وَالشَّعِيْرِ وَالزَّبِيْبِ ـ

২০৮৮. শাইবানা (রঃ) থেকে বর্ণিত। তিনি (আবদ্লাহ ইবনে আবু আওফা) বলেছেন, গম, যব ও মনাক্কার বিষয় (আমরা আগাম বেচাকেনা করতাম)। শাইবানীর অপর একটি বর্ণনায় যয়ত্নেরও (তৈলবীজ্ঞ) উল্লেখ রয়েছে।

٢٠٨٩ - عَنْ أَبِي الْبَخْتَرِيِّ الطَّائِيِّ قَالَ سَأَلْتُ ابْنَ عَبَّاسٍ عَنِ السَّلَمِ فِي النَّخْلِ قَالَ نَهْي النَّخْلِ حَتَّى يُؤْكَلَ مِنْهُ وَحَتَّى يُوْزَنَ فَقَالَ الرَّجُلُ وَالنَّجْلُ بَيْ يَكُنَ مِنْهُ وَحَتَّى يُوْزَنَ فَقَالَ الرَّجُلُ وَأَي شَيْءٍ يُوْزَنَ فَقَالَ مَعَاذَ حَدَّثَنَا شُعْبَهُ وَأَي شَيْءٍ يُوْزَنُ وَقَالَ مُعَاذَ حَدَّثَنَا شُعْبَهُ عَنْ عَمْرٍو قَالَ مُعَاذَ حَدَّثَنَا شُعْبَهُ عَنْ عَمْرٍو قَالَ أَبُو الْبَحْتَرِيُّ سَمِعْتُ ابْنَ عَبَّاسٍ نَهَى النَّبِيِّ عَيْهُ .

২০৮৯. আবৃদ বাখতারী আত-তাঈ (রঃ) থেকে বর্ণিত। তিনি বলেন, আমি ইবনে আবাস (রাঃ)-কে (বৃক্ষে থাকা অবস্থায়) খেজুরের আগাম মূল্য প্রদান সম্পর্কে জিজ্ঞেস করলে তিনি বলেন, নবী (সঃ) খাওয়ার উপযোগী ও ওজন করার উপযোগী না হওয়া পর্যন্ত বৃক্ষের খেজুর বিক্রি করতে নিষেধ করেছেন। তখন এক ব্যক্তি বলল, (বৃক্ষের ওপর খেজুরের ওজন করা যেহেতু অসম্ভব) তাহালে কিসের ওজন করা হবে? এ কথা শুনে তাঁর (ইবনে আবাসের) পালে বসা এক ব্যক্তি উত্তর করল, (ওজন করার অর্থ) অনুমান করার উপযোগী না হওয়া পর্যন্ত।

আবৃল বাখতারী বলেন, আমি ইবনে আব্বাসকে বলতে শুনেছি, নবী (সঃ) নিষেধ করেছেন... (অতঃপর) অনুরূপ হাদীস বর্গনা করেছেন।

8-অনুচ্ছেদঃ খেজুরের আগাম ক্রয়-বিক্রয়।

٠٠٠٠ عَنْ أَبِى الْبَخْتَرِيِّ قَالَ سَأَلْتُ ابِنَ عُمَرَ عَنِ السَّلَمِ فِي النَّخْلِ فَقَالَ نُهِيَ عَنْ بَيْمِ النَّخْلِ مَقَالَ نُهِي عَنْ بَيْمِ النَّخْلِ مَتَّى يَصْلُحَ وَعَنْ بَيْمِ الْوَرِقِ نَسَاءً بِنَاجِزٍ وَسَأَلْتُ ابْنَ عَبَّاسٍ عَنْ النَّخْلِ حَتَّى يُوْكَلَ مَنْهُ أَنْ عَنْ بَيْمِ النَّخْلِ حَتَّى يُوْكَلَ مَنْهُ أَنْ عَنْ بَيْمِ النَّخْلِ حَتَّى يُوْكَلَ مَنْهُ أَنْ عَنْ بَيْمِ النَّخْلِ حَتَّى يُوْكَلَ مَنْهُ أَنْ عَلَى النَّبِيُ النَّخْلِ مَنْهُ وَحَتَّى يُوْكَلَ مَنْهُ أَنْ الْكُلُ مَنْهُ وَحَتَّى يُوْزَنَ لَهِ النَّحْدِ اللَّهِ الْمَنْهُ وَحَتَّى يُوْزَنَ لَهِ اللَّهُ الْمَ

২০৯০. জাবুল বাখতারী (রঃ) থেকে বর্ণিত। তিনি বলেন, জামি ইবনে উমর (রাঃ) – কে খেজুরের জাগাম ক্রয় – বিক্রয় সম্পর্কে জিজেন করলে তিনি বলেন, ব্যবহার উপযোগী না হওয়া পর্যন্ত খেজুর বিক্রি করতে এবং নগদ মূল্যের বিনিময়ে বাকীতে রূপা বিক্রি করতে নিষেধ করা হয়েছে। জার জামি ইবনে জার্বাসকেও খেজুরের জাগাম ক্রয় – বিক্রয় সম্পর্কে জিজেন করলাম। তিনি বললেন, নবী (সঃ) খাওয়ার উপযোগী ও ওজন (অনুমান) করার উপযোগী না হওয়া পর্যন্ত (বৃক্ষের) খেজুর বিক্রি করতে নিষেধ করেছেন।

٢٠٩١ عَنْ أَبِي البَختَرِيِّ سَأَلْتُ ابْنَ عُمْرَ عَنِ السَّلَمِ فِي النَّخْلِ فَقَالَ نَهَى النَّبِيُّ عِيْجَ عَنْ بَيْعِ النَّمْرِ حَتَّى يَصْلُحُ وَنَهِى عَنِ الْوَرِقِ بِالذَّهَبِ نَسَاءً بِنَاجِزِ وَسَأَلْتُ ابْنَ عَبَّاسٍ فَقَالَ نَهَى النَّبِيُّ عَيْجَ عَنْ بَيْعِ النَّخْلِ حَتَّى يَأْكُلُ اَوْ يُؤْكُلُ وَسَأَلْتُ ابْنَ عَبَّاسٍ فَقَالَ نَهَى النَّبِيُّ عَنْ بَيْعِ النَّخْلِ حَتَّى يَاكُلُ اَوْ يُؤْكُلُ وَحَتَّى يُوْزَنَ قُلْتُ وَمَا يُوْزَنَ قَالَ رَجُلُ عَنْهَ هُ حَتَّى يُحْرَذَ -

২০৯১ আবুল বাখতারী (রঃ) থেকে বর্ণিত। তিনি বলেন, আমি ইবনে উমরকে খেজুরের আগাম ক্রয়-বিক্রয় সম্পর্কে জিজ্ঞেস করলে তিনি বলেন, উমর (রাঃ) ব্যবহার উপযোগী না হওয়া পর্যন্ত (গাছের) ফল বিক্রি করতে নিষেধ করেছেন এবং নগদ মূল্যের বিনিময়ে বাকীতে সোনারূপা বিক্রি করতে নিষেধ করেছেন। আমি (এ সম্পর্কে) ইবনে আরাসকেও জিজ্ঞেস করলাম। তিনি বলেন, নবী (সঃ) খাওয়ার উপযোগী ও ওজন করার উপযোগী না

হওয়া পর্যন্ত (বৃক্ষের) খেজুর বিক্রি করতে নিষেধ করেছেন। আমি জিজ্ঞেস করলাম, কিসের ওজন করা হবে? তখন তাঁর (ইবনে আত্বাসের) নিকটস্থ এক ব্যক্তি বলল, (ওজন করা অর্থ) অনুমান করার উপযোগী না হওয়া পর্যন্ত।

৫-অনুচ্ছেদ: আগাম ক্রয়-বিক্রয়ের যামানত রাখা।

٢٠٩٢ عَنْ عَائِشَةَ قَالَتْ اِشْتَرَى رَسُولُ اللهِ ﴿ طَعَامًا مِنْ يَهُوْدِي بِنَسِيْنَةٍ وَرَهَنَهُ بِرُعًا لَهُ مِنْ حَدِيْدٍ _

২০৯২. আয়েশা (রাঃ) থেকে বর্ণিত। তিনি বলেন, রস্লুলাহ (সঃ) (একদা) জনৈক ইহুদীর কাছ থেকে বাকীতে কিছু খাদ্যদ্রব্য ক্রয় করেন এবং নিজের লৌহ–বর্মটি (যামানত স্বরূপ) তার নিকট বন্ধক রাখেন।

৬–অনুচ্ছেদঃ আগাম ক্রয়–বিক্রয়ে বন্ধক রাখা।

٢٠٩٣ - عَنِ الْأَعْمَشُ قَالَ تَذَاكَرنًا عِنْدَ إِبْرَاهِيْمَ الرَّهُنَ فِي السَّلَفِ فَقَالَ :
 حَدَّثَنِي الْأَسُودُ عَنْ عَائِشَةَ أَنَّ النَّبِيَّ الشَّتَرَى مِنْ يَهُوْدِيٍّ طَعَامًا إِلَى أَجَلٍ مَعْلُومٍ وَأَرْتَهَنَ مِنْهُ درعًا مِن حَدِيدٍ.

২০৯৩. আ'মাস (রঃ) থেকে বর্ণিত। তিনি বলেন, আমরা ক্রয়-বিক্রয়ে বন্ধক রাখা সম্পর্কে ইবরাহীম নাখয়ীর নিকট আলোচনা করলে তিনি বলেন, আসওয়াদ (রঃ) আয়েশা (রাঃ)-এর বরাতে আমাকে বলেছেন, নবী (সঃ) জনৈক ইহুদীর কাছ থেকে নির্দিষ্ট মেয়াদে (বাকীতে) কিছু খাদ্যদ্রব্য ক্রয় করেন এবং একটি লৌহ-বর্ম তার নিকট বন্ধক রাখেন।

৭—অনুচ্ছেদঃ সময় নির্দিষ্ট করে অগ্রিম ক্রয়—বিক্রয়। ইবনে আরাস রোঃ), আরু সাঈদ রোঃ), আসওয়াদ রেঃ) ও হাসান রেঃ) এরূপ মত প্রকাশ করেছেন। ইবনে উমর রোঃ) বলেন, নির্বারিত মূল্যের বিনিময়ে নির্দিষ্ট মেয়াদে খাদ্যদ্রব্য আগাম ক্রয়—বিক্রয়ে কোন দোষ নেই, যদি তা এমন ফসলের মধ্যে না হয় যা ব্যবহার উপযোগী হয়নি।

٢٠٩٤ عَنِ ابْنِ عَبَّاسٍ قَالَ قَدِمَ النَّبِيُّ الْمَدِيْنَةَ وَهُمْ يُسْلِفُونَ فِي الْثِمَارِ السَّنَتَيْنِ وَالثَّلاَثَ فَقَالَ أَسْلِفُوا فِي الثِّمَارِ فِي كَيْلٍ مَّعْلُومٍ إلى إَجْلٍ مَّعْلُومٍ وَقَالَ عَبْدُ اللهِ بَنُ الْوَلِيدِ حَدَّثَنَا سُفْيَانٌ حَدَّثَنَا ابْنُ أَبِي نَجِيْحٍ وَقَالَ فِي كَيْلٍ مَّعْلُومٍ وَوَالَ فِي كَيْلٍ مَعْلُومٍ وَوَالَ فِي كَيْلٍ مَعْلُومٍ وَوَالَنِ مِنْ الْوَلِيدِ حَدَّثَنَا سُفْيَانٌ حَدَّثَنَا ابْنُ أَبِي نَجِيْحٍ وَقَالَ فِي كَيْلٍ مَعْلُومٍ وَوَنَنِ مَعْلُومٍ .

২০৯৪. ইবনে আবাস (রাঃ) থেকে বর্ণিত। তিনি বলেন, নবী (সঃ) যখন মদীনায় আগমন করেন, তখন তারা (মদীনার লোকেরা) দুই বিংবা তিন বছর মেয়াদে ফলের আগাম ক্রয়-বিক্রয় করত। তিনি বলেন, তোমরা নির্দিষ্ট মাপ ও নির্দিষ্ট সময়ের উল্লেখ করে আগাম ক্রয়-বিক্রয় কর। ইবনে আবু নাজীহ থেকে বর্ণিত রিওয়ায়াতে বলা হয়েছে, নির্দিষ্ট মাপ ও নির্দিষ্ট গুজনের উল্লেখ করে।

7.90 عَنْ مُحَمَّد بْنِ أَبْنِ مُجَالِد قَالَ أَنْ مِلْنِيْ أَبُو بُرْدَةَ وَعَبْدُ اللهِ بْنُ شَدَاد إِلَىٰ عَبْدِ الرَّحْمَٰنِ بْنِ أَبْزَى وَعَبْدِ اللهِ بَنْ أَبِي أَوْفَى فَسَالْتُهُمَا عَنِ السَّلَفِ فَقَالاً كُنَّا نُصِيْبُ الْتَعَانِمُ مَعَ رَسُولِ اللهِ فَكَانَ يَأْتَيْنَا أَنبَاطُ مِنْ أَنبَاطِ الشَّامِ فَنُسُلِفُهُم فَصِيْبُ الْتَعَانِمُ مَعَ رَسُولِ اللهِ فَكَانَ يَأْتَيْنَا أَنبَاطُ مِنْ أَنبَاطِ الشَّامِ فَنُسُلِفُهُم فَي الْحَنْطَة وَالشَّعِيْرِ وَالزَّبِيْبِ إِلَى أَجَلَ مُسْمَى قَالَ قُلْتُ أَكَانَ لَهُمْ زَرْعٌ أَوْ لَمْ يَكُنْ لَهُمْ زَرْعٌ أَوْ لَمْ يَكُنْ لَهُمْ زَرْعٌ قَالاً مَا كُنَّا نَسْأَلُهُمْ عَنْ ذَلِكَ ـ

২০৯৫. মুহাম্মাদ ইবনে জাবুল মুজালিদ (রঃ) থেকে বর্ণিত। তিনি বলেন, জাবু ব্রুদা ও জাবদুরাই ইবনে লাদ্দাদ জামাকে জাবদুর রহমান ইবেন জাবযা ও জাবদুরাই ইবনে জাবু জাওফার নিকট পাঠান। জামি তাদের দু'জনকে (কোন বস্তুর) জাগাম ক্রয়-বিক্রয় সম্পর্কে জিজ্ঞেস করলে তারা বলেন, জামরা রস্লুলাহ (সঃ)-এর সাথে (জিহাদে শরীক) থেকে গনীমতের মাল লাভ করতাম। সিরিয়ার কৃষকেরা জামাদের নিকট জাসলে জামরা নির্দিষ্ট সমরের উল্লেখ করে তাদের সাথে গম, যব ও যায়ত্নের (তৈলবীজ) জাগাম ক্রয়-বিক্রয় করতাম। জামি জিজ্ঞেস করলাম, (যাদেরকে জাগাম মূল্য দিতেন) তাদের কাছে কি ফসল থাকত নাং তারা বললেন, এ বিষয়ে জামরা তাদেরকে জিজ্ঞেস করতাম না।

৮—অনুচ্ছেদঃ উট্টীর বাচ্চা প্রসব পর্যন্ত মেয়াদে অগ্রিম ক্রয়−বিক্রয়।

٢٠٩٦ عَنْ عَبْدِ اللَّهِ قَالَ كَانُوْا يَتَبَايَعُوْنَ الجَزُورَ إِلَى حَبَلِ الْحَبْلَةِ فَنَهَى النَّبِيُّ النَّبِيُّ عَنْهُ فَسَرَّهُ نَافِعٌ أَنْ تُنْتَجَ النَّاقَةُ مَافِيْ بَطْنِهَا _

২০৯৬. আবদুল্লাহ ইবনে উমর (রাঃ) থেকে বর্ণিত। তিনি বলেন, (ছাহিলী যুগে) লোকেরা গাড়ীন উদ্বীর বাচ্চা প্রসব পর্যন্ত মেয়াদে আগ্রিম বেচা–কেনা করত। নবী সেঃ) এরূপ (ক্রেয়–বিক্রয়) করতে নিষেধ করেছেন। (অপর বর্ণনাকারী) নাফে (র) এর ব্যাখ্যা প্রসঙ্গে বলেন, উদ্বী তার গর্ভস্থ বাচ্চা প্রসব পর্যন্ত মেয়াদে (বেচা–কেনা করা)।

৯—অনুদেদঃ প্রতিটি অবিডক্ত স্থাবর সম্পত্তিতে শুফআর অধিকার থাকে, কিন্তু সীমানা নির্দিষ্ট হয়ে গেলে তাতে শুফআর অধিকার থাকে না। ٢٠٩٧ - عَنْ جَابِرِ بْنِ عَبْدِ اللهِ قَالَ قَضَىٰ رَسُوْلُ اللهِ عَنْ جَالِشُفْعَةِ فِي كُلِّ مَالَمْ أَيُقْسَمُ فَإِذَا وَقَعَتِ الْحُدُودُ وَصُرِّفَتِ الطَّرُقُ فَلاَ شُفْعَةً _ ـ

২০৯৭. জাবের ইবনে আবদুরাহ (রাঃ) থেকে বর্ণিত। তিনি বলেন, প্রতিটি অবিভক্ত স্থাবর সম্পত্তিতে নবী (সঃ) শুফআর ফয়সালা দিয়েছেন। কিন্তু যখন সীমানা নির্দিষ্ট হয় এবং পথও নির্দিষ্ট করা হয় তখন তাতে শুফআ হয় না।

১০—অনুচ্ছেদ: বিক্রির পূর্বে শুফআর অধিকারী ব্যক্তির নিকট (বিক্রয়ের) প্রস্তাব করা। হাকাম বলেন, বিক্রির পূর্বে শুফআর দাবীদার যদি (অন্যত্র বিক্রির) অনুমতি দের তবে তার শুফআ দাবী করার অধিকার আর থাকে না। শা'বী বলেন, যদি শুফআ বিক্রি করা হয় আর শুফআর হকদার উপস্থিত থেকেও আপত্তি না জানায়, তবে (পরবর্তী কালে) তার শুফআ দাবী করার অধিকার থাকে না।

٢٠٩٨ - عَنْ عَمْرِيْنِ الشَّرِيْدِ قَالَ وَقَفْتُ عَلَى سَعْدِ بْنِ أَبِي وَقَاصٍ فَجَاءَ الْسُورُ بُنُ مَخْرَمَةً فَوَضَعَ يَدَهُ عَلَى إِحْدَى مَنْكَبِى إِذْ جَاءً أَبُو رَافِعٍ مَوْلَى النَّبِي عَيْهَ فَقَالَ يَاسَعْدُ ابْتَعْ مِنْكَ بَيْتَى فِي دَارِكَ فَقَالَ سَعْدٌ وَاللَّهِ مَا ابْتَاعُهُمَا فَقَالَ الْمُورُ وَاللَّهِ لَتَبْتَاعَنَّهُمَا فَقَالَ سَعْدٌ وَاللَّهِ لاَ أَزِيْدُكَ عَلَى أَرْبَعَةِ الآف مُنْجَمَةً أَنْ الْمُسْوَدُ وَاللَّهِ لَتَبْتَاعَنَّهُمَا فَقَالَ سَعْدٌ وَاللهِ لاَ أَزِيْدُكَ عَلَى أَرْبَعَةِ الآف مُنْجَمَةً أَنْ مُقَطَّعَةٍ قَالَ أَبُو رَافِعٍ لَقَدْ أَعْطَيْتُ بِهَا خَمْسَمانَة دِيْنَارِ وَلَوْ لاَ أَنِّي سَمَعْتُ مُسَمَانَة دِيْنَارِ وَلَوْ لاَ أَنِّي سَمَعْتُ النَّهِ النَّبِي عَيْدُ لَا أَنْ الْعَلَى بِهَا خَمْسَمانَة دِيْنَارِ وَلَوْ لاَ أَنِّي سَمَعْتُ اللهِ النَّبِي عَيْدُ لَا أَوْلَى اللهِ اللهُ اللهِ المُؤْمِنِينَالِ الْمُؤْمِنِينَ اللهِ اللهِ اللهِ اللهِ اللهِ اللهِ اللهِ اللهُ اللهِ اللهُ اللهُ اللهِ اللهِ اللهِ اللهِ اللهِ اللهُ اللهِ اللهِ اللهِ اللهِ اللهِ اللهُ اللهِ اله

২০৯৮. আমর ইবনুশ শারীদ (রঃ) থেকে বর্ণিত। তিনি বলেন, একদা আমি সা'দ ইবনে আবু ওয়াকাস (রা)—র নিকট দাঁড়ানো ছিলাম। তথন মিসওয়ার ইবনে মাখরামা (রা) সেখানে এসে তাঁর হাত আমার কাঁধের ওপর রাখেন। এমন সময় নবী (সঃ)—এর মৃক্ত গোলাম আবু রাফে (রা) এসে বলেন, হে সা'দ! আপনার বাড়ীতে (মহক্রায়) আমার যে দুটো ঘর রয়েছে তা আমার কাছ থেকে খরিদ করুন। সা'দ বলেন, আল্লাহর কসম! আমি তো ওটা খরীদ করব না। তথন মিসওয়ার (রা) বলেন, আল্লাহর কসম! আমি আপনাকে ঐ (ঘর) দুটো অবশ্যই খরিদ করতে হবে। সা'দ (রা) বলেন, আল্লাহর কসম! আমি আপনাকে চার হাজার দিরহামের বেলী দেব না, তাও কিন্তিতে কিন্তিতে। আবু রাফে (রা) বলেন, আমাকে তো ওটার জন্য পাঁচশ' দীনার (পাঁচ হাজার দিরহাম) প্রস্তাব দেয়া হয়েছে। যদি আমি রস্পুরাহ (সঃ)—কে এ কথা বলতে না শুনতাম যে, 'প্রতিবেলী তার সংলগ্ধ সম্পত্তিতে সর্বাধিক হকদার' তবে আমি আপনাকে চার হাজার দিরহাম (চারশ' দীনার)

মূল্যে ওটা দিতাম না, যখন আমাকে পাঁচ্ন' দীনার দেয়া হক্ষে। অতঃপর তিনি (আবু রাফে') তাকেই (সা'দকে) ওটা (ঘর দু'টো) দিয়ে দিলেন। ৩

১১–অনুচ্ছেদঃ কোন্ প্রতিবেশী অধিক নিকটবর্তী গ

٢٠٩٩ - عَنْ عَانِشَةَ قُلْتُ يَارَسُولَ اللهِ إِنَّ لِيْ جَارَينِ فَالِلْ أَيِّهِمَا أَهْدِيْ قَالَ اللهِ إِنَّ لِيْ جَارَينِ فَالِلْ أَيِّهِمَا أَهْدِيْ قَالَ اللهِ اللهِ اللهِ اللهِ اللهِ اللهِ اللهِ عَنْكِ بَابًا ـ

২০৯৯. আয়েশা (রাঃ) থেকে বর্ণিত। তিনি বলেন, আমি বললাম, ইয়া রস্লাল্লাহ। আমার দৃ'জন প্রতিবেশী রয়েছে। উপটোকন তাদের দৃ'জনের মধ্যে কাকে দেবং নবী (সঃ) বলেন, যার দরজা তোমার অধিকতর নিকটবর্তী।

৩. হতে ওকআ' তিন প্রকারঃ

⁽ক) শরীক কিদ্-দার বা খশৌদার মাদিক। বাড়ী বা ছাম বিক্ররের সময় এ খশৌদারকে ছানাতে হবে।

⁽খ) শরীক ফিল—জার– প্রতিবেশীর হক, অর্থাৎ বাড়ী বা জমি বিক্রবের সময় শরীক না থাকলে প্রতিবেশীকে জানাতে হবে।

⁽গ) শরীক বিভ-ভরীক- একই রান্তার চলাচলকারী বা একই আইলে যাতারাতকারী ব্যক্তির হক। বাড়ী বা দ্বমি বিক্রিন্ন পূর্বেই এদের জানিরে দিতে হবে। নতুবা তারা বিচারকের শরণাপর হলে দে বিক্রিন্ত সম্পদ তালের হাতে জানবে। অবশ্য মৃদ্যু পরিশোধ করতে হবে।

অধ্যায়—১৪ **ट्यां** । **४ ह्यां** (ইজারার বর্ণনা)

১- অনুদেদঃ সৎ ব্যক্তিকে শ্রমিক নিয়োগ করা। মহান আল্লাহ বলেনঃ

"তোমাদের শ্রমিক হিসেবে সে—ই উত্তম যে শক্তিশালী ও বিশ্বস্ত" এবং বিশ্বস্ত খাযাঞ্চি। আর যে উক্ত পদে নিয়োজিত হওয়ার ইচ্ছা প্রকাশ করে তাকে উক্ত পদে বহাল না করা।

২১০০. আবু মৃসা আশআরী (রাঃ) থেকে বর্ণিত। তিনি বলেন, নবী (সঃ) বলেছেন, বিশস্ত খাযাঞ্চি তাকে যা আদেশ করা হয় তা সন্তুষ্ট চিন্তে পালন করে (অর্থাৎ যাকে যা দিতে বলা হয় তাকে তা দেয়), সে দানকারীদ্বয়ের একজন (অপরজ্বন দাতা স্বয়ং।)

২১০১. আবু মৃসা (রাঃ) থেকে বর্ণিত। তিনি বলেন, আমি নবী (সঃ)-এর নিকট উপস্থিত হলাম, আমার সাথে ছিল আশআরী গোত্রের দু'জন লোক। তিনি (আবু মৃসা) বলেন, আমি নিবী (সঃ)-কে] বললাম, আমি জানতাম না যে, এরা চাকুরী চাইবে। তিনি (সঃ) বলেন, যে ব্যক্তি কোন পদে নিয়োজিত হওয়ার ইচ্ছা প্রকাশ করে, তাকে আমি উক্ত পদে কিছুতেই বহাল করব না (কিংবা বহাল করি না)।

২-অনুচ্ছেদঃ কয়েক কীরাতের বিনিময়ে ছাগল-ভেড়া চরানো।^২

১. এ আরাতে মুদা (আঃ) ও ভয়াইব (আঃ)-এর কন্যাদের ঘটনার দিকে ইর্থগিত করা হয়েছে।

২. 'কীরাড' একটি ধবন বিলেব। এক আউলের চরিশ ভাগের এক ভাগ।

٢١.٢ - عَنْ آبِي هُريَرَةَ عَنِ النَّبِيِّ قَالَ اللَّهُ نَبِيًّا إِلاَّ رَعَى الْغَنَمَ فَقَالَ اصْحَابُهُ وَأَنْتَ فَقَالَ نَعَمْ كُنْتُ أَرْعَاهَا عَلَى قَرَارِيْطَ لَإَهْلَ مَكَّةَ ـ

২১০২. আবু হরাইরা (রাঃ) থেকে বর্ণিত। নবী (সঃ) বলেছেন, আল্লাহ (দুনিয়াতে) এমন কোন নবীকে পাঠাননি, যিনি ছাগল-ভেড়া চরাননি। তখন তাঁর সাহাবাগণ বলেন, আপনিও কি (চরিয়েছেন)? তিনি জ্বাব দিলেন, হাঁ, আমিও কয়েক কীরাতের বিনিময়ে মঞ্চাবাসীদের ছাগল-ভেড়া চরাতাম।

৩—অনুচ্ছেদঃ প্রয়োজনবোধে অথবা কোন মুসলমান না পাওয়া গৈলে মুশরিকদেরকে শ্রমিক নিয়োগ করা। নবী সেঃ) খায়বারের ইন্ট্টাদেরকে কর্মচারী নিয়োগ করেছিলেন।

٢١.٣ عَنْ عَائِشةَ وَاسْتَاجَرَ النَّبِيُّ وَأَبُوبَكُرْ رَجُلاً مِنْ بَنِي الدَّيْلِ ثُمَّ مِنْ بَنِي عَدِيٍّ هَاديًا خَرِيْتًا الْخِرِّيْتُ الْمَاهِرُ بِالْهِدَايَةِ قَدْ غَمَسَ يَمِيْنَ حَلْف فِي الدِّيلِ ثُمَّارِ قَرَيْشٍ فَأَمِنَاهُ فَدَفَعَا إِلَيْهِ وَلَيْ فَيْ أَلِ الْعَاصِ بَنِ وَائلٍ وَهُو عَلَى دِيْنِ كُفَّارِ قُرَيْشٍ فَأَمِنَاهُ فَدَفَعَا إِلَيْهِ رَاحَلَتَيْهُمَا وَعَدَاهُ غَارَ ثَور بَعْدَ ثَلاَتْ لَيَالٍ فَأَتَاهُمَا بِرَاحَلَتَيْهُمَا صَبِيْحَةً لَيَالٍ ثَلاَتْ لَيْلُ الدَّيلُ الدَّيلُيِّ فَأَخَذَ بِهِمْ وَهُو طَرْيِقُ أَلَاتُ السَّاحِل ـ
 السَّاحِل ـ

২১০৩. জায়েশা (রাঃ) থেকে বর্ণিত। রস্পুল্লাহ (সঃ) ও আবু বকর (রাঃ) (হিজরতের সময়) বানু দীল ও বানু আবৃদ ইবনে আদী গোত্রের একজন বিচক্ষণ পথপ্রদর্শককে শ্রমিক নিয়োগ করেন। সে লোকটি আস ইবনে ওয়াইলের বংশধরদের সাথে পারম্পরিক সহযোগিতার চুক্তিতে আবদ্ধ ছিল এবং কাফের কুরাইশদের মতাবলম্বী ছিল। তাঁরা দু'জন [নবী (সঃ) ও আবু বকর] তার ওপর আস্থা রেখে নিজ নিজ সওয়ারী তাকে সমর্পণ করলেন এবং তিন রাত পর (ঐ সওয়ারী) সাওর পর্বতের গুহায় নিয়ে যাবার জন্য বলে দিলেন। (কথানুযায়ী) সে তিন রাত পর সকাল বেলা তাদের সওয়ারী নিয়ে তাঁদের কাছে উপস্থিত হল। তারপর তাঁরা দু'জন (মদীনার পথে) রওয়ানা করলেন। তাঁদের সাথে ছিল আমের ইবনে ফুহাইরা ও দীল গোত্রের একজন পথপ্রদর্শক। সে তাঁদেরকে (সমুদ্রের) তীরের পথ ধরে নিয়ে গেল।

8-অনুচ্ছেদঃ যদি কোন ব্যক্তি এই শর্তে শ্রমিক নিয়োগ করে যে, সে তিন দিন কিংবা এক মাস পর অথবা এক বছর পর তার কাজ করে দেবে, তবে তা জায়েয। নির্ধারিত সময় আসলে উভয়ে নিজেদের আরোপিত শর্তাবলীর উপর অটল থাকবে।

٢١٠٤ - عَنْ عَائِشَةَ زَوْجِ النَّبِي ﴿ قَالَتْ وَاسْتَأْجَرَ رَسُولُ اللَّهِ ﴿ وَأَبُوْ بَكُرٍ رَجُلاً مِن بَنِي الدِّيْلِ هَادِيًا خِرِيْتًا وَهُوَ عَلَىٰ دِينِ كُفَّارِ قُرَيْشٍ فَدَفَعَ إِلَيْهِ رَاحِلَتَيْهِمَا وَوَاعَدَاهُ غَارَ ثَوْرٍ بَعْدَ ثَلاَتْ لِيَالٍ بِرَاحِلَتَيْهِمَا صَبْحَ ثَلاَثٍ -

২১০৪. নবী (সঃ)-এর সহধর্মীনি আয়েশা (রা) বলেন, রসূলুল্লাহ (সঃ) ও আবু বকর (রাঃ) (হিজরতের সময়) বানু দীল গোত্রের একজন বিচক্ষণ পথপ্রদর্শককে (পথ দেখিয়ে দেয়ার জন্য) শ্রমিক নিয়োগ করেন। ঐ লোকটি কাফের কুরাইশদের ধর্মাবলম্বী ছিল। তাঁরা দু'জন [নবী (সঃ) ও আবু বকর] নিজ নিজ সওয়ারী তার নিকট সোপর্দ করলেন এবং এই মর্মে অঙ্গীকার নিলেন যে, তিন রাত পর তৃতীয় দিন সকাল বেলা এদের সাওর পর্বতের গুহায় নিয়ে আসবে।

e—অনুচ্ছেদঃ জিহাদের ময়দানে শ্রমিক নিয়োগ করা।

٢١٠٥ عَنْ يَعْلَى بْنِ أُمَيَّةَ قَالَ غَزَوْتُ مَعَ النَّبِي جَيْسَ الْعُسْرَةِ فَكَانَ مِنْ أُوتَقِ أَعْمَالِي فِي نَفْسِي فَكَانَ لِي أَجِيْرٌ فَقَاتَلَ إِنْسَانًا فَعَضَّ أَحَدُهُمَا إِصْبَعَ مِنْ أُوتَقِ أَعْمَالِي فِي نَفْسِي فَكَانَ لِي أَجِيْرٌ فَقَاتَلَ إِنْسَانًا فَعَضَّ أَحَدُهُمَا إِصْبَعَهُ مَنَا اللَّبِيِّ فَاهْدَرَ ثَنيَّتُهُ وَسَاحَبِهِ فَانْتَزَعَ إِصْبَعَهُ فَيْ فَيْكَ تَقَضَمُهَا قَالَ أَخْسِبُهُ قَالَ كَمَا يَقْضَمُ الْفَحْلُ قَالَ وَقَالَ أَفْدِهِ الضِّفَةِ أَنَّ رَجُلاً الْبُن جُرَيْجٍ وَحَدَّتَنِي عَبْدُ اللَّهِ بْنُ أَبِي مُلْيَكَةً عَنْ جَدِّه بِمِثْلِ هَذِهِ الصِّفَةِ أَنَّ رَجُلاً عَضَّ بَدَ رَجُل فَأَنْدَرَ تَنْيَتَهُ فَأَهْدَرَهَا أَبُو بَكْرٍ .

২১০৫. ইয়ালা ইবনে উমাইয়া (রাঃ) থেকে বর্ণিত। তিনি বলেন, আমি নবী (সঃ)—এর সাথে থেকে জাইতল উসরাহ অর্থাৎ তাবুক যুদ্ধে লড়াই করেছিলাম। আমার ধারণানুযায়ী এটাই ছিল আমার সবচাইতে নির্ভরযোগ্য আমল। (ঐ যুদ্ধে আমার সঙ্গে) আমার একজন মযদুর ছিল। সে একটি লোকের সাথে ঝগড়ায় লিগু হল এবং তাদের একজন আরেক জনের আঙ্গ্ল দাঁত দিয়ে কামড়ে ধরল। সে আঙ্গ্ল (বের করার জন্য) টান দিলে তার প্রতিপক্ষের) একটি দাঁত পড়ে গেল। লোকটি (অভিযোগ নিয়ে) নবী (সঃ)—এর নিকট গেল। (কিন্তু) তিনি তার দাঁতের ক্ষতিপূরণের দাবি বাতিল করে দিলেন। তিনি (স) বললেন, সে কি তোমার মুখে তার আঙ্গ্ল রেখে দেবে (বের করে নেবে না), আর তুমি তা দোঁত দিয়ে) চিবাতে থাকবে? রাবী ইয়ালা (রা) বলেন, আমার মনে পড়ে তিনি (সঃ) বলেছেন, যেমন উট (খাবার) চিবিয়ে থকে।

ইবনে জুরাইজ (র) বলেন, আবদুল্লাহ ইবনে আবু মূলাইকা তাঁর দাদার বরাত দিয়ে অনুরূপ একটি ঘটনা বর্ণনা করতে গিয়ে বলেছেন, একদা এক ব্যক্তি অপর এক ব্যক্তির হাত দাঁত দিয়ে কামড়ে ধরল। এতে (লোকটি হাত ছড়িয়ে নেয়ার জন্য সজোরে টান দিলে) তার দাঁত পড়ে গেল। আবু বকর (রাঃ) –র নিকট এ ব্যাপারে অভিযোগ উথাপিত হলে তিনি এর কোন প্রতিদানের ব্যবস্থা করেননি।

৬—অনুচ্ছেদঃ কোন ব্যক্তি মযদুর নিয়োগ করে তার সময়সীমা উল্লেখ করল, কিন্তু কাজের উল্লেখ করল না তেবে তা জায়েয়। কেননা আল্লাহ [শোয়াইব (আঃ)—এর ঘটনায়] উল্লেখ করেছেনঃ

انِّى أُرِيْدُ أَنْ أُنْكِحَكَ إِحْدَى ابْنَتَىَّ هَاتَلُنِ عَلَى أَنْ تَاْجَرَنِى ثُمَانِى حَجِيمٍ فَانِ اَتُمَمَّتَ عَشَـرًا فَمِنْ عِنْدِكَ وَمَا أُرِدُ أَنْ اَشُقَّ عَلَيْكَ ط سَتَجِوْتِى أِنْ شَاءَ اللَّهُ مِنَ الصَّلِحِيْنَ * قَالَ ذَٰلِكَ بَيْنِي وَبَيْنَكَ أَيَّمَا الاَجَلَيْنِ قَضَيْتُ

فَلاَ عُدُوانَ عَلَى قَللًا عُلَى مَانَقُولُ وَكِيدٌ *

"(শোয়াইব মৃসাকে বললেন), আমি আমার এ দু'টি মেয়ের একটিকে তোমার নিকট বিয়ে দিতে চাই এ শর্তে যে, তুমি আট বছর আমার মযদুরী করবে। যদি দশ বছর পুরা কর তবে সেটা তোমার ইঙ্গা। আমি তোমার ওপর কোনরূপ চাপ সৃষ্টি করতে চাই না। আল্লাহ চাহেত অচিরেই তুমি আমাকে একজন সংলোক হিসেবে দেখতে পাবে। মৃসা বললেনঃ আপনার ও আমার মধ্যে (স্থিরীকৃত) এ দু'টি সময়ের যেটাই আমি পুরা করি, অতঃপর আমার প্রতি কোন বাড়াবাড়ি চলবে না। আমরা যা কথাবার্তা বলছি একমাত্র আল্লাইই তা বান্তবায়নে সহায়তাকারী।"

ইমাম বুখারী রে) বলেন, "ইয়াজুরু ফুলানান" অর্থ সে অমুককে মজুরী প্রদান করেছে৷ অনুরূপভাবে সমবেদনা প্রকাশার্থে বলা হয়ে থাকে "আজরাকাল্লান্ত" আল্লাহ তোমাকে প্রতিদান দিন।

৭—অনুচ্ছেদঃ যদি কেউ এ উদ্দেশ্যে কোন মজুর নিয়োগ করে যে, সে পতিতপ্রায় দেয়ালটি খাড়া করে দেবে, তবে তা জায়েয়।

٢١٠٦ عَنْ أَبِيِّ بُنِ كَعْبِ قَالَ قَالَ رَسُولُ اللَّهِ ﴿ فَانْطَـلَقَا فَرَجَدَا جِدَارًا يُرْيُدُ اللَّهِ ﴿ فَاسْتَقَامَ قَالَ يَعْلَى حَسَبْتُ أَنَّ اللَّهِ ﴿ فَاسْتَقَامَ قَالَ يَعْلَى حَسَبْتُ أَنَّ سَعَيْدًا قَالَ سَعَيْدًا قَالَ سَعَيْدًا اللهِ عَلَيْهِ اَجْرًا قَالَ سَعَيْدًا الْجَرَّا قَالَ سَعَيْدًا اللهِ اللهُ اللهُ اللهُ اللهِ اللهُ اللهِ اللهِلمُولِي اللهِ اللهِ اللهِ اللهِ اللهِ اللهِ اللهِ اللهِ اللهِ الل

২১ ০৬. উবাই ইবনে কা'ব (রাঃ) থেকে বর্ণিত। তিনি বলেন, রস্লুল্লাহ (সঃ) বলেছেন, অতঃপর তারা দু'জন (মৃসা ও থিযির) পুনরায় পথ চলতে শুরু করলেন। অবশেষে (এক গ্রামে পৌছে) তারা দেখতে পেলেন, একটি দেয়াল ধ্বসে পড়ার উপক্রম হয়েছে। (অপর এক বর্ণনাকারী) সাঈদ (ইবনে জুবাইর) নিজের হাত উত্তোলন করে বলেন যে, খিযির এভাবে হাত দ্বারা ইংগিত করলে (পতিতপ্রায়) দেয়ালটি খাড়া হয়ে গেল।

হাদীসের অপর এক বর্ণনাকারী ইয়ালা বলেন, আমার মনে পড়ে সাঈদ বলেছেন, তিনি (খিযির) দেয়ালটির ওপর হাত বুলিয়ে দিতে তা সোজা হয়ে গেল। (দেয়াল সোজা করার পর) মূসা (খিযিরকে) বললেন, আপনি ইচ্ছা করলে তো এই কাজের জন্য মজুরী নিতে পারতেন। সাঈদ বলেন, (অর্থাৎ) ঐ মজুরী দারা আপনি খাদ্যের ব্যবস্থা করতে পারতেন।

৮-অনুচ্ছেদঃ অর্থ দিনের জন্য শ্রমিক নিয়োগ করা।

٧١٠٧ - عَنْ ابْنِ عُمْرَ عَنِ النَّبِيِّ قَالَ مَثَلُكُمْ وَمَثَلُ اَهْلِ الْكَتَابَيْنِ كَمَثُلِ رَجُلٍ اسْتَأْجَرَ أُجُرَاءً فَقَالَ مَنْ يَعْمَلُ لِي مِنْ غُدُوةَ اللَّي نَصْفِ النَّهَارِ عَلَى قَيْرَاطٍ فَعَمِلَتِ الْيَهُولُ ثُمَّ قَالَ مَنْ يَعْمَلُ لِي مِنْ نَصْفِ النَّهَارِ اللَّي صَلاَةِ الْعَصْرِ عَلَى قَيْرَاطٍ فَعَمِلَتِ النَّصَارِي ثُمَّ قَالَ مَنْ يَعْمَلُ لِي مِن الْعَصْرِ اللَّي اَنْ تَغِيْبَ الشَّمْسُ عَلَي فَعَملَتِ النَّصَارِي ثَمَّ قَالَ مَنْ يَعْمَلُ لِي مِن الْعَصْرِ اللَّي اَنْ تَغِيْبَ الشَّمْسُ عَلَي قَيْرَاطَ فَعَملَتِ النَّصَارِي ثَمَّ اللَّي مَنْ الْعَصْرِ اللَّي اَنْ تَغِيْبَ الشَّمْسُ عَلَي قَيْرَاطَيْ فَعَلْتِ النَّصَارِي مُمَا لَوْ وَالنَّصَارِي فَقَالُوا مَالَنَا الْكَثَرَ عَملاً وَاقَلَّ عَطَاءً وَاللَّهُ مَنْ السَّامُ اللَّهُ اللَّهُ اللَّهُ الْمَالَى الْوَتِيْهِ مَنْ السَّاءُ لَكُونَ عَملاً وَاقَلَ عَلَا اللَّهُ اللَّهُ اللَّهُ اللَّهُ الْمَالَى الْوَتِيْهِ مَنْ السَّاءُ لَا قَالَ فَذَٰلِكَ فَضَلِي الْوَتِيْهِ مَنْ السَّاءُ لَا قَالَ فَذَٰلِكَ فَضَلِي الْوَتِيْهِ مَنْ السَّامَ الْكُولُ اللَّهُ الْمَالَ الْكُولُ الْمَالَاقُ الْمَالُولُ الْمَالَاقُ الْمُ الْقَالُولُ الْمَالَ الْمُعْرِقِ اللَّهُ الْفَالُولُ اللَّهُ الْمَالَى الْمُؤْلِقُ الْمَالَاقُ الْمُولُولُ الْمُ الْمُ الْمُلُولُ الْمَالَ الْمُؤْلِقُ الْمَالَاقُ الْمَالَاقُ الْمُلْلُى الْمُؤْلِقُ الْمُلْمِ الْمُعْلِي الْمُؤْلِقُ الْمُ الْمُلْمِي الْمُؤْلِقُ الْمُؤْلِلُ الْمُؤْلِقُ اللَّهُ الْمُلْمُ الْمُؤْلِقُ الْمُعْلِقُ الْمُؤْلِقُ الْمُعْلِقُ الْمُؤْلِقُ الْمُؤْلِقُ الْمُؤْلِقُ الْ

২১০৭. ইবনে উমর (রাঃ) থেকে বর্ণিত। নবী (সঃ) বলেছেন, তোমাদের ও আহলে কিতাবদ্বরের (ইহুদী ও খৃষ্টান) উপমা এরূপ, যেমন এক ব্যক্তি কয়েকজন মজুর নিয়োগ করে বলল, কে (তোমাদের মধ্যে) এক কীরাত পারিশ্রমিকের বিনিময়ে সকাল থেকে দুপুর পর্যন্ত আমার কাজ করে দেবে? তখন ইহুদীরা কাজ করে দিল। অতঃপর সে বলল, কে আছ যে দুপুর থেকে আসর নামাযের সময় পর্যন্ত এক কীরাতের বিনিময়ে আমার কাজ করে দেবে? তখন খৃষ্টানরা কাজ করল। তারপর সে বলল, কে আছ যে আসর থেকে সুর্যান্ত পর্যন্ত দুই কীরাত পারিশ্রমিকের বিনিময়ে কাজ করবে? আর তোমরাই (উমতে মুহামাদী) হলে তারা যোরা স্বল্ধ শ্রমে অধিক পারিশ্রমিক লাভ করলে)।এতে ইহুদী ও খৃষ্টানদের ভারী রাগ হল। তারা বলল, এটা কেমন কথা, আমরা কাজ করলাম বেশী অথচ পারিশ্রমিক পেলাম কম। তখন সে (নিয়োগকর্তা) বলল, আমি কি তোমাদের প্রাপ্য কম করেছি? তারা জবাব দিল, না। সে বলল, (শেষোক্তদেরকে যা দিয়েছি) সেটা তো আমার অতিরিক্ত অনুগ্রহ, যাকে ইচ্ছা দেই (আর যাকে ইচ্ছা দেই না)।

৯-অনুচ্ছেদঃ আসর নামাযের সময় পর্যন্ত শ্রমিক নিয়োগ করা।

٢١٠٨ عَنْ عَبْدِ اللهِ بْنِ عُمْرَ بْنِ الْخَطَّابِ أَنَّ رَسُولُ اللهِ ﴿ قَالَ انَّمَا مَثَلُكُمْ وَالْيَهُودُ وَالنَّصَارِي كَرَجُلِ اسْتَعْمَلَ عُمَّالاً فَقَالَ مَنْ يَعْمَلُ لِي اللهِ نَصْفِ النَّهَارِ عَلَى قَيْرَاطِ قَعْرَاطِ ثُمَّ عَملَتِ النَّصَارِي عَلَى قَيْرَاطِ قَيْرَاطٍ ثُمَّ عَملَتِ النَّصَارِي عَلَى قَيْرَاطِ قَيْرَاطٍ ثُمَّ عَملَتِ النَّصَارِي عَلَى قَيْرَاطِ قَيْرَاطٍ ثُمَّ انْتُمُ النَّيْمَ اللهَ قَيْرَاطِ قَيْرَاطٍ ثُمَّ عَملَتِ النَّصَارِي عَلَى قَيْرَاطِ قَيْرَاطٍ قَيْرًاطِ قَيْرًاطً قَيْرًاطَ قَيْرًاطً قَيْرًاطً قَيْرًاطَ قَيْرًاطَيْنِ الشَّمْسِ عَلَى قَيْرَاطَ قَيْرًاطَيْنِ فَغُضَبَتِ الْيَهُودُ وَالنَّصَارِي وَقَالُوا نَحْنُ اكْثَرُ عَمَادً وَاقَلُّ عَطَاءً قَالَ هَلْ فَلْ اللهِ فَنْ اللهِ عَنْ السَّامَ اللهِ اللهِ عَنْ السَّامُ اللهِ اللهِ عَنْ السَّامُ اللهِ اللهِ عَنْ اللهِ اللهُ اللهِ اللهُ اللهِ اللهِ

২১০৮. আবদুল্লাহ ইবনে উমর ইবনে খান্তাব (রাঃ) থেকে বর্ণিত। রস্লুল্লাহ (সঃ) বলেছেন, তোমাদের এবং ইহুদী ও খুষ্টানের উপমা এরূপ, যেমন এক ব্যক্তি কয়েকজন মজুর নিয়োগ করল এবং বলল, (সকাল থেকে) দুপুর পর্যন্ত এক এক কীরাতের বিনিময়ে কে আমার কাজ করে দেবে? তখন ইহুদীরা এক এক কীরাতের বিনিময়ে কাজ করল। আরপর একমাত্র তোমরাই আসর নামাযের সময় থেকে সুর্যান্ত পর্যন্ত দুই দুই কীরাত পারিশ্রমিকের বিনিময়ে কাজ করলে। এতে ইহুদী ও খুষ্টানদের ভারী রাগ হল। তারা বলল, আমরা কাজ করলাম বেলী অথচ পারিশ্রমিক পেলাম কম। তখন সে (নিয়োগকর্তা) বলল, আমি কি তোমাদের প্রাপ্য কিছু কম করেছি? তারা বলল, না। সে বলল, (শেষোক্তদেরকে যা দিয়েছি) সেটা তো আমার বিশেষ অনুগ্রহ, তা আমি যাকে ইচ্ছা দেই (আর যাকে ইচ্ছা দেই না)।

১০-অনু**চ্ছেদঃ যে ব্যক্তি** মজুরকে পারিশ্রমিক দিল না তার পাপ।

٢١٠٩ عَنْ أَبِيْ هُرَيْرَةَ عَنِ النَّبِيِّ فَ قَالَ قَالَ اللهُ تَعَالَى : ثَلاَثَةٌ أَنَا خَصْمُهُمْ يَوْمُ الْقَيَامَةِ رَجُلٌ أَعْطَلَى بِي ثُمَّ غَدَرَ وَرَجُلٌ بَاعَ حُرًّا فَأَكَلَ ثَمَنَهُ وَرَجُلُ اسْتَأْجَرَ أَعْلَى مَنْهُ وَلَمْ يُعْطِهِ آجْرَهُ آجِيْرًا فَاسْتَوْفَى مِنْهُ وَلَمْ يُعْطِهِ آجْرَهُ -

২১০৯. আবু হরাইরা (রাঃ) থেকে বর্ণিত। নবী (সঃ) বলেন, আল্লাহ বলেছেন, কিয়ামতের দিন আমি তিন ব্যক্তির বিপক্ষ হব। (১) ঐ ব্যক্তি যে আমার নামে (কারো সাথে) চুক্তিবদ্ধ হল, অতঃপর তা ভঙ্গ করল, (২) ঐ ব্যক্তি, যে স্বাধীন ব্যক্তিকে বিক্রি করে তার মূল্য ভোগ করল, (৩) ঐ ব্যক্তি যে কোন লোককে মজ্র খাটাল এবং তার থেকে কাজ পুরোপুরি আদায় করল কিন্তু তাকে তার মজুরী দিল না।

১১—অনুদেশঃ আসরের সময় থেকে রাত পর্যন্ত মজুর খাটানো।

২১১০. আবু মৃসা আশুআরী (রাঃ) থেকে বর্ণিত। নবী (সঃ) বলেছেন, মুসলমান, ইহুদী ও খৃষ্টানদের উপমা এরূপ-যেমন কোন ব্যক্তি নির্দিষ্ট মজুরীতে একদিন সকাল থেকে সন্ধ্যা পর্যন্ত কাজ করার জন্য একদল লোক নিযুক্ত করলেন। তারা দুপুর পর্যন্ত কাজ করে বলন, আপনি আমাদেরকে যে মজুরী দিতে চেয়েছিলেন তাতে আমাদের প্রয়োজন নেই। আর আমরা যা করেছি তার জন্য কোন দাবীও নেই। তিনি (নিয়োগকর্তা) তাদেরকে বললেন তোমরা এরূপ করো না। বাকী কাজ সমাধা করে পুরো মজুরী নিয়ে নাও। কিন্তু তারা তা করতে অস্বীকার করল এবং কাজ ত্যাগ করল। তখন তিনি তাদের স্থলে অপর লোকদেরকে নিযুক্ত করলেন এবং তাদেরকে বললেন, তোমরা দিনের অবশিষ্টাংশ পুরা কর। আমি পূর্ববর্তীদের যে মজুরী দিতে চেয়েছিলাম তা তোমরা পাবে। তারা কাজ আরম্ভ করল, কিন্তু যখন আসর নামাযের সময় হল তখন তারা বলতে লাগল, আমরা আপনার জন্য যে কাজ করেছি তা মাগনা, আর আপনি এর জন্য যে মজুরী দিতে চেয়েছিলেন তা আপনারই থাকল। ঐ ব্যক্তি বললেন, তোমাদের অবশিষ্ট কাঞ্জ শেষ কর, দিনের তো আর সামান্যই বাকী রয়েছে। কিন্তু তারা অস্বীকার করল। তখন ঐ ব্যক্তি অপর এক (তৃতীয়) দলকে বাকী দিনের জন্য কাজে নিযুক্ত করলেন। তারা সূর্যান্ত পর্যন্ত বাকী দিন কাজ করল এবং পূর্ববর্তী দু'দলের পুরা মজুরী নিয়ে নিল। এটাই হল তাদের এবং যে নূর (ইসলাম) তারা কবুল করেছে তার উপমা।

১২—অনুচ্ছেদঃ—এক ব্যক্তি কোন লোককে মজুর নিয়োগ করল। কাজ করার পর সে মজুরী না নিয়ে চলে গেলে নিয়োগকর্তা তার মজুরীর টাকা কাজে খাটিয়ে বাড়িয়ে দিবে। যে ব্যক্তি অপরের সম্পদে শ্রম নিয়োগ করে তা বৃদ্ধি করল।

٢١١١ – عَنْ عَبْدِ اللَّه بْنِ عُمَرَ قَالَ سَمَلْتُ رَسُوْلَ اللَّهِ ﴿ يَقُولُ إِنطَلَقَ ثَلاَثَةُ رَهُط ممَّنْ كَانَ قَبْلَكُمْ حَتَّى أَوَوا الْمَبِيْتَ اللِّي غَارِ فَدَخَلُوهُ فَانْحَدَرَتْ صَخْرَةٌ مِنَ الْجَبَلِ فَسندَّتْ عَلَيْهِمُ الْغَارَ فَقَالُواْ انَّهُ لاَ يُنْجِيكُمْ مِنْ هٰذِهِ الصَّخْرَةِ الاَّ أَنْ تَدْعُواْ اللُّهَ بِصِالِحِ اَعْمَالِكُم فَقَالَ رَجُلُّ مُّنْهُم : اَللَّهُمَّ كَانَ لِيْ اَبْوَانِ شَيْخَانِ كَبِيْرَانِ وَكُنْتُ لاَ اَغْبِقُ قَبْلَهُمَا اَهْلاً قَلاَ مَالاً فَنَاى بِي فِي طَلَبِ شَيْءٍ يَوْمًا فَلَمْ ارْحُ عَلَيْهِمَا حَتَّى نَامَا فَحَـلَبْتُ لَهُمَا غُبُوْقَهُمَا فَوَجَدْتُهُمَا نَائِمَيْنِ وَكَرِهْتُ اَنْ اَغْبِقَ قَبْلَهُمَ اهْلاً أَوُّ مَالاً فَلَبِثْتُ وَالْقَدَحُ عَلَى يَدَيُّ انْتَظِرُ اسْبِتَيْقَاظَهُمَا حَتَّى بَرَقَ الفَجْرُ فَاسْتَيْقَظَا فَشَرِبًا غَبُوْقَهُمَا اللَّهُمَّ إِنْ كُنْتُ فَعَلْتُ ذٰلِكَ ابْتِغَاءَ وَجْهِكَ فَقَرَّجْ عَنَّا مَا نَحْنُ فيه من هٰذه الصَّخْرَة فَانْفَرَجَتْ شَيْئًا لاَ يَسْلَمُطَيْعُوْنَ الْخُرُوْجَ قَالَ النَّبِيُّ وَقَالَ الْأَخَرُ ٱللَّهُمَّ كَانَتُ لَى بِنْتُ عَمِّ كَانَتُ اَحَبَّ النَّاسِ الَيَّ فَارَدْتُهَا عَنْ نَفْسهَا فَامْتَنَعَتْ منَّىْ حَتِّى الْمَتَّثَ بِهَا سَنَةٌ مِّنَ السِّنْيْنَ فَلَهَاءَ تُنى فَاعَطَيْتُهَاعِشْرِيْنَ وَمِائَةَ ديْنَار عَلَىٰ أَنْ تُخَلِّى بَيْنَى وَبَيْنَ نَفْسَهَا فَفَعَلَتْ جَتَّى اذَا قَدَرْتُ عَلَيْهَا قَالَتْ لاَ أُحلَّ لَكَ أَنْ تَفُضَّ الْخَاتَمَ الاَّ بِحَقِّه فَتَحَرَّجْتُ مِنَ الْوُقُوعَ عَلَيْهَا فَانْصِرَفْتُ عَنْهَا وَهيَ لَحَبُّ النَّاسِ الَيَّ وَتَرَكْتُ الذَّهَبَ الَّذَي اَعْطَيْتُهَا اللَّهُمَّ ان كُنْتَ فَعَلْتُ ابْتِغَاءَ وَجُهكَ فَاقْرُجْ عَنَّا مَانَحْنُ فَيْهِ فَانْفَرَجَت الصَّخْرَاةُ غَيْرَ اَنَّهُم لاَ يَسْتَطيْعُونَ الْخُرُوجَ منْهَا قَالَ النَّبِيُّ ﴿ وَقَالَ التَّالِثُ : اَللَّهُمَّ انَّى الْمُتَاجَزْتُ أُجَرَاءَ فَاعْطَيْتُهُمْ اَجْرَهُمْ غَيْرَ رَجُل وَّاحدِ تَرَكَ الَّذِي لَهُ وَذَهَبَ فَتُمَّرَتُ الْجَرَهُ حَتَّى كَثُرَتْ منْهُ الْاَمْوَالُ فَجَاعَني بَعْدَ حِيْنِ فَقَالَ يَاعَبْدَ اللَّهِ أَدِّى النَّي آجُلَى فَقُلْتُ لَهُ كُلُّ مَاتَرَى مِنْ آجُرِكَ مِنَ الْابِل وَالْبَقَر وَالْغَنَم وَالرَّقيْق فَقَالَ يَا عَلْدَ اللَّه لاَ تَسْتَهْزَيُّ بِي فَقُلْتُ انِّي لاَ اَسْتَهْزِئُ بِكَ فَاخَذَهُ كُلُّهُ فَاسْتَاقَهُ فَلَم يَثْرُك مِنْهُ شَيْئًا اَللَّهُمَّ فَانْ كُنْتُ فَعَلْتُ ذٰلكَ ابْتغَاءَوَجُهِكَ فَافْرُجُ عَنَّا مَا نَحْنُ فَيْهِ فَانْفَرَجَت الصَّخْرَةُ فَخَرَجُوا يَمشُونَ ـ ২১১১. আবদুক্লাহ ইবনে উমর (রাঃ) বলেন, আমি রসূলুক্লাহ (সঃ)–কে বলতে শুনেছি, তোমাদের পূর্ববর্তীদের মধ্যে তিন ব্যক্তি (পথ) চলতে চলতে রাত কাটাবার জন্য একটি গুরুর আশ্রয় নিল। হঠাৎ পাহাড় থেকে এক খন্ড পাথর পড়ে গুহার মৃষ্ট বন্ধ হয়ে গেল। তথন তারা পরস্পর বলন, তোমাদের সৎ কার্যাবলীর দোহাই দিয়ে আল্লাহকে ডাকা ছাড়া আর কোন কিছুই এ পাথর থেকে তোমাদেরকে মৃক্ত করতে পারবে না। তাদের একজন বলতে লাগল, হে আল্লাহ! আমার বাবা-মা খুব বৃদ্ধ ছিলেন। আমি কখনো তাদের আগে আমার পরিবার-পরিজনকে কিংবা দাস-দাসীকে দুধ পান করাতাম না। একদিন কোন একটি জিনিসের খৌজে আমাকে অনেক দূরে চলে যেতে হয়। কাজেই তাদের ঘূমিয়ে পড়ার পূর্বে আমি (পশুপাল নিয়ে) ফিরতে পারলাম না। আমি (তাড়াতাড়ি) তাদের জন্য দৃ্ধ দোহন করে নিয়ে আসলাম। কিন্তু তাদেরকে নিদ্রিত পেলাম। আর তাদের আগে আমার পরিবার–পরিজন ও দাস–দাসীকে দৃধ পান করতে দেয়াটাও আমি পসন্দ করিনি। তাই আমি তাদের জেগে ওঠার অপেক্ষায় পেয়ালাটি হাতে নিয়ে দাঁড়িয়ে থাকলাম। এভাবে ভোর হল। তথন তারা জাগলেন এবং দৃধ পান করলেন। 'হে আল্লাহ। যদি আমি তোমার সম্ভুষ্টি লাভের উদ্দেশ্যে এ কাজ করে থাকি, তবে এ পাথরের কারণে আমরা যে বিপদে পড়েছি তা জামাদের থেকে দূর কর। তখন পাথরটি সামান্য সরে গেল। কিন্তু তাতে তারা বের হতে পারণ না। নবী (সঃ) বলেন, তারপর দিতীয় ব্যক্তি বলল, হে আল্লাহ! আমার এক চাচাত বোন ছিল। সে আমার খুব প্রিয় ছিল। আমি তাকে সম্ভোগ করতে চাইলাম। কিন্তু সে আমাকে প্রত্যাখ্যান করন। অবেশেষে এক বছর দুর্ভিক্ষ দেখা দিলে সে (খাদ্যাভাবে সাহায্যের জন্য) আমার নিকট এল। আমি তাকে একশ বিশ দীনার (স্বর্ণমূদ্রা) এ শর্তে দিলাম যে, সে আমার সাথে নির্জনবাস করবে। সে তা মনজুর করল। আমি যখন সম্পূর্ণ সুযোগ লাভ করলাম তখন সে বলল, আমি তোমাকে অবৈধভাবে মোহর ভাঙ্গার অনুমতি দিতে পারি না (অর্থাৎ অন্যায়ভাবে তৃমি আমার সতীত্ব হরণ করতে পার না)। ফলে সে আমার সর্বাধিক প্রিয় হওয়া সত্ত্বেও আমি তার সাথে সহবাস করা পাপ মনে করে তার কাছ থেকে সরে পড়লাম এবং আমি তাকে যে স্বর্ণমুদ্রা দিয়েছিলাম তা ছেড়ে দিলাম। হে আল্লাহ! আমি যদি এটা তোমার সন্তুষ্টি লাভের জন্য করে থাকি তবে আমরা যে বিপদে পড়েছি তা দূর কর। তখন ঐ পাথরটি (আরো একট্) সরে গেল। কিন্তু তাতে তারা বের হতে পারছিল না। নবী (সঃ) বলেন, তারপর তৃতীয় ব্যক্তি বলল, হে আল্লাহ! আমি কয়েকজন মজুর নিযুক্ত করেছিলাম এবং আমি তাদেরকে তাদের মজুরীও দিয়েছিলাম। কিন্তু একজন লোক তার প্রাপ্য না নিয়ে চলে গেল। আমি তার মজুরীর টাকা কাজে খাটালাম, তাতে প্রচুর ধন-সম্পদ অর্জিত হল। কিছুকাল পর সে আমার নিকট এসে বলল, হে আল্লাহর বান্দাহ! আমাকে আমার মজুরী দিয়ে দাও। আমি তাকে বললাম, এসব উট, গরু, ছাগল ও গোলাম যা তৃমি দেখতে পাচ্ছ তা সবই তোমার। এ কথা ভনে সে বলল, হে আল্লাহর বান্দাহ! তুমি আমার সাথে ঠাটা করো না। আমি বললাম, আমি তোমার সাথে মোটেই ঠাট্টা করছি না। তখন সে সবই গ্রহণ করল এবং হাঁকিয়ে নিয়ে গেল, তার থেকে একটাও ছেড়ে গেল না। হে আল্লাহ! আমি যদি তোমার সন্তুষ্টি লাভের জন্য এটা করে থাকি, তবে যে বিপদে আমরা পড়েছি তা দূর কর। তখন ঐ পাথরটি (সম্পূর্ণ) সরে গেল এবং তারা বেরিয়ে এসে পথ চলতে লাগল।

১৩ - অনুচেছদঃ যে ব্যক্তি নিজেকে বোঝা বহনের কাজে নিয়োগ করল, অতঃপর যা মজুরী পেল তা থেকে দান - বয়রাত করল। আর বোঝা বহনকারীর মজুরী প্রসঙ্গে।

٢١١٢ – عَنْ آبِيْ مَسْعُوْ الْاَنْصَارِيِّ قَالَ كَانَ رَسُولُ اللَّهِ إِذَا آمَرَ بِالصَّدْقَةِ اِنْطَلَقَ آحَدُ نَا الْمَ السُّوُّقِ فَيُحَامِلُ فَيُصِيْبُ الْدُّ وَ اِنَّ لِبَعْضِهِمْ لَمَائَةَ ٱلْفَ قِالَ مَا تَرَاهُ الاَّنْفَسِيَةُ .

২১১২. জাবু মাসউদ আনসারী (রাঃ) থেকে বর্ণিত। তিনি বলেন, রস্লুল্লাহ (সঃ) আমাদেরকে দান করার আদেশ করলে আমাদের কেউ কেউ বাজারে চলে যেত এবং বোঝা বহন করে এক মৃদ্দ প্রোয় এক সের) মজুরী লাভ করত (এবং তার থেকে দান করত)। জার (আজ) তাদের কেউ কেউ লাখপতি। বর্ণনাকারী (শাকীক) বলেন, আমার ধারণা, এর দ্বারা তিনি (আবু মাসউদ) নিজের দিকেই ইংগিত করেছেন।

১৪—অনুদেহনঃ দালালীর প্রাপ্য প্রসঙ্গে। ইবনে সীরীন, আতা, ইবরাহীম ও হাসানের মতে দালালীর জন্য বিনিময় গ্রহণ করাতে কোন দোষ নেই। ইবনে আরাস রো) বলেন, যদি কেউ বলে, তুমি এই কাপড়টা বিক্রি করে দাও, এত টাকার বেশী বিক্রি করতে পারলে অতিরিক্তটা তোমার, এতে কোন দোষ নেই। ইবনে সীরীন বলেন, যদি কেউ বলে যে, এ মালটি এত দামে বিক্রি করে দাও, লাভ যা হবে তা তোমার, অথবা বেললা, তা তোমার ও আমার মধ্যে সমান হারে ভাগ হবে, তবে এতে কোন দোষ নেই। নবী সেঃ) বলেছেন, শর্তানুসারে মুসলমানদের কাজ সম্পূর্ণ হয়।

٢١١٣ - عَن ابْنِ عَبَّاسٍ نَهِى رَسُولُ اللهِ انْ يُتَلَقَّى الرُّكْبَانُ وَلاَ يَبِيْعَ حَاضِرٌ لَبِادٍ قَالَ لاَيكُونُ لَهُ سِمْسَارًا ـ لِبَادٍ قَالَ لاَيكُونُ لَهُ سِمْسَارًا ـ

২১১৩. ইবনে আব্বাস (রাঃ থেকে বাণত। তিনি বলেন, রস্লুল্লাহ (সঃ) সামনে অগ্রসর হয়ে কাফেলার সাথে পণ্যদ্রব্য ্রারের জন্য মিলিত হতে নিষেধ করেছেন। আর নগরবাসী গ্রামবাসীর পক্ষে বিক্রি করবে না। (রাধী তাউস বলেন), আমি জিজ্জেস করলাম, হে ইবনে আব্বাস! নগরবাসী গ্রামবাসীর পক্ষে বিক্রি করবে না-এ কথার অর্থ কি? তিনি বলেন, নগরবাসী গ্রামবাসীর পক্ষে দালাল সাজবে না।

১৫—অনুচ্ছেদঃ অমুসলিমদের দেশে কোন (মুসলিম) ব্যক্তি কোন মুশরিকের মজুর খাটতে পারে কি?

ইমাম মালেক (রঃ)-এর মতে দালালী করা আবেষ। ইমাম আবু হানীফারে মতে দালালী করা মাকরহ।

বু-২/৫০-

٢١١٤ - عَنْ خَبَّابٍ قَالَ كُنْتُ رَجُلاً قَيْنًا فَعَمْلَتُ الْعَاصِ بَنِ وَائِلِ فَاجْتَمَعِلَى عَنْدَهُ فَاتَيْتُهُ اَتَقَاضِاهُ فَقَالَ لاَ وَاللَّهِ لاَ اَقْضِيكَ حَتَّى تَكْفُرَ بِمُحَمَّد فَقُلْتُ اَمَا وَاللَّهِ حَتَّى تَكْفُر بِمُحَمَّد فَقُلْتُ اَمَا وَاللَّهِ حَتَّى تَكُفُر بِمُحَمَّد فَقُلْتُ اللَّهُ سَيَكُونُ حَتَّى تَمُونَ ثُمَّ تَلْتُ نَعَمْ قَالً فَانَهُ سَيَكُونُ حَتَّى تَمُونَ ثُمَّ مَالً وَوَلَدٌ فَاقَضْيِكَ فَانَزَلَ اللَّهُ تَعَالَى : اَفَرَايْتَ الَّذِي كَفَرَ بِإِيَاتِنَا وَقَالَ لَا ثُونَيَ مَالاً وَوَلَدٌ فَالَا يَاتَنَا وَقَالَ لَا وَقَالَ اللهُ تَعَالَى : اَفَرَايْتَ الَّذِي كَفَرَ بِإِيَاتِنَا وَقَالَ لَا لَيْ فَائِزَلَ اللهُ تَعَالَى : اَفَرَايْتَ الَّذِي كَفَر بِإِيَاتِنَا وَقَالَ لَا لَهُ مَنْ مَا لاً وَوَلَدٌ فَالاً وَوَلَدُ اللّهِ مَا لاً وَاللّهَ اللّهُ الللّهُ اللّهُ اللّهُ اللّهُ اللّهُ اللّهُ اللّهُ الللّهُ اللّهُ اللّهُ اللّهُ اللّهُ اللّهُ اللّهُ اللّهُ

২১১৪. খারাব (রাঃ) থেকে বর্ণিত। তিনি বলেন, আমি একজন কর্মকার ছিলাম। একবার আমি আস ইবনে ওয়ায়েলের কাজ করলাম। এতে তার নিকট আমার কিছু পাওনা জমে গেল। আমি পাওনার তাগাদা দেয়ার জন্য তার নিকট গেলে সে বলল, আল্লাহর কসম। আমি তোমার পাওনা পরিশোধ করব না, যে পর্যন্ত না তুমি মৃহামাদকে অস্বীকার কর। আমি বললাম, আল্লাহর কসম। অসম্ভব, আমি এটা করব না যে পর্যন্ত না তুমি মৃত্যুবরণ কর, অতঃপর পুনরুথিত হও। সে বলল, আমি কি মৃত্যুর পর পুনরুথিত হব? আমি বললাম, হাঁ। সে বলল, তবে তো আমার ধন—সম্পদ ও সন্তান—সম্ভতিও হবে। তথন আমি তোমার দেনা শোধ করব। তথন আল্লাহ আয়াত অবতীর্ণ করলেনঃ " তুমি কি ঐ ব্যক্তিকে দেখেছ যে আমার নিদর্শনসমূহ অস্বীকার করে এবং বলে, আমাকে (পরকালে) ধন ও সন্তান দেয়া হবে?"

১৬— অনুচ্ছেদঃ কোন আরব গোত্রে স্রা ফাতিহা পাঠ করে ঝাড়ফ্ক করার বিনিময়ে পারিতোষিক গ্রহণ করা। ইবনে আরাস রোঃ) নবী সেঃ) থেকে বর্গনা করেছেন, পারিতোষিক গ্রহণের সবচাইতে উপযুক্ত হল আল্লাহর কিতাব। শা'বী বলেন, শিক্ষকের জন্য কোনরূপ (পারিতোষিকের) শর্ত আরোপ করা উচিত নয়। হাঁ, এমনিতে (বিনা শর্তে) যদি তাকে কিছু দেয়া হয় তবে তিনি তা গ্রহণ করতে পারেন। হাকাম বলেন, আমি এমন কারো কথা শুনিনি যিনি শিক্ষকের পারিতোষিক গ্রহণ করাটাকে অপসন্দ করেছেন। হাসান বসরী (শিক্ষকের পারিতোষিক বাবদ) দশ দিরহাম প্রদান করেছেন। ইবনে সীরীন বউনকারীর পারিশ্রমিক গ্রহণ করাকে দ্র্বণীয় মনে করেননি। তিনি বলেন, বিচারের ক্ষেত্রে ঘূর গ্রহণকে 'সূহত' বলা হয়। আর লোকেরা অনুমান কবার জন্যও পারিশ্রমিক প্রদান করত।

٣٠١٥- عَنْ آبِي سَعِيْدِ قَالَ إِنْطَلَقَ نَفَرُ مِّنْ آصَحَابِ النَّبِيِّ عَنْ سَفْرَةٍ سَافَرُوْهَا حَتَّى نَزَلُوا عَلَى حَيِّ مِّنْ آحَيَاءِ الْعَرَبِ فَاسْتَضَافُوْهُم فَاَبُوا آنَ سَافَرُوْهَا حَتَّى نَزَلُوا عَلَى حَيِّ مِّنْ آحَيَاءِ الْعَرَبِ فَاسْتَضَافُوهُم فَاَبُوا آنَ يُضَيِّوُهُمْ فَلُدِغَ سَيَّدُ ذَٰلِكَ الْحَيِّ فَسَعَوْالَهُ بِكُلِّ شَيْءَ لاَ يَنْفَعُهُ شَيْءٌ فَقَالَ بَعْضَهُمْ لَوْ اَتَيْتُمْ هُوُلاَءِ الرَّهُطِ الَّذِيْنَ نَزَلُوا لَعَلَّهُ آنْ يَكُونَ عِنْدَ بَعْضِهِمْ شَيْءٌ فَاتَوْهُمْ فَقَالُوا

يا اَيُّهَا الرَّهُطُ انَّ سَيِّدَنَا لَدُغُ وَسَعَيْنَا لَهُ بِكُلُّ شَيْء لاَ يَنْفَعُهُ فَهَلْ عِنْدَ اَحَد مِنْكُم مِنْ شَيْء فَقَالَ بَعْضُهُمْ نَعَمْ وَاللهِ إِنِّي لَارْقِيلُ وَلٰكِنُ وَاللهِ لَقَد اسْتَضَفَنَاكُمْ فَلَمْ تُضَيِّفُونَا فَمَا اَنَا يِرَاقِ لَكُمْ حَتَّى تَجْعَلُوْالَنَا جُعْلاً فَصَالُحُوهُمْ عَلَى قَطيعٍ مِّنَ الْغَنَم فَانْطَلَقَ يَتَقِلُ عَلَيهُ وَيَقَرُأ : ٱلْحَمْدُ لِلهِ رَبِّ الْعَالَمِينَ فَكَانَمَا نُسُطَ مِنْ عَقَالِ الْغَنَم فَانْطَلَقَ يَثْقِلُ عَلَيه وَيَقَرُأ : ٱلْحَمْدُ لِلهِ رَبِّ الْعَالَمِينَ فَكَانَمَا نُسُطَ مِنْ عَقَالِ الْغَنَم فَانْطَلَقَ يَمْشَى وَمَابِهِ قَلَبَةً قَالَ فَاوَفُوهُمْ جَعْلَهُمُ الَّذِي صَالُحُوهُمْ عَلَيه فَقَالَ بَعْضُهُمُ الْشَيى مَالُحُوهُمُ عَلَيه فَقَالَ بَعْضُهُمُ الْقَدِي مَالُحُوهُمُ عَلَيْهِ فَقَالَ كَانَ فَنَنْظُرَ مَا يَامُرُنَا فَقَالَ الَّذِي رَقَى لاَتَفْعَلُوا خَتَى نَاْتِي النَّبِيِّ ... فَنَذْكُرلَهُ الَّذِي كَانَ فَنَنْظُرَ مَا يَامُرُنَا فَقَدَمُوا عَلَى رَسُولِ اللهِ ... فَذَكَرُوا لَهُ فَقَالَ وَمَا يُدُرِيكَ كَانَ فَنَنْظُرَ مَا يَامُرُنَا فَقَدَمُوا عَلَى رَسُولِ الله ... فَلَكُمْ سَهُمَا فَضَحِك رَسُولُ الله ... وَقَالَ شُعْبَةُ حَدَّنَنَا ابُو بَشْرِ سَمَعْتُ أَبًا الْلُتَوكِلِ بِهٰذَا .. الله ... وَقَالَ شُعْبَةُ حَدَّنَا ابُو بَشْرِ سَمَعْتُ أَبًا الْلُتَوكِلِ بِهٰذَا ..

২১১৫. আবু সাঈদ (রাঃ) থেকে বর্ণিত। তিনি বলেন, একদা নবী (সঃ) –এর কতিপয় সাহাবী কোন এক সফরে যাত্রা করেন 🛭 তীরা আরবদের কোন এক গোত্রে পৌছে তাদের আতিথ্য কামনা করলেন। কিন্তু তারা তাঁদের আতিথেয়তা করতে অস্বীকার করল। (ঘটনাক্রমে) ঐ গোত্রের সরদার বিচ্ছু দ্বারা দংশিত হল। লোকেরা তার (আরোগ্যের) জন্য पर्वथकात जमवीत कतन, किन् कन रन मा। जाएमत किन वनन, ये य लाकछला वशास এসেছে তাদের কাছে যদি ভোমরা যেতে। হয়ত তাদের কারো কিছু (ব্যবস্থা) থাকতে পারে। তখন তারা তাদের নিকট গেল এবং বলল হে যাত্রীদল। আমাদের সরদারকে বিচ্ছ দংশন করেছে। আমরা স্ব রকমের তদবীর করেছি কিন্তু কিছতেই উপকার হচ্ছে না। তোমাদের কারও নিকট কিছু ব্যবস্থা আছে কি? তাঁদের (সাহাবীদের) একজন বললেন হাঁ আল্লাহর কসম। আমি ঝাড়ফুক করি। তবে দেখ আমরা তোমাদের আতিথ্য কামনা করেছিলাম, কিন্তু তোমরা আমাদের মেহুমানদারী করনি। কাজেই আমি তোমাদের ঝাড ফুঁক করব না, যে পর্যন্ত না তোমরা আমাদের জন্য পারিতোষিক নির্ধারণ কর। তখন তারা এক পাল বকরীর শর্তে তাঁদের সাথে স্নাপোষরফা করল। এরপর তিনি (ঝাড়ফ্ককারী) গিয়ে তার (দংশিত স্থানের) ওপর থু থু দিতে দিতে সূরা ফাতিহা (আলহামদু শরীফ) পড়তে লাগলেন। ফলে সে (এমনভাবে নিরাময় হল) যেন বন্ধন থেকে মুক্ত হল। সে এমনভাবে চলতে ফিরতে লাগল যেন তার কোন অসুস্থতাই নেই। রাবী বলেন, এরপর তারা তাদের স্বীকৃত পারিতোষিক পুরোপুরি দিয়ে দিল। সাহাবীদের কেউ কেউ বললেন , এটা বন্টন কর। কিন্তু ঝাড়ফুককারী বললেন, এটা কর না। আগে আমরা নবী (সঃ)-এর নিকট গিয়ে তাঁকে এ ঘটনা জানাই এবং দেখি তিনি আমাদের কি নির্দেশ দেন। তারা রসূলুল্লাহ (সঃ)-এর নিকট এসে ঘটনা বিবৃত করলেন। তিনি (সঃ) বললেন, তুমি কিভাবে জানলে যে, ওটা (সূরা ফাতিহা) একটা মন্ত্র? তারপর বললেন, তোমরা ঠিকই করেছ। (এবরে) বন্টন কর এবং তোমাদের সাথে আমার জন্যও একটা ভাগ লাগাও। এই বলে রসূলুল্লাহ (সঃ) হাসলেন।

১৭-অনুচ্ছেদঃ দাস-দাসীর নিকট থেকে নির্ধারিত হারে অর্থ কের) আদায় করা।

২১১৬. আনাস ইবনে মালেক (রাঃ) থেকে বর্ণিত। তিনি বলেন, আবু তাইবা মবী (সঃ)— কে শিংগা লাগিয়েছিল। তিনি তাকে এক সা' কিংবা দুই সা'(পরিমাণ) খাদ্যশস্য দিতে আদেশ করলেন এবং তার মালিকের সাথে আশোচনা করে তার ওপর ধার্যকৃত কর কমিয়েদেন।

১৮-অনুচ্ছেদঃ রক্ত মোক্ষণকারীর মজুরী প্রসঙ্গে।

২১১৭. ইবনে আব্বাস (রাঃ) থেকে বর্ণিত। তিনি বলেন, নবী (সঃ) শিংগা নিয়েছিলেন এবং শিংগাদাতাকে তার মজুরী দিয়েছিলেন।

২১১৮. ইবনে আরাস রোঃ) থেকে বর্ণিত। তিনি বলেন, নবী সেঃ) দেহে শিংগা নিয়েছিলেন এবং শিংগাদাতাকে তার মজুরী দিয়েছিলেন। যদি তিনি মেজুরী দেয়াটা) অপছন্দ (হারাম করতেন তবে দিতেন নাঃ

২১১৯. সামর ইবনে সামের (রঃ) থেকে বর্ণিত। তিনি বলেন, আমি আনাস (রাঃ)–কে বলতে শুনেছি যে, নবী (সঃ) শিংগা নিতেন এবং তিনি কোন লোকের (শ্রমের) মজুরী কম দিতেননা।

১৯ – অনুচ্ছেদঃ কোন গোলামের মালিকের সাথে এই মর্মে আলোচনা করা যেন সে তার ওপর ধার্যকৃত কর কমিয়ে দেয়।

২১২০. সানাস ইবনে মালেক (রাঃ) থেকে বর্ণিত। তিনি বলেন, একদা নবী (সঃ) এক শিংগাওয়ালা গোলামকে ডাকলেন। সে তাঁকৈ শিংগা লাগাল। তিনি তাকে এক সা অথবা দুই সা' কিংবা এক মুদ অথবা দুই মুদ (খাদ্যদস্য) দিতে আদেশ করলেন এবং তার ব্যাপারে (তার মালিকের সাথে) আলোচনা করলেন। ফলে (মালিকের পক্ষ থেকে) তার ওপর ধার্যকৃত কর কমিয়ে দেয়া হল।

২০-অনুচ্ছেদঃ বেশ্যা ও দাসীর উপার্জন। ইবরাহীম নাখঈ (রঃ) গায়িকা ও ভোড়ার বিনিময়ে। বিলাপকারিনীর পারিশ্রমিক ভোগ করা মাকরহ বলেছেন। মহান আল্লাহ বলেনঃ

" পার্থিব জীবন—সামগ্রী লাভের জন্য তোমরা তোমাদের দাসীদেরকে ব্যভিচারে লিও হতে বাষ্য করো না যদি তারা পুর্ত পবিত্র জীবন যাপন করতে চায়। আর যারা তাদেরকে ব্যেভিচারে) বাখ্য করে, অবে তাদের উপর জবরদন্তির পর আল্লাহ অত্যন্ত ক্ষমাশীল ও দয়াবান" –(সুরা নুরঃ ৩৩)।

মুজাহিদ (রঃ) বলেন, 'ফাতায়াতিকুম' ়শব্দের অর্থ দাসীসকল।

২১২১. আবু মাসউদ আনসারী (রাঃ) থেকে বর্ণিত। রসুলুল্লাহ (সঃ) কুকুরের মূল্য, বেশ্যার উপার্জন এবং গণকের ভেট নিষিদ্ধ করেছেন:

২১২২. আবু হুরাইরা (রাঃ) থেকে বণিত 🖟 রসূলুল্লাহ (সাঃ) দাসীদের দিয়ে (অবৈধ) উপার্জন নিষিদ্ধ করেছেন।

২১—অনুচ্ছেদঃ পশুকে পাল দেয়ার মাওল।

বাবদ মাশুল নিতে নিষেধ করেছেন।

২১২৩ ইবনে উমর (রাঃ) থেকে বণিত তিনি বলেন, নবী (সঃ) পশুকে পাল দেয়ানো

২২—অনুচ্ছেদঃ যদি কোন ব্যক্তি ভূমি ইজারা নেয় এবং তাদের দু'জনের কেউ মারা যায়। ইবনে সীরীন বলেন, নির্দিষ্ট মেয়াদ শেষ না হওয়া পর্যন্ত তার পরিবারের লোকদের তাকে উচ্ছেদ করার এখতিয়ার নেই। হাকাম, হাসান ও আয়াস ইবনে মুয়াবিয়া বলেন, ইজারা নির্দিষ্ট সময়সীমা পর্যন্ত কার্যকর থাকবে। ইবনে উমর (রাঃ) বলেন, নবী (সঃ) অর্থেক ফসলের শর্তে খায়বারের জমি (ইন্ড্দীদেরকে ইজারা) দিয়েছিলেন এবং নবী (সঃ), আবু বকর (রাঃ) ও উমর (রাঃ) —এর খিলাফতকাল পর্যন্ত ঐ ইজারা কার্যকর ছিল। এ কথা কোখাও উল্লেখ নেই যে, নবী (সঃ)—এর ইন্তেকালের পর আবু বকর ও উমর (রাঃ) উক্ত জমি নতুনভাবে ইজারা দিয়েছেন।

٢١٢٤ عَنْ عَبْدِ اللهِ قَالَ اعْطَىٰ رَسُولُ اللهِ عَنْ خَيْبَرَ اَنْ يَعْمَلُوهَا وَيَزْرَعُوهَا وَلَهُمْ شَطْرُ مَا يَخْرُجُ مِنْهَا وَاَنَّ ابْنَ عُمَرَ حَدَّثُهُ اَنَّ الْمَزَارِعَ كَانَتْ تُكُرى عَلَىٰ شَطْرُ مَا يَخْرُجُ مِنْهَا وَاَنَّ ابْنَ عُمَرَ حَدَّثُ اَنَّ الْمَزَارِعِ كَانَتْ تُكُرى عَلَىٰ شَيْءٍ سَمَّاهُ نَافِعٌ لاَ اَحْفَظُهُ وَاَنَّ رَافِعَ بْنَ خَديْجٍ حَدَّثُ اَنَّ النَّبِيَّ نَهٰى عَنْ كَرَاءً اللهِ عَنْ اللهِ عَنْ نَافِعٍ عَنِ ابْنِ عُمْرَ حَتَّى اَجْلاَهُمْ عُمَرُ ـ كَرًاءً اللهِ عَنْ نَافِعٍ عَنِ ابْنِ عُمْرَ حَتَّى اَجْلاَهُمْ عُمَرُ ـ ـ

২১২৪. আবদুল্লাহ ইবনে উমর (রাঃ) থেকে বর্ণিত। তিনি বলেন, রস্লুল্লাহ (সঃ) থায়বারের জমি ইহুদীদেরকে এই শর্তে (বন্দোবন্ত) দিয়েছিলেন যে, তারা তাতে কৃষিকাজ করে ফসল উৎপাদন করবে এবং তাদেরকে উৎপাদিত ফসলের অর্ধেক দেয়া হবে। (রাবী জ্য়াইরিয়া বলেন), ইবনে উমর নাফে'কে বলেছেন যে, রস্লুল্লাহ (সঃ)—এর যমানায় কিছু মূল্যের বিনিময়ে –যার পরিমাণটা নাফে বলেছিলেন, কিন্তু আমার শ্বরণে নেই, জমি তাগচাষে দেওয়া হত। রাফে ইবনে খাদীজ (রাঃ) বলেছেন, নবী (সঃ) ক্ষেত তাগচাষে দিতে নিষেধ করেছেন। উবায়দুল্লাহ রাফে'র বরাত দিয়ে ইবনে উমর (রাঃ) থেকে (একট্ অতিরিক্ত) বর্ণনা করেছেন যে, উমর (রাঃ) কর্তৃক ইহুদীদেরকে তাড়িয়ে দেয়া পর্যন্ত (থায়বারের জমি তাদের নিকট বর্গা দেওয়া ছিল)।

২৩—অনুচ্ছেদঃ হাওয়ালা (দায় অপসারণ) ৫ হাওয়ালা হওয়ার পর (পুনরায়) হাওয়ালাকারীর নিকট দাবী করা যায় কি? হাসান ও কাতাদা (রঃ) বলেন, যে ব্যক্তির হাওয়ালা করা হয় সে যদি (চুক্তির দিন) বিত্তশালী হয় তবেই হাওয়ালা জায়েয হবে। ইবনে আবাস (রাঃ) বলেন, দু'জন শরীক অথবা উত্তরাধিকারী পরস্পরের মধ্যে এভাবে বন্টন করল যে, একজন মূল সম্পদ নিল, অপরজন (অন্যদের নিকট প্রাপ্য) ঋণ নিল। এমতাবস্থায় যদি শরীকদ্বয়ের কারো মাল নষ্ট হয়ে যায় (যেমন ঋণ আদায় করতে পারল না) তবে অপরজনের নিকটে তার ক্ষতিপূরণ দাবী করতে পারবে না।

বিভারিত বর্ণনা 'মৃ্যারায়াত' অধ্যায়ে দৃষ্টব্য।

যেমন কোন ঋণ গ্রহীতা তার ঋণ জন্য কারো হাওয়ালা করে ঋণদাতাকে বলল তার কাছে থেকে নেওয়ার জন্য এবং ঋণদাতাও তা মেনে নিল।

قَالَ مَطْلُ الْغَنِيِّ ظُلْمٌ فَاذَا أَتْبِعَ

٢١٢٥- عَنْ آبِيْ هُرَيْرَةَ أَنَّ رَسُوْلَ اللَّهِ الْحَدُكُمْ عَلَى مَلِيٍّ فَلْيَتْبِعْ ـ

২১২৫. তাবু হরাইরা রোঃ) থেকে বর্ণিত। রস্নুল্লাহ সেঃ) বলেছেন, ধনীর পুক্ষে (ঋণ পরিশোধে) গড়িমসি করা অত্যাচার বিশেষ। যখন তোমাদের কাউকেও (তাঁর জন্য) ধনীর হাওয়ালা করা হয়, তখন সে যেন তা মেনে নেয়।

২৪- অনুচ্ছেদঃ (ঝণ) যখন কোন ধনী ব্যক্তির হাওয়ালা করা হয়, তখন তার পক্ষে তা প্রত্যাখ্যান করার এখতিয়ার নেই।

قَالَ مَطْلُ الْغَنِيِّ ظُلُمٌ وَمَنْ أَتْبِعَ عَلَىٰ

٢١٢٦- عَنْ ابِيْ هُرَيْرَةَ عَنِ النَّبِيِّ مَلِيِّ فَلْيَتَبِعُ ـ

২১২৬. তাবু হরাইরা (রাঃ) থেকে বর্ণিত। নবী (সঃ) বলেছেন, ধনীর পক্ষে (ঝণ পরিশোধে) গড়িমসি করা অত্যাচার বিশেষ। যাকে (তার পাওনার জন্য) ধনীর হাওয়ালা করা হয় সে যেন তা মেনে নেয়।

২৫-অনুচ্ছেদঃ কারো ওপর মৃত ব্যক্তির ঋণের ভার হাওয়ালা করা জায়েয।

٢١٢٧ - عَنْ سَلَمَةَ بُنِ الْأَكُوعِ قَالَ كُنُّا جُلُوسًا عِنْدَ النَّبِيِّ فَ اِذْ أَتِي بِجَنَازَةً فَقَالُوا صَلِّ عَلَيْهَا فَقَالَ هَلَ عَلَيْهِ دَيْنٌ قَالُوا لاَ قَالَ فَهَلْ تَرَكَ شَيْئًا قَالُوا لاَ فَصلَّى عَلَيْهِ قَالَ هَلْ عَلَيْهِ دَيْنٌ عَلَيْهِ عَلَيْهِا قَالَ هَلْ عَلَيْهِ دَيْنٌ قَلَلُوا عَلَيْهِ دَيْنٌ قَلَلُوا يَارَسُولَ اللهِ صَلِّ عَلَيْهِا قَالَ هَلْ عَلَيْهِ دَيْنٌ قَلُوا يَارَسُولَ اللهِ صَلِّ عَلَيْهِا قَالَ هَلْ عَلَيْهِ دَيْنٌ قَالُوا تَلاَئَة دَنَانِيْرَ فَصلِّ عَلَيْهَا ثُمَّ الْتِي بِالثَّالِثَة فَيْلُ نَعْمُ قَالَ فَهَلْ عَلَيْهِ دَيْنٌ قَالُوا ثَلاَئَة وَالْوَا صَلِّ عَلَيْهِ دَيْنُ قَالُوا ثَلاَئَة وَالْوَا لَا قَالَ هَلْ عَلَيْهِ وَيَنُ قَالُوا ثَلاَئَة وَالَ هَلْ عَلَيْهِ وَيَنْ قَالُوا ثَلاَئَةً وَاللهِ وَعَلَى مَلَيْ عَلَيْهِ فَالَ مَلْوَلُ اللهِ وَعَلَى دَيْنُ فَصَلِّ عَلَيْهِ يَا رَسُولَ اللهِ وَعَلَى دَيْنُهُ فَصَلِّى عَلَيْهِ فَا رَسُولَ اللهِ وَعَلَى دَيْنُهُ فَصَلِّى عَلَيْهِ فَا رَسُولَ اللهِ وَعَلَى دَيْنُهُ فَصَلِّى عَلَيْهِ فَا رَسُولَ اللهِ وَعَلَى دَيْنُهُ فَصَلِّ عَلَيْهِ فَا رَسُولَ اللهِ وَعَلَى ثَيْنُهُ فَصَلِّى عَلَيْه مِا عَلَيْه مَا عَلَيْهِ عَلَيْهُ عَلَى عَلَيْهِ عَلَيْهِ عَلَيْهِ عَلَى اللهِ اللهِ عَلَيْهِ عَلَى عَلَيْهِ عَلَيْهِ عَلَيْهِ عَلَيْهِ عَلَيْهِ عَلَيْهِ عَلَيْهِ عَلَيْهِ عَلَى عَلَيْهِ عَلَيْهُ عَلَى اللهِ عَلَيْهِ عَلَى عَلَيْهِ عَلَى اللهِ اللهِ عَلَيْهِ عَلَيْهِ عَلَى مَا لَا لَهُ عَلَى عَلَيْهِ عَلَى اللّهُ اللّهِ عَلَى اللهُ عَلَى اللهِ عَلَى اللهُ اللهُ اللهِ اللهِ اللهِ اللهِ الْعَلْمَ عَلَيْهِ عَلَى اللهُ اللهُ اللهِ اللهِ اللهِ اللهُ اللهِ اللهُ اللهُ اللهُ اللّهُ اللهُ اللّهُ اللهُ اللهُ اللهُ اللهُ اللهُ اللهُ اللهُ اللهُ اللّهُ اللهُ اللّهُ اللهُ اللهُ اللهُ اللّهُ اللهُ اللّهُ اللّهُ اللّهُ اللّهُ اللّهُ اللّهُ اللهُ اللّهُ اللّهُ اللهُ اللّهُ اللّهُ اللّهُ اللّهُ اللهُ اللّهُ اللّهُ اللهُ اللّهُ اللّهُ اللّهُ اللّه

২১২৭. সালামা ইবনুল আকওয়া (রাঃ) থেকে বর্ণিত। তিনি বলেন, একদা আমরা নবী (সঃ)-এর নিকট বসেছিলাম, এমন সময় একটি জানাযা আনা হল। লোকেরা বলল, এর নামায় পড়ুন। তিনি (সঃ) বললেন, তার কি কোন দেনা রয়েছে? তারা বলল, না। তিনি বললেন, সে কি কিছু রেখে গেছে? তারা বলল, না। তখন তিনি তার জানাযা পড়লেন। তারপর আরেকটি লাশ আনা হল। লোকেরা বলল, হে রস্লুল্লাহ! এর নামায় পড়ুন। তিনি বললেন, তার কি কোন দেনা রয়েছে? বলা হল, হাঁ। তিনি বললেন, সে কি কিছু রেখে

গিয়েছে? তারা বলল, তিনটি দীনার (স্বর্ণমুদ্রা)। তখন তিনি তার জোনাযার) নামায পড়লেন। তারপর তৃতীয় একটি লাশ আনা হল। লোকেরা বলল, এর নামায পড়ুন। তিনি বললেন, সে কি কিছু রেখে গিয়েছে? তারা বলল, না। তিনি বললেন, তার কি কোন দেনা রয়েছে? তারা বলল, তিন দীনার। তিনি বললেন, তোমাদের এ লোকটির নামায তোমরাই পড়। আবু কাতাদা (রাঃ) বললেন, হে রস্পুলাহ! তার দেনার দায় আমার ওপর। তখন তিনি তার নামায় পড়লেন।

অধ্যায়—১৫ **যাহ্রো** ্চ্রে জোমিন হওয়ার বর্ণনা)

১— অনুচ্ছেদ: দেনা ও কর্জের ব্যাপারে দৈহিক বা আর্থিক দায় গ্রহণ প্রসঙ্গে। আবুল যিনাদ হামযা ইবনে আমরকে উমর (রাঃ) যাকাত আদায়কারী নিযুক্ত করে পাঠান। সেখানে এক ব্যক্তি স্বীয় দ্রীর বাঁদীর সাথে যেনা করে বসল। তখন হামযা কিছু লোককে তার যামিন হিসেবে গ্রহণ করলেন এবং উমর (রাঃ)—এর নিকট ফিরে এলেন। উমর (রাঃ) উক্ত লোকটিকে একশ বেত্রাঘাত করেন এবং লোকদের দিয়ে ঘটনার সত্যতা যাচাই করেন। অতঃপর লোকটিকে তার অজ্ঞতার জন্য (অর্থাৎ দ্রীর বাঁদীর সাথে সহবাস যে অবৈধ তা সে জানত না) অব্যাহতি দেন (অর্থাৎ প্রস্তরাঘাতে তাকে হত্যা করলেন না)।

জারীর (ইবনে আব্দুল্লাহ) ও আশআস (ইবনে কায়স) ধর্মচ্যুত ব্যক্তিদের সম্পর্কে আব্দুল্লাহ ইবনে মাসউদ (রাঃ)—কে বলেন, তাদেরকে তওবা করতে বলুন এবং কাউকে তাদের যামিন নিযুক্ত করুন। তখন ধর্মচ্যুতরা (মুরতাদ) তওবা করল এবং তাদের গোত্রের লোকেরা তাদের যামিন হল।

হাম্মাদ বলেন, যদি কোন ব্যক্তি দায় এহণের পর মৃত্যুবরণ করে তবে সে দায়মুক্ত হয়ে যাবে। হাকাম বলেন, তার ওপর দায়িত্ব থেকে যাবে (অর্থাৎ উত্তরাধিকারীদের ওপর সে দায়িত্ব বর্তাবে)।

আবু ছ্রাইরা রোঃ) থেকে বর্ণিত যে, রস্লুল্লাহ (সঃ) বলেছেন, বনী ইসরাঈলের এক লোক বনী ইসরাঈলের অপর এক লোকের নিকট এক হাজার দীনার কর্জ চাইল। তখন সে (কর্জদাতা) বলল, কয়েকজন সাদী আনুন, আমি তাদেরকে সাদ্দী রাখব। সে (কর্জগ্রহীতা) বলল, সাদ্দীর জন্য আল্লাহই যথেষ্ট। তখন কর্জদাতা বলল, তবে একজন যামিন উপস্থিত করুন। সে বলল, আল্লাহই যথেষ্ট যামিন। কর্জদাতা বলল, আপনি ঠিকই বলেছেন। তারপর সে নির্ধারিত সময়ে পরিলোধের শর্তে তাকে এক হাজার দীনার দিয়ে দিল। অতঃপর সে কর্জগ্রহীতা) সমুদ্রালা করল এবং তার ব্যবসায়িক) প্রয়োজন সমাধা করল। তারপর সে যানবাহন শুজতে লাগল, যাতে নির্ধারিত সময়ে সে কর্জদাতার নিকট এসে পৌছতে পারে। কিন্ধু কোনরূপ যানবাহন সে পেল না। তখন (অগত্যা) সে এক টুকরো কাঠ নিয়ে তা ছিদ্র করল এবং কর্জদাতার নামে একখানা চিঠি ও এক হাজার স্বর্ণমুদ্রা তার মধ্যে পুরে ছিদ্রটি বন্ধ করে দিল। তারপর ঐ কাঠখন্ডটা নিয়ে সমুদ্র তীরে গিয়ে বলল, হে আল্লাহ। তুমি তো জান, আমি অমুকের নিকট এক হাজার স্বর্ণমুদ্রা কর্জ চাইলে সে আমার কাছ থেকে যামিন চেয়েছিল। আমি বলেছিলাম, আল্লাহই যথেষ্ট যামিন, এতে সে রাযী হয়ে যায়। তারপর সে আমার কাছে সাক্ষী চেয়েছিল। আমি বলেছিলাম, সাক্ষী হিসেবে

আল্লাহই যথেষ্ট। এতে সে রাজী হয়ে যায় (এবং আমাকে ধার দেয়)। আমি তার প্রাপ্য তার নিকট পৌছে দেয়ার উদ্দেশ্যে যানবাহনের জন্য যথাসাধ্য চেষ্টা করলাম, কিছু পেলাম না। আমি ঐ এক হাজার স্বর্ণমুদ্রা তোমার নিকট আমানত রাখছি। এই বলে সে কার্চখভটা সমুদ্র বক্ষে নিক্ষেপ করল। তৎক্ষণাৎ তা সমুদ্রের মধ্যে নিমক্ষিত হয়ে গেল। অতঃপর লোকটি ফিরে গেল এবং নিজের শহরে যাবার জন্য যানবাহন খুঁজতে লাগল।

ওদিকে কর্জদাতা (নির্ধারিত দিনে) এ আশায় সমুদুতীরে গেল যে, হয়ত বা দেনাদার তার পাওনা টাকা নিয়ে এসে পড়েছে। ঘটনাক্রমে ঐ কাঠখন্ডটা তার নজরে পড়ল, যার ভিতরে বর্ণমুদ্রা ছিল। সে তা পরিবারের জ্বালানির জন্য বাড়ী নিয়ে গেল। যখন কাঠের টুকরাটা চিরলো তখন ঐ বর্ণমুদ্রা ও চিঠিটা সে পেয়ে গেল। কিছুকাল পর দেনাদার লোকটি এক হাজার বর্ণমুদ্রা নিয়ে (পাওনাদারের নিকট) এসে হাজির হল কোরণ কাঠের টুকরোটা পৌছা তো সন্তবপর ছিল না) এবং (সময় মত ঝণ পরিশোধ করতে না পারায় দৃংখ করে) বলল, আল্লাহর কসম। আমি আপনার মাল প্রাপ্য) যথা সময়ে পৌছে দেয়ার উদ্দেশ্যে যানবাহনের খোঁজে সর্বদা চেটিত ছিলাম। কিছু যে জাহাজটিতে করে আমি এখন এসেছি এটির আগে আর কোন জাহাজই পেলাম না (তাই সময় মত আসতে পারলাম না)। কর্জদাতা বলল, আপনি কি আমার নিকট কিছু পাঠিয়েছিলেন? দেনাদার বলল, আমি তো আপনাকে বললামই যে, এর আগে আর কোন জাহাজই আমি পাইনি। সে কর্জদাতা বলল, আপনি কাঠের টুকরোর ভিতরে করে যা পাঠিয়েছিলেন তা আল্লাহ আপনার হয়ে আমাকে আদায় করে দিয়েছেন। তখন সে এক হাজার বর্ণমুদ্রা নিয়ে প্রশান্ত চিত্তে ফিরে চলে আসল।

২-অনুচ্ছেদঃ মহান আল্লাহ বলেনঃ

قول الله والذين عاقدت ايمانكم فاتوهم نصيبهم -

"এবং যাদের সাথে তোমরা কসম করে অঙ্গীকারাবদ্ধ হয়েছ, তাদেরকে তাদের অংশ দিয়ে দাও" (সুরা নিসা ঃ ৩৩)।

٣١٢٨ عَنِ ابْنِ عَبَّاسٍ وَلَكُلِّ جَعَلْنَا مَوَالِيَ قَالَ وَرَثَةً وَالَّذِيْنَ عَاقَدَتْ آيْمَانُكُمْ قَالَ كَانَ الْلُهَاجِرُ الْاَنْصَارِيَّ دُوْنَ نَوِي رَحِمِهِ قَالَ كَانَ الْلُهَاجِرُ وَلَا لَهُ الْمَوْنَ لَمَّا قُدِمُوا الْلَدِيْنَةَ يَرِزُ لِلْهَاجِرُ الْاَنْصَارِيِّ دُوْنَ نَوِي رَحِمِهِ لَلْأُخُوَّةِ النِّيْ أَخَى النَّبِيُّ بَيْنَهُمْ فَلَمَّانَزَلَتْ : وَلَكُلِّ جَعَلْنَا مَوَالِيَ نَسَخَتْ أَمُّ لَلْمُورَاتُ لَلْمُ وَالرَّفَادَةُ وَالنَّصِيْحَةَ وَقَدْ ذَهَبَ الْمِيرَاتُ وَالرَّفَادَةُ وَالنَّصِيْحَةَ وَقَدْ ذَهَبَ الْمِيرَاتُ وَبُوهُمْ لَهُ .

২১২৮. ইবনে আব্বাস (রাঃ) থেকে বর্ণিত। তিনি বলেন, "ওয়া লিকুল্লিন জাআলনা মাওয়ালিয়া" আয়াতে "মাওয়ালিয়া" শব্দের অর্থ ওয়ারিস বা উত্তরাধিকারী । আর "ওয়াল্লাযীনা আকাদাত আইমানুকুম" আয়াতের তাফসীর প্রসঙ্গে তিনি (ইবনে আব্বাস) বলেন, মদীনায় মুহাজিরদের আগমনের পর নবী (সঃ) তাদের ও আনসারদের মধ্যে যে ভাতৃত্বের সম্পর্ক স্থাপন করেন তার ভিত্তিতে মুহাজিররা আনসারদের উত্তরাধিকারী হত। কিন্তু আনসারদের আত্মীয়—বজনরা (মুহাজিরদের সম্পদ থেকে) কিছুই পেত না। যথন "ওয়া লিকুক্লিন জাআলনা মাওয়ালিয়া" আয়াত অবতীর্ণ হল তখন "ওয়াক্লাযীনা আকাদাত আইমানুকুম" আয়াতটির কার্যকারিতা মনসুখ বা রহিত হয়ে গেল। তিনি (ইবনে আরাস) আরো বলেন, উপরোক্ত আয়াতের প্রেক্ষিতে শুধু পারস্পরিক সাহায্য সহযোগিতা ও আদেশ—উপদেশের হকুম বাকি রয়েছে (অর্থাৎ আনসার ও মুহাজিরগণ যদি পারস্পরিক সহযোগিতার ব্যাপারে কসম করে অঙ্গীকারাবদ্ধ হয়, তবে তা অবশ্যই পালন করতে হবে)। কিন্তু তাদের জন্য মীরাস বা উত্তরাধিকার বাতিল হয়ে গেছে। অবশ্য ওসিয়ত করা যেতে পারে।

২১২৯. আনাস (রাঃ) থেকে বর্ণিত। তিনি বলেন, আবদ্র রহমান ইবনে আওফ (রাঃ) যখন আমাদের নিকট (মদীনায়) আগমন করেন তখন রস্পুলাহ (সঃ) তার ও সা'দ ইবনে রবী'র মধ্যে ভ্রাতৃত্ব স্থাপন করেন।

২১৩০. আসেম (রঃ) থেকে বর্ণিত। ডিনি বলেন, আমি আনাস ইবনে মালিক (রাঃ)—কে জিজ্ঞেস করলাম, আপনার নিকট কি এ হাদীস পৌছেছে যে, নবী (সঃ) বলেছেন, ইসলামে হিলফ (জ্বাহিলী যুগের সহযোগিতা চুক্তি) নেই। তিনি বললেন, নবী (সঃ) আমার বাড়ীতে কুরাইশ ও আনসারের মধ্যে ভ্রাতৃত্ব সম্পর্ক স্থাপন করেছিলেন।

৩—অনুচ্ছেদঃ যদি কেউ মৃত ব্যক্তির দেনার দায় গ্রহণ করে তবে তার দায়িত্ব এড়িয়ে যাবার এখন্ডিয়ার নেই। হাসান বসরী এ মত পোষণ করেন।

সহীহ মুসলিম ও সুনানে আবু দাউদ গ্রন্থে জুবাইর (রাঃ) থেকে বর্ণিড আছে বে, ইসলামে 'হিল্ফ' নেই-এর ব্যাখ্যা সু'ভাবে করা বায়। একঃ ইসলাম-পূর্ব যুগে যে ধরনের হিল্ফ হত ইসলাম তা 'বীকার করে না। বেমন ইসলাম-পূর্ব যুগে লোকেরা ন্যায়—অন্যায় সকল অবস্থায় পরস্পরকে সাহায়্য করার অঙ্গীকার করত। কিছু ইসলামে অন্যায় ব্যাপারে সাহায়্য নিবিছা। বিতীয়তঃ হিলকের ফলে তারা এক-বছালে মীরাস পেত। কিছু ইসলামে তা রহিত করা হয়েছে। দুইঃ ইসলামে হিল্ফ-এর কোন প্রয়োজন নেই। কারণ ন্যায়ের পক্ষে ও অন্যায়ের বিপক্ষে সাহায়্য করা প্রত্যেক মুসলিমের জন্য ইসলাম ওয়াজিব করেছে এবং মীরাস সম্পর্কেও পরিছার বিধান দিয়েছে।

هَلْ عَلَيْهِ مِنْ دَيْنٍ قَالُوا لاَ فَصَلِّى عَلَيْهِ ثُمَّ أُتِيَ بِجَنَازَةٍ أُخْرَى فَقَالَ هَلْ عَلَيْهِ مِنْ دَيْنٍ قَالُوا نَعَمُ قَالَ صَلُّوا عَلَى صَاحِبِكُمْ قَالَ اَبُوْ قَتَادَةً عَلَىَّ دَيْنُهُ يَارَسُولَ اللَّه فَصَلِّى عَلَيْهِ ـ

২১৩১. সালামা ইবনুল আকওয়া (রাঃ) থেকে বর্ণিত। একদা নবী (সঃ) —এর নিকট একটি লাশ আনা হয় তার নামায় পড়াবার জন্য। তিনি (সঃ) জিজ্ঞেস করলেন, তার কি কোন দেনা রয়েছে? লোকেরা বলল, না। তখন তিনি তার নামায় পড়ালেন। তারপর আরেকটি লাশ আনা হল। তিনি জিজ্ঞেস করলেন, তার কি কোন দেনা রয়েছে? লোকেরা বলল, হাঁ। তিনি বললেন, তোমাদের এ সাথীর নামায় তোমরা পড়াও। আবু কাতাদা (রাঃ) বললেন, হে রস্লুল্লাহ। তার দেনার দায় আমার ওপর। তখন তিনি তার নামায় পড়ালেন।

٢١٣٢ – عَنْ جَابِرِ بَنِ عَبْدِ اللهِ قَالَ قَالَ النَّبِيُّ فَ لَوْ قَدْ جَاءَ مَالُ الْبَحْرَيْنِ قَدْ النَّبِيُّ فَدَ النَّبِيُّ فَدَ النَّبِيُ فَدَ النَّبِيُ فَدَ النَّبِيُ فَدَ النَّبِيُ فَدَ النَّبِيُ فَعَدَ النَّبِيِّ عَدَةً النَّبِي فَلَمَّا جَاءَ مَالُ الْبَحْرَيْنِ اَمْرَ البُوبَكُرِ فَنَادَى مَنْ كَانَ لَهُ عِنْدَ النَّبِي عَيْهَ النَّبِي عَدَةً اَوْدَيْنُ أَلْ فَلَا اللَّبِي عَنْهَ النَّبِي عَنْهَ اللَّهِ عَنْدَ النَّبِي عَنْهُ اللَّهِ عَنْدَ النَّبِي عَنْهُ فَقَلْتُ النَّبِي عَنْهُ فَقَلْتُ النَّبِي اللَّهِ عَلَى اللهِ كَذَا وَكَذَا فَحَتَى لِي حَثْيَةً فَعَدَّدُتُهَا فَاذَا هَي خَمْسُمَانَة وَ قَالَ خُذْ مِثْلَيْهَا ـ

২১৩২. জাবের ইবনে আবদুল্লাহ (রাঃ) থেকে বর্ণিত। তিনি বলেন, নবী (সঃ) (আমাকে) বলেছিলেন, যদি বাহরাইনের মাল এসে যায় তবে আমি তোমাকে এত এত দেব। কিন্তু নবী (সঃ)—এর ওফাত পর্যন্ত বাহরাইনের মাল এসে পৌছল না। পরে যখন বাহরাইনের মাল আসল, আবু বকর (রাঃ)—র আদেশে ঘোষণা করা হল, রস্লুল্লাহ (সঃ)—এর নিকট যার অনুকূলে কোন, ওয়াদা বা দেনা রয়েছে সে যেন আমার নিকট আসে। (জাবের বলেন) খামি তাঁর নিকট গিয়ে বললাম, নবী (সঃ) আমাকে এত এত (দেবেন) বলেছিলেন। এবলে জাবের (রাঃ) তিন আঁজলা দেখালেন। তখন তিনি [আবু বকর (রাঃ)] আমাকে হাতের আঁজলা ভর্তি করে দিলেন, আমি তা গুণে দেখি পাঁচশ' (দিরহাম)। তারপর তিনি বললেন, 'আরো দিগুণ নাও।''

8—অনুদেদঃ নবী (সঃ)—এর যামানায় আবু বকর (রাঃ)—কে (মুশরিক কর্তৃক)
নিরাপন্তা দান ও তার অঙ্গীকারাবদ্ধ হওয়ার বর্ণনা।

٣٦٢٣ عَنْ عُرُوَةَ بْنِ الزَّبِيْرِ اَنَّ عَائِشَةَ زَوْجَ النَّبِيِّ قَالَتْ لَمْ اَعْقِلَ اَبُوَىُّ الأَ وَهُمَا يَدِيْنَانِ الدِّيْنَ وَقَالَ اَبُوْ صَالِحٍ حَدَّثَنِى عَبْدُ اللهِ عَنْ يُونُسَ عَنِ الزُّهُرِيِّ قَالَ اَخْبَرَنِيْ عُرُوَةً بْنُ الزُّبِيْرِ اَنَّ عَائِشَةَ قَالَتْ لَمْ اَعْقِلْ اَبُوَىَّ قَطُّ الِاَّ وَهُمَا يَدْيِنَانِ الرِّبْنَ

وَلَمْ يَمُرَّ عَلَيْنَا يَوْمُ الاَّ يَاتَيْنَا فَيْه رَسُولُ اللَّه ﷺ طَرَ ۖ فَي النَّهَارِ بُكْرَةً وَعَشِيَّةً فَلَمَّا أَبْتُلِيَ الْمُسْلِمُونَ خَرَجَ اَبُقُ بَكْرِ مُهَاجِزًا قَبَلَ الصَّبَقَةِ حَتَّى إِذَا بَلَغَ بَرْكَ الْغِمَادِ لَقَيَّهُ ابْنُ الدَّغِنَةِ وَهُوَ سَيِّدُ الْقَارَةِ فَقَالَ اَيْنَ تُرِيْدُ يَا اَبَا بِكُرِ فَقَالَ اَبُقُ بَكُرِ اَخْرَجَني قَوْمَى فَانَنَا أُرِيدُ أَنْ اَسَيْحَ فِي الْأَرْضِ فَأَعْبُدَ رَبِّي قَالَ ابْنُ الدِّغِنَةِ انَّ مِثْلُكَ لأ يُخْرُجُ وَلاَ يُخْرَجُ فَانَّكَ تَكْسِبُ الْمَعْدُوْمَ وَتَظِيلُ الرَّحمَ وَتَحْمِلُ الْكُلُّ وَتَقْرى الضيَّفَ وَتُعْيَنُ عَلَى نَوَائِبِ الحَقِّ وَ أَنَا لَكَ جَارٌ فَالْرَجِعْ فَاعْبُدُ رَبِّكَ بِبِلاَدِكَ فَارْتَحَلَ ابْنُ الدُّغنَة فَرَجَعَ مَعَ أَبِي بَكْرٍ فَطَافَ فِي ٱلشَّرَافِ كُفَّارِ قُرَيْشٍ فَقَالَ لَهُمْ انَّ أَبَا بَكْرِ لاَيَخْرُجُ مِثْلُهُ وَلاَ يُخْرَجُ التُخْرِجُونَ رَجُلاً يَكْسِبُ الْمَعْدُومَ وَيَصِلُ الرَّحمَ وَيَحْمِلُ الكُلُّ وَيَقْرَى الضَّيْفَ وَيُعِينُ عَلَىٰ نَوَائِبِ الْحَقِّ فَٱنْفَذَتْ قُرَيْشُ جَوَارَ ابْنِ الدَّغْنَةِ وَ أَمَنُوا اَبَا بَكْرِ وَقَالُوا لِابْنِ الدَّغْنَة مُرابَا بَكْرِ فَلْيَعْبُدُ رَبَّهُ فِي دَاره فَلَّيُصَلِّ وَلَيَقَرَأٌ مَا شَاءَ وَلاَ يَؤْذِيْنًا بِذَلكَ وَلا يَسْتَعَلنْ بِهِ فَا نَّا قَدْ خَشيْنَا أَنْ يَفْتنَ ٱبْنَاعَنَا وَنسَاعَنَا قَالَ ذَٰلِكَ ابْنُ الدَّعَنَةِ لاَ بِي بَكْرٍ فَطَفِقَ ٱبْنُ بَكْرٍ يَعْبُدُ رَبَّهُ فِي دَارِه وَلاَ يَسْتَعْلِنُ بِالصَّالَةِ وَلاَ الْقَرَاءَةِ فِلْي غَيْرِ دَارِهِ ثُمَّ بَدَا لاَبِي بَكْرٍ فَأَبْتَنَى مَسْجِدًا بِفِنَاء دَارِهِ وَبَرَزَ فَكَانَ يُصلِّى فِيْهِ وَيَقْرَأُ الْقُرْأُنَ فَيَتَقَصَّفُ عَلَيْه نساءً ٱلْمُشْرِكِيْنَ وَٱبْنَا زُهُمُ يَعْجَبُونَ وَيَنْظُرُونَ الْيَهِ ۚ وَكَانَ ٱبْوَبَكُر رَجُلاً بَكَّاءً لاَ يَمْلِكُ دَمْعَهُ حِيْنَ يَقْرَاأُ الْقُرْأَنَ فَافْزَعَ ذٰلكَ اَشْرَافَ قُرِيشٍ مِّنَ الْكُشْرِكَيْنَ فَارْسَلُوا اللَّهِ ابْن الدُّغِنَةِ فَقَدِمَ عَلَيْهِمْ فَقَالُوا لَهُ إِنَّا كُنَّا اَجَرْتُنَا اَبَا بِكَرِ عَلَى اَنْ يَّعْبُدَ رَبَّهُ فِيْ دَارِهِ وَانَّهُ جَاوَزَ ذٰلِكَ فَابْتَنٰى مَسُجِدًا لِفِنَاء دَارِهِ وَاعْلَنَ الصَّلاَةَ وَالْقَرَاءَةَ وَقَد خَشيْنَا أَنْ يَفْتِنَ ٱبْنَاعَنَا وَنِسِاعَنَا فَأَتِهِ فَإِنْ احَبُّ أِنْ يَقْتَصِرَ عَلَى أَنْ يَعْبُدُ رَبَّهُ فِي دَارِه فَعَلَ وَإِنْ آبِى إِلاَّ أَنْ يُعْلِرُذِ لِكَ فَسَلَّهُ أَنْ بِيرُدَّ إِلَيْكَ ذِمَّتُكَ فَانَّا كَرهنا أَنْ نُخْفركَ وَلَسُنَامُقُرِيْنَ لاَبِي بَكْرِ الْاَشْتِعْلاَنَ قَالَتْ لِمَائْشَةُ فَاتَى ابْنُ الدَّعْنَة اَبَابِكُر فَقَالَ قَدْ عَلَمْتَ الَّذِي عَقَدْتُ لَكَ عَلَيْهِ فَامًّا أَنْ تَقْتَصِرَ عَلَى ذٰلِكَ وَإِمَّا أَنْ تَرُدُّ الْيّ ذَمَّتي

فَانِّيُ لاَ أُحِبَّ أَنْ تَسْمَعَ الْعَرَبُ إِنِّيْ أَخْفِرْتُ فِي رَجُلِ عَقَدْتُ لَهُ قَالَ اَبُوبِكُرِ انْيُ اللهِ عَرَسُولُ اللهِ عَنَدَ بِمَكَّةَ فَقَالَ رَسُولُ اللهِ عَنَدَ اللهِ عَوْمَنذ بِمَكَّة فَقَالَ رَسُولُ اللهِ عَنْ اللهِ اللهِ عَنْ اللهِ عَنْ اللهِ اللهِ عَنْ اللهِ اللهِ عَنْ اللهِ اللهِ عَنْ اللهِ اللهِ عَنْ الله اللهِ عَنْ اللهِ اللهِ عَنْ الله اللهِ عَنْ اللهِ اللهِ اللهِ اللهِ اللهِ اللهِ اللهِ عَنْ اللهِ اللهِ اللهِ اللهِ عَنْ اللهِ اللهِ اللهِ عَنْ اللهِ اللهِ عَنْ اللهِ اللهِ عَنْ اللهِ اللهِ اللهِ اللهِ اللهِ اللهِ اللهِ اللهِ عَنْ اللهِ عَنْ اللهِ اللهُ عَنْ اللهُ اللهِ اللهِ اللهِ اللهِ اللهِ اللهِ اللهِ اللهُ اللهِ اللهُ اللهُ اللهِ اللهُ اللهِ اللهِ اللهُ اللهُ اللهِ اللهِ اللهُ اللهُ اللهِ اللهُ اللهِ اللهُ اللهِ اللهُ اللهِ اللهُ اللهُ

২১৩৩. উরওয়া ইবনুয যুবাইর (রঃ) থেকে বর্ণিত। আয়েশা (রাঃ) বলেন, যে দিন থেকে বোধশক্তি হয়েছে সেদিন থেকেই আমি আমার মা–বাবাকে দীন ইসলামের অনুসারী রূপে পেয়েছি (ইসলাম ছাড়া অন্য কোন ধর্ম পালন করতে আমি তাদেরকে কখনো দেখিনি) এবং আমাদের এমন কোন দিন যায়নি যার দু'প্রান্তে সকাল-সন্ধ্যায় রসুলুল্লাহ (সঃ) আমাদের নিকট আসেননি (অর্থাৎ প্রত্যহ সকাল–সন্ধ্যায় তিনি আমাদের বাড়ী আসতেন)। মুসলমানরা যখন কঠিন পরীক্ষার সম্মুখীন তখন একদা আবু বকর (রাঃ) হিজরতের উদ্দেশ্যে আবিসিনিয়া অভিমুখে যাত্রা করলেন। তিনি বারকুল গিমাদ নামক স্থানে পৌছলে ইবনুদ দাগিনাহ তাঁর সাথে সাক্ষাত করলেন। তিনি ছিলেন কারাহু গোত্রের সরদার। তিনি জিজ্ঞেস করলেন, হে আবু বকর! কোথায় যেতে চাচ্ছেন? আবু বকর (রাঃ) বললেন. আমার জাতি আমাকে বের করে দিয়েছে। তাই আমি ইচ্ছা করেছি যে, আমি দেশে দেশে ঘুরে বেড়াব আর আমার প্রতিপালকের ইবাদত করব। (একথা শুনে) ইবনুদ্ দাগিনাহ বললেন আপনার মত লোক (স্বেচ্ছায় দেশ থেকে) বেরিয়ে যেতে পারে না এবং আপনার মত লোককে বহিস্কার করাও চলে না (অর্থাৎ আপনার মত একজন সৎ ও ন্যায়নিষ্ঠ ব্যক্তির পক্ষে স্বেচ্ছায় দেশ ত্যাগ করা যেমন ঠিক নয় তেমনি আপনাকে দেশ থেকে বের করে দেয়াও অন্যায়)। কেননা আপনি নিঃস্বকে উপার্জনক্ষম করেন, আত্মীয়তার বন্ধন সংযুক্ত রাখেন, অক্ষমের বোঝা বহন করেন, অতিথির মেহমানদারী করেন এবং বিপদ–দুর্বিপাকে লোককে সাহায্য করেন।^৩ আমি আপনার আশ্রয়দাতা (অর্থাৎ আপনার আশ্রয় ও নিরাপত্তার দায়িত্ব আমার উপর)। সূতরাং আপনি ফিরে যান এবং নিজ দেশে शिरा वापन প্রতিপালকের ইবাদত করুন। এ কথা বলে ইবন্দ দাগিনাহ রওনা করলেন এবং আব বকরকৈ সাথে নিয়ে (মঞ্চায়) ফিরে এ**লে**ন। তিনি করাইশ কাফিরদের

১ 'বারকুল-গিমান' মকা থেকে ইয়েমেনের দিকে প্রায় আশি মাইল দূব্রে অবস্থিত একটি জনপদ।

অথবা এর অর্থঃ সত্য অবলয়নের কারণে সত্যাশ্রয়ীদের ওপর যে দুর্দশা নেমে আসে আপনি তখন সাহায্য করেন।

নেতৃস্থানীয়দের মধ্যে ঘোরাফেরা করলেন এবং বললেন, আবু বকরের মত লোক যেমন বেরিয়ে যেতে পারে না, তেমনি তার মত লোককে বহিস্কার করাও চলে না। আপনারা কি এমন একজন লোককে (দেশ থেকে) বহিষ্কৃত করতে চাচ্ছেন যে নিঃস্বকে উপার্জনক্ষম করে, জাত্মীয়তার বন্ধন সংযুক্ত রাখে, অপর্ট্রের বোঝা বহন করে, অতিথির মেহমানদারী করে এবং দুর্বিপাকে সাহায্য করে। এ কথা তনে (আবু বকরকে) ইবনুদ দাগিনার আশ্রয় প্রদান কুরাইশরা মেনে নিল এবং তারা আবু বকরকে নিরাপত্তা প্রদান করে ইবনুদদাগিনাকে বলল, আপনি আবু বকরকে বলুন, তিনি যেন নিজ বাড়ীতে তাঁর প্রতিপালকের ইবাদত করেন, সেখানেই য়েন নামায় পড়েন এবং তাঁর যা ইচ্ছা তা (বাড়ীতেই যেন) পড়নে। এ ব্যাপারে তিনি আমাদেরকে যেন কষ্ট না দেন এবং এসব তিনি যেন প্রকাশ্যে না করেন। কেননা আমাদের ভয় হচ্ছে, তিনি (প্রকাশ্যে ঐসব করে) আমাদের স্ত্রী-পুত্রদের মধ্যে (ধর্মের ব্যাপারে) আবার কোন্ গোলমাল বাধিয়ে দেন। ইবনুদ দাগিনাহ এসব কথা আবু বকর (রাঃ)-কে বললেন। তাই তিনি নিজ বাড়ীতে স্বীয় প্রতিপালকের ইবাদত করতে থাকেন, প্রকাশ্যভাবে নামায এবং কুর্মান পড়েন না। কিছুদিন পর আবু বকরের মনে কি যেন খেয়াল চাপল। তিনি নিজ বাড়ীর প্রাঙ্গণে একটি মসজিদ নির্মাণ করলেন এবং (ঘর থেকে) বেরিয়ে সেখানে নামায পড়তে ও কুরজান তিলাওয়াত করতে লাগলেন। ফলে মুশরিকদের স্ত্রী-পুত্ররা তাঁর কাছে ভিড় জমাতে লাগল। তাঁর অবস্থা দেখে তারা বিষ্ম্যবোধ করত এবং একদৃষ্টে তাঁর প্রতি তাকিয়ে থাকত।

আবু বকর (রাঃ) ছিলেন বেশী ক্রন্দনশীল ব্যক্তি। যখন তিনি কুরআন পাঠ করতেন তখন চোখের পানি ধরে রাখতে পারতেন না। এটা মুশরিক কুরাইশ নেতাদেরকে বিব্রত করে তুলল। তারা ইবন্দদাগিনাকে ডেকে পাঠাল। তিনি তাদের নিকট এলে তারা বলল, আমরা তো আবু বকরকে এ শর্তে আশ্রয় দিয়েছিলাম যে, তিনি নিজ বাড়ীতে তাঁর প্রভূর ইবাদত করবেন। কিন্তু তিনি তা লংঘন করে নিজ বাড়ীর আঙ্গিনায় একটি মসজিদ নির্মাণ করেছেন এবং (তাতে) প্রকাশ্যভাবে নামায় পড়ছেন ও কুরআন পাঠ করছেন। এতে আমরা আশংকা করছি যে, তিনি আমাদের স্ত্রী—পুত্রদের ধর্মমতে গভগোল বাধিয়ে দিবেন। সূত্রাং আপনি তাঁকে গিয়ে বলুন, যদি তিনি নিজ বাড়ীতে (অপ্রকাশ্যে) নিজ প্রভূর ইবাদত করে ক্ষান্ত থাকতে চান তবে তাই কর্লন। আর যদি তিনি অস্বীকার করেন এবং প্রকাশ্যে ঐ সব করতে চান তবে আপনি তাকে বলুন, তিনি যেন আপনার যিম্বদারী ফিরিয়ে দেন। কেননা একদিকে আমরা যেমন আপনার সাথে বিশ্বাসঘাতকতা করাটা অপছন্দ করি, অন্য দিকে তেমনি আবু বকরের প্রকাশ্য ধ্যানুষ্ঠানকেও আমরা কিছুতেই মেনে নিতে পারি না।

আয়েশা (রাঃ) বলেন, অতঃপর ইবন্দদাগিনাহ আবু বকরের নিকট এসে বললেন, যে শর্তে আমি আপনার সাথে চুক্তিবদ্ধ হয়েছিলাম তা আপনার বেশ জানা রয়েছে। সূতরাং হয়ত আপনি (বাড়াবাড়ি না করে) ঐ শর্তের ওপর সীমাবদ্ধ থাকুন, নয়ত আমার যিমাদারী আমাকে প্রত্যর্পণ করুন। কেননা কোন ব্যক্তির সাথে আমি নিরাপত্তা চুক্তি করার পর আমার পক্ষ থেকে বিশ্বাসঘাতকতা করা হয়েছে এমন একটা কথা আরব জাতি শুনতে

পাক এটা মোটেই পছন্দ করি না। আবু বকর (রাঃ) বললেন, আপনার আশ্রয় দানের প্রতিশ্রুতি আমি আপনাকে প্রত্যূর্পণ করছি এবং মহান আশ্লাহর আশ্রয় লাভেই আমি সম্মুষ্ট।

ঐ সময় (যখন এসব ঘটনা ঘটছিল) রস্লুলাহ (সঃ) মক্কায় ছিলেন। তখন (একদিন) রস্লুলাহ (সঃ) মুসলমানদেরকে লক্ষ্য করে বললেন, আমাকে (স্পুযোগে) তোমাদের হিজরতের স্থান দেখান হয়েছে। আমি খেজুর বৃক্ষেপূর্ণ একটি স্থান দেখলাম যা দু'টি কংকরময় প্রান্তরের মধ্যবর্তী স্থানে অবস্থিত। রস্লুলাহ (সঃ) যখন এ (স্বপ্রের) কথা বললেন তখন যারা হিজরত করার মনস্থ করেছিল তারা মদীনার দিকেই হিজরত করল। আর যারা আবিসিনিয়ায় হিজরত করেছিল তাদেরও কেউ কেউ মদীনার দিকে প্রত্যাবর্তন করল। আবু বকরও হিজরতের উদ্দেশ্যে প্রস্তুতি গ্রহণ করলেন। তখন রস্লুলাহ (সঃ) (আবু বকরকে) বললেন, অপেক্ষা করলন। কেননা আমি নিশ্চিতভাবে আশা করছি যে, আমাকেও হিজরতের অনুমতি দেয়া হবে। আবু বকর (রাঃ) বললেন, আমার পিতা আপনার জন্য উৎসর্গ হোক, আপনি কি এমনটা আশা করেন? তিনি বললেন, হাঁ। তখন আবু বকর (রাঃ) রস্লুলাহ (সঃ)–এর সঙ্গী হওয়ার উদ্দেশ্যে নিজেকে বিরত রাখলেন এবং তার নিকট যে দুটো উট ছিল সেগুলো চার মাস ধরে বাবলা গাছের পাতা খাওয়াতে থাকলেন।

৫-অনুচ্ছেদঃ ঋণ।

٢١٣٤ – عَنْ أَبِي هُرَيْرَةَ أَنَّ رَسُوْلَ اللهِ كَانَ يُؤْتَى بِالرَّجُلِ الْمُتَوَفِّى عَلَيْهِ الدَّيْنُ فَيَسْاَلُ هَلْ تَرَكَ لِدَيْنِهِ فَضَالًا فَانْ حُدَثَ أَنَّهُ تَرْكَ لِدَيْنِهِ وَفَاءً صَلَّى وَالاَّ قَالَ الْمُسْلِمِينَ صَلَّوا عَلَى صَاحِبِكُمْ فَلَمَّا فَتَحَ اللهُ عَلَيْهِ الْفُتُوْحَ قَالَ أَنَا أَوْلَى بِالْمُؤْمِنِيْنَ فَتَرَكَ دَيْنًا فَعَلَى قَصَاوُهُ وَمَنْ بِالْمُؤْمِنِيْنَ فَتَرَكَ دَيْنًا فَعَلَى قَصَاوُهُ وَمَنْ تَرُكَ مَالاً فَلَو رَبَّتِهِ ـ تَرَكَ مَالاً فَلَو رَبَّتِهِ ـ

২১৩৪. আবু হরাইরা (রাঃ) থেকে বর্ণিত। রসূনুল্লাহ (সঃ) —এর নিকট কোন দেনাদার ব্যক্তির মৃতদেহ আনা হলে প্রথমে তিনি জিজ্ঞেস করতেন, সে তার দেনা পরিশোধের জন্য অতিরিক্ত কিছু (মাল) রেখে গেছে কি? যদি তাঁকে বলা হত যে, সে (মৃত ব্যক্তি) তার দেনা পরিশোধের জন্য কিছু রেখে গেছে তবে তিনি তার নামায পড়তেন। নতুবা মুসলমানদের বলতেন, তোমাদের সাথীর নামায তোমরা পড়। পরবর্তী কালে আল্লাহ যখন তাঁর জন্য বিজয়ের দ্বার উন্মোচিত করে দিলেন তখন তিনি বললেন, আমি মুমিনদের জন্য তার নিজ সন্তার চাইতেও অধিক শুভাকাংখী। সুতরাং যে মুসলিম দেনা রেখে মৃত্যুবরণ করে তার সে দেনা পরিশোধ করার দায়িত্ব আমার, আর যে সম্পদ সে রেখে যায় তা তাঁর ওয়ারিশদের।

অধ্যায়—১৬ হাা় کتاب الوکالة প্রতিনিধিত্বের বর্ণনা)

১— অনুচ্ছেদঃ ভাগ-বাটোয়ারা ইত্যাদিতে এক শরীক অপর শরীকের প্রতিনিধি নিয়োজিত হওয়া। নবী (সঃ) তাঁর কোরবানীর পশুতো আলী (রা)—কে শরীক করেন, অতপর (তাঁর পক্ষ থেকে) তা ব্টন করার আদেশ দেন।

٢١٣٥ - عَنْ عَلِيٍّ قَالَ اَمْرَنِي رَسُوْلُ اللهِ اَنْ اَتَصَدَّقَ بِجِلالِ البُدُنِ اللَّهِ اللَّهُ اللَّهِ اللَّهُ اللَّهِ اللَّهُ اللّ

২১৩৫. আলী (রাঃ) থেকে বর্ণিত। তিনি বলেন, রস্পুল্লাহ (সঃ) আমাকে কোরবানীকৃত উটের ঝিল্লী ও তার চামড়া সদকা করতে হকুম করেছেন।

٢١٣٦ عَنْ عُقْبَةَ بَنِ عَامِرِ أَنَّ النَّبِيِّ عَلَى صَحَابَتِهِ فَنَمًّا يَقُسِمُهَا عَلَى صَحَابَتِهِ فَبَقِي عَتُودٌ فَذَكَرَهُ لِلنَّبِيِّ فَقَالَ ضَحَّ أَنْتَ ـ

২১৩৬. উকবা ইবনে আমের (রাঃ) থেকে বর্ণিত। নবী (সঃ) তাঁকে কতকগুলো ছাগল— ভেড়া সাহাবীদের মধ্যে বন্টন করার জন্য দিয়েছিলেন। (বন্টনের পর) একটি ছাগ—শাবক অবশিষ্ট রয়ে গেল। তিনি এটা নবী (সঃ)—এর নিকট উল্লেখ করলে তিনি বলেন, ওটা তৃমি কোরবানী কর।

২ – অনুদ্দেরঃ মুসলমানের পক্ষে কোন অমুসলিমকে মুসলিম দেশে কিংবা অমুসলিম দেশে প্রতিনিধি নিয়োগ করা জায়েয।

٢١٣٧-عُنْعَبْدُ الرَّحُمٰنِ بْنِ عَوْفٍ قَالَ كَاتَبْتُ أُمَيَّةَ بْنَ خَلَفٍ كَتَابًا بَاَنْ يَحْفَظَنِي فِي صَاغِيَتِهِ بِالْدَيْنَةِ فَلَمَّا ذَكَرْتُ الرَّحْمٰنَ قَالَ لاَ فِي صَاغِيَتِهِ بِالْدَيْنَةِ فَلَمَّا ذَكَرْتُ الرَّحْمٰنَ قَالَ لاَ اعْرِفُ الرَّحُمٰنَ كَاتَبْتُهُ عَبْدُ عَمْرٍ فَلَمَّا اعْرِفُ الرَّحُمٰنَ كَاتَبْتُهُ عَبْدُ عَمْرٍ فَلَمَّا كَانَ فِي الْجَاهِلِيَّةِ فَكَاتَبْتُهُ عَبْدُ عَمْرٍ فَلَمَّا كَانَ فِي يَوْمِ بَدْرٍ خَرَجْتُ الِي جَبَلٍ لِأُحْرِزَهُ حِيْنَ نَامَ النَّاسُ فَاَبْصَرَهُ بِلاَلُ فَخَرَجَ كَانَ فِي يَوْمِ بَدْرٍ خَرَجْتُ الِي جَبَلٍ لِأُحْرِزَهُ حِيْنَ نَامَ النَّاسُ فَاَبْصَرَهُ بِلاَلُ فَخَرَجَ

বু-২/৫২-

حَتَّى وَقَفَ عَلَى مَجْلِسٍ مِّنَ الْاَنْصَارِ فَقَالَ أُمَيَّةُ بْنُ خَلَفٍ لاَ نَجَوْتُ إِنْ نَجَا اَمَيَّةُ فَخَرَجَ مَعَهُ فَرِيْقٌ مِّنَ الْاَنْصَارِ فِي أَثَارِنَا فَلَمَّا خَشِيْتُ أَنْ يَلْحَقُونَا خَلَّفْتُ لَهُمُ الْبَنَهُ لاَشْغَلَهُمْ فَقَتَلُوهُ ثُمَّ اَبُوا حَتَّى يَتَبَعُونَا وَكَانَ رَجُلاً تَقَيْلاً فَلَمَّا اَدُركُونَا لَهُمُ الْبَنَهُ لاَشْغَلَهُمْ فَقَتَلُوهُ ثُمَّ اَبُوا حَتَّى يَتَبَعُونَا وَكَانَ رَجُلاً تَقَيْلاً فَلَمَّا اَدُركُونَا قُلْتُ لَهُ الْبَرُكُ فَبَرَكَ فَالْقَيْتُ عَلَيْهِ مَفْسِى لاَمْنَعَهُ فَتَخَلَّلُوهُ بِالسَّيوُف مِنْ تَحْتِي حَتَّى قَلْتُ لَلْهُ الْمُنْعَلَقُهُ بِالسَّيوُف مِنْ تَحْتِي حَتَّى اللهُ اللهُ اللهُ اللهُ عَلَى اللهُ عَلَى اللهُ عَلَى اللهُ عَلَى اللهُ اللهُ عَلَى اللهُ اللهُ اللهُ عَلَى اللهُ اللهُ عَلَى اللهُ عَلَى اللهُ عَلَى اللهُ عَلَى اللهُ الل

২১৩৭. আবদুর রহমান ইবনে আওফ (রাঃ) থেকে বর্ণিত। তিনি বলেন, আমি উমাইয়া रेवत्न थानात्कत्र সংগে এই মর্মে একটি চুক্তিতে উপনীত হলাম যে, সে মঞ্জায় আমার মাল-আসবাবের রক্ষণাবেক্ষন করবে আর আমি মদীনায় তার মাল-আসবাবের রক্ষণাবেক্ষণ করব। যখন আমি (চুক্তিনামার মধ্যে আমার নামের শেষে) 'রহমান' শব্দটি উল্লেখ করলাম তখন সে বলল, আমি রহমানকে চিনি না। জাহিলী যুগে তোমার যে নাম ছিল তাই নিখ। তখন আমি তাতে আবদু আমর নিখে দিলাম। বদর যুদ্ধের দিন যখন লোকেরা ঘমিয়ে পড়ল তখন আমি তাকে (উমাইয়াকে) রক্ষা করার জন্য একটি পাহাডের দিকে ছুটে গেলাম। কিন্তু বিলাল রো) তাকে দেখে ফেললেন। তিনি (তৎক্ষণাৎ) ছুটে গিয়ে আনসারদের এক মন্ধলিসে উপস্থিত হলেন এবং (তার দিকে ইংগিত করে) বললেন ঐ य উমাইয়া ইবনে খালাফ। यদি উমাইয়া বেঁচে যায় তবে আমার আর রক্ষা নেই। তখন আনসারদের একটি দল তার সাথে আমাদের পদাঙ্ক অনসরণ করল। যখন আমার আশংকা হল যে, তারা আমাদের নিকট এসে পড়বে, তখন আমি তার (উমাইয়ার) পুত্রকে তাদের জন্য পেছনে ছেড়ে এশাম, তাদেরকে ব্যতিব্যস্ত রাখার জন্য। কিন্তু তারা তাকে হত্যা করণ। এরপরও তারা ক্ষান্ত হল না। তারা আমাদের পিছু ছুটল। আর উমাইয়া ছিল অত্যন্ত স্থুলদেহী (তাই বেশী দূর দৌড়াতে পারল না)। যখন তারা আমাদের কাছে পৌছে গেল তখন আমি তাকে বল্লাম, বসে পড়। সে বসে পড়ল। আমি তাকে রক্ষা করার জন্য আমার দেহখানা তার ওপর স্থাপন করলাম (অর্থাৎ আমার শরীর দিয়ে তাকে আড়াল করে রাখলাম)। কিন্তু তারা আমার নীচে থেকে তরবারি ঢুকিয়ে দিয়ে তাকে হত্যা করে ফেলল। তাদের একজনের তরবারি আমার পায়েও লেগেছিল। আবদর রহমান ইবনে আওফ রো) তার পায়ের সে ক্ষত চিহ্নটি আমাদেরকে দেখাতেন।

৩—অনুদেদ: সোনা—রূপা ও ওজনে বিক্রয়যোগ্য বন্ধ্সমূহের ব্যাপারে প্রতিনিধি নিয়োগ। উমর (রাঃ) ও ইবনে উমর (রাঃ) সোনা—রূপা ক্রয়—বিক্রয়ের ব্যাপারে প্রতিনিধি) নিয়োগ করেছিলেন।

٢١٣٨ - عَنْ أَبِي سَعِيْدِ الْخُدْرِيِّ وَأَبِي هُرَيْرَةَ أَنَّ رَسُولَ اللهِ عَنْ أَبِي سَعِيْدِ الْخُدْرِيِّ وَأَبِي هُرَيْرَةَ أَنَّ رَسُولَ اللهِ عَنْ أَبِي

رَجُلاً عَلَى خَيْبَرُ فَجَاءَهُمُ بِتَمْرِ جَنِيْبِ فَقَالَ أَكُلُّ تَمْرِ خَيْبَرَ هَكَذَا فَقَالَ انَّا لَنَا خُذُ الصَّاعَ مِنْ هَذَا بِالصَّاعَيْنِ وَالصَّاعَيْنِ وَالصَّاعَيْنِ بِالتَّلاَئَةِ فَقَالَ لاَ تَقْعَلْ بِعِ الْجَمْعَ بِالدَّرَاهِمِ ثُمَّ ابْتَعْ بِالدَّرَاهِمِ جَنْيِبًا وَقَالَ فِي الْبُيْزَانِ مِثْلَ ذُلِكَ _

২১৩৮. আবু সাঈদ খুদরী ও আবু হরাইরা (রাঃ) থেকে বর্ণিত। রস্লুল্লাহ (সঃ) এক ব্যক্তিকে খাইবারে কর্মচারী নিয়োগ করে পাঠান। সে বেশ কিছু উৎকৃষ্ট থেজুর তাঁর নিকট নিয়ে আসল। তিনি (সঃ) বললেন, খাইবারের সব খেজুরই কি এরপং সে বলল, (না তা নয়) আমরা দু' সা'র পরিবর্তে এর এক সা' নিয়ে থাকি; কিংবা তিন সা'র পরিবর্তে এর দুই সা' নিয়ে থাকি। তিনি (সঃ) বললেন, এরপ কর না। নিকৃষ্ট মানের খেজুর দিরহাম (মুদ্রা) নিয়ে বিক্রি কর। তারপর ঐ দিরহাম দিয়ে উৎকৃষ্টগুলো ক্রয় কর। ওজনে বিক্রয়যোগ্য কমুসমূহের ব্যাপারেও তিনি জনুরপ বলেছেন।

8—অনুচ্ছেদ: যখন রাখাল অথবা প্রতিনিধি দেখে যে, কোন বকরী মারা যাচ্ছে কিংবা কোন জিনিস নষ্ট হয়ে যাচ্ছে, তখন সে ঐ বকরীটা জবাই করে দেবে এবং নষ্টপ্রায় জিনিসটাকে ঠিক রাখার ব্যবস্থা করবে।

٣١٣٩ عَنْ كَعْبِ بْنِ مَالِكِ يُحَدِّثُ عَنْ آمِيهِ أَنهُ كَانَتْ لَهُمْ غَنَمُ تَرُعَى سِلَمٍ فَاَبُصَرَتْ جَرًا فَذَبَحَتَهَا بِهِ فَقَالَ لَهُمْ فَابُصَرَتْ جَرًا فَذَبَحَتَهَا بِهِ فَقَالَ لَهُمْ لَا تَاكُلُوا حَتَّى اَسْالُ النَّبِيِّ عَنْ أَوْ الْرَسِلُ الْى النَّبِيِّ عَنْ مَنْ يَسْالُهُ وَانَّهُ سَالُ النَّبِيِّ عَنْ فَلْكَ اللهِ فَيُعْجِبْنِي الله وَانَّهُ وَانَّهُ وَانَّهُ وَانَّهُ الله وَابْحَثْ تَابَعَهُ عَبْدُةُ عَنْ عُبَيْدِ الله و

২১৩৯. ইবনে কা'ব ইবনে মালিক (রাঃ) থেকে বর্ণিত। তাঁর কতগুলো ছাগল–ভেড়া ছিল যা সালআ নামক পাহাড়ে চরে বেড়াত। আমাদের এক দাসী একদা দেখল যে, আমাদের ছাগল–ভেড়ার মধ্যে একটি বকরী মারা যাচ্ছে। তখন সে (তাড়াতাড়ি) একটি পাথর ভেংগে নিয়ে তা দিয়ে বকরীটাকে জ্বাই করে দিল। তিনি (কা'ব ইবনে মালিক) তাদেরকে (পরিবারবর্গকে) বললেন, তোমরা এটা খেও না যে পর্যন্ত না এ সম্পর্কে নবী (সঃ)–এর নিকট আমি জিজ্ঞেসা করি অথবা জিজ্ঞেস করার জন্য কাউকে পাঠাই। অতঃপর তিনি বয়ং এ সম্পর্কে জিজ্ঞেস করেছিলেন, অথবা লোক পাঠিয়েছিলেন। তিনি তা খাওয়ার জন্য তাকে অনুমতি দিয়েছিলেন। (বর্ণনাকারী) উবাইদ্প্লাহ (র) বলেন, একথাটা আমার খুব ভাল লাগল যে, দাসী হয়েও সে বকরীটাকে জ্বাই করতে পারল।

৫—অনুচ্ছেদঃ উপস্থিত ও অনুপস্থিত ব্যক্তির উকীল প্রেতিনিধি) নিয়োগ করা জায়েয। আব্দুল্লাহ ইবনে উমর রো) তার উকীলকে তার অনুপস্থিতিতে লিখে পাঠান সে যেন তার পরিবারের ছোট বড় সবার পক্ষ থেকে সাদকায়ে ফিতর আদায় করে দেয়।

. ٢١٤- عَنْ أَبِى هُرَيْرَةَ قَالَ كَانَ لِرَجُلِ عَلَى النَّبِيِّ ﷺ سَنُّ مِنَ الْابِلِ فَجَاءَهُ لَيَتَقَاضَاهُ فَقَالَ اعْطُوهُ فَطَلَبُوا سَنَّهُ فَلَمْ يَجِدُوا لَهُ الاَّ سَنَّافَوْقَهَا فَقَالَ اَعْطُوهُ فَقَالَ اَعْطُوهُ فَقَالَ اَوْفَيْتَنِى اَوْفَى اللَّهُ بِكَ قَالَ النَّبِيِّ ﷺ أَنْ خِيَارَكُمْ اَحْسَنَكُمْ قَضَاءً ـ

২১৪০. আবু হরাইরা (রাঃ) থেকে বর্ণিত। তিনি বলেন, নবী (সঃ)-এর নিকট এক ব্যক্তির একটি বিশেষ বয়সের উট পাওনা ছিল। সে (পাওনার জন্য) তাঁকে তাগাদা দিতে এলে তিনি (সাহাবাদেরকে) বললেন, তাকে (তার পাওনা) দিয়ে দাও। তাঁরা (সাহাবারা) ঐ উটের সমবয়সী উট অনেক খুঁজলেন, কিন্তু এমন উট পেলেন না, পেলেন তার চাইতে বেশী বয়সের উট। তখন তিনি (সঃ) বললেন, ওটাই দিয়ে দাও। লোকটি তখন বলল, আপনি আমার প্রাপ্য পুরোপুরি আদায় করেছেন। আল্লাহ আপনাকেও পুরোপুরি প্রতিদান) দিন। নবী (সঃ) বললেন, যে ঋণ পরিশোধ করার বেলায় উত্তম, সে-ই তোমাদের মধ্যে শ্রেষ্ঠ।

৬-অনুচ্ছেদঃ ঋণ পরিশোধের জন্য প্রতিনিধি নিয়োগ

٢١٤١ - عَنْ أَبِي هُرَيْرَةَ أَنَّ رَجُلاً أَتَى النَّبِيِّ الْتَقَاضَاهُ فَأَغْلَظَ فَهُمَّ بِهِ أَصْعَاء بُهُ فَقَالَ رَسُولُ اللهِ اللهِ عَنْ دَعُوهُ فَإِنَّ لِصِاحِبِ الْحَقِّ مَقَالاً ثُمَّ قَالَ : أَعْطُوهُ سِنَّا مِثْلَ سِنَّهِ فَقَالَ اَعْطُوهُ فَإِنَّ مِنْ خَيْرِكُمْ مَثْلَ سِنَّهِ فَقَالَ اَعْطُوهُ فَإِنَّ مِنْ خَيْرِكُمْ مَثْلَ سِنَّهِ فَقَالَ اَعْطُوهُ فَإِنَّ مِنْ خَيْرِكُمْ مَثْلَ سِنَّهِ فَقَالَ اَعْطُوهُ فَإِنَّ مِنْ خَيْرِكُمْ أَحْسَنَكُمْ قَضَاءً..

২১৪১. তাবৃ হরাইরা (রাঃ) থেকে বর্ণিত। এক (ইহুদী) ব্যক্তি নবী (সঃ) –এর নিকট (পাওনার জন্য) তাগাদা দিতে এসে রুঢ় ভাষায় কথা বলতে লাগল। এতে তাঁর সাহাবীরা (ক্ষুব্ধ হয়ে) লোকটিকে শায়েন্তা করতে উদ্যত হল। তখন রস্লুলাহ (সঃ) বললেন, তাকে ছেড়ে দাও। কেননা পাওনাদারের কড়া কথা বলার অধিকার রয়েছে। তারপর তিনি বললেন, তার (উটের) সমবয়সী একটি (উট) তাকে দিয়ে দাও। তারা (সাহাবীরা) বললেন, হে রস্লুলাহ। তার চাইতে শ্রেষ্ঠ উট পাছি না (অর্থাৎ তার উটের সমবয়সী উট পাওয়া যাছে না, বরং তার চাইতে শ্রেষ্ঠ পাওয়া যাছে)। নবী (সঃ) বললেন, ওটাই দিয়ে দাও। কারণ যে ঋণ পরিশোধ করার বেলায় উত্তম, সে–ই তোমাদের মধ্যে শ্রেষ্ঠ।

৭—অনুচ্ছেদঃ কোন প্রতিনিধিকে কিংবা কোন কওমের সুপারিশকারীকে কোন বস্তু হেবা (দান) করা জায়েয়। কেননা নবী (সঃ) হাওয়াযিন গোত্রের প্রতিনিধি দলকে যখন তারা গনীমতের মাল দাবী করেছিল—বলেছিলেন, আমি আমার অংশটা তোমাদের দিয়ে দিচ্ছি।

٢١٤٢ عَنْ مَرْوَانَ بَنِ الْحَكَمِ وَالْمِسْوَرِ بَنِ مَخْرَمَةَ اَخْبَرَاهُ أَنَّ رَسُوْلَ اللهِ عَنْ مَرْوَانَ بَنِ الْحَكَمِ وَالْمِسْوَرِ بَنِ مَخْرَمَةَ اَخْبَرَاهُ أَنَّ رَسُولَ اللهِ عَنْ مَا أَلُوهُ أَنْ يَرُدُّ اللّهِمْ اَمْوَالَهُمْ وَسَبْيَهُمْ فَقَالَ لَهُمْ رَسُولُ اللهِ عَنْ اَحْدَى الطَّائِفَيْنِ امَّا لَهُمْ رَسُولُ اللهِ عَنْ الطَّائِفَيْنِ امَّا السَّبَى وَامِّا اللهِ عَنْ الطَّائِفَيْنِ المَّا اللهِ عَنْ الطَّائِفَيْنِ اللهِ عَنْ الطَّائِفَيْنِ اللهِ عَنْ اللهِ عَنْ اللهِ عَنْ الطَّائِفَي اللهِ عَنْ الطَّائِفَ .

২১৪২. মারওয়ান ইবনুল হাকাম ও মিসওয়ার ইবনে মাখরামা (রাঃ) থেকে বর্ণিত। হাওয়াথিন গোত্রের প্রতিনিধি দল মুসলমান হয়ে রসূলুল্লাহ (সঃ) –এর নিকট এসে তাদের ধন–সম্পদ ও বন্দী ফেরত চাইলে তিনি দাঁড়িয়ে বলেন, আমার নিকট সত্য কথাই অধিকতর প্রিয়। তোমরা দু'টোর মধ্যে যে কোন একটা বেছে নাওঃ হয় বন্দী অথবা ধন–সম্পদ। আমি তো তাদের আগমনের অপেক্ষায়ই (জি'রানা নামক স্থানে প্রতীক্ষমাণ) ছিলাম। (রাবী বলেন) তায়েফ থেকে প্রত্যাবর্তন করে রসূলুল্লাহ (সঃ) দশ দিনেরও বেশী সময় তাদের (হাওয়াযিন গোত্রের) জন্য অপেক্ষা করেছিলেন। যখন তারা (হাওয়াযিন প্রতিনিধি দল) পরিক্ষার বৃঝতে পারল যে, রস্লুল্লাহ (সঃ) দু'টোর মধ্যে মাত্র একটা ফেরত দেবেন তখন তারা বলল, আমরা আমাদের বন্দীদেরই গ্রহণ করছি। রসূলুল্লাহ (সঃ) মুসলমানদের মাঝে উঠে দাঁড়ালেন এবং আল্লাহর যথাযোগ্য প্রশংসা করে বললেন,

অতঃপর তোমাদের এ ভাইয়েরা তওবা করে আমার নিকট এসেছে এবং আমার মতামত এই যে, আমি তাদের বন্দীদের ফেরত দেই। সূতরাং তোমাদের মধ্যে যে ব্যক্তি নিজ খুলীতে বেচ্ছা-প্রণোদিত হয়ে (বিনামূল্যে ফেতর) দিতে চায় সে দিক। আর তোমাদের মধ্যে যে এর বিনিময় চায় তাকে আমরা ঐ গনীমাতের মাল থেকে তা দেব যা আল্লাহ সর্বপ্রথম আমাদের হস্তগত করবেন, এ শর্তে সে তা করুক (অর্থাৎ ফেতর দিক)। লোকেরা বলল, হে রস্লুল্লাহ। আমরা নিজ খুলীতেই তাদেরকে ফেরত দিলাম। রস্লুলাহ (সঃ) বললেন, তোমাদের মধ্যে এ বিষয়ে কে কে অনুমতি দিল, আর কে কে অনুমতি দিল না, তা আমরা বৃঝতে পারছি না। সূতরাং তোমরা ফিরে যাও এবং তোমাদের প্রতিনিধিত্বশীল নেতৃবৃন্দ তোমাদের মতামত আমাদের নিকট পেশ করুক। লোকেরা ফিরে গেল। তাদের প্রতিনিধিবর্গ তাদের সাথে আলোচনা করল। পরে তারা রস্লুল্লাহ (সঃ)-এর নিকট এসে জানাল যে, লোকেরা সন্তুষ্ট চিন্তে অনুমতি দিয়েছে।

৮-অনুচ্ছেদঃ কেউ কোন লোককে কিছু দান করার জন্য প্রতিনিধি নিয়োগ করল কিন্তু কত দান করবে তা বলল না, তবে সে প্রচলিত নিয়মানুযায়ী দান করবে।

جُمَلُ ثَقَالُ انَّمَا هُوَ فِي آخِرِ اللهِ قَالَ كُنْت مَعَ النَّبِيُّ عَنَى سَفَرٍ فَكُنْتُ عَلَى جَمَلُ ثَقَالُ انَّمَا هُوَ فِي الْحَرِ الْقَوْمَ فَمَرَّ بِي النَّبِي هَ فَقَالَ مَن هَذَا قُلْتُ جَابِرُ بَنُ عَبْدِ اللهِ قَالَ مَالَكَ قُلْتُ انِي عَلَى جَمَلِ ثَقَالَ قَالَ آمَعَكَ قَضييْبٌ قُلْتُ نَعَمْ قَالَ اعْطنيْهِ فَآعُطَيْبُ فَضَرَبَهُ فَزَجَرَهُ فَكَانَ مِنْ ذَلِكُ الْكَانِ مِنْ اَوَّلِ الْقَوْمِ قَالَ بِعَنيهِ اعْطنيْهُ فَآعُطنيْهُ فَضَرَبَهُ فَزَجَرَهُ فَكَانَ مِنْ ذَلِكُ الْكَانِ مِنْ اَوَّلِ الْقَوْمِ قَالَ بِعَنيهِ فَقُلْتَ بَلْ هُولَكَ يَارَسُولُ اللهِ قَالَ بِعْنيْهِ قَدْ اَخَذتُهُ بِارِبَعَة دَنَانِيْرَ وَلَكَ ظَهْرُهُ إِلَى الْمَيْنَةِ اَخَذْتُ الْكَانِ مِنْ اَوَّلُ اللهِ قَالَ بِعْنِهِ اللهِ قَالَ بِعْنيْهِ اللهِ قَالَ بِعْنيْهِ اللهِ قَالَ اللهِ قَالَ مِعْنيْهِ وَتُلاَعَبُهُ اللهِ قَالَ اللهِ قَالَ اللهِ قَالَ اللهِ قَالَ اللهِ قَالَ اللهِ قَالَ مَنْهُ اللهِ قَالَ اللهُ اللهُ اللهُ اللهِ قَالَ اللهُ اللهِ قَالَ اللهُ اللهِ قَالَ اللهُ اللهِ قَالَ اللهُ اللهُ اللهِ اللهُ اللهُ اللهُ اللهِ اللهُ اللهِ اللهُ اللهُ اللهِ اللهِ اللهِ اللهِ اللهِ اللهِ اللهُ اللهِ اللهِ اللهِ اللهِ اللهِ اللهِ اللهِ اللهِ اللهُ اللهِ اللهُ اللهِ اللهُ اللهِ اللهِ

২১৪৩. জাবির ইবনে আব্দুলাহ (রাঃ থেকে বর্ণিত। তিনি বলেন, আমি এক সফরে নবী (সঃ)—এর সাথে ছিলাম। আমি একটি ধীরগামী উটে সওয়ার ছিলাম। তাই উটটা দলের পেছনে পড়ে গেল। এমতাবস্থায় নবী (সঃ) আমার কাছ দিয়ে গেলেন এবং বললেন, একে? আমি বললাম, জাবির ইবনে আবদুলাহ। তিনি বললেন, তোমার কি হল (পেছনে পড়লে কেন)? আমি বললাম, আমি একটা ধীরগতি সম্পন্ন উটে সওয়ার হয়েছি। তিনি

বললেন, তোমার নিকট কি কোন ছড়ি আছে? আমি বললাম, হাঁ (আছে)। তিনি বললেন, তা (ছড়িটা) আমাকে দাও। আমি ছড়িটা ডাঁকে দিলাম। তিনি উটটাকে আঘাত করলেন এবং ধমক দিলেন। তখন উটটা (এত দ্রুত চলল যে) সে স্থান থেকে দলের অগ্রতাগ পৌছে গেল। তিনি (সঃ) বললেন, এটা আমার নিকট বিক্রি করে দাও। আমি বললাম, নিকয়ই হে রসূলুল্লাহ। এটা আপনারই (অর্থাৎ বিনা মূলেই নিয়ে নিন)। তিনি বললেন, না বরং আমার কাছে বিক্রি কর। (অভঃপর) তিনি বললেন, চার দীনার মূল্যে আমি এটা কিনে নিশাম। তবে মদীনা পর্যন্ত ভূমিই এর পিঠে সওয়ার থাকবে। যখন আমরা মদীনার নিকটবর্তী হলাম তখন আমি আমার বাডীর দিকে যেতে উদ্যত হলাম। তিনি জিজ্জেস করলেন, কোথায় যেতে চাচ্ছ । আমি বলনাম, আমি একটা বিধবা নারীকে বিয়ে করেছি। তিনি বললেন, কুমারী কেন বিয়ে করলে নাং সে তোমার সাথে রং-তামাশা করত এবং তুমি তার সাথে রং-তামাশা করতে। আমি বললাম, আমার বাবা মারা গেছেন। (মৃত্যুকালে) তিনি কয়েকটি মেয়ে রেখে গেছেন। তাই এমন একটা নারীকে স্বামি বিয়ে করতে মনস্থ করলাম যে হবে (ঘরকরায়) অভিজ্ঞতা সম্পর বিধবা। তিনি (সঃ) বললেন তবে ঠিকই করেছ। আমরা মদীনায় পৌছলে তিনি (বিলালকে) বললেন হে বিলাল। একে (জাবিরকে) তার পাওনা দিয়ে দাও এবং কিছু অতিরিক্ত দিও। বিলাল রো) তাকে চার দীনার এবং অতিরিক্ত এক কীরাত (স্বর্ণ) দিলেন। জাবির (রা) বলেন, রস্লুল্লাহ (সঃ)-এর দেয়া অতিরিক্ত এক কীরাত সোনা কখনো আমার কাছ থেকে বিচ্ছিন্ন হত না। জাবির ইবনে আবদুল্লাহ (রা)-র থলে থেকে ঐ কীরাত কোনদিন আলাদা হত ন।

৯—অনুচ্ছেদঃ দ্রীলোক কর্তৃক বিয়ের ব্যাপারে ইমামকে প্রতিনিধি নিয়োগ করা।

٢١٤٤ عَنْ سَهُلِ بُنِ سَعْدِ قَالَ جَامَتُ إِمْرَاةٌ اللّٰى رَسُولِ اللّٰهِ فَقَالَتْ يَا رَسُولُ اللهِ فَقَالَتْ يَا رَسُولُ اللهِ عَنْ اللّٰهِ عَنْ اللّٰهِ عَنْ اللّٰهِ عَنْ اللّٰهِ عَنْ الْقُرْأَن ..
 كَمَا بِمَا مَعَكَ مِنَ الْقُرْأَن ..

২১৪৪. সাহল ইবনে সা'দ (রাঃ) থেকে বর্ণিত। তিনি বলেন, এক রমণী রস্পুল্লাহ (সঃ)— এর নিকট এসে বলল, হে আল্লাহর রস্ল। আমি আমার নিজেকে বিয়ের ব্যাপারে আপনার হাতে সোপর্দ করলাম। তখন এক ব্যক্তি বলল, হে রস্পুল্লাহ। আমার বিয়েটা এ স্ত্রী লোকটির সাথে করিয়ে দিন। তিনি বললেন, কুরআনের যে অংশট্কু তোমার মুখন্ত রয়েছে তার বিনিময়ে আমি তোমার বিয়েটা এ স্ত্রীলোকটির সাথে করিয় দিলাম।

১০—অনুচ্ছেদঃ যদি কেউ কোন লোককে প্রতিনিধি নিয়োগ করে এবং ঐ প্রতিনিধি কোন কিছু ছেড়ে দেয়, অতঃপর প্রতিনিধি নিয়োগকারী তা অনুমোদন করে, তবে এটা জায়েয। আর প্রতিনিধি যদি নির্দিষ্ট মেয়াদে (কাউকে) কর্জ প্রদান করে তবে তাও জায়েয।

আবু হুরাইরা (রাঃ) থেকে বর্ণিত। তিনি বলেন, রস্পুল্লাহ (সঃ) আমাকে রমযানের ফিতরা পাহারা দেওয়ার ভার অর্পণ করেছিলেন। এক আগন্তুক আমার নিকট এসে আজলা ভর্তি

করে খাদ্যদ্রব্য তুলে নিতে লাগল। আমি তাকে ধরে ফেললাম এবং বললাম, আল্লাহর কসম! আমি তোমাকে রস্পুল্লাহ (সঃ)—এর নিকট নিয়ে যাব। সে বলন, আমাকে ছেড়ে দাও। আমি অভাবগ্রন্ত, আমার ওপর পরিবারের (ভরণ-পোষণের) দায়িত্ব ন্যন্ত এবং আমার প্রয়োজন তীব্র। রাবী বলেন, (এসব খনে) আমি তাকে ছেড়ে দিলাম। ভোর হলে নবী (সঃ) জিজেন করলেন, হে আবু ভ্রাইরা! তোমার গত রাতের বন্দীর খবর কি? আমি বললাম, হে রস্লুল্লাহ! সে তার তীব্র অভাব ও পরিজনের কথা বললে তার প্রতি আমার দয়া হল। তাই তাকে আমি ছেড়ে দিয়েছি। তিনি (সঃ) বললেন, সাবধান। সে তোমার কাছে মিখ্যে বলেছে এবং সে আবার আসবে। রস্পুল্লাহ (সঃ)— এর কথায় আমার প্রত্যয় ২ল যে, সে আবার আসবে। সুতরাং আমি তার অপেক্ষায় ওঁৎ পেতে থাকলাম। সে আবার আসল এবং আঁজলা ভরে খাদ্যদ্রব্য নিতে লাগল। আমি তাকে ধরে ফেললাম এবং বলালাম, তোমাকে আমি রসৃশুল্লাহ (সঃ) — এর নিকট অবশ্যই নিয়ে যাব। সে বলল, আমাকে ছেড়ে দাও। কেননা আমি ভীষণ অভাবগ্রন্ত এবং আমার উপর পরিজনের (ভরণ-পোষণের) দায়িত্ব ন্যন্ত, আমি আর আসব না। তার প্রতি আমার দয়া হল এবং আমি তাকে ছেড়ে দিলাম। ভোর হলে রস্লুল্লাহ (সঃ) আমাকে বললেন, হে আবু হ্রাইরা। ভোমার বনীর খবর কি? আমি বললাম, হে রস্লুল্লাহ। সে (পুনরায়) তার তীব্র প্রয়োজন ও পরিজনের কথা বললে তার প্রতি আমার দয়া হল। তাই তাকে আমি ছেড়ে দিয়েছি। তিনি বললেন, ন্ত্শিয়ার। সে তোমার কাছে মিথ্য বলেছে এবং সে আবার আসবে। তাই আমি তৃতীয়বার তার জন্য ওঁৎ পেতে থাকলাম। সে আবার আসল এবং আঁজলা ভর্তি করে খাদদ্রেব্য নিতে লাগল। আমি তাকে ধরে ফেললাম এবং বললাম, তোমাকে আমি রস্লুল্লাহ (সঃ) —এর নিকট অবশ্যই নিয়ে যাব। এ নিয়ে তিনবার হল। তুমি প্রত্যেকবার বল যে, আর আসবে না, কিন্তু আবার আস। সে বলল আমাকে ছেড়ে দাও। আমি তোমাকে কয়েকটি বাক্য শিখিয়ে দেব যদারা আল্লাহ তোমাকে উপকৃত করবেন। আমি বললাম, সেটা কি? সে বলল, যখন তুমি বিছানায় ৬তে যাবে তখন আয়াতুল কুরসী আয়াতের শেষ পর্যন্ত পড়বে। তাহলে আল্লাহর পক্ষ থেকে তোমার জন্য একজন রক্ষক নিযুক্ত থাকবে এবং ভোর পর্যন্ত শয়তান ভোমার কাছে আসতে পারবে না। তখন আমি তাকে ছেড়ে দিলাম। ভোর হলে রসূলুল্লাহ (সঃ) আমাকে বললেন, তোমার গত রাতের বন্দীর খবর কি? আমি বললাম, হে রস্পুলাহ। সে বলল, সে আমাকে এমন কয়েকটা বাক্য শিক্ষা দেবে যথারা আল্লাহ আমাকে লাভবান করবেন। রস্লুল্লাহ (সঃ) বললেন, সেটা কি? আমি বললাম, সে আমাকে বলল, যখন তুমি বিছানায় হতে যাবে তখন আয়াতুল কুরসী প্রথম থেকে আয়াতের শেষ পর্যন্ত পড়বে৷ এবং সে বলল, এমে আল্লাহর পক্ষা থেকে তোমার জন্য একজন রক্ষক নিযুক্ত থাকবেন এবং ভোর পর্যন্ত তোমার নিকট কোন শয়তান আসতে পারবে না। (অধন্তন কোন রাবী বলেন) সাহাবীরা সৎ শিক্ষা ও সৎকাজের জন্য বিশেষভাবে লালায়িত ছিলেন (বলে ঐ কথায় আবু হ্রাইরা তাকে ছেড়ে দিয়েছিলেন)। তখন নবী (সঃ) বললেন, হাঁ একথাটি তো তোমাকে সে সত্য বলেছে কিন্তু সাবধান, সে ভারী মিথ্যুক। হে আবু হুর-হিরা। তুমি কি জান তিন রাত যাবত তুমি কার সাথে কথাবার্তা বলছিলে? আবু হুরাইরা (রাঃ) বলেন, না। তিনি (সঃ) বলেন, সে ছিল একটা শয়তান।

১১—অনুচ্ছেদঃ যদি প্রতিনিধি কোন খারাপ জিনিস বিক্রি করে তবে তার বিক্রি গ্রহণযোগ্য হবে না।

٢١٤٥ - عَنْ أَبِي سَعَيْدِ الْخُدْرِيِّ قَالَ جَاءَ بِاللَّ النَّبِيِّ عَنْ بِتَمْرِ بَرُنِيِّ فَقَالَ لَهُ النَّبِيِّ عَنْ أَيْنَ مِنْ أَيْنَ مُذَا قَالَ بِلاَلُ كَانَ عَنْدَنَا أَتُمْ رَدِيٌّ فَبِعْتُ مِنْهُ صَاعَيْنِ بِصاعِ النَّبِيِّ عَنْ الرِّبَا لاَ تَفْعَلُ وَلَكِنَ النَّبِيِّ عَنْ الرِّبَا لاَ تَفْعَلُ وَلَكِنَ النَّبِيِّ عَنْ الرِّبَا لاَ تَفْعَلُ وَلَكِنَ النَّبِيِّ فَقَالَ النَّبِيِّ عَنْدَ ذَلكَ أَوَّهُ آوَّهُ عَيْنُ الرِّبَا عَيْنُ الرِّبَا لاَ تَفْعَلُ وَلَكِنَ النَّبِيِّ الْخَرَ ثُمَّ اشْتَرِهِ _ _ النَّمْرَ بِبَيْعِ التَّمْرَ بِبَيْعِ الْخَرَ ثُمَّ اشْتَرِهِ _ _

২১৪৫. আবু সাঈদ খুদরী রোঃ) থেকে বর্ণিত। তিনি বলেন, বিলাল রো) কিছু 'বরনী' থৈজুর নিয়ে নবী সেঃ)—এর নিকট এল। নবী সেঃ) তাকে বললেন, এটা কোথায় পেলে? বিলাল রো) বলেন, আমাদের নিকট কিছু নিকৃষ্ট খেজুর ছিল। নবী সেঃ)—কে খাওয়ানোর উদ্দেশ্যে তার দু' সা'র বিনিময়ে (এর) এক সা' কিনেছি। একথা শুনে নবী সেঃ) বলেন, হায়। হায়। সরাসরি সৃদ। এরূপ করো না। যখন তুমি (উৎকৃষ্ট) খেজুর কিনতে চাও তখন নিকৃষ্ট খেজুর জন্য কোন জিনিসের বিনিময়ে বিক্রি করে দাও। তারপর ঐ মূল্যের বিনিময়ে (উৎকৃষ্ট খেজুর) কিনে নাও।

১২—অনুচ্ছেদঃ ওয়াক্ফকৃত সম্পদে প্রতিনিধি নিয়োগ। প্রতিনিধির খরচপত্র এবং তার বন্ধু—বাদ্ধবকে খাওয়ানো ও বিধি অনুযায়ী নিজে ভক্ষণ প্রসঙ্গে।

٢١٤٦ – عَنْ عَمْرِهِ قَالَ فِي صَدَقَةٍ عُمْرَ لَيشَ عَلَى الْوَلِيِّ جُنَاحٌ أَنْ يَاكُلُ وَيُؤْكِلُ صَدَيْقًا غَيْرَ مُتَاَثِّلُ مَالاً فَكَانَ ابْنُ عُمَرَهُوَ يَلِي صَدَقَةَ عُمْرَ يُهُدِي لِلنَّاسِ مِنْ اَهْلِ مَكَةً كَانَ يَنْزِلُ عَلَيْهُمْ ـ

২১৪৬. আমর ইবনে দীনার (রঃ) থেকে বর্ণিত। তিনি বলেন, উমর (রাঃ)—র যাকাত সম্পর্কিত একথাটি (লিপিবদ্ধ) ছিল যে, মৃতাওয়াল্লী (অভিভাবক) নিচ্ছে খেলে এবং তার বন্ধু—বান্ধবকে খাওয়ালে কোন গুনাহ নেই—যদি মাল সঞ্চয় করার খাহেশ না থাকে। ইবনে উমর (রা) উমর (রাঃ)—র যাকাত খাতের মৃতাওয়াল্লী ছিলেন। তিনি যেখানেই যেতেন মক্কাবাসী লোকদের নিকট উপটোকন পাঠিয়ে দিতেন।

১৩—অনুচ্ছেদঃ শরীআড নির্ধারিত শান্তি (হদ) প্রয়োগের জন্য প্রতিনিধি নিয়োগ করা।

এক প্রকার উত্তম ও রোগনাশক **খেলু**র। এর জাকার গোল এবং রং হলুদ।

٢١٤٧- عَنْ زَيْدِبْنِ خَالِدٍ وَابِئَ هُرَيْرَةَ عَنِ النَّبِيِّ ﷺ قَالَ وَاغْدُ يَا انْيَسُ النَّبِيِّ ﷺ وَالْ وَاغْدُ يَا انْيَسُ اللّٰي إِصْرَاةَ هَذَا فَانِ اعْتَرَفَتُ فَارْجُمْهَا -

২১৪৭. যায়েদ ইবনে খালিদ ও আবু হুরাইরা (রাঃ) থেকে বর্ণিত। নবী (সঃ) বললেন, হে উনায়েস! ঐ মহিলাটির কাছে যাও। যদি সে (অপরাধ) স্বীকার করে তবে তাকে প্রস্তর নিক্ষেপে হত্যা কর।

٢١٤٨ - عَنْ عُقْبَةَ بْنِ الْحَارِثِ قَالَ جِيْءَ بِالنُّعَيْعَانِ اَوْ اِبْنِ النُّعَيْمَانِ شَارِبًا فَامَرَ رَسُولُ اللهِ عَنْ عُقْبَةً مْنْ كَانَ فِي الْبَيْتِ اَنْ يَضْرِبُوْا قَالَ فَكُنْتُ اَنَا فِيْمَنْ ضَرَبَهُ فَضَرَبْنَاهُ بِالنِّعَالِ وَالْجَرِيْدِ -

২১৪৮. উকবা ইবনুল হারিস (রাঃ) থেকে বর্ণিত। তিনি বলেন, নু'আইমানকে অথবা ইবনে নু'আইমানকে নেশাগ্রস্ত অবস্থায় আনা হল। তখন রস্পুল্লাহ (সঃ) ঘরে উপস্থিত লোকদেরকে তাকে প্রহার করতে হকুম দিলেন। রাবী বলেন, যারা তাকে প্রহার করেছিল তাদের মধ্যে আমিও ছিলাম। আমরা তাকে জুতা দিয়ে এবং খেজুরের ডাল দিয়ে প্রহার করেছি।

১৪ – অনুচ্ছেদঃ কোরবানীর উট ও তার রক্ষণাবেক্ষণের জন্য প্রতিনিধি নিয়োগ।

٢١٤٩ - عَنْ عَمْرَةً بِثْتِ عَبْدِ الرَّحْمَٰنِ اَنَّهَا اَخْبَرَتُهُ قَالَتْ عَائِشَةُ اَنَا فَتَلْتُ قَلاَئدً هَدْي رَسُولِ اللهِ ﷺ بِيَدَى ثُمَّ قَلْدَها رَسُولُ اللهِ بِيَدَيْهِ ثُمَّ بَعَثَ بِهَا مَعَ اَبِيْ فَلَمْ يَحْرُمُ عَلَىٰ رَسُولِ اللهِ ﷺ شَيْءً اَحَلَّهُ اللهُ لَهُ حَتَّى نُحرَ الْهَدْيُ ـ

২১৪৯. আমরাহ বিনতে আবদ্র রহমান (রাঃ) থেকে বর্ণিত। আয়েশা (রাঃ) বলেন, আমি নিজ হাতে রস্লুলাহ (সঃ)—এর কোরবানীর জন্তুর জন্য (গলার) মালা বানিয়েছি। তারপর রস্লুলাহ (সঃ) নিজ হাতে তা জন্তুর গলায় পরিয়ে আমার পিতার (আবু বকরের) সাথে পাঠিয়েছেন (হিজরী নব বর্ষে)। কিন্তু রস্লুলাহ (সঃ)—এর ওপর জন্তু কোরবানী না হওয়া পর্যন্ত এমন কোন কিছু হারাম হয়নি যা আল্লাহ তার জন্য হালাল করেছিলেন।

১৫—অনুচ্ছেদঃ যখন কোন লোক তার (নিয়োজিত) প্রতিনিধি বলে, এই মাল তুমি খরচ কর যেখানে আল্লাহ তোমায় পথ দেখান এবং উকিল বলল, আপনি যা বলেছেন তা আমি শুনেছি।

৩. এটি একটি দীর্ঘ হাদীসের অংশবিশেষ। পূর্ণ হাদীসটি হুদৃদ' অধ্যায়ে বর্ণিত হয়েছে।

فِي أَقَارِبِهِ وَبَنِيْ عَمِّهِ تَابَعَهُ اِسْمَعِيْلُ لَمَنْ مَالِكٍ وَقَالَ رَوْحٌ عَنْ مَالِكٍ رَابِح ২১৫০. জানাস ইবনে মালিক রোঃ) থেকে বর্ণিত। তিনি বলেন মদীনাতে জানসারদের মধ্যে আবু তালহা রো) সর্বাধিক সম্পদশালী ছিলেন এবং তার সম্পদের মধ্যে 'বীরে হাআ' (বাগানটি) তাঁর প্রিয়তম ছিল। ঐ বাগানটি নবী (সঃ)–এর মসজিদের সমুখাতাগে অবস্থিত ছিল। রসূলুল্লাহ (সঃ) (মাঝে মধ্যে) তাতে প্রবেশ করতেন এবং তথায় যে সুমিষ্ট পানি ছিল তা পান করতেন। যখন "চোমরা যা ভালবাস তা থেকে দান না করা পর্যন্ত কিছুতেই তোমরা পূণ্য লাভ করবে না" এ আয়াত অবতীর্ণ হল তখন আবু তালহা (রা) রসূলুক্সাহ (সঃ)-এর সামনে এসে বলেন, হে রসূলুক্সাহ। আল্লাহ তাঁর কিতাবে বলেছেন, "তোমরা যা ভালবাস তা থেকে যে পর্যন্ত দান না করবে সে পর্যন্ত তোমরা কিছতেই পুণ্যুলাভ করবে না" এবং আমার নিকট বীরে হাআ' সর্বাধিক প্রিয়। আমি ওটা আল্লাহর (সন্তুষ্টির) উদ্দেশ্যে দান করে দিলাম। এর পূণ্য ও প্রতিদান আমি আল্লাহর নিকট পাওয়ার আশা রাখি। অতএব হে রসুলুব্রাহ। আপনি এটাকে যেখানে ইচ্ছা রাখন (যে খাতে ইচ্ছা ব্যয় করুন)। তিনি (সঃ) বললেন, বাঃ! এটা তো চলে যাবার মত সম্পদ, এটা তো চলে যাবার মত সম্পদ। তুমি এ ব্যাপারে যা বললে আমি তা শুনলাম। আমি এটাই সংগত মনে করি যে, তুমি ওটা তোমার আত্মীয়-স্বজনদের দিয়ে দাও। তিনি (আবু তালহা) বললেন, হে রস্পুল্লাহ! আমি তাই করব। অতঃপর আবু তালহা (রা) তাঁর নিকটাত্মীয় ও চাচাত ভাইদের মধ্যে তা (ঐ বাগানটা) বন্টন করে দিলেন।

রাওহ ও মালিক (র) থেকে "রাইহুন" শব্দের স্থলে "রাবিহুন" (লাভজনক) শব্দ রিওয়ায়াত করেছেন।

১৬--অনুচ্ছেদঃ কোষাগার ইত্যাদির সচিবের প্রতিনিধিত্।

٢١٥١ عَنْ آبِي مُوسَلَى عَنِ النَّبِيِّ آلِيَةِ قَالَ الخَازِنُ الأَمْثِينُ الَّذِي يُنْفِقُ وَرُبَّمَا

قَالَ الَّذِي يُعْطِي مَا أُمرِبِهِ كَامِلاً مُوَفَّرًا طَيِّبٌ نَفْسَهُ الِّي الَّذِي أُمرِبِهِ أَحَدُ الْتُصَدِّقَيْنِ ـ

২১৫১. তাবু মৃসা (রাঃ) থেকে বর্ণিত। নবী (সঃ) বলেছেন, যে আমানতদার খাযাঞ্চি তাকে যা দান করতে আদেশ করা হয় এবং যাকে দান করতে বলা হয় তাকে তা পরিপূর্ণভাবে সম্ভূষ্ট চিন্তে দিয়ে দেয় সে দানকারীদ্বয়ের একজন (অপরজন দাতা স্বয়ং)।

অধ্যায়-১৭

کتاب الحرث والمزارعة (कृषिकार्य ७ छांगठांव)

১—অনুচ্ছেদ ঃ খাদ্যশস্য উৎপাদন ও বৃক্ষ রোপণের ফ্রীলত। মহান আল্লাহ বন্দেনঃ

افرايم ما تحرثون انتم تزرعونة ام نحن الزارعون لو نشاء لجعلنة حطاما

"বলত, তোমরা যে কৃষিকাজ কর সে সম্পর্কে ভেবে দেখেছ কি? তা থেকে তোমরা কি ফসল উৎপাদন কর না আমি ফসল উৎপন্ন করি? আমি ইচ্ছা করলে ঐ ফসলকে অবশ্যই খড়কুটায় পরিণত করে দিতে পারি"—(সূরা ওয়াকিআ: ৬৩— ৬৫)।

٢١٥٢ - عَنْ اَنَسٍ قَالَ قَالَ رَسُولُ اللَّهِ ﴿ مَامِنْ مُسُلِمٍ يَغْرِسُ غَرْسًا اَوْ يَزُرُعُ نَرْعًا فَيَاكُلُ مِنْهُ طَيْرٌ اَوْ اِنْسَانٌ اَوْ لَهِيْمَةٌ اِلاَّ كَانَ لَهُ بِهِ صَدَقَةٌ،

২১৫২. আনাস ইবনে মালিক (রাঃ) থেকে বর্ণিত। তিনি বলেন, নবী (সঃ) বলেছেন, যে কোন মুসলমান গাছ লাগায় কিংবা কোন ফসল ফলায় আর তা থেকে পাখী কিংবা মানুষ অথবা চতুল্পদ জন্তু খায় তবে তা তার পক্ষ থেকে দানস্বরূপ (অর্থাৎ সে দানের সওয়াব লাভ করবে)।

২—অনুচ্ছেদ : তথু কৃষি যম্বপাতি নিয়ে ব্যন্ত থাকা অথবা নির্দেশিত সীমা লংঘন করার পরিণতি সম্পর্কে ন্তশিয়ারি।

٢١٥٣ - عَنْ اَبِي أُمَامَةَ الْبَاهِلِيِّ قَالَ وَ رَأْى سِكَّةً وَشَيْئًا مِّنْ أَلَةٍ الْحَرْثِ فَقَالَ السَّمِعْتُ النَّبِيِّ النَّالُ . سَمِعْتُ النَّبِيِّ اللَّهِيِّ اللَّهِ يَقُولُ لاَ يَدْخُلُ هَٰذَا بَيْتَ قَوْمِ الاَّ اُدْخِلِهُ الذُّلُّ .

২১৫৩. আবু উমামা আল-বাহিলী (রাঃ) লাঙ্গলের ফাল ও কৃষি কাজের কিছু যন্ত্রপাতি দেখে বলেন, আমি নবী (সঃ)-কে বলতে শুনেছি, এটা যে জাতির ঘরে প্রবেশ করে আল্লাহ সেখানেই হীনতা ও নীচতা ঢুকিয়ে দেন।

উক্ত হাদীনে কৃষি আপাতি সবদ্ধে যে বক্তব্য রাখা হয়েছে তা তৎকাদীন কৃষিকাজে দিও নিরক্তর ও সত্যতা বর্জিত অনুরত কৃষকদের প্রতি দক্ষ্য করেই রাখা হয়েছে। কেননা তারা কৃষিকাজে এতই নিমজ্জিত থাকতো, যে কারণে দীনী জ্ঞান হাসিদ বা সত্য সন্ধানের প্রয়োজনই মনে করতো না। তাছাড়া বে কোন সময় কৃষকরা

৩-অনুচ্ছেদ : ক্ষেত-খামার রক্ষণাবেক্ষণের জন্য কুকুর পোষা।

٢١٥٤ - عَنْ آبِي هُرَيْرَةَ قَالَ قَالَ رَسُولُ اللهِ ﴿ مَنْ آمْسَكَ كَلَبًا فَانَّهُ يَنْقُصُ كُلَّ يَوْمِ مِنْ عَمَلِهِ قَيْرَاطُ الأَكَابَ حَرْثِ آوْ مَا شَيَةٍ قَالَ ابْنُ سَيْرِيْنَ وَٱبُوْ صَالِمٍ عَنْ آبِي هُرَيْرَةَ عَنِ النَّبِيِّ مَنَّةَ أَلاً كَلَبَ غَنْمِ آوْ حَرْثِ أَوْ صَيْدٍ وَقَالَ ٱبُوْ حَازِمٍ عَنْ آبِي هُرَيْرَةً عَنِ النَّبِيِّ مَنَّةٍ كَلَبَ صَيْدٍ آوْ مَاشِيَةٍ _ الْمَالِمِ عَنْ النَّبِيِّ مَنَّةٍ كَلَبَ صَيْدٍ آوْ مَاشِيَةٍ _ اللهِ اللهِ عَنْ النَّبِيِ مَنْ النَّبِي مَنْ النَّبِي مَنْ النَّبِي مَنْ النَّبِي مَنْ النَّبِي اللهِ ا

২১৫৪. আবু হরাইরা (রাঃ) থেকে বর্ণিত। তিনি বলেন, রস্লুল্লাহ (সঃ) বলেছেন, যে ব্যক্তিক্ষেতের (পাহারা) কিংবা গবাদি পশুর (রক্ষণাবেক্ষণের) উদ্দেশ্য তিন্ন অন্য কোন উদ্দেশ্যে কুকুর পোষে, প্রতিদিন তার নেক আমল থেকে এক কীরাত পরিমাণ হ্রাস পেতে থাকে। অন্য এক বর্ণনায় আবু হরাইরা (রা) নবী (সঃ) থেকে বর্ণনা করেছেন, বকরীর কিংবাক্ষেতের (রক্ষণাবেক্ষণ) কিংবা শিকারের উদ্দেশ্য তিন্ন। নবী (সঃ) থেকে আবু হরাইরার অপর এক বর্ণনায় রয়েছে, শিকারের উদ্দেশ্য কিংবা গবাদি পশুর (হেফাযতের) উদ্দেশ্য তিন্ন।

٥٥ ٢١ - عَنْ سَفْيَانَ بَنِ ابِي زُهَيْرِ رَجُلاً مِنْ اَزْدِ شَنُوْءَةً وَكَانَ مِنْ اَصْحَابِ النّبِيِّ النّبِيِّ عَنْ سَفْيَانَ مِنْ اَصْحَابِ النّبِيِّ عَنْ سَمْعْتُ رَسُوْلَ اللّهِ عَنَّ مَنْ اَثْتَ سَمَعْتُ هَٰذَا مِنْ رَسُوْلِ اللهِ عَنْ قَالَ نَتَ سَمَعْتُ هَٰذَا مِنْ رَسُوْلِ اللهِ عَنْ قَالَ اللهِ عَنْ قَالَ اللهِ عَنْ اَنْتَ سَمَعْتُ هَٰذَا مِنْ رَسُوْلِ اللهِ عَنْ قَالَ اللهِ عَنْ اللهُ عَنْ اللهِ عَنْ اللهُ اللهُ اللهِ عَنْ اللهِ عَلْمُ اللهِ عَنْ اللهِ عَنْ اللهِ عَنْ اللهِ عَنْ اللهِ اللهِ عَنْ اللهِ عَنْ اللهِ عَلَى اللهِ عَنْ اللهِ عَنْ اللهِ عَنْ اللهِ عَلَيْلُ اللّهِ عَلْمُ اللهِ عَلْمُ اللّهِ عَلَى اللّهِ عَلْمُ اللّهِ عَلَى اللّهِ عَلَى اللّهِ عَلَى اللّهِ عَلَى اللّهِ عَلَا اللّهِ عَلَيْ اللّهِ عَلْمُ اللّهِ عَلَى اللهِ اللهِيَّةِ اللهِ اللهِيْ اللهِ اللهِ اللهِ اللهِ اللهِ اللهِ

২১৫৫. সৃফিয়ান ইবনে আবু যুহাইর (রাঃ) থেকে বর্ণিত, যিনি ছিলেন আযদ-শানুয়া গোত্রের লোক এবং নবী (সঃ)-এর একজন সাহাবী। তিনি বলেন, আমি রস্লুল্লাহ (সঃ)-কে বলতে শুনেছি, যে ব্যক্তি ক্ষেত ও গবাদি পশুর (রক্ষণাবেক্ষণের) কাজে লাগে না এমন কুকুর পালে, প্রতিদিন তার নেক আমাল থেকে এক কীরাত করে হ্রাস পায়। (অধস্তন রাবী বলেন) আমি জিজ্জেস করলাম, আপনি কি এটা রস্লুল্লাহ (সঃ) থেকে শুনেছেন? তিনি বলেন, হাঁ, এ মসজিদের রবের কসম (আমি তাঁর কাছেই শুনেছি)।

8—অনুচ্ছেদ ঃ চাষাবাদের কাজে গরুর ব্যবহার।

সত্যতা ও উচ মানসিকতা থেকে পিছপা থাকবে, তাদের জন্যও এ হাদীস প্রযোজ্য। তবে বর্তমান যুগে অবহার পরিবর্তন লক্ষণীয়। উন্নত মানের জীবন পদ্ধতি ও দীনী জ্ঞান আর শরীআতের অনুসরণ কৃষকদের মাঝেও ব্যাপকতা লাভ করছে। মূলকথা হলো, লাঙ্গল–জোয়ালের পেশায় নিজেদের ব্যাপৃত রেখে কৃষকরা যেন জ্ঞান অবেবণ, সভ্যতা, সংস্কৃতি ও উন্নত জীবন থেকে বঞ্চিত না থাকে। এটাই হাদীসের উদ্দেশ্য, লাঙ্গল জোয়াল বা কৃষি কাজকে কটাক্ষ করা নয়।

ना।

৫—অনুচ্ছেদ ঃ কোন ব্যক্তি বলল, আমার খেজুর ইত্যাদির বাগানে তুমি মেহনত কর, তাহলে উৎপাদিত ফলে তুমি আমার অংশীদার হবে (অর্থাৎ ফলের ভাগ পাবে)।

বকর ও উমর এটা বিশ্বাস করি। (আবু হুরাইরা থেকে বর্ণনাকারী) আবু সালামা বলেন, তারা দু'জন (আবু বকর ও উমর) সেদিন লোকজনদের মাঝে (মজলিসে) উপস্থিত ছিলেন

٢١٥٧ - عَنْ آبِي هُرَيْرَةَ قَالَ قَالَتِ الْاَنْصِيَارُ لِلنَّبِيِّ عِيَّةَ ٱقْسِمْ بَيْنَنَا وَبَيْنَ اخْوَانِنَا النِّخْيِلَ قَالَ اللَّمْرَةِ قَالُوا سَمِعْنَا وَاطَعْنَا ـ النِّخْيِلَ قَالَ لاَ فَقَالُوا تَكْفُونَا الْلُؤُنَةَ وَنُشْرِكَكُمْ فِي الثَّمْرَةِ قَالُوا سَمِعْنَا وَاطَعْنَا ـ

২১৫৭. আবু হরাইরা (রাঃ) থেকে বর্ণিত। তিনি বলেন, আনসার সাহাবাগণ নবী (সঃ) – কে বললেন, আমাদের এবং আমাদের তাইদের (মৃহাজির) মধ্যে খেজুরের বাগান তাগ করে দিন। তিনি বললেন, না। তখন তারা (মৃহাজিরদের) বললেন, আপনারা আমাদের বাগানে মেহনত করুন, আপনাদের ফলের তাগ দেব। তাঁরা (মৃহাজিররা) বললেন, আমরা শুনলাম এবং মেনে নিলাম।

৬—অনুদেহদ : খেজুর গাছ ও (অন্যান) ফলবান) গাছ কাটা প্রসঙ্গে। আনাস রোঃ) বলেন, নবী (সঃ) খেজুর গাছ কেটে ফেলার আদেশ দেন এবং তা কেটে ফেলা হয়।

٢١٥٨ - عَنْ عَبْدِ اللهِ عَنِ النَّبِيِّ عَيْ أَنَّا حُرَّقَ نَخْلَ بَنِي النَّضِيْرِ وَقَطَعَ وَهْيَ الْبُويْرَةِ مُسْتَطِيْرُ - الْبُويْرَةُ مِسْتَطِيْرُ - الْبُويْرَةُ مِسْتَطِيْرُ -

২১৫৮. আবদুল্লাহ ইবনে উমর (রা) থেকে বর্ণিত। নবী (সঃ) বনু নাদীর গোত্রের বুওয়াইরা নামক বাগানটির খেন্ধুর বৃক্ষসমূহ জ্বালিয়ে দিয়েছেন এবং কাটিয়ে দিয়েছেন। এ সম্পর্কে হাসসান ইবনে সাবিত তৌর রচিত কবিতায়) বলেছেনঃ বুয়াইরার বাগানটিতে দাউ দাউ করে আগুন জ্বলছে, 'লুয়াই' গোত্রের সরদারা তা সহান্ধ অবলোকন করল।

१-अनुएक्ष :

٢١٥٩ - عَنْ رَافِعِ بْنِ خَدِيْجِ قَالَ كُنَّا اَكْثَرَ اَهْلِ المَدِيْنَةِ مُزْدَرَعًا كُنَّا نُكْرِي الْاَرْضَ بِالنَّاحِيَةِ مِنْهَا مُسْمَّى لِسَيِّدِ الاَرْضِ قَالَ فَمِمَّا يُصَابُ ذَٰلِكَ وَتُسْلَمُ الْاَرْضُ وَمِمَّا يُصابُ الْاَرْضُ وَيَسْلَمُ ذَٰلِكَ فَنُهُيْنَا وَاَمَّا الذَّهَبُ وَالْوَرِقُ فَلَمْ يَكُنْ يَوْمَئِذِ ـ

২১৫৯. রাফে ইবনে খাদীজ (রাঃ) থেকে বর্ণিত। তিনি বলেন, মদীনাবাসীদের মধ্যে আমাদেরই অধিক কৃষিভূমি ছিল। আম্রা ভাগে ক্ষেত (চাষ করতে) দিতাম এবং ঐ ক্ষেতের এক নির্দিষ্ট অংশ জমির মালিকের জন্য নির্ধারণ করে দিতাম। তিনি (রাফে) বলেন, কখনো সেই অংশের উপর আপদ–বিপদ আসত এবং অবশিষ্ট ক্ষেত নিরাপদ থাকত। আবার কখনো বাকী ক্ষেতের উপর আপদ–বিপদ আসত আর সেই (নির্দিষ্ট) অংশ নিরাপদ থাকত। তাই আমাদেরকে (এরূপভাবে চাষাবাদ) নিষেধ করা হয়েছিল। আর ঐ সময়ে সোনা–রূপায় নগদ বিক্রয়ের নিয়মণ্ড ছিল না।

৮-অনুচ্ছেদ : অর্থেক বা অনুরূপ ফসলের শর্তে ভাগে চাষাবাদ। আবু জাফর (ইমাম বাকের) বলেছেন, মদীনাতে মুহাজিরদের এমন কোন পরিবার ছিল না যারা এক-তৃতীয়াংশ কিংবা এক-চতুর্থাংশ ফসলের শর্তে ভাগে চাষাবাদ করত না। षानी, त्रा'म देवत्न प्रानिक, ष्यावमुद्धार देवत्न प्रात्रिक (द्वा), उपद देवत्न ष्यावमून আধীয়, কাসেম, উরওয়া ও আবু বকর (রাঃ)—এর পরিবার, উমর (রাঃ) ও আলী রোঃ)– এর বংশের লোকেরা এবং ইবনে সীরীনও ভাগে চাষাবাদ করেছেন ও করিয়েছেন। আবদুর রহমান ইবনে আসওয়াদ বলেন, আমি আবদুর রহমান ইবনে ইয়াযীদের ক্ষেতে শরীক ছিলাম। উমর রোঃ) লোকদের সাথে এ শর্ভে কারবার করেন যে, উমর রোঃ) বীজ দিলে তিনি ফসলের অর্থেক পাবেন আর তারা বীজ **मिला कमला** व्यर्थक जात्रा भारत। हामान वमती वर्णन, यनि स्त्री (भारीक्षरग्रत) কোন একজনের হয়, আর দু'জনই তাতে খরচ দেয় তবে উৎপাদিত ফসল সমান হারে ভাগ করে নেয়ায় কোন দোষ নেই। যুহরীও এ মত পোষণ করেন। হাসান বসরী আরো বলেন, আধাআধি শর্তে তুলা চাষ করাতে কোন দোষ নেই। ইবরাহীম, ইবনে সীরীন, আতা, হাকাম, যুহরী ও কাতাদা রে) বলেন, (কোন তাতীকে বুনন করা কাপড়ের) এক—তৃতীয়াংশ বা এক—চতুর্ধাংশের শর্তে উাত প্রদান করাতে দোষ নেই। মা'মার বলেন, এক-তৃতীয়াংশ বা এক-চতুর্খাংশের শর্তে মেয়াদ নির্দিষ্ট করে চতুষ্পদ জম্ব ভাড়া দেওয়াতে কোন দোষ নেই।

٢١٦٠ عَنْ عَبْدِ اللهِ بْنِ عُمْرَ اَخْبَرَهُ عَنِ اللَّهِيَ عَامَلَ خَيْبَرَ بِشَطْرِ مَا يَخْرُجُ مِنْهَا مِنْ تَمْرٍ اَوْ زَرْعِ فَكَانَ يُعْطَى اَزْوَاجَهُ مَا نَةَ وَسُقِ تَمَانُونَ وَسُقَ تَمْرٍ وَعِشْرُونَ وَسُقَ شَعْدِر فَقَسَمَ عُمَّرُ خَيْبَرَ فَخَيَّرَ اَزْوَاجَ النّبِي فَيْ اَنْ يُقَطِعَ لَهُنَّ مِنَ المَاءَ وَالْاَرْضِ اَوْيُمْضِي لَهُنَّ مَمْ لَخُيْرَ اَزْوَاجَ النّبِي فَيْ اَنْ يُقَطِعَ لَهُنَّ مَنَ المَاءَ وَالْاَرْضِ اَوْيُمْضِي لَهُنَّ فَمِنْهُنَّ مَنِ اخْتَارَ الْاَرْضَ وَمِنْهُنَّ مَنِ اخْتَارَ الوَسْقَ وَكَانَتُ عَائِشَةً إِخْتَرَت الاَرْضَ -

২১৬০. আবদুল্লাহ ইবনে উমর (রাঃ) থেকে বর্ণিত। নবী (সঃ) খাইবারবাসীদেরকে উৎপাদিত ফসল কিংবা ফলের অর্ধেক ভাগের শর্তে (খাইবারের জমি) বন্দোবস্ত দিয়েছিলেন। তিনি নিজের বিবিদেরকে একশ' ওয়াসকই দিতেন, যা ছিল আশি ওয়াসক খুরমা ও বিশ ওয়াসক যব। অতঃপর উমর (রাঃ) (তাঁর খিলাফতকালে) খাইবারের জমি বন্টন করেন। তিনি নবী–পত্নীদের ইখতিয়ার দিলেন যে, তাঁরা ভূমি ও পানি দিবেন, নাকি তাদের জন্য ওটাই চার্গু থাকবে (যা নবী (সঃ)–এর যামানায় ছিল, অর্থাৎ একশ' ওয়াসক]। তখন তাঁদের কেউ জমি নিলেন আর কেউ ওয়াসক নিতে রায়ী হলেন। আয়েশা (রাঃ) জমি নিয়েছিলেন।

৯ – অনুচ্ছেদ ঃ ভাগচাষে যদি বছর নির্দিষ্ট না করা হয়।

٢١٦١- عَنِ ابْنِ عُمَرَ قَالَ عَامَلَ النَّبِيُّ ﴿ خَيْبَرَ بِشَطْرِ مَايَخْرُجُ مِنْهَا مِنْ ثَمَر اَوْ زَرْع ـ

২১৬১ ইবনে উমর (রাঃ) থেকে বর্ণিত। তিনি বলেন, নবী (সঃ) উৎপাদিত ফল কিংবা ফসলের অর্ধেক ভাগের শর্তে খাইবারের জমি (ইহুদীদেরকে) বন্দোক্ত দিয়েছিলেন।

১০ - অনুদেহদ ঃ

٢١٦٢ - قَالَ عَمْرُوْ قُلْتُ لِطَاقُسِ لَوْتَرَكْتَ الْمُخْابَرَةَ فَانَّهُمْ يَزْعُمُوْنَ اَنَّ النَّبِيِّ فَ فَا فَهُمْ يَزْعُمُوْنَ اَنَّ النَّبِيِّ فَهَى عَنْهُ قَالَ اَيْ عَمْرُو انِّي اُعْظِيهِمْ وَاعْنَيْهِمْ وَانَّ اَعْلَمَهُمْ اَخْبَرَنِي يَعْنِي ابْنَ عَبْسَ انَّ النَّبِيَّ لَمُ يَنْهُ عَنْهُ وَلَٰكِنْ قَالَ اَنْ يَمْنَعَ احَدُ كُمْ اَخَاهُ خَيْرٌ لَهُ مِنْ اَنْ عَبْسَ انَّ النَّبِيِّ لَهُ مَنْهُ وَلَٰكِنْ قَالَ اللَّ يَمْنَعَ احَدُ كُمْ اَخَاهُ خَيْرٌ لَهُ مِنْ اَنْ يَمْنَعَ احَدُ كُمْ اَخَاهُ خَيْرٌ لَهُ مِنْ اَنْ يَمْنَعَ احَدُ كُمْ اَخَاهُ خَيْرٌ لَهُ مِنْ اَنْ يَمْنَعَ عَلَيْهِ خَرْجًا مَعْلُومًا ـ

২১৬২. আমর রে) তাউসকে বললেন, যদি আপনি ভাগচাষ ছেড়ে দিতেন তবে ভাল হত। কেননা লোকদের ধারণা যে, নবী সেঃ) তা নিষিদ্ধ করেছেন। তিনি (তাউস) বলেন, হে আমর! আমি তো তাদেরকে দেই এবং তাদের উপকার করি। আর তাদের মধ্যে রিসূলুল্লাহ (সঃ)—এর হাদীস সম্পর্কে] অধিকতর জ্ঞানী ব্যক্তি অর্থাৎ ইবনে আব্বাস রো) আমাকে বলেছেন, নবী সেঃ) এটা (ভাগচাষ) নিষেধ করেননি। তবে তিনি বলেছেন, তোমাদের কেউ তার ভাইকে (জমি) নিঃস্বার্থভাবে চাষাবাদ করতে দিক এটা তার জন্য তার (ভাইয়ের) কাছ থেকে নির্দিষ্ট আয় গ্রহণ করার চাইতে উত্তম।

১১-অনুচ্ছেদ ঃ ইন্থদীর সাথে ভাগচাষ করা।

٢١٦٣ عَنِ ابْنِ عُمَرَ اَنَّ رَسُولَ اللهِ ﴿ اَعْطَىٰ خَيْبَرَ الْيَهُوْدَ عَلَى اَنْ يَعْمَلُوْهَا وَيَوْرَعُوهَا وَلَهُمْ شَطْرُ مَا خَرَجَ مِنْهَا _

২১৬৩. ইবনে উমর (রাঃ) থেকে বর্ণিত। রস্পুল্লাহ (সঃ) খাইবারের জমি ইহুদীদেরকে এই শর্তে দিয়েছিলেন যে, তারা তাতে শ্রম বিনিয়োগ করে কৃষিকাজ করবে এবং উৎপাদিত ফসলের অর্ধাংশ তারা পাবে।

১২ – অনুদেহদ ঃ ভাগচাষে যেসব শর্ত আরোপ করা মাকরাহ।

فَيَقُولُ هَذِهِ الْقَطْعَةُ لِي وَهَذِهِ لَكَ فَرُبَمَا الْحَرَجَتُ ذَهِ وَلَمْ تُخْرِجُ ذِهِ فَنَهَا هُمُ النّبِي الْمَيْءَ وَلَمْ تُخْرِجُ ذِهِ فَنَهَا هُمُ النّبِي اللّهِ فَيَقُولُ هَذِهِ الْقَطْعَةُ لِي وَهَذِهِ لَكَ فَرُبُمَا الْخُرَجَتُ ذَهِ وَلَمْ تُخْرِجُ ذِهِ فَنَهَا هُمُ النّبِي اللّهِ عَلَى هَا اللّه عَلَى اللّه الله عَلَى ال

১৩-অনুচ্ছেদ: (কেউ) কোন সম্প্রদায়ের অর্থে তাদের অনুমতি ছাড়া কৃষিকাজ করা এবং তাতে তাদের কল্যাণ নিহিত থাকলে (তা জায়েয)৷

٢١٦٥ - عَنْ عَبْدِ اللهِ بْنِ عُمْرَ عَنِ النَّبِي عَنَ قَالَ بَيْنَمَا ثَلاَثَةُ نَفَرٍ يَمْشُوْنَ أَخَذَهُمُ الْمَطَرُ فَاَوَوْا اللهِ بْنِ عُمْر عَنِ النَّبِي عَنَ عَلَى فَمِ غَارِهِمْ صَخْرَةٌ مِنَ الْجَبَلِ فَانْحَطَّتْ عَلَى فَمِ غَارِهِمْ صَخْرَةٌ مِنَ الْجَبَلِ فَانْطَبُهُمْ الْمُعْدُمُ الْمُعْمُ لَبُعْضٍ أَنْظُرُوا اَعْمَالاً عَمَلْتُمُوْهَا صَالِحَةً لِلهِ فَالْاعُوا فَانْطُوا اَعْمَالاً عَمَلْتُمُوْهَا صَالِحَةً لِلهِ فَالْاعُوا

اللَّهُ بِهَا لَعَلَّهُ يُفَرَّجُهَا عَنْكُم قَالَ اَحَدُهُمْ اللَّهُمَّ إِنَّهُ كَانَ لَى وَالدَان شَيَخَان كَبِيْرَان وَلَى صَنْيَةٌ صَغَارٌ كُنْتُ أَرْعَى عَلَيْهِمْ فَإِذَا رَحْتُ عَلَيْهِمْ حَلَبْتُ فَبَدَأْتُ بِوَالِدَى اَسْقِيْهِمَا قَبْلَ بَنِي وَانِِّي اسْتَأْخَرْتُ ذَاتَ يَوْمِ فَلَمْ أَتِ حَتَّى اَمْسَيْتُ فَوَجَدْتُهُمَا نَامَا فَحَلَبْتُ كَمَا كُنْتُ اَحْلُبُ فَقُمْتُ عِنْدَ رُؤُسِهِمَا اَكْرَهُ اَنْ ٱوْقِظَهُمَا وَاكْرُهُ اَنْ اَسْقِيَ الصِّبْيَةَ وَالصِّبْيَةُ يَتَضَاغُونَ عندَ قَدَمَىَّ حَتَّى طَلَعَ الفَجِرُ فَان كُنتَ تَعلَمُ أنَّى فَعَلتُهُ ابْتَغَاءَ وَجِهِكَ فَافْرُجِ لَنَا فَرجَةً نَرَى مِنْهَا السِّمَاءَ فَفَرَجَ اللَّهُ فَرَ أَوُّا السَّمَاءَ وَقَالَ الْأَخَرُ: ٱللَّهُمَّ إِنَّهَا كَانَتْ لِي بِنْتُ عَمِّ اَحْبَلِتُهَا كَاشَدٍّ مَايُحِبُّ الرِّجَالُ النِّسَاءَ فَطَلَبِتُ مِنهَا فَابَت حَتَّى اتَيتُهَا بِمِاءَةٍ دِينَارٍ فَبَغَيْتُ حَتَّى جَمَعْتُهَا فَلَمَّا وَقَعْتُ بَينَ رجلَيهَا قَالَت يَاعَبِدَ اللّهِ إِنَّقَ اللّهَ وَلاَ تَقَبُّح الخَاتَمَ الاّ بحَقِّه فَقُمتُ فَان كُنْتَ تَعلَمُ إِنَّى فَعَلَتُهُ ابْتَعَاءَ وَجُهكَ فَافْرُجِ عَنَّا فَرْجَةٌ فَفَرَجَ وَقَالَ النَّاكُ: ٱللَّهُمَّ انَّى اسْتَأْجَرْتُ أَجِيْرًا بِفَرَق أَرُزٌ فَلَمَّا قَضٰى عَمْلَهُ قَالَ أَعْطِني حَقَّى فَعَرَضْتُ عَلَيْه فَرَغْبَ عَنْهُ فَلَمْ أَزَل أَزْرَعُهُ حَتَّى جَمَعَتُ مِنْهُ لِٰقَرَّا وَرَاعِيهَا فَجَاعَنِي فَقَالَ اتَّقِ اللَّهُ فَقُلْتُ إِذْهَبُ الِىٰ ذٰلِكَ الْبَقَرِ وَرُعَاتِهَا فَخُذْ فَقَالَ اتَّقِ اللَّهُ وَلاَ تَستَهزِئُ بِي فَقُلتُ انَّى لاَ اسْتَهْزَيُّ بِكَ فَخُذْ فَاخَدَهُ فَانْ كُنْتَ تَعلَمُ انَّى فَعَلْتُ ذٰلكَ ابْتِغَاءَ وَجُهكَ فَاقْرُج مَابَقِيَ فَفَرَجَ اللَّهُ قَالَ ٱبُو عَبدِ اللَّهِ وَقَالَ ابنُ عُقبَةَ عَن نَافِعٍ فَسَعَيتُ -২১৬৫. আবদুল্লাহ ইবনে উমর (রাঃ) থেকে বর্ণিত। মহানবী (স) বলেন, একদা তিনজন লোক পথ চলছিল। এমতাবস্থায় তাদেরকৈ বৃষ্টিতে পেয়ে বসল। তারা একটি পাহাড়ের গুহায় আশ্রয় নিল। হঠাৎ পাহাড় থেকে এক খন্ত পাথর খসে পড়ে গুহাটির মুখ বন্ধ হয়ে গেল। তারা একে অপরকে বলল তোমরা নিজেদের এমন কিছু নেক আমলের কথা খরণ কর যা তোমরা আল্লাহর (সন্তুষ্টির) উদ্দেশ্যে করেছ এবং তার উসিলায় আল্লাহর নিকট দু'আ কর। তাহলে হয়ত আল্লাহ তোমাদের ওপর থেকে পাথরটি সরিয়ে দেবেন। তাদের একজন বলল, হে আল্লাহ। আমার বাবা–ামা খুব বৃদ্ধ ছিলেন এবং আমার ছোট ছোট সম্ভান ছিল। আমি তাদের (ভরণ–পোষণের) জন্য পশু পালন করতাম। সন্ধ্যায় আমি (পশুপাল নিয়ে) বাড়ী ফিরে এসে দুধ দোহন করতাম এবং আমার সন্তানদের আগে আমার (বৃদ্ধ) বাবা–মাকে পান করাতাম। একদিন (ঘটনাক্রমে) আমার ফিরতে দেরী হল, রাত হবার আগে (বাডী) আসতে পারলাম না এবং এসে দেখি তাঁরা ঘূমিয়ে পড়েছেন। আমি দুধ দোহন

করলাম যেমন (প্রতিদিন) দোহন করে থাকি। তারপর (দুধের পিয়ালা হাতে নিয়ে) আমি তাঁদের শিয়রে দাঁড়িয়ে থাকলাম। কিন্তু তাঁদেরকে জাগানো আমি অসঙ্গত মনে করলাম এবং তাদের আগে বাচ্চাদের পান করাব-এটাও আমার অপসন্দ। অথচ বাচ্চাগুলো (দুধের জন্য) আমার পায়ের কাছে পড়ে কানাকাটি করছিল। এভাবে ভোর হল (এবং তারা জেগে দুধ পান করলেন)। (হে আল্লাহ) যদি তুমি মনে কর যে, আমি একমাত্র তোমার সন্ভুষ্টি লাভের জন্য এ কাজটি করেছি তবে তুমি আমাদের জন্য (পাথরটাকে সরিয়ে) খানিকটা ফাঁক করে দাও, যাতে আমরা আকাশ দেখতে পাই। আল্লাহ পাথরটা (খানিক) সরিয়ে দিশেন এবং তারা আকাশ দেখতে পেল। দ্বিতীয় ব্যক্তি বলল, হে আল্লাহ! আমার একটা ১৮।ত বোন ছিল। আমি তাকে অত্যন্ত ভালবাসতাম, যেমন করে পুরুষরা মেয়েদের ভালবেসে থাকে। একদিন আমি তার সঙ্গ চেয়ে বসলাম (অর্থাৎ তাকে সম্ভোগ করতে চাইলাম)। কিন্তু তা সে অস্বীকার করল যে পর্যন্ত না তার জন্য একশ' স্বর্ণমূদ্রা নিয়ে আসি। সূতরাং চেষ্টা করে আমি তা যোগাড় করলাম (এবং তার কাছে এলাম)। আমি তার দু'পায়ের মাঝে বসলে সে বলল, হে আল্লাহর বান্দাহ! আল্লাহকে ভয় কর। অন্যায়ভাবে মোহর (পর্দা) উন্মোচিত করো না (অর্থাৎ আমার সীতত্ব নষ্ট করো না)। তখন আমি দাঁড়িয়ে গেলাম (এবং সেখান থেকে সরে পড়লাম)। (হে আল্লাহ) যদি তুমি মনে কর যে, আমি একমাত্র তোমার সন্তুষ্টি লাভের জন্য এ কাজ করেছি তবে তুমি আমাদের জন্য (পাথরটা সরিয়ে) খানিকটা ফাঁক করে দাও। তখন পাথরটা (আরো খানিকটা) সরে গেল। তৃতীয় ব্যক্তি বলন, হে আল্লাহ! আমি এক ফারাকণ চাউলের বিনিময়ে একজন মজুর নিযুক্ত করেছিলাম। যখন সে তার কাজ শেষ করল তখন বলল, আমার প্রাপ্য দিয়ে দাও। আমি তাকে (তার প্রাপ্য) দিতে গেলে সে তা নিল না (এবং চলে গেল)। আমি তা দিয়ে কৃষিকাজ করতে লাগলাম (তার মজুরীর অর্থ কৃষিকাজে খাটালাম) এবং এর দারা অনেক গরু ও তার রাখাল জমা করলাম। বেশ কিছু দিন পর সে আমার কাছে আসল এবং বলল, আল্লাহকে ভয় কর (আমার মজুরী দাও)। আমি বললাম, ঐ সব গরু ও রাখাল নিয়ে নাও। সে বলল, আল্লাহকে ভয় কর, আমার সাথে ঠাট্টা করো না। আমি বললাম, তোমার সাথে ঠাট্টা করছি না। (যাও) ঐ**গুলে**; নিয়ে নাও। তথন সে তা নিয়ে গেল। (হে **আল্লাহ**) যদি তুমি মনে করো যে, আমি একমাত্র তোমার সন্তুষ্টি লাভের জন্য এ কাজটি করেছি তবে (পাথরের) বাকীটুকুও সরিয়ে দাও। আল্লাহ (পাথরটাকে আরো) সরিয়ে দিলেন (এবং তারা বেরিয়ে আসল)।

এক ফারকে-তিন সা', অর্থণ এদেশী ওন্ধনের এগার সেরের কিছু বেশী।

২১৬৬. স্থাসলাম (রঃ) থেকে বর্ণিত। তিনি বলেন, উমর (রাঃ) বলেছেন, পরবর্তী মুসলমানদের কথা যদি আমি চিন্তা না করতাম তবে যেসব শহর (বা গ্রাম) আমি জয় করতাম তা হকদারদের (যোদ্ধাদের) মাঝে বন্টন করে দিতাম, যেমন নবী (সঃ) খাইবার এলাকা বন্টন করে দিয়েছিলেন।

১৫—অনুচ্ছেদ ঃ যে ব্যক্তি অনাবাদী জমি আবাদ করে। কুফার পরিত্যক্ত (মালিক বিহীন) জমি সম্পর্কে আলী (রাঃ)—এর মত ছিল তা অনাবাদী গণ্য হবে। উমর (রাঃ) বলেছেন, যে ব্যক্তি কোন অনাবাদী জমি আবাদ করবে সেটা তারই হবে। আমর ইবনে আওফ (রা) নবী (সঃ) থেকে এরপ বর্ণনা করেছেন যে, তিনি (সঃ) বলেছেন, যদি (ঐ অনাবাদী জমিতে) কোন মুসলমানের হক জড়িত না থাকে তবে কোন জবরদখলকারীর তাতে কোন অধিকার নাই। জাবির (রা) কর্তৃক নবী (সঃ) থেকেও এ সম্পর্কিত রিওয়ায়াত বর্ণিত হয়েছে।

٢١٦٧ - عَنْ عَائِشَةَ عَنِ النَّبِيِّ ﴾ قَالَ مَلْ اَعْمَرَ اَرْضًا لَيْسَتُ لاَحْدٍ فَهُوَ اَحَقُّ قَالَ عُرُوةُ قَضْى بِهِ عُمَرُ فِي خِلاَفَتِهِ ـ ا

২১৬৭. আয়েশা (রাঃ) থেকে বর্ণিত। নবী (সঃ) বলেছেন, যে ব্যক্তি এমন কোন জমি আবাদ করে যার মালিক নেই, তাহলে সেই ব্যক্তিই (ঐ জমির) সবচাইতে বেশী হকদার। উরওয়া (র) বলেন, উমর (রাঃ) তাঁর খিলাফতকালে অনুরূপ ফয়সালা দিয়েছেন।

১৬-অনুচ্ছেদ ঃ

ذِي الطَّيْفَة فِي بَطْنِ الْوَادِيُ فَقَيْلَ لَهُ اللَّهِ يَبَطْحَاءَ مُبَارِكَة فَقَالَ مُوسَى وَتَذِ ذِي الطَّيْفَة فِي بَطْنِ الْوَادِيُ فَقَيْلَ لَهُ اللَّهِ يَبْخَرِي مُعَرَّسَ رَسُولِ اللَّهِ عَنَى الطَّرِيقِ وَسَطُّ مَنَ اللَّهِ عَبْدُ اللَّهِ يَبْخَرُ بِهِ يَتَحَرَّى مُعَرَّسَ رَسُولِ اللَّهِ عَنَى وَقَدَ اللَّهُ عَنِينَ الطَّرِيقِ وَسَطُّ مَنَ ذَلِكَ _ وَهُو اَسُفَلُ مِنَ الْلَهِ عَنَى الطَّرِيقِ وَسَطُّ مَنَ اللَّهِ عَنَى الطَّرِيقِ وَسَطُّ مَنَ ذَلِكَ _ وَهُو اَسُفَلُ مِنَ الْلَهِ عَنَى بَيْنَهُ وَبَيْنَ الطَّرِيقِ وَسَطُّ مَنْ ذَلِكَ _ وَهُو اَسُفَلُ مِنَ الْسَجِدِ اللَّهَ يَبْكُن الْوَادِيُ بَيْنَهُ وَبَيْنَ الطَّرِيقِ وَسَطُّ مَنْ ذَلِكَ _ وَهُو اَسُفَلُ مِنَ الْسَجِدِ اللَّهَ يَعْدِي الْوَادِيُ بَيْنَهُ وَبَيْنَ الطَّرِيقِ وَسَطُّ مَنْ ذَلِكَ _ عَلَى الطَّرِيقِ وَسَطُّ مَنَ اللَّهِ عَنَى الطَّرِيقِ وَسَطُّ مَنْ ذَلِكَ _ وَهُو اَسُفَلُ مِنَ الْسَجِدِ اللَّذِي بَيْطُنِ الْوَادِيُ بَيْنَهُ وَبَيْنَ الطَّرِيقِ وَسَطُّ مَنْ ذَلِكَ _ عَلَى الطَّرِيقِ وَسَطُّ مَنْ ذَلِكَ _ عَلَى الطَّرِيقِ وَسَطُ مَنَ اللَّهِ مَنَا اللَّهُ عَلَى الطَّرِيقِ وَسَطُّ مَنَ اللَّهِ اللَّهُ عَلَى الطَّرِيقِ وَسَطُ مَنْ ذَلِكَ _ عَلَيْ الطَّرِيقِ وَسَطَّ مَا اللَّهِ اللَّهُ عَلَى الطَّرِيقِ وَسَطُ مَنْ ذَلِكَ عَلَى اللَّهُ عَلَى الطَّرِيقِ وَسَطُ مَا اللَّهُ عَلَى اللَّهُ عَلَى الطَّرِيقِ وَسَعَلَى الطَّرِيقِ وَسَعَلَى اللَّهُ عَلَى اللَّهُ عَلَى اللَّهُ عَلَيقِ وَاللَّهُ عَلَى اللَّهُ اللَّهُ عَلَى اللَّهُ عَلَى اللَّهُ عَلَى اللَّهُ اللَّهُ عَلَى اللَّهُ اللَّهُ عَلَى اللَّهُ عَلَى اللَّهُ عَلَى اللَّهُ عَلَى اللَّهُ عَلَى اللَّهُ اللَّهُ عَلَى اللَّهُ عَلَى اللَّهُ اللَّهُ عَلَى اللَّهُ اللَّهُ عَلَى اللَّهُ عَلَى اللَّهُ عَلَى اللَّهُ عَلَى اللَّهُ عَلَى اللَّهُ اللَّهُ عَلَى اللَّهُ عَلَى اللَّهُ عَلَى اللَّهُ اللَّهُ عَلَى اللَّهُ عَلَى اللَّهُ عَلَى اللَّهُ عَلَى اللَّهُ عَلَى اللَّهُ عَلَى اللَّه

٢١٦٩ - عَنْ عُمَرَ عَنِ النَّبِيِّ عَ قَالَ الْلَّلَٰلَةَ اَتَانِيْ اَتٍ مِّنْ رَبِّيْ وَهُوَ بِالْعَقِيْقِ اَن صَلِّ فِي هٰذَا الْوَادِي الْلُبَارَكِ وَقُلْ عُمْرَةٌ فَيْجَجَّةٍ _ ২১৬৯. উমর (রাঃ) থেকে বর্ণিত। নবী (সঃ) বললেন, আজ রাতে আমার নিকট আমার প্রতিপালকের পক্ষ থেকে এক আগন্তুক আসল-তখন তিনি (সঃ) আকীক উপত্যকায় অবস্থান করছিলেন-এবং বলল, এ মুবারক উপত্যকায় নামায পড়ুন এবং বলুন হচ্ছের সাথে উমরা (অর্থাৎ হচ্ছের সাথে উমরারও ইহরাম বাঁধলাম)।

১৭—অনুচ্ছেদ: জমির মালিক বলল, আমি তোমাকে ততদিনের জন্য অবস্থান করতে দেব যতদিন আল্লাহ তোমাকে অবস্থান করতে দেন এবং কোন নির্দিষ্ট সময়ের উল্লেখ করল না। এমতাবস্থায় তারা উভয়ে যতদিন রাযী থাকে ততদিন এ ভুক্তি কার্যকর থাকবে।

٧١٧٠ عَنِ ابْنِ عُمَرَ اَنَّ عُمَرَ بُنَ الخَطَّابِ اَجْلَى الْيَهُودَ وَالنَّصَارَى مِنْ اَرْضِ الْحَجَازِ وَكَانَ رَسُولُ اللهِ عَلَى خَلِيرَ اَرَادَ اِخْرَاجَ الْيَهُودِ مِنْهَا وَكَانَتِ الْعَجَازِ وَكَانَ رَسُولُ اللهِ عَلَيْهَا لَلهِ وَلرَسُولِهِ عَلَى خَيِيرَ اَرَادَ اِخْرَاجَ الْيَهُودِ مِنْهَا وَكَانَتِ الْاَرْضُ حَيْنَ ظَهَرَ عَلَيْهَا لِلهِ وَلرَسُولِهِ عَلَى وَللْمُسْلِمِينَ وَارَادَ اِخْرَاجَ الْيَهُودِ مِنْهَا فَسَالَتِ الْيَهُودُ رَسُولُ اللهِ لَلهِ لَيُعَرَّهُمْ بِهَا اَنْ يَكُفُوا عَمَلَهَا وَلَهُمْ نِصْفُ الثَّمَرِ فَقَالَ لَهُمْ رَسُولُ اللهِ مَا نُقرِّ كُمْ بِهَا عَلَى ذَلِكَ مَا شَيْنَا فَقَرُّوا بِهَا حَتَّى اَجْلاَهُمْ عُمْرُ اللهِ عَمْرُ اللهِ عَلَى ذَلِكَ مَا شَيْنَا فَقَرُّوا بِهَا حَتَّى اَجْلاَهُمْ عُمْرُ اللهِ عَنْهَا اللهِ عَلَى ذَلِكَ مَا شَيْنَا فَقَرُّوا بِهَا حَتَّى اَجْلاَهُمْ

২১৭০. ইবনে উমর (রাঃ) থেকে বর্ণিত। উমর ইবনুল খান্তাব (রা) ইহুদী ও খৃষ্টানদেরকে হিজাযত্মি থেকে বহিষ্কার করেন। রসূলুল্লাহ (সঃ) যখন খাইবার জয় করেন তখন ইহুদীদেরকে সেখান থেকে বের করে দিতে চেয়েছিলেন। যখন তিনি কোন এলাকা জয় করেছেন, সেখানকার ত্মি আল্লাহ, তাঁর রসূল ও মুসলমানদের জন্য হয়ে যায়। তিনি ইহুদীদেরকে সেখান থেকে বের করে দেয়ার সংকল্প করলে তারা তাঁর কাছে আবেদন জানাল, যেন তিনি তাদেরকে সেখানে থাকতে দেন এই শর্তে যে, তারা সেখানে তাদের শ্রম ব্যয় করবে আর ফসলের অর্ধেক ভাগ পাবে। রসূলুল্লাহ (সঃ) তাদের বললেন, আমরা এই শর্তে যতদিন চাইব ততদিন তোমাদেরকে থাকতে দেব। সুতরাং তারা সেখানে থেকে গেল। অবশেষে উমর (রাঃ) তাদেরকে তাইমা⁸ ও আরীহার দিকে বহিষ্কার করে দেন। ১৮—অনুচ্ছেদঃ নবী (সঃ)—এর সাহাবীগণ কৃষিকাজ ও ফসল উৎপাদনে একে অপরকে যে সহযোগিতা করতেন তার বর্ণনা।

٢١٧١ عَنُ رَافِعِ بْنِ خَدْيِجِ ابْنِ رَافِعِ عَنْ عَمِّهِ ظُهَيْرِ بْنِ رَافِعِ قَالَ ظُهَيْرٌ لَقَدُ نَهَانَا رَسُولُ اللهِ عَنْ عَمِّهِ ظُهَيْرِ بْنِ رَافِعِ قَالَ ظُهَيْرٌ لَقَدُ نَهَانَا رَسُولُ اللهِ عَنْ أَمْرِ كَانَ بِنَا رَافِقًا قُلْتُ مَا قَالَ رَسُولُ اللهِ فَهُوَ حَقَّ قَالَ دَعَانِي رَسُولُ اللهِ قَالَ مَا تَصْنَعُونَ بِمَحَاقِلِكُمْ قُلْتُ نُؤَاجِرُهَا عَلَى حَقَّ قَالَ دَعَانِي رَسُولُ اللهِ قَالَ مَا تَصْنَعُونَ بِمَحَاقِلِكُمْ قُلْتُ نُؤَاجِرُهَا عَلَى

৪০ 'তাইমা ও আরীহা' দিরিয়ার অন্তর্গত ভুমধ্যসাগরের তীবরতী দু'টি প্রদিদ্ধ স্থান।

الرُّبُعِ وَعَلَى الْآوَسُقِ مِنَ التَّمْرِ وَالشَّعِيْرِ قَالَ لاَ تَفْعَلُواْ إِزْرَعُوهَا اَوْ اَزْرِعُوهَا اَوْ اَزْرِعُوهَا اَوْ اَزْرِعُوهَا اَوْ اَزْرِعُوهَا اَوْ اَزْرِعُوهَا اَوْ اَمْسِكُوهَا قَالَ رَافعٌ قُلْتُ سَمْعًا وَطَاعَةً -

২১৭১ যুহাইর ইবনে রাফে (রা) বলেন, রস্লুলাহ (সঃ) আমাদেরকে এমন একটা কাজ করতে নিষেধ করেছেন যা আমাদের পাক্ষে লাভজনক ছিল। আমি (রাফে) বললাম, রস্লুলাহ (সঃ) যা বলেছেন, তা–ই ঠিক। তিনি (যুহাইর) বললেন, রস্লুলাহ (সঃ) আমাকে ডেকে জিজ্জেস করলেন, তোমরা তোমাদের ক্ষেত—খামার কিভাবে চাষাবাদ করাও? আমি বললাম, আমরা এক–চত্থাংশের শর্তে (অর্থাৎ চাষী ফসলের চত্থাংশ পাবে এ শর্তে অথবা নালার পার্শস্থ ফসলের শর্তে) অথবা থেজুর ও যবের (নির্দিষ্ট। কয়েক ওয়াসক প্রদানের শর্তে জমি ইজারা দিয়ে থাকি। তিনি (সঃ) বললেন, তোমরা এরূপ কর না। তোমরা নিজেরা তা ক্ষেত্ত। চাষ কর কিংবা অন্যকে দিয়ে তা চাষ করাও অথবা তা ফেলে বংখা রংকে (রা) বলেন, আমি বললাম, আমি শুনলাম ও কবুল করলাম।

٢١٧٢ – عَنْ جَابِرِ قَالَ كَانُواْ يَزْرَعُونَهَا بِالنَّاثُ وَالرُّبُعِ وَالنَّصْف فَقَالَ النَّبِيُّ مَنْ كَانَتُ لَهُ اَرْضُ لَّا اللَّبِيعُ الْكَانَتُ لَهُ اَرْضُ لَلْاَيْمُ اللَّا اللَّابِيعُ اللَّهُ الللْلِلْمُ اللَّهُ اللللِّهُ الللللَّهُ اللللْمُ اللللْمُ اللَّهُ اللَّهُ اللَّهُ الللْمُ الللَّهُ اللَّهُ اللَّهُ اللَّهُ اللَّهُ الللْمُ اللَّهُ الللْمُ اللَّهُ اللَّهُ اللَّهُ اللَّهُ اللَّهُ اللَّهُ اللللْمُ اللَّهُ اللَّهُ اللَّهُ الللْمُلِمُ الللللْمُ الللللْمُ اللللْمُ اللَّهُ الللللْمُ اللللْمُ اللللْمُ الللللْمُ اللللْمُ اللللْمُ اللللْمُ الللللْمُ الللللْمُ الللللْمُ اللللْمُ الللللْمُ الللللْمُ اللللْمُ اللللْمُ اللللْمُ اللللْمُ اللللْمُ الللْمُ اللللْمُو

২১৭২. জাবের (রাঃ) থেকে বর্ণিত। তিনি বলেন, লোকেরা এক-তৃতীয়াংশ, এক-চতুর্থাংশ বা অর্ধেক ফসলের শর্তে ভাগে ক্ষেত চাষ করত। নবী (সঃ) বললেন, যে ব্যক্তির নিকট জমি রয়েছে সে যেন তা নিজে চাষ করে অথবা (অন্যকে চাষ করার জন্য) তা দান করে। যদি এটাও না করে তবে সে যেন তার জমি ফেলে রাখে।

জাবু হুরাইরা (রাঃ) থেকে বর্ণিত। তিনি বলেন, রসূলুল্লাহ (সঃ) বলেছেন, যার নিকট জমি রয়েছে সে যেন তা নিজে চাষ করে কিংবা ভাইকে (চাষ করতে) দেয়। যদি এটাও না করতে চায় তবে সে যেন তার জমি ফেলে রাখে।

لَمْ يَنْهُ عَنْهُ وَلُكِنْ قَالَ اَنْ يَمْنَعَ اَحَدُكُمْ اَخَالُهُ خَيْرٌ لَهُ مِنْ اَنْ يَاْخُذَ شَيْئًا مَعْلُومًا لَمْ يَنْهُ وَلُكِنْ قَالَ اَنْ يَمْنَعَ اَحَدُكُمْ اَخَاهُ خَيْرٌ لَهُ مِنْ اَنْ يَاْخُذَ شَيْئًا مَعْلُومًا كَاهُ عَنْهُ وَلُكِنْ قَالَ اَنْ يَمْنَعَ اَحَدُكُمْ اَخَاهُ خَيْرٌ لَهُ مِنْ اَنْ يَاْخُذَ شَيْئًا مَعْلُومًا كِلَاهُ عَنْهُ وَلُكِنْ قَالَ اَنْ يَمْنَعَ اَحَدُكُمُ اَخَاهُ خَيْرٌ لَهُ مِنْ اَنْ يَاْخُذَ شَيْئًا مَعْلُومًا كِلَاهُ عَنْهُ وَلُكِنْ قَالَ اَنْ يَمْنَعَ الْحَدُكُمُ اَخَاهُ خَيْرٌ لَهُ مِنْ اَنْ يَاْخُذَ شَيْئًا مَعْلُومًا كِنْهُ وَلَكِنْ قَالَ اللهِ عَلَى الله عَلَى اللهُ عَلَى الله عَلَى ا

তোমাদের কেউ নিজের ভাইকে (জমি) দান করুক, এটা তার জন্য তার (ভাইয়ের) কাছ থেকে নির্দিষ্ট আয় গ্রহণ করার চাইতে উত্তম।

٢١٧٤ عَنْ نَافِعِ أَنَّ ابْنَ عُمْرَ كَانَ يُكْرِيْ مَزَارِعَهُ عَلَى عَهْدِ النَّبِيِّ وَابِي بَكْرٍ وَعُمْرَ وَعُثْمَانَ وَصَدْرًا مِّنْ إمَارَة مُعَاوِية ثُمَّ حَدَّثَ عَنْ رَافِعِ بْنِ خَديجٍ أَنَّ النَبِيُّ نَهُى عَنْ كِرَاءِ الْمُزَارِعِ فَذَهَبَ ابْنُ عُمَرَ اللّي رَافِعِ فَذَهَبْتُ مَعَهُ فَسَالَهُ لَلّبَينَ نَهٰى عَنْ كِرَاءِ الْمُزَارِعِ فَقَالَ ابْنُ عُمَرَ اللّي رَافِعِ فَذَهَبْتُ مَعَهُ فَسَالَلهُ فَقَالَ نَهٰى النّبِي اللّهِ عَنْ كَرَاءِ الْمُزَارِعِ فَقَالَ ابْنُ عُمَرَ قَدْ عَلَمْتَ آنَا كُنّا نُكْرِي مَنَ النّبِي عَهْدِ رَسُولِ اللهِ بِمَا عَلَى الْاَرْبِعَاءِ وَبِشَيْءٍ مِنَ التّبْنِ لـ

২১৭৪. নাফে (রঃ) থেকে বর্ণিত। ইবনে উমর (রাঃ)—নবী (সঃ), আবু বকর, উমর ও উসমানের যমানায় এবং মুয়াবিয়ার শাসন আমলের প্রথম দিকে নিজের ক্ষেত ভাগে চাষ করতে দিতেন। অতঃপর রাফে ইবনে খাদীজ (রা) বর্ণিত এ হাদীস তাঁর নিকট বর্ণনা করা হয় যে, নবী (সঃ) ক্ষেত ভাগে কেরায়া দিতে নিষেধ করেছেন। তথন ইবনে উমর (রা) রাফে'র নিকট গেলেন। আমিও তাঁর সাথে গেলাম। তিনি (ইবনে উমর) তাঁকে জিজ্ঞেস করলে রাফে (রা) বলেন, নবী (সঃ) ক্ষেত ভাগে কেরায়া দিতে নিষেধ করেছেন। ইবনে উমর (রা) বলেন, আপনি তো জানেনই যে, রস্লুল্লাহ (সঃ)–এর যামানায় আমরা ফসলের এক–চতুর্থাংশ এবং কিছু ঘাসের বিনিময় আমাদের ক্ষেত্ত–খামার কেরায়া দিতাম।

٥٧١٧ - عَنْ عَبْدِ اللهِ بُنِ عُمَرَ قَالَ كُنْتُ اَعْلَمُ فِي عَهْدِ رَسُوْلِ اللهِ اَنَ الْاَرْضَ تُكُرِى ثُمَّ خَشِي عَبْدُ اللهِ اَنْ يَكُوْنَ النَّبِيُّ قَدْ اَحْدَثَ فِي ذَٰلِكَ شَيْئًا لَمْ يَكُنْ يَعْلَمُهُ فَتَرَكَ كِرَاءَ الْاَرْضِ ـ

২১৭৫. আবদুল্লাহ ইবনে উমর (রাঃ) বলেছেন, আমি জানতাম যে, রস্লুল্লাহ (সঃ)-এর যামানায় ক্ষেত ভাগচাষে বিলি করা হত। (তাঁর পুত্র সালিম বলেন) তারপর আবদুল্লাহর ভয় হল, হয়ত নবী (সঃ) এ সম্পর্কে এমন কিছু নতুন নির্দেশ দিয়েছেন যা তাঁর জানা নেই। তাই তিনি জমি বর্গা দেয়া ছেড়ে দিলেন।

১৯—অনুচ্ছেদ: সোনা—রূপার বিনিময়ে জমি কেরায়া দেয়া (নগদ বিক্রি করা)। ইবনে আবাস রো) বলেন, তোমরা যা কিছু করতে চাও তার মধ্যে সবচাইতে উত্তম এই যে, নিজের খালি জমিটা এক বছরের জন্য ইজারা দেওয়া।

٢١٧٦ - عَنْ رَافِعِ بْنِ خَدِيْجٍ قَالَ حَدَثَنِيْ عَمَّاىَ اَنَّهُمْ كَانُواْ يُكُرُرُنَ الأَرْضَ عَلَى عَهْدِ النَّبِيِّ - بِما يَنْبُتُ عَلَى الْأَرْبِعَاءِ أَوْ شَيءٍ يَسْتَثْنِيْهِ صَاحِبُ الأَرْضِ فَنَهَى

النَّبِيِّ بَيِّ عَنْ ذَٰلِكَ فَقُلْتُ لِرَافِعِ فَكَيْفَ هِي بِالدِّيْنَارِ وَالدَّرْهَمِ فَقَالَ رَافِعُ لَيشَ بِهِ بِهَ بَأْسُ بِالدِّيْنَارِ وَالدِّرْهَمِ فَقَالَ رَافِعُ لَيشَ بِهِ بِهَ بَأْسُ بِالدِّيْنَارِ وَالدِّرْهَمِ وَقَالَ اللَّيثُ وَكَانُ الَّذِي نُهِي عَنْ ذُٰلِكَ مَالَو نَظَرَ فَيْهِ نَهُ اللَّهُ عَلَى اللْهُ عَلَى اللَّهُ عَلَى اللّهُ اللّهِ عَلَى اللّهُ عَلَى اللّهُ اللّهُ عَلَى اللّهُ عَلَى اللّهُ عَلَى اللّهُ اللّهُ عَلَى اللّهُ اللّهُ اللّهُ الل

২১৭৬. রাফে ইবনে খাদীজ (রাঃ) থেকে বর্ণিত। তিনি বলেন, আমার চাচারা আমার কাছে বর্ণনা করেছেন। রস্পুরাহ (সঃ)—এর যমানায় লোকেরা নালার পালে উৎপন্ন ফসলের শর্তে কিংবা এমন কিছু শর্তে ভাগে জমি কেরায়া দিত যা জমির মালিক নিজের জন্য নির্দিষ্ট করে নিত। (যেমন ক্ষেতের কোন বিশেষ অংশ সে নিজের জন্য নির্দিষ্ট করে নিত কিংবা উৎপাদিত ফসলের একটা বিশেষ অংশ সে পাবে—এ শর্তে জমি দিত)। কিন্তু নবী (সঃ) এরূপ করতে নিষেধ করলেন। (অধঃস্তন রাবী বলেন) আমি রাফে'কে জিজ্জেন করলাম, দীনার ও দিরহামের বিনিময়ে জমি কেরায়া দেয়াটা কেমন? রাফে (রা) বলেন, তাতে কোন, দোষ নেই। লাইস বলেন, যে বিষয়ে নিষেধ করা হয়েছে হালাল ও হারাম সম্পর্কে বিজ্ঞ ব্যক্তি সে বিষয়ে চিন্তা করলে তিনিও তা জায়েয় মনে করবেন না। কেননা তাতে ক্ষেতিগ্রন্ত হওয়ার) আশংকা রয়েছে।

২০-অনুচ্ছেদঃ

২১৭৭. আবু হরাইরা (রাঃ) থেকে বর্ণিত। একদা নবী (সঃ)-এর নিকট এক বেদুইন বসা ছিল, এমতাবস্থায় তিনি এ হাদীসটা বর্ণনা করেন যে, বেতেশতাবাসী কোন এক লোক তার প্রভুর নিকট চাষাবাদ করার অনুমতি চাইবে। আল্লাহ তাআলা তাকে বলবেন, তুমি যে আকাংখা করেছিলে তা কি পাওনিং সে বলবে, হাঁ, নিক্য়ই। কিন্তু আমি চাষবাস করতে চাই। নবী (সঃ) বললেন, তখন সে বীচ্ছ বুনবে এবং চোখের পলকে তা অংকুরিত হবে, বড় হয়ে যাবে। অবলেষে তা ফেসল) পর্যতসম হয়ে যাবে। তখন আল্লাহ তাআলা বলবেন, হে আদম সন্তান। এই নাও। কিছুতেই তোমার তৃপ্তি হয় না। তখন সেই বেদুইন বলে উঠল, আল্লাহর কসম। এ ধরনের লোক আপনি কুরাইশ কিংবা আনসারদের মাঝেই পাবেন।

ঞ্নেনা তাঁরাই চাষী। আর আমরা তো চাষী নই (পশুপালন আমাদের পেশা)। একথা শুনে নবী (সঃ) হেসে ফেললেন।

২১-অনুদেদ : বৃক্ষ রোপণ প্রসঙ্গে।

٢١٧٨ - عَنْ سَهْلِ بْنِ سَعْدِ أَنْهَ قَالَ انّا كُنّا نَقْرَحُ بِيَوْمِ الْجُمُّعَةِ كَانَتْ لَنَا عَجُونًا تَأَخُذُ مِنْ أَصُولِ سِلْقِ لَنَا كُنّا نَغْرِسِهُ فِي اَرْبِعَائِنَا فَتَجَعَلُهُ فِي قَدْرٍ لَهَا فَتَجْعَلُ فِي قَدْرٍ لَهَا فَتَجْعَلُ فَيْهِ حَبّاتٍ مِنْ شَعِيْرٍ شَعْيْرُ لَا أَعْلَمُ اللّا آنَّهُ قَالَ لَيسَ فَيْهِ شَحْمٌ وَلا وَدَكَّ فَاذَا صَلّيْنَا الْجُمُّعَةَ رُزْنَاهَا فَقَرّبَتُهُ الْيَنَا فَكُنّا نَقْرَحُ بِيَوْمِ الْجُمُّعَةِ مِنْ آجُلِ ذُلِكَ وَمَا كُنّا نَتَعَدّى وَلا نَقْيلُ الا بَعْدَ الْجُمُعَةِ .

২১৭৮. সাহল ইবনে সা'দ (রাঃ) থেকে বর্ণিত। তিনি বলেন, জুম'আর দিন আসলে আমাদের ভারী আনন্দ হত। কারণ এক বৃদ্ধা ছিল। নালার ধারে আমরা যে গাজর লাগাতাম সে তা তুলে এনে তার সাথে কিছু যবের দানা মিলিয়ে ডেকচিতে করে পাকাতো। (অধঃস্তন রাবী ইয়াকুব বলেন) আমার যতটা মনে পড়ে তিনি (সাহল) বলেছেন যে, তাতে চর্বি বা তৈলাক্ত কিছু থাকত না। জুমআর নামায লেষে আমরা (ঐ বৃদ্ধার নিকট) যেতাম এবং সে তা (গাজর ও যবের দানা মিল্রিত খাবার) আমাদের পরিবেশন করতো। এ কারণেই জুমআর দিন আসলে আমাদের ভারী আনন্দ হত। আর আমরা (সাধারণতঃ) জুমআর নামাযের পরই খাবার খেতাম এবং কাইলুলা (দুপুরের আহারান্তে বিশ্রাম) করতাম

٢١٧٩ - عَنْ أَبِيْ هُرَيْرَةَ قَالَ يَقُولُونَ إِنَّ أَبًا هُرَيْرَةَ يُكْثِرُ الْحَدِيثَ وَاللَّهُ الْمُوعِدُ وَيَقُولُونَ مَاللَّهُ هَرَيْرَةَ يُكْثِرُ الْحَدِيثَ وَاللَّهُ الْمُوعِدِ وَيَقُولُونَ مَاللَّهُ هَا الْمُهَاجِرِيْنَ وَالْاَنصَارِلاَيُحَدِّتُونَ مِثَا الْمَنصَارِ كَانَ يَشْغَلُهُم عَمَلُ كَانَ يَشْغَلُهُم عَمَلُ كَانَ يَشْغَلُهُم عَمَلُ الْمَوالَ فِي الْمَسَادِ كَانَ يَشْغَلُهُم عَمَلُ الْمَوالَ فِي اللَّهِ عَلَى مِنْ الْاَنصَارِ كَانَ يَشْغَلُهُم عَمَلُ الْمَوالَ فِي اللَّهِ عَلَى مِنْ مَلْءَ بَطني فَاحْضُرُحِيْنَ الْمُولَ الله عَلَى مِنْ مَلْء بَطني فَاحْضُرُحِيْنَ يَغِيبُونَ وَ اعْيُ حِينُ يَنسَونُ وَقَالَ النّبِي عَنْ يَوْمًا لَن يَسِمُ لَا الْمَدُومِ فَيَنْسَلَى مِنْ مَقَالَتِي شَيْئًا ابَدًا فَبَسَطْتُ اللَّهُ عَلَى مَنْ مَقَالَتِي شَيئًا الله صَدري فَيَنْسَلَى مِنْ مَقَالَتِي شَيئًا الله صَدري فَيَنْسَلَى مِنْ مَقَالَتِي شَيئًا الله عَلَى مَنْ مَقَالَتِي شَيئًا الله عَلَى مَنْ مَقَالَتِي شَيئًا الله عَلَى مَنْ مَقَالَتِي شَيئًا الله عَدري مَنْ مَقَالَتِي مُنْ مَقَالَتِي هُونَ عَيْرُهَا حَتّى قَضَى النّبِي مِنْ مَقَالَتِي هُونَ مَقَالَتِي هُونَ مَا الله عَلَى مَنْ مَقَالَتِي هُونَ الله الله عَلَى الله عَلَى الله عَلَى الله عَلَى الله عَلَى مَنْ مَقَالَتِي هُونَا الله الله عَلَى الله عَلَى الله عَلَى الله عَلَى الله عَلَى الله عَلَى مَنْ مَقَالَتِهُ عَلَى الله الله عَلَى الله عَلَى الله الله عَلَى الله الله عَلَى الله عَلَى المَا عَلَى الله المَلْكُولُ الله الله عَلَى الله المَا الله عَلَى المَلَى المَلِي عَلَى المَا الله عَلَى المَلْكُولُ المَا الله عَلَى المَلْكُولُ الله المُعَلِقِ المَا الله عَلَى المَا المَلْكُولُ المَا المَلْكُولُ المَا الله عَلَى المَلْكُولُ المَا الله المَلْك

كِتَابِ اللَّهِ مَا حَدَّثَتُكُم شَيِئًا آبَدًا : إِنَّ الَّذِيْنُ يَكْتُمُوْنَ مَا آثَزَلْنَا مِنَ الْبَيِّنَاتِ اللَّهِ قَولِهِ الرَّحِيْمُ – قَولِهِ الرَّحِيْمُ –

২১৭৯. আবু হরাইরা (রাঃ) থেকে বর্ণিষ্ঠ। তিনি বলেন, লোকেরা বলে, আবু হরাইরা খুব বেশী হাদীস বর্ণনা করে থাকে। অথচ তাদেরকে (একদিন) আল্লাহর কাছে ফিরে যেতে হবে। (সেদিন আমারও বিচার হবে যদি আমি মিথ্যা হাদীস বলে থাকি এবং তাদেরও विচার হবে যদি তারা অযথা আমার প্রতি সন্দেহ পোষণ করে থাকে)। তারা আরো বলে, মুহাজির ও আনসারদের কি হল যে, জারা আবু হুরাইরার মত এত (বেশী) হাদীস বর্ণনা করেন না। প্রকৃত ব্যাপার হলো, আমার মুহান্ধির ভাইয়েরা সর্বদা বান্ধারে বেচাকেনা (ব্যবসা) নিয়ে ব্যস্ত থাকে। ভার আমার আনসার ভাইয়েরা তাদের ক্ষেড–খামার ও বাগানের কাজকর্ম নিয়ে সদা মশগুল থাকে। [সুতরাং রস্লুব্রাহ (সঃ)-এর কাছে বসে থেকে হাদীস শোনার অবসর তাদের কোথায়]! আমি ছিলাম একটা মিসকীন লোক। পেট পুরে চারটে খেতে পারশেই রস্পুলাহ (সঃ)–এর কাছে এসে পড়ে থাকতাম। কাজেই লোকেরা যখন অনুপস্থিত থাকত আমি তখন উপস্থিত থাকতাম। লোকেরা যা ভুলে যেত আমি তা মনে রাখতাম। একদিন নবী (সঃ) বলেনঃ তোমাদের যে কেউ আমার কথা (বাণী) শেষ হওয়া পর্যন্ত তার চাদর বিছিয়ে রাখবে, তারপর (আমর কথা শেষ হলে) চাদরখানা গুটিয়ে নিজের বুকের সাথে মিলাবে সে আমার কোন কথা কখনো ভূলবে না। তখন আমি আমার পশমী চাদরটা (অর্থাৎ তার একাংশ) নবী (সঃ)-এর কথা শেষ হওয়া পর্যন্ত বিছিয়ে রাখণাম। ঐ চাদর ছাড়া আমার গায়ে অন্য কোন কাপড় ছিল না। তারপর তা গুটিয়ে আমার বুকের সাথে মিলালাম। ঐ সন্তার কসম যিনি তাঁকে সত্যের বাহকরূপে পাঠিয়েছেন। আজ পর্যন্ত আমি তার একটা কথাও ভূলিনি। আল্লাহর কসম। যদি আল্লাহর কিতাবে দু'টি আয়াত না থাকত তবে আমি কখনো তোমাদের নিকট কোন হাদীস বর্ণনা করতাম না। সে আয়াত দু'টির অর্থ হল এইঃ "যারা আমার নাযিলকৃত উচ্ছল নিদর্শনসমূহ ও সুপথ প্রদর্শনকারী বিষয়সমূহকে এমতাবস্থায় গোপন করে যে, আমি ঐগুলোকে সব মানুষের (হেদায়াতের) জন্য আমার কিতাবে বর্ণনা করে দিয়েছি। এ ধরনের গোকদের প্রতি আল্লাহ অভিসম্পাত করেন এবং সব লা নতকারীও তাদের প্রতি লা নত করেন। কিন্তু যারা তওবা করে ও নিজেকে সংশোধন করে নেয় এবং যা গোপন করেছিল তা ব্যক্ত করে দেয়, তবে তাদের তওবা আমি কবৃদ করব।আর আমি তো শ্রেষ্ঠ তওবা কবৃদকারী ও পরম করুণাময়।"

অধ্যায়—১৮

كتاب المساقات

(পানি সেচের বর্ণনা)

১-অনুচ্ছেদ : পানি পান প্রসঙ্গে। মহান আল্লাহর বাণীঃ

وجعلنا من الماء كل شي حي افلا يومنون - (انبياء: ٣٠)

"এবং আমি প্রতিটি প্রাণধারী সন্তাকে পানি থেকে সৃষ্টি করেছি। তা সন্ত্বেও কি তারা ঈমান আনবে না?" (আহিয়াঃ ৩০)

أَفَرَايَثُمُ الْمَاءَ الَّذِي تَشَرَبُونَ اَانْتُمْ اَنْزَلْتُمُوهُ مِنَ الْمُزْنِ اَمْ نَحْنُ الْمُنْزِيُنَ لَوْنَشَاءُ جَعَلْنَاهُ أُجَاجًا فَلَوْلاَ تَشْكُرُونَ -

তোমরা কি সেই পানি সম্পর্কে চিন্তা করেছ যা তোমরা পান কর, তা তোমরা মেঘ থেকে অবতীর্ণ করেছ না আমি তার প্রেরণকারী? আমি ইচ্ছা করলে তা লবণাক্ত করতে পারতাম। তা সত্ত্বেও কেন তোমরা কৃতজ্ঞতা প্রকাশ কর না?"

(ওয়াকিয়া: ৬৮ - ৭০)।

২-অনুচ্ছেদঃ কিছু লোকের মতে পানি বউন করা থোক বা না হোক তা সাদকা, দান-খ্যরাত ও অসিয়ত করা জায়েয়। 'আল-মুয্ন' শব্দের অর্থ মেঘ এবং 'আল-উজাজ' শব্দের অর্থ প্রবণাক্ত, তিক্তা উসমান (রাঃ) থেকে বর্ণিত। নবী সেঃ) বলেন, এমন কে আছে যে 'রুমা' ক্পটি খরিদ করবে এবং তাতে বালতি দ্বারা পানি উত্তোলনের অধিকার তার ততটুকুই থাকবে, যতটুকু সাধারণ মুসলমানের থাকবে। অর্থাৎ কুপটি খরিদ করে সাধারণ মানুষের জন্য ওয়াকফ করে দিবে। সূতরাং এ কথার পর উসমান (রাঃ) এ কুপটি খরিদ করেছিলেন।

. ٢١٨٠ عَنْ سَهُلِ بَنِ سَعْدِ قَالَ اُتِيَ النَّبِيُّ ﷺ بِقَدَحٍ فَشَرِبَ مِنْهُ وَعَنْ يَّمِيْنِهِ غُلاَمٌ اَصْغَرُ الْقَوْمِ وَالاَشْيَاخُ عَنْ يَّسَارِهِ فَقَالَ يَاغُلاَمُ اَتَاذَٰنُ لِي اَنْ اُعْطِيَةُ الْأَشْيَاخُ عَلْاَمٌ اللهِ فَاعْطَاهُ اللهِ اَنْ أَعْطِيةُ الْأَشْيَاخُ قَالَ مَاكُنْتُ لَاثِهُ فَاعْطَاهُ اللهِ فَاعْطَاهُ اللهِ عَنْ اللهِ عَلَى اللهِ فَاعْطَاهُ اللهِ عَلَى اللهِ عَلَى اللهِ عَلَى اللهِ فَاعْطَاهُ اللهِ عَلَى اللهُ عَلَى اللهُ عَلَى اللهِ عَلَى اللهِ عَلَى اللهِ عَلَى اللهِ عَلَى اللهِ عَلَى اللهِ عَلَى اللهُ عَلَى اللهِ عَلَى اللهُ عَلَى اللهُ عَلَى اللّهُ عَلَى اللهُ عَلَى اللهُ عَلَى اللّهُ عَلَى اللهُ عَلَى اللّهُ عَلَى اللّهُ عَلَى اللّهُ عَلَى اللّهُ عَلَى اللّهُ عَلَى اللّهُ عَلَى اللهُ عَلَى اللهُ عَلَى اللّهُ عَلَى اللهُ عَلَى اللّهُ عَلَى اللهِ عَلَى اللّهُ عَلَى اللهِ عَلَى اللهُ عَلَى اللّهُ عَلَى اللّهُ عَلَى اللّهُ عَلَى اللّهُ عَلَى اللّهُ عَلَى اللّهُ عَلَى اللّهِ عَلَى اللّهُ عَلَى ا

ইবনে বান্তাল বলেন, রুমা নামক ক্পটি ইছদীদের অধীনে ছিলো। তারা দে ক্পের মুখে তালা লাগিয়ে রাখত। তাই মুসলমানরা তা থেকে পানি পান করতে পারতো না। তারা নবী (সঃ)-এর নিকট অভিযোগ করলে উসমান (রাঃ) উক্ত ক্পটি খরিদ করেন।

২১৮০. সাহল ইবনে সা'দ (রাঃ) থেকে বর্ণিত। তিনি বলেন, নবী (সঃ)—এর নিকট একটি পার আনা হল। তিনি তা থেকে পান করলেন। এ সময় তাঁর ডান দিকে উপস্থিত লোকদের মধ্যে একটি অন্ব বয়স্ক বালক ছিল। আর বয়স্ক লোকেরা ছিলেন তাঁর বাঁ দিকে। তিনি বললেনঃ ওহে বালক। তুমি কি আমাকে অবলিষ্ট পানীয় বয়স্কদেরকে দেয়ার অনুমতি দিছং? সে বললঃ হে আল্লাহর রস্ল। আপনার মুখ লাগানো পানীয় পান করার ব্যাপারে আমি নিচ্ছের চেয়ে অন্যকে অগ্রাধিকার দেব না। তিনি তখন বালকটিকেই সেই পানীয় দিলেন।

২১৮১. আনাস ইবনে মালেক (রাঃ) থেকে বর্ণিত। তিনি বলেন, রস্পুল্লাহ (সঃ)-এর জন্য একটি বকরীর দৃধ দোহন করা হল। তথন তিনি আনাস ইবনে মালেকের বাড়ীতে অবস্থান করছিলেন। সেই দৃধের সঙ্গে আনাস ইবনে মালেকের বাড়ীর একটি কৃপের পানি মেশান হল। তারপর পাত্রটি রস্পুল্লাহ (সঃ)-কে দেয়া হল। তিনি তা থেকে পান করলেন। পাত্রটি তাঁর মুখ থেকে আলাদা করার পর তিনি দেখেন তাঁর বাঁ দিকে আবু বাক্র ও ডান দিকে এক বেদুঈনা ডমর তয় পেলেন পাছে তিনি পাত্রটি বেদুঈনকে দিয়ে না দেন। তিনি বললেনঃ হে আল্লাহর রস্ল। আবু বাক্র আপনার পাশেই, তাকে পাত্রটা দিন। তিনি তাঁর ডান পাশের বেদুইনকে পাত্রটা দিলন এবং বললেনঃ ডান দিকের লোক বেশী হকদার।

৩—অনুচ্ছেদ : কেউ কেউ বলেন, পরি সৃপ্ত না হওয়া পর্যন্ত পানির মালিক পানির বেশী হকদার। কেননা রস্লুল্লাহ (সঃ) বলেছেনঃ অতিরিক্ত পানি ব্যবহার করতে নিষেধ করবে না।

٢١٨٢ - عَنْ آبِي هُرَيْرَةَ آنَّ رَسُوْلَ اللهِ ﴿ قَالَ لاَيْمُنَعُ فَضْلُ الْمَاءِ لِيُمْنَعُ بِهِ الْكَلاَبَ

২১৮২. আবু হরাইরা (রাঃ) থেকে বর্ণিত। রসূলুক্সাহ (সঃ) বলেনঃ অতিরিক্ত পানি নিতে নিষেধ করা যাবে না। কেননা এভাবে (জীব জম্বুকে) ঘাস খেতেও বাধা দেয়া হবে।

٢١٨٣ - عَنْ آبِي هُرَيْرَةَ آنَّ رَسُولَ اللهِ ﷺ قَالَ لاَ تَمْنَعُواْ فَضْلَ الْلَهِ لِتَمْنَعُواْ بِهُ لَتُمْنَعُوا لِتَمْنَعُوا لِتَمْنَعُوا لِتَمْنَعُوا لِللهِ اللهِ اللهُ اللهِ الل

২১৮৩. ত্বাবৃ হরাইরা (রাঃ) থেকে বর্ণিত। রস্গুল্লাহ (সঃ) বলেছেন, আতরিক্ত পানি নিতে নিষেধ করবে না। কেননা এভাবে (জীব জন্তুকে) ঘাস খেতেও বাধা দেয়া হয়।

8—অনুচ্ছেদঃ কেউ যদি নিজের জায়গায় কৃপ খনন করে (এবং কেউ যদি তাতে পড়ে মারা যায়) তাহলে মালিক তার জন্য দায়ী হবে না।

٢١٨٤ - عَنْ اَبِي هُرَيْرَةَ قَالَ قَالَ رَسُولُ اللّهِ ﷺ الْمَعْدِ الْجُبَارُ وَالْبِئْرُجُبَارٌ وَالْعَجْمَاءُ جُبَارٌ وَالْبِئْرُجُبَارٌ وَالْعَجْمَاءُ جُبَارٌ وَفِي الرِّكَازِ الْخُمْسُ .

২১৮৪. আবু হুরাইরা (রাঃ) থেকে বর্ণিত। রসূলুক্সাহ (সঃ) বলেছেনঃ খনি ও কৃপে কর্মরত অবস্থায় কিংবা জন্তু—জানোয়ার দ্বারা আঘাতপ্রাপ্ত হয়ে মারা গেলে জরিমানা দিতে হবে না এবং খনিজ দ্রব্যের এক-পঞ্চমাংশ দিতে হবে।

৫-অনুচ্ছেদ ঃ কৃপ নিয়ে বিবাদ ও তার মীমাংসা।

٢١٨٥ - عَنْ عَبْدِ اللهِ عَنِ النَّبِيِّ عَنْ قَالَ مَنْ حَلَفَ عَلَى يَمِيْ يَقتَطِعُ بِهَا مَالَ الْمُرِيُ هُوَ عَلَيْهَ غَضْبَانَ قَانُزَلَ اللهُ تَعَالَى : إِنَّ الَّذِيْنَ يَشْتَرُونَ بِعَهْدِ اللهِ وَاَيْمَانِهِمْ ثَمَنًا قَلِيْلاً الْأَيَةَ فَجَاءَ الاَشْعَتُ فَقَالَ مَا حَدَّثَكُمْ اَبُوْ عَبْدِ الرَّحُمٰنِ فِي أُنْزِلَتُ هَٰذِهِ الْأَيَةُ كَانَتُ لِيْ بِئْرٌ فِي اَرْضِ ابْنِ عَمِّ لِيْ فَقَالَ لِيْ عَبْدِ الرَّحُمٰنِ فِي اَنْزَلَتُ هَٰذِهِ الْأَيَةُ كَانَتُ لِيْ بِئْرٌ فِي اَرْضِ ابْنِ عَمِّ لِي فَقَالَ لِي عَبْدِ الرَّحُمٰنِ فَي اللهِ اللهِ اللهِ اللهِ اللهِ اللهِ اللهِ اللهِ اللهُ فَلَكَ النَّبِيُّ اللهُ ذَلِكَ تَصْدِيْقًا لَهُ .

২১৮৫. আবদুল্লাহ (রাঃ) থেকে বর্ণিত। নবী (সঃ) বলেছেনঃ যে ব্যক্তি কোন মুসলমানের অর্থ-সম্পদ আত্মসাত করার জন্য মিথ্যা কসম করে সে এমন অবস্থায় আল্লাহর সঙ্গে মিলিত হবে যে, তিনি তার প্রতি অসন্তুষ্ট থাকবেন। এই প্রেক্টিতে আল্লাহ তাআলা অবতীর্ণ করেছেনঃ "যারা আল্লাহর শপথ ও নিজেদের কসমের বিনিময়ে জন্ম মূল্য সংগ্রহ করে" (আল ইমরানঃ ৭৭)। তারপর আশআছ এসে বললেন, আবু আবদুর রহমান তোমার নিকট কি হাদীস বর্ণনা করেছিলেন? এই আয়াতটি তো অমার সহক্ষে অবতীর্ণ হয়েছে। আমার চাচাতো ভাইয়ের জায়গায় আমার একটি কৃপ ছিল। (আমাদের মধ্যে তা নিয়ে বিবাদ হওয়ায়) নবী (সঃ) আমাকে বলেনঃ তোমার সাক্ষী নিয়ে এস। আমি বললাম, আমার কোন সাক্ষী নেই। তিনি বললেনঃ তাহলে তাকে কসম খেতে হবে। আমি বললাম, হে আল্লাহর রস্লা সে তো অনায়াসেই কসম খেয়ে বসবে। এই সময় নবী (সঃ) এই হাদীসটি বর্ণনা করলেন এবং তাকৈ সত্যায়িত করে আল্লাহ তাআলা এই আয়াতটি অবতীর্ণ করেন।

৬-অনুচ্ছেদঃ পথিককে পানি না দেয়ার গুনাহ৷

٢١٨٦ حَدَّثَنَا مُوْسَى بُنُ اِسْمَعْيِلَ حَدَّثَنَا عَبُدُ الْوَاحِدِ بْنُ زَيَادٍ عَنِ الْاَعْمَشِ

قَالَ سَمَعْتُ أَبَا صَالِحٍ يَقُولُ سَمَعْتُ عَنْ آنِي هُرَيْرَةَ قَالَ قَالَ رَسُولُ اللهِ عَنَّا لَكُونَهُمْ فَلَاثُةٌ لاَ يُنْظُرُ اللهُ اللهِ مَوْمَ الْقَيَامَةِ وَلاَ يُزكيهُمْ وَلَهُمْ عَذَابٌ اليْمُ رَجُلٌ كَانَ لَهُ فَضْلُ مَاء بِالطِّرِيْقِ فَمَنَعَهُ مِنِ ابْنِ السَّبِيلِ وَرَجُلٌ بَايَعَ امَامًا لاَ يَبَايِعُهُ الاَ لَانُيَا فَضَلُ مَاء بِالطِّرِيْقِ فَمَنَعَهُ مِنِ ابْنِ السَّبِيلِ وَرَجُلٌ بَايَعَ امَامًا لاَ يَبَايِعُهُ الاَ لَا لَانَيَا فَضَلَاهُ مَنْهَا مَنْهَا مَنْهَا رَضِي وَإِنْ لَمْ يُعْطِهِ مِنْهَا سَخِطَ وَرَجُلٌ اقَامَ سِلْعَتَهُ بَعْدَ الْعَصْرِ فَقَالَ وَاللهُ الدِّيْ لَا الله غَيْرُهُ لَقَدْ آعُطَيْتُ لِهَا كَذَا وَكَذَا فَصَدَقَةُ رَجُلٌ ثُمَّ قَرَا هُذِهِ اللهِ وَايْمَا نِهِمْ ثَمَنًا قَلِيلاً _

২১৮৬. আবৃ হুরাইরা (রাঃ) থেকে বর্ণিত। রস্পুল্লাহ (সঃ) বলেছেন, আল্লাহ তাআলা কিয়ামতের দিন তিন শ্রেণীর মানুষের দিকে তাকাবেন না এবং তাদেরকে পবিত্র করবেন না, তাদের জন্য কঠোর শান্তি রয়েছে। (১) যে ব্যক্তির কাছে অতিরিক্ত পানি থাকা সত্ত্বেও পথিককে তা দেয় না। (২) যে ব্যক্তি ইমামের হাতে একমাত্র পার্থিব স্বার্থে বাইয়াত করে। যদি ইমাম তাকে কিছু পার্থিব সুযোগ দেয় তাহলে সে খুশী হয়, আর যদি না দেয় তাহলে অসন্তুই হয়। (৩) যে ব্যক্তি আসরের পর তার পণ্যসামগ্রী নিয়ে (বিক্রয়ের উদ্দেশ্যে) দাঁড়িয়ে যায় এবং বলে, আল্লাহর কসম। যিনি ছাড়া কোন মা'বুদ নেই, আমি এই সামগ্রীর মূল্য এত পেয়েছিলাম (কিন্তু তা সত্ত্বেও আমি তা দেইনি)। সূতরাং কেউ যদি তাকে সত্যবাদী মনে করে নেয়। তারপর তিনি এই আয়াতটি পড়েনঃ "যারা অল্ল মূল্যের বিনিময়ে আল্লাহর শপথ ও নিজ্বদের কসম বিক্রি করে।"

৭-অনুচ্ছেদঃ नদী-नामात्र পानि আটকানো।

٢١٨٧ - عَنْ عَبْدِ اللهِ بْنِ الزُّبِيْرِ انَّهُ حَدَّتُهُ اَنَّ رَجُلاً مِنَ الْاَنْصَارِ خَاصَمَ الزُّبِيْرَ عِنْدَ النَّبِيِّ عَنْدَ النَّبِيِّ عَنْدَ النَّبِيِ عَنْدَ النَّبِيِ عَنْدَ النَّبِيِ عَنْدَ النَّبِي الْأَنْصَارِي مُ عَلْلُهُ اللهِ عَنْ اللهِ عَنْدَ النَّبِي عَمْلُولُ اللهِ عَنْدَ ثُمَّ اللهِ عَنْدَ ثُمَ اللهِ اللهِ عَنْدَ اللهِ عَنْدَ اللهِ اللهِ عَنْدَ اللهِ اللهِ عَنْدَ اللهِ اللهُ اللهِ اللهُ عَنْدُهُ اللهُ ال

২১৮৭. আবদ্ল্লাহ ইবনে যুবায়ের (রাঃ) থেকে বর্ণিত। তিনি বলেন, জনৈক আনসারী নবী (সঃ)-এর নিকট যুবায়েরের বিরুদ্ধে হার্রার নহরের পানি সম্বন্ধে নালিশ করল যেখান

থেকে খেজুর বাগানে পানি দেয়া হত। আনসারী বললোঃ নহরের পানি প্রবাহিত হতে দাও। কিন্তু যুবায়ের (রাঃ) অস্বীকার করলেন। এ নিয়ে তারা নবী (সঃ)—এর সামনেই কথা কাটাকাটি করলে নবী (সঃ) যুবাইরকে বললেনঃ হে যুবায়ের! জমিতে পানি সেচন করার পর তা তোমার প্রতিবেশীকে হেড়ে দাও। এতে আনসারী ক্রুদ্ধ হয়ে বললোঃ সে আপনার ফুফাত ভাই, তাই এরূপ করলেন। এ কথা শুনে রস্পুলাহ (সঃ)—এর চেহারা বিবর্ণ হয়ে গেল। তারপর তিনি বললেন, হে যুবায়ের। পানি নিজ ভূমিতে দেয়ার পর তা দেয়াল পর্যন্ত পৌছলে বন্ধ রাখ। যুবায়ের বলেন, আল্লাহর কসম। আমার মনে হয়, এ আয়াতটি এ সম্বন্ধেই অবতীর্ণ হয়েছেঃ "তোমার প্রভূর কসম, তারা মু'মিন হতে পারবে না, যতক্ষণ পর্যন্ত তারা বিতর্কিত বিষয়ে তোমাকে মীমাংসাকারী নিযুক্ত না করে" (সূরা নিসাঃ ৬৫)।

৮- অনুচ্ছেদ : নীচু জমির আগে উচু জমিতে পানি সেচ করা।

٢١٨٨ عَنْ عُرْوَةَ قَالَ خَاصِمَ الزُّبِيْرُ رَجُلُّ مِنَ الأَنْصِارِ فَقَالَ النَّبِي ﷺ يَازُبَيْرُ الشَقِ تَمَ السَّلَامُ السَّلَامُ السَّلَامُ السَّوِ يَا زُبِيْرُ الشَقِ تَلَى فَقَالَ عَلَيْهِ السَّلَامُ السَّقِ يَا زُبِيْرُ ثُمَّ يَبِلُغُ اللَّاءُ الْجَدْرَ ثُمَّ اَمْسِكُ فَقَالَ الزُّبِيْرُ فَاحْسِبُ هٰذِهِ الْآيَةَ نَزَلَتْ فِي ذُلِكَ : فَلاَ وَرَبِّكَ لاَ يُؤْمَنُونَ حَتَّى يُحَكِّمُونَ فِيْمَا شَجَرَ بَيْنَهُمْ .
 فَلاَ وَرَبِّكَ لاَ يُؤْمَنُونَ حَتَّى يُحَكِّمُونَ فِيْمَا شَجَرَ بَيْنَهُمْ .

২১৮৮. উরওয়াহ (রঃ) থেকে বর্ণিত। তিনি বলেন, যুবায়ের (রা) এক আনসারীর সঙ্গে বাদানুবাদ করলে নবী (সঃ) বললেনঃ হে যুবায়ের। ভূমিতে পানি নেয়ার পর তা ছেড়ে দাও। এতে আনসারী বললঃ সে আপনার ফুফাত ভাই, তাই এরূপ করলেন। একথা শুনে তিনি (রস্লা) বললেনঃ যুবায়ের। আইল অবধি পৌছা পর্যন্ত পানি নিতে থাকবে, তারপর বন্ধ করে দিবে। যুবায়ের বলেনঃ আমার ধারণা এ আয়াতটি এই বিবাদ সম্বন্ধেই অবতীর্ণ হয়েছেঃ " তোমার প্রভুর কসম। তারা মু'মিন হতে পারবে না, যতক্ষণ তারা তাদের বিতর্কিত বিষয়ে তোমাকে মীমাংসাকারী নিযুক্ত না করে।"

৯—অনুদ্দে ঃ উচ্ জমির মালিক পায়ের গিরা পর্যন্ত পানি নিয়ে নিবে।

٢١٨٩ عَنْ عُرْوَةَ بْنِ الزَّبِيْرِ اَنَّهُ حَدَّتُهُ اَنَّ رَجُلاً مِنَ الأَنْصَارِ خَاصَمَ الزَّبِيْرَ فَمَ مَنَ الْأَنْصَارِ خَاصَمَ الزَّبِيْرَ فَامَرَهُ فِي شَرَاجٍ مِنَ الْحَرَّةِ يَسْقِي بِهَا النَّخْلَ فَقَالَ رَسُولُ اللهِ ﷺ أَسْقِ يَازُينِرُ فَامَرَهُ بِاللَّهُرُوْفِ ثُمَّ اَرْسِلُ اللهِ جَارِكَ فَقَالَ الأَنْصَارِيُّ اَنْ كَانَ ابْنَ عَمَّتِكَ فَتَلُونَ وَجُهُ رَسُولُ اللهِ عَمَّ اللهِ جَارِكَ فَقَالَ الاَنْصَارِيُّ اَنْ كَانَ ابْنَ عَمَّتِكَ فَتَلُونَ وَجُهُ رَسُولُ اللهِ ﷺ ثُمَّ قَالَ اَسْقِ ثُمَّ احْبِسْ يَرْجِعَ النَّاءُ اللهِ الْجَدْرِ وَاسْتَوْعَى لَهُ حَقَّهُ فَقَالَ الزُّبِيْرُ وَاللهِ إِنَّ هُذِهِ الْآيَةَ انْزَلَتُ فِي ذَٰلِكَ : فَلاَ وَرَبِكَ لَا يُؤْمِنُونَ حَتَّى حَقَّهُ فَقَالَ الزَّبِيْرُ وَاللهِ إِنَّ هُذِهِ الْآيَةَ انْزَلَتُ فِي ذَٰلِكَ : فَلاَ وَرَبِكَ لَا يُؤُمْنُونَ حَتَّى اللهِ اللهِ الْمُنْ الْمُنْ الْمُنْ وَلَا لَهُ إِنَّ هُذِهِ الْلَيْةَ أَنْزِلَتُ فِي ذَٰلِكَ : فَلاَ وَرَبِكَ لَا يُؤْمُنُونَ حَتَّى اللهُ اللهُ اللهِ اللهُ اللهِ اللهُ اللهُ اللهِ اللهِ اللهِ اللهِ اللهِ اللهِ اللهُ اللّهُ اللهُ اللهُ اللهُ اللهُ اللهُ اللهُ اللّهُ اللهُ اللهُ اللّهُ اللهُ اللهُ اللهُ اللّهُ اللهُ اللهُ اللّهُ اللهُ اللهُ اللّهُ اللهُ اللهُ اللهُ اللهُ اللّهُ اللهُ اللّهُ اللهُ اللّهُ اللهُ اللهُ اللهُ اللهُ اللهُ اللهُ اللهُ اللّهُ اللهُ اللهُ اللهُ اللهُ اللّهُ اللهُ اللهُ اللهُ اللّهُ اللهُ اللهُ اللهُ اللهُ اللهُ اللهُ اللهُ اللّهُ اللهُ اللهُ اللهُ اللّهُ اللهُ اللهُ اللهُ اللهُ اللّهُ اللهُ اللّهُ اللّهُ اللهُ اللهُ اللّهُ اللّهُ اللهُ اللّهُ اللّهُ اللّهُ اللهُ اللّهُ اللهُ اللهُ اللّهُ اللهُ اللّهُ اللهُ اللّهُ اللهُ اللّهُ اللهُ الللهُ اللهُ اللّهُ اللّهُ اللللّهُ اللهُ اللّهُ اللّهُ اللّهُ اللّهُ اللّهُ اللّهُ اللهُ

يُحَكِّمُوْكَ فَيْمَا شَجَرَ بَيْنَهُمْ قَالَ لِي ابْنُ شِهَابٍ فَقَدَّرَتِ الْآنْصَارُ وَالنَّاسُ قَوْلَ النَّبِيِّ فَقَدَّرَتِ الْآنْصَارُ وَالنَّاسُ قَوْلَ النَّبِيِّ فَقَدَّرَتِ الْآنْصَارُ وَالنَّاسُ قَوْلَ النَّبِيِّ فَقَدَّرَ وَكَانَ ذَٰلِكَ الِّي الْكَعْبَيْنِ ـ النَّبِيِّ فَقَدَّ الْكِالَ الْكِالَ الْكَعْبَيْنِ ـ

২১৮৯. উরওয়াই ইবনে যুবায়ের (রাঃ) থেকে বর্ণিত। তিনি বলেন, একজন আনসারী হাররার নালার পানি নিয়ে যুবায়েরের সঙ্গে ঝগড়া করল, ঐ পানি তিনি থেজুর বাগানে সেচন করতেন। এ বিষয়ে রস্লুলাহ (সঃ) বললেন, হে যুবায়ের। পানি নিতে থাক। তিনি ন্যায়নীতি অনুসারে তাকে নির্দেশ দেন। তারপর তা তোমার প্রতিবেশীর জন্য হেড়ে দাও। এতে আনসারী বলল, সে আপনার ফুফাত তাই, তাই এরূপ করলেন। এ কথায় রস্লুলাহ (সঃ)—এর চেহারা বিবর্ণ হয়ে গেল। তিনি বললেনঃ পানি নেয়ার পর তা আইল পর্যন্ত পৌছলে বন্ধ রাখ। তিনি যুবায়েরকে তার পূর্ণ হক দিলেন। যুবায়ের বলেনঃ আল্লাহর কসম! এ আয়াতটি এ সন্বন্ধেই অবতীর্ণ হয়ঃ "তোমার প্রভুর কসম! তারা মুমিন হতে পারবে না, যতক্ষণ না তারা তাদের বিতর্কিত বিষয়ে তোমাকে মীমাংসাকারী নিযুক্ত করবে।" রাবী বলেন, ইবনে শিহাব আমাকে বলেছেনঃ আনসার এবং অন্যান্য লোকেরা নবী (সঃ)—এর একথা "পানি নেয়ার পর আইল অবধি পৌছা পর্যন্ত তা বন্ধ রাখো" দ্বারা পায়ের গিরা পর্যন্ত পানি নেয়ার কথা বুঝেছেন।

১০-অনুচ্ছেদ: পানি পান করানোর[†]ফ্যী**ল**ত।

٢١٩٠ عَنْ اَبِيْ هُرِيْرَةَ اَنَّ رَسُوْلَ اللهِ عَنَ قَالَ بَيْنَا رَجُلُّ يَمْشِيْ فَاشْتَدَ عَلَيْهِ العَطَشُ فَنَزَلَ بِئْرًا فَشَرِبَ مِنْهَا ثُمَّ خَلْجَ فَاذِا هُوَ بِكَلْبِ يِلْهَثُ يَأْكُلُ الثَّرٰى عَنْ الْعَطَشِ فَقَالَ لَقَدُ بَلْغَ هٰذَا مِثْلُ الدِّي بَلْغَ بِي فَمَلاَ خُفَّهُ ثُمَّ اَمْسَكَهُ بِنِيهِ ثُمَّ مَنْ الْعَطَشِ فَقَالَ لَقَدُ بَلْغَ هٰذَا مِثْلُ الدِّي بَلْغَ بِي فَمَلاَ خُفَّهُ ثُمَّ اَمْسَكَهُ بِنِيهٍ ثُمَّ رَقِي اللهِ عَلَى اللهِ عَلَى اللهِ عَلَى اللهِ عَلَى الله عَلَيْنَا عَلَى الله عَلَى ا

২১৯০. জাবু হুরাইরা (রাঃ) থেকে বর্ণিত। রস্লুল্লাহ (সঃ) বলেনঃ একদা একজন লোক রাস্তা দিয়ে যাচ্ছিল। এমন সময় তার খুব পিপাসা লাগল। সে কৃপের মধ্যে নেমে পানি পান করল। তারপর কৃপ থেকে উঠে দেখল, একটা কুকুর হাঁপাচ্ছে এবং পিপাসায় কাতর হয়ে কাঁদা চাটছে। সে (মনে মনে) বলল, কুকুরটারও আমার মত পিপাসা লেগেছে। তারপর সে কৃপের মধ্যে নামল এবং নিজের মোজা তরে পানি নিয়ে তা মুখ দিয়ে কামড়ে ধরে উপরে উঠল এবং কুকুরটিকে পানি পান করাল। আল্লাহ তার এ কাজ গ্রহণ করলেন এবং তার গুনাহ মাফ করে দিলেন। সাহাবীরা বলেনঃ হে আল্লাহর রস্ল। চতুস্পদ জর্বুর উপকার করলে তাতে কি আমাদের সওয়াব হবে। তিনি বললেনঃ প্রত্যেক সজীব কস্তু ও প্রাণীর উপকার করাতেই সওয়াব রয়েছে।

٢١٩١ – عَنْ اَسْمَاءَ بِثْتِ اَبِيْ بَكْرِ اَنَّ النَّبِيِّ عِنْ صَلَّى صَلَاَةَ الْكُسُوْفِ فَقَالَ دَنْتِ مِنِّيُّ النَّارُ حَتَّى قُلْتُ اَيْ رَبِّ وَاَنَا مَعَهُمْ فَاذِا إِمْرَاَةٌ حَسِبْتُ اَنَّهُ قَالَ تَخُدِشُهَا هَرُّةٌ قَالَ مَا شَأْنُ هٰذِه قَالُوْا حَبَسْتُهَا حَتِّى مَاتَتُ جُوْعًا _

২১৯১. আসমা বিনতে আবু বাক্র (রাঃ) থেকে বর্ণিত। তিনি বলেছেনঃ নবী (সঃ) সূর্য গ্রহণের নামায পড়লেন, তারপর বললেনঃ দোযথ আমার নিকটবর্তী করা হলে আমি বললাম, হে রব! আমিও কি ওদের মধ্যে শামিল থাকব? হঠাৎ এক স্ত্রীলোক আমার নজরে পড়লো। (বর্ণনাকারী) আসমা বলেন, আমার ধারণা তিনি বলেছেন, বিড়াল তাকে (স্ত্রীলোকটিকে) খামচাচ্ছিল। তিনি (রসূল) জিজ্ঞেস করলেন, কি ব্যাপার? ফেরেশতারা জবাব দিলেন, সে একটি বিড়াল বেধে রেখেছিল, যার কারণে শেষ পর্যন্ত বিড়ালটি ক্ষুধায় মারা যায়।

٢١٩٢ عَنْ عَبْدِ اللهِ بْنِ عُمْرَ أَنَّ رَسُولَ اللهِ عَلَى قَالَ عُذِّبَتُ إِمْرَاةً فِي هِرَة حَبَستَها حَتَى مَاتَتُ جُوعًا فَدَخَلَتُ فِيْهَا النَّارَ قَالَ فَقَالَ وَاللَّهُ آعَلَمُ : لاَ أَنْتِ أَطْعَمْتِيْهَا وَلاَ سَقَيْتِها حِيْنَ حَبَسْتِيهَا وَلاَ أَنْتِ آرسَلْتِيهَا فَاكَلَتُ مِنْ خُسُاسِ الْاَرْضِ ـ

২১৯২. আবদুল্লাহ ইবনে উমর (রাঃ) থেকে বর্ণিত। রসূলুল্লাহ (সঃ) বলেছেনঃ একটি স্ত্রীলোককে একটি বিড়ালের কারণে শাস্তি দেয়া হয়। সে বিড়ালটি বেঁধে রেখেছিল, ফলে সেটি ক্ষুধায় মারা যায়। এই কারণে স্ত্রীলোকটি দোযথে প্রবেশ করে। বর্ণনাকারী বলেন, রসূলুল্লাহ (সঃ) বলেন, আল্লাহ ভাল জানেন, বাঁধা থাকাকালীন তুমি সেটিকে না খেতে দিয়েছিলে, না পান করতে দিয়েছিলে এবং না ছেড়ে দিয়েছিলে, অন্যথায় যমীনের পোকা—মাকড় খেয়ে সে বেঁচে থাকত।

১১—অনুচ্ছেদঃ যাদের মতে চৌবাচ্চা ও মশকের মালিক তার পানির অধিক হকদার।

٢١٩٣ – عَنْ سَهُلِ بْنِ سَعْدِ قَالَ أُتِي رَسُولُ اللهِ ﷺ بِقَدَح فَشَرِبَ وَعَنْ يَمِيْنِهِ عُلاَمٌ هُوَ اَحْدَتُ الْقَوْمِ وَالْاَشْيَاخُ عَنْ يَسَارِهِ قَالَ يَاعُلاَمُ اَتَّاْذَنُ لِيْ اَنْ اُعْطِي اللهِ فَاعْطَاهُ اللهِ اللهِ فَاعْطَاهُ اليَّاهُ - الْاَشْيَاخُ فَقَالَ مَاكُنْتُ لِأُوثِرَ بِنَصِيْبِي مِنْكَ اَحَدًا يَارَسَوْلَ اللهِ فَاعْطَاهُ اليَّاهُ -

২১৯৩. সাহল ইবনে সাদ (রাঃ) থেকে বর্ণিত। তিনি বলেন, রস্লুল্লাহ (সঃ)-এর নিকট একটি পানপাত্র আনা হল। তিনি তা থেকে পান করলেন। তার ডান দিকে ছিল একটি বালক যে ছিল সবচেয়ে অল্প বয়স্ক। আর বয়স্ক লোকেরা তার বাম দিকে ছিল। তিনি বললেনঃ হে বালক! তুমি কি আমাকে বয়স্ক লোকদেরকে এটি দিতে অনুমতি দাও? সে

বলল, হে আল্লাহর রসূল। আমি আমার প্রাণ্য আপনার এটো পানীয় পান করার ব্যাপারে নিচ্ছের ওপর কাউকে অগ্রাধিকার দেব না। তিনি তাকেই সেটি দিলেন।

٢١٩٤ عَنْ آبِي هُرَيْرَةَ عَنِ النَّبِيِّ ﷺ قَالَ وَالَّذِيْ نَفْسِيْ بِيَدِهِ لَاَنُودَنَّ رِجَالاً عَنْ حَوْضِيْ بِيَدِهِ لَاَنُودَنَّ رِجَالاً عَنْ حَوْضِيْ كَمَا تُذَادُ الْغَرِيْبَةُ مِنَ الْإِبِلِ عَنْ الْحَوْضِ ـ

২১৯৪. তাবু হরাইরা (রাঃ) থেকে বর্ণির্ত। নবী (সঃ) বলেছেনঃ সেই সন্তার কসম, যাঁর হাতে আমার প্রাণ! আমি (কিয়ামতের দিন) অবশ্যই আমার হাত্তয থেকে কিছু লোককে এমনভাবে তাড়াব, যেমন অপরিচিত উটকৈ তাড়ান হয়।

٣٠١٩٥ عَنِ ابْنِ عَبَّاسِ قَالَ النَّبِيُّ عَنَّ اللَّهُ أُمَّ اللَّهُ أُمَّ اِسْمُعْيِلَ لَوْ تَرَكَتُ زَمْزَمَ اللَّهُ أُمَّ اِسْمُعْيِلَ لَوْ تَرَكَتُ زَمْزَمَ اللَّهُ أُمَّ السَّمُعْيِلَ لَوْ تَرَكَتُ زَمْزَمَ اللَّهُ أُمَّ اللَّهُ أُمَّ اللَّهُ عَنْ اللَّهُ عَنْ اللَّهُ عَنْدَكِ قَالُوا نَعَمْ لَكَانَتُ عَيْنًا مَعْنِنًا وَاقْبَلَ جُرُهُمُ فَقَالُوا اَتَأْذَنَيْنَ اللَّهُ عَنْدَكِ قَالَتُ نَعَمْ وَلاَ حَقَّ لَكُمْ فِي اللَّهَ عَالُوا نَعَمْ لَ

২১৯৫. ইবনে আরাস রোঃ) থেকে বৃণিত। নবী (সঃ) বলেছেনঃ ইসমাঈলের মায়ের (হাজেরার) ওপর আল্লাহ রহম করুন। কেননা যদি তিনি যমযমকে আপন অবস্থায় ছেড়ে দিতেন কিংবা তা হতে আঁজলা ভরে পানি না নিতেন, তাহলে তা একটি প্রবাহিত ঝরনায় পরিণত হত। জুরহাম গোত্রের লোকেরা তাঁর নিকট এসে বলল, আপনি কি আমাদেরকে আপনার নিকট অবস্থান করার অনুমতি দিবেন? তিনি [হাজেরা] বললেন, হাঁ, তবে পানির ওপর তোমাদের কোন অধিকার থাকবে না। তারা বলল, ঠিক আছে।

٢١٩٦ عَنْ اَبِيْ هُرَيْرَةَ عَنِ النّبِيِّ عَنْ اللّهِي اللّهُ يَوْمُ اللهُ يَوْمُ الْقَيَامَة وَلاَ يَكُلّمُهُمُ اللهُ يَوْمُ الْقَيَامَة وَلاَ يَنْظُرُ اللّهِمْ ، رَجُلُ حَلَفَ عَلَى سَلْعَة لَقَدْ اَعْطلَى بِهَا اَكْثَرَ مِمَّا اَعْطلَى وَهُو كَاذِبُ وَرَجُلٌ وَرَجُلٌ حَلَفَ عَلَى يَمِينِ كَاذِبَة بَعْدَ الْعَصْرِ لِلْقِتَطِعَ بِهَا مَالَ رَجُل مُسْلِم وَرَجُلٌ مَنْعَ فَضل مَاء فَيَقُولُ اللهُ الْيَوْمُ اَمْنَعُكَ فَضْلِيْ كَمَا مَنْعَت فَضل مَالَم تَعمَلُ يَدَاكَ.

২১৯৬. খাবু হরাইরা (রাঃ) থেকে বর্ণিত। নবী (সঃ) বলেছেনঃ আল্লাহ তাআলা কিয়ামতের দিন তিন শ্রেণীর লোকের সঙ্গে কথা বলবেন না এবং তাদের প্রতি দৃষ্টিপাতও করবেন না। (১) যে ব্যক্তি তার পণ্যদ্রব্যের ব্যাপারে মিখ্যা কসম খেয়ে বলে যে, তা বেশি মূল্যে বিক্রি হচ্ছিল, কিন্তু তা সন্ত্বেও সে তা বিক্রি করেনি। (২) যে ব্যক্তি কোন মুসলমানের সম্পদ আত্মসাত করার জন্য আসরের নামাযের পর মিখ্যা কসম করে এবং (৬) যে ব্যক্তি তার নিশ্রয়োজনীয় অতিরিক্ত পানি মানুষকে দেয় না। আল্লাহ তাআলা বলবেন, আজ্ব আমি তোমার প্রতি অনুগ্রহ করব না। কেননা তুমি নিজের প্রয়োজনের অতিরিক্ত পানি অপরকে দাওনি, অথচ তা তোমার সৃষ্টি ছিল না।

১২[—]অনুদ্দেদ ঃ একমাত্র আল্লাহ ও তাঁর রসৃদ ছাড়া অন্য কারো সংরক্ষিত চারণভূমি থাকতে পারে না।

حمل الله عَن الصَعْبُ بُنِ جَتَّامَةً قَالَ انْ رَسُولَ الله عَنْ قَالَ لاَ حملَ الاَّ الله وَقَالَ بَلَغَنَا اَنَّ النَّبِيِّ عَمَى الْاَنْقَيْعَ وَاَنَّ عُمَرَ حَمَى السَّرَفَ وَالرَّبَذَةً - وَلرَسُولُهِ وَقَالَ بَلَغَنَا اَنَّ النَّبِيِّ عَمَى الْنَقِيْعَ وَاَنَّ عُمَرَ حَمَى السَّرَفَ وَالرَّبَذَةً - وَلرَسُولُهِ وَقَالَ بَلَغَنَا اَنَّ النَّبِيِّ عَمَى الْنَقِيْعَ وَاَنَّ عُمَرَ حَمَى السَّرَفَ وَالرَّبَذَةً - عَمَى السَّرَفَ وَالرَّبَذَةً - عَن المَّا وَاللهُ عَلَى اللهُ عَلَى الله الله عَلَى الله الله عَلَى ال

১৩-অনুচ্ছেদঃ নহর (নদী-নালা-খাল-বিল) থেকে মানুষ ও চতুস্পদ জল্পুর পানি পান করা।

উমর (রাঃ) সারাফ ও রাবাযার চারণভূমি (জনসাধারণের জন্য) সংরক্ষণ করেছিলেন।

٢١٩٨ – عَنْ آبِيْ هُرِيْرَةَ آنَّ رَسُولَ اللهِ فَقَالَ الْخَيْلُ لِرَجُلِ آجُرُ وَلِرَجُلِ سِتْرُ وَعَلَى رَجُلُ وِزُرُ قَاماً الَّذِي لَهُ آجُرُ فَرَجُلُ رَبَطَها فِي سَبَيْلِ اللهِ فَاطَالَ هَا فَي مَرَجِ أَوْ رَوْضَة فَمَا آصَابَتْ فِي طَيِلِهَا ذٰلِكَ مِنَ الْمَرْجِ آوِالرَّوْضَة كَانَتْ لَهُ حَسَنَاتٍ وَلَوْ ٱنَّهُ إِنْقَطَعَ طُيلُهَا فَاسَتَنَتَ شَرَفًا آوْ شَرَفَيْنِ كَانَتُ أَثَارُهَا وَآرُوا ثُهَا حَسنَاتٍ لَهُ وَلَوْ آنَّهُ إِنْقَطَعَ طُيلُها فَاسْتَنَتَ مَنْهُ وَلَمْ يُرِدُ آنْ يَسْقَى كَانَ ذٰلِكَ حَسنَاتٍ لَهُ فَهِي الْأَلِكَ وَلَوْ آنَهُ فَهِي الْأَلِكَ اللهِ فَي رِقَابِهَا وَلاَ ظُهُورِهَا فَهِي الْأَلِكَ اللهَ فِي رِقَابِهَا وَلاَ ظُهُورِها فَهِي الْأَلِكَ اللهَ فِي رِقَابِهَا وَلاَ ظُهُورِها فَهِي الْأَلِكَ اللهَ عَنْ رَقَابِهَا وَلاَ ظُهُورِها فَهِي الْأَلِكَ اللهَ عَنْ رَقَابِهَا وَلاَ ظُهُورِها فَهِي الْأَلِكَ وَسُئلَ رَسُولُ اللهِ هَي عَلَى ذَلِكَ وَرَدًا وَرِيَاءً وَنَوَاءً لاَهُلِ الْاسَلاَمِ فَهِي عَلَى ذَلِكَ وَرُدً وَرَعُلُ رَبُطَها اللهِ هَمَ عَنِ الْحُمُرِ فَقَالَ مَا أَنْزِلَ عَلَيَّ فَيْهَا شَكَى اللّهُ هَمَ عَلَى ذَلِكَ وَرُدً وَسُئلَ رَسُولُ اللهِ هَمَ عَنْ الْحُمُر فَقَالَ مَا أَنْزِلَ عَلَى فَيْهَا شَكَى اللهَ هَمَا عَلَى ذَلِكَ عَنِ الْحُمُر فَقَالَ مَا أَنْزِلَ عَلَى فَيْهَا شَكَى اللهَ هُمَا اللهُ هُومَ اللهَا اللهُ عَمَالُ مَثْقَالَ ذَرَّةً خَيْرًا يَرَهُ وَمَنْ يَعْمَلُ مَثْقُلُ ذَرَّةً شَرَاكُ مَنْ يَعْمَلُ مَثْقُلُ ذَرَّةً شَرَالًا يَاللهُ عَمْ الْمَالِمُ عَلَى غَلْكُ مَا الْفَاذَةُ فَمَنْ يَعْمَلُ مَثْقَالَ ذَرَّةً خَيْرًا يَرَهُ وَمَنْ يَعْمَلُ مَثْقُلُ ذَرَّةً شَرَا يَعْمَلُ مَثَقُلُ ذَرَّةً الْمَالِكُ اللهَ عَلَيْ اللهَ اللهُ الل

২১৯৮. আবু হুরাইরা (রাঃ) থেকে বর্ণিত। রস্লুল্লাহ (সঃ) বলেছেনঃ ঘোড়া এক ব্যক্তির জন্য সওয়াব, এক ব্যক্তির জন্য ঢাল এবং এক ব্যক্তির জন্য গুনাহর কারণ। সেই ব্যক্তির জন্য সওয়াবের কারণ যে তাকে জাল্লাহর রাস্তায় জিহাদের জন্য বেঁধে তার রশি এত লবা করেছিল যে, সে চারণভূমি ও বাগানের যেখানে ইচ্ছা চরতে পারে। যদি তার রশি ছিড়ে যায় এবং সে একটি কিংবা দু'টি উচু জায়গায় লাফ দিয়ে তা অতিক্রম করে, তাহলে তার প্রতিটি পায়ে ও তার প্রতিটি গোবরে তার জন্য সওয়াব নিধারিত রয়েছে। আর সে যদি কোন নহর অতিক্রম করে এবং মালিকের ইচ্ছা ব্যতিরেকে তা থেকে পানি খায়, তাহলে সেজন্য সে সওয়াব পাবে। আর সেই ব্যক্তির জন্য ঢাল যে তাকে অর্থের আধিক্যের জন্য ও

ভিক্ষা করা থেকে বাঁচার জন্য বাঁধল এবং আল্লাহ তাখালা কর্তৃক নির্ধারিত তার গর্দান ও পিঠের হক আদায় করতে তুল করল না। আর সেই ব্যক্তির জন্য গুনাহর কারণ যে তাকে অহঙ্কার ও লোক দেখানো কিংবা মুসলমানদের সঙ্গে শত্রুতার উদ্দেশ্যে বাঁধল। আর রস্পুল্লাহ (সঃ) – কৈ গাধা সম্বন্ধে জিজ্ঞেস করা হলে তিনি বললেনঃ এ সম্বন্ধে আমার উপর কোন ওহা অবতীর্ণ হয়নি। তবে এ বিষয়ে পরিপূর্ণ ও নজীরবিহীন আয়াত রয়েছে। যেমনঃ "যে ব্যক্তি অতি সামান্য পরিমাণও ভাল কাজ করবে, সে তা দেখতে পাবে এবং যে ব্যক্তি অতি সামান্য পরিমাণও খারাপ কাজ করবে, সে তাও দেখতে পাবে।"

٢١٩٩ – عَنْ زَيْدٍ بْنِ خَالدٍ تَالَ جَاءَ رَجُلُّ اللَّي رَسُوْلِ اللَّهِ ﴿ فَسَالَهُ عَنِ الْلَّتُطَةِ فَقَالَ أَعْرِفُ اللَّهِ ﴿ فَسَالَهُ عَنِ اللَّهَ الْمَقَالَ اللَّهِ ﴿ فَسَالَهُ عَنِ اللَّاتُطَةِ فَقَالَ أَعْرِفُ عَفَاصَهَا وَوِكَا عَمَا تُمَّ عَرِّفُهَا سَنْتُهُ قَانْ جَاءَ صَاحِبُهَا وَالاَّ فَصَالَّةُ الْاَبِلِ قَالَ مَالَكَ قَالَ فَضَالَّةُ الْاَبِلِ قَالَ مَالَكَ وَلَهَا مَعَهَا سَقَاوُهُا وَحِذَاؤُهَا تَرِدُ المَّاءَ وَتَاكُلُ الشَّجَرَ حَتَى يَلْقَاهَا رَبُّهَا _

২১৯৯. যায়েদ ইবনে খালিদ (রাঃ) খেকে বর্ণিত। তিনি বলেন, একজন লোক রস্লুল্লাহ (সঃ)—এর নিকট এসে কুড়িয়ে পাওয়া জিনিস সম্বন্ধে জিজ্জেস করল। তিনি বললেন থলেটি ও তার মুখের বন্ধনটি চিনে রাখ। তারপর এক বছর পুর্যন্ত সেটি প্রচার করতে থাক। যদি তার মালিক এসে যায়, ভাল। তা না হলে তোমার যা ইচ্ছা করতে পার। সে আবার জিজ্জেস করল, কুড়িয়ে পাওয়া বকরী (কি করব)? তিনি বললেনঃ সেটি হয় তোমার, না হয় তোমার ভাইয়ের, না হয় নেকড়ের। সে আবার জিজ্জেস করল, হারানো উট (হলে কি করব)? তিনি জবাব দিলেনঃ তোমার তাতে প্রয়োজন কি? তার সংগে তার মশক ও জুতা রয়েছে। সে জলাশয়ে উপস্থিত হয়ে পানি পান করবে এবং গাছপালা খাবে, অবশেষে তার মালিক তাকে পেয়ে যাবে।

১৪-অনুক্ষেদঃ জ্বালানী কাঠ ও গবাদি পশুর খাদ্য বিক্রি করা।

حُرْمَةً مِن حَطَبِ فَيَبِيْعَ فَيَكُفَّ اللَّهُ بِهِ وَجُهَهُ خَيْرٌ مَنْ اَنْ يَاخُذُ اَحَدُكُمْ اَحْبُلاً فَيَاخُذَ حُرْمَةً مِن حَطَبِ فَيَبِيْعَ فَيَكُفَّ اللَّهُ بِهِ وَجُهَهُ خَيْرٌ مَنْ اَنْ يَسْالَ النَّاسَ اُعْطَى اَوْمُنعَ عَرُمَةً مِن حَطَبِ فَيَبِيْعَ فَيَكُفَّ اللَّهُ بِهِ وَجُهَهُ خَيْرٌ مَنْ اَنْ يَسْالَ النَّاسَ اُعْطَى اَوْمُنعَ عَرِهُ مَن عَرْمَةً مِن حَطَبِ فَيَبِيْعَ فَيَكُفَّ اللَّهُ بِهِ وَجُهَهُ خَيْرٌ مَنْ اَنْ يَسْالَ النَّاسَ اُعْطَى اَوْمُنعَ عَرِهُ مَن مِن حَطَبِ فَيَبِيْعَ فَيَكُفَّ اللَّهُ بِهِ وَجُهَهُ خَيْرٌ مَنْ اَنْ يَسْالَ النَّاسَ اُعْطَى اَوْمُنعَ عَرَفِهُ مَن حَطَبِ وَمِن اللَّهُ بِهِ وَجُهَهُ خَيْرٌ مَنْ اللهُ اللهُ اللهُ اللهُ اللهُ اللهُ عَلَى اللهُ عَل مَا اللهُ عَلَيْهُ اللهُ ا

٢٢٠١ عَنْ آبِيْ هُرِيْرَةَ يَقُولُ قَالَ رَسُولُ اللهِ ﴿ لَانْ يَتَعْطِبَ آحَدُكُمْ حُزْمَةً عَلَى ظَهِرِهِ خَيرٌ لَهُ مِنْ آن يَّسْالَ آحَدًا فَيُعْطِيَةُ آنْ يَمْنَعَهُ .

২২০১ আবু হুরাইরা (রাঃ) থেকে বর্ণিত। রস্নুলাহ (সঃ) বলেছেন, পিঠে কাঠের বোঝা বহন করে তা বিক্রি করা কারো জন্য সেই সওয়াল থেকে উত্তম যে সওয়ালে তাকে কেউ দিতেও পারে আবার নাও দিতে পারে।

٢٠٠٧ عَنْ عَلَيْ بَنِ أَبِي طَالِبِ آنَّهُ قَالَ آصَبَتُ شَارِفًا مَعَ رَسُوْلِ اللهِ عَنْ مَعْنَم يَوْمَ بَدْرِ قَالَ وَاعطَانِي رَسُوْلُ اللهِ عَنَى شَرِفًا اُخْرِى فَانَخْتُهُمَا يَوْمًا عِنْدَ بَابِ رَجُلُ مِّنَ الْاَنْصَارِ وَآنَا أُرِيدُ أَنْ اَحْملَ عَلَيْهِمَا انْخِرًا لاَبِيْعَهُ وَمَعِي صَائِغٌ مَّنْ بَنِي قَيْنُقَاعَ فَاسَتَعْيَنَ بِهِ عَلَى وَلِيْمَة فَاطِمَة وَحَمَّزَةُ بْنُ عَبْدِ المُطلّبِ يَشُرَبُ مِنْ الْبَيْتَ مَعَهُ قَيْنَةٌ فَقَالَتُ الاَ يَاحَمْنَ الشّرُف النّواءِ فَثَارُ اليَهِمَا حَمْزَةُ فِي ذَلْكَ الْبَيْتِ مَعَهُ قَيْنَةٌ فَقَالَتُ الاَ يَاحَمُنَ الشّرُف النّواءِ فَثَارُ اليَهِمَا حَمْزَةُ بِالسّيِّفُ فَجَبَّ اَسْنَمَتُهُمَا وَبَقَرَ خَوَاصِرَهُمَا ثُمَّ اَخَذَ مَن اَكْبَادِهِمَا قُلْتُ لَابُن شَهَابٍ وَمَنْ السّنَامِ قَالَ عَلَي فَنَظَرْتُهُ اللّهِ مَنْ الْكَادِهِمَا قَلْتَ بُوعً اللّهُ مِنْ اللّهِ عَلَى حَمْزَةُ فَتَعْيَظُ عَلَيْهِ فَرَفَعَ حَمزَةُ بُصَرَهُ وَمَعَهُ وَيُعْتَى فَاتَعْتُ مَعَهُ فَدَخَلَ عَلَى حَمْزَةً فَتَغَيَّظُ عَلَيْهِ فَرَفَعَ حَمزَةُ بَصَرَهُ وَقَالَ هَلَ اللّهُ عَيْدِ لَا اللّهُ عَيْدِ لَا لَهُ اللّهُ عَيْدُ يُقَالَعُ مَا اللّهُ عَيْدِ لَا لَكُ عَيْدُ لَكُ اللّهُ عَيْدُ يُقَالَعُ مَا اللّهُ عَيْدُ لَا اللّهُ عَيْدُ يُقَالَمُ مَا الْتُم الا عَلَى خَرَجَ عَنْهُمُ وَقَالَ عَلَى خَرَجَ عَنْهُمْ وَقَالَ عَلَى خَرَامُ اللّهِ عَيْدُ يُقَافِع حَمزَةُ بَعْمَ فَرَجَعَ وَسُولُ اللّهِ عَيْدَ يُقَافِرُ حَتَّى خَرَجَ عَنْهُمْ وَلَاكُ مَنْ الْكُولُ وَتُعْلَعُ عَلَيْهُ وَلَا عَلَى عَيْدُ لَا اللّهُ عَنْ يُقَالَى عَلَى اللّهُ عَلَى اللّهُ عَنْ اللّهُ عَنْ اللّهُ عَلَيْهُ اللّهُ عَلَى اللهُ عَلَى اللّهُ عَلَى اللهُ عَلَى اللّهُ عَلَى اللّهُ عَلَى اللّهُ عَلَى اللّهُ عَلَى اللّهُ عَلَيْهُ اللّهُ عَلَى اللّهُ عَلَى اللّهُ عَلَى اللّهُ عَلَيْكُمْ اللّهُ عَلَى اللّهُ اللّهُ عَلَى اللّهُ عَلَى اللّهُ اللّهُ عَلَى اللّهُ اللّهُ اللّهُ عَلَى ال

২২০২. আলী ইবনে আবু তালিব (রাঃ) থেকে বর্ণিত। তিনি বলেন, বদরের যুদ্ধে রস্পুলাহ (সঃ)—এর সঙ্গে শরীক হওয়ায় আমি মালে গনীমত হিসেবে একটি উদ্ধী পাই। তিনি আরো বলেন, রস্পুলাহ (সঃ) আমাকে আর একটি উদ্ধী দেন। একদিন আমি উট দুটোকে এক আনসারীর ঘরের দরজায় বসাই। আমার ইচ্ছা ছিল, এদের ওপর ইযথির (এক প্রকার ঘাস) চাপিয়ে তা বিক্রি করতে নিয়ে যাব। আমার সঙ্গে বনু কায়নুকার এক স্বর্ণকার ছিল। আমি এভাবে ফাভিমার সাথে আমার বিয়ের ওলীমা করতে সক্ষম হব। তার ঘরে হামযা ইবনে আবদুল মুন্তালিব শরাব পান করছিল। আর তার সঙ্গে একটি গায়িকাও ছিল। সে বলল, হে হামযা, সাবধান। মোটা উদ্ধীগুলো নিয়ে নাও। অতঃপর হামযা উট দুটোর ওপর তরবারি নিয়ে ঝাঁপিয়ে পড়েন এবং তাদের কুঁজ কেটে ফেলেন ও পেট ফেড়ে কলিজা বের করে নেন। রাবী বলেন, আমি ইবনে শিহাবকে জিজ্ঞেস করি, কুঁজটা কি করা হল? তিনি বললেন, সেটা কাটার পর তিনি নিয়ে যান। ইবনে শিহাব বলেন, আলী (রা) বলেছেন, এই দৃশ্য দেখে আমি ঘাবড়িয়ে গেলাম এবং নবী (সঃ)—এর নিকট আসলাম। তার নিকট তখন যায়েদ ইবনে হারিসা (রা) উপস্থিত ছিলেন। আমি তাঁকে থবরটি দিলাম। তিনি যায়েদসহ বের হলেন। আমিও তাঁর সঙ্গে চললাম। তিনি হামযার নিকট উপস্থিত হয়ে অত্যন্ত রাগানিত হলেন। তাদেরকে দেখে হামযা মাথা তুলে বলল, তোমরা আমার বাপ—দাদার

গোলাম ছাড়া আর কিছুই নও। এ অবস্থা দেখে রস্নুল্লাহ (সঃ) পিছু হটে তাদের নিকট থেকে চলে আসলেন। এটি ছিল শরাব হারাম হওয়ার পূর্বের ঘটনা।

১৫-অনুচ্ছেদঃ জায়গীর দেয়া।

٢٢.٣ عَنْ أَنَسٍ قَالَ أَرَادَ النَّبِيُ ﷺ أَنْ يُقْطِعٌ مِنَ البَحْرَيْنِ فَقَالَتِ الأَنْصَارُ حَتَّى تُقَطِعٌ لِاخْوَانِنَا مِنَ ٱلْلَهَاجِرِيْنَ مِثْلَ الذِي تُقَطِعُ لَنَا قَالَ سَتَرَوْنَ بَعْدِي اَثَرَةً فَاصْبِرُوا حَتَّى تَلْقُونِي ـ
 فَاصْبِرُوا حَتَّى تَلْقُونِي ـ

২২০৩. আনাস (রাঃ) থেকে বর্ণিত। তিনি বলেছেন, নবী (সঃ) আনসারদেরকে বাহরাইনে কিছু জায়গীর দিতে চাইলেন। তারা বলল, যতক্ষণ আপনি আমাদের মৃহাজির তাইদেরকে আমাদের মত জায়গীর না দিচ্ছেন, আমাদেরকৈ ততক্ষণ তা দিবেন না। তখন নবী (সঃ) বললেন, আমার পর শীঘ্রই তোমরা দেখবে, তোমাদের ওপর অন্যদেরকে প্রাধান্য দেয়া হচ্ছে। তখন তোমরা আমার সঙ্গে মিলিত না হওয়া পর্যন্ত (মৃত্যু পর্যন্ত) সবর করবে।

১৬—অনুচ্ছেদঃ জায়গীর লিপিবদ্ধ করা। আনাস (রা) থেকে বর্ণিত। নবী (সঃ) আনসারদেরকে বাহরাইনে জায়গীর দেয়ার জন্য ডাকলেন। তাঁরা বলেন, হে আল্লাহর রসূল। আপনি যদি এরপ করতে চান তাহলে আমাদের কুরাইশ ভাইদেরকেও তদ্প লিখে দিন। কিন্তু নবী (সঃ)—এর নিকট তখন এতটা জায়গীর ছিল না। অতঃপর তিনি (সঃ) বললেন, আমার পর শীঘ্রই দেখবে, তোমাদের ওপর অন্যদেরকে প্রাধান্য দেয়া হচ্ছে। তখন তোমরা আমার সঙ্গে মিলিত না হওয়া পর্যন্ত সবর করবে।

১৭-অনুচ্ছেদ ঃ পানি পান করানোর স্থানে উট দোহন করা।

- ٢٢.٤ عَنْ أَبِي هُرَيْرَةَ عَنِ النَّبِيِّ ﴿ قَالَ مِنْ حَقِّ الْإِبِلِ أَن تُحَلَّبَ عَلَى الْمَاءِ ـ ٢٢.٤ عَنْ أَبِي هُرَيْرَةَ عَنِ النَّبِيِّ ﴿ عَلَى الْمَاءِ حَدَى الْمَاءِ عَلَى الْمُؤْمِ عَلَى الْمُعَاءِ عَلَى الْمَاءِ عَلَى الْمَاءِ عَلَى الْمَاءِ عَلَى الْمَاءِ عَلَى الْمَاءِ عَلَى الْمُعَاءِ عَلَى الْمَاءِ عَلَى الْمِنْءُ عَلَى الْمَاءِ عَلَى الْمَاءِ عَلَى الْمَاءِ عَلَى الْمَاءِ عَلَى الْمَاءِ عَلَى الْمَاءِ عَلَى الْمُعَلِّى الْمَاءِ عَلَى الْمُعَاءِ عَلَى الْمُعَلَى الْمُعَلِّى الْمَاءِ عَلَى الْمُعَلِّى الْمَاءِ عَلَى الْمُعَلِّى الْمُعَلَى الْمُعَلِّى الْمُعَلِّى الْمُعَلِّى الْمُعَلِّى الْمُعَلِّى الْمُعَلِّى الْمُعَلِّى الْمُعَلِّمِ عَلَى الْمُعَلِّى الْمُعَلِّى الْمُعَلِّمِ عَلَى الْمُعَلِّمِ عَلَى الْمُعَلِّمِ عَلَى الْمُعَلِّمِ عَلَى الْمُعَلِّمِ عَلَى الْمُعَلِمِ عَلَى الْمُعَلِمِ عَلَى الْمُعَلِمِ عَلَى الْمُعَلِمِ عَلَى الْمُعَلِمُ عَلَى الْمُعَلِمِ عَلَى الْمُعَلِمِ عَلَى الْمُعَلَّى الْمُعَلِمِ عَلَى الْمُعَلِمِ عَلَى الْمُعَلِمُ عَلَى ا

১৮—অনুচ্ছেদ : বাগানে বা খেজুর বনে কোন লোকের চলার পথ কিংবা পানির কৃপ থাকা। নবী (সঃ) বলেছেন, কোন ব্যক্তি যদি গাছের পরাগায়নের পর তা বিক্রিকরে তাহলে তার ফল বিক্রেতা পাবে এবং চলার পথও পানির কৃপ ও বিক্রেতার যতক্ষণ না তা নিশ্চিহ্ন করা হচ্ছে। আরিয়ার মালিকদের ক্ষেত্রেও অনুরূপভাবে এ নির্দেশ প্রযোজ্য।

٠ ٢٢٠ عَنْ عَبْدِ اللهِ قَالَ سَمَعْتُ رَسُوْلَ اللهِ عَنْ يَقُولُ مَنْ ابْتَاعَ نَخْلاً بَعْدَ اَن تُوَبِّرَ فَتُمَرَتُهَا اللَّهِ عَبْدًا وَلَهُ مَالًا فَمَالُهُ الْبَتَاعُ وَمَنْ ابْتَاعَ عَبْدًا وَلَهُ مَالًا فَمَالُهُ لِلَّذِى بَاعَهُ إِلاّ اَن يَشْتَرِطَ الْبُبْتَاعُ وَفِي رَوَايَةٍ فِي الْعَبْدِ .

২২০৫. জাবদুরাহ্ (রাঃ) থেকে বর্ণিত। তিনি বলেন, জামি রস্পুরাহ (সঃ)–কে বলতে শুনেছি, যে ব্যক্তি পরাগায়নের পর গাছ কিনবে, তার ফল বিক্রেতা পাবে। কিন্তু যদি খরিন্দার শর্ত করে (তাহলে সে পাবে)। জার যে ব্যক্তি মালদার গোলাম খরিদ করবে, সে মাল বিক্রেতা পাবে, কিন্তু যদি ক্রেতা শত করে (তাহলে ক্রেতাই পাবে)। জন্য এক বর্ণনায় এ কথা কেবল ক্রীতদাস সম্বন্ধে উল্লেখ রয়েছে।

- النَّبِيُّ الْبَرِيُّ الْبَرِيُّ الْبَرِيُّ الْفَرَايَا بِخَرْصِهَا تَمْرًا - ٢٢.٦ عَنْ زَيْدِ ابْنِ تَّابِتِ قَالَ رَخْصَ النَّبِيُّ ﴿ الْفَرَايَا بِخَرْصِهَا تَمْرًا حِدِهِ ٢٢.٦ عَنْ زَيْدِ ابْنِ قَالِ رَخْصَ النَّبِيُّ ﴿ وَالْهَا لِمَا الْعَلَى اللّهِ عَلَى الْعَلَى اللّهِ عَلَى اللّهِ عَلَى اللّهِ عَلَى اللّهِ عَلَى اللّهِ عَلَى اللّهِ عَلَى اللّهُ اللّهُ عَلَى اللّهُ اللّهُ اللّهُ عَلَى اللّهُ عَلَى اللّهُ اللّهُ عَلَى اللّهُ عَلَى اللّهُ عَلَى اللّهُ اللّهُ اللّهُ عَلَى اللّهُ عَلَى اللّهُ عَلَى اللّهُ اللّهُ عَلَى اللّهُ عَ

٢٢٠٧ عَنْ جَابِرِ بْنِ عَبْدِ اللهِ نَهَى النّبي ﴿ عَنِ الْلُخَابَرَةِ وَالْلُحَاقَلَةِ وَعَنِ اللّهِ وَعَنْ بَيْعِ الثّمَرِ حَتّٰى يَبْدُو صَلاَحُهَا وَانْ لاَتُبَاعَ الِا الدِّيثَارِ وَالدِّرْهَمِ
 الا الْعَرَايا ـ

২২০৭. জাবের ইবনে আবদুল্লাহ (রাঃ) থেকে বর্ণিত। তিনি বলেন, নবী (সঃ) নিষিদ্ধ করেছেন-দালালী, ভাগচাষ, অনুমানে পরিমাণ নির্ধারণ করে ক্ষেত্রের ফসল ও গাছের ফল বিক্রি করা এবং ফল পুষ্ট হওয়ার আগে তা বিক্রি করতে। তিনি আরও নিষেধ করেছেন, গাছে ফল থাকা অবস্থায় তা নগদ মূল্য ব্যতীত বিক্রি করতে, কিন্তু আরিয়ার (বৃক্ষোপরি দান করা খেজুর দাতা কর্তৃক শুকনো খেজুরের বিনিময়ে ক্রয় করা) অনুমতি দিয়েছেন।

التَّمْرِ فِيمَا دُوْنَ خَمْسَةَ أَوْسَلُقِ أَوْ فَى خَمْسَةَ أَوْسَلُقِ شَكَّ دَاوُدُ فَى لَٰكِ مِ الْنَبِيِّ الْعَرَايَا بِخَرْصِهَا مِنَ التَّمْرِ فِيمَا دُوْنَ خَمْسَةَ أَوْسَلُقِ شَكَ دَاوُدُ فَى ذَٰلِكَ مَ التَّمْرِ فِيمَا دُوْنَ خَمْسَة أَوْسَلُقِ أَوْ فَى خَمْسَة أَوْسَلُقِ شَكَّ دَاوُدُ فَى ذَٰلِكَ مَ عَمْسَة الْأَسْدَةِ اللّهُ عَلَى اللّهُ عَلّهُ عَلَى اللّهُ عَلَى اللّهُ عَلَى اللّهُ عَلَى اللّهُ عَلَى ال

٢٢.٩- عَنْ رَافِعِ بْنِ خَدِيْجِ وَسَهْلِ بْنِ اَبِي حَثْمَةَ حَدَّثَاهُ أَنَّ رَسُوُلَ اللهِ ﷺ نَهٰى عَنِ الْمُزَابِنَةِ بَيْمِ الثَّمْرِ بِالتَّمْرُ الا أَصْحَابَ الْعَرَايَا فَانِهُ أَذَنَ لَهُمْ قَالَ أَبُو عَنِ الْمُزَابِنَةِ بَيْمِ الثُّمْ قَالَ أَبُو عَبْدِ اللهِ وَقَالَ ابْنُ اِسَحَقَ حَدَّثَنِي بُشُئِرٌ مَثِلَهُ -

২২০৯. রাফে ইবনে খাদীজ ও সাহল ইবনে আবু হাসমা (রাঃ) থেকে বর্ণিত। তাঁরা বলেনঃ রস্পুলাহ (সঃ) মুযাবানা (বৃক্ষোপরি ফল শুকনো ফলের বিনিময়ে বিক্রি করতে) নিষেধ করেছেন। কিন্তু তিনি আরায়ার অধিকারীদের জন্য এর অনুমতি দিয়েছেন।

অধ্যায়—১৯ **১৯ ১লা ১লা ১লা ১লা ১লা ১লা ১লা ৯**(ঝণের আদান—প্রদান)

১—অনুচ্ছেদঃ ঋণ নেয়া, ঋণ পরিশোধ করা, নিষেধাজ্ঞা আরোপ করা। ও দেউশিয়া (ঘোষণা)।

২ অনুদেহনঃ যার কাছে মূল্য পরিমাণ অর্থ নেই বা সাথে নেই এমন ক্রেতার কোন জিনিস খরিদ করা।

٢٢١ عَنْ جَابِرِ بْنِ عَبْدُ اللهِ قَالَ غَزَوْتُ مَعْ النَّبِيِّ قَالَ كَيْفَ تَرُى بَعِيْرَكَ
 اَتَبِيْعُنِيْهِ قُلتُ نَعَمْ فَبِعْتُهُ إِيّاهُ فَلَمَّا قَدِمَ الدينة غَدَوْتُ النَّهِ بِالبَعِيْرِ فَاعْطَانِيْ تَمَنَهُ ـ

২২১০. জাবের ইবনে আবদ্প্রাহ (রাঃ) খেকে বর্ণিত। তিনি বলেন, কোনো এক যুদ্ধে আমি নবী (সঃ)-এর সঙ্গে ছিলাম। তিনি (স) বললেনঃ তুমি কি তোমার উটটি আমার নিকট বেচা সমীচীন মনে কর? আমি বললাম, হাঁ। অতঃপর তার নিকট আমি সেটি বিক্রিকরলাম। তিনি মদীনায় পৌছলেন, আমি উট নিয়ে তার কাছে গেলাম। তিনি আমাকে তার দাম দিয়ে দিলেন।

٢٢١١ - عَنْ عَائِشَةَ أَنَّ النَّبِيُّ مِنَ النَّبِيُّ مَنَّ النَّبِيُّ مَنْ اللَّهُ الْمَالَ اللَّهُ الْمَالُولُ وَهُنَهُ وَلَمْ اللَّهُ الللَّةُ اللَّهُ اللللْمُ اللَّهُ اللللْمُ اللَّهُ اللَّهُ اللَّهُ اللَّهُ اللَّهُ اللَّهُ اللللْمُ اللَّهُ اللَّهُ اللَّهُ اللَّهُ اللَّهُ اللَّهُ الللْمُلِمُ اللللْمُلِمُ الللْمُلِمُ اللللْمُلِمُ الللْمُلْمُ اللللْمُلِمُ اللللْمُلِمُ الللْمُلْمُ الللْمُلْمُ الللْمُلْمُ اللْمُلْمُ الللْمُلْمُ اللْمُلْمُ اللْمُلْمُ اللْمُلْمُ اللْمُلْمُ اللَّهُ الللْمُلْمُ اللَّالِمُ اللْمُلْمُ اللْمُلْمُ اللْمُلْمُ اللِمُلْم

২২১১. আয়েশা রোঃ) থেকে বর্ণিত। নবী সেঃ) এক ইহুদীর নিকট থেকে নির্দিষ্ট মেরানে খাদ্য ক্রয় করেন এবং তার নিকট একটি লোহার বর্ম বন্ধক রাখেন।

७- अनुरच्चनः शिव्यां कवाव वा नड़ कवाव जिल्ला कावा जन्न थरन कवा।
 ७- अनुरच्चनः शिव्यां कवाव वा नड़ कवाव जिल्ला कावा जन्म थरन कवा।
 ﴿ ﴿ اللَّهُ عَنْ اللَّهُ عَنْهُ وَمَنْ اَخَذَ يُرِيدُ اتَّلاَفَهَا اَتُلَفَهُ اللّٰهُ -

২২১২. আবু হরাইরা (রাঃ) থেকে বর্ণিত। নবী (সঃ) বলেছেনঃ যে ব্যক্তি মানুষের অর্থ সম্পদ আদায় করার উদ্দেশ্যে নেয়, আল্লাহ তা পরিশোধের ব্যবস্থা করে দেন। আর যে ব্যক্তি তা নষ্ট বা আত্মসাৎ করার উদ্দেশ্য নেয়, আল্লাহ তা ধ্বংস করে দেন।

ৰ-২/৫৭-

৪-অনুচ্ছেদঃ ঋণ পরিশোধ করা। মহান আল্লাহর বাণীঃ

انَّ اللَّهَ يَامُرُكُمْ اَنْ تُودُّو الْاَمَانَاتِ اللَّهِ اَهْلِهَا وَاذَا حَكَمْتُو بَيْنَ النَّاسِ اَنْ اللَّهَ يَامُرُكُمْ اَنْ تُودُّو الْاَمَانَاتِ اللَّهَ يَانَ سَيْعًا بَصِيْرًا – "আल्लार তाषाना मानिकप्तत निक्ष षामानठ প্রত্যর্পণ করার জন্য তোমাদের निर्দেশ দিছেন। আর যখন তোমরা লোকদের মধ্যে বিচার—ফয়সালা কর তখন ইনসাফ ভিত্তিক বিচার করবে। আল্লাহ তাषালা তোমাদের কতইনা সুন্দর উপদেশ দিছেন। নিচ্যুই আল্লাহ শুনন ও দেখেন"— (নিসাঃ ৫৮)।

٢٢١٣ - عَنْ آبِي ذَرِ قَالَ كُنْتُ مَعَ النّبِي عَيْ فَلَمًا ٱبْصَرَ يَعْنِي أَحُدًا قَالَ مَا أُحِبُ أَنّهُ يُحَوِّلُ لِي ذَهَبًا يَمْكُثُ عَنْدِي مِنْهُ دَيْنَارٌ فَوْقَ ثَلَاثِ الْآ دَيْنَارًا أَرْصِدُهُ لَدَيْنَ ثُمَّ قَالَ اللّهِ لَكُذَا وَلَقَارًا أَرْصِدُهُ لَدَيْنَ ثُمَّ قَالَ اللّهِ لَكُذَا وَلَقَالًا اللّهَ اللّهَ لَكُذَا وَاَشَارَ ٱبُو لَلْيَنْ يَدَيْهِ وَعَنْ يَمِيْنِهِ وَعَنْ شَمَالِهِ وَقَلْيِلٌ مَا هُمْ وَقَالَ مَكَانَكَ وَتَقَدَّمَ غَيْرَ شَهَالِهِ بَيْنَ يَدَيْهُ وَعَنْ يَمِيْنِهِ وَعَنْ شَمَالِهِ وَقَلْيِلٌ مَا هُمْ وَقَالَ مَكَانَكَ وَتَقَدَّمَ غَيْرَ بَعِيْدِ فَسَمَعْتُ صَوْتًا فَارُدُتُ أَن أَتِيهُ ثُمَّ ذَكَرَّتُ قَوْلَهُ مَكَانَكَ حَتَّى اتيكَ فَلَمَا جَاءَ قُلْتُ يُورَسُولَ اللهِ اللّذِي سَمِعْتُ أَنْ قَالَ الصَّوْتُ الّذِي سَمِعْتُ قَالَ وَهَلَ سَمَعْتَ قَالَ وَهَلَ سَمِعْتُ قَالَ وَهَلَ سَمَعْتُ قَالَ اللّهِ اللّذِي سَمَعْتُ قَالَ وَهَلَ سَمَعْتُ قَالَ اللّهِ اللّهِ اللّهُ اللّذِي سَمَعْتُ أَوْ قَالَ الصَّوْتُ الّذِي سَمِعْتُ قَالَ وَهَلَ سَمَعْتُ قَالَ وَهَلَ سَمَعْتُ عَمْ قَالَ اللّهِ اللّهِ اللّهُ عَمْ يَقَالَ مَنْ مَاتَ مَنْ أُمَتِكَ لَايُشُولُ لَا اللّهِ اللّهِ اللّهُ عَلَيْهِ السّلّامُ فَقَالَ مَنْ مَاتَ مَنْ أُمَاتَ مَنْ أُمَّتِكَ لَايُشُولُ لَاللّهِ اللّهُ اللهُ اللّهُ اللّ

২২১৩. আবু যার (রাঃ) থেকে বর্ণিত। তিনি বলেন, একদা আমি নবী (সঃ)—এর সঙ্গে ছিলাম। তিনি ওহদ পাহাড়ের দিকে তাকিয়ে বললেন, আমি পসন্দ করি না যে, এই পাহাড়িটি আমার জন্য সোনা হয়ে যাক এবং একটি দীনারও (স্বর্ণমুদ্রা) আমার নিকট তিন দিনের বেশী থাকুক। তবে সেই দীনার ব্যতীত যা দিয়ে আমি ঋণ পরিশোধ করতে চাই। তারপর তিনি বললেনঃ যারা বেশী সম্পদশালী তারাই সর্বাপেক্ষা কম সওয়াব পেয়ে থাকে। কিন্তু যারা এভাবে ওভাবে ব্যয় করেছে (তারা ব্যতীত)। (অধংগুন রাবী) আবু শিহাব তার সামনের দিকে এবং ডান ও বাম দিকে ইশারা করেন (এবং বলেন), এইরূপ সংলোক খুব কম আছে। তিনি (সঃ) আরো বললেনঃ তুমি এখানেই অবস্থান কর। এই বলে তিনি একটু দূরে গেলেন। আমি কিছু শব্দ শুনতে পেলাম। ফলে আমি তার নিকট যেতে চাইলাম, তারপর আমার প্রতি তার নির্দেশ মনে হল যে, আমার ফিরে আসা পর্যন্ত তুমি এখানেই অবস্থান কর। তিনি আসলে আমি বললাম, হে আল্লাহর রস্ল। আমি কিছু কথা শুনতে পেলাম যে! তিনি বললেন, তুমি কি শুনেছ? আমি বললাম, হাঁ। তিনি বললেন, আমার নিকট জিবরাঈল এসেছিলেন। তিনি বলে গেলেনঃ আপনার কোন উমাত যদি

আল্লাহর সঙ্গে কাউকে শরীক না করে মারা যায়, তাহলে সে বেহেশতে যাবে। আমি বললাম, যদিও সে এরূপ এরূপ কাজ করে? তিনি বললেনঃ হী তবুও।

الله ﴿ كَانَ لَيْ مَثُلُ اُحُدُ ذَهَبًا لَا الله ﴿ كَانَ لَيْ مَثُلُ اُحُدُ ذَهَبًا لَا الله ﴿ كَانَ لَيْ مَثُلُ اُحُدُ ذَهَبًا مَا يَسُرُّنِي اَنْ لاَ يَمُرَّ عَلَى تَلَاثُ وَعِنْدى مِنْهُ شَيْءً الاَ شَيِّ اَرْصِدُهُ لِدَيْنً وَعِنْدى مِنْهُ شَيْءً الاَ شَيِّ اَرْصِدُهُ لِدَيْنً وَعِنْدى مِنْهُ شَيْءً الاَ شَيِّ اَرْصِدُهُ لِدَيْنً وَعِنْدى مِنْهُ شَيْءً الاَ شَيْ اَرْصِدُهُ لِدَيْنً وَعِنْدى مِنْهُ شَيْءً الاَ شَيْ اَرْصِدُهُ لِدَيْنً وَعِنْدى مِنْهُ شَيْءً الاَ شَيْ اَرْصِدُهُ لِدَيْنً وَعِنْدى مِنْهُ شَيْءً الله وَعِلَى عَلَيْهِ عَلَى الله وَقِلَ عَلَى الله وَقِلَ الله وَقِلَ الله وَعِلَى الله وَقِلَ الله وَالله وَالله وَقُلْ رَسُولُ الله وَقُلْ رَسُولُ الله وَقُلْ رَسُولُ الله وَالله وَلّه وَالله وَ

৫-অনুচ্ছেদঃ উট খার নেয়া।

٣٢١٥ عَنْ آبِيَّ هُرَيْرَةَ أَنَّ رَجُلاً تَقَاضَلَى رَسُولَ اللهِ عَنَّ فَاعْلَظَ لَهُ فَهَمَّ آصَحَابُهُ فَقَالَ دَعُوهُ فَانَّ لِصَاحِبِ الْحَقِّ مَقَالاً وَاشْتَرُواْ لَهُ بَعْيِرا فَٱعْطُوهُ ايَّاهُ وَقَالُوا لاَ. نَجِدُ الاَّ اَقْضَلَ مِنْ سِنَّةٍ قَالَ اِشْتَرُوهُ فَاعُطُوهُ ايَّاهُ فَانَّ خَيْرَكُمْ آحُسَنُكُمْ قَضَاءً ـ نَجِدُ الاَّ اَقْضَلَ مِنْ سِنَّةٍ قَالَ اِشْتَرُوهُ فَاعُطُوهُ ايَّاهُ فَانَّ خَيْرَكُمْ آحُسنَنُكُمْ قَضَاءً ـ

২২১৫. আবু হরাইরা (রাঃ) থেকে বর্ণিত। এক লোক রস্লুল্লাহ (সঃ)-এর নিকট তার পাওনার কড়া তাগাদা করল। সাহাবীরা তাকে মারতে উদ্যত হলে তিনি বলেনঃ ওকে ছেড়ে দাও। কেননা পাওনাদারের কথা বলার অধিকার রয়েছে। তোমরা বরং একটা উট কিনে তাকে দিয়ে দাও। তাঁরা বলেন, আমরা তার উটের চেয়ে উত্তম বয়সের উট ছাড়া পাচ্ছি না। তিনি বললেন, সেটিই কিনে তাকে দিয়ে দাও। কেননা তোমাদের মধ্যে সেই ব্যক্তি উত্তম যে উত্তমরূপে ঋণ পরিশোধ

৬—অনুচ্ছেদঃ পাওনার জন্য ভদ্র ও উত্তম পস্থায় তাগাদা করা।

٢٢١٦ عَنْ حَذَيْفَةَ قَالَ سَمِعْتُ النَّبِيِّ عِنْ مَاتَ رَجُلُّ فَقَيْلَ لَهُ قَالَ كُنْتُ لِيَّالِيمُ النَّاسَ فَأَتَجَوَّذُ عَنِ الْمُسْرِ وَأَخَفِّفُ عَنِ الْمُسْرِ فَغُفِرَ لَهُ قَالَ اَبُو مَسْعُودُ سَمَعْتُهُ مِنَ النَّبِيِّ عِنْ الْمُسْرِ فَغُفِرَ لَهُ قَالَ اَبُو مَسْعُودُ سَمَعْتُهُ مِنَ النَّبِيِّ عَنِ الْمُسْرِ فَغُفِرَ لَهُ قَالَ اللَّهِ مَسْعُودُ سَمَعْتُهُ مِنَ النَّبِيِّ عَنْ اللَّهِ عَنْ اللَّهِ عَنْ اللَّهُ عَنْ اللَّهُ عَنْ اللَّهُ عَنْ اللَّهُ عَنْ النَّبِي اللَّهُ عَنْ النَّبِي عَنْ اللَّهُ عَالَى اللَّهُ عَنْ إِلَيْ اللَّهُ عَنْ اللَّهُ عَنْ اللَّهُ عَالَى اللَّهُ عَنْ اللَّهُ عَالَى اللَّهُ عَلَى اللَّهُ عَنْ اللَّهُ عَلَى اللَّهُ عَلَى اللَّهُ عَلَى اللَّهُ عَلَى اللَّهُ عَلَيْ اللَّهُ عَلَيْ اللَّهُ عَلَى اللَّهُ عَلَى اللَّهُ عَلَيْ عَلَى اللَّهُ عَلَيْ اللَّهُ عَلَيْكُ اللَّهُ عَلَى اللَّهُ عَالَا اللَّهُ عَلَى اللْعَلَالَةُ عَلَى اللَّهُ عَلَى اللَّهُ عَلَى اللَّهُ عَلَى اللْمُعَلِي عَلَى اللَّهُ عَلَى اللَّهُ اللَّهُ عَلَى اللَّهُ عَلَى اللْمُعَلِمُ الل

২২১৬. হ্যাইফা (রাঃ) থেকে বর্ণিত। তিনি বলেন, আমি নবী (সঃ) –কে বলতে শুনেছি, এক লোক মারা গেলে তাকে জিজ্জেন করা হল, তুমি কি করতে? সে বলল, আমি লোকদের কাছে বেচাকেনা করতাম। স্বচ্ছল ব্যক্তিদেরকে অবকাশ দিতাম এবং গরীবদের দেনা মাফ করে দিতাম। এ কারণে তার গুনাহ মাফ করে দেয়া হল। আবু মাসউদ (রা) বলেন, আমি নবী (সঃ) – এর কাছ থেকে এ হাদীস শুনেছি।

৭-অনুচ্ছেদঃ কম বয়সের উটের পরিবর্তে বেশী বয়সের উট দেয়া যায় কি না।

٢٢١٧ - عَنْ اَبِي هُرَيْرَةَ اَنَّ رَجُلاً اَتَى النَّبِيَّ ﴾ يَتَقَاضَاهُ بَعَيْرًا فَقَالَ رَسُوْلُ أَ الله ﷺ اُعْطُوهُ فَقَالُوا مَا نَجِرُ الاَّ سِنَّهِ فَقَالَ الرَّجُلُ اَوْ فَيْتَنِي اَوْ فَاكَ اللَّهُ فَقَالَ رَسُوْلُ اللهِ ﷺ اُعْطُوْهُ فَإِنَّ مِنْ خِيَارِ النَّاسِ اَحْسَنَهُمْ قَضَاءً _

২২১৭. আবু ছরাইরা (রাঃ) থেকে বর্ণিত। এক লোক নবী (সঃ)—এর নিকট তার উট ফেরতদানের তাগাদা করতে আসে। রস্লুলাহ (সঃ) সাহাবীদেরকে বললেন, তাকে একটি উট দাও। তারা বলেন, তার উটের চেয়ে উত্তম বয়সের উট পাওযা যাছে। লোকটি বলল, আপনি আমাকে পূর্ণ হক দিয়েছেন। আল্লাহ যেন আপনাকে পূর্ণ বদলা দেন। রস্লুলাহ (সঃ) বললেন, তাকে সেটি দিয়ে দাও। কেননা সেই ব্যক্তি উত্তম যে সুন্দরভাবে ঋণ পরিশোধ করে।

৮. অনুচ্ছেদঃ উত্তমরূপে ঋণ পরিশোধ করা

٢٢١٨ عَنْ اَبِي هُرِيْرَةَ قَالَ كَانَ لِرَجُلٍ عَلَى النَّبِيِ عِنْ اسنٌ مِنَ الْإبِلِ فَجَائَهُ يَتَقَاضَاهُ فَقَالَ عِنْ أَعْطُوهُ فَطلَبُوا سِنَّهُ فَلَمْ يَجِدُوا لَهُ الاَّ سِنَّا فَوْقَهَا فَقَالَ أَعْطُوهُ فَقَالَ اَعْطُوهُ فَقَالَ النَّبِيُ عِنْ اللَّهُ بِكَ قَالَ النَّبِيُ عِنْ اللَّهُ بِلَ قَالَ النَّبِي عَنْ اللَّهُ بِلَ قَالَ النَّبِي عَنْ اللَّهُ بِلَ قَالَ النَّبِي اللَّهُ بِلَ عَلَى اللَّهُ بِلَ قَالَ النَّبِي اللَّهُ بِلَ قَالَ النَّبِي اللَّهُ بِلَ قَالَ النَّبِي اللَّهُ بِلَ قَالَ النَّهِ اللَّهُ اللَّهُ بِلَ قَالَ النَّهِ اللَّهُ اللَّهُ اللَّهُ اللَّهُ بِلَ قَالَ النَّهِ اللَّهُ الللللَّهُ اللَّهُ اللَّهُ اللَّهُ الللللَّهُ اللَّهُ الللللَّهُ اللَّهُ اللَّهُ الللللَّهُ الللللَّهُ الللللللْمُ اللللْمُ اللَّهُ اللَّهُ اللللللْمُ الللللْمُ الللللْمُ الللللْمُ الللللْمُ الللللْمُ الللللْمُ الللللْمُ اللللْمُ الللللْمُ الللللْمُ الللللْمُ الللللْمُ الللللْمُ الللللْمُ الللللْمُ اللللْمُ الللللْمُ الللللْمُ الللللْمُ الللللْمُ الللللْمُ الللللْمُ ال

২২১৮. আবু হরাইরা (রাঃ) থেকে বর্ণিত। তিনি বলেন, নবী (সঃ)—এর নিকট এক লোকের একটি নির্দিষ্ট বয়সের উট পাওনা ছিল। সে তাঁর নিকট এর তাগাদা করতে আসলে তিনি সাহাবীদের বললেন, তাকে একটি উট দাও। তাঁরা সেই বয়সের উট তালাশ করলেন, কিন্তু তার চেয়ে বেশী বয়সের উট ছাড়া অন্য কিছু পেলো না। তিনি (সঃ) বললেন, সেটি তাকে দাও। লোকটি বলল, আপনি আমাকে পূর্ণ হক দিয়েছেন। আলাহ যেন আপনাকে পূর্ণ প্রতিদান দেন। নবী (সঃ) বললেন, তোমাদের মধ্যে সেই ব্যক্তি উত্তম যে সুন্দরভাবে ঋণ পরিশোধ করে।

٢٢١٩ - عَنْ جَابِرِ بْنِ عَبْدِ اللهِ قَالَ اَتَيْتُ النَّبِيَّ وَهُوَ فِي الْلَسْجِدِ قَالَ مِحْعَرُّ اُرَاهُ قَالَ ضُعْمَرٌ اللهِ قَالَ مَنْ فَقَضَانِيْ وَزَادَنِيْ - قَالَ ضُعُمَّ فَقَالَ صَلَّ رَكْعَتَيْنِ وَكَانَ لِيْ عَلَيْهِ دَيْنٌ فَقَضَانِيْ وَزَادَنِيْ -

২২১৯. জাবের ইবনে আবদ্রাহ (রাঃ) থেকে বর্ণিত। তিনি বলেন, আমি নবী (সঃ)–এর নিকট আসলাম। তখন তিনি মসজিদে ছিলেন। মিসআর বলেন, আমার মনে হয়, তিনি দৃপুরের পূর্বের কথা বলেছেন। নবী (সঃ) বললেন, দৃই রাকআত নামায পড়। তাঁর কাছে আমার কিছু ঋণ (পাওনা) ছিল। তিনি আমার ঋণ পরিশোধ করলেন এবং পাওনার চেয়েও বেশী দিলেন।

৯-অনুচ্ছেদঃ পাওনা অপেক্ষা কম আদায় করা কিংবা মাফ করে দেয়া জায়েয।

٢٢٢٠ عَنْ جَابِرِ بْنِ عَبْدِ اللهِ اَخْبَرَهُ اَنَّ أَبَادُ قَتُلَ يَوْمُ اُحُدِ شَهِيْدًا وَعَلَيْهِ وَيْنُ فَاشَتَدَّ الْغُرَمَاءُ فِي حُقُوقَهِمْ فَأَتَيْتُ النَّبِيِّ فِي فَسَالَهُمْ اَنْ يَقْبُلُوا تَمْرَ حَائِطِي فَاشَتَدَّ الْغُرَمَاءُ فِي حَقُوقِهِمْ فَأَتَيْتُ النَّبِيُّ فَيَة حَانِظِي وَقَالَ سَنَغُدُو عَلَيْكَ فَغَدَا عَلَيْنَا وَيُحَلِّلُوا اَبِي فَأَبُولُ فَلَمْ يُعْطِهِمُ النَّبِيُّ فَيَة حَانِظِي وَقَالَ سَنَغُدُو عَلَيْكَ فَغَدَا عَلَيْنَا حَيْنَ اصْبَحَ فَطَافَ فِي النَّذُلِ وَدَعَا فِي ثَمَرِهَا بِالْبَرَكَةِ فَجَدَدُتُهَا فَقَضَيتُهُم وَبَقِي لَنَا مِنْ تَمْرِهَا لَ

২২২০. জাবের ইবনে আবদুল্লাহ (রাঃ) থেকে বর্ণিত। তাঁর পিতা ওহুদের যুদ্ধে শহীদ হন। তাঁর কাছে কিছু ঋণ পাওনা ছিল। পাওনাদাররা তাদের পাওনা সম্বন্ধে কড়াকড়ি শুরু করে দিল। তাই আমি নবী (সঃ)—এর নিকট আসলাম। তিনি তাদেরকে আমার বাগানের ফল নিয়ে নিতে এবং আমার পিতার অবশিষ্ট ঋণ মাফ করে দিতে বললেন। কিন্তু তারা তা মানল না। নবী (সঃ) তাদেরকে আমার বাগানটি দিলেন না। তিনি (সঃ) বললেন, আমরা সকাল বেলা তোমার নিকট আসছি। তিনি সকাল বেলা আমাদের নিকট আসলেন এবং বাগানের চারদিকে ঘুরে ফলের বরকতের জন্য দোয়া করলেন। আমি ফল পেড়ে তাদের ঋণ পরিশোধ করে দিলাম এবং আমার নিকট কিছু ফল উদ্বন্তও রয়ে গেল।

১০—অনুচ্ছেদঃ ঋণদাতার সঙ্গে কথা বলা এবং খেজুর কিংবা অন্য কিছুর বিনিময়ে ঋণ অনুমানে আদায় করা জায়েয।

১২২১. জাবের ইবনে আবদুল্লাহ (রাঃ) থেকে বর্ণিত। তাঁর পিতা এক ইহুদীর নিকট ত্রিশ ওয়াসক খেজুর ঋণ করে মারা যান। জাবের (রা) তার নিকট সময় চান। কিন্তু সে সময় দিতে অস্বীকার করে। জাবের ইবনে আবদুল্লাহ রস্পুল্লাহ (সঃ)—এর সঙ্গে কথা বললেন যেন তিনি তাঁর জন্য ইহুদীর নিকট সুপারিশ করেন। রস্পুল্লাহ (সঃ) ইহুদীর নিকট আসলেন এবং তার সঙ্গে কথা বললেন। ঋণের পরিবর্তে সে যেন তার গাছের ফল নেয়। কিন্তু সে তা মানল না। রস্পুল্লাহ (সঃ) বাগানে প্রবেশ করে গাছের চারদিকে ঘ্রলেন। তারপর তিনি জাবেরকে বললেন, ফল পেড়ে তার সম্পূর্ণ ঝণ আদায় করে দাও। রস্পুল্লাহ (সঃ)—এর ফিরে আসার পর তিনি গাছ থেকে ফল পাড়লেন এবং তাকে পুরো ত্রিশ ওয়াসক খেজুর দিয়ে দিলেন। তাঁর নিকট সতের ওয়াসক খেজুর অবশিষ্ট থাকল। তিনি রস্পুল্লাহ (সঃ)—কে বিষয়টি জানাতে আসলেন। তিনি তাঁকে আসরের নামায পড়া অবস্থায় পেলেন। নামায শেষ করার পর তিনি তাঁকে অবশিষ্ট খেজুরের কথা জানালেন। তিনি সেঃ) বললেন, ইবনে খান্তাবকে (উমর) খবরটি দাও। জাবের উমরের নিকট গিয়ে খবরটি দিলেন। উমর তাঁকে বললেন, রস্পুল্লাহ (সঃ) যখন বাগানে প্রবেশ করে চারদিকে ঘ্রলেন আমি তখন বুঝতে শেরেছিলাম যে, তাতে বরকত হবে।

১১-অনুচ্ছেদঃ ঋণ থেকে পরিত্রাণ চাওয়া।

٢٢٢٢ - عَنْ عُرُورَةَ أَنَّ عَائِشَةَ أَخْبَرَتْهُ أَنَّ رَسُولَ اللهِ ﷺ كَانَ يَدْعُو في الصَّلاَةِ وَيَقُولُ اللهِ ﷺ كَانَ يَدْعُو في الصَّلاَةِ وَيَقُولُ اللهِ ﷺ انْكُ مَا اكْثَر مَا تَسْتَعْيَذُ لَا يَعُولُ اللهِ مِنَ الْمَعْرَم قَالَ إِنَّ الرَّجُلُ إِذَا غَرَمَ حَدَّثَ فَكَذَبَ وَوَعَدَ فَأَخْلَفَ ـ
 يَا رَسُولَ اللهِ مِنَ الْمَغْرَمِ قَالَ إِنَّ الرَّجُلُ إِذَا غَرَمَ حَدَّثَ فَكَذَبَ وَوَعَدَ فَأَخْلَفَ ـ

২২২২ আয়েশা (রাঃ) থেকে বর্ণিত। রস্লুল্লাহ (সঃ) নামাযে এই বলে দোয়া করতেনঃ "হে আল্লাহ! আমি তোমার নিকট গুনাহ ও ঋণ থেকে পানাহ চাচ্ছি।" একজন জিজ্ঞেস করল, হে আল্লাহর রস্ল। আপনি ঋণ থেকে এত বেশী পানাহ চান কেন? তিনি জ্বাব দিলেন, মানুষ ঋণগ্রস্ত হয়ে পড়লে মিথ্যা কথা বলে এবং প্রতিশ্রুতি ভঙ্গ করে।

১২ - অনুচ্ছেদঃ ঋণী ব্যক্তির জানাযা পড়া।

٢٢٢٣ - عَنْ اَبِي هُرَيْرَةَ عَنِ النَّبِيِّ ﷺ قَالَ مَنْ تَرَكَ مَالاً فَلُوَرَّلْتِهِ وَمَنْ تَركَ كَلاَّ فَالَيْنَا ـ

২২২৩. **তাবু হরাইরা (রাঃ) থেকে বর্ণিত। নবী (সঃ) বলেছেনঃ যে ব্যক্তি ধর্ন-সম্পত্তি** রেখে গেল তা তার উত্তরাধিকারীর এবং যে ব্যক্তি ঋণ রেখে গেল তা আদায় করা আমার দায়িত।

٢٢٢٤ عَنْ أَبِي هُرَيْرَةَ أَنَّ النَّبِيُّ ﷺ قَالَ مَا مِنْ مُؤْمِنِ الْاَّ وَأَنَا أَوْلَى بِهُ فَي الدُّنْيَا وَالْاَحْرَة اِقْرُقُ الْ شَنْتُمُ : اَلنَّبِيُّ اللَّهُمَ اللَّهُمَا الدُّنْيَا وَالْاَحْرَة اِقْرُقُ الْ شَنْتُمُ : اَلنَّبِيُّ اللَّهُمَ اللَّهُمَا اللَّهُمَا وَالْحَرَة اللَّهُ مَنْ كَانُوا وَمَنْ تَرَكَ دَيْنًا اَوْ ضَيَاعًا فَلْيَأْ تَنِيْ فَأَنَا مَوْلاَهُ . تَنْ فَأَنَا مَوْلاَهُ .

২২২৪. আবু হুরাইরা (রাঃ) থেকে বর্ণিত। নবী (সঃ) বলেছেনঃ আমি প্রত্যেক মৃমিনের নিকট দুনিয়া ও আথেরাতে অধিক ঘনিষ্ট। তোমরা ইচ্ছা করলে এই আয়াতটি পাঠ করতে পারঃ " নবী মৃমিনদের নিকট তাদের প্রাণ অপেক্ষা অধিক ঘনিষ্ট।" কাজেই কোন মৃমিন মারা গেলে তার আত্মীয়–স্বজন তার সম্পত্তির মালিক হবে। আর যদি সে কোন ঋণ অথবা নাবালেগ ছেলেমেয়ে রেখে যায় তবে তারা যেন আমার নিকট আসে। কেননা আমিই তাদের অভিভাবক।

১৩-অনুচ্ছেদঃ ধনী ব্যক্তির ঋণ পরিশোধে টালবাহানা জুলুমের শামিল।

২২২৫. আবু হুরাইরা (রাঃ) থেকে বর্ণিত। রস্লুল্লাহ (সঃ) বলেছেনঃ ধনী ব্যক্তির ঋণ পরিশোধে টালবাহানা অত্যাচারের শামিল।

১৪—অনুচ্ছেদঃ পাওনাদার ব্যক্তির কড়া কথা বলার অধিকার রয়েছে। নবী (সঃ) বলেছেনঃ মালদার ব্যক্তির ঋণ পরিশোধে বিলম্ব করা তার সম্মানের ওপরে হন্তক্ষেপ ও শান্তি বৈধ করে। সুফিয়ান বলেছেনঃ তার সম্মানের ওপর হন্তক্ষেপ বৈধ করার অর্থ হল একথা বলা যে, তুমি দেরী করেছ; আর শান্তির অর্থ বন্দী করা।

٢٢٢٦ – عَنْ اَبِيْ هُرَيرَةَ اَتَى النّبِيِّ عَجَ رُجُلُّ يَتَقَاضَاهُ فَأَغْلَظَ لَهُ فَهَمَّ بِهِ اَصْحَابُهُ فَقَالَ دَعُوْهُ فَانَّ لِصَاحِبِ الْحَقِّ مَقَالاً -

২২২৬. আবু হরাইরা (রাঃ) থেকে বর্ণিত। তিনি বলেন, নবী (সঃ)-এর নিকট একটি লোক জাসে এবং তাঁকে কড়া তাগাদা করে। সাহাবীরা লোকটিকে শায়েন্তা করতে উদ্ধৃত হলে নবী (সঃ) বলেনঃ ওকে ছেড়ে দাও। কেননা পাওনাদারের কড়া কথা বলার অধিকার রয়েছে।

১৫—অনুচ্ছেদ: ঋণ, বিক্রয় ও আমানত হিসেবে রক্ষিত নিজের মাল কেউ যদি দেউলিয়া ব্যক্তির নিকট পায় তবে সে—ই তার অধিক হকদার। হাসান বসরী বলেন: যদি সে দেউলিয়া হয়ে যায় এবং তা প্রকাশ হয়ে পড়ে তাহলে তার দাস ক্রয়—বিক্রয় ও মুক্তি জায়েয নয়। সাইদ ইবনে মুসাইয়াব বলেন: যে ব্যক্তি তার দেনাদার দেউলিয়া হওয়ার পূর্বে তার পাওনা নিয়ে নেয় উসমান তার সহকে রায় দিয়েছেন যে, সেটি তার এবং যে ব্যক্তি সঠিকভাবে তার মালপত্র চিনতে পারে, সেও তার অধিক হকদার।

٣٢٢٧ = عَن أَسِى هُرَيْرَةَ يَقُوْلُ قَالَ رَسُولُ اللَّهِ ﷺ أَوْ قَالَ سَمَعُتُ رَسُوْلَ

اللَّهِ عَنْ يَتُولُ مَنْ اَدُرَّكَ مَالَهُ بِعَيْنِهِ عِنْدَ رَجُلٍ اَوْ انْسَانٍ قَدْ اَفْلَسَ فَهُوَ اَحَقُّ بِهِ مِنْ غَيْرِهِ ـ

২২২৭. আবু হরাইরা (রাঃ) থেকে বর্ণিত। তিনি বলেন, রস্লুল্লাহ (সঃ) বলেছেনঃ অথবা (রাবীর সন্দেহ) আমি তাঁকে বলতে শুনেছি, যখন কোন মানুষ তার মাল অবিকল কোন নিঃস্ব–দেউলিয়া লোকের নিকট পাবে, তখন সে অন্যের চেয়ে এ মালের বেশী হকদার।

১৬—অনুদেশেঃ যে ব্যক্তি পাওনাদারকে দু—এক দিনের জন্য বিদন্ধিত করল, কারো কারো মতে এটা টালবাহানা নয়। জাবের (রা) বলেন, আমার পিতার পাওনাদাররা তাদের পাওনার জন্য কড়া তাগাদা করায় নবী (সঃ) তাদেরকে আমার বাগানের ফল নিতে অনুরোধ করেন। কিছু তারা তা নিতে অস্থীকার করে। কাজেই নবী (সঃ) তাদেরকে বাগানও দিলেন না, তাদের জন্য ফলও পাড়লেন না। তিনি আমাকে বললেন, আমি আগামী কাল সকালে তোমার এখানে আসছি। তিনি সকালে আমাদের নিকট আসলেন এবং বাগানের ফলের বরকতের জন্য দোআ করলেন। অতঃপর আমি তাদের সবার ঋণ পরিশোধ করে দির্লাম।

১৭—অনুচ্ছেদঃ গরীব কিংবা অভাবী ব্যক্তির মাল সম্পত্তি বিক্রি করে তা পাওনাদারের মধ্যে বটন করে দেয়া কিংবা তাকেই সেটি খরচ করার জন্য দেয়া।

٢٢٢٨ عَنْ جَابِرِ بْنِ عَبْدِ اللهِ قَالَ اَعْتَقَ رَجْلُ غُلاَمًا لَهُ عَنْ دُبُرِ فَقَالَ النَّبِيُّ عِبْدِ اللهِ فَأَخَذَ ثَمَنَهُ فَدَفَعَهُ اللهِ ـ عَنْ يَشْتَرِيْهِ مِنِّيْ فَاشْتَرَاهُ نُعَيْمُ بْنُ عَبْدِ اللهِ فَأَخَذَ ثَمَنَهُ فَدَفَعَهُ اللهِ ـ

২২২৮. জাবের ইবনে আবদুল্লাহ (রাঃ) থেকে বর্ণিত। তিনি বলেনঃ আমাদের জনৈক ব্যক্তি তার একটি গোলামকে মরণোন্তর শর্তে আযাদ করে দিলো (অর্থাৎ সে মারা গেলে গোলামটি আযাদ হবে)। নবী (সঃ) বললেনঃ কে আমার কাছ থেকে এ গোলামটিকে কিনতে পারবে? অতঃপর নুআয়েম ইবনে আবদুল্লাহ (রাঃ) তাকে কিনে নিলেন। তিনি (সঃ) এর মূল্য নিয়ে আবার তাকে দিয়ে দিলেন।

১৮—অনুচ্ছেদঃ একটি নির্দিষ্ট সময়ের জন্য ঋণ দেয়া কিংবা কেনা—বেচার সময়ে মেয়াদ নির্দিষ্ট করা। ইবনে উমর (রা) বলেন, একটি নির্দিষ্ট সময়ের জন্য ঋণ নেয়ায় কোন দোষ নেই। আর শর্ত ব্যতীত তার পাওনা টাকার চেয়ে বেশী দেয়ায় কোন ক্ষতি নেই। আতা ও আমর ইবনে দীনার বলেন, ঋণপ্রহীতা ওয়াদাকৃত সময়সূচী অনুসরণ করতে বাধ্য খাকবে। নবী (সঃ) বনী ইসরাঈশ সম্রাদায়ের এক লোকের কথা উল্লেখ করেন। সে তার একজন স্বগোত্রীয় লোকের নিকট ঋণ চায়। সে তাকে একটি নির্দিষ্ট সময়ের জন্য ঋণ দেয়। বর্ণনাকারী হাদীসটি শেষ পর্যন্ত বর্ণনা করেছেন।

১৯-অনুচ্ছেদঃ ঋণভার কমানোর সুপারিশ।

٢٢٢٩ عَنْ جَابِرٍ قَالَ أَصَيْبَ عَبْدُ اللهُ وَتَرَكَ عِيَالاً وَدَيْناً فَطَلَبْتُ الِّي اَصْحَابِ النَّيْنِ يَضَعُواْ بَعْضًا مِنْ دَيْنِهِ فَأَبُوا فَأَتَيْتُ النَّيْنَ ﷺ فَاسْتَشْفَعْتُ بِهِ عَلَيْهِم فَأَبُوا فَقَالَ صَنَفْ تَمْرَكَ كُلِّ شَنَى مِنْهُ عَلَى حَدِّتِهِ عَنْقَ ابْنِ زَيْدِ عَلَى حَدَة وَاللِّيْنَ عَلَى حَدَة وَاللَّيْنَ عَلَى عَلَى حَدَة وَاللَّيْنَ عَلَى حَدَة وَاللَّهِ وَكَانَ لِكُلّ رَجُلٍ حَتَّى اسْتَوْفَى وَبَقِى النَّمْ كَمَا هُو كَأَنَّهُ لَمْ يُمَسَّ وَعَرَفِتُ مَعَ عَلَيْهُ وَكَانَ لِكُلّ رَجُلٍ حَتَّى اسْتَوْفَى وَبَقِى النَّمْ كَمَا هُو كَأَنَّهُ لَمْ يُمَسَّ وَعَرَفِتُ مَعَ عَلَيْ وَكَانَ لِكُلّ رَجُلٍ حَتَّى اسْتَوْفَى وَبَقِى النَّمْ لَا يَتُمَلُ فَقَحْلَقُ عَلَى قَلْكُ لَمْ يُمَسَّ وَعَرَفِتُ مَعْ عَلَى خَلَقُهُ لَا لَهُ عَلَى نَاضِح لَنَا فَأَرْحَفَ الْجَمَلُ فَتَخْلَقَ عَلَى قَلْكُ لَيْ يَعْلَى عَلَى نَاضِح لَنَا فَأَرْحَفَ الْجَمَلُ فَتَخْلَقْكَ عَلَى قَلْتُ لَيْنِي وَلَكَ ظُهُرُهُ اللّه النّبِي عَنِي وَلَكَ ظُهُرُهُ إلَى الْدَيْنَة فَلَمّا وَتُونَا إِسْتَأَذَنْتُ قُلْتُ لَيْ رَسُولَ اللّهُ وَتَرَكَ جَوَارِي صَعْارًا فَتَرَوَّ مَنَ النّبِي عَنْكُ اللّهُ عَدْمَ اللّه بَيْعِ الْمَعْمَى مَعْ الْقَوْمَ لَى الْمَعْنِ الْمُعْمَلِ فَلَامَنِي فَلْكُونَ الْكُولُ وَمُولَى اللّهُ عَلَى اللّهُ عَلَى اللّهِ عَلَى اللّهُ اللّهُ عَلَى اللّهُ اللّهُ اللّهُ الللهُ اللّهُ اللّهُ اللللهُ اللهُ اللهُ ال

২২২৯. জাবের (রাঃ) থেকে বর্ণিত। তিনি বলেন, আবদুল্লাহ (ওহুদের যুদ্ধে) শহীদ হন এবং পোষ্য ও ঝণ রেখে যান। আমি পাওনাদারদের নিকট কিছু ঝণ মাফ করে দেয়ার অনুরোধ করি, কিছু তারা তা অস্বীকার করে। আমি নবী (সঃ)—এর নিকট যাই এবং তাঁর দ্বারা তাদের কাছে সুপারিশ করাই। কিছু তা সন্ত্বেও তারা অস্বীকার করে। তথন তিনি (সঃ) বললেনঃ প্রত্যেক শ্রেণীর খেজুর আলাদা আলাদা করে রাখ। যেমন ইযুক ইবনে যায়েদ এক জায়গায়, লীন আর এক জায়গায় এখানে আসব। আমি এরূপ করলাম। তারপর তাদেরকে ডাকবে। এই সময় আমি তোমার এখানে আসব। আমি এরূপ করলাম। তারপর তিনি (সঃ) আসলেন এবং স্থুপের ওপর বসলেন। আর তাদের প্রত্যেককে মেপে মেপে পুরো পাওনা দিয়ে দিলেন। অথচ খেজুর পূর্ববং রয়ে গেল যেন কেউ তাতে হাত লাগায়িন। আমি একবার নবী (সঃ)—এর সঙ্গে একটি উটে চড়ে জিহাদে গিয়েছিলাম। উটটি ক্লান্ত হয়ে পড়ে এবং আমাকে পিছনে ফেলে দেয়। নবী (সঃ) পিছন থেকে তাকে মারেন এবং বলেন, উটটি আমার নিকট বিক্রি কর। তুমি মদীনা পর্যন্ত তার ওপর সওয়ার হতে পারবে। আমরা মদীনার নিকটবর্তী হলে আমি তাঁর নিকট জলদী বাড়ি যাওয়ার জন্য অনুমতি চাই এবং বলি, হে আল্লাহ্বর রসূল! আমি নতুন বিয়ে করেছি। তিনি বলেন,

কুমারী না বিধবা? আমি বললাম, বিধবা। কেননা (আমার পিতা) আবদুল্লাই ছোট ছোট মেয়ে রেখে শহীদ হন। আমি এইজন্য বিধবা বিয়ে করেছি যাতে সে তাদেরকে ইলম ও শিষ্টাচার শিক্ষা দিতে পারে। তিনি বলেন, ঠিক আছে তোমার পরিজনের নিকট যাও। আমি গেলাম এবং আমার মামাকে উটটি বেচার কথা বললাম। তিনি আমাকে তিরস্কার করলেন। আমি তার কাছে উটটির ক্লান্ত হয়ে যাওয়ার, নবী (সঃ)—এর ওটাকে আঘাত করার ও তাঁর অলৌকিক ঘটনার কথা উল্লেখ করলাম। নবী (সঃ) মদীনায় পৌছলে আমি সকাল বেলা উটটি নিয়ে তাঁর নিকট গেলাম। তিনি আমাকে উটটি ও তার দাম দিলেন এবং লোকদের সঙ্গে জিহাদে শরীক হওয়ায় মালে গনীমতের অংশও দিলেন।

২০-অনুচ্ছেনঃ ধন-সম্পত্তির অপচয় নিষিদ্ধ। আল্লাহ তাআলা বলেছেনঃ

والله لا يحب الفساد ولا يصلح عمل الفسدين " बाब्रार बनांखि मृष्ठि कता शमम करतन ना

তিনি অশান্তি সৃষ্টিকারীদের কাজে সফলতা দেন না।"

তিনি আরো বলেছেনঃ

أَصَلَّاتُكُ تَامُرُكَ أَنْ نَتَرُكَ مَايَعْبُدُ ابَاوُ نَا أَوْ أَنْ نَفْعَلَ فِي أَمَّوا لِنَا مَا

نَشَاءُ وَلاَ تُوْ تُوا السُّفَهَاءُ آمُوَالَكُمْ -

(বে শো'আয়েব) " তোমার নামাষ কি তোমাকে নির্দেশ দেয় যে, আমরা আমাদের বাপ—দাদার কৃত পূজা ছেড়ে দেই? কিংবা আমরা নিজেদের ইচ্ছামত নিজেদের টাকা পয়সা খরচ করা হতে বিরত থাকি?"

তিনি আরও বলেছেনঃ – ولا يوتوا السفهاء اموالكم

"আর তোমরা নির্বোধ ব্যক্তিদের হাতে নিজেদের সম্পদ দিও না" এ প্রেক্ষিতে অপব্যয় ও প্রতারণা বন্ধ করা প্রসঙ্গে।

· ٢٢٣ - عَنِ ابْنِ عُمَرَ قَالَ قَالَ رَجُلُ للنَّبِيِّ عِلَيْ انِي اُخْدَعُ فِي الْبُيْثِعِ فَقَالَ اِذَا بَايَعْتَ فَقُلُ لاَخَلاَيَةَ فَكَانَ الرَّجُلُ يَقُولُهُ .

২২৩০. ইবনে উমর (রাঃ) থেকে বর্ণিত। এক লোক নবী (সঃ) – কে বলল, আমি ক্রয় বিক্রয়ে প্রতারিত হই। তিনি বললেনঃ কেনা বেচার সময় তুমি বলবে, যেন ধোঁকার আশ্রয় না নেওয়া হয়। কাচ্ছেই লোকটি বেচা কেনার সময় এই কথা বলত।

٢٢٢٠ عَنِ الْمُغِيْرَةِ بَنِ شُعْبَةً قَالَ قَالَ النَّبِيُّ عَنِي اللَّهُ حَرَّمَ عَلَيْكُمْ عَقُوْقَ الْكُمْ قَيْلَ وَقَالَ وَكَثَرَةَ السَّوُّالِ النَّبِيُّ عَيْلَ وَقَالَ وَكَثَرَةَ السَّوُّالِ وَاضَاعَةَ الْلَال ـ

২২৩১. মুগীরা ইবনে শোবা (রাঃ) থেকে বর্ণিত। নবী (সঃ) বলেছেনঃ আল্লাহ তাআলা তোমাদের ওপর মায়ের অবাধ্যতা, কন্যাদেরকে জীবস্ত কবর দেয়া, কারো প্রাপ্য না দেয়া হারাম করেছেন। আর অর্থহীন কথা বলা, খুব বেশী যাঞ্চা করা এবং সম্পদ ধ্বংস করা তিনি তোমাদের জন্য অপছন্দ করেছেন।

২১—অনুদেহে গোলাম তার মনিবের সম্পদের রক্ষক। সে তার মনিবের অনুমতি ছাড়া তা ব্যয় করবে না।

٢٢٢٢ - عَنْ عَبْدِ اللهِ بْنِ عُمْرَ اَنَّهُ سَمِعَ رَسُوْلَ اللهِ الله

২২৩২. আবদুল্লাহ ইবনে উমর (রাঃ) থেকে বর্ণিত। তিনি রস্পুল্লাহ (সঃ) – কে বলতে শুনেছেনঃ তোমরা প্রত্যেকেই রাখাল (দায়িত্বশীল) এবং তোমাদের প্রত্যেককে তার অধীনস্তদের সবন্ধে জিজ্ঞেস করা হবে। নেতা একজন রাখাল। তাকে তার অধীনস্তদের সবন্ধে জিজ্ঞেস করা হবে। স্বামী তার পরিবারের রাখাল। তাকে পরিবারের লোকজন সবন্ধে জিজ্ঞেস করা হবে। স্বামী তার স্বামীর ঘরের রাখাল। তাকে সে সবন্ধে জিজ্ঞেস করা হবে। স্বামীর ঘরের রাখাল। তাকে সে সবন্ধে জিজ্ঞেস করা হবে। ইবনে উমর (রা) বলেনঃ আমি রস্পুল্লাহ (সঃ) থেকে এসব কথা শুনেছি। আমার মনে হয়, তিনি এ কথাও বলেছেন যে, ছেলে তার বালের সম্পন্ধির রক্ষক এবং তাকে সে সবন্ধে জিজ্ঞেস করা হবে। অতএব তোমরা প্রত্যেকেই রাখাল এবং তোমাদের প্রত্যেককে তার রাখালী সবন্ধে জিজ্ঞেস করা হবে।

অধ্যায়—২০ كتاب الخصيماه (ঝগড়া—বিবাদ মীমাংসা)

১—অনুচ্ছেদঃ ঋণগ্রন্তকে স্থানান্তরিত করা এবং মুসলমান ও ইন্ট্দীর মধ্যেকার ঝগড়ার মীমাংসা।

٢٢٣٣ – عَنْ عَبْدِ اللهِ يَقُوْلُ سَمِعْتُ رَجُلاً قَرَا أَيَةً سَمِعْتُ مِنَ النَّبِيِّ خَلاَفَهَا فَا خَذْتُ بِيَدِهِ فَا تَيْتُ بِهِ رَسُولٌ اللهِ عَصْفَ فَقَالَ كَلاَ كُمَامُحُسَنِ قَالَ شُعبَةُ اَظُنُّهُ قَالَ لاَ تَخْتَلُفُوا فَانَّ مَنْ كَانَ قَبْلَكُمُ اخْتَلُفُوا فَهَلَكُوا ـ

২২৩৩. আবদুল্লাহ ইবনে মাসউদ (রাঃ) থেকে বর্ণিত। তিনি বলেন, আমি এক ব্যক্তিকে একটি আয়াত এমনভাবে পড়তে শুনলাম যা রসূলুল্লাহ (সঃ)—কে ভিন্নরূপে পড়তে শুনেছি। আমি তার হাত ধরে তাকে রসূলুল্লাহ (সঃ)—এর কাছে নিয়ে আসলাম। তিনি (আমাদের উভয়ের পাঠ শুনে) বললেনঃ তোমাদের দু'জনই ঠিক পড়েছ। শো'বা বলেছেন, আমার মনে হয় তিনি বলেছিলেন, তোমরা বাদানুবাদ কর না। কারণ তোমাদের পূর্ববর্তী লোকেরা বাদানুবাদ করেই ধ্বংস হয়েছে।

٢٢٣٤ عَنْ آبِي هُرِيْرَةَ قَالَ إِسْتَبَّ رَجُلاَنِ رَجُلُّ مِّنَ ٱلْسُلَمِيْنَ وَرَجُلُّ مِنَ الْسُلِمِيْنَ وَرَجُلُّ مِنَ الْيَهُوْدِيُّ وَالَّذِيُ الْيَهُوْدِيُّ وَالَّذِيُ الْيَهُوْدِيُّ وَالَّذِيُ الْعَالَمِيْنَ فَقَالَ الْيَهُوْدِيُّ وَالَّذِيُ إِصْطَفَى مُحَمَّدًا عَلَى الْعَالَمِيْنَ فَقَالَ الْيَهُوْدِيُّ وَالَّذِيُ الْيَهُوْدِيُّ فَذَهَبَ الْيَهُوْدِيُّ فَذَهَبَ الْيَهُودِيُّ اللَّي النَّبِيِّ عَنَى فَا أَمْبِرَهُ بِمَا كَانَ مِنْ آمْرِهِ وَآمْرِ الْمُسْلِمِ فَدَعَا النَّبِيُ عَنَى الْيُعَوْدِيُّ اللَّي النَّبِيِّ عَنَى فَالَا النَّبِيِّ عَنَى اللَّهُ عَنْ ذَلِكَ فَاخْبَرَهُ فَقَالَ النَّبِيُّ عَنِي لاَ تُخْبِرُونِي عَلَى مُوسَلَى فَانَ النَّبِيِّ عَنَى اللهُ اللَّيْمِيُ عَلَى مُوسَلَى فَانَ النَّاسَ يَصْعَقُونَ يَوْمَ الْقَيَامَةِ فَاصَعَقُ مَعَهُمْ فَاكُونُ اوَّلَ مَنْ يُفِيقُ فَاذَا مُوسَلَى النَّاسَ يَصْعَقُونَ يَوْمَ الْقَيَامَةِ فَاصَعَقُ مَعَهُمْ فَاكُونُ اوَّلَ مَنْ يُفِيقُ فَاذَا مُوسَلَى النَّاسَ يَصْعَقُونَ يَوْمَ الْقَيَامَةِ فَاصَعَقُ مَعَهُمْ فَاكُونُ اوَّلَ مَنْ يُفِيقُ فَاذَا مُوسَلَى اللَّهُ عَنْ اللّهُ الْمَرْفِي اللّهُ الْمَرْفِي اللّهُ اللّهُ اللّهُ اللّهُ اللّهُ اللّهُ اللّهُ الْمَالَمُ اللّهُ الْقِيلَا اللّهُ اللّ

২২৩৪. আবৃ হরাইরা (রাঃ) থেকে বর্ণিত। তিনি বলেন, দু'ব্যক্তি একে অপরকে গালি দিয়েছিল। এদের একজন ছিল মুসলমান, অপরজন ইহুদী। মুসলমান লোকটি বলেছিল, আমার জীবন তাঁর নিয়ন্ত্রণে যিনি মৃহান্দদ (সঃ)— কে সমস্ত জগতের মধ্যে মনোনীত ও মর্যাদা সম্পন্ন করেছেন। তখন ইহুদী লোকটি বলেছিল, তাঁর শপথ যিনি মৃসা (আঃ)—কে সারা বিশ্বের মাঝে উচ্চতম মর্যাদা দিয়েছেন। মুসলমান ব্যক্তি হাত তুলে ইহুদীর মুখে এক চড় মারল। এতে ইহুদী ব্যক্তি নবী (সঃ)—এর কাছে গিয়ে তার এবং ঐ মুসলমানের মধ্যে যে ঘটনা ঘটেছিল তা জানাল। নবী (সঃ) মুসলামান ব্যক্তিকে ডেকে পাঠালেন। তাকে এ বিষয়ে জিজ্ঞেস করলেন। সে সব কথা বলল। নবী (সঃ) বললেনঃ তোমরা আমাকে মৃসার ওপর প্রাধান্য দিও না। কারণ কিয়ামতের দিন সকল মানুষ বেহুল হয়ে পড়বে তাদের সাথে আমিও বেহুল হয়ে পড়ব। এরপর আমি সবার আগে চেতনা ফিরে পাব। তখন দেখতে পাব মৃসা (আঃ) আরশের এক পাশ ধরে রয়েছেন। আমি জানি না, যারা বেহুল হয়ে পড়েছিল তিনিও তাদের মধ্যে ছিলেন কিনা এবং আমার আগেই চেতনা ফিরে পেয়েছিলেন কিনা অথবা তিনি তাদের একজন কিনা, যাদেরকে আল্লাহ (বেহুল হওয়া থেকে) রেহাই দিয়েছিলেন।

٥٣٢٠ عَنْ أَبِى سَعَيْدِ الْخُدْرِيِّ قَالَ بَيْنَمَا رَسُولُ اللهِ عَنْ جَالسٌ جَاءً يَهُوْدِيٌّ فَقَالَ يَا أَبَا الْقَاسِمِ ضَرَبَ وَجُهِى رَجُلُ مِّنْ اَصْحَابِكَ فَقَالَ مَنْ قَالَ رَجُلُ مِنَ اَصْحَابِكَ فَقَالَ مَنْ قَالَ رَجُلُ مِنَ الْاَنصَارِ قَالَ الْدَعُوهُ فَقَالَ مُكَمَّدُ بِالسُوْقِ يَحلِفُ وَالّذِي اِصْطَفَىٰ مُوسَلَى عَلَى الْبَشَرِ قُلْتُ أَيْ خَبِيثُ عَلَى مُحَمَّدٍ عِنْ فَاخَذَتْنِي غَضَيةٌ ضَرَبْتُ مُوسَلَى عَلَى الْبَشَرِ قُلْتُ أَيْ خَبِيثُ عَلَى مُحَمَّدٍ عِنْ فَاخَذَتْنِي غَضَيةٌ ضَرَبْتُ مُوسَلَى عَلَى الْبَشَرِ قُلْتَ أَيْ خَبِيثُ عَلَى مُحَمَّدٍ عِنْ فَاخَذَتْنِي عَضَى الْبَشِرِ قُلْتَ أَيْ خَبِيثُ عَلَى مُحَمَّدٍ عِنْ فَاخَذَتْنِي عَلَى الْبَسَلِ مِعْمَلِكُ وَلَيْمَ الْقَيَامَةِ وَالنَّهِي فَقَالَ النَّبِي مُنْ قَوْلَ مَنْ تَنْشَقُ عَنْهُ الأَرْضُ فَإِذًا أَنَا بِمُوسَلَى أَخَذَ بِقَائِمَةٍ مِنْ قَوَائِم الْعَرْشِ فَلاَ اَدْرِي الْكَانَ فَيْمَن صَعِقَ الْمُ حُوسِبَ بِصَعْقَة الْاُولِلَى ـ

২২৩৫. আবু সাঈদ খুদরী (রাঃ) থেকে বর্ণিত। তিনি বলেন, একদা রস্লুল্লাহ (সঃ) বসে আছেন, এমন সময় এক ইহুদী এসে বলল, হে আবুল কাসেম! আপনার এক সাহাবী আমার মুখের ওপর আঘাত করেছে। তিনি জিজ্ঞেস করলেন, কে মেরেছে? সে বলল, একজন আনসারী। তিনি বললেন, তাকে ডেকে আন। তিনি (সঃ) তাকে জিজ্ঞেস করলেন, তৃমি কি ওকে মেরেছ? সে (আনসারী) বলল, আমি তাকে বাজারের মধ্যে শপথ করে বলতে ওনেছিঃ শপথ তাঁর যিনি মৃসাকে সকল মানুষের ওপর প্রাধান্য দিয়েছেন। আমি তখন বললাম, হে নরাধম! মৃহাম্মদ (সঃ) ন এর ওপরও? আমার রাগ এসে গিয়েছিল। এতে আমি তার মুখের উপর আঘাত করি। নবী (সঃ) বললেন, তোমরা নবীদের একজনকে অপর জনের ওপর প্রাধান্য দিও না। কারণ কিয়ামতের দিন সকল মানুষ বেহুল হয়ে পড়বে। মাটি চিরে আমি সর্বপ্রথম বাইরে আসব। তখন দেখতে পাব, মৃসা (আঃ) আরশের একটি খুটী ধরে আছেন। আমি জানি না, তিনিও বেহুল লোকদের মধ্যে একজন হবেন, না তাঁর পূর্বেকার (তুর পাহাড়ের) বেহুল হওয়াই তাঁর জন্য যথেষ্ট হবে।

٢٣٣٦ عَنْ اَنْسِ اَنَّ يَهُوْدِيًّا رَضَّ رَأْسُ جَارِيَةٍ بَيْنَ حَجَرَيْنِ قَيْلَ مَنْ فَعَلَ هٰذَابِكِ اَفُلاَنُ اَفُلاَنُ اَفُلاَنُ حَتَّى سُمِّى الْيَهُوْدِيِّ فَأَوْمَتُ بِرَاسْهِا فَاخِذَ الْيَهُوْدِيُّ فَاعْتَرَفَ فَامَرَبِهِ النَّبِيُّ عَنَّ فَرُضَ رَاسُهُ بَيْنَ حَجَرَيْنَ ـ

২২৩৬. জানাস (রাঃ) থেকে বর্ণিত। এক ইহুদী একটি মেয়ের মাথা দু'টি পাথরের মাঝখানে রেখে থেঁতলে দিয়েছিল। তাকে জিল্ডেস করা হল, কে তোমাকে এরূপ করেছে? অমুক ব্যক্তি? অমুক ব্যক্তি? অবশেষে জনৈক ইহুদীর নাম বলা হলে মাথা নেড়ে ইশারা করল। ইহুদীকে গ্রেফতার করা হল। সে অপরাধ স্বীকার করল। তখন তার মাথা দু'টি পাথরের মাঝখানে রেখে থেঁতলে দেয়া হল।

২—অনুচ্ছেদ : কেউ কেউ অজ্ঞ ও নির্বোধ ব্যক্তির লেনদেনের ব্যাপার প্রত্যাখ্যান করেছেন যদিও কাষী (বিচারক) তাকে এ থেকে বিরত রাখেননি। জাবের রো) থেকে বর্গিত আছে বে, নবী সেঃ) নিষেধাজ্ঞা আরোপ করার আগে সদকা দাতার সদকা তাকে কেরজ দিয়েছেন, এরপর তিনি নিষেধাজ্ঞা জারি করেছেন। ইমাম মালেক বলেছেন, কারো ওপর যদি ধারকর্জ থাকে এবং তার কাছে একটি দাস ছাড়া আর কিছুই না থাকে আর সে যদি ঐ দাস মুক্ত করে দেয়় তবে ঐ মুক্তকরণ জায়েয হবে না। যে ব্যক্তি কোন নির্বোধ লোকের সম্পত্তি বিক্রি করেছে এবং বিক্রিমূল্য তাকে দিয়ে তার অবস্থার উন্নতি করতে বলেছে, কিছু এরপর যদি সে তার অর্থ নট করে ফেলে তাহলে কাষী তাকে সম্পদের ব্যবহার থেকে বিরত রাখবে। কেননা নবী সেঃ) সম্পদ নট করতে নিষেধ করেছেন। যে লোক ক্রয়—বিক্রয়ের ক্ষেত্রে প্রতারিত হতো তাকে তিনি বলেছেন, তুমি যখন ক্রয়—বিক্রয় কর তখন বলে দিবে, যেন প্রতারণা করা না হয়। আর নবী সেঃ) দরিদ্র ব্যক্তির মাল (দানকৃত গোলাম) গ্রহণ করেননি।

٢٢٣٧ - عَنِ ابْنِ عُمَرَ قَالَ كَانَ رَجُلُّ يُخْدَعُ فِي الْبَيْعِ فَقَالَ لَهُ النَّبِيِّ ﷺ اذَا بَايَعْتَ فَقُلُ لاَ خَلاَبَةً فَكَانَ يَقُرُلُهُ _

২২৩৭. ইবনে উমর (রাঃ) থেকে বর্ণিত। তিনি বলেছেন, ক্রয়-বিক্রয়ের ক্ষেত্রে এক ব্যক্তিকে ধৌকা দেয়া হত। নবী (সঃ) তাকে বলেনঃ ক্রয়-বিক্রয়ের সময় তুমি বলবে, যেন ধৌকা না দেওয়া হয়। অতএব সে তাই বলতো।

٣٢٣٨ عَنْ جَابِرِ أَنَّ رَجُلاً اَعْتَقَ عَبْدًا لَهُ لَيْسَ لَهُ مَالُ غَيْرُهُ فَرَدَّهُ النَّبِيِّ فَٱبْتَاعَهُ مِنْهُ نُعَيْمُ بُنُ النَّحَّامِ ـ

২২৩৮. জাবের (রাঃ) থেকে বর্ণিত। এক ব্যক্তি তার একটি দাস মুক্ত করে দিয়েছিল। তার কাছে এ ছাড়া জন্য কোন সম্পদ ছিল না। নবী (সঃ) তার এই দাস মুক্ত করে দেয়া প্রত্যাখ্যান করলেন এবং ঐ দাসকে নুজায়েম ইবনে নাহ্হাম খরিদ করে নেন।

৩-অনুচ্ছেদ : বিবদমানদের পরস্পরের বাক্যালাপ প্রসঙ্গে।

٣٢٢٩ عَنْ عَبْدِ اللهِ قَالَ قَالَ رَسُولُ اللهِ عَنْ حَلْفَ عَلَيْ يَمْنِ وَهُوَ فَيْهَا فَاجِرٌ لِيَقْطَعُ بِهَا مَالَ إِمْرِيُ مُسْلِم لَقِيَ اللهُ وَهُو عَلَيْهِ غَضْبَانٌ قَالَ فَقَالَ الْا شُعَتُ فَاجِرٌ لِيَقْطَعُ بِهَا مَالَ إِمْرِيُ مُسْلِم لَقِيَ اللهُ وَهُو عَلَيْهِ غَضْبَانٌ قَالَ فَقَالَ الْا شُعَتُ اللهِ فَي وَاللهِ كَانَ ذَلِكَ كَانَ بَيْنِي وَبَيْنَ رَجَّلُ مِن الْيَهُودِ ارْضَ فَجَحَدَنِي فَقَدَّمْتُهُ إِلَى النّبِي فَقَالَ اللهِ عَلَيْهُ اللهِ عَلَيْهُ اللهُ عَلَيْهُ اللهُ عَلَيْهُ اللهِ عَلَيْهُ اللهِ عَلَيْهُ اللهِ عَلَيْهُ اللهِ عَنْ اللهُ وَايْمَانِهُمْ ثَمَنًا قَلَيْلًا إِلَى اخْرِ اللهِ عَانِيْلًا اللهِ وَايْمَانِهُمْ ثَمَنًا قَلَيْلًا إِلَى اخْرِ الْأَيةَ ـ

২২৩৯. আবদুরাহ ইবনে মাসউদ (রাঃ) থেকে বর্ণিত। রস্লুরাহ (সঃ) বলেছেনঃ কোন ব্যক্তি যদি এক মুসলমানের অর্থ-সম্পদ আত্মসাৎ করার উদ্দেশ্যে মিথ্যা শপথ করে, তাহলে সে আল্লাহর সমীপে এমন অবস্থায় হাযির হবে যে, আল্লাহ তার ওপর অসম্ভূষ্ট রয়েছেন। আশআছ (রা) বলেছেন, আল্লাহর কসম। তিনি এ কথা আমার সম্পর্কেই বলেছেন। আমার ও এক ইহদীর যৌথ মালিকানায় এক খণ্ড ভূমি ছিল। সে আমার মালিকানার অংশ অরীকার করে বসল। আমি তাকে নবী (সঃ)—এর কাছে নিয়ে গেলাম। তিনি আমাকে বললেন, তোমার কোন সাক্ষী আছে? আমি বললাম, না। তিনি ইহদীকে বললেন, তুমি শপথ কর। আমি তখন বললাম, ইয়া রস্লাল্লাহ। সে তো শপথ করবে এবং আমার সম্পত্তি নিয়ে যাবে। তখন আল্লাহ তাআলা এ আয়াত নাযিল করলেনঃ যারা আল্লাহর সাথে কৃত ওয়াদা ও নিজেদের শপথ সামান্য মূল্যে বিক্রি করে, পরকালে তাদের কোন প্রাপ্য থাকবে না। আল্লাহ কিয়ামতের দিন তাদের সাথে কথা বলবেন না, তাদের প্রতি তাকাবেন না এবং তাদেরকে পবিত্রও করবেন না। তাদের জন্য রয়েছে যন্ত্রণাদায়ক শান্তি।"

. ٢٢٤- عَنْ كَعْبُ أَنَّهُ تَقَاضَى ابْنَ أَبِيْ حَدْرَدٍ دَيْنًا كَانَ لَهُ عَلَيْهِ فِي الْسَجِدِ فَارْتَفَعَتْ اَصْوَاتُهُمَا حَتَّى سَمِعَهَا رَسُولُ اللهِ عَلَيْ وَهُوَ فِي بَيْتِهِ فَخَرَجَ الْيَهُمَا حَتَّى سَمِعَهَا رَسُولُ اللهِ عَلَيْ وَهُو فِي بَيْتِهِ فَخَرَجَ الْيَهُمَا حَتَّى كَشَفَ سِبْقِفَ حُجْرَتِهِ فَنَادَى يَا كَعْبُ قَالَ لَبَيْكَ يَا رَسُولُ اللهِ قَالَ اللهِ قَالَ لَبَيْكَ يَا رَسُولُ اللهِ قَالَ ضَعْ مِنْ دَيْنِكَ هَذَا وَاوْمَاءَ اللهِ أِي الشَّطْرَ قَالَ لَقَدْ فَعَلْتُ يَا رَسُولُ اللهِ قَالَ قُمْ فَاقْضِه ـ

২২৪০. কা'ব (রাঃ) থেকে বর্ণিত। তিনি মদক্ষিদের মধ্যে বসে ইবনে আবি হাদরাদের কাছে তার দেয়া ঋণের টাকার তাগাদা করেন। এতে উভয়েই উচ্চৈশ্বরে বাদানুবাদ করতে থাকে। রস্নুলাহ (সঃ) তা শুনতে পেলেন। তিনি ঐ সময় তাঁর ঘরে ছিলেন। তিনি এতো দ্রুত বেরিয়ে আসলেন যে, তাঁর কামরার পর্দা খুলে গেলো। তিনি ডাকলেন, হে কা'ব। কা'ব ডাকে সাড়া দিয়ে বললেন, হে আল্লাহর রস্নুল। আমি হাজির। তিনি ইশারায় তাকে কর্জের অর্ধেক মাফ করে দিতে বললেন। কা'ব বললেন, আমি মাফ করে দিলাম। তখন আবু হাদরাদকে রস্নুলাহ (সঃ) বললেন, যাও এবার কর্জ পরিশোধ করে দাও।

٢٢٤١ – عَنْ عُمْرَيْنِ الخَطَّابِ يَقُولُ سَمِفْتُ هِشَامَ بْنَ حَكِيْم بْنِ حِزَام يَقْرَأُ سَوُرَةَ الْفُرْقَانِ عَلَى غَيْرِ مَا اَقْرَقُهَا وَكَانَ رَسُولُ اللهِ عَنِيَ اَقْرَانَيْهَا وَكَدْتُ اَنْ اَعْجَلَ عَلَيْهِ ثُمَّ اَمْهَلْتُهُ حَتَّى انْصَرَفَ ثُمَّ لَبَيْتُهُ بِرِدَائِهِ فَجِئْتُ بِهِ رَسُولَ اللهِ عَنَى فَقُلْتُ إِنَّى سَمِعْتُ هٰذَا يَقْرَأُ عَلَى غَيْرِ مَا اَقْرَاتَنَيْهَا فَقَالَ لِيْ اَرْسِلُهُ ثُمَّ قَالَ لَهُ إِقْرَأُ فَقَرَاتُ فَقَالَ لَمْ كَذَا النَّزِلَ الْقُرْانَ الْنُزِلَ فَقَرَا قَالَ لَهُ اِقْرَأُ اللهِ عَنْ الْفَرْانَ الْنُزِلَ عَلَى سَبْعَةِ اَحْرُف فَاقَرَقُ المَنْهُ مَا تَيْسَر .

২২৪১. উমর ইবনুল খান্তাব (রাঃ) থেকে বর্ণিত। তিনি বলেছেন, সূরা ফোরকান আমি যেরূপ পড়ি এবং রস্লুল্লাহ (সঃ) আমাকে যেরূপ পড়তে শিখিয়েছেন হিশাম ইবনে হাকীম ইবনে হিযামকে আমি তা অন্যরূপ পড়তে শুনলাম। আমি সংগে সংগে বাধা দিতে যাচ্ছিলাম। কিন্তু অপেক্ষা করলাম এবং তাকে পড়া শেষ করতে দিলাম। অতঃপর তার গলায় চাদর পেঁচিয়ে তাকে রস্লুল্লাহ (সঃ)—এর কাছে টেনে নিয়ে এসে বললাম, আপনি আমাকে যেরূপ পড়তে শিখিয়েছেন আমি তাকে তা থেকে ভিররূপ পড়তে শুনেছি। তিনি আমাকে বললেনঃ তাকে ছেড়ে দাও, (তার পড়া শুনে) বললেন, এরূপই নাযিল হয়েছে। এরূপর আমাকে পড়তে বললেন, আমিও পড়লাম। তিনি (আমার পড়া শুনে) বললেন, এরূপই নাযিল হয়েছে। কুরআন সাত প্রকার পঠন পদ্ধতিতে নাযিল হয়েছে। যেভাবে পড়তে সহজ হয় সেভাবে তোমরা পড়বে।

8—অনুচ্ছেদঃ পাপে ও বিবাদে লিও লোকদের অবস্থা জানার পর তাদের ঘর থেকে বের করে দেয়া। আবু বাক্র রোঃ)—এর ভগ্নি (উম্বে ফারদা) বিলাপ করে কাদলে উমর রোঃ) তাকে ঘর থেকে বের করে দিয়েছিলেন।

٢٢٤٢ عَنْ آبِي هُرَيْرَةَ عَنِ النَّبِيِّ مَا لَكُ لَهُ مَا اللَّهِ فَتُقَامَ اللَّهُ الْمُرَ بِالْهَ اللَّهَ فَتُقَامَ الْمَا اللَّهُ الْمَا اللَّهُ الْمَا اللَّهُ الْمَا اللَّهُ الْمَا لَا اللهُ اللَّهُ اللهُ الله

২২৪২ আবু হুরাইরা (রাঃ) থেকে বর্ণিত। নবী (সঃ) বলেছেনঃ আমার ইচ্ছা হয়, নামায পড়ার আদেশ করব। অতপর নামাযে দাঁড়িয়ে গেলে যেসব লোক নামাযের জামাআতে আসেনি তাদের বাড়ী গিয়ে তাদের সহ ঘরবাড়ী জ্বালিয়ে দেই।

৫-অনুচ্ছেদঃ মৃত ব্যক্তির ওসিয়ার্ভের দাবী।

٢٢٤٣ - عَنْ عَائِشَةَ أَنَّ عَبْدَ بْنَ زَمْعَةَ وَسَعْدَ بْنَ آبِيْ وَقَّاسِ الْخُتَصَمَا إِلَى النَّبِيِّ فِي إِبْنِ آمَةٍ زَمْعَةَ نَقَالَ سَعْدٌ يَارَسُولَ إِللهِ أَوْ صَانِيْ آخِي إِذَا قَدَمْتُ أَن أَنْ أَمَةٍ زَمْعَةَ فَاقْبِضَهُ فَانَّهُ إِبْنِيْ وَقَالَ عَبْدُ بْنُ زَمْعَةَ آخِيْ وَابْنُ آمَةٍ آبِيْ وَلْدَ عَلَى فِرَاشِ آبِيْ فَرَاتَى النَّبِيِّ عَيْدُ بُنُ رَمْعَةً بَيْنًا فَقَالَ هُوَلَكَ يَا عَبْدُ بُنُ زَمْعَةَ الْوَرَاشِ وَاحْتَجِبِيْ مَنْهُ يَا سَوْدَةً -

২২৪৩. আয়েশা রোঃ) থেকে বর্ণিত। জাবদ ইবনে যামআ এবং সা'দ ইবনে আবি ওয়াক্কাস রো) যামআর ক্রীতদাসীর পুত্র সংক্রান্ত ঝগড়া নবী (সঃ)—এর কাছে নিয়ে গেলেন। সা'দ বলেন, ইয়া রস্লাল্লাহ! আমার ভাই আমাকে ওসিয়াত করে গেছেন যে, আমি যখন মক্কায় পৌছব এবং যামআর ক্রীতদাসীর পুত্রকে দেখতে পাব, তখন যেন তাকে হস্তগত করে নেই। কারণ সে তার (আমার ভাইয়ের) সন্তান। আবদ ইবনে যামআ বলেন, সে আমার ভাই এবং আমার পিতার ক্রীতদাসীর পুত্র। সে আমার পিতার ঔরসে জন্মগ্রহণ করেছে। নবী (সঃ) উতবার সাথে তার চেহারা—স্বতের স্পষ্ট মিল দেখতে পেলেন। তিনি (স) বললেন, ওহে আবদ ইবনে যামআ! তুমিই তার দাবীদার। যার ঔরসে সন্তান জন্মগ্রহণ করে, সন্তান তারই হয়। হে সাওদা [নবী (সঃ)—এর বিবি]! তুমি তার থেকে পর্দা কর।

৬—অনুচ্ছেদ ঃ কারো দারা অনিষ্ট হওয়ার আশংকা থাকলে তাকে বেঁধে রাখা। কুরআন, সুন্নাহ ও অত্যাবশ্যকীয় বিষয়ের জ্ঞানদানের উদ্দেশ্যে ইবনে আবাস রো) ইকরিমাকে আটক রেখেছিলেন।

٢٢٤٤ – عَنْ آبِي هُرَيْرَةَ يَقُولُ بَعْثَ رَسُولُ اللَّهِ اللَّهِ خَيْلًا قَبِلَ نَجْدٍ فَجَاءَتْ بِرَجُلٍ مِنْ بَنِي كُرِيْفَةَ يُقَالُ لَهُ ثُمَامَةُ بْنُ أَثَالِ سَيِّدُ آهَلِ الْيَمَامَةِ فَرَبَطُوهُ بِسَارِيةٍ مِنْ سَوَارِي الْسَخْدِ فَخَرَجَ الَيْهِ رَسُولُ اللهِ حَتَّ قَالَ مَا عِنْدَكَ يَاثُمَامَةُ قَالَ عَنْدِي يَامُحَمَّدُ خَيْرٌ فَذَكَرَ الْحَدِيْثَ قَالَ اطْلِقُوا ثُمَامَةً -

২২৪৪. তাবু হরাইরা (রাঃ) থেকে বর্ণিড। তিনি বলেছেনঃ রস্লুল্লাহ (সঃ) নুজদে একদল সৈন্য পাঠালেন। তারা বনী হানীফা গোত্রের সুমামা ইবনে উসাল নামের এক লোককে— যিনি ছিলেন ইয়ামামাবাসীদের সরদার—গ্রেফতার করে এনে মসজিদের একটি খুটির সাথে বেঁধে রাখল। রস্লুল্লাহ (সঃ) তার কাছে এসে জিজ্ঞেস করলেন ঃ সুমামা! তোমার কাছে কি আছে? সে বলল, হে মুহামদ। আমার কাছে মাল আছে। তিনি (বর্ণনাকারী) সম্পূর্ণ হাদীস বর্ণনা করেন। তিনি (সঃ) বললেন, সুমামাকে ছেড়ে দাও।

৭—অনুদেশঃ হেরেম শরীকে কাউকে বন্দী করে বেঁধে রাখা। নাকে ইবনে আবদূপ হারেছ কয়েদখানা বানাবার উদ্দেশ্যে মক্কায় সাফওয়ান ইবনে উমাইয়ার কাছ থেকে এই শর্ডে একটি ঘর খরিদ করেছিলেন যে, যদি হ্যরত উমর (রা) রাজী হন তবে খরিদ পূর্ণ হবে। আর যদি তিনি রাজী না হন তাহলে সাফওয়ান চারশত দীনার পাবেন। ইবনে যুবাইর মক্কায় লোক) বন্দী করেছেন।

٢٢٤٥ عَنْ أَبِيْ هُرَيْرَةَ قَالَ بَعَثَ النَّبِيُّ ﷺ خَيْلاً قَبِلَ نَجدٍ فَجَاعَتْ بِرَجُلٍ مِنْ بَنِي حَنْيفة يُقَالُ لَهُ ثُمَامَةُ بْنُ أَثَالٍ فَرَبَسُطُوهُ بِسَارِيَةٍ مِنْ سَوَارِي الْسَجدِ ـ

২২৪৫. আবু হরাইরা (রাঃ) থেকে বর্ণিত। তিনি বলেছেন, নবী (সঃ) নজদে একদল সৈন্য পাঠিয়েছিলেন। তারা বনী হানীফার সুমামা ইবনে উসাল নামের এক ব্যক্তিকে নিয়ে আসল এবং মসজিদের একটি খুটির সাথে বেঁধে রাখল।

৮-অনুচ্ছেদ: পাওনা আদায়ের জন্য ঋণীব্যক্তির পিছনে লেগে থাকা।

٢٢٤٦ عَنْ كَعْبِ بْنِ مَالِكِ أَنَّهُ كَانَ لَهُ عَلَى عَبْدِ اللهِ بْنِ أَبِي حَدْرَدِ الْاَسْلَمِي دَيْنَ فَلَقِيهُ فَلَزِمَهُ فَتَكَلَّمَا حَتَّى إِرْتَفَعَتْ أَسْوَاتُهُمَا فَمَرَّبِهِمَا النَّبِيِّ ﷺ فَقَالَ يَا كَعْبُ وَأَشَارَ بِيَدِهِ كَأَنَّهُ يَقُولُ النِّصْفَ فَاَخَذَ نِهْنَ مَا عَلَيْهِ وَتَرَكَ نَصْفًا _
 وَأَشَارَ بِيدِهِ كَأَنَّهُ يَقُولُ النِّصْفَ فَاَخَذَ نِهْنَ مَا عَلَيْهِ وَتَرَكَ نَصْفًا _

২২৪৬. কা'ব ইবনে মালেক (রাঃ) থেকে বর্ণিত। তিনি বলেন, আবদুরাহ ইবনে আবু হাদরাদ আসলামীর কাছে তাঁর ঝণের টাকা পাওনা ছিল। তিনি তার সাথে সাক্ষাত করতে যান এবং ঝণ আদায়ের জন্য তার পিছনে লেগে থাকেন। একদিন দু'জনে কথা কাটাকাটি করেন। তাদের বার উঁচু হয়। নবী (সঃ) তাদের কাছ দিয়ে যাবার সময় কা'বকে ডেকে হাতের ইশারায় বলেন, অর্থেক মাফ করে দাও। তখন তিনি অর্থেক কর্জ মাফ করে দেন এবং অর্থেক গ্রহণ করেন।

৯-অনুচ্ছেদঃ ঋণ পরিশোধের জন্য তাগাদা।

 ২২৪৭. খারাব (রাঃ) থেকে বর্ণিত। তিনি বলেছেন, জাহিলী যুগে আমি ছিলাম একজন কর্মকার। আ'স ইবনে ওয়ায়েলের কাছে আমার কিছু দিরহাম পাওনা ছিল। আমি তার কাছে তাগাদা করতে গেলাম। সে আমাকে বলল, যতক্ষণ না তুমি মুহামদকে অবীকার করছ ততক্ষণ তোমার কর্জ পরিলোধ করব না। আমি বললাম, কখনো না। আল্লাহর কসম করে বলছি, যে পর্যন্ত না আল্লাহ তোমার মৃত্যু ঘটান এবং তোমার পুনরুখান হয় সে পর্যন্ত আমি মুহামদ (সঃ)—কে অবীকার করব না। সে বলল, ঠিক আছে তাহলে যতক্ষণ না আমার মৃত্যু এবং পুনরুখান হয়, আমাকে ছেড়ে দাও। তখন আমাকে অর্থ—সম্পদ ও সন্তান—সন্ততি দেয়া হবে এবং তোমার কর্জ পরিশোধ করে দিব। এই প্রসংগে এই আয়াত নাযিল হয়েছেঃ "তুমি কি তার প্রতি লক্ষ্য করেছ, যে আমার আয়াতসমূহ অবীকার করে এবং বলে, আমি অবশ্যই অর্থ সম্পদ ও সন্তান—সন্তৃতি প্রাপ্ত হবং"

অধ্যায়—২১

كتاب اللقطة

(कृष्ट्रिय भाउया वसुत वर्गना)

১—অনুচ্ছেদঃ পড়ে থাকা জিনিসের মালিক এসে আলামত বর্ণনা করলে তাকে তা ফিরিয়ে দিতে হবে।

٢٢٤٨ عَنْ أَبَي بُنِ كَعْبِ فَقَالَ اَخَذَتُ صُرُّةً مائَةَ دِيْنَارِ فَاتَيْتُ النَّبِيُّ فَقَالَ عَرِفُها عَرَفُها حَوْلاً عَرَفُها حَوْلاً فَعَرَّفُهَا خَمَّ اَتَيْتُهُ فَقَالَ عَرِفُها حَوْلاً فَعَرَفُهَا خَمَّ اَتَيْتُهُ فَقَالَ عَرِفُها حَوْلاً فَعَرَفُها فَمَ اَجِدُ خَمَّ اَتَيْتُهُ فَقَالَ عَرِفُها فَا فَالَا حَوْلاً فَعَرَفُها وَعَدَدَها وَوِكَا هَا فَانْ جَاءَ صَاحِبُها وَالاَّ فَاسْتَمْتِعْ بِهَا فَاسْتَمْتَعْتُ فَلَقَيْتُهُ بَعْدُ بِمَكَّةً فَقَالَ لاَ اَدْرِي تَلاَثَةَ اَحْزَالٍ اَوْ حَوْلاً وَاحِدًا _

২২৪৮. উবাই ইবনে কা'ব (রাঃ) থেকে বর্ণিত। তিনি বলেন, একবার আমি একটি টাকার থলে পেয়েছিলাম। তার মধ্যে ছিল একশত দীনার (স্বর্ণমূদ্রা)। আমি নবী (সঃ)-এর কাছে গেলাম। তিনি বললেনঃ এক বছর পর্যন্ত ঘোষণা কর। আমি তাই করলাম। কিন্তু এমন কোন লোক পেলাম না যে এটি সনাক্ত করতে পারে। আবার তাঁর কাছে গেলাম। তিনি বললেন, আরো এক বছর ঘোষণা কর। আমি তাই করলাম। কিন্তু এবারও কাউকে পেলাম না। আমি তৃতীয় বার তাঁর কাছে গেলাম। তিনি বললেন, মূদ্রার থলের আকার, সংখ্যা এবং তার বাঁধন মনে রাখ। যদি তার মালিক আসে (তবে তাকে দিয়ে দেবে) নয়তো তৃমি তা তোগ করবে। অতঃপর আমি তা ভোগ করলাম। শো'বা বলেছেন, আমি এরপর মক্কায় সালামার সাথে দেখা করলাম, সে বলল, আমার মনে নেই তিন বছর নাকি এক বছর পর্যন্ত ঘোষণা করতে বলেছেন।

২-অনুচ্ছেদ : হারিয়ে যাওয়া উট।

১. পড়ে থাকা বস্তু কৃড়িয়ে পেলে তার ঘোষণা দেয়া প্রাপকের কর্তব্য। কতদিন ঘোষণা দেবে, তা নিয়ে ইমামদের মাঝে মততেদ আছে। ইমাম মালেক, শাফিই ও ইমাম আহমদের মতে এক বছর পর্যন্ত ঘোষণা দিতে হবে। তাদের দলীলঃ উমর (রাঃ), আলী (রাঃ) ও ইবনে আহ্বাস (রাঃ) এক বছর পর্যন্ত ঘোষণা করেছেন। ২। ইমাম আবু হানীফার মতে, কূড়ানো সম্পদ যদি ১০ নিরহামের কম হয় তবে কয়েক দিন ঘোষণা দেবে, আর যদি ১০ নিরহাম কিংবা তার চাইতে বেলী হয় তবে এক বছর পর্যন্ত ঘোষণা নিতে হবে। অবশেষে সম্পদের মালিক না পাওয়া গোলে তা সদকা করে দেবে (হেনায়া)।

٣٢٤٩ عَنْ زَيْدِ بْنِ خَالدِ الْجُهُنِيِّ قَالَ جَاءَ اَعْرَابِیُّ النَّبِیَّ ﷺ نَسَالَهُ عَمَّا يَلْتَدِيْطُهُ فَقَالَ عَرَّفُهَا سَنَةً ثُمَّ احْفَظْ عَفَاصَهَا وَوِكَاءَهَا فَانِ جَاءَ اَحَدُّ يُخْبِرُكَ بِهَا وَالاَّ فَاسْتَنْفِقُهَا قَالَ عَرَّفُهَا سَنَةً ثُمَّ احْفَظُ عَفَاصَهَا وَوِكَاءَهَا فَانِ جَاءَ اَحَدُّ يُخْبِرُكَ بِهَا وَالاَّ فَاسْتَنْفِقُهَا قَالَ يَارَسُولُ الله فَضَالَةُ الْفَنَمِ قَالَ لَكَ اَنُ لاَخِيْكَ اَنْ اللهُ فَضَالَةُ الْفَنَمِ قَالَ لَكَ اَنْ لاَخِيْكَ اَنْ اللهُ فَصَالَةُ الْفَاسِقِيَّةُ اللهُ وَلَهَا مَعَهَا حِذَاوُهَا وَسِقَاقُهُمَا تَرِدُ ضَالَةُ الْابِلِ فَتَمَعَّرُ وَجُهُ النَّبِيِّ عَيْ فَقَالُ مَالَكَ وَلَهَا مَعَهَا حِذَاوُهَا وَسِقَاقُهُمَا تَرِدُ اللهُ وَتَاكُمُ الشَّجَرَ ـ

২২৪৯. যায়েদ ইবনে খালিদ আল-জুহানী (রাঃ) থেকে বর্ণিত। তিনি বলেছেন, এক বেদুঈন নবী (সঃ)-এর কাছে এসে পথে পড়ে থাকা জিনিস সম্পর্কে জিজ্ঞেস করল। বললেন, এক বছর নাগাদ এর ঘোষণা করতে থাক। এরপর থলি ও মুখবন্ধ স্থরণ রাখ। ইতিমধ্যে যদি কোন ব্যক্তি আসে এবং তোমাদের খবর দেয় তবে ভাল (তাকে ফিরিয়ে দাও) নত্বা তুমি তা ব্যয় কর। সে বলল, হে আল্লাহর রসূল,হারানো জিনিস ছাগল বকরী হলে? তিনি বললেন, সেটা তোমার অথবা তোমর ভাইয়ের অথবা বাঘের জন্য। সে আবার বলল, হারানো উট হলে? এ কথায় নবী (সঃ)-এর চেহারায় ক্রোধের ভাব ফুটে উঠল। তিনি বললেনঃ এতে তোমার কি আসে যায়? তার সাথে তার জ্বতা ও পানির মশক রয়েছে। সে পানির কাছে যাবে এবং গাছের পাতা খেয়ে নিবে।

৩-অনুচ্ছেদ ঃ হারিয়ে যাওয়া বকরী।

٢٢٥- عَنْ زَيْدِ بَنِ خَالِد يَقُولُ سُئِلَ النَّبِيُ عَنِ اللَّقُطَةِ فَزَعَمَ اَنَّهُ قَالَ اَعْرِفُ عِفَاصِهَا وَوِكَاعَهَا ثُمَّ عَرَفْهَا سَنَةً يَقُولُ بَزِيْدُ اِنْ لَمْ تُعْتَرَف اسْتَنْفَقَ بِهَا صَاحِبُهَا وَكَانَتُ وَدَيْعَةً عِنْدَهُ قَالَ يَحْيلَى فَهٰذَا اللَّهِ عَنْ اللَّهُ عَنْدَهُ قَالَ يَحْيلَى فَهٰذَا اللَّهِ عَلَى اللَّهِ عَنْدَهِ ثُمَّ قَالَ كَيْفَ تَرِلَى فِيْ فَالَّةُ الْغَنَمِ قَالَ النّبِيِّ عَنْدِهِ ثُمَّ قَالَ كَيْفَ تَرلَى فِيْ فَالَّةُ الْغَنَمِ قَالَ النّبِي عَنْدَهُ مَا لَكُيفَ تَرلَى فَيْ فَاللَّهُ الْغَنَمِ قَالَ النّبِي عَنْدَهِ ثُمَّ قَالَ كَيْفَ تَرلَى فَيْ فَاللَّهُ الْغَنْمِ قَالَ النّبِي عَنْدَهُ تَرلَى فَا أَنْ اللّهِ عَلَى اللّهُ عَنْ اللّهُ عَلَى اللّهُ عَلَى اللّهُ اللّهُ عَلَى اللّهُ عَلَى اللّهُ عَلَيْدُ اللّهُ عَلَى اللّهُ اللّهُ عَلَى اللّهُ عَلَى اللّهُ عَلَى اللّهُ عَلَى اللّهُ عَلَى اللّهُ اللّهُ اللّهُ عَلَى اللّهُ عَلَى اللّهُ اللّهُ عَلَى اللّهُ عَلَى اللّهُ اللّهُ اللّهُ عَلَى اللّهُ عَلَى اللّهُ اللّهُ عَلَى اللّهُ عَلَى اللّهُ اللّهُ اللّهُ عَلَى اللّهُ عَلَى اللّهُ ال

২২৫০. যায়েদ ইবনে খালিদ রোঃ) থেকে বর্ণিত। তিনি বলেন, পড়ে থাকা জিনিস সম্পর্কে রস্লুল্লাহ (সঃ) – কে জিল্ডেস করা হলে তিনি বলেন, থলেটি এবং তার মুখবন্ধ চিনে রাখ। এক বছর যাবত ঘোষণা করতে থাক। ইয়াযীদ বলেছেন, যদি এর সনাক্তকারী না পাওয়া যায় তবে যে সেটা পেয়েছে সে খরচ করবে। কিন্তু সেটা তার কাছে আমানতস্বরূপ থাকবে। ইয়াহইয়া বলেছেন, আমার জানা নেই যে, এ কথাটা রস্লুল্লাহ

(সঃ)—এর হাদীসের অন্তর্গত ছিল, না তিনি নিজে বাড়িয়ে বলেছেন। এরপর সে জিজ্জেস করল, হারিয়ে যাওয়া বকরী সম্পর্কে কি করতে হবে? নবী (সঃ) বললেন, ওটা ধরে নাও। ওটা তোমার অথবা তোমার ভাইয়ের জন্য আর তা না হলে ওটা বাঘের জন্য। ইয়াবীদ বলেছেন, বরং এটারও ঘোষণা করতে হবে। এরপর সে আবার জিজ্জেস করল, হারিয়ে যাওয়া উট হলে কি করতে হবে? তিনি বলেন, ওটা ছেড়ে দাও। কারণ তার সাথেই রয়েছে তার জ্বতা এবং মশক। সে পানির কাছে যাবে এবং গাছের পাতা থেতে থাকবে, অবশেষে তার মালিক তাকে ফিরে পাবে।

8—অনুচ্ছেদ: এক বছরের মধ্যে যদি পড়ে থাকা জিনিসের মালিকের খোঁজ পাওয়া না যায় তাহলে সেটা যে পাবে তারই হবে।

٢٢٥١ - عَنْ زَيد بْنِ خَالد قَالَ جَاءَ رَجُلُّ الِّي رَسُوْلِ الله ﷺ نَسَالَهُ عَنِ اللَّقُطَة فَقَالَ اعْرِفْ عَفَاصَهَا وَوَكَاءَهَا ثُمَّ عَرِفْهَا سَنَةً فَانَ جَاءَ صاحبُهَا وَالاَّ فَشَاأَنْكُ بِهَا قَالَ فَضْلَّةُ الْعَبْمِ قَالَ هِي لَكَ اَوْ لَاخْيْكَ اَوْ لِلذَّنْبِ قَالَ فَضْلَّةُ الْابِلِ قَالَ مَالَكَ وَلَهَا مَعَهَا سَقَاؤُهَا وَحَذَاؤُهَا تَرِدُ المَاءَ وَتَاكُلُ الشَّجَرَ حَتَّى يَلُقَاهَا رَبُّهَا ـ

২২৫১ যায়েদ ইবনে খালিদ রোঃ) থেকে বর্ণিত। তিনি বলেন, জনৈক ব্যক্তি রস্লুলাহ (সঃ)—এর কাছে এসে পড়ে থাকা জিনিস সম্পর্কে জিজ্ঞেস করলে তিনি বলেন, থলিটি এবং মুখবন্ধ চিনে রাখ, তারপর এক বছর যাবত ঘোষণা করতে থাক। যদি মালিক এসে যায় (তবে তাকে দিয়ে দাও) জন্যথায় তা তোমার। হারানো বকরী সম্পর্কে কি বিধান? তিনি (সঃ) বলেন, তা তোমার জথবা তোমার ভাইয়ের জন্যথায় ওটা বাঘের ভাগ্যে। এরপর সে হারিয়ে যাওয়া উট সম্পর্কে জিজ্ঞেস করলে তিনি (সঃ) বলেন, তাতে তোমার কিং ওর সাথেই তার মশক ও জুতা (পায়ের খুর) রয়েছে। মালিক তার সাক্ষাত না পাওয়া পর্যস্ক সে পানি পান করবে এবং গাছ থেকে পাতা খাবে।

৫—অনুচ্ছেদঃ নদীতে গুকনা কার্চখন্ত অথবা লাঠি জাতীয় কোন বন্ধু পাওয়া গেলে। আবু হুরাইরা (রাঃ) থেকে বর্ণিত। রস্পুল্লাহ (সঃ) একটি পূর্ণ হাদীস বর্ণনা করতে গিয়ে বলেছেন, বনী ইসরাঈলের একটি লোক বাইরে এসে দেখছিল কোন জাহাজ্য তার মাল নিয়ে এসেছে কিনা। তখন একখন্ত কাঠের ওপর তার চোখ পড়ল। সে তার ঘরের জ্বালানীর জন্য সেটা উঠিয়ে নিল। সেটা চিরে ফেললে সে তার মধ্যে তার মাল ও একটি চিঠি পেল।

৬-অনুচ্ছেদঃ রান্তাঘাটে খেজুর পাওয়া গেলে।

٢٢٥٢ - عَنْ أَنَسٍ قَالَ مَـرُّ النَّبِيَ عَنَ بِتَمْرَةٍ فِي الطَّرِيْقِ فَقَالَ لَوْ لا النَّبِيَ المَّدَقَة لاَكُلْتُهَا -

২২৫২. আনাস (রাঃ) থেকে বর্ণিস্ত, নবী (সঃ) একদা সড়কের ওপর পড়ে থাকা একটি খেজুরের কাছ দিয়ে যাচ্ছিলেন। তিনি বললেন, আমার যদি আশংকা না হত যে, এটা সদকার জিনিস তাহলে আমি এটা খেয়ে ফেল্ডাম।

٢٢٥٣-عَنْ آبِي هُرَيْرَةَ عَنِ النَّبِيِّ عِنَهُ قَالَ انِّي لَأَنْقَلِبُ الِي اَهْلِي فَاجِدُ التَّمْرَةَ سَاقِطَةً عَلَى فِرَاشِي فَارَفَعُهَا لِأَكُلْهَا لِثُمَّ اَخْشَى أَنْ تَكُوْنَ صَدَقَةً فَأَلُّفِيهَا -

২২৫৩. আবু হরাইরা (রাঃ) থেকে বর্ণিত। নবী (সঃ) বলেছেন, আমি যখন আমার পরিবারের মধ্যে ফিরে যাই তখন (কোন কোন সময়) আমার বিছানার ওপর খুরমা পড়ে থাকতে দেখি। খাবার জন্য আমি তা তুলে নেই। পরে আমার তয় হয় যে, হয়ত সেটা সদকার জিনিস, তখন আমি তা ফেলে দেই।

৭-অনুচ্ছেদঃ মক্কাবাসীদের পড়ে থাকা জিনিসের ঘোষণা কিভাবে করা হবে।

ইবনে আবাস (রাঃ) থেকে বর্ণিত। নবী (সঃ) বলেছেন, মক্কায় পড়ে থাকা জিনিস কেবল সেই ব্যক্তি তুলে নিবে, যে তার ঘোষণা করবে। ইকরিমা (র) ইবনে আবাসের সূত্রে নবী (সঃ) থেকে বর্ণনা করেছেন, মক্কায় পড়ে থাকা জিনিস কেবল সেই ব্যক্তি তুলে নেবে যে তার ঘোষণা করবে। অপর এক সূত্র থেকে ইকরিমা, ইবনে আবাস থেকে বর্ণনা করেছেন, রস্পুলাহ (সঃ) বলেছেন, ওখানকার (মক্কার) গাছ কাটা যাবে না এবং ওখানকার শিকার তাড়ানো যাবে না এবং সেখানকার পড়ে থাকা জিনিস ঘোষণাকারী ছাড়া অপর কারো জন্য তুলে নেয়া জায়েয হবে না। সেখানকার ঘাস কাটা যাবে না। তখন আবাস রোঃ) বল—লেন, হে আল্লাহর রস্ল। কিন্তু এযখের (এক প্রকার ঘাস) কাটার অনুমতি দিন। তিনি বল—লেন, আল্লা, এযথের ঘাস কাটতে পারবে।

٢٠٥٤ - عَنْ اَبِيْ هُرَيْرَةَ قَالَ لَمَا فَتَحَ اللّٰهُ عَلَى رَسُولُهِ عَنَى مَكَةً قَامَ فِي النَّاسِ فَحَمدَ اللّٰهَ وَاَثْنَى عَلَيْهُ ثُمَّ قَالَ : إنَّ اللّٰهَ حَبَسَ عَنْ مَكَةَ الْفَيْلَ وَسَلَّطَ عَلَيْهَا رَسُولَهُ وَالْمُوْمِنِيْنَ فَانَّهَا لَا تَحِلُّ لاَحَد كَانَ قَبْلِي وَانّهَا أُحِلَّتُ لِي سَاعَةً مِّنْ نَهَارٍ وَانّهَا لاَ تَحَلُّ لاَحَد بعْدَى فَلاَ يُنْفَّلُ صَيدُهَا وَلاَ يُخْتَلَى شَوَكُها وَلاَتُحِلُّ سَاعَةً مِنْ سَاقَطُتُها الا تَحلُّ لاَحَد بعْدى فَلاَ يُنْفَّلُ صَيدُها وَلاَ يُخْتَلَى شَوَكُها وَلاَتُحلُّ سَاعَةً مِنْ سَاقَطُتُها الا لمَنْشِد وَمَنْ قُتلَ لَهُ قَتَيْلً فَهُو بِخَيْرِ النَّظَرَيْنِ امَّا اَنْ يُفْدَى وَامَّا اللهِ اللهُ اللهُ الله قَالَ العَبَّاسُ الاَّ الْاَهُ عَلَى رَسُولُ اللهِ فَقَالَ رَسُولُ اللهِ فَقَالَ رَسُولُ اللهِ قَالَ رَسُولُ اللهِ فَقَالَ رَسُولُ اللهِ قَالَ رَسُولُ اللهِ قَالَ هُذِهِ الْخُطْبَةَ النَّتِيُ سَمَعِها مِنْ رَّسُولُ اللهِ قَالَ هُذِهِ الْخُطْبَةَ النَّتِيُ سَمَعِها مِنْ رَّسُولُ اللهِ قَالَ هُذِهِ الْخُطْبَةَ النَّتِي سَمَعِها مِنْ رَسُولُ اللهِ قَالَ هُذِهِ الْخُطْبَةَ الْتَتِي سَمَعِها مِنْ رَسُولُ اللهِ قَالَ هُذِهِ الْخُطْبَةَ النَّتِي سَمَعِها مِنْ رَسُولُ اللهِ قَالَ هُذِهِ الْخُطْبَةَ النَّهِ عَلَى اللهُ قَالَ هُو اللهِ قَالَ هُذِهِ الْخُطُبَةَ النَّةِ عَلَى اللهِ قَالَ هُذِهِ الْخُطُبَةِ النَّهُ عَلَى اللهُ قَالَ اللهُ قَالَ هُ اللهُ قَالَ هُ اللهُ قَالَ الْمُؤْهِ الْمَا الْمُعْتَلِ اللهِ قَالَ اللهُ قَالَ هُذِهِ الْخُطُوبَةِ النَّهُ اللهُ الْمُؤْهِ اللهُ اللهِ قَالَ هُذِهِ الْخُطُوبُةَ النَّهُ اللهُ اللهُ قَالَ اللهُ اللهِ قَالَ هُ اللهُ اللّهُ اللهُ اللهُ اللهُ السُلُولُ اللهُ اللهِ اللهُ اللهُ اللهُ اللهُ

২২৫৪. আবু হরাইরা (রাঃ) বর্ণনা করেছেন, আল্লাহ তাজালা যখন তাঁর রসূল (সঃ)-কে মকা বিজয় দান করলেন, তখন তিনি লোকদের মাঝে দাঁড়িয়ে আল্লাহর হামদ ও সানা (প্রশংসা) বর্ণনা করলেন। এরপর বললেন, আল্লাহ তাআলা মঞ্চাত্মি থেকে হাতীকে বিরত রেখেছেন এবং তিনি তাঁর রসূল ও মুমিন বান্দাদের এর ওপর আধিপত্য দান করেছেন। আমার আগে কারোর জন্য মক্কা বৈধ ছিল না। আমার জন্য দিনের কিছু সময় বৈধ করা হয়েছে। আমার পরেও কারোর জন্য বৈধ হবে না। অতএব এখানকার শিকার তাড়ানো যাবে না। গাছের কাঁটাও কর্তন করা যাবে না। এখানকার পড়ে থাকা জিনিস তুলে নেয়া यात ना। रो, पाषनाकाती व्यक्ति कना छा (जूल निया) देव रत। वशान कान व्यक्ति নিহত হলে (তার শাস্তি স্বরূপ দুটার যে কোন একটা সিদ্ধান্ত গ্রহণ করতে হবে) হয় হত্যার প্রতিশোধ নিয়ে হত্যা করতে হবে অথবা মুক্তিপণ গ্রহণ করতে হবে। আব্বাস (রাঃ) বলেন, কিন্তু এযখের ঘাস কাটার অনুমতি দিন। আমরা এগুলো আমাদের কবরের এবং ঘরের ছাদের ওপর বিছিয়ে দিয়ে থাকি। তিনি (সঃ) বললেন, আচ্ছা এযথের কাটবার <u>षनुप्रिक (प्रशा राम) देशापानवात्री षावु मार नात्पत এक व्यक्ति पाँफि्ट्स वनम, देश</u> রসূলাল্লাহ। আমাকে লিখে দিন। তখন রসূলুলাহ (সঃ) বললেন, আবু শাহকে লিখে দাও। अभीम ইবনে মুসলিম বলেছেন, আমি আওযায়ীকে জিজ্জেস করলাম, আবু শাহ রসূলুব্লাহকে লিখে দিতে বলার অর্থ কি? তিনি বললেন, রসূলুব্লাহর এই ভাষণ যা তাঁর কাছ থেকে এইমাত্র শুনেছেন।

৮-অনুদেশঃ অনুমতি ছাড়া কারো পণ্ড দোহন করবে না।

- ۲۲۵٥ - عَنْ عَبْدِ اللهِ بْنِ عُمْرَ اَنَّ رَسُولَ اللهِ ﴿ قَالَ لاَ يَحلُبُنَّ اَحَدُّ مَاشَيَةً اللهِ اللهِل

৯—অনুদেশঃ পড়ে থাকা জিনিসের মালিক যখন এক বছর পরে ফিরে আসে, তার জিনিস তাকে ফিরিয়ে দেবে কারণ সে জিনিস এতোদিন আমানত ছিল।

٢٢٥٦ عَنْ زَيْدِ بْنِ خَالِدِ الْجُهَنِيِّ أَنَّ رَجُلاً سَاَلَ رَسُوْلَ اللَّهِ ﷺ عَنِ اللَّقَطَةِ قَالَ عَرَقُهُم اللَّهُ عَنَ اللَّهُ عَنَ اللَّهُ عَرَقُهُم اللَّهُ عَرَقُهُم اللَّهُ عَنْ اللَّهُ عَلَيْهُما قَالَهُمَا عَرَقُهُما اللَّهُ عَلَى اللَّهُ اللَّهُ عَلَى اللَّهُ عَلَى اللَّهُ عَلَى اللَّهُ عَلَى اللَّهُ عَلَى اللَّهُ عَنْهُم عَلَى اللَّهُ عَلَهُ عَلَى اللَّهُ عَلَى اللّهُ اللَّهُ عَلَى اللّهُ عَلَمُ عَلَى اللّهُ عَلَى اللّهُ عَلَى اللّهُ عَلَى اللّهُ عَلَى اللّهُ عَلَمُ عَا عَلَى اللّهُ عَلَمُ اللّهُ عَلَمُ عَلَمْ عَلَمُ عَلَمُ عَا

২২৫৬. যায়েদ ইবনে খালিদ আল—জৃহানী রোঃ) থেকে বর্ণিত। জনৈক ব্যক্তি পড়ে থাকা জিনিস সম্পর্কে রস্লুল্লাহ (সঃ)—কে জিল্ডেস করলে তিনি বলেনঃ এক বছর নাগাদ জিনিসটির ঘোষণা করতে থাক। এরপর জিনিসটির পাত্র ও তার মুখবন্ধ মরণ রাখ এবং সেটা খরচ কর। যদি তার মালিক এসে যায় তবে তাকে দিয়ে দাও। লোকটি এরপর জিল্ডেস করল, হে আল্লাহর রস্লা! হারানো মেষ সম্পর্কে কি বিধান? তিনি বলেন, তা ধরে রাখ, কারণ হয় তা তোমার অথবা তোমার ভাইয়ের জন্য আর তা না হলে বাঘের জন্য। সে আবার বলল, ইয়া রস্লাল্লাহ। হারিয়ে যাওয়া উট হলে কি করতে হবে? এতে রস্লুল্লাহ (সঃ) রাগানিত হলেন এবং তার মুখমভল লাল হয়ে গেল, অতপর বলেন, এতে তোমার কি? তার সাথে তার জ্বতা ও মশক রয়েছে— যতক্ষণ না তার মালিক তার সাক্ষাত পেয়েছে।

১০-অনুদেশঃ পড়ে খাকা জিনিস যাতে নষ্ট না হয় এবং কোন অবাঞ্ছিত ব্যক্তি যাতে তুলে না নেয় সেজন্য তা তুলে নেয়া উচিত হবে কি?

٧٢٥٧ عَنْ سُوْيِدِ بْنِ غَفَلَةً قَالَ كُنْتُ مَعَ سُلْمَانَ بْنِ رَبِيْعَةً وَزَيْدِبْنِ صَوْحَانَ فِي غَزَاةٍ فَوَجَدْتُ سَوْطًا فَقَالَ لِي اَلْقِهِ قَلْتُ لاَ وَلَكِنْ اِنْ وَجَدْتُ صَاحِبُهُ وَالاَّ اِسْتَمْتَعْتُ بِهِ فَلَمَّا رَجَعْنَا حَجَجْنَا فَمَرَرْتُ بِالْمَدِيْنَةِ فَسَالَتُ أَبَى بْنَ كَعْبِ فَقَالَ وَجَدْتُ صَارَةً عَلَى عَهْدِ النّبِي عَيْنَ فَيْهَا مِائَةُ دِيْنَا لِ فَاتَيْتُ بِهَا النّبِي فَقَالَ عَرِفْهَا حَوْلاً فَعَرَّفْتُهَا حَوْلاً ثُمَّ اتَيْتُهُ فَقَالَ عَرِفْهَا حَوْلاً فَعَرَقْتُهَا وَ وِكَاءَهَا وَوِعَاءَهَا فَانَ حَوْلاً فَعَرَقْتُهَا وَ وِكَاءَهَا وَوِعَاءَهَا فَانَ حَوْلاً فَعَرَقْتُهَا وَ وِكَاءَهَا وَوعَاءَهَا فَانَ حَوْلاً فَعَرَقْتُهَا وَ وِكَاءَهَا وَوعَاءَهَا فَانَ الْعَرِفْ عَدِّتُهَا وَ وِكَاءَهَا وَوعَاءَهَا فَانِ جَاءً صَاحِبُهَا وَالاً الشَتَمْتِغُ بِهَا .

২২৫৭. স্য়াইদ ইবনে গাফালাহ (রাঃ) থেকে বর্ণিত। তিনি বলেছেন, স্লাইমান ইবনে রবীআ এবং যাইদ ইবনে স্থানের সাথে আমি এক যুদ্ধে শরীক ছিলাম। আমি একটি চাবুক পেলাম। একজন আমাকে এটা ফেলে দিতে বলেন। আমি বললাম, না (ফেলে দিব না), বরং এর মালিক এলে পরে তাকে এটা দেব, নয়তো আমিই এটা ব্যবহার করব। আমরা ফিরে গিয়ে হছ্জ করলাম এবং যখন মদীনার গেলাম তখন উবাই ইবনে কা'বকে (এ বিষয়ে) জিজ্জেস করলাম। তিনি বললেনঃ আমি একবার রস্লুল্লাহ (সঃ)-এর সময়

একটি টাকার থলি পেয়েছিলাম। এর মধ্যে একশত দীনার ছিল। আমি এটা নবী (সঃ)— এর কাছে নিয়ে গেলাম। তিনি বললেনঃ এক বছর নাগাদ এটার ঘোষণা দিতে থাক। আমি এক বছর নাগাদ ঘোষণা দিতে থাকলাম। এরপর আবার আমি তাঁর কাছে গেলাম। তিনি আবার এক বছর ঘোষণা করতে বললেন। আমি তাই করলাম। এরপর আমি চতুর্থ বার তাঁর কাছে গেলাম। তিনি বললেন, থলের ভিতরের (দীনারের) সংখ্যা, থলের আকৃতি ও তার বন্ধন এবং পাত্রটি চিনে রাখ। যদি মালিক ফিরে আসে তাকে দিয়ে দাও, তা না হলে তুমি নিজে ব্যবহার কর।

٢٢٥٨ عَنْ سَلَمَةَ بِهٰذَا قَالَ فَلَتِيتُهُ بَعْدُ بِمَكَّةَ فَقَالَ لاَ اَدْرِي اَتَلاَئَةَ اَحُوالِ
 اَوْ حَوْلاً وَاحداً ـ

২২৫৮. সালামা (রাঃ) থেকে উপরোক্ত হাদীসটি বর্ণিত হয়েছে। সুয়াইদ ইবনে গাফালাহ বলেছেন, এরপর আমি উবাই ইবনে কা'ব–এর সাথে মক্কায় সাক্ষাত করলাম। তিনি (এই হাদীস সম্পর্কে) বললেন, আমার মনে নেই নবী (সঃ) তিন বছর না এক বছর যাবত ঘোষণা করতে বলেছেন।

১১—অনুচ্ছেদঃ যে ব্যক্তি পড়ে থাকা জিনিসের ঘোষণা করেছে বটে, কিন্তু সরকারী কর্তৃপক্ষের কাছে জমা দেয়ন।

٣٢٥٩ عَنْ زَيْد بْنِ خَالِد أَنَّ أَعْرَابِيا سَأَلَ النَّبِيِّ بِيَ عِنِ اللَّقُطَة قَالَ عَرَبْهَا سَنَةً فَانْ جَاءَ أَحَدُّ يُخْبِرُكَ بِعِفَاصِهَا وَ وِكَائِهَا وَالاَّ فَاسْتَنُفْقُ بِهَا وَسَأَلَهُ عَنْ ضَالَة الْأَبِلِ فَتَمَعَّرَ وَجُهُهُ وَقَالَ مَالَكَ وَلَهَا مَعَهَا سِقَاؤُهَا وَحَذَاؤُهَا تَرِدُ الْمَاءَ ضَالَة الْأَبِلِ فَتَمَعَّرَ وَجُهُهُ وَقَالَ مَالَكَ وَلَهَا مَعَهَا سِقَاؤُها وَحَذَاؤُها تَرِدُ الْمَاءَ وَتَأْكُلُ الشَّجَرَ دَعْهَا حَتَّى يَجِدَها رَبُّهَا وَسَأَلَهُ عَنْ ضَالَة الْفَنَمِ فَقَالَ هِيَ لَكَ الشَّجْرَ دَعْهَا حَتَّى يَجِدَها رَبُّهَا وَسَأَلَهُ عَنْ ضَالَة الْفَنَمِ فَقَالَ هِي لَكَ الشَّيْدِي

২২৫৯. যায়েদ ইবনে খালিদ (রাঃ) থেকে বর্ণিত। জনৈক বেদুঈন নবী (সঃ)—এর কাছে কুড়িয়ে পাওয়া জিনিস সম্পর্কে জিজ্ঞেস করলে তিনি বলেন, এক বছর পর্যন্ত ঘোষণা দিতে থাক। যদি কেউ এসে পাত্র এবং তার মুখবন্ধ সম্পর্কে বর্ণনা দেয়, তাহলে তাকে ফিরিয়ে দাও, জন্যথায় তুমি নিজে ব্যবহার কর। এরপর সে হারিয়ে যাওয়া উট সম্পর্কে জিজ্ঞেস করল। তাতে নবী (সঃ)—এর মুখমন্ডল (রাগে) লাল হয়ে গেল। তিনি বললেনঃ সেটা দিয়ে তোমার কি প্রয়োজন? ওর সাথে তো ওর মশক ও জুতা রয়েছে। সে নিজেই পানির কাছে যায় এবং গাছের পাতা খায়। তাকে ছেড়ে দাও যতক্ষণ না তার মালিক তাকে ফিরে পায়। এরপর তাকে হারিয়ে যাওয়া বকরী সম্পর্কে জিজ্ঞেস করা হলে তিনি বলেনঃ সেটা তোমার অথবা তোমার ভাইয়ের আর তা না হলে বাঘের।

১২ – অনুদেশঃ

২২৬০. আবু বাকর (রাঃ) থেকে বর্ণিত। তিনি বলেন, আমি (হিজরত করে) মদীনার দিকে যাচ্ছিলাম। তথন বকরীর এক রাখালের সাথে দেখা। সে বকরীগুলো তাড়া করছিল। আমি তাকে জিজ্ঞেস করলাম, তুমি কার রাখাল। সে কুরাইল গোত্রের এক ব্যক্তির নাম বলল। আমি সে ব্যক্তিকে চিনতাম। আমি তাকে জিজ্ঞেস করলাম, তুমি আমাকে দৃধ দোহন করে দিবে? সে বলল, হাঁ। আমি তাকে দৃধ দোহন করতে বললাম। বকরীর পাল থেকে সে একটি বকরী ধরে নিল। আমি তাকে বললাম, এটার পালান ধূলাবালি থেকে পরিষ্কার করে নাও। তোমার হাতও পরিষ্কার করে নাও। তোমার হাতও পরিষ্কার করে নাও। সে তাই করল। এক হাত অপর হাতের ওপর ঝেড়ে ফেলল। সে এক শেয়ালা দৃধ দোহন করল। আমি রস্লুল্লাহ (সঃ)—এর জন্য একটি মগে দৃধ রাখলাম। সেটার মুখ কাপড়ের টুকরা দিয়ে ঢাকা ছিল। তার ওপরে আমি পানি ঢাললাম। অতঃশর তা ঠান্ডা হলে আমি নবী (সঃ)—এর কাছে এই দৃধ নিয়ে গেলাম এবং বললাম, হে আল্লাহর রস্ল? পান করলন। তিনি পান করলেন, এতে আমি অত্যন্ত খুলী হলাম।

অধ্যায়—২২

জুলুম প্রতিরোধ ও হত্যার প্রতিশোধ)

১-অনুচ্ছেদঃ জুলুম ও অপহরণ। মহান আল্লাহ বলেনঃ

قَوْلُ اللّٰهِ عَزَّ رَجَلٌ وَلاَ تَحْسَبَنَ اللّٰهُ عَافِلاً عَمَّا يَعْمَلُ الظَّالِمُونَ إِنَّمَا يُوجِّرُهُمُ لِيَوْمِ تَشْخَصُ فِيهِ الْاَيْصَالُ مُهُطِعِيْنَ مُقْنِعِيْ رَوْسَهِمْ لاَ يَرْتَلُّ لَكُمْ طَرْفُهُمْ لِيَوْمِ تَشْخَصُ فِيهِ الْاَيْصَالُ مُهُطِعِيْنَ مُقْنِعِيْ رَوْسَهِمْ لاَ يَرْتَلُ اللَّهِمُ طَرْفُهُمْ وَاَعْهُ وَاَنْذِرِ النَّاسَ يَوْمَ يَاتِيهِمُ الْعَذَابُ فَيَقُولُ الْمَيْنَ ظَلَمُوا رَبَّنَا اَجِّرْنَا اللّٰي اَجَلِ قَرِيْبٍ نُجُبُ دَعُوتُكَ وَنَتَبِعِ الرّسُلُ اللّٰهِ مَكُونُوا اَقْسَمْتُمْ مِنْ قَبُلُ مَالَكُمْ مِنْ زَوَالٍ وَسَكَنُتُمْ فِي مَسْكِنَ اللّٰهِ مَكُونُوا اَقْسَمْتُمْ مِنْ قَبُلُ مَالَكُمْ مِنْ زَوَالٍ وَسَكَنُتُمْ فِي مَالِكُمُ الْاَسُكِنَ اللّٰهِ مَكُونُوا اللّٰهِ مَكُونُوا اللّٰهِ مَكُرَهُمْ وَإِنْ كَانَ مَكُرُهُمْ لِتَزُولَ مِنْهُ الْجَبَالُ وَقَدَمَكُرُوا مَكْرَهُمْ وَعِنْدَ اللّٰهِ مَكْرَهُمْ وَإِنْ كَانَ مَكُرُهُمْ لِتَزُولَ مِنْهُ الْجَبَالُ وَلَا تَتُولُوا مَكْرَهُمْ وَعِنْدَ اللّٰهِ مَكْرَهُمْ وَإِنْ كَانَ مَكُرُهُمْ لِتَزُولَ مِنْهُ الْجَبَالُ وَلَا مَنْ اللّٰهُ مُخْلِفُ وَعُدِهِ رُسُلَهُ إِنْ اللّٰهِ عَرْثِيْزُذُ وَانْتِقَامِ –

"জোলিমদের জুলুমের প্রতিবিধান বিলম্বিত হতে দেখে। তোমরা আল্লাহকে যালিমদের কার্যকলাপ সর্লাকে অনবহিত মনে করো না। বন্তুত আল্লাই তাদেরকে ঐ দিনের জন্য অবকাল দিয়ে যাচ্ছেন, যেদিন (ভয়ে) তাদের চোখণ্ডলো স্থির হয়ে যাবে এবং তারা মাখা উচু করে (উর্থনাসে) ছুটতে থাকবে। "মুকনিই রুউসিহিম" লব্দের "উপরের দিকে তাদের মাখা তুলে," "আলা—মুকমিন্থ" এর সমার্থক লব্দা। সেদিন তারা তাদের চোখের পাতা এক করতে পারবে না, (অর্থাৎ অপলক নেত্রে তাকিয়ে থাকবে আর কিয়ামতের ভয়াবহতা অবলোকন করবে) এবং তাদের অন্তর হয়ে যাবে (জ্ঞান) শূন্য। হাওয়া লব্দের অর্থ জ্ঞান শুন্য। অর্থাৎ তারা বিবেকল্ন্য হয়ে পড়বে। "(হে মুহাম্মদ) আপনি লোকদেরকে ঐ দিন সম্পর্কে সতর্ক করুন, যেদিন আল্লাহর) আযাব তাদের ওপর এসে পড়বে। সেদিন জালিমরা বলবে, হে পরওয়ারদিগার! আমাদেরকে আর খানিকটা অবকাল দিন। আমরা আপনার আহবানে সাড়া দেব এবং রস্লাদের আনুগত্য করব। (তখন আল্লাহর পক্ষ থেকে তাদের বলা হবে) তোমরা কি ইতিপূর্বে কসম করে বলোনি যে, তোমাদের কখনও পতন নেই? অথচ তোমরা সেসব জাতির বন্তীসমূহে বসবাস করতে যারা নিজেদের

ওপর জুলুম করেছিল এবং (পরিণামে) আমি তাদের সাথে কি ধরনের আচরণ করেছি তাও তোমাদের নিকট সুম্পষ্ট ছিল। আর তাদের উদাহরণ পেশ করে আমি তোমাদের বুঝিয়েও ছিলাম। তারা তাদের সব চক্রান্ত করে দেখেছে। কিন্তু তাদের প্রতিটি চক্রান্ত (নস্যাতের ব্যবস্থা) আল্লাহর নিকট ছিল। যদিও তাদের চক্রান্ত এতটা শক্ত ছিল যেন পাহাড় তাতে টলে যাবে। তোমরা কখনো এমন ধারণা পোষণ করো না যে, আল্লাহ তার রস্লের নিকট কৃত ওয়াদা খেলাফ করবেন। নিক্রাই আল্লাহ মহাপরাক্রমশালী ও প্রতিশোধ গ্রহণকারী।" মুজাহিদ (র) বলেনঃ

"মুহতিঈনা" শব্দের অর্থ অপলক নেত্রে দর্শনকারী, কারো মতে, দ্রুত ধান্তয়াকারী।

২-অনুচ্ছেদঃ অপরাধের দত।

٢٢٦٦ عَنْ آبِيْ سَعِيْدِ الْخُدْرِيِّ عَنْ رَسُولِ اللهِ عَنَّ قَالَ اذَا خَلَصَ الْمُوْمِئُونَ مَنْ النَّارِ حُبِسُوا بِقَنْطَرَةً بَيْنَ الْجَنَة وَالنَّارِ فَيَتَقَاصِرُنَ مَظَالِمَ كَانَتْ بَيْنَهُمْ فِي الدُّنْيَا حَتِّى اذَا نُقُوا وَهُذُبُوا أُذِنَ لَهُمْ بِدُخُولِ الْجَنَّةِ فَوَ الَّذِيُّ نَفْسُ مُحَمَّدٍ بِيدِهِ لاَحَدُهُمْ بِمَسْكَنِهِ فِي الْجَنَّةِ - اَذَلُّ بِمَنْزِلِهِ كَانَ فِي الدُّنْيَا ـ
 بيدِه لاَحَدُهُمْ بِمَسْكَنِهِ فِي الْجَنَّة - اَذَلُّ بِمَنْزِلِهِ كَانَ فِي الدُّنْيَا ـ

২২৬১. আবু সাঈদ খুদরী রোঃ) থেকে বর্ণিত। রস্লুল্লাহ সেঃ) বলেছেন, মুমিনরা যখন দোযথের আগুন থেকে নাজাত পাবে তখন বেহেশত ও দোযথের মাঝে এক পুলের ওপর তাদেরকে থামানো হবে। তখন দুনিয়াতে একে অপরের প্রতি যে জুলুম করেছিল তার প্রতিশোধ নেয়া হবে। অবশেষে যখন তারা (পাপ–পঙ্কিলতা থেকে) পবিত্র হয়ে যাবে তখন বেহেশতে প্রবেশের অনুমতি দেয়া হবে। সেই সন্তার কসম যার হাতে মুহাম্মদের প্রাণ! নিশ্চয়ই তাদের প্রত্যেকে পৃথিবীতে তার বাড়ী যেমন চিনতো তার চাইতে বেশী তার বেহেশতের বাড়ীকে চিনতে পারবে।

৩—অনুচ্ছেদঃ মহান আল্লাহর বাণীঃ "সাবধান। জালিমদের ওপর আল্লাহর অভিসম্পাত।"

٢٢٦٢ - عَنْ صَفُوانَ بَنِ مُحْرِزِ الْمَارِنِيِّ قَالَ بَيْنَمَا اَنَا اَمْشِيْ مَعَ ابْنِ عُمْرَ اٰخِذ بِيْدِهِ اذْ عَرَضَ رَجُلُّ فَقَالَ كَيْفَ سَمَعْتُ رَسُولَ اللهِ فِي فِي النَّجُولَى فَقَالَ سَمَعُتُ رَسُولَ اللهِ عِيْ يَقُولُ اِنَّ اللَّهَ يُدُلِى الْمُؤْمِنَ فَيَضَعُ عَلَيْهِ كَنَفَهُ وَيَسْتُرُهُ فَيَقُولُ اَتَعْرِفُ ذَنْبَ كَذَا اَتَعْرِفُ ذَنْبَ كَذَا أَفَيَتُولُ نَعَمْ اَيْ رَبِّ حَتَّى الذَا قَرَرَهُ بِذُنُوبِهِ وَرَالَى فِي نَفْسِهِ اَنَّهُ هَلَكَ قَالَ سَتَرُّتُهَا عَلَيْكَ فِي الدَّنْيَا وَانَا اَغْفِرُهَا لَكَ الْيَوْمَ فَيُعْطَلَى كِتَابَ حَسنَاتِهِ وَاَمَّا الْكَافِرُ وَالْمُنَافِقُونَ فَيَقُولُ الْاَشْهَادُ هُؤُلاً و النَّذِيْنَ كَذَبُوا عَلَى رَبِّهِمْ الاَ لَعْنَةُ اللهِ عَلَى الظَّالِمِيْنَ ـ

২২৬২. সাফওয়ান ইবনে মুহরিয আল—মাযিনী (রঃ) থেকে বর্ণিত। তিনি বলেনঃ একদা আমি ইবনে উমরের হাত ধরে চলছিলাম। হঠাৎ এক ব্যক্তি সামনে এসে বলল, কিয়ামতের দিন আল্লাহ ও তাঁর মুমিন বান্দাদের গোপন আলাপ সম্পর্কে আপনি রস্পুল্লাহ (সঃ)—এর নিকট কিছু শুনেছেন? তিনি (ইবনে উমর) বললেন, আমি রস্পুল্লাহ (সঃ)—কে বলতে শুনেছি, নিক্রাই আল্লাহ মুমিন ব্যক্তিকে (কিয়ামতের দিন) নিজের নিকটবর্তী করবেন। তারপর নিজের হিফাযতে নিয়ে পর্দা দ্বারা তাকে আড়াল করবেন। তারপর বলবেন, অমুক গোনাহ কি তোমার মনে পড়ে? সমুক গোনাহ কি তোমার মনে পড়ে? সে বলবে, হাঁ, হে আমার প্রতিপালক! এভাবে তিনি তার কাছ থেকে সমস্ত পাপের শ্বীকৃতি আদায় করবেন এবং সে (মুমিন) ব্যক্তি মনে মনে ভাববে যে, তার ধ্বংস অনিবার্য। তিনি (আল্লাহ) বলবেন, আমি দুনিয়ায় তোমার গোনাহ গোপন রেখেছিলাম এবং আজ্ব আমি তা ক্ষমা করে দিলাম। অতঃপর তার পূণ্যের লিপি (আমলনামা) তাকে দেয়া হবে। পক্ষাস্তরে কাফির ও মুনাফিকদের সম্পর্কে সাক্ষীরা বলবে, এরাই তাদের প্রতিপালকের প্রতি মিথ্যা আরোপ করেছিল। সাবধান! জ্ঞালিমদের ওপর আল্লাহর অভিসম্পাত।

8—অনুচ্ছেদঃ মুসলমান মুসলমানের ওপর জুলুম করবে না এবং কাউকে তার ওপর জুলুম করতেও দেবে না।

٢٢٦٣ - عَنْ عَبُد الله بُنِ عُمَرَ اخْبَرَهُ أَنَّ رَسُولَ اللهِ تَقَالَ ٱلْمُسْلِمِ ٱخْوُ ٱلْمُسْلِمِ ٱخْوُ ٱلْمُسْلِمِ لَا يُظْلِمُ وَلا يُسْلِمُهُ وَمَنْ كَانَ في حَاجَةِ آخِيهِ كَانَ ٱللهُ في كَاجَتِهِ وَمَنْ قَرْجَ عَنْ مُسْلِمٍ كُرْبَةً فَرَجَ ٱللهُ عَنْهُ كُرْبَةً مِّن كُرُ بلتِ يَوْمِ الْقِيَامَةِ وَمَنْ سَتَرَمُسُلِمًا سَتَرَهُ الله يُوْمَ الْقِيامَة وَمَنْ سَتَرَمُسُلِمًا سَتَرَهُ الله يُوْمَ الْقِيامَة وَمَنْ سَتَرَمُسُلِمًا سَتَرَهُ الله يُوْمَ الْقِيامَة -

২২৬৩. আবদুরাহ ইবনে উমর (রাঃ) থেকে বর্ণিত। রস্লুরাহ (সঃ) বলেছেনঃ মুসলমান মুসলমানের তাই। সে তার ওপর জ্লুম করবে না কিংবা (জ্লুমের জন্য) তাকে জালিমের হাতে সোপর্দও করবে না (অথবা তাকে বিপদে ত্যাগ করবে না)। যে কেউ তার ভাইয়ের জভাব পূরণে (তৎপর) থাকবে, আল্লাহ তার জভাব পূরণে (তৎপর) থাকবেন, আল্লাহ তার জভাব পূরণে (তৎপর) থাকবেন। যে ব্যক্তি (দ্নিয়াতে) কোন মুসলমানের কোন বিপদ দূর করবে আল্লাহ কিয়ামতের দিন তার বিপদসমূহের মধ্যে বড় কোন বিপদ দূর করবেন। ধে ব্যক্তি কোন মুসলমানের দোষ গোপন করবে আল্লাহ কিয়ামতের দিন তার দোষ গোপন করবেন।

৫-অনুচ্ছেদঃ তোমর ভাইকে সাহায্য কর, সে জালেম হাক বা মজলুম।

٢٢٦٤ عَنْ اَنْسِ بْنِ مَالِكٍ قَالَ قَالَ لَسُولُ اللَّهِ فَعَ أَنْصُرُ آخَاكَ ظَالِمًا أَوْ مَظْلُومًا ـ

২২৬৪. আনাস ইবনে মালেক রোঃ) থেকে বর্ণিত। তিনি বলেন, নবী (সঃ) বলেছেন তোমার ভাইকে সাহায্য কর, সে জালিম হোক কিংবা মজলুম (অত্যাচারিত)।

২২৬৫. আনাস (রাঃ) থেকে বর্ণিত। তিনি বলেন, রস্পুলাহ (সঃ) বলেছেন, তোমার ভাইকে সাহায্য কর। সে জালিম হোক কিংবা মজলুম। একজন বলল, হে আলাহর রস্পৃথ মজলুমকে আমরা সাহায্য করবো এটা তো বুঝলাম, কিন্তু জালিমকে আমরা কেমন করে সাহায্য করবং তিনি বললেন, তুমি তার (ক্লালিমের) হাত শক্ত করে ধরে রাখবে।

৬-অনুচ্ছেদঃ মজলুমকে সাহায্য করা।

٢٢٦٦ - عَنِ الْبَرَاءِ بُنِ عَارِبِ قَالَ اَمْرَنَا الْنَبِيُّ عَنْ سَبْعٍ فَنَكَلَ عَنْ سَبْعٍ فَذَكَرَ عِلَا الْمَنْ الْمَنْ الْمَبْعِ فَذَكَرَ عَنْ الْعَاطِسِ وَرَدَّ السَّلَامِ وَنَصْرَ عَلَا الْمَاطِسِ وَرَدَّ السَّلَامِ وَنَصْرَ الْمَظُلُومِ وَإِجَابَةَ الدَّا عِي وَإِبْرَارَ الْقُسِمِ -

২২৬৬. বারাআ ইবনে আথেব (রাঃ) থেকে বর্ণিত। তিনি বলেন, নবী (সঃ) আমাদেরকে সাতটি বিষয়ের আদেশ করেছেন এবং সাতটি বিষয়ে নিষেধ করেছেন। তারপর তিনি (আদেশকৃত সাতটি বিষয়ের) উল্লেখ করলেনঃ (১) পীড়িতকে দেখতে যাওয়া, (২) জানাযার অনুগমন করা, (৬) হাঁচিদাতার (আলহামদ্ লিল্লাহর) জবাবে ইয়ারহামুকাল্লাহ বলা, (৪) সালামের জবাব দেয়া, (৫) মজলুমকে সাহায্য করা, (৬) দাওয়াত কবৃল করা, (৭) (কসমকারীর) কসম পুরা করা।

٢٢٦٧ عَنْ اَبِي مُوْسَلَى عَنِ النَّبِيِّ عَنْ قَالَ الْلُؤُمِنُ لِلْمُؤْمِنِ كَالْبُنْيَانِ يَشَدُّ بَعْضَهُ بَعْضَهُ بَعْضَهُ بَعْضَهُ بَعْضَةً وَشَبَّكَ بَيْنَ اَصِبَابِعِهِ ـ

২২৬৭. আবু মৃসা (রাঃ) থেকে বর্ণিত। নবী (সঃ) বলেছেনঃ এক মৃমিন আরেক মৃমিনের জন্য প্রাসাদত্ল্য যার এক অংশ আরেক অংশকে সৃদৃঢ় করে। এ কথা বলে তিনি তাঁর আঙ্গুলগুলো মিলিয়ে দেখালেন।

৭-অনুচ্ছেদঃ জালিম থেকে প্রতিশোধ গ্রহণ। মহামহিম আল্লাহ বলেনঃ

لِقَوْلِهِ عَزَّ وَجَلُّ لاَ يُحِبُّ اللَّهُ الْجَهْرَ بِالشُّدُ حِنَ الْقَوْلِ الاَّ مَنْ ظُلَمَ وَكَانَ اللَّهُ سَمِيْعًا عَلَيْمًا ﴿ وَالَّذِيْنَ اذَا اَصِا بَهُمْ الْبُغُيُ هُمُ يَنْتَصِرُوْنَ - اللّهُ سَمِيْعًا عَلَيْمًا ﴿ وَالَّذِيْنَ اذَا اَصِا بَهُمْ الْبُغُيُ هُمُ يَنْتَصِرُوْنَ - سَاطَا اللهُ اللهُو

"যারা অত্যাচারিত হলে প্রতিশোধ গ্রহণ করে"।

ইবরাহীম (নাখয়ী) বলেন, সাহাবীরা অপমানিত হওয়া পছন্দ করতেন না। তবে ক্ষমতা লাভ করলে ক্ষমা করে দিতেন।

৮-অনুচ্ছেদঃ মজলুমের ক্ষমা। মহান আল্লাহর বাণীঃ

لِقَوْلِهِ تَعَالَى إِنْ تَبْدُوا خَيْرًا أَوْ تُخْفُوهُ أَوْ تَعْفُوا عَنْ سُوْء فَإِنَّ اللَّهَ كَانَ عَفُوا قَدِيْرًا وَجَزَاء سَيِّنَة سَيِئَة مِثْلُهَا فَمَنْ عَفَى وَأَصَلِحَ فَاجْرُهُ عَلَى اللَّه انَّهُ لاَيُحِبُ الظَّالِمِيْنَ وَلَمَنِ أُنْتَصَرَبَعْدَ ظُلُمِهِ فَأُولَٰئِكَ مَاعَلَيْهِمْ مِنْ سَبِيلًا انَّمَا السَّبِيلُ الظَّالِمِيْنَ وَلَمَنِ أَنْتَصَرَبَعْدَ ظُلُمِهِ فَأُولِٰئِكَ مَاعَلَيْهِمْ مِنْ سَبِيلًا انْمَا السَّبِيلُ عَلَى الَّذِيْنَ يَظْلِمُونَ النَّاسَ وَيَبْعُونَ فِي الْاَرْضَ بِغَيْر الْحَبِقُ أَوْلُمْ فَي الْاَرْضَ بِغَيْر الْخَدَق اللَّهُ عَمَالَهُ مِنْ وَلَيْ مِنْ بَسَدِهِ وَتَرَى الظَّالِمِينَ لَمَّارَاوُ الْعَذَابِ يَقُولُونَ هَلَ إِلَى مَرَدٌ مِنْ سَبِيلًا إِللَّهُ فَمَالَهُ مِنْ سَبِيلًا إِللَّه مَرَدٌ مِنْ سَبِيلًا إِللَّه مَرَدً مِنْ سَبِيلًا إِللَّه مَرَدً مِنْ سَبِيلًا إِللَّه مَرَدً مِنْ سَبِيلًا إِللَّه مَرَدً مِنْ سَبِيلًا إِللَّهُ مَرَدً مِنْ سَبِيلًا إِللَّهُ مَرَدً مِنْ سَبِيلًا إِللَّهُ مَرَدً مِنْ سَبِيلًا إِللَّهُ عَمَالَه مَرَدً مِنْ سَبِيلًا إِللَّهُ اللَّهُ عَمَالًا مَنْ سَبِيلًا إِللَّهُ عَمَالًا مَنْ سَبِيلًا إِللَّهُ عَمَالًا مِنْ سَبِيلًا إِللَّهُ عَمَالًا مَرَدًا مِنْ سَبِيلًا إِلْمَالِمُ اللَّهُ عَمَالًا مَنْ سَبِيلًا إِللَّهُ عَمَالًا عَلَى الْمَالِولِ اللَّهُ عَمَالًا عَلَالًا عَلَالُهُ مَا اللَّهُ عَمَالًا مَنْ سَبِيلًا إِللَّهُ الْمَالِمُ اللَّهُ عَمَالًا مَنْ سَبِيلًا إِللَّهُ عَمَالًا عَلَالًا عَلَيْهِ إِلَيْ عَمْ اللَّالِمُ عَلَى الْمَالِيلِ اللَّهُ عَمَالَا عَلَى اللَّاسُ اللَّهُ عَمْ الْمَالُولُ مَا عَلَالًا لِللْهُ الْمُنْ الْمَالُولُ اللَّهُ الْمَالُولُ اللَّهُ الْمُنْ الْمَالُولُولُ الْمُنْ الْمَالِيلُ اللَّالُولُ الْمَالِيلُ اللَّهُ الْمُنْ الْمُنْ الْمُنْ الْمَالِيلُ اللَّهُ الْمُنْ الْمُنْ الْمُ الْمُنْ الْمُلْمِلُ مَا اللَّهُ الْمُنْ اللَّهُ الْمُنْ الْمُنْ الْمُنْ اللَّهُ اللَّهُ الْمُنْ الْمُ الْمُنْ الْمُنْ اللَّهُ الْمُنْ الْمُنْ اللَّهُ الْمُنْ الْمُنْ اللَّهُ الْمُنْ اللَّهُ الْمِنْ اللَّهُ الْمُنْ الْمُنْ اللَّهُ الْمُنْ اللَّهُ الْمُنْ اللَّهُ الْمُنْ الْمُنْ اللَّهُ الْمُنْ الْمُنْ اللَّهُ الْمُنْ اللَّهُ الْمُنْ الْمُنْ اللَّهُ الْمُ

"যদি তোমরা সংকাজ প্রকাশ্যে কর কিংবা গোপনে কর অথবা অন্যায়কে ক্ষমা কর তেবে এটা তোমার মহতু)। কেননা আল্লাহ ক্ষমাশীল ও সর্বশক্তিমান।"

মন্দের পরিবর্তে সমপরিমাণ মন্দই হল উচিত বিনিময়। কিন্তু যে ক্ষমা করে দেয় এবং (মন্দের পরিবর্তে) সদাচার করে তার প্রতিদান আল্লাহর নিকট। তিনি জালিমদেরকে পছন্দ করেন না। যে ব্যক্তি অত্যাচারিত হওয়ার পর তার প্রতিশোধ গ্রহণ করে তাদের বিরুদ্ধে ব্যবস্থা গ্রহণের কোন সুযোগ নেই। সুযোগ আছে তাদের বিরুদ্ধে যারা মানুষের ওপর জুলুম করে এবং পৃথিবীতে অন্যায়ভাবে বিদ্রোহ করে, তাদের জন্য রয়েছে যন্ত্রণাদায়ক শান্তি। আর যে ব্যক্তি (অত্যাচারিত হওয়ার পরও) থৈর্য ধারণ করে এবং (অত্যাচারীকে) ক্ষমা করে দেয় তবে সেটা হবে বিরাট মহত্বের পরিচায়ক। আল্লাহ যাদেরকে গোমরাহ করেছেন তাদের কোন সাহায্যকারী নেই। জালিমরা যখন (আল্লাহর) শান্তি অবলোকন করবে তখন বলবে, (দুনিয়াতে) ফিরে যাবার কোন পথ রয়েছে কি?" (৪২ঃ ৪০—৪৪)

৯-অনুচ্ছেদঃ জুলুম কিয়ামতের দিন গাঢ় অন্ধকার রূপ ধারণ করবে।

٢٢٦٨ عَنْ عَبْدِ اللَّهِ بْنِ عُمَرَ عَنِ النَّبِيِّ عِنْ قَالَ الظُّلُّمُ ظُلُّمَاتٌ يُوْمَ الْقِيَامَةِ ـ

২২৬৮. আবদ্লাহ ইবনে উমর (রাঃ) থেকে বর্ণিত। নবী (সঃ) বলেছেনঃ জুলুম (অত্যাচারীর জন্য) কিয়ামতের দিন গাড় অন্ধকার (রূপে প্রতিভাত) হবে।

১০—অনুচ্ছেদঃ মজলুমের বদদোয়াকে ভয় করা ও তা থেকে বেঁচে থাকা।

٢٢٦٩ عَنِ ابْنِ عَبَّاسٍ اَنَّ النَّبِيُّ عَبَّ مُعَادِ اللَّهِ الْيَمَنِ فَقَالَ اِتَّقِ دَعُوَةً الْكَالُومُ فَانَّهَا لَيْسُ بَيْنَهَا وَبَيْنَ الله حَجَابٌ لَ

২২৬৯. ইবনে আত্মাস (রাঃ) থেকে বর্ণিত। নবী (সঃ) মুয়ায (রা)–কে ইয়ামানে পাঠান এবং (যাবার বেলায়) তাঁকে বলেন, মজলুমের বদদোয়াকে ভয় কর। কেননা তার বদদোয়া ও আল্লাহর মাঝে কোন প্রতিবন্ধক নেই।

১১—অনুদ্দেশঃ কেউ যদি কারো ওপর অত্যাচার করে এবং অত্যাচারিত ব্যক্তি তাকে ক্ষমা করে দেয়, এরপরও সে অত্যাচারের কথা প্রকাশ করতে পারবে কি?

٢٢٧- عَنْ آبِي هُرَيْرَةَ قَالَ قَالَ رَسُولُ الله عَنْ كَانَتْ لَهُ مَظْلَمَةٌ لِاَحَدِ مِنْ كَانَتْ لَهُ مَظْلَمَةٌ لِاَحَدِ مِنْ عَرْضِهِ أَوْ شَنَى عَلَيْ فَلْيَتَحَلَّلُهُ مِنْهُ الْيَوْمَ قَبْلَ آنْ لاَ يَكُونَ دَيْنَارٌ وَلاَ دَرْهَمُ إِنْ كَانَ لَهُ عَمَلُ صَالِحٌ أَخَذَ مِنْ سَيِّنَاتِ لَهُ عَمَلُ صَالِحٌ أَخَذَ مِنْ سَيِّنَاتِ مَظْلَمَتِهِ وَإِنْ لَمْ تَكُنْ لَهُ حَسَنَاتٌ أُخِذَ مِنْ سَيِّنَاتِ صَاحِبه فَحُمل عَلَيْه .

২২৭০. আবু হুরাইরা (রাঃ) থেকে বর্ণিত। তিনি বলেন, রস্ণুল্লাহ (সঃ) বলেছেনঃ যে ব্যক্তি তার তাইয়ের সম্রম হানি কিংবা অন্য কোন বিষয়ে অত্যাচারের জন্য দায়ী সে যেন আজই (দুনিয়াতে থাকতেই) তার কাছ থেকে ক্ষমা চেয়ে নেয়, সেই দিন আসার পূর্বে যেদিন তার কোন অর্থ—সম্পদ থাকবে না। সে দিন তার কোন নেক আমল থাকলে তা থেকে জুলুমের দায় পরিমাণ কেটে নেয়া হবে। আর তার কোন নেক আমল না থাকলে তার প্রতিপক্ষের পাপ থেকে কিছু নিয়ে তার ওপর চাপিয়ে দেয়া হবে।

১২—অনুচ্ছেদঃ যদি কেউ কারো জুলুম বা অন্যায় ক্ষমা করে দেয় তবে ঐ জুলুমের জন্য পুনরায় তাকে দায়ী করা চলবে না।

٢٢٧١ عَنْ عَائِشِهَ وَانِ امْرَاءً خَافَتُ مِنْ بَعْلِهَا نُشُوْزًا اَوْ اِعْرَاضًا قَالَتِ الرَّجُلُ -ده/د-٩ يَكُونَ عِنْدَهُ الْمَرَاةُ لَيسَ بِمُسْتَكْثِرِ مِنْهَا يُرِيْدُ اَنْ يُفَارِقَهَا فَتَقُولُ اَجْعَلُكَ مِنْ شَأَنِيْ فِي حِلِّ فَنَزَلَتُ هٰذِهِ الْاٰيَةُ فِي ذَٰلِكَ _

২২৭১. আয়েশা রোঃ) থেকে বর্ণিত। তিনি "যদি কোন স্ত্রীলোক নিজ স্বামীর অসদাচরণ ও উপেক্ষার আশন্ধা করে, তবে তারা পরস্পর কোন মীমাংসায় উপনীত হলে তাদের কোন অপরাধ নেই এবং মীমাংসাই কল্যাণকর" এ আয়াতের তাফসীর (বা শানে নৃযূল) প্রসঙ্গে বলেন, কোন কোন লোক তার স্ত্রীর কাছে বেশি যাওয়া আসা করতে চাইত না, বরং তাকে আলাদা অর্থাৎ তালাক দেয়ার ইচ্ছা পোষণ করত। এমতাবস্থায় স্ত্রী বলত, আমি তোমাকে আমার পাওনা মাফ করে দিলাম (তব্ আমাকে ত্যাগ করো না)। উক্ত ঘটনার প্রেক্ষিতেই এ আয়াতটি অবতীর্ণ হয়।

১৩—অনুদেশ: যদি কোন ব্যক্তি কাউকে (কোন বিষয়ে) অনুমতি প্রদান করে কিংবা তাকে ক্ষমা করে কিন্তু কি পরিমাণ ক্ষমা করল কিংবা কডটুকুর জন্য অনুমতি দিল তা উল্লেখ না করে।

٢٢٧٧ - عَنْ سَهْلِ بْنِ سَعْدِ السَّاعِدِيِّ أَنَّ رَسُوْلَ اللَّهِ بَيْ أَتِى بِشَرَابٍ فَشُرِبَ مِنْهُ وَعَنْ يَمِيْنِهِ غُلاَمٌ وَعَنْ يَسَّارِهِ الْاَشْيَاحُ فَقَالَ الْغُلاَمِ اتَأْذَنُ لِي أَن الْعُطِّى مُثُلُاءِ فَقَالَ الْغُلاَمِ اتَأْذَنُ لِي أَن الْعُطِّى مُثُلُاءِ فَقَالَ الْغُلاَمُ اللهِ لاَ أُوثِرُ بِنَصِيْبِي مِنْكَ اَحَدًا قَالَ فَتَلَهُ رَسُولُ اللهِ لاَ أُوثِرُ بِنَصِيْبِي مِنْكَ اَحَدًا قَالَ فَتَلَهُ رَسُولُ اللهِ لاَ أُوثِرُ بِنَصِيْبِي مِنْكَ اَحَدًا قَالَ فَتَلَهُ رَسُولُ اللهِ بيدِ فِي يَدِهِ -

২২৭২. সাহল ইবনে সা'দ সাইদী (রাঃ) থেকে বর্ণিত। একদিন নবী (সঃ)—এর নিকট কিছু পানীয় দ্রব্য (দুখ) জানা হলে তিনি তার কিছুটা পান করলেন। তাঁর ডানদিকে ছিল একটি যুবক জার বামদিকে ছিল বয়োজ্যেষ্ঠরা। তিনি তাকে বললেন, বয়োজ্যেষ্ঠদের দেয়ার জন্য তুমি জামাকে জনুমতি দেবে কি? যুবকটি বলল, হে আল্লাহর রস্ল। না, জাল্লাহর কসম, জামি (আপনার উচ্ছিষ্ট পানীয়ের ব্যাপারে) জামার জংশে কাউকে জ্যাধিকার দিতে রাজী নই। রাবী বলেন, তখন রস্লুলাহ (সঃ) পেয়ালাটা তার হাতে দিয়ে দিলেন।

১৪-অনুচ্ছেদঃ কারো জমি কেড়ে নিলে তার গুনাহ।

٣٢٧٧ - عَنْ سَعْيِدِ بْنِ زَيْدِ قَالَ سَمِعْتُ رَسُوْلَ اللهِ يَقُوْلُ مَنْ ظَلَمَ مِنَ الْأَرْضِ شَيْئًا طُوِّقَهُ مِنْ سَبْعِ اَرَضِيْنَ ـ شَيْئًا طُوِّقَهُ مِنْ سَبْعِ اَرَضِيْنَ ـ

২২৭৩. সাঈদ ইবনে যায়েদ (রাঃ) থেকে বর্ণিত। তিনি বলেন, আমি রস্পুল্লাহ (সঃ)—ত্বেলতে শুনেছি, যে ব্যক্তি কারো জমি জাের করে কেড়ে নিবে, (কিয়ামতের দিন) সাত তবক জমি তার গলায় পরানো হবে।

٢٢٧٤ عَنْ اَبِيْ سَلَمَةَ اَنَّهُ كَانَتْ بَيْنَهُ وَلِيْنَ اُنَاسٍ خُصُوْمَةٌ فَذَكَرَ لِعَائِشَةَ فَقَالَتْ يَا اَبَا سَلَمَةَ اِجْتَنبِ الأَرْضَ فَانِ النِّبِيِّ عَلَيْهُ قَلْمَ قَيْدَ شَيْرٍ مِنَ فَقَالَتْ يَا اَبَا سَلَمَةَ اِجْتَنبِ الأَرْضَ فَانِ النَّبِيِّ عَلَيْهُ عَلَيْهُ مَنْ ظُلَمَ قَيْدَ شَيْرٍ مِنَ الْأَرْضِ طَوِّ قَهُ مِنْ سَبْعِ اَرْضَيْنَ ـ

২২৭৪. আবু সালামা রো) থেকে বর্ণিত। তার ও কয়েকজন লোকের মধ্যে (জমি সংক্রান্ত) একটি বিবাদ ছিল। তিনি আরেশা রোঃ)—এর নিকট ব্যাপারটা উল্লেখ করলে তিনি বলেন, হে আবু সালামা! জমি থেকে বেঁচে থাক। কেননা নবী (সঃ) বলেছেন, যে ব্যক্তি এক আঙ্গুল পরিমাণ জমি জন্যায়ভাবে কেড়ে নেবে (কিয়ামতের দিন) সাত তবক জমির শৃঞ্জাণ তার গলায় পরানো হবে।

٧٢٧٥ - عَنْ سَالِمِ عَنْ اَبِيْهِ قَالَ قَالَ النَّبِيُّ اللَّهِ مَنْ اَخَذَ مِنَ الْاَرْضِ شَيْئًا بِغَيْرِ حَقِّهِ خُسِفَ بِهِ يَوْمَ الْقَيَامَةِ اللَّهِ سَبْعِ اَرْضَيْنُ _ لَ اَبُو عَبدِ اللَّهِ هَذَا الحَدِيثُ لَيسَ بِخُراسَانَ فِي كِتَابِ ابنِ الْمُبَارَكِ اَملاهُ عَلَيْهِم بِالبَصرَةِ _

২২৭৫. সালিম (রঃ) থেকে তাঁর পিতার সূত্রে বর্ণিত। নবী (সঃ) বলেছেন, যে ব্যক্তি অন্যায়ভাবে সামান্য কিছু জমিও কেড়ে নেবে, কিয়ামতের দিন তাকে সাত তবক জমিনের নীচ পর্যন্ত ধ্বসিয়ে দেয়া হবে।

আবু আবদুরাহ (ইমাম ব্থারী) বলেন, আবদুরাহ ইবনুল মুবারক কর্তৃক খোরাসানে সংকলিত হাদীস গ্রন্থে এ হাদীসটি নেই। এ হাদীসটি তিনি তোঁর স্থৃতি থেকে বসরায় তাঁর ছাত্রদের শিথিয়েছেন।

১৫—অনুচ্ছেদঃ যদি কোন ব্যক্তি কাউকে কোন বিষয়ে অনুমতি প্রদান করে তবে তা জায়েয।

٢٢٧٦ عَنْ جَبَلَةَ كُنَّا بِالمَدْيِنَةِ فِي بَعْضِ أَهْلِ الْعِرَاقِ فَأَصَابَنَا سَنَةٌ فَكَانَ ابْنُ الزُّبَيْرِ يَرُزُقُنَا اللَّهِ عَكَانَ ابْنُ عُمَرَ يَمُرُّ بِنَا فَيَقُولُ انِّ رَسُولَ اللهِ عَنْ نَهْى عَنِ الْأَقِيرُ لِللهِ عَنْ اللهِ عَنْ اللهُ عَنْ اللهِ عَنْ اللهِ عَنْ اللهُ اللهِ عَنْ اللهِ عَنْ اللهِ عَنْ اللهِ عَنْ اللهُ اللهِ عَنْ اللهِ اللهُ اللهِ عَنْ اللهُ اللهِ اللهِ عَنْ اللهُ اللهِ اللهُ اللهِ اللهِ اللهُ اللهِ اللهُ اللهُ اللهِ اللهُ اللهِ اللهُ اللهِ اللهُ اللهُ اللهِ اللهِ اللهُ اللهِ اللهِ اللهِ اللهِ اللهُ اللهِ اللهُ اللهِ اللهِ اللهُ اللهِ اللهُ اللهِ اللهُ اللهِ اللهِ اللهُ اللهُ اللهِ اللهُ اللهِ اللهُ اللهِ اللهُ اللهِ اللهُ اللهِ اللهِلْ اللهِ ال

২২৭৬. জাবালা (রাঃ) থেকে বর্ণিত। তিনি বলেন, আমরা ইরাকবাসী কিছু লোকের সাথে মদীনায় ছিলাম। এক বছর আমরা দুর্ভিক্ষে পতিত হলে ইবনে যুবাইর (রা) আমাদের কাছে খেজুর পাঠাতেন। আবদুল্লাহ ইবনে উমর (রা) আমাদের পাশ দিয়ে যেতেন। এবং বলতেনঃ রস্পুলাহ (সঃ) এক সংগীর অনুমতি ছাড়া অপর সংগীকে একত্রে দুটো করে খেজুর খেতে নিষেধ করেছেন।

٢٢٧٧ عَنْ اَبِيْ مَسْعُوْدٍ إَنَّ رَجُلاً مِنَ الْاَنْصَارِ يُقَالُ لَهُ اَبُوْ شُعُيْبِ كَانَ لَهُ عُلاَمُ لَحَّامٌ فَقَالَ لَهُ اَبُوْ شُعَيْبِ إصْنَعُ لِي طَعَامَ خَمْسَةٍ لَعَلِّي اَدُعُو النَّبِي عَلَي الْجُوْعَ فَدَعَاهُ فَتَبِعَهُمْ رَجُلُّ لَمْ يُدْعَ فَدَامَاهُ فَتَبِعَهُمْ رَجُلُّ لَمْ يُدْعَ فَقَالَ النَّبِي عَيْدُ الْجُوْعَ فَدَعَاهُ فَتَبِعَهُمْ رَجُلُّ لَمْ يُدْعَ فَقَالَ النَّبِي عَيْدُ النَّبِي عَيْدُ النَّبِي عَيْدُ الْجُوْعَ فَدَعَاهُ فَتَبِعَهُمْ رَجُلُّ لَمْ يُدْعَ فَعَالَ النَّبِي عَيْدُ النَّبِي عَيْدُ النَّبِي عَيْدَ النَّبِي عَيْدَ النَّبِي عَيْدَ النَّبِي عَيْدَ الْمُؤْمَ وَاللَّهُ اللَّهُ اللَّهُ عَلَى اللَّهُ اللَّهُ اللَّهُ اللَّهُ اللَّهُ اللَّهُ اللَّهُ عَلَى اللَّهُ اللّهُ اللّهُ اللّهُ اللّهُ اللّهُ اللّهُ اللّهُ اللّهُ اللّهُ

২২৭৭. আবু মাসউদ রোঃ) খেকে বর্ণিত। আবু শুরাইব নামক একজন আনসারের একটা কসাই ক্রীতদাস ছিল। (একদিন) আবু শুরাইব তাকে বলেন, আমার জন্য পাঁচ জনলাকের থাবার তৈরী কর। আমি নবী (সঃ)—কে দাওয়াত করব। তিনি পাঁচ জনের একজন। উক্ত আনসার নবী (সঃ)—এর মুখমন্ডলে ক্ষুধার ছাপ লক্ষ্য করেছিলেন। তাই তিনি তাঁকে দাওয়াত করলেন। কিন্তু তাঁদের সাথে আরেকজন লোক আসল যাকে দাওয়াত করা হয়নি। নবী (সঃ) (উক্ত আনসারকে) বললেন, এ লোকটা আমাদের পিছু পিছু চলে এসেছে। তুমি কি তাকে অনুমতি দিচ্ছ? তিনি বললেন, হাঁ।

১৬—অনুচ্ছেদঃ মহান আল্লাহ বলেন, "ওয়ান্ড্য়া আলাদুল খিসাম" (এবং সে ঘোর বিরোধী)।

- مُنْ عَائِشَةَ عَنِ النَّبِيِّ فَعَالَ إِنَّ اَبْغَضَ الرِّجَالِ الِّي اللَّهِ الْاَلَدُّ الْخَصِمُ الرِّجَالِ الِّي اللَّهِ الْاَلَدُّ الْخَصِمُ الْحَرَّمِ - ٢٢٧٨ عَنْ عَائِشَةَ عَنِ النَّبِيِّ فَعَالَ اللَّهِ الْاَلَدُ الْخَصِمُ - ٢٢٧٨ عَنْ عَائِشَةً عَنِ النَّهِ الْاَلَدُ الْخَصِمُ - ٢٢٧٨ عَنْ عَائِشَةً عَنْ اللَّهِ الْاَلَدُ الْخَصِمُ - ٢٢٧٨ عَنْ عَائِشَةً عَنْ اللَّهِ الْاَلَدُ الْخَصِمُ - ٢٢٧٨ عَنْ عَائِشَةً عَنْ النَّبِيِّ اللَّهِ الْاَلَدُ الْخَصِمُ الْحَدَى اللَّهِ الْاَلَدُ الْخَصِمُ - ٢٢٧٨ عَنْ عَالِمُ اللَّهُ الْاَلَدُ اللَّهُ الْاَلَدُ الْخَصِمُ - ٢٢٧٨ عَنْ عَالَمُ اللَّهُ الْاَلَدُ اللَّهُ الْاَلَدُ اللَّهُ الْاللَّهُ الْاَلَةُ الْمُحْرَالِيِّ اللَّهُ الْاَلَةُ الْاَلَةُ الْمُحْرَالِيِّ اللَّهُ الْاَلَةُ الْمُحْرَالِيِّ اللَّهُ الْاَلْمُ اللَّهُ الْاَلَةُ الْمُحْرَالِيِّ اللَّهُ الْاَلَةُ الْمُحْرَالِيِّ اللَّهُ الْمُحْرَالِيِّ اللَّهُ الْمُحْرَالِيِّ اللَّهُ الْمُحْرَالِيِّ اللَّهُ الْمُحْرَالِيِّ الْمُحْرَالِيِّ الْمُحْرَالِيِّ الْمُحْرَالِيِّ الْمُحْرَالِيِّ الْمُعْرَالِيِّ الْمُحْرَالِيِّ الْمُحْرَالِيِّ الْمُحْرَالِيِّ الْمُحْرَالِيِّ الْمُحْرَالِيِّ الْمُحْرَالِيِّ الْمُحْرَالِ الْمُحْرَالِيِّ الْمُحْرَالِيِيِّ الْمُعْرَالِيِّ الْمُحْرَالِيِّ الْمُحْرَالِيِّ الْمُحْرَالِيْلِيِّ الْمُحْرَالِيِّ الْمُحْرَالِيِّ الْمُحْرَالِيِّ الْمُحْرِيِّ الْمُحْرَالِيِّ الْمُحْرَالِيِيْمِ الْمُحْرَالِيِّ الْمُحْرِيِيِّ الْمُحْرِيِيِّ الْمُحْرِيِيِّ الْمُحْرِيِيِيْمِ الْمُعْرِيْلِيِّ الْمُحْرِيِيِيْمِ الْمُحْرِيِيِيْمِ الْمُحْرِيِيِيْمِ الْمُحْرِيِيِيِّ الْمُعْمِيْمِ الْمُعْمِيْمِ الْمُحْرِيِيْمِ الْمُعْمِي الْمُعْرِيْمِي الْمُحْرِيِيِيِّ الْمُحْرِيِيِيْمِ الْمُعْمِي الْمُعْمِي مُولِيْمِيْمِ الْمُعْمِي مُعْمِي الْمُعْمِي مُعْمِي مِنْ الْمُعْمِي مِنْ اللّهِمُ الْمُعْمِي الْمُعْمِي الْمُعْمِي مِنْ الْمُعْمِيْ

১৭-অনুচ্ছেদঃ যে ব্যক্তি জেনেন্তনে অষথা ঝগড়া করে তার ওনাহ।

٢٢٧٦ عَنْ أُمِّ سَلَمَةَ زَوْجِ النَّبِيِ عِنْ اَخْبَرَتُهَا عَنْ رَسُولِ اللَّهِ عِنْ اللَّهِ عَنْ الْخَصْمُ خُصُومَةً بِبَابٍ حُجْرَتِهِ فَخَرَجٌ اللَّهِم نقال انْمَا أَنَا بَشَرَ وَانَّهُ يَـأَتَيْنِي الْخَصْمُ فَلَعَلَّ بَعْضِ فَلَعَلَّ بَعْضِ فَلَعَلَّ مَنْ اللَّهُ صَدَقَ فَاتَقْضِي لَهُ بِذَٰ الِكَ فَمَن تَعْضِ فَلَعَلَّ مِنْ اللَّهُ مِنْ اللَّهُ عَنْ اللَّهُ اللَّلْمُ اللَّهُ اللَّهُ اللَّهُ اللَّهُ اللَّهُ اللَّهُ اللَّهُ اللَّهُ اللَّهُ اللللْمُ اللَّهُ اللللْمُ اللَّهُ اللَّهُ ا

২২৭৯. নবী (সঃ)-এর স্ত্রী উমে সালামা (রাঃ) রস্লুলাহ (সঃ) থেকে বর্ণনা করেছেন, (একদিন) তিনি (সঃ) তাঁর কামরার দরজার নিকটে ঝগড়ার শব্দ শুনতে পেয়ে তাদের নিকট চলে আসলেন। (তাঁর নিকট মামলা পেশ করা হলে) তিনি বলেন, আমি একজন মানুষ। আমার কাছে বিবাদকারীরা আসে। তাদের মধ্যে হয়ত কেউ অন্যের চাইতে অধিক বাকপটু। তথন আমি মনে করি যে, সে সত্য বলছে। তদন্যায়ী আমি তার পক্ষে রায় দেই।

সূতরাং বিচারে যদি আমি অপর কোন মুসলমানের হক তাকে দেই তবে তা দোযথের একটা টুকরো। এখন ইচ্ছা হলে সে তা গ্রহণ করুক বা ত্যাগ করুক।

১৮-অনুন্দেঃ ঝগড়া-বিবাদকালে অল্লীল ভাষা প্রয়োগ।

٢٢٨- عَنْ عَبْدِ اللهِ بْنِ عَمْرٍ عَنِ النَّبِي ﷺ قَالَ اَرْبَعٌ مَنْ كُنَّ فِيهِ كَانَ مُنَا - فَقًا اَوْ كَانَتُ فِيهِ خَصَلَةٌ مِنْ النَّبِي اللهِ خَصَلَةٌ مِنْ النِّفَاقِ حَتَّى يَدَعَهَا : فَقًا خَدَّتُ كَذَبَ وَاذِا وَعَدَ اَخْلَفَ وَاذِا عَاهَدَ غَدَرَ وَاذِا خَاصَمَ فَجَرَ -

২২৮০. আবদুল্লাহ ইবনে আমর (রাঃ) থেকে বর্ণিত। নবী (সঃ) বলেছেনঃ চারটি স্বভাব যার মধ্যে থাকবে সে মুনাফিক। অথবা যার মধ্যে এ চারটি স্বভাবের কোন একটা থাকবে তার মধ্যে মুনাফিকের একটা স্বভাব রয়েছে যে পর্যন্ত না সে তা পরিহার করে। (১) সে যখন কথা বলবে মিথ্যা বলবে, (২) যখন ওয়াদা করবে ভঙ্গ করবে, (৩) যখন চুক্তি করবে বিশ্বাসঘাতকতা করবে এবং (৪) যখন বিবাদ করবে অশ্লীল ভাষা প্রয়োগ করবে।

১৯—অনুদেশেঃ জালিমের মাল যদি মজলুমের হস্তগত হয় তবে সে নিজের প্রাপ্য গ্রহণ করতে পারে। ইবনে সীরীন বলেন, তার প্রাপ্য যতটুকু ততটুকু গ্রহণ করতে পারে। অতঃপর তিনি কুরআনের এ আয়াত পাঠ করলেনঃ

وان عاقيتم فعاتيوا بمئل ما قبتم به -

"যদি তোমরা (জুলুমের প্রতিশোধ নিতে চাও তবে ততটা নাও যতটা তোমার প্রতি জুলুম করা হয়েছে।"

٢٢٨١ عَنْ عَائِشَةَ قَالَتْ جَاءَتْ هِنْدُ بِنْتُ عُثْبَةَ بْنِ رَبِيْعَةَ فَقَالَتْ يَا رَسُوْلَ انْ أَبَا سُفْيَانَ رَجُلٌ مِسْيْكُ فَ هَلْ عَلَىَّ حَرَجً أَنْ أَطْعِمَ مِنَ النَّذِي لَهُ عِيَالَنَا فَقَالَ لاَ حَرَجَ عَلَيْك أَنْ تُطْعَميْهِمْ بِالْمَعُرُونَ .

২২৮১. আয়েশা (রাঃ) থেকে বর্ণিত। তিনি বলেন, (একদা) উত্বা ইবনে রবীআর কন্যা হিন্দ এসে বলেন, হে আল্লাহর রস্ল! আমার স্বামী আবু সৃফিয়ান অত্যন্ত কৃপণ। সৃতরাং তার সম্পদ থেকে যদি আমি আমার সন্তান-সন্ততিদের খেতে দেই তবে আমার কোন শুনাহ হবে কি? নবী (সঃ) বলেন, যদি তুমি তাদেরকে ন্যায়সঙ্গতভাবে আহার করাও তবে তোমার কোন শুনাহ হবে না।

٢٢٨٢ - عَنْ عُقْبَةَ بْنِ عَامِرِ قَالَ قُلْنَا لِلنَّبِيِ ﷺ اِنَّكَ تَبْعَثْنَا فَنَنْزِلُ بِقَوْمِ لاَ يَقْرُوْنَا فَمَاتَرِى فِيْهِ فَقَالَ لَنَا اِنْ نَزَلْتُمْ بِقَوْمٍ فَأُمْرِ لَكُمْ بِمَا يَنْبَغِي لِلضَّيْفِ فَاقْبَلُوا فَانِ لَمُ مَنْعُمُ حَقَّ الضَّيْفُ ـ لَمُ يَفْعَلُوا فَخُذُوا مِنْهُمُ حَقَّ الضَّيْفُ ـ

২২৮২. উকবা ইবনে আমের (রাঃ) থেকে বর্ণিত। তিনি বলেন, আমরা নবী (সঃ)—কে বললাম, যখন আপনি আমাদেরকে কোন কাচ্ছে (কোথাও) পাঠান তখন আমরা (কোন কোন সময়) এমন লোকদের মাঝে গিয়ে পড়ি যারা আমাদের আতিথ্য করে না। এ ব্যাপারে আপনি কি বলেন? তিনি আমাদের বললেন, যদি তোমরা কোন জনপদের মাঝে গিয়ে পড়, তোমাদের জন্য আতিথ্যের উপযুক্ত আয়েছেন করা হয় তবে তোমরা তা গ্রহণ করবে। আর যদি তা না করে তবে তাদের কাছ থেকে অতিথির হক আদায় করে নাও।

২০—অনুচ্ছেদঃ ছায়াযুক্ত জায়গা প্রসঙ্গে। নবী সেঃ) ও তার সাহাবীরা সাকীফায়ে বনু সাইদা অর্থাৎ বনু সাইদা গোত্রের ছায়াযুক্ত আঙ্গিনায় বসেছিলেন।

٢٢٨٢ - عَنْ عُمَرَ قَالَ حِيْنَ تَوَفَّى اللَّهُ نَبِيَّهُ ﷺ إِنَّ الْاَنْصَارَ اِجْتَمَعُواْ فِي سَقَيْفَةِ بَنِي سَقَيْفَةٍ بَنِي سَاعِدَةً لَا مُمُ فِي سَقَيْفَةٍ بَنِي سَاعِدَةً ـ بَنِي سَاعِدَةً ـ

২২৮৩. উমর (রাঃ) থেকে বর্ণিত। তিনি বলেন, আল্লাহ যখন তাঁর নবীকে উঠিয়ে নিলেন আনসাররা তখন বনু সাইদা গোত্রের ছায়াযুক্ত আঙ্গিনায় গিয়ে সমবেত হলেন। তখন আমি আবু বাক্র (রা)–কে বললাম, আমাদের সাথে চলুন। তারপর আমরা তাদের (আনসারদের) নিকট সাকীফা বনু সাইদাতে গিয়ে পৌছলাম।

২১—অনুচ্ছেদঃ কোন প্রতিবেশী যেন তার প্রতিবেশীকে তার দেয়ালে খুঁটি লাগাতে নিষেধ না করে।

٢٢٨٤ - عَنْ آبِي هُرَيْرَةَ آنَّ رَسُولَ اللَّهِ مِنْ تَالَ: لاَ يَمْنَعُ جَارُّ جَارَهُ آنَ يَغْرِزُ خَشَبَهُ فِي جِدَارِهِ ثُمَّ يَقُولُ آبُو هُرَيْرَةَ مَالِي اراكُمْ عَنَّهَا مُعْرِضِيْنَ وَاللَّهِ لاَرْمُيْنَ بِهَا بَيْنَ آكْتَافِكُمْ -

২২৮৪. আবু হরাইরা রোঃ) থেকে বর্ণিত। রস্পুলাহ (সঃ) বলেছেন, কোন প্রতিবেশী যেন তার প্রতিবেশীকে তার দেয়ালে খুঁটি লাগাজে নিষেধ না করে। তারপর আবু হরাইরা রোঃ) বলেন, কি ব্যাপার আমি তোমাদেরকে একাজ থেকে বিমুখ দেখতে পাচ্ছি। আল্লাহর কসম! আমি অবশ্যই সব সময় এ হাদীস তোমাদেরকে বলতে থাকব।

২২-অনুচ্ছেদঃ রাস্তায় মদ ঢেলে দেয়া।

٢٢٨٥ عَنْ اَنَسٍ كُنْتُ سَاقِيَ الْقَوْمِ فِي مَنْزِلِ اَبِيْ طَلْحَةً وَكَانَ خَمْرُهُمْ يَوْمَئِذٍ

এ হাদীস সে অবস্থার জন্য যখন কারো সাথে চুক্তি থাকে অথবা অত্যন্ত কৃধার্ত অবস্থায় যদি নিজেদের সাথে অর্থ
বা খাদ্যবন্ধ না থাকে।

الْفَضِيْخَ قَاعُرُ رَسُولُ ﷺ مُنَادِيًا يُنَادِي إِلاَ إِنَّ الْخَمْرَ قَدْ حُرِّمَتْ فَقَالَ لِى اَبُوُ طَلْحَةَ الْخُرُجُ فَأَهُرِقُهَا فَخَرَجْتُ فَهَرَقَتُهَا فَجَرَتُ فِي سِكَكِ الْلَدِيْنَةِ فَقَالَ بَعْضُ الْكَوْنَةِ فَقَالَ بَعْضُ الْقَوْمِ قَدْ قُتِلَ قَوْمٌ وَهَي فِي بُطُونِهِمْ فَانْزَلَ الله : لَيْسَ عَلَى النَّذِيْنَ أَمَنُوا وَعَملُوا الْقَوْمِ قَدْ قُتِلَ قَوْمٌ وَهِي فِي بُطُونِهِمْ فَانْزَلَ الله : لَيْسَ عَلَى النَّذِيْنَ أَمَنُوا وَعَملُوا الصَّالِحَاتِ جُنَاحٌ فِيْمَا طَعِمُوا ٱلْأَية .

২২৮৫. আনাস রোঃ) থেকে বর্ণিত। তিনি বলেন, একদিন আমি আবু তালহার বাড়িতে লোকদেরকে শরাব পান করাছিলাম। তখনকার যুগে লোকেরা 'ফাদীখ' শরাব ব্যবহার করত। রস্লুল্লাহ (সঃ) এক ব্যক্তিকে ঘোষণা করার আদেশ দিলেন যে, সাবধান! মদ হারাম করা হয়েছে। তখন আবু তালহা আমাকে বললেন, বাইরে যাও এবং সব শরাব ঢেলে ফেল। আমি বাইরে গেলাম এবং সব শরাব ঢেলে ফেললাম। তিনি (আনাস) বলেন, সেদিন মদীনার অলি–গলিতে শরাবের প্লাবন বয়ে গিয়েছিল। তখন কেউ কেউ বলল, একদল লোককে হত্যা করা হয়েছে অথচ তাদের পেটে শরাব ছিল। তখন এ আয়াত অবতীর্ণ হল, "যারা ঈমান এনেছে ও নেক আমল করেছে তারা ইতিপূর্বে যা কিছু পোনাহার করেছে, তার জন্য তাদের কোন গাপ হবে না।"

২৩—অনুন্দেনঃ বাড়ির আঙ্গিনা এবং সেখানে ও রাস্তায় বসা। আয়েশা (রাঃ) বলেন, আবু বাক্র (রাঃ) তার বাড়ির আঙ্গিনায় মসজিদ নির্মাণ করলেন। সেখানে তিনি নামায পড়তে ও কুরআন পাঠ করতে লাগলেন। এতে মুশরিকদের দ্রীরা ও তাদের সম্ভানরা তার নিকটে এসে ভিড় জমাতে লাগল। তারা আবু বাক্রের অবস্থা দেখে বিশ্বয় বোধ করত। ঐ সময় নবী (সঃ) মক্কায় ছিলেন।

٢٢٨٦ عَنْ أَبِي سَعَيْدِ الْخُدْرِيِّ عَنْ النّبِيِّ قَالَ ايَّاكُمْ وَالْجُلُوسَ عَلَى الطُّرُقَاتِ فَقَالُوا مَالَنَا بُدُّ أَنَّمَا هِي مَجَالِسنُنَا نَتَحَدَّتُ فَيْهَا قَالَ فَاذَا أَبَيْتُمُ الاَّ الْمُخْرُقَاتِ فَقَالُوا مَالَنَا بُدُّ أَنَّمَا هِي مَجَالِسنُنَا نَتَحَدَّتُ فَيْهَا قَالَ فَاذَا أَبَيْتُمُ الاَّ الْمُجَالِسَ فَأَعْطُوا الطَّرِيْقَ حَقَّهَا قَالُوا وَمَا حَقُّ الطَّرِيْقِ قَالَ : غَضُّ الْبَصَرِ وَكَفَّ الاَذِى وَرَدُّ السَّلاَم وَآمُرُ بِالْمَعْرُونَ وَنَهَى عَنِ الْمُنْكَرِ ـ

২২৮৬. আবু সাঈদ খুদরী (রাঃ) থেকে বর্ণিত। নবী (সঃ) বলেছেন, তোমরা রাস্তাঘাটে বসা ছেড়ে দাও। লোকেরা বলল, আমাদের আর কোন গত্যন্তর নেই। এটাই আমাদের বসার জায়গা। আমরা সেখানে পরস্পর আলাপ—আলোচনা করে থাকি। তিনি বললেন, যখন তোমরা না বসে পার না, তখন রাস্তার হক আদায় করবে। তারা বলল, রাস্তার হক কি? তিনি বললেন, দৃষ্টি অবনত রাখা, কষ্ট দেয়া হতে বিরত থাকা, সালামের জবাব দেয়া, ন্যায় কাজের আদেশ করা এবং অন্যায় কাজে থেকে বিরত রাখা।

২ বেচ্ছুর থেকে নিংড়ানো এক জাতীয় উত্তম পানীয়– বা আগুনের স্পর্শ ছাড়াই তৈরী করা হয়।

২৪—অনুচ্ছেদঃ রান্তায় কৃপ খনন করা যদি তা (যাতায়াতকারীদের) কষ্টের কারণ না হয়।

٧٢٨٧ - عَنْ اَبِيْ هُرَيْرَةَ اَنَّ النّبِيُّ ﷺ قَالَ بَيْنَا رَجُلُّ بِطَرِيْقِ اِشْتَدَّ عَلَيهُ الْعَطَشُ فَوَجَدَ بِئُرًا فَنَزَلَ فَيْهَا فَسُرِبَ ثُمَّ خَرَجَ فَاذَا كَلْبُّ يَلْهَثُ يَاْكُلُ الثُّرِٰى مِنَ الْعَطَشِ فَقَالَ الرَّجُلُ : لَقَدْ بَلَغَ هٰذَا الْكَلْبَ مِنَ الْعَطَشَ مِثْلُ الَّذِي كَانَ بَلَغَ مِنِّي الْعَطَشِ فَقَالَ الرَّجُلُ : لَقَدْ بَلَغَ هٰذَا الْكَلْبَ مِنَ الْعَطَشَ مِثْلُ الَّذِي كَانَ بَلَغَ مِنِّي فَنَزَلَ الْبِئْرَ فَمَلاَ خُفَّهُ مَاءً فَسَقَى الْكَلْبَ فَشَكَرَ اللهُ لَهُ فَغَفَرْلَهُ قَالُوا يَا رَسُولَ اللهِ وَإِنَّ لَنَا فِي الْبَهَائِمِ لاَ جُرًا فَقَالَ فِي كُلِّ ذَاتِ كَبِدٍ رَطْبَةٍ اَجُرَّ ـ

২২৮৭. তাবু হরাইরা (রাঃ) থেকে বর্ণিত। রস্লুল্লাহ (সঃ) বলেছেনঃ একদা এক ব্যক্তিপথ চলতে চলতে অত্যন্ত তৃষ্ণার্ত হলো। সে পথিমধ্যে একটা কৃপ দেখতে পেয়ে তাতে নেমে পড়ল এবং পানি পান করল। তারপর সে (কৃপ থেকে) উঠে এলে হঠাৎ তার নজরে পড়ল একটা কৃকুর (জিহ্বা বের করে) হাঁপাছে আর পিপাসার দরুন ভিজে মাটি চেটে খাছে। লোকটি ভাবলো, এ কৃকুরটার আমার মতই তৃষ্ণা পেয়েছে। তারপর সে কৃপের মধ্যে নামল এবং নিজের চামড়ার মোজায় পানি ভর্তি করে এনে কৃকুরটাকে পান করাল। আল্লাহ তার এ কাজ কবৃল করলেন এবং তাকে ক্ষমা করলেন। এ ঘটনা শুনে লোকেরা বলল, হে আল্লাহর রস্লা! পশুদের ব্যাপারেও কি আমাদের জন্য প্রতিদান রয়েছে? তিনি বললেন, প্রতিটি সজীব প্রাণের (সেবার) মধ্যেই পূণ্য রয়েছে।

২৫—অনুচ্ছেদঃ রান্তা থেকে কষ্টদায়ক বন্ধু দূর করা। হান্বাম বলেন, আবু হ্রাইরা রোঃ) নবী সেঃ) থেকে বর্ণনা করেছেন, রান্তা থেকে কষ্টদায়ক বন্ধু দূর করা সাদকা স্বরূপ।

২৬-অনুচ্ছেদঃ দালানের ছাদে বা অন্যখানে উচু বা নীচু চিলেকোঠা বা ব্যালকনি নির্মাণ।

٢٢٨٨ عَنْ أُسامة بْنِ زَيْدٍ قَالَ اَشْرَفَ النّبِيُ ﴿ أَطُم مِنْ أَطَامِ اللّدِينَةِ ثُمّ قَالَ هَل تَرَوْنَ مَا اَرِى مَوَاقِع الْفَتِنِ خِلالَ بُيُوْتِكُمْ كَمَوَاقِعِ الْقَطْرِ ـ

২২৮৮. উসামা ইবনে যায়েদ (রাঃ) থেকে বর্ণিত। তিনি বলেন, একদিন নবী (সঃ) কোন উটু স্থান থেকে মদীনার সৌধমালার কোন এক সৌধের দিকে দৃষ্টিপাত করে বললেন, আমি যা দেখছি তোমরা কি তা দেখতে পাচ্ছ? (আমি দেখতে পাচ্ছি) তোমাদের ঘরগুলোতে বৃষ্টি বর্ষণের ন্যায় ফিৎনা (বিপদ) বর্ষিত হচ্ছে।

٢٢٨٩ - عَنْ عَبْدِ اللهِ بْن عَبَّاسِ قَالَ لَمْ أَزَّلُ حَرِيْصًا عَلَى أَنْ أَسْأَلُ عُمْرَ عَنِ الْمُرْاَتِيْنِ مِن اَزْوَاجِ النَّبِيِّ هَٰ اللَّتَيْنِ قَالَ اللَّهُ إِلَهُمَا: إِنْ تَتُوْبَا الَّى اللَّهِ فَقَدْ صَغَتَ قُلُوبُكُما فَحَجَجْتُ مَعَهُ فَعَدَلَ وَعَدَلْتُ مَعَهُ بِالْالْاوَاةِ فَتَبَرَّزَ حَتَّى جَاءَ فَسكَبْتُ على يدَيْه منَ الْإِدَاوَاةِ فَتَوَضَّا فَقَلْتُ يَا آمِيْرَ الْمُؤْمِنِيْنَ مَنِ الْلَرَاتَانِ مِنْ أَنْوَاجِ النَّبِيّ الَّلْتَانِ قَالَ لَهُمَا : انْ تَتُوْبَا الِّي اللَّهِ فَقَالَ وَا عُجَبِي لَكَ يَا ابْنَ عَبَّاسٍ عَائشَةُ وَحَفْصَةُ ثُمَّ إِسْتَقْبَلَ عُمَرُ الْحَدَيْثَ يَسُلُوقَهُ فَقَالَ: إِنِّي كُنْتُ وَجَارًلَى مِنَ الْأَنْصَارِ فِي بَنِي أُمَيَّةً بْنِ زَيْدٍ وَهِي مِنْ عَوَالِي الْلَدِينَةِ وَكُنَّا نَتَنَاوَبُ النَّزُولَ عَلَى النَّبِيِّ عَنَّ فَيَنْزِلُ يَوْمًا وَانْزِلُ يَوْمًا فَإِذَا نَزَلَتْ جِئْتُهُ مِنْ خَبَرِ ذَٰلِكَ الْيَوْم من الأمْر وَغَيْرِهِ وَاذَانَزَلَ فَعَلَ مِثْلَهُ وَكُنَّا مَعْشَرَ قُرَيْشِ نَاعَلْبُ النَّسَاءَ فَلَمَّا قَدَمْنَا علَى الْأنصار اذَا هُمْ قَوْمٌ تَغْلِبُهُمْ نساَوُهُمْ فَطَفقَ نساَوُنا يَاْخُذُنَ مِنْ أَدَب نساء الأنْصار فَصِحْتُ عَلَى اِمْرَاتِي فَرَاجَعَتْنِي فَانْكَرْتُ أِنْ تُرَاجِعَنِي فَقَالَتْ وَلَمْ تُنْكُرُ أَنْ أُرَاجِعَكَ فَوَ اللَّهِ إِنَّ اَنْوَاجَ النَّبَى عِيَّ لَيُرَاجِعْنَهُ وَانَّ احْدَاهُنَّ لَتَهْجُرُهُ الْيَوْمَ حَتُّى الَّايْلِ فَافْزَعَنِي فَقُلْتُ خَابَتْ مَنْ فَعَلَ مِنَّهُنَّ بِعَظِيْمٍ ثُمَّ جَمَعْتُ عَلَىَّ ثِيَابِي فَدَخَلْتُ عَلَى حَفْصنَة فَقُلْتُ أَيْ حَفصنَةَ أَتُغَاضِبُ احْدًا كُنَّ رَسُوْلَ اللَّه ﷺ الْيَوْمَ حَتَّى الَّلْيُل فَقَالَتْ نَعَمْ فَقُلْتُ خَابَتْ وَخَسرَتُ اَفَتَٱمَنُ اَنْ يَغْضَبَ اللَّهُ لِغَضّب رَسُولِهِ فَتَهَلَكِينَ لاَ تَسْتَكُثْرِي عَلَى رَسُولِ اللهِ ﷺ وَلاَ تُرَاجِعِيهِ فِي شَيْءٍ وَلاَ تَهْجُرْيَه وَاسْاَليْنَيْ مَابَدَالَكِ وَلاَ يَغُرَّنَّكَ اَنْ كَانَتْ جَارَتُكَ هِيَ أَوْضَا مَنْك وَاحَبُّ اللِّي رَسُولُ اللَّهِ ﴿ عَلَيْدُ عَائِشَةَ وَكُنَّا تَحَلَّأَتْنَا أَنَّ غَسَّانَ تُنعُلُ النَّعَالَ لغَزُونَا فَنَزَلَ صَاحِبِي يَوْمَ نَوْبَتِهِ فَرَجَعَ عِشَاءً فَضَرَبَ بَابِي ضَرَّبًا شَدِيْدًا وَ قَالَ أَنَانِمُ هُوَ فَفَرِعْتُ فَخَرَجْتُ اِلِّيهِ وَقَالَ حَدَثَ أَمْرٌ عَظْيْمٌ قُلْتُ مَاهُوَ أَجَاءَتُ غَسَّانُ قَالَ لاَ بَلْ اَعْظَمُ مِنْهُ وَاَظُولُ طَلَّقَ رَسُولُ اللَّهِ ﷺ نساءَهُ قَالَ قَدْ خَابَتْ حَفْصَةٌ ۖ وَخَسرَت كُنْتُ اَظُنُّ اَنَّ هَٰذَا يُوشِكُ اَنْ يَكُونَ إِفَجَمَعْتٌ عَلَىٌّ ثَيَابِي فَصلَّيْتُ صلاَةً ٱلْفَجُرِ مَعَ النَّبِيِّ ﷺ فَدَخَلَ مَشْرُبُةً لَهُ فَاعْتَزَلَ فَيْهَا فَدَخَلْتُ عَلَى حَفْصَةً فَإِذَا هِيَ تَبْكِي قُلْتُ مَا يُبْكِيكِ أَوْلَمْ أَكُنْ حَذَّرْتُكِ أَطَلَّقَكُنَّ رَسُولُ اللَّه عَيْمَ قَالَت لاَ أَدْرَى هُوَ ذَافِي الْمَشْرُبَةِ فَخَرَجْتُ فَجِئْتُ المِنْبَرَ فَإِذَا حَوْلَهُ رَهِطٌ يَبْمِي بَعْضُهُمْ فَجَلَسْتُ مَعَهُمْ قَلِيْلاً ثُمَّ غَلَبَنِيْ مَا أَجِدُ فَيَجِئْتُ الْمَشْرُبِةَ الِّتِيْ هُوَ فِيْهَا فَقُلْتُ لِغُلَام لَهُ ٱسْوَدَ اسْتَٱذِنَ لِعُمْرَ فَدَخَلَ فَكُلَّمَ النَّبِيُّ ﴾ ثُمَّ خَرَجَ فَقَالَ ذَكَرْتُكَ لَهُ فَصنَمَتَ فَانْصَرَفْتُ حَتِّي جَلَسْتُ مَعَ الرَّهْطِ الَّذِيْنَ عِنْدَ الْمِنْبَنِ ثُمَّ غَلَبَنِي ما اَجِدُ فَجِئْتُ فَذَكَرَ مِثْلَهُ فَجَلَسْتُ مَعَ الرَّهِطِ الَّذِيْنَ عِنْدَ المُنْبَرِ ثُمٌّ غَلَبَنِي مَا اَجِدُ فَجِئْتُ الْفُلاَمَ فَقُلْتُ اسْتَأْذَنْ لِعُمَرَ فَذَكَرَ مِثْلَهُ فَلَمَّا وَلَيْثُ مُنْصَرَفًا فَاذَا الْغُلَامُ يَدْعُونِي قَالَ أَذِنَ لَكَ رَسُوْلُ الله فَدَخَلْتُ عَلَيْه فَاذَا هُوَ مُضطَجِعٌ عَلَى رِمَالِ حَصِيْرِ لَيْسَ بَيْنَهُ وَبَيْنَهُ فِرَاشٌ قَدُ اَتَّرَ الرَّمَالُ بِجَنْبِهِ مُتَّكِئُ عَلَى وِسَادَةٍ مِنْ اَدَمِ حَشُوهَا ليُفُّ فَسَلَّمْتُ عَلَيْهِ ثُمَّ قُلْتُ وَآنَا قَائِمٌ طُلَّقْتَ نساءَكَ فَرَفَعَ بَصَرَهُ الَّيَّ فَقَالَ لاَ ثُمَّ قُلْتُ وَانَا قَائِمٌ ۗ أَسْتَأْنِسُ يَا رَسُولَ اللهِ لَوْ رَايْتَنِيْ وَكُنَّا مَعْشَرَ قُرَيْشٍ نَغْلِبُ النِّسَاءَ فَلَمَّا قَدِمْنَا عَلَى قَوْمِ تَغْلَبُهُمْ نِسَائُهُمْ فَذَكَرَهُ فَتَبَسَّمَ النّبِيُّ عَلَى أَمْ قُلْتُ لَوْ زَايْتَنِيْ وَدَخَلْتُ عَلَى حَفْصَةً فَقُلْتُ لاَ يَفُرَّنَّك أَنْ كَانَتْ جَارَتُك هِي أَوْضَا مَنْك وَاحَبَّ الِّي النَّبِيِّ مُن يُرِيدُ عَائِشَةَ فَتَبَسَّمَ أُخْرَى فَجَلَسْتُ حَيْنَ رَأَيْتُهُ تَبَسَّمَ ثُمَّ رَفَعْتُ بَصَرِيْ في بَيْتِه فَوَاللَّهِ مَا رَاَيْتُ فَيْه شَيْئًا يَرُدُّ الْبَصِرَ غَيْرَاَهَبَةِ ثَلاَئَةٍ فَقُلْتُ أَدْعُ اللَّهَ فَلَيُوسَعْ عَلَى أُمَّتَكَ فَانَّ فَارسَ وَالرَّوْمَ وُسَعَ عَلَيْهِم وَأُعْطُوا الدُّنْيَا وَهُمْ لاَ يَعْبُدُونَ اللَّهَ وَكَانَ مُتَّكِئًا فَقَالَ أَوْ في شَكِّ أَنْتَ يَاابْنُ الخَطَّابِ أُولَٰئكَ قَوْمٌ عُجِلَتُ لَهُمْ طَيِّبَاتُهُمْ في الْحَيَاةِ الدِّنْيَا فَقُلْتُ يَارَسُوْلَ اللهِ اِسْتَغْفَرْلَيْ فَاعْتَزَلَ النَّبَيُّ ﷺ عَنْ اَجْلِ ذٰلِكَ الْحَدِيْثِ حِيْنَ اَفْشَتْهُ حَفْصَةُ اللَّهِ عَائِشَةً وَكَانَ قَدْ قَالَ مَا أَنَا بِدَاخِلِ عَلَيْهِنَ شَهْرًا مِنْ شِدَّةٍ مَوْجَدَتِهِ عَلَيْهِنَ حِيْنَ عَاتَبَهُ اللَّهُ فَلَمَّا مَضَتُ تِسْنَعُ ۗ وَٓعَشَّرَوْنُ دَخَلَ عَلَى عَائِشَةَ فَبَدَابِهَا فَقَالَتُ لَهُ عَائِشَةُ اِنَّكَ اَقْسَمْتَ اَنْ

لا تَدُخُلَ عَلَيْنَا شَهِرًا وَإِنَّا أَصْبَحْنَا لِتَسْعِ وَعِلْسِيْنَ لَيْلَةً أَعُدُّهَا عِدًّا فَقَالَ النّبِيِّ فَالْشَهْرُ تَسْعٌ وَعِلْسُوْنَ قَالَتُ عَائِشَةُ فَأَنْزَلَتُ أَيَةُ التَّخْيِيرِ فَبَدَأَبِي اَوَّلَ إِمْرَاةً فَقَالَ إِنِّي ذَاكِرُلَكِ أَمْرًا وَلاَ عَلَيْكِ أَنْ لاَ فَأَنْزَلَتُ أَيَّةُ التَّخْيِيرِ فَبَدَأَبِي اَوَّلَ إِمْرَاةً فَقَالَ إِنِّي ذَاكِرُلَكِ أَمْرًا وَلاَ عَلَيْكِ أَنْ لاَ تَعْجَلِي حَتَّى تَسْتَأْمُرِي اَبَوَيْكِ قَالَتُ قَدْ أَعْلَمُ أَنَّ ابْوَى لَمْ يَكُونَا يَامُرَانِي بِفِرَاقِكَ تَعْجَلِي حَتِّى تَسْتَأْمُرِي اَبَوَيْكِ قَالَتُ قَدْ أَعْلَمُ أَنَّ اللّهِ قَالَتِ قَدْ أَعْلَمُ أَنَّ اللّهِ قَوْلِهِ عَظِيمًا قُلْتُ أَفِي هُذَا لَمْ مَثَلَ النّا إِنَّ اللّهَ قَالَ : يَا النَّبِي قُلْ لاَزُوا حِكَ اللهِ قَوْلِهِ عَظِيمًا قُلْتُ أَفِي هُذَا لَكُونَا بِاللّهُ وَرَسُولُهُ وَالدَّازُ الْأَخْرِةَ ثُمْ خَيْرٌ نِسَاءَهُ فَقُلْنَ مِثْلَ السَّامِرُ اللّهَ قَالَتُ عَرْسُولُهُ وَالدَّازُ الْأَخْرِةَ ثُمْ خَيْرٌ نِسَاءَهُ فَقُلْنَ مِثْلَ مَا لَكُونَا عَائِسُهُ مَا فَالْتَ عَائِسُهُ مَا اللّهُ وَرَسُولُهُ وَالدَّازُ الْأَخْرَةَ ثُمْ خَيْرٌ نِسَاءَهُ فَقُلْنَ مِثْلَ

২২৮৯. আবদুল্লাহ ইবনে আরাস (রাঃ) থেকে বর্ণিত। তিনি বলেন, আমি নবী (সঃ)-এর পত্নীদের মধ্যে ঐ পত্নীঘয় সম্পর্কে উমরের নিকট জিজ্ঞেস করতে সর্বদা আগ্রহী ছিলাম যাঁদের সম্বন্ধে আল্লাহ বলেছেন, "যদি তোমরা দু'জনে তওবা কর তবে সেটাই হবে তোমাদের জন্য কল্যাণকর। কেননা তোমাদের অন্তর বাঁকা হয়ে গেছে।" একবার আমি তাঁর সাথে হচ্ছে যাত্রা করলাম। (কিছু পথ চলার পর) তিনি রাস্তা থেকে সরে গেলেন। আমিও একটি পানির পাত্র নিয়ে তাঁর সাথে গেলাম। তিনি (একটু দূরে গিয়ে) প্রাকৃতিক প্রয়োজন সেরে ফিরে এলেন। আমি পানির পাত্র থেকে তাঁর দু'হাতে পানি ঢাললাম। তিনি উযু করলেন। তখন আমি (তাঁকে) জিল্ডেস করলাম হে আমীরল মুমিনীন। নবী (সঃ)-এর পত্রীদের মধ্যে ঐ পত্রীষয় কারা ছিলেন যাদের সম্পর্কে আল্লাহ বলেছেন, "যদি তোমরা দু'জনে তওবা কর তবে সেটাই হবে তোমাদের জন্য কল্যাণকর"। তিনি বললেন, হে ইবনে আব্বাস। তোমার জন্য অবাক লাগে (তুমি বুঝি এটা জান না)। এই দু'জন হলো আয়েশা ও হাফসা (রা)। অতঃপর উমর (রাঃ) পুরো ঘটনা বলতে শুরু করলেন। তিনি বললেন, আমি ও আমার এক প্রতিবেশী আনসার মদীনার অদুরে বনু উমাইয়া ইবনে যায়েদের মহন্নায় বসবাস করতাম। আমরা দু'জন পালাক্রমে নবী (সঃ)-এর নিকট আসতাম। একদিন তিনি যেতেন আর একদিন আমি যেতাম। আমি যখন যেতাম সেদিনকার অবস্থা তথা ওহী ইত্যাদি বিষয়ক খবরাখবর তাকে এসে বলতাম। আর তিনি যখন যেতেন তখন তিনিও তাই করতেন। আর আমরা কুরাইশ গোত্রের লোকেরা (সব সময়) নারীদের ওপর কর্তৃত্ব করতাম। কিন্তু যখন আমরা (মদীনায়) আনসারদের নিকট আসলাম তখন দেখলাম তাদের নারীরা তাদের ওপর কর্তৃত্ব করছে। ধীরে ধীরে আমাদের নারীরাও আনসারী নারীদের রীতিনীতি রঙ্গ করতে লাগল। একদিন আমি আমার স্ত্রীকে জোর করে একটা কথা বললে সে সঙ্গে সঙ্গে প্রতিউত্তর করতে থাকলো। তাঁরপর আমি জামা-কাপড় গায়ে জড়িয়ে হাফসার নিকট গেলাম এবং বললাম, হে হাফসা। তোমাদের কেউ নাকি রাত পর্যন্ত পুরো দিন রস্পুদ্রাহ (সঃ)-কে অসন্তুষ্ট রাখে? সে বলন, হাঁ। আমি বললাম, তবে তো সে ক্ষতিগ্রন্ত হয়েছে। তোমাদের কি ভয় হয় না যে, রস্লুল্লাহ (সঃ) অসন্তুষ্ট হবেন এবং (এর ফলে) তুমি ধ্বংস হয়ে যাবে। সাবধান। রস্লুল্লাহ (সঃ)-এর

সাথে বেশি কথা বলো না এবং তাঁর কোন কথার প্রতিউন্তর করো না এবং (কিছু সময়ের জন্যও) তাঁর থেকে আলাদা হয়ো না। তোমার কোন কথা বলার থাকলে আমাকে বল। তোমার নিকটপ্রতিবেশিনী তোমার চাইতে অধিক রুপসী এবং রস্পুল্লাহ (সঃ)-এর অধিক প্রিয়। এ বিষয়টি যেন তোমাকে ধৌকায় না ফেলে।

ঐ সময় আমাদের মধ্যে একটা জাের গুজব চলছিল যে, গাসসানের অধিবাসীরা আমাদের বিরুদ্ধে লড়াই করার জন্য ঘোড়াগুলোকে প্রস্তুত করছে। আমার সাথীটি তার পালার দিন নবী (সঃ)-এর নিকট গেলেন এবং রাতের বেলা ফিরে এসে আমার দরজায় খুব জোরে করাঘাত করলেন এবং বললেন, তিনি (উমর) কি ঘুমিয়েছেন? আমি অস্থির চিত্তে বেরিয়ে এলাম। তিনি বললেন, বিরাট ব্যাপার ঘটে গেছে। আমি বললাম, সেটা কি? গাস্সানের লোকেরা কি এসে পড়েছে? তিনি বললেন' না বরং তার চাইতেও জটিল ব্যাপার। রসুলুব্রাহ (সঃ) তাঁর পত্নীদের তালাক দিয়েছেন। তিনি (উমর) বললেন, তাহলে তো হাফসার সর্বনাশ হয়েছে এবং সে ক্ষতিগ্রস্ত হয়েছে। আমি (আগে থেকেই) ধারণা করছিলাম যে, এ ধরনের একটা কিছু ঘটে যাবে। তারপর (রাত ঘনিয়ে এলে) আমি জামা-কাপড় পরিধান করে বেরিয়ে পড়লাম এবং রসূলুল্লাহ (সঃ)- এর সাথে ফজরের নামায আদায় করশাম। নামায শেষে তিনি তার কক্ষে প্রবেশ করে নির্জনে বসে থাকলেন। তখন আমি হাফসার কাছে গিয়ে দেখি সে কাঁদছে। আমি বললাম (এখন) কাঁদছ কেন? আমি কি তোমাকে আগে থেকে সতর্ক করিনি? রস্পুল্লাহ (সঃ) কি তোমাদের তালাক দিয়েছেন? সে বলল, আমি জানি না। তিনি এখন তাঁর কক্ষে রয়েছেন। আমি (হাফসার কাছ থেকে) বেরিয়ে মিষারের কাছে আসলাম। দেখি যে, তাঁর (মিষারের) চারপাশ জুড়ে লোকেরা বসে আছে এবং কেউ কাঁদছে। আমি তাদের সাথে কিছুক্ষণ বসলাম। তারপর আমার কি যেন খেয়াল চাপল। আমি সে কক্ষের নিকটে আসলাম যেখানে রস্লুল্লাহ (সঃ) অবস্থান করছিলেন এবং তাঁর একটা কালো গোলামকে বললাম উমরের জন্য প্রবেশের) অনুমতি নাও। সে ঢুকে নবী (সঃ)-এর সাথে আলাপ করল। তারপর বেরিয়ে এসে বলল, আমি আপনার কথা তাঁকে বলেছি। কিন্তু তিনি চুপ থাকলেন (কিছুই বললেন না)। আমি ফিরে আসলাম এবং মিশ্বারের পার্শ্বস্থ লোকগুলোর কাছে গিয়ে (আবার) বসে পড়লাম। কিছুক্ষণ পর আমার (আবার) খেয়াল চাপল। আমি এসে গোলামটাকে বললাম। সে রিসূলুল্লাহ (সঃ)-এর কাছ থেকে এসে) একই জবাব দিল। আমি (আবার) মিষারের নিকটস্থ লোকদের সাথে গিয়ে বসলাম। তারপর (পুনরায়) আমার খেয়াল আমাকে বাধ্য করল। আমি গোলামটাকে এসে বললাম, উমরের জন্য (প্রবেশের) অনুমতি নাও। এবারও সে একই জ্বাব দিল। তারপর আমি যখন (বাড়ির দিকে) ফিরে চললাম তখন হঠাৎ গোলামটি আমাকে ডেকে বলল, রসূলুল্লাহ (সঃ) আপনাকে অনুমতি দিয়েছেন। আমি তাঁর কাছে প্রবেশ করলাম। দেখলাম তিনি খেজুরের ছোবড়া ভর্তি একটা চামড়ার বালিশে হেশান দিয়ে চাটাইয়ের ওপর শুয়ে আছেন। তাঁর শরীর ও চাটাইয়ের মাঝে কোন বিছানা অর্থাৎ চাদর বা তোষক পাতা ছিল না। ফলে তাঁর পার্যদেশে চাটাইয়ের দাগ পড়ে গিয়েছিল। আমি তাঁকে সালাম করলাম। তারপর বললাম, আপনি কি আপনার পত্নীদেরকে তালাক দিয়েছেন? তিনি আমার দিকে চোখ তুলে তাকালেন এবং বললেন, 'না'। তারপর

আমি পরিবেশটাকে অন্তরঙ্গ করার জন্য দাঁড়িয়ে থেকেই বললাম, হে আল্লাহর রসূল! দেখুন আমরা কুরাইশ গোত্রের লোকেরা (সব সময়) নারীদের ওপর কর্তৃত্ব করতাম। তারপর আমরা এমন একটা কওমের নিকট এলাম যাদের ওপর তাদের নারীরা কর্তৃত্ব করছে। অতঃপর সমস্ত ঘটনা বর্ণনা করলে নবী (সঃ) মুচকি হাসলেন। তারপর আমি বলনাম, আপনি হয়ত লক্ষ্য করেছেন যে, আমি হাফসার ঘরে গিয়েছি। আমি তাকে বলেছি, "তুমি একথা ভূলে যেও না যে তোমার প্রতিবেশিনী (সতীন) তোমার চাইতে অধিক রুপসী এবং নবী (সঃ)–এর অধিকতর প্রিয়।" একথা দারা তিনি আয়েশার দিকে ইংগিত করেছেন। (আমার কথা শুনে) তিনি আবার মুচকি হাসলেন। তাঁকে মুচকি হাসতে দেখে অমি বসে পড়লাম। তারপর আমি তাঁর ঘরের ভিতরে (এদিক সেদিক) দৃষ্টিপাত করলাম। কিন্তু আল্লার কসম। তিনটা কাঁচা চামড়া ভিন্ন আর কিছুই আমার নজরে পড়ল না। আমি আর্য করলাম, আল্লাহর নিকট দোআ করুন, তিনি যেন আপনার উন্মতকে (আর্থিক) স্বচ্ছলতা দান করেন। কেননা পারস্য ও রোমের অধিবাসীদেরকে স্বচ্ছলতা দান করা হয়েছে এবং তাদেরকে অনেক প্রাচুর্য দেয়া হয়েছে। অথচ তারা আল্লাহুর ইবাদত করে না। তিনি (সঃ) তখন হেলান দিয়েছিলৈন। তিনি বললেনঃ হে ইবনে খান্তাব! তোমার কি এতে সন্দেহ রয়েছে যে, তারা এমন এক জাতি যাদেরকে তাদের পুণ্যের প্রতিদান ইহকালেই দিয়ে দেয়া হয়েছে (পরকালে তাদের জন্যে আর কিছু নেই)। আমি বললাম, আল্লাহর রসূল! আমার জন্যে ক্ষমার দোআ করুন। হাফসা আয়েশার নিকট এ ধরনের কথাবার্তা বলার কারণেই নবী (সঃ) পত্মীদের থেকে) আলাদা হয়েছিলেন। তিনি বলেছিলেন, আমি এক মাস তাদের নিকট যাব না। কেননা (দুনিয়াবী প্রাচুর্যের কথা বলার কারণে) তাদের উপর তাঁর ভারী রাগ ইয়েছিল। অবশেষে আল্লাহ তাঁকে মৃদু ভর্ৎসনা করলেন। উনত্রিশ দিন কেটে গেলে তিনি সর্বপ্রথম আয়েশার নিকট গেলেন। আয়েশা (রাঃ) তাঁকে বললেন, আপনি কসম করেছেন এক মাস আমাদের নিকট আসবেন না। আর এ পর্যন্ত আমরা উনত্রিশ রাত অতিবাহিত করেছি যা আমি ঠিক ঠিক গুণে রেখেছি। নবী (সঃ) বললেন, মাস উনত্রিশ দিনেও হয়। আর (মূলতঃ) ঐ মাসটা উনত্রিশ দিনেরই ছিল।

আয়েশা (রাঃ) বলেন, যখন ইখ্তিয়ার সূচক আয়াত (যাতে নবী পত্মীদেরকে আল্লাহ ও তাঁর রসূল অথবা দুনিয়ার ভোগ-বিলাস এ দৃ'য়ের যে কোন একটাকে গ্রহণ করার ইখ্তিয়ার দেয়া হয়েছিল) অবতীর্ণ হল তখন সর্বপ্রথম তিনি আমার নিকট আসলেন এবং বললেন, আমি তোমাকে একটা কথা বলতে চাচ্ছি। তবে তোমার বাবা–মার সাথে পরামর্শ না করে তড়িঘড়ি তার জবাব দেয়া তোমার জন্য জরুরী নয়। আয়েশা (রাঃ) বলেন, তিনি (সঃ) একথা জানতেন যে, আমার বাবা–মা তাঁর থেকে বিচ্ছিন্ন হওয়ার পরামর্শ আমাকে কখনো দেবেন না। তারপর তিনি (সঃ) বললেন, আল্লাহ বলেন, "হে নবী! আপনি আপনার স্ত্রীদের বলুন, যদি তোমরা পার্থিব জীবনের ভোগ-বিলাস কামনা কর তবে আমি তোমাদেরকে (পার্থিব) সামগ্রী দেব এবং তোমাদেরকে খুব ভালভাবে বিদায় করব। আর যদি তোমরা আল্লাহ ও তাঁর রসূল এবং পারলৌকিক সুখ ভোগ করতে চাও তবে (জেনে নাও) তোমাদের মধ্যে পুণ্যবতীদের জন্য আল্লাহ বিরাট প্রতিদান প্রস্তুত

করে রেখেছেন।' (এ আয়াত শোনার পর) আমি বললাম, এ ব্যাপারে আমি আমার বাবা— মার কাছ থেকে কিসের পরামর্শ নেব। আমি তো আল্লাহ ও তাঁর রসূলের সন্তুষ্টি এবং পরকালীন (সুখের) ঘর জারাত পেতে চাই। তারপর তিনি তাঁর অপর পত্নীদেরকেও ইখ্তিয়ার দিলেন এবং প্রত্যেকেই সেই জবাব দিলেন যা আয়েশা (রাঃ) দিয়েছিলেন।

٢٢٩- عَنْ اَنْسِ قَالَ أَلَى رَسُولُ اللهِ بِيَ مِنْ نِسَائِهِ شَهْرًا وَكَانَتْ اَنْفَكَتُ مَنْ نِسَائِهِ شَهْرًا وَكَانَتْ اَنْفَكَتُ مَدَمُهُ فَجَلَسَ فِي عُلِيَّةٍ لَهُ فَجَاءَ عُمْرُ فَقَالَ اَطَلَقْتَ نِسَائِكَ قَالَ لاَ وَلٰكِنِّي ٱلْيَتُ مَنْهُنَّ شَهْرًا فَمَكُثَ تِسْعًا وَعِشْرِيْنَ ثُمَّ نَزَلَ فَدَخَلَ عَلَى نِسَائِهِ ـ

২২৯০. আনাস (রাঃ) থেকে বর্ণিত। তিনি বলেন, রস্লুল্লাহ (সঃ) একমাস তাঁর পত্নীদের নিকট যাবেন না বলে কসম করেন। ঐ সময়ে তাঁর পায়ের গ্রন্থি মচ্কে গিয়েছিল। তাই তিনি তাঁর একটি কুঠরিতে বসে গেলেন। (একদিন) উমর (রাঃ) এলেন এবং (তাঁকে) জিজ্ঞেস করলেন, আপনি কি আপনার পত্নীদেরকে তালাক দিয়েছেন? তিনি বললেন, না, তবে আমি একমাস তাদের কাছে যাব না বলে কসম করেছি। তারপর তিনি উনত্রিশ দিন পর্যন্ত অপেক্ষা করার পর (ঐ কুঠরি থেকে) অবতরণ করেন এবং নিজ পত্নীদের কাছে যান।

২৭—অনুচ্ছেদঃ যে ব্যক্তি নিজের উট মসজিদের দরজায় বিছানো পাখরের সাথে কিংবা মসজিদের দরজার সাথে বেঁধে রাখে।

٢٢٩١ - عَن جَابِرِ بْنِ عَبْدِ اللهِ قَالَ دَخَلَ النَّبِيُّ ﴿ الْسَجْدَ فَدَخَلَتُ الْيَهِ وَعَقَلْتُ الْجَمَلَ فَخَرَجَ فَجَعَلَ يُطْيُفُ بِالْجَمَلِ وَعَقَلْتُ الْجَمَلُ فَخَرَجَ فَجَعَلَ يُطْيُفُ بِالْجَمَلِ قَالَ الثَّمَٰ وَالْجَمَلُ لَكَ ـ
 قَالَ الثَّمَنُ وَالْجَمَلُ لَكَ ـ

২২৯১. জাবির ইবনে আবদুল্লাহ (রাঃ) থেকে বর্ণিত। তিনি বলেন, নবী (সঃ) মসজিদে প্রবেশ করলেন। আমি উটটাকে মসজিদের দরজায় বিছানো পাথরের এক কোণে বেঁধে রেখে তাঁর নিকট গেলাম এবং বললাম, এই যে আপনার উট। তিনি বেরিয়ে এলেন এবং উটের কাছে এসে ঘুরেফিরে দেখলেন। তারপর বললেন, উট ও উটের মূল্য দু'টোই তোমার।

২৮-অনুচ্ছেদঃ লোকদের আবর্জনা ফেলার স্থানে দাঁড়ান ও পেশাব করা।

٢٢٩٢ - عَنْ حُذَيْفَةَ قَالَ لَقَدْ رَايْتُ رَسُولَ اللَّهِ ﷺ أَو قَالَ لَقَدْ اَتَى النَّبِيُّ ﷺ شَيْعَ اللَّهِ اللَّهُ اللَّهُ اللَّهِ اللَّهِ اللَّهُ اللَّهِ اللَّهُ اللَّهِ اللَّهُ الللَّهُ اللَّهُ الللللَّهُ اللَّهُ الللَّهُ اللَّهُ اللَّهُ اللَّهُ اللللَّهُ الللَّهُ اللَّهُ اللَّهُ الللَّهُ الل

^{8.} এ হাদীসটি একটি দীর্ঘ হার্দিসের জংশবিশেষ। বিস্তারিত বর্ণনা কিতাবুদ বুয়ুতে (ক্রয় বিক্রয় অধ্যায়) দুটব্য।

২২৯২. হ্যাইফা (রাঃ) থেকে বর্ণিত। তিনি বলেন, আমি রস্লুল্লাহ (সঃ) – কে দেখেছি ভথবা তিনি বলেছেন, নবী (সঃ) (একদা) লোকদের আবর্জনা ফেলার স্থানে গেলেন এবং সেখানে দাঁড়িয়ে পেশাব করলেন। ^৫

২৯—অনুচ্ছেদ : যে ব্যক্তি ডালপালা এবং কইদায়ক বন্ধু রান্তা থেকে তুলে দ্রে নিক্ষেপ করে।

٣٢٩٣ عَنْ آبِي هُرَيْرَةَ آنَّ رَسُولَ اللهِ ﷺ قَالَ بَيْنَمَا رَجُلَّ يَمْشَيْ بِطَرِيْقٍ وَجَدَ غُصْنَ شَوْكِ فَآخَذَهُ فَشَكَرَاللهُ لَهُ فَغَفَرَلَهُ .

২২৯৩. আবু হুরাইরা (রাঃ) থেকে বর্ণিত। রস্পুলুলাহ (সঃ) বলেছেন, একদা এক ব্যক্তি পথ চলছিল। (এক জায়গায় গিয়ে) সে দেখতে পেল কাটাযুক্ত একটা ডাল রাস্তায় পড়ে আছে। সে ডালটা রাস্তা থেকে সরিয়ে ফেলল। আল্লাহ তার কাজের মর্যাদা দিলেন এবং তাকে ক্ষমা করলেন।

৩০—অনুদেহদ : যদি এজমালি পতিত জমিতে রান্তার ব্যাপারে লোকদের মধ্যে মতবিরোধ দেখা দেয় এবং কোন শরীক সেখানে বাড়ী নির্মাণ করতে চায় তবে রান্তার জন্য তা থেকে সাত হাত (জমি) রেখে দিতে হবে।

٢٢٩٤ عَنْ آبِي هُرَيْرَةَ قَالَ قَضَى النَّبِي ۗ ﴿ اللَّهِ النَّهِ اللَّهِ اللَّهِ الطَّرِيْقِ بِسَبْعَةِ الْذَا تَشَاجَرُوا فِي الطَّرِيْقِ بِسَبْعَةِ الدَّا تَشَاجَرُوا فِي الطَّرِيْقِ بِسَبْعَةِ الدَّا تَشَاجَرُوا فِي الطَّرِيْقِ بِسِبَعْةِ الدَّاتِ اللَّهِ اللَّهِ اللَّهِ اللَّهِ اللَّهِ اللَّهِ اللَّهِ اللَّهِ اللَّهِ اللَّهُ اللَّهِ اللَّهِ اللَّهُ اللَّاللَّلْمُ اللَّهُ الللَّهُ اللَّهُ اللَّهُ اللَّهُ اللَّهُ الللَّهُ اللَّهُ اللَّهُ اللَّا

২২৯৪. তাবু হরাইরা (রাঃ) থেকে বর্ণিত। তিনি বলেন, লোকেরা (এজমালী জমিতে) রাস্তার ব্যাপারে পরস্পর বিবাদ করলে নবী (সঃ) (রাস্তার জন্য) সাত হাত জায়গা ছেড়ে দেয়ার বিধান জারী করেন।

৩১-অনুচ্ছেদঃ মালিকের অনুমতি ছাড়া লুটপাট করা। উবাদা রো) বলেন, আমরা নবী সেঃ)-এর নিকট এ মর্মে বাইআত করেছি যে, আমরা লুটতরাজ করব না।

٣٢٩٥-عَنْ عَبْدِ اللَّهِ بْنِ يَزِيْدَ الْاَنْصَارِيُّ وَهُوَ جَدُّهُ اَبُوْاُمِّهِ قَالَ نَهَى النَّبِيُّ أَتَّقَ عَنِ النُّهْبِلِي وَالْثَلْاَةِ ـ

২২৯৫. আবদুল্লাহ ইবনে ইয়াযীদ আনসারী (রাঃ) থেকে বর্ণিত। তিনি বলেন, নবী (সঃ) লুটতরান্ধ করতে এবং জীবকে বিকলান্ধ করতে নিষেধ করেছেন।

৫. দাড়িয়ে পেশাব করা নিবেধ। নবী (সঃ) কোন ওজর বশতঃ অর্থাৎ শারীরিক অসুস্থতা কিংবা আবর্জনার দরুন বসার অসুবিধা হেডু দাড়িয়ে পেশাব করেছিলেন। সুতরাং ওজর থাকলে দাড়িয়ে পেশাব করা যায়।

٢٢٩٦ عَنْ أَبِي هُرَيْرَةَ قَالَ قَالَ النَّبِيُ عَنَى لاَ يَزْنِي الزَّانِي حِيْنَ يَزْنِي وَهُوَ مُؤْمِنٌ وَلاَ يَشْرِقُ حَيْنَ يَشْرِقُ وَهُوَ مُؤْمِنٌ وَلاَ يَشْرِقُ حَيْنَ يَشْرِقُ وَهُوَ مُؤْمِنٌ وَلاَ يَشْرِقُ حَيْنَ يَشْرِقُ وَهُوَ مُؤْمِنٌ وَلاَ يَشْرِقُ حَيْنَ يَنْتَهِبُهَا وَهُوَ مُؤْمِنٌ .
 مُؤْمِنٌ وَلاَ يَنْتَهِبُ نُهُبَةً يَرْفَعُ النَّاسُ إلَيْهِ فِيْهَا آبُصنار َهُمْ حِيْنَ يَنْتَهِبُهَا وَهُوَ مُؤْمِنٌ .

২২৯৬. আবৃ হরাইরা (রাঃ) থেকে বর্ণিত। তিনি বলেন, নবী (সঃ) বলেছেনঃ কোন (পূর্ণাঙ্গ) মুমিন ব্যতিচারী হতে পারে না। কোন মদ্যপায়ী (পূর্ণাঙ্গ) মুমিন থেকে মদ পান করতে পারে না। কোন চোর (পূর্ণাঙ্গ) মুমিন থেকে চুরি করতে পারে না, কোন লুটেরা ডাকাত (পূর্ণাঙ্গ) মুমিন থেকে লুটতরাজ করতে পারে না, যখন লোকজন তার প্রতি তাকিয়ে তার লুটের দৃশ্য অবলোকন করছে।

সাঈদ (ইবনে মুসাইয়াব) ও আবু সালামা, আবু হুরাইরা (রাঃ) থেকে সূত্র পরস্পরায় (এ সনদেও) নবী (সঃ) থেকে অনুরূপ হাদীস বর্ণনা করেছেন। আবু আবদুল্লাহ মুহামদ ইবনে ইউসুফ আল-ফিরাবরী বলেন, আবু জাফরের এক চিঠিতে আমি দেখেছি, আবু আবদুল্লাহ (ইমাম বুখারী) বলেছেন যে, ইবনে আবাস (রা) এ হাদীসের ব্যাখ্যা প্রসঙ্গে বলেন, যে মুমিন এধরনের গর্হিত কাজে লিঙ হয়) তার ঈমানের নূর ছিনিয়ে নেয়া হয়।

৩২-অনুচ্ছেদঃ ত্রুশ ভেঙে ফেলা ও শুকর হত্যা করা।

٢٢٩٧ عَنْ إَبِيْ هُرَيْرَةً عَنْ رَّسُولِ اللهِ عَنَ قَالَ لاَ تَقُومُ السَّاعَةُ حَتَّى يَنْزِلَ
 فيكُمُ ابْنُ مَرْيَمَ حَكَمًا مُقْسِطًا فَيكُسِرَ الصِلِّيْبَ وَيَقْتُلَ الْخَنْزِيْرَ وَيَضْعَ الْجِزْيَةَ
 وَيَفَيْضَ الْلَالُ حَتِّى لاَ يَقْبَلَهُ أَحَدُّ۔

২২৯৭. আবু হরাইরা (রাঃ) থেকে বর্ণিত। নবী (সঃ) বলেছেন, ইবনে মরিয়ম [ঈসা (আঃ)] তোমাদের মাঝে ন্যায়বিচারক হয়ে যে পর্যন্ত না আসবেন সে পর্যন্ত কিয়ামত সংঘটিত হবে না। তিনি (এসে) ক্রেশ চূর্ণ করবেন, শ্কর হত্যা করবেন এবং জিযিয়া কর তুলে দেবেন। তথন ধন-সম্পদের এতটা প্রাচূর্য হবে যে, কেউ তা গ্রহণ করবে না।

৩৩—অনুচ্ছেদঃ শরাবের মটকা (মৃৎপাত্র) ভেঙ্গে ফেলা কিংবা মশক ছিদ্র করা যায় কি? যদি কেউ নিজের লাঠি দ্বারা মৃতি কিংবা ক্র্শ কিংবা তানপুরা অথবা কোন অপ্রয়োজনীয় বন্ধ ভেঙ্গে ফেলে (তবে তার স্ত্কুম কি)? কাজী গুরাইহ—এর কাছে একটা তানপুরা ভেঙ্গে ফেলার জন্যে মামলা দায়ের করা হলে তিনি তার জন্য কোন জরিমানার আদেশ দেননি।

٢٢٩٨ عَن سلَمَةَ بنِ الْاَكْرَعِ أَن النّبِي عَن نيْرَانًا تُوقَدُ يَوْمَ خَيْبَرَقَالَ عَلَى مَاتُوْقَدُ هٰذِهِ النّبِيْرَانُ قَالُوا عَلَى الْحُمْرِ الْإِنْسِيَّةِ قَالَ اَكْسِرُوْهَا وَاَهْرِقُوْهَا قَالُوا الْمَسْلُوا .
 قَالُوا الّا نُهَرِيْقُهَا وَنَفْسلُهَا قَالَ اَغْسلُوا .

২২৯৮. সালামা ইবনুল আকওয়া (রাঃ) থেকে বর্ণিত। নবী (সঃ) খায়বার যুদ্ধের দিবসে (এক জায়গায়) আগুন জ্বলতে দেখে জিজেস করলেন, এ আগুন কিসের ওপর জ্বালানো হচ্ছে? লোকেরা বলল, গৃহপালিত গাধার ওপর (অর্থাৎ গৃহপালিত গাধার গোশত রারা করা হচ্ছে)। তিনি বললেন, হাঁড়িটা ভেঙ্গে ফেল এবং গোশত ফেলে দাও। লোকেরা বলল, আমরা গোশত ফেলে দিয়ে হাঁড়িটা ধুয়ে নিলে চলে নাং তিনি বললেন, ধুয়ে নাও।

٢٢٩٩ عَنْ عَبْدِ اللهِ بْنِ مَسْعُودِ قَالَ لَٰحِلَ النَّبِيُ ﷺ مَكَةً وَحَوْلَ الْكَعْبَةِ لَلْمُ النَّبِي ۗ ﷺ مَكَةً وَحَوْلَ الْكَعْبَةِ لَلْأَثْمَانَةٍ وَسَتُّوْنَ نُصِبًا فَجَعَلَ يَطْعُنُهَا بِعُولًا فِي يَدِهِ وَجَعَلَ يَقُولُ جَاءَ الْحَقُّ وَزَهَقَ الْبَاطِلُ ٱلْأَيَةَ ـ
 وَزَهَقَ الْبَاطِلُ ٱلْأَيَةَ ـ

২২৯৯. আবদুল্লাহ ইবনে মাসউদ (রাঃ) থেকে বর্ণিত। তিনি বলেন, নবী (সঃ) যখন (বিজ্ঞয়ীর বেশে) মক্কায় প্রবেশ করেন তখন কা'বা ঘরের চারপাশে তিনশ' ঘাটটি মূর্তি স্থাপিত ছিল। তিনি নিজের হাতের লাঠি দিয়ে ঐ মূর্তিগুলোকে আঘাত করতে থাকলেন আর বলতে লাগলেন, "সত্য সমাগত, অসত্য বিতাড়িত, অসত্যের পতন অবশ্যম্ভাবী"।

- ٢٣٠٠ عَن عَائِشَةَ اَنَّهَا كَانَتِ التَّخَذَتِ عَلَى سَهِوَةٍ تَمَاثِيلُ فَهَتَمَهُ النَّبِيُّ عِي

فَاتَّخَذَت مِنهُ نَمرُ قَتَينِ فَكَانَتَا فِي الْبَيتِ يَجلِسُ عَلَيهِمَا -

২৩০০. আয়েশা (রাঃ) থেকে বর্ণির্ড। তিনি তাঁর কক্ষের জানালায় একটা পর্দা ঝুলিয়েছিলেন–যাতে প্রাণীর ছবি ছিল। নবী (সঃ) পর্দাটা ছিঁড়ে (দ্বিখণ্ডিত করে) ফেললেন। পরে আয়েশা (রাঃ) তা দিয়ে দু'খানা বসার গদ্দি তৈরী করেন। ঐ গদ্দি দু'খানা ঘরেই থাকত। নবী (সঃ) তার ওপর বসতেন।

৩৪-অনুচ্ছেদঃ যে ব্যক্তি তার মালের হিফাযতের জন্য নিহত হয়।

٢٣٠١ عَنْ عَبْدِ اللهِ بْنِ عَمْرِهِ قَالَ سِمَعْتُ النَّبِيِّ بِيَةِ يَقُولُ مَنْ قُتِلَ دُوْنَ مَالِهِ فَهُوَ شَهْدَدُ -

২৩০১. আবদুল্লাহ ইবনে আমর (রাঃ) থেকে বর্ণিত। তিনি বলেন, আমি রস্লুল্লাহ (সঃ)– কে বলতে শুনেছি, যে ব্যক্তি তার সম্পাদ রক্ষা করতে গিয়ে নিহত হয় সে শহীদ।

७৫-अनुत्क्तः यि कि अना कार्या शियांना वा कान जिनिम एड्शम स्वता।

प्रें : ﴿ كَانَ عَنْدُ بَعُضِ نِسَائِهِ فَأَرْسَلَتُ اِحُدَى اُمُّهَاتِ اللَّمِيْ وَالْسَلَتُ اِحُدَى اُمُّهَاتِ الْقُصْعَةَ فَضَمَّهَا وَلَيْ مَعَ خَادِمٍ بِقَصِعَةٍ فَيْهَا طَعَامٌ فَضَرَبَتُ بِيَدِهَا فَكَسَرَتِ الْقَصْعَةَ فَضَمَّهَا

وَجَعَلَ فَيْهَا الطَّعَامَ وَقَالَ كُلُوا وَحَبَسَ الرَّسُوْلَ وَالْقَصْعَةَ حَتَّى فَرَغُوا فَدَفَعَ الْقَصْعَةُ الصَّحِيْحَةُ وَجَبَسَ الْكَكْسُوْرَةَ-

২৩০২. জানাস (রাঃ) থেকে বর্ণিত। একদা নবী (সঃ) তাঁর কোন এক বিবির [জায়েশা (রাঃ)] নিকট ছিলেন। জন্য এক উদ্দূল মুমিনীন (সাফিয়া বা উদ্দে সালামা) নিজ দাসীর মারফত একটি কাচের পাত্রে খাবার পাঠালে ঐ বিবি [জায়েশা (রাঃ)] হাতের জাঘাতে পাত্রটা ভেঙ্গে ফেলেন। তখন নবী (সঃ) তা (ভাঙ্গা পাত্রের টুকরা) জ্যোড়া লাগিয়ে তাতে খাবার রাখলেন এবং (সাহাবীদের) বললেন, তোমরা খাও। যতক্ষণ পর্যন্ত তাঁরা খাওয়া শেষ না করলেন, যতক্ষণ পর্যন্ত তিনি (সঃ) পাত্রটা ও প্রেরিত লোকটাকে জাটকে রাখলেন। তারপর তিনি ভাঙ্গা পাত্রটা রেখে (তার পরিবর্তে) একটা ভাল পাত্র ফেরত দিলেন।

৩৬—অনুচ্ছেদঃ যদি কোন ব্যক্তি কারো দেয়াল ফেলে দেয় তবে অনুরূপ দেয়াল নির্মাণ করে দিতে হবে।

২৩০৩. আবু হুরাইরা (রাঃ) থেকে বর্ণিত। তিনি বলেন, রস্লুল্লাহ (সঃ) বলেছেন, বনী ইসরাঈলের মধ্যে জুরাইজ নামক একজন (সাধ্) লোক ছিলেন। একদিন তিনি নামায় পড়ছিলেন। এমন সময় তাঁর মা তাঁকে ডাকলেন। কিন্তু তিনি তাঁর ডাকে সাড়া দিলেন না। তিনি (মনে মনে) বললেন, নামায় পড়ব নাকি তাঁর জবাব দেব। তারপর (ছেলের সাড়া না পেয়ে) মা তার নিকট এলেন এবং বললেন, হে আল্লাহ। তাকে মৃত্যু দিও না যে পর্যন্ত না ত্মি তাকে কোন বেশ্যার মৃখ দেখাও। (একদিনের ঘটনা) জুরাইজ তখন তাঁর ইবাদত— গৃহে ছিলেন। একটা স্ত্রীলোক (মনে মনে) বলল, আমি জুরাইজকে ফাসিয়ে ছাড়ব। তখন সে তাঁর নিকট গেল এবং তাঁর সাথে কথাবার্তা বলল (প্রেম নিবেদন করল), কিন্তু তিনি অস্বীকৃতি জানালেন। তারপর সে (স্ত্রীলোকটি) এক রাখালের নিকট গেল এবং স্বেচ্ছায় নিজেকে তার হাতে সলৈ দিল। কিছু দিন পর সে একটা ছেলে সন্তান প্রসব করল। সে বলে

কিতাবুল মাজালিম ওয়াল কেসাস

বেড়াতে লাগল যে, এ ছেলে জুরাইজের। একথা শুনে লোকেরা তাঁর (জুরাইজের) নিকট এলো এবং তাঁর ইবাদত-গৃহ ভেঙ্গে তাঁকে বের করে আনল এবং গালিগালাজ করল। তিনি (কিছু না বলে) উযু করলেন এবং নামায পড়লেন। তারপর (শিশু) ছেলেটির কাছে গিয়ে বললেন, "হে ছেলে। তোমার পিড়া কে?" সে উত্তর করল, রাখাল। তখন লোকেরা (আসল ঘটনা বুঝতে পারল এবং জুরাইজকে) বলল, আমরা তোমার ইবাদত-গৃহটি সোনা দিয়ে তৈরী করে দেব। জুরাইজ বললেন, না (তার দরকার নেই) মাটি দিয়েই তৈরী করে দাও (যেমনটা পূর্বে ছিল)।

অধ্যায়—২৩

كتاب الشركة

(অংশীদারিত্ব)

১—অনুচ্ছেদঃ খাদ্য, পাথেয় এবং দ্রব্যসামগ্রীতে অংশগ্রহণ। মাপ ও ওজনের বন্ধ কিভাবে বিতরণ করা হবে? অনুমানের ভিত্তিতে, না কি মৃট ভরে? যেহেত্ মুসলমানরা সফরের সামগ্রীতে এটা কোন আপত্তিকর বা দোষের মনে করে না যে, কোন জিনিস এ খাবে, কোন জিনিস সে খাবে (অর্থাৎ যার যেটা ইচ্ছা সে তা খাবে, এতে দোষের কিছু নেই। তেমনিভাবে সোনা—রূপা অনুমানের ভিত্তিতে বর্টন ও এক সংগে জ্যোড়া জ্যোড়া খুজর খাওয়া।

٢٣٠- عَنْ جَابِرِ بْنِ عَبْدِ اللهِ اَنَهُ قَالَ بَعَثَ رَسُولُ اللَّهِ عَنْ بَعْثًا قَبِلَ السَّاحِلِ فَامَّرَ عَلَيْهِمْ اَبَا عُبَيْدَةَ بْنَ الْجَرَّاحِ وَهُمْ ثَلاَثُمِائَةٍ وَاَنَا فَيْهِمْ فَخَرَجِنَا حَتَّى اذَاكُنَّا بِبَعْضِ الطَّرِيْقِ فَنِى الزَّادُ فَامَرَ اَبُو عُبَيْدَةَ بِإِزْوَادِ ذَٰلِكَ الْجَيْشِ فَجُمِعَ ذَٰلِكَ كُلُّهُ فَكَانَ مَرْوَدَى تَمْرَ فَكَانَ يُقُوبَّنَا كُلَّ يَوْم قَلَيْلاً قَلْيلاً قَلْيلاً حَتَّى فَنِي فَنِي فَلَمْ يَكُن يُصِيبُنَا الاَّ تَمْرَةٌ فَقُلْلاً قَلْدِلاً فَقْدَهَا حَيْنَ فَنِيتُ قَالَ ثُمَّ الاَّ تَمْرَةٌ قَقْدَهَا حَيْنَ فَنِيتُ قَالَ ثُمَّ اللّهَ تَمْرَةٌ فَقُلْلاً مَنْهُ ذَٰلِكَ الْجَيشُ ثَمَانِي عَشْرَةً لِلْلَا تُمْ الْمَا الْعَرْبِ فَاكَلَ مِنْهُ ذَٰلِكَ الْجَيشُ ثَمَانِي عَشْرَةً لَيْلاً ثُمَّ الْمَر بِرَاحِلَةٍ فَرَحِلَتْ ثُمَّ لَيْلاً ثُمَّ اَمَرَ بِرَاحِلَةٍ فَرَحِلَتْ ثُمَّ لَيْكُ مَنْ اضْلَاعُهِ فَنُصِبًا ثُمَّ اَمَرَ بِرَاحِلَةٍ فَرَحِلَتْ ثُمَّ مَرَّتُ تَحْتَهُمَا فَلَمْ تُصِبُهُمَا .

২৩০৪. জাবির ইবনে আবদুল্লাহ (রাঃ) থেকে বর্ণিত। তিনি বলেন, রস্লুল্লাহ (সঃ) (অষ্টম হিজরীতে) সমৃদ্র –তীর অভিমুখে একটি বাহিনী প্রেরণ করেন এবং আবু উবাইদা ইবনুল জাররাহ (রা)–কে তাদের নেতা (সেনাপতি) নিযুক্ত করলেন। ঐ বাহিনীতে তিন'শ লোক ছিলেন। আমিও তাদের মধ্যে ছিলাম। আমরা যাত্রা করলাম। কিন্তু মাঝপথেই আমাদের খাদ্যসামগ্রী নিঃশেষ হয়ে গেল। (সেনাপতি) আবু উবাইদা (রাঃ) বাহিনীরি সব লোকের নিজ নিজ খাদ্যসামগ্রী এক জায়গায় জমা করতে আদেশ জারী করলেন। সূতরাং সব খাদ্যসামগ্রী জমা করা হল। এতে মোট দু'থলে খেজুর পাওয়া গেল। তিনি (আবু উবাইদা) প্রতিদিন আমাদেরকে (ঐ খেজুর থেকে) কিছু কিছু করে খেতে দিতেন। ক্রমশঃ তাও নিঃশেষ হয়ে আসল এবং জনপ্রতি একটা করে খেজুর ভাগে পড়তে লাগল। (অধন্তন রাবী

ওহাব ইবনে কাইসান বলেন,) আমি (জাবিরকে) বললাম, একটা করে খেজুরে কি হতো? তিনি বলবেনঃ তারও কদর বুঝলাম তখন যখন তা নিঃশেষ হয়ে গেল। বর্ণনাকারী বলেন, এরপর (সব খেজুর শেষ হয়ে গেলে) আমরা সমুদ্রের দিকে গেলাম। হঠাৎ ছোট পাহাড়ের ন্যায় একটা (বিরাট) মাছ আমাদের নজরে পড়ল এবং ঐ বাহিনী আঠার দিন পর্যন্ত মাছটা খেল। তারপর আবু উবাইদার আদেশে ঐ মাছের পাঁজরের দু'টো হাড় দাঁড় করানো হল। তারপর তিনি (উটের পিঠে) হাওদা লাগাতে বললেন। হাওদা লাগানো হল। অতঃপর উট তার নীচ দিয়ে চলে গেল কিন্তু (পাঁজরের হাড় দু'টো এতে উচু ছিল যে) উটের দেহ তা স্পর্লাই করল না।

٥٠٢٠ عَنْ سَلَمَةً قَالَ خَفَّتُ اَزْوَادُ الْقَوْمِ وَامْلَقُواْ فَاتَوَا النَّبِيِّ ﷺ فَيْ نَحْرِابِلِهِمْ فَاذَنِ لَهُمْ فَلَقِيهُمْ عُمَرُ فَاخْبَرُوهُ فَقَالَ مَابَقَاقُ كُمْ بَعْدَ إِبِلِكُم ، فَدَخَلَ عَلَى النَّبِيِّ فَقَالَ يَا رَسُولُ اللهِ عَلَى النَّبِيِّ اللهِمْ فَقَالَ رَسُولُ اللهِ فَيَ نَاد فِي النَّاسِ فَيَاتُونَ بِفَضْلِ اَزْؤُدهِمْ فَبُسِطَ لِلْاللهِ عَلَى النِّطَعِ فَقَامَ رَسُولُ اللهِ عَنْ فَرَغُوا لِللهِ عَلَى النَّاسُ حَتَّى فَرَغُوا لَيْهُ فَعَ قَالَ رَسُولُ اللهِ عَنْ فَرَغُوا لَمُ اللهِ عَنْ اللهِ اللهُ اللهِ اللهُ اللهِ اللهُ اللهِ اللهِ اللهِ اللهِ اللهِ اللهِ اللهِ اللهِ اللهَ اللهِ اللهَ اللهِ اللهِ اللهِ اللهَ اللهِ اللهِ الله

২৩০৫. সালামা ইবনুল আকওয়া (রাঃ) থেকে বর্ণিত। তিনি বলেন, কোন এক সফরে লোকদের পাথেয় কমে গিয়েছিল এবং তারা নিঃস্ব হয়ে পড়েছিল। তারা নবী (সঃ)—এর নিকট তাদের উট যবাই করার (অনুমতি নেয়ার) জন্য আসলেন। তিনি তাদেরকে অনুমতি দিলেন। তারপর তাদের সাথে উমর (রাঃ)—এর সাক্ষাত হলে তারা তাঁকে এ খবর দিলেন। তিনি বললেন, উট নিঃশেষ হওয়ার পর তোমাদের বাঁচার কি উপায় থাকবে? তারপর তিনি (উমর) নবী (সঃ)—এর নিকট গেলেন এবং বললেন, "হে আল্লাহর রসূল। উট নিঃশেষ হওয়ার পর তাদের বাঁচার কি উপায় হবে?" তখন রস্লুল্লাহ (সঃ) বললেন, লোকদের মধ্যে ঘোষণা কর যেন তারা অবশিষ্ট সম্বল (আমার কাছে) নিয়ে আসে। এর জন্য একটা চামড়া বিছিয়ে দেয়া হল। তারা সেই চামড়ার ওপর তা রাখতে লাগল। রস্লুল্লাহ (সঃ) দাঁড়িয়ে তাতে বরকতের জন্য দোআ করলেন। অতঃপর তিনি তাদেরকে তাদের পাত্র নিয়ে আসার জন্য আহবান করলেন। লোকেরা আঁজলা ভর্তি করে নিতে লাগল। সবার নেয়া শেষ হলে রস্লুল্লাহ (সঃ) বললেন, আমি সাক্ষ্য দিছি যে, আল্লাহ ছাড়া কোন মাবুদ নেই এবং নিক্য়ই আমি আল্লাহর রস্লুল।

٢٣٠٦ عَنْ رَافِع بُنِ خَدِيْجٍ قَالَ كُنّا نُصِلّي مَعَ النّبِي الْعَصْرَ فَنَنْحَرُ جَرُورًا فَتُقْسَمُ عَشْرَ قَسَمٍ فَنَاكُلُ لَحْمًا نَضْيَجًا قَبْلَ اَنْ تَغْرُبَ الشّمَسُ ـ

২৩০৬. রাফে, ইবনে খাদীজ্ব (রাঃ) থেকে বর্ণিত। তিনি বলেন, আমরা নবী (সঃ)–এর সাথে আসরের নামায় পড়ে উট যবাই করতাম। তারপর ঐ গোশত দশ তাগে ভাগ করা হত এবং সূর্যান্তের পূর্বেই আমরা রানা গোশত থেয়ে নিতাম।

٢٣٠٧ عَنْ أَبِي مُوسَلَى قَالَ قَالَ النّبِيُّ عَنْ الْاَشْعَرِيِّيْنَ اذَا اَرْمَلُواْ فِي الْعَنْ الْ اللّهِ عَنْ أَبِي مُوسَلَى قَالَ النّبِيِّ عَنْ اللّهِ عَنْ أَبُ اللّهِ مِاللّهِ عِلَا اللّهِ عِلَى اللّهِ عَنْ اللّهُ عَلَيْ اللّهُ عَلَيْ اللّهُ عَلَى اللّهُ عَلَا اللّهُ عَلَى اللّهُ عَلَا عَلَى اللّهُ اللّهُ عَلَى اللّهُ عَلَى اللّهُ عَلَى اللّهُ عَلَى اللّهُ عَلَى اللّهُ

২৩০৭. আবু মৃসা (রাঃ) থেকে বর্ণিত। তিনি বলেন, নবী (সঃ) বলেছেন, আশআরী গোত্রের লোকেরা যখন জিহাদে গিয়ে অভাবগ্রস্ত হয়ে পড়ে কিংবা মদীনাতেই তাদের পরিজনদের খাবার কম হয়ে যায় তখন তারা তাদের যাকিছু থাকে তা একটা কাপড়ে জমা করে। তারপর একটা পাত্র দিয়ে তা নিজেদের মধ্যে সমানভাবে ভাগ করে নেয়। অতএব তারা আমার এবং আমি তাদের।

২—অনুচ্ছেদঃ কোন মালের দুইজন অংশীদার থাকলে তারা যাকাত প্রদানের পর তা আনুপাতিক হারে ভাগ কর নেবে।

٢٣٠٨ عَنْ أَنْسٍ حَدَّثُهُ أَبَابِكُرٍ كُتَبَ لَهُ فَرِيْضَةَ الصَّدَقَةِ الَّتِي فَرَضَ رَسُولُ اللَّهِ عَنْ أَنْسٍ حَدَّثُهُ أَبَابِكُرٍ كُتَبَ لَهُ فَرِيْضَةً الصَّدِقَةِ اللَّتِي فَرَضَ رَسُولُ اللَّهِ عَيْ قَالَ وَمَا كَانَ مِن خَلِيْطَيْنَ فَانَّهُمَا يَتَرَاجَعَان بَيْنَهُمَا بِالسَّويَّة ـ

২৩০৮. আনাস ইবনে মালেক (রাঃ) থেকে বর্ণিত। রসূলুক্সাহ (সঃ) ফরয যাকাত সম্পর্কে যা নির্দিষ্ট করেছিলেন আবু বাকর (রাঃ) তা তাকে (আনাসকে) লিখে দিয়েছিলেন। তিনি (সঃ) বলেছেন, যে মালে দৃ'জন অংশীদার থাকে (যাকাত প্রদানের পর) তারা দৃ'জনে আনুপাতিক হারে আদান–প্রদান করে নেবে।

৩-অনুচ্ছেদঃ ছাগল ভেড়ার বউন।

نَخَافُ الْعَدُوَّ غَدًا وَلَيسَتْ مُدَّى اَفَنَذْبَحُ بِالقَصنِ قَالَ مَا اَنهَرَ الدَّمَ وَذُكِرَ اسْمُ الله عَلَيْهِ فَكُلُوْهُ لَيسَ السِّنَّ وَالظُّفُرَ وَسَا حَدِّثُكُمْ عَنْ ذَٰلِكَ اَمَّا السِّنُّ فَعَظَمٌ وَاَمَّا الظَّفُرُ فَمُدَى الْحَبَشَةَ ـ

২৩০৯. রাফে ইবনে খাদীজ (রাঃ) থেকে বর্ণিত। তিনি বলেন, আমরা নবী (সঃ)-এর সাথে যুলহলাইফাতে ৬ ছিলাম। লোকেরা ক্ষুধায় কাতর হয়ে পড়ল। তখন তারা কিছু ভেড়া-বরুরী (গনীমাত) নিয়ে গেল। রাফে বলেন নবী (সঃ) লোকদের পশ্চাদভাগে ছিলেন। তারা তাড়াহড়া করে সেগুলো যবাই করে হাঁড়িতে চড়িয়ে দিল। তারপর নবী (সঃ)–এর আদেশে হাঁডি উলটিয়ে ফেলা হল। । অতঃপর তিনি বন্টন শুরু করলেন। তিনি দশটা ভেডা-বৰুরীকে এক উটের সমান গণা করলেন। হঠাৎ তার মধ্য থেকে একটা উট পালিয়ে গেল। লোকেরা তার পিছু পিছু ছুটল, কিন্তু সেটা তাদেরকে ক্লান্ত করে ছাড়ল। সে সময় লোকদের নিকট ঘোডা কম ছিল। অবলেষে তাদের মধ্যে এক ব্যক্তি (উটটার প্রতি) তীর ছুড়ল। তথন আল্লাহ উটটাকে থামিয়ে দিলেন। নবী (সঃ) বললেন, নিচয়ই পলায়নকারী বন্য জন্তুদের মত এ সকল চতুম্পদ জন্তুর কতকগুলো পলায়নপর হয়ে থাকে। সূতরাং যদি এসব জন্তুর কোনটি তোমাদেরকে হারিয়ে দেয় তবে তার সাথে এরূপ করবে। (অধন্তন রাবী) তখন আমার দাদা (রাফে) বললেন, আমরা অবিলম্বে শক্রদের (আক্রমণের) আশঙ্কায় পতিত হব। কিন্তু আমাদের নিকট কোন ছোরা নেই। (এমতাবস্থয়) আমরা কি বাঁলের ধারালো দিক দিয়ে যবাই করতে পারবং তিনি (সঃ) বললেন (হাঁ) যা রক্ত প্রবাহিত করে এবং যার ওপর আল্লাহর নাম নেয়া হয় তা তোমরা খাও। কিন্তু (যবাইর অস্ত্র) দাঁত বা নখ যেন না হয়। আমি তোমাদেরকে এর কারণ বলে দিচ্ছি। দাঁত তো হাড মাত্র, আর নখ হল হাবনীদের ছোরা।

৪—অনুদেহদ ঃ একত্রে খেতে বসলে সংগীর অনুমতি ভিন্ন একত্রে দুটো করে খেজুর খাওয়া (নিষিদ্ধা)।

٢٣١٠ عَنِ ابْنِ عُمَرَ يَقُولُ نَهِى النَّبِى فَي أَنْ يَقْرُنَ الرَّجُلُ بَيْنَ التَّمْرَتَيْنِ
 جَمْيُعًا حَتَّىٰ يَسْتَأَذْنَ اَصْحَابَهُ ـ

২৩১০. ইবনে উমর (রাঃ) থেকে বর্ণিত। ডিনি বলেন, নবী (সঃ) কাউকে তার সাথীদের অনুমতি ছাড়া একসঙ্গে দুটো করে খেজুর খেতৃত নিষেধ করেছেন।

৬. এটা মদীনার নিকটন্থ যুল-হলাইফা নয়। কামুস খতিধানে বলা হয়েছে: এটা তিহামা অঞ্চলে যাতু ইরক ও জালার মধ্যে অবন্থিত যুল-হলাইফা।

গনীযতের মাল দলপতির বউনের পর লোকদের জনা হালাল হয়, তার আর্গে কেউ তা বথেক ব্যবহারে আনতে
পারে না। অন্য হাদীস থেকে জানা যায়, ঐ গোশ্ত ফেলে দেয়া হয়নি। নবী (সঃ)

—এর বউন অনুযায়ী পরে তা
লোকেরা নিয়েছিল।

٢٣١١ - عَنْ جَبَلَةَ قَالَ كُنَّا بِالْمَدِيْنَةِ فَأَصَابَثْنَا سَنَةٌ فَكَانَ ابنُ الزُّبَيرِ يَرْزُقُنَا التَّمْرَ وَكَانَ ابْنُ عُمَرَ يَمُرُّ بِنَا فَيَقُولُ لاَ تَقْرُنُوْا فَانَّ النَّبِيِّ ﷺ فَعَى عَنِ الْإِقْرَانِ التَّمْرَ وَكَانَ الرَّجُلُ مَنْكُمُ اَخَاهُ - الاَّ أَنْ يَسْتَادُنَ الرَّجُلُ مَنْكُمُ اَخَاهُ -

২৩১১. জাবালা (রাঃ) থেকে বর্ণিত। তিনি বলেনঃ আমরা মদীনায় ছিলাম। একবার আমরা দৃর্ভিক্ষের সম্মুখীন হলাম। তখন ইবনে যুবাইর আমাদেরকে প্রত্যহ খেজুর খেতে দিতেন। ইবনে উমর আমাদের নিকট দিয়ে যাওয়ার সময় বলতেন, তোমরা একসাথে দুটো করে খেজুর খেও না। কেননা নবী (সঃ) কাউকে তার ভাইয়ের অনুমতি ছাড়া একসঙ্গে দুটো করে খেজুর খেতে নিষেধ করেছেন।

৫-অনুচ্ছেদঃ শরীকদের মধ্যে এজমালী বস্তুর উচিত মূল্য নির্ধারণ প্রসঙ্গে।

٢٣١٧ - عَنِ ابْنِ عُمْرَ قَالَ قَالَ رَسُوْلُ اللهِ عَنِ مَنْ اَعْتَقَ شَقْصًا لَهُ مِنْ عَبْدِ اَوْ شَلْكُ اللهِ عَنِي الْمَا يَبِلُغُ ثَمَنَهُ بِقِيْمَةِ الْعَدْلِ فَهُوَ عَتِيْقٌ وَالاَّ فَقَدُ عَتَقَ مِنْهُ مَا عَتَقَ قَوْلٌ مِنْ نَافِعٍ اَوْ فِي عَتَقَ مِنْهُ مَا عَتَقَ قَوْلٌ مِنْ نَافِعٍ اَوْ فِي الْحَدِيثِ عَنِ النَّبِي ...

২৩১২ ইবনে উমর (রাঃ) থেকে বর্ণিত। তিনি বলেন, রস্লুল্লাহ (সঃ) বলেছেনঃ যে ব্যক্তিকোন (শরিকী) গোলাম থেকে তার নিচ্ছের অংশ মুক্ত করে দেয় এবং তার নিকট ঐ গোলামের সঙ্গত মূল্য আদায় করার মত সম্পদ থাকে তবে সে গোলাম (সম্পূর্ণ) মুক্ত হয়ে যাবে (এবং তার সম্পদ থেকে অন্যান্য শরীকদেরকে তাদের অংশের মূল্য দিয়ে দিতে হবে)। নত্বা (অর্থাৎ যদি ঐ ব্যক্তির অত পরিমাণ সম্পদ না থাকে তবে) যতটুকু সে মুক্ত করেছে ততটুকুই মুক্ত হবে। অধন্তন রাবী আইউব বলেন, বাক্যটি নাফে'র নিজস্ব কথা নাকি নবী (সঃ)—এর হাদীস তা আমি জানি না।

٣٣١٣ – عَنْ اَبِي هُرَيْرَةَ عَنِ النَّبِيِ ﴿ قَالَ مَنْ اَعْتَقَ شَقَيْصًا مِنْ مَمْلُكِهِ فَعَلَيْهِ خَلاَصُهُ فِي مَالِهِ فَإِن لَمْ يَكُنْ لَهُ مَالٌ قُوِّمَ الْمَلُوْكُ قِيْمَةَ عَدْلٍ ثُمَّ اسْتُسْعِيَ غَيْرَ مَشْقُوْقٍ عَلَيْهِ -

২৩১৩. আবু হুরাইরা (রাঃ) থেকে বর্ণিত। নবী (সঃ) বলেছেনঃ যে ব্যক্তি কোন ক্রীতদাসের মধ্যে নিজের মালিকানা অংশ মুক্ত করে, তার সম্পদ দ্বারা ঐ ক্রীতদাসকে সম্পূর্ণরূপে মুক্তি দান করা তার জন্য অবশ্য কর্তব্য (যদি সে পরিমাণ সম্পদ তার থাকে)। আর যদি তার তত পরিমাণ সম্পদ না থাকে তাহলে ঐ ক্রীতদাসের সঙ্গত মূল্য নিরূপণ

করা হবে। তারপর তার প্রতি কোনরূপ কড়াকড়ি আরোপ না করে তাকে মযুর খাটতে দিতে হবে (এভাবে মযুর খেটে সে অপর শরীকদের প্রাপ্য পরিশোধ করবে)।

৬-অনুচ্ছেদঃ লটারীর মাধ্যমে অংশ নিরূপণ ও বউন করা যাবে কিনা।

٢٣١٤ عَنِ النَّعُمَانَ بَنِ بَشِيْرٍ عَنِ النَّبِيِّ فَالَ مَثَلُ الْقَائِمِ عَلَى حُدُودِ اللهِ وَالْوَاقِمِ فَيْهَا كَمَثَلِ قَوْمِ اِسْتَهَمُوا عَلَى سَفَيْنَةٍ فَاصَابَ بَعْضُهُمُ اَعْلَاهَا وَبَعْضُهُمُ اَعْلَاهَا وَبَعْضُهُمُ اَعْلَاهَا وَبَعْضُهُمُ اَعْلَاهَا وَبَعْضُهُمُ اَعْلَاهَا وَبَعْضُهُمُ اَعْلَاهَا وَيَعْمُ فَقَالُوا اسْفَلَهَا فَكَانَ الدَّيْنَ فِي اَسْفَلَهَا إِذَا اسْتَقُوا مِنَ المَاءِ مَرَّوا عَلَى مَنْ فَوْقَهُمْ فَقَالُوا الْمَنْفَلَهَا فَكُونَ المَاءِ مَرَّوا عَلَى مَنْ فَوْقَهُمْ فَقَالُوا لَوْ اللهُ اللهُ عَرَقْنَا فَانْ يَثُرُ كُوهُمْ وَمَا اَرَدُوا هَلَكُوا جَمِيْعًا وَانْ اَخْذُوا عَلَى اَيْدِيْهِمْ نَجُوا وَنَجُوا جَمِيْعًا ـ

২৩১৪. নু'মান ইবনে বশীর (রাঃ) থেকে বর্ণিত। নবী (সঃ) বলেছেন, মহাপরাক্রমশালী আল্লাহর নির্ধারিত সীমার মধ্যে অবস্থানকারীর ও তা লংঘনকারীর, উপমা হলোঃ কিছু সংখ্যক লোক লটারীর মাধ্যমে একটা দৌযান ভাগ করে নিল। তাদের কেউ স্থান পেল উপর তলায় আর কতেকে নীচের তলায়। তাদের মধ্যে যারা দৌকার নীচের অংশে ছিল তারা যখন পানির পিপাসা বোধ করত ভখন যারা তাদের ওপরে ছিল তাদের কাছে যেত (এতে ওপরের লোকদের কষ্ট হত)। এমতাবস্থায় নীচের লোকেরা বলাবলি করতে লগল, যদি আমরা নিজেদের অংশে ফুটো করে (পানি) নিতাম, আর ওপরের লোকদেরকেও কোন কষ্ট না দিতাম তাহেল ভাল হত। নবী (সঃ) বলেন, এখন যদি উপরের লোকেরা নীচের লোকদেরকে তাদের মর্জির ওপর ছেড়ে দেয় তাহলে সবাই ধ্বংস হয়ে যাবে। আর যদি তাদেরকে বাধা দেয় তবে তারা নিজেরাও বাচঁবে এবং অন্য সবাইও বেটেযাবে।

৭-অনুচ্ছেদঃ ইয়াতীম ও ওয়ারিশদের অংশীদারিত্ব।

٢٣١٥ عَنْ عُرْوَةُ بُنِ الزُّبِيْزِ اَنَّهُ سَاَلَ عَائِيْتَةً عَنْ قَوْلِ اللهِ تَعَالَى: وَإِنْ خَفْتُمْ اللّٰ وَرُبَاعَ فَقَالَتْ يَا ابْنَ الْخَتِيْ هِيَ الْيَتِيْمَةُ تَكُوْنُ فِيْ حَجْرِ وَلِيِّهَا تُشَارِكُهُ فِي مَالُهِ فَيُعْجَبُهُ مَالُهَا وَجَمَالُهَا فَيُرْيِدُ وَلِيُّهَا اَنْ يَتُرَجَّهَا بِغَيْرِ اَن يَقْسَطُ فِي صَدَاقِهَا فَيُعْمَلِيهَا عَيْرُهُ فَنُهُوا اَنْ يَنْكَحُوهُنَّ الاَّ اَنْ يَقْسَطُوا لَهُنَّ وَيَبْلُغُوا فَيُعْمَلُهُا مَثْلُ مَا يُعْطِيها غَيْرُهُ فَنُهُوا اَنْ يَنْكَحُوهُنَّ الاَّ اَنْ يُقْسِطُوا لَهُنَّ وَيَبْلُغُوا بِهِنَّ اعْلَى سَنْتَهِنَّ مِنَ الصَّدَاقِ وَامرُوا اَن يَنْكَحُوا مَاطَابَ لَهُمْ مِنَ النِّسَاءِ سَواهُنَّ وَيُبْلُغُوا بَهِنَّ اللهِ عَنْهُ مُ النِّسَاءِ سَواهُنَّ وَاللّٰهِ عَنْهُ مَا اللّٰهِ عَنْهُ مُ اللّٰ الله عَنْهُ مَنْ اللّٰهِ عَلَى اللّٰهِ عَلَى اللّٰهِ عَلَى اللّٰهِ اللّٰهِ عَلَى اللّٰهُ عَلَى اللّٰهِ عَلَى اللّٰهُ عَلَى اللّٰهِ اللّٰهُ عَلَى اللّٰهِ اللّٰهِ عَلَى اللّٰهِ اللّٰهُ عَلَى اللّٰهُ عَلَى اللّٰهُ اللّٰهُ عَلَى اللّٰهُ عَلَى اللّٰهِ اللّٰهُ عَلَى اللّٰهُ اللّٰهُ عَلَى اللّٰهُ عَلَى اللّٰهُ اللّٰهُ اللّٰهُ اللّٰهُ عَلَى اللّٰهُ الللّٰهُ اللّٰهُ الللّٰهُ اللّٰهُ اللّٰهُ اللّٰهُ اللّٰهُ اللّٰهُ اللّٰهُ اللّٰهُ الللّٰهُ الللّٰهُ اللّٰهُ اللّٰهُ اللّٰهُ اللّٰهُ الللّٰهُ الللّٰهُ الللّٰهُ اللّٰهُ اللّٰهُ اللّٰهُ ا

اللهُ اَنّهُ يُتَلَىٰ عَلَيْكُمْ فِي الْكِتَابِ الْآيَةُ الْاوْلَى الَّتِيْ قَالَ فِيْهَا وَاِنْ خَفْتُمْ اَنْ لاَّ تُقْسِطُوا فِي الْيَتَامِلُ فَانْكِحُوا مَا طَابَ لَكُمْ مِنَ النِّسَاءِ قَالَتُ عَائِشَةُ وَقَوْلُ اللهِ فِي الْآيَةِ الْأَخْرُى وَتَرْغَبُونَ اَنْ تَنْكِحُوهُنَّ يَعْنِيْ هِي رَغْبَةُ اَحَدِكُمْ لِيَتِيْمَتِهِ النَّيْ فَي الْآيَةِ الْأَيْةِ الْأَيْةِ الْمُلْوَا اَنْ يَنْكِحُوا مَارَغِبُوا فِي تَكُونُ قَلْيُلَةَ المَالِ وَالْجَمَالِ فَنَهُوا اَنْ يَنْكِحُوا مَارَغِبُوا فِي مَالِهَا وَجَمَالِهَا مِنْ يَتَامَى النِّسَاءِ الاَّ بِالْقَسْطِ مِنْ اَجْلِ رَغْبَتِهِمْ عَنْهُنَّ .

২৩১৫. উরওয়া ইবন্য য্বাইর (রাঃ) থেকে বর্ণিত। তিনি আয়েশা (রাঃ)— কে আল্লাহর বাণী "যদি তোমরা আশংক্ষা কর যে, ইয়াতীম বালিকাদের প্রতি স্বিচার করতে পারবে না, তবে জন্য নারীদের মধ্য হতে তোমাদের পসন্দ মত দৃ'জন বা তিনজন কিংবা চারজনকে বিয়ে কর" —এর তাৎপর্য সম্পর্কে জিজ্ঞেস করলে তিনি বলেন, হে তায়ে। এ আয়াতে ঐ ইয়াতীম বালিকার সম্পর্কে বলা হয়েছে, যে তার অভিভাবকের আগ্রিতা হত এবং তার ধন—সম্পদে জংশীদার হত। এমতাবস্থায় ঐ বালিকার অভিভাবক তার ধন—সম্পদ ও রূপে আকৃষ্ট হয়ে (তার আগ্রিতা বলে) তাকে ন্যায়সঙ্গত মোহরানা না দিয়ে বিয়ে করতে চাইত। তাই উপরোক্ত আয়াতে তাদের অভিভাবকদেরকে ঐ ইয়াতীম বালিকাদের বিয়ে করতে নিষেধ করা হয়েছে। হাঁ, যদি তারা তাদের প্রতি স্বিচার করে এবং তাদের মর্যাদানুযায়ী মোহরানা আদায় করে (তবে বিয়ে করতে পারে)।

উরওয়া বলেন, আয়েশা (রাঃ) বললেন, এ আয়াত অবতীর্ণ হওয়ার পর লোকেরা রসুলুল্লাহ (সঃ)–এর নিকট নারীদের সম্পর্কে ফতোয়া ছিজ্ঞেস করল। তখন আল্লাহ তাআলা এ আয়াত নাযিন করলেন, "হে নবী। তারা আপনার নিকট নারীদের সম্পর্কে ফতোয়া জিজেস করে। আপনি বলে দিন, আল্লাহ তোমাদেরকে তাদের সম্পর্কে ফতোয়া দিছেন। এবং পিতৃহীনা নারীদের সমস্কে (ইডিপূর্বে) তোমাদের নিকট কিতাব থেকে পাঠ করে ভনানো হয়েছে যে, তাদের জন্যে যা বিধিবদ্ধ (মহরানা) রয়েছে তা তোমরা প্রদান করো না এবং (শুধু রূপ ও সম্পদের শোডে) তাদেরকে বিয়ে করতে চাও।" এ আয়াতে অর্থাৎ তোমাদেরকে কিতাব থেকে পাঠ করে তনানো হয়েছে–এর দারা পূর্ববর্তী ঐ আয়াতকে বুঝানো হয়েছে যে আয়াতে আল্লাহ বলেছেন, "এবং যদি তোমরা আশংকা কর यে, ইয়াতীম বালিকাদের প্রতি সুবিচার করতে পারবে না তবে অন্য নারীদের মধ্য হতে তোমাদের পুসন্দমত দু'জন বা তিন জন কিংবা চার জনকে বিয়ে কর।" আয়েশা (রাঃ) বলেন, ষিতীয় আয়াতে "ওয়া তারগাবৃনা আন তানকিহৃহরা"-এর অর্থ তোমাদের কারো ঐ পিতৃহীনা বালিকার প্রতি আকৃষ্ট হওয়া, যে তার আগ্রিতা। কিন্তু যখন তার রূপ ও সম্পদ কম থাকে (তখন সে তার প্রতি আকৃষ্ট হয় না)। সুতরাং পিতৃহীনা বালিকার প্রতি আকর্ষণ না থাকা সম্বেও তথু তার রূপ ও সম্পদের লোভে তাকে বিয়ে করতে **ছাভিভাবকদেরকে নিষেধ করা হয়েছে। তবে যদি ন্যায়সঙ্গত মোহরানা আদায় করে তেবে** বিয়ে করতে পারে)।

৮-অনুচ্ছেদঃ জমি বোড়ী, বাগান) ইত্যাদিতে অংশীদারিত্ব।

١٢١٦ - عَنْ جَابِرِ بْنِ عَبْدِ اللهِ قَالَ انَّمَا جَعْلَ النَّبِيُّ ﷺ الشُّفْعَةَ فِيْ كُلِّ مَالَمُ يُقْسَمُ فَاذَا وَقَعَتِ الْحُدُودُ وَصِيرِّفَتِ الطُّرُقُ فَلاَ شُفْعَةً ـ

২৩১৬. জাবির ইবনে আবদুল্লাহ (রাঃ) থেকে বর্ণিত। তিনি বলেন, বন্টিত হয়নি এমন প্রত্যেক ভূ—সম্পত্তিতে নবী (সঃ) শুফুআর^চ (Pre emption) অধিকার দিয়েছেন। কিন্তু যখন সীমানা নির্ধারিত হয়ে যায় এবং রাস্তা পরিবর্তিত করা হয়, তখন তার শুফুআর অধিকার থাকে না।।

৯—অনুচ্ছেদঃ যদি অংশীদাররা ঘর ইত্যাদি বন্টন করে নেয় তবে পুনরায় একত্রিত করার এবং শুফুআ দাবী করার অধিকার তাদের থাকে না।

٣٣١٧ - عَنْ جَابِرِ ابْنِ عَبْدِ اللهِ قَالَ قَضَى النّبِيُّ ﷺ بِالشّفْقَةِ فِي كُلِّ مَالَمُ يُقْسَمُ فَإِذَا وَقَعَتِ الْحُدُودُ وَصَرّفَتِ الطّرُقُ فَلاَ شُفْعَةَ .

২৩১৭. জাবির ইবনে আবদুল্লাহ (রঃ) থেকে বর্ণিত। তিনি বলেন, নবী (সঃ) প্রত্যেক অবিভক্ত স্থাবর সম্পত্তিতে শুফুআর (অগ্রক্রয়াধিকারের) নির্দেশ দিয়েছেন। কিন্তু যথন সীমানা নির্ধারিত হয় এবং রাস্তা পরিবর্তিত করা হয়, তখন তাতে শুফুআ হয় না।

১০-অনুচ্ছেদঃ সোনা-রূপা ও নগদ লেনদেনের বন্তুতে অংশীদারিত।

٢٣١٨ - عَنْ سلَيْمَانَ بُنِ آبِي مُسْلِمٍ قَالَ سَاَلْتُ آبَا الْمَنْهَالِ عَنِ الصَّرُف يَدَّابِيدٍ فَقَالَ الْمَنْهَالِ عَنِ الصَّرُف يَدَّابِيدٍ فَقَالَ الْمَنْوَيْتُ فَجَاءَنَا الْبَرَاءُ بُنُ عَارِبٍ فَعَالَنَاهُ فَقَالَ النَّبِيِّ عَنْ ذُلِكَ فَقَالً فَسَالَنَاهُ فَقَالَ النَّبِيِّ عَنْ ذُلِكَ فَقَالً مَا كَانَ يَسِينَةَ فَذَرُوهُ وَمَا كَانَ نُسِيْئَةَ فَذَرُوهُ .

২৩১৮. সুলাইমান ইবনে আবু মুসলিম (রঃ) থেকে বর্ণিত। তিনি বলেন, আমি আবু মিনহালকে সোনা-রূপার নগদ ক্রয়-বিক্রয় সম্পর্কে জিজ্ঞেস করলে তিনি বলেন, আমি এবং আমার এক অংশীদার নগদ ও বাকীতে একবার কিছু জিনিস কিনলাম। এরপর বারা ইবনে আযেব (রা) আমাদের নিকট এলে আমরা তাঁকে এ বিষয়ে জিজ্ঞেস করলাম। তিনি বললেন, আমি এবং আমার শরীক যায়েদ ইবনে আরকাম (রা) এরূপ করেছিলাম। তারপর আমরা নবী (সঃ) –কে এ সম্পর্কে জিজ্ঞেস করলে তিনি বলেন, নগদ যা ক্রয় করেছো তা রাখ আর বাকীতে যা কিনেছো তা ফিরিয়ে দাও।

৮ . ওকবার ব্যাখ্যা ওকবা বধ্যারে বর্ণিত হয়েছে।

১১-অনুচ্ছেদঃ যিশ্বী ও মুশরিকদের ভাগচাষে অংশীদারিত।

٢٣١٩ عَنْ عَبْدِ اللهِ قَالَ اَعْطَىٰ رَسُولُ اللهِ خَيْبَرَ الْيَهُوْدَ اَنْ يَعْمَلُوْهَا وَيَزْرَعُوْهَا
 وَلَهُمْ شَطْرُ مَا يَخُرُجُ مَنْهَا ـ

২৩১৯. আবদ্লাহ ইবনে উমর (রাঃ) থেকে বর্ণিত। তিনি বলেন, রস্প্রাহ (সঃ) ইহুদীদেরকে খায়বারের জমি এ শর্তে প্রদান করেন যে, তারা তাতে শ্রম দিবে, চাষাবাদ করবে এবং উৎপাদিত ফসলের অর্ধেক লাভ করবে।

১২-অনুচ্ছেদ ঃ ছাগল-ভেড়ার ইনসাফ ভিত্তিক বউন।

٢٣٢٠ عَنْ عُقْبَةَ بُنِ عَامِرِ أَنَّ رَسُوُّلَ اللَّهِ ﷺ أَعْطَاهُ غَنَمًّا يَقْسِمُهَا عَلَى صَحَابَتِةٍ ضَحَايًا فَبَقِي عَتُوُدٌ فَذَكَرَهُ لِرَسُولِ اللَّهِ ﷺ فَقَالَ ضَبِّ بِهِ أَنْتَ ـ

২৩২০. উক্বা ইবনে আমের (রাঃ) থেকে বর্ণিত। রস্নুল্লাহ (সঃ) তাঁকে কতকগুলো ছাগল—ভেড়া কোরবানীর জন্য সাহাবীদের মধ্যে বন্টন করতে দিয়েছিলেন। (বন্টনের পর) একটা বাচ্চা ছাগল বাকী থেকে গেল। তিনি এটা রস্নুল্লাহ (সঃ)—এর নিকট উল্লেখ করলে তিনি বলেন, ওটা তুমি কোরবানী কর।

১৩—অনুচ্ছেদঃ খাদ্যদ্রব্য প্রভৃতিতে অংশীদারিত। উল্লেখযোগ্য যে, এক ব্যক্তি কোন একটি জিনিস দাম করছিলো, এ সময় আরেক ব্যক্তি তাকে চোখের ইশারায় (অংশীদারী হওয়ার প্রস্তাব করলে) উমর (রাঃ) দ্বিতীয় ব্যক্তির অংশীদারিত্বের পক্ষে রায় দিয়েছিলেন।

٣٣٢١ عَنْ عَبْدِ اللهِ بْنِ هِشَامٍ وَكَانَ قَدْ اَدْرَكَ النَّبِيِّ ﴿ وَدَهَبَتْ بِهِ اُمُّهُ وَيُقْبَ بِنِعُهُ فَقَالَ هُوَصَغَيْرٌ وَيُنْبُ بِنِتُ حُمَيْدِ إِلَى رَسُولَ اللهِ بَايِعُهُ فَقَالَ هُوَصَغَيْرٌ فَمَسَحَ رَاْسَهُ وَدَعَالَهُ وَعَنْ زُهْرَةَ بِنِ مَعبَدِ اَنَّهُ كَانَ يَخْرُجُ بِهِ جَدَّهُ عَبْدُ اللهِ بَأْنُ هُمَسَحَ رَاْسَهُ وَدَعَالَهُ وَعَنْ زُهْرَةَ بِنِ مَعبَدِ اَنَّهُ كَانَ يَخْرُجُ بِهِ جَدَّهُ عَبْدُ اللهِ بَأْنُ هُمَّ مَعْبَدِ اللهِ بَايِعُهُ فَوَالَهُ اللهِ بَالِهُ بُنُ اللهِ اللهِ بَاللهِ اللهِ اللهُ اللهِ اللهِ اللهُ اللهِ اللهِ اللهِ اللهُ اللهِ اللهِ اللهُ اللهِ اللهِ اللهِ اللهِ اللهِ اللهِ اللهِ اللهِ اللهِ اللهُ اللهِ اللهِ اللهِ اللهِ اللهِ اللهُ اللهِ اللهِ اللهِ اللهُ اللهِ اللهُ اللهُ اللهِ اللهُ اللهِ اللهِ اللهُ اللهِ اللهِ اللهِ اللهِ اللهُ اللهِ اللهُ اللهِ اللهِ اللهِ اللهِ اللهِ اللهِ اللهُ اللهِ اللهُ اللهِ اللهِ اللهُ اللهِ اللهُ اللهُ اللهِ اللهُ اللهِ اللهُ اللهِ اللهُ اللهُ اللهُ اللهِ اللهُ اللهِ اللهُ اللهِ اللهُ اللهِ اللهِ اللهُ اللهِ اللهِ اللهِ اللهِ اللهِ اللهِ اللهِ اللهُ اللهِ اللهِ اللهِ اللهِ اللهِ اللهِ اللهُ اللهُ اللهِ اللهِ اللهِ اللهِ اللهُ اللهِ اللهُ اللهِ اللهُ اللهُ اللهِ اللهُ اللهُ اللهِ اللهُ اللهُ اللهُ اللهُ اللهُ اللهُ اللهِ اللهُ اللهُ اللهُ اللهُ اللهُ اللهِ اللهُ اللهُ اللهُ اللهُ اللهُ اللهِ اللهُ اللهِ اللهِ اللهِ اللهُ اللهِ اللهِ اللهُ اللهِ اللهُ اللهُ اللهُ اللهِ اللهِ اللهِ اللهِ اللهِ اللهُ اللهُ اللهِ اللهِ اللهِ اللهُ اللهِ اللهِ اللهُ ا

২৩২১ আবদুল্লাহ ইবনে হিশাম (রাঃ) থেকে বর্ণিত। তিনি নবী (সঃ)-এর সাক্ষাত লাভ করেছিলেন। তাঁর মা যয়নব বিনতে হুমাইদ তাঁকে নিয়ে রস্পুল্লাহ (সঃ)-এর নিকট যান এবং বলেন, হে আল্লাহর রস্পৃ! এর বাইআত (আনুগত্যের অঙ্গীকার) নিন। তিনি বললেন, এ তো এখনো ছোট। তারপর তিনি তার মাথায় হাত বুলিয়ে দেন এবং তার জন্য দোআ করেন। (অধংস্কন রাবী) যুহরা ইবনে মাবাদ বলেন, তাঁর দাদা আবদুরাহ ইবনে হিশাম তাকে বাজারে নিয়ে যেতেন এবং খাদ্যবস্থু খরিদ করতেন। তাঁর সাথে ইবনে উমর ও ইবনে যুবাইরের দেখা হলেই দৃ'জনে তাঁকে বলতেন, (আপনার সাথে ব্যবসায়ে) আমাদেরকেও শরীক করে নিন। কেননা নবী (সঃ) আপনার জন্য বরকতের দোআ করেছেন। তিনি তাদেরকে শরীক করে নিতেন। অনেক সময় উট বোঝাই মাল পুরোপুরি লোতে) পেতেন। তা তিনি বাড়ী পাঠিয়ে দিতেন।

জাবু জাবদুল্লাহ (ইমাম বুখারী) বলেন, যদি এক ব্যক্তি জারেক ব্যক্তিকে বলে, জামাকে শরীক কর তখন সে যদি চুপ থাকে তবে এ ব্যক্তি তার অর্ধেক শরীক বলে বিবেচিত হবে।

১৪-অনুদেহদ : দাস-দাসীতে অংশীদারিত।

٢٣٢٢ عَنْ ابْنِ عُمْرَ عَنِ النَّبِيِّ ﷺ قَالَ مَنْ اَعْتَقَ شِرِكًا لَهُ فِي مَمْلُوكِ وَجَبَ
 عَلَيْهِ اَنْ يُعْتَقَ كُلَّهُ اِنْ كَانَ لَهُ مَالُ قَدْرَ ثَمَنِهِ يُقَامُ قَيْمَةً عَدلٍ وَيُعْطَلَى شُركَاؤُهُ
 حَصَّنَهُمْ وَيُخَلِّى سَبِيْلُ الْمُعْتَق _

২৩২২. ইবনে উমর (রা) থেকে বর্ণিত। নবী (সঃ) বলেছেনঃ কোন ব্যক্তি যৌথ মালিকানার ক্রীতদাসে নিচ্ছের জংশ মুক্ত করে দিলে ঐ ক্রীতদাসকে সম্পূর্ণরূপে মুক্ত করা তার জন্য অবশ্য কর্তব্য। যদি ঐ ক্রীতদাসের মূল্য আদায় করার মত পরিমাণ সম্পদ তার থাকে তবে সঙ্গত মূল্য নিরূপণ করা হবে এবং অপর শরীকদেরকে তাদের জংশের মূল্য দিয়ে দেয়া হবে এবং মুক্ত ক্রীতদাসটিকে ছেড়ে দেয়া হবে (অর্থাৎ তাকে সম্পূর্ণ মুক্ত করে দেয়া হবে)।

٢٣٢٣ - عَنْ اَبِي هُرَيْرَةَ عَنِ النَّبِيِّ عَيْ قَالَ مَنْ اَعْتَقَ شَقْصًا لَهُ فِي عَبْدٍ اُعْتِقَ كُلُّهُ إِنْ كَانَ لَهُ مَالٌّ وَإِلَّا يُسْتَسْعَ غَيْرَ مَشْقُوقٍ عَلَيْهِ . كُلُّهُ إِنْ كَانَ لَهُ مَالٌّ وَإِلَّا يُسْتَسْعَ غَيْرَ مَشْقُوقٍ عَلَيْهِ .

২৩২৩. আবু হরাইরা (রাঃ) থেকে বর্ণিত। নবী (সঃ) বলেছেন, যে ব্যক্তি কোন (শরিকী) গোলামের মধ্যে নিজের অংশ মুক্ত করে দেয় তবে যদি তার (গোলামের পুরো দাম চুকিয়ে দেবার মত) সম্পদ থাকে তাহলে তার সম্পদ দারা ঐ গোলমকে সম্পূর্ণরূপে মুক্ত করতে হবে। নতুবা (অর্থাৎ যদি তার সম্পদ না থাকে) তার ওপর কোনরূপ কড়াকড়ি আরোপ না করে ক্রীতদাসটিকে মজুর খাটতে দিতে হবে (যাতে সে অপর শরীকদের পাওনা মিটিয়ে দিতে পারে)।

১৫—অনুচ্ছেদঃ কোরবানীর জন্তুতে ও উটে অংশগ্রহণ। কোরবানীর জন্তু জেবাই করার স্থানে) রওনা করার পর কেউ কোন লোককে তার কোরবানীর জন্তুতে শরীক করলে তার বিধান।

٢٣٢٤ عَنِ ابْنِ عَبَّاسٍ قَالَ قَدِمَ النَّبِيُّ عَيُّ صَبُحَ رَابِعَةً مِنْ ذِي الْحَجَّةِ مُهلِّيْنَ بِالْحَجِّ لاَ يَخْلَطُهُمْ شَيْءٌ فَلَمَّا قَدَمْنَا اَمْرَنَا فَجَعَلْنَاهَا عُمْرَةً وَاَنْ نَحِلًّ اللَّي نِسَائِنَا فَغَشَت فِي ذُلِكَ الْقَالَة قَالَ عَطَاءٌ فَقَالَ جَابِرٌ فَيَرُوْحُ اَحَدُنَا اللَّي مِنَى وَذَكَرُهُ يَقُطُرُ مَنِيًا فَقَالَ جَابِرٌ بِكِفّهِ فَبَلَغَ ذَلِكَ النَّبِي عَيُّ فَقَسامُ خَطْيِبًا فَقَالَ بَلَغَنِي اَنَّ اَقُوامًا مَنِيًا فَقَالَ بَلَغَنِي اَنَ اَقُوامًا يَقُولُونَ كَذَا وَاللهِ لاَنَا اَبَرُ وَاتَقَىٰ لِللَّهِ مِنْهُمْ وَلَوْ اَنِّي السَّتَقْبَلْتُ مِنْ اَمْرِي مَا لَيُعْرَى مَا اللهِ لاَنَا اللهِ هِي الْهَدَى لَا كَاللهِ مِنْهُمْ وَلَوْ اَنِي السَّتَقْبَلْتُ مِنْ اَمْرِي مَا اللهِ اللهِ اللهِ عَلَى اللهُ عَلَى اللهِ عَلَى اللهُ عَلَى اللهُ عَلَى اللهِ عَلَى اللهُ عَلَى اللهُ عَلَى اللهُ عَلَى اللهُ اللهِ عَلَى اللهُ اللهِ عَلَى الْمَالِكُ عَلَى الْمُعْلِى اللهِ عَلَى الْمُ اللهِ عَلَى اللهِ عَلَى اللهِ عَلَى اللهُ اللهُ عَلَى اللهُ عَلَى اللهُ اللهِ عَلَى اللهُ اللهُ عَلَى اللهُ اللهِ عَلَى اللهُ اللهُ اللهِ السَّتَهُ عَلَى اللهُ اللهُ عَلَى اللهُ اللهُ عَلَى اللهُ اللهُ عَلَى اللهُ اللهُ اللهُ عَلَى اللهُ ا

২৩২৪. ইব**লে আরা**স (রাঃ) থেকে বর্ণিত। তিনি বলেন, নবী (সঃ) ও তাঁর সাহাবীরা যিলহজ্জের চতুর্থ তারিখ ভোরবেলা হজ্জের ইহরাম বেঁধে মঞ্চায় এসে পৌছুলেন। হজ্জের সাথে অন্য কিছু অর্থাৎ উমরাহ ইত্যাদির ইহরাম তারা বাঁধেননি। (রাবী বলেন), যখন আমরা মক্কায় এসে পৌছলাম তিনি আমাদেরকে হচ্চের ইহরামকে উমরাতে পরিণত করার জন্য আদেশ দিলেন। তখন আমরা হচ্জকে উমরাতে পরিণত করলাম। তিনি আরো আদেশ করলেন, ইহরাম ত্যাগ করে আমরা যেন আমাদের স্ত্রীদের সাথে মেলামেশা করি। এ ব্যাপারে সাহাবীদের মধ্যে শুঞ্জরন শুরু হয়ে গেল। (কেননা তাঁদের ধারণান্যায়ী হচ্ছের মাসসমূহে উমরাহ সিদ্ধ নয়)। (অধন্তন রাবী) খাতা বলেন, জাবির (রা) বললেন, তাহলে কি আমাদের কেট কেট সদ্য ব্রী-সহবাস করেই মিনায় গমন করবে? একথা বলে জাবির (রাঃ) নিজের হাত দ্বারা ইংগিত করেন। এ সংবাদ নবী (সঃ)-এর নিকট পৌছুলে তিনি খুতবা দিতে দাঁড়ালেন এবং বললেন, আমি শুনতে পেয়েছি যে, কিছু লোক এটা-সেটা বলছে। আল্লাহর কসম! আমি অধিক নেককার ও তাদের চাইতে অধিক খোদাভীরু। এ ব্যাপারে আমি যা পরে জেনেছি (অর্থাৎ হচ্জের মাসে উমরাও জায়েয) তা যদি পূর্বেই জানতাম তবে আমি কোরবানীর জম্বু আনতাম না। আর যদি আমার সাথে কোরবানীর জম্বু না থাকত তবে আমিও ইহরাম ত্যাগ করতাম। তখন সুরাকা (রা) ইবনে মালিক ইবনে জু'শুম দীড়িয়ে বললেন, হে রস্পুলাহ! এ হকুম কি আমাদের জন্য খাস, না কি সব সময়ের জন্য? তিনি বললেন, না, বরং সব সময়ের জন্য। জাবির বলেন, তখন আলী ইবনে আবু তালিব (ইয়ামেন থেকে মকায়) এলেন। অধন্তন রাবী আতা ও তাউস দু'জনের একজন বলেন, আলী রোঃ) এসে বললেন, নবী (সঃ) যেভাবে ইহরাম বেঁধেছেন, আমিও

সেভাবে ইহরাম বাঁধলাম। অপর জন বলেন, আলী রোঃ) বললেন, রস্লুলাহ (সঃ) যেতাবে হচ্জ করবেন, আমিও অনুরূপ হচ্জ করব। নবী (সঃ) তাঁকে ইহরাম অবস্থায় থাকার আদেশ দিলেন এবং তাঁকে কোরবানী জন্তুতে শরীক করলেন।

حَدِيثُكُمْ عَنْ ذَلِكَ اَمَا السَنُ فَعَظَمٌ وَامَا العَلْفُ فَمُدَى الْحَبَشَة وَكُلُوا اللهِ عَنْ وَالظُّفُرَ وَسَأً اللهِ عَنْ وَالظُّفُرَ وَسَأً اللهِ عَنْ الْمَا عَشَرًا مِنَ الْعَنَم بِجَزُور ثُمّ انْ بَعْيِرًا نَدٌ ولَيشَ فِي القوم الاِ خَيْلُ فَاعْتَن ثُمّ عَدَلَ عَشَرًا مِنَ الْغَنَم بِجَزُور ثُمّ انْ بَعْيِرًا نَدٌ ولَيشَ فِي القوم الاِ خَيْلُ فَاكُفَتَتُ ثُمَّ عَدَلَ عَشَرًا مِنَ الْغَنَم بِجَزُور ثُمّ انْ بَعْيِرًا نَدٌ ولَيشَ فِي القوم الاِ خَيْلُ فَاكُفَتَتُ ثُمّ عَدَلَ عَشَرًا مِنَ الْغَنَم بِجَزُور ثُمّ انْ بَعْيِرًا نَدٌ ولَيشَ فِي القوم الاِ خَيْلُ فَاكُونَ قَلَالُه عَيْدًا الله عَنْ الله عَلْهُ وَاللّهُ وَاللّهُ وَالظُّفُرُ وَسَأَ الله عَلْهُ فَكُذُا لَيْسَ السِنَّ وَالظُّفُرُ وَسَأَ المَّلُولُ الله عَلْهُ فَكُلُوا لَيشَ السِنَّ وَالظُّفُرُ وَسَأَ المَّلُولُ الله عَلْهُ فَكُلُوا لَيشَ السِنَّ وَالظُّفُرُ وَسَأَ المَّلُولُ الله عَلْهُ فَكُلُوا لَيشَ السِنَّ وَالظُّفُرَ وَسَأَ المَّلُولُ الله عَلْهُ الْمُرَا لَله السَنْ أَنْ عَظَمٌ وَامَا المَلْفُولُ فَمُدَى الْحَبَشَة .

২৩২৫. রাফে ইবনে খাদীন্ধ রোঃ) থেকে বর্ণিত। তিনি বলেন, আমরা নবী (সঃ)-এর সাথে তিহামার অন্তর্গত যুল-হলাইফাতে ছিলাম। আমরা (গনীমাত হিসেবে) কিছু ভেড়া-বৰুরী ও উট পেয়ে গেলাম। লোকেরা নবী (সঃ)-এর অনুমতি না নিয়েই তাড়াহড়া করে (গনীমাত লব্ধ) সেই সব জম্বুর গোশৃত হাঁড়িতে চড়িয়ে দিল। তারপর রস্লুল্লাহ (সঃ) আসলে তাঁর আদেশে হাঁডিগুলো উল্টিয়ে ফোলা হল। অতঃপর তিনি (বন্টন শুরু করলেন এবং) দশটা ভেড়া–বরুরীকে একটা উটের সমান গণ্য করলেন। তারপর একটা উট হঠাৎ পালিয়ে গেল। সে সময় লোকদের নিকট ঘোড়ার সংখ্যাও ছিল খুব নগণ্য। এক লোক তীর নিক্ষেপ করে উটটাকে থামাল। তখন রস্লুল্লাহ (সঃ) বললেন, নিচয়ই পলায়নপর জন্তুদের মত এসব চতুস্পদ জন্তুর মধ্যেও কোন কোনটা পলায়নপর হয়ে থাকে। সূতরাং এসক জন্তুর কোনটি যদি তোমাদের পরাভূত করে ফেলে তবে তার সাথে এর্ম্প করবে (অর্থাৎ তীর মেরে তাকে কাবু করবে)। (অধস্তন রাবী আবায়া বলেন) তখন আমার দাদা (রাফে) বললেন, আমরা কাল শক্রদের (আগমনের) আশংকা করি। কিন্তু আমাদের নিকট কোন ছোরা নেই। এমতাবস্থায় আমরা কি বাঁশের ধারাল দিক দিয়ে যবাই করতে পারবং তিনি (সঃ) বদদেন, হাঁ, তাড়াতাড়ি যা দিয়ে পার রক্ত প্রবাহিত কর এবং যা খুন প্রবাহিক করে এবং যার ওপর আল্লাহর নাম নেয়া হয়, তা তোমরা খাও। কিন্তু (যবেহর অন্ত্র) দাঁত বা নখ যেন না হয়। আমি তোমাদেরকে এর কারণ বলে দিচ্ছি। দাঁত তো হাড মাত্র আর নখ হল হাবলীদের ছোরা।

অধ্যায়-২৪

كتاب الرهن

(বন্ধক সংক্রান্ত বর্ণনা)

১-অনুদেশঃ স্থায়ী বাসস্থানে থাকা অবস্থায় বন্ধক রাখা। মহান আল্লাহ বলেন,

٣٣٢٦ عَن أَنَسِ قَالَ وَلَقَدْ رَهَنَ النَّبِيُ عَهِ دَرْعَهُ بِشَعِيْرٍ وَمَشَيْتُ الِّي النَّبِيِّ بِخُبْرِ شَعَيْرٍ وَمَشَيْتُ الِّي النَّبِيِّ بِخُبْرِ شَعَيْرٍ وَاهَالَةً سَنخَةً وَلَقَدْ سَمَعْتُهُ يَقُولُ مَا أَصْبَحَ لَأِلِ مُحَمَّدٍ الاَّ صَاعُ وَلاَ أَمْسَلَى وَإِنَّهُمْ لَتِسْعَةُ اَبْيَاتٍ ـ وَلاَ آمْسَلَى وَإِنَّهُمْ لَتِسْعَةُ اَبْيَاتٍ ـ

২৩২৬. আনাস (রাঃ) থেকে বর্ণিত। তিনি বলেন, নবী (সঃ) যবের বিনিময়ে তাঁর লৌহবর্ম (জনৈক ইহুদীর নিকট) বন্ধক রেখেছিলেন। (আনাস বলেন,) আমি (একবার) যবের রুটি ও বিকৃত-গন্ধ চর্বি নিয়ে নবী (সঃ)-এর নিকট গিয়েছিলাম। তখন আমি তাঁকে বলতে শুনেছি, কোন দিন সকালবেলা বা সন্ধ্যাবেলা মুহামদ (সঃ)-এর পরিবারবর্গের নিকট এক সা'র অতিরিক্ত (গম বা অন্য কোন খাদ্য) থাকে না। অথচ তাঁরা ছিলেন নয়টি পরিবার।

২-অনুচ্ছেদঃ নিজ বর্ম বন্ধক রাখা।

٢٣٢٧ عَنْ عَانِشَةَ أَنَّ النَّبِيُ عَلَيْ إَشْتَرَى مِنْ يَهُوْدِي طِعَامًا إِلَى اَجَلٍ وَرَهَنَهُ دَرْعَهُ ـ
 درْعَهُ ـ

২৩২৭. আয়েশা (রাঃ) থেকে বর্ণিত। নবী (সঃ) এক ইহুদীর কাছ থেকে নির্দিষ্ট মেয়াদে খাদ্যশস্য খরিদ করেন এবং নিজ্ঞ বর্ম তার নিকট বন্ধক রাখেন।

৩--অনুচ্ছেদঃ অব্ৰসন্ত বন্ধক রাখা।

٢٣٢٨ عَنْ جَابِرِ بْنِ عَبْدِ اللهِ يَقُولُ قَالَ رَسُولُ اللهِ ﷺ مَنْ لِكَعْبِ بْنِ الْأَشْرَفِ فَاللهُ اللهِ اللهِ عَنْ جَابِرِ بْنِ عَبْدِ اللهِ يَقُولُ قَالَ رَسُولُ اللهِ اللهِ عَنْ مَاللَمَةَ اَنَا فَاتَاهُ فَقَالَ اَرَدُنَا اَنْ فَائَاهُ أَنَا فَاتًاهُ فَقَالَ اَرَدُنَا اَنْ

تُسُلِفَ وَسِقًا اَوْ وَسِقَيْنِ فَقَالَ ارْهَنُوْنِيْ سِنَاعِكُمْ قَالُوا كَيْفَ نَرْهَنُكَ سِنَاءَنَا وَانْتَ اَجْمَلُ الْعَرَبَ قَالَ فَارْهَنُونِيْ اَبْنَاعَكُم قَالُوا كَيْفَ نَرْهَنُ اَبِنَاعَنَا فَيُسَبُّ اَحَدُهُمْ فَيُقَالُ رَهِنَ بِوَسِقٍ اَوْ وَسِقَيْنِ هَذَا عَارٌ عَلَيْنَا وَلَٰكِنَا نَرْهَنُكَ اللَّاهَةَ قَالَ سَفْيَانُ يَعْنِى السَّلِاحَ فَوَعَدَهُ اَنْ يَأْتَيِهُ فَقَتَلُوهُ ثُمَّ اَتَّلُ النَّبِيِّ ﷺ فَاخْبَرُوهُ ـ

২৩২৮. জাবের ইবনে আবদুল্লাহ (রাঃ) থেকে বর্ণিত। তিনি বলেন, রস্পুল্লাহ (সঃ) (একদিন) বললেনঃ কা'ব ইবনে আশরাফকে হত্যা করার জন্য কে তৈরী আছং কেননা সে আল্লাহ ও তাঁর রস্পকে অনেক যাতনা দিয়েছে। মুহামাদ ইবনে মাসলামা (রা) বলেন, আমি তৈরী আছি। অতঃপর তিনি (মুহাম্মদ ইবনে মাসলামা তাঁর কয়েকজন সঙ্গী সহ) তার নিকট গেলেন এবং বললেন, আমরা চাই যে, আপনি আমাদেরকে দৃ'এক ওয়াসক খোদ্য) ধার দিবেন। সে বলল, তোমাদের দ্রীদেরকে আমার নিকট বন্ধক রাখ। তারা বললেন, আপনি আরবদের মধ্যে সুন্দরতম পুরন্ধ। এমত্বিস্থায় আমরা কেমন করে আপনার নিকট আমাদের দ্রীদের বন্ধক রাখিং সে বলল, তবে তোমাদের পুত্রদেরকে আমার নিকট বন্ধক রাখ। তারা বললেন, আমরা কেমন করে আমাদের পুত্রদেরকে আমার নিকট বন্ধক রাখ। তারা বললেন, আমরা কেমন করে আমাদের পুত্রদেরকে আপনার নিকট বন্ধক রাখিং কারণ পরে তাদেরকে এই বলে গালি দেয়া হবে যে, দৃ'এক ওয়াসক খাদ্যদ্রব্যের জন্য এদেরকে বন্ধক রাখা হয়েছিল। আর এটা আমাদের জন্য হবে অত্যন্ত কলক্ষজনক। বরং আমরা আপনার নিকট অল্পন্ত বন্ধক রাখতে পারি। একথা বলে তিনি পরে তার কাছে আসার ওয়াদা করলেন এবং পরে এসে তাঁরা তাকে হত্যা করলেন। তারপর তাঁরা নবীর (সঃ)—এর নিকট এসে তাঁকে এ সংবাদ দিলেন।

8—অনুচ্ছেদঃ বন্ধক রাখা জন্তুর ওপর আরোহণ করা যেতে পারে এবং তার দুধ দোহন করা যেতে পারে। মুগীরা ইবরাহীম নখ্যী থেকে বর্ণনা করেছেন যে, হারিয়ে যাওয়া জন্তুর ওপর তার ঘাসের খরচের পরিমাণ চড়া যেতে পারে এবং ঘাসের খরচের পরিমাণ দুধ দোহন করা যেতে পারে। আর বন্ধকও তারই অনুরূপ।

২৩২৯. আবু হরাইরা (রাঃ) থেকে বর্ণিত। নবী (সঃ) বলেছেন, বন্ধকী জন্তুর ওপর তার খরচ বহনের বিনিময়ে আরোহণ করা যায়। আর যদি কোন দৃশ্ধবতী জন্তু বন্ধক থাকে তবে তার খরচের বিনিময়ে দুধ পান করা যায়।

১ অধিকাংশ ইমামের মতে এ বিধি পরে বাতিশ হয়ে গেছে।

مَرْهُوْنًا وَلَبَنُ الدَّرِّ يُشْرَبُ بِنَفَقَتِهِ إِذَا كَانَ مَرْهُوْنًا وَعَلَى الَّذِيْ يَرْكَبُ وَيَشَرَبُ النَّفَقَةُ ـ

২০৩০. আবু হুরাইরা (রাঃ) থেকে বর্ণিত। তিনি বলেন, রস্লুল্লাহ (সঃ) বলেছেনঃ যাদ সওয়ারীর জন্তু কারো নিকট বন্ধক থাকে তবে তার খরচের বিনিময়ে সে তার ওপর চড়তে পারে। আর যদি কোন দুগ্ধবতী জন্তু বন্ধক থাকে তবে খরচের বিনিময়ে তার দুধ পান করা যেতে পারে। যে ব্যক্তি আরোহণ বা দুধ পান করবে খরচ বহনের দায়িত্ব তার ওপরই বর্তাবে।

৫-অনুচ্ছেদঃ ইন্ট্দী ও অন্যান্য অমুসলিমদের নিকট বন্ধক রাখা।

وَهُنَهُ دِرُعَهُ وَكُوكُمُ اللّٰهِ ﷺ مَنْ يَهُودِي طَعَامًا وَرَهَنَهُ دِرُعَهُ وَكُوكُمُ اللّٰهِ ﷺ مَنْ يَهُودِي طَعَامًا وَرَهَنَهُ دِرُعَهُ وَكُوكُمُ وَكُلُ اللّٰهِ ﷺ مِنْ يَهُودِي طَعَامًا وَرَهَنَهُ دِرُعَهُ وَكُلُ اللّٰهِ ﴿ ٢٣٣١ وَكُوكُمُ مِنْ يَهُودِي طُعَامًا وَرَهَا وَكُوكُمُ وكُوكُمُ وَكُوكُمُ وَكُمُ وَكُوكُمُ وَكُوكُمُ وَكُوكُمُ وَكُمُ وَكُوكُمُ وَكُمُ وَكُوكُمُ وَكُمُ وَكُوكُمُ وَكُوكُمُ وَكُوكُمُ وَكُوكُمُ وَكُوكُمُ وَكُوكُمُ وَكُمُ وَكُمُ وَكُمُ وَكُوكُمُ وَكُوكُمُ وَكُوكُمُ وَكُوكُمُ وَكُمُ وَكُمُ وَكُمُ وَكُمُ وَكُوكُمُ وَكُمُ وَكُمُ وَكُوكُمُ وَالْمُوكُمُ وَالْمُوكُمُ وَكُمُ وَكُمُ وَالْمُوكُمُ وَالْمُوكُمُ وَالْكُوكُمُ وَالْمُوكُمُ وَالْمُوكُمُ وَالْمُوكُمُ وَالْمُوكُمُ وَالْ

৬-অনুচ্ছেদঃ বন্ধকদাতা ও বন্ধকগ্রহীতা কিংবা অনুরূপ কারো মধ্যে মতবিরোধ দেখা দিলে বাদীর দায়িত্ব সাক্ষীপ্রমাণ পেশ করা আর বিবাদীর দায়িত্ব শপথ করা।

٢٣٣٢ - عَنِ ابْنِ اَبِي مُلَيْكَةَ قَالَ كَتَبْتُ الِي ابْنِ عَبَّاسٍ فَكَتَبَ الِيَّ اَنَّ النَّبِيَّ قَطْمي اَنَّ النَّبِيِّ اللَّهُ عَلَى عَلَيْه - قَضْمي اَنَّ اليَمِيْنَ عَلَى الْكُدَّعِي عَلَيْه -

২৩৩২. ইবনে আবৃ মূলাইকা (রঃ) থেকে বর্ণিত। তিনি বলেন, আমি (একবার বাদী– বিবাদীর মতবিরোধ সম্পর্কে) ইবনে আরাস (রা) কে লিখে পাঠালাম। তার জবাবে তিনি আমাকে লিখলেন, নবী (সঃ) (এ ব্যাপারে) নির্দেশ দিয়েছেন যে, বাদী সাক্ষী পেশ করতে ব্যর্থ হলে বিবাদীর দায়িত্ব শপথ করা।

فَقَالَ رَسُوْلُ اللّهِ ﷺ مَنْ حَلَفَ عَلَى يَمِيْنِ يَسْتَحِقُّ بِهَا مَالاً هُو فَيْهَا فَاجِرٌّ لَقِيَ اللّهُ وَهُوَ عَلَيْهِ غَضْبَانٌ فَانْزَلَ اللّهُ تَصْدِيقَ ذٰلِكَ ثُمِّ اِقْتَرَا هٰذِهِ الْأَيَةَ : إِنَّ الّذِيْنَ يَشْتَرُونَنَ بِعَهْدِ اللّهِ وَاَيْمَانِهِمْ ثَمَنًا قَلِيلًا اللّٰي وَلَهُمْ عَذَابٌ الْإِيمُّ -

২৩৩৩. আবু ওয়াইল (রঃ) থেকে বর্ণিত। তিনি বলেন, আবদুল্লাহ ইবনে মাসউদ (রা) বলেছেনঃ যে ব্যক্তি মিথ্যা হলফ করে কোন সম্পদের অধিকারী হয় (কিয়ামতের দিন) সে আল্লাহর সাথে এমতাবস্থায় মিলিত হবে যে, তিনি তার প্রতি ক্রদ্ধ থাকবেন (অর্থাৎ কিয়ামতের দিন সে আল্লাহর রোষানলে পতিত হবে)। তারপর এর সমর্থনে আল্লাহ এ **জায়াত অবতীর্ণ করেনঃ "নিক্যাই যারা জাল্লাহর সাথে তাদের চুক্তি ও শপথের বিনিময়ে** বন্ধ মূল্য গ্রহণ করে তারা এমন লোক যাদের পরকালে কোন প্রাপ্য অংশ নেই (অর্থাৎ আখেরাতের নিয়ামত তাদের ভাগ্যে জুটবে না) এবং কিয়ামতের দিন আল্লাহ তাদের সাথে কোনরূপ বাক্যালাপ করবেন না, তাদের প্রতি (রহমতের দৃষ্টিতে) তাকাবেন না এবং তাদরকে পরিশুদ্ধ করবেন না, তাদের জন্য রয়েছে যন্ত্রণাদায়ক শান্তি।" (রাবী বলেন) তারপর আশআস ইবনে কাইস আমাদের কাছে এলেন এবং বললেন, আবু আবদুর রহমান (আবদুল্লাহ ইবনে মাসউদ) তোমাদেরকে কি হাদীস বললেন? আমরা তাঁকে তা বললাম। তিনি (আশআস) বললেন (ইা) তিনি (ইবনে মাসউদ) সত্য বলেছেন। এ আয়াত তো আমাকে কেন্দ্র করেই অবতীর্ণ হয়েছে। (ঘটনা হলো এই যে,) আমার ও একটা লোকের মধ্যে একটি কৃপ নিয়ে বিবাদ-বিসংবাদ চলছিল। আমরা (এ বিষয়ে) রসূলুল্লাহ (সঃ)-এর নিকট মামলা দায়ের করলাম। রস্লুলাহ (সঃ) বললেন, তোমার দু'জন সাক্ষী হাযির কর, নতুবা সে হলফ করবে। আমি বললাম, তবে তো সে হলফ করবেই। এতে সে মোটেই পরোয়া করবে না। রসূলুল্লাহ (সঃ) বললেন, যে ব্যক্তি মিথ্যা শপথ করে কোন সম্পদের অধিকারী হয় (কিয়ামতের দিন) সে আল্লাহর রোষানলে পতিত হবে। এর সমর্থনে আল্লাহ আয়াত নাবিল করলেন। তারপর তিনি এ আয়াত পাঠ করেনঃ "নিক্যাই যারা আল্লাহর সাথে চুক্তি ও তাদের শপথের বিনিময়ে স্বন্ধমূল্য গ্রহণ করে তারা এমন লোক, যাদের পরকালে কোন হিস্যা নেই এবং কিয়ামতের দিন আল্লাহ তাদের সাথে কোনরূপ वाकामान करतवन ना जामित श्री जाकार्यन ना ववर जामित भिर्विष करतवन ना। তাদের জন্য রয়েছে যন্ত্রণাদায়ক শাস্তি।"

অধ্যায় – ২৫

كتاب العتق و فضله

ক্রৌতদাস মুক্ত করা ও তার মর্যাদার বর্ণনা)

১-অনুচ্ছেদঃ দাসমুক্ত করা ও তার ফ্যীলাত৷ মহান আল্লাহর বাণীঃ

فَلاَ اقْتَحَمَ الْعَقَبَةَ وَمَا اَدُرُكَ مَا الْعَقَبَةُ قَكُّ رَقَبَةٍ ـ اَوْ اطْعَامُ إِيَوْمٍ دِيْ مَسْغَبَةٍ يَتِيمُا ذَامَقْرَبَةٍ ـ اَوْ اطْعَامُ إِيَوْمٍ دِيْ مَسْغَبَةٍ يَتِيمُا ذَامَقْرَبَةٍ ـ اوْ مِسْكِينًا ذَا مَتْرَبَةٍ ـ (سورة البلد ـ ايات ـ ١١-١٢)

"আর হাঁ, সে (পাহাড়ী কংকরময়) কঠিন পথে চলতে চেষ্টা করেনি। আর তুমি কি জান, সে (পাহাড়ী কংকরময়) কঠিন পথ কি? তাহল কৃতদাস মুক্ত করা। ক্ষ্ধার দিনে নিকটআত্মীয় ইয়াতীমকে এবং ধূলায় লুষ্ঠিত হতভাগ্য দরিদ্রকে খাওয়ানো" (আল-বালাদঃ ১১-১৬)।

٢٣٣٤ عَنْ أَبِي هُرَيْرَةَ قَالَ النَّبِيُّ ﷺ أَيُّمَا رَجُلِ آعَتَقَ إِمْراً مُسْلِمًا إِسْتَنْقَذَ اللهُ بِكُلِّ عُضُو مِنْهُ عُضُوا مِنْهُ مِنَ النَّارِ قَالَ سَعْيِدُ بْنُ مَرْجَانَةَ فَانْطَلَقْتُ اللَّي اللهُ بِنُ عُسْيَنٍ فَعَمَدَ عَلِيٌّ بَنُ حُسْيَنٍ اللَّهِ عَبد لَهُ قَد اَعطَاهُ بِهِ عَبدُ اللّهِ بنُ جَعْفَرِ عَشَرَةَ أَلاَف دِرْهَم أَوْ اَلْفَ دِيْنَارِ فَعَتَقَهُ ـ

২৩৩৪. আবৃ হরাইরা (রাঃ) থেকে বর্ণিত। নবী (সঃ) বলেছেনঃ যে ব্যক্তি কোন মুসলমানকে দাসত্ব শৃঙ্খল থেকে মুক্ত করবে, তার (আযাদকৃত দাসের) প্রতিটি অঙ্কের বিনিময়ে আল্লাহ তার (মুক্তিদানকারী ব্যক্তির) প্রতিটি অঙ্ককে দোযথের আগুন থেকে রক্ষা করবেন। সা'ঈদ ইবনে মারজানা বলেছেন, আমি আলী ইবনে হসাইন ইেমাম যয়নুল আবেদীন)—এর নিকটে গিয়ে হাদীসটি বর্ণনা করলে আলী ইবনে হসাইন তাঁর এমন একটি ক্রীতদাসকে মুক্ত করে দেয়ার সংকল্প করলেন, যাকে খরিদ করার জন্য আবদুলাহ ইবনে জাফর দশ হাজার দিরহাম অথবা এক হজার দীনার দিতে প্রস্তুত ছিলেন। এরপর তিনি তাকে (দাসত্ব শৃঙ্খল থেকে) মুক্ত করে দিলেন।

২-অনুচ্ছেদঃ কোন্ ধরনের ক্রীতদাস মুক্ত করা উত্তম।

٣٣٥- عَنْ أَبِي ذَرِّ قَالَ سَاَلْتُ النَّبِيِّ عَنْ أَبِي ذَرٍّ قَالَ سَاَلْتُ النَّبِيِّ عَنْ أَيُّ الْعَمَلِ اَفْضَلُ قَالَ اِيْمَانُ بِاللَّهِ

وَجِهَادٌ فِي سَبِيلِهِ قُلْتُ فَاَىُّ الرِّقَابِ اَفضلُ قَالَ اَغْلاَهَا ثَمَنًا وَانْفُسُهَا عِنْدَ اَهْلِهَا قُلْتُ فَانْ لَم اَفْعَلُ قَالَ تُعِيْنُ صَانِعًا أَو تَصْنَعُ لاَخْرَقَ قَالَ فَانْ لَمْ اَفَعَلْ قَالَ تَدَعُ النَّاسَ مَنَ الشَّرِّ فَانَّهَا صَدَقَةً تَصَدَّقُ بِهَا عَلَى نَفْسكَ ـ

২৩৩৫. আবু যার (রাঃ) থেকে বর্ণিত। তিনি বলেছেন, আমি নবী (সঃ)—কে জিজেন করলাম, কোন্ প্রকার কাজ সবচাইতে উত্তম? তিনি বললেনঃ আল্লাহর প্রতি ঈমান এবং তার পথে জিহাদ। আমি পুনরায় জিজেস করলাম, কোন ধরনের ক্রীতদাস মুক্ত করা উত্তম? তিনি বললেন, যার মূল্য অধিক ও মনিবের কাছে বেলি প্রিয়। আমি বললাম, যদি আমি এরূপ করতে সমর্থ না হই (তাহলে কি করব)? তিনি বললেন, কোন কারিগর বা লিল্লীকে (তার শিল্লকর্মে সাহায্য করবে) অথবা কোন অদক্ষ ও অনিপূণ লোককে সাহায্য করবে (অর্থাৎ তুমি দক্ষ হলে তাকে শিক্ষা দিবে)। আমি আবার বললাম, যদি আমি একাজও করতে সক্ষম না হই (তাহলে কি করব)? তিনি বললেন, মানব সমাজকে তোমার ক্ষতিকর প্রভাব থেকে দ্রে রাখবে। কেননা এটাও সদকা যা তুমি তোমার নিজের জন্য করতে পারো।

৩-অনুদেহনঃ সূর্যগ্রহণ বা অনুরূপ কোন নিদর্শন প্রকাশের সময় দাস মুক্ত করা মুন্তাহাব।

٢٣٣٦ عَن اَسْمَاءَ بِنْتِ اَبِي بَكْرٍ قَالَتْ اَمَرَ النَّبِيُّ ﷺ بِالْعَتَاقَةِ فِي كُسُوْفِ الشَّمْسِ تَابَعَهُ عَلِي عَنِ الدَّرَاوَدُدِيِّ عَنْ هِشَامٍ ـ الشَّمْسِ تَابَعَهُ عَلِي عَنِ الدَّرَاوَدُدِيِّ عَنْ هِشَامٍ ـ

২৩৩৬. আসমা বিনতে আবু বাক্র (রাঃ) থেকে বর্ণিত। তিনি বলেছেনঃ সূর্যগ্রহণের সময় নবী (সঃ) ক্রীতদাস মুক্ত করার আদেশ করেছেন।

- كَنْ اَسْمَاءَ بِنْتِ اَبِي بَكْرٍ قَالَتْ كَنَّانُؤُمْرُ عِنْدَ الْخُسُوُفِ بِالْعَتَاقَةِ ـ حرصه. अप्रमा विनर्क आवृ वाक्त (ताः) থেকে वर्ণिछ। छिनि वर्लाहन, সৃर्धश्वर्शत সময় आमता क्रीछनात्र मुक कतात अन्। आमिष्ठ रुणम।

৪-অনুদেহনঃ দুই বা ততোধিক জনের মালিকানাভূক্ত দাস-দাসী মুক্ত করা এবং তা কিভাবে করতে হবে?

٣٣٣٨ - عَنْ سَالِمٍ عَنِ النَّبِيِّ ﷺ قَالَ مَنْ اَعْتَقَ عَبِدًا بَيْنَ اثْنَيْنِ فَانْ ُمُّ وُسِرًا قُوْمَ عَلَيْه ثُمَّ يُعْتَقُ ـ

২৩৩৮. সালেম ইবনে আবদুল্লাহ ইবনে উমর (রাঃ) থেকে তাঁর পিতার সূত্রে বর্ণিত। নবী (সঃ) বলেছেনঃ যে ব্যক্তি এমন একজন ক্রীতদাস মুক্ত করতে চায় যে দুই ব্যক্তির মালিকানাধীন, সে যদি স্বন্ধল হয় তাহলে প্রথমে তার মূল্য নিরূপণ করে তারপর মুক্ত করবে।

٢٣٣٩ عَنْ عَبْدِ اللهِ بْنِ عُمْرَ أَنَّ رَسُولُه اللهِ عَنْ قَالَ مَنْ أَعْتَقَ شَرِكًا لَهُ فِي عَبْدِ فَكَانَ لَهُ مَالٌ يَبْلُعُ ثَمَنَ الْعَبْدِ قُوِّمَ الْعَبْدُ قيمة عَدلٍ فَاعْطَى شُركاءَهُ حِصَصَهُمْ وَعَتَقَ عَلَيْهِ وَإِلاَّ فَقَدُ عَتَقَ مِنْهُ مَا عَتَقَ -

২৬৩৯. আবদুল্লাহ ইবনে উমর (রাঃ) থেকে বর্ণিত। রসূলুল্লাহ (সঃ) বলেছেনঃ যে ব্যক্তি কোন যৌথ মালিকানাধীন ক্রীতদাসের নিজের (মালিকানার) অংশটুকু মুক্ত করলো, যদি তার কাছে ক্রীতদাসটির পুরো মূল্য থাকে তবে পুরো মূল্য দিয়ে ক্রীতদাসটিকে মুক্ত করা তার জন্য অবশ্য কর্তব্য হয়ে দাঁড়ায়। সূতরাং অন্যান্য মালিকদেরকে সে তাদের অংশের মূল্য পরিশোধ করে ক্রীতদাসটিকে মুক্ত করে দেবে। আর যদি পুরো মূল্য (তার কাছে) না থাকে, তাহলে সে যতটুকু মুক্ত করেছে দাসটি ততটুকুই মুক্ত বলে গণ্য হবে।

٣٤٠ عَنِ ابْنِ عُمْرَ قَالَ رَسُوْلُ اللَّهِ ﴿ مَنْ اَعْتَقَ شَرِكًا لَهُ فِي مَمْلُوكِ فَعَلَيْهِ عِنْهُ أَنْ كُلُ اللَّهُ اللَّهُ اللَّهُ عَلَيْهُ عَدَلٍ عَنْهُ مَا لَا يُقَوِّمُ عَلَيْهِ قَلِيمَةً عَدلٍ عَنْهُ مَا اَعْتَقَ .

২৩৪০. ইবনে উমর (রাঃ) থেকে বর্ণিত। রস্পুলাহ (সঃ) বলেছেনঃ যদি কেউ যৌথ মালিকানাধীন ক্রীতদাসের নিজের জংশ মৃক্ত করে দেয় আর তার কাছে পুরো ক্রীতাদাসের মৃল্য থাকে তবে তাকে পুরাপুরি মৃক্ত করে দেয়া তার জন্য ওয়াজিব। কিন্তু যদি একজন ন্যায়বিচারক ব্যক্তির নিরূপিত মূল্যের সমান অর্থ মুক্তিদানকারী ব্যক্তির কাছে না থাক, তাহলে সে যতটুকু মুক্ত করলো দাসটি ততটুকুই মুক্ত হবে।

٣٤١- عَنِ ابْنِ عُمْرَ عَنِ النَّبِيِّ ﷺ قَالَ مَنْ اَعْتَقَ نَصِيْبًا لَهُ فِي مَمْلُوكِ اَوْ شَرْكًا لَهُ في عَبْدِ وَكَانَ لَهُ مِنَ الْمَالِ مَا يَبِلُغُ قَيْمَتَهُ بِقِيْمَةِ الْعَدْلِ فَهُو عَتِيْقٌ أَقَالًا سَرْكًا لَهُ في عَبْدِ وَكَانَ لَهُ مِنَ الْمَالِ مَا يَبِلُغُ قَيْمَتَهُ بِقِيْمَةِ الْعَدْلِ فَهُو عَتِيْقٌ قَالًا لَا اللّهِ عَلَيْكُ اللّهُ عَنْقُ قَالُهُ نَافِعٌ اَوْ شَيْئُ لَا اَدْرِيْ اَشَنَى اللّهُ نَافِعٌ اَوْ شَيْئُ فَى الْحَدَيْثِ لَا اللّهُ اللّهُ اللّهُ اللّهُ اللّهُ عَلَى الْحَدَيْثِ لَا اللّهُ اللّهُ قَالَهُ اللّهُ عَلَى الْعَلَالُهُ فَا فَعْ اللّهُ اللّهُ

২৩৪১. ইবনে উমর (রাঃ) থেকে বর্ণিত। নবী (সঃ) বলেছেনঃ কেউ যৌথ মালকানাধীন কোন দাসের নিজের মালিকানা অংশ যদি আযাদ করে দেয় আর তার যদি এতটা সম্পদ থাকে যা কোন ন্যায়বান ব্যক্তির নিরূপিত মূল্য অনুযায়ী ক্রীতদাসটির মূল্যের সমান হয়, তাহলে নিজ্ক অংশ মক্তকারী ব্যক্তির দায়িত্বে উক্ত ক্রীতদাস মুক্ত হয়ে যাবে।

বর্ণনাকারী নাফে বলেছেন, অন্যথায় সে (মুক্তিদাতা ব্যাক্ত) যতটুকু মুক্তি দিলো ততটুকুনই মুক্ত হবে। আইয়ুব সুখতিয়ানী বলেছেন, শেষের কথাটি নাফে'র কথা না হাদীসের অংশ তা আমার জানা নেই।

٢٣٤٢ - عَنِ ابْنِ عُمَرَ أَنَّهُ كَانَ يُفْتَى فِي الْعَبْدَ أَوِ الْاَمَةِ يَكُونُ بَيْنَ شُرَكَاءَ فَيُعْتَقُ أَحَدُهُمُ نَصِيْبَهُ مِنْهُ يَقُولُ قَدْ وَجَبَ عَلَيْهِ عِتْقُهُ كُلِّهِ اذَا كَانَ اللَّذِي اَعْتَقَ مِنَ الْمَالِ مَا يَبْلُغُ يُقُومُ مِنْ مَالِهِ قَيْمَةَ الْعَدْلِ وَيُدْفَعُ الْيَى الشَّرَكَاءِ اَنْصِبَالُهُمُ وَيُخَلِّى سَبِيْلُ المُعْتَقِ يُخْبِرُ ذُلِكَ ابْنُ عُمَرَ عَنِ النَّبِي فَي

২৩৪২. ইবনে উমর (রাঃ) থেকে বর্ণিত। তিনি যৌথ মালিকানাধীন দাস ও দাসীদের ব্যাপারে ফতোয়া দান করতেন যে, যদি কোন একজন মালিক তার নিজের অংশ মুক্ত করে দেয় আর তার কাছে ঐ দাসের বা দাসীর ন্যায্য মূল্যের সমান অর্থ থাকে তাহলে তাকে (দাস বা দাসীকে) পূর্ণভাবে মুক্ত করে দেয়া উক্ত (আংশিক) মুক্তিদাতার প্রতি বাধ্যতামূলক হয়ে যায়। তাই অন্যান্য অংশীদারকে অংশমত মূল্য প্রদান করে দাসটির (মুক্তির) পথ উন্মুক্ত করে দেয়া হবে। ইবনে উমর (রা) নবী (সঃ) থেকে এ হাদীসটি বর্ণনা করতেন।

ে—অনুচ্ছেদঃ কোন ব্যক্তি যদি যৌথ মালিকানাধীন কোন দাসের নিজ অংশ মুক্ত করে দেয় এবং দাসকে মুক্ত করার মত পূরা অর্থ তার কাছে না থাকে তবে মুক্তির জন্য মালিকদের সাথে লিখিত চুক্তিবন্ধ দাসের মত তাকে স্বল্পশ্রমের কাজে নিয়োজিত করবে।

٣٤٣- عَنْ أَبِي هُرَيرَةَ أَنَّ النَّبِيَ عَيِّةِ قَالَ مَنْ أَعْتَقَ نَصِيْبًا أَوْ شَقِيصًا فِي مَمْلُوكِ فَخَلَاصُهُ عَلَيْهِ فِي مَالِهِ إِنْ كَانَ لَهُ مَالٌ وَالاَّ قُومٌ عَلَيْهِ فَسْتُسْعِيَ مَمْلُوكٍ فَخَلاصُهُ عَلَيْهِ فِي مَالِهِ إِنْ كَانَ لَهُ مَالٌ وَالاَّ قُومٌ عَلَيْهِ فَسْتُسْعِي بِهِ غَيْرَ مَشْقُوقٍ عَلَيْهِ -

২৩৪৩. আবু হরাইরা (রাঃ) থেকে বর্ণিত। নবী (সঃ) বলেছেন, কেউ কোন দাসের তার নিজস্ব মালিকানার অংশ আযাদ করে দিলো, এবং সে স্বচ্ছল হলে নিজের অর্থ দিয়ে ঐ দাসকে মুক্ত করা তার জন্য বাধ্যতামূলক হয়ে যায়। কিন্তু দাসের মূল্যের সমান অর্থ না থাকলে দাসটির মূল্য নির্ধারিত করা হবে এবং তাকে সাধ্যমত পরিশ্রম করানো হবে।

৬-অনুচ্ছেদঃ ভুলক্রমে দাস মুক্ত করা, তালাক দেয়া এবং অনুরূপ কাজে ক্রটি হওয়া সম্পর্কে। দাসমুক্তি শুধুমাত্র আল্লাহর সন্তুষ্টি লাভের উদ্দেশ্যে হতে পারে। নবী (সঃ) বলেছেনঃ প্রত্যেক ব্যক্তি তার কাজের অভিপ্রায় অনুযায়ী ফল পাবে। ভুলক্রটিকারীদের কোন অভিপ্রায় থাকে না। ٢٣٤٤ - عَنْ اَبِيْ هُرَيْرَةَ قَالَ قَالَ النَّبِيُّ ﷺ إِنَّ اللَّهُ تَجَاوَزَ لِيْ عَنْ اُمَّتِي مَاوَشُوسَتُ بِهِ صِنُدُورُهَا مَالَمَ تَعْمَلُ اَوْ تَكَلَّمْ ـ

২৩৪৪. আবু হরাইরা (রাঃ) থেকে বর্ণিত। তিনি বলেন, রস্লুল্লাহ (সঃ) বলেছেনঃ আল্লাহ্ আমার উন্মতের হৃদয়ে সৃষ্ট গুনাহর ভাব ও চেতনাকে (ওয়াসওয়াসা) মাফ করে দিয়েছেন যতক্ষণ না তদন্যায়ী কাঞ্জ করবে বা কথার মাধ্যমে ব্যক্ত করবে।

٥٤٣٠ عَنْ عُمْرَ بِنِ الْخَطَّابِ عَنِ النَّبِيِّ عَهَ قَالَ الْاَعْمَالُ بِالنِيَّةِ وَلِامْرِيُ مَانَولَى فَمَنْ كَانَتُ هِجْرَتُهُ اللهِ وَرَسُوْلِهِ وَمَنْ كَانَتُ هُجْرَتُهُ اللهِ وَرَسُوْلِهِ وَمَنْ كَانَتُ هُجْرَتُهُ اللهِ عَرَسُوْلِهِ وَمَنْ كَانَتُ هُجْرَتُهُ اللهِ عَلَى اللهِ وَرَسُوْلِهِ وَمَنْ كَانَتُ هُجْرَتُهُ اللهِ مَا هَاجَرَ الِيهِ -

২৩৪৫. উমর ইবনুল খান্তাব (রাঃ) থেকে বর্ণিত। নবী (সঃ) বলেছেন, সব রকমের কাজের ফলাফল নিয়াতের ওপর নির্ভরশীল। তাই প্রত্যেক ব্যক্তিই নিয়াত মোতাবেক ফলাফল লাভ করবে। যদি কেউ আল্লাহ ও তাঁর রস্লের উদ্দেশ্যে হিজরত করে থাকে তবে তার হিজরত আল্লাহ ও তাঁর রস্লের উদ্দেশ্যেই গণ্য হবে। আর দুনিয়ার জন্য কারো হিজরত হলে অথবা কোন নারীর প্রতি আকৃষ্ট হয়ে তাকে বিবাহের উদ্দেশ্যে হিজরত করেলে, যে নিয়াতে সে হিজরত করেছে, তাই প্রাপ্ত হবে।

৭—অনুচ্ছেদঃ যদি কেউ তার গোলাম সম্পর্কে বলে যে, সে আল্লাহর জন্য নির্দিষ্ট এবং এই কথা দারা তাকে মুক্তিদানের নিয়াত করে আর মুক্তিদানের ব্যাপারে কাউকে সাক্ষী রাখে তার স্তুকুম।

٣٤٦ – عَنْ آبِي هُرَيْرَةَ آنَّهُ لَمَّا آقَبَلَ يُرِيْدُ الْاسْلاَمَ وَمَعَهُ غُلْامَهُ ضَلَّ كُلُّ وَاحِد مِنْهُمَا مِنْ صَاحِبِهِ فَٱقْبَلَ بَعْدَ ذٰلِكَ وَآبُو هُرَيْرَةَ جَالِسٌّ مَعَ النَّبِيِّ ﷺ فَقَالَ النَّبِيُّ ﷺ مَنْ صَاحِبِهِ فَٱقْبَلَ بَعْدَ ذٰلِكَ وَآبُو هُرَيْرَةَ جَالِسٌّ مَعَ النَّبِيِّ ﷺ فَقَالَ النَّبِيُّ ﷺ عَلَى اَنَّهُ اللَّهُ اللَّهُ عُلَى اَنَّهُ حُرُّ قَالَ فَهُوَ حِيْنَ يَقُولُ : يَالْيُلَةُ مِنْ طُولِهَا وَعَنَائِهَا * عَلَى آنَّهَا مِنْ دَارَةِ الْكُفْرِ نَجَّتِ ـ حِيْنَ يَقُولُ : يَالْيُلَةً مِنْ طُولِهَا وَعَنَائِهَا * عَلَى آنَهَا مِنْ دَارَةِ الْكُفْرِ نَجَّتِ ـ

২৩৪৬. আবু হরাইরা (রাঃ) থেকে বর্ণিত। তিনি যখন ইসলাম গ্রহণের জন্য নবী (সঃ)—
এর কাছে আসলেন তখন তাঁর সাথে তাঁর ক্রীতদাসও ছিল। কিন্তু তারা পরস্পর বিচ্ছির
হয়ে পড়ল। এর কিছু দিন পরে দাসটি যখন এসে উপস্থিত হল আবু হরাইরা তখন নবী
(সঃ)—এর সাথে বসেছিলেন। দাসটিকে দেখে নবী (সঃ) বললেন, হে আবু হরাইরা! এই
যে তোমার দাস তোমার কাছে এসেছে। আবু হরাইরা (রা) বললেন, আমি আপনাকে সাক্ষী
করে বলছি, সে দাসত্ব থেকে মুক্ত। বর্ণনাকারী বলেন, (মদীনায় পৌছে) আবু হরাইরা

বলতেন, হিন্দরতের রাত বড় দীর্ঘ ও কষ্টদায়ক ছিল। তবে হাঁ, দারুল কৃফর থেকে তা আমাদেরকে মুক্তি দিয়েছে।

٢٣٤٧ عَنْ أَبِيْ هُرَيْرَةَ قَالَ لَمَّا قَدَمْتُ عَلَى النَّبِيِّ بَيْ قُلْتُ فِي الطَّرِيْقِ.
 يَا لَيْلَةَ مِنْ طُولُهَا وَعَنَائِهَا * عَلَى اَنَّهَا مِنْ دَارَةِ الْكُفْرِ نَجْتِ قَالَ وَاَبَقَ مِنَى عُلاَمً لَي اللَّهِ عَلَى النَّبِيِّ بَايَعْتُهُ فَبَيْنَا اَنَا عَنْدَهُ اذْ طَلَعَ الْعُلاَمُ لَى فَي الطَّرِيْقِ قَالَ فَلَمَّا قَدَمْتُ عَلَى النَّبِيِّ بَايَعْتُهُ فَبَيْنَا اَنَا عَنْدَهُ اذْ طَلَعَ الْعُلاَمُ فَقَالَ لَي رَسُولُ الله عَنْدَهُ اللهِ فَاعْتَقْتُهُ فَقَالَ لَي رَسُولُ الله عَنْ يَا اَبَا هُرَيْزَةَ هَذَا غُلاَمُكَ فَقُلْتُ هُو حُرَّ لُوجُهِ اللهِ فَاعْتَقْتُهُ .

২৩৪৭. আবু হুরাইরা (রাঃ) থেকে বর্ণিত। তিনি বলেছেনঃ আমি যখন ইসলাম গ্রহণের জন্য নবী (সঃ)—এর কাছে আসলাম তখন রাস্তায় বললাম, রাত বড় দীর্ঘ ও কইদায়ক। তবে তা দারুল কৃষ্ণর থেকে মৃক্তি দিয়েছে। আবু হুরাইরা (রাঃ) বলেছেন, রাস্তায় আমার একটি গোলাম পালিয়ে চলে গেল। অতঃপর আমি নবী (সঃ)—এর কাছে পৌছে বায়আত করলাম এবং পরে এক সময় তাঁর কাছে উপস্থিত থাকা অবস্থায় গোলামটি আগমন করল। রস্লুলাহ (সঃ) আমাকে (ডেকে) বললেনঃ হে আবু হুরাইরা! এই দেখ তোমার গোলাম। আমি বললাম, সে আল্লাহর ওয়ান্তে মৃক্ত—স্বাধীন। আমি তাকে আযাদ করে দিলাম।

٢٣٤٨ عَنْ قَيشٍ قَالَ لَمّا اَقْبَلَ اَبُوْ هُرَيْرَةَ وَمَعَهُ غُلَامُهُ وَهُوَ يَطْلُبُ الْإِسْلاَمَ
 فَضَلَّ اَحَدُهُمَا صَاحِبَهُ بِهٰذَا وَقَالَ اَمَا إِنِّيْ اُشْهِدُكَ اَنَّهُ لِلّٰهِ ـ

২৩৪৮. কায়েস ইবনে আবু হাযেম (রাঃ) থেকে বর্ণিত। তিনি বলেছেন, আবু হরাইরা (রাঃ) যখন তাঁর গোলাম সহ ইসলাম গ্রহণের জন্য আগমন করলেন তখন তিনি ও তার গোলাম পরস্পরকে হারিয়ে ফেললেন (পরস্পর বিচ্ছিন্ন হয়ে পড়ল)। এরপর তিনি (আবু হরাইরা) বললেন, আমি আপনাকে সাক্ষী রেখে ঘোষণা করছি, সে (আমার গোলাম) এখন আল্লাহর জন্য (অর্থাৎ সে এখন মুক্ত)।

৮—অনুচ্ছেদঃ উদ্মূল ওয়ালাদ সম্পর্কে হাদীসে যা উল্লেখিত হয়েছে। আবু হুরাইরা নবী সেঃ) থেকে বর্ণনা করেছেন যে, কিয়ামতের একটা আলামত হল, দাসী তার প্রভুকে প্রসব করবে (অর্থাৎ নিজের গর্ভজাত সন্তান তার প্রভু হবে)।২

২. " উমূল ওয়ালাদ" শদ্যির শাদিক অর্থ হল সম্ভানের মা। সূতরাং উমূল ওয়ালাদ বলা হয় মনিবের ঔরসে যে দাসীর গর্ভ থেকে সম্ভান জন্ম নিয়েছে। ইসলামী শরীআতে এই ধরনের দাসীদের স্থান (position) ছিল এই বে, মনিবের ঔরসে কোন দাসীর গর্ভে সম্ভান জন্ম নিলে তাকে আর বিক্রি বা হস্তান্তর করা যাবে না এবং মনিবের মৃত্যুর সাথে সাথে সে আপনা থেকেই বাধীন হয়ে যাবে।

দাসী তার প্রভুকে প্রসব করবে। এর অর্থ হল প্রভুর ঔরসে তার গর্তে যে সন্তান হবে তা হবে মনিবের সন্তান এবং পুরাপুরি বাধীন। মনিবের সন্তান হিসেবে সে-ও যেন তার মনিব।

٢٣٤٩ عَنْ عَائِشَةً قَالَتْ اِنَّ عُتُبَةً بْنَ اَبِيْ وَقَاصِ عَهِدَ الِلَّي اَخْيِهِ سَعْدُ بْنِ اَبِيْ وَقَاصٍ اَن يَقْبِضَ الَيْهِ ابْنَ وَلِيدَةٍ زَمْعَةً قَالَ عُتْبَةً اِنَّهُ ابْنِي فَلَمَا قَدِمَ رَسُولُ اللهِ فَقَاصٍ أَن يَقْبِضَ الْفَيْحِ اَخَذَ سَعْدُ ابْنَ وَلِيدَةٍ زَمْعَةً فَاقْبَلَ بِهِ اللَّي رَسُولُ اللهِ فَعَ وَاقْبَلَ مَعْدُ اللهِ عَبْدَ بْنِ زَمْعَةً فَقَالَ سَعْدٌ يَارَسُولَ اللهِ هَذَا ابْنُ اَخْي عَهِدَ الّٰي اَنَّهُ ابْنُهُ فَقَالَ عَبْدُ بْنُ زَمْعَةً وَلِدَ عَلَى فَرَاشِهِ فَنَظَرَ عَبْدُ بْنُ زَمْعَةً يَارَسُولَ اللهِ هَذَا الْحَيْ إِبْنُ وَ لِيْدَةٍ زَمْعَةً وُلِدَ عَلَى فَرَاشِهِ فَنَظَرَ رَسُولُ اللهِ هَذَا اللهِ هَذَا اللهِ هَذَا اللهِ هَوَ السَّهِ النَّاسِ بِهِ فَقَالَ رَسُولُ اللهِ وَسُولُ اللهِ هَوَ السَّالِ اللهِ عَلَى الْمَوْلُ اللهِ هَوَ اللهِ هَوَ السَّالِ اللهِ عَلَى اللهِ عَلَى الْمُولَدَة وَمُعَةً فَاذَا هُو الشَّبَهُ النَّاسِ بِهِ فَقَالَ رَسُولُ اللهِ وَسُولُ اللهِ هَوَ اللهِ عَلَى فَرَاشِ ابْنِهِ قَالَ رَسُولُ اللهِ عَلَى الْمَوالُ اللهِ عَلَى اللهُ عَلَى اللهُ عَلَى اللهُ عَلَى اللهِ عَلَى اللهُ عَلَى اللهُ اللهِ عَلَى اللهُ اللهِ عَلَى اللهُ اللهِ عَلَى اللهُ عَلَى اللهُ عَلَى اللهُ عَلَى اللهُ اللهُ اللهُ اللهُ عَلَى اللهُ الله

২৩৪৯. আয়েশা (রাঃ) থেকে বর্ণিত। তিনি বলেছেন, উতবা ইবনে আবু ওয়াক্কাস যামআর দাসীর গর্তজাত সন্তানকে গ্রহণ করার জন্য তাঁর ভাই সা'দ ইবনে আবু ওয়াক্কাসকে অসিয়াত করেছিলেন। কারণ স্বরূপ উতবা বলেছিলেন যে, সে (যামআর দাসীর পুত্র) আমার পুত্র। মকা বিজ্বয়ের সময় রস্পুলাহ (সঃ) মকা আগমন করলে সা'দ যামআর দাসীর পুত্রকে সাথে নিয়ে রস্পুলাহ (সঃ)—এর কাছে আসলেন এবং আবদ ইবনে যামআকেও সাথে আনলেন। সা'দ বললেন, হে আল্লাহর রস্প! এ আমার ভাইয়ের পুত্র। আমার ভাই আমাকে অসিয়াত করে গিয়েছেন যে, সে তার সন্তান তোকে যেন আমি গ্রহণ করি)। তথন আবদ ইবনে যামআ বললেন, হে আল্লাহর রস্প! এ আমার ভাই যামআর সন্তান। তার বিছানাতেই সে জন্ম নিয়েছে। তখন রস্পুলাহ (সঃ) যামআর দাসীর পুত্রের দিকে তাকালেন এবং তাকে তার (উতবা ইবনে আবু ওয়াককাসের) সাথে সর্বাপেক্ষা বেশী সাদৃশ্যপূর্ণ দেখতে পেলেন। এরপর রস্পুলাহ (সঃ) আবদ ইবনে যামআকে লক্ষ্য করে বললেনঃ হে আবদ ইবনে যামআ! সে তোমারই। কেননা সে তার পিতার বিছানাতেই জনাগ্রহণ করেছে। তবে উতবার সাথে তার চেহারার সাদৃশ্য দেখে (সন্দেহ হওয়ার কারণে) তিনি সাওদাকে বললেন, হে সাওদা! তুমি তার সামনে পর্দা করে চলবে। সাওদা রো) ছিলেন নবী (সঃ)—এর স্ত্রী।

৯-অনুচ্ছেদঃ মুদাবার ক্রীতদাসের ক্রয়-বিক্রয়৷^৩

٣٣٥ عَنْ جَابِرِ بِنْ عَبْدُ اللهِ قَالَ اَعْتَقَ رَجُلٌ مِنَّا عَبْدًا لَهُ عَنْ دُبُرٍ فَدَعَا النَّبِيِّ
 ٢٣٥ عَنْ جَابِرِ بِنْ عَبْدُ اللهِ قَالَ اَعْتَقَ رَجُلٌ مِنَّا عَبْدًا لَهُ عَنْ دُبُرٍ فَدَعَا النَّبِيِّ
 ٢٣٥ بِهِ فَبَاعَهُ قَالَ جَابِرُ مَاتَ الْغُلاَمُ عَامَ اَوْلَ ـ

মুদারার হল এমন ক্রীতদাস বার মনিব বোষণা করেছে যে, তার মৃত্যুর পর ক্রীতদাসটি দাসত্ব বন্ধন থেকে মৃত
হয়েষাবে।

২৩৫০. জাবের ইবনে আবদুল্লাহ (রাঃ) থেকে বর্ণিত। তিনি বলেছেনঃ আমাদের মধ্যকার এক ব্যক্তি তার নিজের মৃত্যুর পর তার একটি গোলামকে স্বাধীন হবে বলে ঘোষণা করল। নবী (সঃ) ঐ গোলামটিকে ডেকে নিম্নে অন্যত্র বিক্রি করে দিলেন। জাবের বর্ণনা করেছেন যে, গোলামটি প্রথম বছরেই মৃত্যুবরণ করেছিল।

১০-অনুচ্ছেদঃ দাসের অভিভাবকত্ব ক্রয়-বিক্রয় করা এবং হেবা বা দান করা।⁸

২৩৫১. ইবনে উমর (রাঃ) থেকে বর্ণিত। তিনি বলেছেন, নবী (সঃ) দাসের অভিভাবকত্ব বিক্রি কিংবা দান করতে নিষেধ করেছেন।

٢٣٥٢ عَنْ عَائِشَةَ قَالَتُ إِشْتَرَيْتُ بَرِيْرَةَ فَاشْتَرَطَ اَهْلُهَا وَلاَعَهَا فَذَكَرْتَ ذَلِكَ لِلنَّبِيِّ عَنْ عَائِشَةَ قَالَتُ إِشْتَرَيْتُ بَرِيْرَةَ فَاشْتَرَطَ اَهْلُهَا وَلاَعَهَا النَّبِيِّ عَنْدَهُ فَقَالَ النَّبِيِّ عَنْدَهُ فَاخْتَارَتُ نَفْسَهَا فَخَيَّرَهَا مِن زَوْجِهَا فَقَالَتُ لَو اَعطَانِي كَذَا وَكَذَا مَا ثَبَتُ عَنْدَهُ فَاخْتَارَتُ نَفْسَهَا

২৩৫২. আয়েশা রোঃ) থেকে বর্ণিত। তিনি বলেছেনঃ আমি বারীরাকে খরিদ করে আয়াদ করতে চাইলে তার মালিক বললো যে, অভিভাবকত্ব তাদের থাকতে হবে। আমি নবী (সঃ)—এর কাছে এ কথা বললে তিনি বলেন, তুমি তাকে আয়াদ করে দাও। অভিভাবকত্ব তারই হয় যে অর্থ প্রদান করে। সূতরাং আমি তাকে আয়াদ করে দিলাম। এরপর নবী (সঃ) তাকে ডেকে তার স্বামীর ব্যাপারে তাকে এখতিয়ার দিলেন (অর্থাৎ এখন সে স্বাধীন, ইছা করলে দাসী থাকাকালে যে বিবাহ তার হয়েছিল তা সে বাতিল করতে পারে এবং ইছা করলে বহালও রাখতে পারে)। সে বলল, যদি সে (তার স্বামী) আমাকে এতো এতো পরিমাণ (অটেল) সম্পদও দেয় তব্ও আমি তার কাছে থাকব না। সূতরাং সে এখতিয়ারকে কাছে লাগিয়ে স্বামী থেকে আলাদা হয়ে গেল।

১১—অনুচ্ছেদঃ যদি কোন ব্যক্তির মুশরিক ভাই বা চাচা যুদ্ধে বন্দী হয়ে আসে তাহলে কি তাদের পক্ষ থেকে ফিদইয়া আদায় করে তাদেরকে মুক্তি দেয়া যাবে?

৪. বে সময় লবী (সং) আরবের বৃকে ইসলামী বিপ্লবের ডাক দেন এবং এর ভিন্তিতে গোটা মানব সমাজের পুনর্বিন্যাস করার সংগ্রাম চালান সেই সময় ভারব উপরীপে তথা তৎকালীন সত্য সমাজের সবধানেই অসংখ্য অন্যায়ের পালাপালি দাস কেনা—বেচাও চলত অবাধে। নবী (সং) এই দাসবৃত্তি ও প্রথাকে উৎখাত করতে সংকর করলেন। ছায়ীভাবে দাস প্রথাকে উৎখাত করতে হলে মানুবকে এদিকে হতঃস্কৃত্তাসহ এগিয়ে আসা দরকার। যাতে তারা নিজ হতে এ প্রথা হৃণাতরে উজ্জেদ করে। এজন্য প্রথমে মানবিক দিক থেকে ব্যাপারটিকে তুলে ধরা হল এবং পরে বিভিন্ন পদ্ধতি বেমন তাদবীর, মোকাতাবা, আংশিকভাবে মৃক্ত করলে সবটাই মৃক্ত করা দারিত্ব করে দেয়া এবং উমে ওয়ালাদ প্রভৃতি পদ্ধতি চালু করা হল। এর ফলে অসংখ্য দাস মৃত্তিলাত করতে তরু করেল। কিছু অরাজক পরিবেশে সহায় সরল ও আজ্বীয়—বছুহীন এই মানুবতলোকে আপ্রয়দান ও পৃষ্ঠপোবকতার একান্তই প্রয়েজন ছিল। তাই যারা তাদের মৃক্তি দিত মৃক্ত ক্রীওদাসতলো তাদের ছত্তহায়ায় সমাজে বসবাস করত। এটাই হল অভিতাবকত্ব। ওয়ালী বা অভিতাবক তাদের অন্য ছিল।

আনাস (রা) বর্ণনা করেছেন, আরাস নবী (সঃ)—কে বলেছিলেন, আম নিজের ও আকীলের (উভয়ের) পক্ষ থেকে ফিদইয়া আদায় করেছি। আলী (রা) তাঁর ভাই আকীল ও চাচা আরাসের সম্পদের অংশ গনীমাত হিসাবে লাভ করেছিলেন।

' ٢٣٥٣ - عَنْ اَنْسِ اَنَّ رِجَالاً مِنَ الاَنْصَارِ إِسْتَأْذَنُوا رَسُوْلَ اللهِ ﷺ فَقَالُوا ائْذَنْ فَلْتَتُرُكُ لاَّبُن ٱخْتِنَا عَبَّاسٍ فِدَاءَهُ فَقَالَ لاَ تَدَعُوْنَ مِنْهُ دِرْهَمًا -

২৩৫৩. আনাস ইবনে মালেক (রাঃ) থেকে বর্ণিত। তিনি বলেছেন, আনসারদের কিছু সংখ্যক লোক রস্পুলাহ (সঃ)-এর কাছে এসে বললঃ আমাদেরকে অনুমতি দিন আমরা আমাদের বোন-পুত্র (ভাগিনা) আরাসের ফিদইয়া গ্রহণ করেই তাকে মৃক্তি দান করি। ৫ (একথা শুনে) নবী (সঃ) বললেন, তার একটি দিরহামও ছাড়তে পারবে না। (দীন ইসলামে বৈষম্যমূলক আচরণ পরিহার করার জন্যই নবী (সঃ) এরপ করেছেন।)

১২—অনুচ্ছেদঃ মুশরিক ক্রীতদাসকে আযাদ করা এবং এ সম্পর্কিত বিধান।

২৩৫৪. হিশাম (রঃ) থেকে বর্ণিত। তিনি বলেছেনঃ আমার পিতা (উরওয়া) হাকীম ইবনে হিযাম সম্পর্কে আমাকে জানিয়েছেন যে, তিনি জাহিলী যুগে একশ' জন ক্রীতদাস মৃষ্ঠ করেছিলেন এবং সওয়ারীর জন্য তাদেরকে একশ'টি উট দান করেছিলেন। তিনি (হাকীম ইবনে হিযাম) যখন ইসলাম গ্রহণ করলেন তখনও একশ'টি উট সওয়ারীর জন্য দিয়ে একশ'জন ক্রীতদাসকে মৃষ্ঠ করে দিলেন। হাকীম ইবনে হিযাম বলেন, আমি রস্পুলাহ (সঃ)—কে জিজ্ঞেস করলাম, হে আল্লাহর রস্প! আপনি ঐ সব কাজ সম্পর্কে আমাকে অবহিত করুন যা আমি জাহিলী জীবনে নেকীর উদ্দেশ্যে করতাম। রস্পুলাহ (সঃ) বললেন, অতীতে যা কিছু ভাল কাজ করেছো তা সহকারেই তুমি ইসলাম গ্রহণ করেছো।

১৩—অনুচ্ছেদঃ কোন আরব যদি কোন দাস—দাসীর মালিক হয় এবং তাকে দান করে, বিক্রি করে, সহবাস করে এবং ফিদইয়া হিসেবে দেয় অথবা শিশুদেরকে বন্দী করে তাহলে এর বিধান কি? মহান আল্লাহর বাণীঃ

৫. জানসারগণ আর্বাসকে তাদের বোন-পুত্র বা ভায়ে বলে পরিচয় দেয়ার কারণ হল, আর্বাসের পিতা ও রস্লুলাহ
 (সঃ)-এর দাদা আবদুল মোন্তালিবের মা সালমা বিনতে আমর মদীনার বনি নাজ্জার গোত্রের মেয়ে ছিলেন।

ضَرَبَ اللَّهُ مَثَلاً عَبْدًا مَهُلُوكًا لاَّ يَقْدِرُ عَلَى شَيْءٌ وَمَنْ رَّزَقَنْهُ مِمَّا رِزْقًا حَسنَا فَهُوَ يُنْفِقُ مِنْهُ سِرًّا وَجَهْرًا هَلْ يَسْتَوُ وَرَدَ وَلْحَمْدُ لِلَّهِ بَلُ اَكْثَرُهُمْ لاَ يَقْلَمُونَ ـ (سورة النعل ـ اية ـ ٧٠)

" শোন আল্লাহ একটি উপমা দিয়েছেন। একদিকে একজন ক্রীতদাস, নিজের ইচ্ছামত কোন কিছুই করার অধিকার তার নেই। অপরদিকে আর একজন এমন, যাকে আমি আমার পক্ষ থেকে সম্পদের উত্তম সংস্থান দিয়েছি আর সে তা থেকে গোপনে ও প্রকাশ্যে খরচ করে থাকে। বল দেখি, এই দুজন কি পরম্পর সমানঃ সমন্ত প্রসংসা আল্লাহর কিন্তু অধিকাংশ লোক (এই সহজ কাথাটি) বুঝতে পারে না" (আন—নাহলঃ ৭৫)।

٥ ٢٣٥ عَنْ مَرْوَانَ وَالْمِسْوَرِ بْنِ مَخْرَمَةَ اَخْبَرَاهُ أَنَّ النَّبِيُّ ﷺ قَامَ حيَّنَ جَاءَهُ وَفد هَوَازِنَ فَسَالُوهُ أَنْ يَرُدُّ الِيهِمِ آمُوَالُهُمْ وَسَبْيَهُمْ فَقَالَ انَّ مَعى مَنْ تَرَوْنَ وَاحَبُّ الْحَدِيثِ الِّيُّ أَصْدَقُهُ فَاخْتَارُوا احْدَى الطَّائفَتَيْن امَّا المَّالَ وَامَّا السُّبِّي وَقَد كُنتُ اسْتَأْنَيْتُ بِهِم وَكَانَ النَّبِيُّ ﷺ انْتَظَّرَهُمْ بِضْعَ عَشْرَةَ لَيلَةً حينَ قَفَلَ منَ الطَّائفِ فَلَمَّا تَبَيَّنَ لَهُم أَنَّ النَّبِيَّ ﷺ غَيرُ رَادٍ الْيهم الاَّ احْدَى الطَّائفَتَينِ قَالُوا فَإِنَّا نَحْتَارُ سَبْيَنَا ۚ فَقَامَ النَّبِيُّ ﷺ فِي النَّاسِ فَأَتْنَىٰ عَلَى اللَّهِ بِمَاهُوَ ٱهْلَهُ ثُمَّ قَالَ: اَمَّا بَعْدُ فَانَّ اخْوَانَكُم جَاؤُنَا تَائبينَ وَانِّي رَأَيْتُ أَن اَرُدَّ الْيهم سَبْيَهُم فَمَن اَحَبَّ مِنكُم اَن يُطَيِّبَ ذَٰلِكَ فَلْيَفْعَلُ وَمَنِ اَحَبَّ اَن يَّكُونَ عَلَى حَظِّه حَتَّى نُعطيَهُ ايَّاهُ مِنْ اَوَّإِمَا يُفَيُّ اللُّهُ عَلَينَا فَلْيَفْعَلُ فَقَالَ النَّاسُ طَيَّبْنَا ذٰلكَ قَالَ انَّا لاَ نَدْرِيْ مَن اَذنَ منكُم ممَّنْ لَم يَاذَنْ فَارْجِعُواْ حَتُّى يَرِفَعَ الْيِنَا عُرَفَاؤُكُم اَمْرَكُمْ فَرَجَعَ النَّاسُ فَكَلَّمَهُم عُرَفَاؤُهُمْ ثُمُّ رَجَعُوا الِّي النَّبِي ٤٠٠ فَاخْبَرُوهُ أَنَّهُمْ طَيِّبُوا وَادْنُوا فَهٰذَا الَّذِي بِلَغَنَا عَنْ سَبْي هَوَازِنَ ـ ২৩৫৫. মারওয়ান ও মিসওয়ার ইবনে মাখরামা (রাঃ) থেকে বর্ণিত। তাঁরা বলেছেন, (হাওয়াযেন গোত্রের সাথে যুদ্ধের পর) হাওয়াযেন গোত্রের প্রতিনিধিদল নবী (সঃ)–এর कार्ष्ट এসে তাদের অর্থ সম্পদ ও বন্দীদের ফিরিয়ে দেয়ার আবেদন জানালে নবী (সঃ) বললেন (আমি তো একা নই) তোমরা দেখছো আমার সাথে আরো লোক আছে। সত্য ও স্পষ্ট কথাই আমার কাছে সবচাইতে প্রিয়। দু'টি জিনিসের যে কোন একটিকে তোমরা গ্রহণ কর। হয় অর্থ-সম্পদ, নয় তো বন্দীদেরকে। আমি এজন্যই বন্দীদেরকে বউনের

ব্যাপারে বিশব করেছিলাম। (বর্ণনাকারী বলেন) নরী (সঃ) তায়েফ থেকে ফিরডে দেই রাতের (দিনের)-ও বেশী তাদের জন্য অপেক্ষা করেছিলেন। এভাবে হাওয়াযিন প্রতিনিধি দলের কাছে যখন স্পষ্ট হয়ে গেলো যে, নবী (সঃ) দু'টির যে কোন একটির বেশি ফিরিয়ে দিচ্ছেন না, তখন তারা বলল, আমরা আমাদের বন্দীদেরকেই ফেরত নেয়ার সিদ্ধান্ত গ্রহণ করেছি। নবী (সঃ) সবার সামনে দাঁড়িয়ে বঁথাযোগ্যভাবে আল্লাহর প্রশংসা করার পর্র বললেনঃ তোমাদের ভাইয়েরা তওবা করে মুসলমান হয়ে আমাদের কাছে এসেছে এবং আমি তাদের বন্দীদেরকে তাদের কাছে ফেরত দিতে মনস্থ করেছি। সূতরাং তোমরা বারা এটাকে উত্তম মনে করো তারা এ সিদ্ধান্ত অনুযায়ী কাচ্ছ কর। আর যারা নিচ্ছের অংশের অধিকার ছাড়তে রান্ধি নও তাদেরকে এরপর প্রথমেই যে ফাই (বিনা যুদ্ধে শক্রু কর্তৃক ারিত্যক্ত সম্পদ)–এর অর্থ আল্লাহ আমাকে দান করবেন তা থেকে ঐ ব্যক্তির এই অংশ আমি পূরণ করে দেবো। এই শর্তে (এ সিদ্ধান্ত অনুযায়ী) কাজ করো। সবাই বলে উঠলো, আমরা উত্তম মনে করে ও খুশী হয়ে আপনার কথা গ্রহণ করলাম। নবী (সঃ) বললেন, আমি তো জানতে পারছি না যে, তোমাদের কে কে অনুমতি দিলে আর কে কে দিলে না। সূতরাং তোমরা চলে যাও। তোমাদের নেতারা তোমাদের এ ব্যাপারটা আমার সাথে আলোচনা করবে। সমস্ত লোক চলে গেল এবং নেতারা তাদের সাথে আলোচনা করে নবী (সঃ)-এর কাছে জানালো যে, সবাই খুশী মনে উত্তম মনে করে ব্যাপারটিকে গ্রহণ করেছে এবং (ভাপনি যা করেছেন সে ব্যাপারে) অনুমতি প্রদান করেছে। ভানাস (রা) বলেন, হাওয়াযিনের বলীদের সম্পর্কে আমরা এতটুকু ঘটনাই অবহিত আছি।

আনাস (রাঃ) বর্ণনা করেছেন যে, আরাস (রা) রস্লুল্লাহ (সঃ)–কে বলেছিলেনঃ আমি বদর যুদ্ধে আমার নিচ্ছের ও আকীলের পক্ষ থেকে (একাই দৃ'জনের) ফিদইয়া আদায় করেছি। (সূতরাং হাওয়াযিনের গনীমাতের সম্পদ থেকে আমাকে বেশী করে অংশ প্রদান করেন)।

٣٥٦- عَنِ ابْنِ عَوْنِ قَالَ كَتَبْتُ اللَّى نَافِعِ فَكَتَبَ الِّىَّ اَنَّ النَّبِيُّ اَعَارَ عَلَى بَنِي الْمُصْطَلِقِ وَهُم غَارُّوْنَ وَانْعَامُهُم تُسْفَى عَلَى الْمَاءِ فَقَتَلَ مُقَاتِلَتَهُم وَسنبَى نَزِي الْمُصْطَلِقِ وَهُم غَارُّوْنَ وَانْعَامُهُم تُسْفَى عَلَى الْمَاءِ فَقَتَلَ مُقَاتِلَتَهُم وَسنبَى ذَرَارِيَّهُم وَاصنابَ يَوْمَئِذ جُويُرِيَة حَدَّثنِي بِهِ عَبْدُ اللهِ ابْنُ عُمَرَ وَكَانَ فِي ذَٰلِكَ الْجَيْشِ لَا رَبِي عَبْدُ اللهِ ابْنُ عُمَرَ وَكَانَ فِي ذَٰلِكَ الْجَيْشِ لَا اللهِ ابْنُ عُمَرَ وَكَانَ فِي ذَٰلِكَ الْجَيْشِ لَا اللهِ ابْنُ عُمَرَ وَكَانَ فِي ذَٰلِكَ الْجَيْشِ لَا اللهِ اللهُ اللهِ اللهُ اللهِ اللهُ اللهِ اللهِ اللهُ اللهُ اللهُ اللهُ اللهِ اللهُ اللهِ اللهُ اللهِ اللهُ اللهِ اللهُ اللهُ اللهُ اللهُ اللهُ اللهُ اللهُ اللهُ اللهِ اللهُ اللهُ اللهُ اللهُ اللهِ اللهِ اللهِ اللهُ اللهِ اللهِ اللهُ اللهِ اللهُ اللهِ اللهُ اللهِ اللهُ اللهُ ا

২৩৫৬. ইবনে আওন (রঃ) থেকে বর্ণিত। তিনি বলেছেনঃ আমি ইবনে ৬মরের আযাদকৃত গোলাম নাফে'র কাছে পত্র পাঠালে জবাবে তিনি আমাকে লিখে জানালেন যে, নবী (সঃ) এমন অবস্থায় বনি মুস্তালিক গোত্রের ওপর আকিষিক আক্রমণ করেছিলেন যখন তারা সম্পূর্ণ অসতর্ক ছিল। সেই সময় তাদের গবাদি পশুগুলোকে পানি পান করানো হচ্ছিল। নবী (সঃ) তাদের যুদ্ধোপযোগী সকলকে প্রাণদন্ত দিলেন। নাবালক সন্তানদেরকে বন্দী করলেন এবং ঐ দিনই জ্য়াইরিয়া (বিনতে হারিস)—কে লাত করলেন। না'ফে বলেছেন যে, আবদুলাহ ইবনে উমর (রা) আমার কাছে বর্ণনা করেছিলেন, তিনি ঐ যুদ্ধের সেনাদলের সঙ্গে ছিলেন।

٧٣٥٧ عَنِ ابْنِ مُحَيْرِيْزِ قَالَ رَايَتُ أَبَا سَعَيْدٍ فَسَالْتُهُ فَقَالَ خَرَجْنَا مَعَ رَسُوْلِ اللّهِ عَنْ فَي غَزْوَة بَنِي الْمُصُطَلِقِ فَاصَبْنَا سَبْيًا مِنْ سَبْي الْعَرَبِ فَاشْتَهَيْنَا النِّسَاءَ فَاشْتَدَّتْ عَلَيْنَا الْعَرْبَةُ وَاَحْبَنَا الْعَرْلَ فَسَالْنَا رَسُوْلَ اللهِ عَنْ فَقَالَ مَاعَلَيْكُمْ أَنْ لَا تَفْعَلُوْا مَامِنْ نَسَمَة كَائِنَة إلى يَوْم الْقِيَامَة الاَّ وَهي كَائِنَةٌ .

২৩৫৭. ইবনে মৃহাইরি (রঃ) থেকে বাণত। তিনি বলেছেন, আমি (এক সময়) আবু সাঈদ খুদরী (রাঃ)—কে দেখে জিজ্ঞেস করলে তিনি বলেন, আমরা বনি মৃস্তালিক গোত্রের বিরুদ্ধে যুদ্ধে রস্লুলাহ (সঃ)—এর সাথে অংশগ্রহণ করেছিলাম। সেই যুদ্ধে আমরা কিছু আরব বন্দী লাভ করলাম। আমরা গনীমাত হিসেবে নারী বন্দীদের জন্য কার্থথিত ছিলাম। কেননা (স্ত্রীদের ছেড়ে) দ্রাঞ্চলে অবস্থান আমাদের কাছে অসহনীয় হয়ে উঠেছিল। সূতরাং এসব স্ত্রীলাকদের সাথে সহবাসের সময় আমরা আয়ল করা পসন্দ করলাম। এরূপ করা সম্পর্কে আমরা রস্লুলাহ (সঃ)—কে জিজ্ঞেস করলে তিনি বলেন, তোমরা যদি এরূপ নাও কর (অর্থাৎ আয়ল নাও কর) তব্ও তোমাদের কোন ক্ষতি নেই। কেননা কিয়ামত পর্যন্ত পৃথিবীতে যত মানুষ আসবে বলে ফয়সালা হয়ে গিয়েছে তারা আসবেই।

২৩৫৮. আবু হরাইরা (রাঃ) থেকে বর্ণিত। তিনি বলেছেন, রস্লুল্লাহ (সঃ)-এর নিকট বনি তামীম সম্পর্কে তিনটি কথা শোনার পর থেকে আমি সব সময় তাদেরকে তালবেকে আসছি। আমি রস্লুলাহ (সঃ)-কে বলতে শুনেছি, দাজ্জালের মোকাবিলায় তারা বেনি তামীম) হবে আমার কঠোরতম মনোভাবাপন উমত। একবার রস্লুলাহ (সঃ) –এর কাছে তাদের কিছু যাকাত আসলে তিনি (সঃ) বলেন, এগুলো আমার কওমের যাকাত। তাদের (বনি তামীমের) একজন স্ত্রীলোক আয়েশার নিকট বন্দী হিসেবে ছিল। নবী (সঃ) আয়েশাকে বললেন, একে আযাদ করে দাও। কেননা সে ইসমাসলের সন্তান।

৬. অধিকাংশ আলেমের মতে দ্রীর অনুমতি নিয়ে আফা করা জ্ঞায়েয। সহবাসের সময় বীর্যখলনের ঠিক পূর্ব মৃহুর্তে যোনিদেশ থেকে পুরুষাঙ্গ বিচ্ছিত্র করে বাইরে বীর্যপশ্ত করা

২৩৫৯. তাবু মূসা আশতারী (রাঃ) থেকে বর্ণিত। রস্পুল্লাহ (সঃ) বলেছেনঃ যার কাছে একজন দাসী আছে সে যদি তাকে উত্তমরূপে ভরণপোষণ ও প্রতিপালন করে, তার প্রতি ইহসান করে, তাকে মৃক্ত করে দেয় এবং তারপর বিয়ে করে তাহলে সেই ব্যক্তি দিশুণ সওয়াবের অধিকারী হবে। ^৭

>৫-অনুলেদঃ নবী (সঃ)-এর বাণী, দাস-দাসীরা ভোমাদের ভাই, ভোমরা নিজেরা বা খাবে ভাদেরকেও ভাই খেতে দেবে। মহান আল্লাহর বাণীঃ وَالْمَا وَالْمَالِمَا وَالْمَا وَالْمَالِمُ وَلَامِ وَالْمَالِمِ وَالْمَالِمِ وَالْمِلْمِ وَالْمَالِمِ وَالْمِيْمِ وَلِمَا وَالْمَالِمِ وَالْمِلْمِ وَلِمَا وَالْمَالِمِ وَالْمِلْمِ وَلِمَا وَالْمَالِمِ وَلِمُ وَالْمِلْمِ وَالْمِلْمُ وَالْمِلْمُ وَالْمِلْمُ وَالْمِلْمُ وَالْمِلْمُ وَالْمِلْمِ وَالْمُعِيْمِ وَلِمُلْمِالِمِ وَالْمُعَالِمُ وَالْمُعَالِمُ وَالْمُعِلِمُ وَالْمُعَالِمُ وَالْمُعَالِمُ وَالْمُعِلِمُ وَالْمُعَالِمُ وَالْ

- ٢٣٦ - عَنِ اللَّعْرُورِ بُنِ سُوْيُدٍ قَالَ رَايَتُ اَبَاذَ رِ الْغَفَارِيِّ وَعَلَيْهِ حُلَّةٌ وَعَلَى عُلاَمِهِ حُلَّةٌ فَسَالُنَاهُ عَن ذُلِكَ فَقَالَ انِّي سَابَبْتُ رَجُلاً فَشَكَانِي الِّي النَّبِيِ عَلَيْ فَقَالَ لِي النَّبِي عَلَيْهُ فَقَالَ لِي النَّبِي عَلَيْهُمُ اللَّهُ تَحْتَ اَيْدِيْكُمُ النَّبِي عَلَيْهِمُ اللَّهُ تَحْتَ اَيْدِيْكُمُ فَمَنْ كَانَ اَخُوهُ مُ نَحْتَ يَدِهِ فَلْيُطْعِمْهُ مِمَّا يَاكُلُ وَلِيلْبِشِهُ مِمَّا يَلْبَسُ وَلاَ تُكَلِّفُوهُمْ مَا يَغْلَبُهُمْ فَانْ كَانَ اَخُوهُ مُ مَا يَغْلَبُهُمْ فَا عَيْنُوهُمْ -

২৩৬০. মারর ইবনে সুয়াইল বঃ) থেকে বর্ণিত। তিনি বলেছেনঃ আমি আবু যার গিফারী (রাঃ) –কে দেখলাম, তিনি একজাড়া কাপড় পরিধান করে আছে। এ বিষয়ে আমি তাকৈ জিজ্ঞেস করলে তিনি বললেন, আমি এক ব্যক্তিকে (ক্রীতদাস) গালি দিয়েছিলাম। সে গিয়ে নবী (সঃ) – এর কাছে অভিযোগ করলে নবী (সঃ) আমাকে বলেন, তুমি কি তার মায়ের কথা বলে তাকে লচ্ছা দিয়েছো? তারপর বলেন, তোমাদের ভাইয়েরাই তোমাদের খাদেম। আল্লাহ তাদেরকে তোমাদের অধীনস্ত করে দিয়েছেন। সূতরাং তোমাদের কারো অধীনে তার ভাই

৭. একটি পুরস্কার হল, তাকে ইলম বা জ্ঞান ও শিষ্টাচার শিক্ষা দেয়ার কারণে। অপরটি হল তাকে দাসত্ব বন্ধন থেকে মুক্ত করার কারণে। এ হাদীস থেকেও স্পষ্টরূপে প্রমাণিত হয়, ইসলাম সাসপ্রথা ও এ ধরনের ঘৃণ্য কাজকে মানব সমাজের জ্বন্য কৃতিকর বলে মনে করে এবং একে উচ্ছেদ করার জন্য কত আয়হী।

থাকলে সে নিজে যা খাবে তাই তাকে খাওয়াবে এবং নিজে যা পরিধান করবে তাই তাকে পরিধান করাবে। তাদের ওপর তাদের সাধ্যের অতিরিক্ত কোন কাজ চাপিয়ে দিও না। আর কোন কষ্টকর কাজ দিলে সে ব্যাপারে তাদেরকে সাহায্য কর।

১৬—অনুচ্ছেদঃ যে ক্রীতদাস উত্তমরূপে তার মহান প্রভুর (আল্লাহর) ইবাদত করে এবং নিজের মালিকের কল্যাণ কামনা করে।

٢٣٦١ - عَنِ ابْنِ عُمَرَ اَنَّ رَسُولَ اللهِ ﴿ قَالَ الْعَبْدُ اِذَا نَصِعَ سَيِّدَهُ وَاَحْسَنَ عَبَادَةَ رَبِهِ كَانَ لَهُ اَجْرَهُ مَرَّتَيْنِ _

২৩৬১. ইবনে উমর (রাঃ) থেকে বর্ণিত। রসূলুক্লাহ (সঃ) বলেছেনঃ গোলাম যদি তার মালিকের কল্যাণ কামনা করে এবং তার মহান ও সর্বশক্তিমান প্রত্রুর ইবাদত উত্তমরূপে আদায় করে তাহলে সে দিগুণ সওয়াব লাভ করবে।

٢٣٦٢ عَنْ أَبِى مُوسَى الْاَشْعَرِيِّ قَالَ النَّبِيُّ مَا رَجُلٍ كَانَتْ لَهُ جَارِيَةٌ فَادَّبَهَا فَاَحُسَنَ تَاْدِيْبُهَا وَاَعْتَقَهَا وَتَزَوَّجَهَا فَلَهُ اَجْرَانِ وَاَيْمًا عَبْدُ إِلَيْ حَقَّ اللَّهِ وَحَقَّ مَوَالِيهِ فَلَهُ اَجْرَانٍ وَالْيِهِ فَلَهُ اَجْرَانٍ -

২৩৬২. আবু মৃসা আশআরী (রাঃ) থেকে বর্ণিত। তিনি বলেন, নবী (সঃ) বলেছেনঃ কোন ব্যক্তির যদি একজন দাসী থাকে আর সে তাকে আদব ও শিষ্টাচার শিক্ষা দেয়, উত্তমরূপে শিক্ষাদান করে এবং দাসত্ত্ব বন্ধন থেকে মুক্ত করে বিয়ে করে নেয় তাহলে ঐ ব্যক্তি দিগুণ সওয়াব লাভ করবে। আর যে দাস আল্লাহর হক আদায় করে এবং তার মালিকের হকও আদায় করে সেও দিগুণ সওয়াব লাভ করবে।

٣٣٦٢ عَنْ آبِي هُرَيْرَةَ قَالَ رَسُولُ اللهِ ﴿ لَا عَبْدِ الْمَلُوكِ الصَّالِحِ آجْرَانِ وَالْخَجُّ وَبِرُّ أُمَّى لَاَحْبَبْتُ أَنْ آمُوْتَ وَالْخَجُّ وَبِرُّ أُمَّى لَاَحْبَبْتُ أَنْ آمُوْتَ وَالْخَجُّ وَبِرُّ أُمَّى لَاَحْبَبْتُ أَنْ آمُوْتَ وَالْخَجُّ وَبِرُ لُمُوْكَ الْحَبَبْتُ أَنْ آمُوْتَ وَالْخَجُ وَبِرُ لَا مُمُلُوكً .

২৩৬৩. আবু হরাইরা রোঃ) থেকে বর্ণিত। রস্লুল্লাহ (সঃ) সৎকর্মণীল ক্রীতদাস সম্বন্ধে বলেছেন যে, সে দ্বিগুণ সওয়াব লাভ করবে। (আবু হরায়রা বলেন,) যাঁর হাতে আমার প্রাণ সেই মহান সন্তার শপথ করে বলছি, যদি আল্লাহর পথে জিহাদ করা, হঙ্জ আদায় করা এবং আমার মায়ের সাথে সদ্যবহার ও তাঁর খেদমত করার মত (উত্তম) কাজ না থাকতো, তাহলে আমি ক্রীতদাস হয়ে মৃত্যুবরণ করাকেই উত্তম মনে করতাম।

٢٣٦٤ - عَنْ أَبِيْ هُرَيْكِرَةَ قَالَ قَالَ النَّبِيُّ مَا لِلْحَدِهِمْ يُحْسَنُ عِبادُةَ رَبِّهِ وَيَنْصَعَ لِسَيِّدِهِ -

২৩৬৪. আবু হরাইরা (রাঃ) থেকে বর্ণিত। তিনি বলেন, নবী (সঃ) বলেছেনঃ কতই না উত্তম অবস্থা ঐ ব্যক্তির যে উত্তমরূপে তার প্রভুর (আল্লাহর) ইবাদত করে এবং নিজ মালিকের কল্যাণ কামনা করে।

১৭—অনুচ্ছেদঃ দাসদের প্রতি হাত উঠানো (মারধর করা) এবং আমার দাস আমার দাসী ইত্যাদি বলা অপসন্ধনীয়। মহান আল্লাহর বাণীঃ

ضرب الله مصتلا عبدا مملوكا لابدر على شي - (سورة النحل:٥٧)

" আল্লাহ এমন এক ক্রীতদাসের উপমা পেশ করেছেন, যে স্বাধীনভাবে কোন কিছুই করতে সক্ষম নয়" (নাহলঃ ৭৫)।

"উভয়ে তার গৃহকর্তাকে দরজার সামনে দেখতে পেল" (সূরা ইউসুফ)।

" আর তোমাদের মধ্যে যারা ঈমানদার স্বাধীন মেয়েদের বিয়ে করতে সক্ষম নয়, তারা তোমাদের ঈমানদার দাসীদের বিয়ে করবে" (নিসাঃ ২৫)।

একটি হাদীসে নবী (সঃ) " তোমাদের সাইয়েদ বা নেতাকে স্বাগত জানাও" কথাটি বলেছেন। আর ক্রআন মজীদে আছে, "তোমার রব (বাদশাহ)—এর কাছে আমার কথা উত্থাপন কর" (সূরা ইউসুফ)। অর্থাৎ ক্রআন মজীদে ও হাদীস শরীফে আবদুন, আমাতুন, মামলুকুন, সাইয়েদুন, ফাতান এবং রববুন, এইসব শব্দ দাসদাসী ও তার মালিকদের বুঝাতে ব্যবহৃত হয়েছে।

২৩৬৫. আবদুল্লাহ ইবনে উমর (রা) থেকে বর্ণিত। নবী (সঃ) বলেছেনঃ দাস যথন তার মালিকের কল্যাণ কামনা করে (উত্তমরূপে তার থেদমত করে ও নির্দেশ পালন করে) এবং তার রবের (আল্লাহ তাআলার) ইবাদতও অতি উত্তমরূপে আদায় করে তখন সে দিগুণ সওয়াবের অধিকারী হয়।

১৮—অনুচ্ছেদঃ শিরোনামের সাথে সাদৃশ্যঃ যে দাস উত্তমরূপে মালিকের খেদমত ও নির্দেশ পালন করলো, সে মালিক তাকে মারধর করা অপসন্দ করবে।

٢٣٦٦ عَنْ اَبِي مُوْسِلًى عَنِ النَّبِيِ
 قَالَ الْمَمْلُوكُ الَّذِي يُحْسِنُ عِبَادَةَ رَبِّهِ
 وَيُؤَدِّي اللّٰ سَيِّدِهِ الَّذِي لَهُ عَلَيْهِ مِنَ الْحَقِّ وَالنَّصِيْحَةِ وَالطَّاعَةِ لَهُ اَجْرَانِ ـ

২৩৬৬. আবু মৃসা (রাঃ) থেকে বর্ণিত। নবী (সঃ) বলেছেনঃ যে দাস তার রব (আল্লাহ)— এর ইবাদত উত্তমরূপে সমাধা করে, তার মালিকের যে হক আদায় করা কর্তব্য তা আদায় করে, তার কল্যাণ কামনা করে এবং আনুগত্য করে এমন ক্রীতদাস সম্পর্কে রস্পুক্লাহ (সঃ) দ্বিগুণ সওয়াবের কথা বলেছেন।

٧٣٦٧ عَن اَبِي هُرَيْرَةَ يُحَدِّثُ عَنِ النَّبِيِ ﷺ اَنَّهُ قَالَ لاَيَقُلُ اَحَدُكُمُ اَطْعِمْ
 رَبَّكَ وَضِيَّ يَّ رَبَّكَ اَسْقِ رَبَّكَ وَلْيَقُلُ سَيِّدِي مَوْلاَي وَلاَ يَقُلُ اَحَدُكُمُ عَبْدِي اَمَتِي وَلَايَقُلُ فَتَاى وَفَتَاتِي وَغُلاَمِي .

২৩৬৭. আবু হরাইরা (রাঃ) থেকে বর্ণিত। নবী (সঃ) বলেছেনঃ তোমরা কেউ এরপ বলবে না যে, তোমার প্রভুকে খাওয়াও, তোমার প্রভুকে উযু করাও বা তোমার প্রভুকে পানি পান করাও। দাস বা দাসীরা (তাদের প্রভুকে) বলবে আমার সাইয়েদ বা নেতা এবং আমার অভিভাবক বা তত্ত্বাবধায়ক। আর তোমাদের কেউ যেন দাসদাসীদেরকে এরপও না বলে যে, আমার আবদ বা দাস এবং আমার দাসী, বরং বলবে, আমার ছেলেটা বা মেয়েটা কিংবা আমার কাজের ছেলে।

٢٣٦٨ - عَنِ ابْنِ عُمَرَ قَالَ قَالَ النَّبِيُّ عِيَّةِ مَنْ اَعْتَقَ نَصِيبًا لَهُ مِنَ الْعَبْدِ فَكَانَ. لَهُ مِنَ الْعَبْدِ فَكَانَ. لَهُ مِنَ الْمَالِ مَا يَبْلُغُ قَيْمَتَهُ يُقَوِّمُ عَلَيْهِ قِيْمَةَ عَدْلٍ وَاُعْتِقَ مِنْ مَالِهِ وَالْآ فَقَدُ عَتَقَ مَنْهُ ـ مَنْهُ ـ

২৩৬৮. ইবনে উমর (রাঃ) থেকে বর্ণিত। তিনি বলেন, নবী (সঃ) বলেছেনঃ যে যৌথ মালিকানার কোন ক্রীতদাসের নিজের অংশ মৃক্ত করে দিল সেই ক্রীতদাসের জন্য নিরূপিত ন্যায্য মূল্যের পুরো অর্থ যদি সেই (মুক্তিদানকারী) ব্যক্তির থাকে তাহলে তার অর্থেই উক্ত গোলামকে মুক্ত করা হবে। অন্যথায় সে যতটুকু অংশ মুক্ত করেছে ততটুকুই মুক্ত হবে।

٢٣٦٩ عَنْ عَبْدِ اللهِ اَنَّ رَسُولَ اللهِ عَتَ قَالَ كُلُّكُمْ رَاعٍ فَمَسْؤُلُّ عَنْ رَعِيَّتِهِ فَالْاَجُلُ رَاعٍ فَمَسْؤُلُّ عَنْ مَعِيَّتِهِ فَالْاَمِيرُ الَّذِي عَلَى النَّاسِ رَاعٍ وَهُوَ مَسْؤُلُ عَنْهُمْ وَالرَّجُلُ رَاعٍ عَلَى اَهْلِ بَيْتِهِ

বিদ্দির বিদ্দির বিদ্দির নি নি ত্রি বিদ্দির বিষয়ে প্রেঃ) থেকে বর্ণিত। নবী (সঃ) বলেছেনঃ তোমরা প্রত্যেকেই শাসক বা রক্ষণাবেক্ষণকারী এবং প্রত্যেকেই তার অধীনন্ত লোকদের বিষয়ে জিজ্ঞাসিত হবে। যিনি জনগণের নেতা বা আমীর তিনি তাদের রক্ষণাবেক্ষণকারী ও তত্ত্বাবধায়ক। সূত্রাং ঐসব লোক সম্পর্কে সে জিজ্ঞাসিত হবে। একজন পুরুষ তার পরিবারের লোকদের শাসক ও রক্ষণাবেক্ষণকারী, সূতরাং পরিবারের লোকদের সম্পর্কে তাকে জিজ্ঞাসাবাদ করা হবে। স্ত্রী তার স্বামীর ঘরবাড়ী ও সন্তানদের রক্ষণাবেক্ষণ ও তত্ত্বাবধানকারিনী। সূত্রাং তাকেও তাদের (স্বামীর ঘরবাড়ী ও সন্তান সন্ততি) সম্পর্কে জিজ্ঞাসাবাদ করা হবে। আর দাস তার মানিকের সম্পদের রক্ষণাবেক্ষণকারী। সূত্রাং তাকেও বাদের বাদীকের সম্পদের রক্ষণাবেক্ষণকারী। সূত্রাং তাকেও বাদীকরের নাখ! তোমরা প্রতেকেই শাসক ও রক্ষণাবেক্ষণকারী। আর তাই প্রত্যেকেই তার অধীনস্তদের সম্পর্কে জিজ্ঞাসাবাদ করা হবে। তাই জেনে রাখ! তোমরা প্রতেকেই শাসক ও রক্ষণাবেক্ষণকারী। আর তাই প্রত্যেকেই তার অধীনস্তদের সম্পর্কে জিজ্ঞাসাবাদ করা হবে।

·٢٣٧ عَنْ أَبِى هُريَدْةَ وَزَيْدِبْنِ خَالِدٍ عَنْ النَّبِيِّ ﴿ قَالَ إِذَا زَنَتِ الْأُمَٰةُ ۚ فَاجُلِدُوْهَا فِي الثَّالِثَةَ أَوِ السِرَّابِعَةَ بِيْعُوْهَا وَلَوْ بِضَعْدِيْرٍ -بِضَعْدِيْرٍ -

২৩৭০. আবু হরাইরা ও যায়েদ ইবনে খালিদ (রাঃ) থেকে বর্ণিত। নবী (সঃ) বলেছেনঃ ক্রীতদাসী যদি যেনা করে তাহলে তাকে বেত্রাঘাত করবে। আবার যেনা করেলে আবার কোড়া মারবে। এরপরও যদি যেনা করে তাহলে এবারও কোড়া মারবে। বের্ণনাকারী বলেন,) তৃতীয় অথবা চতুর্ধবার নবী (সঃ) বললেন, আবারও যদি যেনা করে তাহলে চূলের একগাছি নগণ্য রশির বিনিময়ে হলেও তাকে বিক্রি করে দিবে।

১৯-অনুচ্ছেদঃ খাদেম বা সেবক খাদ্য পরিবেশন করলে তাকেও সাথে বসাবে।

٢٣٧١ - عَنْ أَبِي هُرَيْرَةَ عَنِ النَّبِيِ عَنِ إِذَا أَتَى أَحَدَكُمْ خَادِمُهُ بِطَعَامِهِ فَانْ لَمْ يُجْلِسُهُ مَعَهُ فَلَيْنَاوِلُهُ لُقُمَةً أَو لُقْمَتَينِ أَوْ أَكُلَةً أَوْ أَكُلَتَيْنِ فَإِنَّهُ وَلِيَ عِلاَجَهُ ـ يُجْلِسُهُ مَعَهُ فَلَيْنَاوِلُهُ لُقُمَةً أَو لُقْمَتَينِ أَوْ أَكُلَةً أَوْ أَكُلَتَيْنِ فَإِنَّهُ وَلِيَ عِلاَجَهُ ـ

২৩৭১. আবু হরাইরা (রাঃ) থেকে বর্ণিত। নবী (সঃ) বলেছেনঃ তোমাদের কারো খাদেম তার কাছে খাবার নিয়ে আসলে সে যদি তাকে সাথে নাও বসায় তাহলে অন্ততঃ এক বা দুই লোকমা খাবার তার মুখে তুলে দেবে। কেননা সে এই খাবার (পরিবেশন)–এর জন্য পরিশ্রম করেছে।

২০—অনুচ্ছেদঃ দাস তার মালিকের সম্পদ রক্ষণাবেক্ষণকারী। নবী (সঃ) মালিকের সাথে সম্পদের সম্পর্ক দেখিয়েছেন। ٢٣٧٢ - عَنْ عَبْدِ اللهِ بْنِ عُمْرَ انَّهُ سَمِعَ رَسُوْلَ اللهِ ﷺ يَقُولُ كُلُّكُمْ رَاعٍ وَمَسْؤُلُ عَنْ رَعِيتُهِ وَالرَّجُلُ فِي آهَلِهِ رَاعٍ وَهُوَ مَسْؤُلُ عَنْ رَعِيتُهِ وَالرَّجُلُ فِي آهَلِهِ رَاعٍ وَهُوَ مَسْؤُلُ عَنْ رَعِيتُهِ وَالْرَّجُلُ فِي آهَلِهِ رَاعٍ وَهُوَ مَسْؤُلُ عَن رَعِيتُهِ وَالْكَرْآةُ فِي بَيْت زَوْجِهَا رَاعِيَّةٌ وَهِي مَسْؤُلُةٌ عَنْ رَعِيتُهَا وَالْخَادِمُ فِي مَالٍ سَيِّدَهِ رَاعٍ وَهُو مَسْؤُلُ عَنْ رَعِيتُهِ فَكُلُاء مِنَ النَّبِيِّ وَاَحْسَبُ النَّبِيُّ سَيِّدَهِ رَاعٍ وَهُو مَسْؤُلُ عَن رَعِيتُهِ فَكُلُكُمْ رَاعٍ وَكُلُّكُمْ مَسْؤُلُ عَن رَعِيتُهِ فَكُلُكُمْ رَاعٍ وَكُلُكُمْ مَسْؤُلُ عَن رَعِيتُهِ فَكُلُكُمْ رَاعٍ وَكُلُكُمْ مَسْؤُلُ عَن رَعِيتُهِ فَكُلُكُمْ رَاعٍ وَكُلُكُمْ مَسُؤُلُ عَنْ رَعِيتُهِ فَكُلُكُمْ رَاعٍ وَكُلُكُمْ مَسْؤُلُ عَن رَعِيتُهِ فَكُلُكُمْ رَاعٍ وَكُلُكُمْ مَسُؤلُ عَنْ رَعِيتُهِ فَكُلُكُمْ رَاعٍ وَكُلُكُمْ مَالُو مَنْ وَالْ فَسَمِعْتُ اللّهُ عَنْ رَعِيتُهِ فَكُلُكُمْ رَاعٍ وَكُلُكُمْ مَالُولُ عَنْ رَعِيتُهِ فَكُلُكُمْ رَاعٍ وَكُلُكُمْ مَالُولُ اللّهُ اللّهُ اللّهُ اللّهُ الْمَالِ اللّهُ اللهُ اللّهُ اللهُ اللّهُ الللّهُ اللّهُ اللّهُ اللّهُ اللّهُ اللّهُ اللّهُ اللّهُ اللّهُ الللهُ اللّهُ اللّهُ اللّهُ اللّهُ اللّهُ اللّهُ اللّهُ اللّهُ الللهُ اللّهُ الللهُ الللهُ الللّهُ الللهُ اللّهُ الللهُ اللهُ اللللهُ الللهُ الللللهُ اللللهُ اللللهُ اللللّهُ الللهُ اللللّ

২৩৭২. আবদুল্লাহ ইবনে উমর (রাঃ) থেকে বর্ণিত। তিনি রস্লুলাহ (সঃ)–কে বলতে শুনেছেনঃ তোমরা প্রত্যেকেই শাসক এবং নিজের শাসিতদের সম্পর্কে জিজ্জিসিত হবে। অতএব ইমাম বা নেতাও শাসক। তিনিও তার শাসিত বা অধীনস্তদের বিষয়ে জিজ্জাসিত হবে। স্ত্রী তার স্বামীর বাড়ীর শাসক বা রক্ষণাবেক্ষণকারী। সেও তার শাসিত বা অধীনস্তদের সম্পর্কে জিজ্জাসিত হবে। খাদেম বা দাস–দাসী তার মালিকের অর্থ সম্পদের রক্ষক। সেও তার দায়িত্বে ন্যন্ত বিষয় সম্পর্কে জিজ্জাসিত হবে। আবদুল্লাহ ইবনে উমর (রা) বলেন, এসব কথা আমি নবী (সঃ) থেকে শুনেছি এবং আমার মনে হয় নবী (সঃ) খোরো) বলেছিলেন, ছেলে তার পিতার সম্পদের রক্ষক এবং তাকেও এ বিষয়ে জিজ্জেস করা হবে। অতএব তোমরা স্বাই রক্ষক এবং শাসক। আর তাই প্রত্যেককেই তার অধীনস্থদের বিষয়ে জাবাবদিহি করতে হবে।

২১-অনুচ্ছেদঃ কেউ তার দাসকে তার মুখমন্ডলে মারবে না।

٢٣٧٣ عَنْ أَبِي هُرَيْرَةَ عَنِ النَّبِي عَنَ قَالَ اذا قَاتَلَ آحَدُكُمْ فَلْيَجْتَنِبِ الْوَجْهَ ـ

২৩৭৩. তাবু হরাইরা (রাঃ) থেকে বর্ণিত। নবী (সঃ) বলেছেন, তোমাদের কেউ যথন লড়াই করে (যুদ্ধের ময়দানে কাফেরের মোকাবিলা কর) তথন মুখমভলে আঘাত কর। থেকে বিরত থাকবে।

অধ্যায়—২৬

كتاب المكاتب

(চুক্তিবদ্ধ দাসের বর্ণনা)

১—অনুচ্ছেদঃ চুক্তির ভিত্তিতে মুক্তিপ্রাপ্ত ক্রীতদাস ও তার দেয়া অর্থের কিন্তি অর্থাৎ প্রতি বছর এক কিন্তি করে আদায় করা। মহান আল্লাহর বাণীঃ

وَالَّذِيْنَ يَبْتَغُوْنَ الْكِتْبَ مِمَّا مَلَكَتْ أَيْمَانُكُمْ فَكَاتِبُوهُمْ أِنْ عَلِمْتُمْ فَيْهِمْ خَيْرًا وَّأْتُوهُمْ مِنْ مَّالِ اللهِ اللَّهِ اللهِ اللهُ اللهِ اللهُ ال

" আর তোমাদের দাস—দাসীদের মধ্যে যারা মুক্তির জন্য চুক্তিপত্র লিখতে চায় তাদের মধ্যে কল্যাণ লক্ষ্য করলে তা লিখে দাও এবং আল্লাহ তোমাদেরকে যে সম্পদ দান করেছেন (মুক্তির জন্য) তাদেরকে ঐ সম্পদ থেকে দান কর।" রাওহ (র) ইবনে জুরায়েজ থেকে বর্ণনা করেছেন যে, আমি আতাকে জিজ্ঞেস করলাম, আমার ক্রীতদাসের কাছে টাকা আছে এবং মুকাতাব হতে চায় একখা জানতে পারলে তার সাথে মুকাতাবাহ করা কি আমার জন্য ওয়াজিব হবে? জবাবে তিনি বললেন, আমি তো ওয়াজিবই মনে করি। আমর ইবনে দীনার বর্ণনা করেছেন, আমি আতাকে বললাম, আপনি कि (এ মত) कांद्रा निकট থেকে বর্ণনা করে থাকেন? জবাবে তিনি বললেন, আমি কারো নিকট থেকে বর্ণনা করি না। এরপর বললেন, মৃসা ইবনে আনাস তাঁকে বর্ণনা করেছেন যে, আনাস ইবনে মালেকের আযাদকৃত গোলাম সীরীন (আইনুত্তামার যুদ্ধে খালিদ ইবনে ওয়ালিদ কর্তৃক বন্দী) আনাসের সাথে মুক্তির জন্য চুক্তিপত্র সম্পাদন করতে আবেদন করলো। যেহেতু তিনি অঢেল সম্পদের মালিক ছিলেন, তাই অস্বীকৃতি জানালেন। দাসটি উমরের কাছে গিয়ে বললে উমর (রা) আনাসকে চুক্তিপত্র করতে বললেন। তখনও তিনি অস্বীকার করলেন। সুতরাং উমর (রা) তাঁকে কষাঘাত করেন এবং এই আয়াত দাসদের মধ্যে কল্যাণ দেখতে পেলে তাদের সাথে মুকাতাবা কর' (সূরা নূর) পাঠ করেন। এরপর আনাস (রা) তার সাথে মুকাতাবাহ বা মুক্তিদানের চুক্তিপত্র সম্পাদন করেন। আয়েশা রো) বর্ণনা করেছেন, বারীরা (একজন দাসী) তার মুকাতাবার ব্যাপারে সাহায্য পাওয়ার জন্য তার (আয়েশার) কাছে আসল। তাকে পাঁচ উকিয়া রৌপ্য প্রতি বছরে এক কিন্তি করে পাঁচ কিন্তিতে তার মনিবকে দিতে হবে। আয়েশার একান্ত আগ্রহ ছিল তাকে মুক্ত করা। তাই তিনি বললেঃ শোন, আমি যদি একবারেই সমুদয় অর্থ তাদেরকে পরিশোধ করে দেই তাহলে কি তোমার মনিব তোমাকে বিক্রি করতে রাজী হবে? এরপর আমি তোমাকে আযাদ করে দেব এবং তোমার

বেলায়েত বা অভিভাবকত্ব হবে আমার। বারীরা তার মনিবের কাছে গিয়ে সকল কথা তাদেরকে বললে তারা বলল, না, এই শর্তে হতে পারে না। তবে তোমার অবিভাবকত্ব যদি আমাদের হয় তাহলে হতে পারে। আয়েশা রোঃ) রস্লুল্লাহ (সঃ)—এর কাছে এসব কথা ব্যক্ত করলে রস্লুল্লাহ (সঃ) তাঁকে বললেন, তুমি তাকে ধরিদ করে মুক্ত করে দাও। বেলায়েত বা অভিভাবকত্ব তো তারই, যে মুক্ত করে। এরপর রস্লুল্লাহ (সঃ) লোকদের সামনে দাঁড়িয়ে বক্তব্য রাখলেন। তিনি বললেন, লোকদের কি হয়েছে যে, তারা এমন শর্ত আরোপ করে যা আল্লাহর কিতাবে নেই। মহান ও সর্বশক্তিমান আল্লাহর কিতাবে নেই, এমন শর্ত কেউ স্থির করে থাকলে তা বাতিল গণ্য হবে। আল্লাহর প্রদন্ত শর্ত অর্থাৎ বিধিবিধান বেশী অনুসরণীয়, অপরিবর্তনীয় ও মজবুত।

২—অনুচ্ছেদঃ মুকাতাব গোলামের সাথে যে ধরনের শর্ত করা যেতে পারে। আর কেউ যদি এমন শর্ত করে যা মহান ও সর্বশক্তিমান আল্লাহর কিতাবে নেই, এ বিষয়ে ইবনে উমর রো) নবী (সঃ) থেকে হাদীস বর্ণনা করেছেন।

٢٣٧٤ عَنْ عُرُوةَ اَنَّ عَائِشَةَ اَخْبَرَتُهُ اَنَّ بَرِيْرَةَ جَاءَتُ تَسْتَعِينُهَا فِي كَتَابَتِهَا وَلَمْ تَكُنُ قَضَتُ مِن كِتَابَتِهَا شُيئًا قَالَتَ لَهَا عَائِشَةُ إِرْجِعِي اللَّي اَهْلِكِ فَانِ اَحَبُّوا اَنْ اَقْضِى عَنْكِ كَتَابَتَكِ وَيَكُونَ وَلاَوُكِ لِي فَعَلْتُ فَذَكَرَتُ ذَٰلِكَ بَرِيْرَةُ لاَهْلِهَا فَابَوْا وَقَالُوا اِنْ شَاءَتُ اَنُ تَحْتَسِبَ عَلَيْكِ فَلْتَفْعَلْ وَيَكُونَ وَلاَوُكِ لَنَا فَذَكَرَتُ ذَٰلِكَ لِرَسُولِ وَقَالُوا اِنْ شَاءَتُ اَنُ تَحْتَسِبَ عَلَيْكِ فَلْتَفْعَلْ وَيَكُونَ وَلاَوُكِ لَنَا فَذَكَرَتُ ذَٰلِكَ لِرَسُولِ وَقَالُوا اِنْ شَاءَتُ اَنُ تَحْتَسِبَ عَلَيْكِ فَلْتَفْعَلْ وَيَكُونَ وَلاَوُكُ لَنَا فَذَكَرَتُ ذَٰلِكَ لِرَسُولُ اللهِ فَلَيْسَ فَا غَيْتِهِي فَانِّمَا الوَلاَرُلِمَنُ اللهِ اللهِ اللهِ اللهِ اللهِ عَلَيْكِ فَانَمَا الوَلاَرُلِمَنُ اللهِ اللهِ اللهِ اللهِ عَلَيْكِ فَاللَّهُ اللهِ اللهِ عَلَيْكِ فَا اللهِ اللهِ اللهِ اللهِ اللهِ عَلَيْكُ فَا اللهِ اللهُ اللهِ اللهِ اللهِ اللهِ اللهِ اللهِ اللهِ اللهِ اللهُ اللهِ اللهُ اللهُ اللهُ اللهُ اللهُ اللهُ اللهِ اللهُ الل

২৩৭৪. আয়েশা (রাঃ) থেকে বর্ণিত। তিনি বলেছেন, বারীরা তার মুকাতাবা (অর্থের বিনিময়ে দাসত্ত্বমুক্তি)—এর ব্যাপারে সাহায্য প্রার্থনা করে তাঁর (আয়েশার) কাছে আসল। সে কখনও তার দাসত্ত্ব মোচনের অর্থের ব্যাপারে কিছুই করতে সক্ষম হয়নি বা কোন শর্তাদি স্থির হয়নি। আয়েশা (রা) তাকে বললেন, তোমার মালিকের কাছে গিয়ে বল, তারা চাইলে আমি তোমার মুকাতাবার সমুদয় অর্থ প্রদান করব। তবে বেলায়েত বা অভিভাবকত্ব হবে আমার। বারীরা তার মালিকের কাছে এসব কথা বললে তারা এতে অস্বীকৃতি জানিয়ে বলল, তিনি (আয়েশা) যদি সওয়াবের উদ্দেশ্যে তোমার জন্য এটা করতে চান, করুন। কিন্তু বেলায়েত বা অভিভাবকত্ব হবে আমাদের। সুতরাং আয়েশা (রা) ব্যাপারটি রস্লুল্লাহ (সঃ)—এর কাছে ব্যক্ত করলে তিনি তাঁকে বললেন, তুমি তাকে খরিদ

করে মুক্ত করে দাও। কেননা বেলায়েত বা অভিভাবকত্ব তারই, যে (ফ্রীতদাসকে) মুক্ত করে। বর্ণনাকারী বলেন, এরপর রস্পুলাহ (সঃ) সবার সামনে দাঁড়িয়ে বললেন, লোকদের কি হল যে, তারা এমন এমন শর্ত আরোপ করতে চায়, যা আল্লাহর কিতাবে নেই! আল্লাহর কিতাবে নেই এমন একশটি শর্ত কেউ স্থির করলেও তদ্বারা তার কোন অধিকার প্রতিষ্ঠিত হবে না। একমাত্র আল্লাহর দেয়া শর্তই অতীব মন্ধবৃত ও অনুসরণযোগ্য বাস্তব

٢٣٧٥ عَنْ عَبْدِ اللهِ بْنِ عُمْرٌ قَالَ اَرَادَت عَائِشَةُ أُمُّ الْكُوْمِـنِيْنَ اَن تَشْتَرِى جَارِيةً لِتُعْتَقَهَا فَقَالَ اَهْلُهَا عَلَى اَنَّ وَلاَءَمَا لَنَا قَالَ رَسُولُ اللهِ لَا يَمْنَعُكِ ذُلِكِ فَانِّمَا الْوَلاَءُ لَمَنْ اَعْتَقَ لَـ
 الْوَلاَءُ لَمَنْ اَعْتَقَ لَـ

২৩৭৫. আবদুল্লাহ ইবনে উমর (রাঃ) থেকে বর্ণিত। তিনি বলেছেন, উম্পুল মুমিনীন আয়েশা (রা) একজন দাসী খরিদ করে মুক্ত করতে ইচ্ছা করলেন। কিন্তু দাসীটির মালিক বলন, তিনি (আয়েশা) মুক্ত করলেও তার বেলায়েত বা অভিভাবকত্ব আমাদের হতে হবে। এসব শুনে রস্লুল্লাহ (সঃ) (আয়েশাকে) বললেন, ঐ শর্ত যেন তোমাকে পিছিয়ে না দেয়। কেননা বেলায়েত তো তার-ই হয়, যে আয়াদ করে।

৩-অনুচ্ছেদঃ মুকাতাব (অর্থ দেয়ার প্রতিশ্রুতির বিনিময়ে মুক্ত) দাস বা দাসীর মানুষের কাছে সাহায্য প্রার্থনা করা।

২৩৭৬. আয়েশা (রাঃ) থেকে বর্ণিত। তিনি বলেছেন, বারীরা আমার কাছে এসে বলল, আমি প্রতি বছর এক উকিয়া (রৌপ্য মুদ্রা) করে পরিশোধযোগ্য মোট নয় উকিয়ার বিনিময়ে (আমার মনিবের সাথে) মুকাতাবাহ করেছি। আমাকে সাহায্য করুন। আয়েশা (রা) তাকে বললেন, তোমার মনিব চাইলে আমি একযোগে সমুদয় অর্থ দিয়ে তোমাকে মুক্ত করে দেব। তবে বেলায়েত (বা অভিভাবকত্ব)-এর অধিকার থাকবে আমার। বারীরা গিয়ে তার মনিবক একথা বললে তারা এই শর্তে তার সাথে মুকাতাবাহ করতে বা বিক্রি করতে অস্বীকার করলো। সে আয়েশার কাছে এসে বলন, আমি ঐ বিষয়টি তাদরে কাছে উথাপন করেছিলাম। কিন্তু বেলায়েত তাদের থাকবে এই শর্ত ছাড়া তারা অস্বীকার করেছে। আয়েশা বলেন, রসূলুল্লাহ (সঃ) ঐ ব্যাপারটি শুনে আমাকে জিজ্জেস করলে আমি তাঁকে অবহিত করলাম। তিনি বললেন, তাকে কিনে আযাদ করে দাও এবং তাদের বেলায়েতের শর্তও মেনে নাও। কেননা বেলায়েত তো তারই হয় যে আযাদ করে। আয়েশা (রা) বর্ণনা করেছেন, এরপর রস্পুল্লাহ (সঃ) লোকদের সামনে গিয়ে দাঁড়ালেন। আল্লাহর প্রশংসা ও তাঁর গুণাবলী বর্ণনা করলেন। অতঃপর বললেন, তোমাদের কিছু সংখ্যক লোকের কি হল যে, তারা ক্রীতদাসদের মুক্তির ক্ষেত্রে) এমন সব শর্ত আরোপ করছে যা আল্লাহর কিতাবে নেই। শর্ত যাই হোক না কেন, আল্লাহর কিতাবে না থাকলে তা বাতিল গণ্য হবে. যদি একন'টি শর্তও হয়। আল্লাহর নির্দেশই তো সবচাইতে বেশী অনুসরণযোগ্য এবং আল্লাহর আরোপিত শর্ত ও নিয়ম-বিধানই দৃঢ় এবং মজবুত। তোমাদের কিছু সংখ্যক লোকের কি হল যে, তাদের কেউ কেউ বলে, হে অমুক! তুমি (গোলামটিকে) মুক্ত কর, বেলায়েত কিন্তু আমার হবে। জেনে রাখ, বেলায়েত তারই হয়, যে মুক্ত করে।

8—অনুচ্ছেদঃ মুকাতাব গোলামের সম্মতি নিয়ে তাকে বিক্রি করা। আয়েশা রো) বলেছেন, যতক্ষণ দেয় অর্থের কিছু অংশ অপরিশোধিত থাকবে ততক্ষণ সে গোলাম হিসেবেই গণ্য হবে। যায়েদ ইবনে সাবেত রো) বলেছেন, এক দিরহাম বাকি থাকলেও সে গোলাম বলে বিবেচিত হবে। ইবনে উমর রো) বলেছেন, এরপ ক্ষেত্রে সে জীবন, মৃত্যু ও অপরাধ সর্বক্ষেত্রেই গোলাম গণ্য হবে।

٧٣٧٧ - عَنْ عَمْرَةَ بِنْتِ عَبْدِ الرَّحْمَٰنِ اَنَّ بَرِيْرَةَ جَاءَتْ تَسْتَعَيْنُ عَائِشَةَ أُمُّ الْمُمْنِيْنَ فَقَالَتَ لَهَا اِنْ اَحَبُّ اَهُلِكِ اَنْ اَصبُ لَهُمْ ثَمَنَكِ صبَّةٌ وَاحدَةٌ فَاعْتَقَكِ فَعَلْتُ فَذَكَرَت بَرِيْرَةُ ذَلِكَ لاَهُلِهَا فَقَالُوا لا الا ان يَكُونَ وَلاَوُكِ لَنَا قَالَ مَالِكُ قَالَ يَحْيَى فَزَعَمَت بَرِيْرَةُ ذَلِكَ لاَهُلِهَا فَقَالُوا لا الا ان يَكُونَ وَلاَوُكِ لَنَا قَالَ اللهِ قَالُوا يَحْيَى فَزَعَمَت عَمْرَةُ انَّ عَائِشَةَ ذَكَرَتُ ذَلِكَ لِرَسُولِ اللهِ عَيْفَ فَقَالَ اِشْتَرِيْهَا وَاعْتَقِيْهَا فَانِّمَا الْوَلاَءُ لَمَنْ اَعْتَقِيلَهَا فَانِّمَا اللهِ عَلَيْهُ اللهِ اللهِ اللهِ اللهِ اللهِ اللهِ اللهُ اللهُ

২৩৭৭. আমরাহ বিনতে আবদ্র রহমান (রাঃ) থেকে বর্ণিত। তিনি বলেছেন, বারীরা উম্পুল মু'মিনীন আয়েশার নিকট এসে তার মুকাতাবার ব্যাপারে অর্থ সাহায্য প্রার্থনা করল। আয়েশা (রা) তাকে বললেন, তোমার মালিক চাইলে আমি একযোগে তোমার

মুকাতাবার সমুদয় অর্থ দিয়ে তোমাকে আযাদ করে দেব। বারীরা তার মালিকের কাছে গিয়ে একথা বললে তারা বলল, না, তোমার বেলায়েত আমাদের হবে এই শর্ত ছাড়া তা হতে পারে না। ইমাম মালেক (র) ইয়াহইয়া (ইবনে সাঈদ) থেকে বর্ণনা করেছেন। তিনি বলেছেন, আমার ধারণা যে, আয়েশা (রা) ঐ কথা (বারীরার মালিকের শর্ত আরোপের কথা) রস্লুলাহ (সঃ)—এর কাছে বললে তিনি তাঁকে বললেন, তুমি তাকে (বারীরাকে) খরিদ করে আযাদ করে দাও। বেলায়েত তো তারই যে আযাদ করে।

৫—অনুচ্ছেদঃ মুকাতাব গোলাম যদি কাউকে বলে, আমাকে খরিদ করে আযাদ করুন, আর সে ব্যক্তি ঐ উদ্দেশ্যে তাকে খরিদ করে নেয় তাহলে তা জায়েয় হবে।

٣٧٧ - حَدَّثَنَا اَبُوْ نُعَيْمٍ حَدَّثَنَا عَبُدُ الْوَاحِدِ بَنُ اَيْمَنَ قَالَ حَدُّثَنِي عَنْ اَبِي اَيْمَنُ قَالَ دَخَلْتُ عَلَى عَائِشَةَ فَقُلْتُ كُنْتُ لِعُتْبَةً بَنْ اَبِي لَهَبٍ وَمَاتَ وَوَرِثَنِي بُنُوهُ وَانَّهُمْ بَاعُونِي مِنِ ابْنِ اَبِي عَمْرٍ فَاعْتَقَنِي ابْنُ اَبِي عَمْرٍ وَاشْتَرَطَ بَنُو عَتْبَةً الْوَلاَءَ فَقَالَتُ بَاعُونِي مِنِ ابْنِ ابِي عَمْرٍ فَاعْتَقَنِي ابْنُ ابِي عَمْرٍ وَاشْتَرَطَ بَنُو عَتْبَةً الْوَلاَءَ فَقَالَتُ لِمُنَاتَبَةً فَقَالَتُ الشَّيِي عَنْ الْوَلاَء فَقَالَتُ لَايَبِيعُنِي مَنْ يَشْتَرِطُوا وَلاَئِي فَقَالَتُ لاَحَاجَةً لِي بِذَٰلِكَ فَسَمِع بِذَٰلِكَ النَّبِي عَنَى الْوَلاَء فَقَالَ اللّهِ عَلَى اللّهِ اللّهُ اللّهِ اللّهُ وَاعْتَقِيها وَدَعِيهِمُ مَنْ مَا اللّهُ اللّهُ مَنْ مَا اللّهُ الللّهُ اللّهُ الللّهُ اللّهُ اللل

২৩৭৮. আবু আয়মান (রঃ) থেকে বর্ণিত। তিনি বলেছেন, আমি আয়শার কাছে গিয়ে বলনাম, আমি উতবা ইবনে আবু দাহাবের ক্রীতদাস ছিলাম। উতবা মারা গেলে তার ছেলেরা (আমার) উত্তরাধিকারী হয়ে ইবনে আবু আমর মাখযুমীর কাছে আমাকে বিক্রিকরে দিলে তিনি (মাখযুমী) আমাকে আযাদ করে দেন। কিন্তু বিক্রির সময় উতবার ছেলেরা আমার অভিভাবক হওয়ার শর্ত করে রেখেছিল। (এই ঘটনা শুনে) আয়েশা (রা) বললেন, (এক সময়) বারীরা আমার কাছে এসেছিল তখন সে মুকাতাব দাসী ছিল। সে বলল, আমাকে খরিদ করে মুক্ত করে দিন। তিনি (আয়েশা) বললেন, ঠিক আছে, তাই হবে। বারীরা বলল, তারা বেলায়েত তাদের হবে এই শর্ত ছাড়া আমাকে বিক্রয়ই করবে না। আয়েশা (রা) বললেন, তাহলে এতে আমার প্রয়োজন নেই। নবী (সঃ) এই ঘটনা শুনতে পেয়ে আয়েশার কাছে তা জিজ্ঞেস করলেন। আয়েশা (রা) বারীরা তাঁর নিকট যা বলেছিল তা রস্লুল্লাহ (সঃ)—এর কাছে বর্ণনা করলেন। এসব শুনে তিনি (সঃ) আয়েশাকে বললেন, বারীরাকে খরিদ করে আযাদ করে দাও এবং তারা (বারীরার মালিক) যেভাবে শর্ত করতে চায় করতে দাও। সুতরাং আয়েশা (রা) তাঁকে খরিদ করে আযাদ করে দিলেন। তার মালিকেরা বেলায়েতের শর্ত করে রাখল। নবী (সঃ) বললেন, শত শর্ত আরোণ করলেও বেলায়েত তারই হয় যে আযাদ করে।

অধ্যায়-২৭

كتاب الهبة و فضلها و التحريض عليها (দান করার মর্যাদা এবং এ ব্যাপারে উৎসাহিত করা)

٢٣٧٩- عَنْ أَبِي هُرَيْرَةَ عَنِ النَّبِيِّ عَالَ يَانِسَاءُ الْمُسْلِمَاتِ لاَتَحقِرَنَّ جَارَةً لَجَارَةً لِ

২৩৭৯. তাবু হরাইরা (রাঃ) থেকে বর্ণিত। নবী (সঃ) বলেছেন, হে মুসলমান নারীরা! তোমরা এক প্রতিবেশিনী আরেক প্রতিবেশিনীকে অবজ্ঞা করো না বা নগণ্য মনে করো না, যদি সে বকরীর ক্ষুরও (শ্বন্ধ গোশত) পাঠিয়ে দেয়।

- ٢٣٨- عَن عَائِشَةَ اَنَّهَا قَالَتْ لِعُرُونَةَ ابْنَ ٱخْتِى اِنْ كُنَّا لَنَنْظُرُ الِى الْهِلاَلِ ثُمَّ الْهِلاَلِ ثُمَّ الْهِلاَلِ ثُلَاثَةَ اَهلَّة فِي شَهْرَيْنِ وَمَا أُوقِدَتْ فِي اَبْيَاتِ رَسُولِ اللَّهِ عَنَارٌ فَقُلْتُ لَا اللَّهِ عَلَيْتُكُمْ قَالَتِ الْاَسْوَادَانِ التَّمْرُوالْنَاءُ اللَّا اَنَّهُ قَدْ كَانَ لِرَسُولِ اللَّهِ عَلَيْكُمْ قَالَتِ الْاَسْوَادَانِ التَّمْرُوالْنَاءُ اللَّا اَنَّهُ قَدْ كَانَ لِرَسُولِ اللَّهِ عَنَائِحُ وَكَانُوا يَمْنَحُونَ رَسُولَ اللَّهِ مِنَ جَيْرَانٌ مِّنَ الْاَنْصَارِ كَانَتْ لَهُمْ مَنَائِحُ وَكَانُوا يَمْنَحُونَ رَسُولَ اللَّهِ مِنَ الْبَانِهِمْ فَيَسْقَيْنَا لَهُ اللهِ اللهِ اللهِ اللهِ اللهِ اللهِ اللهُ اللهُ اللهُ اللهِ اللهِ اللهُ اللهِ اللهِ اللهُ اللهُ اللهِ اللهُ اللّهُ اللهُ اللهُ اللهُ اللّهُ اللهُ اللّهُ اللّهُ اللهُ اللّهُ اللهُ اللّهُ اللهُ اللّهُ اللهُ اللهُ اللهُ اللهُ اللهُ اللهُ اللهُ اللهُ اللّهُ اللهُ اللهُ اللهُ اللهُ اللهُ اللهُ اللّهُ اللهُ ال

২৩৮০. আরেশা (রাঃ) থেকে বর্ণিত। তিনি উরওয়াকে সম্বোধন করে বললেন, তাগ্নে! আমরা (মাসের শুরুতে নতুন) চাঁদ দেখতাম। এতাবে পর পর তিনটি চাঁদ দেখতাম এবং দুই দুইটি মাস কেটে যেত, কিন্তু রস্লুলাহ (সঃ)—এর ঘরে আগুন (চুলা) জ্বলতো না। উরওয়া বর্ণনা করেন, আমি জিজ্ঞেস করলাম, খালাআমা! আপনারা তাহলে কিভাবে বেঁচে থাকতেন? জ্বাবে আয়েশা বললেন, দু'টি কালো বস্তুর ওপর নির্ভর করে আমরা বেঁচে থাকতাম। তার একটি হল খেজুর , আরেকটি হল পানি। তবে হাঁ, কয়েক ঘর আনসার রস্লুলাহ (সঃ)—এর প্রতিবেশী ছিল। তাদের কিছু দুখেল বকরী ছিল। ঐ বকরীর দুধের কিছুটা তারা রস্লুলাহ (সঃ)—কে পাঠাতেন। আর তা থেকে তিনি আবার আমাদেরকে পান করাতেন।

২-অনুচ্ছেদঃ অর পরিমাণ জিনিস দান করা।

٢٣٨١ - عَنْ آبِي هُرَيْرَةَ عَنِ النَّبِيِّ فَ قَالَ لَوْ دُعِيْتُ الِلَى ذِرَاعِ آوْ كُرَاعِ لَاَجَبْتُ وَلَوْ الْمَاتِ اللَّهِ فَرَاعِ آوْ كُرَاعٍ لَاَجَبْتُ وَلَوْ الْهَدِي الِلَى ذِرَاعٌ آوْ كُرَاعٌ لَقَبْلُتُ -

২৩৮১. আবু হরাইরা (রাঃ) থেকে বর্ণিত। নবী (সঃ) বলেছেনঃ আমাকে যদি খুর ও হাতের সামান্য গোশতের দিকেও ডাকা হয়, তবুও আমি যাব এবং যদি খুর বা হাতের সামান্য গোশত আমাকে উপহার পাঠান হয় তাও গ্রহণ করব।

৩—অনুচ্ছেদঃ বন্ধু বা সংগীদের কাছে কোন জিনিস চাওয়া। আবু সাঈদ খুদরী রো) বর্ণনা করেছেন, নবী (সঃ) কোন এক ব্যাপারে সাহাবাদের বলেছিলেনঃ তোমাদের সাথে আমার জন্যও একটা অংশ রাখ।

٢٣٨٢ عَنْ سَهُلِ أَنَّ النَّبِيِّ أَرْسَلَ اللَّي إِمْرَاَةٍ مِّنَ المُهَاجِرِيْنَ وَكَانَ لَهَا غُلاَمًّ نَجَّارٌ قَالَ لَهَا مُرَى عَبْدَهَا فَذَهَبَ فَقَطَعَ مَخَالًا أَعُوادُ الْمُنْبَرِ ، فَأَمَرَت عَبْدَهَا فَذَهَبَ فَقَطَعَ مِنَ الطَّرْفَاءِ فَصَنَعَ لَهُ مِنْبَرًا فَلَمَّا قَضَاهُ أَرْسَلَتُ اللَّي النَّبِي عَلَيْ النَّبِي اللَّهُ قَدْ قَضَاهُ قَلْ النَّبِي النَّبِي عَلَيْ النَّبِي عَلَيْ النَّبِي اللَّهُ النَّبِي اللَّهُ اللللَّهُ اللَّهُ اللَّهُ الللَّهُ اللَّهُ الللَّهُ اللَّهُ اللَّهُ اللَّهُ اللَّهُ الللْمُلِلْ اللللَّهُ اللَهُ اللَّهُ اللَّهُ اللَّهُ اللَّهُ اللَّهُ اللَّهُ اللَّهُ ال

২৩৮২. সাহল (রাঃ) থেকে বর্ণিত। নবী (সঃ) একজন মূহাজির মহিলার কাছে লোক পাঠালেন। তার একজন কাঠ মিস্ত্রী ক্রীতদাস ছিল। [নবী (সঃ)] তার উদ্দেশ্যে এই বলে লোকটিকে পাঠালেন যে, (তাকে গিয়ে বল) তোমার গোলামকে নির্দেশ দাও সে আমার জন্য কাঠের একটা মিম্বার তৈরী করুক। সূতরাং মহিলাটি তার ক্রীতদাসকে নির্দেশ দিলে সে জংগলে গিয়ে ঝাউ গাছের কিছুটা কেটে এনে নবী (সঃ)—এর জন্য মিম্বার তৈরী করল। সেটি প্রস্তুত হয়ে গেলে (মহিলা) নবী (সঃ)—এর কাছে বলে পাঠান যে, সে গোলাম) ওটির নির্মাণ শেষ করেছে। তখন নবী (সঃ) সেটি উঠিয়ে ঐ জায়গায় স্থাপন করলেন যেখানে আজ তোমরা দেখতে পাছছ।

٦٣٨٧ عَنْ عَبْدِ اللهِ ابْنِ أَبِي قَتَادَةُ السَّلْمِيِّ عَنُ أَبِيهِ قَالَ كُنْتُ يَوْمًا جَالِسًا مَعَ رِجَالٍ مِّنْ اَصْحَابِ النَّبِيِّ فَي مَنْزِلٍ فِي طَرِيْقِ مَكَّةً وَرَسُولُ اللهِ فَ نَازِلً مَعَ رَجَالٍ مِّنْ اَصْحَابُ النَّبِيِّ فَي مَنْزِلٍ فِي طَرِيْقِ مَكَّةً وَرَسُولُ اللهِ فَ نَازِلً امَامَنَا وَالْقَوْمُ مُحْرِمُونُ وَانَا غَيْرُ مُحْرِمٍ فَابَصْرَرُتُهُ وَالْتَفَتُ وَالْتَفَتُ وَانَا مَشَغُولُ الْحَصِفُ نَعْلِي فَلَمْ يَوُدُنُونِي بِهِ وَاَحَبُّوا لَوْ اَنِي اَبْصَرَرَّتُهُ وَالْتَفَتُ فَابُصَرَرَّتُهُ فَقُمْتُ الْمَا الْفَرَسِ فَاسْرَجْتُهُ ثُمَّ رَكِبْتُ وَنَسِيْتُ السَّوطَ وَالرَّمْحَ فَقُلْتُ لَهُمْ نَاوِلُونِي السَّوطَ وَالرَّمْحَ فَقُلْتُ لَهُمْ نَاولُونِي السَّوطَ وَالرَّمْحَ فَقُلْتُ لَهُمْ نَاولُونِي السَّوطَ وَاللهِ لَا وَاللهِ لاَ نُعَيْنُكَ عَلَيْهِ بِشَيْء فَعَضَيْتُ فَعَضَيْتُ فَنَوْتُهُ فَيْلُ اللهِ اللهِ اللهِ اللهُ الله وَلَا الله وَاللهُ لا نَعْقَرَتُهُ ثُمَّ اللهُ إِنْ الْمُعْلَدُ مَعْقَ الْمُ اللهُ اللهِ اللهُ اللهِ اللهُ اللهِ اللهُ اللهِ اللهُ اللهِ اللهُ اللهُ اللهُ اللهُ اللهُ اللهُ اللهِ اللهُ اللهُ اللهُ اللهُ اللهُ اللهُ اللهِ اللهُ اللهُ اللهُ اللهُ اللهُ اللهُ اللهُ السَالِ اللهُ ال

عَنَّ فَسَاَلْنَاهُ عَن ذَٰلِكَ فَقَالَ مَعَكُمْ مِنْهُ شَنَىءٌ فَقُلْتُ نَعَمْ فَنَاوَلْتُهُ الْعَضِدُ فَاكَلَهَا حَتَّى نَقَدَهَا وَهُوَ مُحْرَمٌ ﴿

২৩৮৩. ত্বাবদুল্লাহ ইবনে আবু কাতাদা (রাঃ) থেকে তাঁর পিতার সূত্রে বর্ণিত। তিনি বলেছেন, একদিন আমি রসূলুল্লাহ (সঃ)-এর কিছু সংখ্যক সাহাবার সাথে মঞ্জার পথে একটি স্থানে বসে ছিলাম। আর রসূলুলাহ (সঃ) আমাদের কিছুটা সম্মুখের দিকে অবস্থানরত ছিলেন। দলের সবাই ছিল ইহরাম বাঁধা অবস্থায়। একমাত্র আমিই ছিলাম ইহুরামবিহীন। আমি আমার জুতা সেলাই করছিলাম। এ সময় অন্য সবাই একটি জংলী গাধা দেখতে পেল কিন্তু আমাকে অবহিত করল না। অথচ তারাও মনে মনে আকাংখা করছিল যে, আমি সেটি দেখতে পেলে কতই না উত্তম হত। অতঃপর আমি এদিক ওদিক তাকালাম এবং ওটিকে দেখতে পেয়ে উঠে ঘোডার কাছে গেলাম। ঘোডাতে জ্বিন কষে সওয়ার হলাম, কিন্তু চাবুক ও বর্ণা নিয়ে উঠতে ভূলে গেলাম। সূতারং অন্যদের আমি বললাম, চাবক ও বর্ণাটি উঠিয়ে দাও। তারা বলল, আল্লাহর শপথ। এ ব্যাপারে আমরা কোন জিনিস দিয়েই তোমাকে সাহায্য করব না। আমার বড় রাগ হল। আমি ঘোড়ার ওপর থেকে নেমে নিজেই ওই দু'টি উঠিয়ে আবার সওয়ার হলাম। এরপর গাধাটির ওপর আক্রমণ করে তাকে মেরে (যবেহ করে) নিয়ে আসলাম। এরপর (গোশত পাকান হলে) সবাই খেতে শুরু করল। অতঃপর ইহরাম অবস্থায় এটি খাওয়া সম্পর্কে সবার সন্দেহ হল। তাই আমরা সবাই যাত্রা করলাম। আমি অবশ্য (গাধাটির) একটি রান সাথে লুকিয়ে রেখে নিয়ে চলনাম (যাতে অন্য কেউ খেয়ে না ফেলে)। অতঃপর আমরা রসূলুল্লাহ (সঃ)-এর কাছে পৌছে তাঁকে এ ব্যাপারে জিজ্জেস করলে তিনি বললেনঃ তোমাদের সাথে ওটির কোন অংশ আছে কি? অমি বলনাম, হাঁ, আছে। এরপর রানখানা তাঁকে দিলে তিনি খেলেন এমনকি (খেয়ে) শেষ করে ফেললেন। অথচ তিনি ইহরাম অবস্থায় ছিলেন।

8—অনুচ্ছেদঃ পান করার জন্য পানি চাওয়া। সাহল (রা) বর্ণনা করেছেন, নবী (সঃ) আমাকে উদ্দেশ্য করে বলেছিলেন, আমাকে পানি দাও।

٣٣٨٤ عَنْ أَنَسِ يَقُولُ آتَانَا رَسُولُ اللهِ ﷺ فِي دَارِنَا هَٰذِهِ فَاسْتَسْقَى فَجَعَلْنَا لَهُ شَاةً لَنَا ثُمَّ شِنْبُتُهُ مِن مَاء بِثَرِنَا هَٰذِه فَاعَطَيْتُهُ وَٱبُوبِكُر عَنْ يَسَارِه وَعُمَرُ تُجَاهَهُ وَاعْرَابِيٍّ عَنْ يَمِينُهِ فَلَمّا فَرَغَ قَالَ عُمَرُ هَٰذَا اَبُو بَكُر فَا عُطَى الْاَعْرَابِيَّ ثُمَّ قَالَ الْاَعْرَابِيِّ ثُمَّ قَالَ الْاَعْرَابِيِّ ثُمَّ قَالَ الْاَعْرَابِيِّ ثُمَّ قَالَ اللهِ مَنْ ثَلَاثُ مَرَّاتٍ ـ الْاَعْرَابِي اللهُ عَلَى اللهُ اللهُ عَلَى اللهُ اللهُ عَلَى اللهُ اللهُ اللهُ اللهُ عَلَى اللهُ اللهُ اللهُ اللهُ اللهُ عَلَى اللهُ اللهُ

২৩৮৪. আনাস (রাঃ) থেকে বর্ণিত। তিনি বলেন, রস্পুল্লাহ (সঃ) আমাদের এই বাড়ীতে এসে আমাদের কাছে পানি চাইলে আমরা আমাদের একটা বকরী দোহন করে আমাদের এই ক্পের পানি ঐ দুধের সাথে মিশিয়ে তাঁকে দিলাম। এই সময় আবু বাক্র (রা) তাঁর বামে, উমর সামনে ও এক বদুঈন তাঁর ডানে বসা ছিলো। তিনি (সঃ) যখন পান শেষ

করলেন তখন উমর বললেন, এই আবু বাক্র (তাঁকে দিন)। কিন্তু রস্লুল্লাহ (সঃ) অবশিষ্ট দুধটুকু বেদৃঈনকে দিয়ে বললেন, ডান দিক থেকে, ডান দিক থেকে অগ্রাধিকারী। ভাল করে জেনে নাও, ডান দিক থেকে শুরু করবে। আনাস (রা) বর্ণনা করেছেন, এটিই সুরাত, এটিই সুরাত, এটিই সুরাত।

৫—অনুচ্ছেদঃ শিকারের (গোশতের) উপহার গ্রহণ করা। আবু কাতাদার কাছ থেকে নবী (সঃ) শিকারকৃত প্রাণীর একটি বাহু গ্রহণ করেছিলেন।

٣٣٨٥ عَنْ أَنْسٍ قَالَ أَنْفَجُنَا أَرْنَبًا بِمَرَّ الظَّهُ رَانِ فَسَعَى الْقَوْمُ فَلَغَبُوا فَاَدْرَكُتُهَا فَاَخَذْتُهَا فَاتَيْتُ بِهَا أَبَا طَلْحَةَ فَذَبَحَهَا وَبَعَثَ بِهَا إِلَى رَسُولُ لِللَّهُ عَلَيْهُ فَأَخَذَيْهَا قَالَ فَحْذَيْهَا لَاشَكَّ فِيْهِ فَقَبِلَهُ قُلْتُ وَاكَلَ اللَّهُ عَالَ وَكُلَّ مِنْهُ قَالَ بَعْدُ قَبِلَهُ -

২৩৮৫. আনাস (রাঃ) থেকে বর্ণিত। তিনি বলেছেন, (মঞ্চার অদূরবর্তা) মাররুয্ যাহ্রান থেকে আমরা একটা খরগোশকে তাড়া করলাম। সমস্ত লোক এর পিছনে দৌড়াতে শুরুকরল। অবশেষে খরগোশটি ক্লান্ত হয়ে পড়লে আমি ওটির কাছে গিয়ে ধরে আবু তালহার কাছে নিয়ে গোলাম। তিনি খরগোশটিকে যবেহ করলেন, এর পিছনের অংশটা অথবা রান দু'টি রস্লুল্লাহ (সঃ)—এর কাছে পাঠিয়ে দিলেন। শো'বা পরে বললেন, দুই রান পাঠিয়েছিলেন। এ ব্যাপারে কোন সন্দেহ নেই। আর তিনি (সঃ) তা গ্রহণ করেছিলেন। আমি জিজ্জেস করলাম, তিনি তা থেকে খেয়েছিলেন? তিনি বললেন, হাঁ, খেয়েছিলেন। কিন্তু পরে আবার বললেন, গ্রহণ করেছিলেন।

٢٣٨٦ عَنِ الصَّعْبِ بْنِ جَثَامَةَ أَنَّهُ أَهْدَى لِرَسُّولِ اللَّهِ ﴿ حَمَارًا وَ حَشَيًّا وَهُو بِالْأَبُواءِ أَوْ بِوَدَّانَ فَرَدَّ عَلَيْهِ فَلَمَّا رَالٰى مَافِي وَجُهِهِ قَالَ اَمَا لِنَّا لَمْ نَرُدُّهُ عَلَيْكَ الاَّ اَنَّا حُرُمٌ ـ عَلَيْكَ الاَّ اَنَّا حُرُمٌ ـ

২৩৮৬. সা'ব ইবনে জাসসামা (রাঃ) থেকে বর্ণিত। রসূলুল্লাহ (সঃ) যে সময় আবওরা অথবা ওয়াদান নামক জায়গাতে অবস্থানরত ছিলেন, তখন তিনি (সা'ব ইবনে জাসসামা) তাঁকে একটি জংলী গাধা উপহার পাঠিয়েছিলেন। কিন্তু তিনি তা ফেরত দিয়েছিলেন। তবে তিনি তার চেহারায় অসন্তাষ্টির ভাব দেখে বললেন, আমরা ইহরাম বাঁধা অবস্থায় না থাকলে এটা তোমাকে ফেরত দিতাম না।

৬-অনুচ্ছেদঃ উপহার গ্রহণ করা।

٢٣٨٧- عَنْ عَائِشَةَ اَنَّ النَّاسَ كَانُوْا يَتَحَرَّوْنَ بِهَدَايَاهُمْ يَوْمَ عَائِشَةَ يَبِتَغُوْنَ بِهَا اَوْ يَبْتَغُوْنَ بِهَا اَوْ يَبْتَغُونَ بِهَا اَوْ يَبْتَغُونَ بِهَا اللهِ عَنْ عَائِشَةً وَسُوُلِ اللهِ عَنْ اللهُ عَنْ اللهِ عَنْ اللهُ عَنْ اللهِ عَنْ اللهُ عَنْ اللهِ عَنْ اللهُ عَنْ اللهُ عَنْ اللهِ عَنْ اللهُ عَنْ اللهُ عَنْ اللهِ عَنْ اللهِ عَنْ اللهُ عَنْ اللهِ عَنْ اللهِ عَنْ اللهِ عَنْ اللهِ عَنْ اللهُ عَنْ اللهِ عَنْ اللهِ عَنْ اللهِ عَلَيْ اللهِ عَنْ اللهِ عَا عَلَا عَا عَلَا عَا عَلَا عَا عَلَا عَا عَلَا عَا عَلَا عَا عَلَا عَلَ

২৩৮৭. আয়েশা (রাঃ) থেকে বণিত। তিনি বলেছেন, লোকেরা [রস্লুল্লাহ (সঃ)-এর কাছে] তাদের উপহারসমূহ পাঠানোর জন্য আয়েশার দিনের (অর্থাৎ যেদিন রস্লুল্লাহ (সঃ) আয়েশার ঘরে থাকবেন) অপেক্ষা করত। এর পেছনে তাদের একমাত্র উদ্দেশ্য হত রস্লুল্লাহ (সঃ)-এর সন্তুষ্টি লাভ করা।

٣٣٨٨ - عَنِ ابنِ عَبَّاسٍ قَالَ الْهَدَتُ أُمِّ حُفَّيْدٍ خَالَةُ ابنِ عَبَّاسِ الَى النَّبِيِّ فَيَ الْقَطَّ وَالسَّمْنِ وَتَرَكَ الضَّبُّ تَقَدُّراً قَالَ المَّنْ عَبَّاسٍ فَأَكُلَ عَلَى مَا يُدَةٍ رَسُولِ اللَّهِ فَيَ وَلَوْ كَانَ حَرَامًا مَا أُكِلَ عَلَى مَا يُدَةٍ رَسُولِ اللَّهِ فَيَ وَلَوْ كَانَ حَرَامًا مَا أُكِلَ عَلَى مَا يُدَةً رَسُولَ اللَّهِ فَيَ وَلَوْ كَانَ حَرَامًا مَا أُكِلَ عَلَى مَا يُدَةً رَسُولَ اللَّه فَيَ دَرَامًا مَا أُكِلَ عَلَى مَا يُدَةً رَسُولَ اللَّه فَيَ دَرَامًا اللَّه فَيْ دَ

২৩৮৮ . ইবনে আবাস (রাঃ) থেকে বর্ণিত। তিনি বলেছেনঃ ইবনে আবাসের খালা উম্মে হফায়েদ (হবাইলা) উপহার হিসেবে নবী (সঃ)–এর কাছে পনির, ঘি এবং গুইসাপ পাঠালে নবী (সঃ) পনির ও ঘি খেলেন এবং নোংরা বস্তু হওয়ার কারণে ঘৃণায় গুই–সাপ পরিত্যাগ করলেন। ইবনে আবাস (রা) বলেছেন, (তব্ও) রস্লুলাহ (সঃ)–এর দস্তরখানে বসেই গুইসাপ খাওয়া হয়েছে। যদি তা হারাম হত তাহলে রস্লুলাহ (সঃ)–এর দস্তরখানে বসে তা খাওয়া যেত না।

٢٣٨٩ عَن آبِي هُرَيرَةَ قَالَ كَانَ رَسُولُ اللهِ ﴿ اذَا أَتِي بِطَعَامِ سَأَلَ عَنهُ اَهُدِيَّةٌ أَمْ صَدَقَةٌ قَالَ لاَصْحَابِهِ كُلُوا وَلَم يَاكُلُ وَانْ قَبِلَ هَدِيَّةٌ ضَرَبَ بِيَدِهِ فَأَكُلُ مَعَهُمْ ـ
 ضَرَبَ بِيَدِهِ فَأَكُلُ مَعَهُمْ ـ

২৩৮৯. আবু হুরাইরা (রাঃ) থেকে বর্ণিত। তিনি বলেছেন, রস্পুল্লাহ (সঃ)-এর কাছে কোন খাদ্য আনীত হলে তিনি জিজ্ঞেস করতেন, উপহার (হাদিয়া) না সদকা। যদি বলা হত সদকা তাহলে তিনি তাঁর সাহাবাদের বলতেন, খাও, কিন্তু নিজে খেতেন না। আর যদি বলা হত হাদিয়া বা উপহার তাহলে দ্রুত হাত বাড়িয়ে তাদের (সাহাবাদের) সাথে খেতে শুকু করতেন।

. ٢٣٩- عَن أَنَسٍ بِنِ مَالِكِ قَالَ أُتِى النَّبِيُ لِلَهِ مِلْكِمٍ فَقَيِلَ تُصُدِّقَ عَلَىٰ بَرِيْرَةَ قَالَ هُو يَّدَّ عَلَىٰ بَرِيْرَةَ قَالَ هُو لَهَا صَدَقَةً وَلَنَا هَدِيَّةً ع

২৩৯০. **জানাস ইবনে মালেক** (রাঃ) থেকে বর্ণিত। তিনি বলেছেন, নবী (সঃ)-এর কাছে কিছু গোশত জানা হল। বলা হল, বারীরাকে সদকা হিসেবে দেয়া হয়েছে। তিনি বললেন, তার জন্য সদকা কিন্তু জামাদের জন্য উপহার।

সদকা যাকে দেয়া হয়, সে যদি তা য়হণ করে তাহলে এর মালিকানা বতু পরিবর্তিত হয়ে য়য়। তখন য়হণকায়ীই এর মালিক হয়ে য়য় বলে তা আর সদকা থাকে না। তাই তার নিকট থেকে নিয়ে তা ধনী-দরিদ সবাই খেতে পারে।

٣٩١ – عَن عَائِشَةَ اَنَّهَا اَرَادَتُ اَن تَشْتَرِي بَرِيرَةَ وَاَنَّهُم اِشْتَرَطُوا وَلاَوَهَا فَذُكِرَ للنَّبِيِّ عَمُ فَقَالَ النَّبِيِّ عَمُ الْشَيِّ عَمُ الْمُن اَعْتَقَ وَاُهُدِي لَهَا للنَّبِيِّ عَمُ فَقَالَ النَّبِيِّ عَمُ اللَّهُ عَلَى بَرِيرَةَ هُوَ لَهَا صَدَقَةً وَلَنَا هَدِيَّةً وَخُيِّرَتُ لَكُمُ فَقَالَ النَّبِيُ عَنَ المَّدَيِّةَ وَخُيِّرَتُ عَلَى بَرِيرَةَ هُو لَهَا صَدَقَةً وَلَنَا هَدِيَّةً وَخُيِّرَتُ لَكُمُ فَقَالَ النَّبِي اللَّهُ عَبْدُ الرَّحُمُن عَن زَوجِهَا قَالَ شُعْبَةُ سَاَلْتُ عَبْدُ الرَّحُمُن عَن زَوجِهَا قَالَ شُعْبَةُ سَالَتُ عَبْدُ الرَّحُمُن عَن زَوجِهَا قَالَ لاَ اَدْرِي اَحُرُّ اَمْ عَبْدُ .

২৩৯১. আয়েশা (রাঃ) থেকে বর্ণিত। তিনি বারীরাকে খরিদ করার ইচ্ছা করলেন। কিন্তু তার মালিকরা অভিভাবকত্ব তাদের থাকবে বলে শর্ত আরোপ করল। নবী (সঃ)—এর কাছে একথা বলা হলে তিনি আয়েশাকে বলেন, তাকে খরিদ করে স্বাধীন করে দাও। অভিভাবকত্ব তো তারই যে স্বাধীন করে দেয়। তার (বারীরার) কাছে কিছু গোশ্ত পাঠান হলে নবী (সঃ)—কে বলা হল, এটা বারীরাকে সদকা হিসেবে দেয়া হয়েছে। নবী (সঃ) বললেন, তার জন্য সদকা কিন্তু আমাদের জন্য হাদিয়া বা উপহার। স্বাধীন হওয়ায় তাকে (বারীরাকে) তার স্বামী সম্পর্কে এখভিয়ার দেয়া হল (সে তার এই স্বামীর সাথে থাকবে, না বিবাহ বন্ধন ছিন্ন করে অন্যত্র বিয়ে করবে)। বর্ণনাকারী আবদুর রহমান জিজ্ঞেস করলেন, তার স্বামী গোলাম না স্বাধীন? শো'বা বললেন, আমি আবদুর রহমানকে জিজ্ঞেস করেছিলাম, তার স্বামী গোলাম ছিল, না স্বাধীন। জবাবে তিনি বললেন, সে গোলাম ছিল, না স্বাধীন তা আমি জানি না।

٢٣٩٢ عَن أُمِّ عَطِيَّةً قَالَت دَخَلَ النَّبِيُ عَلَى عَائِشَةً فَقَالَ عِندَكُم شَيُّءً قَالَت لَا النَّبِيُ عَلَى عَائِشَةً فَقَالَ عِندَكُم شَيْءً قَالَ النَّهَا وَلا شَيْءً بَعَثَ اللَّهَا مِنَ الصَّدَقَةِ قَالَ النَّهَا قَدْ بَلَغَثُ مَحلَّهَا _
 بِلَغَثُ مَحلَّهَا _

২৩৯২. উম্মে জাতিয়্যা (রাঃ) থেকে বর্ণিত। তিনি বলেছেন, নবী (সঃ) জায়েশার কাছে গিয়ে বললেন, তোমার কাছে খাবার কিছু জাছে কি? তিনি বললেন, সদকার যে বকরী আপনি উম্মে আতিয়্যাকে পঠিয়েছিলেন তিনি সেই বকরীর কিছু গোশত পাঠিয়েছেন এবং তাই আছে। এ ছাড়া জার কিছুই নেই। নবী (সঃ) বললেন, সদকা তো যথাস্থানে পৌছে গিয়েছে (তাই এখন উক্ত বকরীর গোশ্ত খাওয়া যেতে পারে)।

৭—অনুচ্ছেদঃ (বন্ধুর) নির্দিষ্ট দ্রীর ঘরে পালা বা রাত্রি যাপনের দিন বন্ধুকে হাদিয়া বা উপহার পাঠানোর জন্য অপেক্ষা করা)।

٢٣٩٢ - عَنْ عَائِشَةَ قَالَتُ كَانَ النَّاسُ يَتَحَرَّوْنَ بِهَدَايَاهُمْ يَوْمِيْ وَقَالَتُ لُهُ اللَّهُ سَلَمَةُ انَّ صَوَاحبِي اجْتَمَعْنَ فَذَاكَرَتْ لَهُ فَاعْرَضَ عَنْهَا -

২৩৯৩. আয়েশা (রাঃ) থেকে বর্ণিত। তিনি বলেছেন, লোক তাদের হাদিয়া বা উপহার পাঠানোর জন্য আমার ঘরে রস্পুল্লাহ (সঃ)-এর পালার দিনের অপেক্ষা করত। উমে সালামা (রা) বর্ণনা করেছেন, আমার সকল সতীনেরা একত্রিত হয়ে এ বিষয়টি রস্পুল্লাহ (সঃ)-এর কাছে বললে তিনি এর কোন জবাব না দিয়ে এড়িয়ে গেলেন।

٢٣٩٤ - عَنْ عَائشَةَ اَنَّ نساءَ رَسُولَ اللَّه ﴿ كُنَّ حَزْبَينِ فَحَزُبُّ فَيْهِ عَائشَةُ وَحَفْصَةُ وَصَنَفَيَّةُ وَسَوْدَةُ وَالْحَزْبُ الْأَخَرُ أُمُّ سَلَمَةً وَسَائِرُ نَسَاء رَسُولَ اللّه ﴿ عَا وَكَانَ الْمُسْلِمُونَ قَدْ عَلَمُوا جُبُّ رَسُولَ اللَّهِ ﷺ عَائشَةَ فَاذَا كَانَتْ عَنْدَ اَحْدِهِمْ هَدِيَّةٌ بُرِيدُ اَنْ يُهْدِيَهَا إِلَى رَسُولِ اللَّهِ ﷺ اَخَّرَهَا حَتَّى اذَا كَانَ رَسُولُ الله 😁 فِي بَيْتِ عَائِشَةً بَعَثَ صَاحِبُ الْهَدِيَّةِ اللَّي رَسُولُ اللَّهِ ﴿ عَائِشَةً عَائَشَةً فَكَلُّمَ حِزْبُ أُمَّ سِلَمَةَ فَقُلُنَ لَهَا كَلَّمَى رَسُولَ اللَّهَ ﴿ يَكُلُّمُ النَّاسَ فَيَقُولُ مَنْ ا أَرَادَ أَنْ يُهْدَى اللَّى رَسُولَ اللَّه هَديَّةً فَلَيُهْدِهِ الَّيْهِ حَيثُ كَانَ مِنْ بُيُوْت نسائه فَكَلَّمَتُهُ أُمُّ سَلَمَةَ بِمَا قُلْنَ فَلَمْ يَقُلْ لَهَا شَيئًا فَسَآالْنَهَا فَقَالَتُ مَاقَالَ لي شَيئًا فَقُلْنَ لَهَا فَكِلَّميْهِ قَالَتْ فَكَلَّمَتْهُ حِيْنَ دَارَ الَيْهَا ٱيضًا فَلَمْ يَقُلْ لَهَا شَيْئًا فَسَالْنَهَا فَقَالَتْ مَاقَالَ لَىْ شَيْئًا فَقُلْنَ لَهَا كَلِّميْه حَتَّى يُكَلِّمَك فَدَارَ الَيْهَافَكَلَّمَتُهُ فَقَالَ لَهَا لاَتُونُدْيْنَيْ فِيْ عَائِشَةَ فَانَّ الْوَحْيَ لَمْ يَاتَنِيْ وَانَا فِي ثَوْبِ إِمْرَاَةٍ الاَّ عَائِشَةَ قَالَتُ فَقَالَتْ اَتُوْبُ الَى اللَّهِ مِنْ اَذَاكَ يَارَسُوْلَ اللَّهِ ثُمَّ انَّهُنَّ دَعَوْنَ فَاطِمَةً بِنْتَ رَسُوْلِ اللَّهِ ﴿ فَأَرْسَلَتْ اللَّى رَسُولُ اللَّهِ مِنْ تَقُولُ انَّ نساءَكَ يَنْشُدَّنَكَ اللَّهُ الْعَدْلَ فَيْ بِنْت أبي بَكْرٍ فَكَلَّمْتُهُ فَقَالَ يَا بُنَيَّةُ : ٱلْاَتُحِبِّينَ مَا أُحبُّ قَالَتْ بَلِي فَرَجَعَتْ الَيهُنَّ فَاَخْبَرَتُهُنَّ فَقُلْنَ إِنْجِعِي الِّيهِ فَانَبَتْ اَنْ تَرْجِعَ فَارْسَلْنَ زَيْنَبَ بِنْتِ جَحْشِ فَاتَتَهُ فَاغْلَظَتْ وَقَالَتَ انَّ نساءَكَ يَنْشُدُنكَ اللَّهُ الْعَدْلَ فِي بِنْتِ ابْنِ آبِي قُحَافَةَ فَرَفَعَتْ صَوْتَهَا حَتِّى تَنَاوَلَتْ عَائشَةَ وَهِيَ قَاعِدَةٌ فَسَبَّتْهَا حَتِّى انَّ رَسُولَ اللَّهِ لَيَنْظُرُ اللَّي عَائشَةَ هَل تَكَلَّمُ قَالَ فَتَكَلَّمَتُ عَائشَةَ تَرُدُّ عَلَيُ زَيْنَبَ حَتِّى اَسْكَتَتُهَا قَالَتْ فَنَظَرَ النَّبِيُّ عَنِي اللَّي عَائِشَةَ وَقَالَ إِنَّهَا بِنْتُ آبِي بَكْرِ قَالَ الْبُخَارِيُّ الْكَلاَمُ الْاَخْيْرُ قصَّةُ فَاطِمَةَ يُذْكُرُ عَنْ هِشَامِ بْنِ عُرُوَةَ عَنْ رَجُلٍ عَنِ الزُّهْرِيِّ عَنْ مُحَمَّدِ بْنِ عَبْدِ الرَّحْمَٰنِ وَقَالَ اَبُقُ مَرُوَانَ عَنْ هِشَامٍ عَنْ عُرُوَةَ كَانَ النَّاسُ يَتَحَرَّوَنَ بِهَدَايَاهُمْ ` يَوْمَ عَانْشَةَ ـ

২৩৯৪. আয়েশা (রাঃ) থেকে বর্ণিত। তিনি বলেছেন, রসূলুল্লাহ (সঃ)–এর স্ত্রীগণ দুই দলে বিভক্ত ছিলেন। একদলে ছিলেন, আয়েশা, হাফসা, সাফিয়া ও সাওদা (রা) এবং অপর দলে ছিলেন উন্মে সালামা ও রস্লুলাহ (সঃ)-এর অন্যান্য স্ত্রীগণ (যয়নাব, মায়ম্না, উমে হাবীবা ও জুয়াইরিয়া)। আয়েশার প্রতি নবী (সঃ)-এর ভালবাসা সম্পর্কে মুসলমানগণ জানত। সূতরাং রস্বুল্লাহ (সঃ)-কে দেয়ার জন্য তাদের কারো কাছে কোন উপহার থাকলে পাঠাতে বিশন্ধ করতেন আয়েশার ঘরে যেদিন রস্লুক্সাহ (সঃ) অবস্থান করতেন, সেই দিন হাদীয়া বা উপহার প্রেরণকারী আয়েশার ঘরে রস্পুল্লাহ (সঃ)-এর কাছে তা পাঠিয়ে দিত। এ কারণে উন্মে সালামার দল উন্মে সালমার সাথে আলাপ আলোচনা করে তাঁকে বললেন, আপনি রস্লুল্লাহ (সঃ)-এর সাথে এ ব্যাপারে আলাপ করে তাঁকে বলুন, তিনি যেন সব লোককে বলে দেন যে, কেউ রস্লুল্লাহ (সঃ)-কে উপহার দিতে চাইলে তিনি তাঁর যে ন্ত্রীর কাছেই অবস্থান করুন না কেন, সেখানেই যেন পাঠিয়ে দেয়। উমে সালামা (রা) তাঁদের [নবী (সঃ)–এর অন্যান্য স্ত্রীদের] বক্তব্য নিয়ে নবী (সঃ)-এর সাথে কথাবার্তা বললে তিনি তাঁকে কোন জবাব দিলেন না। পরে অন্য সবাই তাঁকে এ বিষয়ে জিঞ্জেস করলে তিনি বললেন যে, রসুলুল্লাহ (সঃ) এ বিষয়ে তাঁকে কিছুই বলেননি। তাঁরা তখন উম্মে সালামাকে বললেন, আপনি (আবার) রসুলুল্লাহ (সঃ)-কে তাঁর (আয়েশার) পালার সময় কথাগুলো বললে তিনি তাঁকে (এবারও) কোন জবাব দিলেন না। অতপর আবার ঐসব স্ত্রী বিষয়টি উমে সালামাকে জিজ্ঞেস করে জানতে চাইলে তিনি জবাব দিলেন যে, আমাকে তিনি কিছুই বলেননি। তাঁরা আবার বললেন যে, রসূলুল্লাহ (সঃ) কোন জবাব না দেয়া পর্যন্ত আপনি তাঁর কাছে কথাগুলো পেশ করতে থাকেন। এবার রসূলুল্লাহ (সঃ)-এর পালা তাঁর ঘরে হলে তিনি আবার ঐ কথা নিয়ে আলোচনা করলেন। তখন রসূলুল্লাহ (সঃ) তাঁকে বললেন আয়েশার ব্যাপারে তুমি আমাকে কষ্ট দিও না। কেননা একমাত্র আয়েশা ছাড়া আর কোন স্ত্রীর সাথে এক বিছানায় थाकाकाल जापात काष्ट्र उरी जारमि। जारामा वर्गना करतन, (এकथा छन) উत्प সালামা বললেন, হে আল্লাহর রসূল! আমি আপনাকে কট দেয়া থেকে মহান ও সর্বশক্তিমান আল্লাহর কাছে তওবা করছি। এরপর তাঁরা রস্পুল্লাহ (সঃ)-এর স্ত্রীগণ] রসৃশুরাহ (সঃ)-এর কন্যা ফাতেমাকে ডেকে এনে এই বলে রস্ণুরাহ (সঃ)-এর কাছে পাঠালেন যে, আপনি যেয়ে বলুন, আপনার স্ত্রীগণ আল্লাহর শপথ দিয়ে আবু বাকরের কন্যার ব্যাপারে আপনাকে ইনসাফ ও ন্যায়বিচার করতে বলেছেন। তিনি গিয়ে রস্পুল্লাহ (সঃ)-এর কাছে বিষয়টি নিয়ে কথা বললে তিনি বলেন, হে প্রিয় বেটি! আমি যা পসন্দ করি তুমি কি তা পদন্দ করো না? তিনি জবাব দিলেন, হাঁ, অবশ্যই। এরপর তিনি ফিরে এসে তাদেরকে সব কিছু বললেন। তাঁরা তাকে আবার যেতে বললে তিনি স্বীকৃতি

জানালেন। এরপর তাঁরা সবাই মিলে যয়নাব বিনতে জাহশ-কে পাঠালেন। তিনি এন্দেকঠোর ও কর্কশ ভাষায় কথা বলতে শুরু করলেন। তিনি বললেন, ইবনে আবু কুহাফার কন্যা সম্পর্কে ইনসাফ করার জন্য আপনার স্ত্রীগণ আপনাকে আল্লাহর কসম দিছেন। এরপর তিনি চড়া সুরে কথা বলতে শুরু করলেন এবং আয়েশাকে জড়িয়ে তাঁকেও ভালমন্দ বললেন। আয়েশা (রা) সেখানেই বসা ছিলেন। রস্পুল্লাহ (সঃ) শেষ পর্যন্ত আয়েশার প্রতি তাকাতে থাকলেন যে, তিনি কিছু বলেন কিনা? বর্ণনাকারী উরওয়া বলেন, এরপর আয়েশা (রা) কথা বললেন এবং সকল কথার জবাব দিয়ে যয়নাবকে নিশ্বপ করে দিলেন। তখন নবী (সঃ) আয়েশার দিকে তাকিয়ে বললেন, সে আবু বাকরের মত ব্যক্তির কন্যা (অথবা সে আবু বাকরের কন্যা বটে)।

আবু মারওয়ান গাস্সানী হিশাম ও উরওয়ার মাধ্যমে বর্ণনা করেছেন, লোকেরা তাদের হাদিয়া ও উপহার-উপটৌকন পাঠানোর ব্যাপারে আয়েশার পালার দিন পর্যন্ত অপেক্ষা করত।

৮-অনুচ্ছেদঃ যে উপহার বা হাদিয়া ফিরিয়ে দেয়া যাবে না।

٣٩٩٠ عَنْ عَزْرَةُ ابْنِ ثَابِتِ الْاَنْصَارِيِّ قَالَ حَدَّثَنِى ثُمَامَةُ بْنُ عَبْدِ اللهِ قَالَ دَخَلْتُ عَلَيْهِ فَنَاوَلَنِي عَزْرَةُ ابْنِ ثَابِتِ الْاَنْدِيِّ عَلَيْهِ فَنَاوَلَنِي طَيْبًا قَالَ كَانَ النَّبِيِّ اللهِ قَالَ وَزَعَمَ اَنَسُّ اَنَ النَّبِيِّ عَيْدَ كَانَ لاَ يَرُدُّ الطِيبُ قَالَ وَزَعَمَ اَنَسُّ اَنَ النَّبِي عَيْدَ كَانَ لاَ يَرُدُّ الطِيبُ لَا يَرُدُّ الطِيبُ .

২৩৯৫. আযরা বিনতে সাবেত আল-আনসারী রোঃ) থেকে বর্ণিত। তিনি বলেন, আমি যখন ছুমামা ইবনে আবদ্লাহ্র নিকট গেলাম তখন তিনি আমাকে উপটৌকন হিসেবে কিছু সুগন্ধি দ্রব্য দিলেন এবং বললেন, আনাস রো) সুগন্ধি দ্রব্যের উপহার প্রত্যাখ্যান করতেন না। আনাস রোঃ) বলেন, নবী করীম (সঃ) সুগন্ধি দ্রব্যের উপহার প্রত্যাখ্যান করতেন না।

৯-অনুচ্ছেদঃ কাছে নেই এমন জিনিস দান করা যারা জায়েয মনে করেন।

٣٩٦- عَنِ الْمَسْوَرِ ابْنِ مَخْرَمَةَ وَمَرُوانَ اَخْبَرَاهُ أَنَّ النَّبِيِّ عَيْ حَيْنَ جَاءَهُ وَفَدُ هَوَازِنَ قَامَ فِي النَّاسِ فَٱثْنَى عَلَى الله بِمَا هُوَ اَهْلَهُ ثُمَّ قَالَ اَمَّا بَعْدُ فَانَ اخْوَانَكُمْ جَاوُنُنَا تَابِيْنَ وَانِّي وَانْتَى مَلَى الله بِمَا هُو اَهْلَهُ ثُمَّ قَالَ اَمَّا بَعْدُ فَانَ اخْوَانَكُمْ جَاوُنُنَا تَابِيْنِينَ وَانِّي رَايَتُ اَنَّ اَرُدَّ الِيهُمْ سَبْيَهُمْ فَمَنْ اَحَبَّ مِنْكُم اَن يُطِيِّبُ ذَلِكَ فَلْكَ وَمَن اَحَبَّ مَنْكُم اَن يُطِيِّبُ ذَلِكَ فَلْيَعْفُلُ وَمَن اَحَبُّ اَن يُكُونَ عَلَى حَظِّهِ حَتَّى نُعْطِيْهِ إِيَّاهُ مِنْ اَوَّلِ مَا يُفِي اللهُ عَلَيْهِ اللهُ عَلَيْهِ اللهُ عَلَيْهِ اللهُ اللهُ عَلَيْهِ اللهُ اللهِ اللهُ ا

২৩৯৬. মিসওয়ার ইবনে মাখরামা ও মারওয়ান (রাঃ) থেকে বর্ণিত। তাঁরা (উভয়ে) বলেছেন, হাওয়াযিন গোত্রের প্রতিনিধিদল নবী (সঃ)–এর দরবারে আসলে তিনি সবার সামনে দাঁড়িয়ে যথাযোগ্যভাবে আল্লাহর প্রশংসা ও গুণাবলী বর্ণনা করার পর বললেন, তোমাদের (এই) তাইয়েরা তওবা করে অর্থাৎ মুসলমান হয়ে আমাদের কাছে এসেছে এবং আমি তাদের বন্দীদের তাদের নিকট ফেরত দিতে মনস্থ করেছি। সূতরাং তোমরা যারা এ ব্যবস্থাকে উত্তম মনে কর তারা তদন্যায়ী কাজ কর। আর যারা নিজের অংশের অধিকার ছাড়তে রাজি নও তাদেরকে আমি বলছি, এরপর আল্লাহ প্রথমেই যে ফাই (বিনা যুদ্ধে শক্রু কর্তৃক পরিত্যক্ত সম্পদ)—এর অর্থ আমাদের দান করবেন তা থেকে আমি সর্বাশ্রে ঐ ব্যক্তির এই অংশ পূরণ করে দেব এই শর্তে (এই সিদ্ধান্ত অন্যায়ী) কাজ কর। একথার পর সবাই বলে উঠল, আমরা উত্তম মনে করে ও খুলি হয়ে আপনার কথা গ্রহণ করলাম।

১০-অনুচ্ছেদঃ হেবা বা দানের প্রতিদান দেয়া।

٣٣٧- عَنْ عَائشَةَ قَالَتْ كَانَ رَسُولُ اللَّهِ ﴿ يَقْبَلُ الْهَدِيَّةَ وَيُثِيْبُ عَلَيْهَا -

২৩৯৭. আয়েশা (রাঃ) থেকে বর্ণিত। তিনি বলেছেন, রস্লুল্লাহ (সঃ) হাদীয়া বা উপহার গ্রহণ করতেন এবং কোন কোন সময় তার প্রতিদান দিতেন।

১১—অনুচ্ছেদঃ নিজের সম্ভানকে কোন জিনিস হাদিয়া বা উপহার দেয়া। কোন এক সম্ভানকে কিছু দিলে সমানভাবে অন্য সম্ভানদেরকে সেই পরিমাণ না দেয়া পর্যন্ত জায়েয হবে না। এই ধরনের (যুলুমের) দানে কেউ সাক্ষী হবে না। নবী (সঃ) বলেছেন, সম্ভানদেরকে কোন কিছু দেয়ার ব্যাপারে ইনসাফ কর। পিতা—মাতা সম্ভানকে দান বা হেবা করার পর তা আবার ফেরত নিতে পারবে কি না। পিতা মাতা পুত্রের সম্পদ খেকে আইনসংগতভাবে প্রয়োজন প্রণের মত করে গ্রহণ করতে পারবে, তবে সীমালংঘন করা যাবে না। নবী (সঃ) উমরের নিকট খেকে একটি উট খরিদ করে তা ইবনে উমরকে দিয়ে বললেন, এটিকে যেভাবে ইচ্ছা কাজে লাগাও।

٢٣٩٨ - عَنِ النَّعْمَانَ بْنِ بَشْيْرِ أَنَّ اَبَاهُ اَتَٰى بِهِ اللَّى رَسُوْلِ اللَّهِ ﷺ فَقَالَ انِّيُ الْكَ عَلْامًا فَقَالَ اكْلُ وَلَدكَ نَحَلْتَ مِثْلَهُ قَالَ لاَ قَالَ فَارْجَعْهُ ـ

২৩৯৮. নোমান ইবনে বাশীর (রাঃ) থেকে বর্ণিত। তিনি বলেছেনঃ তার পিতা তাকে সাথে নিয়ে রস্পুল্লাহ (সঃ)–এর কাছে গিয়ে বললেন, আমি আমার এই পুত্রকে একটি ক্রীতদাস দান করেছি। নবী (সঃ) তাকে জিজ্জেস করলেন, তুমি কি তোমার সব সপ্তানকেই তার মত দান করেছো? তিনি বললেন, না। নবী (সঃ) বললেনঃ তাহলে ওটি ফেরত নিয়ে নাও।

১২-অনুচ্ছেদঃ হেবা বা দানের ব্যাপারে কাউকে সাক্ষী মানা।

٢٤٩٩ - عَنْ عَامِرٍ قَالَ سَمِعْتُ النَّعْمَانَ بْنَ بَشِيْرٍ وَهُوَ عَلَى الْمَنِبَرِ يَقُولُ اَعْطَانِي الْمِ

فَأَتَىٰ رَسُولَ اللّهِ ﷺ فَقَالَ انِّي اَعْطَيْتُ اِبْنِيْ مِنْ عَمْرَةَ بِنْتِ رَوَاحَةَ عَطِيَّةً فَاَمَرتَّتَى اَنْ اللّهَ اللهِ عَالَ فَاتَقُوا اللّهَ اللهَ اللهَ عَالَ فَاتَقُوا اللّهَ اللهَ اللهَ عَالَ فَاتَقُوا اللّهَ وَاعْدِلُوا بَيْنَ اَوْلاَدكُمْ قَالَ فَرَجَعَ فَرَدَّ عَطيَّتُهُ _

২৩৯৯. আমের (রঃ) থেকে বর্ণিত। তিনি বলেছেন, আমি নো'মান ইবনে বাশীরকে মিয়ারে উঠে বলতে শুনেছি, আমার পিতা আমাকে একটা জিনিস দান করলে আমার মা আমরা বিনতে রাওয়াহা বললেন, যতক্ষণ না এ ব্যাপারে রস্লুলাহ (সঃ) –কে সাক্ষী করছেন, ততক্ষণ পর্যন্ত আমি সন্তুষ্ট নই। তাই তিনি রস্লুলাহ (সঃ)–এর কাছে গিয়ে বললেন, আমার স্ত্রী আমরার গর্ভজাত (আমার) পুত্রকে আমি একটি জিনিস দান করেছি। হে আল্লাহর রস্লু। কিন্তু সে এ ব্যাপারে আপনাকে সাক্ষী করার জন্য আমাকে বলেছে। রস্লুলাহ (সঃ) তাকে জিজ্জেস করলেন, তুমি কি এভাবে তোমার সব সন্তানকেই দিয়েছ। সে বলল, না। একথা শুনে তিনি (সঃ) বললেন, আল্লাহকে ভয় কর এবং তোমার সন্তানদের মধ্যে ইনসাফ কর। বর্ণনাকারী বলেন, এরপর তিনি দান ফিরিয়ে নিলেন এবং তার ছেলেও তা ফিরিয়ে দিল।

১৩—অনুচ্ছেদঃ স্বামী কর্তৃক দ্রীকে এবং দ্রী কর্তৃক স্বামীকে কোন জিনিস দান করা।
ইবরাহীম নাশ্মী এটাকে জায়েয বলেছেন। উমর ইবনে আবদূল আয়ীয় রে)
বলেছেন, স্বামী ও দ্রী পরস্থারকে এভাবে দান করার পর তা আর ফিরিয়ে নিতে
পারবে না। নবী (সঃ) পীড়িত অবস্থায় আয়েশার ঘরে থাকার জন্য তার দ্রীদের কাছে
অনুমতি চেয়েছিলেন। নবী (সঃ) বলেছেন, দান করে তা প্রত্যাহারকারী এমন
কুকুরের মত, যে বমি করে আবার তা খেয়ে ফেলে। যুহরী রে) বলেন, কেউ যদি
দ্রীকে বলে, ভোমার মোহরের কিছু বা পুরা অংশ আমাকে দান করে দাও, আর দ্রী
তাই করে এবং এর অন্ধ দিনের মধ্যে সে দ্রীকে তালাক দিয়ে দেয় এবং দ্রী তার
দান ক্ষেরত চায় তবে সে প্রতারণার আশ্রয় নেয়ার কারণে তা ফেরত দিতে বাধ্য।
আর দ্রী যদি খুলী মনে তাকে দান করে থাকে এবং প্রতারণার কোন উপাদান না
থাকে তবে জায়েয হবে। মহান আল্লাহ বলেছেনঃ

وَأَتُواْ النِّسَاءَ صِدُقَاتِهِنَّ نِحُلَةً فَانْ طِبْنَ لَكُمْ عَنْ شَيْءٍ مِنْهُ نَفْسًا فَكُلُوهُ هَنِيًا مَرْياً وَالْعَالَمُ النِّسَاءَ صِدُقَاتِهِنَّ نِحُلَةً فَانْ طِبْنَ لَكُمْ عَنْ شَيْءٍ مِنْهُ نَفْسًا فَكُلُوهُ هَنِياً مَرْياً وَاللَّهُ اللَّهُ الللَّهُ اللَّهُ الْمُلْمُ الللَّهُ اللَّلِمُ اللَّهُ اللَّهُ اللَّهُ اللَّهُ اللَّلَّالَّالِمُ الللللِّهُ اللللْمُ اللللِّهُ اللَّالِمُ اللللللِّلَّالِمُ اللللْمُ اللللْمُلِمُ الللللِّلِي الللللِّلْمُ الللللِّلِي الللللِّلْمُ الللللِّلِمُ الللللْمُلِلْمُ اللللْمُ الللَّالِي الللِّلْمُ الللللللِلْمُ اللللْمُ الللللْمُ اللللللللِّلْمُ اللل

٢٤٠٠ عَن عَائِشَةَ لَمَّا ثَقُلَ النَّبِيُّ عِنِيْ فَاشْتَدٌ وَجَعُهُ إِسْتَأْذَنَ اَزُواجَهُ اَنْ يُمَرَّضَ فِي بَيْتِي فَاشْتَدٌ وَجَعُهُ إِسْتَأْذَنَ اَزُواجَهُ اَنْ يُمَرَّضَ فِي بَيْتِي فَاشْتَهُ فَقَالَ بَيْنَ رَجُلَيْنِ تَخُطُّ رِجُلاَهُ الْاَرْضَ وَكَانَ بَيْنَ اللهِ فَذَكَرْتُ لاِبْنِ عَبَّاسٍ مَاقَالَتْ عَائِشَةُ فَقَالَ اللهِ فَذَكَرْتُ لاِبْنِ عَبَّاسٍ مَاقَالَتْ عَائِشَةُ فَقَالَ

وهَلَ تَدْرِي مَنِ الرَّجِلُ الَّذِي لَمْ تَسَمِّ عَائِشَهُ قَلْتُ لاَ قَالَ هُو عَلَي بنُ ابِي طَالِبِ عَائِسَةً قَلْتُ لاَ قَالَ هُو عَلَي بنُ ابِي طَالِبِ عَادِي (800. आয়েশা (রাঃ) থেকে বণিত। (তিনি বলেছেন,) (পীড়ার কারণে) নবী (সঃ) চলাফেরা করতে অকম হয়ে পড়লে এবং তাঁর পীড়া কঠিন হয়ে পড়লে তিনি আমার (আয়েশার) ঘরে অবস্থানের জন্য তাঁর সকল স্ত্রীর কাছে অনুমতি চাইলেন। তাঁরা সবাই তাঁকে অনুমতি দিলেন। তিনি দুইজন লোকের কাঁধে ভর দিয়ে এমনভাবে চলতে থাকলেন যে, তাঁর পা দু'টি মাটিতে হেঁচড়ে যাছিল। যে দুইজন লোকের (কাঁধে ভর দিয়ে তাদের) মধ্যখানে তিনি চলছিলেন, তাদের একজন হলেন, আরাস (রা) অপরজন অন্য ব্যক্তি। বর্ণনাকারী উবায়দ্প্রাহ বলেন, আয়েশা যা বললেন, তা আমি ইবনে আরাসের কাছে বর্ণনাকরলে তিনি আমাকে জিজ্ঞেস করলেন, আয়েশা যে লোকটির নাম উল্লেখ করেননি তিনিকে তা কি তুমি জানং আমি বললাম, না। তিনি বললেন, সেই ব্যক্তি হলেন আলী ইবনে আবু তালিব (রা)।

٢٤٠١ - عَنِ ابْنِ عَبَّاسٍ قَالَ قَالَ النَّبِيُّ ﷺ الْعَائِدُ فِي هَبِتِهِ كَالْكَلْبِ يَقِي ثُمُّ يَعُودُ فَي هَبِتِهِ كَالْكَلْبِ يَقِي ثُمُّ يَعُودُ فِي قَيْئِهِ .

২৪০১. ইবনে আরাস (রাঃ) থেকে বর্ণিত। নবী (সঃ) বলেছেন, দান করে তা প্রত্যাহারকারী ব্যক্তি এমন কুকুরের মত যে বমি করে পুনরায় তা থেয়ে ফেলে।

১৪-অনুচ্ছেদঃ বিবাহিতা দ্রীলোক ব্যতিরেকে অন্য কাউকে দান করা বা দাসতৃ থেকে মুক্ত করা জ্ঞায়েয, যদি সে নির্বোধ না হয়। আর নির্বোধ হলে নাজায়েয।

- السفهاء اموا لكم الني جعل الله لكم فيها قياما "তোমরা তোমাদের সশদ নির্বোধের হাতে তুলে দিও না।"

٢٤٠٢ عَنْ أَسْمَاءَ قَالَتْ قُلْتُ يَارَسُوْلَ اللهِ مَالِي مَالِّ الِاَّ مَا اَدْخَلَ عَلَىَّ الزُّبَيْرُ وَاللهِ مَالِي مَالًّ الِاَّ مَا اَدْخَلَ عَلَىَّ الزُّبَيْرُ فَاتَصَدَّقُ قَالَ تَصدَقَقِي وَلاَ تُوْعِيْ فَيُوْعَىٰ عَلَيْكِ ـ

২৪০২. আসমা (রাঃ) থেকে বর্ণিত। তিনি বলেছেন, আমি বললাম, হে আল্লাহর রস্ল! যুবায়ের আমাকে যা দিয়েছেন তা ছাড়া আমার কাছে আর কোন অর্থ-সম্পদ নেই। আমি কি তা থেকে সদকা করব? তিনি বললেন, হাঁ, সদকা কর এবং কৃপণতা করে সম্পদকে থিলি বা বাব্দে আটকিয়ে রেখ না। তাহলে তোমাকে দেয়ার ব্যাপারেও আটকিয়ে রাখা হবে।

٣٤٠٣ عَنْ اَسْمَاءَ اَنَّ رَسُوْلَ اللَّهِ عِنَّ اَللَّهُ عَلَيْكِ وَلاَ تُحْصِي فَيُحُصِى اللَّهُ عَلَيْكِ وَلاَ تُحْصِي فَيُحُصِى اللَّهُ عَلَيْكِ وَلاَ تُوْعِي فَيُوْعِي اللَّهُ عَلَيْكِ _

২৪০৩. আসমা (রাঃ) থেকে বর্ণিত। রসূলুল্লাহ (সঃ) বলেছেন, (হে আসমা) খরচ কর আর গুণে গুণে রেখ না। তাহলে আল্লাহও তোমাকে গুণে গুণে দান করবেন। আবার বাব্দ্রে বা সিন্ধুকে আটকিয়ে রেখ না। তাহলে আল্লাহও (তোমাকে দেয়ার ব্যাপারে) আটকিয়ে রাখবেন।

٢٤.٤ عَنْ كُريْبٍ مَولَى إِبْنِ عَبَّاسٍ أَنَّ مَيْمُونَةَ بِنْتَ الْحَارِثِ اَخْبَرَتُهُ أَنَّهَا أَعْتَقَتْ وَلِيْدَةً وَلَمْ عَشَالُانِ إِلَيْ عَبَّاسٍ أَنَّ مَيْمُونَةَ بِنْتَ الْحَارِثِ اَخْبَرَتُهُ أَنَّهَا أَعْتَقَتْ وَلِيْدَةً وَلَمْ عَلَيْهَا فِيهِ قَالَتْ أَعْمَلُت عَارَسُولَ اللهِ إِنِّى أَعْتَقْتُ وَلِيْدَتِيْ قَالَ أَوَفَعَلْتِ قَالَتْ نَعَمْ قَالَ أَمَا إِنَّكِ لَلْ أَعْطَيْتِهَا أَخُوالَكِ كَانَ أَعْظَمَ لاَجْرِكِ ـ
 أَعْطَيْتِهَا أَخُوالَكِ كَانَ أَعْظَمَ لاَجْرِكِ ـ

২৪০৪. ইবনে আরাসের আযাদকৃত গোলাম ক্রাইব [নবী (সঃ)-এর খ্রী] মায়মুনা বিনতে হারেস (হিলালীয়া) (রাঃ) থেকে বর্ণনা করেছেন যে, মায়মূনা তাকে বলেছেন, তিনি তাঁর একটি দাসীকে মুক্ত করে দিয়েছেন কিন্তু রস্লুলাহ (সঃ)-এর নিকট থেকে অনুমতি নেননি (বা তাঁকে অবহিত করেননি)। পালাক্রমে তাঁর ঘরে থাকার দিন আসলে তিনি বললেন, হে আল্লাহর রস্লু! আপনি কি জানেন যে, আমি আমার দাসীটিকে মুক্ত করে দিয়েছি। (একথা শুনে) রস্লুলাহ (সঃ) জিজ্ঞেস করলেন, সত্যিই কি তাই করেছো? মায়মূনা (রা) বললেন, হাঁ। রস্লুলাহ (সঃ) বললেন, যদি তুমি তোমার মামাকে ওটি দান করতে তাহলে সবচাইতে বেলী সপ্তয়াব লাভ করতে।

২৪০৫. আয়েশা (রাঃ) থেকে বর্ণিত। তিনি বলেছেন, রস্লুল্লাহ (সঃ) যখন কোন সফরে বের হওয়ার ইচ্ছা করতেন তখন তাঁর স্ত্রীদের মধ্যে লটারী করতেন। এতে তাদের স্ত্রীদের) যার নাম উঠিত তাঁকে তিনি সফরে সাথে নিয়ে যেতেন। সাওদা বিনতে যামআ ছাড়া তিনি প্রত্যেক স্ত্রীর জন্য একটি দিন এবং রাত বন্টন করতেন। সাওদা বিনতে যামআ তাঁর অংশের দিন ও রাত অন্য কাউকে না দিয়ে রস্লুল্লাহ (সঃ)—এর সন্তুষ্টি লাভের জন্য তাঁর স্ত্রী আয়েশাকে দান করেছিলেন।

১৫—অনুচ্ছেদঃ হাদিয়া (উপহার) দেয়ার ক্ষেত্রে অগ্নাধিকার। ইবনে আরাস রো)—র আযাদকৃত গোলাম কুরাইব বর্ণনা করেছেন, নবী (সঃ)—এর দ্রী ময়মুনা রো) তার একটি দাসীকে আযাদ করে দিলে নবী (সঃ) তাঁকে বললেন, তুমি যদি তোমার মামাদের কাউকে দিতে তাহলে স্বচাইতে বেশী সওয়াব লাভ করতে পারতে।

٢٤.٦ عَنْ عَائِشَةَ قَالَتْ قُلْتُ يَارَسُولَ اللهِ إِنَّ لِي جَارَيْنِ فَالِّي اَيِّهِمَا اَهْدِيُ قَالَ اللهِ اللهِ اللهِ اللهِ اللهِ اللهِ اللهِ قَالَ اللهِ المِلْمُ اللهِ اللهِ الله

২৪০৬. আয়েশা (রাঃ) থেকে বর্ণিত। তিনি বলেছেন, আমি বললাম, হে আল্লাহর রসূল! আমার দু'জন প্রতিবেশী আছে। আমি উপহার পাঠালে তাদের কাকে পাঠাব? তিনি বললেন, যার দরজা তোমার দরজার বেশী নিকটবর্তী।

১৬—অনুচ্ছেদঃ কোন কারণে উপহার গ্রহণ না করা। উমর ইবনে আবদুল আযীয (র) বলেছেন, হাদিয়া রস্লুল্লাহ (সঃ)—এর যুগে হাদিয়াই ছিল। কিন্তু এখন তা ঘুষে পরিণত হয়েছে।

٧٤.٧ عَنِ الصَّعْبِ بْنِ جَثَّامَةَ اللَّيْثِيِّ وَكَانَ مِن اَصْحَابِ النَّبِيِّ فَ يُخْبِرُ اَنَّهُ اَهُدُى لِرَسُولِ اللَّهِ فَ حَمَارَ وَحْشٍ وَهُو بِالْآبُواءِ اَوْ بِوَدَّانَ وَهُوَ مُحْرِمٌ فَرَدَّهُ قَالَ صَعْبٌ فَلَمَّا عَرِفَ فِي وَجُهِي رَدَّهُ هَدِيَّتِي قَالَ لَيْسَ بِنَارَدُ عَلَيْكَ وَلَكِنَّا حُرُمٌ لَ

২৪০৭. নবী (সঃ)-এর সাহাবা সা'ব ইবনে জাসসামা আল-লাইসী (রাঃ) থেকে বর্ণিত। তিনি রস্নুলাহ (সঃ)-কে একটি বন্য গাধা উপহার দিয়েছিলেন। তথন রস্নুলাহ (সঃ) আবওয়া অথবা ওয়াদ্দান নামক জায়গায় ইহরাম অবস্থায় ছিলেন। তিনি উপহার ফেরত দিলেন। সা'ব বর্ণনা করেছেন, আমার উপহার ফেরত দেয়ার কারণে আমার চেহারায় অসন্ত্টির অভিব্যক্তি দেখে তিনি বললেন, তোমার উপহার ফেরত দেয়ার কোন কারণ আমার কাছে নেই। কিন্তু আমরা সবাই যে ইহরাম অবস্থায় আছি।

٢٤.٨ عَنْ آبِيْ حُمَيْدِ السَّاعِدِيِّ قَالَ السَّعْمَلَ النَّبِيُّ رَجُلاً مِّنَ الْأَرْدِ يُقَالُ لَهُ ابْنُ الْأَثْبِيَّةِ عَلَى الصَّدَقَةَ فَلَمّا قَدِمَ قَالَ هَٰذَالَكُمْ وَهَٰذَا اُهُدِي لِي قَالَ فَهَلاَّ جَلَسَ فِي بَيْتِ آبِيهِ أَو بَيْتِ أُمِّهِ فَيَنْظُرَ يُهْدِي لَهُ آمْ لاَ وَالَّذِي نَفْسِي بِيدِهِ لاَيَاْخُذُ اَحَدُّ مَنْهُ شَيئًا الاَّ جَاءَ بِهِ يَوْمَ الْقِيامَةِ يَحْمِلُهُ عَلَى رَقَبَتِهِ انْ كَانَ بِعِيْراً لَهُ رُغَاءً وَ بَقِرَةً لَهَا خُوارٌ اوْ شَاةً تَيعَرُ ثُمَّ رَفَعَ بِيدِهِ حَتَّى رَائِنَا عُفْرَةَ ابْطَيْهِ اللَّهُمَّ هَل بَلْغُثُ اللَّهُمُّ هَلَ بَلْغُثُ اللَّهُمُّ هَل بَلْغُثُ اللَّهُمُ هَل بَلْغُثُ اللَّهُمُ هَل بَلْغُثُ اللَّهُمُ هَلَ اللَّهُمُ هَلَى اللَّهُمُ هَلَا اللَّهُمُ هَالَ اللَّهُمُ هَلَ اللَّهُمُ هَلَ اللَّهُمُ هَالِكُونُ اللَّهُمُ اللَّهُمُ هَالِ اللَّهُمُ هَالِهُ الْمُؤْلُ اللَّهُمُ هَا لَا لَهُ اللَّهُمُ هَالَ اللَّهُمُ اللَّهُمُ اللَّهُمُ اللَّهُمُ اللَّهُمُ اللّهُمُ اللَّهُمُ اللَّهُمُ اللَّهُمُ اللَّهُ الْمُؤْلِقُ اللَّهُمُ اللَّهُ اللَّهُمُ اللَّهُ اللَّهُمُ اللَّهُ الْمُلْ اللَّهُمُ اللَّهُمُ اللَّهُ اللَّهُ اللَّهُ اللَّهُ اللَّهُمُ اللّهُ الل

২৪০৮. আবু হমাইদ সায়েদী (রাঃ) থেকে বর্ণিত। তিনি বলেছেন, আবদ গোত্রের একটি লোককে নবী (সঃ) যাকাত আদায়কারীরূপে নিযুক্ত করলেন। সে তা আদায় করে ফিরে এসে বলল, এগুলো আপনার। আর এগুলো আমাকে উপহার দেয়া হয়েছে। তখন নবী (সঃ) বললেন, তবে সে কেন তার পিতার বা মায়ের ঘরে বসে থাকল না? তাহলে দেখা যেত তাকে উপহার পাঠান হয় কি না? সেই মহান সন্তার শপথ যাঁর হাতে আমার প্রাণ। এই যাকাতের অর্থ থেকে যে—ই কিছু গ্রহণ করবে কিয়ামতের দিন সেগুলো সে ঘাড়ে বহন করে আনবে। উট হলে তা উটের মত চীৎকার করে বলতে থাকবে (যে, আমি সদকার অর্থ)। এরপর তিনি তাঁর দুই হাত এতটা উন্তোলন করলেন যে, আমরা তাঁর বগলের শুদ্রতা দেখতে পেলাম। তিনি বললেন, হে আল্লাহ। আমি কি পৌছিয়ে দিতে পেরেছি, হে আল্লাহ আমি কি পৌছিয়েছিঃ তিনি তিনবার এরূপ বললেন।

১৭—অনুচ্ছেদঃ কেউ যদি কোন জিনিস দান করে কিংবা দান করার ওয়াদা করে তা হস্তান্তর করার আগেই মরে যায়, তাহলে এ ক্ষেত্রে বিধান কি হবে? উবাইদা রে) বলেছেন, দানকারী যাকে দান করা হয়েছে তার জীবদ্দশায় যদি দানকৃত সম্পদকে পৃথক করে দিয়ে মরে যায় তবে তা যোকে দান করা হয়েছে) তার ওয়ারিশদের হক হবে। আর পৃথক না করে থাকলে দানকারীর ওয়ারিশদের হবে। হাসান বসরী বলেছেন, যাকে দান করা হল তার পক্ষ থেকে প্রেরিত ব্যক্তি যদি উক্ত সম্পদ নিজ অধিকারে নিয়ে থাকে, তাহলে উক্তয়ের মধ্যে যে—ই মারা যাক না কেন, যাকে দান করা হয়েছে তার ওয়ারিশগণই উক্ত সম্পদের মালিক হবে।

٢٤.٩ - مُجْهَابِ قَالَ قَالَ لِي النَّبِيُ عَنَى النَّبِي عَنَا الْبَحْرَيْنِ اعْطَيْتُكَ هَٰكَذَا تَلاَتُا فَلَمْ يَقْدَمُ حَتَّى تُوفِي النَّبِي عَنِي فَامَرَ اَبُو بَكْرٍ مُنَادِيًا فَنَادِى مَنْ كَانَ لَهُ عِنْدَ النَّبِي عِنَا النَّبِي عَنِي فَحَتَى لِي تَلاَتُنَا النَّبِي عِنَا النَّبِي عِنَا النَّبِي عِنَا النَّبِي عَنِي فَحَتَى لِي تَلاَتُنَا النَّبِي عِنَا النَّبِي عَنِي فَحَتَى لِي تَلاَئًا ـ النَّبِي عِنَا اللَّهِ عَلَى اللَّهُ عَلَيْ النَّلِي النَّبِي عَنِي فَحَتَى اللَّهُ عَلَيْ اللَّهُ اللَّهُ عَلَيْ اللَّهُ اللَّ

২৪০৯. জাবের (রাঃ) থেকে বর্ণিত। তিনি বলেছেন, নবী (সঃ) আমাকে বলেছিলেন, বাহরাইন থেকে যদি মাল আসে তাহলে আমি তোমাকে এত (দৃ'হাত দিয়ে দেখিয়ে অর্থাৎ অনেক) পরিমাণ মাল দেব। এতাবে তিনি তিনবার বলেছিলেন। কিন্তু (বাহরাইন থেকে) মাল আসার আগেই তিনি ইন্তেকাল করেন। আবু বাকর (খলীফা নির্বাচিত হয়ে) একজন ঘোষণাকারীকে ঘোষণা করতে বললেন। সে ঘোষণা করল, নবী (সঃ) কাউকে ওয়াদা দিয়ে থাকলে অথবা কারো কাছে খণী থাকলে সে যেন আমার (আবু বাকর) কাছে আসে জাবের (রা) বলেন, আমি তাঁর (আবু বাকর) কাছে গিয়ে বললাম, নবী (সঃ) বাহরাইন থেকে মাল আসলে আমাকে ওয়াদা করেছিলেন। একথা শুনে আবু বাকর (রা) আমাকে দৃ'হাত ভর্তি করে তিনবার দিলেন।

১৮—অনুচ্ছেদঃ দানকৃত গোলাম বা অন্য জিনিস কিভাবে নিজের দখলে আনতে হবে। ইবনে উমর (রা) বলেছেনঃ আমি একটি অবাধ্য উটের পিঠে সওয়ার ছিলাম। নবী (সঃ) সেটি কিনে বললেন, হে আবুল্লাহ। ওটি এখন তোমার।

বু-২/৭০-

مَخْرَمَةَ مِنْهَا شَيْئًا فَقَالَ مَخْرَمَةُ يَابُنِيَّ انْطَلَقْ بِنَا اللّٰي رَسُولُ اللّٰهِ ﷺ فَانْطَلَقْتُ مَعَهُ فَقَالَ اُدْخُلُ فَادْعُهُ لِي قَالَ فَدَعُونَهُ فَخُرَجَ الِّيهِ وَعَلَيْهِ قَبَاءٌ مِنْهَا فَقَالَ خَبَأْنَا هُذَالَكَ قَالَ فَنَظَرَ الَيه فَقَالَ رَضِي مَخْرَمَةُ _

২৪১০. মিসওয়ার ইবনে মাখরামা (রাঃ) থেকে বর্ণিত। তিনি বলেছেন, রস্লুলাহ (সঃ) লোকদের মধ্যে কিছু রেশমী আলখালা বন্টন করলেন। কিন্তু মাখরামাকে তা থেকে কিছুই দিলেন না। পরে মাখরামা তাঁর পুত্র (মিসওয়ার)—কে বলেন, আমার সাথে রস্লুলাহ (সঃ)—এর দরবারে চল। আমি তার সঙ্গে গেলাম। তিনি বললেন, ভিতরে গিয়ে তাঁকে (সঃ) আমার কথা বলে ডাক। সূতরাং আমি (ভেতরে) গিয়ে ডাকলে তিনি বেরিয়ে আসলেন। সেই সময় তাঁর পরিধানে ছিল উক্ত আলখালাগুলোর একটি। তিনি বললেন, এটি আমি তোমার জন্য লুকিয়ে রেখেছিলাম। বর্ণনাকারী বলেন, মাখরামা সেটি তাকিয়ে দেখলেন এবং খুশী হলেন।

১৯ —অনুচ্ছেদঃ কেউ কাউকে কোন জিনিস দান করলে গ্রহিতা যদি গ্রহণ করলাম' না বলেই তা কজা করে।

٢٤١١ ﴿ عَنْ اَبِي هُرَيْرَةَ قَالَ جَاءَ رَجُلُّ الِي رَسُولِ اللهِ عَنْ اَبِي هُرَيْرَةَ قَالَ هَاكُتُ فَقَالَ وَمَا ذَاكَ قَالَ وَقَعْتُ بِاهْلِي فِي رَمَضَانَ قَالَ تَجدُ رَقَبَةً قَالَ لاَ قَالَ فَهَلْ تَسْتَطْيْعُ أَنْ تَصُومَ شَهْرَيْنِ مُتَتَابِعَيْنَ قَالَ لاَ قَالَ فَتَسْتَطْيْعُ أَنْ تُطْعِمَ سِتِّيْنَ مِسْكُيْنًا قَالَ لاَ قَالَ فَتَسْتَطْيْعُ أَنْ تُطْعِمَ سِتِّيْنَ مِسْكُيْنًا قَالَ لاَ قَالَ فَتَسْتَطْيْعُ أَنْ تُطُعِمَ سِتِّيْنَ مِسْكُيْنًا قَالَ لاَ قَالَ فَكَنْ تَصُومَ شَهْرَيْنَ مَسْكُيْنًا قَالَ لاَ قَالَ لَا قَالَ لَا قَالَ فَيْكُ مِنْ الْأَنْصَارِ بِعَرَقٍ وَالْعَرَقَ الْمُكَتَلُ فِيهِ تَمْرُ فَقَالَ الْأَهْبَ بِلْمَدَا فَقَالَ اللهِ وَاللهِ وَالَّذِي بَعَتُكَ بِالْحَقِّ مَابَيْنَ لاَ بَتَيْهَا فَتَسَتَطُيْنَ بَا لَمْ وَالَّذِي بَعَتُكَ بِالْحَقِّ مَابَيْنَ لاَ بَتَيْهَا أَهُلُكُ لَا بَتَيْهَا لَا اللهِ وَالَّذِي بَعَتُكَ بِالْحَقِّ مَابَيْنَ لاَ بَتَيْهَا لَهُ وَاللّذِي بَعَتُكَ بِالْحَقِّ مَابَيْنَ لاَ بَتَيْهَا لَا اللهُ وَالّذِي بَعَتُكَ بِالْحَقِ مَابَيْنَ لاَ بَتَيْهَا لَا اللهُ وَالّذِي بَعَتُكَ بِالْحَقِ مَابَيْنَ لاَ بَتَيْهَا لَا لَهُ وَالّذِي بَعْتَكَ بِالْحَقِ مَابَيْنَ لاَ بَتَيْهَا لَا لَا لَا لَهُ وَاللّذِي اللهُ وَاللّذِي اللهُ وَاللّذِي اللهُ وَاللّذِي اللّهُ وَاللّذِي اللهُ وَاللّذِي اللهُ وَاللّذِي اللّهُ وَالْتُعْمَالُ اللّهُ وَاللّذِي اللّهُ وَاللّهُ وَاللّذِي اللّهُ وَاللّهُ وَلَا لَا لَهُ وَاللّهُ وَلَا لَا اللّهُ وَاللّهُ وَاللّهُ وَاللّهُ وَاللّهُ وَاللّهُ وَاللّهُ وَاللّهُ وَاللّهُ وَالل

২৪১১. আবু হরাইরা (রাঃ) থেকে বর্ণিত। তিনি বলেছেন, এক ব্যক্তি রস্লুল্লাহ (সঃ)-এর কাছে এসে বলল, আমি ধ্বংস হয়ে গিয়েছি। তিনি জিজ্ঞেস করলেন, কি ব্যাপার? সে বললঃ রমযান মাসে আমি স্ত্রী সহবাস করেছি। নবী (সঃ) বললেনঃ তুমি কোন ক্রীতদাস যোগাড় করতে পারবে কিনা? সে বলল, না। তিনি বললেন, তুমি বিরামহীনভাবে দুইমাস রোযা রাখতে পারবে কি? সে বলল, না। তিনি আবার বললেন, তাহলে ষাটজন মিসকীনকে খাওয়াতে পারবে? সে এবারও বলল, না। ইতিমধ্যে এক আনসার এক আরাক খেজুর নিয়ে আসল। আরাক হল নিদিষ্ট মাপের ঝুরি যার মধ্যে খেজুর ছিল। নবী (সঃ) তাকে বললেন, এগুলো নিয়ে সাদকা করে দাও। সে বলল, হে আল্লাহর রস্ল! আমাদের চাইতে অভাবগ্রস্ত লোকদের মধ্যে কি? সেই মহান সন্তার শপথ, যিনি আপনাকে সত্য বিধানসহ পাঠিয়েছেন। দুই কংকরময় ভূমির মধ্যবর্তী স্থানে (মদীনায়)

আমার চাইতে অভাবী আর কেউ নেই। নবী (সঃ) বললেনঃ যাও, এগুলো নিয়ে তোমার পরিবারের লোকদেরকে খাওয়াও।

২০ — অনুদেশেঃ পাওনা মাফ করে দেয়া। হাকাম (র) বলেছেন, তা জায়েয। হাসান ইবনে আলী (রা) নিজের ঋণ আদায় করার দায়িত্ব এক ব্যক্তিকে দান করেছিলেন। নবী (সঃ) বলেছেন, যার ওপর কারো হক আছে সে হয় তা আদায় করবে নয় হকদারের নিকট থেকে অব্যাহতি চেয়ে নেবে। জাবের (রা) বলেছেন, আমার পিতা এমন অবস্থায় শহীদ হলেন যে, তিনি ঋণগ্রন্ত ছিলেন। সূতরাং নবী (সঃ) তার পাওনাদারদেরকে আমার বাগানের খেজুরের বিনিময়ে আমার পিতাকে ঋণ থেকে অব্যাহতি দিতে বললেন।

২৪১২. জাবের ইবনে আবদুল্লাহ (রাঃ) থেকে বর্ণিত। তিনি জানিয়েছেন, ওহদ যুদ্ধে তাঁর পিতা শাহাদাত লাভ করলে ঋণদাতারা তাদের হক আদায়ের ব্যাপারে কঠোরতা শুরুক করল। তাই আমি রস্পুল্লাহ (সঃ)—এর কাছে গিয়ে তাঁকে (সব কিছু) বললাম। তিনি কর্জদাতাদেরকে আমার বাগানের ফলের বিনিময়ে আমার পিতাকে কর্জ থেকে অব্যাহতি দেয়ার আহবান জানালে তারা অস্বীকৃতি জানাল। সুতরাং রস্পুল্লাহ (সঃ) তাদেরকে আমার বাগান দিলেন না এবং তারা এর ফলও আহরণ করতে পারল না। বরং রস্পুল্লাহ (সঃ) বললেন, আগামী কাল সকালেই আমি তোমার কাছে আসছি। জাবের (রা) বলেন, পরদিন সকালেই তিনি আমাদের কাছে আসলেন এবং থেজুরের গাছসমূহ ঘুরে ঘুরে দেখে ফলে বরকতের জন্য দোয়া করলেন। এরপর আমি ফল উঠিয়ে তাদের হক পূর্ণরূপে আদায় করলাম এবং তারপরও কিছু ফল থেকে গেল। আমি রস্পুল্লাহ (সঃ)—এর কাছে এসব বিষয় জানালাম। তিনি তখন উপবিষ্ট ছিলেন। সে সময় উমরও বসে ছিলেন। তিনি উমরকে লক্ষ্য করে বললেন, হে উমর শোন। উমর (রা) বললেন, আমরা পূর্ব হতে জানি যে আপনি আল্লাহর রসূল, হাঁ, অবশ্যই আপনি আল্লাহর রসূল।

২১ — অনুচ্ছেদঃ এক ব্যক্তি কর্তৃক একদল লোককে দান করা। আসমা (রা) কাসেম ইবনে মুহাম্বাদ ও ইবনে আবু আতীককে বলেছিলেন, আমি আমার বোন আয়েশার উত্তরাধিকারী হিসেবে গাবা নামক স্থানে কিছু জায়গা (ভূমি) পেয়েছি এবং মুয়াবিয়া ইবনে আবু সুফিয়ান (রা) এর বিনিময়ে আমাকে একলক্ষ দিরহার্ম দিয়েছেন। এ সম্পদ তোমাদের দুইজনের জন্য।

٣٤١٣ - عَن سَهلِ ابنِ سَعدِ أَنَّ النَّبِيِّ عِنْ الْتِي بِشَرَابِ فَشَرِبَ وَعَنْ يَمِعُهِ غُلاَمٌ وَعَنْ يَمِعُهُ عُلاَمٌ وَعَنْ يَسِارِهِ الْاَشْيَاخُ فَقَالَ مَاكُنْتُ لَا وَثِنْ يَدِهِ - بِنَصِيبِيْ مِنْكَ يَارَسُولَ اللهِ أَحَدًا فَتَلَّهُ فِي يَدِهِ -

২৪১৩. সাহল ইবনে সা'দ (রাঃ) থেকে বর্ণিত। নবী (সঃ) —এর কাছে কিছু পানীয় কল্পু আনা হলে তিনি (তা থেকে) পান করলেন। তাঁর ডান দিকে ছিল একজন অল্প বয়স্ক ছেলে (ইবনে আরাস), আর বাম দিকে ছিলেন বৃদ্ধেরা (আবু বাকরও তাদের মধ্যে ছিলেন)। নবী (সঃ) যুবকটিকে বললেন, তুমি অনুমতি দিলে এদেরকে (বামের বৃদ্ধদেরকে) দিতে পারি। ছেলেটি বলল, আপনার থেকে আমার প্রাপ্য অংশের ব্যাপারে আমি কাউকে অগ্রাধিকার দিতে পারি না। নবী (সঃ) তখন সেটি তার হাতের ওপর রেখে দিলেন।

২২ — অনুদেশঃ দখলকৃত ও দখলকৃত নয় এবং বউনকৃত ও বউনকৃত নয় এমন সম্পদ হেবা (দান) করা। নবী (সঃ) ও তার সাহাবাগণ যুদ্ধলব্ধ অবটিত অর্থ-সম্পদ হাওয়াযিন গোত্রকে দান করে দিয়েছেন।

٢٤١٤ عَن جَابِرٍ قَالَ اتَّيتُ النَّبِيُّ عِنْ فِي الْمُسْجِدِ فَقَضَالِي وَزَادَنِي -

২৪১৪. জাবের (রাঃ) থেকে বর্ণিত। তিনি বলেছেন, আমি মসজিদে নবী (সঃ)-এর কাছে গেলাম। তিনি আমার প্রয়োজন মিটিয়ে আরো অতিরিক্ত কিছু আমাকে দিলেন।

٢٤١٥ - مُجَّابِرِ بْنِ عَبْدِ اللَّهِ بَقُولُ بِعْتُ مِنَ النَّبِيِّ عِيرًا فِي سَفَرِ فَلَمَّا اَتَينَا الْدَيْنَةَ قَالَ اثْتَ الْسَجَدَ فَصَلِّ رَكَعَتَينِ فَوَزَنَ قَالَ شُعْبَةُ أُرَاهُ فَوَزَنَ لِي فَارُجَحَ فَمَازَالَ مِنْهَا شَكُنَ حَتَّى اَصَابَهَا اَهْلُ الشَّامِ يَوْمَ الحَرَّة -

২৪১৫. জাবের ইবনে আবদ্লাহ (রাঃ) থেকে বর্ণিত। তিনি বলেছেন, কোন এক সফরে আমি রস্ল্লাহ (সঃ)-এর কাছে একটি উট বিক্রি করলাম। আমরা মদীনা পৌছলে তিনি বললেন, মসজিদে গিয়ে দুই রাকআত নামায আদায় কর। তারপর তিনি আমাকে ওজন করে (উটের মূল্য) দিলেন। শো'বা বলেছেন, আমার মনে হয় তিনি বলেছিলেন, ওজনে পাওনার বেশী করে দিলেন। হাররার ঘটনার সময় সিরিয়াবাসীরা আমার নিকট থেকে ছিনিয়ে না নেয়া পর্যন্ত ঐ অর্থের কিছু না কিছু সব সময়ই আমার কাছে ছিল।

٢٤١٦ عَن سَهَلِ بِنِ سَعْدٍ إِنَّ رَسُولَ اللهِ ﷺ أَتِي بَشَرَابٍ وَعَنْ يَمْيِنهِ غُلَامٌ

وَعَنْ يَسَارِهِ اَشْيَاخُ فَقَالَ لِلغُلاَمِ اَتَاْذَنُ لِي اَنْ اُعْطِيَ هٰؤُلاَءِ فَقَالَ الْغُلاَمُ لاَ وَاللهِ لاَ اُوْتُنُ بِنُصِيبَى مِنْكَ اَحَدًا فَتَلَّهُ فَيْ يَدِهِ -

২৪১৬. সাহল ইবনে সাদ (রাঃ) থেকে বর্ণিত। (তিনি বলেছেন,) নবী (সঃ)—এর কাছে কিছু পানীয় আনা হল। তাঁর ডান দিকে ছিল একজন অন্ধ বয়স্ক ছেলে আর বাম দিক্তেছিলেন কিছু সংখ্যক প্রবীণ লোক। নবী (সঃ) ছেলেটিকে বললেনঃ এদেরকে (প্রথম) দেয়ার অনুমতি দিবে? সে বলল, না, আল্লাহর শপথ। আপনার (ঝুটা) থেকে আমার প্রাপ্য অংশের ব্যাপারে আমি অন্য কাউকে অগ্রাধিকার দিতে পারি না। তখন নবী (সঃ) সেটি তার হাতের ওপর সজোরে রেখে দিলেন।

٧٤ ١٧ - عَنْ آبِي هُرَيْرَةَ قَالَ كَانَ لِرَجُلٍ عَلَى رَسُولِ اللَّهِ عِنْ ذَيْنٌ فَهَمَّ بِهِ أَصْحَابُهُ فَقَالُوا لَهُ سِنَّا فَاعْطُوهَا اليَّاهُ فَقَالُوا لَقَالُ اللَّهِ اللَّهِ اللَّهِ الْعَلَيْمَ وَالْكُولُ اللَّهِ اللَّهُ الْكُلُولُ اللَّهُ اللللَّهُ اللَّهُ اللَّهُ اللَّهُ اللَّهُ الللللَّهُ اللَّهُ اللَّهُ اللَّهُ الللَّهُ اللَّهُ الللللللللِّلْمُ اللللللِهُ اللللللِّهُ الللللللِّهُ الللللللللِ

২৪১৭. আবু হরাইরা (রাঃ) থেকে বর্ণিত। তিনি বলেছেন, এক ব্যক্তির রস্লুল্লাহ (সঃ)— এর কাছে ঋণ পাওনা ছিল। (সে তা আদায় করার জন্য অনিষ্ট আচরণ করলে) রস্লুল্লাহ (সঃ)—এর সাহাবাগণ তাকে শান্তি দিতে সংকল্প করলেন। রস্লুল্লাহ (সঃ) বললেনঃ ওকে ছাড়। কেননা পাওনাদার বা হকদার এরপ কথাই বলে থাকে। তিনি বরং সাহাবাদেরকে বললেন, এক বছর বয়সের একটি উট খরিদ করে তাকে দিয়ে দাও। সাহাবারা বললেন, আমরা এ বয়সের কোন উট পাচ্ছি না, বরং এর চাইতে বেশী বয়সের পাচ্ছি। রস্লুল্লাহ (সঃ) বললেন, ওটিই কিনে দাও। কেননা তোমাদের মধ্যে সে–ই সবচাইতে উত্তম যে সুন্দরভাবে ঋণ পরিশোধ করে থাকে।

২৩ — অনুচ্ছেদঃ কয়েক ব্যক্তি মিলে একদল লোককে বা এক ব্যক্তি একদল লোককে দান করা জায়েয।

٢٤١٨ عَنْ مَرْوَانَ بَنِ الْحَكِمِ وَالْسُورِ بَنِ مَخْرَمَةً اَخْبَرَاهُ اَنَّ النَّبِيُّ بِيَ قَالَ حَيْنَ جَاءُهُ وَقُدُ هَوَالِهُمْ وَسَنَيْهُمْ فَقَالَ لَهُمْ حَيْنَ جَاءُهُ وَقُدُ هَوَازِنَ مُسْلِمِيْنَ فَسَالُوهُ اَن يَرُدُّ النَّهِمْ اَمْوَالَهُمْ وَسَنَيْهُمْ فَقَالَ لَهُمْ مَعْنَ جَاءُهُ وَقُدُ هَوَالَهُمْ وَسَنَيْهُمْ فَقَالَ لَهُمْ مَعْنَ مَنْ تَرَوْنَ وَاحَبُّ الْحَدَيْثِ اللَّاسَبَيْ مَعْنَ مَنْ تَرَوْنَ وَاحَبُّ الْحَدَيْثِ اللَّيْسِ اللَّيْسِ الْمَالَ وَقَدْ كُنْتُ إِسْتَأْنَيْتُ وَكَانَ النَّبِي الْمَالَ وَقَدْ كُنْتُ إِسْتَأْنَيْتُ وَكَانَ النَّبِي اللَّابِي الْمَالَ وَقَدْ كُنْتُ إِسْتَأْنَيْتُ وَكَانَ النَّبِي الْمَالُونُ مَنْ الطَّائِفَةُ عَيْنُ رَادٍ اللَّهُمْ اللَّا الْمَالُ وَقَدْ كُنْتُ اللَّالَ اللَّبِي اللَّامِي عَيْنُ رَادٍ اللَّهُمْ اللَّا الْمَالُ وَقَدْ كُنْتُ اللَّالَةُ مَنْ الطَّائِفَ عَيْنُ رَادٍ اللَّهُمْ اللَّا اللَّالَةِ عَيْنَ لَلُهُمْ اللَّالِي اللَّالَةِ عَيْنُ لَلُهُمْ اللَّالَةِ عَيْنُ لَلُهُمْ اللَّالِي اللَّالَةِ عَيْنُ اللَّالَةُ وَلَالًا اللَّالَةِ فَلَمَا تَبَيَّنَ لَهُمْ اللَّالَةِ عَيْنُ اللَّالُولَةِ الْمَالُولُ وَقَدْ لَاللَّا الْفَالِلَةُ لَهُمْ اللَّالَةُ فَيْنَالُ اللَّالُولُ وَالْمُ اللَّهُ اللَّالَةُ فَلَالًا لَاللَّالُولُ وَلَاللَّالُ اللَّالُولُ وَلَالِهُ اللَّالَةُ فَالِمُا لَاللَّالُولُ وَلَالِهُ اللَّالُولُ وَلَاللَالِهُ اللَّالَةُ اللَّالَةُ فَيْنَالِ اللَّالُولُ وَلَالِلْمُ اللَّالُ اللَّالَةُ فَالْمَا تَبَيِّنَ لَلْهُمْ اللَّالَةُ وَلَالِمُ اللَّالَةُ فَالْمَا لَاللَّالُولُ وَلَاللَالُولُ وَلَالَالَ اللَّالُ وَلَالِمُ اللَّلْمُ اللَّالَةُ اللَّلَالَةُ اللَّالِي اللَّالِيْفِي اللْمُلْلِلَةُ لَاللَّالُولُ اللْلَالُ اللَّلْمُ اللَّالِي اللْلَالِيْفِي الْمُلْلِلَةُ لَاللَّالْمُ اللَّالَالُولُ اللْلَالْمُ اللْلِلْمُ اللَّالْمُ اللَّالِيْفِ اللَّلْمُ اللْلَالْمُ اللَّالِيْفِي اللْلِلْلُولُ اللْلَالُولُ اللَّلْمُ اللْلَالْمُ اللْمُولُولُ اللْلَالُولُ اللَّلْمُ اللْلُولُ اللْمُلْلُولُ اللْمُعْلَالِلْمُ اللْمُلْلِقُ اللْمُلْلِلْمُ الللْمُلْلِقُولُ اللْمُلْلِلْمُ اللْمُلْلِلْمُ اللْمُلْلُولُولُ الللْمُلْلِقُ الللْمُلْلَالُولُولُولُولُ الللْمُلْلِيْلِلْمُ ال

قَالُوْا فَانَّا نَخْتَارُ سَبْيَنَا فَقَامَ فِي الْسُلَمَيْنَ فَاتَنْى عَلَى اللَّه بِمَاهُوَ اَهْلُهُ ثُمَّ قَالَ اَمّا بَعْدُ فَانَّ اِخْدُ فَانَّ اِخْدُ فَانَّ اِخْدُ فَانَّ اِخْدُ فَانَّ الْعَبْمِ سَبْيَهُمْ فَمَنَ احْبُ مِنْكُمْ اَن يُطِيِّبَ ذَٰلِكَ فَلْيَفْعَلُ وَمَنْ اَحَبَّ اَنْ يَكُونَ عَلَى حَظِّهِ حَتَى نُعْطِيهُ ايّاهُ مِنْ اَوْلُ مَايُفِي اللهِ عَلَيْ عَلَى حَظِهِ حَتَى نُعْطِيهُ ايّاهُ مِنْ اَوْلُ مَايُفِي اللهِ عَلَيْهُمْ فَقَالَ النّاسُ طَيّبْنَا يَارَسُولَ اللهِ لَهُمْ فَقَالَ لَهُمْ مَنْ اَوْلُهُمْ فَقَالَ النّاسُ طَيّبْنَا يَارَسُولَ اللهِ لَهُمْ فَقَالَ لَهُمْ اللهُ عَلَيْكُمْ اللهِ اللهِ عَلَيْكُمْ فَقَالَ النّاسُ طَيّبُنَا يَارَسُولَ اللهِ لَهُمْ فَقَالَ لَهُمْ اللهُ اللهُ اللهِ اللهُ اللهِ اللهُ ا

২৪১৮. মারওয়ান ইবনুল হাকাম ও মিসওয়ার ইবনে মাখরামা (রাঃ) থেকে বর্ণিত। (হাওয়াযিন গোত্রের সাথে যুদ্ধের পর) হাওয়াযিন গোত্রের প্রতিনিধি দল ইসলাম গ্রহণ করে নবী (সঃ)-এর কাছে এসে তাদের অর্থ সম্পদ ও বন্দীদের ফিরিয়ে দেয়ার আবেদন জানালে নবী (সঃ) বললেন. (আমি তো একা নই) তোমরা দেখছ আমার সাথে আরো লোক আছে। সত্য ও স্পষ্ট কথাই আমার কাছে বেশী প্রিয়। দু'টি জিনিসের যে কোন একটিকে তোমরা গ্রহণ কর। হয় স্বর্থ-সম্পদ গ্রহণ কর, নয় বন্দীদের গ্রহণ কর। আমি এজন্যই বন্দীদের বউনের ব্যাপারে বিশ্ব করেছিলাম (যে, তোমরা আসবে)। বর্ণনাকারী বলেন, নবী (সঃ) তায়েফ থেকে ফেরার সময় দশ রাতের (দিনের)-ও বেশী তাদের জন্য অপেক্ষা করেছিলেন। এভাবে তাদের কাছে যখন স্পষ্ট হয়ে গেল যে, নবী (সঃ) দু'টির যে কোন একটির অধিক ফিরিয়ে দিবেন না তখন তারা বলন, আমরা আমাদের বন্দীদের ফেরত নেয়ার সিদ্ধান্ত গ্রহণ করেছি। নবী (সঃ) মুসলমানদের মধ্যে দাঁড়িয়ে আল্লাহর যথাযোগ্য প্রশংসা করার পর বললেন, তোমাদের এই ভাইয়েরা তওবা করে মুসলমান হয়ে আমাদের কাছে এসেছে এবং আমি তাদের বন্দীদের তাদের কাছে ফেরত দিতে মনস্থ করেছি। সূতরাং তোমরা যারা এই সিদ্ধান্ত উত্তম মনে কর, তারা তদনুযায়ী কাচ্ছ কর। আর যারা নিচ্ছের অংশের অধিকার ছাড়তে রাজি নও, তাদের আমি এরপর আল্লাহ সর্বপ্রথমেই ফাই (বিনা যুদ্ধে শত্রু কর্তৃক পরিত্যক্ত সম্পদ)–এর যে অর্থ আমাকে দান করবেন, তা থেকে ঐ ব্যক্তির এই অংশ আমি পূরণ করে দেব এই শর্তে (এই সিদ্ধান্ত মোতাবেক) কাঞ্চ কর। লোকেরা সবাই বলে উঠল, হে আল্লাহর রসূল। আমরা উত্তম মনে করে ও খুশী হয়ে তাদের স্বার্থে আপনার কথা গ্রহণ করলাম। নবী (সঃ) তাদের বললেনঃ আমি তো জানতে পারছি না তোমাদের মধ্যে কে অনুমতি দিল এবং কে দিল না। তোমরা ফিরে যাও এবং তোমাদের নেতারা তোমাদের এই ব্যাপারটা আমার সাথে আলোচনা করবে। সমস্ত লোক চলে গেল এবং তাদের নেতারা তাদের সাথে আলোচনা করে নবী অনুমতি দিয়েছে। হাওয়াযিন বন্দীদের সম্পর্কে আমরা এতটুকু ঘটনাই অবহিত আছি।

আবু আবদুল্লাহ ইমাম বৃখারী (র) বলেছেন, "হাওয়াযিন বন্দীদের সম্পর্কে আমরা এতট্ 🐓 ঘটনাই অবহিত আছি' লেষের এই কথাটুকু ইমাম যুহরীর।

২৪ — অনুচ্ছেদঃ কাউকে কিছু দান করার সময় যদি তার সংগীরাও তার সাথে উপস্থিত থাকে তবে তা দোনকৃত বস্তু) ঐ ব্যক্তিরই হবে। ইবনে আবাস রো) থেকে বর্ণনা করা হয়ে থাকে যে, সংগীরাও এর অংশীদার হবে বলে তিনি মত পোষণ করতেন, কিন্তু তা ঠিক নয়।

٢٤١٩ - عَنْ آبِي هُرَيْرَةَ عَنِ النَّبِيِّ بَيَةِ آنَهُ آخَذَ سِنًّا فَجاءَ صَاحِبُهُ يَتَقَاضَاهُ فَقَالَ انْ لَصَاحِبُ لَيْتَقَاضَاهُ أَفْضَلَ مِن سِنِّهِ وَقَالَ اَفْضَلُكُمْ اَحْسَنَكُمْ فَقَالَ اِنَّ لِصَاحِبِ الْحَقِّ مَقَالاً ثُمَّ قَضَاهُ اَفْضَلَ مِن سِنِّهِ وَقَالَ اَفْضَلُكُمْ اَحْسَنَكُمْ قَضَاءً .

২৪১৯. আবু হুরাইরা (রাঃ) থেকে বর্ণিত। নবী (সঃ) এক বছর বয়সের একটি উট ধারে নিয়েছিলেন। উটের মালিক উটের তাগাদা করতে এসে কঠোর ও রুক্ষ ব্যবহার করলে তিনি তার উটের চাইতে উত্তম একটি উট দিয়ে ঋণ আদায় করলেন এবং সাহাবীদের বললেন, উত্তমতাবে ঋণ পরিশোধকারী ব্যক্তিই তোমাদের মধ্যে উত্তম।

٢٤٢٠ عَنِ ابْنِ عُمْرَ انّهُ كَانَ مَعَ النّبِي عَنِي فَيْ سَفَرٍ فَكَانَ عَلَى بَكْرٍ لِعُمْرَ مَعْ النّبِي عَنِي فَكَانَ عَلَى بَكْرٍ لِعُمْرَ مَعْ النّبِي عَنِي فَكَانَ يَتَقَدّمُ النّبِي عَنِي عَنِي أَحَدُ اللهِ لَا يَتَقَدّمُ النّبِي عَنِي عَنِي فَقَالَ عُمْرُ هُولَكَ فَاشْتَرَاهُ ثُمْ قَالَ هُولَكَ يَاعَبُدُ اللهِ فَقَالَ لَهُ النّبِي عَنِيهِ فَقَالَ عُمْرُ هُولَكَ فَاشْتَرَاهُ ثُمْ قَالَ هُولَكَ يَاعَبُدُ اللهِ فَاصْنَعْ بِهِ مَاشِئْتَ ــ
 فَاصْنَعْ بِهِ مَاشِئْتَ ــ

২৪২০. আবদুল্লাহ ইবনে উমর (রাঃ) থেকে বর্ণিত। তিনি কোন এক সফরে নবী (সঃ)—
এর সাথে উমরের একটি অবাধ্য ও বেয়াড়া উটের ওপর সওয়ার ছিলেন। উটটি (কোন
সময়) নবী (সঃ)—এর (উটের) আগে চলে যাচ্ছিল। আর তথনি উমর (রা) ডেকে
বলছিলেন, হে আবদুল্লাহ! নবী (সঃ)—এর আগে আগে কেউ যেতে পারে না। নবী (সঃ)
তাঁকে (উমরকে) বললেন, ওটিকে আমার কাছে বিক্রি কর। উমর (রা) বললেন, ওটি তো
আপনারই। সূতরাং নবী (সঃ) সেটি কিনে বললেন, হে আবদুল্লাহ! ওটি তোমার, অতএব
ওটা দ্বারা যা ইচ্ছে করতে পার।

২৫ — অনুচ্ছেদঃ কোন ব্যক্তিকে সে যে উটের পিঠে আরোহণ করে আছে সেটি দান করা জায়েয। ইবনে উমর (রা) বলেছেন, নবী (সঃ)—এর সাথে এক সফরে আমি একটি বেয়াড়া উটের ওপর সওয়ার ছিলাম। নবী (সঃ) উমর (রা)—কে বললেনঃ ওটা আমার কাছে বিক্রি কর। উমর সেটাকে বিক্রি করে দিলেন। নবী (সঃ) বললেনঃ হে আবদুল্লাহ। ওটা এখন তোমার।

২৬ - অনুচ্ছেদঃ এমন কিছু উপহার দেয়া যা পরিধান করা নিষিদ্ধ।

٢٤٢١ – عَنْ عَبْدِ اللَّهِ بْن عُمْرَ قَالَ رَائِي عُمْرُبْنُ الخَطَّابِ حلَّةً سِيْرَاءَ عِنْدَ بَابِ الْسَجِدِ فَقَالَ يَارَسُوْلَ اللَّهِ لَوِ اشْتَرَيْتَهَا فَلَبِسْتَهَا يَوْمَ الْجُمُّعَةِ وَالْوَفْدِ قَالَ انَّمَا يَلْبَسُنُهَا مَنْ لاَخَلاَقَ لَهُ فِي الْأَخْرَةِ ثُمَّ جَاءَثُ حُلَلُّ فَاعْطَلَى رَسُوْلُ اللَّهِ عَمْرَ مِنْهَا حُلَّةً قَالَ انْبِي لَمُ اللَّهِ عَمْرَ مِنْهَا حُلَّةً قَالَ انْبِي لَمُ الْكُوبَةِ مُشْرِكًا وَقُلْتُ فِي حُلَّةٍ عُطَارِدٍ مَاقُلْتَ فَقَالَ انْبِي لَمُ اَكُسُكَهَا لِتَلَبَسَهَا فَكَسَا عُمْرُ اَخَالَهُ بِمَكَّةً مُشْرِكًا -

২৪২১. আবদুল্লাহ ইবনে উমর (রাঃ) থেকে বর্ণিত। তিনি বলেছেন, উমর ইবনুল খান্তাব রো) মসজিদের সামনে একজোড়া রেশমী কাপড় বিক্রি হতে দেখে বললেন, হে আল্লাহর রসূল! এই জোড়া খরিদ করলে আপনি জুমুআ ও প্রতিনিধি আসার দিন পরিধান করতে পারতেন। রস্লুল্লাহ (সঃ) বললেনঃ ঐসব কাপড় তারাই পরিধান করে আখেরাতে যাদের কোন অংশ নেই। এরপর কিছু রেশমী কাপড় আসলে তিনি (সঃ) তা থেকে উমর (রা)—কে একজোড়া কাপড় দান করলেন। উমর (রা) আরয় করলেন, (হে আল্লাহর রসূল,) আমাকে পরিধান করার জন্য এই কাপড় দিয়েছেন? অথচ রেশমী কাপড় সম্পর্কে আপনি এরপ বলেছিলেন। তিনি (সঃ) বললেনঃ তোমাকে পরিধান করার জন্য আমি এই কাপড় দেইনি। সুতরাং উমর (রা) মক্কায় বসবাসকারী তাঁর এক মুশরিক ভাইকে উক্ত কাপড় পাঠিয়ে দিলেন।

٢٤٢٢ عَنِ اَبْنِ عُمَرَ قَالَ اَتَى النَّبِيُّ عِيْجَ بَيْتَ فَاطِمَةَ فَلَمْ يَدْخُلُ عَلَيْهَا وَجَاءَ عَلَي فَذَكَرَتُ لَهُ ذُلِكَ فَذَكَرَتُ لِلنَّبِيِّ عِيْجَ قَالَ اِنِّيْ رَاَيْتُ عَلَى بَابِهَاسِتُرًا مَوْشَيًّا عَلَى فَذَكَرَ ثُلِكَ لَهَا فَقَالَتْ لِيَامُرُنِيْ فَيْهِ بِمَا شَاءً قَالَ تُرْسِلُ بِهِ اللَّي فُلَانٍ آهُلِ بَيْتٍ بِهِمْ حَاجَةً .

تُرْسِلُ بِهِ اللَّي فُلاَنٍ آهُلِ بَيْتٍ بِهِمْ حَاجَةً .

২৪২২. ইবনে উমর (রাঃ) থেকে বর্ণিত। তিনি বলেছেনঃ নবী (সঃ) (একদিন) ফাতেমা (রা)—র বাড়ীতে আসলেন, কিন্তু ভিতরে প্রবেশ করলেন না (ভিতরে প্রবেশ না করেই ফিরে গেলেন)। আলী (রা) আসলে ফাতেমা (রা) তাঁকে ব্যাপারটি অবহিত করলেন। তিনি (আলী) আবার নবী (সঃ)—এর কাছে বিষয়টির উল্লেখ করলে নবী (সঃ) বললেনঃ আমি তার ঘরের ছারে ছবিযুক্ত পর্দা লটকানো দেখেছি। এরপর বললেন, দুনিয়া ও তার সাজসক্ষায় আমার কি প্রয়োজনং আলী (রা) ফাতেমার কাছে এসে এসব জানালেন। ফাতেমা (রা) বললেন, ঐগুলোর ব্যাপারে কি করতে হবে তাঁর ইচ্ছামত আমাকে নির্দেশ

দান করুন। নবী (সঃ) বলে পাঠালেন, অমুক পরিবারের লোকদের কাছে পাঠিয়ে দাও, তাদের তীব্র প্রয়োজন রয়েছে। $^{\it c}$

٢٤٢٣ عَنْ عَلِيٍّ قَالَ اَهُدَى إِلَىَّ النَّبِيُّ عِنْ مَلَّةَ سِيِرَاءَ فَلَسِسْتُهَا فَرَاَيْتُ الْفَضَبَ ، فِي وَجُهِهِ فَشَقَقْتُهَا بَيْنَ نِسَائِئ .

২৪২৩. আলী (রাঃ) থেকে বর্ণিত। তিনি বলেছেন, নবী (সঃ) আমাকে একজোড়া রেশমী কাপড় উপহার পাঠিয়েছিলেন। আমি তা পরিধান করলে নবী (সঃ)-এর চেহারায় অসন্তোষের ভাব লক্ষ্য করলাম। তাই আমি ঐ কাপড় আমার আত্মীয়া মেয়েদের মধ্যে বন্টন করে দিলাম।

২৭ — অনুচ্ছেদঃ মুশরিকদের হাদিয়া (উপহার) গ্রহণ করা। আবু স্থ্রাইরা (রা) নবী সেঃ) খেকে বর্ণনা করেছেন, ইবরাহীম (আঃ) তার দ্রী সারাকে সাথে নিয়ে হিজরত করে এমন একটি জনপদে উপনীত হলেন যেখানে একজন বাদশাহ বা অত্যাচারী লোক ছিল। সে (বাদশাহ বা যালেম লোকটি) বলল, তাঁকে (সারাকে) উপহার হিসেবে আজারা (হাজেরা)—কে দান করে দাও। নবী (সঃ)—কে একটি রোন্লাকৃত) বিষাক্ত বকরী উপহার দেয়া হয়েছিল। আবু স্থমায়েদ বর্ণনা করেছেন, আয়লার শাসক নবী (সঃ)—কে একটি সাদা খচ্চর উপহার দিয়েছিলেন। নবী (সঃ) তাকে একখানা চাদর দিয়েছিলেন এবং সেখানকার শাসক হিসেবে সনদ লিখে দিয়েছিলেন।

٢٤٣٤ عَنْ اَنَسٍ قَالَ اُهُدِى النَّبِيِ جُبَّةٌ سُنْدُسٍ وَكَانَ يَنْهَى عَنِ الْحَرِيْرِ نَعَجِبَ النَّاسُ مِنْهَا فَقَالَ وَالَّذِي نَفْسُ مُحَمَّدٍ بِيَدِهِ لَمَنَادِلُ سَعْدِ بْنِ مُعَادٍ فِي الْجَنَّةَ اَحْسَنُ مِنْ هَٰذَا ـ

২৪২৪. আনাস (রাঃ) থেকে বর্ণিত। তিনি বলেছেন, নবী (সঃ)—কে একটা রেশমী জুরা উপহার দেয়া হয়েছিল। অথচ তিনি রেশমী বস্ত্র ব্যবহার করতে নিষেধ করতেন। সেটা দেখে লোকেরা খুব খুশী হলে তিনি বললেনঃ সেই মহান সন্তার শপথ করে বলছি, যাঁর হাতে মুহাম্মদের প্রাণা বেহেশতে সা'দ ইবনে মু'আযের রুমাল এর চাইতে বহু গুণে উৎকৃষ্ট হবে।

৫. পূনিয়ার সাজসজ্জা ইসলামের দৃষ্টিতে অবৈধ নয়। বরং অতিরিক্ত ও অপ্রয়োজনীয় জিনিসকে ইসলাম সর্ব ক্ষেত্রেই অপসন্দ করেছে। সমাজে যদি কিছু মানুষ এমন থাকে যারা লক্ষ্যা নিবারণের জন্য এক খণ্ড বন্তা পাছে না, তাদের এই জভাব দৃর করার পূর্বে বাড়ীর দরজা—জানালায় বিনা প্রয়োজনে পর্দা লটকানো ইসলামের দৃষ্টিতে সংগত নয়। তাই রস্পুলাহ (সঃ) ফাতেমা (রা)—র বাড়ীর দরজার পর্দার কাপড় এমন একটা পরিবারে পাঠিয়ে দেয়ার নির্দেশ দিলেন, যাদের বল্লের অভাব ছিল অত্যন্ত ভীত্র।

منْهَا فَجِيْءَ بِهَا فَقَيْلُ الْاَ نَقْتُلُهَا قَالَ لاَ : فَمَا زِلْتُ اعْرِفُهَا فِي لَهُواتُ رَسُولُ الله عَمْمُومَةً فَاكُلُ مَنْهَا فَجِيْءَ بِهَا فَقَيْلُ الْاَ نَقْتُلُهَا قَالَ لاَ : فَمَا زِلْتُ اعْرِفُهَا فِي لَهُوات رَسُولُ الله عَلَى ١٤٤٨. (अनाम देवत मालक (ताः) त्यर्क वर्षिण। (जिनि वर्लाहन,) वक देहनी नाती नवी (मः)—वत काह्ह वकतीत विषयाथा लागठ উপহात दिरम्दव निरा प्यामल जिनि ठा त्यर्क किंदू त्यराहिलन। भदा जाक नवी (मः)—वत काह्ह प्याहिलन। भदा जाक नवी (मः)—वत काह्ह प्याहिलन। भदा जाक नवी (मः)—वत काह्ह प्यामम देवत मालक (ता) वर्लाहन, नवी (मः)—वत (मृथ गश्वरत्तत) जानूल विषक्तियात नक्षण वतावतदे नक्ष्म क्रवज्ञा। ७

٢٤٢٦ عَنْ عَبْدِ الحَرَّحْمَٰنِ بِنِ اَبِي بَكْرٍ قَالَ كُنَا مَعَ النَّبِيِّ ثَلَاثِينَ وَمَانَةً فَقَالَ النَّبِيِّ عِيهِ هَلْ مَعَ اَحُدٍ مِنْكُم طَعَامٌ فَاذًا مَعَ رَجُلٍ صِاعٌ مِنْ طَعَامٍ اَوْ نَحُوهُ فَعُجِنَ ثُمَّ جَاءَ رَجُلٌ مُشْرِكٌ مُشْعَانٌ طَوْيِلٌ بِغَنَم يَسُوْقُهَا فَقَالَ النَّبِيُّ عَنَى بَيُعًا فَعَالَ النَّبِيُّ مَنْ مَنْهُ شَاةً فَصَنْعَتُ وَامَرَ النَّبِيُّ اَمْ عَطِيَّةٌ اَوْ قَالَ اَمْ هَبَةً قَالَ لاَ بَلْ بَيْعٌ فَاشْتَرَى مَنْهُ شَاةً فَصَنْعَتُ وَامَرَ النَّبِيُّ المُ عَطِيَّةٌ اَوْ قَالَ الْمَ مَنِهُ اللهِ مَافِي الثَّلاَثِينَ وَالمَانَةِ الاَّ قَد حَنَّ النَّبِيُّ اللهِ مَافِي الثَّلاثِينَ وَالمَانَةِ الْأَقَ صَعْتَانِ فَحَمَلْنَاهُ فَعَنَا فَقَصَلَتِ الْقَصْعَتَانِ فَحَمَلْنَاهُ عَلَيْهُ الْمُعَوْلَ وَشَبِعْنَا فَقَصَلَتِ الْقَصْعَتَانِ فَحَمَلْنَاهُ عَلَيْ الْبَعِيْرِ اَوْ كَمَا قَالَ ـ

২৪২৬. আবদুর রহমান ইবনে আবু বাকর (রাঃ) থেকে বর্ণিত। তিনি বলেছেনঃ কোন এক সফরে নবী (সঃ)–এর সাথে আমরা এক'শ ত্রিশ জন লোক ছিলাম। নবী (সঃ) জিজ্ঞেস করলেন, কারো কাছে কোন খাবার আছে কি? দেখা গেল এক ব্যক্তির সাথে এক সা' অথবা অনুরূপ পরিমাণ খাদ্য (আটা) আছে। রুটি তৈরী করার জন্য আটা গোলানো হল। এ সময় দীর্ঘকায় অবিন্যস্ত চূল বিশিষ্ট এক মুশরিক ব্যক্তি একপাল বকরী নিয়ে আসলে নবী (সঃ) তাকে জিজ্ঞেস করলেন, বেচবে না উপহার দেবে অথবা দান করবে? সে বলল, না আমি এগুলো বিক্রি করব। নবী (সঃ) তার নিকট থেকে একটা বকরী কিনে নিলেন এবং সেটিকে জবেহ করা হল। নবী (সঃ) এর কলিজা ভাজতে নির্দেশ দিলেন। আল্লাহর শপথ!

৬. বিষমাখা গোলতের ঘটনা নবী (সঃ)—এর খায়বার অভিযানকালে সংঘটিত হয়। নবী (সঃ)—কৈ হত্যা করার উদ্দেশ্যে এক ইছদী নারী বকরীর গোল্ড ভাজা করে তাতে বিষ মিলিয়ে নবী (সঃ)—এর কাছে উপহার পাঠায়। গোলত খেয়ে বিবের প্রতিক্রিয়া নবী (সঃ)—এর তালতে দেখা দেয় তবে বড় রকমের কোন ক্ষতি হয়নি, তবে তার তিনজন সংগী এতে নিহত হন। অবল্য শেষ জীবনে এর প্রতিক্রিয়া তিনি অনুভব করতেন এবং মৃত্যু শয়্যায় তিনি এ বিষয়ে বলতেন।

একশ ত্রিশ জনের মধ্যে কেউই এমন থাকল না যাকে তিনি কলিজার এক টুকরা দিলেন না। উপস্থিত থাকলে তাকে তখনই দিলেন আর অনুপস্থিতদের জন্য সরিয়ে রাখলেন। আর গোশত দু'টি পাত্রে ভাগ করলেন। সবাই খেল। আমরা তো খেয়ে পরিতৃপ্ত হলাম। এরপরও দু'টি পাত্রে কিছু বাড়তি গোশত থেকে গেল। ঐগুলোকে আমরা উটের পিঠে উঠিয়ে নিয়ে যাত্রা করলাম অথবা অনুরূপ কিছু করলাম।

২৮-অনুচ্ছেদঃ মুশরিকদের হাদিয়া (উপহার) দেওয়া। মহান আল্লাহর বাণীঃ

لاَيَنْهَاكُمْ اللَّهُ عَنِ الَّذِيْنَ اَمْ يُقَاتِلُونَكُمْ فِي الدِّيْنِ وَلَمْ يُخْرِجُوْكُمْ مِنْ دياركُمْ اَنْ تَبَرُّوهُمْ وَتُقْتِلُوْ الْيُهِمْ اِنَّ اللَّهَ يُحِبُّ الْمُقْسِطِيْنَ -

''যেসব মুশরিক দীনের ব্যাপারে তোমাদের সাথে লড়াই করে না এবং তোমাদেরকে নিজেদের দেশ (ঘরবাড়ী) থেকে উৎখাত করে না তাদের প্রতি ইহসান করতে এবং তাদের সাথে স্বিচারমূলক ব্যবহার প্রদর্শন করতে আল্লাহ তোমাদেরকে নিষেধ করেন না। আল্লাহ সুবিচারকারীগণকে ভালবাসেন।''

٧٤٢٧ عَنِ ابْنِ عُمَرَ قَالَ رَأَى عُمَرُ حُلَّةً عَلَى رَجُلٍ تُبَاعُ فَقَالَ النَّبِيِّ ﷺ اِبْتَعُ هُذِهِ الْحُلَّةَ تَلْبَسُهُا يَومَ الجُمُّعَةِ وَاذَا جَاءَكَ الوَقْدُ فَقَالَ انَّمَا يَلْبَسُ هُذَا مَن لاَ خَلاَقَ لَهُ فَي الْآخِرَةِ فَالْتِي رَسُولُ اللهِ عَنْ مِنْهَا بِحُلُلٍ فَأَرْسَلُ اللهِ عُمْرَ مِنهَا بِحُلَّةٍ فَقَالَ عُمْرُ مَنِهَا بِحُلَّةٍ فَقَالَ عُمْرُ كَيْفَ ٱلْبِسُهَا وَقَدْ قُلْتَ فَيْهَا مَاقُلْتَ قَالَ انِّي لَمْ ٱكْسُكُهَا لِتَلْبَسَهَا تَبِيَّعُهَا اوْ تُكْسُوهَا فَٱرْسَلَ بِهَا عُمَرُ اخِ لَهُ مَنْ اَهْل مَكَّةً قَبْلَ اَنْ يُسْلَمَ ـ

২৪২৭. ইবনে উমর (রাঃ) থেকে বর্ণিত। তিনি বলেছেন, উমর (রা) এক ব্যক্তিকে রেশমী কাপড় বিক্রি করতে দেখে নবী (সঃ)—কে বললেন, আপনি এই কাপড় জোড়া খরিদ করুন, জুমুআ ও প্রতিনিধি দল আসার দিন পরিধান করবেন। নবী (সঃ) বললেনঃ এ ধরনের কাপড় একমাত্র তারাই পরিধান করতে পারে, আখেরাতে যাদের কোন অংশ নেই। পরে এ ধরনের কয়েক জোড়া কাপড় রস্পুল্লাহ (সঃ)—এর কাছে আনা হলে তিনি তার (মধ্য হতে) এক জোড়া উমরকে পাঠিয়ে দিলেন। উমর (রা) বললেন, কেমন করে আমি এ কাপড় পরিধান করতে পারি? কেননা আপনি এ সম্বন্ধে খুব কঠোর কথা বলেছেন। নবী (সঃ) বললেন, আমি তোমাকে এ কাপড় পরিধান করার জন্য পাঠাইনি, বরং এজন্য পাঠিয়েছি যে, তুমি তা বিক্রি করে দেবে বা অন্য কোন অভাবী লোককে দান করবে। সুতরাং উমর (রা) তাঁর মঞ্চাবাসী এক ভাইয়ের কাছে তা পাঠিয়ে দিলেন যে তখনও ইসলাম গ্রহণ করেনি।

এই লোকটি ছিল হযরত উমর (রাঃ)-এর দৃ্ধভাই উসমান ইবনে হাকীম। এ হাদীস থেকে প্রমাণিত হয় বে;

মৃশরিকদেরকেও উপহার-উপটোকন দেওয়া যায়।

٢٤٢٨ - عَنْ اَسْمَاءَ بِنْتِ اَبِيْ بَكْرٍ قَالَتْ قَدِمَتْ عَلَى ّاُمِّيُّ وَهِى مُشُرِكَةٌ فِي عَهْدَ رَسُولِ اللهِ عَلْتُ وَهِى رَاغِبَةٌ اَفَاصِلُ اُمِّي قَالَ نَعَمُ رَسُولِ اللهِ عَلْتُ وَهِى رَاغِبَةٌ اَفَاصِلُ اُمِّي قَالَ نَعَمُ صِلَى اللهِ عَلْتُ وَهِى رَاغِبَةٌ اَفَاصِلُ اُمِّي قَالَ نَعَمُ صِلَى اللهِ عَلْتُ وَهِى رَاغِبَةٌ اَفَاصِلُ اُمِّي قَالَ نَعَمُ صِلَى اللهِ عَلْتُ وَهِى رَاغِبَةً اَفَاصِلُ اُمِّي قَالَ نَعَمُ صِلَى اللهِ عَلْتُ مَا اللهِ عَلْتُ وَهِى مَا عَلَى اللهِ عَلْمَ اللهِ عَلْتُ اللهِ عَلْمَ اللهِ عَلْمُ اللهِ عَلْمَ اللهِ عَلَيْهِ اللهِ عَلْمَ اللهُ عَلَيْمَ اللهِ عَلَيْمُ اللهِ عَلْمَ اللهِ اللهِ عَلْمَ اللهِ اللهُ اللهِ عَلْمُ اللهُ اللهُ عَلْمَ اللهُ اللهِ عَلْمَ اللهُ اللهُ اللهُ اللهُ اللهُ اللهُ اللهُ عَلَيْمَ اللهُ اللهِ اللهُ اللهُ اللهُ اللهُ اللهُ اللهُ اللهِ اللهُ اللهِ اللهُ اللهِ اللهُ ا

২৪২৮. আসমা বিনতে আবু বাকর (রাঃ) থেকে বর্ণিত। তিনি বলেছেন, রস্পুলাহ (সঃ)—
এর যুগে আমার মা আমার ইসলাম গ্রহণের পরে এক সময় আমার কাছে আসলেন।
তখনও তিনি মুশরিক ছিলেন। (তার সাথে কি ধরনের আচরণ করতে হবে) এ বিষয়ে
আমি রস্পুলাহ (সঃ)—এর কাছে জানতে চাইলাম। আমি বললাম, তিনি আমার প্রতি খুবই
আকৃষ্ট। সূতরাং আমি কি আমার মায়ের সাথে উত্তম আচরণ করবং তিনি বললেন, হাঁ,
তোমার মায়ের সাথে উত্তম আচরণ কর।

२৯- अनुरुक्तः अनका वा मान कितिया त्मा कारता अरनारे दिश नम्।

٢٤٢٩ عَنِ ابْنِ عَبَّاسٍ قَالَ قَالَ النَّبِيِّ عِنْ الْعَائِدُ فِي هَبِتِهِ كَالْعَائِدِ فِي قَيْئِمٍ -

২৪২৯. ইবনে আহ্বাস (রাঃ) থেকে বর্ণিত। নবী (সঃ) বলেছেন, দান করে তা প্রত্যাহারকারী বমি করে ভক্ষণকারীর মত।

· ٣٤٣ - عَنِ ابْنِ عَبّاسِ قَالَ قَالَ النَّبِيُّ ﷺ لَيْسَ لَنَا مَثَلُ السَّوْءِ الَّذِي يَعُودُ لَ فِي هَبَتِهِ كَالْكُلُّبِ يَرْجِعُ فِي قَيْئِهِ _

২৪৩০. ইবনে আবাস (রাঃ) থেকে বর্ণিত। নবী (সঃ) বলেছেনঃ নিকৃষ্ট দৃষ্টান্ত স্থাপন আমাদের জন্য শোভনীয় নয়। দান করে যে ব্যক্তি আবার তা প্রত্যাহার করে নেয় সে এমন কুকুরের ন্যায়, যে বমি করে আবার তা খেয়ে ফেলে।

٢٤٣١ عَنْ عُمَرَ بَنِ الْخَطَّابِ يَقُولُ حَمَلْتُ عَلَى فَرَسٍ فِي سَبِيْلِ اللهِ فَاضَاعَهُ الَّذِي كَانَ عَنْدَهُ فَارَدْتُ اَنْ اَشْتَرِيهُ مِنْهُ وَظَنَنْتُ اَنَّهُ بَائِعُهُ بِرُخْصٍ فَسَاَلْتُ عَنْ لَلّٰذِي كَانَ عَنْدَهُ فَارَدْتُ اَنْ اَشْتَرِهِ وَانْ اَعْطَاكَهُ بِدِرْهُمْ وَاحِدْ فَاقَالَكُ فِي صَدَقَتِهِ كَالْكُ النّٰبِي بَيْدُ فِي قَتَلِهِ مَا كَالْكُ لِللّٰ اللّٰهِي بَيْدٍ فَي قَيْلِهِ مَا كَالْكُلُبِ يَعُودُ فِي قَيْلِهِ مَا كَاللّٰهُ اللّٰهِ اللّٰهِ اللّٰهِ عَنْدُهِ مِنْ قَيْلِهِ مَا لَاللّٰهِ اللّٰهِ اللّٰهِ عَنْدُهِ مِنْ قَيْلِهِ مَا لَا لَهُ اللّٰهِ اللّٰهُ اللّٰلَالِي اللّٰهُ الللّٰهُ اللّٰهُ اللّٰهُ اللّٰهُ اللّٰهُ اللّٰهُ اللّٰهُ اللّٰهُ اللّٰهُ الللّٰهُ الللّٰهُ الللّٰهُ الللّٰهُ الللّٰهُ الللّٰهُ الللّٰهُ ال

২৪৩১. উমর ইবনূল খান্তাব (রাঃ) থেকে বর্ণিত। তিনি বলেন, আমার একটি ঘোড়া আমি এক ব্যক্তিকে আল্লাহর রাহে আরোহণ করার জন্য দান করলাম। কিন্তু তার কাছে ঘোড়াটি থাকাকালে সে ওটিকে (ঘাস পানি ঠিকমত না দিয়ে) প্রায় ধ্বংস করে ফেলল। তাই আমি আবার ঘোড়াটিকে তার নিকট থেকে খরিদ করে নেয়ার ইচ্ছা করলাম। আমি

মনে করলাম, সে সন্তায়ই হয়ত সেটা বিক্রি করবে। সূতরাং এ ব্যাপারে জামি নবী (সঃ)— কে জিজ্জেস করলে তিনি বলেন, এক দিরহামেও যদি ওটা সে তোমাকে দেয় তবুও তুমি খরিদ করবে না। কেননা সদকা প্রত্যাহারকারী বমি করে তা ভক্ষণকারী কুকুরের ন্যায়।

৩০-অনুদেদঃ

٢٤٣٢ عَنْ بَنِيْ صُهُيَبٍ مَوْلَى ابْنِ جُدْعَانَ إِدَّعَوْا بَيْتَيْنِ وَحُجْرَةً أَنَّ رَسُوْلَ اللهِ عَنْ بَثَيْنِ وَحُجْرَةً أَنَّ رَسُوْلَ اللهِ عَنْ اللهِ عَلَى ذَٰلِكَ قَالُوا ابْنُ عُمَرَ عَنْ يَشْهَدُ لَكُمَا عَلَى ذَٰلِكَ قَالُوا ابْنُ عُمَرَ عَنْ مَنْ يَشْهَدُ لَكُمَا عَلَى ذَٰلِكَ قَالُوا ابْنُ عُمَرَ فَدَعَاهُ فَشَهِدَ لَا عُطَى رَسُوْلُ اللهِ عَنْ صَهْيَبًا بَيْتَيْنِ وَحُجُرَةً فَقَضَلَى مَرُوانُ بِشَهَادَتِهِ لَهُمْ -

২৪৩২. আবদুল্লাহ ইবনে উবায়দুল্লাহ ইবনে আবু মূলাইকা (রাঃ) থেকে বর্ণিত। তিনি বলেছেন, ইবনে জুদআনের আযাদকৃত দাস সৃহাইবের সন্তানরা দু'টি ঘর ও একটি কামরার অধিকার দাবী করে বলল যে, রস্লুলাহ (সঃ) সেগুলো সৃহাইবকে দান করেছিলেন। (একথা শুনে) মারওয়ান বলল, এ ব্যাপারে তোমাদের কোন সান্ধী আছে কি? তারা বলল, ইবনে উমর (রা) সান্ধী আছেন। মারওয়ান ইবনে উমরকে ডেকে পাঠালে তিনি এসে সান্ধ্য দিলেন যে, রস্লুল্লাহ (সঃ) সুহাইবকে দু'টি ঘর ও একটি কামরা দান করেছেন। সুতরাং তাঁর সাক্ষ্যের ভিত্তিতে মারওয়ান তাদের অনুকূলে রায় প্রদান করলেন।

৩১—অনুদেশঃ উমরা (মৃত্যু পর্যন্ত ভোগদখলের জন্য কাউকে কিছু দান করা) ও ক্লকবা (মৃত্যুকে শর্ত করে কাউকে ঘর বা বাড়ী দান) করা। (যেমন কেউ অন্য একজনকে বলল, আমি আমার এই বাড়ীটা এই শর্তে তোমাকে বসবাসের জন্য দান করলাম যে, তুমি আগো মৃত্যুবরণ করলে বাড়ীটা আমার হয়ে যাবে। আর যদি আমি আগে মৃত্যুবরণ করি তাহলে তোমার হয়ে যাবে।) এ সম্পর্কে হাদীসে যা কিছু বলা হয়েছে। কেউ যদি একখা বলে যে, সারা জীবন বসবাসের জন্য তোমাকে আমি বাড়ী দান করলাম, একে বলে উমরা। আর যদি কেউ বলে, তোমাকে এই ঘর বসবাস করতে দিলাম এটাকে বলে ক্লকবা।

২৪৩৩. জাবের (রাঃ) থেকে বর্ণিত। তিনি বলেছেনঃ নবী (সঃ) উমরা সম্পর্কে এই মীমাংসা করেছেন যে, যাকে তা দেয়া হয়েছে তারই মালিকানা বহাল থাকবে।

৮. কাউকে কোন জিনিস তার জীকদশা পর্যন্ত তোগদকা করতে দিলে তাকে বলে উমরা (জীবনস্থত)। কেউ কোন জিনিস কাউকে দান করার সময় বলল, তুমি আমার আগে মারা গেলে আমিই এর মালিক হব আর আমি তোমার আগে মারা গেলে তুমি হবে এর মালিক, একে বলে রুকবা।

২৪৩৪. পাবৃ হরাইরা (রাঃ) থেকে বর্ণিত। নবী (সঃ) বলেছেন, উমরা (জীবনস্বত্ব) জায়েয। ৩২—অনুদেশঃ ঘোড়া, চতুম্পদ জন্ম বা অন্য কিছু ধার নেয়া।

٣٤٣٥ - عَنْ قَتَادَةَ قَالَ سَمِعْتُ أَنَسًا يَقُولُ كَانَ فَزَعُ بِالْمَدِيْنَةِ فَاسْتَعَارَ النَّبِيُّ النَّبِيُّ فَرَسًا مِنْ أَبِي طَلَحَةَ يُقَالُ لَهُ المَثْدُوبُ فَرَكِبَ فَلَمَّا رَجَعَ قَالَ مَارَأَيْنَا مِنْ شَيْء وَانْ وَجَدُنَاهُ لَبَحْرًا _

২৪৩৫. কাতাদা (রঃ) থেকে বর্ণিত। তিনি বলেছেন, আমি আনাস (রা) – কে বলতে শুনেছি যে, (এক সময়ে শক্রর আক্রমণের ভয়ে) মদীনাতে ভীতি ও ত্রাস সৃষ্টি হলে নবী (সঃ) আবু তালহার 'মানদৃব' নামক ঘোড়াটি ধার নিলেন। অতঃপর তাতে আরোহণ করলেন [এবং (গোটা মদীনা টহল দিয়ে) ফিরে এসে বললেন, ভীত বা সন্ধ্রম্ম হওয়ার মত কিছুই দেখতে পেলাম না। আমি ঘোড়াটিকে সমুদ্রের ন্যায় (সচ্ছল গতি বিশিষ্ট) পেলাম।

৩৩-অনুন্দেদঃ নৰ দশতির বাসর রাতে ব্যবহারের জন্য কিছু ধার নেয়া।

٢٤٣٦ عَنْ آيْمَنَ قَالَ دَخَلْتُ عَلَى عَائِشَةً وَعَلَيْهَا دِرْعُ قِطْرِ ثَمَنُ خَمْسَةِ دَرَاهِمَ فَقَالَت اِرْفَعْ بَصَرَكَ اللَّي جَارِيَتِي أُنْظُرُ الِّيهَا فَانِّهَا تُزْهِلَى أَنْ تَلْبَسَهُ فِي الْبَيْتِ فَقَالَت اِرْفَعْ بَصَرَكَ اللَّي جَارِيَتِي أُنْظُرُ اللَّهِ اللَّهِ عَلَى عَهْدِ رَسُولِ اللهِ عَلَى عَهْدِ رَسُولِ اللهِ عَلَى عَهْدِ رَسُولِ اللهِ عَلَى عَهْدِ رَسُولِ اللهِ عَلَى عَهْدِ رَسُولُ اللهِ عَلَى عَهْدِ رَسُولُ اللهِ عَلَى عَلَى عَهْدِ رَسُولُ اللهِ عَلَى عَلَى عَلَى عَهْدِ رَسُولُ اللهِ عَلَى اللهِ عَلَى اللَّهِ عَلَى اللَّهِ عَلَى اللَّهِ عَلَى عَلَى عَلَى عَلَى عَلَى عَلَى عَلَى عَلَى عَلَى اللَّهِ عَلَى اللَّهِ عَلَى اللَّهِ عَلَى اللَّهِ عَلَى اللَّهِ عَلَى اللَّهُ عَلَى عَلَى عَلَى عَلَى عَلَى اللَّهِ عَلَى اللَّهِ عَلَى اللَّهِ عَلَى عَلَى عَلَى عَلَى اللَّهِ عَلَى اللَّهِ عَلَى اللَّهِ عَلَى عَلَى عَلَى عَلَى عَلَى عَلَى عَلَى اللَّهِ عَلَى اللَّهِ عَلَى عَلَى اللَّهِ عَلَى عَلَى عَلَى عَلَى عَلَى عَلَى عَلَى عَلَى عَلَى اللَّهُ عَلَى اللَّهُ عَلَى عَلَمُ عَلَى اللَّهُ عَلَى عَلَى عَلَى عَلَى عَلَى عَلَى اللَّهِ عَلَى عَلَى عَلَى اللَّهِ عَلَى عَلْكُولُ اللَّهِ عَلَى عُلَى عَلَى عَلَ

২৪৩৬. আয়মান (রাঃ) থেকে বর্ণিত। তিনি বলেছেন, আমি এক সময় আয়েশা (রা)–এর কাছে গেলাম। দেখলাম, তিনি পাঁচ দিরহাম মূল্যের মোটা সূতার একটা কামিজ পরিধান করে আছেন। তিনি বললেন, আমার এই দাসীটাকে একট্ চোখ তুলে দেখ, বাড়ীতেও সে এটি ব্যবহার করতে অস্বীকার করে। অথচ রস্লুল্লাহ (সঃ)–এর যুগে আমার ঐ রকমই একটা কামিজ ছিল। লোক পাঠিয়ে আমার নিকট থেকে ওটা না নিলে বিয়ের সময় মদীনার কোন মেয়েকেই সাজান হত না।

৩৪-অনুচ্ছেনঃ দুধ পানের জন্য উট বা বকরী দান করার মর্যাদা।

٢٤٣٧ عَنْ آبِي هُرَيْرَةَ آنَّ رَسُولَ اللهِ ﷺ قَالَ نِعْمَ ٱلمَنِيْحَةُ اللِقْحَةُ الصَّفِّيُّ مِنْحَةً وَالسَّفِيِّ مِنْحَةً وَالسَّفِيِّ مِنْحَةً الصَّفِيِّ مِنْحَةً وَالسَّلَةُ الصَّفِيِّ مَنْحَةً الصَّفِيِّ مِنْحَةً الصَّفِيِّ مِنْحَةً الصَّفِيِّ وَتَرُوْحُ بِإِنَاءٍ وَتَرُوْحُ بِإِنَاءٍ وَتَرُوْحُ بِإِنَاءٍ وَتَرُوْحُ بِإِنَاءٍ وَالسَّامَةُ الصَّفِيِّ مَنْحَةً الصَّفِيِّ مِنْحَةً الصَّفِيِّ مِنْحَةً الصَّفِيِّ مِنْحَةً الصَّفِيِّ مِنْحَةً الصَّفِيِّ مِنْحَةً الصَّفِيِّ مِنْحَةً المِنْعَالَ فَي مَنْحَةً الصَّفِيِّ مِنْحَةً الصَّفِيِّ مِنْحَةً المِنْعَالِقِيْحَةً المِنْعَالِقِيْحَةً المِنْعَالَ وَاللهِ اللهِ الل

২৪৩৭. আবু হরাইরা (রাঃ) থেকে বর্ণিত। রস্লুল্লাহ (সঃ) বলেছেনঃ দৃগ্ধবতী উদ্ধী এবং দৃগ্ধবতী বকরী যা সকালে এক পাত্র ভর্তি এবং বিকালে এক পাত্র ভর্তি দৃধ দান করে উপহার হিসেবে কতই না উদ্ভয়।

٢٢٣٨ عَنْ أَنْسِ بْنِ مَاكِ قَالَ لَمّا قَدِمَ الْمُهَاجِرُوْنَ الْدَيْنَةَ مِنْ مَكَةً وَلَيشَ بِايْدِيْهِم يَعْنِي شَيْئًا وَكَانَ الْاَنْصَارُ اَهْلَ الأَرْضِ وَالْعَقَارِ فَقَاسَمَهُمُ الْاَنْصِارُ عَلَىٰ الْدَيْهِمِ يَعْنِي شَيْئًا وَكَانَ الْاَنْصَارُ اَهْلَ الأَرْضِ وَالْعَقَارِ فَقَاسَمَهُمُ الْاَنْصِارُ عَلَىٰ اللهِ مَكُلُّ عَامٍ وَيَكَفُوهُمُ الْعَمْلَ وَالْلَوْنَةَ وَكَانَتُ اُمُّ أَنْسٍ رَسُولَ اللهِ عَنَاقًا مَا عَطَاهُنَ النّبِي فَيَهِ أَمُ اَنْسٍ رَسُولَ اللهِ عَنَاقًا فَاعْطَاهُنَ النّبِي فَيَهِ أَمُ اَيْمَنَ مَوْلَاتَهُ أُمَّ السَامَة بْنِ زَيْدٍ قَالَ ابْنُ شَهَابِ عَذَاقًا فَاعْطَاهُنَ النّبِي فَيَهِ أَمُ الْمَنَ مَوْلَاتَهُ أُمَّ السَامَة بْنِ زَيْدٍ قَالَ ابْنُ شَهَابِ فَاخَبَرَنِي انَسُ بْنُ مَاكِ إِنَّ النّبِي فِي لَمَّ الْمَنَ مَوْلَاتَهُ أُمَّ السَامَة بْنِ زَيْدٍ قَالَ ابْنُ شَهَابِ فَا اللهِ فَيَالَ اللهُ عَلَى اللهُ عَلَيْدَ وَقَالَ الْمُ خَيْبَرَ فَانْصَرَفَ اللهُ اللهُ اللهُ عَلَيْدَ وَقَالَ الْمُنْ مَنْ مَنْ مَنْ اللهِ عَنَاقَهُا وَاعْطَى رَسُولُ اللهِ عَنَا لَهُ الْمَا مَكَانَهُنَّ مِنْ مَنْ مَنْ عَرَالَةُ مِنْ مَكَانَهُنَّ مَنْ مَنْ مَوْلَا الله عَنَا الله عَنَا الله عَنَا لَهُ اللهُ الْمُ الْمُعَلَى الْمُعَلِي الْمَالَةُ وَقَالَ الْمُعَلَى مَنْ مُؤْلُولُ اللّهِ عَذَالًا مَكَانَهُنَّ مَنْ مَنْ مُنْ يُونُسُ بِهُذَا وَقَالَ مَكَانَهُنَّ مَنْ مَنْ الْمَامِةِ وَقَالَ احْمَدُ بْنُ شَبِيبٍ إِنْ أَنْهُ لَنِ عَنْ يُونُسُ بِهُذَا وَقَالَ مَكَانَهُنَّ مَنْ خَالِصَةِ وَقَالَ احْمَدُ بْنُ شَبِيبٍ إِنْ أَنْهُ إِلَى الْمِنْ عَلَى مَنْ يُونُسُ بِهُذَا وَقَالَ مَكَانَهُنَّ مَنْ الْمَامِيةِ وَقَالَ الْمَعَلَى مَالْكُ الْمَامِ وَقَالَ الْمُعَلِي الْمُنْ الْمُ الْمُ الْمُنْ الْمُؤْلُولُ الْمُنْ الْمَامِ وَقَالَ مَكَانَهُنَا اللهُ الْمُعْلَى الْمُنْ الْمُ الْمُنْ الْمُ الْمُنْ الْمُ الْمُنْ الْمُنْ الْمُنْ الْمُنْ الْمُنْ الْمُنْ الْمُ الْمُنْ الْمُنْ الْمُنْ الْمُنْ الْمُنْ الْمُنْ الْمُنْ الْمُنْ الْمُنْ اللهُ الْمُنْ اللّهُ الْمُنْ الْمُنْ الْمُنْ الْمُنْ الْمُنْ الْمُنْ الْمُنْ الْمُنْ الْمُ

২৪৩৮. আনাস ইবনে মালেক (রাঃ) থেকে বর্ণিত। তিনি বলেছেন, মুহাজিরগণ যে সময় মকা থেকে মদীনায় আসলেন তখন তাদের কাছে কিছুই ছিল না। কিন্তু আনসারগণ ভূমি ও সম্পদের অধিকারী ছিলেন। আনসারগণ তাদের ভূমি ও সম্পদ এই শর্তে মুহাজিরদের মধ্যে ভাগ-বন্টন করে দিলেন যে, প্রতি বছর তারা এর উৎপন্ন ফল ও ফসল একটা পরিমাণ মত তাদেরকে (আনসার) প্রদান করবে এবং শ্রম ও মজুরীর কাজ মুহাজিরগণ করবেন। আনাসের মা উন্মে সুলাইম (রা) আবদুল্লাই ইবনে আবু তালহারও মা ছিলেন। এই আনাস ইবনে মালেকের মা রস্লুলাহ (সঃ)—কে কয়েকটি খেজুর গাছ দিয়েছিলেন। নবী (সঃ) আবার সেগুলো তার আযাদকৃত দাসী উসমান ইবনে যায়েদের মা উন্মে আয়মানকে দিয়েছিলেন। ইবনে শিহাব (র) বর্ণনা করেছেন, আনাস (রা) আমাকে জানিয়েছেন, খায়বরবাসীদের বিরুদ্ধে যুদ্ধ শেষ করে নবী (সঃ) যে সময় মদীনায় ফিরে আসলেন, তখন মুহাজিরগণ আনসারদের দেয়া ফল ও সম্পদসমূহ ফিরিয়ে বা পরিশোধ করে দিলেন। সুতরাং নবী (সঃ)—ও আনাসের মাকে তার দেয়া খেজুর গাছগুলো ফেরত দিলেন এবং এর পরিবর্তে উন্মে আয়মানকে নিজের বাগান থেকে কয়েকটি গাছ দান করলেন। ১

٢٤٣٩ عَنْ عَبْدِ اللَّهِ بْنِ عَمْرِهِ يَقُولُ قَالَ رَسُولُ اللَّهِ عَنْ اَرْبَعُونَ خَصْلَةً اَعْلاَهُنَّ مَنِيْحَةُ الْعَنْزِ مَامِنْ عَامِلٍ يَعْمَلُ بِخَصْلَةٍ مِنْهَا رَجَاءَ ثَوَابِهَا وَتَصْدِيْقَ مَوْعُودُهِا

৯ ইমাম বৃধারী বলেন, আবদুয়াহ ইবনে ইউসুফ ইসমাঈশ ও মালেকের মাধ্যমে হাদীসটি বর্ণনা করেছেন যাতে " আল-মানহাত্" শব্দের পরিবর্তে "নিমাস-সাদাকাহ" শব্দটি ব্যবহার করা হয়েছে। অর্থাৎ কতই না উত্তম সাদকা।

إِلاَّ اَدْخَلَهُ اللَّهُ بِهَا الْجَنَّةَ قَالَ حَسَّانُ فَعَدَدْنَ مَانُوْنَ مَنِيْحَةِ الْعَنْزِ مِنْ رَدِّ السَلَامِ
وَتَشْمِيْتِ الْعَاطِسِ وَامِاطَةِ الْاَذْي عَنِ الطَّرِيْقِ وَنَحُوهِ فَمَا اسْتَطَعْنَا اَنْ نَبْلُغَ
خَمْسَ عَشْرَةَ خَصْلَةً ـ

২৪৩৯. আবদুল্লাহ ইবনে আমর (রাঃ) থেকে বর্ণিত। তিনি বলেন, রস্পুল্লাহ (সঃ) বলেছেনঃ চল্লিশটি উন্নত স্বভাব আছে যার মধ্যে কাউকে বকরী দান করা সবচাইতে উচ্চ ও উন্নত মানের স্বভাব। সওয়াবের আশায় ও আল্লাহর ওয়াদাকে সত্য জেনে যে কোন ব্যক্তি এর যে কোন একটি স্বভাবের ওপর আমল করবে, তার বিনিময়ে আল্লাহ তাকে জানাতে প্রবেশ করাবেন। হাসসান (রা) বলেন, বকরী দান করা ছাড়া আমরা স্বভাবগুলোর মধ্য থেকে যেগুলোকে গণনা করলাম তা হল, সালামের জ্বাবদান, ইটির জ্বাবদান, কষ্টদায়ক বস্তু রাস্তা থেকে সরিয়ে দেয়া এবং অনুরূপ আরো কয়েকটি। কিন্তু পনরটি স্বভাবের অধিক গণনা করতে আমরা সক্ষম হলাম না।

. ٢٤٤ عَنْ جَابِرٍ قَالَ كَانَتْ لِرِجَالٍ مِنَّا فُضُولُ اَرَضِيْنَ فَقَالُوا نُوَاجِرُهَا بِالثُّثِ وَالرَّبُعِ وَالنِّصْفِ فَقَالَ النَّبِيُّ عِنْ كَانَتْ لَهُ اَرْضٌ فَلْيَزْرَعْهَا اَوْ لِيَمْنِحَهَا اَخَاهُ فَانْ اَبِي فَلْيُمْسِكُ اَرْضُهُ ـ

২৪৪০. জাবের (রাঃ) থেকে বর্ণিত। তিনি বলেছেন, আমাদের কিছ্ সংখ্যক লোকের প্রয়োজনের অতিরিক্ত ভূমি ছিল। তারা নবী (সঃ)—কে জিজ্ঞেস করল, আমরা কি ঐসব ভূমি উৎপন্ন ফসলের এক—ভূতীয়াংশ, এক—চতুর্থাংশ কিংবা অর্ধাংশের বিনিময়ে (চাষাবাদ করতে) দিব? নবী (সঃ) বললেন, যার ভূমি আছে, হয় সে নিজে তা চাষাবাদ করবে অথবা তার ভাইকে দান করবে। যদি এতে রাজি না থাকে, তবে আবাদ না করে ফেলেরাখবে।

٢٤٤١ عَنْ أَبِي سَعَيْدِ قَالَ جَاءَ أَعْرَابِيُّ أَلَى النَّبِيِّ فَسَالَهُ عَنِ الْهِجْرَةِ فَقَالَ وَيُحَكَ انَ الْهِجْرَةَ شَانُهَا شَدَيْدٌ فَهَلَ لَكَ مِنِ ابِلِ قَالَ نَعَمْ قَالَ فَتُعُطِيْ صَدَقَتَهَا قَالَ نَعَمْ قَالَ نَعَمْ قَالَ فَعَمْ قَالَ فَتَحُلُبُهَا يَوْمَ وِرْدِهَا قَالَ نَعَمْ قَالَ فَتَحُلُبُهَا يَوْمَ وِرْدِهَا قَالَ نَعَمْ قَالَ فَتَحُلُبُهَا يَوْمَ وِرْدِهَا قَالَ نَعَمْ قَالَ فَتَحُلُبُهَا يَوْمَ وَرْدِهَا قَالَ نَعَمْ قَالَ فَتَحُلُبُهَا يَوْمَ وَرْدِهَا قَالَ نَعَمْ قَالَ فَاكَ شَيْئًا ـ

২৪৪১. আবু সাঈদ খুদরী (রাঃ) থেকে বর্ণিত। তিনি বলেন, এক বেদুইন নবী (সঃ)-এর নিকট এসে হিজরত সম্পর্কে জানতে চাইলে নবী (সঃ) বললেনঃ তোমার জন্য দুঃখ হয়! হিজরতের ব্যাপারটা অত্যন্ত কঠিন। তোমার কি উট আছে? লোকটি বলল, হাঁ আছে। তিনি বললেন, তুমি কি এর যাকাত আদায় করে থাক? সে বলল, হাঁ, করে থাকি। নবী (সঃ)

আবার বললেন, তুমি কি তা থেকে দান করে বা উপহার পাঠিয়ে থাক? লোকটি বলপ, হাঁ, করে থাকি। নবী (সঃ) আবারও তাকে জিজ্ঞেস করলেন, পানি পান করানোর সময় কি ঐগুলো দোহন করো? সে (এবারও) বললো, হাঁ। নবী (সঃ) বললেন, তাহলে সমূদ্র পারে প্রত্যন্ত অঞ্চলে হলেও এগুলো অনুযায়ী আমল করে যাও অর্থাৎ এ কাজগুলো করতে থাক। কেননা আল্লাহ তোমার আমলের (ক্ষুদ্র বা বড়) কোনটাই বাদ দিবেন না।

٢٤٤٢ عَنِ ابْنِ عَبَّاسِ أَنَّ النَّبِيِّ عِنهِ خَرَجَ اللَّي أَرْضٍ تَهْتَزُّ زَرُعًا فَقَالَ لِمَنْ هُذه فَقَالُوا اكْتَرَاهَا فُلاَنُّ فَقَالَ أَمَّا إِنَّهُ لَوْ مَنْحَهَا لَاِيَّاهُ كَانَ خَيْرًالَهُ مِنْ أَنْ يَّاكُذُ عَلَيْهُا لَا أَعُرُامَعُلُومًا ـ

২৪৪২. ইবনে আরাস রোঃ। থেকে বর্ণিত। নবী (সঃ) একটি কৃষি ক্ষেতের পাশ দিয়ে অতিক্রমকালে দেখলেন মাঠ তরা সুন্দর ফসল আন্দোলিত হচ্ছে। তিনি জিজ্ঞেস করলেনঃ এই ফসলের ক্ষেত কার? লোকেরা বলল, অমুক ব্যক্তি এটাকে অর্থের বিনিময়ে ইজারা নিয়েছেন। নবী (সঃ) বললেন, যদি সে (মালিক) তাকে এটা দান করতো তাহলে নির্দিষ্ট অর্থ গ্রহণের চাইতে বেশী সওয়াব সে লাভ করতে পারতো।

৩৫—অনুচ্ছেদঃ প্রচলিত রীতি অনুযায়ী কোন ব্যক্তি যদি অপর কোন ব্যক্তিকে বলে, 'আমি এই দাসীটি তোমার সেবা বা খেদমতের জন্য দান করছি' তবে এরূপ বলে দান করা জায়েব বা বৈধ। কেউ কেউ বলেছেন, এটা ধার বা কর্জের মত হবে। আর যদি বলে, এই কাপড়খানা আমি তোমাকে পরিধান করালাম তাহলে তা দান বলে গণ্য হবে।

٢٤٤٣ - عَنْ أَبِى هُرَيْرَةَ أَنَّ رَسُولَ اللَّهِ عَيْ قَالَ هَاجَرَ ابْرَاهِيْمُ بِسَارَةَ فَاَعْطُوْهَا أَجَرَ فَرَجَعَتْ فَقَالَتْ أَشَعَرْتَ أَنَّ اللَّهَ كَبَتَ الْكَافِرَ وَٱخْدَمَ وَلَيْدَةً وَقَالَ ابْنُ سَيْرِيْنَ عَنْ اَبِى هُرَيْرَةً عَن النَّبِيِّ عَيْ فَٱخْدَمَ هَاجَزَ -

২৪৪৩. তাবু হরাইরা (রাঃ) থেকে বর্ণিত। রস্লুলাহ (সঃ) বলেছেনঃ ইবরাহীম (আঃ) সারাকে সাথে করে হিজরত করলে তাকে আজরাকে (হাজেরাকে) দেয়া হল। তিনি (সারা) ফিরে এসে বললেন, তুমি কি জান আল্লাহ কাফেরকে লাঙ্ক্বিত করেছেন এবং খেদমতের জন্য হাজেরাকে দিয়েছেন। ইবনে সীরীন আবু হরাইরা (রা) থেকে বর্ণনা করেছেন, অতঃপর তাঁর খেদমতের জন্য আজেরাকে প্রদান করল।

৩৬—অনুচ্ছেদঃ কোন ব্যক্তি কাউকে আরোহণের জন্য ঘোড়া দিলে তা উমরা জীবনস্বত্ব) ও সদকা হিসাবে গণ্য হবে। কেউ কেউ বলেছেন, সে দোতা) তা ফিরিয়ে নিতে পারে। ٢٤٤٤ - عَنْ عُمْرَمُ حَمَلْتُ عَلَى فَرَسٍ فِي سَبِيْلِ اللهِ فَرَايَتُهُ يُبَاعُ فَسَاَلْتُ رَسُولً الله ﷺ فَقَالَ لاَ تَشْتَرِ وَلاَ تَعُدُ فِيْ صَدَقَتِكَ ـ

২৪৪৪. উমর (রাঃ) থেকে বর্ণিত। তিনি বলেন, আল্লাহর পথে আরোহণের জন্য আমি একটি ঘোড়া দান করেছিলাম। এক সময় দেখলাম সেটি বিক্রি করা হচ্ছে। সূতরাং রস্লুলাহ (সঃ)–এর কাছে এ বিষয়ে জানতে চাইলে তিনি বললেনঃ সেটা খরিদ করো না এবং নিজের সদকা ফিরিয়ে নিও না।

অধ্যায়—২৮ ইয়ান্ । আক্রানা বর্ণনা)

১—অনুচ্ছেদঃ বাদীকেই (নিজ দাবীর পক্ষে) প্রমাণ পেশ করতে হবে, এ বিষয়ে যা কিছু বলা হয়েছে। মহান আল্লাহর বাণীঃ

يَا الَّذِينَ أَمْنُوا إِذَا تَدَايَنْتُمْ بِدَيْنِ إِلَى اَجَلِ مُسَمَّى فَاكْتُبُوهُ وَلَيكُتُبْ بَيْنَكُمْ كَاتَبُ بِإلْعَدَلِ وَلاَ يَأْبُ كَاتِبُ أَنْ يَكْتُب كَمَا عَلَّمَهُ اللَّهُ فَلْيكْتُب وَلْيُمْلِلِ الَّذِي عَلَيْهِ كَاتَبُ بِإلْعَدَلِ وَلاَ يَبْخَسُ مِنْهُ شَيْئًا فَإِنْ كَانَ الَّذِي عَلَيْهِ الْحَقَّ سَفَيْهًا اَوْ ضَعْيَفًا اَوْ لاَيَسْتَطْفِعُ اَنْ يُمِلَّ هُو فَلْيَمْلِلُ وَلِيَّهُ بِالْعَدْلِ وَاسْتَشْهِدُوا شَهِدُولَ شَهْدِدُنِ مِنْ صَعْيَفًا اَوْ لاَيَسْتَطْفِعُ اَنْ يُمِلَّ هُو فَلْيَمْلِلُ وَلِيَّهُ بِالْعَدْلِ وَاسْتَشْهِدُولَ شَهْدِدُوا شَهْدِدُنِ مِنْ رَجَالِكُمْ فَانْ لَمْ يَكُونَا رَجَلَيْنِ فَرَجُلُّ وَالْمُرَاتَانِ مِمَّنْ تَرْضَوْنَ مِنَ الشَّهَدَاءِ اَنْ رَجَالْكُمْ اللَّهُ وَالْمُكُمُ اللَّهُ وَالْمُلُولُ وَلاَ يَلْبُ الشَّهُدَاءُ اِذَا مَادُعُولُ وَلاَ تَشْمَلُولُ وَلاَ يَلْكُمْ اللَّهُ وَالْمُولُ وَلاَ يَلْكُمْ اللّهُ وَاقُومُ لِلشَّهَادَةِ وَانَدْنَى النَّهُ وَاللّهُ وَاقُومُ لِلسَّهَادَةِ وَانَدْنَى اللهُ وَاللّهُ وَيُعَلِّمُ اللهُ وَاللّهُ وَيُعَلِّمُ مَنَا اللهُ وَيُعَلِّمُ وَاللّهُ وَيُعَلِّمُ عَلَيْكُمُ اللّهُ وَاللّهُ بِكُلِ شَيْكُمُ فَلَيْسَ عَلَيْكُمْ مَنْكُمْ اللهُ وَاللّهُ وَاقُومُ لِلللهُ وَاللّهُ وَيُعَلّمُ مَالُولُ وَلا اللهُ وَيُعَلّمُ وَاللّهُ وَاللّهُ وَيُعَلّمُ وَاللّهُ وَيُعَلّمُ وَاللّهُ وَاللّهُ وَيُعَلّمُ وَاللّهُ وَلَا مُنْ مَعْضُكُمْ بَعْضًا فَلْيُودُ اللّهُ وَالْ كُنْتُومُ وَاللّهُ وَلَا اللّهُ وَيُعَلّمُولُ الشَّهُ اللّهُ وَاللّهُ وَلَا اللّهُ وَلَا السَّهُ وَاللّهُ وَمُنْ يُكْتُمُهَا فَائِلُهُ الْمُ وَاللّهُ وَلَاللّهُ وَلُولُولُ الْمَالِقُولُ وَاللّهُ وَلَا اللهُ وَيُعَلّمُ وَاللّهُ وَلَاللهُ وَلَاللهُ وَلَاللّهُ وَلَا مُلْولُولُ وَلَولُولُ وَلَا اللّهُ وَمُنْ مُنْ يُكْتُمُهَا فَائِلُهُ الْمُ اللّهُ وَلَا اللّهُ وَلَا اللهُ وَلَمْ اللّهُ وَلَا لَاللّهُ وَلَاللّهُ وَلَا اللّهُ وَلَولُولُ اللّهُ وَلَاللّهُ وَلَا اللّهُ وَلَا لَاللّهُ وَلَا اللّهُ وَلَا اللّهُ وَلَا اللّهُ وَلَا اللّهُ وَلَا الللهُ وَلَا اللّهُ وَلَا اللّهُ وَلَا اللّهُ وَلَا اللّهُ وَلَا اللّهُ وَلَا اللّه

"হে মুমিনগণ। কোন নির্দিষ্ট সময়ের জন্য যদি তোমরা ঋণ দেয়া নেয়া কর, তাহলে তোমরা তা লিখিতভাবে করবে। একজন তোমাদের উভয়ের মধ্যেকার ঋণ দেয়া নেয়ার) এ বিষয়টি ইনসাফপূর্ণভাবে লিখে দেবে। লিখতে সক্ষম ব্যক্তি লিখতে অস্বীকৃতি জানাবে না, বরং লিখে দিবে। কারণ আল্লাহ তাকে লেখার যোগ্যতা

मिरम्राह्न। य नाङि এই বোঝা গ্রহণ করেছে সে (লিখককে) লিখনীয় বিষয় বলে দেবে। এ ব্যাপারে আল্লাহকে ভয় করা উচিত, যেন ফয়সালাকৃত কথাবার্তার क्यातिन करा ना द्या ज्रात अन গ্রহণকারী यদি নির্বোধ বা দুর্বল হয় অথবা লিখনীয় বিষয় বলে দিতে অক্ষম হয়, তাহলে তার অভিভাবক স্বিচারপূর্ণভাবে লিখিয়ে দেবে। এরপর (এ ব্যাপারে) দু'জন পুরুষকে সাক্ষী বানাও। দু'জন পুরুষ না পাওয়া গেলে একজন পুরুষ ও দু'জন ব্রীলোককে সাক্ষী বানাও যাতে একজন ভুলে গেলে অপরজন তাকে স্বরণ করিয়ে দেয়। তোমাদের গ্রহণযোগ্য লোকই সাক্ষী হবে। সাক্ষীদের সোক্ষ্যদানের জন্য) ডাকা হলে তারা অস্বীকার করবে না। ব্যাপার ছোট বড় যাই হোক না কেন মেয়াদ নির্দিষ্ট করে তা লিখে নিতে উপেক্ষা করো না। এই ব্যবস্থা আল্লাহর কাছে সুবিচারপূর্ণ এবং সাক্ষ্যদানের ব্যাপারে সহজ-সরল এবং (এতে) সন্দেহ সৃষ্টির অবকাশ অধিকতর কম থাকে। তবে যেসব ব্যবসায় সংক্রান্ত লেনদেন তোমরা নগদ নগদ করে থাক তা না লিখলেও কোন দোষ নাই। তবে ব্যবসায় সংক্রান্ত ব্যাপারের সময় অবশ্যই সাক্ষী ঠিক করে নেবে। লিখক ও সাক্ষীকে কষ্ট দেয়া বা ক্ষতি করা যাবে না, যদি তোমরা এরূপ কর তবে এটা তোমাদের অপরাধ। (এ ব্যাপারে) আল্লাহকে ভয় কর। আল্লাহ তোমাদেরকে (সুষ্ঠ পস্তা) শিক্ষা দেন। তিনি সব কিছুই জানেন" (সুরা বাকারাঃ ২৮২-৩)।

يَاآيُّهَا الَّذِيْنَ الْمِنُوْا كُونُوْا قَوَّامِيْنَ بِالْقِسْطِ شُهَدَاءَ اللهِ وَلَوْ عَلَى اَنفُسِكُمْ آوِ الْوَالِيْدَيْنِ وَالْاَقْرَبِيْنَ إِنْ يَكُنْ غَنِيًّا اَوْ فَقَيْرًا فَاللهُ اَوْلَى بِهِمَا فَلاَتَتَبِعُوا الْهَوَى اَنْ تَعْدِلُوْا وَاِنْ تَلُووْا اَوْ تُعْرِضُوْا فَانِّ الله كَانَ بِمَا تَعْمَلُونَ خَبِيْرًا ـ (سورة النساء اية ١٣٥)

"হে ঈমানদারগণ। তোমরা আল্লাহর সাক্ষী হয়ে ইনসাফের ধারক হয়ে যাও। যদিও তোমাদের এই ইনসাফ ও স্বিচারের আঘাত তোমার নিজের ওপর অথবা তোমার পিতা—মাতা ও আত্মীয়—স্বজনদের ওপরও পড়ে। আর (ইনসাফপ্রার্থী বাদী—বিবাদী) উভয়েই ধনী হোক কিংবা গরীব হোক আল্লাহর এই অধিকারই সর্বাধিক মনোযোগের উপযোগী। অতএব এ ব্যাপারে প্রবৃত্তির অনুসরণ করে ইনসাফ থেকে দ্রে সরে যেও না। যদি এ ক্ষেত্রে রেখেঢেকে কথা বদ অথবা মুখ ফিরিয়ে রাখো, তবে জেনো তোমরা যা কিছু করো আল্লাহ তার সবই অবহিত আছেন"—(স্রা নিসাঃ ১৩৫)।

২—অনুচ্ছেদঃ কেউ কোন লোকের সং স্বভাবের বর্ণনা দিতে গিয়ে যদি বলে, আমি তো তাকে সং বলেই জানি অথবা আমি তার সততা ছাড়া আর কিছু জানি না।

٣٤٤٥ - عَنْ عَلَقَمَةُ بَنِ وَقَاصٍ وَعُبَيْدِ اللهِ عَنْ حَدِيْثِ عَائِشَةً وَبَعْضُ حَدِيْثِهِمْ تُصَدِّقُ بَعْضًا حِيْنَ قَالَ لَهَا اَهْلُ الْإِفْكِ فَدَعَا رَسُولُ اللَّهِ ﷺ عَلِيًّا وَاُسَامَةً حَيْنَ اسْتَلْبَثُ الْوَحْيُ يَسْتَأْمِرُهُمَا فِي فِرَاقِ اَهْلِهِ فَامَّا أُسَامَةٌ فَقَالَ: اَهْلُكَ وَلاَ نَعْلَمُ الْاَّ خَيْرًا وَقَالَتْ بَرِيْرَةُ اِنْ رَأَيْتُ عَلَيْهَا اَمْرًا اَغْمِصِهُ اَكْثَرَ مِنِ اَنَّهَا جَارِيَةٌ حَدِيْتَةُ السِّنِّ تَنَامُ عَنْ عَجْيِنِ اَهْلِهَا فَتَأْتِي الدَّاجِنُ فَتَأْكُلُهُ فَقَالَ رَسُولُ اللهِ عَنْ مَنْ اَهْلِهَا فَتَأْتِي الدَّاجِنُ فَتَأْكُلُهُ فَقَالَ رَسُولُ اللهِ عَنْ مَنْ يَعْذَرُنَا مِنْ رَجُلٍ بِلَعْنِي آذَاهُ فِي آهْلِ بَيْتِي فَوَاللهِ مَاعَلِمْتُ مِنْ آهْلِي الاَ خَيْرًا وَلَقَدْ ذَكَرُوا رَجُلاً مَاعَلِمْتُ عَلَيْهِ الاَّ خَيْرًا -

২৪৪৫. উরওয়া ইবনে য্বায়ের, ইবনুল মুসাইয়াব, আলকামা ইবনে ওয়াক্কাস ও উবায়দুল্লাহ (ইবনে আবদুল্লাহ) থেকে আয়েশা (রা)—র বিরুদ্ধে অপবাদ আরোপের ঘটনা সম্পর্কে বর্ণিত আছে। তাঁদের বর্ণিত কোন কোন হাদীস কোন কোনটির সত্যতা প্রতিপন্নকারী। (তাঁরা বর্ণনা করেছেন) তাঁর (আয়েশা) বিরুদ্ধে অপবাদ রটনাকারীরা যে সময় অপবাদ রটনা করল এবং ওহী নাযিল হতে বিলম্ব হল তখন রস্পুল্লাহ (সঃ) তাঁর স্ত্রীকে তালাকদানের ব্যাপারে পরামর্শ চেয়ে আলী ইবনে আবু তালিব ও উসামা ইবনে যায়েদকে ডেকে পাঠালেন। উসামা (রা) বললেন, আপনার স্ত্রী, তাঁর সম্পর্কে তো আমরা ওধু ভালই জানি। বারীরা বর্ণনা করেছেন, তাঁর (আয়েশা) সম্পর্কে আমি একটা খারাপ ছাড়া আর কিছুই জানি না। তা হলো অল্লবয়স্কা হওয়ার কারণে তিনি প্রায়ই বাড়ীর লোকদের জন্য আটা খামীর করতে করতে ঘুমিয়ে পড়তেন আর এই ফাঁকে বকরী এসে তা খেয়ে ফেলত। তখন রস্পুল্লাহ (সঃ) বললেন, সেই ব্যক্তির বিরুদ্ধে আমাকে কে সাহায্য করবে যার জ্বালাতন আমার পারিবারিক ব্যাপারে অশান্তি সৃষ্টি করেছে।

আল্লাহর শপথ! আমি আমার স্ত্রী সম্পর্কে ভাল ছাড়া (মন্দ) জানি না। আর তারা (অপবাদ রটনাকারীরা) এমন এক ব্যক্তি সম্পর্কে বলছে যার সম্পর্কেও আমি শুধু ভালই জানি।

কাউকে রেখে যাওয়া। এবারে তিনি সাফওয়ান ইবনে মু'আভালকে রেখে গিয়েছিলেন। সকাল হলে তিনি দর

www.amarboi.org

১ রস্লুলাই (সঃ)-এর স্রাত বা নিয়ম ছিল যখন তিনি দীর্ঘ সময়ের জন্য সফরে বের ইতেন তখন স্ত্রীদের মধ্যে লটারী করে যার নাম উঠত সেই স্ত্রীকে সংগে করে সফরে নিয়ে যেতেন। বনু মুজালিক যুদ্ধের সময় এইতাবে লটারী করলে তাতে ইযরত আয়েশা (রাঃ)-এর নাম উঠে এবং তিনি তাঁকে সংগে নিয়ে যান। ইযরত আয়েশা ছিলেন তখন অল্পরয়লা ও হায়া-পাতলা গড়নের। সওয়ারীতে আরোহণের সময় তিনি হাওদাজের (উটের পিঠে বসানো ছই) মধ্যে উঠে বসতেন। লোকেরা তাঁকেসহ হাওদাজ উটের পিঠে উঠিয়ে দিত আর অবতরণের সময়ও ঐতাবে অবতরণ করাতো। যুদ্ধাতিযান শেবে মুসলিম সেনাদল মদীনায় প্রত্যাবর্তন করার সময় মদীনার বাইরে তাঁবু করে রাত্রি যাপন করল। তোরে কিছু রাত থাকতেই সেনাদলকে আবার মদীনার দিকে রওয়ানা দেয়ার নির্দেশ দেয়া হল। ইযরত আয়েশা (রাঃ) সেনাদল ছেড়ে কিছু দ্রে পায়খানার হাছত পূরণ করতে গেলেন। ফিরে এসে দেখলেন সেনাদলে যাত্রার প্রস্তৃতি চলছে। এই সময় তিনি গলায় হাত দিয়ে দেখলেন তাঁর গলার হার ছিড়ে গড়ে গিয়েছে। হার খুঁজতে তিনি আবার ফিরে গেলেন। হারও পেয়ে গেলেন। কিছু এনে দেখলেন সেনা-কাফেলা রওয়ানা হয়ে গিয়েছে। তিনি ভাবলেন, তারা যখন আমাকে দেখবে না তখন নিচয়ই আমার খেঁজে এখানে আসবে। একথা চিন্তা করে তিনি তাঁর রাত্রি যাপনের জায়গায় গিয়ে বসে পড়লেন এবং কিছুক্পরে মধ্যেই চাদর মুড়্ দিয়ে ঘুয়িরে পড়লেন। লোকেরা উটের পিঠে হাওদাজ উঠানোর সময় বুঝতেই পারেনি যে, হয়রত আয়েশা তার মধ্যে নেই। তাই তারা খালি হাওদাছেই উটের পিঠে উঠিয়ে দিয়েছিল। নবী (সঃ)-এর নিয়ম ছিল কাফেলা রওয়ানা হওয়ার পর কেউ কিছু ফেলে গেল কিন তা দেখার জন্য গেছনে।

৩—অনুচ্ছেদঃ অন্তরালে অবস্থান করে সাক্ষ্যদান। আমর ইবনে ছ্রাইস সাফাই সাক্ষ্য দান করা বৈধ মনে করতেন। তিনি বলতেন, মিধ্যাবাদী পাপী লোকদের বিরুদ্ধে এরূপ আচরণই করা হবে। শাবী, ইবনে সীরীন, আতা এবং কাতাদা বলেছেন, শুনে থাকলেই সাক্ষ্যদান কর্তব্য হয়ে যায় (তাকে সাক্ষী মানা না হলেও)। (এরূপ ব্যক্তি যে ঘটনা শুনেছে বা জানে কিছু তাকে সাক্ষী মানা হয়নি তার সম্পর্কে) হাসান বসরী বলেছেন, সে এই বলে সাক্ষ্য প্রদান করবে যে, তারা (বাদী বা বিবাদী) আমাকে সাক্ষী মানেনি। তবে আমি এরূপ ঘটনা শুনেছি।

٢٤٤٦ عَنْ عَبْدِ اللهِ بْنِ عُمْرَ يَقُولُ إِنْطَلَقَ رَسُولُ اللهِ ﷺ وَأَبَىُّ بْنُ كَعْبِ الْاَنْصَارِيُّ يَوُمُّانِ النِّخُلُ النَّتِي فَيْهَا ابْنُ صَنِيًاد حَتَّى إِذَا دَخَلَ رَسُولُ اللهِ ﷺ طَفْقَ رَسُولُ اللهِ ﷺ مَنْ ابْنِ صَنِيًاد مَنْ أَنْ يَسمَعَ مِنِ ابْنِ صَنِيًاد شَيْئًا قَبْلَ أَنْ يَسمَعَ مِنِ ابْنِ صَنِيًاد شَيئًا قَبْلَ أَنْ يَسمَعَ مِنِ ابْنِ صَنِيًاد شَيئًا قَبْلَ أَنْ يَسمَعَ مِنِ ابْنِ صَنِيًاد شَيئًا قَبْلَ أَنْ يَسمَعَ مِنْ ابْنِ صَنِيًاد شَيئًا قَبْلَ أَنْ يَرَاهُ وَابِنُ صَنِيًاد مُضطَجع عَلَى فِرَاشِهِ فِي قَطيفَة لِلهُ فِيهَا رَمرَمَة أَنْ اللهِ اللهِ اللهِ اللهِ اللهُ اللهِ اللهِ اللهِ اللهِ اللهُ اللهُ اللهِ اللهُ اللهِ اللهِ اللهِ اللهِ اللهُ اللهِ ا

হতে ঘুমন্ত মানুৰের মত দেখতে পেয়ে কাছে আসলেন। পর্ণার বিধান নাফিল হওয়ার পূর্বে তিনি আয়েশা রোঃ)— কৈ দেখেছিলেন। তাই তিনি তাঁকে দেখে চিনতে পারলেন এবং উক্তররে ইন্না পিল্লাহে ওয়া ইন্না ইলাইহি রাজেউন' পড়লে তা শুনে হযরত আয়েশা (রাঃ)—এর ঘুম শুেচে গেল। সাফওয়ান তার উট বসিয়ে দিলে তিনি তাতে সওয়ার হলেন। আর সাফওয়ান ইবনে মু'আন্তাল উটের রিশি ধরে হেঁটে চললেন। অবশেষে তারা কাকেলায় এসে মিলিত হলেন।

সেনাদলের মুসলমানদের সাথে মোনাফিকদের নেতা আবদুল্লাই ইবনে উবাই ইবনে সালুলও ছিল। সে ব্যালারটা লক্ষ্য করল এবং রস্লুলাই (সঃ) ও মুসলমানদের বিরুদ্ধে এটাকে একটা মারাত্মক হাতিয়ার রূপে ব্যবহার করার সংকল করল। প্রকৃতপক্ষে এটা খুবই মারাত্মক ব্যাপার ছিল। এতাবে সে মুসলমানদের নৈতিক মনোবল তেঙে দিয়ে এবং তাদের মধ্যে বিশৃখেলা ও হানাহানির সৃষ্টি করে মহানবী (সঃ)-এর আসল মিশনকেই ব্যর্থ করে দিতে চেয়েছিল এবং প্রায় সফলকাম হয়ে গিয়েছিল। এনিয়ে মদীনার আওস ও খামরাত্ম গোত্রীয় আনসারদের মধ্যে রক্তক্ষয়ী সংঘর্ষ ওরু হওরার উপক্রম হয়ে গিয়েছিল। কিন্তু রস্লুলাহ (সঃ)-এর বিন্ত ও সময়োচিত ব্যবহা গ্রহণের কলে তা ব্যর্থ হয়ে যায়।

মোনাফিক নেতা আবদুলাই ইবনে উবাই ইবনে সাল্লের নেতৃত্বে অতঃপর কাফেলার মধ্যে কানাঘুবা শুরু হয়ে যায় এবং মদীনায় পৌছে তা আরো জারদার হয়ে উঠে। এভাবে তারা হয়রত আয়েশা (রাঃ)—এর চরিত্রে কলঙ্ক লেপনের বার্থ চেটা চালায়। রস্লুলাই (সঃ)—এর পক্ষে তাৎক্ষণিকভাবে এই ঘটনা সম্পর্কে কিছুই বলা সম্ভব ছিল না। তাই তিনি সব কিছু অবলোকন করতে থাকলেন।

এদিকে মদীনায় পৌছার পর আয়েশা (রাঃ) এক মাস পর্যন্ত অসুত্ব থাকলেন। তাই তিনিও ঘটনার কিছুই জানতে পারলেন না। অসুত্ব অবস্থার একদিন রাতে তিনি সাহাবা মিছতাহ ইবনে উসাসার মা উমে মিছতাহ্র সাথে প্রকৃতির ডাকে বাইরে বের হলেন। চলতে গিরে পারে কাপড় জড়িরে গিরে উমে মিছতাহ বেঁচট খেলে সে তবন তার ছেলে মিছতাহকে অতিশাপ দিল। তবন আয়েশা এর প্রতিবাদ করলে উমে মিছতাহ তাঁকে তাঁর বিরুদ্ধে অপবাদ রটানোর বিবর বর্ণনা করলেন একং বললেন, যেসব লোক এ অপবাদ রটানাতে শামিল আছে তার ছেলে মিছতাহ ইবনে উসাসাও তাদের একজন। এ ঘটনা শোনার পর হযরত আয়েশার অসুব আরো বেড়ে গেল এবং তিনি রাতদিন কাঁদতে থাকলেন। একদিন তিনি নবী (সঃ) থেকে অনুমতি নিয়ে পিতামাতার কাছে চলে গেলেন। পরে আল্লাহ তাআলা আয়াত (ন্রঃ ১১-২৬) নাযিল করে তাঁর পবিত্রতার কথা ঘোষণা করলে সকল গোলবোগ ও কানাগুবার অবসান হয়।

فَرَاتُ أُمُّ ابْنِ صَيَّاد النَّبِيِّ ﷺ وَهُو يَتَّقِي بِجُدُوعِ النَّخْلِ فَقَالَتْ لابْنِ صَيَّادِ أَنَى صَافِ اللَّهِ ﷺ لَوْ تَرَكْتُهُ بَيَّنَ ـ أَى صَافِ اللَّهِ ﷺ لَوْ تَرَكْتُهُ بَيْنَ ـ أَى صَافِ اللَّهِ ﷺ لَوْ تَرَكْتُهُ بَيْنَ ـ أَنْ

২৪৪৬. আবদুল্লাহ ইবনে উমর (রাঃ) বর্ণনা করেন, যে খেজুর বাগানে ইবনে সাইয়াদ থাকত, রস্লুলাহ (সঃ) এবং উবাই ইবনে কা'ব (রা) সেই বাগানের উদ্দেশ্যে রওয়ানা হলেন। রস্লুলাহ (সঃ) সেখানে পৌছে বৃক্ষের শাখা—প্রশাখায় নিজেকে আড়াল করে চলতে থাকলেন যেন ইবনে সাইয়াদ তাঁকে দেখার পূর্বেই তিনি তার থেকে কিছু শুনতে পান। সেই সময় ইবনে সাইয়াদ একখানা চাদর মৃড়িয়ে বিছানায় শায়িত ছিল এবং গুনগুন শব্দ করে কিছু বলছিল। এই সময় ইবনে সাইয়াদের মা দেখল, নবী (সঃ) খেজুর শাখার আড়াল হয়ে চলছেন। সে ইবনে সাইয়াদকে ডেকে বলল, হে সাফ! (ইবনে সাইয়াদের নামের সংক্ষেপ। ইবনে সাইয়াদ ছিল এক ইহুদী গণক। সে যাদু বা গণনার মাধ্যমে সাধারণ মানুষের মাঝে বিভ্রান্তি ছড়িয়েছিল। এজন্যে কেউ কেউ তাকে দাজ্জাল বলে অভিহিত করেছেন) এই যে দেখ না মৃহামাদ। তখন ইবনে সাইয়াদ নিকুপ হয়ে গেল। নবী (সঃ) বললেন, সে (ইবনে সাইয়াদের মা) যদি তাকে (কিছু না বলে) স্বাভাবিক অবস্থায় থাকতে দিত তাহলে সব কিছু স্পষ্ট হয়ে যেত।

٧٤٤٧ عَنْ عَائِشَةَ جَاءَتِ امْرَاتُهُ رِفَاعَةُ الْقُرَظِيِّ النَّبِيُّ فَقَالَ كُنْتُ عِنْدَ رِفَاعَةَ فَطَلَّقَنِي فَاَبَتَّ طَلَاقِي فَتَرَوَّجْتُ عَبدَ الرَّحْمُنِ بْنَ الزَّبِيْرِ انَّمَا مَعَهُ مِثْلُ مُدْبَةٍ التَّوْبِ فَقَالَ اَتُرِيْدِ يُنَ اَنْ تَرْجِعِي اللّي رِفَاعَةَ لاَ حَتَّى تَذُوقِي عُسنَعْلَتَهُ وَيَذُوقَي عُسنَعْلَتَهُ وَيَذُوقَي عُسنَعْلَتَهُ وَيَذُوقَي عُسنَعْلَتَهُ وَيَذُوقَ عُسنَيْلَتَكِ وَابُو بَكُرٍ جَالِسٌ عَنْدَهُ وَخَالِدُ بْنُ سَعِيْدِ بْنِ الْعَاصِ بِالْبَابِ يَنْتَظِرُ اَنْ يُوْذَنَ لَهُ فَقَالَ يَا آبًا بَكُرٍ الاَ تَسْمَعُ اللّي هٰذِهِ مَا تَجْهَرُ بِهِ عِنْدَ النّبِيِّ عِيْدَ النّبِي عَيْدَ النّبِي عَيْدِ اللّهُ الللّهُ اللّهُ الللّهُ ا

২৪৪৭. আয়েশা (রাঃ) থেকে বর্ণিত। তিনি বলেন, রিফাআ আল—কুরাযীর স্ত্রী নবী (সঃ)—
এর কাছে এসে বলল, আমি রিফাআর কাছে ছিলাম (স্ত্রী ছিলাম)। কিন্তু রিফাআ আমাকে
বায়েন তালাক দিয়ে পৃথক করে দিয়েছে। পরে আমি আবদুর রহমান ইবনে যুবায়েরের
সাথে বিবাহবন্ধনে আবদ্ধ হয়েছি। কিন্তু তার সাথে আছে কাপড়ের পুটলির মত কিছু
(অর্থাৎ সে নপুংসক ছিল)। নবী (সঃ) তাকে জিজ্ঞেস করলেন, তুমি কি রিফাআর কাছে
ফিরে যেতে চাও? না, তা হতে পারে না, যতক্ষণ পর্যন্ত না তোমরা পরস্পরের স্বাদ গ্রহণ
কর। ঐ সময় আবু বাকর সিদ্দীক তাঁর (সঃ) নিকট বসা ছিলেন, আর খালিদ ইবনে সাঈদ
ইবন্ল আস বাইরে দরজায় প্রবেশের অনুমতির জন্য অপেক্ষমান ছিলেন। খালিদ (ইবনে
সাঈদ ইবনে আস) বললেনঃ হে আবু বাকর! এই নারী নবী (সঃ)—এর নিকট উচ্চস্বরে যা
বলছে তা কি তুমি শুনছ না?

8—অনুচ্ছেদঃ এক বা একাধিক ব্যক্তি যদি কোন বিষয় সম্পর্কে সাক্ষ্যদান করে এবং অন্যরা যদি বলে, এ বিষয়ে আমরা কিছু জানি না, তবে সাক্ষ্যদাতাদের সাক্ষ্যই গ্রহণ করা হবে। হুমাইদী বলেন, এটা ঠিক তেমন যেমন বিলাল রো) বলেছেন, নবী সেঃ) কাবার অভ্যন্তরে নামায পড়েছেন। কিছু ফযল বলেছেন, তিনি কোবার অভ্যন্তরে নামায পড়েননি। অথচ লোকেরা বিলালের কথাই গ্রহণ করেছে। অনুরূপ দু'জন এই মর্মে সাক্ষ্য দেয় যে, অমুক অমুকের কাছে দু'হাজার দিরহাম ঋণী আছে। অপরদিকে অন্য দু'জন যদি (এক্ষেত্রে) দেড় হাজার দিরহাম ঋণী হওয়ার সাক্ষ্য দেয় তাহলে (ঋণের) বেলি পরিমাণটাই গ্রহণযোগ্য হবে।

٢٤٤٨ عَنْ عُقْبَةَ بْنِ الْحَارِثِ اَنّهُ تَزَوَّجَ اِبْنَةً لَابِي اهابِ ابْنِ عَزِيْزِ فَانَتَهُ اِمْرَاةً فَقَالَ لَهَا عُقْبَةُ مَا اَعْلَمُ اَنَّكِ اَرْضَعْتَنِي فَقَالَ لَهَا عُقْبَةُ مَا اَعْلَمُ اَنَّكِ اَرْضَعْتَنِي فَالَسُلُ اللهِ الْمُ أَلُو الْمُعَنِي فَالْوَا مَا عَلَمْنَا اَرْضَعَتْ صَاحِبَتَنَا فَرَكِبَ فَارُسُلُ اللهِ اللهِ اللهِ اللهِ عَنْ وَقَدْ قَلِلَ فَفَارَقَهَا اللهِ عَنْ كَيْفَ وَقَدْ قَلِلَ فَفَارَقَهَا وَنَكَحَتْ زَوْجًا غَيْرَهُ ـ كيفَ وَقَدْ قَلِلَ فَفَارَقَهَا وَنَكَحَتْ زَوْجًا غَيْرَهُ ـ

২৪৪৮. উকবা ইবনে হারিস (রাঃ) থেকে বর্ণিত। তিনি আবু ইহাব ইবনে আয়ীযের এক কন্যাকে বিয়ে করলে একজন মহিলা এসে তাকে বলল যে, সে (মহিলাটি) উকবাকে এবং যে মেয়েকে সে বিয়ে করেছে তাকে দুধ পান করিয়েছে। (একথা শুনে) উকবা তাকে বলল, তুমি আমাকে দুধ পান করিয়েছিলে বলে আমি জানি না। আর তুমি আমাকে অবহিতও করনি। সূতরাং বিষয়টি জানার জন্য আবু ইহাবের পরিবারে একজন লোক পাঠান হল। সে তাদেরকে জিজ্জেস করলে তারা বলল, ঐ মহিলা তাকে দুধ পান করিয়েছে কিনা তা তারা জানে না। উকবা (ইবনে হারিস) সওয়ারীতে করে মদীনায় নবী সেঃ)—এর কাছে গিয়ে বিষয়টি জিজ্জেস করলে তিনি বলেন, এরূপ যখন বলা হয়েছে তখন এটা (ঐ মহিলাকে বিবাহ করা) কি করে সম্ভবং সূতরাং উকবা (রা) তাকে তালাক দান করলে সে অন্যন্ত বিবাহবন্ধনে আবদ্ধ হল।

৫-অনুচ্ছেদঃ - সত্যবাদী ও ন্যায়পরায়ণ সাক্ষ্যদাতা। মহান আল্লাহর বাণীঃ
واشهدوا نوی عدل منکم وممن ترضون عن الشداء -

"যাদেরকে পছন্দ করো এমন দু'জন ন্যায়পরায়ণ লোককে তোমরা সাক্ষী বানাও৷"

٢٤٤٩ عَنْ عُمَرَ بْنِ الخَطَّابِ يَقُولُ انَّ اُنَاسًا كَانُوا يُؤْخَذُوْنَ بِالْهَحْيِ فِي عَهْدِ رَسُولُ اللهِ ﷺ وَانَّ اللهِ ﷺ وَانَّ الْمَنْ بِمَا ظَهَرَ لَنَا مِنْ اللهِ ﷺ وَانَّ اللهُ اللهُ عَيْرًا اللهِ اللهِ اللهُ عَيْرًا المِنَّاهُ وَقَرَّبْنَاهُ وَلَيْسَ اللهَ اللهُ الله

يُحَاسِبُهُ فِي سَرِيْرَتِهِ وَمَنْ اَظْهَرَ لَنَا سُوًّا لَمْ نَـأَمَنُهُ وَلَـمْ نُصَـدِّقَهُ وَانْ قَالَ اِنَّ سَرِيْرَتَهُ حَسَنَة ۗ

২৪৪৯. উমর ইবন্ল খান্তাব (রাঃ) থেকে বর্ণিত। তিনি বলেন, রস্লুল্লাছ (সঃ)-এর যামানায় লোকদেরকে ওহীর ভিত্তিতে পাকড়াও করা হত। কিন্তু এখন তো ওহী বন্ধ হয়ে গিয়েছে। তাই এখন আমরা তোমাদেরকে পাকড়াও করব তোমাদের প্রকাশ্য আমল বা কাজকর্ম বিচার করে। সূতরাং এখন যে বাহ্যত ভাল আমলের প্রমাণ দিতে পারবে তাকে আমরা নিরাপন্তা দিব ও কাছে টেনে নেব। তার গোপন ও অপ্রকাশ্য বিষয়ে আমাদের কোন করণীয় নেই। তার গোপনীয় ব্যাপারের হিসাব–নিকাশ আল্লাহ তাআলাই গ্রহণ করবেন। আর যে ব্যক্তি খারাপ কাজের প্রমাণ দেবে আমরা তাকে নিরাপন্তা দেব না কিংবা তাকে সত্যবাদী বলেও জানব না। যদিও সে বলে যে, তার গোপন ও প্রকাশ্য দিকগুলো খ্বই ভাল।২

৬-অনুদেশঃ কারো সাফাই প্রমাণের ব্যাপারে কতজনের সাক্ষ্য গ্রহণযোগ্য?

٢٤٥- عَنْ أَنَسٍ قَالَ مُرَّ عَلَى النَّبِيِ عَنَى بِجَنَازَةٍ فَاتَثَنَوْا عَلَيْهَا خَيْرًا فَقَالَ وَجَبَتُ فَقَالَ وَجَبَتُ فَقَيْلَ يَا وَجَبَتُ ثُمَّ مُرَّ بِأُخْرَى فَأَثَنَوا عَلَيْهَا شَرًّا أَوْ قَالَ غَيْرً ذٰلِكَ فَقَالَ وَجَبَتُ فَقَيْلَ يَا رَسُّولَ اللهِ عَنَى قُلْتَ لِهِذَا وَجَبَتُ وَلَهِذَا وَجَبَتُ قَالَ شَهَادَةُ الْقَوْمِ الْمُؤْمِنُونَ شُهَدَاءُ اللهِ فِي الْأَرْضِ ـ
 شُهَدَاءُ الله فِي الْأَرْضِ ـ

২৪৫০. জানাস (রাঃ) থেকে বর্ণিত। তিনি বলেছেন, নবী (সঃ)—এর পাশ দিয়ে একটি জানাযা নিয়ে যাওয়া হল, সবাই (মৃত) লোকটি সম্বন্ধে ভাল কথা বললে নবী (সঃ) বলেন, ওয়াজিব হয়ে গোল। পরে জপর একটা জানাযা (পাশ দিয়ে) অতিক্রম করলে সবাই তার সম্বন্ধে খারাপ (হওয়ার) কথা বলল, জথবা ভাল কথা না বলে জন্যরূপ বলল। নবী (সঃ) বললেন, ওয়াজিব হয়ে গোল। তাঁকে জিজ্ঞেস করা হল, হে আল্লাহর রস্ল। এ ব্যক্তি সম্পর্কে জাপনি বললেন, ওয়াজিব হয়ে গোল আবার ঐ ব্যক্তি সম্পর্কেও বললেন, ওয়াজিব হয়ে গোল আবার ঐ ব্যক্তি সম্পর্কেও বললেন, ওয়াজিব হয়ে গোল বি্যাপারটা কি)? জওয়াবে নবী (সঃ) বললেন, একদল লোকের সাক্ষ্য তো বটে। এই পৃথিবীতে মুমিনগণ আল্লাহর সাক্ষী।

٧٤٥١ - عَنْ أَبِي الْأَسْوَدِ قَالَ اتَّيْتُ الْمَدِيْنَةُ وَقَدْ وَقَعَ بِهَا مَرَضٌ وَهُمْ يَمُونُونَ

২. বস্দুলাহ (সঃ)-এর যামানায় আল্লাহ তাআলার পক্ষ থেকে ওহীর মাধ্যমে মানুষের ভালমন্দ ও দোষক্রণির বিষয় অবহিত করা হত এবং সেইভারেই ফয়সালা করা হত। হ্যরত উমর (রাঃ) সেই দিকেই ইংগিত করে বলেছেন যে, এখন যেহেতু ওহী নাযিল হয় না, তাই সব মানুষের আমল বা কাঞ্জকর্ম দেখে তা ভাল না মন্দ সে বিষয়ে সিদ্ধান্ত নেয়া হবে। যদি কারো বাহ্যিক কাল্লকর্ম ভাল হয় তাহলে তাকে ভাল মনে করা হবে। এর বিপরীত হলে খারাপ বলে মনে করা হবে। এমনকি সে নিজে নিজেকে ভাল বলে প্রমাণ করার চেষ্টা করলেও।

২৪৫১. আবৃল আসওয়াদ (রঃ) থেকে বর্ণিত। তিনি বলেছেন, আমি মদীনা এসে দেখলাম এখানে একটা রোগ ছড়িয়ে পড়েছে। এতে আক্রান্ত লোকেরা দ্রুত ও ব্যাপকভাবে মৃত্যুবরণ করছে। আমি উমরের কাছে বসা ছিলাম। এমন সময় একজনের জানাযা (লাশ) সেখান দিয়ে বহন করা হলে তার প্রসংসা করা হল। (তা শুনে) উমর (রা) বললেন, ওয়াজিব হয়ে গেল। পরে অন্য একটা লাশ বহন করা হলে তারও প্রশংসা করা হল। আবার তিনি (উমর) বললেন, ওয়াজিব হয়ে গেল। এরপর আরেকটা লাশ বহন করা হলে তার সম্পর্কে খারাপ কথা বলা হলে এবারও তিনি (উমর) বললেন, ওয়াজিব হয়ে গেল। আমি জিজ্ঞেস করলাম, হে আমীরন্দ মৃমিনীন! কি ওয়াজিব হয়ে গেলং তিনি বললেন, নবী (সঃ) যেমন বলেছিলেন আমিও ঠিক তেমনি বললাম। কোন মৃসলমান সম্পর্কে যদি চারজন লোক তাল সাক্ষ্যদান করে তাহলে আল্লাহ তাকে জারাতে দাখিল করবেন। আমরা বললাম, যদি তিনজন লোক সাক্ষ্যদান করে তব্ও কিং তিনি বললেন, তিনজন হলেও। এরপর একজন সম্পর্কে আর আমরা তাঁকে কিছু জিজ্ঞেস করিনি।

৭—অনুচ্ছেদঃ বংশধারা, ন্তন্যদান, বন্ত্ পূর্বের মৃত্যু সম্পর্কে সাক্ষ্যদান এবং এর প্রতি স্থির থাকা। নবী (সঃ) বলেছেনঃ সুয়াইবা আমাকে ও আবু সালামাকে তন্য দান করেছে।৩

২৪৫২. আয়েশা (রাঃ) থেকে বর্ণিত। তিনি বলেছেন, আফলাহ আমার সামনে আসার জন্য অনুমতি চাইলে আমি তাকে অনুমতি দিলাম না। এতে তিনি বললেন, আমার ব্যাপারে পর্দা

স্যাইবা আবু লাহাবের আযাদকৃত ক্রীতদাসী। তিনি সর্বপ্রথম হাম্যাকে স্তুন্য পান করান এরপর পান করান রস্লুল্লাহ (সঃ)-কে এবং সর্বলেষে আবু বালাযাকে। কেউ কেউ বর্ণনা করেছেন যে, তিনি ইসলাম গ্রহণ করেছিলেন।

করেছ? আমি তো তোমার চাচা। আমি (আয়েশা) বললাম, কেমন করে আপনি আমার চাচা হন? তিনি বললেন, আমার ভাইয়ের স্ত্রী তোমাকে দুধ পান করিয়েছে। তিনি (আয়েশা) বলেন, আমি ব্যাপারটা রস্লুলাহ (সঃ)—কে জিজ্ঞেস করলে তিনি বলেন, আফলাহ সত্য বলেছে। তাকে তোমার সাথে দেখা করার অনুমতি দাও।

٢٤٥٣ عَنِ ابْنِ عَبَّاسٍ قَالَ قَالَ النَّبِيُّ عَيَّ فِي بِنْتِ حَمْزَةَ لاَتَحِلُّ لِيْ يَحْرُمُ مِنَ النَّصَاعَةِ ـ مِنَ الرَّضَاعَةِ ـ مِنَ الرَّضَاعَةِ ـ

২৪৫৩. আবদুল্লাহ ইবনে আব্বাস (রাঃ) থেকে বর্ণিত। রস্পুল্লাহ (সঃ) (তাঁর চাচা) হামযা (রা)–র কন্যা সম্পর্কে বলেছেন, সে আমার জন্য হালাল নয়। কারণ বংশগত সম্পর্কের কারণে যারা হারাম রেযাআত বা স্তন্য পান দ্বারাও তাঁরা হারাম হয়ে যায়। সে (হামযার কন্যা) তো আমার দুধ ভাইয়ের কন্যা অর্থাৎ রেযায়ী ভাডিজী।

٢٤٥٤ - عَنْ عَمْرَةَ بِنْتِ عَبْدِ الرَّحَمٰنِ اَنَّ عَائِشَةَ زَوْجَ النَّبِيِّ ﴿ اَخَبَرَتُهَا اَنَّ رَسُولَ اللهِ ﷺ زَوْجَ النَّبِيِّ ﴿ اَخَبَرَتُهَا اَنَّ مَسُولَ اللهِ ﷺ رَحُل يَسْتَأَذِنُ فِي بَيْتِ حَفْصَةً قَالَتُ عَائِشَةُ فَقُلْتُ مِنَ الرَّضَاعَة فَقَالَتُ عَائِشَةُ مَا رَسُولَ اللهِ اللهِ الرَّاهُ فُلاَنَا لِعَمِّ حَفْصَة مِنَ الرَّضَاعَة فَقَالَتُ عَائِشَةُ يَا رَسُولَ اللهِ هَٰذَا رَجُلُّ يَسْتَأْذِنُ فِي بَيْتِكَ قَالَتُ فَقَالَ رَسُولُ اللهِ ﷺ مَنْ الرَّضَاعَة تُقَالَ رَسُولُ اللهِ ﷺ أَرَاهُ فُلاَنًا لِعَمِّ حَفْصَةً مِنَ الرَّضَعَة فَقَالَتَ عَائِشَةٌ : لَو كَانَ فُلاَنَّ حَيُّا لِعَمِّهَا أَرَاهُ فُلاَنًا لِعَمْ حَفْصَة مِنَ الرَّضَعَة فَقَالَ رَسُولُ اللهِ ﷺ مَنْ الرَّضَاعَة تُحَرِّمُ مَا يَحُرُمُ مَا يَحُرَمُ مَا يَحُرَمُ مَا يَحُرَمُ مَنَ الْولاَدَة .

২৪৫৪. আমরার্ বিনতে আবদ্র রহমান (রাঃ) থেকে বর্ণিত। নবী (সঃ)-এর স্ত্রী আয়েশা (রাঃ) তাঁকে জানিয়েছেন যে, (একদিন) রস্লুল্লাহ (সঃ) তাঁর (আয়েশার) কাছে অবস্থান করছিলেন। এমন সময় তিনি (আয়েশা) হাফসার [নবী (সঃ)-এর স্ত্রী] বাড়ীতে প্রবেশের অনুমতিপ্রাথী এক ব্যক্তির আওয়াজ শুনতে পেলেন। আয়েশা বললেন, হে আল্লাহর রস্ল! এই লোকটা (কেমন করে) আপনার ঘরে প্রবেশের অনুমতি প্রার্থনা করছে? রস্লুলাহ (সঃ) হাফসার দৃধ চাচা সম্পর্কে বললেনঃ আমার মনে হয় লোকটা অমুক। একথা শুনে আয়েশা (রা) তাঁর এক দৃধ চাচা সম্পর্কে জিজ্ঞেস করে জানতে চাইলেন, তাহলে অমুক

৪. ইমাম আবু হানীকার মতে আড়াই বছর এবং ইমাম আবু ইউস্থ ও মুহাখদের মতে দৃ'বছর বয়সের মধ্যে কোন শিশু কোন নারীর ভন্যপান করলে রেবাআত সাব্যন্ত হবে। এ সময়ের পরে কোন শিশু কোন স্ত্রীলোকের দৃষ্ক পান করলে রেবাআত সাব্যন্ত হবে না। বংশগত কারণে বেসব নারী পুরুবের বিয়ে নিবিছ রেবাআতের কারণেও তাদের মধ্যে বিয়ে হারাম হয়ে যায়। হয়রত হাম্যা (য়) ও য়সৃলুয়াহ (সঃ) সৃহাইবার দৃধ পান করেছেন। সেজ্বস্য হাম্যার কন্যা তার চাচাত বোন হওয়া সত্ত্বেও এদিক দিয়ে দৃধ তাতিজী হওয়ার কারণে তিনি তাকে বিয়ে করেল নি।

বেঁচে থাকলে কি আমার সামনে আসতে পারত? রস্লুল্লাহ (সঃ) বললেন, হী পারত। কারণ রেযাআত বা দৃধের সম্পর্ক ঐসব লোকদের (মধ্যে বৈবাহিক সম্পর্ক) হারাম করে দেয়, যারা জন্যাতভাবে হারাম।

٧٤٥٥ - خَنُ عَائِشَةَ قَالَت دَخَلَ عَلَى النّبِي النّبِي وَعَنْدِى رَجُلُّ قَالَ يَا عَائِشَةُ مَن هُذَا قُلْتُ اَخْمِ مِنَ الرّضَاعَةِ قَالَ يَا عَائِشَةُ : ٱنْظُرُنَ مَنْ اِخْوَانُكُنَّ فَالِّمَا الرّضَاعَةُ مِنَ الْمُجَاعَةِ ـ اللّهُ اللّهُ عَائِشَةُ اللّهُ عَائِشَةُ اللّهُ مَنَ الْمُجَاعَةِ ـ اللّهُ مَنَ الْمُجَاعَةِ ـ

২৪৫৫. আয়েশা (রাঃ) থেকে বর্ণিত। তিনি বলেছেন, নবী (সঃ) আমার কাছে আসলেন। সেই সময় আমার কাছে একজন লোক উপস্থিত ছিলেন। তিনি (সঃ) আমাকে জিজ্ঞেস করলেন, হে আয়েশা। এ লোক কে? আমি বললাম, আমার দৃধ ভাই। তিনি (সঃ) বললেন, কে তোমার সত্যিকার দৃধ ভাই তা যাচাই–বাছাই করে দেখ। কেননা রেযাআত বা দৃধ সম্পর্ক কেবল ক্ষুধার্ত অবস্থায় (শিশু কালে) দৃধপান করাতেই স্থাপিত হয়। ৫

৮—অনুচ্ছেদঃ অপবাদ আরোপকারী, চোর ও ব্যভিচারীর সাক্ষ্যদান। আল্লাহর বাণীঃ

وَالَّذِيْنَ يَرْمُوْنَ الْمُحْصَنَاتِ ثُمَّ لَمْ يَاتُواْ بِأَرْبَعَةِ شُهُداءَ فَاجَلِدُوْهَمْ ثَمْنِيْنَ جِلْدَةٌ وَلَا تَقْبَلُوْا لَهُمْ شَهَادَةٍ إَبَدًا ج وَاولْئِكَ هُمْ الْفُاسِقُونَ اللَّا الَّذِيْنَ تَابُواْ مِنْ بَعْدِ ذَٰلِكَ وَأَصْلَحُوْج فَإِنَّ اللَّهُ غَفُورُ رُحِيْمٌ (النور -٤-٥)

"আর যারা নিষ্পাপ ও নিষ্কপৃষ চরিত্রের নারীদের প্রতি অপবাদ আরোপ করে অথচ চারজন সাক্ষী পেশ করতে পারে না, তাদেরকে আশিটা করে বেত্রাঘাত কর। আর কখনো তাদের সাক্ষ্য গ্রহণ করো না। কেননা তারা ফাসেক। তবে এদের মধ্যে যারা এরপর তওবা করে সংশোধন করে নিয়েছে (তাদের সাক্ষ্য গ্রহণ করা যেতে পারে)। আল্লাহ অবশাই ক্ষমাশীল ও মেহেরবান" (সূরা আন—নূর : ৪—৫)।

উমর রো) আবু বাকরাহ, শিবল ইবনে মা'বাদ এবং নাফে ইবনে হারিসকে মুগীরার প্রতি অপবাদ আরোপের কারণে বেত্রাঘাত করেছিলেন এবং তাদেরকে তওবা করিয়ে বলেছিলেনঃ যে তওবা করেছে আমি তার সাক্ষ্য গ্রহণ করব। আবদুল্লাহ ইবনে উতবা, উমর ইবনে আবদুল আযীয, সাঈদ ইবনে জুবাইর, ডাউস, মুজাহিদ, শা'বী, ইকরিমা, যুহরী, মুহারিব ইবনে দিসার, তরাহই ও মুআবিয়া

৫. এ হাদীস থেকে প্রমাণিত হয় য়ে, রেয়াজাত বা দুধ সম্পর্ক কেবল শিল্তকালে একটি নির্দিষ্ট সময়ের মধ্যে দুধ পান করলেই হয়। কেননা ঐ সময় শিশুর প্রধান বাদ্য থাকে দুধ। দুধের ছারাই তার শরীর গঠন ও পরিপৃষ্ট হয়। এমনকি দুধ ছাড়া শিশুর পক্ষে বেঁচে থাকাই অসম্ভব হয়ে পড়ে। এ কারণে শিশু বড় হয়ে অন্য খাদ্যের ওপর নির্ভর করতে থাকলে রেয়াজাত বা দুধ সম্পর্ক প্রতিষ্ঠিত হয় না।

ইবনে কুররাহ এ ব্যবস্থাকে জায়েষ বলেছেন। আবুল যিনাদ বলেছেন, আমাদের মদীনার লোকদের এ ব্যাপারে রায় হল, অপবাদ আরোপকারী তার কথা প্রত্যাহার করে মহান রবের কাছে ক্ষমা প্রার্থনা করলে তার সাক্ষ্য গ্রহণযোগ্যে হবে। শা'ৰী ও কাতাদা বলেছেনঃ নিজের মিখ্যাবাদিতা নিজে স্বীকার করলে তাকে বেত্রদন্ত দেয়া হবে। তবে তার সাক্ষ্য গ্রহণযোগ্য হবে। সুফিয়ান সাওরী বলেছেন, অপবাদ আরোপের অভিযোগে কোন ক্রীতদাস বেত্রদন্ত পাওয়ার পর মুক্ত হলে তার সাক্ষ্য জায়েষ বলে গণ্য হবে। হদ শেরীআতের নির্দিষ্ট শান্তি। প্রাপ্ত ব্যক্তি যদি কাজী হয় এবং বিচার করে তাহলে তা জায়েয। কেউ কেউ বলেছেন, তওবা করার পরও অপবাদ আরোপকারীর সাক্ষ্য জায়েষ নয়। কিন্তু তারা আবার একথাও বলেছেন যে, দু'জন সাক্ষী ছাড়া বিবাহ জায়েদ নয়। তবে এ ক্ষেত্রে দু'জন হদপ্রাপ্ত ব্যক্তির সাক্ষ্য গ্রহণযোগ্য। আর দু'জন ক্রীতদাসকে সাক্ষী করে বিয়ে করলে সে বিয়ে বৈধ নয়। রমযানের চাঁদ দেখার ব্যাপারে দাসদাসী ও হদপ্রাপ্ত ব্যক্তির সাক্ষ্য গ্রহণযোগ্য হবে। এ ব্যাপারে একথাও উঠেছে যে, তার তওবা করা সম্পর্কে: কিভাবে অবহিত হওয়া যাবে? ব্যভিচারীকে নবী (সঃ) এক দেশান্তরিত করেছেন। আর নবী (সঃ) কা'ব ইবনে মালেক ও তার সংগীষয়ের সাথে কখাবার্তা বলতে নিষেধ করেছিলেন এবং এ অবস্থায় পঞ্চশটি রাত অতিবাহিত হয়েছিল। ৬

٧٤٥٦ عَنْ عُرُوَةَ بَنِ الزَّبِيْرِ اَنَّ اِمْرَاةً سَرَقِتْ فِيْ غَزْوَةِ الْفَتْحِ فَاتِيْ بِمَا رَسُوْلُ اللَّهِ

عَنْ عُرُوةٍ الْفَتْحِ فَاتِيْ بِمَا رَسُولُ اللَّهِ

عَنْ عُرْوَةً الْفَتْحِ فَاتِيْ فَارَفَعُ حَاجَتُهَا قَالَتْ عَائِشَةُ فَحَسُنَتْ تَوْبَتُهَا وَتَزَوَّجَتْ وَكَانَتْ تَأْتِيْ

بَعْدَ ذٰلِكَ فَارْفَعُ حَاجَتَهَا الِلْي رَسُولُ اللَّهِ ﷺ .

২৪৫৬. উরওয়া ইবন্য যুবাইর (রাঃ) থেকে বর্ণিত। ফাত্হ যুদ্ধকালে (মঞ্চা বিজয়ের অভিযানকালে) এক মহিলা চুরি করলে তাকে রস্পুলাহ (সঃ)-এর কাছে আনা হল। তিনি হাত কাটার নির্দেশ দিলে তার হাত কেটে দেয়া হল। আয়েশা (রা) বলেছেন, তার

৬. তাবৃক যুদ্ধে যারা বিনা ওছরে অংশগ্রহণ করেননি হযরত কা'ব ইবনে মালেক (রা) ও তাঁর সাথীছয় হযরত হেলাল ইবনে উমাইয়া এবং হযরত মুরারা ইবনে রবীও তাদের মধ্যে ছিলেন। যুদ্ধে রওয়ানা হতয়ার প্রাক্তালে যারা যুদ্ধে অংশগ্রহণ করতে পারবেন না বলে রস্পূল্লাহ (সঃ)—এর কাছে অনুমতি চেয়েছিলেন তিনি বিনা বাক্যবায়ে তাদেরকে অনুমতি দিয়েছিলেন। এদের অধিকাংশই ছিল মোনাফিক ও দুর্বলচেতা মু'মিন। উদ্ধি তিনজন সাহাবাও কোনরূপ শারঈ ওছর ছাড়াই যুদ্ধযাত্রা থেকে বিরত ছিলেন। যুদ্ধাতিযান থেকে মদীনায় ফিরে এসে আল্লাহর নির্দেশে নবী (সঃ) এই সব লোককে ডেকে তাদের যুদ্ধে না যাওয়ার কারণ জিল্লেস করলেন। মোনাফিকরা মিখ্যা ওজর ও অনুহাত বর্ণনা করলে তিনি তাদের হাদেরর রোগ উপলিধি করে তাদেরকে আর কিছুই বললেন না। কিছু কা'ব ইবনে মালেক ও তাঁর সঙ্গীয়য়কে কারণ জিল্লেস করলে তারা মিখ্যা কোন অনুহাত পেশ না করে নিজেদের দোষ বীকার করলেন। তাদের এই অবহেলা ও দায়িত্বখীনতার শান্তি বরূপ নবী (সঃ) সব সাহাবাকে নির্দেশ দিলেন যাতে কেউ তাদের সাথে কথা না বলে এবং কোন প্রকার যোগাযোগ না রাখে। আল্লাহর তরফ থেকে কোন নির্দেশ না আসা পর্যন্ত এভাবে তাদেরকে বয়কট করে রাখা হল। অবশেষে দীর্ঘ পঞ্চাশ দিন পর ওহার মাধ্যমে আল্লাহ তাআলা জানিয়ে দিলেন, তাদের তথবা কবুল করা হয়েছে এবং গোনাহ মাফ করে দেয়া হয়েছে।

তপ্তবা উপ্তম তওবা প্রমাণিত হল। সে বিবাহ বন্ধনে আবদ্ধ হল এবং পরবতী সময়ে সে (আমার বাড়ীতে) আসত। আমি তার প্রয়োজনগুলো রস্পুরাহ (সঃ)–এর কাছে পশ কর্মাম।

٧٤٥٧ عَنْ زَيْدِ بِنْ خَالِدٍ عَنْ رَسُوْلِ اللَّهِ عَنْ أَمَّدُ فِيْمَن زَنْى وَلَـمْ يُحْمِن زَنْى وَلَـمْ يُحْمِن بَخِيدِ مِانَةٍ وَتَغْرِيْبِ عَامٍ -

২৪৫৭. যায়েদ ইবনে খালিদ (রাঃ) রস্লুল্লাহ (সঃ) থেকে বর্ণনা করেছেনঃ যেসব জবিবাহিত লোক যেনা করেছে তিনি তাদেরকে একশ' বেত্রাঘাত এবং এক বছরের জন্য দেশান্তরিত করার নির্দেশ দিয়েছেন।

৯-অনুদেশঃ অন্যায়ের পক্ষে সাক্ষী মানলে সাক্ষ্য দেয়া চলবে না।

٧٤٥٨ عَنِ النُّعْمَانِ بَنِ بَشِيْرٍ قَالَ سَأَلَتْ أُمِّى أَبِى بَعْضَ الْمَوْهِبَةِ لِى مِنْ مَالِهِ ثُمَّ بَدَا لَهُ فَوَهَبَهَالِى فَقَالَتْ لَا اَرْضَلَى حَتَّى تُشْهِدَ النَّبِيِّ ﷺ فَاخَذَ بِيدِي مَالِهِ ثُمَّ بَذَا لَهُ فَوَهَبَهَالِي فَقَالَتْ لَا اَرْضَلَى حَتَّى تُشْهِدَ النَّبِي ﷺ فَاخَذَ بِيدِي وَانَا عُلاَم غُلاَم فَاتَى بِى النَّبِي ﷺ فَقَالَ إِنَّ الْمَسَّهُ بِنت رَوَاحَة سَالَتنِي بَعْضَ الموسبَة لِهذَا فَقَالَ اللَّ وَلَد سَوَاهُ قَالَ نَعَم قَالَ نَارَاهُ قَالَ لاَتُشْهِرِنى عَلى جُورٍ –
على جُودٍ وَقَالَ أَبُو حَرِيزٍ عَنِ الشَّعبِي لاَآشِهَدُ عَلى جَودٍ –

২৪৫৮. নোমান ইবনে বালীর (রাঃ) থেকে বর্ণিত। তিনি বলেছেন, আমার মা আমার পিতাকে তার মালের কিছু অংশ দান করতে বললে এক সময় আমার পিতা রাজি হয়ে যান এবং আমাকে তা দান করেন। কিন্তু আমার মা বলেন, যতক্ষণ না তুমি (এ ব্যাপারে) নবী (মঃ)-কে সান্ধী করবে ততক্ষণ পর্যন্ত আমি সন্তুষ্ট নই। তাই তিনি আমার হাত ধরে নবী মঃ)-এর নিকট নিয়ে গেলেন। সেই সময় আমি যুবক ছিলাম। তিনি বললেন, এর মা রাওয়াহার কন্যা (আমার ন্ত্রী) এর জন্য কিছু দান করতে আমাকে বলছে। তিনি (সঃ) জিজ্জেস করলেন, এ ছাড়াও কি তোমার আর সন্তান-সন্ততি আছে? তিনি বললেন, হাঁ আছে।। নোমান বলেন, আমার মনে আছে (একথা শুনে) তিনি (সঃ) বললেন, আমাকে অন্যায়ের পক্ষে সান্ধী করো না। আবু হারিয় শা'বী থেকে বর্ণনা করেছেন, নিবী (সঃ) বললেন। আমি অন্যায়ের পক্ষে সান্ধী হতে পারি না।

٧٤٥٩ - عَنْ عَمَرَ انَ بَنِ حُصَيْنِ قَالَ قَالَ النَّبِي عَيْ خَيْرُكُمْ قَرْنِي ثُمَّ الَّذَيْنَ يَلُونَهُمْ ثُمَّ النَّبِي عَيْ خَيْرُكُمْ قَرْنِي ثُمَّ الَّذَيْنَ يَلُونَهُمْ ثُمَّ النَّبِيِّ عَيْدُ قَرُنَيْنِ اوْ ثَلاَثَةً قَالَ ثُمَّ النَّبِيُّ عَيْدُ بَعْدُ قَرُنَيْنِ اوْ ثَلاَثَةً قَالَ النَّبِيُّ عَيْدَ بَعْدُ قَرْنَيْنِ اوْ ثَلاَثَةً قَالَ النَّبِيُّ عَيْدَ النَّبِيُّ عَيْدَ النَّبِيُّ عَيْدَ النَّهُ النِّمَنُ .

২৪৫৯. ইমরান ইবনে হসাইন (রা) বর্ণনা করেছেন, নবী (সঃ) বলেছেন, আমার যুগের লোক তোমাদের মধ্যে উন্তম, এরপর এই যুগের পরবর্তী যুগের লোকেরা, এরপর এই যুগের পরবর্তী যুগের লোকেরা, এরপর এই যুগের পরবর্তী যুগের লোকেরা। ইমরান (রা) বর্ণনা করেছেন, জানি না নবী (সঃ) দৃটি যুগ জথবা তিনটি যুগের কথা বলার পর পরবর্তী কথা উল্লেখ করেছেন। নবী (সঃ) বলেছেনঃ তোমাদের পরে কণ্ডম (বা মানবগোষ্ঠী) হবে যারা খেয়ানত করবে। তাদের মধ্যে আমানতদারী থাকবে না। তারা সাক্ষ্য দান করবে জ্ব্যচ্চ তাদের সাক্ষ্য চাণ্ডয়া হবে না। বা মানত করবে কিন্তু তা পূরণ করবে না। আর তাদের মধ্যে মেদবহল লোক দেখা যাবে। ব

٢٤٦٠ عَنْ عَبْدِ اللهِ عَنِ النّبِيِ عِنَ قَالَ خَيْرُ النّاسِ قَرْنِي ثُمَّ الَّذِيْنَ يَلُوْنَهُمْ ثُنَّ الّذِيْنَ يَلُوْنَهُمْ ثُنَّ النَّهِ عَنْ عَبْدِ اللهِ عَنْ اللَّهُ اللَّهُ عَلَى السَّهَادَةِ وَالْعَهْدِ ـ
 وَكَانُواْ يَضْرِبُوْ نَنَا عَلَى الشَّهَادَةِ وَالْعَهْدِ ـ

২৪৬০. আবদুল্লাহ ইবনে মাসউদ (রা) থেকে বর্ণিত। নবী (সঃ) বলেছেন, আমার যুগের লোক উত্তম লোক। অতঃপর এমন সব লোক হবে যারা কসমের পূর্বে সাক্ষ্য দেবে এবং সাক্ষ্যের পূর্বে কসম করবে।৮ ইবরাহীম (নাখয়ী) বলেছেন, সাক্ষ্য ও শপথ একসাথে করলে আমাদেরকে মারা হত।

১০—অনুদ্দের মিখ্যা সাক্ষ্যদান করা কিংবা সাক্ষ্য গোপন করা। মহান আল্লাহর বাণীঃ

والذين لايشهدون الزور

" আর (মহান করুনাময় আল্লাহর বান্দা তারহি) যারা মিখ্যা সাক্ষ্য দেয় না।"— (ফুরকানঃ ৭২)।

وَلاَ تَكْتُمُوا الشَّهَادَةَ وَمَنْ يَكْتُمُهَا فَإِنَّه اتم قَلْبَهُ واللَّهُ بِمَا تَعْمَلُوْنَ عَلِيْمٌ (رسورة البقرة اية ٢٨٣)

'আর সাক্ষ্য কখনো গোপন করো না। যে সাক্ষ্য গোপন করে তার হৃদয়—মন গোনাহ দারা কশুষিত। আর ভোমরা যা কিছু কর আল্লাহ তা সব জানেন"বোকারাঃ ২৮৩।

৭ তাদের মধ্যে মেদবছল লোক দেখা বাবে, একথার অর্থ হল, তারা পার্থিব লালসা ও তোগ বিলাসের মধ্যে ভূবে থাকবে। চর্ব–চোব্য–লেহ–পের ছাড়া আর কিছুই তাদেরকে আকৃষ্ট করতে পারবে না। তারা দ্নিয়ার সৃখ সজ্যোগে আকণ্ঠ নিমক্ষিত থাকবে, আথেরাতের কোন চিন্তা করবে না।

৮. কসমের পূর্বে সান্দ্য এবং সান্দ্যের পূর্বে কসমের অর্থ হল, দীনের ব্যাপারে বেপরোরা হওয়ার কারণে একই সাথে সান্দ্য ও কসম করার লোভ সবেরণ করতে পারবে না। তাই সান্দ্যের পূর্বে কসম ও কসমের পূর্বে সান্দ্য দান করে নিচিত হতে চাইবে।

ম বান আল্লাহর বাণীঃ

وتلو والستئكم

"আর তোমরা নিজেদের কথাকে ঘুরিয়ে ফিরিয়ে মিথ্যা বলবে (এমন কখনো করো না)।"

٢٤٦١ عَنْ اَنَسٍ قَالَ سئلِلَ النَّبِيُّ ﷺ عَنِ الْكَبَائِرِ قَالَ الْإِشْرَاكُ بِاللَّهِ وَعُقُونَ الْوَالِدَيْنِ وَقَتْلُ النَّفْسِ وَشَهَادَةُ الزُّورِ -

২৪৬১ . আনাস (রাঃ) থেকে বর্ণিত। তিনি বলেন, নবী (সঃ) – কে কবীরা গোনাহ সম্পর্কে জিজ্ঞেস করা হলে তিনি বলেন, (কবীরা গোনাহ হল) আল্লাহ্র সাথে শরীক করা, পিতা মাতাকে কষ্ট দেয়া বা তাদের অবাধ্য হওয়া, কাউকে হত্যা করা এবং মিথ্যা সাক্ষ্য দেয়া।

٢٤٦٢- عَن عَبدِ الرَّحْمٰنِ بْنِ اَبِي بَكْرَةَ عَنْ اَبِيهِ قَالَ قَالَ النَّبِيُّ ﷺ اَلَا اُنَبِّنُكُمْ بِأَكْبَرِ الْكَبَائِرِ ثَلاَثًا قَالُواْ بَلَى يَا رَسُولَ اللهِ: قَالَ الْاشْرَاكُ بِاللهِ وَعُقُوقَ الْوَالدَيْنِ وَجَلَسَ وَكَانَ مُتَّكِئًا فَقَالَ : اَلاَ وَقَوْلُ الزُّوْرِ قَالَ فَمَا زَالَ يُكَرِّرُهَا حَتَّى قُلْنَا لَيْتَهُ سَكَتَ -

২৪৬২. আবদুর রহমান ইবনে আবু বাকরাহ (রাঃ) থেকে তাঁর পিতার সূত্রে বর্ণিত। তিনি বলেছেন, (একদিন) নবী (সঃ) তিনবার বললেন, আমি কি তোমাদেরকে অবহিত করব না, কবীরা গোনাহগুলোর মধ্যে সর্বাপেক্ষা বড় গোনাহ কোনটা? সবাই বলল, হাঁ হে আল্লাহর রসূল। তিনি বললেনঃ সর্বাপেক্ষা বড় কবীরা গোনাহ হল, আল্লাহর সাথে শরীক করা ও পিতা মাতাকে কষ্ট দেয়া। তিনি হেলান দেয়া অবস্থায় ছিলেন। এই কথাগুলো বলে তিনি সোজা হয়ে বসলেন এবং বললেনঃ সাবধান। জেনে রেখ, মিথ্যা সাক্ষ্য দেয়া। তিনি এই কথাটি বারবার বলতে থাকলেন। আমরা তখন (মনে মনে) বললাম, আহ! তিনি যদি চুপ করতেন।

১১—অনুচ্ছেনঃ আদ্ধের সাক্ষ্যদান, কোন ব্যাপারে সিদ্ধান্তদান, নিজে বিয়ে করা বা অন্যকে বিয়ে দেয়া এবং ক্রয়—বিক্রয় করা, আযান দেয়া বা অনুরূপ কিছু যা শব্দ ছারা বুঝতে পারা যায়। কাসেম, হাসান, ইবনে সীরীন, যুহরী, আতা ও শাবী তার সাক্ষ্যদান জায়েয বলেছেন যদি সে জ্ঞানী ও বুদ্ধিমান হয়। হাকাম বলেছেন, কতকণ্ডলো বিষয় এমন আছে, বেসব ক্ষেত্রে তাদের সাক্ষ্য গ্রহণযোগ্য। যুহরী বলেছেন, কোন ব্যাপারে ইবনে আরাস রো) যদি সাক্ষ্যদান করেন তাহলে কি তুমি

৯. এখানে উত্তেখিত দৃটি হাদীসে সব ক'টি কবীরা গোনাহ বর্ণনা করা লক্ষ্য নয় বা বর্ণনা করা হয়নি, বয়ং কবীয়া গোনাহগুলোর উল্লোখযোগ্য কয়েকটির কথা বলা হয়েছে। অন্যথায় যেনা, চ্রি, সস্তান হত্যা ইত্যাদি আরো বহু গোনাহ কবীরা গোনাহর অস্তর্ভুক্ত।

তা প্রত্যাখ্যান করবে? ইবনে আরাস (রা) একজন লোক পাঠাতেন। সে এসে সূর্য ড্বে গিয়েছে বললে তিনি ইফতার করতেন। তিনি ফজরের ওয়াক্ত সম্পর্কে জিল্পেস করতেন। যদি বলা হতো ফজরের সময় হয়ে গিয়েছে তখন তিনি দুরাকআত পড়তেন। সুলাইমান ইবনে ইয়াসার বর্ণনা করেছেন, আমি আয়েলা (রা)—র সামনে উপস্থিত হওয়ার অনুমতি চাইলে তিনি কর্চম্বরেই আমাকে চিনতে পারলেন এবং বললেন, সুলাইমান। এসো। কেননা যতক্ষণ পর্যন্ত মুক্তির জন্য সম্পাদিত চুক্তি অনুযায়ী দেয় অর্থের) কিছু বাকি আছে ততক্ষণ পর্যন্ত তুমি দাসই। সামুরা ইবনে জ্বন্দ্রব (রা) নেকাব পরিহিত মহিলার সাক্ষ্যদান জায়েয় রেখেছেন।

٢٤٦٢ عَنْ عَائِشَةَ قَالَتْ سَمِعَ النَّبِيُّ عَيْ رَجُلاً يَقْرَأُ فِي الْسَجِدِ فَقَالَ رَحِمَهُ اللَّهُ لَقَدْ اَذْكَرَنِي كَذَا وَكَذَا وَلَا بَنُ عَبُد اللّٰهُ عَنْ عَائِشَةً تَهَجَّدَ النَّبِيُّ عَنْ عَبِيلِي فَعِي الْمَسْجِدِ فَقَالَ اللهُ عَنْ عَائِشَةُ أَصَوْتُ عَبَّادٍ هَذَا قُلْتُ نَعَمْ قَالَ اللّٰهُمُّ ارْحَمْ عَبَّادًا _

২৪৬৩. আয়েশা রোঃ) থেকে বর্ণিত। তিনি বলেছেন, নবী (সঃ) এক ব্যক্তিকে মসজিদে কুরআন (মজীদ) পড়তে শুনে বললেন, আল্লাহ তার ওপরে রহমত নাথিল করুন। সে আমাকে অমুক অমুক স্রার অমুক অমুক আয়াত শরণ করিয়ে দিয়েছে যা আমি ভুলে গিয়েছিলাম। আয়েশা রো) থেকে আয়াদ ইবনে আবদুল্লাহর বর্ণনায় আয়ও আছে যে, নবী (সঃ) এক রাতে আমার ঘরে তাহাচ্চ্চ্দ নামায পড়াকালে আয়াদের কণ্ঠশ্বর শুনতে পেলেন। সে মসজিদে নামায পড়ছিল। তিনি (সঃ) জিজ্জেস করলেনঃ আয়েশা, এ কি আয়াদের কণ্ঠ শোমি বললাম, হাঁ। তিনি (সঃ) বললেন, হে আল্লাহ। তুমি আয়াদের প্রতি রহম কর।

٢٤٦٤ عَنْ عَبْدِ اللهِ بْنِ عُمَرَ قَالَ قَالَ النَّبِيُّ ﷺ إِنَّ بِلاَلاً يُؤَذِّنُ بِلَيْلِ فَكُلُوْآ وَاشْرَبُوا حَتَّى يُؤَذِّنَ اَوْ قَالَ تَسْمَعُوا اَذَانَ ابْنِ اُمِّ مَكْتُومٍ وَكَانَ ابْنُ اُمِّ مَكْتُومٍ رَجُلاً اَعْمَىٰ لاَيُؤَذِّنُ حَتِّى يَقُولَ لَهُ النَّاسُ اَصْبَحْتَ ـ

২৪৬৪. আবদুক্লাহ ইবনে উমর (রাঃ) থেকে বর্ণিত । নবী (সঃ) বলেছেনঃ বেলাল তোরাত থাকতেই আযান দিয়ে থাকে। সূতরাং (আবদুক্লাহ) ইবনে উদ্দে মাকত্ম আযান নাদেয়া পর্যন্ত তোমরা পানাহার করতে থাক, অথবা (হাদীস বর্ণনাকারীর সন্দেহ) বলেছেন, যতৃক্ষণ না (আবদুক্লাহ) ইবনে উদ্দে মাকত্মের আযান শুনতে পাও। (আবদুক্লাহ) ইবনে উদ্দে মাকত্মের আযান শুনতে পাও। (আবদুক্লাহ) ইবনে উদ্দে মাকত্ম ছিলেন একজন অন্ধ লোক। লোকেরা যতক্ষণ তাকে না বলত যে, সকাল হয়েছে, ততক্ষণ তিনি আযান দিতেন না।১০

১০. হাদীসের সাথে অনুজ্বেদ শিরোনামের সামঞ্জন্য হল, লোকেরা অন্ধ লোকের কণ্ঠবর বা আযানের উপর জরসা করত। অন্ধ বলে তার আযান অর্থহণযোগ্য মনে করত না।

د٢٤٧٠ عَنِ الْمِسُورِ بْنِ مَخْرَمَةَ قَالَ قَدَمَتُ عَلَى النَّبِيِّ عَنِي اَقْبِيَةٌ فَقَالَ لِي الْبَي مَخْرَمَةُ وَاللَّهِ عَسَلَى اَنْ يُعْطَيْنَا مِنهَا شَيْئًا فَقَامَ اَبِي عَلَى الْبَابِ فَتَكَلَّمَ فَعَرَفَ النَّبِيُّ عَنَى الْبَابِ فَتَكَلَّمَ فَعَرَفَ النَّبِيُ عَنَى الْبَابِ فَتَكَلَّمَ فَعَرَفَ النَّبِي اللَّهِ عَسَلَى اَنْ يُعْظَى وَمَعَهُ قَبَاءً وَهُوَ يُرْبِهِ مَحَاسَنِهُ وَهُو يَقُولُ : خَبَاتُ هُذَا لَكَ خَبَاتُ هُذَا لَكَ _

২৪৬৫. মিসওয়ার ইবনে মাখরামা (রাঃ) থেকে বর্ণিত। তিনি বলেছেন, নবী (সঃ)-এর কাছে কিছু রেশমী কাবা' (এক ধরনের পোশাক) আসলে আমার পিতা মাখরামা আমাকে বললেন, আমার সাথে নবী (সঃ)-এর কাছে চল। তিনি হয়ত সেগুলোর একটা আমাদের দিতে পারেন। (আমরা গেলাম) আমার পিতা নবী (সঃ)-এর বাড়ীর দরজায় দাঁড়িয়ে কথাবার্তা বলতে থাকলে তিনি কণ্ঠস্বরে তাকে চিনতে পারলেন। তাই নবী (সঃ) একটা কাবা হাতে নিয়ে বের হয়ে আসলেন এবং তাকে (আমার পিতাকে) তাঁবুর উৎকৃষ্টতা দেখিয়ে বললেন, আমি এটি তোমার জন্য লুকিয়ে রেখেছিলাম। আমি এটি তোমার জন্য লুকিয়ে (আলাদা করে) রেখেছিলাম।

المُحْرَاتَانِ مِمَّنْ تَرْضَوْنَ مِنَ الشُّهَدَاءِ أَنْ تَضِلُّ أَحَدُ هُمَا فَتُذَكِّرَ اِحْدُهُمَا الْأُخْرِي (سورة البقرة ۲۸۲)

" আর দু'জন পুরুষকে সাক্ষী বানাও৷ কিছু দু'জন পুরুষ লোক না পাওয়া গেলে একজন পুরুষ ও দু'জন দ্রীলোককে সাক্ষী বানাও তোমাদের পসন্দ মত৷ তাহলে তাদের একজন ভুলে গেলে অপর জন তাকে স্বরণ করিয়ে দেবে" (বাকারা—২৮২)৷

- ১০ اَبَى سَعَيْدِ الْخُدرِيِّ عَنِ النَّبِيِّ ﷺ قَالَ اَلَيْسَ شَهَادَةُ الْمَرْاَةِ مِثْلَ نَصْفِ شَهَادَةَ الرَّجُلِ قُلْنَا بَلِي . قَالَ فَذَٰلِكَ مِنْ نُقُصان عَقْلَهَا _

২৪৬৬. আবু সাঈদ (রাঃ) থেকে বর্ণিত। নবী (সঃ) এক সময় স্ত্রীলোকদের জিজ্ঞেস করেছিলেন, স্ত্রীলোকের সাক্ষ্য কি পুরুষের সাক্ষ্যের অর্ধেক নয়? স্ত্রৌলোকেরা) সবাই জবাব দিলেন, হাঁ। তখন তিনি বললেন, এটা তার (স্ত্রীলোকের) জ্ঞান-বৃদ্ধির ঘাটতির কারণেই।

১৩—অনুদেহদঃ ক্রীতদাস ও ক্রীতদাসীদের সাক্ষ্য । আনাস রো) বলেছেন, ক্রীতদাস যদি ন্যায়বান হয় তবে তার সাক্ষ্যদানকে বৈধ। ইবনে সীরীন বলেছেন, ক্রীতদাসের সাক্ষ্য গ্রহণযোগ্য তবে সে তার মনিবের পক্ষে সাক্ষ্য দিলে গ্রহণযোগ্য হবে না।

১১. নবী (সঃ) মাখরামার কণ্ঠবর ভনে তাকে চিনতে পারলেন অনুচ্ছেদ শিরোনামের সাথে হাদীসটির এটাই সম্পর্ক।

হাসান বসরী ও ইবরাহীম নাখয়ী মামূলী ও নগণ্য মূল্যের জিনিসের ব্যাপারে ক্রীতদাসের সাক্ষ্য জায়েয বলেছেন। কাজী গুরাইহ বলেছেনঃ তোমরা তো সবাই দাস-দাসীর সন্তান-সন্ততি (অর্থাৎ সব মানুষই আল্লাহর দাস কিংবা দাসী)।

২৩৬৭. উকবা ইবনে হারিস (রাঃ) থেকে বর্ণিত। তিনি আবু ইহাবের কন্যা উম্মে ইয়াহইয়াকে বিয়ে করলে একজন কালো ক্রীতদাসী এসে বলল, আমি তোমাদের দুজনকেই দুধ পান করিয়েছি। উকবা বলেছেন, আমি ঐ ঘটনা নবী (সঃ)—কে বললে তিনি মুখ ফিরিয়ে নিলেন। উকবা বলেন, আমি জন্য দিক দিয়ে তাঁর সামনে গিয়ে আবার ঐ ব্যাপারটি বর্ণনা করলাম। তিনি বললেন, কি করে তা হতে পারে অর্থাৎ এমতাবস্থায় কি করে তুমি তাকে বিয়ে করতে পার যখন সে ক্রীতদাসী) বলছে যে, সে তোমাদের উত্যকে দুধ পান করিয়েছে। তাই নবী (সঃ) তাকে (উম্মে ইয়াহইয়াকে স্ত্রী হিসেবে) রাখতে নিষেধ করে দিলেন।

১৪-অনুচ্ছেদঃ স্তন্যদানকারিদী দ্রীলোকের সাক্ষ্যদান।

٢٤٦٨ - عَنْ عُقْبَةَ بْنِ الْحَارِثِ قَالَ تَزَوَّجْتُ اِمْرَاَةً فَجَاءَتِ اِمْرَاَةً فَقَالَتُ انِّيْ قَدُّ ارْضَعْتُكُمَا فَأَتْبُتُ النَّبِيِّ ﷺ فَقَالَ وَكَيْفَ وَقَدْ قَبْلَ دَعْهَا عَنْكَ اَوْ نَحُوهُ حَدْثِثُ الْإِفْكِ -

২৪৬৮. উকবা ইবনে হারিস (রাঃ) থেকে বর্ণিত। তিনি বলেছেন, আমি এক ব্রীলোককে বিয়ে করলে অপর এক ব্রীলোক এসে বলল, আমি তোমাদের দৃ'জনকেই (শিশুকালে) স্তন্য দান করেছি। সৃতরাং আমি নবী (সঃ)—এর কাছে গিয়ে সব কিছু তাঁকে বললাম। তিনি (সঃ) বললেন, এ কথা যখন বলা হয়েছে তখন তুমি তাকে কেমন করে ব্রী হিসেবে রাখতে পার? তুমি তাকে ছেড়ে দাও। অথবা তিনি এ ধরনের কথা বলেছিলেন।

১৫-অনুচ্ছেদঃ ত্রীলোকদের একে অপরের ন্যায়পরায়ণতার সাক্ষ্য দেয়া।

٢٤٦٩ عن ابْنِ شِهَابِ الزُّهْرِيِّ عَن عُروَةَ ابْنِ الزُّبْدِ وَ سَعِيدِ بْنِ الْمُسَيَّبِ وَعَلْقَمَةَ بْنِ وَقَاصٍ اللَّهْبِيِّ وَعُبَيْدِ اللهِ بْنِ عَبْدِ اللهِ بنِ عُتْبَةَ عَن عَائِشَةَ زَوجِ النَّهِ بِي عَبْدِ اللهِ بنِ عُتْبَةَ عَن عَائِشَةَ زَوجِ النَّهِ بَنِ عَتْبَةً عَن عَائِشَةَ زَوجِ النَّهِ بِي عَتْبَةً عَن عَائِشَةَ زَوجِ النَّهِ مِنْ عَلْمُ اللهُ مِنْهُ قَالَ الزُّهْرِيُّ النَّهُ مِنْهُ قَالَ الزُّهْرِيُّ وَكُلُّهُمْ حَدَّتَنِي طَائِفَةً مِنْ حَدِيثِهَا وَبَعْضُهُمْ اَوْعُي مِن بَعْضٍ وَاثْبَتُ لَهُ اِقْتِصاصاً

وَقَدْ وَعَيْتُ عَنْ كُلِّ وَاحِدٍ مِنْهُمُ الْحَدِيْثَ الَّذِي حَدَّثَنِي عَنْ عَائشَةَ وَبَعْضُ حَدَيْتُهِمْ يُصِدَّقُ بَعْضًا زَعَمُوا أَنَّ عَائِشَةَ قَالَتْ كَانَ رَسُولُ اللَّهِ ﷺ اذَا أَرَادَ أَنْ يَخْرُجَ سَفَرًا اَقْرَعَ بَيْنَ اَزْوَاجِهِ فَالْيُتُهُنُّ خَرَجَ سَهُمُهَا خَرَجَ بِهَا مَعَهُ فَاقْرَعَ بَيْنَنَا فِي غَزَاةٍ غَزَاهَا فَخْرَجَ سَهُمِيْ فَخَرَجْتُ مَعَهُ بَعْدَ مَا أُنْزِلَ الْحِجَابُ فَأَنَا أُحْمَلُ فِي هَوْدَجِ وَ أُنْزَلُ فِيْهِ فَسِرْنَا حَتَّى إِذَا فَرَغَ رَسُولُ اللَّهِ ﷺ مِنْ غَزْوَتِهِ تِلْكَ وَ قَفَلَ وَدَنُوْنَا مِنَ الْمَدْيْنَةَ أَذَنَ لَيْلَةً بِالرَّحْيِلِ فَقُمْتُ حَيْنَ أَذَنُوا بِالرَّحْيِلِ فَمَشَيْتُ حَتَّى جَاوَزْتُ الْجَيْشَ فَلَمَّا قَضَيْتُ شَأَنِي أَقْبَلْتُ الِّي الرَّحْلَ فَلَمَسْتُ صَدرى فَإِذَا عَقْدٌ لَيْ مِنْ جَزْعِ اَظُفَارِ قَد انْقَطَعَ فَرَجَعْتُ فَالْتَمَسْتُ عَقْدِي فَحَبَسَني ابْتَغَاقُهُ ِ فَأَقْبَلَ الَّذِيْنَ يَرْحَلُونَ لِي فَاحْتَمَلُوا هَوْدَجِيْ فَرَحَلُوهُ عَلَى بَعِيْرِي الَّذِي كُنْتُ ٱرْكَبُ وَهُمْ يَحْسِبُونَ ٱنِّي فِيْهِ وَكَانَ النِّسَاءُ إِذْ ذَاكَ خِفَافًا لَمْ يَثْقُلُنَ وَلَمْ يَفْشَهُنَّ اللَّحْمُ وَانَّمَا يَا كُلُنَ الْعُلْقَةَ مِنَ الطُّعَامِ فَلَمْ يَسْتَنْكِرِ الْقَوْمُ حَيْنَ رَفَعُوهُ ثَقَلَ الْهَوْدَجِ فَاحْتَمَلُوْهُ كُنْتُ جَارِيَةً حَدِيْئَةَ السِّنِّ فَبَعَثُوا الْجَمَلَ وَسَارُوا فَوَجَدْتُ عِقْدِيْ بَعْدَ مَا اسْتَمَرُّ الْجَيْشُ فَجِئْتُ مَنْزِلَهُمْ وَلَيْسَ فِيْهِ اَحَدُّ فَامَمْتُ مَنْزِلِي الَّذِي كُنْتُ بِهِ فَظَنَنْتُ اَنَّهُمْ سَيَفْقَدُوْنَى فَيَرْجِعُوْنَ إِلَىَّ فَبَيْنَا اَنَا جَالِسَةٌ غَلَبَتْنِي عَيْنَايَ فَنِهْتُ وَكَانَ صَنَفُوانُ بُنُ الْمُعَطِّل السُّلَميُّ ثُمُّ الذَّكُوانيُّ مِنْ وَرَاء الْجَيْش فَاصْبَحَ عِنْدَ مَنْزِلِي فَرَائِي سَوَادَ إِنْسَانِ نَائِمِ فَاتَانِيْ وَكَانَ يَرَانِيْ قَبْلَ الْحِجَابِ فَاسْتَيْقَظْتُ بِاسْتِرْجَاعِهِ حَيْنَ أَنَاخَ رَاحِلَتَهُ فَوَطئٌ يَدَهَا فَرَكْبَتُهَا فَانْطَلَقَ يَقُودُبي الرَّاحلَةَ حَتَّى اتَّيْنَا الْجَيْشَ بَعْدَ مَا نَزَلُوا مُعَرِّسِيْنَ فِي نَحْرِ الظِّهِيْرَةِ فَهَلَكَ مَنْ هَلَكَ وَكَانَ الَّذِي تَوَلَّى الْافْكَ عَبْدُ اللَّهِ ابْنُ أُبِّيِّ ابْنُ سِلُوْلَ فَقَدِمْنَا الْمَدِيْنَةَ فَاشْتَكَيْتُ بِهَا شَهْرًا يُفِيْضُونَ مِنْ قَوْلِ أَصْحَابِ الْإِفْكِ وَيَزِيْبُنِي فِي وَجَعِي أنَّى لاَ أَرْى مِنَ النَّبِيِّ عِنْ اللُّطْفَ اللُّوفَ الَّذِي كُنْتُ أَرَى مِنْهُ حِيْنَ آمْرَضُ اِنَّمَا يَدْخُلُ فَيُسَلِّمُ ثُمَّ يَقُولُ كَيْفَ تِيْكُمُ لاَ اَشْعَرُ بِشَيءٍ مِنْ ذَٰلِكَ حَتَّى نَقَهْتُ فَخَرَجْتُ اَنَا وَأُمَّ

مسطَح قِبلُ الْمُنَاصِعِ مُتَبَرَّزُنَا لاَ نَخْرُجُ الاَّ لَيلاً اللي لَيْل وَذٰلِكَ قَبلَ أن نَتَّخِذَ الْكُنُفَ قَرِيْبًا مِنْ بُيُوتِنَا وَآمُرُنَا آمَرُ الْعَرَبِ الْأُولِ فِي البَرِيَّةِ أَو فِي التُّنَزُّه فَاقْبَلْتُ أَنَا وَأُمُّ مِسْطَحٌ بِنْتُ أَبِي رُهُم نَمشِي فَعَثَرَتُ فِي مِرْطِهَا فَقَالَتْ تَعِسَ مِسْطَحٌ فَقُلْتُ لَهَا بِنُسَ مَا قُلُت اَتَسُبِّيْنَ رَجُلاً شَهِدَ بَدْرًا فَقَالَت يَا هَنْتَاهُ اَلَم تَسْمَعيْ مَا قَالُواْ فَاخْبَرَتْنِيْ بِقَوْلِ آهُلِ الْاقْكِ فَازْدَدْتُ مَرَضًا الَّي مَرَضِيْ فَلَمَّا رَجَعْتُ إِلَى بَيْتِيْ دَخَلَ عَلَىَّ رَسُولُ الله عَيْ فَسَلَّمَ فَقَالَ كَيْفَ تَيْكُمْ فَقُلْتُ اثْذَنْ لَيْ اللَّ اَبُوَى قَالَتْ وَ اَنَا حَيْنَنِذِ أُرِيدُ اَنْ اَسْتَيْقِنَ الْخَبْرَ مِن قِبْلِهِمَا فَاذِنَ لِي رَسُولُ الله ﷺ فَاتَيْتُ اَبُوَى فَقُلْتُ لأمَّى مَا يَتَحَدَّثُ بِهِ النَّاسُ فَقَالَتْ يَا بُنَيَّةُ هَوِّني عَلَى نَفْسِكَ الشَّانَ فَوَ اللَّه لَقَلَّمَا كَانَتِ امْرَاءٌّ قَطُّ وَضَيْئَةٌ عِنْدَ رَجُلٍ يُحبُّهَا وَلَهَا ضَرَائِرُ الا أَكْثَرُنَ عَلَيْهَا فَقُلْتُ سُبُحَانَ الله وَلَقَدْ يَتَحَدَّثُ النَّاسُ بِهٰذَا قَالَتْ فَبِتُّ تَلْكَ اللَّيْلَةَ حَتِّى أَصْبَحِتُ لاَ يَرِقَأُ لِيْ دَمْعٌ وَلاَ أَكْتَحِلُ بِنَوْمٍ ثُمَّ أَصْبَحت فَدعا رَسُولُ الله عَلَى عَلِي بَنَ آبِي طَالِبِ وَاسَامَةَ بْنَ زَيْدٍ حِيْنَ اسْتَلْبَثَ الْوَحْيُ يَسْتَشْيْرُ هُمًا فِي فِرَاقِ اَهْلِهِ فَامّاً أُسِامَةً فَاَشَارَ عَلَيْهِ بِالَّذِي يَعْلَمُ فِي نَفْسِهِ مِنَ الْوُدِّ لَهُمْ فَقَالَ أُسَامَةُ آهلُكَ يَا رَسُولَ اللهِ ۖ وَلاَ نَعْلَمُ وَاللَّهِ الاَّ خَيْراً وَآمّا عَلَى ۗ بْنُ أَبِيْ طَالِبِ فَقَالَ يَا رَسُولَ اللهِ لَم يُصَـّيّقِ اللهُ عَلَيْكَ وَالنِّسَاءُ سِواهَا كَثِيْرٌ وَسل الْجَارِيَةَ تَصُدُقُكَ فَدَعَا رَسُولُ اللهِ ﷺ بَرِيْرَةَ فَقَالَ يَا بَرِيْرَةُ هَلَ رَايْتِ فِيْهَا شَيْئًا يَرِيُّبِك فَقَالَتْ بَرِيْرَةً لاَ وَالَّذِي بَعَتُكَ بِالحَقِّ انْ رَأَيْتُ مِنْهَا أَمْرًا أَغْمِصُهُ عَلَيْهَا اَكْثَرَ مِن اَنَّهَا جَارِيَةً حَدَيْتَةُ السِّنِّ تَنَامُ عَنِ الْعَجِيْنِ فَتَـاْتِي الدَّاجِنُ فَتَـاْكُلُهُ فَقَامَ رَسُولُ اللَّهِ ﷺ مِنْ يَوْمِهِ فَاشْتَعُذَرَ مِنْ عَبْدِ اللَّهِ بْنِ أَبَيِّ ابْنِ سَلَّوْلَ فَقَالَ رَسُولُ اللَّهِ ﷺ مَنْ يَعْذُرُني مِنْ رَجُلٍ بِلَغَنِيْ آذَاهُ فِيْ آهْلِي فَوَ اللَّهِ مَا عَلِمْتُ عَلَىٰ اَهْلَىٰ الاُّ خَيْرًا وَقَدْ ذَكَرُوا رَجُلاً مَا عَلَمْتُ عَلَيْهِ الاَّ خَيْرًا وَمَا كَانَ يَدْخُلُ عَلَى اَهْلِيْ الِلَّا مَعِيْ فَقَامَ سَعْدُ بُنُ مُعَادٍ فَقَالَ يَا رَسُوْلَ اللَّهِ اَنَا وَاللَّهِ اَعْذُرُكَ مِنْهُ

إِن كَانَ مِنَ الْأَوْسِ ضِرَبْنَا عُنُقَهُ وَإِنْ كَانَ مِنْ إِخْوَانِنَا مِنَ الْخَزْرَجِ أَمَرْتَنَا فَفَعَلْنَا فِيْهِ آمْرَكَ فَقَامَ سَعْدُ بْنُ عُبَّادَةً وَهُوَ سَيَّدُ الْخَزْرَجِ وَكَانَ قَبْلَ ذٰلكَ رَجُلاً صَالحًا وَلَٰكِنِ احْتَمَلْتُهُ الْحَمِيَّةُ فَقَالَ كَذَبْتَ لَعَمْرُ الله لاَ تَقْتُلُهُ وَلاَ تَقْدرُ عَلَى ذٰلكَ فَقَامَ أُسَيْدُ بْنُ الْحَضَيْرِ فَقَالَ كَذَبْتَ لَعَمْرُ اللهِ وَاللهِ لَنَقْتُلَنَّهُ فَانَّكَ مُنَافِقٌ تُجَادلُ عَن الْمُنَافِقِينَ فَتَارَ الْحَيَّانِ الْأُوسُ وَالْخَرْرَجُ حَتَّى هَمُّوا وَرَسُولُ اللَّهِ عَلَى الْمنْبَر فَنَزَلَ فَخَفَّضَهُم حَتِّى سَكَتُوا وَسَكَتَ وَبَكَيْتُ يَوْمَى لاَ يَرْتُؤُأً لَى دَمْعٌ وَلاَ أكْتَحلُ بِنُومٍ فَأَصبَحَ عِنْدِي أَبُواَى قَد بَكَيْتُ لَيْلَتَيْنِ وَيَوْمًا حَتَّى أَظُنُّ أَنَّ البُكَاءَ فَالقُّ كَبِدِيْ قَالَتْ فَبَيْنًا هُمًا جَالِسَانِ عِندِي وَأَنَا ٱبْكِي إِذِ اسْتَأَذَنَتْ امْرَاَةٌ مِّنَ الْآنصار فَاذِنْتُ لَهَا فَجَلَسَتْ تَبْكِيْ مَعِيْ فَبَيْنَا نَحْنُ كَذَٰكِ اذْ دَخَلَ رَسُولُ الله ﷺ فَجَلَسَ وَلَم يَجْلِسُ عِنْدِي مِن يَومٍ قَيْلَ فِيٌّ مَا قِيلَ قَبِلَهَا وَقَد مَكُثَ شَهْرًا لاَ يُوْحلى الَيه في شَنَّاني شَنَّءٌ قَالَت فَتَشْهَدُّ ثُمَّ قَالَ يَا عَائشَةُ فَانَّهُ بَلَغَني عَنَّكِ كَذَا وَكَذَا فَانِ كُنتِ بَرِيْئَةً فَسَيُبَرِّئُكِ اللَّهُ وَإِنْ كُنْتِ اَلْمَمْتِ فَاسْتَغْفَرِي اللَّهَ وَتُوبِي الِّيهِ فَانَّ الْعَبْدَ اذَا اِعْتَرَفَ بِذَنْبِهِ ثُمُّ تَابَ تَابَ اللَّهُ عَلَيْهُ فَلَمَّا قَصْبِي رَسُولُ الله عظا مَقَالَتَهُ قَلَصِرَدَمْعَيَّ حَتَّىٰ مَا أُحسُّ منهُ قَطرَةً وَ قُلتُ لِاَبِيْ اَجِبُ عَنِّي رَسُولَ الله عُنَّى قَالَ وَاللَّهِ مَا آدْرِي مَا آقُولُ لِرَسُولِ اللَّهِ عَنْى فَقُلْتُ لاُمِّي آجِيْبِي عَنَّي رَسُوْلَ اللَّهِ ﷺ فَيْمَا قَالَ قَالَتْ وَاللَّهِ مَا آدْرِي مَا آقُوْلُ لرَسُولِ الله ﷺ قَالَتْ وَانَا جَارِيَةً حَدَيْتَةُ السِّنَّ لاَ اَقْرَأُ كَثيرًا منَ الْقُرْانِ فَقُلْتُ انِّي وَاللَّهِ لَقَدْ عَلِمْتُ اَنَّكُمْ سَمَعْتُمْ مَا يَتَحَدَّثُ به النَّاسُ وَوَقَرَ فَي اَنْفُسكُمْ وَصَدَّقْتُمْ به وَلَئَنْ قُلْتُ لَكُمْ إِنِّي بَرِيْئَةً وَاللَّهُ يَعْلَمُ أَنِّي لَبَرِيْئَةً لاَ تُصدِّقُونِيْ بِذٰلِكَ وَلَئِنِ اعْتَرَفْتُ لَكُمْ بِأَمرِ وَاللَّهُ يَعلَمُ اَنِّي بَرِيْئَةً لَتُصَدِّقُنِيْ وَاللَّهِ مَا آجِدُ لِي وَلَكُمْ مَثَلًا إِلَّا آبَا يُوسَفَ إذ قَالَ : فَصِنَبْرٌ جَمْيُلُّ وَاللَّهُ الْمُسْتَعَانُ عَلَى مَا تَصِفُونَ ثُمٌّ تَحَوَّلْتُ عَلَى فراشي وَأَنَا اَرْجُو اَنْ يُبَرِّنَنِي اللَّهُ وَلٰكِن وَاللَّهِ مَا ظَنَنْتُ اَنْ يُنْزِلَ فِي شَآنِي وَحْيًا وَلاَ نَا

اَحْقَرُ فِي نَفْسِي مِنْ اَنْ يُتَكَلَّمَ بِالْقُرْانِ فِي اَمْرِي وَلَكِنِّي كُنْتُ اَرْجُو اَنْ يّرلي رَسُوْلُ اللَّه ﷺ في النَّوْم رُؤْيَا يُبَرَّئُني اللَّهُ فَوَ اللَّه مَا رَامَ مَجْلِسَهُ وَلاَ خَرَجَ اَحَدُّ مِّنْ اَهْلِ الْبَيْتِ حَتِّى أُنْزِلَ عَلَيْهِ فَاخَذَهُ مَا كَانَ يَأْخُذُهُ مِنَ الْبُرَحَاء حَتِّى انَّهُ لَيَتَحَدَّرُ مِنْهُ مِثْلُ الْجُمَانِ مِنَ الْعَرَقِ فِي يَوْمِ شَاتِ فَلَمًا سُرِّي عَنْ رَسُوْل ا الله ﷺ وَهُو يَضْحَكُ فَكَانَ أَوَّلَ كَلَمَة تَكَلَّمَ بِهَا أَنْ قَالَ لَيْ يَا عَائشَةُ ٱحْمَدى اللَّهُ فَقَد بَرَّاكِ اللَّهُ فَقَالَتُ لَى أُمَّى قُومَى الى رَسُولِ اللَّهِ عَنْ فَقُلْتُ لاَ وَاللَّه لاَ اَقُوْمُ الَيْهِ وَلاَ اَحْمَدُ الاَّ اللَّهُ فَانْزَلَ اللَّهُ تَعَالَىٰ : انَّ الَّذِيْنَ جَاوُا بالْإِفْكِ عُصْبَةً مَّنْكُمُ الْأَيَاتِ فَلَمَّا أَنزَلَ اللَّهُ هَٰذَا فِي بَرَاعَتِي قَالَ اَبُو بَكُرِ الصِّدِّيقُ وَكَانَ يُنْفِقُ عَلَى مسْطَح بْنِ أَتَاثَةَ لقَرَابَته منهُ وَالله لاَ أَنْفَقُ عَلَى مسْطَحِ شَيْئًا آبَدًا بَعْدَ مَا قَالَ لِعَائِشَةَ فَانْزَلَ اللَّهُ تَعَالَى : وَلاَ يَـاْتَلِ أُولُو الْفَضْلِ مِنْكُمْ وَالسَّعَةِ إِلَى قَوْلِهِ غَفُونً رَحيْمٌ فَقَالَ اَبُوْ بَكْرِ: بِلِّنِّي وَاللَّهِ انِّي لَا حبُّ اَنْ يَغْفرَ اللَّهُ لَيْ فَرَحَعَ اللي مسطَح الَّذي كَانَ يُجْرِي عَلَيْه وَكَانَ رَسُولُ الله ﷺ يَسْالُ زَيْنَبَ بِنْتَ جَحْشِ عَنْ اَمْرِي فَقَالَ يَا زَيْنَبُ مَا عَلَمْت مَا رَاَيْت فَقَالَت يَا رَسُوْلَ الله اَحْمَىْ سَمْعَيْ وَبَصَرَى وَاللَّهِ مَا عَلَمْتُ عَلَيْهَا الاَّ خَيْرًا قَالَتْ وَهِيَ الَّتِي كَانَتْ تُسَامَيْنيْ فَعَصنَمَهَا اللَّهُ بِالْوَرَعِ -

২৪৬৯. উরওয়া ইবন্য য্বাইর, সায়ীদ ইবনুল মুসাইয়াব, আলকামা ইবনে ওয়াক্কাস লাইসী এবং উবাইদ্প্লাহ ইবনে আবদুল্লাহ ইবনে উতবা (রা) নবী (সঃ)—এর স্ত্রী আয়েশা (রাঃ) থেকে বর্ণনা করেছেন। তিনি (আয়েশা) তাঁর বিরুদ্ধে অপবাদ আরোপকারীদের সম্পর্কে বর্ণনা করেছেন। তারা অপবাদ আরোপ করেছিল আর আল্লাহ এ ব্যাপারে তাঁকে পবিত্র ঘোষণা করেছিলেন। যুহরী বর্ণনা করেছেন, তাঁরা (হাদীস বর্ণনাকারীগণ) সবাই আয়েশা বর্ণিত হাদীসের কোন কোন অংশ আমার নিকট বর্ণনা করেছেন। তাদের কেউ কেউ অপরের চাইতে বেশী স্থৃতিশক্তির অধিকারী এবং ঘটনা বর্ণনাকারী হিসেবে নির্ভরযোগ্য। আয়েশার নিকট খেকে তাদের প্রত্যেকের বর্ণিত হাদীস আমি শ্বরণ রেখেছি। তাদের (বর্ণিত) কোন কোন হাদীস কোন কোনটির সত্যতা প্রতিপাদনকারী। তাঁরা বর্ণনা করেছেন যে, আয়েশা (রা) বলেছেনঃ রস্পূল্লাহ (সঃ) সফরের ইক্ষা করলে তাঁর স্ত্রীদের মধ্যে লটারী করতেন। তাদের মধ্যে যার নাম উঠতো সফরে তিনি তাঁকে সাথে নিয়ে

ফ্তেন। (এইভাবে) কোন একটা যুদ্ধের সময় তিনি লটারী করলেন। তাতে আমার নাম উঠলে আমি তাঁর সাথে সফরে রওয়ানা হলাম। এটা পর্দার বিধান নাথিল হওয়ার পরের ঘটনা। আমি হাওদায়ে (ছইয়ের ভিতরে) বসলে তা সহ আমাকে সওয়ারীতে উঠিয়ে দেয়া হত এবং ঐতাবেই নামানো হত। এতাবেই আমাদের সফর চলল। রসূলুক্সাহ (সঃ) ঐ যুদ্ধ শেষ করে প্রত্যাবর্তন করলেন এবং আমরা মদীনার নিকটে পৌছে গেলাম। তিনি রাতের বেশায় কাফেলা রওয়ানা হওয়ার কথা ঘোষণা করলেন। রওয়ানা হওয়ার ঘোষণা দেয়া হলে আমি উঠে সেনাদল অতিক্রম করে বাইরে গেলাম এবং আমার কাজ সেরে ফিরে আসলাম। এরপর আমার গলদেশে হাত দিয়ে দেখতে পেলাম আমার জায্'ই আয্ফারের মালাটা ছিড়ে পড়ে গিয়েছে। আমি আমার মালার সন্ধানে ফিরে গেলাম এবং তালাশে ব্যস্ত থেকে দেরী করে ফেলনাম। যারা আমার হাওদায (উটের পিঠে) উঠিয়ে দিত ইতিমধ্যে তারা এসে আমি যে উটে আরোহণ করতাম সেই উটের পিঠে উঠিয়ে দিল। তাদের ধারণা ছিল যে, আমি ভিতরেই আছি। কারণ সে সময় মেয়েরা হালকা পাতলা হত, ভারী বা মোটাসোটা ও মাংসদ হত না। কেননা তখন খুব সামান্য খাদ্যই তারা খেতে পেত। সূতরাং হাওদায উঠিয়ে দেয়ার সময় লোকেরা বুঝতেই পারেনি যে, আমি তার ভিতরে নেই। তাই উঠিয়ে দিয়েছে। উপরস্তু সেই সময় আমি ব্দল্প বয়স্কা কিশোরী ছিলাম। তারা উট হাঁকিয়ে निय़ शन। সেনাদল রওয়ানা হয়ে যাওয়ার পর আমি মালা খুঁজে পেয়ে জায়গায় ফিরে এসে দেখি সেখানে কেউ নেই। তখন আমি যে জায়গায় ছিলাম সেখানে যেতে মনস্থ করণাম। আমি মনে মনে ধারণা করণাম, তারা যখন আমাকে পাবে না তখন আমার সন্ধানে এখানে ফিরে আসবে এবং আমি বসে থাকলাম। ঘুমে আমার চোখ বন্ধ হয়ে আসলে ঘুমিয়ে পড়লাম। সাফওয়ান ইবনে মুআন্তাল যিনি প্রথমে সুলামী ও পরে যাকওয়ানী হিসেবে পরিচিত ছিলেন তিনি সেনাদলের পিছনে (পরিদর্শক হিসেবে) থেকে গিয়েছিলেন। ভোরে আমার জায়গার কাছাকাছি এসে নিদ্রামগ্ন মানুষের মত দেখতে পেয়ে আমার কাছে আসলেন। পর্দার বিধান জারী হওয়ার আগে তিনি আমাকে দেখেছিলেন। তিনি যে সময় উট বসাচ্ছিলেন সেই সময় তার " ইরা লিল্লাহি ওয়া ইরা ইলাইহে রাজিউন" পড়ার শব্দে আমি জেগে উঠলাম। তিনি উটের দুই পা চেপে ধরে রাখলে আমি সওয়ার হলাম। আমাকে নিয়ে তিনি উটের লাগাম ধরে কাফেলার দিকে হেঁটে চললেন। লোকেরা ঠিক দৃপুরে যে সময় সওয়ারী হতে অবতরণ করে আরাম করছিল সেই সময় আমরা গিয়ে সেনাদদের সাথে মিলিত হলাম। অতঃপর ধ্বংসযোগ্য লোকেরা ধ্বংসপ্রাপ্ত रम । जनवाम जात्रात्मत्र गानात्र जावमूनार रेवत्न উवारे रेवत्न मानून त्नज्जु निष्टिन । नत्र আমরা মদীনায় উপনীত হলাম। আমি একমাস পর্যন্ত অসুস্থ থাকলাম। অপবাদ আরোপকরীদের অপবাদ লোকদের মাঝে ছড়িয়ে পড়তে থাকন। অসুস্থ অবস্থায় আমার मत्मर रिष्ट्रिंग रा, এর পূর্বে অসুস্থ হয়ে পড়লে আমি নবী (সঃ) থেকে স্লেহ মায়া ও মনোযোগ দেখেছি, (এখন) তা দেখতে পাচ্ছি না। তিনি আসতেন এবং সালাম দিয়ে বলতেন, কেমন আছ? আমি এর কিছুই বুঝলাম না। শেষ পর্যন্ত আমি খুব দুর্বল হয়ে পড়লাম। (একদিন রাতের বেলা) আমি ও মেছতাহর মা জংগলে পায়খানার জায়গার দিকে প্রেকৃতির ডাকে সাড়া দেয়ার জন্য) বের হলাম। (এজন্য) আমরা শুধু রাতের বেশাতেই বের হতাম। এটা আমাদের ঘরের নিকটবতী স্থানে পায়খানা বানানোর পূর্বের

ঘটনা। আমরা পূর্বের যুগের আরবদের মত জংগলে কিংবা দূরে গিয়ে প্রয়োজন সেরে আসতাম। আমি ও আবু রুহমের কন্যা উম্মে মিছতাহ বের হয়ে হাঁটতে থাকলে সে তার কাপড়ে জড়িয়ে পড়ে গেল এবং বলে উঠলো, মিসতাহ ধ্বংস হোক। আমি তাকে বললাম, তুমি খুব খারাপ কথা বললে। তুমি এমন এক ব্যক্তিকে গালি দিচ্ছ যে বদর যুদ্ধে অংশগ্রহণ করেছে। তখন সে (মিছতার মা) বললঃ আরে, তারা কি বলেছে তাকি আপনি শুনেননি? তখন তিনি অপবাদ আরোপকারীদের কথা আমাকে জানালেন। এরপর আমার অসুখ আরো বেড়ে গেল। আমি ঘরে ফিরে আসলে রসূলুল্লাহ (সঃ) আমার কাছে এসে জিজ্ঞেস করলেন, কেমন আছ? আমি বললাম, আমাকৈ আমার পিতামাতার কাছে যাওয়ার অনুমতি দিন। আয়েশা (রা) বর্ণনা করেছেন, আমি সেই সময় তাদের (আমার পিতামাতা) নিকট থেকে অপবাদ রটনার খবরটা সম্বন্ধে সঠিকভাবে জানতে ইচ্ছক ছিলাম। রস্পুলাহ (সঃ) আমাকে অনুমতি দিলে আমি আমার পিতা–মাতার কাছে চলে গেলাম। সেখানে আমার মাকে জিজ্ঞেস করলাম, লোকেরা কি রটিয়ে বেড়াচ্ছে? তিনি वमलन, विधि व्याभाति निष्कत कना शनकारावर ग्रह्म कत। जान्नाहत मन्यः। कान মেয়ে যদি সুন্দরী হয়, তার স্বামীও যদি তাকে ভালবাসে, আর যদি তার সতীন থাকে তাহলে এ ধরনের কথা বহু হয়ে থাকে। আমি বললাম, সুবহানাল্লাহ! লোকেরা একথা বলাবলি করছে। অতঃপর সে রাত আমি এমনভাবে কাটালাম যে, ভোর পর্যন্ত অঞ্চপাত বন্ধ হল না এবং চোখের দু'টি পাতা এক করতে পারলাম না। এভাবেই রাভ কেটে ভোর হল। পরে ওহী নাযিল বন্ধ থাকলে রসূলুল্লাহ (সঃ) তাঁর স্ত্রীকে (আমাকে) বিচ্ছিন্ন করে দেয়ার ব্যাপারে পরামর্শের জন্য আলী ইবনে আবু তালিব এবং উসামা ইবনে যায়েদকে ডাকলেন। উসামা যেহেতু জানতেন যে, তিনি (সঃ) তার স্ত্রীদেরকে খুবই ভালবাসেন, তাই তিনি সেতাবেই কথা বললেন। তিনি বললেন, হে আল্লাহর রসূল। আপনার স্ত্রী সম্পর্কে? আল্লাহর শপথ। আমি তো তাঁদের ব্যাপারে ভাল ছাড়া (মন্দ) জানি না। আর আলী ইবনে আবু তালিব বললেনঃ হে আল্লাহর রস্ল। আল্লাহর তরফ থেকে কোন কিছুই আপনার জন্য সংকীর্ণ বা কঠোর করে দেয়া হয়নি। তাকে ছাড়াও স্ত্রীলোক আরো অনেক আছে। দাসীটিকে জ্বিভ্রেস করুন সে (এ ব্যাপারে) অবশ্যই আপানকে সত্য কথা বলবে। সূতরাং রসূপুলাহ (সঃ) (দাসী) বারীরাকে ডেকে বললেনঃ বারীরা, তুমি কি তার (আয়েশা) মধ্যে সন্দেহজনক কিছু দেখেছো? বারীরা বললো, না, সেই মহান সন্তার শপথ, যিনি আপানকে সত্য বিধান সহ পাঠিয়েছেন। আমি তাঁর মধ্যে এ ছাড়া আর কোন কিছুই দৃষণীয় দেখিনি যে, আল বয়স্কা হওয়ার কারণে তিনি আটার খামির রেখে ঘূমিয়ে পড়েন আর বকরী এসে তা খেয়ে ফেলে। রস্লুল্লাহ (সঃ) সেই দিনই খোতবাহ দিতে দাঁড়ালেন এবং আবদুল্লাহ ইবনে উবাই ইবনে সালূলের মোকাবিলায় সাহায্য চাইলেন। রসূলুল্লাহ (সঃ) বললেনঃ ঐ ব্যক্তির মোকাবেলায় আমাকে কে সাহায্য করবে যে আমার পরিবার সম্পর্কে আমাকে কষ্ট দিয়েছে। আল্লাহর শপথ। আমার স্ত্রী সম্পর্কে আমি ভাল ছাড়া (মন্দ) জানি না। আর শোকেরা এমন এক ব্যক্তিকে জড়িয়ে কথা বলছে যার সম্পর্কেও আমি ভাল ছাড়া (মন্দ) জানি না। আর সে তো আমার সাথে ছাড়া আমার স্ত্রীদের সামনে যেত না। তখন (আওস গোত্রের) সাদ (ইবনে মুজায় জানসারী) দাঁডিয়ে বদলেনঃ হে আল্লাহর

রসূল, আল্লাহর শপথ। তার মোকাবিলায় আমি আপনাকে সাহায্য করব। সে যাদ আওস গোত্রের লোক হয়ে থাকে, আমরা তার গর্দান উড়িয়ে দেব: আর যদি আমাদের ভাই খাযরাজ গোত্রের লোক হয়ে থাকে তাহলে আপনি আদেশ করুন তার ব্যাপারে আমরা আপনার আদেশ কার্যকরী করব। তখন খাযরাজ গোত্রের নেতা সাদ ইবনে উবাদাহ উঠে দাঁড়ালেন। এর আগে তিনি একজন সৎ ও নেক্কার লোক ছিলেন। কিন্তু গোত্রীয় মনোভাব তাকে উত্তেজিত করে তুলল। তিনি বললেন, তুমি মিথ্যা বলেছ। আল্লাহর কসম! তুমি তাকে হত্যা করতে পারবে না এবং সে শক্তিও ভোমার নেই। সংগে সংগে উসায়েদ ইবনে হদায়ের উঠে বললেন, তুমি মিথ্যা বলছ। আমরা অবশ্যই তাকে হত্যা করে ছাড়ব। তুমি একটা মোনাফিক। তাই মোনাফিকের পক্ষ নিয়ে বিবাদ করছ। এরপর আওস ও খাযরাজ উতয় গোত্রই প্রস্তৃত হয়ে লড়াই করতে উদ্যত হল। রসূলুক্সাহ (সঃ) তখনও মিম্বরের ওপর ছিলেন। তিনি মিম্বর থেকে অবতরণ করে সবাইকে নিরুত্ত করলেন। সবাই থেমে গেল। তিনিও থামলেন আর কিছু বললেন না। আয়েশা (রা) বলেন, আমি সারাদিন কাঁদতে থাকলাম। আমার অশ্রু বন্ধ হল না কিংবা সামান্যতম সময়ও ঘুমাতে পারলাম না। আমার পিতামাতা আমার পাশেই থাকতেন। ইতিমধ্যে ক্রন্দনরত অবস্থায় একটা রাত ও দিন অতিবাহিত হয়ে গেল। অমার মনে হল, ক্রমাগত কান্নায় আমার কলিছা বিদীর্ণ হয়ে যাবে। তাঁরা (আমার পিতামাতা) উভয়ে আমার পালে বসা ছিলেন আর আমি কাঁদছিলাম। সেই সময় একজন আনসারী মহিলা (বাড়ীর ভিতরে) আসার অনুমতি চাইলে আমি তাকে অনুমতি দিলাম। সেও আমার পালে বসে কাঁদতে শুরু করল। এমন সময় রস্পুলাহ (সঃ) প্রবেশ করে (আমার পাশে) বসলেন। অথচ যা রটানো হয়েছে তার পর থেকে তিনি আমার পাশে আর বসেননি। ইতিমধ্যে একমাস অতিবাহিত হয়ে গিয়েছে। ওহী নাযিল করে আমার ব্যাপারে রসূলুলাহ (সঃ)-কে কিছু জানান হয়নি। তিনি তাশাহহদ পড়ে আমাকে বললেন, হে আয়েশা। তোমার সম্পর্কে আমি এরপ এরপ কথা নেছি। তুমি যদি নির্দোষ ও নিস্পাপ হও তাহলে অচিরেই আল্লাহ তোমার নির্দোষ হওয়ার কথা ঘোষণা করবেন। আর যদি তুমি গোনাহে লিও হয়ে থাক, তাহলে আল্লাহর কাছে ক্ষমা চাও এবং তওবা কর। কেননা বান্দা যখন গোনাহ স্বীকার করে তওবা করে আল্লাহ তার তওবা কবুল করেন। রসূনুল্লাহ (সঃ) তাঁর কথা শেষ করনে আমার জব্দ বন্ধ হয়ে গেন। এমনকি আমি এক বিন্দু অশ্রুও অনুভব করলাম না। তখন আমি আমার পিতাকে বললামঃ আমার পক্ষ থেকে রসূলুলাহ (সঃ)-কে জওয়াব দিন। তিনি বললেন, আল্লাহ্র শপথ! আমি বুঝতে পারছি না রসূলুলাহ (সঃ) – কে কি জওয়াব দেব? তখন আমার মাকে বললাম, আমাকে রসূলুল্লাহ (সঃ) যা বললেন আমার পক্ষ থেকে তার জওয়াব দিন। তিনি (আমার মা) বললেনঃ আল্লাহর শপথ! আমি বুঝতে পারছি না যে, রসূলুল্লাহ (সঃ)-কে কি জওয়াব দেব? তখনও আমি অল্প বয়স্কা কিশোরী ছিলাম। আমি বললাম, আমি কুরআন মজীদ বেশী পড়ি নাই। আক্লাহর শপথ! আমি জানি লোকেরা যা বলাবলি করছে তা আপনারা শুনেছেন এবং তা আপনাদের হাদয়ে বদ্ধমূল হয়ে গিয়েছে। <mark>আর তা সত্য বলে ধরে</mark> নিয়েছেন। আমি যদি বলি, আমি নির্দোষ ও নিম্পাপ, আর আল্লাহ তো জানেন যে, আমি নির্দোষ ও নিস্পাপ তাহলেও আপনারা ঐ ব্যাপারে আমাকে বিশ্বাস করবেন না। আর যদি আমি আপনাদের কাছে ব্যাপারটা স্বীকার করি, আল্লাহর শপথ! তিনি জানেন এ ব্যাপারে

আমি নিম্পাপ ও নির্দোষ, তাহলে আপনারা আমাকে বিশাস করবেন। আল্লাহর শপথ। ইউসুফ (আঃ)-এর পিতাকে [হযরত ইয়াকূব (আঃ)] ছাড়া আমি আপনাদের ও আমার জন্য কোন দৃষ্টান্ত খুঁজে পাঙ্গি না। তিনি বলেছিলেনঃ "ধৈর্যই (এখন আমার জন্য) উত্তম। তোমরা যা কিছু বলছ সে ব্যাপারে আল্লাহই আমার সাহায্যকারী—" (সূরা ইউস্ফঃ ১৮)। অতঃপর আমি বিছানায় পাশ ফিরলাম। আমি আশা করছিলাম যে, আল্লাহ আমাকে পবিত্র ও নির্দোষ ঘোষণা করবেন। কিন্তু আল্লাহর শপথ। আমি কখনো ধারণা করিনি যে, আমার ব্যাপারে ওহী পাঠানো হবে। আমি নিজেকে এতটুকু যোগ্যও মনে করতাম না যে, আমার ব্যাপারে কুরআনের বক্তব্য আসবে। তবে আমি এ মর্মে আশা পোষণ করতাম যে, রসূলুল্লাহ (সঃ) আমার পবিত্রতা ও নির্দোষিতা সম্পর্কে স্বপু দেখবেন। আল্লাহর শপথ। তিনি (সঃ) তাঁর জায়গা ছেড়ে তখনও উঠে পড়েননি, আর বাড়ীরও কেউ বের হয়ে পড়েননি, ঠিক তখনই তাঁর ওপর ওহী নাযিল হল। ওহী নাযিলের পূর্বক্ষণে তাঁর যে কষ্টকর অবস্থা হতো তাই শুরু হল। এমনকি এই অবস্থায় শীতের দিনেও তাঁর শরীর থেকে মুক্তার বিন্দুর মত ঘাম বের হত। রস্ণুল্লাহ (সঃ)-এর এই অবস্থা দূর হলে তিনি राসलেन। जिनि সর্বপ্রথম যে কথাটা বললেন তা হল, হে আয়েশা। আল্লাহর প্রশংসা কর। আল্লাহ তোমাকে পবিত্র ও নিস্পাপ ঘোষণা করেছেন। তখন আমার মা আমাকে বললেনঃ উঠে রসূলুক্সাহ (সঃ)-কে সম্মান দেখাও। আমি বললামঃ না, তা করব না। মহান ও সর্বশক্তিমান আল্লাহ আয়াত নাযিল করেছিলেন, "যারা এই অপবাদ আরোপ করেছে তারা তোমাদের মধ্যেকারই একদল লোক। এটাকে তোমরা তোমাদের জন্য খারাপ মনে করো না, বরং তা তোমাদের জন্য কল্যাণকর। আর তাদের প্রত্যেক ব্যক্তি যে গোনাহ অর্জন করল তা তার জন্য নির্দিষ্ট থাকবে। আর যে এ ব্যাপারে বিরাট অংশ অর্জন করবে তার জন্য রয়েছে বড় আযাব। তোমরা যখন তা শুনলে তখন ঈমানদার নারী ও পুরুষেরা নিজেদের সম্পর্কে ভাল ধারণা পোষণ করলে না কেন? তারা কেন বললে না যে, এটা একটা অপবাদ। এ ব্যাপারে তারা কেন চারজন সাক্ষী আনলো না। সূতরাং যখন তারা সাক্ষী আনতে ব্যর্থ হয়েছে তখন নিজেরাই আল্লাহুর নিকট মিথ্যাবাদী। দুনিয়া ও আখেরাতে আল্লাহর ফ্যল ও রহমত যদি তোমাদের প্রতি না হত তাহলে যা তোমরা করেছ সেজন্য তোমাদের ওপর বড় শান্তি নেমে আসত। যখন তোমরা জিহবায় এমন একটা বিষয় আওড়াচ্ছিলে আর মুখে মুখে উচ্চারণ করছিলে যে বিষয় সম্পর্কে তোমাদের কিছুই জানা ছিল না। আর একে খুবই সহজ ব্যাপার মনে করছিলে। কিন্ত আল্লাহ্র কাছে তা ছিল মারাত্মক। যখন তোমরা ঐ কথা ভনলে তখন কেন বললে না যে, এ বিষয়ে কথাবার্তা বলা আমাদের উচিত নয়। হে আল্লাহ! তুমি মাহান ও পবিত্র, আর এটা হল মারাত্মক অপবাদ। তোমরা ঈমানদার হয়ে থাকলে পুনরায় অনুরূপ কাজ না করার জন্য আল্লাহ তোমাদের আদেশ দান করছেন, আর তার হকুম স্পষ্ট বর্ণনা করে শুনাচ্ছেন। তিনি সর্বাপেক্ষা গুণী ও বিজ্ঞ। <mark>যারা ঈমানদারদের মধ্যে অশ্ল</mark>ীলতা ছড়িয়ে দেয়া পসন্দ করে, দুনিয়া ও আথেরাতে তাদের জন্য কষ্টদায়ক শান্তি রয়েছে। আল্লাহ সব কিছু জানেন কিন্তু তোমরা জান না। আল্লাহর ফয়ল ও রহমত তোমাদের প্রতি না হলে (তোমরা ক্ষতিগ্রস্ত হয়ে যেতে)। जाल्लार मग्नान ७ মেरেরবান-" (সূরা নূরঃ ১১-২০)।

খাব্ বাকর সিদ্দীক (রা) আত্মীয়তার কারণে মিছতাই ইবনে উসাসার জন্য খরচ করতেন আমার পবিত্রতা সম্পর্কে আল্লাই এসব আয়াত নাযিল করলে তিনি বলেন, আম মিছতাইর জন্য কিছুই খরচ করব না। কারণ সে আয়েশার বিরুদ্ধে অপবাদ আরোপ করেছে। এ সময় আল্লাই এই নির্দেশ নাযিল করেনঃ "তোমাদের মধ্যে যারা আল্লাইর নিয়ামত প্রাপ্ত ও স্বচ্ছলতার অধিকারী তারা আল্লাইর রাস্তায় আত্মীয়–মিসকীন ও মুহাজিরদেরকে না দেয়ার জন্য যেন কসম না করে। বরং তাদের উচিত ক্ষমা করে দেয়া ও ক্ষমাসুন্দর দৃষ্টিতে দেখা। তোমরা কি চাও না যে, আল্লাই তোমাদের ক্ষমা করে দিন। আল্লাই ক্ষমাশীল ও মেহেরবান—" (সূরা নূরঃ ২১)।

তখন আবু বাকর (রা) বললেন, আল্লাহ আমাকে ক্ষমা করে দিন তাই আমি পসন্দ করি। তিনি মিছতাহকে ইতিপূর্বে যা দিতেন তা দিতে থাকলেন। রস্নূলুলাহ (সঃ) যয়নাব বিনতে জাহ্শকে আমার ব্যাপারে জিজ্ঞেস করেছিলেন। তিনি বলেছিলেনঃ হে যয়নাব, আয়েশা সম্বন্ধে তৃমি কি জান এবং কি দেখেছ? জওয়াবে তিনি বলেছিলেনঃ হে আল্লাহর রস্ল। আমি আমার কান ও চক্ষ্কে রক্ষা করেছি। আল্লাহর শপথ। আমি তাঁর সম্পর্কে ভাল ছাড়া (মন্দ) জানি না। আয়েশা (রা) বর্ণনা করেছেনঃ তিনিই (যয়নাব) আমার প্রতিদ্বন্দ্বী ছিলেন। কিন্তু পরহেজগারী ও খোদাভীরুতার কারণে আল্লাহ তাঁকে রক্ষা করলেন।

১৬—অনুচ্ছেদঃ একজন পুরুষ লোক অন্য একজন পুরুষ লোকের নির্দোষিতা বর্ণনা করলে তার নির্দোষিতা প্রমাণের জন্য সেটাই যথেষ্ট। আবু জামীলা বলেছেন, আমি একটা পরিত্যাক্ত শিশু কুড়িয়ে পেলাম। উমর রো) আমাকে দেখে বললেনঃ গর্তটি শেষ পর্যন্ত কষ্টদায়ক না হয়। আমার এক পরিচিত ব্যক্তি তাকে বলল, তিনি (আমি) একজন সংকর্মশীল ব্যক্তি। একথা তনে তিনি (উমর) বললেনঃ এক্ষেত্রে এরূপই হয়ে থাকে। তাকে নিয়ে যাও। ওর ভরণপোষণ আমার দায়িত্বে হবে। (অর্থাৎ ইসলামী রাষ্ট্র ওর ভরণপোষণের দায়িত্ব বহন করবে)

٢٤٧- عَنْ عَبْدِ الرَّحْمٰنِ بْنِ ابِي بَكرَةَ عَنْ ابِيهِ قَالَ اَثْنَىٰ رَجُلُّ عَلَى رَجُلٍ عِنْدَ النَّبِيِ قَالَ اَثْنَىٰ رَجُلُ عَلَى رَجُلٍ عِنْدَ النَّبِيِ هَالَ اَثْنَىٰ رَجُلُ عَلَى رَجُلٍ عِنْدَ النَّبِي هَ فَقَالَ وَيُلَكَ قَطَعْتَ عُنُقَ صَاحِبِكَ مَرَارًا فَلْكَبِي مِرَارًا ثُمَّ قَالَ مَن كَانَ مَنْكُم مَادِحًا اَخَاهُ لاَ مَحَالَةَ فَلْيَقُلْ اَحْسبُ فُلاَنًا وَاللَّهُ حَسِيْبُهُ وَلاَ أَزْكَىٰ عَلَى اللَّهِ اَحَدًا اَحْسبُهُ كَذَا وَكَذَا إِنْ كَانَ يَعْلَمُ ذَٰلِكَ مِنْهُ ـ
 وَلاَ أُذِكِيْ عَلَى اللَّهِ اَحَدًا اَحْسبُهُ كَذَا وَكَذَا إِنْ كَانَ يَعْلَمُ ذَٰلِكَ مِنْهُ ـ

২৪৭০. আবদুর রহমান ইবনে আবু বাকরাহ তাঁর পিতা থেকে বর্ণনা করেছেন। নবী (সঃ)

– এর সামনে এক ব্যক্তি অপর এক ব্যক্তির তারিফ করলে তিনি (সঃ) প্রশংসাকারীকে
বললেনঃ তোমার জন্য ধ্বংস । তুমি তোমার বন্ধুর ঘাড় কেটে ফেললে, তুমি তোমার
বন্ধুর ঘাড় কেটে ফেললে। (এ কথাটা তিনি) কয়েকবার বললেন। পরে বললেনঃ
তোমাদের কাউকে যদি তাঁর (মুসলমান) ভাইয়ের প্রশংসা করতেই হয়, তাহলে বলা
উচিত, আমি অমুককে এরূপ মনে করি। এর অধিক আল্লাহই জানেন। আমি আল্লাহর

তুলনায় কাউকে নির্দোষ মনে করি না। তাঁর সম্পর্কে তাল কিছু জানা থাকলে বলবে, তাকে আমি এরূপ মনে করি।

٢٤٧١ عَنْ اَبِي مُوسَلَى قَالَ سَمِعَ النَّبِيُّ ﷺ رَجُلاً يُثْنِيْ عَلَى رَجُلٍ وَيُطْرِيْهِ فِي مُدَحِهِ فَقَالَ اَهْلَكُتُمْ اَوْ قَطَعْتُمْ ظَهَرَ الرَّجُلِ -

২৪৭১, আবু মৃসা (রাঃ) থেকে বর্ণিত। নবী (সঃ) এক ব্যক্তিকে অন্য এক ব্যক্তির প্রশংসা করতে শুনলেল। সে ঐ ব্যক্তির প্রশংসা করতে গিয়ে বাড়িয়ে বলছিল। তাই ডিনি বললেনঃ তুমি তাকে ধ্বংস করলে অথবা বললেন, তার মেরুদন্ড ভেঙ্গে দিলে। ১২

১৭-অনুচ্ছেদঃ শিশুদের সাবলকত্ব প্রাপ্তি ও সাক্ষ্যদান। মহান আল্লাহর রাণীঃ

 أَذَا بَلَغَ الْاَطْفَالُ مِنْكُمُ الْحُلُمَ فَلْيَسْتَأْذِنُوا كَمَا اسْتَأْذَنَ الَّذِيْنَ مِنْ قَبْلِهِمْ كَذَالِكَ يُبَيِّنُ اللَّهُ أَيْتِهِ وَاللَّهُ عَلِيْمٌ حَكِيْمٌ - (سورة النور – ٥٩)

"আর তোমাদের শিন্তরা যে সময় যৌবনপ্রাপ্ত হবে তখন তারাও তাদের পূর্বের লোকদের মত অনুমতি চাইবে (এবং তার পরে প্রবেশ করবে)। আল্লাহ তোমাদেরকে তার বিধানসমূহ এভাবেই খোলাখুলি বর্ণনা করেন। আল্লাহ সব জানেন, তিনি জ্ঞানী—" (সূরা—নুরঃ ৫৯)।

মুগীরা ইবনে মুকসিম বলেছেন, বার বছর বয়সে আমার স্বপুদোষ হয়েছিল। আর মেয়েদের যৌবন প্রাপ্তির লক্ষণ হল হায়েয বা ঋতুস্রাব। কেননা আল্লাহ তাআলা বলেছেনঃ

وَالْلِكْثِي يَئْسِنَ مِنَ الْمُحَيْضِ مِنْ نِسَائِكُمْ اِنِ ارْتَبُتُمْ فَعِدَّتُهُنَّ تُلْتَةُ اَشْهُرٍ وَا لَّجِيْ لَمْ يَحِضْنَ وَاُوْلاَتُ الْاَحْمَالِ اَجَلَّهُنَّ اَنْ يَضَعْنَ حَمْلَهُنَّ - (سورة الطلاق)

" আর তোমাদের দ্রীলোকদের মধ্যে যারা মাসিক ঋতুস্রাব বা হায়েয় থেকে নিরাশ হয়ে গিয়েছে, তাদের ব্যাপারে তোমাদের মনে যদি কোনরূপ সন্দেহের সৃষ্টি হয়,

১২. প্রশংসা বা তারিফ মানুষের প্রাপ্য নয়। আর মানুষ তা হজমও করতে পারে না। কোন মানুষের প্রশংসা করলে সে নিশ্চিততাবে নিজেকে অন্যদের চেয়ে বতন্ত্র ও যোগ্যতর মনে করতে থাকে। আর ধীর ধীরে তা সেই ব্যক্তিকে গর্বিত ও অংকারী করে তোলে। সে নিজেকে নির্দোষ মনে করতে থাকে এবং পরিশেবে জুলুম, হটধর্মিতা ও অন্যান্য খারাপ দিকগুলো প্রকাশ পেতে থাকে। এইতাবে সে ধ্বংস ও অধঃপতনের অতল গহুরে নেমে যায়।

এ ছাড়াও মানুবের প্রশংসার ব্যাপারে আরেকটা কথা জানা থাকা দরকার। মানুবের মধ্যে যে যোগাতা ও প্রতিভা আছে আল্লাহ তাআলাই তা মানুষকে দান করেছেন। সূতরাং সত্যিকার অর্থে কারো প্রশংসা করতে হলে আল্লাহ তাআলারই প্রশংসা করতে হয়। এজন্য কুরআনে একমাত্র মহান আল্লাহর প্রশংসাই বৈধ রাখা হয়েছে এবং সকল প্রশংসা তীর জন্যই নির্দিষ্ট করা হয়েছে।

তবে তাদের ইদ্ধাত হবে তিন মাস। আর যাদের এখনো হায়েয আসেনি তাদের জন্যও একই ভুকুম। আর গর্ভবর্তী মেয়েদের ইদ্ধাতের সীমা হল সম্ভান (গর্ভ) প্রসব করা পর্যন্ত (সূরা নূরঃ ৪)

হাসান ইবনে সালেহ বলেছেন, আমি আমার এক প্রতিবেশিনী দ্রীলোককে একুশ বছর বয়সেই দাদী বা নানী হতে দেখেছি।

٢٤٧١ - عَنِ ابْنِ عُمَرَ انَّ رَسُولَ اللهِ عَمَرَ أَدُ مَوْمَ الْجُورِيَّ عَمَرَ أَحُدٍ وَهُوَ ابْنُ اَرْبُعَ عَشَرَةَ فَاَجْزَنِي عَمْرَ ابْنِ عَمْرَ اللهِ عَيْمَ الْحَدْدَقِ وَانَا ابْنُ خَمْسَ عَشَرَةَ فَاَجْزَنِي عَشَرَةً فَاَجْزَنِي عَمْرَ الْعَرْيُزِ وَهُو خَلْيَفَةٌ فَحَدَّثَتُهُ هَٰذَا الْحَدْبِثَ فَقَالَ قَالَ نَافِعٌ فَقَدَمْتُ عَلَى عُمْرَ بْنِ عَبْدِ الْعَرْيُزِ وَهُو خَلْيَفَةٌ فَحَدَّثَتُهُ هَٰذَا الْحَدْبِثَ فَقَالَ ابْنَ هَنْذَا الْحَدْبِثَ عَلَى الْعَنْ بَنِ عَبْدِ وَالْكَبِيْرِ وَكُتَبَ اللهِ عَمَّالِهِ اَنْ يَغْرَضُوا لِمَن بَلَغَ خَمْسَ عَشَرَةً .

২৪৭২. আবদুল্লাহ ইবনে উমর (রাঃ) থেকে বর্ণিত। ওহুদ যুদ্ধের দিন তিনি রস্কুলাহ (সঃ)—এর সামনে (যুদ্ধে যাওয়ার জন্য) উপস্থিত হলে তিনি তাঁকে অনুমতি দেননি। তখন তাঁর বয়স ছিল চৌদ্দ বছর। তিনি বলেছেনঃ পরে খলক যুদ্ধের সময় আবার উপস্থিত হলাম তখন আমার বয়স ছিল পনর বছর। এবার তিনি অনুমতি দিলেন। নাকে বর্ণনা করেছেন, খলীফা উমর ইবনে আবদুল আযীযের কাছে গিয়ে আমি হাদীসটা বর্ণনা করলে তিনি তাঁর গভর্ণরদের কাছে লিখে পাঠালেন, (সেনাবাহিনীতে) যাদের বয়স ১৫ বছর পূর্ণ হয়েছে গনীমতের অর্থে তাদের জন্য অংশ নিধ্রিত কর।

٢٤٧٣ عَنْ أَبِيْ سَعِيْدٍ الخُدْرِيِّ يَبْلُغُ بِهِ النَّبِيِّ ﷺ قَالَ غُسْلُ يَوْمِ الْجُمُعَةِ وَاجْبُ عَلَى كُلِّ مُحْتَلِمٍ.

২৪৭৩. আবু সাঈদ খুদরী (রাঃ) থেকে বর্ণিত। নবী (সঃ) বলেছেন, প্রত্যেক প্রাপ্ত বয়স্ক মুসলমানের উপর জুমুআর দিনে গোসল করা ওয়াজিব।

১৮—অনুচ্ছেদঃ বিচারক কসম করানোর পূর্বে বাদীকে জিজ্ঞেস করবে, তার সপক্ষে কোন সাক্ষী আছে কি না?

٢٤٧٤ عَنْ عَبْدِ اللهِ قَالَ قَالَ رَسُولُ اللهِ عَنْ حَلَفَ عَلَى يَمِيْنِ وَهُوَ فَيْهَا فَاجِرَّ لِيَقْتَطِعَ بِهَا مَالَ امْرِيُّ مُسْلِمٍ لَقِى اللهُ وَهُوَ عَلَيْهَ غَضْبَانٌ قَالَ فَقَالَ الْاَشْعَتُ بَانُ قَيْسٍ فِي وَاللهِ كَانَ ذَٰلِكَ كَانَ بَيْنِيْ وَ بَيْنَ رَجُلُ مِّنَ الْيَهُودِ اَرْضُ فَجَحَدَنِي بَنْ قَيْسٍ فِي وَاللهِ كَانَ ذَٰلِكَ كَانَ بَيْنِيْ وَ بَيْنَ رَجُلُ مِّنَ الْيَهُودِ اَرْضُ فَجَحَدَنِي فَقَالَ اللهِ قَالَ قَلْتُ لاَ قَالَ فَقَالَ لَوْ مَسُولُ اللهِ أَلْكَ بَيْنَةٌ قَالَ قُلْتُ لاَ قَالَ فَقَالَ لَوْ مَسُولُ اللهِ أَلْكَ بَيْنَةٌ قَالَ قُلْتُ لاَ قَالَ فَقَالَ لَوْ مَسُولُ اللهِ إِلَى النّهِ اللهِ قَالَ قُلْتُ لاَ قَالَ فَقَالَ لَا قَالَ فَقَالَ

للَيهُوْدِيِّ احْلَفْ قَالَ قُلْتُ يَارَسُوْلَ اللهِ اذًا يَحْلِفَ وَيَذَّهُبَ بِمَالِيْ قَالَ فَأَنْزَلَ اللهُ تَعَالَىٰ : إِنَّ الَّذِيْنَ يَشْتَرُوْنَ بِعَهْدِ اللهِ وَايَّمَانِهِمْ ثَمَنًا قَلْيُلاً أُولَٰئِكَ لاَخَلاَقَ لَهُمْ في الْاخْرَةِ وَلاَ يُكَلِّمُهُمُ اللهُ وَلاَ يَنْظُرُ اللهِمْ يَوْمَ الْقَيَامَةِ وَلاَ يُزَكِّيهُمْ وَلَهُمْ عَذَابُ الدِمَّ . (سورة أل عمران ـ ٧٧)

২৪৭৪. অবদুল্লাহ ইবনে মাসউদ (রা) বর্ণনা করেছেন। রস্লুল্লাহ (সঃ) বলেছেনঃ যে ব্যক্তি মিথ্যা কসম করে কোন মুসলমানের অর্থ-সম্পদ আত্মসাত করবে (কিয়ামতের দিন) সে এমন অবস্থায় আল্লাহর সামনে হাযির হবে যে, তিনি ঐ ব্যক্তির প্রতি অত্যন্ত রাগাষিত থাকবেন। এ হাদীস শুনে আশ্বাস ইবনে কায়েস বললেন, আল্লাহর শপথ! এ হাদীস তো আমার সম্পর্কে বলা হয়েছে। আমার ও অপর ব্যক্তির (এক (ইহুদী) মধ্যে এক খন্ড জমি নিয়ে ঝগড়া ছিল। আমি তাকে নবী (সঃ)—এর সামনে এনে উপস্থিত করলে নবী (সঃ) আমাকে জিজ্জেস করলেন, তোমার কোন সাক্ষ্যপ্রমাণ আছে? আমি বললাম, না। তখন তিনি তাকে (ইহুদীকে) বললেন, কসম কর। এ কথা শুনে আমি বললাম, হে আল্লাহর রস্লুণ! তাহলে তো সে কসম করবে এবং আমার সমস্ত মাল আত্মসাত করে নেবে। ঐ সময় মহান ও সর্বশক্তিমান আল্লাহ এ আয়াত নাখিল করলেনঃ "যারা আল্লাহ্র সাথে দেয়া প্রতিশ্রুতি এবং নিজেদের শপথ নগণ্য মূল্যে (পার্থিব স্বার্থের কারণে) বিক্রি করে কিয়ামতের দিন তাদের জন্য কোন অংশ নেই। সেদিন আল্লাহ না তাদের সাথে কথা বলবেন, না তাদের প্রতি চেয়ে দেখবেন আর না তাদেরকে পবিত্র করবেন। বরং তাদেরকে সেদিন কঠিন শান্তি দেয়া হবে" (সূরা আলে ইমনারঃ ৭৭)।

১৯—অনুচ্ছেদঃ অর্থ—সম্পদ ও হদের শেরীআত নির্ধারিত শান্তির) ব্যাপারে বিবাদীকে কসম করতে হবে। নবী (সঃ) বাদীকে সম্বোধন করে বলেছেন, হয় তুমি দু'জন সাক্ষী আনবে অথবা সে (বিবাদী) কসম খাবে। কুতাইবা, সুকিয়ান ও ইবনে তবরুমার মাধ্যমে আবুল যিনাদ থেকে দু'জন সাক্ষীর সাক্ষ্যদান ও বাদীর কসম খাওয়ার কথা বলেছেন। তখন আমি বললাম, মহান ও সর্বশক্তিমান আল্লাহ বলেছেনঃ

واشتشهدوا شهدين من رجالكم ... فئذ كراحد هماالاخرى (البقرة :٢٨٢)

'দুজন পুরুষকে সাক্ষী বানাও। আর দু'জন পুরুষ না পাওয়া গেলে একজন পুরুষ ও দু'জন ব্রীলোককে সাক্ষী বানাও, যাতে একজন ভূলে গেলে অপর জন তাকে স্বরণ করিয়ে দেয়। আর তোমাদের গ্রহণযোগ্য ও পসন্দের লোককেই সাক্ষী বানাও।"

কুতাইবা বলেন, আমি বললাম, একজন স্ত্রীলোক সাক্ষ্য দিলে আর বাদী কসম করলে স্মরণ করিয়ে দেয়ার জন্য আরেকজন স্ত্রীলোকের কি প্রয়োজন?

٥٧٤٧- عَنِ ابْنِ اَبِى مُلَيْكَةَ قَالَ كَتَبَ ابْنُ عَبَّاسٍ اَنَّ النَّبِيَ ﷺ قَضٰى بِالْيَمِيْنِ عَلَى النَّبِيِّ ﷺ مَنْ عَلَيْهُ .

২৪৭৫. ইবনে আবু মূলাইকা (রঃ) বর্ণনা করেছেন যে, আবদুল্লাহ ইবনে আবাস (রা) আমার কাছে এ মর্মে পত্র লিখেছিলেন, নবী (সঃ) বিবাদীকে কসম করতে নির্দেশ দিয়েছিলেন। (অর্থাৎ বিবাদীর কসমের ওপর ভিত্তি করে বিচার সমাধা করেছিলেন)।

٢٤٧٦ عَنْ أَبِيْ وَائِلٍ قَالَ قَالَ عَبْدُ اللّهِ مَنْ حَلَفَ عَلَى يَمِيْنِ سِسَتَحِقُ بِهَا مَالاً لَقَيَ اللّهُ وَهُوَ عَلَيهِ عَضَبَانٌ ثُمَّ اَنْزَلَ اللّهُ تَصَدِيقَ ذُلِكَ : إِنَّ الّذِيْنَ يَشْتَرُونَ بِعَهْدِ اللّهُ وَاَيْمَانَهِمْ اللّهُ عَذَابً المِمَّ ثُمَّ انْزَلَ اللّهُ تَصَدِيقَ ذُلِكَ : إِنَّ الْذِيْنَ يَشْتَرُونَ بِعَهْدِ اللّهُ وَاَيْمَانَهِمْ اللّهِ عَذَابً المِمَّ ثُمَّ انَّ الْاَشْعَتْ بِنَ قَيْسٍ خَرَجَ الْمِينَ فَقَالَ مَا يُحَدِّثُكُم اللّهُ عَبْدِ الرَّحْمُنِ فَحَدِّثُنَاهُ بِمَا قَالَ فَقَالَ صَدَقَ لَفِي النَّزِلَتَ كَانَ بَيْنِي وَبَيْنَ رَجُل اللهِ عَبْدِ الرَّحْمُنِ فَحَدَّثُنَاهُ بِمَا قَالَ فَقَالَ صَدَقَ لَفِي النَّذِلَتَ كَانَ بَيْنِي وَبَيْنَ رَجُل خَصَمُةٌ فِي شَيْءٍ فَاخْتَصِمْنَنَا اللّهِ رَسُولِ اللهِ عَيْثَ فَقَالَ شَاهِدَاكَ اَوْ يَمِيْنُ مَنْ رَجُل خَصَمُةٌ فِي شَيْءٍ فَاخْتَصِمْنَا اللّه وَهُو عَلَيْ يَمِينِ يَسُتَحِقُ بِهَا لَهُ اللّهُ اللّهُ تَصَدِيقَ ذَلِكَ ثُمَّ اقْتَرَا اللّهُ تَصُدِيقَ ذَلِكَ ثُمَّ اقْتَرَا اللّهُ تَصُدُونَ اللّهُ تَصُدِيقَ ذَلِكَ ثُمَّ اقْتَرَا اللّهُ تَصُدِيقَ ذَلِكَ ثُمَّ اقْتَرَا اللّهُ تَصُدِيقَ ذَلِكَ ثُمَّ اقْتَرَا اللّهُ مَا عَلَا اللّهُ اللّهُ اللّهُ اللّهُ اللّهُ اللّهُ اللّهُ عَلَيْهِ عَضَيا اللّهُ اللللّهُ اللّهُ اللّهُ

২৪৭৬. আবু ওয়ায়েল (রঃ) থেকে বর্ণিত। আবদুল্লাহ ইবনে মাসউদ (রা) বলেছেন, থে ব্যক্তি কসম করে অন্যের মাল আত্মসাত করে (কিয়ামতের দিন) সে যখন আল্লাহর সামনে উপস্থিত হবে তখন আল্লাহ তার প্রতি অত্যন্ত রাগান্বিত থাকবেন। পরে একথার সমর্থন করে মহান ও সর্বশক্তিমান আল্লাহ যে আয়াত নাযিল করেন তা হল, "যারা আল্লাহকে দেয়া প্রতিশ্রুতি এবং নিজেদের শপথ নগণ্য মূল্যে বিক্রি করে সেদিন তাদের জন্য কোন অংশ থাকবে না। কিয়ামতের দিন আল্লাহ না তাদের সাথে কথা বলবেন, না তাদের প্রতি দৃষ্টিপাত করবেন আর না তাদেরকে পবিত্র করবেন। বরং সেদিন তাদের জন্য রয়েছে কঠিন আয়াব" (সূরা আল ইমরানঃ ৭৭)।

পরে আশআস ইবনে কায়েস (কিন্দী) আমাদের কাছে এসে বললেন, আবু আবদুর রহমান (ইবনে মাসউদ) তোমাদের কাছে কি বর্ণনা করেছেন? তিনি (ইবনে মাসউদ) যা বলেছেন আমরা তা তাকে (আশআস ইবনে কায়েস কিন্দী) বর্ণনা করলাম। শুনে তিনি বললেনঃ হাঁ, তিনি সত্য বলেছেন। ঐ আয়াত আমার বিষয়েই নাযিল হয়েছিল। (ব্যাপারটা এই যে,) আমার ও অপর এক ব্যক্তির (ইহদী) মধ্যে কোন একটা জিনিস (একখন্ড জমি) নিয়ে বিবাদ চলছিল। আমরা মামলাটা নবী (সঃ)—এর নিকট নিয়ে গেলে তিনি আমাকে বললেন, (দাবীর সমর্থনে) তুমি দু'জন সাক্ষী নিয়ে এস অথবা তার (ইহদী) কসমের ওপর

নির্ভর করে ফয়সালা করা হবে। ১৩ তখন আমি বললাম, তাহলে তো সে (মিথ্যা) কসম করে বসবে এবং কোন পরোয়া করবে না। নবী (সঃ) বললেন, যে ব্যক্তি কসম করে অন্যের অর্থ-সম্পদ হস্তগত করে (কিয়ামতের দিন) সে আল্লাহর সাথে এমন অবস্থায় সাক্ষাত করবে যে, তিনি তার প্রতি অসন্তুষ্ট থাকবেন।

২০—অনুচ্ছেদঃ কেউ কোন দাবি উত্থাপন করলে বা কারো প্রতি অপবাদ আরোপ করলে তাকেই প্রমাণ পেশ করতে হবে এবং এজন্য সেই ব্যবস্থা গ্রহণ করবে (অর্থাৎ প্রমাণ পেশ করার জন্য যা কিছু করার তাকেই করতে হবে)।

২৪৭৭. আবদুল্লাহ ইবনে আব্বাস (রাঃ) থেকে বর্ণিত। হেলাল ইবনে উমাইয়া নবী (সঃ) — এর কাছে শারীক ইবনে সাহমের সাথে তার স্ত্রীকে যেনার অপবাদ দিলে তিনি (সঃ) বলেনঃ সাক্ষী উপস্থিত কর। অন্যথায় তোমার পিঠে কোড়া মারা হবে। হেলাল ইবনে উমাইয়া বললেন, হে আল্লাহর রসূল! আমাদের কেউ যদি নিজে তার স্ত্রীর বুকে অন্যপুরুষকে দেখে তাহলেও কি সাক্ষীর সন্ধান করে ফিরবে? এর পরও নবী (সঃ) বলতে থাকলেন, প্রমাণ পেশ কর অন্যথায় তোমার পিঠে কোড়া পড়বে। অতঃপর তিনি লিআনের হাদীস বর্ণান করলেন। ১৪

১৩. কোন বিবদমান বিষয়ে সাকী আদৌ না পাওয়া গেলে বা প্রয়োজনীয় সাকী না পাওয়া গেলে বিবাদীকে কসম বা হলফ করতে নির্দেশ দেরা হয় এবং এই কসমের উপর ভিত্তি করেই রায় দেয়া হয়। এমতাবদ্বায় একটা মিখ্যা কসম করে অন্যের ধন—সম্পদ হক্তগত করা বা আত্মসাত করা খুবই সহজ। কেউ যাতে এতাবে কারো হক না মারে সে সম্পর্কেই এসব হাদীসে বলা হয়েছে এবং এর তয়াবহ পরিণাম সম্পর্কেও সাবধান করে দেরা হয়েছে, হত্তগত বা আত্মসাতকৃত অর্থ—সম্পদের পরিমান যাই হোক না কেন। মুসলিম শরীকের একটা হাদীসে আছে, কেউ মিখ্যা কসম দ্বারা মুসলমান তাইয়ের হক হত্তগত করলে আল্লাহ তার জন্য দোয়খ ওয়াজিব ও জারাত হারাম করে দেন। এক ব্যক্তি জিল্পেস করল, আত্মসাত করা বস্তু যদি খুব নগণ্য হয় তাহলে কি হবে? তিনি বললেনঃ পিল্বর বৃক্ষের একখত ওক ভাল হলেও।

১৪. বামী যদি ব্রীর বিরুদ্ধে যেনার অভিযোগ উত্থাপন করে আর তার কোন সান্দ্য প্রমাণ না থাকে ভাহলে ইসলামী দারীআতে তার বিধান হল, বামী বিচারকের সামনে নিজের সত্য কথা বলার হলফ করবে। অর্থাৎ বলবে, আমি আল্লাহর দপথ করে বলহি, আমি যে কথা বলহি সে ব্যাপারে আমি সত্যবাদী। এরূপ চারবার বলার পর পক্ষম বারে বলবে, আমি যদি মিথ্যা কথা বলে থাকি তাহলে আমার প্রতি আল্লাহর গযব হোক। বামী এরূপ বলার পর ব্রী চার বার বলবে, আমি আল্লাহর নামে দপথ করে বলহি, সে (তার বামী) যা বলছে তা মিথ্যা। আর পক্ষম বার বলবে, সে (বামী) যদি সত্যবাদী হয় তাহলে আমার উপরে আল্লাহর গযব হোক। বামী ব্রী এরূপ বলার পর বিচারক তাদেরক বিদ্ধির করে দিবেন এবং এই বিদ্ধিরতা তালাকে বায়েন গণ্য হবে। একেই লে'আন বলা হয়।

২১ – অনুচ্ছেদঃ আসরের পর মিখ্যা শপথ করা।

٢٤٧٨ - عَنْ آبِي هُرَيْرَةَ قَالَ قَالَ رَسُولُ اللهِ ﴿ ثَلاَئَةٌ لاَ يَكَلِّمُهُمُ اللهُ وَلاَ يَنْظُرُ اللهِ ﴿ وَلاَ يَنْظُرُ اللهِ مَاءٍ بِطَرِيْقٍ يَمْنَعُ مِنْهُ ابْنَ الْيَهِمْ وَلاَ يُزِكِّيْهِمْ وَلَهُمْ عَذَابٌ آلِيْمٌ رَجُلاً عَلَى فَضَلِ مَاءٍ بِطَرِيْقٍ يَمْنَعُ مِنْهُ ابْنَ السَّبِيلَ وَرَجُلاً بَايَعَ رَجُلاً لاَ يُبَايِعُهُ الاَّ للدُّنْيَا فَانْ آعَطَاهُ مَا يُرِيْدُ وَفَى لَهُ وَالاَّ لَمُ يَفُ لَهُ وَرَجُلاً بَايَعَ رَجُلاً لِسِلْعَةً بَعْدَ الْعَصْرِ فَحَلَفَ بِاللهِ آعُطَيْهِ كَذَا وَكَذَا وَكَذَا فَاخَذَهَا لَهُ وَرَجُلاً سَاوَمَ رَجُلاً بِسِلْعَةً بَعْدَ الْعَصْرِ فَحَلَفَ بِاللهِ آعُطَيْهِ كَذَا وَكَذَا وَكَذَا وَكَذَا

২৪৭৮. আবু হরাইরা (রাঃ) থেকে বর্ণিত। রস্পুল্লাহ (সঃ) বলেছেনঃ কিয়ামতের দিন আল্লাহ তিন শ্রেণীর লোকের সাথে না কথা বলবেন, না তাদের দিকে তাকাবেন আর না তাদেরকে পবিত্র করবেন। সেদিন তাদের জন্য থাকবে কঠিন শান্তি। পথে যে ব্যক্তির কাছে অতিরিক্ত পানি আছে অথচ প্রয়োজনে) অন্য পথিককে সে তা দেয় না। অপর ব্যক্তি হল যে এক ব্যক্তির (ইমামের) কাছে বাইয়াত বা আনুগত্যের শপথ করে। কিন্তু একমাত্র পার্থিব স্বার্থের জন্যই সে তার কাছে বাইয়াত করে। তার ইচ্ছামত ও আকাংখা পূরণ করে তাকে দিলে সে (বাইয়াত) পূরণ করে অন্যথায় পূরণ করে না অর্থাৎ বাইয়াত ভঙ্গ করে। আরেক ব্যক্তি হল, যে আসরের পরে কোন জিনিস খরিদ করতে গিয়ে আল্লাহর কসম করে বলে যে, সে এটা কিনতে এত কিংবা এত মূল্য দিয়েছে। আর তা শুনে খরিদ্দার ঐ জিনিস খরিদ করে নেয়।

২২—অনুচ্ছেদঃ যেখানে বিবাদীর কসম খাওয়া বাধ্যতামূলক হয়েছে সে স্থানেই সে কসম খাবে। শপথ করানোর জন্য তাকে জায়গা পরিবর্তন করানো হবে না। মারওয়ান যায়েদ ইবনে সাবেত রো)—কে মিয়রের উপর দাঁড়িয়ে শপথ করতে হবে বলে রায় দিলে তিনি বলেন, আমি আমার জায়গায় থেকেই কসম করব। তারপর তিনি সেখানে থেকে কসম করতে শুরু করলেন এবং মিয়রের ওপর যেতে অস্বীকার করলেন। তার এ আচরণে মারওয়ান বিশ্বয় প্রকাশ করলেন। নবী সেঃ) বাদীকে দুলক্ষ্য করে বলেছিলেন, দু'জন সাক্ষী পেশ কর অন্যথায় বিবাদীর শপথ প্রয়োজন হবে। এখানে তিনি এক জায়গা বাদ দিয়ে আরেক জায়গা নির্দিষ্ট করেন নি।

٢٤٧٩ عَنِ ابْنِ مَسْعُود عَنِ النَّبِيِّ قَالَ مَنْ حَلَفَ عَلَى يَمِيْنِ لِيَقْتَطِعَ بِهَا مَالاً لَقِي اللَّهَ وَهُو عَلَيْهِ غَضْبَانٌ ـ مَالاً لَقِي اللَّهَ وَهُو عَلَيْهِ غَضْبَانٌ ـ

২৪৭৯. আবদুল্লাহ ইবনে মাসউদ (রাঃ) থেকে বর্ণিত। নবী (সঃ) বলেছেনঃ যে ব্যক্তি। মন্যের) অর্থ-সম্পদ আত্মসাত করার জন্য (মিথ্যা) কসম করে সে (কিয়ামতের দিন) যখন আল্লাহর সামনে উপস্থিত হবে তখন তিনি তার উপরে অসন্তুষ্ট থাকবেন।

২৩-অনুচ্ছেদঃ যারা শপথ করতে প্রতিযোগিতা করে বা উৎসাহ দেখায়।

. ٢٤٨ - عَنْ أَبِى هُرَيْرَةَ إَنَّ النَّبِيَّ ﷺ عَرضَ عَلَى قَوْمِ الْيَمِيْنَ فَأَسْرَعُوا فَأَمَر أَنْ يُسْهَمَ بَيْنَهُمُ فِي الْيَمِيْنِ أَيُّهُمْ يَحْلِفُ ـ

২৪৮০. জাবু হরাইরা (রাঃ) থেকে বর্ণিত। নবী (সঃ) কিছু সংখ্যক লোককে কসম করতে বললে তারা সবাই এসে একে অপরের আগে কসম করার জন্য প্রতিযোগিতা শুরু করে দিল। তখন তিনি তাদের মধ্যে থেকে কে কসম করবে সে ব্যাপারে লটারী করার নির্দেশ দিলেন।

২৪-অনুদ্রেদঃ মহান আল্লাহর বাণীঃ

"যারা আল্লাহকে দেয়া প্রতিশ্রুতি ও কসম নগণ্য মূল্যে (পার্থিব স্বার্থের বিনিময়ে) বিক্রি করে দেয় (কিয়ামতের দিন) তাদের জন্য কোন অংশ থাকবে না। সেদিন আল্লাহ না তাদের সাথে কথা বলবেন, না তাদের প্রতি দৃষ্টিপাত করবেন আর না তাদেরকে পবিত্র করবেন। বরং সেদিন তাদের জন্য রয়েছে কঠিন শান্তি—" (সূর, আল ইমরান: ৭৭)।

٢٤٨١ - عَنْ عَبْدِ اللهِ بْنِ اَبِي اَوْفَى يَقُولُ اَقَامَ رَجُلُّ سِلْعَتَهُ فَحَلَفَ بِاللهِ لَقَدُ اللهِ اَللهِ اَللهِ اَللهِ اَللهِ اَللهِ اَللهِ اللهِ وَاَيْمَانِهِمْ ثَمَنًا قَلْيُلاً وَعَلْى بِهَا مَالُمُ يُعْطِهَا فَنَزَلَتُ : اِنَّ الَّذِيْنَ يَشْتَرُونَ بِعَهْدِ اللهِ وَاَيْمَانِهِمْ ثَمَنًا قَلْيُلاً وَقَالَ ابْنُ اَبِي اَوْفَى : النَّاجِشُ الْكلُ رَبَّا خَائِنٌ _

২৪৮১ আবদুরাহ ইবনে আবু আওফা রোঃ) বর্ণনা করেন, এক ব্যক্তি তার মালপত্র বিক্রির জন্য বাজারে উঠিয়ে আল্লাহর কসম করে বলল যে, সে এত পরিমাণ মূল্য দিয়ে তা খরিদ করেছে। কিন্তু প্রকৃতপক্ষে ঐ পরিমাণ মূল্যে সে তা খরিদ করেনি। এই ব্যক্তি সম্পর্কে নাবিল হয়েছেঃ "যারা আল্লাহকে দেয়া প্রতিশ্রুতি ও শপথ নগণ্য মূলে (পার্থিব বার্থের বিনিময়ে) বিক্রি করে দেয়, আখেরাতে তাদের কোন অংশ নাই।" আবদুল্লাহ ইবনে আবু আওফা (রা) বলেছেনঃ যে ব্যক্তি নকল ক্রেতা সেজে (অতিরিক্ত মূল্য বলে আসল ক্রেতাকে) ধৌকা দেয় সে সুদখোর ও খেয়ানতকারীর সমান।

٢٤٨٢ - ١٤٨٤ الله عَنِ النَّبِيِّ ﷺ قَالَ مَنْ خُلَفَ عَلَى يَمِيْنٍ كَاذِبًا لِيَقْتَطِعَ

مَالَ رَجُلٍ أَنْ قَالَ اَخِيهِ لَقِيَ اللَّهُ وَهُوَ عَلَيهِ غَضْبَانٌ وَاَنْزَلَ اللَّهُ تَصْدِيْقَ ذَلِكَ في الْقُرْانِ: أَنَّ الَّذَيْنَ يَشْتَرُونَ بِعَهْدِ اللَّهِ وَآيُمَانِهِمْ ثَمَنًا قَلْيُلاً الْأَيَةَ فَلَقَيِنِي الْاَشْعَتُ فَقَالَ مَا حَدَّثُكُمْ عَبْدُ اللَّهِ الْيَوْمَ قُلْتُ كَذَا وَكَذَا قَالَ فِيَّ أُنْزِلَتْ -

২৪৮২. আবদুল্লাহ ইবনে মাসউদ (রাঃ) থেকে বর্ণিত। নবী (সঃ) বলেছেন, কেউ কোন লোকের অথবা বলেছেন, তার ভাইয়ের অর্থ—সম্পদ হস্তগত করার উদ্দেশ্যে মিথ্যা শপথ করে কিয়ামতের দিন সে এমন অবস্থায় আল্লাহর সাক্ষাত লাভ করবে যথন তিনি তার প্রতি অসন্তুষ্ট থাকবেন। এই কথার সমর্থনে আল্লাহ কুরআনের আয়াত নাথিল করলেন, "যারা আল্লাহকে দেয়া প্রতিশ্রুতি ও তার নামে করা শপথ নগণ্য মূল্যে (পার্থিব স্বার্থের বিনিময়ে) বিক্রি করে তাদের জন্য কিয়ামতে কোন অংশ থাকবে না। কিয়ামতে আল্লাহ না তাদের সাথে কথা বলবেন, না তাদের প্রতি তাকাবেন আর না তাদেরকে পবিত্র করবেন। আর তাদের জন্য রয়েছে কঠিন শান্তি" (সূরা আল ইমরানঃ ৭৭)। আবু ওয়ায়েল বর্ণনা করেছেন, আশআস (ইবনে কায়েস কিন্দী) পরে আমার সাথে সাক্ষাত করে জিজ্জেস করলেনঃ আবদুল্লাহ ইবনে মাসউদ (রা) আজ তোমাদের কাছে কি বর্ণনা করেছেন? আমি বললাম, এরূপ এরূপ বলেছেন। তিনি বললেন, এটা (আয়াত) আমার সম্পর্কে নাথিল হয়েছে।

२৫- अनुत्वनः किछात रमक कत्राता रत। मरान आद्वारत वानीः क्षेत्र क्षेत्र क्षेत्र वानीः क्षेत्र क्षेत्र क्षेत्र कर

"অতঃপর তারা তোমার কাছে এসে আল্লাহর নামে শপথ করে।"

وَيُخْلِفُوْنَ بِاللّٰهِ اِنَّهُمْ لَمِنْكُمْ يَحْلِفُونَ بِاللّٰهِ لَكُمْ لِيُرْضُوْكُمْ - فَيُقْسِمَانِ بِاللّٰهِ لَلّٰهِ لَكُمْ لِيُرْضُوْكُمْ - فَيُقْسِمَانِ بِاللّٰهِ لَسُبَهَادَتُنَا اَحَقُّ مِنْ شَنَهَادَتَهمَا -

"তারা আল্লাহর কসম করে রলে, তারা তোমাদেরই লোক। তারা তোমাদেরকে সন্তুই করার জন্য আল্লাহর কসম করে, অতঃপর তারা আল্লাহর কসম করে বলবে, আমাদের সাক্ষ্য তাদের দু'জনের সাক্ষ্যের চেয়ে সত্য হবে।" নবী (সঃ) বলেছেন, যে ব্যক্তি আসরের পরে আল্লাহর নামে মিখ্যা শপথ করে। আল্লাহ ছাড়া তো আর কারো নামে শপথ করা যাবে না।

٢٤٨٣ - عَنْ طَلْحَةَ بْنِ عُبِيْدِ اللهِ يَقُولُ جَاءَ رَجُلُّ اللهِ رَسُوْلِ اللهِ عَنْ فَاذَا هُوَ يَسْأَلُهُ عَنِ الْإِسْلَامِ فَقَالَ رَسُوْلُ اللهِ عَنْ خَمْسُ صَلَوَاتٍ فِي الْيَوْمِ وَاللِّيلَةِ فَقَالَ هَلْ عَلَى عَيْرُهَا قَالَ لاَ الاَّ أَنْ تَطُوَّعَ فَقَالَ رَسُوْلُ اللهِ عَنْ وَصِيامُ رَمَضِانَ قَالَ هَلُ عَيْرُهُ قَالَ لاَ الاَّ أَنْ تَطُوَّعَ فَقَالَ رَسُوْلُ اللهِ عَنْ وَصِيامُ رَمَضِانَ قَالَ هَلُ عَيْرُهُ قَالَ لاَ الاَّ أَنْ تَطُوَّعَ قَالَ وَذَكَرَ لَهُ رَسُوْلُ الله عَنْ اللهِ عَنْ اللهِ عَنْ الله عَنْ اللهِ عَنْ الله عَلَى عَيْرُهُا قَالَ لَا الله لاَ الله عَلَى عَنْدُهُ الله لاَ الله عَنْ الله عَلْ الله عَنْ الله الله عَنْ الله الله عَنْ الله عَنْ الله عَلَى الله عَنْ الله عَلَى الله عَنْ الله عَلَى الله عَلَا الله عَلَا الله عَلَا الله عَنْ الله عَلَا الله عَلَا الله عَلَا الله عَنْ الله عَلَا الله عَل

٢٤٨٤ عَنْ عَبْدِ اللَّهِ أَنَّ النَّبِيِّ عَنْ قَالَ مَنْ كَانَ حَالِفًا فَلْيَحْلِفَ بِاللَّهِ أَوْ لِيَصْمُتْ ـ

২৪৮৪. আবদ্প্লাহ ইবনে উমর (রাঃ) থেকে বর্ণিত। নবী (সঃ) বলেছেনঃ কেউ কসম করতে চাইলে আল্লাহর নামে কসম করবে অন্যথায় চুপ থাকবে (অর্থাৎ আল্লাহ ছাড়া আর কারো নামে কসম করা যাবে না)।

২৬—অনুচ্ছেদঃ বিবাদীর শপথের পর সাক্ষ্য প্রমাণ উপস্থিত করলে। নবী (সঃ) বলেছেনঃ তোমাদের মধ্যে কেউ কেউ প্রমাণাদি উপস্থিত করার ব্যাপারে অন্যদের চেয়ে পারদর্শী। তাউস ইবনে কায়সান, ইবরাহীম নাখয়ী ও কাজী তর্রাইহ বলেছেনঃ মিথ্যা কসমের তুলনায় সত্যবাদী সাক্ষী গ্রহণযোগ্য।

٢٤٨٥ عَنْ أُمِّ سَلَمَةَ أَنَّ رَسُولَ اللهِ ﷺ قَالَ انْكُمْ تَخْتَصِمُونَ الِيَّ وَلَعَلَ بَعْضِ فَمَنْ قَضَيْتُ لَهُ بِحَقِّ اَخْيِهِ شَيْئًا بِقَولِهِ فَانَّمَا الْطَعُ لَهُ يَحْقِ الْخَيْهِ شَيْئًا بِقَولِهِ فَانَّمَا الْقَطَعُ لَهُ قِطْعَةً مِّنَ النَّارِ فَلاَ يَأْخُذُهَا ـ

২৪৮৫. উমুল মুমিনীন উম্মে সালামা (রাঃ) থেকে বর্ণিত। রস্লুল্লাহ (সঃ) বলেছেনঃ তোমরা আমার কাছে বিবাদের বিষয় নিয়ে (ফয়সালার জন্য) এসে থাক। (অনেক সময় দেখা যায়) তোমাদের কেউ কেউ প্রমাণাদি পেশ করার ব্যাপারে অন্যদের চাইতে বাকপটু। এমতাবস্থায় অন্যের হক থেকে যার পক্ষে আমি ফয়সালা দিয়ে দেই তাকে দোযথের এক টুকরাই দিয়ে থাকি। তাই সে যেন এভাবে তা গ্রহণ না করে। ১৬

১৫. কালেমা তায়িবা গ্রহণ করার পর বে চারটা মৌলিক জ্বিনিস কোন ব্যক্তিকে পালন করতে হয় হজ্জ ছার অন্তর্ভুক্ত। কিছু এখানে ওধুমার নামাব, রোবা, ও বাকাতের বিবর উল্লেখ করা হয়েছে। এর কারণ হল, তখনও পর্যন্ত হজ্জের বিধান নাথিল হয়েছিল না। আর এজন্য রস্পুরাহ (সঃ) লোকটিকে হজ্জের বিধার কোন নির্দেশ দেননি।

১৬. এই হাদীস থেকে প্রমাণিত হয় বে, বাহ্যিকভাবে প্রমাণিত হলেও তা যদি কোন ব্যক্তির হক না হয় তাহলে এতাবে তা গ্রহণ করা বৈধ নয়। বাহ্যিকভাবে প্রমাণিত হলেই তা বৈধ হরে যায় না, এতে আইনগত অধিকার প্রতিষ্ঠিত হয়, নৈতিক অধিকার প্রতিষ্ঠিত হয় না।

২৭—অনুচ্ছেদঃ ওয়াদা প্রণের নির্দেশ দান করা। হাসান বসরী এক্লপ করেছেন। আল্লাহ তাআলা হ্যরত ইসমাসলের কথা উল্লেখ করে বলেছেনঃ তিনি ওয়াদা প্রণে সভ্যবাদী ছিলেন। ইবনুল আশওয়া (কৃফার কাজী সাইদ ইবনে আমর ইবনে আশওয়া) ওয়াদা প্রণ করার আদেশ দিয়ে রায় দিয়েছেন। সামুরা ইবনে জ্বনুদ্ব (রা) থেকেও এরপ বর্ণিত হয়েছে। মিসওয়ার ইবনে মাখরামা (রা) বলেছেন, আমি নবী (সঃ)—কে তার এক জামাতার কথা উল্লেখ করে বলতে তনেছি, সে আমার সাথে ওয়াদা করে তা পূরণ করেছে। আবু আবদুল্লাহ (ইমাম বুখারী) বলেছেনঃ আমি ইবরাহীম (ইবনে রাহবিয়া)—কে ইবনে আশওয়ার হাদীস দলীল হিসাবে গ্রহণ করতে দেখেছি।

٢٤٨٦ عَنْ عَبْدِ اللهِ بْنِ عَبَّاسٍ آخْبَرَهُ قَالَ آخْبَرَنِي آبُو سَفْيَانَ آنَّ هِرَقْلَ قَالَ آخْبَرَنِي آبُو سَفْيَانَ آنَّ هِرَقْلَ قَالَ لَهُ سَٱلْتُكَ مَاذَا يَأْمُرُكُمْ فَزَعَمْتُ أَنَّهُ آمَرَكُمْ بِالصَّلَاةِ وَالصِّدْقِ وَالْعَفَافَ وَالْوَقَاءِ بِالْعَهْدِ وَآدَاءِ الْأَمَانَةِ قَالَ وَهُذِهِ صِفَةٌ نَبِي _

২৪৮৬. স্বাবদুল্লাহ ইবনে স্বাব্বাস (রাঃ) বলেছেন, স্বাব্ব সৃষ্টিয়ান স্বামার কাছে বর্ণনা করেছেন, (রোমের সম্রাট) হিরাকণ (হিরাক্লিয়াস) তাকে বললেন, স্বামি তোমাকে জিজেস করেছি, তিনি (সঃ) তোমাদেরকে কি কি কাজের স্বাদেশ করেন? ত্মি জবাব দিলে, তিনি তোমাদেরকে নামায, সততা, পবিত্রতা, ওয়াদা পূরণ ও স্বামানত স্বাদায় করতে স্বাদেশ করেন। স্বার এগুলোই তো একজন নবীর গুণাবলী।

٢٤٨٧ - عَنْ اَبِي هُريرَةَ اَنَّ رَسُولَ اللهِ ﷺ قَالَ أَيَةُ الْبُنَافِقِ تَلاَثُ اِذَا حَدَّثَ كَذَبَ وَإِذَا اثْتُمُنَ خَانَ وَإِذَا وَعَدَ اَخْلَفَ ـ

২৪৮৭. আবু হরাইরা (রাঃ) থেকে বর্ণিত । রস্লুক্সাহ (সঃ) বলেছেনঃ মোনাফিকের লক্ষণ তিনটিঃ কথা বললে মিথ্যা বলে, আমানত রাখলে খেয়ানত করে এবং ওয়াদা করলে তা ভঙ্গ করে।

٢٤٨٨ – عَنْ جَابِرِ ابْنِ عَبْدِ اللهِ قَالَ لَمَا مَاتَ النَّبِيِّ عِنْ جَاءَ اَبَا بَكْرٍ مَالٌ مِنْ قِبَلِ الْعَلاَءِ ابْنِ الْمَضْرَمِيِّ فَقَالَ ابُوْ بَكْرِ مَنْ كَانَ لَهُ عَلَى النَّبِيِّ عَنْ دَيْنُ أَقُ كَانَ لَهُ عَلَى النَّبِي عَنْ دَيْنُ أَقُ كَانَ لَهُ عَلَى النَّبِي عَنْ يُعْطِينِي كَانَتُ لَهُ قَبْلَهُ عَدَةً فَلْيَاتَنَا قَالَ جَابِرٌ فَقُلْتُ وَعَدَنِي رَسُولُ اللهِ عَنَ الْمُعْطِينِي كَانَتُ لَهُ عَدَا وَهُكَذَا وَهُكَذَا وَهُكَذَا فَبَسَطَ يَدَيْهِ تَلاَثَ مَرَّاتٍ قَالَ جَابِرٌ فَعَدَّ فِي يَدِي خَمْسَمَانَةٍ مُمْ خَمْسَمَانَة مُرَّاتٍ قَالَ جَابِرٌ فَعَدَّ فِي يَدِي خَمْسَمَانَة مِنْ خَمْسُ مَائَة لِي

২৪৮৮. ছাবের ইবনে আবদ্লাহ (রাঃ) থেকে বর্ণিত। তিনি বলেছেনঃ রস্প্লাহ (সঃ)—
এর ইন্তেকালের পর আলা ইবনুপ হাদরামীর নিকট থেকে আবু বাকরের কাছে কিছু মাল
আসলে তিনি ঘোষণা করলেন, নবী (সঃ)—এর কাছে কারো পাওনা থেকে থাকলে অথবা
তিনি কাউকে কোন ওয়াদা করে থাকলে সে যেন আমার নিকট এসে তা নিয়ে যায়।
ছাবের (রা) বর্ণনা করেছেন, আমি (গিয়ে) বললাম, রস্পুলাহ (সঃ) আমাকে এত
পরিমাণ, এত পরিমাণ এবং এত পরিমাণ (জাবের ইবনে আবদুলাহ তিনবার দুই বাহ
ছড়িয়ে) দেয়ার ওয়াদা করেছিলেন। ছাবের ইবনে আবদুলাহ বর্ণনা করেছেন, তিনি (আবু
বাকর) আমার দু'হাতে পাঁচশ' (মুদ্রা) গুণে দিলেন, তারপর পাঁচশ' এবং তারপর আরো
পাঁচশ' দিলেন।

٢٤٨٩ - عَنْ سَعِيْدِ بَنِ جُبَيْرِ قَالَ سَالَنِيْ يَهُودِيٌّ مِّنْ اَهْلِ الْحِيْرَةِ اَىَّ الْاَجَلَيْنِ قَضَى مُوْسَى قُلْتُ لاَ اَدْرِيْ حَتَّىٰ اَقْدَمَ عَلَى حَبْرِ الْعَرَبِ فَاسْالَهُ فَقَدِمْتُ فَسَالَتُ الْبَنَ عَبَّاسٍ فَقَالَ قَضَى آكُثَرَهُمَا وَاَطْيَبَهُمَا إِنَّ رَسُولَ اللهِ عَبَّ إِذَاقَالَ فَعَلَ ـ ابْنَ عَبَّاسٍ فَقَالَ قَضَى آكُثُرَهُمَا وَاَطْيَبَهُمَا إِنَّ رَسُولَ اللهِ عَبَّ إِذَاقَالَ فَعَلَ ـ

২৪৮৯. সাঈদ ইবনে যুবায়ের (রঃ) থেকে বর্ণিত। তিনি বলেছেন, হীরার অধিবাসী এক ইহুদী আমাকে জিজ্ঞেস করল যে, মৃসা (আ) ওয়াদাকৃত দু'টি সময়সীমার কোনটি পূরণ করেছিলেন? বললাম, আমি জানি না। আরবের কোন আলেম ব্যক্তির নিকট গিয়ে জিজ্ঞস করে না জানা পর্যন্ত আমি বলতে পারব না। অতঃপর আমি এসে ইবনে আরাস (রা)—কে জিজ্ঞেস করলে তিনি বলেন, মৃসা দীর্ঘতর ও উত্তম সময়সীমা পূরণ করেছিলেন। কেননা আল্লাহর রসূল যা বলেন তা পূরণ করেন।

২৮—অনুচ্ছেদঃ সাক্ষ্য বা অনুরূপ বিষয়ে মুশরিকদের জিজ্ঞাসা করা যাবে না। শা'বী রে) বলেছেনঃ এক ধর্মাবলম্বীর সাক্ষ্য আরেক ধর্মাবলম্বীর বিরুদ্ধে গ্রহণ করা বৈধ নয়। কেননা মহান আল্লাহ বলেছেনঃ

فاغرينا بيتهم العداوة والبغضاء

"আমি তাদের পরস্পরের মধ্যে শত্রুতা ও হিংসা—বিছেষ সৃষ্টি করে দিয়েছি।' আবু হুরাইরা (রা) থেকে বর্ণিত। নবী (সঃ) বলেছেন, তোমরা আহলে কিতাবদের সত্য কিংবা মিথ্যা জানবে না, বরং

قُوْلُوا امَنًا بِاللَّهِ وَمَا أَنْزِلَ الِينَا وَمَا أَنْزِلَ الِي اِبْرَهِيْمَ وَاسْمَعِيْلَ وَاسْحَاقَ وَايَعْقُوْبَ وَالْاَسْبَاطِ وَمَا أُوْتِيَ مُوسَلَى وَعِيْسَلَى وَمَا أُوْتِيَ النَّبِيُّوْنَ مِنْ رَّبِهِمْ لاَ نُفَرِّقُ بَيْنَ اَحَد مِنْهُمْ وَنَحْنُ وَمُسْلِمُونَ ـ (سورة البقرة ـ ١٣٦)

"তোমরা বলবে, আমরা ঈমান এনেছি আল্লাহর ওপর, আমাদের প্রতি নার্যিলকৃত কিতাবের ওপর এবং ইব্রাহীম, ইসমাঈল, ইসহাক, ইয়াক্ব ও ইয়াক্বের বংশধরদের প্রতি নাযিলকৃত বিয়য়ের ওপর, মৃসা, ঈসা ও অন্যান্য নবীদেরকে তাদের প্রভুর তরফ থেকে যা কিছু দেয়া হয়েছে তার প্রতিও ঈমান এনেছি। আমরা তাদের মধ্যে কোন পার্থক্য করি না, আমরা একমাত্র তাঁরই (আল্লাহর) অনুগত" (বাকারাঃ ১৩৬)

٧٤٩٠ عَنِ ابْنِ عَبَّاسٍ قَالَ يَامَعْشَرَ الْمُسْلِمِينَ كَيْفَ تَسْاَلُوْنَ اَهْلَ الْكِتَابِ وَكِتَابُكُمُ الَّذِي اُنْزِلَ عَلَى نَبِيِهِ اَحْدَتُ الْاَخْبَارِ بِاللَّهِ تَقْرَقُنَهُ لَمْ يُشْبُ وَقَدْ حَدَّتُكُمُ اللَّهُ اَنَّ اُهْلَ الْكِتَابِ مَقَالُوا هَوَ مَنْ عَنْدِ اللَّهُ اَنَّ اُهْلَ الْكِتَابِ فَقَالُوا هُوَ مِنْ عِنْدِ اللَّهُ لِيَشْتَرُوا بِ يَدْبُولُ مَا كَتَبَ اللَّهُ وَغَيَّرُوا بِاللَّهِ إِلَيْدِيْهِمُ الْكِتَابِ فَقَالُوا هُو مِنْ عِنْدِ اللَّهِ لِيَشْتَرُوا بِهِ ثَمَنًا قَلْيِلاً اَفَلاَ يَنْهَاكُم مَا جَاكُمْ مِّنِ الْعِلْمِ عَنْ مُسَايلَتِهِمْ وَلاَ وَاللَّهِ مَا رَايَتَنَا مِنهُمْ رَجُلاً قَطَّ يَسْالُكُمْ عَنِ الَّذِي الذِي الْذِي الْذِلَ عَلَيْكُمْ ــ

২৪৯০. আবদুল্লাহ ইবনে আরাস (রাঃ) থেকে বর্ণিত। তিনি বলেছেনঃ হে মুসলমানেরা! কেমন করে তোমরা আহলে কিতাবদেরকে জিজ্ঞেস করতে পার? অথচ আল্লাহ তাঁর নবীর প্রতি যে কিতাব নাযিল করেছেন সেটাই তোমাদের কিতাব। এতে আল্লাহর পক্ষ থেকে সর্বশেষ খবর জানানো হয়েছে। এই কিতাব তোমরা পড়ে থাক। এতে কোন প্রকার সংমিশ্রণ ঘটেনি। এ কিতাবে আল্লাহ তোমাদের বলে দিয়েছেন যে, তিনি আহলে কিতাবদেরকে যা কিছু (তাদের কিতাবে) দিখে দিয়েছিলেন, তা তারা পরিবর্তন করে ফেলেছে এবং নিজেদের হাতে সেই কিতাবের বিকৃতি সাধন করার পর বলছে যে, সেটাই আল্লাহর বাণী। উদ্দেশ্য কিছু নগণ্য স্বার্থের (পার্থিব স্বার্থ) বিনিময়ে তা বিক্রি করা। তোমাদেরকে যে জ্ঞান দান করা হয়েছে তাতে কি তাদের কাছে জিজ্ঞেস করতে তোমাদেরকে নিষেধ করা হয়নি? আল্লাহর শপথ। আমি তাদের একজন লোককেও কখনো তোমাদের প্রতি নাযিলকৃত বিষয়ে জিজ্ঞেস করতে দেখিনি।

২৯-অনুচ্ছেদ: জটিল বিষয়ে লটারী করা। মহান আল্লাহর বাণীঃ
ما كنت لديهم اذ يلقون افلا ميم ابهم يكفل مريم

"সেই সময় তুমি তাদের কাছে উপস্থিত ছিলে না যখন তারা এই প্রশ্নে কলম নিক্ষেপ করছিল যে, কে মরিয়মের তত্যবধান করবে।"

ইবনে আবাস (রা) বর্ণনা করেছেন, (কলম নিক্ষেপ করলে) একমাত্র যাকারিয়া (আঃ)— এর কলম ছাড়া সবার কলমই পানির স্রোতে ভেসে গেল। তাই যাকারিয়া (আ) তার তত্ত্বাবধানের দায়িত্ব পেলেন। আল্লাহর বাণীঃ 'ফাসাহামা' লটারিকরণ "ফাকানা মিনাল মুহদাদীন" অর্থাৎ লটারিতে যাদের নাম উঠল তিনি (ইউনুস) তাদের অন্তর্ভুক্ত হলেন। আবু হুরাইরা (রা) বর্ণনা করেছেন, নবী (সঃ) কয়েক ব্যক্তিকে কসম করার সুযোগ দিলে আগে কসম করার জন্য তারা পরশার প্রতিদ্বিতা তক্ত করল। অতএব কে আগে কসম করবে তা নির্ধারণ করার জন্য তিনি তাদের মধ্যে লটারী করার নির্দেশ দিলেন।

২৪৯১. নো'মান ইবনে বালীর (রাঃ) থেকে বর্ণিত। নবী (সঃ) বলেছেনঃ জাল্লাহর নির্ধারিত সীমারেখার (জাদেশ–নিষেধ) মধ্যে শিথিলতা প্রদর্শনকারীর উদাহরণ এমন একদল লোক যারা একখানা নৌযান নিয়ে লটারি করলে কারো জংশে পড়ল নৌযানের নীচের তলা জার কারো জংশে পড়ল উপরিতল। নীচের তলার লোকেরা পানির জন্য উপরের লোকদের কাছে যাওয়া—জাসা করতে থাকায় তাদের কষ্টের কারণ হয়ে দাঁড়াল। তাই নীচের একজন একখানা কুঠার নিয়ে নৌকার তলদেশ বিদীর্ণ করতে শুরু করল। এতে ওপরের লোকেরা এসে তাকে বলল, কি হয়েছে? তুমি এরপ করছ কেন? সে বলল, আমাদের জন্য তোমরা কট্ট পেয়ে থাক, জথচ পানি আমাদের একান্ত প্রয়োজন, তাই এরপ করছি। এখন সবাই যদি তাকে বাধা দেয় তবে ঐ লোকটাকে বাঁচাতৈ পারবে এবং নিজেরাও বাঁচবে। জার যদি তাকে যা ইচ্ছে তাই করার জন্য ছেড়ে দেয় তাহলে ঐ লোকটাকেও জ্বংস করবে এবং নিজেরাও ধ্বংস হবে। ১৭

১৭. সমাজে কেউ ধারাপ কাজ করতে শুরু করলে সবারই তাকে বাধা দেয়া দরকার। অন্যথায় পরিণামে ঐ কাজের জন্য সবাই ক্তিগ্রন্ত কিংবা ধ্বংসপ্রাপ্ত হয়। সমাজে বিস্তারলাতকারী অন্যায়কে সংখবদ্বতাবে এবং তাৎক্ষণিকতাবে বাধা দিতে হবে। এটাই এ হাদীসের মূদকথা।

وَاللَّهِ مَا اَدْرِيْ وَاَنَا رَسُوْلُ اللَّهِ مَايُفْعَلُ بِهِ قَالَتْ فَوَاللَّهِ لاَ اُزَكِّيْ اَحَدًا بَعُدَهُ اَبَدًا وَاللّٰهِ مَا اللّٰهِ عَلَيْهُ اللّٰهِ عَلَيْكَ اللّهِ عَلَيْكَ اللّٰهِ عَلَيْكَ اللّٰهُ اللّٰهِ عَلَيْكَ اللّٰهُ اللّٰهِ عَلَيْكَ اللّٰهُ اللّٰهِ عَلَيْكَ اللّٰهُ اللّٰهِ اللّٰهِ اللّٰهِ اللّٰهِ اللّٰهِ اللّٰهُ اللّ

২৪৯২. খারেজা ইবনে যায়েদ আনসারী (রাঃ) থেকে বর্ণিত। উমূদ আলা নামী তাদের গোত্রের একজন স্ত্রীলোক ছিলেন। তিনি নবী (সঃ)-এর কাছে বাইয়াত গ্রহণ করেছিলেন। তিনি বর্ণনা করেছেন, মুহাজিরদেরকে বাসস্থান দেয়ার ব্যাপারে আনসারগণ দটারি করলে তাদের ভাগে উসমান ইবনে মায়উনের নাম উঠল। উন্থূল আলা বর্ণনা করেছেন, উসমান ইবনে মাযউন (রা) এরপর আমাদের কাছে থাকলেন। এক সময়ে তিনি অসুস্থ হয়ে পড়লে আমরা খুব যত্নের সাথে তাঁর দেখান্ডনা ও সেবান্ডব্রুষা করলাম। পরে তিনি মারা গেলেন। আমরা তাঁকে কাফন দিলাম। রস্লুল্লাহ (সঃ) তাশরীফ আনলে আমি (উসমান ইবনে মাযউনকে লক্ষ্য করে) বললামঃ হে আবু সায়েব। তোমার প্রতি আল্লাহর রহমত বর্ষিত হোক। তোমার সরদ্ধে আমার সাক্ষ্য হল, আল্লাহ তোমাকে সম্মানিত করেছেন। নবী (সঃ) বললেনঃ তুমি কিভাবে জানলে আল্লাহ তাকে মর্যাদা দিয়েছেন? আমি বললাম, হে আল্লাহর রসূন। আমার আত্বা–আমা আপনার জন্য কোরবান হোক। আমি (কিছুই) জানি না। তখন রস্পুল্লাহ (সঃ)-ও বললেনঃ আল্লাহর শপথ। তার মৃত্যু এসে গেছে আমি তার কল্যাণের আশা রাখি। আল্লাহর শপথ। আল্লাহর রসূল হয়েও আমি জানি না তার সাথে কিরূপ ব্যবহার করা হবে। (একথা শুনে) উন্মূল আলা বললেনঃ আল্লাহর শপথ। এরপর আমি আর কোন দিনও কারো নির্দোবিতা বর্ণনা করব না। তবে এ ঘটনা আমাকে মনোকষ্টের মধ্যে ফেলে দিল। তিনি বর্ণনা করেছেন, পরে আমি ঘুমিয়ে পড়লে স্বপ্রে উসমানের ছন্য একটা ঝর্ণাধারা প্রবাহিত হতে দেখলাম। সূতরাং আমি রস্কুল্লাহ (সঃ)-অর কাছে গিয়ে তা জানালাম। তিনি বললেন, ওটা তার আমল।

٢٤٩٣ عَنْ عَائِشَةَ قَالَتْ كَانَ رَسُولُ اللَّهِ اللَّهِ اللَّهِ اللَّهِ اللَّهِ اللَّهِ اللَّهِ اللَّهِ اللَّهُ اللَّهُ اللَّهُ اللَّهُ الْمَارَة اللَّهُ الْمَرَاة اللَّهُ الْمَرَاة اللَّهُ الْمَرَاة اللَّهُ الْمَرَاة اللَّهُ الللْهُ الللّهُ اللّهُ اللّهُ اللّهُ اللّهُ الللّهُ اللّهُ الللّهُ الللّهُ الللّهُ الللّهُ الللّهُ اللللّهُ الللّهُ الللّهُ الللّهُ الللّهُ الللّهُ الللّهُ الللّهُ الللّهُ الللّ

২৪৯৩. আয়েশা রোঃ) থেকে বর্ণিত। তিনি বলেছেনঃ রসূলুয়াহ (সঃ) সফরে যেতে মনস্থ করলে তাঁর স্ত্রীদের মধ্যে লটারি করতেন। এতে যার নাম উঠত তাকে সাথে নিয়ে তিনি সফরে যেতেন। সাওদা রো) ছাড়া তিনি তাঁর প্রত্যেক স্ত্রীর জন্য রাত দিন ভাগ করে দিয়ে পালাক্রমে প্রত্যেকের কাছে থাকতেন। কেবলমাত্র সাওদা রো) রসূলুয়াহ (সঃ)–এর সন্ত্রিষ্টি লাভের জন্য তাঁর অংশের দিন ও রাত নবী (সঃ)–এর (অপর) স্ত্রী আয়েশাকে দিয়ে দিয়েছিলেন।

٢٣٩٤ عَنْ أَبِي هُرِيْرَةَ أَنَّ رَسُولَ اللهِ عَلَىٰ قَالَ لَوْ يَعْلَمُ النَّاسُ مَا فِي النَّدَاءِ
وَالْصَّفِّ الْاَوَّلِ ثُمَّ لَمُ يَجِبُواْ الِاَّ أَنْ يَشْتَهِمُواْ عَلَيْهِ لاَسْتَهَمُواْ وَلَوْ يَعْلَمُونَ مَا فِي
التَّهُجِيْرِ لاَسْتَبَقُوا الِيهِ وَلَوْ يَعْلَمُونَ مَا فِي الْعَتْمَةِ وَالصَّبُحِ لَاَتَوْهُمُا وَلَوْ حَبُوا _

২৪৯৪. আবু হরাইরা রোঃ) থেকে বর্ণিত। রস্পুরাহ (সঃ) বলেছেনঃ মানুব যদি আযান ও প্রথম কাতারের মর্যাদা জানত এবং শটারি করা ছাড়া তা পাওয়ার সুযোগ না থাকলে শটারি করেই তা প্রথম কাতারে দাঁড়ানো ও আযান দেওযার পালা) স্থির করে নিত। ভোরের নামাবে যাওয়ার কত মর্বাদা তা যদি জানত তাহলে প্রতিযোগিতা করে সেদিকে দৌড়ে যেত। আর এশা ও ফজরের জামআতে শামিল হওয়ার মর্যাদা তারা যদি উপলব্ধি করত তাহলে হামাগুড়ি দিয়ে হলেও তাতে হাজির হত। ১৮

১৮. এ হাদীস থেকে কলর ও এশার নামাব জামাজাতে পড়ার গুরুত্ব ও মাহাজের সাথে সাথে জাবান দেরা ও প্রথম কাতারে শামিল হওরার মর্বাদাও শাষ্ট বুঝা বার। অন্য হাদীস থেকে জানা বার, কিরামতের দিন মুরাববিনের মর্বাদা সবচাইত বেশী হবে। অনুরূপ এক হাদীসে উল্লেখ আছে, বে ব্যক্তি এশার নামাব জামাজাতে পড়ল সে বেন অর্থেক রাত জেসে নামাব পড়ল, আর বে ব্যক্তি কলরের নামাব জামাজাতে পড়ল সে বেন সারা রাত জেসে নামাব পড়ল।

